

भारत सरकार  
GOVERNMENT OF INDIA

राष्ट्रीय पुस्तकालय, कलकत्ता  
NATIONAL LIBRARY, CALCUTTA

वर्ग संख्या  
Class No. 180.Hb

पुस्तक संख्या  
Book No. 86.3

रा० पु०/N. L. 38.  
MGIP Sant.---72 NL (Spl/70);---27-3-72---20,000.

দায়ভাগঃ।

মহামহোপাধ্যায় শ্রী জীমূতবাহন কৃতঃ।

শ্রীশ্রীনাথচাঁদমাচুড়ামণি, শ্রীরামভট্টনাথালঙ্কার, শ্রীমদচ্যুতানন্দচক্রবর্তি, শ্রীমহেশ্বরভট্টাচার্য্য,  
শ্রীরঘুনন্দনভট্টাচার্য্য, শ্রীশ্রীকৃষ্ণভট্টালঙ্কার কৃতঃ সঙ্কলিতঃ।

শ্রীযুক্ত ভরতচন্দ্র শিরোমণি ভট্টাচার্য্যোণ পরিশোধিতঃ।

(41)

শ্রীশ্রীযুক্ত প্রসন্নকুমার ঠাকুর মহাশয়ানুমত্যা,

কলিকাতা

মিরজাপুরী ৫৮৫ সপ্তম্যক ভবনে  
বিদ্যারত্ন যন্ত্র

শ্রী গিরিশচন্দ্র বিজ্ঞানভেন যন্ত্রে মুদ্রিতঃ।

শকাব্দঃ ১৭৮৫। ইংরেজী ১৮৬৩ সাল।

অগ্রহায়ণে।



## সূচীপত্র ।

—••—

প্রথমাধ্যায়ঃ—মায়ভাগ নিরূপণঃ	..	..	..	..	..	৭
” স্বত্ববিচারঃ	..	..	..	..	..	২৭
” বিভাগকালঃ	..	..	..	..	..	৩৫
” পিতৃধনবিভাগকালঃ	..	...	..	..	..	৪৫
দ্বিতীয়াধ্যায়ঃ—পিতামহধনবিভাগকালঃ	..	..	..	..	..	৫২
তৃতীয়াধ্যায়ঃ— ১ পরিচ্ছেদঃ পিতৃপরমানন্তর ভাতৃকর্তৃক বিভাগঃ	..	..	..	..	..	১০৯
” ২ পরিচ্ছেদঃ সর্বভ্রাতৃগণ বিভাগপ্রকারঃ	..	..	..	..	..	১১৯
চতুর্থীধ্যায়ঃ— ১ পরিচ্ছেদঃ স্ত্রীধননিরূপণঃ	..	..	..	..	..	১৩১
” ২ পরিচ্ছেদঃ স্ত্রীধনবিভাগঃ	..	...	..	..	..	১৪১
” ৩ পরিচ্ছেদঃ অগ্রজঃ স্ত্রীধনাধিকারিণঃ	..	..	..	..	..	১৬০
পঞ্চমাধ্যায়ঃ— বিভাগানধিকারিণঃ	..	..	..	..	..	১৭৯
ষষ্ঠীধ্যায়ঃ— ১ পরিচ্ছেদঃ বিভাজ্যবিভাজ্যধননিরূপণঃ	..	..	..	..	..	১৮৪
” ২ পরিচ্ছেদঃ বিদ্যাধননিরূপণঃ	..	..	..	..	..	২১১
সপ্তমাধ্যায়ঃ— বিভাগানন্তরজাতবিভাগঃ	..	..	..	..	..	২২০
অষ্টমাধ্যায়ঃ—বিভাগানন্তরগতবিভাগঃ	..	..	..	..	..	২২৪
নবমাধ্যায়ঃ—একপিতৃকণাং সর্বগনুলোমপরিণীতস্ত্রীজাতানাং পুত্রগণাং বিভাগঃ	..	..	..	..	..	২২৫
দশমাধ্যায়ঃ—পুত্রিকোরসয়ো বিভাগঃ	..	..	..	..	..	২৩৮
একাদশাধ্যায়ঃ— ১ পরিচ্ছেদঃ অপুত্রধনবিভাগঃ	..	..	..	..	..	২৪৬
” ২ পরিচ্ছেদঃ পত্ন্যভাবে হস্তিধিকারঃ	..	..	..	..	..	২৮৪
” ৩ পরিচ্ছেদঃ দৌহিত্র্যভাবে পিত্রধিকারঃ	..	..	..	..	..	২৯৮
” ৪ পরিচ্ছেদঃ— পিত্রভাবে মাত্রধিকারঃ	..	..	..	..	..	৩০১
” ৫ পরিচ্ছেদঃ— মাত্রভাবে ভ্রাত্রধিকারঃ	...	..	..	..	..	৩০৪
” ৬ পরিচ্ছেদঃ— ভ্রাত্রভাবে ভ্রাতৃপুত্রধিকারঃ	..	..	..	..	..	৩৩১
দ্বাদশাধ্যায়ঃ— সংসৃষ্টিধনবিভাগঃ	..	..	..	..	..	৩৪৩
ত্রয়োদশাধ্যায়ঃ— বিভাগকালে নিহ্নুভস্য বিভাগঃ	..	..	..	..	..	৩৪৫
চতুর্দশাধ্যায়ঃ— বৃত্তবিভাগসন্দেহনির্ণয়ঃ	...	..	...	..	..	৩৫৫
পঞ্চদশাধ্যায়ঃ— গ্রহকার্যস্বত্বঃ	..	..	..	..	..	৩৫৯

বিজ্ঞাপনং ।

জীমূতবাহনঃ শ্রীমান্ বিদ্বজ্জীমূতবাহনঃ ।

দায়ভাগং চকারেমং ধর্মরত্নে পরাৎপরং ॥ ১ ॥

তট্টীকা বহুধা বুধৈর্বিবচিতাঃ সন্তোষমত্র শ্রুতিঃ,  
লোকানাং শ্রুতিমাত্রকে পরিগতাঃ সন্তোষ যাঃ কুজ বৈ ।  
তানাং কাচিদপূর্ববর্ণবিলসৎকায়েব সংরাজতে,  
শুদ্ধিং নো ভজতে, বিশুদ্ধিবহুলা, সত্যপ্যাসতোব সা ॥ ২ ॥

কাচিচ্চূর্ণপদাবলী পরিচিতা দ্রুতং ন সৈবোচিতা,  
কাচিচ্ছীর্ণতমাদৃতা নচ বুধৈঃ সন্দর্শনীয়া পরং ।  
এবং দুর্দশতাং গতাপি বুধাঃ কাজ্জলন্তি তদর্শনং  
সংচিন্ত্যোতি রুদা প্রয়াসবহুলৈ-রর্থব্যট্টৈ-রাক্রুতাঃ ॥ ৩ ॥

শ্রীকৃষ্ণাচ্যুতরামভদ্রবিলসৎ টীকাভয়ং রাজতে ;  
স্মার্তশ্রীঘনন্দনেন রচিতাপোকা মহত্যদ্ভুতা ।  
শ্রীশ্রীনাথমহেশ্বরার্য্যরচিতং টীকাভয়ং শোভতে,  
টীকাঃ যটু প্রথিতা জট্টৈ-র্বিহুমতা মুদ্রাস্কনীয়াঃ পরং ॥ ৪ ॥

শাকে পঞ্চগজাচ্ছিত্রগণিতে, মাসে বিধো র্বাভুলে,  
তাঃ সংশোধ্য সুধীতিরিক্তমতিভির্ব্রাহ্মণ্য মুদ্রিতাঃ ।  
তন্মাবদ্বিভুষাং প্রমোদনবিধিঃ স্বায়া স্ববজ্রাস্পদং,  
দৃশ্যা দোষমপোজ্য পাঠকবরৈঃ সার্থস্তুতো মে শ্রমঃ ॥ ৫ ॥

মহারণ্যচ্ছেদাৎ পরমপি কিয়চ্ছীক্টমপরং,  
ততশ্ছেতুর্দোষো ন চ ভবতি ভাব্যোহি বিষয়ে ।  
বনন্যাদত্র কচিদপি ভবেদু ক্টমপরং,  
বচঃ ক্ষম্যং যাচে বিনতিভিত্তিপূর্বং হি কৃতিনঃ ॥ ৬ ॥

আনীদ্বিপ্রকুলোজ্জ্বলঃ কুলগুরুঃ শ্রীভট্টনারায়ণো,  
যো জন্মাবধি বেদ বেদনিরতো বেদান্তবেদ্যাং পরম্ ।  
তদ্বংশে মহতি প্রভুতধিষণঃ প্রামাণ্যকোষপ্রণী,-  
বিদ্যাধাম ধনঞ্জয়ঃ সমুদয়ং লেভে সতাং সম্মতঃ ॥ ৭ ॥

শ্রীমল্লঙ্গসেননামবিদিতো গৌড়াবনীপঃ পুরা,  
প্রাণাকাশগুহাননাসু ধিমিতাদন্দাদভুতুতঃ ।  
তস্যামাত্যবরো হলায়ুধ ইতি খ্যাতঃ কুলেঃস্মিন্ বভৌ,  
ন্যায়-ব্রাহ্মণ-পণ্ডিতাদিপদযুক্তসর্বস্বসন্দর্ভকৃৎ ॥ ৮ ॥

যত্রাস্ময়ে পশুপতিঃ প্রথিতোজ্জগত্যা-মীশান ঈশসদৃশোঃস্য মহোদরশ্চ ।

বেদার্থতত্ত্বপরিপূরিতগর্ভরম্যং নানাস্মৃতিপ্রচুরসংগ্রহং চকার ॥ ৯ ॥

এতৈরন্যৈশ্চ বহুভিঃ পূরুষৈভু বিতে কুলে । গোপীমোহন আয়ুস্মানাবিরাসীম্মহাযশাঃ ॥ ১০ ॥

এতস্মহোদয়সুতঃ শ্রীমান্ প্রসন্নকুমারভূদেবঃ ।

## দায়ভাগঃ ।

ষড়্বিধ টীকা সহিতঃ ।

প্রথমাদ্যায়ঃ ।

১ । ওঁ নমো গণেশায় ॥ মন্বাদিবাক্যান্যবিমৃষ্য যেষাং যস্মিন্ বিবাদোবহুধা বুধানাং ।  
তেষাং প্রবোধায় স দায়ভাগো নিকপণীয়ঃ সূধিয়ঃ শৃণুধম্ ॥

ঐনাথকৃতটীকা ॥

নবানীরথরনীলমুগ্ধসচ্চলারুচিরমেঘুরায়রম্ । নৌমি বাজানসয়োরগোচরং চিন্ময়ং মুরহরাস্করং  
মহঃ ॥ জীমূতবাহননিবন্ধমথো বিরুদ্ধপ্রায়প্রসিদ্ধমুনিব্রজবচঃসমাধি । তুর্যোধমত্র বিষয়ে নিতরাং ময়া তৎ  
ব্যাখ্যায়ভেদেহিতমতিপ্রতিবোধহেতোঃ ॥ ত্রীকরাচার্য্যপুত্রেণ প্রাচীরভ্বেন ধীমতা । টিপ্পনী দায়ভাগস্য  
শ্রীনাথেন বিধীয়তে ॥ শাস্ত্রারম্ভে বিষয়বিষাভায় সদাচারবোধিতকর্তব্যতাকং মঙ্গলং বিধিঃসুঃ পরপ্রব-  
ত্তার্থং প্রয়োজনসম্বন্ধাতিথেয়াংশ্চাতিধিঃসুঃ গ্রন্থকারঃ প্রতিজানীতে মন্বাদীতাদি । শৃণুধমিত্যবধানার্থ-  
নভ্যাক্ষেপঃ অত্যন্তদ্রুৎঘটনাত্মকং প্রবৃত্তস্য সমোক্ততামাত্রম্ অতোভবতামত্রাবধানং যুক্তমিতি বিনয়ান্ধি-  
ব্যঞ্জনং কৃতং তত্রৈব হেতুগর্ভসম্বোধনং সূধিয়ইতি । অতস্তাদৃশাএব পার্থাস্তিকপৰ্য্যালোচনয়া বিনি-  
পাতপ্রতিসন্ধানমাত্রাঃ আক্ষিপন্তীতি এতেনাস্তরায়োনাস্তীতি ধ্মনিভম্ । এতদেবোপপাদয়তি মন্বাদীতি ।  
তদ্বিমর্ষেতু বিবাদলেশোহপি নাস্তীতি তাৎপর্য্যম্ । মনুগ্রন্থমাদৌ মঙ্গলার্থং তদীয়স্মৃতেঃ সকলস্মৃতা-  
পেক্ষয়া প্রাধান্যবোধনার্থঞ্চ অতএব পরমাস্ত্রানং প্রকৃত্যাহ মনুঃ । এতমেকে বদন্ত্যগ্নিঃ মনুমেকে  
প্রজাপতিম্ । ইন্দ্রমেকে পরে প্রাহ রপরে ব্রহ্ম শাস্তমিতি । অতএবোক্তং বেদার্থোপনিবন্ধু-  
ত্বাৎ প্রাধান্যং হি মনোঃ স্মৃতম্ । মন্বর্থবিপরীতা তু যা স্মৃতিঃ সা ন শস্যতে ইতি । ইথঞ্চ মনুস্মৃতি-  
বিরোধিস্মৃত্যন্তরং বার্য্যমিতি পরিভাষাপি ধ্মনিভা । এতেন দায়ভাগোহুতিথেয়ঃ প্রয়োজনঞ্চ তত্র  
বুধানাং বিবাদাভাব ইতি ধ্মনিভম্ । বদ্যপি নাস্য স্বভঃ পুরুষার্থতা তথাপি যথার্থবিভাগজ্ঞানে অন্য-  
দীয়ধনস্য যথেকিবিনিয়োগজন্য প্রভাবায়াভাবো ন্যায়াগতধনতয়া স্বর্গাপবর্গাদিরিতি চ পরম্পরয়া পুরু-  
ষার্থোক্তেতি ধ্যেয়ং । সম্বন্ধোদায়ভাগেন সহ গ্রন্থস্য নিরূপ্যানিরূপকলক্ষণঃ ॥

রামভট্টকৃতটীকা ॥

আজোচ্য ভাতনির্গিতনিবন্ধ মারাধ্য বিবেচনম্ । আৰ্য্যচার্য্যাস্তমুতে বিবৃতিমিমাং দায়ভাগস্য ॥ গ্রন্থা-  
রম্ভে বিষয়বিষাভায়েকদেবভাকীর্ডনরূপং মঙ্গলমাত্রচরন্ শিষ্যপ্রবৃত্তয়ে সম্বন্ধাতিথেয়প্রয়োজনান্যাহ  
মন্বাদীতি ॥ অত্র প্রয়োজনং দায়ভাগনির্ণয়ঃ । সচ সংশয়াপনোদনম্বায়া তুর্য্যনিবৃতিহেতুস্তয়া গোপঃ  
অতিথেয়োদায়ভাগঃ । সম্বন্ধে প্রথম কলক্ষিতথেয়াভ্যাং কার্য্যকারিত্যবো বিবয়বিবয়িতাবশ্চ, দায়ভাগ-

নির্ণয়াভ্যাং বিষয়বিষয়িতাবঃ । শৃণুধ্মিত্যবধানার্থমভ্যাক্ষেপঃ মধ্যস্থপূরতএব তেষাং বিবাদনিরাস-  
সম্ভবাদাহ সুধিয়ইতি । বহুবচনেন গৌরবাখ্যাপনং তেন জ্ঞানপ্রকরোদ্যোভাতে ভেষামেবাম্ভুক্তমুদ্বো-  
ধ্যমিতিভাবঃ ॥ নমু বুধানাং বিবাদবিকল্প এবান্তীতি অন্তর্আহ মবাদীতি, বিবাদোহজ্ঞানকৃতো ন বিকল্প-  
হেতুঃ তুল্যবলবিরোধে বিকল্পস্য শাস্ত্রার্থত্বাৎ ॥ নমুকীর্তনং মঙ্গলার্থং, এতমেকে বদন্ত্যগ্নিঃ মনুমেকে  
প্রজাপতিমিত্যাদি মনুবচনাং মনোঃ প্রাধান্যসূচনার্থক ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

নহা ভগবতীং দুর্গাং চীকাং দুর্গার্থবুদ্ধয়ে । কুরুতে দায়ভাগস্য ভট্টাচার্য্যমহেশ্বরঃ ॥ মবাদিবাক্যানীতি  
মবাদীনাং ধর্মবক্তৃণাং বাক্যান্যবিমূষ্য তত্তদর্থকত্বেনানবধায় যেযাং বুধানাং পণ্ডিতানাং যস্মিন্ দায়ভাগে  
বহুধা বিবাদো বিপ্রতিপত্তিস্তেষাং বুধানাং প্রবোধায় বিপ্রতিপত্তিনিরাসকপ্রকৃষ্টবোধায় স দায়ভাগো-  
দায়স্য বিভাজ্যধনস্য ভাগঃ স্বত্বজ্ঞাপনং মুনিভিঃ কৃতং ময়া নিরূপণীয়ো নিশ্চায়সিদ্ধান্তইত্যর্থঃ । হে  
সুধিয়ঃ শৃণুধ্মিত্যর্থঃ । ভবতিহি পিতৃমরণান্তদীয়সমস্তধনগোচরস্য সামান্যস্বত্বস্য জ্ঞাপনং কিং মুনিভিঃ  
কৃতং কিংবা প্রাদেশিকসোভ্যাদিরূপা স্বত্বজ্ঞাপনবিপ্রতিপত্তিঃ তথা দৌহিত্রতন্মাতুলয়োঃ সত্ত্বে দুহিত্র-  
ভাবে মাতৃযৌতকধনে কিং দৌহিত্রস্য কিম্বা তন্মাতুলস্য স্বত্বজ্ঞাপনং মুনিভিঃ কৃতং ইত্যাদিকা চ  
বিপ্রতিপত্তিঃ বিবাদশ্চ বদধাত্বর্থক্রিয়া তদেককর্তৃকোহবিমূষ্য ইত্যত্র জ্ঞানির্দেশঃ অবিমূষ্যস্থিতানামিতি  
কেচিৎ । বিবাদস্য দ্বিকোটিকত্বেহপি বিবদনীয়বাহুল্যাৎ বহুধাত্বম্ ।

অচ্ছতানন্দকৃতটীকা ।

অপরে ব্রহ্ম শাস্ত্রভূমিতি মনোব্রহ্মাবতারভূমুক্তমিতি তদ্বাচকং মনুপদম্ অতঃ প্রসঙ্গায়াম্লমাচরমর্থ-  
মাবিস্করোতি মবাদীতি । স্বশব্দনির্দেশেন মনোরাদিপদনির্দিষ্টেতরবিধাতৃত্বো গৌরবমাবেদয়েৎ তেন  
ইতরস্মৃতিবিরোধে তৎস্মৃতেবলবত্ত্বমিহিতম্ । অবিমূষ্য বথার্থতাংপর্য্যেণ অনভিসন্ধায় । বিবাদঃ অপুত্র-  
ধনং প্রথমং পিতুরেব জাতুরেব পত্ন্যাএব বেভ্যাদি পরস্পরবিরুদ্ধবাদ ইত্যর্থঃ । বুধানাং বিবাদো বিরু-  
দ্ধার্থবাক্যং সংশয়ো বা । তেষাং প্রবোধায় যথার্থতাংপর্য্যনিশ্চয়ার্থং সংশয়নিরাসার্থং বা এবং  
দুর্জহবিষয়াকর্ণনে স্তমভয়োহবহিতাঃ কেবলমধিকুর্ষন্তীত্বাচ্চ সুধিয়ইতি । অর্থঃ স্বর্গনরকাতরসাধন-  
তাগন্তোয়নিব্রুতিমূলসংশয়বিষয়স্বত্বভেদভেদভাবান্যতরনির্ণয়োজ্যেয়ঃ ॥

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

সিদ্ধজীমূতসঙ্কশং নহা নারায়ণং বিভূং । ব্যাখ্যানং দায়ভাগস্য কুরুতে রঘুনন্দনঃ ॥ মবাদীতি ॥

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পাদাম্বুজে হে জগদম্বিকরয়াঃ শ্রীকৃষ্ণবিপ্রো হৃদয়ে নিধায় । করোতি টীকামিহ দায়ভাগগ্রন্থাববোধায়  
সদেকরমাং ॥ গ্রন্থারম্ভে বিষয়বিষয়িতাব্য দেবতানামোচ্চারণরূপং মঙ্গলমাচরন্ শিষ্যপ্রব্রত্বার্থমভিধেয়  
প্রয়োজনসম্বন্ধাংশ্চ প্রদর্শয়ন্ দায়ভাগমুদ্दिशति मवादीति । तथाचोक्तं ज्ञातार्थं ज्ञातसम्यक् प्रोक्तं  
प्रोक्ता प्रवर्तते । ग्रन्थादौ तेन वक्तव्यं सम्यक् संप्रयोजनः ॥ अद्वाभिधेयो दायभागः प्रयोजनं  
दायभागनिर्णयः स च संशयापनोदनद्वारा छंथनिवृत्तिहेतुः ॥ गौणः । सम्यक् संप्रयोजनं दायभागेन  
सह ज्ञाप्याज्ञापकभावः तस्मिन्संशयेन सह जन्यजनकभाव इति । प्रोक्तार्थस्तु हे सुधियः यस्मिन् दायभागे  
येषां बुधानां बहधा विवादः सम्यक्स्वज्ञापगमानुसृतं समुत्पन्नस्य सामुदायिकस्वत্বस्य विनाशेन प्रादे-  
शिकस्वत্বानुकूलव्यापारोविभागः किम्व तदानीमुत्पन्नस्यैव प्रादेशिकस्वत্বस्य ज्ञापनं विभागः तथा भूत-  
धनं प्रथमं पुत्रस्यैव पितुरेव पत्न्याएव वेति बहुप्रकारोविवादः, तेषां बुधानां प्रबोधाय विशेष-

রূপেণ দায়ভাগস্য সহক্ৰিানাং মধ্যে ব্যক্তিবিশেষনিষ্ঠত্বেন প্রাথমিকাদিকারস্য চাবধারণায় স দায়-  
ভাগো নিরূপণীয়ঃ নিরূপণার্থঃ । নচ নায়মুদ্দেশঃ কিন্তু প্রতিজ্ঞেতি বাচ্যং তথাত্মে বক্ষ্যমাণপ্রতিজ্ঞাস্থ-  
রানুপপত্তেঃ অতএব নিরূপণীয়ইত্যনেন নিরূপণস্য প্রতিজ্ঞেতি সাম্প্রদায়িকব্যাখ্যানমসদিত্যবধেয়ং  
তন্মাৎ শৃণুধ্বং । অত্রচ নিরূপণং লক্ষণাদিপ্রাকারেণ জ্ঞানানুকূলবচনং তদেবচ নিরূপণীয়বিশেষণ-  
ভয়োপস্থিতং শ্রবণক্রিয়ায়াং কর্মভয়ায়েতি যোগ্যত্বাৎ । নচ শ্রুতাতোঃ শ্রবণবাচিত্ববৎ শাকবোধবাচি-  
তাপীতি নিরূপণীয়স্যাপি ভদেগ্যত্বমস্তি কথমন্যথা আস্বাবারে শ্রোতব্যোমন্তব্যইত্যাদিশ্রুতাবান্নঃ  
শ্রোতব্যতেতি বাচ্যং সর্বত্র শ্রাবণবোধেনৈব শ্রুতাতুনা শাকবোধপ্রতিপাদনাং তত্র তস্য লাক্ষণিকত্বাৎ ।  
নমু সর্বেষামেব বিরুদ্ধবচনানাং বুদ্ধবচনত্বেন প্রমাণত্বাৎ বহুধৈব দায়ভাগোহস্তীত্যত আহ মন্বাদীতি  
অবিমৃষ্য অবুদ্ধা তথাচ তদ্বচনানাং শাস্ত্রাবোধমূলকত্বেন ন প্রামাণ্যমিতি ভাবঃ । ত্রীকরাচার্যাদি গ্রন্থা-  
দরপরাহতবিবেকানাং পণ্ডিতানাং স্ববক্তব্যনৈয়ায়িকতত্তৎস্বস্বার্থগ্রাহকতা নাস্তীতি তেষাং ব্যাভ্রতয়ে  
সুধিয়ইতি সম্বোধনং । ন্যায়হুতীতশাস্ত্রার্থগ্রাহকত্বমেব সুধীত্বম্ । অত্র মনোদৈবতয়া তন্মোৎকীৰ্ত্তন-  
রূপং মঙ্গলং বোধ্যং । এনমেকে বদন্ত্যগ্নিং মনুমেকে প্রজাপতিং । আহরেকে পরং ধর্মমপরে ব্রহ্ম  
শাস্তমিতি । স্বশকনির্দেশেন চ মনো রাশিকনির্দিষ্টেতরস্মৃতিকারেভ্যঃ প্রাধান্যমাবেদিতং তেন  
স্মৃতান্তরবিরোধে মনুস্মৃতিরেব গ্রাহ্যং । অতএবোক্তং মন্বর্থবিপরীতা যাসা স্মৃতির্ন প্রশস্যতে । বেদার্থো-  
পনিবন্ধত্বাৎ প্রাধান্যং হি মনোঃ স্মৃতিমিতি ॥ ০ ॥

২ । অথ দায়ভাগো নিরূপ্যতে । তত্র নারদঃ । বিভাগোহর্থস্য পিত্র্যস্য পুত্রৈ র্থত্র  
প্রকম্প্যতে । দায়ভাগ ইতি প্রোক্তং তদ্বিবাদপদং বুধৈঃ ॥ (১)

ঐনাথকৃতটীকা ।

ইদানীং বিষয়োবিশয়শ্চৈব পূর্বপক্ষস্তথোক্তরং । নির্ণয়শ্চেতি পঞ্চাঙ্গং শাস্ত্রেহধিকরণং স্মৃতম্  
ইত্যপ্তবাক্যাৎ বিষয়াধীনমেবেতরনিরূপণমিতি বিষয়পরিজ্ঞানায়াহ অথেতি মঙ্গলাদানন্তরমিত্যর্থঃ ।  
দায়ভাগো দায়ভাগপদার্থ ইত্যর্থঃ । বিভাগোহর্থস্যেতি নমু বক্ষ্যমাণস্বত্মৈকদেশবিশেষনিষ্ঠা-  
জ্ঞাপনমেব বিভাগইতি নির্দিষ্ট্যতে স্বয়মন্তঃ কথমত্ৰায়ঃ । অথাত্র স্বজবঃ । যদ্রেতি যইত্যর্থঃ প্রথম-  
স্থানে ত্রপ্রত্যয়স্থান্দসইত্যাহঃ । অন্যে তু যত্র বিবাদপদে দ্বিতীয়স্থানিস্থাম্যজ্ঞাপনরূপে পুত্রৈর্কি-  
ভাগোভজনং যথেক্টবিনিয়োগলক্ষণং ক্রিয়তে তদ্বিবাদপদং দায়ভাগ ইত্যর্থমাছঃ । তদপি ন  
সুন্দরম্, অথকিং দায়স্য বিভাগোবিভক্ত্যবয়বত্বমিত্যাদি মূলগ্রন্থে বিভাগপদার্থস্য স্বত্বজ্ঞাপনস্য ব্যবস্থাপ-  
নীয়ত্বাৎ যথেক্টবিনিয়োগার্থত্বে বিরোধাপত্তেঃ । কিন্তু যঃ পিত্র্যস্যার্থস্য ভাগ ইত্যেতাবতৈব সিদ্ধেঃ  
শেষস্যানতিপ্রয়োজনবিরোধাপত্তেঃ । অত্রোচ্যতে পিত্র্যস্যার্থস্য পুত্রৈর্কিভাগোদায়ভাগ ইতি প্রোক্তং  
সযত্র ধনাদৌ প্রকর্ষণে কম্প্যতে । পরস্পরবৈমভ্যোত্তরং মধ্যস্তাবলয়নেন নির্ণয়ঃ, ধনং বিবাদস্থানং ধন-  
বিভাগস্য বিবাদবিষয়ত্বে ধনস্যাপি তদ্বিষয়ত্বমিত্যবিরোধঃ, যদ্বা যত্র বিবাদে ভাষোত্তরাদিরূপে পিত্র্য-  
স্যার্থস্য বিভাগঃ পুত্রৈঃ কম্প্যতে তদ্বিবাদস্য পদং বিষয়ো দায়ভাগইতি প্রোক্তমিত্যর্থঃ, যত্র বিবাদ-  
পদে ভাষোত্তরাদিবিষয়ে পুত্রৈঃ পিত্র্যস্যার্থস্য বিভাগোবক্ষ্যমাণঃ ক্রিয়তে তদ্বিবাদপদং দায়ভাগইতি  
প্রোক্তং, বিবাদপদং হি স্বগদানাদিকমতাদশরূপং সামান্যতএব যৎপদেনোদ্दिश्य তসৈব বিভাগো-  
হর্থস্যেত্যাদিনা বিশেষনিষ্ঠত্বমাপাদ্য ভঙ্গ্যাতিধানাস্তরমুক্তং ন কাপ্যানুপপত্তিরিত্যাছঃ । কচিং পুস্তকে  
পুত্রৈর্বস্ত প্রকম্প্যতেইতি পাঠঃ তদা ব্যক্ত্যর্থঃ ॥

রামভট্টকৃতটীকা ।

বিচারাজ্ঞাপকস্য প্রধানমন্ত্রং বিষয়মাহ অথেতি । বিভাগোহর্থস্যেতি পিত্রাস্যার্থস্য পুত্রৈর্কিভাগো-  
দায়ভাগইতি প্রোক্তং সমস্তধনাদৌ প্রকর্ষণে কপ্যতে পরস্পরৈবমতোত্তরং মধ্যস্থাবলম্বেন নির্ণীয়তে ।  
তদ্বিবাদপদং, ধনবিভাগস্য বিবাদবিষয়ত্বেন ধনস্যাপি তদ্বিষয়ত্বাৎ । যদ্বা যত্র বিবাদে ভাষোত্তরাদিরূপে  
পিত্রাস্যার্থস্য পুত্রৈর্কিভাগঃ প্রকপ্যতে নির্ণীয়তে তদ্বিবাদস্য পদং দায়ভাগইতি প্রোক্তমিত্যশয়ঃ ।  
ইতি গুরবঃ । স্বজবস্ত্র যত্রোতি প্রথমাস্তমার্থং অতএব কচিং পুস্তকে যন্তুতি পাঠোদৃশ্যতে ইত্যাহঃ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

বিভাগোহর্থস্যেতি । দায়স্য ধনস্য স্বত্বজ্ঞাপনং বিভাগ ইত্যগ্রিমসিদ্ধান্তানুসারেণেদং ব্যাখ্যায়ং ।  
তথাহি যত্রোতি নিমিত্তসমুদী । তথাচ মধ্যস্থকর্তৃকস্য স্বকর্তৃকস্য বা যস্য স্বত্বজ্ঞাপনস্য নিমিত্তং পুত্রৈঃ  
পিত্রাস্য ধনস্য বিভাগঃ স্বত্বব্যঞ্জকগুটিকাপাতাদিক্রিয়া ক্রিয়তে তাদৃশং স্বত্বজ্ঞাপনরূপং বিবাদস্য পদং  
দায়স্য ভাগইতি মুনিভিঃ প্রোক্তমিত্যর্থঃ । এবঞ্চাগ্রে সিদ্ধান্তয়িম্যমাণস্য স্বত্বজ্ঞাপনরূপস্য দায়ভাগ-  
পদার্থস্য ন বিরোধঃ ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

উদ্দেশানন্তরং লক্ষণেন দায়ভাগশব্দার্থং নির্ণেতুং প্রতিজানীতে অথেতি । বিভাগোহর্থস্যেতি বিভাগঃ  
স্বত্বনির্ণয়ানুকুলোপায়পারঃ অর্থস্যানবচ্ছিন্নধনস্য যত্রাবচ্ছেদে তদবচ্ছিন্নধনরূপং যদ্বা অর্থস্যেতি সমুদ্যমার্থে  
যদী আর্যত্বাৎ তেন যশ্মিনমর্থইতি সামান্যধিকরণোদয়ঃ বিবাদপদমন্তমবেতোত্তরমন্তমবেতি পরস্পর-  
বিরুদ্ধবাদবিষয়ত্বার্থং এবঞ্চ দায়ভাগইত্যত্র দায়স্য ভাগোযত্র ইতি বহুত্ৰীহিরিতি ধ্যেয়ং । যত্ন যত্রোতি  
প্রথমার্থে ত্রপ্রত্যয়স্ত্বার্থঃ যোবিভাগইতি, যত্র স্বত্বনির্ণয়ে বিভাগঃ স্বত্বনির্ণয়ানুকুলোপায়পারইতি, যত্র  
ভাষোত্তরাদৌ বিভাগঃ স্বত্বনির্ণয়ইতি ব্যাখ্যানং তদ্ধনস্যৈব বিষয়তয়া তদ্বিবাদপদমিত্যনেনানন্বয়াদযুক্তং  
প্রতিভাতি । নচ যত্রোতি ভাষোত্তরাদিপদে বিবাদরূপং পদমিত্যর্থঃ নির্ণয়পদে বিবাদস্য পদং যস্মৈ  
তদ্বিবাদপদমিত্যর্থইতি বাচ্য উপক্রমে স্বগদানাদিষু প্রসক্তবিবাদপদশব্দস্য বিবাদরূপং পদমিত্যর্থো  
স্বগদানাদিভিন্ননন্বয়াৎ অন্যার্থত্বে তত্রাপি তৎপথ ন্যায়াত্বাৎ তথা যত্র যেষু মধ্যে ইত্যর্থো যন্তদোর্নিয়ত-  
সামান্যধিকরণেন সর্কেবাং দায়ভাগত্বাপত্তেঃ তেষু মধ্যে ইত্যাদ্যাহারে গৌরবাৎ প্রাপ্তকুদোষোচেতি  
হেয়মেব ইতি ॥

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

বিভাগোহর্থস্যেতি বিভাগঃ স্বত্বনির্ণয়ানুকুলোপায়পারঃ দায়ভাগইতি দায়স্য ভাগোযত্রোতি ব্যাধিকরণবহু-  
ত্ৰীহিঃ বিবাদপদং ভাষোত্তরাদিরূপং দায়ভাগইতি যদীসমাসঃ বিবাদোভাষোত্তরং তস্য পদং বিষয়ইতি  
সচ স্বত্বনির্ণয়ঃ, তথাচ যত্র স্বত্বনির্ণয়ে বিভাগঃ স্বত্বনির্ণয়ানুকুলোপায়পারঃ কথ্যতে সখলু নির্ণয়োদায়ভাগইতি  
এতেন একদেশোৎপন্নস্য স্বত্বস্য নির্ণয়োবিভাগইতি বক্ষ্যমাণত্বাদনির্ণয়ইতি প্রত্যাশ্রিতং । স্বত্বজ্ঞাপনং  
বিভাগইতি পক্ষেতু যত্র পদে স্বত্বজ্ঞাপনযুক্তমিতি ॥

ঈশ্বরকৃতটীকা ।

নিরূপণে শিষ্যাবধানায় প্রতিজানীতে অথেতি উদ্দেশানন্তরমিত্যর্থঃ নিরূপ্যতে লক্ষণাদিপ্রকারেণ  
জ্ঞাপ্যতে । তেন ন উদ্দেশোলক্ষণং পরীক্ষা চেতি প্রাপ্তকর্মবিরোধঃ । তত্র দায়ভাগলক্ষণপ্রসঙ্গে নারদ-  
ইত্যসৌকবচনান্তত্বেনাধ্যাহর্তব্যয়া আহেতি ক্রিয়য়া অশয়ঃ । বিভাগোহর্থস্যেতি । বিভাগঃ স্বত্বনির্ণয়-  
ানুকুলোপায়পারইত্যগ্রে বক্ষ্যতে তথাচ পিত্রাস্যার্থস্য পুত্রৈর্ব্যোবিভাগঃ পুত্রকর্তৃকোবিভাগঃ স দায়ভাগঃ



স যত্র ধনে প্রকর্ষণে কস্প্যতে বিভাগিত্বেরকমত্যা। মধ্যস্থাদ্যবলয়নেন বা তদ্বিবাদপদমিতি বুধৈঃ প্রোক্ত-  
মিত্যন্বয়ঃ। নচাষ্টাদশবিবাদপদগণনায়্যাং স্ত্রীপুংধর্মোবিভাগশ্চেত্যনেন মনুনা বিভাগস্যৈব বিবাদ-  
পদত্বেন গণিতত্বাৎ দায়স্য চাগণিতত্বাৎ কথং দায়স্য বিবাদপদত্বমিতি বাচ্যং ইদং হি বিবাদপদপদং  
ন পারিতোষিকং কিন্তু যোগিকং দায়ভাগবিষয়কবিবাদবিষয়ত্বস্য দায়েহপ্যবশ্যাস্ত্রাবাৎ দায়মবিষয়ীকৃত্য  
দায়ভাগবিষয়কবিবাদাসম্ভবাৎ। নারিদবচনানুরোধেন মনুকৃতবিবাদপদগণনায়্যাং বিভাগপদস্য কুদভি-  
হিততাবতয়া বিভজ্ঞনীয়দায়পরত্বে ভ্রূপপত্তিলেশাতাবাক। কেচিত্ত্ব যত্রৈতি নিমিত্তসম্ভবমী যদর্থশ্চ  
বিবাদপদং তথাচ যদ্বিবাদপদনিমিত্তং পিত্র্যস্যার্থস্য পুত্রৈর্জিতাগোহক্ষপাতঃ প্রকস্প্যতে তদ্বিবাদপদং  
দায়ভাগইত্যাহঃ। য ইত্যর্থং যত্রৈতি সুপাংসুপা সাক্ষিত্যেন্যে। পরে তু যদ্বিত্তি পাঠঃ তদর্থশ্চ বিভাগ-  
ক্রিয়াবিশেষণমিত্যুচ্যুঃ। কেচন পিত্র্যস্যার্থস্যোতি নির্দ্ধারণে ষষ্ঠীং বর্ণয়ন্তি হ্রস্বঃ সামাসিকস্যাচেতিবৎ তথাচ  
পিত্র্যস্যার্থস্য মধ্যে যন্মিন্নর্থো পুত্রৈর্জিতাগঃ ক্রিয়তে স দায়ভাগইতি তেষাং মতে বচনর্থঃ। অত্রাপি  
মতে ধনস্য বিবাদপদত্বং পূর্বোক্তরীত্য। বোধামিতি। যন্ত ইত্যেব পাঠ ইত্যপরে ॥ ৫ ॥

৩। পিতৃত আগতং পিত্র্যাং তচ্চ পিতৃমরণোপজাতস্বয়ুচ্যতে। পিত্র্যস্যোতি  
পুত্রৈরিতি চ দ্বয়মপি সম্বন্ধিমাত্রোপলক্ষণং সম্বন্ধিমাত্রেন সম্বন্ধিমাত্রধনবিভাগেইপি  
দায়ভাগপদপ্রয়োগাৎ, অতএব দায়ভাগং বিবাদপদমুপক্রম্য নারদোইপি মাত্রাদি-  
ধনবিভাগমুপাদর্শিতবান্(১)। তথা মনুরপি পিত্রাদিপদমদত্বৈব এষ স্ত্রীপুং-  
সম্বোক্তো ধর্মোবো রতिसংহিতঃ। আপদ্যপত্যপ্রাপ্তিশ্চ দায়ভাগং নিবোধত  
ইতুপক্রম্য যাবৎসম্বন্ধিধনবিভাগমুক্তবান্(২)॥

ত্রীনাথকৃতটীকা।

পিতুরিদং পিত্র্যাং তর্হি পিত্র্যস্যার্থস্য পুত্রৈর্জিতাগইতি ব্যাহতং, পিতুঃ সত্ত্বে সতি পুত্রাণামস্বামিত্বেন  
বিভাগসম্ভবাদিত্যনুপপত্তিং নিরাকুর্ষন্ ব্যাচক্ষে পিতৃত আগতমিত্যাদি। আদৌ পিতুঃ স্বত্বং পশ্চাৎ  
পিতৃবিনাশেন পিত্রিচ্ছ্যা বা পুত্রাদাবাগতমিতি যাবৎ। এতদেব স্পষ্টয়তি। তচ্চেতি মরণপদং পুত্রাদিস্বত্বং  
প্রতি হেতুমাত্রোপলক্ষণং তথৈবানুপদং বধ্যতি মৃতপ্রজিতাদীতি পশ্চাচ্চোপরমেভ্যাদি, এবঞ্চ পিতু-  
রিচ্ছ্যা স্বধনে পুত্রাদিত্যোবিভজ্য দীয়মানেইপি দায়ভাগতেভ্যুক্তম্ তত্রাপি ন মমেদং কিন্তু পুত্রাণামিতি  
পিতুঃ স্বত্বনিবৃত্তিহেতুসম্বাদিতি। অথাত্র পিত্র্যস্যোতি পুত্রৈরিতি চ দ্বয়মপি যথাক্রমস্ত ভাদৃশদায়ভাগ-  
প্রসঙ্গাৎতত্ত্বাসম্বন্ধিমাত্রধনবিভাগাতিধানং নারদাদীনামন্তিত্যত আহ মনুরপীতি। এবঞ্চ প্রধানীভূত-  
মনুস্মৃতিস্বরসাদীনমেবেতরস্মৃতীনামর্থকথনং যুক্তমিতি ভাবঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

পিতুরিদমিত্যর্থো বিরোধঃ স্যাৎ বিভাগকালে পিতৃস্বত্বাভাবাদিতি ব্যাচক্ষে পিতৃত ইত্যাদি। আগমন-  
ক্রিয়ায়াঃ প্রায়শোহসম্ভবাদাহ পিতৃমরণেতি। মরণপদং পিতৃস্বত্বনাশকমাত্রোপলক্ষকম্। বস্ত্তঃ পিতুরি-  
দমিত্যেবার্থঃ স্বত্বনাশকালেইপি পাকরক্তে ঘটে শ্যামইতিবৎ পিতৃস্বত্বব্যবহারস্য যথার্থত্বাৎ। অতো

বিভজ্যযুদ্ধনং পিতুরিতি বচনান্তরম্ । নম্র পিতৃপুত্রপদে মুখ্যেব, দায়ভাগপ্রসঙ্গাৎ সম্বন্ধাস্তরধন-  
বিভাগাভিধানং নারদাদীনামস্তিত্যত আহ মনুরপীতি । এবঞ্চ প্রধানীভূতমনুস্বরসাধীনসেবেতরশ্রুতী-  
নামর্থকথনং যুক্তমিতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

। . ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ইদানীং পিতুঃ স্বান্যাতাবাদযোগ্যদ্ব্যশঙ্ক্যাহ পিতৃভূতইতি । পিতৃস্বত্বনাশাদপরস্বত্বপ্রায়ইত্যর্থং পিতৃ-  
দত্তধনাদাবতিব্যাপ্তিশাশঙ্ক্যাহ তচ্চেতি । মরণপদমিতরস্বত্বাভিসন্ধানাব্যাপ্যস্বত্বাপগমহেতুভূতব্যাপার-  
দ্বেন পাতিত্যাশ্রমাস্তরগমনয়োঃপুপলক্ষণং । পিত্র্যশ্রোতি উপাদানাতিসন্ধানং বিনা যৎস্বত্বাপগমাদেব  
যদ্ধনে স্বত্বং পিতৃপদং তস্য, তদ্বিনাশাদেব যস্য স্বত্বং পুত্রপদং তস্য, উপলক্ষকং ইতি নাতিব্যাপ্তিঃ ।  
পুত্রৈরিতি কর্তৃত্বপুপলক্ষণং মধ্যস্থমাত্রকৃতবিভাগনির্ণয়েন জ্ঞেয়ং অন্যথা লক্ষণাব্যাপ্তেঃ । সম্বন্ধিমাত্রেনেতি  
দায়ভাগপদপ্রয়োগাৎ লক্ষ্যত্বং উপলক্ষণং বিনা তত্রাব্যাপ্তিঃ স্যাদিতি ভাবঃ । লক্ষণানুরোধাৎ বরং  
লৌকিকপ্রয়োগেব গোণে ভবিষ্যতীত্যশঙ্ক্য মুনেরপ্যত্র স্বরসং দর্শয়তি অভইতি । যতঃ পিত্র্যাদিপদ-  
পুপলক্ষণম্ অভইত্যর্থঃ ইতরথা অপ্রস্তুতঃ স্যাদিতি ভাবঃ । অথ প্রসঙ্গানাপ্রস্তুতাভিধানমিত্যত আহ  
তথেনিতি । রতিসংহিতোহন্যোন্যানুরাগযুক্তঃ । আপদি ঔরসপুত্রাভাবেহপত্যাশ্রিত্যঃ ক্ষেত্রাদিকরণং ।  
ইহ বিশেষলক্ষণাকরণাদ্ব্যক্যমাণযাবদ্বনবিভাগস্যেব দায়ভাগদ্বাবগতিঃ । নচ নারদীয়ানুরোধাদত্রাপি  
সঙ্কোচইতি বাচ্যং মনুস্মৃতের্বলবদ্ধাৎ ইতি ভাবঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

। . ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

নমু বিভাগং প্রাগেব পিতুর্নিধনাদিনা তদর্থেষু তৎস্বত্বাপগমাৎ পিত্র্যপদস্য পিতুরিদমিত্যর্থকম্পনায়-  
মযোগ্যদ্বমতোব্যাপ্তে পিতৃভূতইতি । নমু পিতৃভূতআগতমিত্যস্য পিতৃস্বত্বনাশানন্তরমপরস্বত্ববদিত্যর্থ-  
কত্রে পিতৃদত্তাদেবপোবৎপিত্র্যত্বাপত্ত্যা দায়ত্বাপত্তিঃ পিত্র্যধনবিভাগস্যেব দায়ভাগদ্বেন পিত্র্যধনস্যাপি  
দায়ত্বস্যাত্ম্যপেয়ত্বাদতআহ তচ্চেতি । পিতৃমরণেতি । পিতৃমরণাছুপজাতং স্বত্বং যত্র পিতৃমরণাধীন-  
স্বত্ববদিত্যর্থঃ বস্তুতস্ত পিতৃস্বত্বনাশকালেহপি পিতৃস্বত্বোপলক্ষিতবোধকতয়া পিত্র্যপদং যোগ্যমেব পাক-  
রক্তে ঘটে শ্যামইত্যাদিপ্রয়োগবৎ অভএব বিভজ্যযুদ্ধনং পিতুরিত্যাদিবচনান্যপি সঙ্গচ্ছন্তে । মরণপদ-  
ঞ্চত্র ইতরস্বত্বাভিসন্ধানাপূর্বকস্বত্বাপগমহেতুভূতব্যাপারদ্বরূপেণ পাতিত্যাশ্রমাস্তরপ্রবেশাদীনান্যপুপ-  
লক্ষণং পিতৃদত্তাদৌ তু স্বত্বং ন পিতৃমরণাধীনং কিন্তু সম্প্রদানস্বত্বাভিসন্ধানপূর্বকত্যাগাদেব পিতুরিতি  
নাতিপ্রসঙ্গঃ । কেচিত পিতৃভূতআগতং পিতৃস্বত্বস্বাক্ষরং পিতাপুত্রভাবসম্বন্ধাধীনস্বত্ববদিত্যর্থঃ । তচ্চে-  
ত্যাতি তু তৎপরিচায়কমিত্যাহঃ । পৌত্রাদিভিঃ ক্রিয়মাণস্য পিতামহাদিধনবিভাগস্য দায়ভাগদ্বোপ-  
পাদনায়াহ পিত্র্যশ্রোতীতি । সম্বন্ধিমাত্রেনিতি । তথাচ পিতৃপদস্য পুত্রপদস্য চ সম্বন্ধিমাত্রেন লাক্ষণিক-  
তয়া পিতামহাদিধনস্যাপি সম্বন্ধ্যপরমজাতস্বত্ববদ্ধাৎ তদ্বিভাগস্য সম্বন্ধিকৃতত্বাচ্চ দায়ভাগদ্বমক্ষুণ্ণমিতি ভাবঃ ।  
পুত্রৈরিতি বহুত্বং কর্তৃত্বং চাবিবক্ষিতং তেন দ্বয়োর্কিভাবে মধ্যস্থক্রিয়মাণে গর্ভস্থবিভাগে চ নাব্যাপ্তিঃ ।



ননু পিতামহাদিধনবিভাগো ন দায়ভাগঃ প্রমাণাত্বাৎ তদা কথং তৎসংগ্রহায় 'লক্ষণেত্যন্তত্ব প্রমাণ-  
মাহ সস্বন্ধিমাভেদেতি । সস্বন্ধিমাভেদত্ব সস্বন্ধিমাভেদবিভাগে দায়ভাগপদপ্রয়োগস্য মুনিবিরোধঃ লক্ষ-  
ণামুপপত্তেরাহ অতএবেতি । সস্বন্ধিমাভেদবিভাগস্যপি দায়ভাগত্বদেবেত্যর্থঃ অন্যথা পিতৃধনবিভাগ-  
স্যৈব দায়ভাগত্বে দায়ভাগবিবাদপদোপক্ৰমে মাত্ৰাদিধনবিভাগকথনস্যাপ্রস্তুতাবিধানত্বাপত্তেরিতি ভাবঃ ।  
ননু নারদেন দায়ভাগোপক্ৰমে পিতৃধনবিভাগেবোক্তঃ মাত্ৰাদিধনবিভাগস্য চ প্রাসঙ্গিকমেবাভিধানং  
অন্যথা স্বোক্তবিরোধঃ স্যাদিতি কথং মাত্ৰাদিধনবিভাগস্য দায়ভাগত্বমিত্যাহ তথা মনুরপীতি ।  
পিত্ৰাদিপদমদত্তেবেতি । তথাচ নারদেন পিতৃধনবিভাগস্য পৃথগুক্তত্বাৎ মাত্ৰাদিধনবিভাগকথনস্য তৎ-  
প্রাসঙ্গিকত্বসম্ভবেহপি মনুনা দায়ভাগোপক্ৰমে পিত্ৰাদিপদানন্তর্ভাবেনৈব যাবৎসস্বন্ধিধনবিভাগস্যোক্তেঃ  
সস্বন্ধিধনবিভাগস্যৈব দায়ভাগত্বমিতি ভাবঃ । নচ নারদামুরোধঃ মনুস্মৃতেঃ সঙ্কোচোহস্তিতি বাচ্যং  
মনোর্কলব্ধত্বাৎ । রতिसंहितः अन्यान्यानुरागयुक्तः, आपदापत्त्याश्रितः केन्द्रजादिपुत्रकरणा ॥ ০ ॥

৪। দীয়তইতি ব্যাপ্ত্যা দায়শঙ্কোদদাত্তিপ্রয়োগশ্চ গোণঃ মৃতপ্রব্রজিতাদি-  
স্বত্বনিবৃত্তিপূর্বকপরস্বত্বোৎপত্তিফলসাম্যাৎ\* নতু মৃতাদীনাং তত্র ত্যাগোহস্তি ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

দীয়তইতি বক্ষ্যমাণলক্ষণয়া দদাত্যর্থস্য সস্বন্ধিধনব্যাপ্যত্বাসম্ভবাৎ সস্বন্ধিস্বত্বোপরমজন্যস্বত্বকল্পবাস্য  
কর্মত্বাঘটনাৎ দীয়তে ইতি ধাতুর্থজন্যফলভাগিত্বোপলক্ষিতোহর্থ ইত্যাহ দীয়তইতি । শরীরাত্মসং-  
যোগবিশেষধ্বংসাদেমরগাদেধার্থত্বেন্নৈব মৃত্যুতইত্যত্র ধনং দদাতীতিপ্রয়োগাপত্তেরিতি দদাত্যর্থস্য ত্যাগ-  
রূপস্যাসম্ভবাচ্চেতি । নতু মৃতাদীনাংমৃত্যুত্বাদি । তেষাং ন মমেদমিতি সঙ্কল্পাভাবাদিতিভাবঃ । ত্যাগাতা-  
বেপি বাচনিকী স্বত্বনিবৃত্তিরিতি ধ্যেয়ম্ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

দীয়তইতি বক্ষ্যমাণদদাত্যর্থস্য সস্বন্ধিনিধনাদে দদাত্যশঙ্কাত্বাৎ ধনাদেশ্চ তদ্ব্যাপ্যত্বাভাবাৎ প্রকৃতি-  
প্রত্যয়ে গোণাবতি গুরবঃ । বস্তুতঃ পরস্বত্বোপত্তিফলকস্য ন মমেদমিতি সঙ্কল্পস্য দদাত্যর্থত্বাৎ তস্য চ  
প্রকৃতেহসম্ভবাৎ পরস্বত্বোপত্তিফলকব্যাপারমাত্রং সস্বন্ধিমরণাদিকং দদাতিনা লক্ষ্যতে । ধাতুর্থতাবচ্ছেদক  
তজ্জন্যফলশালিস্বকপক্রিয়াব্যাপ্যত্বসত্ত্বাৎ প্রত্যয়োগ্যত্বাৎ এব, চতুর্থঃ প্রত্যয়াদ্যবচ্ছিন্নতীতি ধ্যেয়ম্ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ননু ততো দায়মপূত্রসোভাদিষু পূর্বস্বাম্যপরমাত্ত্বংপরস্বত্বেষু ধনেষু দায়শঙ্কপ্রয়োগো দৃশ্যতে  
তত্রচ তস্য পদস্য কিং শক্তি লক্ষণা বেভ্যাকাজ্জায়াং নিরুচলক্ষণাৎ বক্তুমাহ দীয়ত ইতি । নদ্বিষয়ং  
দদাত্যর্থটিতব্যুৎপত্তিস্তত্র নাস্ত্যেব দদাত্যর্থস্য ত্যাগস্য তত্রাভাবাদিত্যতআহ দদাত্তিপ্রয়োগশ্চেতি ।  
অত্র চতুর্থে দদাত্তিপ্রয়োগস্তত্র গোণইত্যর্থঃ । গোণঃ সাদৃশ্যসম্বন্ধাধীনয়া গোণীবিভাবিতয়া লক্ষণয়া  
প্রতিপাদিতইত্যর্থঃ । তথাচ পূর্বস্বামিস্বত্বনাশোহত্র দাধাতোল্লক্ষ্যার্থঃ ন মমেদং ইতিজ্ঞানরূপস্য ত্যাগস্য  
দাধাতুশঙ্ক্যার্থস্য বাধাৎ আশ্রয়তা চ দীয়তইত্যুক্তাখ্যাতসমানার্থককৃতপ্রত্যয়স্যার্থঃ তথাচ ধনং পূর্বস্বামি-

\* স্বত্বাপত্তি কচিং গাঠোহস্তি ।

স্বত্বনাশাশ্রয়ইতি । দায়শব্দস্য দীয়তইত্যেবংরূপায়াং ব্যুৎপত্তৌ লক্ষণয়া গোণত্বষ্টকলক্ষ্যার্থে স্বত্বনাশে মুখ্যার্থস্য ভাগস্য ফলসাম্যরূপং সাদৃশ্যমাহ মৃতপ্রজিভেতি । পূৰ্ব্বস্বামিপলক্ষণমিদং পূৰ্ব্বস্বামিস্বত্ব-  
নিবৃত্তিপূৰ্ব্বকৈত্যর্থঃ । তস্যাপি মুখ্যার্থভাগসাধারণ্যং তথাচ পূৰ্ব্বস্বামিস্বত্বনাশপূৰ্ব্বকপরস্বত্বোৎপত্তি-  
ভাগরূপমুখ্যার্থস্য পূৰ্ব্বস্বামিস্বত্বনাশরূপলক্ষ্যার্থস্য চ সমানকলমিত্যর্থঃ । তদেব চ সাদৃশ্যমিত্যুক্তং ।  
স্বত্বাপত্তিঃ স্বত্বোৎপত্তিঃ তত্রচ স্বত্বনাশপূৰ্ব্বকস্বত্বোক্তিঃ স্বত্বোৎপত্তিরূপফলস্য জনকত্বকথনায়, নতু  
তদ্বিশিষ্টং ফলমেব শস্যার্থলক্ষ্যার্থয়োঃ সমানং স্বত্বনাশস্য লক্ষ্যার্থত্বেন তৎফলত্বাভাবাৎ । মুখ্যার্থবাধং  
গ্রাহয়তি মৃতাদীনামিতি ।

অচ্যুতানুকৃতটীকা ।

দানং দায় ইত্যর্থেরূপানুপপত্তিং বিভাগোহর্থস্যেত্যনেন বিরোধঞ্চাশঙ্ক্যাহ দীয়তইতি, তথাচ সং-  
জ্ঞায়ামপি দায়োদত্ত ইতি বাচ্যং মনুষ্মন্তৌ ঘঞবিধাবুদাহৃতত্বাৎ । দদাতি প্রয়োগশ্চেতি চকারঃ পুনরর্থঃ,  
গোণঃ শস্যাদৃশ্যাৎ প্রযুক্তঃ তদেবোপপাদয়তি মৃত্যেতি । আদিদা পতিতবানপ্রস্বয়োরূপসংগ্রহঃ ।  
মুখ্যার্থানুপপত্তিবীজং দর্শয়তি নত্বিতি । ভাগঃ স্বত্বনিবৃত্ত্যুপহিতং ন মমেদমিতীক্ষা । গোণীকৃত্যবিষয়-  
তাবচ্ছেদকমপি ভাগান্যত্রে সতি স্বত্বনিবৃত্তিপূৰ্ব্বকপরস্বত্বহেতুভূতব্যাপারত্বমেবেতি নানবৃগমঃ নবা  
ধনস্য কর্মত্বানুপপত্তিঃ । এতেন মরণাদেদদাত্যর্থত্রে তত্র দাধাতোগোঁণতা, তত্র স্বত্বস্যানবচ্ছেদকতয়া  
ন ধনস্য কর্মত্বং ধাত্বর্থতাবচ্ছেদকফলভাগিভ্যস্যেব কর্মত্বাদ্বাদিতি ধাত্বর্থজন্যফলভাগিভ্যমাত্রেন প্রত্যয়-  
স্যাপি গোণতেত্যাচাৰ্য্যচূড়ামণিনতং প্রত্যুক্তম্ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

দায়শব্দইতি নেনদং মদীয়ং অমুকস্য ভবতু ইতি ভাগবিশেষস্য দদাত্যর্থত্বাৎ কথমত্র দদাতিপ্রয়োগ  
ইতি । গুণযোগাদগোণঃ কোহত্র গুণ ইত্যাহ মৃত্যেতি । দানেজ্ঞানধীনে স্বত্বনাশোৎপত্তিকে দায়েতু  
মৃতস্য ইদং ন মম ইতি জ্ঞানং ইচ্ছা বা ন সম্ভবতীতি ভাবঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

ননু সম্বন্ধিধনবিভাগো দায়ভাগইত্যুক্তং তচ্চ ন সম্ভবতি ভাবকৃতদায়শব্দস্য ভাগমাত্রবোধকতয়া  
সম্বন্ধিধনাবোধকত্বাদিত্যত আহ দীয়তইতি । তথাচ দায়শব্দস্য দীয়তে যৎ স দায় ইতি কর্মব্যুৎপন্নতয়া  
কর্মকৃতের ধনবোধইতি ভাবঃ । ননু তথাপ্যানুপপত্তিঃ কর্মকৃত্য ধাত্বর্থস্য কর্মণেব বোধনাৎ, ধাত্বর্থশ্চ  
এ তে ভাগেব মৃতপ্রজিভাদিপিহাদীনাং তদানীং ভাগাভাবেন ভাগকর্মত্বেন তদ্ধনবোধনাসম্ভবা-  
দত আহ দদাতিপ্রয়োগশ্চেতি, দাধাতুপ্রয়োগশ্চেত্যর্থঃ । চকারঃ পুনরর্থঃ । গোঁণইতি । শস্যস্য  
সাদৃশ্যত্বকঃ সম্বন্ধোক্তগঃ তদধীনা যা লক্ষণা সা গোণী তদেবাগাৎ গোঁণইত্যর্থঃ তথাচ পূৰ্ব্বস্বামিস্বত্বনি-  
বৃত্তিপারস্বামিস্বত্বোৎপত্তিকলকভাগত্বেন রূপেণ ভাগশব্দস্য দাধাতোঃ পূৰ্ব্বস্বামিস্বত্বনিবৃত্তিপারস্বামি-  
স্বত্বোৎপত্তানুকূলব্যাপারত্বেন পিত্রাদিমরণপ্রত্নজ্যাদিসাধারণেন রূপেণ লক্ষণা সম্বন্ধিনিধনাদ্যনন্তরং মর-  
ণাদিরূপতাদৃশ্যব্যাপারজন্যং যৎপূৰ্ব্বস্বামিস্বত্বনিবৃত্তিপারস্বামিস্বত্বোৎপত্তিরূপং ফলদয়ং তচ্ছালিতরূপং  
কর্মত্বমকতমেবেতি নানুপপত্তিরিতি ভাবঃ । এতেন মরণাদেদদাত্যর্থত্রে তত্র দাধাতোগোঁণতা, তত্র স্বত্ব-  
স্যানবচ্ছেদকতয়া চ ধনস্যপি ন কর্মত্বং ধাত্বর্থতাবচ্ছেদকফলশালিনেব কর্মত্বাদিতি ধাত্বর্থজন্য ফলভা-  
গিভ্যমাত্রেন প্রত্যয়স্যাপি গোঁণতা চকারঃ সমুজ্জয়ে ইত্যচাৰ্য্যচূড়ামণিনতং প্রত্যুক্তং, ধাতোনিরুক্তরূপেণ  
লক্ষণায়াং স্বত্বস্য ধাত্বর্থতাবচ্ছেদকত্বেন তচ্ছালিতরূপকর্মত্বস্য ধনে নিষ্পৃত্যহত্বাদিতি । গুণমাহ মৃত-

প্রজ্ঞিতাদীতি । সাম্যাদিতি শক্যলক্ষ্যায়োরুক্তরূপভাগতথাবিধবাপারয়োর্মধ্যে লক্ষ্যে শক্যস্য মৃতপ্রজ্ঞিতাদিস্বত্বনিবৃত্তিপূরণস্বত্বোৎপত্তিরূপোভয়ফলাসু কুলব্যাপাররূপসাদৃশ্যাদিত্যর্থঃ । লক্ষণাহেতুং মুখ্যার্থ-  
বাধমাহ নতু মৃতাদীনামিতি, তত্র ধনে, সপ্তম্যর্থোবিষয়ত্বং তস্য ভাগেহস্বয়ঃ ভাগো ন মমেদমমুকস্য  
ভবত্বিতীক্ষারূপঃ ॥ ০ ॥

৫। ততশ্চ পূর্বস্বামিসম্বন্ধাধীনং\* তৎস্বাম্যোপরমো যত্র দ্রব্যে স্বত্বং তত্র  
নিরুচ্যে দায়শব্দঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

ততশ্চেতি সত্বয়সমুৎপাদেন ক্রয়প্রতিগ্রহাধীনস্বত্বকল্পবোবু পুত্রাদিক্রীতপিতৃধনাদৌ চাভিযাপ্তিঃ অনন্ত-  
দ্বারগায় পূর্বস্বামিসম্বন্ধাধীনমিত্যুক্তমিতি জীবৎপিতৃকবিভাগেতু পিতুরিচ্ছায়া এব প্রয়োজকত্বাৎ ন  
তাদৃকসম্বন্ধাধীনভেতি ন চাত্তৌক্তদায়রূপভেতি কিন্তু মুখ্যার্থমাদায়েব যৌগিকভেতি কিঞ্চিৎ স্বত্বাশ্রয়-  
স্যৈব দায়ত্বে পিতৃকরিয়মাণবিভাগাৎ পূর্বৎ স্বত্বাভাবে কথং তত্র দায়ভাগভেতি অতো মম্বাদিনা দায়ভাগ-  
মুপক্রম্য জীবৎপিতৃকবিভাগস্যাপ্যুক্তদাদায়পদেন দ্বয়মেব গৃহীতমিতি কেচিৎ । তন্ন এবং দায়ভাগ-  
পদস্য শক্যলক্ষ্যসাধারণমুগতধর্ম্যভাবে বিভাগোহর্থস্যপিত্র্যসোভ্যাতি যদ্বচনং তথা অথ দায়ভাগো  
নিরূপ্যত ইতি বিরুদ্ধোক্ত । জীবদ্বিভাগেপি যদ্যপি শক্যার্থোদায়ত্বং বিদ্যাতে তথাপি পূর্বস্বামিস্বত্ব-  
নাশপূর্বকপরস্বত্বাশ্রয়পূরস্বাক্ষরেণৈব দায়ত্বমক্ষতমেবেতি । নচ বিভাগানন্তরং স্বত্বাশ্রয়ত্বে দায়স্য  
ভাগ ইত্যনুপপন্নমিতি বাচ্যং পিতৃবিভাগদানে ভবেদং ন মমেতি ভাগাদনস্তরমেব স্বত্বনাশে পুত্রাণাং  
তৎসম্বন্ধাদাধীনস্বত্বেন কাদাচিত্তকতদাশ্রয়তয়া দায়ত্বে তত্রাত্মস্বত্বজ্ঞাপনরূপবিভাগে বাধকত্বাৎ  
পিত্র্যস্বত্বোপরমকালীনজীবনস্য চ প্রয়োজকত্বেন পিতাপুত্রসম্বন্ধস্যপি স্বত্বপ্রয়োজকত্বাক্তেঃ । যত্র  
তত্তদেবাদার্থভাক্তে ভক্তনাধিকারিণামনধিকারন্তত্র দেবার্থাভিসন্ধানস্যৈব বাধকস্য সত্ত্বাৎ দানাদিবদধি-  
কারাসম্ভবাদিতি । তৎস্বাম্যুপরমইতি তৎস্বামিভোপরমইত্যর্থঃ এতেন যত্রাজিতধনেন পুংসা বিবাহে  
কৃতে পত্ন্যাঃ পত্নীত্বনিবন্ধনং যাবন্ধনে স্বত্বং তত্র ন দায়ভাগভেতি । নিরুচ্যেইতি গোণতয়া প্রসিদ্ধ-  
ইত্যর্থঃ । এতেনাত্র নিরুচলক্ষণেভ্যুক্তং নচার্থগৌরবমিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ততশ্চেতি । তৎস্বাম্যুপরমইতি শিখী বিনষ্ট ইতিবদ্বিশেষণনিবেশপরং, তদপি স্বরূপকথনং সম্বন্ধা-  
স্তরস্বত্বোৎপত্তেঃ সম্বন্ধস্বত্বনাশস্য নিয়তত্বেন ব্যাবর্তনীয়ত্বাৎ । গুরুবস্ত যত্রাজিতধনেন পুংসা  
বিবাহঃ কৃতঃ তত্র পতিপত্নীত্বাধীনস্বাম্যে যাবন্ধনে দায়শব্দপ্রয়োগাত্তৎসার্থকত্বমিত্যাহঃ । ক্রীতপ্রতি-  
গৃহীতাদিবারণায়াধীনাস্তং সম্বন্ধস্বত্বনাশকালীনজীবনস্য চ স্বত্বপ্রয়োজকত্বেন সম্বন্ধস্যপি প্রয়োজ-  
কত্বসম্ভবঃ । নিরুচ্যেইতি তথাচ নিরুচলক্ষণেয়মিতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ন মমেদমিতি জ্ঞানরূপস্য ভাগস্য মৃতাদীনামভাবাৎ এবকাখ্যাতসমানার্থকুৎপ্রত্যয়ার্থান্বিতং দাধাতু-  
লক্ষ্যার্থং দর্শয়তি ততশ্চেতি নিরুচ্যে নিরুচিলক্ষণিকঃ দম্পভ্যোর্মধ্যগং ধনমিতি শ্রবণাৎ জীবতঃ পত্ন্যর্থনে

\* পূর্বস্বামিসম্বন্ধাধীনমিতি পাঠোৎপত্তিঃ ।

† তৎস্বাম্যুপরম ইতি পাঠোৎপত্তিঃ ।



দাম্পত্যরূপস্য পূৰ্ব্বস্বামিসম্বন্ধস্বাধীনং পত্ন্যাঃ স্বত্বং, তদ্বারণায় তৎস্বাম্যপৰমইত্যুক্তং তৎস্বাম্যোপৰম-  
ইত্যর্থঃ । লক্ষনিধিরূপে মৃতস্বামিকে ধনেহতিব্যাপ্তিবারণায় পূৰ্ব্বস্বামিসম্বন্ধেতি । নমু পতিতপ্রব্রজিত-  
ধনসাধারণ্যায় স্বাম্যপৰমইত্যত্র স্বামিত্বোপৰমে ইত্যবশ্যাং ধোয়ম্ তথাচ উত্তমৰ্গাধমৰ্গদ্বয়স্বন্ধাধীনস্বত্বকে  
অণধনে অভিব্যাপ্তিঃ । নটচকুলোলুপদ্বরূপএবাত্র সম্বন্ধপদার্থইতি বাচ্যং তিন্নকুলোলুপদ্বীস্বামিধনেপি  
দায়পদপ্রয়োগাৎ । যথা, ক্রীণাৎ স্বপতিদায়স্ত উপতোগকলঃ স্মৃতঃ । নাপহারং ত্রিয়ঃ কুর্যুঃ পতি-  
দায়াৎ কথঞ্চনেতি । টেমবং, তজ্জাধমৰ্গধনগ্রহণটমাব স্বত্বোৎপাদকত্বাৎ নতু উত্তমৰ্গাধমৰ্গদ্বরূপসম্বন্ধস্য  
অণগ্রহণোত্তরমেব ভাদৃশসম্বন্ধোপপত্তেঃ । এবং দাতৃসম্প্রদানদ্বয়সম্বন্ধস্যাপি সম্প্রদানস্বত্বোৎপত্তানন্তরমেব  
জাযমানত্বাৎ প্রতিগ্রহেপি নাতিব্যাপ্তিঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

দায়পদস্য পর্য্যবসিতার্থমাহ তত্শেচতি । ক্রীতাদাবতিব্যাপ্তিসম্বন্ধে পূৰ্ব্বদ্রব্যেতি । পূৰ্ব্বসম্বন্ধাধীনমি-  
ত্যর্থঃ দাম্পত্যসম্বন্ধাধীনপত্নীস্বত্বাশ্রয়ে বিদ্যমানপতিস্বত্বকে দ্রব্যো ন সাস্তিতি অন্তউক্তং তৎস্বাম্যোপৰম-  
ইতি তৎস্বত্বনাশসময়াবচ্ছিন্নমিত্যর্থঃ অন্যথা প্রপৌজাস্তাপত্যরহিতপতিমরণে পত্ন্যাঃ প্রাচীনস্বত্বাবস্থান-  
টম্যাবতিধাস্যমানত্বাৎ পতিস্বত্বস্য পত্নীস্বত্বকারণত্বেনাপ্রতিবন্ধকত্বাচ্চ পতিস্বত্বনাশাজন্যকেবলস্বামিসম্বন্ধ-  
জন্যস্বত্বকে তৎপত্নীদায়েইব্যাপ্তিঃ স্যাৎ । অত্বেবং পতিদত্তসৌদায়িকেহতিব্যাপ্তিঃ, নচ তৎস্বাম্যসামা-  
ন্যাতাবোবিবক্ষিতঃ ইহ দ্রব্যান্তরে তৎস্বাম্যসত্ত্বাতিব্যাপ্তিরিতিবাচ্যং আশ্রমাস্তরগতস্যাপি পুত্রাদৌ  
স্বাম্যসত্ত্বাত্তৎপূৰ্ব্বাশ্রমদ্রব্যো লক্ষণাব্যাপ্তেঃ, নচ তদাশ্রমগতদ্রব্যবিষয়কত্বেন স্বাম্যং বিশেষণীয়মিতি বাচ্যং  
বানপ্রস্থস্যাপি পত্ন্যাদৌ স্বত্বস্য তাদবস্থাৎ । অথ তদাশ্রমগতদ্রব্যবিষয়কত্বে সতুভ্রাত্ৰাশ্রমগতবিষয়-  
কত্বমিতি বিশেষণীয়ং ইতি চেন অনাশ্রমিধনেইব্যাপ্তেঃ । অত্রোচ্যতে স্বত্বোপৰমঃ পূৰ্ব্বস্বামিত্যাগা-  
জন্যত্বেন বিশেষণীয়ঃ তেন পূৰ্ব্বস্বামিত্যাগজন্যস্বত্বোপৰমসময়াবচ্ছিন্নতৎসম্বন্ধজন্যস্বত্বকদ্রব্যমিতি দায়-  
লক্ষণং অত্র তৎসম্বন্ধজন্যেতি বিশেষণং উভয়েন লক্ষনিধৌ ক্রীতএব বা দ্রব্যো একমরণসময়েইতিব্যাপ্তি-  
বারণায় । বস্তৃতন্ত পতিস্বত্বনাশাদেব পত্নীপ্রাচীনস্বত্বনাশঃ স্বত্বঞ্চ তন্মাৎ স্বীকারাদ্ধা ন সম্বন্ধাদিতি  
সৌদায়িকে নাতিব্যাপ্তিরিতি ধোয়ম্ । এতচ্চ ব্যবস্থাপ্যং পশ্চাৎ এবঞ্চ তদানীং সম্বন্ধাজন্যস্বত্বকত্বেন  
জীবদ্বিতজ্যমানদ্রব্যসাদায়ত্বপীহ যত্নদভিধানং তৎপ্রসঙ্গাদেবেতি ধোয়ম্ । বত্তু তস্য মুখ্যমেব  
দায়ত্বং দায়ভাগং নিবোধতেত্যাদৌ স্বত্বনিবৃত্তিপূৰ্ব্বকস্বত্বজনকজন্যস্বত্বাশ্রয়েত্বেনাজহৎস্বার্থলক্ষণা  
তস্যাপি প্রতিজ্ঞাবিষয়ত্বমিতি তন্ন ইহ দায়ভাগস্য প্রতিজ্ঞাতত্বে তুলাপুরুষাদিভব্যবিভাগাভিধানাৎ  
প্রতিজ্ঞার্থহান্যাপত্তেঃ । নিরুচো নিরুচয়া লক্ষণাভেদেন গোণ্যা প্রযুক্তইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পূৰ্ব্বদ্রব্যস্বামীতি । ক্রীতাদাবতিব্যাপ্তিবারণায় সম্বন্ধাধীনমিতি । ন তৎ সম্বন্ধাধীনং কিন্তু ক্রয়াদ্যধীনং  
তথাচ তজ্জিহ্বধনে পত্ন্যা অপি মধ্যগত্বেইতিব্যাপ্তিরিত্যাহ তৎস্বাম্যোপৰমইতি অত্র ভৰ্তৃস্বাম্যো সত্যোব  
পত্নীস্বত্বং ভৰ্তৃমরণে পুত্রসত্ত্বে পত্নীস্বত্বং নশ্যতি পুত্রাতাবে প্রাচীনং স্বত্বমেবানুযুক্তীত ইতি বক্ষ্যতে  
তেনাত্র স্বাম্যোপৰমইতি নিমিত্তসপ্তমী তেন স্বাম্যোপৰমকালীনস্বত্বং যদিপি ভৰ্তৃজীবনেইপি পত্ন্যা  
যৎস্বত্বং তদুপৰমকালীনং তবতোব তত্র দায়ত্বং প্রসক্তং তথাপি সম্বন্ধোপৰমকালীনত্বাবচ্ছিন্নত্বং  
বিবক্ষিতমিতি তত্র ন দোষঃ । পিতুরিচ্ছাধীনবিভাগে তু দায়শব্দস্তত্বেব বিবেচয়িতব্যেইতি ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

দায়শব্দস্য পর্য্যবসিতার্থমাহ ততশ্চেতি । ক্রীতাদাবতিব্যাপ্তিবারণাধীনান্তম্ । অত্র চ পূৰ্ব্বস্বামীভ্য-  
বিবক্ষিতং সম্বন্ধাধীনত্বস্যৈব ব্যাবৰ্ত্তকত্বাৎ । সম্বন্ধশ্চ শাস্ত্রপ্রাপ্তপুত্রদ্বাদান্যতমঃ নতু ক্রেতৃদ্বাদিঃ ক্রয়স্য  
সম্বন্ধাধীনত্বত্বং প্রত্যাহেতুত্বাৎ কিন্তু ক্রয়াদীনত্বত্বং প্রত্যেব ভস্য হেতুত্বমিতি । বিদ্যমানপতিত্বত্বকে দাম্প-  
ত্যসম্বন্ধাধীনপত্নীত্বত্বাৎ প্রযোজ্যেতিব্যাপ্তিবারণায় তৎস্বাম্যোপরম ইতি তথাচ ভাবদন্যতমসম্বন্ধাধীনং সৎ যৎ  
পূৰ্ব্বস্বামিত্বত্বনাশজন্যত্বত্বং তদ্বতি ধনে নিরুটোদায়শব্দইত্যর্থঃ । নতু স্বত্বনাশানন্তরং চেৎ স্বত্বোৎপত্তি-  
স্তদা তৎক্ষেপে হস্তানিকতয়া নিধ্যাদিবহুদাগীনস্যাপুত্রপাদানাৎ স্বত্বাপত্তিরিতি চেন্ন তত্র পুত্রাদিসত্তায়াএব  
বিরোধিত্বস্য পুত্রাদ্যধিকারবোধকশাস্ত্রসিদ্ধত্বাৎ নচ পিত্রা বিক্রীতেহপি পুত্রস্বত্বাপত্তিঃ ইতরস্বত্বাতিসন্ধা-  
নাপূৰ্ব্বকপিতৃস্বত্বাপগমহেতুব্যাপারজন্যপিতৃস্বত্বনাশস্যৈব সম্বন্ধাধীনং বিজাতীয়ং পুত্রস্বত্বং প্রতি হেতুত্বাৎ  
তাদৃশস্বত্বনাশস্য চ স্বত্বদ্ব্যনধীনপিতৃস্বত্বনাশত্বেন হেতুত্বাৎ নতুজরূপেণ গৌরবাৎ পিত্রা পুত্রায় দত্তস্ত  
বন্ধনং তত্র পুত্রস্য স্বত্বং ন সম্বন্ধাধীনং কিন্তুদাগীনস্যৈব দানাধীনং অতোন তত্র তাদৃশপিতৃস্বত্বনাশস্য  
ব্যতিচারঃ অতএব তদ্রূপং ধনং ন দায়ইতি । বস্ত্তস্ত পিতৃস্বত্বমেব পুত্রস্বত্বোৎপত্তৌ হেতুঃ নটবৎ পিতৃ-  
স্বত্বে বিদ্যামানেহপি তদ্ব্যন পুত্রস্বত্বাপত্তিঃ তত্র পিতৃস্বত্বনাশকস্যাপি সহকারিত্বাৎ । স্বত্বনাশকঞ্চ মরণ-  
পাতিভ্যাদি তেষাং স্বত্বনাশকত্বেন স্মৃতিপ্রতিপাদিতানাং মরণত্বপাতিভ্যাদি বিশেষরূপেণৈবাব্যবহিতো-  
ত্তরত্বান্তর্ভাবেণ পুত্রস্বত্বোৎপত্তৌ হেতুত্বং তেন ন পরম্পরব্যতিচারঃ অতএব বিনষ্টে বাপ্যশরণইত্যাদি-  
বচনৈঃ পিতৃঃ পাতিভ্যাদানন্তরমেব পুত্রস্বত্বমিতি প্রতিপাদিতম্ । এতেন পিতৃস্বত্বনাশকানাং মরণাদীনাং  
তেন তেন রূপেণ হেতুত্বং, স্বত্বনাশকত্বেন, স্বত্বনাশসামগ্রীত্বেন বা, নাদ্যঃ অনেককার্য্যাকারণতাবকম্পনে  
গৌরবাৎ, ন দ্বিতীয়ঃ জীবতাপি পিতরি পুত্রস্য স্বত্বং স্যাৎ স্বত্বনাশং প্রতি স্বত্বস্যাচ্ছূণ্ডস্য চ হেতুত্বাৎ তদা-  
নীমপি স্বত্বাচ্ছূণ্ডাদীনাং তদ্রূপকানাং সত্ত্বাৎ, তৃতীয়ে চান্যৎ প্রতি পূৰ্ব্ববর্ত্তিত্বং স্থীত্বৈব সম্য যৎ প্রতি  
পূৰ্ব্ববর্ত্তিত্বং হৃদ্যত্বইত্যুক্তান্যথাপিহেতুঃ সামগ্রীভেদেন নানাকার্য্যাকারণতাবকম্পনে গৌরবাচ্চ তদপেক্ষয়া  
নাশকপহেতুত্বায়াএব লয়তয়া যুক্তত্বাদিত্যাদিকং প্রত্যুক্তং । প্রত্নজ্যামরণপাতিত্যানাং জয়াগৎ কার্য্য-  
কারণতাবত্বয়কম্পনামপেক্ষ্য অন্যাদীযৌপাদানিকত্বত্বং প্রতি ক্রীবাদিতেদকুটবিশিষ্টপুত্রসত্তাবাস্তথাবিধ-  
পৌত্রাদিসত্তায়াশ্চ প্রতিবন্ধকত্বকম্পনায়ামেব গৌরবাৎ নচাবশ্যকত্বাৎ মরণাদীনামেব হেতুত্বনন্ত নতু  
পিতৃস্বত্বস্যাপীতি বাচ্যং তথাসতি সম্বন্ধাধীনস্বত্বধারাবারণায় তথাবিধস্বত্বস্য স্বসমাজজাতীয়ত্বত্বং প্রতি  
প্রতিবন্ধকত্বকম্পনাগৌরবাপত্তেঃ উৎপত্তিমন্ত্ৰসম্বন্ধেন মরণাদেহেতুত্বাৎ ন ধারাপত্তিরিতি চেন্ন উৎপত্তে-  
রাদ্যক্ষণসম্বন্ধরূপতয়াহননুগমেন কার্য্যাকারণতাবানন্ত্যপ্রসঙ্গাৎ সম্বন্ধাননুগমস্যাদৌষদ্বিসিদ্ধান্তস্য চ মন্ত্ৰ-  
পাঠমাত্রত্বাৎ প্রকারভেদেনেব সম্বন্ধভেদেনাপি ব্যাপকতাভেদস্যাবশ্যকত্বাৎ । মন্ত্ৰতে তু সম্বন্ধিস্বত্বস্য  
হেতুত্বাৎ তদভাবেদেব তজ্জারাপাদনস্যাসম্ভবইতি সুধীভির্জ্ঞেয়াবনীয়াৎ । স্বত্বঞ্চ যথেষ্টবিনিয়োগার্থত্বেন  
শাস্ত্রবোধিতত্বমিতি প্রাপ্তঃ । অতিরিক্তঃ পদার্থইতি শিরোমণিঃ । স্বামিত্বঞ্চ তদ্বিরূপকত্বং নিরূপক-  
তয়া তদেব চ দ্রব্যগতং গুণগতঞ্চ দ্রব্যস্য দানাদিশ্রুতঃ নীলয়া ব্রহ্মযুৎসৃজেদিত্যাদৌ কৌহিত্যাদি গুণ-  
বিশিষ্টপারিত্যয়িকনীলব্রহ্মযুৎসৃজতেশ্চ বস্ত্তস্ত আত্মসমবেতং স্বামিত্বমতিরিক্তঃ পদার্থঃ বিক্রয়দানা-  
দীনাং তদ্রূপকত্বং ক্রয়প্রতিগ্রহাদীনাঞ্চ তদ্ব্যনন্ত সম্বন্ধলাঘবাৎ তদেব নিরূপকত্বাৎ স্বত্বব্যবহারহেতুঃ  
বিষয়তয়া চ জ্ঞাততাবৎ অতএব নিবন্ধাদৌ ভাবিন্যপি স্বত্বং অন্যথা প্রতিমাসং প্রতিবর্ষং বা দেয়ত্বেন  
প্রতিশ্রুতস্য ধান্যাদিরূপস্য তস্য ভাবিত্বেন তত্র তদ্ব্যনন্তানুপপত্তিরিতি চূড়ামণিসম্মতোলীলাবতীরহস্য-  
সিদ্ধঃ সমীচীনঃ পস্থাঃ অত্র স্বত্বধারাবারণায় সজাতীয়ত্বত্বং প্রতি সজাতীয়ত্বত্বং বিরোধি । সজাতীয়ে-

ভিকরণাং পরাজিতনৃপতিরাজ্যান্তর্ভুক্তিতত্তৎপুরুষীয়ক্রমাগতস্বাবরাদৌ জয়াদিনা জেতুনৃপভেঃ করগ্রহ-  
ণোপযোগিস্বত্বোৎপাদে তথা ক্রীতপ্রতিগ্রহীতরাজ্যান্তর্ভুক্তিনি তাদৃশস্বাবরাদৌ ক্রেতাদেঃ ক্রয়াদ্যধীন-  
স্বত্বোৎপাদেপি ন ব্যতিচারইতি সংক্ষেপঃ ।

৬। নমু কিং দায়স্য বিভাগো বিভক্তাবয়বত্বং যদা দায়েন সহ বিভাগোঃসং-  
যুক্তত্বং, ন তাবৎপূর্ব্বঃ দায়বিনাশাপত্তেঃ নাপি দ্বিতীয়ঃ সংযুক্তোপি ন মমেদং  
বিভক্তং স্বং ভ্রাতুরিদমিতি প্রয়োগাৎ ।

৭। নচ সম্বন্ধাবিশেষাৎ সর্কেষাৎ সর্কধনোৎপন্নস্য স্বত্বস্য দ্রব্যবিশেষে ব্যব-  
স্থাপনং বিভাগইতি বাচ্যং সম্বন্ধান্তরসম্ভাবপ্রতিপক্ষস্য সম্বন্ধস্যাবয়বেষেব বিভাগ  
ব্যঞ্জ্যস্বত্বাপাদকত্বাৎ কৃত্বপিতৃধনগতস্বত্বোৎপাদবিনাশকল্পনাগৌরবাৎ যথেক্ট-  
বিনিয়োগফলাভাবেনানুপযোগাচ্চ ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ॥

ইদানীং দায়ভাগ ইত্যত্র বিভাগোহর্থস্য পিত্র্যস্যেত্যত্র বিভাগপদার্থঃ কইতি নির্ণয়ঃ স্বয়মুদ্ভাবয়তি  
নম্বিতি । দায়বিনাশাপত্তেরিতি বিভক্তাবয়বত্বং যদি বিভাগ স্তদা সর্কেষামেবাবয়ববিধানাৎ বিভক্তাবয়ব-  
ত্বেন বিনাশাপত্তেঃ অবিক্তাবয়বানামবয়বিনাৎ বিভক্তানামপ্যবিভক্তত্বপ্রসঙ্গাৎ ব্যবহারবিরোধোক্তেতি  
ভাবঃ । সম্বন্ধান্তরেতি অত্র প্রতিপক্ষো বিরোধী । অবয়বেষেবেত্যস্য সাধকমাহ বিভাগব্যক্তেতি প্রাপ্তংপন্ন-  
সৈব্য স্বত্বস্য বিভাগোব্যঞ্জকঃ তস্য ব্যঞ্জকত্বমিতি স্বয়মপি ব্যক্তং বক্ষ্যতি । যথেক্টেতি স্বত্বংহি যথেক্ট-  
বিনিয়োগযোগ্যতা তস্যাশ্চ তস্য ফলস্য কদাচিদপানুপপত্তেঃ সাধারণধনইত্যশয়ঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ॥

সম্বন্ধান্তরেতি ব্যবস্থাপনং বিশেষবিনিষ্ঠত্বং করণে লুট, গুটিকাপাতাদিক্রিয়া । সম্বন্ধান্তরসম্ভাবঃ স্বামিত্বা-  
শ্রয়ভয়া প্রতিপক্ষো বিরোধী অত্রাপি শিথী বিনষ্ট ইতিবৎ বিশেষণে স্বামিত্বএব বিরোধে পর্য্যবসান-  
মিতি ধ্যেয়ম্ । নম্ববয়বেষু স্বত্বোৎপত্তৌ কথং বিভাগাৎ প্রাক্ ন মমেদমিতি বিশেষব্যবহার ইত্যত্র  
আহ বিভাগেত্যাদি ভবাচ ব্যঞ্জকাত্বান্ন তদা তথা ব্যবহার ইতি ভাবঃ । যদ্যপি সর্কধনোৎপন্নস্বত্বস্য  
সম্বন্ধোচো ন যুক্ত স্তথাপি তস্য নাশেহপরস্বত্বস্য বিশেষবিনিষ্ঠত্বং কার্য্যকারণয়োস্তাদাত্ত্যোপচারাঙ্গপন্নম্ ।  
তথা গৌরবমিত্যাহ কৃত্বেন্নেতি । যথেক্টেতি যথেক্টবিনিয়োগযোগ্যত্বাঙ্গকস্বত্বস্য বিনিয়োগাসম্ভবা-  
প্রামাণিকত্বাদিতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

বিভাগোর্থস্যেত্যাদি নারদবচনার্থপর্যালোচনেনৈব দায়ভাগপদার্থস্য ব্যক্তত্বোপি ভদ্রচনানিভিজ্ঞানাম-  
জ্ঞাননিরাসায় নারদবচনার্থং বিষদয়িতুং বিতর্কয়তি নমুকিমিতি ভাগপদস্য বিভাগার্থকত্বমভিপ্রেত্যা  
বিভাগপদেন বিভক্তঃ । দায়েন সহিতি ভ্রাতৃস্বরদায়েন সহেত্যর্থঃ । দায়বিনাশাপত্তেরিতি ।  
একব্যক্তিকগোমুখ্যাতিরূপদায়বিশেষস্যেত্যর্থঃ অবয়ববিভাগে ভ্রাতৃশাপত্তেঃ । দায়স্য ভ্রাতৃস্বর-



দায়েন সহসংযুক্তরূপবিতকেতু একব্যক্তিকগবাদৌ নাশস্য ন প্রসক্তিঃ অসংযোগস্যাবয়বিবিনাশকত্বা-  
ভাবাৎ । নাপি ভ্রাব্যাপ্তিঃ কালভেদাবচ্ছেদেন বিভক্তসৌকস্য গরাধাদেঃ সহসংযোগভাবাৎ ।  
অতো ভিন্নব্যক্তিকদায়য়োৰ্বিভাগএবাব্যাপ্তিঃ দর্শয়তি সংযুক্তহপীতি, বিভক্তং স্বমিত্যত্র পূৰ্ব্বং কিস্তিতি  
পূরণীয়ং, তথাচ ভাদৃশে বিভাগেহব্যাপ্তিরিতি ভাবঃ, ইদমুপলক্ষণং অবিতক্তাসংযুক্তব্যক্তিস্বভিাব্যাপ্তিঃ  
বোধ্য। সৰ্বসম্বন্ধিনাং সৰ্বধনএব প্রথমং সামান্যস্বত্বমুৎপাদ্যতে ততশ্চ গুটিকাপাতাদিনা তদ্বিনাশ্য  
একৈকদেদশীয়ং প্রত্যেকপৈকং স্বত্বমুৎপাদ্যতে ইতি টেমথিলমতং বিতর্কয়তি নচেতি । সম্বন্ধাবিশেষা-  
দিতি । ধনিপুত্রাদিরূপসম্বন্ধস্য সৰ্বেষাং তুল্যত্বাদিত্যর্থঃ । সৰ্বধনোৎপন্নস্য স্বত্বসোভানন্তরং নাশেনেতি  
পূরণীয়ং, তথাচ সামান্যস্বত্বস্য নাশেন প্রত্যেকাংশরূপে দ্রব্যবিশেষে স্বত্বস্য ব্যবস্থাপনমুৎপাদন-  
মিত্যর্থঃ নতু সৰ্বধনব্যাপকস্য সামান্যস্বত্বস্য কতিপয়ধনগোচরতয়া ঋণীকরণমিত্যর্থঃ নিরবয়বস্য স্বত্বস্য  
তথাকরণসম্ভবাৎ, স্বত্বোৎপাদবিনাশকম্পনাগৌরবাপত্তেষ্চ । সম্বন্ধান্তরেতি । পিতৃ-শৈশবমৈত্রো পুত্রো  
পিতৃধনসম্বন্ধিনো তত্র চৈত্রনিষ্ঠেন পুত্ররূপসম্বন্ধেন সৰ্বধনে চৈত্রস্য স্বত্বোৎপাদনে টেমত্ররূপসম্বন্ধান্তরস্য  
সম্ভাবঃ স্থিতিঃ প্রতিপক্ষঃ প্রতিবন্ধকো যস্য ভাদৃশস্য চৈত্রনিষ্ঠ পুত্রসম্বন্ধস্য সৰ্বধনৈকদেশরূপে অবয়বে-  
ষেব গুটিকাপাতাদিরূপ বিভাগব্যক্ত্য স্বত্বোৎপাদকত্বাদিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দভূতটীকা ।

দায়ং নিরূপ্য ভাগং নিরূপয়িতুং সংশায়য়তি নম্বতি । নারদেন বিভাগভাগয়োৰ্দ্ধয়োরেব প্রযোগাৎ  
তুল্যার্থত্বাদাহ বিভাগ ইতি । দায়বিনাশেতি, অসমবায়িকারণনাশস্য দ্রব্যনাশং প্রতি কারণত্বাদিতি  
ভাবঃ । সংযুক্তহপীতি, বস্তুগত্যা দুর্কার্থকত্বাভাবেনাদুর্কার্থকত্বকম্পনে গৌরবাচ্ছেতাপি বোধ্যৎ ।  
সম্বন্ধেতি । স্বত্বহেতো স্তৎপুত্রাদিলক্ষণ সম্বন্ধস্য সকলপুত্রাদিসাধারণ্যাদিত্যর্থঃ । সৰ্বধনোৎপন্নস্যোতি ।  
সম্প্রমোত্রীহিরিতিবৎ সামান্যপ্রয়ণাদেকবচনম্ । দ্রব্যবিশেষে একৈকস্মিন্নংশে, ব্যবস্থাপনং একস্বত্ব-  
পালনপূৰ্ব্বকপারস্বত্বনাশহেতুভূতব্যাপারঃ ইদমমুকস্যোতাদিরূপইত্যর্থঃ । সম্বন্ধান্তরেতি । সম্বন্ধান্তরসম্ভাবঃ  
প্রতিপক্ষো বিরোধী যস্য সম্বন্ধস্যোত্যর্থঃ, যত্রৈকএব সম্বন্ধী তত্র সৰ্বাংশে তস্য সম্বন্ধেন স্বত্বমুৎপাদ্যতে,  
সম্বন্ধান্তরসত্ত্বে যাবন্তঃ সম্বন্ধিনস্তাবতামংশানামেকৈকস্মিন্নেকৈকস্য নত্বনাংশেইপ্যন্যস্য সম্বন্ধান্তরসম্ভায়াঃ  
প্রতিবন্ধকত্বাদিতি । কুত্র কস্য স্বত্বমিত্যত্র নির্ণায়কমাহ বিভাগইতি, এতেন যত্র যস্য স্বত্বং তত্রৈব তস্য  
গুটিকাদিপাত ইত্যর্থঃ । সম্বন্ধান্তরসম্ভায়াঃ প্রতিবন্ধকত্বকম্পনে মানমাহ কুৎসেতি, কুৎসং যত্র যস্য  
গুটিকাদিপাতঃ তদিতরং সকলং, অন্যার্থপ্রতিশ্রুতধনে পুত্রাদিস্বত্বং প্রতি প্রতিশ্রুতেরিব জ্যেষ্ঠা-  
হাংশে মধ্যমাদিস্বত্বং প্রতি জ্যেষ্ঠসম্ভায়াঃ প্রতিবন্ধকত্বমেকমেব কম্প্যমন্ময়ং, ভবন্মতে তত্র মধ্যমাদি-  
স্বত্বতদভাবা বহব ইত্যেবং গৌরবমিতি ভাবঃ । যথেক্ষেতি, কলোমেয়নিহ স্বত্বং অংশান্তরে চাস্য কলা-  
ভাবাৎ কিং তৎকম্পনেনেত্যর্থঃ । এবমনিযুক্তবিনষ্টে স্বত্বং মমেদং বিনষ্টমিতি প্রত্যয়ানুসঙ্গমিতি ।

রঘুনন্দনভূতটীকা ।

মিতাকরামতং দৃষয়তি নচেতি । সম্বন্ধাবিশেষাদিতি, পুত্রস্বত্বং হি স্বত্বোৎপাদকং তত্র জ্যেষ্ঠমধ্যমক-  
নীয়াস্তাবিশিষ্টমিতি, সৰ্বেষামেব সৰ্বধনে স্বত্বমুৎপাদয়তি । দ্রব্যবিশেষে ব্যবস্থাপনমিতি, জ্যেষ্ঠাপ্রাপ্তব্য-  
ধনে কনিষ্ঠস্য কনিষ্ঠপ্রাপ্তব্যেচ জ্যেষ্ঠস্য বিভাগএব স্বত্বং নাশয়তি । সম্বন্ধান্তরেতি, পুত্রান্তরভাবে  
সৰ্বদ্রব্যে স্বত্বং পুত্রান্তরসত্ত্বেতু অর্জাদিব্যবচ্ছেদেনেতি ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

দায়ং নিরূপ্য ভাগং নিরূপয়িতুং পৃচ্ছতি নম্রিতি । নারদেন বিভাগভাগয়োরেকত্রপ্রতিপাদনাদাহ বিভাগইতি । দায়বিনাশেতি । আরম্ভকসংযোগপ্রতিদ্বন্দ্বিনাবয়বদ্বয়বিভাগেনাসমবায়িকারণসারভুকসংযোগস্য নাশাৎ দ্রব্যনাশাপত্তেরিত্যর্থঃ ইদমুপলক্ষণং অবিভক্তে সখণ্ডেইপি তৎসত্ত্বাৎ অখণ্ডেইপি বিভক্তে তদসত্ত্বাচ্চেতি দ্রষ্টব্যং । সংযুক্তেইপি । সংযুক্তেপি বস্তুনি ইদং বস্তু বিভক্তং ভ্রাতুঃ স্বং ন মমেতি প্রয়ো-  
গাদিত্যর্থঃ । যদ্যপি ইদং বিভক্তমিতি প্রয়োগসম্যাবাপেক্ষিতত্বেন ভ্রাতুঃ স্বং ন মমেতি কথনমমুপযোগি তথাপি বৈশেষিকব্যবহারস্য বিভাগাধীনত্বাৎ তত্র বিভক্তদ্রব্যাবশ্যম্ভাবপ্রতিপাদনার্থং তৎকথনমিতি ।  
সম্বন্ধাবিশেষাদিতি । স্বত্বহেতোস্তৎপুত্রাদিসম্বন্ধস্য সকলপুত্রাদিসাধারণাদিত্যর্থঃ । সৰ্ব্বধনোৎপন্ন-  
সোতি । সম্পন্নোত্রীহিরিতিবৎ সামান্যাশ্রয়ণাদেকবচনং দ্রব্যবিশেষে একৈকস্মিন্নংশে ব্যবস্থাপনং অংশা-  
স্তরব্যাবৃত্ত্য। ব্যবস্থাপনং এতেন স্বত্বং প্রতিপুরুষং ভিন্নমিতি প্রতিপাদিতং তেন সাধারণে সৰ্ব্বেষাং  
স্বত্বমেকমেবেতি ভ্রমনিরাসঃ । সামুদায়িকস্বত্ববিনাশতত্তদংশীয়বৈশেষিকস্বত্বহেতুভূতব্যাপারইতিবার্থঃ তেন  
সমবেতস্য স্বত্বস্য বিদ্যমানস্যাস্রয়ত্যাগরূপব্যাবৃত্ত্যাসম্ভবেপি ন ক্ষতিরিতি । সম্বন্ধান্তরেতি । তুল্যাধিকারি-  
সম্বন্ধান্তরেত্যাঃ তেন মৃতপিতৃকপৌত্রাদিসম্ভাবস্য সংগ্রহঃ জীবৎপিতৃকপৌত্রাদিসম্ভাবস্য চাসংগ্রহঃ  
সম্বন্ধান্তরসম্ভাবঃ প্রতিপক্ষঃ স্বজন্যকলবিরোধী বস্য তাদৃশস্য পুত্রাদিরূপসম্বন্ধস্য অবয়বেষেব একৈ-  
কস্মিন্নংশেব স্বত্বোৎপাদকত্বাদিত্যর্থঃ । কস্য কুত্রাংশে স্বত্বনিত্যত্র নির্ণায়কনাহ বিভাগব্যাক্যোতি । তথাচ  
যদংশে যস্য স্বত্বং তদংশেব তস্য গুটিকাপাতইতিনিয়ম ইত্যভিপ্রায়ঃ বিভাগস্য চ ব্যঞ্জকত্বেন তদভাবাদেব  
ন বিভাগাৎপূৰ্ণং স্বত্বস্য বিশেষনিষ্ঠত্বেন তত্তৎপুরুষীয়ত্বপ্রত্যয়ইতি ভাবঃ । ননু সম্বন্ধান্তরসত্ত্বায়াঃ  
সামান্যতএব সম্বন্ধান্তরস্বত্ববিরোধিত্ত্বে কুত্রাপাংশে কস্যাপি স্বত্বং নোৎপদ্যেত বিরোধিসত্ত্বাদিতি চেদত্র  
ক্রমঃ সম্বন্ধাধীনস্বত্বপ্রাগভাববস্তুপ্রত্যাসত্ত্ব। সম্বন্ধান্তরস্যেব সম্বন্ধান্তরীয়সম্বন্ধাধীনস্বত্বং প্রতি বিরোধিত্বং  
বিভাগানন্তরং প্রাদেশিকস্বত্বস্য ভবতামপ্যভ্যুপেয়ত্বেন তৎপ্রাগভাবস্য সত্ত্বাদিতি নামুপপত্তিরিতি । সম্ব-  
ন্ধান্তরসত্ত্বায়াঃ প্রতিবন্ধকত্বে প্রমাণমাহ কুৎসেতি । সকলপিত্রাদিধনগতসম্বন্ধিসমসংখ্যাসামুদায়িকস্বত্বানি  
ভেষামুৎপাদবিনাশাচ্চ এতাবদনন্তপদার্থকম্পনাপেক্ষয়া প্রতিবন্ধকম্পনস্যেব লঘুত্বাদিতি ভাবঃ । প্রমাণ-  
সত্ত্বে গৌরবমপ্যকিঞ্চৎকরং কথমন্যথা দৃষ্টকম্পনমতঃ প্রমাণাভাবমাহ যথেক্ষেতি । যথেক্ষেবিনিয়োগ-  
রূপকলানুমেয়মিহ স্বত্বং সমুদায়ে কস্যাপি সম্বন্ধিনস্তদভাবেন কথং তৎকম্পনমিতি ভাবঃ । ননু বিভাগা-  
নন্তরমবিনিয়ুক্তবিনষ্টধনে স্বত্বমস্তীত্যত্র কিং মানমিতি চেম অবিনিয়ুক্তে বিনষ্টে মমেদং বিনষ্টমিতি  
প্রতীতিবলানুমেয়মিতি, ইদমুপলক্ষণং বিভাগস্য স্বত্বহেতুত্বে স্বত্বনাশকত্বে চ প্রমাণাভাবাৎ একপুত্রসত্ত্বে  
ব্যতিচারাদ্ তত্রাবশ্যকম্পনীয়কারণান্তরাদেবান্যত্রাপি নির্ঝাহেণান্যথাসিদ্ধেচ্চ এবং বিভাগস্য স্বত্বনাশ-  
কত্বে চৌরৈর্কিঞ্চজ্য গৃহীতে ধনে ধনিঃ স্বত্বনাশাপত্তিরিত্যপি বোধ্যম্ ॥ ০ ॥

৮। উচ্যতে একদেশোপাত্তস্যেব ভূহিরণ্যাদাবুৎপন্নস্য স্বত্বস্য বিনিগমনাপ্রমাণা-  
ভাবেন বৈশেষিকব্যবহারানর্হতয়া অব্যবস্থিতস্য গুটিকাপাতাদিনা বাঞ্জনং বিভাগঃ ।

৯। বিশেষণে ভজনং স্বত্বজ্ঞাপনং বা বিভাগঃ\* ।

\* অথবা বিশেষণে ভজনং স্বত্বজ্ঞাপনং বিভাগ ইতি পাঠোৎপত্তি ।



একদেশোপাত্তমোতি, তত্তৎসম্বন্ধেইনৈব লক্ষ্যমোত্যর্থঃ । বিনিগমনা একতর্যাবধারণং । ঐবশেষিকব্যবহারো ভ্রাতৃসন্তরাদিনিরপেক্ষদানবিক্রয়াদিরূপঃ । ব্যঞ্জনং প্রকাশনমিত্যর্থঃ । এবং রূঢ়িকম্পনায়ং গৌরবমাশঙ্ক্য যৌগিকত্বং ব্যবস্থাপয়মাং বিশেষেণেত্যাদি, অথবা যত্র কন্মিমেকদেশাদাবেকদেশবিশেষনিষ্ঠতাভাবাৎ তথা পিতৃকর্তৃকবিভাগেইপি ন মমেদমিতি ভ্রাতৃগাদনস্তরমেব পুত্রাণাং স্বত্বে একদেশোপপন্নস্য স্বত্বস্য বিশেষনিষ্ঠত্বজ্ঞাপনং ন সম্ভবতীতি উৎপন্নোৎপৎসামানস্বত্বজ্ঞাপনসাধারণলক্ষণাস্তরমাং বিশেষেণেত্যাদি অসাধারণেনেত্যর্থঃ, যদ্বা সম্বন্ধবিশেষপ্রতিযোগিতয়েত্যর্থঃ । যত্রতু অপুত্রধনে পরস্পরবৈমত্যানস্তরমুকটমোবেতি স্বত্বস্য সম্বন্ধবিশেষপ্রতিযোগিতয়া জ্ঞাপনং তত্রাপি দায়ভাগত্বমেব অতএব দায়ভাগং নিবোধত ইত্যুপক্রম্য মমুনা অপুত্রধনবিভাগেইপ্যুক্তইতি । ইতরব্যাবৃত্তত্বজ্ঞানপ্রযুক্তিরিতি যাবৎ স্বত্বমাত্রং বিভাগাৎ পূৰ্ব্বমপি জপ্তিরপি মধ্যস্থাদিনিষ্ঠা অভিপ্রসক্তো তু প্রত্যুক্তিপৰ্য্যন্তাতিধানমিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

একদেশেতি । উপাত্তস্য স্বত্বস্য বিনিগমনা নির্ণয়জ্ঞানং তস্য প্রমাণং, জনকত্বং স্বত্বার্থঃ, ঐবশেষিকব্যবহারো ভ্রাতৃসন্তরানিরপেক্ষদানবিক্রয়াদিরূপঃ, অনর্হে ইযুক্তঃ, অব্যবস্থিতস্য অনিশ্চিতস্য, ব্যঞ্জনং নিশ্চয়ঃ, এতেন বিভাগপদং সম্বন্ধপ্রযুক্তসম্বন্ধিঅন্যশোৎপন্নস্বত্বজ্ঞাপনে রূঢ়মিত্যুক্তং । সম্প্রতি যৌগিকত্বং বিভাগপদস্যাহ অথবেতি । অথবা একদেশবিরোধেন পরস্বত্বাস্পদতয়া নির্ণীত স্বীকারে চৌর্য্যাপত্তা যুগপৎ স্বত্বাপাদাৎ তত্তৎকালে তেষাং তেষাং স্বত্বোৎপাদাছুৎপন্নোৎপৎসামানস্বত্বকসাধারণং লক্ষণাস্তরমাং অথবেতি । বস্ততো ধননিষ্ঠং ন স্বত্বং নাম পদার্থাস্তরং কিন্তুানিষ্ঠং স্বাম্যং, ধনং তন্নিকৃপকমাত্রং, নিকৃপকত্বজ্ঞানাতাবাদীনাংিব স্বরূপসম্বন্ধবিশেষঃ সচাতিরিক্তো ইনতিরিক্তো বৈতান্যদেভৎ তথাচ পিতৃমরণাৎ সর্বেষাং স্বামিত্বং দাস্যাদৌ জায়তে কালভেদেতু তস্য তত্তৎস্বামিত্বস্য নিকৃপকত্বম্নিকৃপকত্বঞ্চ ঘটাতারস্যেব ঘটাপসারণানপসারণয়োভূতলসম্বন্ধিঅসম্বন্ধিত্বেনৈয়ায়িকনয়ে, স্বামিত্বনিকৃপকমেব স্বত্বং, একদোভয়স্বত্ববিরোধপ্রবাদশ্চ স্বামিত্বনিকৃপকত্বমাদায় অতএবোৎপৎসামানস্বত্বাদাবপি পিত্রাদিমরণান্তপদমেব স্বামিত্বং জায়তে দ্রব্যোৎপত্তৌতু নিকৃপকত্বং তস্যেদমিতি ধোয়ং । বিশেষেণেত্যাদি সম্বন্ধবিশেষপ্রতিযোগিকতয়েত্যর্থঃ যত্রাপুত্রধনে পরস্পরবৈমত্যানস্তরং অমুকটমোবেতি জ্ঞাপনং তত্রাপি দায়ভাগত্বমেব অতএব দায়ভাগং নিবোধতেতুপক্রম্য মনুনাপুত্রধনবিভাগোপ্যুক্ত ইতি, স্বত্বজ্ঞানঞ্চ স্বামিনো বোধ্যং মধ্যস্থনির্ণীতে ভাগিভিন্ননির্ণীতে দায়ভাগো বৃত্ত ইত্যব্যবহারাৎ, নিজর্থশ্চাবিবক্ষিতঃ প্রয়োজকাতাবাৎ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ননু কথং পুত্রাস্তরসম্ভাবস্য প্রতিবন্ধকত্বং বরং উভয়নিষ্ঠাতাং পুত্রদ্বয়স্বত্বাতাং সৰ্ব্বধনগোচরং দ্বয়োরেকং দ্বয়ং বা স্বত্বং জন্যতাং ততো বিভাগপদৈকদেশস্য ভাগপদস্য বিপূৰ্ব্বত্বাবেইপি ভাগবিভাগপদয়োরেকার্থত্ববশাৎ বিশেষেণেতু্যুক্তং তত্জ্ঞেঞে ভাগসেবয়োরিতি ধাতুঃ, সেবা চ প্রাপ্তিঃ সর্কে প্রাপ্তার্থাশ্চ জ্ঞানার্থাঃ ইত্যতোহত্র ভজধাতু জ্ঞানার্থে ইন্তুভূতকারিতার্থ ইত্যভিপ্রায়েণাহ স্বত্বজ্ঞাপনমিতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

উচ্যতেইতি । বিনিগমনা অত্রাস্য স্বত্বং নেক্তরস্যেত্যবধারণং । বৈশেষিকব্যবহারেঃ ইত্যন্যনিরপেক্ষেণ দানাদিলক্ষণঃ । অব্যবস্থিতস্য এতদস্যৈব বিনিয়োগ্যং নান্যস্যেতি নিয়ামকশূন্যস্য, আদিনা পরস্পর-সম্মত্যা ইদমমুকটস্যেবেতি কেবলপ্রয়োগস্য গ্রহণং । ব্যঞ্জনমিদমমুকটস্যেব্যবধারণং । অথাত্রটেক-দেশেতি বিশেষণাৎ যত্র পিতৃভ্রাতৃঃ স্বাম্যোপেক্ষদেশে ইশেষধনস্যৈব পিত্রাভ্যে ন নির্ণয়স্তত্র তথা উৎপত্তেতিবিশেষণাৎ পিতৃমরণানন্তরতাবিস্বত্বে প্রাক্তনপুত্রবিরোধপরিজিহীৰ্বু পিতৃকৃতবিভাগে চাব্যাপ্তিঃ স্যাৎ তত্র দায়ভাগয়োৰ্হয়ো ভিন্নকালত্বেপি একত্র দ্বয়োরন্বয়াৎ দায়ভাগত্বমক্ষতং । কিঞ্চ স্বত্বব্যঞ্জনস্য বিভাগত্বে বিভাগব্যক্ত্যত্বেতি যোক্তং লোকসিদ্ধঞ্চ বিরুদ্ধং, মধ্যাহ্নাদিনিষ্ঠানাং যুগপদ্ব্যপন্নানাং বহন্যাং বিভাগত্বকম্পনে গৌরবক্ষেত্ৰাত্তাহ বিশেষণেতি, বিশেষণ প্রাক্কালীনোত্তরকালীনানাতর-সম্বন্ধিত্বেন, অত্র প্রাক্কালীনোত্তরকালীনেতি বিশেষণং বিভাগোত্তরমিদমমুকস্যেতি উত্তরেঃতিব্যাপ্তি-বারণার্থং । ভজনমিতি ভজনমত্র স্বত্বনির্ণয়াৎ পূৰ্ব্বত্বেন বিশেষণীয়ং তেন বিভাগোত্তরমিদমমুকস্যে-ত্যাদিবাক্যে নাতিব্যাপ্তিঃ, তজ্জতি রত্র জাপনে ধাতুনামনেকার্থত্বাৎ দায়ভাগইত্যত্র ব্যাপসর্গাভাবেন তজ-তিরেব কেবলোবিশিষ্টার্থমতিথিতে জাপনং সংশয়ানন্তরনির্ণয়ানুকুলোব্যাপারঃ গুটিকাপাতাদিরিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

একদেশেতি । অত্রাহঃ পুত্রত্বেন পিতৃধনগত স্বত্বং প্রতি কারণতা কম্পাতে, নতু পিতৃধনাক্রিগতস্বত্বং প্রতি গৌরবাৎ, একপুত্রৈচ সৰ্বধনগোচরত্বকম্পনাচ্চ, উৎপত্তিৎ প্রতিশত্বকম্পনায়াশ্চোত্তরকালীনত্বে-নাদোবদ্বাৎ ততশ্চ সৰ্বাবচ্ছেদেনৈব স্বত্বং সৰ্বেষামিতি তৎসাধীয়াৎ, তন্ন পুত্রত্বেন পিতৃধনগতস্বত্বং প্রতি কারণতাস্মাভিরুপাচ্যতে নতু যাবৎপিতৃধনগতং তর্হি কনিষ্ঠাপ্রাপ্তব্যভাগেপি জ্যেষ্ঠস্য কিমিতি স্বত্বং নস্যাত স্বত্বং প্রতি দ্রব্যস্যাপি কারণত্বাৎ কনিষ্ঠাপ্রাপ্তব্যস্য জ্যেষ্ঠস্বত্বং এতৌব কারণত্বাৎ তৎকম্পনে গৌরবাৎ ভর্তৃদ্রব্যত্বস্যানবচ্ছেদকত্বাৎ দ্রব্যত্বস্যাবচ্ছেদকত্বে স্বমেকং স্যাৎ নচাক্রিগতত্বেন পুত্রস্বত্বে কুণ্ডে সৰ্বপুত্রাণাং প্রত্যর্জং স্বত্বং ভবত্বিতি বাচ্যং সৰ্বপুত্রাণাং স্বত্বক্যাপাতাৎ তন্মাৎ জ্যেষ্ঠত্বাদাব-চ্ছেদকমিতি ন কিনপ্যনুপপন্নং । ব্যঞ্জনং জ্ঞানং, জাপনং গুটিকাপাতাদি । যত্র দেশস্যাবচ্ছেদকতা নাস্তি তত্র কালএবাবচ্ছেদকইত্যাহঃ ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

উচ্যতেইতি । ভূহিরণ্যাদাবুৎপন্নস্য একদেশোপাত্তস্য তত্তদংশাবচ্ছিন্নস্য বিনিগমনা ইদমমুকস্য নান্য-স্যেত্যবধারণরূপা তৎপ্রমাণাভাবেন বৈশেষিকব্যবহারঃ পরস্পরনিরপেক্ষেণ দানবিক্রয়াদিলক্ষণঃ তদনর্হ-তয়া অব্যবস্থিতস্য সতোঃপ্যসৎকম্পস্য গুটিকাপাতাদিনা ব্যঞ্জনং ইদমমুকস্যেত্যবধারণং বিভাগইত্যর্থঃ আদিনা উভয়সম্মতমধ্যস্থবচনাদিপরগ্রহঃ অত্রৈকদেশোপাত্তেভ্যাংদিকং স্বরূপকথনমাত্রং নতু বিভাগ-পদার্থকোটৌ তত্তজ্জপেণ তেষাং নিবেশঃ । বিভাগপদার্থস্ত পূৰ্ব্বস্বামিস্বত্বনাশজন্যতৎসম্বন্ধাধীনসমুৎ-পন্নস্বত্বাবধারণমাত্রমিতি অন্তএব সন্তুয়বণিজ্যং সমুদায়ধনবিভাগো ন দায়ভাগঃ তেষামর্জনাধীনস্বত্বস্যৈব বিভাগেনাবধারণাদিতি । অগ্নিমমর্থং চ বিভাগপদস্য যোগাভাবাৎ কৃঢ়িরেবেতি বোধ্যম্ । নম্রজ কৃঢ়ি-কম্পনে গৌরবং এবংপিতৃকৃতবিভাগেঃব্যাপ্তিচ্চ তত্র পুত্রাণাং প্রাপ্ত্যপন্নস্বত্বাভাবেন নিরুক্তবিভাগত্বা-সম্ভবাৎ নচ তত্র বিভাগপদং স্বত্বাবধারণরূপগুণযোগাদগৌণমেবেতি বাচ্যং মুখ্যত্বে সম্ভবতি গৌণত্ব-স্যান্যাব্যত্বাদতাহ বিশেষণেতি । পুরুষবিশেষনিরূপিতাংশবিশেষনিষ্ঠত্বেনেত্যর্থঃ । স্বত্বজ্ঞাপনমিতি

স্বত্বজ্ঞাপনম্ স্বত্বজ্ঞানানুকূলব্যাপারো গুটিকাপাতাদিরিত্যর্থঃ । দায়ভাগপদেতু ব্যাপসর্গাতাবেহপি ধাতুনাশনেকার্থত্বাৎ ভজ্ঞতিরেব কেবলোবিশিষ্টার্থমভিধত্তি । এবঞ্চ ভজ্ঞত্যর্থকদেশে জ্ঞানে ব্যাপসর্গার্থস্য প্রকারতয়াস্বাৎ বিশেষেণ স্বত্বজ্ঞানানুকূলব্যাপারলক্ষণো বিভাগঃ শক্তিলভ্যএবেতি ন রূটিকম্পনা নবা পিতৃকৃতবিভাগেইব্যাপ্তিরিতি । অগ্নিংশচ কম্পে সন্তুষ্টবণিজ্যং ধনবিভাগেইপি বিভাগত্বমন্ত্যেব কিন্তু ন স দায়ভাগঃ তদ্বনস্য দায়ত্বাবাদিতি বোধ্যম্ ॥ ০ ॥

১০ । যত্রাপি টেকং\* দাসীগবাদিকং ব্রহ্মসাধারণং তত্রাপি তত্তৎকালবিশেষ-  
বহনদোহনফলেন স্বত্বং ব্যজ্যতে । তদাহ ব্রহ্মস্পতিঃ । একাং স্ত্রীং কারয়েৎ কৰ্ম  
যথাংশেন গৃহে গৃহে । উক্তৃত্য কুপবাপ্যন্তুস্তুসারেন গৃহতে । যুক্ত্যা বিভজনীয়ং  
তদন্যথানর্থকং তবেৎ । ইদং শ্লোকোক্তয়ং নানাস্থানস্বং নতু ক্রমিকম্ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

যত্রাপীতি এভেন ফলানুরূপমেব তত্র সর্কেষাৎ স্বত্বং তাবদংশএবেতি অত্রাপি বিশেষেণ তজনং  
স্বত্বজ্ঞাপনমন্তীতি ভাবঃ । উক্তৃত্যেতি একমেব যত্র দাসাদিকং তত্রোক্ত্যর্থঃ । যুক্ত্যেতি যথা ভোগনিম্পত্তি-  
দ্রব্যরক্ষাচ স্যাদিতি যুক্তিপদার্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

যত্রাপীতি, এভেন ফলানুরূপং তত্র সর্কেষাৎ স্বামিত্বং তাবদংশএবেতি অত্রাপি বিশেষেণ স্বত্ব-  
জ্ঞাপনমন্তীতি ভাবঃ । ননু যৎকালে यस্য স্বাম্যং তেন সার্ববাদিকতয়া দানবিক্রয়াদিকরণপ্রসঙ্গ ইত্যভ-  
আহ যুক্ত্যেতি, যদ্যদবচ্ছেদেন यस্য স্বাম্যং তত্তদবচ্ছিন্নদায়াদাবেব তস্যাধিকার ইতি ভাবঃ । অন্যথেনি  
পূৰ্ব্বস্বামিনেব বিক্রীতত্বাদপরস্য স্বত্বমনর্থকং স্যাদিতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

বহনদোহনফলেনেতি, তথাচ গুটিকাপাতাদীত্যাদিপদাৎ বহনদোহনফলমপি বিবক্ষিতং । স্বত্বং  
ব্যজ্যতাইতি, তত্তৎকালাবচ্ছিন্নং স্বত্বমিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

যত্রৈকদ্রব্যে গুটিকাপাতেনেদমমুকস্যেবেতি প্রয়োগাসম্ভবঃ তত্রাব্যাপ্তিশঙ্কামপনেতুমাহ যত্রোতি ।  
বহনদোহনফলেন নতু বিক্রয়াদিনা মধ্যগতত্বেনেকস্য তদসম্ভবাৎ, নচ তত্তৎকালেইপ্যেকস্য স্বত্বমন্যস্য  
তন্নাশ স্তথাচ তৎকালে একোপি বিক্রয়াদিকারী ভবত্যেব কিন্তু কালান্তরেইন্যস্য স্বত্বে ভ্রাতৃ সহ তস্য  
পর্যায়েন ভোগইতি বাচ্যং স্বত্বতন্নাশধারাকম্পনে গৌরবাৎ, কিঞ্চ একস্য স্বত্বকালেইপরস্য তদভাবে  
তন্মধ্যে তস্য তৎপক্ষালভ্বনধেতি প্রকারাপত্তেঃ । অনুসারেণ প্রয়োজনানুসারেণ নতু পরিমাণসাম্যেনেতি  
ভাবঃ । যুক্ত্যেতি । যথা দ্রব্যস্য রক্ষা বিনিয়োগশচ ভবতি । অনর্থকং নিম্পুয়োজনকং । স্বসাদৃশ্য-  
সংহিতত্বপরিবাদমপনেতুমাহ ইদমিতি ।



রঘুনন্দনকৃতটীকা।

যত্রৈকমিতি স্বকালে জ্যেষ্ঠাদীনামধিকারোহন্তব্যে কিন্তু কনিষ্ঠস্বকালে পুনঃ কনিষ্ঠাধিকারঃ তদানীং জ্যেষ্ঠস্বত্বাভাবেন দানাদ্যকরণাৎ পিতৃমরণস্য কারণত্বাৎ পিতৃমরণে একদৈব কিমিতি পুত্রয়োৰ্ন স্বত্বং চেৎ কালবিশেষস্য কারণত্বাৎ কারণভাবেদকত্বাদ্ভা তস্যচ কারণত্বং একাং জ্যৈঃ কারণেদিতি বচনাচ্চ অত্র ধ্যেয়ং অসম্বন্ধিধনবিভাগস্য স্বত্বাকারণতা সিদ্ধান্তে গ্রহে একপুত্রেচেত্যনেনৈব সমাধেয়ত্বাৎ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

নমু যত্রৈকৈব দাসী গবাদিব্যক্তিৰ্কা পিতৃসম্বন্ধিনী তস্যাং পরম্পরবিরোধেন কস্যাপি স্বত্বং ন স্যাৎ তথাচ ভদ্রিভাগো ন দায়ভাগঃ স্যাদিত্যাহ যত্রৈতি। কালৈতি। কালবিশেষে ব্যবস্থাপিতদ্বিজিদিনাদৌ বহনং দোহনং বা ফলং সস্য ভাদ্রশেন প্রথমং দিনদ্বয়ং ত্রয়াদিৰ্কা জ্যেষ্ঠস্য তদনু তাবদিনং তদনুজস্য এবঞ্চাপরাপরমপরাপরস্যোতি মধ্যস্ববচনেন স্বত্বং জ্ঞাপ্যতইত্যর্থঃ তথাচৈকস্যামেব ব্যক্তৌ কালিকা-  
ব্যাপ্যত্বীনি নানাস্বত্বানি স্বামিত্বলক্ষণানি সৰ্বেষু পুত্রেষু প্রাপ্তংপন্নানি তেষাংকৈকস্য মধ্যস্ববচনেন কালবিশেষে তত্তদ্যজ্ঞিনিষ্ঠত্বেনাবধারণমিতি তত্র ভাদ্রশমধ্যস্ববচনেনেব বিভাগোহব্যাহত ইতি ভাবঃ। কালভেদেন স্বত্বক্ষেৎ প্রাপ্তংপন্নপ্রমিতং স্যাৎ তদা তৎপ্রতিপাদকমধ্যস্ববচনমপি বিভাগঃ স্যাদতঃ কালভেদেন তথাবিধস্বত্বে প্রমাণমাহ একাং জ্যৈমিতি। যথাংশেন ভাগিসমসঙ্খ্যাসদিবসাদ্যংশেন তথাচ কালভেদেন কৰ্ম্মমাত্রবিধানাৎ কালভেদেনৈব তত্র সৰ্বেষাং স্বত্বং প্রাপ্তংপন্নমিতি প্রতিপাদিতং তট্টকৈকস্য এতৈকমেবাব্যাপ্যত্বি নতু নানা অনন্তস্বত্বত্বত্বপতিবিনাশকল্পনাগোরবাদিতি। অনুসারেণ স্বত্বপ্রয়োজনানুসারেণ নতু পরিমাণসাম্যেন। নমু যথৈকমিন্ সুবর্ণাদাবংশভেদেন স্বত্বমভ্যুপেয়তে তথৈ-  
কস্যামপি দাসীগবাদিব্যক্তৌ অংশভেদেন স্বত্বমভ্যুপেয়তামতআহ যুক্তোতি। যুক্তিষ্ট প্রয়োজনসাপে-  
কতয়া বৈশেষিকযথেষ্টবিনিয়োগেব বিভাগপ্রয়োজনং, তচ্চাবয়ববিভাগেহসম্ভবি অবয়বানাং স্বাতন্ত্র্যেণ যথেষ্টবিনিয়োগানর্হত্বাৎ নিরর্থকএব বিভাগঃ স্যাদিত্যাহ অন্যথেনি। ইদমুপলক্ষণং অবয়ববিনোনিধিত্বা-  
পত্তিঃ অয়ং ন কস্যাপীতি ব্যবহারাপত্তিষ্ট দ্রষ্টব্য। তথাতানায়ত্যা কালভেদেনৈব স্বত্বমিতি সুবর্ণাদীনাঞ্চ স্বাতন্ত্র্যেণ বিনিয়োগার্হত্বাৎ তত্র দেশভেদেনৈব স্বত্বমিতি। নমু তৎকালস্বামিনা বিক্রীতে বস্তুরি কালান্তরস্বামিনামনুমতিমস্তরেণপি তত্র ক্রেতুঃ সার্ককালিকস্বত্বাপত্তিরিতি চেম বিক্রেতু বাদৃশং স্বত্বং ক্রেতুস্তাদৃশমেব স্বত্বং ক্রয়াজ্জায়তে। এবঞ্চ ক্রেতুর্বিবিক্রেতুঃ স্থানীয়তয়াটন্যঃ সহ তদ্বস্তনঃ পর্যায়েণ বিনিয়োগ ইতি। অতএব রাজ্যান্তরাধিকারিণঃ সকাশাৎ অনানুপত্তিনা ক্রীতে রাজ্যান্তরাদৌ বিক্রেতু-  
স্বত্বসজাতীয়ং করগ্রহণোপযোগি স্বত্বমেব তত্র তস্য জায়তে নতু দায়প্রতিগ্রহীতভূম্যাদিরুতিস্বত্বসজা-  
তীয়স্বত্বং তত্র ভূম্যাদৌ তথাবিধস্বত্বসত্ত্বেন তদ্বিরোধাৎ ভাদ্রশস্বত্বান্তরোৎপত্ত্যসম্ভবাৎ সমানজাতীয়য়ো-  
স্তয়োৰ্কিরোধাদিতি। এতৎ-শ্লোকাক্ষিপ্তস্য সংহিতায়াং ক্রমেণাদর্শনাৎ অমূলদ্রশক্ষানপনেতুমাহ ইদ-  
মিতি। যচ্চাত্র স্মার্তেন দ্রবণমতিহিতং অবিভক্তভ্রাত্রো-রেকেন ভ্রাত্রা সাধারণস্বয়োরেকতরমাদায় ধনমজিতং তত্রাজিতধনেজ্ঞকস্য দ্বাবংশৌ অপরসৈক্যোঃশইতি সৰ্বসম্মতং তত্র যদি গুটিকাপাতিদিনা পশ্চাদজ্ঞকেন সোঃশৌ লব্ধস্তদা প্রাদেশিকস্বত্ববাদিমতে প্রাগপ্যজ্ঞকস্যেব সোঃশইতি তেনাজিতধনে কথং ভ্রাত্তরস্য ভাগঃ যদি চানজ্ঞকেন লব্ধ স্তদা সমভাগোযুক্তঃ একস্য স্বায়াসেন অপরস্যাস্বায়াসেনা-  
জিতত্বাদিতি তদসৎ প্রাদেশিকস্বত্ববাদিমতেবিভক্তস্যাব সাধারণপদার্থত্বাদিতি সামান্যস্বত্বানভ্যুপ-  
গমেনান্যবিধস্যাসম্ভবাৎ অভুক্তদোষাসম্ভবাদিতি সুধীতিভাব্যং। অত্র হরিনাথমিতাক্রবাচম্পতি-

মিশ্রানুযায়িনঃ বত্র যস্য স্বত্বং ভবিতব্যং তস্য গুটিকাপাতইত্যত্র প্রমাণাতাবাৎ দুর্ভিতভূতেন পুনর্গুটিকা-  
পাতবিসম্বাদাচ্চ, কিঞ্চ একক্ষেত্রোৎপন্নশস্যানাং যত্রাংশক্রমেণ গ্রহণং তত্র কিমবচ্ছেদেন স্বত্বং জায়তে  
ন শস্যাবচ্ছেদেন শস্যানাং তদানীমজাতত্বাৎ কিঞ্চ একেন গবা কৃকটভূম্যাদেয়ং শস্যবিভাগস্তত্র কিমবচ্ছে-  
দেন গবি স্বত্বং শস্যাবচ্ছেদেনেতি চেন্ন শস্যাদেস্তুদসম্বন্ধাৎ নহ্যসম্বন্ধো ইত্যবচ্ছেদকঃ কিঞ্চ সম্বন্ধসাম্যাৎ  
সর্ব্বেষাং সর্ব্বত্র স্বত্বোৎপত্তৌ বাধকাতাবাৎ আগতাবাদৃষ্টাদীনাং বিশিষ্য হেতুত্বাতাবাৎ সম্বন্ধাস্তর-  
সভায়াঃ প্রতিবন্ধকত্বে গৌরবাৎ, নচ সামান্যস্বত্বোৎপত্তিবিনাশকল্পনাংগৌরবং প্রামাণিকত্বাৎ একম্যাৎ  
দাস্যাৎ দশানাং স্বত্বে ত্রিদিনাং পরং স্বত্বনাশতত্ত্বপতিকল্পনায়াং বিপরীতগৌরবাচ্চ বিভাগস্য স্বত্ব-  
নাশকত্বং তদ্বৈতত্বঞ্চ পিতৃকৃতবিভাগে কুণ্ডমিত্যাহঃ ॥ ৩ ॥

১১। নমু পিতৃযুজ্ঞং গতে পুত্রা বিভজ্যেযুজ্ঞনং পিতুরিতি নারদবচনাৎ(১)  
পিতৃজ্ঞনং বিভজ্যেযুরিত্যন্বয়াৎ বিভাগাৎ পূর্ব্বং ন তত্র পুত্রাণাং স্বত্বং নচ বিভাগস্য  
স্বত্বকারণতা অসম্বন্ধিধনেইত্যতিপ্রসঙ্গাৎ ।

জ্ঞানাত্মকতীকা ॥

অসম্বন্ধিধনেইপীতি, অয়মশয়ঃ, প্রাপ্তকৃতবিভাগপদার্থঃ স্বত্বহেতু ন তবিতুমীক্টে উৎপন্নস্বত্বজ্ঞাপন-  
রূপত্বাত্ম্যোতি পিতৃধনং বিভজ্যেযুরিতি মনুবচনাবগতপিতৃস্বত্বস্য প্রতিবন্ধকস্য জাগরুকেন পুত্রাণাং  
স্বত্বাভ্যুৎপত্তেঃ ন স্বত্বজ্ঞাপনং বিভাগঃ, কিন্তু সন্তুয় দ্রব্যবিশেষে যথেষ্টবিনিয়োজ্যদ্রব্যবস্থাপনাদিরূপএব  
তস্যচাসম্বন্ধিধনেইপি প্রসক্তিরবাধিতেনি, নচ তত্র সম্বন্ধিত্বস্য প্রতিবন্ধকত্বা ন তথেনি বাচ্যং অত্রাপি  
পিতৃধনমিতি বচনাবগতপিতৃস্বত্বমৈব প্রতিবন্ধকত্বাৎ, অতো বিভাগস্য স্বত্বজনকতেনি, নমু বিভাগে  
দায়এব স্বত্বজনকঃ দায়ত্বঞ্চ সম্বন্ধিধনে, অন্যথা সম্বন্ধিনিধনস্যাপ্যসম্বন্ধিধনে স্বত্বজনকত্বাপত্তেরিতি অতো  
ইসম্বন্ধিধনে ইপ্রসক্তিরিতি, পিত্রাদিস্বত্বঞ্চ ন প্রতিবন্ধকং ক্রয়াদিনেব বিভাগেনাপি পূর্ব্বস্বামিস্বত্বনাশে-  
নোত্তরস্বামিস্বত্বজননাদিতি, ঠমবঃ এবং পিত্রাদৌ জীবতাপি বিভাগাৎ স্বত্বে উজ্জ্বলং পিতৃশ্চেতি অস্বাম্যং  
হি ভবেদেষাং নির্দোষে পিতরি স্থিতে ইত্যাদি বচনাবগতবিভাগে প্রাচীনসত্ত্বাবিরোধাদিতি, যদ্বা সান্না-  
ন্যতোইপি বিভাগস্য স্বত্বজনকত্বেইপি অসম্বন্ধিধনে ইতিপ্রসক্তিরুক্তা, দায়স্য হেতুত্বমাশঙ্ক্য সিদ্ধান্তগ্রহে  
একপুত্রত্বেচেত্যাদিনা স্বয়মেব বক্ষ্যতীত্যবিরোধ ইতি ।

রামভট্টকৃততীকা ।

গথা পিতুঃ স্বাবরাদৌ সত্যপি পিতৃনিধনাধীনস্বত্বে পুত্রোৎপত্তৌ ন দানাদিকমন্যাথা অপ্রভুত্বাতিধান-  
মনর্থকমাপদ্যোত পরন্তু পুত্রসত্ত্বেপি পিতৃধনে দাননিষ্পত্তিঃ সদা স্যাৎ নতু দাস্যাদৌ সার্ব্ববাদিকতৎ-  
স্বত্বাতাবাদিতি তটস্থঃ শঙ্কতে নচেতি । বিভাগস্য গুটিকাপাতাদিনা বিশেষনিষ্ঠত্বনির্ণয়নাত্মস্য । সম্বন্ধি-  
ধনবিভাগস্য স্বত্বহেতুত্বপক্ষস্ত একপুত্র ইতি সিদ্ধান্তগ্রহেন নিরস্যতে ।

মহেশ্বরকৃততীকা ॥

ইধং পিত্রাদিনিধনানন্তরমেব জায়মানং পুত্রাদীনাং প্রাদেশিকস্বত্বং গুটিকাপাতাদিনা ব্যজ্যতে ইত্যুক্ত-  
নর্থমসহিষ্ণুশাস্ত্রে নথিতি, তথাচ মৃতস্যাপি পিতুরেব বিভাগাৎপূর্ব্বং স্বত্বমিত্যশঙ্ক্যার্থঃ । নমু তব-

দেবেদং বিভাগাদেব স্বত্বং জায়তাং পিতুঃ স্বত্বঞ্চ নশ্যতু কোদৌ ইত্যাহ নচ বিভাগস্যেতি । অসম-  
কীতি, অয়মাপাততো ধূলিমুক্তিপ্রক্ষেপঃ, এবং মৃতস্বপিত্রাদিস্বামিকধনএব বিভাগস্য স্বত্বকারণত্বেন স্ব-  
মমেত্বাস্তিসম্ভবাৎ, কিন্তু মৃতস্যাপি পিতুঃ স্বত্বমস্বীতি অসম্ভবত্বজিকং, সম্বন্ধিনাশে সম্বন্ধিস্বত্বসম্ভস্য  
কাপ্যদৃষ্টত্বাৎ, অন্যথা ঘটনাশেইপি তৎসংযোগসম্ভাপতিরিত্যেব দোষঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পুত্রাণামিতি, পিতৃস্বত্বস্য প্রতিবন্ধকত্বাদিতি ভাবঃ, তথাচ উৎপন্নস্বত্বটিতং বিভাগলক্ষণমসম্ভবতীতি  
যুক্তিমৎ স্বত্বজনকত্বেন জ্ঞাপকত্বাৎ পূৰ্ব্বলক্ষণপ্রতিক্ষেপেণ কৃতং স্বত্বজ্ঞাপনমিতি দ্বিতীয়ং লক্ষণমাশঙ্ক্য  
দৃষয়তি নচেতি । স্বত্বকারণতেতুপলক্ষণং পূৰ্ব্বস্বত্বনাশকতেতাপি বোধ্যং, উদাসীনৈরসম্বন্ধিধনে গুটি-  
কাপাতাদৌ কৃতে এতৎবাৎ স্বত্বং প্রসজ্যেতেতার্থঃ । নমু সম্বন্ধিধনস্বত্বেএবাস্য কারণত্বমিতি চেম স্বত্বস্য  
জীবতো ধনে বলাদ্বিত্যাগেইপি স্বত্বাপত্তেঃ । অথ তন্ময়রণপাতিতাপ্রত্যাখ্যানাতমস্যাপি তস্য স্বত্বকারণত্বং  
বাচ্যং মৈবং একপুত্রেচেতি সিদ্ধান্তগ্রহেটেনবাস্য নিরস্যত্বাৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

ত্রিংশুকৃতটীকা ।

বিভাগঃ প্রাপ্তংপন্নস্বত্বজ্ঞাপকঃ স্বত্বজনকো বেতি মতদ্বয়োপরি মাধ্যমিকঃ শঙ্কতে নম্বিতি । ন তত্র  
পুত্রাণামিতি পিতৃর্জনমিতি ষষ্ঠ্যাবোধিতপিতৃস্বত্বস্য প্রতিবন্ধকত্বাৎ তথাচ প্রাপ্তংপন্নস্বত্বজ্ঞাপকো বিভাগ-  
ইতি ন সম্ভবতীতি ভাবঃ । দ্বিতীয়মতমাশঙ্ক্য নিষেধতি নচেতি । স্বত্বকারণতেতুপলক্ষণং পূৰ্ব্বস্বত্বনাশ-  
কতেতাপি বোধ্যং । অসম্বকীতি । উদাসীনৈরসম্বন্ধিধনে গুটিকাপাতাদৌ কৃতে তত্র স্বামিস্বত্বনাশো-  
দাসীনস্বত্বয়োঃ প্রসঙ্গাদিতার্থঃ, নচ সম্বন্ধিধনস্বত্বং প্রত্যোবাস্য কারণত্বমিতি বাচ্যং সূত্বস্য জীবতঃ  
পিতৃর্জনে পুত্রৈর্ললাদ্বিত্যাগে তদাপত্তেঃ ॥ ০ ॥

• ১২ । উচ্যতে পিত্রাদিনিধনানন্তরমেবাস্মদীয়ং ধনমিতি প্রায়োগাৎ একপুত্রে চ  
বিভাগং বিনৈব স্বত্বস্বীকারাচ্চ সম্বন্ধিনিধনমেব স্বত্বকারণমতোনাতিপ্রসঙ্গঃ ।

১৩ । নম্বজ্জয়িতৃব্যাপারোজ্জনং অজ্জনাদীনস্বামিতাবশ্চাজ্জয়িতা তেন পুত্র-  
ব্যাপারো জন্মৈবাজ্জনং যুক্তং অতো জীবতোব পিতরি পুত্রাণাং তত্র স্বত্বং নতু  
তন্নিধনাৎ অতএবোক্তং কুচিজ্জন্মৈব যথা পিত্র্যে ধনে ।

১৪ । নৈতৎ মন্বাদিবিরোধাৎ । যথা মনুঃ উজ্জ্বং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চ সমেত্য ভ্রাতরঃ  
সমং । তজেরন্ পৈতৃকং রিকথ মনীশা স্তে হি জীবতোঃ । (১)

ত্রিনাথকৃতটীকা ।

পিত্রাদীতি, এতেন জন্মতএব স্বত্বমিতি যৎ কটাক্ষং, যৎ পূৰ্ব্বপক্ষে পিতৃর্জনমিতি বচনাবগত স্বামি-  
সম্বন্ধমভিধায় মৎপুত্রাণাং স্বত্বাভাবঃ শঙ্কিতঃ যচ্চ নম্বিত্যাদিনা কেবাঞ্চিগ্নতং দর্শিতং তত্রোভয়ত্রৈব



যথাসম্ভাৱং দুঃখদুঃখমিদং পিতৃাদিনিধনানন্তরমেবেত্যাদিনা পিতৃাদিনিধনমেব তদীয়স্বত্বনাশকং পুত্রাদি-  
স্বত্বজনকঞ্চোক্তং । একপুত্রস্তেচেত্যাদিনা স্বত্বকারণতাব ইতি । সস্বন্ধিনিধনমেবেতি অত্রাপি নিধন-  
পদং তৎস্বত্বাভাবপ্রয়োজকপ্রত্যাখ্যাপনক্ষকং, সস্বন্ধিপদঞ্চ সস্বন্ধিবিশেষণরং যদনন্তরং যস্য ধনাধিকার  
ইতি যাবৎ অন্যথা অতিপ্রসঙ্গাৎ । ইথঞ্চ পিতৃধনমিত্যত্রাপি পিতৃভাগত্বেন তৎস্বত্বকীভ্যেবং বিব-  
ক্ষিতমিতি তৎ পর্য্যবস্যতি । অর্জনমিতি স্বত্বহেতুভূতৌ ব্যাপার ইত্যর্থঃ । অথাস্ত পিতৃাদিরজ্জয়িতা  
অর্জনমপি তদ্ব্যাপারো নিধনাদিকমন্তু কা ক্ষতিরিত্যত আহ অর্জনাধীনেতি । অর্জনস্য স্বাশ্রয়নিষ্ঠ স্বামিত্ব  
স্বকর্ম্মনিষ্ঠস্বত্বজনননিয়মেন ব্যধিকরণস্বামিত্বাজননাৎ ন চ পিতুরজ্জকত্বং । অথবা পিতৃশ্চ মাতৃশ্চ সমে-  
তোত্র ধনমর্জিতবানিতি ব্যবহারাপত্তেঃ তথা দাতুরপি স্বামিত্বজনকত্যাগে অর্জনকর্তৃত্বাপত্তে শ্চেতু্যুক্তং  
অর্জনাধীনস্বামিতাবিতি, ইথঞ্চ পিতৃাদিনিধনাদেব অর্জনতাবাৎ কথং তৎ কর্ম্মস্বরূপং স্বত্বমিতি ভাবঃ ।  
কচিদিতি অর্জনমিতিশেষঃ, ন চ জন্মনঃ স্বত্বহেতুত্বে পশ্চাত্তাতস্য পিতৃধনে কথং স্বত্বং তদানীং জন্মা-  
ভাবাদিতি বাচ্যং স্বত্বস্য যথেষ্টবিনিয়োগ্যত্বেন শাস্ত্রগম্যত্বরূপতয়া পুত্রজন্মকালএব পিতৃধনস্বত্বক্ষেদে-  
নৈব শাস্ত্রেণ তথাহাবধানাৎ উৎপৎসাম্যানেইপি স্বত্বে বাধকাত্বাদিতি ভাৰ্য্যা পুত্রশ্চ দাসশ্চ ত্রয়এবা-  
ধনাঃ স্মৃতাঃ । যন্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্মৈতে তস্য তন্তুবেদিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ॥

পিতৃাদীতি, এতেন জন্মৈব স্বত্বহেতুরিতি মতং ছলতো দুষিতং । একপুত্রইতি, তথাচ তত্র সস্বন্ধি-  
নিধনস্য স্বত্বোৎপাদকত্বকল্পনাস্তত্ত্বোৎপত্তৌ সস্বন্ধিধনভাগস্য স্বত্বহেতুত্বে মান্যতাব ইতি ভাবঃ ।  
পিতৃধনমিতি যদ্যকদাচিৎ পিতৃধনস্বত্বপপন্নমিতি স্মৃতিদ্বার সমাহিতং, সস্বন্ধিনিধনং সস্বন্ধিস্বত্বনাশকং  
তেন পুত্রোত্যাদি সস্বন্ধিবিশেষণরং যদনন্তরং যস্য ধনাধিকার ইতি যাবৎ, অতো নাতিপ্রসঙ্গঃ । অথাস্ত  
পিতৃাদিরেবার্জয়িতা অর্জনমপি তদ্ব্যাপারো নিধনাদিকমন্তু কা ক্ষতি রিত্যত আহ অর্জনাধীনেতি,  
অর্জনস্বাম্যয়োঃ সামান্যধিকরণ্যপ্রভাগসত্ত্বেব লাঘবেন হেতুহেতুমত্বাৎ অতএব পিতা মমারোতোব  
ব্যবহারো নতু ধনমর্জিতবানিতি । কচিচ্ছন্মবেতি অর্জনমিতি শেষঃ, ন চ জন্মনঃ স্বত্বহেতুত্বে উৎ-  
পৎসাম্যানপিতৃধনে স্বত্বানুৎপত্ত্যাপত্তিঃ স্বত্বস্য যথেষ্টবিনিয়োগযোগ্যত্বেন শাস্ত্রগম্যত্বরূপস্য উৎপৎ-  
সাম্যানেইপি সন্তবেন জন্মদশায়াৎ যাবৎপিতৃধনে স্বত্বোৎপত্তেঃ, পদার্থান্তরং স্বত্বমিতি পক্ষে ত্রয়মপি  
দোষো বোধ্য ইতি সম্প্রদায়ঃ । বস্তুতঃ স্বাম্যনিক্রপকত্বং স্বত্বং স্বাম্যোৎপত্তিরেব জ্ঞানান্তরমিতি  
মহন্তরীতিরত্রানুসৰ্ভব্যেতি ধ্যেয়ং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অতঃ পিতৃধনগাং তৎস্বত্বনাশঃ পুত্রাণাঞ্চ তদৈব স্বত্বোৎপত্তিরিতি যুক্তিসিদ্ধং সিদ্ধান্তয়িতুমাং উচ্যত  
ইতি । নবস্ত পিতৃধনগাং তৎস্বত্বনাশঃ তদানীং পুত্রাণাং স্বত্বোৎপত্তৌ কিং প্রমাণমিত্যত্রাহ অস্মদীয়-  
মিতি । নমু বিভাগস্য স্বত্বোৎপাদকত্বে যদি প্রমাণমস্তি তদা ভাবিস্বত্বস্বত্বেন ভাদৃশপ্রয়োগ ইত্যত-  
আহ একপুত্রে চেতি, তথাচ বিভাগস্য স্বত্বকারণত্বে প্রমাণমেব নাস্তীত্যুক্তং অতো নাতিপ্রসঙ্গ ইতি,  
অসস্বন্ধিধনইতি শেষঃ, যদ্যপ্যয়মতিপ্রসঙ্গেইন্যথা বারয়িতুং শক্যএবেতি দর্শিতমেব তথাপ্যতো  
নাতিপ্রসঙ্গ ইত্যর্থঃ । ন চ পিতৃধনং বিভাজয়িতব্যস্য কা বার্তেতি বাচ্যং প্রাচীনপিতৃস্বত্বেনৈব  
বর্তীত্যস্মৈব সার্থকত্বাৎ । জন্মমাত্রেনৈব পিতৃধনে পুত্রাণাং স্বত্বমিত্যাশঙ্ক্যাহ নবর্জয়িতব্যাপারইতি ।  
অর্জনাধীনঃ স্বামিতাবো যস্যোতি বহুব্রীহিঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নিধনানন্তরমিত্যেবকারেণ ব্যবহিতকালান্তরনিরাসঃ । অম্মদীয়মিতি অথাংমাকং ইদমম্মদীয়ং স্বত্বমিতি সাধারণস্বপরত্বেনেতরভ্রাতাদিনিরাসকৃত্তাবান্নায়ং যদ্যপি বিভাগ স্থথাপি পিতৃসত্ত্বে বিভাগেহপি ন স্বত্বং তন্মরণেতু স্বাধীনবিভাগাৎ স্বত্বং তবতীতি ন তজ্জীবনেইয়ং প্রয়োগঃ কিন্তু তন্মরণেবেতি তাবিস্বত্বমেবা-  
বগাহতে ইত্যতআহ একপুত্রে চেতি, তথাচ ব্যক্তিচারেণ সামান্যেন স্বত্বকারণত্বাবাদিত্যান্যত্র কুপ্তকার-  
ণাদেব সিদ্ধে ন অনেকপুত্রস্থলে তস্য বিশিষ্য কারণত্বং গৌরবাৎ পিতৃধনমিতি ভূতপূৰ্ব্বস্বত্বাপাদ্যমিতি  
ভাবঃ । অৰ্জয়িতব্যাপার ইতি, নেদমৰ্জ্জনলক্ষণং অন্যান্যাপ্রয়াদৰ্জয়িতব্যপাদ্যাবতিব্যাপ্তেষ্টি, কিন্তুৰ্জ্জনস্য  
স্বসমানাধিকরণস্বামিত্বজনকতানিয়মপরমেব, লক্ষণন্ত স্বামিত্বজনকব্যাপারত্বমেবেতি ধ্যেয়ং । জন্মবেতি,  
জন্মাত্র আদ্যক্ষণসম্বন্ধক্ষণংসো নাদ্যক্ষণসম্বন্ধনামতিহিতং অতো ন ভাবিপিতৃদ্রব্যে পুত্রস্য তদানীমাদ্যা-  
ক্ষণসম্বন্ধরূপজন্মাতাবাৎ স্বত্বাভাবপ্রসঙ্গঃ । যতু স্বত্বস্য যথেক্টবিনিযোজ্যত্বেন গম্যত্বরূপতয়া পুত্রজন্মকালে-  
এব পিতৃদ্রব্যত্বাবচ্ছেদেদটনব দ্রব্যমস্য যথেক্টবিনিযোজ্যমিতি শাস্ত্রেণ বোধনাৎ উৎপৎসামান্যপিতৃদ্রব্যে  
স্বত্বে বাধকাভাব ইত্যচাৰ্য্যচূড়ামণিমতং তন্ন পুত্রীমুৎপত্তিদশান্যনপি পিতৃদ্রব্যং পুত্রেণ বিনিযোজ্যমিতি  
শাস্ত্রেণ বোধনাৎ জন্মপ্রাপ্তি স্বত্বে কৰ্ম্মোবাৰ্জ্জনমিতানুপপত্তেঃ, কিঞ্চ স্বামী রিক্তকয়সম্বিতাগপরি-  
গ্রহাধিগমেদ্বিতাদি গোতমবচনমূলভূতশ্রুতাবস্থাবোধে সতি যথেক্টবিনিযোজ্যত্বেন শাস্ত্রগম্যত্বজ্ঞানে  
শক্তিগ্রহাৎ স্বপদান্তু তদুপস্থিতিঃ তস্যাপি স্থিতৌ তদস্থবোধ ইত্যন্যোন্মাপ্রয়ঃ । যতু তদ্ব্যতিরেকেণ যম,  
যথেক্টবিনিযোগাতাবঃ শাস্ত্রাবিরোধিতত্বপায়বিষয়কত্বকালীনং শাস্ত্রাবিরুদ্ধ্যাবত্ত্বিরোধাপায়বিষয়ত্বাদিনা  
সংসর্গাতাববত্ত্বং স্বত্বমিতি কেচিৎ তদসৎ অনাপদি কৃষে ব্রাহ্মণস্য নিষিদ্ধত্বেন শাস্ত্রাবিরোধিতত্বাত্ত্ব-  
পন্নদ্রব্যে ইয়াপ্তেঃ উপায়তাবচ্ছেদকাবচ্ছেদেন শাস্ত্রাবিরোধিত্ববিবক্ষণে বুভুক্ষিতত্বাহং স্থিত্বা ধান্য-  
মব্রাহ্মণাক্ষরেদিতি চৌর্যস্যাপি বিহিতত্বেন চৌর্যরূপোপায়তাবচ্ছেদকাবচ্ছেদেন শাস্ত্রাবিরোধিতত্বাত্ত্ব-  
পাত্তদ্রব্যমাত্রৈ ইতিব্যাপ্তেঃ, তন্মাৎ স্বত্বং পদার্থান্তরং স্বত্বত্বমথগোপাধিবিশেষঃ, যথেক্টবিনিযোজ্যত্বেন  
শাস্ত্রগম্যত্বমিতি লক্ষ্যতাবচ্ছেদকমেবেতি মনীষিতি ভাব্যং । জীবতোবেতি পাতিভ্যাদিকং বিনেতি শেষঃ ।  
নত্বিতি নিধনত্বং পাতিভ্যাদেবপলক্ষণং পূৰ্ব্ববৎ । জন্মবেতি অৰ্জ্জনমিতি শেষঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পিত্রাদীতি, তথাচ পিতৃধনং বিভজেদিত্যেকস্য দ্বয়োরিতি ন্যায়াদ্যস্বয়ইতি ভাবঃ । নিধনানন্তর-  
মেবেতি নতু বিভাগানন্তরমিত্যেবকারব্যাবর্তনীয়োইর্থঃ । কচিজন্মবেতি জন্মনো ধ্বংসরূপত্বাৎ পিতৃ-  
রুৎপৎসামান্যধনেহপি স্বত্বমবিরুদ্ধং ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

বিভাগাৎ পূৰ্ব্বং পুত্রাণাং স্বত্বব্যবস্থাপনেটনব স্বমতসিদ্ধ বিভাগস্য নিষ্পত্ত্যহতেতি তৎ ব্যবস্থাপয়তি  
উচ্যতইতি । পিতৃনিধনানন্তরমিত্যত্র নিধনপদং ইতরস্বত্বাভিসন্ধানাপূৰ্ব্বকস্বত্বাপগমহেতুভূতব্যাপারো-  
পলক্ষকং এবমুত্তরত্বাপি বোধ্যং । নতু বিভাগএব সম্বন্ধিনা ক্রিয়মাণঃ স্বত্বহেতুরতোনাসম্বন্ধিধনে-  
ইতিপ্রসঙ্গঃ তস্য চ সম্বন্ধিনিধনপাতিভ্যাশ্রমাস্তরপ্রবেশাদ্যন্যতমকালস্য সহকারিত্বাৎ ন বলাদ্বিভাগে  
তদাপত্তিরতো বিভাগাৎ পূৰ্ব্বমম্মদীয়মিতি প্রয়োগো গোপএবেত্যতআহ একপুত্রে চেতি । তথাচ ব্যক্তি-  
চারাৎ বিভাগস্য সামান্যতঃ কারণত্ববোধেন তত্র কুপ্ত কারণাদেব সম্বন্ধিনিধনাৎ বহুপুত্রস্থলেহপি ভৎসন্তবে



তদন্যথাপি সর্কজ সঙ্কিনিধনমেব স্বহেতুরিত্যুৎপন্নস্বত্বটিবিভাগলক্ষণস্য নানুপপত্তি নবা  
পূর্বসম্মদীয়মিতি প্রয়োগো গোপঃ কিন্তু মুখ্যএবেতি পিতৃকনমিতিতু ভূতপূর্বস্বত্বাৎ উপপাদ্যমিতি  
ভাবঃ । অর্জয়িত্ব্যাপারইতি । ইদঞ্চ নার্জনাৰ্জয়িত্বলক্ষণপৰং অন্যান্যাপ্রায়প্রসঙ্গাৎ কিন্তুর্জনাৰ্জয়-  
িত্বয়োঃ সামান্যাদিকরণেন কার্য্যকারণভাবপৰং অর্জনলক্ষণস্ত স্বামিস্বহেতুভূতব্যাপারস্বমেব তথাচ ব্যাধি-  
করণস্য পিতৃনিধনাদে ন পুত্রস্বত্বোৎপত্তৌ হেতুত্বমিত্যাশঙ্ক্যর্থঃ । তেন ব্যাধিকরণস্য হেতুত্বাসম্ভবেন ।  
জন্মবেতি । নচ পুত্রোৎপত্ত্যানন্তরং পিতৃজিত্তব্যো পুত্রস্বত্বানুপপত্তিরাদ্যক্ষণস্বরূপপুত্রজন্মনো-  
ভীতিত্বাদিতি বাচ্যং জন্মপদেনাদ্যক্ষণস্বরূপং সৈব লক্ষণয়োক্তত্বাৎ ননু স্বত্বং যথেষ্টবিনিযোজ্যত্বেন  
শাস্ত্রগম্যত্বলক্ষণং তচ্চ পিতৃভাবিত্ব্যো পুত্রস্বত্বাৎ পিতৃদ্রব্যং পুত্রার্থে যথেষ্টবিনিযোজ্যমিতি শাস্ত্রেণ পিতৃ-  
দ্রব্যত্বাৎ হেতুত্বেন পুত্রবিনিযোজ্যত্বস্য বোধনাদিতি চূড়ানগ্নিতবাদরণীয়মিতি চেম তথা সতি জন্ম-  
প্রাগপি স্বত্বাপত্ত্য জন্মবার্জনমিত্যানুপপত্তেঃ কিঞ্চ স্বং বিনিযুক্তীভেতি প্রতিবাক্যাদস্বয়বোধে সতি  
যথেষ্টবিনিযোজ্যত্বেন শাস্ত্রগম্যত্বরূপস্বত্বজ্ঞানে অপদাৎ তদুপস্থিতিঃ তস্যাপি সত্যং তদস্বয়বোধ ইত্য-  
ন্যান্যাপ্রায়ং তন্মাৎ স্বত্বং পদার্থান্তরমেব স্বত্বত্বাৎ গোপাধিবিশেষইতি । যুক্তমিতি । অর্জনস্বামি-  
ত্বয়োঃ সামান্যাদিকরণানুরোধাদিতি ভাবঃ । জীবতোবেতি । পাতিত্যাদিকং বিনেতি শেষঃ । জন্ম-  
বেতি । অর্জনমিতি শেষঃ । দুষয়তি নৈতদिति । উক্তং স্বত্বোপরমানন্তরং ॥ ১০ ॥

১৫। জীবতোরপি পিত্রোঃ পুত্রাণাং কুতো ন বিভাগ ইত্যশঙ্কায়ামিদমুত্তরং  
তদানীমস্বামিত্বাদিতি ।

১৬। নচ ভার্য্যা পুত্রশ্চেত্যাদিবৎ (১) অস্বাতন্ত্র্যাভিপ্রায়মিতি বাচ্যং তদানীং  
স্বত্বে প্রমাণাভাবাৎ ভার্য্যাতিষু তু যন্তে সমধিগচ্ছন্তি অর্জয়ন্তীতি স্বত্বে সিদ্ধে  
যুক্তমস্বাতন্ত্র্যবর্ণনম্ ।

১৭। কিঞ্চ স্বোপাতেইপি তেষামস্বামিত্বে স্বধনসাধ্যবৈদিককর্মোচ্ছেদাৎ  
প্রতিবিরোধঃ স্যাৎ ।

১৮। দেবলশ্চ পিতৃধনে অস্বাম্যমেব স্পষ্টয়তি তথা পিতর্যুপরতে পুত্রা বিভজে-  
যুক্তনং পিতৃঃ । অস্বাম্যং হি ভবেদেবাং নির্দোষে িরি স্থিতে ॥

ঐনাথকৃতটীকা ।

ভার্য্যা পুত্রশ্চ দাসশ্চ ত্রয়এবাধনাঃ স্মৃতাঃ । যন্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্মৈকে তস্য তদ্ধনমিতি । তদানী-  
মপি পিতৃজীবনকালে ইত্যর্থঃ । প্রতিবিরোধঃ স্যাদিতি ইদঞ্চাপাততএ পত্যাতিধনেনাপি তদস্ব-  
মভ্যা বৈদিককর্মোপপত্তৌ প্রতিবিরোধাভাবাদিতি অথ তত্রাপ্যস্বাম্যপদমস্বাতন্ত্র্যপৰং । কচিচ্ছম্ভবেতি  
প্রমাণবলাদিভ্যত আহ কিঞ্চিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

তদানীং পিতৃজীবনকালে । বৈদিকেতি ত্যাগাঙ্কযাগাদাসম্ভবাৎ, নচ পিতৃদানুসৃত্য পিতৃধনেনৈব স্বার্জিতেনাপি যাগাদিকং স্যাৎসিদ্ধি বাচ্যং পিতৃদানুসৃত্যিহ পুত্রাদেঃ স্বত্বমুৎপাদয়েৎ তচ্চান্যতোহিচ্ছিতইব তদানীমেব বিনশ্বরং কথং যাগাদ্যপপত্তয়ে প্রভবেৎ । ননু বলবদ্ধাধকবলাদত্রাপ্যস্বাম্যপদমস্বাতন্ত্র্যাপরং স্যাৎসিদ্ধতাহ কিঞ্চেতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নচ ভার্যাপুত্রশ্চেত্যাদিবদিতি, ভার্যাপুত্রশ্চ দাসশ্চ ত্রয়এবাধনাঃ স্মৃতাঃ । যন্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্মৈতে তস্য তদ্ধনমিতি বচনে অধনা ইত্যস্য অস্বামিন ইতি নার্থঃ তেষামস্বামিনে স্বধনসাধ্যতদীয়ধর্মকর্মাদিকারাদেব প্রামাণ্যাপত্তেঃ অতস্তত্র যথা অধনা অস্বতন্ত্রা ইত্যর্থঃ তথা অনীশা ইত্যস্যাপ্যস্বতন্ত্রা ইত্যভিপ্রায় ইত্যর্থঃ । তদানীং স্বত্বইতি । নচ ভূর্যাপিতামহোপাত্তা নিবন্ধো দ্রব্যমেববা । তত্র স্যাৎ সদৃশং স্বাম্যং পিতুঃ পুত্রস্য চোক্তয়োরিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনমেব প্রমাণমিতি বাচ্যং অস্বাম্যবোধক-বহুতরবচনবিরোধাৎ সদৃশং স্বাম্যমিত্যস্য উদ্যোতকবুদ্ধি ব্যাখ্যানেনান্যার্থস্যাত্রে করিষ্যমাণত্বাৎ স্বত্বস্যপ্রামাণিকত্বেনাস্বাতন্ত্র্যাপরত্ববর্ণনোচিত্যাদিতি ভাবঃ । ভার্যাপুত্রশ্চেত্যাভৌ স্বাম্যে প্রমাণ-মেবাস্তীত্যাহ ভার্যাদিষ্মিতি । ননু সমধিগচ্ছন্তীত্যার্জনং নার্থঃ কিন্তু পূর্বস্বামিস্বত্বাৎসপূর্বকং ব্যব-হার্যাৎ কুরুন্তীত্যর্থঃ । স্বত্বব্যবহার্যাভাপি পত্যাদানুসৃত্যেবেত্যাহ কিঞ্চেতি । ঞ্জতিবিরোধ ইতি ত্রীকর্তৃকত্রতাদিবোধকঞতিবিরোধ ইত্যর্থঃ । দদ্যাদহরহরিতি সামান্যকর্তৃকঞতিবিরোধ ইতি কেচিৎ, তন্ন তস্য ভার্যাদীতরপরত্বস্যাপি সম্ভবাৎ, নচ পত্যাদানুসৃত্যেব ত্রতাচরণমিত্যতো ন ঞ্জতিবিরোধ ইতি বাচ্যং বিদেশস্থে পত্যো ব্রতলোপাপত্তেঃ, ইয্যতএবেতি চেৎ তদাগমনকামনয়াপি ত্রতাদিবিধানাৎ, সৌদায়িকধনে ত্রীণাং স্বত্বস্য নির্জিবাদত্বাচ্চ তত্রাস্বাতন্ত্র্যমপি নাস্তি, সৌদায়িকং ধনং প্রাপ্য ত্রীণাং স্বাতন্ত্র্যমিয্যত ইতি বচনাদিতি বাচ্যং পতিস্বত্বনাশার্থং যচনাভাবরূপস্যাস্বাতন্ত্র্যস্যেব তদর্থত্বাৎ পত্যানুসৃত্যং বিনাঃব্যবহাররূপস্যাস্বাতন্ত্র্যস্য তত্রাপি সত্ত্বাদেব অতোহধনপদং পুত্রাদাবপ্যস্বাতন্ত্র্যাপরমেব সক্রুচ্ছরিতত্বাৎ । ননু যাজ্ঞবল্ক্যবচনে ন যথাস্বত্বার্থপরিভাষাঃ লাক্ষ্যাদিতি ব্যাখ্যানে কিং প্রমাণ-মিত্যতো বহুবচনেনস্বাম্যবোধনস্যেব প্রমাণত্বং সাধয়িতুং নানাবচনান্যাহ দেবলশ্চেতি ; তথাচ যাজ্ঞ-বল্ক্যবচনে তাৎপর্যবিশেষকল্পনাৎ নানাবচনেষু অস্বাতন্ত্র্যলক্ষণায়াং মহদুগৌরবমিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নচেতি । তথাচ ননুঃ, ভার্যাপুত্রশ্চ দাসশ্চ ত্রয়এবাধনাঃ স্মৃতাঃ । যন্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্মৈতে তস্য তদ্ধনমিতি । তদানীমিতি পিতৃদানুসৃত্য ইত্যর্থঃ । অধাধিগমস্য নোপার্জনার্থত্বং কিন্তুপাদানার্থত্ব-মেবেত্যাহ কিঞ্চেতি । নচ পত্যাদানুসৃত্যেব চোপপত্তিরিতি বাচ্যং অধনা ইত্যস্বাম্যার্থবচনাদুদাসীন-দত্তইবাভ্রাপ্যস্বাম্যস্যাবিশেষাৎ । ইত্যস্যাস্বাতন্ত্র্যার্থত্বৈপি মুখ্যতৈব ন লক্ষণা যেন মুখ্যার্থা-নুপপত্ত্যর্থং স্বত্বপ্রমাণং গবেষণীয়মিতি তটস্থাস্থাশঙ্কামাশঙ্ক্যাহ দেবলশ্চেতি । নির্দোষে পাতিত্যাদিরহিতে তথাচ এতদেকমূলতয়া তত্রাপ্যস্বাম্যাপরমেবেতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ভার্যাপুত্রশ্চেতি । ভার্যাপুত্রশ্চ দাসশ্চ ত্রয়এবাধনাঃ স্মৃতাঃ । যন্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্মৈতে তস্য তদ্ধনমিতি মনো সমধিগচ্ছন্তীত্যধিগমএবর্জনমেতদিত্যাহ অর্জনস্বীতি । ঞ্জতিবিরোধ ইতি, নচ ভর্তৃ-দত্তেন বৈদিককর্ম্মাচরণমিতি ন ঞ্জতিবিরোধঃ তস্যাপি অর্জনত্বেন স্বত্বজনকত্বাপাতাৎ ক্রয়বৎ ।

ভার্য্য। পুত্রস্চ দাসস্চ ত্রয়এবোধনাঃ স্মৃতাঃ । যন্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্মৈতে তস্য তচ্চনমিত্যত্র যথা অধনা ইত্যস্যাশ্বতন্ত্রাইত্যর্থঃ তথা অনীশাইত্যত্রাপ্যশ্বতন্ত্রাইত্যর্থোবাচ্য ইত্যশ্বক্কে নচেতি । তদানীং পিতৃ-জীবনকালে । ভার্য্যাদিষিতি । অর্জুনস্তীত্যনেন স্বহৃদেতুরূপার্জনবোধনাং স্বহৃদ্রাশ্তৌ তদন্যথাঃ পু-পত্ন্যা যুক্তমশ্বতন্ত্র্যবর্ণনমিত্যর্থঃ । নস্বধিগমো নোপার্জনং কিন্তুপাদানমেব বাচ্যমতআহ কিঞ্চেতি । নচ পত্ন্যাদিভির্দৈতেঃ কস্মৌপপত্তিরিতি বাচ্যং তর্হি পত্ন্যাদিকৃতভাগএব ভার্য্যাদীনাং স্বহৃদ্রমুৎপাদয়েৎ তথা-চান্যতোলক্কে যথা লাতানন্তরমেব পত্ন্যাদেঃ স্বহৃৎ তথা পত্ন্যাদিতোলক্কেপি স্যাদিতি কথং ভেন কস্মৌ-পপত্তিরিতি ভদোষতাদবস্থ্যাৎ । নমু অনীশাইত্যস্যাশ্বতন্ত্রাইত্যর্থঃ অস্বাম্যর্থক্কে জীবভোরিতি দ্বিবচনবলভাস্য পিতরি জীবতি মাতরি জীবন্ত্যাং অনীশাইত্যস্য পিতৃপরমানন্তরং মাতৃসজ্জবিষয়ে বাধাপত্তেঃ তদানীং পুত্রাণাং স্বামিদ্বে সর্কেষামবিবাদাতআহ দেবলশ্চেতি । তথাচাত্র মাতুরশ্রুতত্বাৎ অস্বাম্যপদং মুখ্যমেব নত্বস্বাতন্ত্র্যে লাক্ষণিকমিতি ভাবঃ ॥ ০ ॥

১৯। কিঞ্চ জীবত্যপি পিতরি পিতৃধনে পুত্রাণাং স্বামিদ্বে পিতুরনিচ্ছয়াপি বিভাগঃ স্যাৎ জন্মনৈব স্বহৃমিত্যত্র প্রমাণাতাবাচ্য অর্জনরূপতয়া জন্মনঃ স্মৃতা-বনধিগমাৎ ।

২০। কুচিচ্ছন্নৈবেতি চ জন্মনিবন্ধনত্বাৎ পিতাপুত্রসম্বন্ধস্য পিতৃমরণস্য চ স্বহৃ-কারণত্বাৎ পরস্পরয়া বর্ণনম্ ।

২১। অন্যব্যাপারেষান্যস্য স্বহৃমবিরুদ্ধং শাস্ত্রমূলত্বাদস্য । দৃষ্টঞ্চ লোকেইপি দানে হি চেতনোদ্দেশ্যবিশিষ্টতাগাদেব দাতৃব্যাপারাং সম্প্রদানস্য দ্রব্যে স্বামিত্বম্ ।

অথ তত্রাপি পুত্রাদীনাং সত্যপি স্বহৃদে পিতুরিচ্ছনৈব বিভাগো বচনানুবিষয়তীত্যতআহ জন্মনৈবেতি, অতোত্র প্রমাণাতাবাৎ কথমনীশত্বাদিবচনস্যাৎ দৃষ্টার্থত্বমিতি ভাবঃ । অত্রৈব হেতুমাং অর্জনরূপতয়েতি । পিতৃমরণস্যচেতি, বিশিষ্টস্য হেতুদ্বৈ বিশেষণবিশেষণস্য পিতাপুত্রসম্বন্ধস্য পিতৃত্বস্য পুত্রত্বস্যচ হেতোর্জন্ম-নোইপি পরস্পরাকারণত্বেন প্রয়োজকত্বাদিত্যাশয়ঃ । অথৈবং পিতৃমরণস্য স্বহৃদেতুত্বেন পিতৃমরণস্যপি অর্জনরূপত্বে কুতঃ পুত্রসম্বন্ধকত্বং অন্যব্যাপারেষান্যস্যাস্বত্বাদিতি দৃষ্টান্তেন নিরাকুর্তমাহ অন্যব্যাপারে-ণেত্যাদি, নস্বত্রাপি পূর্কোক্তরীত্যা পিতাপুত্রসম্বন্ধস্য পুত্রগতত্বেন পিতৃমরণস্যপি পুত্রব্যাপারতা, কুতো-ন্যব্যাপারেষান্যস্য স্বহৃমিতি ঐমবং কর্তৃত্বরূপসাক্ষাৎসম্বন্ধস্যেব হেতুতয়া প্রয়োজকমাত্রস্য কর্তৃত্বাসম্ভবাৎ অন্যথা কুলালপিতুরপি তৎকর্তৃত্বঘটে কর্তৃত্বাপত্তেরিতি । শাস্ত্রমূলত্বাদিতি, অনীশাস্তে হি জীবতোঃ অস্বান্যং হি ভবেদেবাং নির্দোষে পিতরি স্থিতে ইত্যাদি মনুদেবলাদি স্মৃতিসিদ্ধত্বাদিত্যর্থঃ । অথ তদ্ব-চনানামশ্বতন্ত্র্যপরাধমুক্তং বাধাদেবেতি কুতঃ শাস্ত্রসিদ্ধত্বমিত্যত আহ দৃষ্টঞ্চেতি । চেতনোদ্দেশ্যেতি, এতেন স্বামিত্বফলোপহিতং ভাগরূপং দানলক্ষণমিত্যুক্তং, অভএব বক্ষ্যতি পরস্বত্বাপত্তিফলেনহি দান-রূপতেতি, উদ্দেশত্বঞ্চ স্বামিত্বপ্রয়ত্বেনাভিসন্ধীয়মানত্বং চেতনপদং চেতনবিশেষপরং অতো ন যাগে



গবাদিপুজায়াঞ্চাতিপ্রসক্তিঃ, এতাবতা স্বামিত্বকলকস্বমুক্তং, তথাহে স্বামিত্বজনন ভাগশ্চ স্বত্বংস-  
ফলকো ন মনেনি সম্পদঃ যথেষ্টবিনিয়োজ্যেদেন শাশ্রুগম্যভূতঃ স্বামিত্বমপি যথেষ্টবিনিয়োজ্যেদেন  
শাশ্রুগম্যভূতঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথ পুত্রাণাং স্বত্বেপি বচনবলাৎ পিতৃচ্ছৈব বিভাগঃ স্যাদিত্যাহ জন্মভেদেতি, অতো বাধকা-  
ভাবাৎ স্বাম্যপদে ন লক্ষণা ন বানীশ্বাদিবচনস্যাচ্ছৈব ইতি ভাবঃ । অত্র হেতুমাং অর্জনেতি । পর-  
স্পরয়েতি স্বত্বনিয়তপূর্ববর্তিতয়া অর্জনপদপ্রয়োগইতি ভাবঃ । প্রামাণিকতেন ব্যাধিকরণপ্রত্যাসত্তা  
জনকত্বে গৌরবমপ্যঙ্গীকরিত্বমিতি । দৃষ্টান্তমাহ অন্যোতি । শাশ্রুশ্রুতাদিতি অস্বাম্যং হি ভবেদিত্যাদি  
অনীশাস্তেহীতাদি স্মৃতিবোধিতভাদিত্যর্থঃ । দৃষ্টমিতি উদ্দেশঃ স্বামিত্বপ্রয়তেনাভিসন্ধানং এতেন  
স্বামিত্বফলোপহিতভ্যাগো দানমিতি দানলক্ষণং সূচিতং অতএব বক্ষ্যতি পরস্বত্বাপত্তিকলেন হি দান-  
রূপভেতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু অসমুদ্রয় সূতান্ সর্মান্ ন দানং নচ বিজয় ইত্যাদিস্বপি নানাবচনেষু তাৎপর্যবিশেষকম্পনাগৌরব  
মিত্যবিনিগমনেভ্যত আহ কিঞ্চ জীবভাগীতি । নমু অস্বাম্যবোধকরচনানাং যদ্যস্বাতন্ত্র্যবোধকত্বং  
সিধ্যতি তদা তদ্বচনাদেব পিতুরনিচ্ছয়া ন বিভাগ ইত্যাহ জন্মভেদেতি, জীবতি পিতরি পুত্রাণাং তদ্ধনে  
স্বত্বে তেষাং জন্মরূপমর্জনমেব প্রমাণং জন্মনস্তর্জনরূপত্বএব প্রমাণাত্বাদিত্যর্থঃ । পরস্পরয়েতি পিতৃ-  
মরণং স্বত্বজনকং মরণস্যতু প্রতিযোগিবিশেষা পিতা জনকঃ পিতৃদ্বক পুত্রজন্মাধীনমিতি পরস্পরা । নমু  
স্বামিসমানাধিকরণং স্বত্বং তজ্জনকং ন ব্যাধিকরণং পিতৃমরণস্ত তজ্জনকমিতি বিরুদ্ধমিত্যতোহবিরোধমাহ  
অন্যব্যাপারেণেতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অস্বাম্যমিত্যাস্বাতন্ত্র্যপরদ্ব্যশঙ্ক্যাহ কিঞ্চেতি । অথ দানাদাবিব পিতৃমৃত্যু দায়ভাগঃ, জীবতি  
চেচ্ছতীত্যাদি বচনাদ্বিভাগেহপ্যস্বাতন্ত্র্যবিশেষাদিত্যশঙ্ক্যাহ জন্মভেদেতি । তথ্যচানুপপত্ত্যভাবান্নাস্বা-  
ম্যনিত্যত্র লক্ষণেতি ভাবঃ । স্মৃতিরেব প্রমাণমিতি নিরাকরোতি অর্জনরূপতয়েতি অত উৎপত্ত্যার্থং  
স্বামিত্বাল্পভেতেভ্যচাৰ্য্যা ইতি মিতাক্ষরালিখিতগোতমবচনং মূলং যস্মিন্ গর্ভস্থে পিতৃদিমূর্ত স্তৎপর-  
মেবেভ্যশয়ঃ বস্ত্তস্তয়মেবার্থঃ পিতৃস্বত্বোপরমেহজ্জত্বস্য শুক্রজত্বস্য শুক্রজত্বহেতুভূতেনোপত্তিমাত্র-  
সম্বন্ধেনান্যসম্বন্ধাধিকেন জনকধনে পুত্রাণাং স্বামিত্বাৎ তজ্জনং পুত্রো লভতে নান্যঃ সম্বন্ধী ইত্যচাৰ্য্যা  
মন্যন্তে ইতি । কচিদিতি গ্রহাস্তরে, জন্মভেদেতি লৌকিকপ্রামাণিকং বাক্যমিত্যর্থঃ । জন্মনিবন্ধনেতি  
তৎপিতৃমরণস্য কারণত্বে তজ্জন্মভেদেপি প্রয়োজকত্বাদিত্যর্থঃ । অথ প্রত্যাসন্নসৈব ফলোপধায়কত্বং  
তৎফলাধিকরণেনান্যনা সাধ্যংপ্রত্যাসত্তিসম্বন্ধেন পরস্পরাপ্রত্যাসত্তি নীশ্রীয়েতে গৌরবাদিতি মরণাদে-  
ব্যধিকরণে স্বামিত্বজনকত্বাবাদনাথামুপপত্তা জন্মনএব কারণত্বমিত্যাহ অন্যব্যাপারেণেতি । অথ  
শাশ্রুং অনীশাস্তেহীতাদিকং ভট্টাস্বাতন্ত্র্যপরমিত্যুক্তমেবেত্যাহ দৃষ্টক্ষেতি । ভ্যাগমাত্রং ব্রহ্মোৎসর্গা-  
দাবতিপ্রসক্তমতাহ চেতনেতি । উদ্দেশঃ স্বামিত্বাভিসন্ধানং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অনধিগম্যদিত্য উৎপত্ত্যার্থং স্বামিত্বাল্পভেতেতি মিতাক্ষরালিখিত গোতমবচনস্যপ্রামাণিকত্বাৎ,  
প্রমাণত্বে চাহ জন্মনিবন্ধনত্বাদিতি, অন্যথা অস্বাম্যং হি ভবেদেবামিতি বহুতরবচনবিরোধঃ, ভাৰ্যাদিষু

ব্যাপ্তকারণেনৈবোপপত্তেষ্চেতি ভাবঃ । পিতৃমরণস্যোতি । নচ স্বত্বস্য কারণত্বকম্পনে গৌরবং, বিভাগে-  
ইপি কারণত্বকম্পনায়াং তাদবস্থাদগৌরবস্যোতি । ননু পিতৃমরণং পিতৃব্যাপারঃ সচ নান্যস্য স্বত্বমুৎ-  
পাদয়িতুমর্হতি, নহান্যস্য ক্রয়াদিনা অন্যস্য স্বত্বমতিপ্রসঙ্গাৎ, অতআহ অন্যব্যাপারোপীতি । শাস্ত্র-  
মূলত্বাদিত্যি, যথা ভর্তৃব্যাপারেণ পত্ন্যাপি স্বত্বং নতু পত্নীত্বজনকোহোমাদিঃ পত্ন্যেব ব্যাপারঃ পর-  
কালার্জিতে তস্য তদ্ব্যাসম্ভবাৎ ব্যাপারস্যাসম্ভবাৎ সম্ভবে বা মানাত্বাৎ তত্রহি পিতৃব্যাপরতে পুত্রা  
বিভজেয়ুর্ননং পিতুঃ । অস্বাম্যাং হি ভবেদেবামিত্যেব শাস্ত্রং মূলং । এতদ্ব্যাক্যস্যাত্তদ্রূপতয়া অস্ত উক্ত-  
হেতোরিত্যাহ দৃষ্টক্ষেতি ব্রূষোৎসর্গে নিরুদ্দেশ্যাতেত্যাহ চেতনোদ্দেশ্যে যাগে হতিপ্রসক্তিবারণায়  
চেতনোদ্দেশ্যেতি উদ্দেশ্যশ্চ ভস্যোদনমিতি ত্যাগো ন মমেদং দ্বিতীয়া, টেমবচ স্বত্বনাশিকা ।

ঐহিককৃতটীকা ।

নন্বত্র নঞর্থোৎপ্রাশস্ত্যমেব অপ্রাশস্ত্যং বিরোধেচ্চেত্যাদিনা তস্যাপি নঞর্থতয়োক্তেঃ, স্বাম্যস্য-  
প্রাশস্ত্যঞ্চ পিতৃমৃত্যুতিনিরপেক্ষেনৈব বিনিয়োগাপ্রয়োজকত্বং অতাবার্থকত্বে ভবত্যর্থোৎপত্ত্যয়ানুপ-  
পত্তেরতআহ কিঞ্চেতি । ননু পিতৃমৃত্যুত্যা দায়ভাগঃ জীবতি পিতরি রিক্তবিভাগোহনুমতেরিত্যাदि-  
বচনাৎ বিভাগেইপ্যাত্ত্র্যামবিশিষ্টমতআহ জন্মনৈবেতি । তথাচানুপপত্ত্যভাবাদস্বাম্যমিত্যত্র ন লক্ষণা  
ভবতিচাস্তিসমানার্থকো ন লাক্ষণিকইতি ভাবঃ । স্মৃতির্যেব প্রমাণমিতি নিরাকরোতি অর্জনরূপ-  
তয়েতি । ততশ্চ উৎপত্ত্যবার্থং স্বামিত্বান্নভেতেত্যাচার্য্যামন্যস্তে ইতি নির্ভাকরাধুতগোতমবচনং অমূলং  
সমূলত্বে বা যস্মিন্ গর্ভস্থে পিত্রাদি মৃতঃ তৎপরং অন্যথা পুত্রবতঃ পিতুঃ স্বধনেইপ্যাত্ত্র্যাপত্তে-  
রিত্যাশয়ঃ । বস্তুতস্ত উৎপত্ত্যাবেতি তৃতীয়া প্রয়োজকতয়াং নতু জনকতয়াং তথাচোৎপত্তিসম্বন্ধস্য  
সম্বন্ধান্তরাদধিকতয়া তৎপ্রযুক্তো জনকধনে তৎস্বত্বাপগমানস্তরং পুত্রো ইধিকারীভ্যোভ্যং তাৎপর্য্যমিতি-  
বোধ্যং । কচিদিতি গ্রহাস্তরে । জন্মৈবেতি লৌকিকং প্রাণিকবাক্যমিত্যর্থঃ । জন্মনিবন্ধনেতি ।  
তৎপিতৃমরণস্য কারণত্বে তজ্জন্মনোইপি তৎপ্রয়োজকত্বাদিত্যর্থঃ । ননু কলাধিকরণপ্রত্যাসন্নসৈব কল-  
জনকতা তত্র চ সাক্ষাৎপ্রত্যাসত্তিসম্ভবে পরম্পরাপ্রত্যাসত্তি নীশ্রীয়তে গৌরবাৎ তথাচ পিতৃমরণাদে-  
ব্যধিকরণতয়া জনকত্বাত্বাৎ সাক্ষাৎপ্রত্যাসত্তিশালিনো জন্মনএব কারণত্বং স্যাদতআহ অন্যব্যাপারে-  
ণেতি । শাস্ত্রমুলেতি । তথাচ শাস্ত্রবলেনৈব ব্যাধিকরণস্যাপি পরম্পরয়া কারণত্বমিতি ভাবঃ । ননু  
শাস্ত্রং অনীশাস্ত্রে হীতাদিকং তচ্ছায়াতন্ত্র্যপরমিত্যুক্তমেবেত্যতআহ দৃষ্টক্ষেতি । ত্যাগনাত্বাৎ ব্রূষোৎ-  
সর্গাদিকৃপাং স্বামিত্বজননাদাহ চেতনোদ্দেশ্যেতি । উদ্দেশ্যঃ স্বামিত্বেন বিষয়তা সা চ ত্যাগাভিক্রিয়া  
ইচ্ছায়া এবৈত্যতআহ বিশিষ্টত্যাগাদিতি ॥ • ॥

২২ । নচ স্বীকরণাৎ স্বত্বং স্বীকর্তুর্বেব দাতৃত্বাপত্তেঃ পরস্বত্বাপত্তিফলেন হি  
দানরূপতা তচ্চ ফলং সম্প্রদানাদীনং যথা দেবতোদ্দেশেন দ্রব্যত্যাগং কুর্ক্বন্নপি  
যজ্ঞমানো ন হোতা কিন্তু তসৈব ত্যাগস্য হোমাভিধাননিমিত্তং প্রাক্ষেপং কুর্ক্বন্  
ঋত্বিগেব হোতেভ্যুচ্যতে তদ্বদত্রাপি স্যাৎ । কিঞ্চ মনসা পাত্ৰমুদ্दिश्येत্যাदिशास्त्रे  
স্বীকারাৎ প্রাগেব দানপদং দৃষ্টম্ ।

২৩ । ননু গ্রহণং স্বীকারঃ অভূততদ্বাবে দ্বিপ্রয়োগাৎ অস্বং স্বং কুর্ক্বন্  
ব্যাপারঃ স্বীকারো ভবতি কথং তৎপ্রাগেব স্বত্বম্ ।

২৪। উচ্যতে, উৎপন্নমপি স্বত্বং সম্প্রদানব্যাপারেণ মমেদমিতি জ্ঞানেন যথেষ্ট-  
ব্যবহারার্হং ক্রিয়তইতি স্বীকারশব্দার্থঃ। যাজ্ঞনাধ্যাপনসাহচর্য্যাক্ত প্রতিগ্রহস্য  
স্বত্বমজনয়তোঃপি অর্জনরূপতা ন বিরুদ্ধা যাজ্ঞনাদৌ দক্ষিণাদানাদেব স্বত্বাৎ।

শ্রীনাথকৃতটীকা।

ইথঞ্চ স্বীকারঃ পূৰ্ব্বমেব বিশিষ্টভাগতঃ স্বত্বং স্বামিত্বঞ্চ তবভ্যেব, ভ্যাগস্য তৎফলকজ্ঞানরূপতা  
ইতি স্বীকারঃ বাধকমাহ নচেতি। স্বীকারঃ মমেতি সঙ্কল্পঃ প্রমাণরূপঃ, অথ স্বীকর্তৃত্বাৎ কথং  
দাতৃত্বং, দানস্য স্বীকর্তৃত্বাপারাধীনত্বে তদনন্তরং পরমন্ত ত্যক্তদাতৃত্বং, হোমেতু ইচ্ছায় স্বাহেভ্যতি-  
লাপাৎ যজ্ঞমানানুমত্যা হোতুঃ স্বত্বাৎ ন মমেদং কিন্তু ইচ্ছাদেবিত্তিপ্রতীতে ভ্যাগকর্তৃত্বেন যুক্ত্যভাব  
হোতৃত্বমিতি, অন্তঃ স্বীকারাদেব স্বত্বং নতু দাতৃত্বাপারভ্যাগাদিতি। ননু মমেদমিতি জ্ঞানং স্বামি-  
সম্বন্ধাবগাহি তস্য চ তজ্জন্যত্বেন পূৰ্ব্বমসম্বন্ধাৎ কথমুপপত্তিঃ অতএব স্বীকরণমিতি। অত্র কেচিৎ মমেদমিতি  
কালবিশেষাবগাহিত্বাৎ ভাবিতব্যবিধসম্বন্ধেব বিষয়ো ভবিষ্যতি তন্ন তাদৃশস্বীকারস্য স্বত্বজনকত্বেন  
উৎপৎস্যমানস্থানিশ্চিতত্বেনপি স্বত্বপ্রসঙ্গাৎ। অনেতু সাবধিকদ্রব্যস্পর্শাদিপ্রতিপাদিতং উৎপন্নং  
স্বত্বমেব তাদৃশসঙ্কল্পবিষয়ো মমেদমিতি কথাদি ত্বনুগমমাত্রার্থং একেচান্যগতস্বামিত্বাভিসন্ধানাদেব স্বত্ব-  
নাশে তস্য স্বত্বাবগাহ্যেব মমেতি সঙ্কল্পরূপস্ত্যাগেহপি অন্যথা তদনন্তরমেব স্বত্বনাশে ন মমেদমিত্যস্য  
ক্রমস্থাপনস্তেরিতি তদপ্যতিমন্দং এবমপি স্বীকারঃ স্বত্বমিত্যানুপপত্তেঃ তৎপূৰ্ব্বমেব ভগ্ন্যজাতত্বাৎ, ভ্যাগাৎ  
পূৰ্ব্বং স্বত্বনাশে তস্য স্বত্বস্বংসফলকত্বানুপপত্তেঃচিতি। অত্রোচ্যতে পূৰ্ব্বস্বামিস্বত্বস্য জাগরুকত্বে স্বত্বা-  
নুৎপাদাৎ ভ্যাগাদানন্তরং দানাদৌ তদ্বিনিগমে সামগ্রীসম্বন্ধাৎ স্বত্বস্যাপ্রতীহত্বাৎ। নচ স্বীকারস্য দানাৎ  
পূৰ্ব্বমেব জাতস্য পশ্চাদানেন প্রতিবন্ধকাত্বাৎ সামগ্রীসম্বন্ধাৎ পুনঃ স্বীকারাত্তাব আপদোভেতি বাচ্যং  
জ্ঞানস্য কণিকত্বেন তদানীমভাবাৎ স্বীকারান্তরমাবশ্যকত্বাৎ এবং ন মমেদমিতি সঙ্কল্পেপি তদন্তরকালীন-  
তদ্রূপভ্যাগবোধকপ্রমাণস্য প্রতিবন্ধকত্বং তেনহি ইদং ময়া দাতব্যমিভ্যেব প্রতীক্ষীয়তে নতু দীয়তইতি  
স্বত্বং তাবৎকালং নাপৈতীত্যতঃ কথমন্যব্যাপারেণান্যস্য স্বত্বমিত্যতআহ কিঞ্চিতি। স্বীকারঃপ্রাগেবেতি  
অন্তো ন স্বীকর্তৃত্বাপারাধীনং দানমিতি ভাবঃ। ব্যবহারার্হং ক্রিয়তইতি। ইথঞ্চ স্বীকারইত্যত্র স্বপদে  
স্বত্বেন ব্যবহারার্হলক্ষণেত্বাৎ। নস্বেবং প্রতিগ্রহস্য স্বত্বজনকত্বে কথং তস্য স্বত্বার্জনরূপতেন্যাপ্রশঙ্ক্যাহ  
যাজ্ঞনাদীতি, এবঞ্চ তত্রার্জনপদং ভাভমিত্যুক্তং যাজ্ঞনাধ্যাপনপ্রতিগ্রহে ব্রাহ্মণো ধনমর্জয়েদিত্যা-  
দিনার্জনসাধনত্বস্যৈব বোধনং। অর্জনত্বস্ত তজ্জন্যাদানস্যেবেত্যুক্তং স্বত্বমজনয়তোঃপি অতো-  
ঃর্জ্যতে ইনেনেত্যর্জনমিতি করণসাধনতয়ৈবোপপন্নমিতি ভাবঃ। করণত্বমপি সর্বত্র প্রয়োজকত্বমেব  
স্বীকার্যম্যাপ্যুদ্দেশ্যত্বেন প্রয়োজকত্বাৎ, যদ্বা যাজ্ঞনাধ্যাপনপ্রতিগ্রহরূপধনার্জনবিষয়কং কার্যমিত্যে-  
বার্থঃ ততশ্চ জ্যোতিষোমেন যজ্ঞেতেভ্যাদি দ্বিতীয়সাধুত্বমিতিরেবেতি ভাবঃ। সর্বত্রার্জনত্বং ভাভ-  
মিতি ভদেব মুক্তপ্রবন্ধে পিত্রাদিনিধনমেব পুত্রাদীন্যং দ্রব্যে স্বামিত্বকারণমিতি সিদ্ধং।

রামভট্টকৃতটীকা।

পরস্বত্বেনি ধাত্বর্থতাবচ্ছেদকফলনির্দ্ধাহকসম্ভাব তৎক্রিয়াকর্তৃত্বেন ব্যবহারাদিতি ভাবঃ। হোমভি-  
ধাননিমিত্তং হোমার্থতাবচ্ছেদকং কর্তৃ ননু ক্রিয়ামুকুলকৃতিমত্বং কর্তৃত্বং, হোতুরেব যজ্ঞমানানুমত্যা  
হোতুস্ত্যাগেন তস্যৈব ভ্যাগকর্তৃত্বাৎ অন্যথা স্বাহাদিপদানামসমবেতার্থকতাপত্তেঃ। স্বং ভ্যাজনীতি হি



ভেদামর্থঃ অতঃ কথং যজ্ঞমানস্য হোতৃদ্বাপত্তিঃ প্রকৃতেচ ন মমেদমিতি দানং স্বীকারান্তং দাতৃকর্তৃক-  
মেবেতি ন স্বীকর্তৃদাতৃদ্বয়মতমাহ কিঞ্চিৎ । বস্তুতস্ত্ব স্বত্বধ্বংসজনকং মমেদং ন তবতু দেবদত্তস্য তব-  
দ্বিতি সঙ্কল্পাভ্যকং দানং তথাচ ধাত্বর্থতাবচ্ছেদকফলনির্কাহব্যাপারবত্তস্য কর্তৃত্বেইপি হোতু যজ্ঞমানস্য  
প্রতিনিধিত্বেইপি ন ক্ষতিরিত্যতমাহ কিঞ্চিৎ । স্বীকারাৎ প্রাপ্তি, স্বত্বফলোপহিতভাগস্য প্রাক্  
দানস্বরূপস্যোক্তদ্বাদিতি ভাবঃ । নমু পরস্বত্বযোগ্য স্ত্যাগো দানং যোগ্যতাচ প্রকৃচ্চৈতনোদ্দেশ্যকত্বং,  
অতএব ভ্যাগকালে দদে ইতি প্রয়োগেইপি সঙ্কল্পতে, অন্যথা ভ্যাগানন্তরং দাতৃস্বত্বনাশাৎ তদনন্তরং  
স্বত্বোৎপত্ত্যা দানরূপত্বেনাসমবেতার্থকতাপত্তেঃ । নচ স্বীকারাৎ স্বত্বোৎপত্তৌ স্বীকারোইনুৎপন্নঃ, স্বীকা-  
রোহি মমেদমিতিজ্ঞানং কথমনুৎপন্নত্বে স্বত্বে প্রমাণমাগাদয়েদিতি বাচ্যং কালান্তরীয়তাবিশ্বত্বমাদায়  
পাক রক্ত শ্যামধীরিব যথার্থদ্বগন্তবাঃ, নচ দাস্যমানেইণ্যোবং স্বীকারসত্ত্ববাং স্বত্বাপত্তিঃ পূর্বস্বত্বস্য প্রতি-  
বন্ধকস্য তদানীং সত্ত্বাৎ, নচাজ্ঞাতমুতমুদিশ্য দাতুঃ, স্বীকারাতাবাৎ তন্নিম্নস্বামিকে পঠৈ হীতে চৌর্যাৎ  
ন স্যাদিতি বাচ্যং সম্বন্ধিস্বত্বযোগ্যসম্বন্ধিনাশস্য সম্বন্ধান্তরস্বত্বজনকত্বাভ্যুপগমেন তত্রানন্তরাধিকারিণ্যেব  
স্বত্বোৎপত্তেঃ অতএব উৎপৎস্যমাননিবন্ধাদাবপ্যনন্তরাধিকারিণো যোগ্যতাচ তদুদ্দেশ্যকভ্যক্তাদিকং,  
নচ জীবতি দূরস্থসম্প্রদানে তৎস্বীকারাৎ পূর্বমনস্য তদ্বনগ্রহণে ন দোষঃ স্যাদিতি বাচ্যং অন্যোদ্দেশ্য-  
কভ্যাগবিষয়স্য স্বামিকস্য গ্রহণে দেবস্বগ্রহণবৎ প্রভাবায়াৎ । এতদ্বিষয়কমেব দেবস্বং ব্রাহ্মণস্বং বা  
যে হরন্তীত্যাদি রচনং অন্যথা চৌর্যস্য পাপহেতুত্বমিচ্ছৌ ব্রাহ্মণস্বহরণ নিষেধানর্থক্যং এবঞ্চান্যথানু-  
পপত্ত্যা স্বপদহরণপদে লাক্ষণিকে নতু স্বীকার ইত্যত্র স্বপদং ।

নব্বথরকৃতটীকা ।

স্বীকর্তৃকমেবেতি, এবকারাৎ তাক্তুর্ব্যবচ্ছেদঃ । তস্য দাতৃদ্বাপত্তিঃ ঘটয়তি পরস্বত্বতি । পরশ্চাত্র  
পূর্বস্বাম্যপেক্ষয়া বোধ্যঃ, তেন স্বীকর্তৃঃ পরত্বং । আপত্তিরুৎপত্তিঃ তেন পূর্বস্বামিভিন্নজনস্বত্বস্যো-  
দ্দেশ্যফলস্য সাক্ষাজ্ঞকব্যাপারস্বীকারবান্ স্বীকর্তেব দাতা স্যা নতু স্বত্বজনকস্বীকারত্বজনকভ্যাগবাৎ-  
স্ত্যক্তেভ্যর্থঃ । নমুদ্দেশ্যফলস্য সাক্ষাজ্ঞকব্যাপারবান্বেব ত্বজস্তদ্ব্যর্থো ন ব্যবহিতজনকব্যাপারবা-  
নিতি ক দৃষ্টমিত্যতস্তদর্শয়তি যথেন্তি । ন হোতেতি তস্য ভাজ্যদ্রব্যগ্নিসংযোগরূপমুদিশ্য ফলং প্রতি  
ভাগরূপপ্রক্ষেপব্যবহিতব্যাপারবত্ত্বাৎ হোতুস্তৎফলং প্রতি প্রক্ষেপরূপভ্যাগিনো ব্যাপারস্য সাক্ষা-  
জ্ঞকত্বেন তত্ত্বতস্তস্য ত্বজস্তদ্ব্যর্থভূমিত্যাহ কিম্বিতি, তস্মৈব ভাজ্যটস্মৈব সন্ত্যাগঃ প্রক্ষেপাত্মা তস্য  
হোমাত্তিধানং হোদংসংজ্ঞা তস্য নিমিত্তং প্রবৃত্তিবিষয়ো যঃ প্রক্ষেপঃ হোতুস্ত্যাগঃ ভাজ্যদ্রব্যগ্নিসংযো-  
গরূপোদ্দেশ্যফলসাক্ষাজ্ঞকস্তং কুর্কন্ স্বত্বিগেব হোতা ত্বজস্তদ্ব্যর্থঃ তদ্বৎ স্বীকর্তেব ত্বজনকভ্যাগরূপ-  
ব্যাপারবান্ দাত্তেভ্যর্থঃ । নমু স্বীকারস্য স্বত্বজনকত্বইপি ন তৎকর্তৃদাতৃদ্বাপত্তিঃ পরস্বত্বাপত্তিফলে-  
নেতাত্র স্বত্বজনকব্যাপারবৎপুরুষাপেক্ষয়া পরত্বস্য দাতুলক্কে বিবক্ষিতত্বাৎ, নচোদ্দেশ্যফলসাক্ষাজ্ঞক-  
ব্যাপারবত্বেন তাক্তুঃ কথং তদা দাতৃদ্বমিতি বাচ্যং স্বীকারটস্মৈবং ভ্যাগোদ্দেশ্যফলত্বাৎ ভ্যাগশ্যচ তৎসা-  
ক্ষাজ্ঞকত্বাদিত্যতোইন্যাব্যাপারেণাপি স্বত্বজননং ন সিদ্ধমিত্যতো যুক্ত্যন্তরেণ সাধয়মাহ কিঞ্চিৎ ।  
দানপদং দৃষ্টমিতি । মনসা পাত্রমুদিশ্য ভূমৌ কিঞ্চিজ্ঞলং ক্ষিপেৎ । বিদ্যাতে সাগরস্যাস্তৌ দানস্যাস্তৌ  
ন বিদ্যাতে ইত্যত্র দানস্যাস্ত ইতি দানপদং দৃষ্টমিত্যর্থঃ । পরস্বত্বজনকভ্যাগস্য দানত্বাৎ, তথাত্মনা-  
ব্যাপারাদন্যস্য স্বত্বনিবিরুদ্ধমিত্যভঃ পিতৃমরণাদেব পুত্রস্য স্বত্বং ন পুত্রজন্ম ইতি সিদ্ধং । নচ স্বীকারাৎ  
প্রাগেব দানপদদর্শনেইপি কথং দানস্য স্বত্বজনকত্বং সিধ্যতি, নহি পরস্বত্বজনকভ্যাগত্বমেব দানলক্ষণং

কিন্তু পরস্বদ্বোদ্দেশেন ভাগদ্বয়পি দানলক্ষণদ্বয়সম্বৎ, পরজবাহরণমোহ স্তেয়দ্ব্যং । যথা কাত্যায়নঃ, প্রচ্ছন্নং বা প্রকাশং বা নিশায়ানবধা দিবা । যৎ পরজবাহরণং তৎ স্তেয়ং পরিকীর্তিতমিতি । অন্যথা নারায়ণকেশবহনিত্যুপাদানাদপি পাৰ্শ্বোপপত্তিপ্রসঙ্গাৎ, অতঃ পরস্বদ্ব্যাম্পদজবাহরণাদেব পাপং বিদেশ-  
হোদ্দেশ্যকভাগাদেব চোদ্দেশ্যস্য স্বদ্বং তদ্বরণাক্ত পাপমিতি তদ্বৎ । দেবস্বহরণেতু দেবানাং স্বদ্বাভাবে-  
হপি দেবোদ্দেশ্যকভাগজবাহরণাদেব দেবস্বং ব্রাহ্মণস্বং যে হরস্বীত্যাदि বাচনিকং পাপং । উৎপন্ন-  
মপীতি ভাগাদেবোৎপন্নমপীত্যর্থঃ । স্বীকারশব্দার্থইতি স্বদ্ব্যবহারপর্যন্তঃ স্বপদার্থ ইতি ভাবঃ ।  
স্বীকারস্য স্বদ্বাজনকত্বে প্রতিগ্রহরূপস্য তস্যার্জনরূপতানুপপত্তিমাশঙ্ক্য সমাধত্তে যাজনেতি । যাজনা-  
ধ্যাপনপ্রতিগ্রহে ব্রাহ্মণো ধনমর্জয়েদিত্যত্র সাইচর্য্যং, অর্জনরূপভেতি । নচ প্রতিগ্রহৈরর্জয়েদিত্যত্র  
প্রতিগ্রহস্যার্জনহেতুত্বের লভ্যাতে তৎকথমর্জনরূপভেতি বাচ্যং প্রতিগ্রহোপায়ৈরিত্যর্থঃ । যাজনাদীনাং  
স্বদ্বার্জকত্বং দর্শয়তি যাজনাদৌ দাক্ষিণেতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ভাগাৎ কেবলং স্বামিত্বনাশঃ মমেনমিতি ভাবিস্বদ্ব্যবগাহিসম্প্রদানস্বীকারশ্চ তৎসমানাধিকরণং তৎ-  
স্বামিত্বকারণমিতি মতং নিরাকরোতি নচেতি । স্বীকর্তুরেবেতোবকারেণ ব্যক্ত্যন্তরব্যবৃত্তিঃ, ইদমুপ-  
পাদয়তি পরস্বদ্বাপত্তীতি । অয়ংভাবঃ স্বীকারস্য স্বদ্বহেতুত্বে পরস্বদ্বকলোপহিতভাগায়কদানে সর্বাংশে  
একস্য কর্তৃত্বাসম্বৎ একাংশমাদায় ব্যবহারে কর্তব্যে প্রধানফলাংশব্যাপারবতোব দাতৃত্বব্যহারঃ সা-  
দিত । দৃষ্টান্তেনেদং ব্রূয়তি যথেনি । হোমোতিধাননিমিত্তমিতি । বিশিষ্টদেশপ্রক্ষেপোপহিত-  
ভাগস্য হোমদ্ব্যং প্রক্ষেপস্য ভদতিধাননিমিত্তমিত্যর্থঃ । সাক্ষাৎসম্প্রদানস্থলেহতিলাপবাক্যে দদ-  
ইতি প্রয়োগো ভবিষ্যৎসামীপ্যে বর্তমানভযোগপন্নইতি তদুপেক্ষাহ মনসেতি, আদিনা ভূমো ভোগ্যং  
বিনিক্ষিপেদিতিপ্রতীকস্য গ্রহণং, শাস্ত্রে শাস্ত্রবোধিতভ্যাগে, দানপদময়ুর্কেন দানং কৃতমিত্যাदिষু স্বদ্বস্য  
সম্প্রদানীয়ত্বেন ভদানীং ভাগস্য পরস্বদ্বকলোপহিতদ্বাভাবেনম স্যাদিত্যর্থঃ । ননু যাজনাধ্যাপন-  
প্রতিগ্রহে ব্রাহ্মণো ধনমর্জয়েদিত্যত্র রাজস্বয়েন যজেতেত্যাदिষু রাজস্বয়াক্ষকেন যাগেনেত্যাদিবং যাজ-  
নাদায়কেনার্জনেন ইত্যস্বয়াং প্রতিগ্রহস্য স্বীকারস্যার্জনত্বং প্রতিতৎ এবং সতি বিরুদ্ধোভেত্যত্ভাহ  
যাজনেতি, অর্জনরূপতা অর্জনব্যপদেশঃ নত্ববিরুদ্ধপ্রতিগ্রহোদ্দেশেন কৃতভাগস্য স্বদ্বহেতুত্বাদিত্যর্থঃ ।  
যাজনাদেঃ স্বদ্বজনকত্বমুপপাদয়তি যাজনাদাবিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

দানত্ব নেদং স্বদ্বীয়ং কিন্তুস্য ভবদ্বিত্যাকারকং গ্রন্থকৃষয়ে তদ্বদ্রাপি স্যাদিত্যসম্বৎ হোমোহি দলদয়া-  
য়কঃ একস্ত্যাগঃ অন্যশাগ্নিপ্রক্ষেপকলান্নকঃ অত্র ধাতোঃ কর্তৃপ্রত্যয়েন ফলীভূত হ্তার্থস্য কর্তরি স্বদ্বিজি  
হোতৃপদপ্রয়োগাৎ যজ্ঞমানে চাপ্রয়োগাৎ এবং দানমপি দলদয়ায়কং একস্ত্যাগঃ অপরশ্চ পরস্বদ্বাপত্তিঃ  
অত্র ধাতুত্বকর্তৃপ্রত্যয়েন ফলীভূতস্বদ্বাপত্তিকর্ভোচ্যতে তচ্চ ফলং যদি সম্প্রদানাদীনং স্যাত্তদা সএব  
দাতা স্যাৎ নস্যাক্ত ভাত্তা দাতা, ননু যদি ধাতোঃ কর্তৃপ্রত্যয়েন ফলী, হ্তার্থকর্তা, উচ্যতে তর্হি কথং  
যজ্ঞমানে, স্বর্গকামোহগ্নিহোত্রং জহ্যাদিতি প্রয়োগঃ ইতি চেৎ, তত্র যজ্ঞমানস্যাগ্নিপ্রক্ষেপকত্বাৎ তত্র কথং  
ন হোতৃপদপ্রয়োগইতি চেৎ স্বদ্বিকৃতস্য উপাধিকত্বাৎ উপাধিকত্বায়কস্ত সোইপি হোতা, অতএব পাক-  
যজ্ঞে স্বয়ং হোতা ব্রহ্মৈবেকঃ, স্বদ্বিজি যজ্ঞমানে চ হোতৃপদং ননু দ্বিদলস্য মরণফলব্যাপারস্য হনোহর্থ-  
ত্বাৎ ত্রিয়দাগে হস্তীতিপ্রয়োগঃ স্যামতু মারয়িতরীতি চেম মরণে স্বকৃত্যভাবাৎ তথাত্তে আত্মবধিদ্ভাপাতাৎ



তত্রচ স্মিয়মাণইত্যাদিপ্রয়োগস্ত লাক্ষণিকঃ জানাতি জ্ঞাতেতি বৎ এতদস্বরসেন চাহ কিক্ষেতি । দৃষ্টমিতি, তদাচ দানত্বনির্কাহিকা পরস্বত্বাপত্তি দাতৃত্বাপারজ্যেতি । নমু সাক্ষাৎসম্প্রদানস্থলেহপি স্বীকারাৎপ্রাক্ দানপদপ্রয়োগঃ তদ্ব্যপেক্ষ্য কিমিতি মনসা পাত্রমুদ্दिशोति উদ্दिशতিমিতি চেৎ সত্যং অব্যবহিতমেব ফলং ধাত্বর্থভাবচ্ছেদকং সাক্ষাৎ সম্প্রদানস্থলেতু সম্প্রদানব্যাপারসমাপ্তরজত্বাৎ অব্যব-  
হিতত্বাৎ ধাত্বর্থভাবচ্ছেদকং ভবিতুমর্হীতি তদ্ব্যপেক্ষিতং মনসা পাত্রোদ্দেশস্থলেতু সম্প্রদানব্যাপারজ-  
স্বত্বস্য ব্যবহিতত্বাৎ নাবচ্ছেদকত্বং কিস্তির্হি অব্যবহিতদাতৃত্বাপারাদেব পরস্বত্বং ফলং ধাত্বর্থভাবচ্ছে-  
দকমিতি হৃদয়ং । বদ্য মনসা পাত্রমুদ্दिश্য দানে কৃতে সম্প্রদানমরণাদানে বিধেয়ত্বগুণত্বাত্মক-  
যজ্ঞেঃ, উদ্দেশানুক্ৰিয়ত্বাৎ ত্রিকং তস্য ফলং প্রতিইতি বিরুদ্ধত্রিকদ্বয়পক্ষেঃ কর্মনামধেয়তেত্যুক্তং  
অভএব মোনেন যজ্ঞতেভ্যজ কর্মনামধেয়তেতি । ব্যবহারাইমিতি দানবিক্রয়াদাইমিতার্থঃ । সাহ-  
চর্যাদিতি, যদ্যপি বিশেষোপস্থিতিপ্রয়োজকমেব সাহচর্যং যথা রামলক্ষণাবিতি দাশরথেরুপস্থিতিঃ  
তথাপি যাজ্ঞনাধ্যাপনয়োঃ সহচারিত্বাৎ যথা দানাৎ স্বত্বং তথা প্রতিগ্রহসমাপ্তি, এতদেবাহ যাজ্ঞনা-  
দাবিতি, যদিচ যাজ্ঞনাদিতিঃ স্বত্বং তদা যাজ্ঞনাদিতির্ধনমজ্ঞয়েদিদ্যুপপন্নমেব যাজ্ঞনাদেবজ্ঞানরূপত্বাৎ  
বাজপেয়েন যজ্ঞেত স্বরাজ্যমিত্যত্রৈব কর্মনামধেয়ত্বং তত্রৈব ফলসমভিব্যাহারাৎ । ফলাসমভিব্যাহা-  
রেণ উক্তনিয়মো ন সম্ভবতি উক্তদোষাদিতি ভাবঃ ।

ঐহুকৃতদীক ।

নমু ভাগাৎ কেবলং স্বত্বনাশঃ সম্প্রদানস্বত্বং তু মমেদমিতি ভাবিস্বত্বাবগাহি তৎস্বীকারাদেবেতি  
মতং নিরাকরোতি নচেতি । স্বীকর্তৃত্ববোভাবকারণে ভ্যক্তুর্যবচ্ছেদঃ । ইদমুপপাদয়তি পরস্বত্বা-  
পত্তিকলেনহীতি । অত্রায়নাশয়ঃ ধাত্বর্থভাবচ্ছেদকফলানুকূলব্যাপারবতএব তৃজস্তত্কাভ্যুপদেশ্যত্বং  
যথা ধাত্বর্থভাবচ্ছেদকোত্তরদেশসংযোগানুকূলব্যাপারবতি টেজ্রে গন্তেতি ব্যবহারঃ । স্বীকারস্য স্বত্ব-  
হেতুত্বং ধাত্বর্থভাবচ্ছেদকপরস্বত্বানুকূল স্বীকাররূপব্যাপারবতঃ স্বীকর্তৃত্বের দাতৃপদব্যপদেশ্যত্বাপত্তিরিতি  
পূর্বস্বত্বসংস্করণফলস্য ন তদ্যুপদেশনিয়ামকতা তথাস্থে উপেক্ষিতুরপি দাতৃপদব্যপদেশ্যত্বাপত্তিরিতি ।  
কেচিত্তু স্বীকারস্য স্বত্বহেতুত্বং পরস্বত্বকলোপহিতভাগ্যায়কদানে সর্বাংশে একসম্যাপি কর্তৃত্বাসম্ভবাৎ  
একংশমাদায়েব দাতৃত্বব্যবহারে কর্তব্যে অধানীভূতফলাংশানুকূলব্যাপারবতোব দাতৃত্বব্যবহারঃ স্যা-  
দিতি ব্যাচক্ষুঃ । দৃষ্টান্তেনেদং দ্রষ্টয়তি যথাহীতি । হোমাদিধাননিমিত্তমিতি । বিশিষ্টদেশাবচ্ছিন্ন-  
প্রক্ষেপোপহিতভাগস্য হোমত্বাৎ প্রক্ষেপস্য ভদতিধাননিমিত্তত্বমিত্যর্থঃ । তেন হুত্বত্বভাবচ্ছেদক  
প্রক্ষেপানুকূলব্যাপারবতি ঋত্বিজি হোতেতি ব্যপদেশো যথা ভবেত্যর্থঃ । ভাগস্য স্বত্বহেতুত্বং স্কুট-  
মেব শাস্ত্রং প্রমাণয়তি কিক্ষেতি । আদিনা ভূমৌ ভোয়ং বিনিক্ষিপেদিত্যুত্তরপ্রতীকপরিগ্রহঃ । শাস্ত্রে  
শাস্ত্রবোধিতভাগে । দানপদং দৃষ্টমিতি । বিদ্যাতে সাগরস্যাস্তো দানস্যাস্তো ন বিদ্যাতে ইতি তদ্বচন-  
সোত্তরাঙ্কে দানপদং প্রযুক্তমিত্যর্থঃ তথাচ নিরন্তরয়োরেব স্বত্বত্বংসপরস্বত্বোৎপত্তিকলয়োর্দদাতি-  
ধাত্বর্থভাবচ্ছেদকত্বাৎ দানস্য পরস্বত্বহেতুত্বা শাস্ত্রসিদ্ধেবেতি ভাবঃ । স্বীকারাৎ প্রাগেব স্বত্বং গ্রহণস্য  
স্বীকারপদার্থত্বাসম্ভবমাশঙ্কতে নহিতি । স্বীকারশব্দার্থইতি । তথাচ স্বপদস্য যথেক্তবিনিয়োগাইদ্ব-  
বিশিষ্টে লক্ষণেতি ভাবঃ । নমু যাজ্ঞনাধ্যাপনপ্রতিগ্রহে ব্রাহ্মণো ধনমজ্ঞয়েদিত্যত্র রাজস্বয়েন যজ্ঞ-  
তেভ্যাদিবৎ যাজ্ঞনাদ্যাক্ষেপনমজ্ঞয়েদিত্যত্র যত্র প্রতিগ্রহস্যাজ্ঞনরূপতা সিদ্ধা প্রতিগ্রহস্য স্বত্বহেতুত্বং  
চ ভবিরুদ্ধং স্বত্বহেতুব্যাপারস্যৈবাজ্ঞনত্বাদতআহ যাজ্ঞনেতি । অজ্ঞনরূপতা অজ্ঞনব্যপদেশঃ । অবি-

রোধমুপপাদয়তি যাজ্ঞানাদাবিতি তথাচ যাজ্ঞানাদীনাং স্বত্বাহেতুত্বেন তদস্বয়ানুরোধবৎ অর্জয়েদিত্যত্রা-  
র্জনত্বং ন স্বত্বজনকত্বং কিন্তু স্বত্বপ্রয়োজকত্বমেব তচ্চ প্রতিগ্রহেহপ্যক্ষতং দত্তে সভায়ৎ প্রতিগ্রহাতী-  
ত্যবধারণএব তদ্বদেশেন দাতৃস্ব্যাগাৎ তৎস্বত্বোদয়াৎ প্রতিগ্রহবৈমুখ্যজ্ঞানে তদ্ব্যতিরেকাক্ষেতি তাবঃ ।  
নমু ধাত্ত্বর্গমনানুকূলকৃতিমভ্যেব গত্বাদিব্যপদেশো লাঘবাৎ নতু ধাত্ত্বর্থভাবেদকফলানুকূলব্যাপারবতি  
গৌরবাৎ তথাচ কথং প্রতিগ্রহীতুর্দাত্ত্বাপত্তিঃ তস্য দানানুকূলকৃত্যভাবাৎ অতএব স্বত্বিগেব হোভে-  
ভ্রাচ্যতে তস্যৈব হবনানুকূলকৃতিমত্বাৎ ন যজ্ঞমানস্য ভবয়তে স্বীকারে স্বপদস্য যথেষ্টবিনিয়োগাইত্ব-  
বিশিষ্টে লক্ষণাবচ্চ মন্যতেপি শাস্ত্রীয়দানপদস্য স্বত্বাভিসম্ভানপূর্বকত্যাগে লক্ষণা কিঞ্চ যাজ্ঞনাধ্যা-  
পনয়োঃ পূর্ববর্তিতয়া প্রয়োজকত্বাৎ তৎসমভিক্যাকৃতপ্রতিগ্রহস্যাপি তথাহুৎ যুক্তং নতু প্রয়োজক-  
জ্ঞানবিষয়তয়া ॥ ০ ॥

২৫। পিতৃনিধনকালীনং বা জীবনমেব পুত্রস্যার্জনং তবিষ্যতি । কিঞ্চ ভ্রাত্ৰা-  
দিবনে তন্মরগাৎ তন্মরগকালীনজীবনাচ্চ ভ্রাতৃস্তুরাদেঃ স্বত্বমকামেনাপি বাচ্যং ।

২৬। অত উর্দ্ধ্বং পিতৃশ্চেত্যাদি(১) তৎকালীনস্বত্বজ্ঞাপনার্থং তদানীমেব  
চেচ্ছাপ্রাপ্তং বিভাগমনুবদতি প্রাপ্তত্বাৎ বিধানানুপপত্তেঃ ।

২৭। নচ নিয়মঃ সম্ভবতি এবং সহ বসেযুর্বা পৃথগ্বা ধর্মকাম্যয়েতি(২) মনু-  
বিরোধাৎ দৃষ্টার্থত্বাচ্চ বিভাগস্য ন তন্নিয়মঃ কালনিয়মো বা সম্ভবতি ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথান্যব্যাপারস্যান্যস্বত্বজনকত্বে দাতৃব্যাপারস্যাপি স্বত্বাহেতুব্যাপারত্বেনার্জনরূপতয়া দাতৃরপ্যর্জ-  
কত্বাপত্তিঃ অথ মৃতসম্বন্ধিনামপি স্বত্বাহেতুব্যাপারস্য মরণরূপার্জনস্য কর্তৃত্বাদর্জকত্বাপত্তিঃ স্বামিত্বফলো-  
পহিতভাগস্যাপি দানত্বেন মানাভাবাৎ তৎফলানুপধানেহপি তদযোগ্যতয়া চেতনোদ্দেশ্যপূর্বক ভাগত্ব-  
রূপত্বেন দানত্বাৎ স্বীকর্তৃদাত্ত্বাভাবাৎ হোমেতু বিশিষ্টদেশপ্রক্ষেপোপহিতভাগং প্রতি প্রাপ্তস্তন্যাদেন  
হেতুরপি কর্তৃত্বাম দৃষ্টান্ততঃ অতঃ স্বাশ্রয়স্বামিত্বাহেতুব্যাপারএবার্জনমিতি কথং সম্বন্ধিনাং নিধনরূপ-  
ব্যাপারস্যান্যস্বামিত্বজনকত্বমিত্যগত্যা পুত্রজন্মৈব তৎস্বামিত্বাহেতুঃ তদ্বৎপন্নঞ্চ স্বত্বং সম্বন্ধিনিধনে  
ব্যবহারার্থং ক্রিয়ত ইত্যেব সাধীয় ইত্যত আহ পিতৃনিধনকালীনমিত্যাди অতো ন ব্যাধিকরণতা  
স্বামিত্বস্যেতি তাবঃ । অথ তথাপি সম্বন্ধিনিধনকালীনং জীবনং বা জন্ম বেত্যত্র কা বিনিগমনা তথাহি  
পিতৃরুর্দ্ধ্বং পুত্রা বিভজ্যেযু রিতার্থ যোগাৎ পূর্বং তত্র স্বাম্যাহেতুত্বং কপ্যৎ জীবনস্য, জন্মনো বেত্যত্র  
বিশেষ্যভাবাৎ দর্শিতপূর্বোক্তরীত্যা বিভাগপ্রয়োজকত্বকল্পনমিতি কিঞ্চ পিতাপুত্রসম্বন্ধাধীনমেব স্বত্ব-  
মিতি স্বয়মেব পূর্বস্বামিসম্বন্ধাধীনং যত্রৈত্যাদিনোক্তং । নচ সম্বন্ধিনো জন্মকালোরত ইদানীং স্বত্ব-  
মযুক্তং বিলম্বভাবাদিত্যতআহ কিঞ্চৈত্যাদি । ভ্রাতৃদীত্যাदि নচ তত্রাপি ভ্রাতৃজন্মৈব স্বত্বধারণমস্ত্বিতি  
বাচ্যং মাতৃপর্যন্তাভাবএব ভ্রাতৃধিকারবোধনাৎ তৎপর্যন্তসত্ত্বে ভ্রাতৃজন্মনঃ স্বত্বাঙ্গননাং তেষাং মরণে  
তদধিকারকালে ভ্রাতৃজন্মভাবাহুস্তস্যাকারণত্বাদিতি । নচ জন্মনা জাতমেব স্বত্বং মাতৃপর্যন্তত্বপ্রতি-

বন্ধাৎ ফলং ন জনয়তি তদভাবে ফলোপধানমিতি বাচ্যং মাতৃপর্যাস্তাভাবে ভাতা গ্রহীয়াদিভ্যাদিনা তাদৃশভাতৃধনএব ভাতুরধিকারপ্রতিপাদনাং ভাতৃধনমাত্রে ভাতুরধিকারে মানাতাবাদিতি । সম্প্রতি মমাদিবচনসাপ্যান্নিমেবার্থে তাৎপর্যং ঘটয়মাং অভিত্যাং, যতো ন জন্মান স্বত্বং কিন্তু পিত্রাদ্যপূরম-কালজীবনাদেবাতইত্যর্থঃ । তৎকালীনেনি পিত্রপূরমকালজাত্যর্থঃ । তদানীমপি পিত্রপূরমকালীন ইত্যর্থঃ । প্রাপ্তজন্যায়েন তৎকালে যদি স্বত্বং সিদ্ধং তদেচ্ছয়া বিভাগোহপি প্রাপ্তএবেতাহ প্রাপ্তভা-দিত্তি, বিভাগস্যেতি শেষঃ । ন্যায়াদিপ্রাপ্তত্বে কষ্টমিতি স্বত্ববোধনায়াম্বাদঃ কৃত ইতি ভাবঃ । অথ বিধিভ্রাস্ত্রবএবানুবাদত্বমগত্যা স্বীকৃত্যন্তে অতোহত্র নিয়মবিধয়াংশতো বিধিভ্রমেবাস্তিত্যভাহ নচেতি, অত্রাপি বিভাগস্যেতি বোধ্যং । কালনিয়মইতি, জ্ঞানমাশ্রয়ঃ সহি পৃথগ্বেতি মানবীয়ো বিকম্পোহপি পিতৃজীবনাজীবনয়োঃ সর্বেচ্ছাধীনানধীনভয়া বা ব্যবস্থিতোহস্ত ততশ্চ পিত্রোরুজ্জং বিভজেদেবেতি কালকৃতো নিয়মএব উপপদ্যামিত্যর্থঃ উভয়ত্রৈব ইচ্ছাপ্রাপ্তত্বেন দৃষ্টার্থত্বং হেতুঃ ইচ্ছায়া বচনশভে-নাপি নিয়ন্তৃশকাভাদিতি ভাবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

কিঞ্চ দাতৃমৃতসম্বন্ধিনোরজ্ঞকস্বীকর্তৃপ্রয়োগঃ স্যাৎ মতু সম্প্রদানাদীন মিত্যপরিভূষ্যাহ পিতৃনিধন-কালীনস্বত্যাং । নস্বত্বং মৃতো পিতরি পুত্রো ধনমজ্ঞিতবানিতি প্রয়োগঃ স্যাদিত্যভ আহ কিঞ্চেনি এবং জীবনং স্বত্বকারণং নত্বজ্ঞনং তদুক্তদোবাং । ভাতাদীতি, মাতৃপর্যাস্তাভাবএব ভাতুরধিকারবোধনাং তাৎপর্যাস্তত্বে ভাতৃজন্মনঃ স্বত্বজন্মকত্বাৎ তেবাং মরণে তদধিকারকালে ভাতৃজন্মাতাবাং জন্মনঃ স্বত্বাহেতুত্বাভাব ইতি গুরবঃ । বস্তুতস্ত জ্যেষ্ঠভাতৃপূরং ভাতৃপদং, তথাচ কনিষ্ঠধনোৎপত্তিকালে জ্যেষ্ঠোৎপত্ত্যাতাবাং স্বত্বং নস্যাং, নচ উৎপৎসামাননিবন্ধবৎ পূর্বমেব জ্যেষ্ঠস্য স্বত্বমুৎপদ্যাত ইতি বাচ্যং স্বত্ববতি স্বত্বানুৎপত্ত্যা জ্যেষ্ঠজন্মকালে পূর্বস্বামিস্বত্বস্য প্রতিবন্ধকস্য সত্ত্বেন জ্যেষ্ঠস্বত্বানুৎপত্তেঃ জ্যেষ্ঠস্বত্বস্য চ সত্ত্বেন কনিষ্ঠস্বত্বানুৎপত্ত্যাপত্তেশ্চৈতি অপিচ ভাতরি জীবতি জন্মান ভাত্তরস্য স্বত্বে তদা-নীমেব ভাতৃস্বত্বেনে বিনিয়োগঃ স্যাৎ পিতৃমাতৃধনএবাস্বত্বাশ্রিতেঃ ভাতৃধনে তদশ্রিতেঃ পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈতোর শ্রিতেঃ উপলক্ষণত্বে ন মানমিতি ধোয়ং । আদিপদাং পিতৃব্যাদিপরিগ্রহঃ । জীবনাদেতি বাশকোইনাস্থায়াং অন্যথা ভাতাদাবর্তকব্যবহারাপত্তেঃ এবং স্বামাসমানাধিকরণস্বত্বোৎপত্তিহেতাবে-বাক্ষনপদপ্রয়োগঃ এতেন বিভাগস্য স্বত্বহেতুপক্ষেহপি নিরস্তঃ । অভইতি বতঃ সম্বন্ধিধনসৌব স্বত্বহেতুত্বং ন জন্মান অভইত্যর্থঃ তদানীং পিতৃনিধনকালে, অনুবদভীতি প্রয়োজনবান্ বাদোহ্যম্বাদঃ প্রয়োজনঞ্চ স্বত্বজ্ঞাপনমেব তদানীং স্বত্বে জ্ঞাপ্যন্তরাভাবঃ । অথ বিধিভ্রাস্ত্রবএবানুবাদঃ নিয়মে চাংশতো বিধিভ্রমেবোভাহ নচেতি । মনুবচনে সহপৃথগ্বেতি পিতৃজীবনএব সর্বেচ্ছাধীনানধীনভয়া বিকম্প উপপদ্যাত ততঃ পিত্রোরুজ্জং বিভজেদেবেতি কালকৃতো নিয়মএবোপপদ্যামিত্যভাহ দৃষ্টার্থত্বাচ্চৈতি । দৃষ্টার্থত্বটমস্বিকৃত্বং ইচ্ছায়া বচনশভেনাপি নিয়ন্তৃশকাভাদিতি ভাবঃ ।

নবধরকৃতটীকা ।

নমু স্বব্যাপারাদেব স্বত্বং বিদেশ্যেদেদেদ্যাকভ্যক্তব্যেতু স্বীকারাৎ প্রাক্ ভ্যক্তুরেব স্বত্বং, সম্প্রদান-স্বীকারেণৈব তক্ত্বংসঃ স্বত্বঞ্চ জন্মতে যাজনমপি স্বব্যাপারাদিত্যভাহ পিতৃনিধনেতি । নিধনঞ্চ স্বংসানন্তর্যামেব অভঃ কালান্তরে জাতস্য ক্ষেত্রজপুত্রস্যাপি স্বত্বং নমু স্বব্যাপারেণৈব স্বত্বং জন্মতে-ইতি স্থিতিঃ পুত্রজন্মএবাস্ত ব্যাপারঃ কচিচ্ছিন্নেব ব্যাপারইতি প্রামাণিকরাক্যাং অস্বাম্যবোধকবচনা-



স্তব্ধাভিপ্ৰায়পৰম্ভমেবাস্তু কিং পিতৃনিধনকালীনস্বত্বপ্রবেশেনেভ্যস্তো দৃষ্টান্তেনাপি পিতৃনিধনকালীনস্বস্য  
স্বত্বিক্রীড়নস্বাভিপ্ৰায়প্রবেশনীয়ত্বে উক্তং পিতৃশ্চেচত্যাদিনা পিতৃমরণাদ্বিভাগো ন বোধ্যতে কিন্তু পিতৃ-  
মরণা বিভাগপ্রয়োজকং স্বত্বমেব বোধ্যত ইত্যর্থঃ । ভজেরমিতি, অনুবাদএবেত্যাহ, তদানীমেব চেতি ।  
প্রাপ্তত্বাৎ ইচ্ছাপ্রাপ্তত্বাৎ অপ্রাপ্তপ্রাপকটম্যব বিধিহ্যৎ । নমু কথমনুবাদঃ প্রাপ্তেইপি নিয়মবিধি-  
রেবাস্তু মিত্যত আহ নচ নিয়মইতি । ভজেরমেবেতি নিয়ম স্তথাচ জন্মনৈব উৎপন্নস্বত্বভাবঃ পিতৃকৃত্ত্বং  
ভজেরমেবেতি নিয়ম ইত্যর্থঃ । মনুবিরোধাদিতি মনুনা সহবাসেনাবিভাগস্যাপি বোধনা নিয়মাসম্ভবঃ ।  
নমু ধর্মকাম্যাসক্তএবাবিভাগঃ ধর্মকাম্যাসক্তেতু বিভাগএবেতি নিয়মো ধর্মকাম্যাসক্তে পিতৃকৃত্ত্বমেব বিভাগ  
ইত্যুক্তকালনিয়ম এবাস্তু । তাদৃশনিয়মদ্বয়েচ মনুবিরোধাতাব ইত্যতআহ দৃষ্টার্থত্বাচ্চেতি, তথাচ যথেষ্ট-  
ব্যবহাররূপদৃষ্টার্থকে বিভাগে তাদৃশনিয়মদ্বয়ান্যতরকল্পনে নিয়মাদৃষ্টকল্পনাগোরবং স্যাদিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ পরস্বত্বলোপলক্ষিতস্যোৰ ব্যাপারস্য দদাত্যর্থতা লাঘবাৎ ন তদবচ্ছিন্নস্য ইতি কুতো এহীতিরি  
দাতৃদ্ব্যপত্তিঃ কুহোতেস্ত ঋত্বিজো হোতুব্যপদেশাদস্ত বিশিষ্টার্থতা কিঞ্চ স্বীকারশব্দস্য উক্তার্থত্বপরে  
লক্ষণা তথাচ যাজ্ঞনাদেঃ স্বত্বপূর্ববর্তিত্ববৎ প্রতিগ্রহস্যাপি তথাত্মমেব যুক্তং অন্যথা ভাগমরণয়োঃ স্বত্ব-  
জনকত্বে তদধিষ্ঠানয়োৰ্জকব্যাপদেশোপত্তেঃ ইতি ফলসম্মানাদধিকরণব্যাপারস্যোৰ স্বামিত্বজনকত্বমবশ্যং  
বাচ্যং ইত্যতআহ পিতৃনিধনকালীনমিতি, এবমস্বাভ্যং হীতাদিকমপি সঙ্গচ্ছতে জন্মনো হেতুত্বে তত্র  
লক্ষণা স্যাদিতি ভাবঃ । বিনিগমকাস্তরমাহ কিঞ্চেতি । মরণস্য হেতুত্বে অন্যব্যাপারেণেত্যাদি প্রাক্তন-  
দোষমাশঙ্ক্যাহ তন্নরণকালীনেতি । স্বত্বমকামেনাপীতি অন্যথা মাতৃপর্যন্তস্বত্বক্লিরহিতে ভ্রাতৃধনে আদ্য-  
ক্ষণস্বত্বক্ষণংস্যাৎ ভ্রাতৃস্তরস্য স্বত্বে নির্দোষে জীবতাপি অনিচ্ছতাপি ভ্রাতরি বিভাগপ্রসঙ্গঃ পিত্রোজীবন-  
বদিহাস্বাতন্ত্র্যবোধকবচনাতাবাৎ উৎপন্নেইপি স্বত্বে পত্ন্যস্তরাদিকে জাতে তন্মাশং পত্ন্যাদীনাং নাশে  
পুনস্তদুৎপত্তিরিত্যেবং গোরবাক্ত তথাচাবশ্যং কৃপাদম্মাদেব নির্বাহে কিং পুত্রস্বত্বং প্রতি পৃথক্কারণ-  
কল্পনয়েতি ভাবঃ । অত্র মনোরপি স্বরসং দর্শয়তি অতইতি যতো ন জীবতি স্বত্বমতইত্যর্থঃ । তৎকা-  
লীনং পিতৃরূপরমসময়বর্তি । যত উক্তন্যায়াদুপরমএব স্বত্বং অত ইচ্ছয়া বিভাগেইপি তদা প্রাপ্ত  
ইত্যতআহ তদানীমিতি । বিধিচ্ছে সম্ভবতানুবাদকত্বমন্যায়ামিত্যতআহ নচেতি, নিয়মো বিভজ্ঞেদেবে-  
ত্যায়কঃ । দৃষ্টেতি দৃষ্টার্থত্বে দৃষ্টকলেচ্ছারাহিত্যে বচনসহজ্ঞেগাপি নিয়ন্তমশকাভ্যাদিতি ভাবঃ । এবম-  
দৃষ্টকলেচ্ছারাহিত্যে অদৃষ্টার্থনিয়মস্থলেইপি যদ্যপি সমানং তথাপি তত্র বিধাতিক্রমাৎ প্রত্যবায়ঃ  
ভ্রাতৃতিক্রমাৎ দৃষ্টকলাভাবো বিধিং বিনাপি সিদ্ধইতি ভাবঃ । কালনিয়মঃ যো বিভাগং করোতি  
স বিভাগত্বং পিতৃপরমকালীনস্বাব্যভিচারি কুর্যাদিত্যায়কঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ভ্রাতৃদিধনইতি, তত্র জন্মনো হেতুত্বানুপগমাৎ । সম্প্রতি মম্বাদীনাংপ্যত্র তাৎপর্যমিত্যাহ অত  
ইতি । তদানীমিতি, পিতৃপরমকালইত্যর্থঃ । তৎকালে, যদি স্বত্বং সিদ্ধং তদা ইচ্ছয়া বিভাগেইপি  
প্রাপ্ত ইত্যাহ প্রাপ্তত্বাদিতি, বিভাগমোতি শেষঃ । নিয়মইতি, বিভজ্ঞেদেবেত্যেবংরূপঃ । কালনিয়ম-  
ইতি, পিতৃধনং পিতৃনিধনানন্তরমেব বিভজ্ঞেদিত্যেবংরূপঃ ।



অপিচ ভাগমরণাদ্যোঃ স্বত্বহেতুত্ব তদানীং ভাতৃমৃত্যুতাদীনামজ্ঞায়িত্বপ্রতীতিব্যবহারাপত্তিরতঃ সমা-  
নাধিকরণব্যাপারএব স্বত্বহেতুলাঘবাৎ তৎকথং পিতৃনিধনাদেঃ পুত্রস্বত্বহেতুদ্রব্যতাহ পিতৃনিধনকালীন-  
য়েতি । পুত্রজীবনমেব স্বত্বহেতুঃ তত্র পিতৃনিধনকালঃ সহকারীত্বার্থঃ এবং সতি অস্বাম্যং হীত্যাধিক-  
মপি সঙ্কল্পতে জ্ঞানো হেতুত্ব তত্র লক্ষণা স্যাদিতি ভাবঃ । বিনিগমকাস্তরমাহ কিঞ্চেতি । মরণস্য  
হেতুত্ব পূর্বোক্তদোষাপত্তিরতস্তত্তরমরণকালীনজীবনাদেহি । অকামেনাপীতি । অন্যথা মাতৃপুত্র্যন্তরহিত-  
ভাতৃধনে তন্নিমিত্তদোষে জীবতাপি ভ্রাতৃস্তরস্যাদ্যক্ষণস্বত্বক্ষণংসরূপজন্মতঃ স্বত্বাপত্তেস্তদনিচ্ছয়াপি বি-  
ভাগপ্রসঙ্গাৎ ভাতৃস্বত্বস্য চ ভ্রাতৃস্তরস্বত্বাবিরোধাৎ সামুদায়িকস্বত্বে তথাদর্শনাৎ এবং ভাতৃদারপরি-  
গ্রহে তদনন্তরং ভাতৃঃ স্বত্বনাশস্তদ্ধনে তদারমরণে পুনঃ স্বত্বোৎপত্তিরিতি কল্পনাগোরবাচ । অভো-  
২৮ কুপ্তকারণাদেব জীবনাদন্যত্রাপি নির্বাহে কিং পুত্রস্বত্বং প্রতি তজ্জ্ঞানো হেতুত্বকল্পনয়েতি ভাবঃ ।  
অত্র মনোঃ স্বরসং দর্শয়তি অতইতি । যতো ন জীবতি স্বত্বমভিত্যর্থঃ । তৎকালীনং পিতৃমরণ-  
কালীনং । যত উক্তন্যায়্যং উপরমএব স্বত্বং ততইচ্ছয়া বিভাগোহপি তদা প্রাপ্তএবেতি বিভাগবিধা-  
নুপপত্তেরাহ তদানীমেবেতি । পিতুরুপরমকালমিত্যর্থঃ । অনুবদতীতি । তথাচ তাৎকালিকস্বত্বজাপ-  
নার্থং বিভাগানুবাদইতি ন তদ্বিধিরিতি ভাবঃ । বিধিত্ব সম্ভবতানুবাদভ্রমন্যায়ামতো নিয়মবিধিরেব  
ভবিষ্যতীত্যাশঙ্ক্য নিষেধতি নচেতি । নিয়মঃ পিতুরুজ্ঞং বিভজেদেবেভাবংরূপঃ । দৃষ্টার্থাদিতি ।  
দৃষ্টমাত্রার্থত্বাৎ অদৃষ্টজনকত্বাদিতি যাবৎ তথা চাদৃষ্টজনককর্মণোর করণাকরণয়োঃ শুভাশুভাদৃষ্টমা-  
ত্রার্থো নিয়মঃ যথা জ্ঞানায়োৎসর্গাদৌ গোরবতারণানুমন্ত্রণয়োঃ জ্ঞানকর্তৃকমন্ত্রপাঠনিয়মঃ করণে  
শুভাদৃষ্টার্থঃ পোষ্যবর্ণভরণাদিনিয়মশ্চ অকরণাদশুভাদৃষ্টার্থইতি করণাকরণাত্যাং তজ্জনকস্ত্বয়ং বিভাগো  
বচনশতেনাপি নিয়ন্তুমশক্যইতি ভাবঃ । কালনিয়মো যদি বিভজেৎ তদা পিতুরুজ্ঞমেব বিভজে-  
দিত্যেবংরূপঃ ॥ ০ ॥

২৮ । কিঞ্চ পিতৃপুত্রপত্ন্যনন্তরকালএব বিভাগঃ স্যাৎ নতু পরস্তাদপি  
জ্ঞাতেজ্জিবৎ জ্ঞাতপ্রাণবিয়োগাপত্তিসমানস্যত্র বিরোধম্যাত্বাৎ পিতৃপরমানন্তরস্য  
চ যাবজ্জীবপর্যন্তস্য স্বেচ্ছাতএব প্রাপ্তত্বাৎ ।

২৯ । অতো জীবতি পিতরি সত্যপি পুত্রাণাং স্বাম্যে বিভাগনিষেধার্থং মনু-  
বচনং বাচ্যং তচ্চান্যায়্যং অস্বার্থপরত্বাপত্তেঃ ।

অথ বিভাগস্যেচ্ছাধীনত্ব কিং যানং যতঃ সহবাসস্য প্রাপ্তত্বাৎ পিতৃমরণে সতি রাগাত্তবাদপাবশ্যং  
বিভজেদিতি নিয়মএবাদৃষ্টার্থোহস্তিত্বাতআহ কিঞ্চেতি । অনন্তরকালএবেতি বাধকং বিনা অব্যবধানস্য  
স্বারসিকস্য হাতুমযোগ্যত্বাদিত্যাশয়ঃ । অথ যথা দৈবস্বানরং দ্বাদশকপালং নির্বাপেৎ পুত্রে জ্ঞাতে  
ইতি বোধিত জ্ঞাতেজ্জিবৎ স্বারসিকব্যবহিতকালবোধেনাশৌচান্তকর্তব্যতা তদ্বদত্রাপি স্বারসিকনিয়মো-  
হস্তিত্বাতআহ জ্ঞাতেজ্জিবদিতি । জ্ঞাতপ্রাণেতি, জ্ঞাতেক্যানন্তরং পুত্রজন্মনিমিত্তপ্রাপ্তং ততো জ্ঞাতকর্ম  
তদনন্তরমেব গৃহ্যকার্যে জ্ঞাতস্য স্তন্যপানবিধানাদেভাবংপর্যন্তং স্তন্যাদানে জ্ঞাতপ্রাণবিয়োগাপত্তি

যথা বাধো ন তথাক্তেতার্থঃ । ননু পুত্রজন্মনিমিত্তপ্রাক্কাদীনাম্ অচ্ছিন্ননাতো কৰ্তব্যং শ্রাদ্ধং বৈ পুত্র-  
জন্মনীতিমার্কণ্ডেয়পুত্রাণ্যাদিচনাদস্ত কৰ্তব্যতা, জাতেক্ষেপ্ত তাদৃশপ্রমাণাতাবৎ কথং নাসৌচৈক কৰ্তব্য-  
তেতি কুতো জাতপ্রাণবিরোগাপত্তিকোধকতা অশৌচস্য বাধকতয়া পরং বক্তৃমুচিতত্বাদিত্যে সত্যং পুত্রে  
জাতে ইত্যাব্যবধানে স্বরসিদ্ধে মাতৃত্বো নির্বপেদিত্যে প্রতীতে যথৈহি রাত্রিযাগস্ত জন্মাদীনাস্ত  
করয়েদিত্যাদাবিব শুচিহস্যাপি কণ্ঠ্যাদিত্যভিপ্রায়েণৈতদ্বক্তং । যদিহু শুচিনা কৰ্ম কৰ্তব্যমিত্যাদি  
পুরাণবাধায়া স্বরসিকেইথে তাৎপর্যং তদা অশৌচস্যৈব বাধকত্বমিত্যাশয়ঃ । যতো বাধাতাবঃ অতো  
পিতৃপরমানন্তর্য্যমব্যবহিতেহপি প্রামাণিকমিতি তত্রৈব নিয়মঃ স্যাদিত্যাহ পিতৃপরমেন্ত্যাদি পিতৃ-  
নির্ধনকালীনজীবনবতঃ স্বাম্যেন বিভাগস্য ব্যবজ্জীবপৰ্য্যন্তস্য যোগ্যত্বে অব্যবহিতস্যৈব নিয়মবিষয়ত্ব-  
মন্ত্যুতি হেতুহেতুমত্বসঙ্গতিরিত্যে ইথং নিয়মাসম্ভবাৎ বিভাগেচ্ছায়াঅপি সামগ্রীত্বাৎ বিভাগস্য  
বিধিনিয়মাতাবাৎ পরিসংখ্যেব বা ইতি ঘটয়মাহ অতইত্যাদি অন্যায়ত্বাপত্তেরিত্যে সত্যপি স্বত্বে জীবতি  
পিতরি ন বিভাগ ইতি প্রাপ্তার্থকত্বাপত্তেরিত্যর্থঃ স্বার্থহানিপ্রাপ্তবাধাবপি বোধ্যো ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথ পিতৃমরণে বিভাগেচ্ছাতাবেব বিভাগপ্রসক্তো নিয়মোইস্তিত্যতআহ কিঞ্চেতি । অনন্তরকাল-  
এবেতি বাধকং বিনা অব্যবধানমসৌৎসর্গিকস্যাভ্যাগাদিত্যে ভাবঃ । অথ যথা বৈশ্বানরং দ্বাদশকপালং  
নির্বপেৎ পুত্রে জাতইতি ঐতিবোধিতজাতেক্ষেপ্তে সৌৎসর্গিকব্যবহিতকালবাধেনাশৌচাস্তে কৰ্তব্যতা  
তদ্বদ্রাপি সৌৎসর্গিককালভ্যাগে কালান্তরকৰ্তব্যতাস্তিত্যতআহ জাতেক্ষিবিদিত্যে । জাতপ্রাণেতি জাতে-  
ক্ষেপ্তে সৌৎসর্গিকব্যবধানকালকৰ্তব্যত্বাদনন্তরমেব পুত্রজন্মনিমিত্তকশ্রাদ্ধং ততো জাতকৰ্ম তদনন্তরমেব  
গ্রহ্যকটর জাতস্য স্তন্যপানবিধানাৎ তাবৎপর্য্যন্তং স্তন্যাদানে জাতপ্রাণবিরোগাপত্তিৰ্যথা তত্র বাধিকা ন  
তথাক্তেতার্থঃ নত্বাপ্যন্ত্যেচ্ছাদিক্রিয়ালোপএব বাধকঃ স্যাদিত্যপরিভূষ্যামিচ্ছিকে নিয়মাসম্ভবং পুরোক্তং  
দ্রষ্টব্যতি পিতৃপরমানন্তর্য্যমব্যবহিতেহপি নিয়মাসম্ভবাৎ পরিসংখ্যেব স্যাদিত্যে নিরাকরোতি অত ইতি । অস্বার্থেতি  
স্বার্থহানিরাগপ্রাপ্তবাধাবপি দ্রষ্টব্যো ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ননু পিতৃপরমব্যবহিতকালএব বিভাগইতি কালনিয়মোইস্ত সচ নিয়মোহন্যদাকরণেইনিত্যাপত্তি-  
বারণার্থএব নত্বদৃষ্টার্থক ইত্যতআহ কিঞ্চেতি । অনন্তরকালএব সামন্তু পরস্তাদপীতি নিয়মাকারপ্রদর্শনং,  
সচ নিয়মো ন ঘটতে ইত্যথাহার্য্যমত্র তত্র হেতুমাহ জাতেক্ষিবিদিত্যে জাতেক্ষেপ্তব্যব্যবহিতকালে করণে  
তাবৎকালং স্তন্যপানে শিশোঃ প্রাণবিরোগাপত্তিবিরোধস্তৎসমসোত্যর্থঃ । নত্বত্র পিতৃপরমানন্তর্য্যমব্য-  
ন্যদাহপ্রাপ্ত্যা বিহিতকালপ্রাপ্তিরেবানিচ্ছং বিরোধ ইত্যতআহ পিতৃপরমানন্তরস্যচেতি ন ব্যবধানমেবা-  
নন্তর্য্যং বিবক্ষিতং অন্যদাকরণেইপ্যনিচ্ছাতাবাদ্ভিভাগস্য স্বত্বমূলকত্বাদিত্যে ভাবঃ, তথ্যেচতাদৃশনিয়মাস-  
ম্ভবেহপি ন তদ্বপরমে সতি ন বিতজেরমিতোবৎ পরিসংখ্যেব জন্মাদীনা স্বত্ববাদিত্বয়া বাচ্যেত্যাহ অতো  
জীবতীতি । তদ্ব্যতি তচ্চেতি । অস্বার্থেতি পিতৃরুদ্ধং বিতজেরমিত্যস্য পিতরি জীবতি ন বিতজের-  
মিত্যস্বার্থতা ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথাস্ত অদৃষ্টার্থএব কালনিয়ম ইত্যত আহ কিঞ্চেতি । অনন্তরইতি কালস্য বিষয়ত্বে সৌৎসর্গিকস্বরস-  
সিদ্ধস্যব্যবহিতত্বস্য ভবিশেষণস্য ত্যক্তমযোগ্যত্বাদিত্যে ভাবঃ । বিশেষনিয়মসেতরব্যাহ্তিনিয়ত্বাদাহ

নদ্বিতি, অথ ঐবন্ধানরং দ্বাদশকপালং চরুং নির্জপেং পুত্রে জাতে পুত্রপুত্ৰকামইতি পুত্রেষ্টির্থখা জ্ঞান-  
স্তরকালাব্যবহিতত্বমুপেক্ষ্যশৌচান্তে ক্রিয়তে তথাত্রাপি অব্যবহিতত্বং তাজাতামিত্যতআহ জাতেষ্টিতি ।  
জাতপ্রাণেতি অব্যবহিতস্য হি ছিন্নায়াং নাতানশৌচমিতি বিরোধঃ জাতকর্মাদিবদচ্ছিন্ননাড়ীদশায়া-  
\* নেবেষ্টি কাচ্যা স্তন্যপানঞ্চ ক্রান্তত নাতীমিতি ক্রয়াং স্তনঞ্চ প্রতিপত্ত ইতি গোতিলেন নাড়ীচ্ছেদাৎ  
পরমেবাভিহিতং তাবৎকালঞ্চ স্তন্যাদানে শুদ্ধকণ্ঠয়া বিপত্তিঃ স্যাদিতি ভাবঃ । নচেচ্চৌ ছিন্নায়া-  
মশৌচমিত্যস্যৈব সঙ্কোচোহস্ত্বিতি বাচ্যং অব্যবধানদ্বরূপমাজ্ঞেয় শব্দস্য সঙ্কোচায়ুপপত্তেঃ । পরস্তাদিতি  
যদ্বক্তং তদর্শয়তি পিত্রপরমইতি । অথাস্ত পরস্তাদবিভাগ ইতি চেম ব্যবহারবিরোধাৎ তর্হ্যয়মেব  
বিরোধইতি পরিসংখ্যাং বিনাপ্যর্থাদ্বিশেষনিয়েম বিভাগানুমতিশূন্যাপিতৃজীবনদশায়াং বিভাগাব-  
সিদ্ধিরিত্যুপদমতিপাস্যতে ইত্যাদি গ্রন্থস্য পরিসংখ্যাবিবরণরূপস্যাসঙ্গতিঃ কথমন্যথা পরিসংখ্যায়াং ন  
ব্যবহিতকালব্যব্রুতিঃ অনুমতোতু পিতুরনুমত্যা দায়ভাগ ইত্যেনেন ভাগবোধনাম ভজ ব্যব্রুতিঃ নটচ-  
মনুমতিগ্রহণাদননুমতো জীবতি পিত্তরি বিভাগব্যব্রুতিসিদ্ধৌ বিশেষনিয়েমো ব্যর্থ ইতি বাচ্যং বচনয়ো-  
র্ভিন্নকর্তৃকত্বাৎ অত্র কশিচৎ বিশেষনিয়েম ভাগোদেশেইনৈব পিত্রপরমকালো বিধেয়ঃ সচ তৎকালীন-  
বিভাগে প্রাপ্তোহন্যকালীনে চ বাধ ইতি তন্ন এবমসম্ভবহুক্তিকত্বাৎ কালনিয়েমোবেতি গ্রন্থাসঙ্গতেঃ পিত্র-  
পরমকালীনত্বাব্যভিচারস্য বিভাগেচ্ছাবৎ পিতৃজীবনকালীন্যবিভাগে বিধেয়ত্বাসম্ভবাচ্চ অত্রোচ্যতে  
ইত্যাদি গ্রন্থঃ ন পরিসংখ্যাবিবরণরূপঃ কিন্তু বিশেষায়মলক্ষ্যার্থবিবরণরূপঃ অতইত্যাদিগ্রন্থঃ পিতুরুর্কং  
বিভজেদিত্যত্র ব্যভিচারস্যাশ্রিতত্বাৎ বাক্যস্যার্থপরস্য আবশ্যকত্বাৎ অনুবাদে বিধিভাষ্যস্য স্বার্থস্য  
ত্যাগো জীবতি বিভাগাবশ্যে তুল্যইতি তাবুপেক্ষ্যাহ অন্যথেনি এভেনাত্র স্বার্থহানিপ্রাপ্তবোধাবপি  
বোধ্যাবিত্যাচার্যচূড়ামণিতনপাস্তং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অদৃষ্টার্থএব কালনিয়েমোহস্ত্বিত্যাহ কিঞ্চিতি বিভাগেতু অদৃষ্টার্থস্বীকারে তৎপুত্রাণাং তদনুরো-  
ধাদাতৃব্যাপার্যাং স্বত্বকামেনাপি বাচ্যমিতি । প্রচেতাঃ । পরোক্ষে কল্পিতং দানং পাত্রালাভে কথং  
তবেৎ । পুত্রদারেষু তদদ্যাদভাবে গোত্রবন্ধুসু । অনন্তরকালএবেতি । পিতৃপুত্রপরতইত্যস্যাব্যবধানতাৎ-  
পর্য্যস্যোৎসর্গিকত্বাৎ । অথ ব্যবধানান্তর্য্যামাস্তামিত্যাহ পিত্রপরমানন্তর্য্যমিতি, তস্য ধনস্বত্বাদাবজীব-  
ন্থায়িত্বং তৎপর্য্যন্তকত্বঞ্চ, মরণে স্বত্বভাবাদিতি ভাবঃ । অস্বার্থপরত্বাপত্তেরিতি পরিসংখ্যায়াং স্বার্থ-  
ন্যাস্বার্থকল্পনাৎ । ননু অত্র কিং পরিসংখ্যয়া নিয়মেইনৈব তদর্থনির্কীর্হাং বিভাগে উপরমানন্তর্য্যস্য  
নিয়মবিধৌ জীবতি বিভাগনিষেধসিদ্ধিঃ, সমে দেশে যজ্ঞভীতিবৎ তন্ন জীবদ্ধিভাগনিষেধকাত্বাৎ । তত্রাপি  
জীবতি চেচ্ছতীতি বাক্যাৎ । পিতুরিচ্ছয়েতি বিশেষণীয়ং । নচ জনকেচ্ছাধীনবিভাগে পিত্রপরম-  
কালীন বাধাব্যব্রুতত্বাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অথাস্তদৃষ্টার্থএব কালনিয়েমইত্যতআহ কিঞ্চিতি । পিতুরুপরমানন্তর্য্যমিত্যজ্ঞানস্তরং অব্যবহিতানন্তরং  
অনন্তরনাদ্রং বা আদ্যেইনন্তরকালএবেতি পিত্রপরমব্যবহিতানন্তরকালএবেত্যর্থঃ । বিশেষণস্যোত্তর-  
ব্যব্রুতিকলত্বাদাহ নদ্বিতি । ননু যথা ঐবন্ধানরং দ্বাদশকপালঞ্চরুং নির্জপেং পুত্রে জাতে ইত্যত্র  
জাতেক্যব্যবহিতোত্তরকালস্য প্রাপ্তাবপি বাধকবলাদশৌচান্তে ক্রিয়তে তথাত্রাপি সময়ান্তরে বিভাগো-  
ভবিষ্যতীত্যতআহ জাতেষ্টিতি । জাতপ্রাণেতি । তথাচ নাড়ীচ্ছেদানন্তরমশৌচোৎপাদাৎ জাতকর্ম-



বদচ্ছিন্নাভীদশায়ামেব ইচ্ছিত্যচা স্তন্যপানঞ্চ কৃন্তত নাভীমিতি ত্রয়াং স্তনঞ্চ প্রাতিধত্তেতি গোভিলেন  
নাভীক্ষেদাং পরমভিহিতং ভাবৎকালঞ্চ স্তন্যাপানে শুক্লকণ্ঠতয়া বালবিয়োগাপত্তিরিতি তদ্বিরোধাৎ  
তত্র তথা ইহ তু ন তদ্বিরোধইত্যর্থঃ । দ্বিতীয়ে পিতুরুপরমানন্তরস্যেতি । স্বেচ্ছাতএবেতি । তথাচ  
পিতৃপরমাং পূৰ্ণং পুত্রাণামস্বাম্যাং বিভাগাপ্রসক্তে ঋতগে তদনন্তরকালস্যাবশ্যকতয়া বিধিৎ বিনাপি  
সিদ্ধত্বেন অব্যাবর্তকতয়া তথা নিয়মো ব্যর্থএবেতি ভাবঃ । অদৃষ্টার্থকল্পনা চাদৃষ্টাদিকল্পনা গোরব-  
পর্যাহতএবেতি হৃদয়ং । নমু তথাপি পরিসংখ্যাবিধিরাস্তাং জীবতি পিতরি পুত্রা ন বিভজেরমিতি  
নামুবাদ ইত্যশঙ্কা নিরাকরোতি অতইতি । তবম্মতে স্বত্বস্য প্রাগেব জাতত্বাৎ অন্যথা প্রসক্ত্যভাবে  
নিষেধামুপপত্তিরিতি ভাবঃ । বাচ্যং তবতেতি শেষঃ । অস্বার্থেতি উক্তং ভজেরমিত্যস্য জীবতি ন  
ভজেরমিত্যস্বার্থপরত্বাপত্তেরিত্যর্থঃ । ইদমুপলক্ষণং স্বার্থহানিরপি বোধ্য। প্রাপ্তবান্তু নাস্তি জীবতি  
পিতরি বিভাগস্যাপ্রাপ্তেরিতি বোধ্যৎ । এতেন স্বার্থহানিপ্রাপ্তবান্ধাবপি বোধ্যাবিতি চূড়ামণ্যুক্তং  
ন যুক্তং ।

৩০। অতো জীবতোঃ পিত্রোক্তনে পুত্রাণাং স্বাম্যাং নাস্তি কিন্তুপরতয়োরিতি  
জ্ঞাপনার্থং মন্বাদিবচনং একঃ শাক্তোঃ পুত্রস্বার্থঃ ।

৩১। ন চোপরমমাত্রমেব বিবক্ষিতং কিন্তু পতিতপ্রব্রজিতত্বাভ্যুপলক্ষয়তি  
স্বত্ববিনাশহেতুতাসাম্যাৎ ।

৩২। তদাহ নারদঃ । মাতুর্নিরুত্তে রজসি দত্তাসু ভগিনীষু চ । বিনষ্টে  
বাপ্যশরণে পিতর্যুপরতস্পৃহে(১) ।

৩৩। বিনষ্টে পতিতে অশরণে গৃহস্বাশ্রমরহিতে(২) । যদা নিরুত্তে বাপি  
মরণাদিতি পাঠঃ তদা মরণান্নিরুত্তে জীবতি নিস্পৃহইতি । পাঠান্তরমনাকরং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

ইখং মনুবচনস্য নিরুত্বমাহ অভইত্যাদি । একইত্যাদি জীবতোর্ন স্বাম্যমিতি অনীশাস্তে হি জীব-  
ন্তোরিত্যনেন শাক্তং কিন্তুপরতয়োরিতি প্রাপ্তকুরীভ্যা স্বাম্যমিত্যর্থঃ যদা জীবতোরনীশা ইতি বিশে-  
ষণস্বরসাৎ যুতয়োরীশা ইত্যর্থঃ অতোহগত্যা বিভাগবোধনমনুবাদএবেতি পূর্বোক্তপ্রাপ্তং বিভাগ-  
মনুবদভীতি যুক্তমিত্যুপসংহারার্থঃ । নমু পূর্বস্বামিস্বত্বাপ্রায়ে পরস্য স্বত্বং ব্যাহতং সর্বত্র দানাদৌ তজ্জংস  
এবান্যস্বত্বদর্শনাদতো ন জন্মনা স্বত্বং কিন্তু পিত্রাদিস্বত্বাপগম এবেতি যদি ন্যায়স্তদা পিত্রাভ্যুপরম  
মাত্রাভিধানং মন্বাদীনামব্যাবর্তকং স্যাৎ স্বত্বক্ষয়সহেতুনাং পাতিত্যাদীনামেব সত্ত্ববাদিত্যাহ নচেতি ।  
অস্মিন্ মতে জীবতোবিভাগভাবে হস্বাম্যং হেতুরতো পতিতত্বাদিনা হস্বাম্যং তত্রাপি বিভাগঃ প্রাপ্তোতি  
তবম্মতেতু সত্যপি জ্ঞানার্থত্বে পিতৃপরমএব বিভাগো ন তজ্জীবন ইত্যর্থো পতিতত্বাদৌ পিতরি জীবতি  
বিভাগাপ্রসক্তিঃ প্রমাণসিদ্ধায়া স্তদবিবক্ষায়া অবিবাদ ইত্যাহ নচেতি । অত্রৈব নানমাহ তদাহেত্যাদি ।  
মাতুর্নিরুত্তে রজসীতি পিতামহাদিক্রমাগতধনবিভাগবিষয়তয়া ব্যাখ্যান্যতে ইদম্ প্রকৃতামুপযুক্তমপি



বচনপ্রতীকত্বেনাতিহিতং। বিনষ্টে পতিত ইতি। মরণস্য পিতৃব্যপরতে পুত্রা বিভজেয়ুর্ধনং পিতৃ-  
রিতি তস্যৈব বচনান্তরেণোক্তত্বাৎ। অশরণইতি। রক্ষণার্থঃ শরণশব্দঃ। উপরতস্পৃহে গৃহস্থপ্রম-  
এবোদাস্যে সতীতি বোধ্যৎ। নিরন্তেবাপি মরণাদিতি পাঠঃ। তৃতীয়পাদস্থানে ইতিশেষঃ। এতৎ-  
পাঠদ্বয়ান্তিরিক্তপাঠস্যাম্প্রদায়িকত্বাদাহ পাঠান্তরমিত্যাদি।

রানভদ্রকৃতটীকা।

ইদমুপলক্ষণং এবং সহ বসেযুর্ধ্বা পৃথগুতি বিরোধোহপি বোধ্যঃ। একইতি। অস্বাম্যমিতি অনীশাস্তেহি  
জীবতোরিতি শব্দবোধ্যঃ স্বাম্যভাবঃ জীবতোরনীশ। ইতি বিশেষণবলাৎ মৃত্যোরীশাইত্যর্থঃ অতো  
ংগত্যা বিভাগবোধনমনুবাদ এবৈতি। ননু বিভাগস্য স্বত্বাধীনত্বে স্বত্বস্য চ পিতৃমরণাধীনত্বে জীবতি পিতরি  
পতিতত্বাদৌ বিভাগে নস্য দিত্যত আহ নচেতি। পতিতত্বেতি। যদ্যপি পতিতত্বং ন স্বত্বনাশকং তথা  
সতি প্রায়শ্চিত্তে ধেনুদানাদৌ যজ্ঞাদৌ চানধিকারাপত্তেঃ পতিতপ্রতিগ্রহাদীনাং পাণহেতুত্ব কথিতানাম-  
সম্ভবাপত্তেস্ত তথাপি যস্মিন্ পাতিভ্যে মরণাতিরিক্তং প্রায়শ্চিত্তং নাস্তি তাদৃশপাতিভ্যাতিপ্রায়েণেদং  
রূপেতি যস্য প্রায়শ্চিত্তান্তরং তস্য ধনাহ্যপত্তোগাদিঃ সর্বসিদ্ধঃ। পিতুর্ভিত্তাগেচ্ছাতু গ্রন্থকুৎসম্ভাতিপি  
লক্ষণ্য তস্য তপ্যুপেক্ষারূপত্বেন স্বত্বনাশকত্বাৎ অভএব জীবদ্বিতাগে প্রাপ্তকৃতবিভাগলক্ষণং দায়ভাগ-  
পদার্থত্বঞ্চ সঙ্গচ্ছতে গুটিকাপাতাদিস্থানীয়াচ কারণাধীন। স্থানাধিকদানেচ্ছা বিদ্যাগুণজন্মাধিক্যাদীন-  
বিভাগেচ্ছা চ ন স্বত্ববাল্লিকেষু পুনর্বিভাগস্তত্র বিরুদ্ধইতি। অত্রৈব মানমাহ তদাহেত্যাদি। মাতুরিত্যা-  
দ্যাক্ষং প্রকৃতানুপযুক্তমপি বচনপ্রতীকেন লিখিতং। বিনষ্টে পতিত ইতি। পিতৃব্যুজ্জং গতে পুত্রা বিভ-  
জেয়ুর্ধনং পিতুরিতি অস্যৈব বচনান্তরেণ প্রাপ্তত্বাদিতি ভাবঃ। গৃহস্থপ্রমরহিত ইতি। শরণং গৃহং  
চতুর্থাশ্রমিবানপ্রস্থয়ে। ব্রহ্মমূলাদিবনাদিবাসানামশরণত্বাৎ বস্তুতঃ শরণং গৃহিণী ন গৃহং গৃহমিত্যাহ-  
রিত্যাদি মনুবচনাৎ। গৃহস্থপ্রমাশরণইতি কচিং পাঠঃ তদাংশরণে ঙ্গরক্ষিতরি তক্ষুন্যইতি ফলিতার্থঃ।  
উপরতস্পৃহে গৃহস্থপ্রমএবোদাসীনে সতীত্যর্থঃ। নিরন্তেবাপি মরণাদিতি পাঠঃ। তৃতীয়পাদস্থলে  
ইতিশেষঃ। নিস্পৃহে বাপ্যশরণইতি পাঠোহনাকরইত্যাহ নিস্পৃহইতি বৈয়র্থ্যঞ্চ বোধ্যৎ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

একঃ শব্দইতি, জীবতোঃ পিত্রোঃ পুত্রাণামস্বাম্যমিত্যর্থঃ। শব্দঃ অনীশাস্তেহি জীবতোরিতি শব্দেন  
প্রতিপাদ্যঃ। উপরতয়ো স্তয়োঃ পুত্রাণাং স্বত্বাংপত্তিরূপোহপর আর্থো বিভাগরূপার্থবলত্যাঃ স্বত্বা-  
ভাবে বিভাগানুপপত্তেরিতি ভাবঃ। উপলক্ষয়তীতি। অনন্তরবক্ষ্যমাণনারদবচনৈকবাক্যতৈব লক্ষণা-  
প্রাপ্তিকেষু ভাবঃ। লক্ষণা চ পিতুঃ স্বত্বনাশকে মরণপাতিভ্যাপ্রব্রজ্যাদিকপে তথাচ পিতুরুজ্জনিত্যস্য  
পিতুঃ স্বত্বনাশকে ধর্ম্মে সতীত্যর্থঃ। মাতু নিরন্তে রজনীতি। পুত্রা বিভজেয়ুরিত্যানুবর্ততে তস্য বচনস্য  
মাতুরজেনিরন্তিকালীন পিত্রিচ্ছ। পিতৃপাতিভ্যাপ্রব্রজ্যানিস্পৃহত্বার্থকত্বেহপি উক্তং পিতৃশ্চেভ্যাদিতো  
মরণস্যপি লাভঃ। যদা নিরন্তে বাপি মরণাদিতি, যদেবং পাঠ স্তদা নিস্পৃহত্বং মরণনিরন্তস্য জীবতো  
বিশেষণমিত্যাহ জীবতি নিস্পৃহইতি। পাঠান্তরমনাকরমিতি, নিরন্তে বাপি মরণাদিতি পাঠান্তরং  
নিরর্থকমনুলমিত্যর্থঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অনুবাদত্বনিহ ন দোষায় সপ্রয়োজনত্বাদিহুপসংহারেণ দর্শয়তি অতইতি। একো জীবতি পিতরি  
স্বাম্যভাবঃ শব্দঃ অনীশা ইত্যাদি শব্দবোধিতঃ অপরঃ উপরমে স্বাম্যমিত্যয়মাংঃ বিভাগলিঙ্গগম্য-

ইত্যর্থঃ । উপরমপদস্য যথাশ্রুতার্থকত্বে পতিভাদৌ জীবতি তদ্ধনবিভাগাতাবে বিপ্লবাপত্তিরিত্যতআহ  
নচেতি আদিনা বানপ্রস্থস্য গ্রহণং । উপলক্ষ্যতাবচ্ছেদকমাহ স্বত্ববিনাশেতি হেতুস্তাগান্যত্বেন বিশে-  
ষণীয়ঃ অন্যথা দানাদাবতিব্যাপ্তিঃ । পতিভাদৌ স্বত্ববিনাশে মানমাহ তদাহেতি অত্র পুত্রা বিভ-  
জ্যেয়ুরিত্যধিকারেণ বিভাগানুবাদাৎ পিতৃস্বত্বনাশপুত্রস্বত্বয়োর্বগমাদিতি ভাবঃ । নিষিধ্যমানদর্শনে  
যোগাদাহ বিনষ্টেপতিত্বইতি অত্র পতিতস্যাপি সর্বস্বদানপ্রায়শ্চিত্তবিধানাৎ প্রায়শ্চিত্তপরাঙ্কুথ ইতি  
শেষঃ নতু মৃতে মরণস্য পিতৃর্যুত্বং গতেইতি লিখিতবচনান্তরেণৈবোক্তত্বাৎ, নির্দোষে পিতরীতি দেবল-  
বাক্যে নির্দোষইতি বিধানাৎ সদোষে স্বত্বাপগমঃ তেনৈকমূলত্বাৎ । গৃহস্থশ্রমাশ্রমণইতি শরণং গৃহং তদ-  
রক্ষিতরি আশ্রমাস্তরং গতইত্যর্থঃ, গৃহস্থশ্রমরহিতুইতি পাঠে স ন বিদ্যাতে যস্যোতি বহুব্রীহিণা যতিবান-  
প্রস্থয়োগৃহবাসনিষেধাৎ সএবার্থঃ । উপরতস্পৃহে বিষয়স্পৃহাশূন্যে অশরণইত্যনেন সামান্যধিকরণাৎ  
ভার্যামরণাৎ গার্হস্থ্যতাবে সতি গার্হস্থ্যবিক্ৰিপ্তচিত্ততয়া বিষয়স্পৃহাশূন্যাবস্থায়ৎ বিষয়স্পৃহাশূন্যত্ব-  
নিবন্ধনগার্হস্থ্যতাবস্য বিবক্ষণাৎ এতদুভয়বিশিষ্টাবস্থায়াক্ষ নাতিব্যাপ্তিঃ । নিবৃত্তইতি পাঠো বিনষ্টে  
বাপীতি তৃতীয়পাদস্থলে ইতি শেষঃ অত্রাপ্যপরতস্পৃহইত্যস্যৈব বিশেষণমিত্যর্থমাহ তদেতি । পাঠান্তর-  
মিতি নিবৃত্তে বাপি রমণাদিতি তথা নিরপেক্ষেপাশরণইতি নিরন্তেবাপ্যশরণইতি প্রকাশাদিধৃতইত্যর্থঃ  
তত্রাদ্যে রতিশক্তিহিতইত্যর্থঃ অস্তিমদ্বয়ে নিরপেক্ষনিরন্তরাকৌ অশরণসমানার্থো অনাকরণং বহুস্মি-  
খনাৎ আদ্যে রমণানিবৃত্ত ইত্যনেন মাতৃনিবৃত্তইত্যস্য ঐবর্থ্যাপত্তেঃ নচ মাতৃপদমপুত্রসপত্নীমাতৃপুত্রত্বাৎ  
ক্ষেত্রজাদাপত্যস্বাক্ষারগার্থমিতি বাচ্যং লক্ষণায়া আবশ্যিকত্বাৎ অস্য পুত্রান্তরসম্ভাবনাতাবপরেত্বেন-  
বোপপত্তেঃ রমণানিবৃত্ত ইত্যস্য ঐবর্থ্যাপত্তেঃ অনয়োনিরপেক্ষনিরন্তরয়ো গার্হস্থ্যাপেক্ষানিরাক্ষপ-  
বিশেষতাৎপর্যগ্রাহকতাবাচেতি তদপেক্ষয়া নিবৃত্তে বাপি মরণাদিতি পাঠস্য বহুসম্মতত্বত্বপি বিক্ষেপাৎ  
স্পৃহাভাবদশায়ামতিব্যাপ্তিঃ পতিতসংগ্রহাচ্চ বাক্যের্গোরুচিং দর্শিতবান্ ইতি এতেন নিস্পৃহইতি পূর্বে-  
ণান্বিতং উপরতস্পৃহ ইত্যস্য বিবরণং ইত্যালোচ্য পরেণান্বিতমিতি ভ্রান্ত্য। অনাকরণং নিস্পৃহ উপরতস্পৃহ  
ইত্যনয়োঃ পৌনরুক্ত্যাপত্তিরিতি কস্যাচিদেব ভাববর্ণনং নিরন্তরং তৎপাঠস্য কেনাপ্যালিখনাৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

মৃদাদীতি তজেরন্ পৈতৃকং রিকৃথমনীশাস্তেহি জীবতো রিতি নমুঃ, আদিনা অস্বাম্যং হি ভবেদেহাৎ  
নির্দোষে পতির স্থিতে ইতি দেবজীয়পরিগ্রহঃ । একঃ শাক্তইতি জীবতোঃ স্বামিত্বাভাবঃ শাক্তঃ । অপ-  
রশাক্তইতি উপরতয়োস্তয়োঃ স্বত্বমিত্যর্থঃ । পতিতইতি গৃহস্থশ্রমাশ্রমণে শরণশকৌ বক্ষ্যমাণার্থঃ গৃহস্থ-  
শ্রমরহিতপাঠেতু গৃহং চতুর্থশ্রমিণো ব্রহ্মমূলনিবাসিত্বাৎ নচ নিস্পৃহইতি তৃতীয়পাদস্থ বিনষ্ট ইত্যত্র  
বোদ্ধব্যং । অনাকরণমিতি নিস্পৃহ উপরতস্পৃহ ইতিদ্বয়োরেকার্থত্বাৎ, বিবাদচিন্তামণৌতু নিবৃত্তে রমণে  
বাপীতি তৃতীয়চরণে পাঠঃ ।

শ্রীহৃৎকৃতটীকা ।

সপ্রয়োজনভয়াহ্নুবাদো ন দোষায়তি স্বনতমুপসংহরতি অতইতি । একো জীবতি স্বাম্যাতাবঃ  
শাক্তঃ অনীশা ইতিশব্দবোধিতঃ । অপর উপরমে স্বাম্যরূপঃ আর্যো বিভাগোন্মেষঃ । উপরমপদস্য  
যথাশ্রুতার্থপরত্বে পতিভাদৌ জীবতি পতির তদ্ধনবিভাগাতাবপ্রসঙ্গইত্যতআহ নচেতি । নহীত্যর্থঃ ।  
আদিনা বানপ্রস্থোপরতস্পৃহত্বপরিগ্রহঃ । লক্ষ্যতাবচ্ছেদকমাহ স্বত্ববিনাশেতি । তথাচ স্বত্বপ্রতি-  
সন্ধানাপূর্বকস্বত্বাপগমহেতুব্যাপারত্বেন লক্ষণেভ্যর্থঃ । তেন পিতৃদভাদৌ ন বিভাগপ্রসঙ্গঃ দানাদেঃ

স্বত্বপ্রতিসন্ধানপূৰ্ণকদ্বাদিতি । পাতিত্যাদেঃ স্বত্বনাশকত্বে প্রমাণমাহ তদাহেতি । অত্র পুত্রা বিভ-  
জ্যেয়ুরিত্যুপক্রমলক্ষ্যেন বিভাগানুযজ্ঞাৎ পিতৃস্বত্বাপগমপুত্রস্বত্বয়োরবগমাদিতি ভাবঃ । নির্দোষে পিতরি  
স্থিতে ইতি দেবলবচনেন সদোষে পিতরি স্থিতে তৎস্বাম্যনাশপুত্রস্বাম্যাবগমাত্তদেকবাক্যদ্বাচ্চ ।  
বিনষ্টে পতিতে ইতি । বিনাশার্থকত্বে পিতৃস্বত্বাঙ্গগতে পুত্রাইতি নারদবচনান্তরেণ সহ পৌনরুক্ত্যা-  
পত্তেরিতি ভাবঃ । অত্র পতিতস্যাপি সৰ্বস্বদানাদিপ্রায়শ্চিত্তশ্রবণাৎ প্রায়শ্চিত্তপরাঙ্কুথেতি বিশেষণং  
দেয়ং তেন প্রায়শ্চিত্তপ্রাগভাবাতাবসহকৃতং পাতিত্যং স্বত্বনাশহেতুরিতি বোধ্যং । গৃহস্থাপ্রমরহিত-  
ইতি । গৃহস্থাপ্রমো গার্হস্থ্যং তদ্রহিতে আপ্রমাস্তরুগতে ইত্যর্থঃ । গৃহস্থাপ্রমাশরণে ইতিপাঠেইপি  
শরণং গৃহরক্ষিত্রোরিত্যমরকোষাৎ তদরক্ষিতরীতি সএবার্থঃ । উপরতস্পৃহে স্বত্বসমানকালীনেচ্ছাপ্রাগ-  
ভাবসমানকালীনেচ্ছাধঃসবতি । যদেতি । বিনষ্টে বাপীতি তৃতীয়চরণে নিবৃত্তে বাপীতি যদা পাঠ  
ইত্যর্থঃ তদাহস্য নিস্পৃহত্ববিশেষণমাহ তদেতি । যদাতদেতি অস্বরসসূচনায়, তদ্বীজ্ঞঃ বিশেষণ-  
ঐবর্থ্যমেবেতি । পাঠান্তরমিতি । নিবৃত্তে বাপি রমণাদিতি প্রকাশাদিধৃতপাঠান্তরমনাকরমিত্যর্থঃ বহুবু-  
প্রত্বেষদর্শনাৎ তথাবিধে পিতরি বিষয়ান্তরস্পৃহাবত্যাতিপ্রসঙ্গাচ্ছেতি ভাবঃ ॥ • ॥

৩৪। অত্রাপ্যুপরতস্পৃহত্বাদিনা পুত্রাণাং স্বত্বং পিতৃধনে ভবতীতি জ্ঞাপনাদয়-  
মেকঃ কালো বিভাগস্যেচ্ছাপ্রাপ্তোইনুদ্যতে প্রাপ্ত্যানুসারিত্বাচ্চানুবাদস্য স্বামিত্বাচ্চ  
প্রাপ্তেঃ ।

৩৫। একস্যাপি স্বধনে স্বাম্যাদেকেচ্ছয়াপি বিভাগপ্রাপ্তেঃ সমেতোতি (১)  
সহিতত্বং পক্ষপ্রাপ্তমনুদ্যতে । অন্যথা সাহিত্যবৎ বহুব্রস্যাপ্যবগতে দ্বয়োৰ্কি-  
ভাগে ন স্যাদেব দ্বয়োৰ্কিভাগপ্রতিপাদক শাস্ত্রাতাবাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ॥

অনুদ্যতইতি পূৰ্ববদেব ব্যাখ্যায় মনুবচনে সমেতোত্যস্য ব্যাখ্যামাহ একস্যাপীতি, যদ্বা স্বামিত্বাচ্চ  
প্রাপ্তেরিত্যাভিপ্রায়ঃ স্বামিত্বস্য যতো বিভাগপ্রয়োজকতা অস্তো মনুবচনে সমেতোত্যানুবাদ ইত্যাহ  
একস্যাপীতি । পক্ষপ্রাপ্তমিতি স্বাম্যে সতি বিভাগে একেচ্ছয়াপি বিভাগপ্রাপ্তাবংশতঃ সৰ্ব্বেক্ষাধীন-  
প্রাপ্তমিত্যর্থঃ । শাস্ত্রাতাবাদিতি । বহুবচনশ্রুতেরিতি ভাবঃ । নচেতপতিঃ স্বামিত্বসত্ত্বেইপি বিভাগ-  
মিচ্ছতোরবিভাগে ইদৃক্যর্থকল্পনাগৌরবাদিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

মানবৎ শাস্ত্রমভ্যেত্য প্রতীকং ব্যাচিখ্যাস্মরাহ একস্যাপীতি । দ্বয়োৰিত্যাতি । নচেতপতিঃ সতি  
স্বাম্যে বিভাগমিচ্ছতোরবিভাগে ইদৃক্যর্থকল্পনাগৌরবাৎ ।



মহেশ্বরকৃতটীকা ।

১. অমৃত্যুইতি প্রাপ্তে বিধাসমুদায়াদিতি প্রাগেবোক্তত্বাৎ । নচানুবাদবৈকল্যমিতি বাচ্যং তদানীং স্বত্বোৎপত্তিজ্ঞাপনফলকত্বাৎ । ননু কথমিচ্ছাপ্রাপ্তস্বত্বমুবাদঃ ইচ্ছায়া অশাদ্ভাদিতাত আহ প্রাপ্তানু-  
সারিত্বাচ্চেতি অনিচ্ছয়া বিভাগাতাবাদিভাগকথনাদিচ্ছাপ্রাপ্তি স্তদনুসারিত্বাদিভাগানুবাদস্যোত্থার্থঃ ।  
নস্বভোগানুবাদদ্বীয়েইপিচ্ছ। প্রাপ্যতামিত্যতাহ স্বামিত্বাচ্চেতি স্বামিত্বাভাবে বিভাগপ্রবর্তকেচ্ছাবাধা-  
দিত্তি ভাবঃ । ততশ্চ স্বামিত্বজ্ঞাপকএব স ইতি ভাবঃ । এবং সমেতা ভাভর ইতানুবাদএবেতাহ একেতি ।  
বিভাগপ্রাপ্তোরিত্তিচ । কুতঃ প্রাপ্তিরিত্তি বাচ্যং বিভাগযোগ্যকালে স্বত্বসৌব প্রাপকত্বাৎ । পক্ষপ্রাপ্ত-  
মিতি সমেতা বৈকেচ্ছয়া বা বিভাগ ইতীচ্ছাবিকম্পপক্ষপ্রাপ্তমিত্যর্থঃ । নচানুবাদবৈকল্যমিতি বাচ্যং  
ভাদ্রস্তরাজ্ঞাতবিভাগনিবৃত্ত্যর্থকত্বাৎ তাদৃশানুবাদস্য নিয়ামকত্বং প্রতিবন্ধিনা খণ্ডয়তি অন্যথেনিতি । ননু  
দ্বয়োর্কিভাগোগোপি বচনান্তরাং স্যাদিত্যত আহ দ্বয়োর্কিভাগইতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

জ্ঞাপনাদিতি পূর্বোক্তরীত্য বিভাগলিঙ্গেনেতি ভাবঃ । সমেতা মিলিত্বা তচ্চ মিলনং বহুনাযুদ্যমঃ  
সচ নেচ্ছয়া বিনেতাহ একেচ্ছয়েতি । পক্ষে কদাচিদেকেচ্ছয়া কদাচিৎ সর্বেচ্ছয়া যদা সর্বেচ্ছয়া তৎ-  
পরমেবাতিহিতো ইনাস্থয়েত্যর্থঃ । অন্যথেনিতি ন্যায়মূলভানুরোধেনানুবাদকত্বং বিনেত্বার্থঃ । বচনা-  
স্তরানুয়োর্কিভাগো ভবিষ্যতীত্যশঙ্ক্য নিরাকরোতি দ্বয়োঁরিত্তি । কিত্তৈবমেকস্য বিদেশস্থত্বেইজ্ঞে বা  
ভগ্নিলনং বিনা বিভাগাভাবে অপ্রাপ্তব্যবহারাণাং ধনং ব্যয়বিবর্জিতং । ন্যাসেযুর্কুর্নুগ্নেযু প্রোষি-  
তানাং তথৈবচেতি লিখিযমাণবিরোধাণন্তেঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

সহিতত্বমিতি ইচ্ছায়ামিতি ভাবঃ । যদ্যপি বিভাগমাত্রে সহিতত্বং প্রতীয়তে নেচ্ছয়াং তথাপি  
ভজেরমিতি বিভাগস্য কর্তব্যত্ববোধাত্ অর্থপ্রাপ্তায়ামিচ্ছয়াং সহিতত্বং অন্যথা বিভাগস্য নিয়তপ্রতি-  
যোগিকলকত্বাৎ সমেত্যেতি বিফলমেব স্যাৎ ।

ত্রিহঙ্কৃতটীকা ।

জ্ঞাপনাদিতি । জ্ঞাপনায়ৈত্যর্থঃ । সমেত্যেতি । মিলিত্বৈত্যর্থঃ । মিলনঞ্চ সর্বেষামুদ্যমসম্বন্ধে এব তৎ-  
কিনেকেচ্ছয়া ন বিভাগইত্যত্রাহ একস্যাপীতি । তথাচ স্বামিত্বেন স্বাতন্ত্র্যাদেকেচ্ছয়া বিভাগো নৈয়ায়ি-  
কএবেতি ভাবঃ । পক্ষেতি । কদাচিৎ সর্বেচ্ছয়া বিভাগঃ কদাচিদেকেচ্ছয়া যদা সর্বেচ্ছয়া তৎপক্ষপ্রাপ্ত-  
ইত্যর্থঃ । অন্যথা ন্যায়প্রাপ্তানুবাদকত্বাৎ বিহায় বচনবলাবে তস্য বিবক্ষিতত্বে, সাহিত্যবদিত্তি ।  
সাহিত্যং মিলনমাত্রং নতু পরস্পরসাপেক্ষাণাং তুল্যরূপাণাং একক্রিয়াবয়িত্ত্বরূপসাহিত্যং বিভাগক্রিয়ায়া  
বৈশেষিকস্বত্বধারণরূপায়া অক্ষপাতাদিরূপতদনুকূলব্যাপাররূপায়া বা সর্কাননয়্যাৎ । বচনান্তরাং দ্বয়ো-  
র্কিভাগো ভবিষ্যতীত্যশঙ্ক্যনপনয়তি দ্বয়োঁরিত্তি । কিত্তৈবং একস্য বিদেশস্থত্বে বাল্যাদিনা ইজ্ঞানিত্বে  
বা মিলনাত্বাৎ বিভাগাভাবে অপ্রাপ্তব্যবহারাণাং ধনং ব্যয়বিবর্জিতং । ন্যাসেযুর্কুর্নুগ্নেযু প্রোষি-  
তানাং তথৈব চেতি বক্ষ্যমাণবচনবিরোধঃ স্যাদিতি ॥ ০ ॥



৩৬। নমু উপরতে পিতরি জ্যেষ্ঠেব ধনাধিকারী নেতরে । যথা মনুঃ । জ্যেষ্ঠ-  
এব তু গৃহীয়াৎ পিত্র্যৎ ধনমশেষতঃ । শেষাস্তমুপজীবৈযু যথৈব পিতরং তথা(১) ।  
জ্যেষ্ঠেইহ পুমাননরকব্যাবর্তকো ইতিপ্রোতো নতু জীবদপেক্ষঃ । যথা মনুঃ ।  
জ্যেষ্ঠেন জাতমাত্রেণ পুজী ভবতি মানবঃ । পিতৃণামনৃগৈশ্চৈব স তস্মাল্লকুমহতি ।  
যস্মিন্মৃগং সন্নয়তি যেন চানন্ত্যমশ্নুতে । স এব ধর্মজঃ পুজঃ কামজানিতরান্  
বিহুঃ ॥(২)

৩৭। নৈতৎ সর্বেচ্ছাধীনজ্যেষ্ঠাধিকারশ্রুতেঃ । যথা নারদঃ । বিভূষাদ্ধে-  
চ্ছতঃ সর্বান জ্যেষ্ঠো ভ্রাতা যথা পিতা । ভ্রাতা শত্রুঃ কনিষ্ঠোবা শত্ৰুপেক্ষা  
কুলে স্থিতিঃ । সর্বেচ্ছয়া কনিষ্ঠোপি শত্রুঃ সন বিভূষাদিতি(৩) । জ্যেষ্ঠতা  
চাতন্ত্র্যং যথা মনুঃ । এবং সহ বসেযুর্বা পৃথগ্ধা ধর্মকাম্যয়া । পৃথগ্ধিবর্জিতে ধর্ম-  
স্তস্মাদ্ধর্ম্য পৃথক্ক্রিয়া(৪) । সহ পৃথগ্ধেতি পদাভ্যাং কাম্যয়েতি চেষ্টয়া বিকম্প-  
কত্বং দর্শয়তি ।

ত্রিনাথকৃতটীকা ।

নমু সর্বেষাং স্বত্বএবৈকেচ্ছয়া বিভাগো ভবিতুমীকৈ তচ্চ বিরুদ্ধমিত্যাহ নম্নিতি । পুত্রীভবতীতি,  
পুত্রাম্মো নরকাৎ যস্মাৎ ত্রায়তে পিতরং সূতঃ । তস্মাৎ পুত্র ইতি প্রোক্তঃ স্বয়মেব স্বয়ম্ভবেতি মনুবচ-  
নান্তথাবিধিস্যেব পুত্রত্বাদিত্যর্থঃ । অনৃগশ্চেতি, প্রজয়া পিতৃভা ইতিশ্রুতে স্ত্রীমাত্রেণৈব তদৃগশোধনাৎ ।  
অত্র কনিষ্ঠস্যাপোরসস্যাপুত্রত্বে ক্ষেত্রজাদীন সূতানেতানেকাদশ যথোদিতান্ । পুত্রপ্রতিনিধীনীহঃ  
ক্রিয়ালোপান্ননীষিণ ইতি মনুবচনে একাদশপদোপাদানান্তদিতরস্য মুখ্যপুত্রদ্বাবগমবিরোধং দশায়াং  
পুত্রানাধেহি পতিমেকাদশং কুর্ত্বিতি শ্রুতাবপি দশপুত্রপদপ্রয়োগবিরোধং তথা অজ্ঞাদকাং সন্তবসি  
হৃদয়াদধিজায়সে আস্মা টেব পুত্রনামাসি স জীব শরদঃ শতমিতি মন্ত্রলিঙ্গাবগতোৎপন্নত্ব মাত্রস্য  
পুত্রনামহেতুতয়া অবগম্যমানত্ববিরোধশঙ্কাহ যস্মিন্মিত্যাদি । আনন্ত্যমশ্নুতে পৌত্রদ্বারেতি শেষঃ  
পৌত্রেনানন্ত্যমশ্নুতে ইতি মনুবচনাৎ অত্র ধর্মকামজবিশেষাভ্যামনাস্যাপি পুত্রত্বমন্তীতি প্রতীয়তে ।  
অন্যথা সএব ইতি বিরুদ্ধেত্যত । ইথঞ্চ পুমান্নইত্যাদি যস্মাত্তজাতীয়ঃ পুত্রাম্মো নরকাত্রায়তে তস্মাৎ  
পুত্রইতি যথাকথঞ্চিদ্ব্যাখ্যেয়মিতি দুষয়তি নৈতদিতি । যথা পিতেতি স্নেহাদিরিশেষেণ কনিষ্ঠোবেতি  
বাক্যাদিচ্ছত ইত্যনুষঙ্গ ইত্যাহ সর্বেচ্ছয়েত্যাদি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

বিভাগমাত্রাসহিষ্ণু স্তটম্বঃ শঙ্কতে নম্নিতি । পুত্রীভবতীতি পুমাননরকত্রায়কত্বেন তস্যেব পুত্রশব্দ-  
বাচ্যত্বাদিত্যর্থঃ । অনৃগইতি । প্রজয়া পিতৃভা ইতিশ্রুতে স্ত্রীমাত্রেণৈব পিতৃনিস্তারকত্বাৎ । কনিষ্ঠস্যোরসস্যা-  
পুত্রত্বে ক্ষেত্রজাদীন সূতানেতানেকাদশ যথোদিতান্ পুত্রপ্রতিনিধীনিত্যাди মনুবচনে একাদশপদোপা-  
দানান্তদিতরস্য মুখ্যপুত্রদ্বাবগমবিরোধং তথা দশায়াং পুত্রানাধেহি পুত্রিণমেকাদশং কুর্ত্বিতি দশস্বৈব  
পুত্রপদপ্রয়োগবিরোধশঙ্কাহ যস্মিন্মিতি । আনন্ত্যমিতি পৌত্রদ্বারা । অত্র ধর্মজকামজবিশেষণাভ্যাং

(১) মনু ২। ১০৫।

(২) মনু ২। ১০৬। ১০৭।

(৩) নারদ ১৩। ৫।

(৪) মনু ২। ১১১।

পুত্রত্বমন্তীতি প্রতীয়তে ইখঞ্চ পুত্রান্নো নরকাদ্যস্মা ভ্রায়তে পিতরং স্মৃতঃ । তস্মাৎ পুত্র ইতি প্রোক্তঃ  
স্বয়মেব স্বয়ম্ভুবা ইতি বচনং প্রাধান্যবোধকমিতি ধ্যেয়ং । দুষয়তি নৈতদिति ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

যন্মিগ্ধমিতি যন্মিন্ জাতে সতি পিতা পুমাননরকহেতুহৃৎ সন্নয়তাপনয়তীত্যর্থঃ । যন্মিগ্ধমর্প-  
য়তীতি বর্ত্তলার্থঃ । পুত্রাস্তরস্যাপি তথাদ্বাদিত্যত আহ যেনেতি । আনস্তামৃগনাশাৎ স্বর্গানস্ত্যং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

জ্যেষ্ঠেনেতি অত্র জ্ঞানস্তরমেব পুত্রীত্বপদেদেশো ন পূর্ব্বং তস্যোক্ত্যবগম্যতে । আনুগত্যকরণ ধর্ম্মজ্ঞাত্বা-  
ভ্যাং জ্যেষ্ঠপদপ্রতিনিমিত্তোৎকর্ষবোধনাচ্চেতি ভাবঃ । এতচ্চ সজাতীয়স্ত্রীজাতেষু, বিজাতীয়স্ত্রী-  
জাতেষু তু উৎকৃষ্টজাতস্যেব জ্যেষ্ঠত্বং । সদৃশস্ত্রীষু জাতানাং পুত্রাণামবিশেষতঃ । ন মাতৃতো জ্যেষ্ঠা-  
মস্তি জন্মতো জ্যেষ্ঠতা মতা ইতিবচনাৎ । অন্যদস্মৎকৃতশ্রাদ্ধবিবেকটিপ্পন্যামনুসঙ্ক্ষেয়ং । তথাচ বিভাগ-  
বচনস্ত মৃতজ্যেষ্ঠবিষয়মিতি পূর্ব্বপক্ষিণামাশয়ঃ । জ্যেষ্ঠতাচাতন্ত্র্যমিতি । এবঞ্চ জ্যেষ্ঠাবেতাবধারণং  
সতি সামর্থ্যে জ্ঞেয়মিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

জ্যেষ্ঠেইতি । তথা জ্ঞানজ্যেষ্ঠেন চাহ্মানং সত্রক্ষণ্যাপি স্মৃতং । যময়োষ্টচব গর্ভেষু জন্মতো জ্যেষ্ঠতা  
স্মৃতা । সত্রক্ষণ্য নাম মন্ত্রবিশেষঃ জ্যোতিষ্যোমজ্জন্দোগে নিগদ্যতে প্রয়োগবহুত্বাবচনং তত্র পঠ্যতে  
প্রথমপুত্রেন পিতরি বাপদিশ্যাহুয়তে অমুকস্য পিতা যজ্ঞেতেতি অত্রোৎপত্তেঃ প্রতিরপি ঋণে যন্মিন্  
সন্নয়তি অমৃতত্বঞ্চ বিন্দতি । পিতা পুত্রস্য জাতস্য পশ্যোক্তে জীবতো মুখমিতি । তথাচ দেবলঃ  
বহির্বর্ণেষু চারিত্র্যাদ্যময়োঃ পূর্ব্বজন্মতঃ । যস্য জাতস্য যময়োঃ পশ্যন্তি প্রথমং মুখং । সন্তানঃ পিতর-  
শ্চৈব তন্মিন্ জ্যেষ্ঠাৎ প্রতিষ্ঠিতং । পুনর্ম্মনুঃ পুত্রঃ কনিষ্ঠোজ্যেষ্ঠায়াং কনিষ্ঠায়াঞ্চ পূর্ব্বজঃ । কথং তত্র  
বিভাগঃ স্যাদিতি চেৎ সংশয়োত্তবেৎ । প্রথমোক্তায়াং কনীয়ান্ পশ্চাদ্ভূতায়াং জ্যেষ্ঠঃ তদা পুত্রজ্যেষ্ঠেন  
মাক্রদ্বাহজ্যেষ্ঠেন বা উদ্ধারইতি সন্দেহে সএব, একং ব্রহ্মত্বমুদ্ধারং সংহরেত স পূর্ব্বজঃ । ততো ইপরে  
জ্যেষ্ঠরুবা স্তদুনাং স্বমাতৃতঃ । পূর্ব্বস্যাং জাতঃ কনীয়ানেকং ব্রহ্মং গৃহীয়াৎ ততঃ শ্রেষ্ঠব্রহ্মাদন্যো য়ে  
সম্ভি অশ্রেষ্ঠরুবা স্তে মাতৃত উনাং পুত্রাণাং তবন্তীতি মাক্রদ্বাহক্রমেণ জ্যেষ্ঠাৎ । তথা সদৃশস্ত্রীষু  
জাতানাং পুত্রাণামবিশেষতঃ । ন মাতৃতো জ্যেষ্ঠামস্তি জন্মতো জ্যেষ্ঠ্যমুচ্যতে । সমানজাতীয়স্ত্রীষু  
জাতানাং পুত্রাণাং ন মাতৃতো জ্যেষ্ঠাৎ কিন্তু জন্মতঃ মাতৃজ্যেষ্ঠাস্য বিহিতনিষিদ্ধত্বাৎ বোড়ীগ্রহণা-  
গ্রহণবৎ সগুণনির্গুণত্বাভ্যাং বিকল্প ইতি কুলুকভট্টঃ । মাতৃজ্যেষ্ঠ্যমর্থবাদং মেধাভিধিরাহ । কেচিৎ  
নানাজাতীয়স্ত্রীষু মাতৃজ্যেষ্ঠাৎ একজাতীয়স্ত্রীষু জন্মজ্যেষ্ঠাৎ ইতি । তন্ম চতুস্ত্রিকৌকভাগিন ইত্যনেন  
বিরোধাৎ ভস্য উদ্ধারাতিরিক্তভাগপরত্বাৎ ।

৯ ঐহৃৎকৃতটীকা ।

পিতৃবজ্জ্যেষ্ঠএব পিতুরনন্তরং ধনাধিকারী ভেন সহ বিভাগ এবৈতরেবাং নাস্তীত্যাশঙ্কতে নম্বিতি ।  
পুত্রী তবতীতি । পুমাননরকভাগকর্তৃপুত্রবান্ তবতীত্যর্থঃ । স তস্মাদিতি । তথাচ জ্যেষ্ঠস্য ধনলাভে  
পুমাননরকভাগকর্তৃরূপপুত্রত্বস্য হেতুত্বেনোপাদান্য তদ্রূপজ্যেষ্ঠস্যেব ধনাধিকারঃ নাতদ্রূপস্য জীবদ-

পেঞ্চজ্যোষ্ঠ্যোতি ভাবঃ । এতচ্চ সজাতীয়স্ত্রীজাতেষু, বিজাতীয়স্ত্রীজাতেষু তু উৎকৃষ্টজাতস্যৈব জ্যোষ্ঠত্বং । সদৃশস্ত্রীষু জাতানাং পুত্রাণামবিশেষতঃ । ন মাতৃতো ট্যজ্যামস্তি জন্মতো ট্যজ্যামুচ্যতে ইতি মনুবচনাৎ । ধর্মজঃ নতু রাগজঃ । অপুত্রাঃ সন্ত্যাদিনইতি নিন্দার্থবাদাদিতি ভাবঃ । অদিনোহ্‌দনশীলা রাক্ষসাইতি শিষ্টাঃ । তথাচ বিভাগবচনং মৃতজ্যোষ্ঠকনিষ্ঠভ্রাতৃগণবিষয়মিতি পূৰ্ব্বপক্ষয়িতুরভিপ্রায়ঃ । জ্যোষ্ঠতা চাতন্ত্রমিতি । জ্যোষ্ঠএবেত্যবধারণং জ্যোষ্ঠস্য সতি ভরণসামর্থ্যে জ্ঞেয়ং । পৃথগুবর্জিতে ইতি । যদ্যপ্য-  
বিত্তজ্ঞানামপ্যেকেনৈব কর্মণা সর্কেবাং ধর্মোদয়াৎ পৃথগ্ভাবে ধর্মব্রজিরনুপপন্ন। তথাপি পার্থক্যে  
স্বাধারণদ্রব্যেণ কৃতকর্মণে হতিশয়িতধর্মোৎপত্তেস্তুতোক্তমিতি ॥ • ॥

৩৮ । তদেবং পিতৃস্বত্বাপগম একঃ কালো ঈপরশ্চানপগত এব পিতুঃ স্বাম্যে  
পিতুরিচ্ছয়েতি কালদ্বয়ং ।

৩৯ । ন পুনঃ পিতর্যুপরতইত্যেকঃ কালঃ, পিতর্যুপরতস্মহে মাতৃশ্চ নিরুত্তে  
রজসীতাপরঃ, অনিরুত্তেইপি মাতৃরজসি পিতরি সস্মহে তদিচ্ছয়েতি কালত্রয়মাদ-  
রণীয়ং । মাতৃরজোনিরুত্তেঃ পিতৃপরতস্মহত্ববিশেষণত্বে ত্রিংশদ্বর্ষো বহেৎ কন্যাং  
কুদ্যাং দ্বাদশবার্ষিকীং । ত্র্যকবর্ষোহকবর্ষাং বা ধর্ম্মে সীদতি সত্ত্বরইতি(১) মনুনা  
বিবাহকালবিধানাৎ, বনং পঞ্চাশতোব্রজেদিত্যাশ্রমাস্তরগমনকালবিধানাৎ তদা  
চ রজোনিরুত্তে স্মাতুরমস্তবে পিতরি চোপরতস্মহে বানপ্রস্থে তৎপুত্রাণামিচ্ছতা-  
মপ্যবিভাগপ্রসঙ্গাৎ ।

৪০ । নির্বিশেষণমুপরতস্মহত্বমেব পিতৃধনবিভাগকালইতি চেন্ন, অনুপরত-  
স্মহে পিতরি পতিতেইপ্যবিভাগপ্রসঙ্গাৎ ।

৪১ । অয়মপ্যপরঃ কাল ইত্যভিধানে কালচতুর্কোপত্তিঃ পিতুরূপরমঃ, পতি-  
তত্বং, নিস্মহত্বং, ইচ্ছা চেতি ।

ঐনাথকৃতটীকা ॥

উপসংহরতি তদেবমিতি । পিতুরিচ্ছয়েতি ভাগানস্তরমের পিতৃস্বত্বইপি পুত্রাণাং তদিচ্ছব  
স্বত্বাংশে স্বত্বজনিকা অভএব বিভজ্য দত্তেইপি পুত্রধনে সমানে, রক্ষিতে ধনভাগে যদ্ব্যপদশোদিভ্যা-  
দিনা যথেক্টবিনিয়োগাইত্বং বিষ্ণুদিবচনসম্মতং, পিতৃস্বত্বধ্বংসকালীনবিভাগে গুটিকাদিনা, পিতরি  
সতি উদিচ্ছয়েতি বিশেষঃ, পিতামহাদিধনেইপি পিতুরেব সর্কধনেইধিকারেইপি বিভাগে প্রবৃত্তৌ  
পুত্রাণাং স্বত্বাংশে জাতমেব স্বত্বং বচনাৎ তত্রাপি ন পিত্রধীনং বিশেষনিষ্ঠং কিন্তু গুটিকাপাতাদ্যধীনং  
তদনস্তরঞ্চ পিতৃ স্তদংশে স্বত্বধ্বংসকরমিতি বিশেষঃ, সর্কট্কেতজীবতিচেচ্ছতীতাদি বচনানা মিচ্ছাবিচ্ছিন্ন-  
কালস্য বিভাগকালত্বপ্রতিপাদকপ্রমাণানামন্যাথানুপপত্ত্যা কপ্পাত ইত্যবিরোধ ইত্যাহঃ । এবমেব বক্ষ্য-  
মাণোপসংহারেইপি সঙ্গতি ধ্যেয়েতি । মতাস্তরমাক্ষিপতি অবিভাগপ্রসঙ্গাদিতি, নচেচ্চাপত্তিঃ উপ-  
রতস্মহত্বে মৃতইব রজোনিরুত্তেরপ্রয়োজকত্বাৎ, অন্যথা অদৃষ্টার্থত্বাপত্তেরিতি এতন্মতে তু নিরুত্তেবাপি  
মরণাৎ পিতর্যুপরতস্মহে ইত্যেব পাঠঃ । অশরণইত্যস্য কার্য্যাক্রমত্বমর্থঃ অতিরুদ্ধবাদিনেতি শেষঃ ।



রামভদ্রকৃতটীকা ।

বিভাগঃ সমর্থ্য তৎকালমাহ তদেবমিতি । বস্তুতঃ পিতৃস্বত্বনিবৃত্তিকালএবৈকো বিভাগস্য, জীবদ্ভি-  
ভাগেইপি পিতৃস্বত্বনিবৃত্তেরূপকৃত্যৎ এবং পিতামহধনবিভাগস্যপি ভ্রাতৃপ্রাগভাবাতাবিশিষ্টঃ পিতৃ-  
মরণস্বত্বনিবৃত্তিকালএব মাতৃরজোনিবৃত্তেঃ পুত্রাস্তরানুৎপত্ত্যাপলক্ষকত্বাদন্যথা পিতরি পতিতে পুত্রৈচ্ছয়া  
বিভাগেনস্যাদিতি ধ্যেয়ং । মাতৃরজোনিবৃত্তেরিতি, অত্রৈদং চিন্ত্যং গৃহস্থস্ত যদা পশ্যেদ্বলীপলিত-  
মায়নঃ । অপত্যসৈবচাপত্যং তদারণ্যং সমাপ্রায়েদিতি মনুনা বনগমনকাল উক্তঃ তত্রৈব মাতৃরজো-  
নিবৃত্তিঃ সম্ভবত্যাপি বনং পঞ্চাশতোত্রজেদিতি কালান্তরে উক্তরীত্যা পঞ্চাশদ্বর্ষে ইত্যং সম্ভবতি  
অতএব পুত্রেষু দারান্ নিক্ষিপ্য বনং গচ্ছেৎ সট্টব বৈতি কালো রজোনিবৃত্ত্যানিবৃত্তিত্যাং ব্যবস্থিতএব  
তথাচ মাতৃরজোনিবৃত্তেরূপরতম্পৃহত্বাবিশেষণত্বে বানপ্রস্থোৎপন্ন পুত্রস্য বৃত্তিলোপপ্রসঙ্গাদিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

তদেবং পিতৃস্বত্বাপগম একইতি । উক্তং পিতৃশ্চেতুর্দশপদস্য পিতুঃ স্বত্বনাশকধর্ম্মপরত্বাৎ । পিতুরিচ্ছ-  
য়েতীতি, নচাস্য কালস্য কৃতঃ প্রাপ্তিরিতি বাচ্যং উক্তং বিভাগাজ্জাতস্ত পিত্র্যমেব হরেক্ষনমিতি বচনেন  
পিত্রংশহরগবোধনাতদংশস্য তদিক্ষানন্তরেণাসম্ভবাত্তো লক্ষ্যত্বাৎ । উক্তং পিতুঃ পুত্রা ঋক্ণং ভজ্যে-  
ন্বিত্তে রজসি মাতুর্জীবতিচেচ্ছতীতি বক্ষ্যমাণগোতমরচনাচ্চ, পিতুরিচ্ছায়াস্ত পিতামহধনবিভাগে মাতৃ-  
রজোনিবৃত্তিবিশেষণমিত্যগ্রে বক্ষ্যতে । মিতাক্ষরোক্তং কালত্রয়ং নিষেধতি নপুনরিতি । উপরতে ইপ-  
গতস্বত্বে । ত্রিংশদ্বর্ষো বহেদিত্যত্র বহেদ্বদ্বহেৎ, ত্র্যষ্টবর্ষশ্চতুর্বিংশতিবর্ষঃ । তদাচ রজোনিবৃত্তেরিতি  
তদা মাতৃশ্চতুর্বিংশবর্ষত্বাচ্চেত্যর্থঃ । ননু পিতরি বনংগতেইপি তদানীং ন বিভাগঃ কিন্তু মাতৃরজো-  
নিবৃত্তৌ সত্যামেবেত্যত আহ তৎপুত্রাণামিতি । নচেচাপত্তিরিতি বাচ্যং পিতরি বনং গতে মাতুঃ  
পুত্রাস্তরোৎপত্তিসম্ভাবনাবিরহেণ মাতৃরজোনিবৃত্ত্যপেক্ষয়া নিক্ষীজত্বাৎ । নচ প্রত্যয়বানুৎপত্তিরেব  
বীজমিতি বাচ্যং, দৃষ্টবীজকম্পনসম্ভবে হৃদ্যবীজকম্পনে গৌরবাৎ । পতিতত্বমিতি, প্রত্নজাতু নিম্প-  
হত্বাস্তর্গতৈব, নিম্পৃহত্বমুপেক্ষা । ইচ্ছাচেতীতি, মাতৃরজোনিবৃত্তিস্ত পিতুরিচ্ছায়া বিশেষণং পিতামহ-  
ধনে ইত্যগ্রে ব্যক্তীতবিষয়তি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অনপগত ইতি, যত্রাশঙ্ক্যমানপুত্রকলহনিবারণায় বিভাগঃ কৃতঃ কালান্তরে তন্মরণাদিনা স্বত্বনাশস্তত্রৈ-  
বেত্যর্থঃ । অত্র বিভাগনির্ণয়ানন্তরমপি পিত্রধিকারদর্শনাৎ জীবতি চেচ্ছতীতি বচনাৎ বিভাগেচ্ছব  
স্বত্বনাশিকা ইতি, একঃ স্বত্বাপগমকালঃ । ন কালদ্বয়মিতি প্রলাপঃ কস্য বিজ্ঞেয়এব । মিতাক্ষরাকৃত্যৎ  
নিরস্যতি ন পুনরিতি । তদেতি দ্বাত্রিংশদুত্রিংশদ্বর্ষমধ্যেইত্যর্থঃ । অবিভাগপ্রসঙ্গাদিতি, নচেচা-  
পত্তি ব্যবহারবিরোধাৎ বানপ্রস্থস্য পত্নীসহিতবনগমনপক্ষে উক্তরেতস্তদপত্যাস্তরসম্ভাবনানিবৃত্তেঃ স্বতঃ  
সিদ্ধত্বে তৎপরত্বাসম্ভবেনাদৃষ্টার্থকম্পনে গৌরবাচ্চ মাতৃনিবৃত্তে রজসীতাস্য গতিস্মলএব বাচ্য ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

তদেবং স্বত্বাপগম ইতি, পতিতত্বপ্রত্নজাদিনেতি শেষঃ । অনপগত ইতি পিতুর্জন ইদং, পিতা-  
মহধনেতু রজোনিবৃত্তিরপ্যধিকারিণীতি বক্ষ্যতে । তত্র চিন্ত্যতে অনপগতে পিতৃস্বত্বে পুত্রাণাং স্বত্বা-  
নুৎপত্তে বিভাগাসম্ভবাৎ উৎপন্নস্বত্বজ্ঞানং বিভাগইতি প্রাপ্তকৃত্যৎ তস্মাদত্রাপি বিভাগদানেচ্ছব স্বত্ব-  
নাশিকা পিতরীচ্ছতি বিভাগবিধিনা প্রতিপদ্যতে ইতি সর্বত্র স্বত্বাপগমএব কালঃ সচ যদি স্বত্বাপগমে



বিভাগঃ স্যাৎ তথেষ্টাধীনস্বত্বাপগম একঃ কালঃ সচ বিভাগেচ্ছানধীনস্বত্বাপগমে নাস্তীতি তদপি কাল-  
স্তরমিতি কালদ্বয়মিতি বাচ্যং বিভাগেচ্ছাধীনস্বত্বাপগমস্য (এককালস্য) সর্বত্র সম্ভবাৎ । বিভাগরামতং  
দুষয়তি ন পুনরिति । নির্বিশেষণমিতি মাতৃনিরন্তরে রজসীতি পিতানহধনপরং বোধ্যং অতএবাহ  
পিতৃধনবিভাগকালইতি ।

ঐক্যকৃতীকা ।

অনপগতএবেতি । যদ্যপি পিতুরিচ্ছয়া বিভাগেহপূৰ্ণপেক্ষয়া পিতুঃ স্বত্বনাশোহপ্যবশ্যাত্মাপেক্ষঃ  
অন্যথা স্বোক্তবিভাগস্যেবানুপপত্তেঃ তথাপি বিভাগেচ্ছাধীনতদনধীনস্বত্বাপগমাত্মাৎ কালদ্বয়মুক্তং ।  
বস্ততো লাঘবাদিতরস্বত্বাভিসন্ধানা পূৰ্ণকপিতৃস্বত্বাপগমকাল একএব দায়স্য বিভাগে নিমিত্তং নতু  
কালদ্বয়ং গৌরবাদিতি বোধ্যং । চূড়ামণিসম্মতোপায়ং পক্ষইতি । যত্র তু পুত্রাণাং সম্ভাব্যমানানু-  
ভাবিকলহনিরাকরণার্থং পিতা ভত্তদংশানবধার্য পুনস্তেয স্বয়মধিকরোতি ন তত্র বিভাগঃ পিতুরুপে-  
ক্ষাবিরহেণ তৎস্বত্বস্যৈব বিদ্যমানত্বাৎ তেন তত্র বিভাগপ্রয়োগো ভাস্ত্রএবেতি । বিভাগরাক্ষ্যতং  
নিরসয়তি ন পুনরिति । বহেৎ উদ্বহেৎ সম্ভরইত্যনেন উক্তকালাদম্পকালপরিত্রাহীতদারঃ । তদা-  
চেতি । দ্বাত্রিংশচ্চতুর্বিংশদ্বয়মধ্যইত্যর্থঃ ত্রিংশদ্বয়েণোদ্ধাহিতায়া দ্বাদশবর্ষীয়ায়াঃ ত্রিযাঃ পত্ন্যঃ  
পঞ্চাশদ্বয়সংগে দ্বাত্রিংশদ্বয়বয়স্কত্বাৎ এবং চতুর্বিংশতিবর্ষেণোদ্ধাহিতায়াঃ ত্রিযা অষ্টবর্ষীয়ায়াঃ পত্ন্যঃ  
পঞ্চাশদ্বয়ে চতুর্বিংশদ্বয়ীয়ায়াঃ । অবিভাগপ্রসঙ্গাদিতি । ইদম্ ন সমাক্ ইদানীমবিভাগস্যেক্ষ্যত্বাৎ  
অন্যথা পুত্রেষু দারামিচ্ছাপ্য বনং গচ্ছেৎ সইহ বা ইতি রাগনিরন্ত্যানিরন্তিত্যং প্রকারদ্বয়বিধানেন  
রাগানিরন্তো সহবনগমনপক্ষে বানপ্রস্থাপ্রমোৎপন্নপুত্রাণাং ব্রতিলোপাপত্তেঃ । গৃহস্থস্ত যদা পশ্যা-  
দ্বলীপলিতমান্ননঃ । অপত্যপুত্রতৎপুত্রাংস্তদারগ্যং সমাবিশেৎ ইত্যুক্তকালান্তরে চারণ্যগমনে বিভা-  
গস্য নানুপপত্তেঃ ইদানীং মাতুরজ্ঞানিরন্তরতরপি সম্ভাদিতি বোধ্যং । কেচিত্ত্ব অবিভাগপ্রসঙ্গাদিতি ।  
নচেষ্টাপত্তিঃ ব্যবহারবিরোধাৎ বানপ্রস্থস্য পত্নী সহিত বনগমনপক্ষেহপুত্র্যুত্তরতন্ত্বাৎ অপত্যসম্ভাবনা-  
নিরন্তেঃ স্বতঃ সিদ্ধত্বেন তৎপরত্বাসম্ভবাৎ অদৃষ্টার্থকম্পনাগৌরবাচ্চেত্যাঃ । তদসং নহি বনগমন-  
মেব পুরুষস্য উর্দ্ধ্বরেতন্ত্বং জনয়তি যেন তদনন্তরমপত্যসম্ভাবনানিরন্তিঃ স্যাদিতি । নিরন্তে রজ-  
সীত্যস্য তু বিষয়ঃ স্বয়মেব পরতোবক্ষ্যতে । কালচতুষ্টয়ং দর্শয়তি পিতুরুপরমইত্যাदिना ॥ ০ ॥

৪২ । যচ্চ কার্যাক্ষমে পিতরি পুত্রাণাং বিভাগে স্বাতন্ত্র্যমুক্তং তদ্বচনানভিজ্ঞ-  
ত্বেন । তথাচ হারীতঃ । জীবতি পিতরি পুত্রাণামর্থাদানবিসর্গাক্ষেপেযু ন স্বাত-  
ন্ত্র্যং কামং দীনে প্রোষিতে আর্তিং গতে বা জ্যেষ্ঠোহর্থ্যং চিন্তয়েৎ । সুব্যক্ত  
মাহতুঃ শঙ্কলিখিতৌ । পিতর্যশক্তে ব্যবহারান্ জ্যেষ্ঠঃ প্রতিকুর্য্যাৎ অনন্তরোবা  
কার্যাক্ষমদনুমতো নত্বকামে পিতরি রিক্তবিভাগো বৃদ্ধে বিপরীতচেতসি দীর্ঘ-  
রোগিণি বা জ্যেষ্ঠেব পিতৃবদর্থান্ পালয়েদিতরেবাৎ ঋক্থমূলং হি কুটুম্বমস্বতন্ত্রাঃ  
পিতৃমন্তো মাতুরপ্যেবমবস্থিতায়াঃ ।

৪৩ । এতদ্বচনদ্বয়ং কার্যাক্ষমে দীর্ঘরোগিণি চ পিতরি বিভাগং নিষিধ্য জ্যেষ্ঠ-  
এব গৃহং চিন্তয়েৎ তদনুজ্ঞোবা কার্যাক্ষ ইত্যাহ । অতো নত্বকামে পিতরীত্যেত-  
দেব কার্যাক্ষমে পিতরি রিক্তবিভাগ ইতি ভাস্ত্রলিখিতং ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

আদানং গ্রহণং, বিসর্গোদানং, আক্ষেপো নিক্ষেপঃ । দীনে ইতি বুদ্ধদ্বাদিনেত্যর্থঃ । আর্তিঃ শোকরোগজা পীড়া । অনন্তরঃ কনিষ্ঠ ইত্যর্থঃ । এবমিতি অস্বতন্ত্রায়া ইত্যর্থঃ । বিভাগং নিষি-  
দ্যোতি, পিতুরিচ্ছামন্তরেণেতি শেষঃ । উপসংহরতি অতইতি । এতদেবেতি সূত্রেণেবেতি শেষঃ ।  
এতৎ স্থানীয়ং কার্যাক্ষমে পিতরীভ্যাং লিখিতমিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

কার্যাক্ষমইতি অতিবুদ্ধদ্বাদিনেতি শেষঃ । বিসর্গোদানং, আক্ষেপো নিক্ষেপঃ । দীনে অতিবুদ্ধদ্বা-  
দিনেত্যর্থঃ । আর্তিঃ শোকরোগজা পীড়া । অনন্তরঃ কনিষ্ঠঃ । ইতরেযাং যবীয়সাং, অর্থান্ পালয়ে-  
দিভ্যামুযজাতে । ইতরেযামিতি ভাবিস্বাম্যাপেক্ষয়া । ঋক্খমূলমিত্যাং, কুটুম্বং গৃহং বন্ধুস্বরূপং বা ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ইথমুক্তকালান্ বিনা পুত্রাণাং পিতৃধনে স্বত্বাভাবা ন বিভাগ ইতি স্থিতে অন্যথা বিভাগে স্বতন্ত্রা-  
মিতি যে বদন্তি তানধিক্ষেপ্তুমাং যচ্চেতি । অর্থাদানং পিতুরনিচ্ছয়াধর্মণতো বলাদৃগকর্ষণং, বিসর্গ  
উপেক্ষা, দানঞ্চ, আক্ষেপো নিক্ষেপঃ । উক্ত হারীতবচনে দীনাং পিতুরর্থচিন্তনবশা দ্বিভাগাভাবাদস্বত-  
ন্ত্রাং কপ্যাং, শঙ্খবচনেতু বিভাগনিষেধঃ শাস্ত্রাবেত্তাহ সুব্যক্তমিতি । গৃহং চিন্তয়েদিতি গৃহস্বযোগ-  
ক্ষেমমিত্যর্থঃ । শঙ্খলিখিতবচনে নত্বকামে পিতরি রিক্খবিভাগ ইত্যভোঃ অনন্তরং কার্যাক্ষমে পিতরি  
ঋক্খবিভাগ ইতিপাঠঃ কৈশিৎ ঐক্ষিগুস্তন্নিষেধাতি অতো নত্বকামেইতি । এতদেবেতি বুদ্ধে বিপরীত-  
চেতসীভ্যতঃ পূর্কমেতদেবাকামে পিতরীভ্যোতন্মাত্রমেব মুনির্না পঠিতমিতি শেষঃ । কার্যাক্ষমে পিতরি  
ঋক্খবিভাগ ইত্যেবমধিকস্ত কৈশিৎ ভ্রান্তিলিখিত মিত্যাহ কার্যাক্ষম ইত্যাদি, যতো বুদ্ধবিপরীত-  
চেতস্তাদিনা হর্ষপালনমেবোক্তং নতু বিভাগঃ অতো বিভাগার্থকঃ ন পাঠো ভ্রান্তিলিখিত ইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

আদানং গ্রহণং, বিসর্গো দানং, আক্ষেপো ন্যাসকরণং । দীনে ইতি বুদ্ধদ্বাদিনা ভ্রুংখিতে, আর্তিং  
গতে রোগাদিনা পীড়িতে । অথ জীবতাস্বতন্ত্র্যমুক্তং যৎ তৎ স্বত্বতাদশায়াং, চিন্তয়েদ্বিভাগার্থমিত্যা-  
শঙ্ক্যাহ সুব্যক্তমিতি । বিপরীতচেতসি উন্মত্তে । পিতৃবদিতি । ইতরেযাং কনিষ্ঠানাং পিতৃতুল্য  
ইত্যর্থঃ তেন তস্মিন্ সতি কনিষ্ঠেন ন পালনীয়মিতি দর্শিতং । পালনে হেতুমাং ঋক্খমূলং হীতি ।  
কুটুম্বং কুটুম্বতরুণমিত্যর্থঃ । অস্বতন্ত্রা দানাদাবনধিকারিণঃ । গৃহং গৃহাবস্থিতযোগক্ষেমাং চিন্তয়ে-  
দিভ্যেনে কৃতির্লক্ষ্যতে ভাবম্মাত্রাগোদেখ্যানির্কাহাং । এতদেব ইদমেব সূত্রমিত্যর্থঃ । ততঃ কিমত-  
আহ কার্যাক্ষম ইতি যল্লিখনং তদ্ভাস্তানাং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

মিতাক্ষরামতং দুষয়তি যচ্চেতি । এতদেবেতি সূত্রমিতি শেষঃ । অকামে পিতরি রিক্খভাগে বুদ্ধে  
বিপরীতচেতসি রোগিণিচেতোতাদৃশং শঙ্খসূত্রং লিখিত্বা পিতুরনিচ্ছয়া বাক্ক্যাদৌ বিভাগঃ ইতি-  
বচনপ্রভীতেঃ ইতি মিতাক্ষরালিখিতং ভ্রমমূলমিত্যর্থঃ । ন পাঠস্য প্রামাণিকত্বাৎ । বৃত্তিলোপাপত্তে-  
রিত্তি, স্বধনেচ্ছাধীনত্বাৎ বৃত্তিলোপো ন দোষায়েতি ॥ ০ ॥

কার্যাক্ষমইতি । অতিরুদ্ধাদিনেতি শেষঃ । আদানং গ্রহণং, বিসর্গস্ত্যাগঃ, আক্ষেপো ন্যাসকরণং । ন স্বাতন্ত্র্যং ন তদনুভূতিং বিনা হধিকারঃ । দীনেতিতিরুদ্ধাদিনা হুংখিতে । আর্তিং গতে অভ্যন্ত-  
শোকরোগাদিভিঃ পীড়িতে । এতদ্বচনে স্বয়ংব্যক্ষ্যমাণঃ কার্যাক্ষমাদৌ পিতরি বিভাগনিষেধেন জ্যেষ্ঠস্য  
গ্রহণোপেক্ষমাচরণরূপোহর্থো ন ব্যক্তঃ ন স্বাতন্ত্র্যমিত্যস্য পিতুঃ স্বাস্বাদশায়ামেব সম্ভবাৎ চিন্তয়ে-  
দিত্যস্য তু বিভাগার্থং চিন্তয়েদিত্যর্থসম্ভবাদতআহ সুব্যক্তমিতি । ব্রজে সৰ্ব্বকৰ্ম্মাক্ষমে । বিপরীতচেতসি  
উন্মাদেন । দীর্ঘরোগিণি চিরন্তনকালং মহারোগিণি । পিতৃবদिति । পিতা যথা সৰ্ব্বেষাং পালন-  
পূরঃসরমর্থান্ পালয়েৎ তথেষতরেবাৎ কনিষ্ঠানাং পালনপূরঃসরমর্থান্ পালয়েদিত্যর্থঃ তেন তথাভূতে  
পিতরি জ্যেষ্ঠস্য কনিষ্ঠপালনপূরঃসরমর্থপালকতা প্রতিপাদিতা । অর্থপালনে হেতুমাং গুণমূলং  
হীতি । কুটুম্বং কুটুম্বভরণং গার্হস্থ্যম্ । অস্বতন্ত্রাঃ যথেষ্টবিনিয়োগানধিকারিণঃ, অনেন পিতৃসত্তে  
পুত্রাণামস্বতন্ত্র্যং বিভাগাদৌ ক্ষুটমেবাভিহিতমিতি । এবং মাতরি জীবন্ত্যামস্বতন্ত্রাঃ । অত উক্তবচনা-  
নভিজ্ঞত্বাৎ । এতদেবেতি । সুপাংসুপেতি সপ্তমার্থে প্রথমা, এতৎপাঠস্থলএবেত্যর্থঃ । কার্যাক্ষমে  
পিতরি রিক্তবিভাগ ইতিবল্লিখিতং তদ্রূপলিখিতমিত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

৪৪। তস্মাৎ পতিতত্বনিষ্পৃহত্বোপরমৈঃ স্বত্বাপগমইত্যেকঃ কালো, ইপরশ্চ  
সতি স্বত্বে তদিচ্ছাতইতি কালদ্বয়মেব যুক্তং ।

৪৫। মাতুর্নিবৃত্তে রজসীতি (১) তু পিতামহাদিধনাভিপ্রায়ে নিবৃত্তে রজসি  
পুত্রাস্তরসম্ভাবনাতাবাৎ তদানীমপি পিতুরিচ্ছ্যৈব পুত্রাণাং বিভাগঃ অনিবৃত্তে  
রজসি ক্রমাগতধনবিভাগে পশ্চাজ্জাতানাং বৃত্তিলোপাপত্তেঃ, নচাসৌ যুক্তঃ । যে  
জাতা যেপ্যজাতাবা যেচ গৰ্ভে ব্যবস্থিতাঃ । বৃত্তিং তেইপি হি কাজ্জকন্তি বৃত্তিলো-  
পোবিগর্হিত ইতিমনুবচনাৎ ।

৪৬। যতএব পিতৃধনে কালদ্বয়ং অতএব মনুর্গৌতমাদিভি মৃতপদং পরিত্যজ্য  
উর্দ্ধমিত্যুক্তং উর্দ্ধং পিতুরিতি (২) । পিতৃস্তুদা স্বত্বাপগমাৎ তদর্থমেবোর্দ্ধমিত্যুক্তং  
অতোইয়মেকোবিভাগকালঃ । উর্দ্ধং বিভাগাজ্জাতস্ত্রিত্যনেন (৩) চ সম্পূহে পিতরি  
তদিচ্ছয়া বিভাগকালো ইপরোদর্শিতঃ ।

৪৭। দত্তানু ভগিনীষু চেতি (৪) ন কালার্থং কিন্তু তাসামবশ্যং দাস্তব্যং ।  
তথা যচ্ছিক্তং পিতৃদায়েভ্যো দত্ত্বং পৈতৃকং ততঃ । ভ্রাতৃভিরুত্তরিত্তব্য মৃণী ন  
স্যাচ্ছত্যা পিতা (৫) । ইদং নারদবচনং পিতৃগণশোধনাবশ্যস্তাবার্থং ন বিভাগকালার্থং ।

৪৮। অস্মাচ্চ নারদবচনাদয়মর্থঃ সিধ্যতি যদ্বিভাগকর্তৃভিরুত্তমর্ণানুমতৌব পি-  
ত্রাদি ঋণং বিভজনীয়ং পরিশোধ্যং বা শোধনাবশিকধনবিভাগপ্রতিপাদনসৈ-  
তৎপ্রয়োজনত্বাৎ । অতএব মাতৃধনস্যাপি ঋণাবশিকস্য বিভাগমাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ ।

(১) নারদ ১০।৩।

(২) মনু ২।১০৪। গৌতম ২৮।১।

(৩) মনু ২।১৩। নারদ ১০।৪০।

(৪) নারদ ১০।৩।

(৫) নারদ ৩।৩২।



মাতৃহৃত্তরঃ শেষমুণাং তাত্য ঋতেইশ্বরঃ(১) । এতচ্চ বিস্তরেণ ঋণাদানে বক্ষ্যতে ।

৪৯ । যদ্বা দত্তাস্থ ভগিনীষু মাতৃধনং পুত্রৈরেব বিভজনীয়ং অদত্তাস্থ তাত্তিঃ  
সহ সাধারণং, এতচ্চাবসরে বাচ্যং ।

৫০ । এবস্তাবৎ পিতৃধনবিভাগস্য কালদ্বয়মপ্যুক্তং ।

ঈনাধকৃতটীকা ।

তদানীমপীতি । এতচ্চ পিতামহধনবিভাগপ্রকরণে বিশেষভেদে নির্ণেয়ভেদে ইহতু সিদ্ধবিস্তৃতিশক্তি  
মাতুরিতি । পুত্রান্তরসম্ভবে দোষমাহ অনিবৃত্ত ইত্যাদি । উর্দ্ধমিতি উপরমে পাতিভো স্পৃহাভাবে  
বেতার্থঃ, স্বভাবাবেহিতিনির্গলিতার্থঃ । অয়মিতি, পিতুঃ স্বাভাব্যত্বইত্যর্থঃ । সম্পূহ ইতি অন্যথা  
পুত্রোৎপত্ত্যভাবাদিত্যাশয়ঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সংস্কারদার্ত্যার্থং পুনরুপসংহরতি তস্মাদিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

তস্মাদিতি, কালান্তরস্য স্বত্বনাশে, নৈবাংশাদিত্যর্থঃ । সতি স্বত্বে তদ্বিচ্ছাদ ইতীতি । নব্বিদং  
স্বোক্তবিরুদ্ধং সতি পিতুঃ স্বত্বে পুত্রাণাং স্বাংশে (সর্বাংশে) স্বত্বানুৎপত্তৌ, বিভাগস্য ব্যঞ্জকত্বানুপপত্তিঃ,  
বিভাগস্য স্বত্বোৎপাদকত্বতু স্বয়ংকৃতদায়ভাগলক্ষণস্যাভাব্যাপ্তিঃ টেমথিলমভানুপ্রবেশশ্চ স্যাৎ, নাপি  
পিতুরিচ্ছৈব পিতৃস্বত্বনাশিকা পুত্রাণাং তদংশে স্বত্বোৎপাদিকা চেতি যুক্তং বক্তুং, সতি স্বত্বে ইতি  
স্বোক্তবিরোধাপত্তেঃ, উপরতস্পৃহত্বভেদাপত্তিচ্চেতিচেন, সতি সর্গধনগোচরে পিতুঃ স্বত্বে, জাতা ইচ্ছা  
সর্গধনগোচরতৎস্বত্বনাশিকা পিতুঃ পুত্রাণাঞ্চ স্বাংশে স্বত্বোৎপাদিকা, বিভাগস্ত তদ্ব্যঞ্জকঃ স্বাংশে  
স্পৃহাসত্ত্বাচ্চ ন নিস্পৃহত্বভেদ ইতি ন কিঞ্চিদমুপপন্নং । মাতুর্নিবৃত্তে রজসীত্যস্য বিবয়ং দর্শয়তি-  
মাতুর্নিবৃত্তে রজসীতি । মাতুর্নিবৃত্ততন্মাত্রস্য বিভাগকালত্বে পিতুরনিচ্ছয়া বিভাগঃ স্যাৎ, তথাচানী-  
শত্ববচনমেব বাধকং তথা কেবলা পিতুরিচ্ছা অনিবৃত্তে রজস্যেব তৎ বিভাগকালঃ স্যাৎ তত্রাচ-  
নুপদমেব দোষস্য বক্ষ্যানাশত্বাৎ, রজোনিবৃত্তিঃ পিত্রিচ্ছাবিশেষণমেব ইত্যাহ তদানীমপীতি । তদবি-  
শিষ্টায়াঃ পিত্রিচ্ছায়া বিভাগকালত্বে অনিষ্টাপত্তিমাহ নিবৃত্তে রজসীতি । তদর্থমেবোর্দ্ধমিত্যভিধান-  
মিতি । নচৈবং পিতুঃ স্বত্বানুর্দ্ধমিত্যর্থকত্বে উর্দ্ধং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈত্যত্র মাতরি তদম্বয়ানুপপত্তিঃ  
পিতৃধনো মাতুঃ স্বভাব্যত্বাদিতি বাচ্যং, দম্পত্যোর্দ্ধম্যধ্যং ধনমিত্যানেন মাতুরপি তত্র স্বত্ববোধনাৎ ।  
পরন্তু সত্যপি মাতুঃ স্বত্বে তস্যান যথেষ্টব্যবহারঃ পতিস্বত্বনাশহেতুরেব তৎস্বত্বনাশকঃ । পত্নী-  
রপুত্রত্বতু স্বত্বান্তরমেবোৎপাদ্যতে । নচৈবং মৃতপিতৃক ধনবিভাগে উর্দ্ধং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চেতি বচনে  
পিত্রোরুপরমো যৎ ব্যাখ্যাস্যতে তদমুপযুক্তং পিত্রপরমাদেব তস্যোঃ স্বত্বনাশে তৎসম্বন্ধেপি বিভাগে  
বাধকাত্বাদিতি বাচ্যং তস্যাপি পিতৃমরণাদ্যধীনোভয়স্বত্বনাশাভিপ্রায়কত্বাৎ, মাতুরপরমকথনন্তু অস্ব-  
ভাব্যঃ পিতৃমৃত্যো মাতুরপোষ্যবস্থিতায়াঃ ইতিশাস্ত্রানিখিতবচনবোধিত্যত্যাগলকমেব ইতি বোধ্যং ।  
মাতুরজোনিবৃত্তিবিশিষ্টা পিত্রিচ্ছা ঐপতামহধনএব । পিত্রপার্জিতধনে তু কেবলৈব পিতুরিচ্ছতি  
প্রতিপাদয়মাহ উর্দ্ধমিতি । উর্দ্ধং বিভাগাক্ষাতস্ত পিত্র্যমেব হরেদ্ধনমিতি বচনে পিত্র্যংশহরণকথনাৎ



স্বাংশে পিতৃঃ সম্পূর্ণং লভ্যতে তদ্বিত্যাগেতু পিতুরিষ্টং হেতুরিতি সোইপয়ঃ কালো দর্শিত ইত্যর্থঃ ।  
 তত্র পুত্রস্য বিভাগেত্তরজাতত্বকথনাত্তরজোনিরুত্তি নাস্তীতি লভ্যতে । তস্য ইচ্ছাশচ ঐপতা-  
 নহনগোচরত্বে যে জাতা ইতি পূর্কোক্তবিরোধঃ অতঃ পিতৃপাক্ষিতধনপরত্বন্যায়্য বোধ্যৎ । ঋণ-  
 পরিশোধনাবশ্যস্তাবার্থমিতি, তথাচ কন্যায়্য অপ্রদানে তস্য ঋতুদর্শনে পিতৃমহাদৌহত্যন্তেঃ কন্যায়্য  
 অপ্রদানমস্য ঋণমেব তদবশ্যং পরিশোধনীয়মিত্যর্থঃ । অস্মাক নারদবচনাদিতি । ঋণী নস্যাদবশ্য  
 পিতৃত্যক্তত্বাদুত্তমর্গাননুমতো ঋণবিভাগে পরিশোধনাসমর্থপুত্রভাগে উত্তমর্গস্য পাতেতু তদুপরি-  
 শোধনাতাবে পিতৃঋণদানপায়াং, উত্তমর্গাননুমত্যা পরিশোধনাসমর্থপুত্রভাগে তৎপাতেতু তদনুমতোব  
 তদুপাগমেহপি পিতৃঋণদাতাভ্যাং । এবঞ্চ বিদেশেষ্টে উত্তমর্গে ঋণবিভাগস্ত তদননুমতো নিবর্তনীয়-  
 এব সিধ্যতি । এতচ্চ বিস্তরেণেতি অস্মাক্চেত্যাদিনা যদ্ব্যখ্যাতং তদেতদিত্যর্থঃ । ঋণদানে গ্রহান্তরে  
 বক্ষ্যমাণে । দত্তাশ্বিত্যস্য যথোক্তব্যখ্যানে ঐপদার্থতাপত্তেরাহ যদ্বেতি । পিতৃধনবিভাগকালকথনে  
 মাতৃঋণাদিকারিণোহপি স্বাতন্ত্র্যেণ চকারেণোক্তা ইত্যর্থঃ । পুত্রৈরিতি বচনান্তরাদনুবর্ত্তত ইতি বোধ্যৎ ।  
 এতচ্চাবসর ইতি এতন্নারদবচনীয়ং দত্তাশ্বিতি অবসরে স্ত্রীধনবিভাগকথনাবসরে বাচ্যমাখ্যেয়ং । পিতৃ-  
 ধনবিভাগস্য কালদ্বয়মিতি । তৎ পিতৃধনপদং পিতৃঋণদানপদং তচ্চ পিতৃপাক্ষিতং ঐপতামহঞ্চ তয়ো-  
 রেব পিতৃঋণদানশঃ পিতৃরিত্যেচতি কালদ্বয়মিত্যর্থঃ ।

অন্যতানন্দকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

কার্যাক্রমসময়রূপবিভাগকালান্তরং নিরস্য স্বোক্তদাঢ্যায় পুনরুপসংহরতি ভগ্নাদিতি । নমু তর্হি  
 মাতৃনিরুত্তে রজসীভ্যাম্য কোবিষয়ইত্যতআহ মাতুরিতি । পুত্রান্তরসম্ভাবনাবাদিচ্চি । তেন মাতৃপদং  
 পিতৃপদ্যুপলক্ষণং । তদানীমপি পিতৃপত্নীরজোনিরুত্তরকালেহপি । পিতুরিষ্টং যবেতি । অত্র প্রমাণং  
 বক্ষ্যতে । নমু পুত্রান্তরসম্ভাবনাস্তে পিতামহধনবিভাগে কা ক্ষতিরিত্যত আহ অনিরুত্ত ইতি । রুতি-  
 লোপঃ পিতামহধনে নিরংশিত্বং । অযুক্তত্বে হেতুমাং । যেজাতাইতি । জাতা উৎপন্ন, অজাতা ভবি-  
 যাদ্গর্ভসম্বন্ধাঃ । উক্তং স্বত্বাপগমাং । রজোনিরুত্তিরূপস্বত্বকালনিরাসেন পুনরুপসংহরতি অতইতি ।  
 অয়ং স্বত্বাপগমকালঃ । প্রমাণদর্শনপূর্ব্বকং কালান্তরমাহ উক্তমিতি । অপরঃ পিতৃঋণদানাদিন্যঃ  
 পিতুরিষ্টাসময়রূপঃ । যচ্ছিতং যদবশিষ্টং । যথৈদং নারদবচনং ন বিভাগকালান্তরপ্রদর্শনার্থং কিন্তু  
 ঋণপরিশোধনাবশ্যস্তাবার্থং অন্যথা ঋণী ন স্যাদিতি বৈষম্যাপত্তেঃ তথা দত্তাশ্বিতি ভগিনীদানাব-  
 শ্যস্তাবার্থমিত্যর্থঃ । এতৎপ্রয়োজনদ্বাং ঋণপরিশোধনাবশ্যস্তাবপ্রতিপত্তিমাত্রপ্রয়োজনদ্বাং । অতএব  
 ঋণপরিশোধনাবশ্যকত্বাদেব । তাতাশ্বতে হুহিতৃত্যোবিনা । নমু অস্বয়ো হুহিতৃত্যুত্বা তত্রাহ  
 এতচ্চেতি । বক্ষ্যতে মাতুরস্বয়ইতি ব্যবস্থাপয়িত্যভে । পক্ষান্তরমাহ যদ্বেতি । মাতৃধনমবৌতকং যৌতকে  
 সর্বাছুহিততাবএব পুত্রাধিকারস্য বক্ষ্যমাণদ্বাং তথাচ দত্তাসু ভগিনীষু চেতি মাতুরযৌতকধনবিষয়মিতি  
 ভাবঃ । অবসরে প্রকৃতসমাপ্তৌ স্ত্রীধনবিভাগপ্রকরণে । উক্তং ব্যবস্থাপিতং ন্যায়বচনাত্মানিতিশেষঃ ॥

## দায়ভাগঃ ।

### দ্বিতীয়াধ্যায়ঃ ।

১। সম্প্রতি পিতামহধনবিভাগকালোইতিধীয়তে । তত্র ব্রহ্মস্পতিঃ । পিত্রো-  
রভাবে ভ্রাতৃণাং বিভাগঃ সম্প্রদর্শিতঃ । মাতুর্নিরুত্তে রজসি জীবিতোরপি শাস্যতে ।

২। নাস্য বচনস্য পিতৃধনগোচরত্বং উর্দ্ধুং বিভাগাজ্জাতস্ত্বিত্যস্য (১) নির্বিষয়-  
ত্বাপত্তেঃ নিরুত্তে রজসি পুত্রোৎপত্তেরভাবাৎ, মাতৃধন বিষয়ত্বাণস্য নাশঙ্গনীয়ৎ  
এবং মাতুরেব নির্জনত্বাপত্তেঃ অতোনিরুত্তে রজসীতি পিতামহাদিধনবিষয়ং ।

৩। নচেচ্ছামনপেক্ষ্য রজোনিরুত্তের্বিভাগনিমিত্তত্বং সম্ভবতি অনিচ্ছয়া বিভা-  
গাতাবাৎ ।

৪। সত্যামিচ্ছায়াং কস্যেচ্ছয়েত্যপেক্ষায়াং উর্দ্ধুং পিতুঃ পুত্রারিকথং বিভজ্যে-  
নিরুত্তে রজসি মাতুর্জীবতি চেচ্ছতীতি (২) গোতমবচনাৎ পিতুরেবেচ্ছাতইতি  
নির্ণীয়তে ।

৫। অতঃ পিত্রোরতাবইত্যেকঃ কালঃ । পিত্রোরিতি দ্বিবচননির্দেশাৎ সোদর-  
ভ্রাতৃণাং পিতৃধনবিভাগোপি মাতুরতাবএব কার্য্যঃ ।

৬। নতু মাতৃধনবিভাগার্থং মাতুরতাবস্যোপাদানং জীবিতোরপীত্যস্য মাতৃ-  
ধনগোচরত্বানুপপত্তেঃ অন্যধনগোচরত্বমবশ্যং বাচ্যং তেন যত্রৈব বিভাগে পিত্রো-  
রতাবো নিমিত্তং তত্রৈব জীবিতোরপীত্যপি শঙ্কত্বকীর্তনাৎ ন  
মাতুরতাবো মাতৃধনে ব্যাখ্যেয়ঃ । এতচ্চ বিস্তরেণ বাচ্যং ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

তদেবং সামান্যতঃ পিত্রাদিধনবিভাগকালমভিধায় পিতামহাদিধনবিভাগকালং পরীক্ষিষ্যমাণস্বাহ  
সম্প্রতীতি । নাস্যেতি । যদ্যপি পূর্বার্দ্ধস্য পিতৃধনমাত্রগোচরত্বমপি ন ক্রতি স্তথাপি মাতুর্নিরুত্তে রজ-  
সীত্যন্তরার্ধে পূর্বার্দ্ধোক্তধনবিভাগমৈব অপিশঙ্কেন শঙ্কত্বকীর্তনাৎ ন তস্য পিতৃধনমাত্রগোচরত্বত্যা-  
শয়ঃ । অথ পরার্দ্ধস্যপি সামান্যতয়া পিতামহাদিধনগোচরত্বং পিতৃধনগোচরত্বমপ্যন্ত ইত্যাহ উর্দ্ধু-  
মিত্যাदि । নির্বিষয়ত্বে হেতুমাহ নিরুত্তেইত্যাদি । নচ বাচ্যং মাতুর্নিরুত্তে রজসীত্যন্ত পিতৃধনবিষয়ং  
উর্দ্ধুং বিভাগাজ্জাতস্ত্বিত্যাदि পিতামহাদিধনবিষয়মিতি চেম পিত্রোচেৎ পুত্রান্ বিভজ্যেৎ তস্য স্বেচ্ছা

(১) মনু ২/২১৩ । নারদ ১৩/৪৪ ।

(২) গোতম ২৮/১-২ ।

স্বয়মুপাভে হর্থে পৈতামহেতু পিতাপুত্রয়োস্তল্যং স্বাম্যমিত্যাদিবচনে স্বৈচ্ছায়াঃ প্রয়োজকত্বাৎ পত্নী-  
রজোনিরুত্তাপেক্ষাসম্ভবাৎ, কিঞ্চ স্বধনে ইচ্ছয়া স্ত্যনাধিকদানে পিতুঃ স্বত্বাভূৎপৎসামানপুত্রস্য তজ্জন-  
নধিকারেইপি ন ক্ষতিঃ পিতৈব তদুৎপত্তিশঙ্কয়াপি তেভ্যেব দত্তত্বাৎ, পৈতামহে বিভাগদানপ্রবৃত্তস্য পিতু  
স্ত্যনাধিকদানেইনধিকারাৎ উৎপৎসামানপুত্রস্য নির্জনদ্বাপাদকত্বাযোগাৎ, ইৎথং অনীশঃ পূর্জঃ  
পিত্রো ভাতৃভাগে বিভক্তজইতি বক্ষ্যমাণমপি দৃষ্টার্থং ভবতি পিতৈব স্বাধীনতয়া তেভ্যো দত্তত্বাদিতি,  
অস্য পিতামহধনবিষয়ত্বে বিভক্তজস্যাপি পৌত্রত্বেন পুনঃ, সম্বন্ধপ্রমাণকে পিত্রা পূর্ককৃতবিভাগস্য  
শাস্ত্রীয়ত্বেন বিভক্তজস্য পুনর্বিভাগপ্রাপ্তাবপি অনীশঃ পূর্জইত্যাদিবচনাদেব ন বিভাগ ইতিদৃষ্টার্থতা-  
নুপপত্তিরিতি । মাতৃধনবিষয়ত্বমিতি, মাতুর্নিরুত্তে রজসীত্যাস্যোত্যর্থঃ । মাতৃধনে ভাতৃবিভক্তে পিতৃধনে  
পিতুরিব মাতৃবিভাগবিশেষে প্রমাণভাবে পূর্কাকৌক্ত্যভূতানিত্যনুযজ্ঞাৎ ভাতৃমাত্রস্য ধনসম্বন্ধে অবগতে  
মাতুর্নির্ধনত্বাপত্তেরিত্যাশয়ঃ । নচেতাপত্তিঃ বচনস্যান্যথাপ্যনুপপত্তে স্তাদৃশাক্রান্তকল্পনায় অন্যায়ত্বাৎ  
পূর্কাকৌক্তধনবিভাগস্যৈব অপিশদেন পরাক্কে শস্তত্বকীর্তনাচ্চেত্যশয়ঃ । অথ মাতুর্নিরুত্তে রজসী-  
ত্যত্র বিশেষপ্রবণাৎ তত্র স্যাৎ সদৃশং স্বাম্যং পিতুঃ পুত্রস্য চোভয়োরিত্যাদৌ তুল্যস্বাম্যশ্রুতেশ্চ ।  
পিতুরিব পুত্রস্যাপীচ্ছয়া পিতামহধনবিভাগোহস্থিতি নিরাকরিয়ামাহ নচেত্যাদি । অনিচ্ছয়েতি, প্রবৃত্তে-  
রিচ্ছানিয়তত্বাদিতি ভাবঃ । পিতৃধনবিভাগোহপীতি, তত্রাপ্যর্জুৎ পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈত্যাদি তুল্যরূপবচনা-  
দিত্যাশয়ঃ । মাতৃধনগোচরত্বানুপপত্তেরিতি, প্রাপ্তকৃত্বাৎ নচ পিতুরপি মাতৃধননির্ধনত্বাপত্তিরিতি বাচ্যং  
পৈতামহাদিধনে পিতুরপি ভাগপ্রতিপাদকপ্রমাণবিরোধাৎ । অন্যথেনেতি, মাতৃভিন্নপিতৃপিতামহাদি-  
ধনগোচরত্বমিত্যর্থঃ । অবাস্তরীণমাতৃধনগোচরত্বমিত্যর্থঃ ।

রামভক্তকৃতটীকা ।

নাস্যইতি । যদ্যপি পূর্কাক্ষস্য পিতৃধনগোচরত্বইপি ন ক্ষতি স্তথাপ্যুত্তরাঙ্কেন পূর্কাকৌক্তবিভা-  
গস্য মাতৃরজোনিরুত্তৌ জীবতি পিতরি শস্তত্বকীর্তনাম পিতৃধনগোচরত্বোক্ত্যাশয়ঃ । উর্জমিতি । নচাস্য  
পৈতামহধনবিষয়ত্বমস্ত, পিতা চেৎ পুত্রান্ বিভজ্যেৎ তস্য স্বৈচ্ছা স্বয়মুপাভেহর্থে পৈতামহেতু পিতাপুত্র-  
য়োস্তল্যং স্বাম্যমিত্যাদিবচনে স্বৈচ্ছায়াঃ প্রয়োজকত্বাৎ পত্নীরজোনিরুত্তাপেক্ষায়া অসম্ভবাৎ ।  
কিঞ্চ স্বধনে উৎপৎসামানপুত্রানধিকারেইপি ন ক্ষতিঃ, পিতৈব তদুৎপত্তিশঙ্কয়াপি তেভ্যোদত্তত্বাৎ  
পৈতামহেতু স্ত্যনাধিকদানে স্বাতন্ত্র্যাত্বাভূৎপৎসামানপুত্রনির্জনদ্বাপাদকত্বাযোগাৎ । ইৎথং অনীশঃ  
পূর্জঃ পিত্রো ভাতৃভাগে বিভক্তজঃ ইতি বক্ষ্যমাণং দৃষ্টার্থং ভবতি, পিতৈব স্বাধীনতয়া তেভ্যো-  
দত্তত্বাৎ পিতামহধনে বিভক্তজস্যাপি পৌত্রত্বেন ধনসম্বন্ধে প্রমাণিকে পূর্কবিভাগস্যশাস্ত্রীয়ত্বেন পুনর্বি-  
ভাগপ্রাপ্তৌ ভিন্নিষেধায় বচনমিদমদৃষ্টার্থং ভবেদিতি । মাতৃধনবিষয়ত্বমিতি, মাতুর্নিরুত্তে রজসীত্যো-  
ত্যস্যোত্যর্থঃ । মাতুরেবেতি । ভাতৃভিন্নমাতৃধনবিভাগে জীবতঃ পিতুরিব জীবন্ত্য মাতুর্বিভাগপ্রবণাদি-  
ত্যর্থঃ । নচেতাপত্তিঃ বচনস্যান্যথাপ্যনুপপত্তৌ অক্লান্তকল্পনায় অন্যায়ত্বাৎ পূর্কাকৌক্তধনবিভাগস্যৈব  
মাতৃরজোনিরুত্তৌ শস্তত্বকীর্তনাৎ । জীবতোরিতি দ্বিবচনানুপপত্তেঃ । অন্যো মাতৃভিন্নঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অথ পিতামহধনবিভাগঃ । মাতুরেব নির্জনদ্বাপত্তেরিতি । নিরুত্তরজস্যায় মাতুরনিচ্ছন্ত্যাপি নধ-  
বিভাগেন তস্যাবাংশাদানাত্ তত্র নির্জনদ্বাপত্তিঃ । নচ মাতুরিচ্ছাপ্যপেক্ষিতেতি বাচ্যং জীবতি চেচ্ছ-



ভীতি বক্ষ্যমাণগোতমবচনেন পিত্রিচ্ছায়া এবাপেক্ষিতত্ববোধনা মতু মাত্রিচ্ছায়াঃ । নচেচ্ছামনপেক্ষোতি ।  
কচিৎ প্রবর্তকপুরুষস্য ইচ্ছা তদপেক্ষিতা তদত্র কসোচ্ছা অপেক্ষিতেত্যত্রাহ সত্যামিচ্ছায়ামিতি ।  
মাতুরতাবে এব কার্য্যইতি অত্র ধর্ম্ম্য ইতিশেষঃ । মাতৃধনগোচরত্বানুপপত্তেরিতি, মাতৃধনবিভাগে  
পিতৃমরণাপেক্ষায়া অনুক্তত্বাৎ । জীবন্তোরপীত্যপিকারেণ পিতৃমাতৃমরণসমুচ্চয়েনানুপপত্তে স্ম্যাতু নির্ধ-  
নত্বাপত্তেশ্চেতি ভাবঃ । শস্ত্রত্বকীর্তনাদিতি তথাপিকারেণ পিত্রোজীবনমরণয়োরেকধনগোচরত্বে  
বোধিতে পিতৃজীবনস্য মাতৃধনগোচরত্বানুপপত্ত্যা ন মাতৃধনে মাতুরতাবে ব্যাখ্যায় ইত্যর্থঃ । এতচ্চ  
বিস্তরেণেতি । মাতরি জীবন্ত্যাং ন মাতুরনমৃত্যু পিতৃধনবিভাগো ধর্ম্ম্যঃ কিন্তু মাতুরনমৃত্যুভাবো বক্ষ্য-  
মাণঃ সএব বিস্তরঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ পিতামহধনবিভাগঃ । নির্ধিবয়ত্বে হেতুমাহ নিবৃত্তেইতি । নচ পিত্রোরভাবইতি পিতৃধন-  
বিষয়ং উক্ত্বং বিভাগাদিত্যেব পিতামহধনবিষয়মিতি বৈপরীত্যং কুতো ন স্যাদিতি বাচ্যং, পিতা-  
মহাদিধনে পিতুঃ পুত্রভ্যঃ স্বৈচ্ছাকৃতন্যূনাধিকাংশবৎ সম্ভাব্যমানোৎপত্তিকাংশভাবোহপ্যবিরোধাত্ ন  
তত্রাস্যাঃ সহকারিত্বেন । মাতৃধনবিষয়ত্বক্ষেতি, অস্যা মাতুর্নিবৃত্তে রজসীতি বচনস্য, এবং জীবন্ত্যাং  
মাতরি রজোনিবৃত্তিমাশ্রয় স্বত্বনাশাৎ পুত্রাণাং স্বত্বে মাতুর্নিবৃত্তিনত্বং স্যাদিত্যর্থঃ । ইদমুপলক্ষণং  
পুত্রৌক্তধনবিভাগস্য মাতুরজোনিবৃত্তৌ শস্ত্রত্বকীর্তনাং জীবন্তোরিতি দ্বিবচনানুপপত্তিরপি দৃষ্টব্য ।  
অথাত্র ন মাতুঃ স্বত্বনাশঃ কিন্তু পিতুরিব তস্যঃ স্বাম্যাং স্বয়ং ক্লিষ্টং গৃহীত্বান্যং পুত্রভ্যো বিভজ-  
নীয়মিতি ন নির্জনত্বাপত্তিরিতি, তৈবং পিতৃধনবদত্রাপি উৎপৎস্যমানস্য নিরংশকত্বে বাধকত্বাৎ  
রজোনিবৃত্তেরদৃষ্টার্থতাপত্তেঃ । নচ যে জাতা যেহপ্যজাতাশ্চেতি বচনম্বেব বাধকমুক্তমুক্তেঃ, অজাতা  
ইত্যস্যাপি পিতামহধনমাত্রবিষয়ত্বাদিত্যাভ্যুপসংহরতি অতইতি । নিরপেক্ষশ্রুতঃ পিতুরিচ্ছামন্ত-  
রেণাস্যাএব কেবলং বিভাগনিমিত্তত্বং স্বত্বনিমিত্তত্বমপ্যাস্তা মিত্যাশঙ্ক্যং নিরাকরোতি নচেতি ।  
অনিচ্ছয়েতি । কৃত্তেরিচ্ছাধীনত্বাদিতি ভাবঃ । ননু সযানাদিকরণেচ্ছায়াঃ কৃত্তিকারণত্বেন কর্তু-  
রিচ্ছতি স্বসিদ্ধম্বেব কথময়ং প্রশ্নঃ, অত্র কশ্চিৎ কৃত্তেরপ্যনৈমত্যাং পরম্পরয়া তত্রাপীদং প্রশ্নো-  
ত্তরমিচ্ছাহ তম । উত্তরে জীবতি চেচ্ছতীত্যনেন পিতুরিচ্ছেভাবগমেপি ন কর্তৃত্বাবগমঃ কিন্তু পুত্রা  
বিভজেরমিত্যনুসঙ্গাৎ পুত্রাণামেবেতি, তথাত জীবতি চেচ্ছতীত্যস্য সাকাক্ষিকত্বেন সম্ভবতোক-  
বাক্যত্বে ইতিন্যায়াং নিবৃত্তে রজসীত্যনেন বাক্যভেদাভাবে রজোনিবৃত্তিমাশ্রয়নপিতৃস্বত্বনাশকালীন-  
পুত্রকর্তৃকবিভাগে মাতুরিচ্ছেব পিতুরিচ্ছাপ্যপ্রয়োজিকাস্তুইতি, অত্রোচ্যতে অনিচ্ছয়েতি উপস্থিতস্য  
যোগ্যত্বয়া স্বামিন ইতি শেষঃ সত্যামিচ্ছানেনাপি অর্থাৎ স্বামিন্যেব প্রশ্নঃ নিবৃত্তে রজসীত্যুত্তরমপি  
বচনস্য সাকাক্ষিকত্বেপি দৃষ্টার্থত্বে সতি অন্যকম্পনায়া অন্যত্বত্বাৎ পিত্রিচ্ছায়া বিভাগপ্রয়োজকত্বাভি-  
ধানেন তদানীন্তনপিতৃস্বত্বাবগাহীতি ন রজোনিবৃত্তেঃ স্বত্বনাশঃ কিন্তু ত্যাগাদেব অন্যথা স্বত্বাধিকা-  
রেণাভাবা মিত্যকর্ষ্যচ্ছেদে পিতুঃ প্রত্যাবায়াপত্তিরিতি । অতইতি যতোহপত্যসম্ভাবনাভাবঃ পিত্রিচ্ছা-  
সহকৃতএব বিভাগনিমিত্তং ন স্বতন্ত্রমতইত্যর্থঃ অন্যথা মরণাদাবপ্যত্যসম্ভাবনারাহিত্যস্যাবিশিষ্টত্বাৎ  
পিত্রোরিতি পৃথক্ কালো ন বিহিতঃ স্যাদিতি ভাবঃ, এভেনাস্যাপুংসংহারার্থমিত্যাভিপ্রায়েণ তস্মা-  
দিতি লিখিত্যমাণোপসংহারে পুনরুপসংহরতীতি চূড়ামণেলিখনমপর্য্যালোচনবিজ্ঞিতম্বেব পিত্রো-  
রিভ্যত্র ব্যতিচারাভাবেনোপসংহারাত্বাৎ । অত্র পিত্রভাবো মাত্রভাবশ্চ কালদ্বয়ং স্যাদিত্যতআহ



পিত্রোরিত্তি। দ্বিষচেনেন সাহিত্যাবগমাদিতি ভাবঃ উক্তং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈতি তুল্যার্থবচনাৎ পিত্রাৎ  
ধনমনিচ্ছন্ত্য। মাতুরভাবে ন বিভজেদিত্যেকশ্রুতিমূলভানুরোধাচ্ছাহ সৌদরেতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ পিতামহধনবিভাগঃ । উক্তং বিভাগাজ্জাতিস্ত্রিত্যসোতি । নচেদং পিতামহধনবিষয়মস্ত্রুতি  
বাচ্যং । স্বাভিভে উৎপন্নসাপ্যবিভাগকরণাপত্তেঃ পৈতামহেইপি ভদবাপ্তেষ্ট্রুতৈব ভসোচিতত্বাৎ ।  
অনিচ্ছয়েতি কুতেরিচ্ছাধীনত্বাৎ । ননু ইচ্ছায়াঃ কৃত্তিসামান্যাদিকরণেন কারণত্বাকীকরাৎ কস্যোত্যা-  
কাজ্জিব নোদেতীতি চেম কুতেরনিত্যত্বাৎ তথাচেচ্ছায়াঃ মাকাজ্জাদয়ে ভস্যাঃ পৈতৃত্বক্বে সিদ্ধে কৃত্তিরপি  
পিতুরেবেতি সিদ্ধং । তথাচ পিতুরিচ্ছয়া পিতৈব বিভজেদিত্যর্থঃ সিদ্ধো ননু পুত্রোইপীতি, পিতৃস্বত্বাপ-  
গমেতু পুত্রৈচ্ছয়া পুত্রএব বিভজেৎ । ধর্ম্যা ইতি বিভাগং কর্ত্তমর্হত্যেব ননু বিভাগো ন ধর্ম্মাহেতু-  
রिति, পৃথগ্ধা ধর্ম্মকাজ্জয়েতি ভস্যা ধর্ম্ম্যত্বপ্রতিপাদনাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পিতৃধনবিভাগকালে কথিতং পিতামহধনবিভাগকালস্য আকাজ্জিতত্বাৎ তৎ বন্ধুৎ প্রতিজানীতে  
সম্প্রতীতি । নির্বিষয়ত্বে হেতুমাং নিবৃত্তে রজসীতি । নচ পিত্রোরভাবইতি বচনং পিতৃধনবিষয়ং  
উক্তং বিভাগাজ্জাতিস্ত্রুতি পৈতামহধনবিষয়মিতি বৈপরীত্যমেব কুতো ন স্যাৎ । পিতামহধনে পিতুঃ  
পুত্রভ্যাঃ স্বৈচ্ছাকৃতমূল্যাদিকদানস্যাপি নিবেধেন উৎপৎস্যমানপুত্রনিরংশতায়ঃ সর্ব্বথৈব নিষিদ্ধত্বাৎ  
তত্রৈব মাতুরজোনিবৃত্তেঃ সহকারিত্বোচিত্যাৎ । নচ পিত্রা স্বয়ং গৃহীতে দ্ব্যংশে ভদনস্তরং তস্যাবা-  
ধিকারাৎ ন নিরংশতেতি বাচ্যং ভস্যা পিত্রপভোগোপক্ষীগত্বে নিরংশতায়ঃ দুর্জারত্বাৎ পৈতৃত্বকে তু  
ভস্যা স্বৈচ্ছা স্বয়মুপাত্তেইত্থে ইতি বিষ্ণুবচনেন ইচ্ছায়া, নিয়ামকত্বাভিধানাৎ ইচ্ছয়োৎপৎস্যমাননিরংশ-  
তায়ামপ্যবিরোধাৎ ন তত্রাস্য সহকারিত্বেতি, অভএব ব্রতিলোপোবিগর্হিতইতিপ্রাপ্তবচনে ব্রতিপদং  
পিতামহধনপরমিতি সুধীতিভাষ্যং । নির্জনত্বাপত্তেরিতি । রজোনিব্রতীমাত্রেন ভস্যাঃ স্বত্বনাশে  
পুত্রাণাং তদ্ধনবিভাগইত্যর্থঃ । উপসংহরতি অভইতি । যতো ন পিতৃধনগোচরত্বং নাপি মাতৃধন-  
গোচরত্বমতইত্যর্থঃ । ননু নিরপেক্ষশ্রুতিবলাৎ পিতুরনিচ্ছয়াপি মাতুরজোনিব্রতো পুত্রাণাং বিভাগঃ-  
স্যাদতাহ নচেচ্ছামিতি । বিভাগনিমিত্তত্বং বিভাগোপধায়কত্বং । অনিচ্ছয়েতি স্বারসিকেচ্ছাৎ বিনে-  
ত্যর্থঃ । বিভাগাভাবাদিতি । বিভাগস্য দৃষ্টার্থকতয়া স্বারসিকেচ্ছাধীনত্বনিয়মাদিত্যর্থঃ । সত্যামপে-  
ক্ষিত্যামিচ্ছায়াৎ কস্য পিতুঃ পুত্রস্য বা পিতুরেবেচ্ছাতইতি । জীবতি চেচ্ছতীত্যনয়োরিচ্ছাজীবনয়োঃ  
সামান্যাদিকরণানুরোধাদিতি ভাবঃ । তেন তদানীমপি বিভাগে পিতুরেব স্বামিত্বাৎ স্বাতন্ত্র্যাৎ ন  
পুত্রৈচ্ছয়া বিভাগো হস্বামিত্বেনাস্বাতন্ত্র্যাদিত্যভিহিতং । যথাশ্রুতন্ত ন সঙ্গচ্ছতে ইচ্ছায়াঃ সামান্য-  
ধিকরণকৃতিদ্বারা বিভাগপ্রয়োজকত্বস্য সিদ্ধত্বেন তত্র কস্যোত্যা কাজ্জানুদয়াৎ তৎপ্রতিপাদনস্য প্রকৃ-  
তানুপযোগিত্বাচ্চৈতি দ্রষ্টব্যং । অভইতি । যতো ব্রহ্মস্পতিবচনস্য ন পিতৃধনবিষয়ত্বমত ইত্যর্থঃ ।  
একঃ কালঃ পিতামহধনবিভাগ ইতি শেষঃ । অথবা যতোইপত্যসম্ভাবনাব্যবঃ পিতুরিচ্ছাসহকৃতএব  
বিভাগনিমিত্তং ননু স্বাতন্ত্র্যেণ অভইত্যর্থঃ । একঃ কালইতি পিতুরিচ্ছাসহকৃতমাতুরজোনিব্রতি-  
কালাদতিরিক্তকালইত্যর্থঃ, অন্যথা মরণাদাবপ্যপত্যসম্ভাবনাবিরহস্যাপ্যবিশিষ্টত্বেন পিত্রোরভাবইতি  
পৃথক্কালোনাভিহিতঃ স্যাদिति ভাবঃ । অতোইস্য নোপসংহারার্থত্বং তেন বক্ষ্যমাণতন্মাদিত্যুপসং-

হারেণ সহ ন পৌনরুক্ত্যমিতি দ্রষ্টব্যং । এতেনাস্যাপ্যুপসংহারার্থাদিত্যভিপ্রায়েণ লিখিত্যমাণতন্মা-  
দিত্যুপসংহারে পুনরুপসংহরতীতি চূড়ামণিলিখনমপৰ্য্যালোচনবিজ্ঞপ্তিমিতি বোধ্যং । নমু পিত্রো-  
রিত্তি সাহিত্যমবিবক্ষিতমেব অন্যথা জীবতি পিতরি মাতুরভাবোহপি সাহিত্যাবচ্ছিন্নাভাবমজ্ঞাং বিভাগ-  
প্রসঙ্গাৎ তথাচ দ্বিবচনস্যাবৈয়র্থ্যায় পিতুরভাবোমাতুরভাবশ্চেতি দ্বয়ং বিভাগনিমিত্তং স্যাৎ নতু পিতু-  
রুপসংহরমাভ্যাং, অত্রৈক্যপত্তিমাহ পিত্রোরিত্তি । বিমাতুর্দ্বিত্বাভাবাৎ তৎসঙ্গে সপত্নীপুত্রাণাং বিভাগে  
বাধক্যাবহিত্যর্থবললভ্যমাহ সৌদরভাতৃণামিতি । কার্য্যইতি প্রশস্ত্যইত্যর্থঃ, অতএব বক্ষ্যতি সোপিচ  
মাতরি জীবন্ত্যাৎ ন ধর্ম্ম্যইতি তথাচ মাতুরভাবো বিভাগপ্রাশস্ত্যমাত্রনিমিত্তং নতু বিভাগে, পিত্রুপসং-  
হরমের পুত্রাণাং ধনস্বামিত্বেন বিভাগে স্বাতন্ত্র্যাৎ অদৃষ্টার্থত্বকম্পনায়াশ্চ অন্যায়াদিতি ভাবঃ ।  
অস্যা উক্তবচনস্য । মাতৃধনগোচরত্বমুপপত্তেরিতি । মাতৃনির্জনত্বমুপত্তেরিতি শেষঃ । অন্যধনগোচ-  
রত্বং, মাতৃধনাতিরিক্তধনগোচরত্বং । ভত্রৈবেতি । সম্মিহিতে বুদ্ধিরন্তরঙ্গা ইতি ন্যায়াৎ উপস্থিত-  
বিভাগএব নত্বমুপস্থিতে বিভাগান্তরইতি ভাবঃ । নমু তর্হি মাতৃধনবিভাগে কিং নিমিত্তমত্রাহ এত-  
চ্চেতি । বাচ্যং মাতৃধনবিভাগাবসরে ইতি শেষঃ ।

৭ । তন্মাৎ পিতামহাদিধনস্যাপি পিত্রোরভাব ইত্যেকো বিভাগকালঃ তথা  
মাতৃনির্জনে রজসি পিতুরিচ্ছাত ইত্যপরঃ ।

৮ । নতু পিতুরিচ্ছামন্তরেণ তস্য বিভাগঃ অনীশাস্তে হি জীবতোঃ(১) তথা  
অস্বাম্যং হি ভবেদেঘাৎ নির্দোষে পিতরি স্থিতে(২) তথা জীবতি চেচ্ছতীতি(৩)  
তথা পিতুরনুমত্যা দায়বিভাগঃ(৪) তথা জীবতি পিতরি রিক্তবিভাগো নমু-  
মতেঃ(৫) তদেবমাদিমমুনীরদগোতমবোধায়নশঙ্খলিখিতাদিভিরবিশেষেণ জীবতি  
পিতরি পুত্রাণাং যাবদ্ধনগোচরাস্বামিত্বস্য পিতুরিচ্ছাধীনবিভাগস্য চ প্রতিপাদনাৎ  
পৈতামহধনবিভাগকালস্য চ পৃথগেভিরনভিধানাৎ পৈতামহধনগোচরত্বমপ্যনী-  
শত্বপিভ্রমুমতিবচনানাং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

মাতৃধনবিষয়ত্বনিরাসেন ব্যবধানাদুপসংহৃতস্যাপি প্রকরণোক্তোপসংহারমাহ তন্মাদিত্যাদি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

মাতৃধনবিষয়ত্বনিরাসেন ব্যবধানাদুপসংহৃতস্যাপি উপসংহারমাহ তন্মাদিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

পিত্রোরভাবইত্যেক ইতি, অত্র পিতৃপদং স্বত্ববিশিষ্টপিতৃপদত্বেন পাতিত্যাদিবিশিষ্টেপি স্বত্ববিশিষ্ট-  
পিতুরভাবো বোধ্যঃ । সচ কচিৎশেষণাতাবকৃতঃ কচিচ্ছতয়াতাবকৃতোহপি বোধ্যঃ । কাল ইত্যত্রচ  
ধর্ম্ম্য ইতি শেষঃ, বিভাগসামান্যে মাত্রভাবস্যাপেক্ষণীয়ত্বাৎ ।

(১) মমু ২।১০৪ ।

(২) নারদ—দেবল ।

(৩) গোতম ২৮।২ ।

(৪) বোধায়ন ।

(৫) শঙ্খলিখিত ।

(৬) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১২২ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

মতাস্তরং নিরস্য তদ্বচনার্থমুপসংহরতি তন্মাদিতি । বিশেষাভিধানায় পুনরাহ নদ্বিতি । পিতৃ-  
ধনপ্রকরণনিয়ন্ত্রিতদ্বশঙ্কামেষামপনেতুমাহ ঠেপতামহেতি, তথাচ প্রকরণমপি সাধারণমিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ইচ্ছাত ইতি । বিভাগেচ্ছাত ইত্যর্থঃ নতু পুত্রস্যোদং ভবদ্বিতীচ্ছাত ইতি ভগ্যা দানত্বাৎ । অবিশেষে-  
ণেতি । নতু পিতামহধনে পিতৃস্বত্বোৎপত্তিবিনাশকল্পনে গৌরবাৎ পিতৃধনে ভাতৃগামিব, পিতাপুত্রয়ো-  
রপ্যবচ্ছিন্নমেবতু স্বত্বমুৎপাদাতাৎ নতু পিতুঃ সর্বস্বত্বমিতি চেম্ম যুগপদ্ব্যুৎপন্নয়োঃ স্বত্বয়োরেব বিভিন্ন-  
বচ্ছিন্নদ্ব্যঙ্গীকারাৎ ইহতু যুগপদ্ব্যভয়কারণাতাৎ নৈকদা স্বত্বদ্বয়ং । পিতৃস্বত্বে হপি পৌত্রস্বত্বং প্রতি  
পিতামহমরণস্য কারণত্বাৎ পিতৃস্বত্বস্য প্রতিবন্ধকত্বাৎ পিত্রভাবে পিতৃব্যসত্ত্বে পিতামহমরণাৎ পৌত্র-  
স্বত্বমুৎপাদ্যতএব পার্শ্বগদানাদিকারাৎ মৃতপিতৃকভ্রাতৃপুত্রস্য ভ্রাতুঃ সত্ত্বেহপি পিতৃধনে ভ্রাতুরেব স্বত্বং  
ভ্রাতৃভাবে ভ্রাতৃপুত্রাদিকারাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

উপসংহরতি তন্মাদিতি । বিশেষাভিধানায় পুনরাহ নদ্বিতি । উক্তবচনানাং পিতৃধনবিভাগপ্রক-  
রণনিয়ন্ত্রিতত্বাৎ তদ্বিষয়কদ্বশঙ্কামপনেতুমাহ ঠেপতামহেতি । তথাচ প্রকরণমপি সাধারণ মিতি ভাবঃ ॥৭॥

৯ । যতু যাজ্ঞবল্ক্যবচনং । ভূষী পিতামহোপাভা নিবন্ধো দ্রব্যমেব বা । তত্র  
স্যাৎ সদৃশং স্বাম্যং পিতুঃ পুত্রস্য চোভয়োঃ(১) । তস্য নিরবদ্যবিদ্যোদ্যোভেন  
দ্যোতিতস্তত্ত্বতোইয়মর্থঃ । যত্র দ্বয়োভ্যো জীবৎপিতৃকরোরপ্রাপ্তভাগয়োরেকঃ  
পুত্রমুৎপাদ্য বিনষ্টোইন্যোজীবতি অনন্তরং পিতা মৃতঃ তত্র পুত্রএব তদ্বনং  
প্রাপ্নোত্বতিসম্মিকর্ষাৎ তদর্থং সদৃশং স্বাম্যমিতি বচনং । যথা ঠেপতামহধনে পিতুঃ  
স্বাম্যং তথৈব তস্মিন্মৃতে তৎপুত্রাণামপি ন তত্র সম্মিকর্ষবিপ্রকর্ষাত্যাং কোপি  
বিশেষঃ পার্শ্বগবিধিনা পিণ্ডদানেন দ্বয়োরাপি তদুপকারকত্বাবিশেষাদিত্য-  
তিপ্রায়ঃ ।

১০ । অতএব মৃতপিতৃপিতামহকঃ প্রপৌত্রোপি পুত্রপৌত্রাত্যাং সহ ভুল্যাধি-  
কারী ভবতি পিণ্ডদত্বাবিশেষাৎ ।

১১ । জীবতিতু পিতরি পুত্রাণাং পিতামহধনস্বামিহে সপুত্রাপুত্রভ্রাতৃদ্বয়-  
বিভাগে তৎপুত্রাণামপি ভাগঃ স্যাৎ স্বামিত্বাবিশেষাৎ ।

১২ । তথাচাপ্রকান্তত্বেনাতদর্থত্বং বচনস্য অনেকপিতৃকাণামেব প্রক্ৰমাৎ ।

১৩ । নিবন্ধঃ কার্তিক্যাংকার্তিক্যামিদং দাস্যামীতি যন্নিবন্ধং ।

১৪ । দ্রব্যং ভূসাহচর্যাং দ্বিপদমভিহিতং ।



জীনাধকৃতটীকা ।

নিরবদ্যোভাদি, এতন্মামা কশ্চিৎ গ্রহকারো, ইয়ংবা গ্রহকারঃ । তথৈবেতি, এতেন পৌত্রাণাং বহুনা-  
নপি একএব পিতৃভাগো ন পিতৃভূত্যাঃ প্রত্যেকং সৰ্কেষাং ভাগ ইতি স্থচিতং । পার্শ্বগেতি একোদ্বিষ্ট-  
দাতৃত্বে নাতিপ্রসক্তিঃ তথাচ পার্শ্বগস্য পিতৃপিতামহাদিদেয়ত্বেন তদ্ব্যট্টের মহোপকারকত্বসম্ভবাদিতি  
ভাবঃ । মৃতপিতৃকইতি, যস্য পুত্রদ্বয়ং একো জীবতি অপরঃ পুত্রাবুৎপাদ্যাবিত্তধনএব মৃতঃ তয়োরপো-  
কোজীবতি অপরঃ পুত্রমুৎপাদ্য মৃতঃ, অনন্তরং প্রপিতামহো মৃত স্তদা তস্য পুত্রঃ পিতৃধনে, মৃতপিতৃকঃ  
পৌত্রঃ পিতামহধনে, মৃতপিতৃপিতামহকঃ প্রপৌত্রঃ প্রপিতামহধনে, যথার্মাধিকারিণ ইত্যর্থঃ, ইথমেব  
সৰ্কেষাং পার্শ্বগাধিকারেণোপকারকত্বাদিতি । স্বামিদ্ধাবিশেষাদিতি, পিতাপুত্রয়োস্ত্বলাং স্বাম্যমিত্যা-  
দিনা ভবন্মতে অবিশেষেণ দ্বয়োরপি স্বামিত্ববোধনাদিত্যর্থঃ । অতদর্থত্বমিতি, পিতৃব্যেণ সহ মৃতপিতৃক-  
ভাতৃপুত্রস্য ধনস্বামিত্বমিত্যর্থঃ, ইথঞ্চ সৰ্কেষাং পার্শ্বগাধিকারেণোপকারকত্বমিতি । ভূসাহচর্যাদিতি,  
স্বাবরং দ্বিপদং বাপি যদান্যৎ স্বয়মর্জিতমিতি বক্ষ্যমাণবচনে, যৎ সাহচর্যং তদনুরোধাদত্র দ্রব্যপদস্য  
দ্বিপদপরত্বমিত্যর্থঃ ।

রামভক্তকৃতটীকা ।

নিরবদ্যোতি, গ্রহকারবিশেষস্য স্বস্য বেয়ং সংজ্ঞা । তথৈবেতি এতেন পৌত্রাণাং বহুনামপ্যেকএব  
ভাগো ন পিতৃভূত্যাঃ সৰ্কেষাং ভাগা ইতি স্থচিতং । পার্শ্বগেতি, একোদ্বিষ্টদাতৃত্বে নাতিপ্রসক্তিঃ তথাচ  
পার্শ্বগস্য প্রপিতামাদিদেয়ত্বেন তদ্ব্যট্টের মহোপকারসম্ভবাদিতি । স্বামিদ্ধাবিশেষাং ভবন্মতেনেতি  
শেষঃ । অতদর্থত্বং মৃতপিতৃকভাতৃপুত্রার্থত্বং । ভূসাহচর্যাদিতি, স্বাবরং দ্বিপদং বাপি যদান্যৎ স্বয়-  
মর্জিত মিতি বক্ষ্যমাণবচনে যৎ সাহচর্যং তন্মাদিত্যর্থঃ । ভূসাহচর্যং দ্বিপদগ্রহণে নিবন্ধভূমিদ্ধিপদা-  
নামেব পিতৃব্যেণ বিভাগ এব স্যাৎ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নিরবদ্যোতি, নিরবদ্যা অনিন্দনীয় বিদ্যা যস্য তাদৃশেন, উদ্যোতনাম্মা, গ্রহকৃত্য, দ্যোতিভো ব্যক্তী-  
কৃত ইত্যর্থঃ । অনন্তরং পিতা মৃতইতি, পিতৃঃ পূৰ্ব্বং মরণেতু দ্বয়োরেব ভাত্রোঃ স্বত্বোৎপত্তৌ তয়ো-  
রেকস্য মরণে তৎপুত্রস্য স্বপিতৃধনে নিৰ্দ্ধিবাধনমেব স্বত্বং, তত্র মৃত ইত্যুপলক্ষণং, পাতিত্যাদিনা নষ্টস্বত্বে  
ইত্যপ্যর্থঃ । অতএবেতি, পার্শ্বগাদিপিণ্ডদানাবিশেষাদিত্যর্থঃ মৃতপিতৃকপ্রপৌত্র ইত্যত্র মৃতপিতৃপিতা-  
মহক ইত্যর্থোবোধ্যঃ । ভূসাহচর্যাদিতি, স্বাবরং দ্বিপদটঙ্কব যদ্যপি স্বয়মর্জিতং, অসভ্যু স্মৃতান্ সৰ্ক্ষান্  
ন দানং নচ বিক্রয় ইত্যত্র একযোগনির্দিষ্টত্বং সাহচর্যং ভুবইব দ্বিপদস্যাপ্যতিধনত্বেন পৈতামহে  
মৃতপিতৃকস্য ধনিপৌত্রস্য, পিতৃস্মৃতস্য, তৎপুত্রস্যাচ, তুল্যং স্বামিত্বমিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অত্র ষাঙ্কবল্কাবিরোধং পরিহর্তু মাহ যদ্বিতি । নিরবদ্যোতি, প্রকৃষ্টবিদ্যাপ্রতিষ্ঠেন প্রকাশিতইত্যর্থঃ ।  
পুত্রএব তদ্বনংপ্রাপ্নোত্বিতি, পুত্রস্য প্রাপ্ত্যর্থং ভবতীত্যর্থঃ । অতইতি, যত উপকারকত্বনিবন্ধনমতইত্যর্থঃ ।  
পিণ্ডদ্বাবিশেষাদিতি, এতেন পুত্রপদং মগোত্রপার্শ্বগাধিকার্যুপলক্ষণং, পিতামহপদং পার্শ্বগোদেদ্য-  
পিতৃপূৰ্ব্বপুরুষপরং, পিতৃপদং ধন্যপভ্যাংশিপূৰ্ব্বপুরুষপরিমিতি বোধ্যং । সচশং স্বাম্যমিত্যস্য মুখ্যার্থ-



কন্তে তাবন্নিবৃত্তে রজসি জীবতীতানেন বিরোধএব বাধকোহস্তি ব্যবহারবিরোধমপ্যাহ জীবতীতি ।  
স্বামিত্বাবিশেষাদিতি, তবন্মতেনেতি শেষঃ । অতদর্থং পিতৃদ্রব্যস্য ভ্রাতৃপুত্রৈর্বিভাগান্যর্থং ।  
প্রকৃষ্টাদিতি, অনেকপিতৃকাণাস্ত পিতৃতো ভাগকম্পনেত্যনেতি ভাবঃ, নবিদ্যাতে একঃ পিতা যেষা-  
মিতি অনেকপিতৃকাণাং ভিন্নপিতৃকাণামিতিার্থঃ । সাহচর্যাদিতি স্থাবরং দ্বিপদক্ষেতি বক্ষ্যমাণেন সহ  
নির্দেশাদিত্যর্থঃ । দ্রব্যসামান্যপরন্তে ভূমিনিবন্ধয়ো বিশিষ্যোপাদানস্য বৈয়র্থ্যাপত্তিশ্চেত্যবধেয়ং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নিরবদ্যোতি, স্বস্য পদবী, এবঞ্চ স্থাবরাदिषु ত্রিষেব পিতৃব্যেণ সহ মৃতপিতৃকস্য ভ্রাতৃজস্যাপ্যাকারঃ সিদ্ধঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পৈতামহে পিতুরেব স্বামিত্বে যাজ্ঞবল্ক্যবচনবিরোধমপনেতুমাহ বক্ত্বিত্তি । সদৃশং স্বাম্যমিতি ।  
যথাশ্রুতার্থমাদায় বিরোধো বোধ্যঃ । তস্য উক্তবচনস্য । নিরবদ্যোতি । বিরবদ্যা উৎকৃষ্টা বা বিদ্যা  
সৈব দিবাকরঃ ভস্যোদ্যোভেনোদয়েন দ্যোতিতঃ প্রকাশিত ইত্যর্থঃ । গুণসিকুরিত্যাদৌ লিঙ্গপদার্থ-  
সামর্থ্যাৎ যথা গুণে জলত্বং ব্যাক্যং তথা উদ্যোতপদার্থসামর্থ্যাৎ বিদ্যায়াং দিবাকরত্বং ব্যাক্যমিতি ।  
পুত্রএবেতি, নতু মৃতপিতৃকপৌত্রশ্চ । তদর্থং মৃতপিতৃকপৌত্রস্য প্রাপ্ত্যর্থং, তথৈবেতি । এতেন মৃত-  
পিতৃকপৌত্রাণাং বহুনামপি মিলিত্বকোভাগঃ পিতৃব্যস্য চাপরোভাগো নতু তেষাং প্রত্যেকং পিতৃব্যেণ  
সহ তুল্যাংশভেতি প্রতিপাদিতং । অতএব উপকারকত্বাবিশেষাদেব । পিতৃব্যাবিশেষাদিতি । তেন  
পুত্রপদং পার্শ্বগাধিকারিসংগোত্রোপলক্ষণং পিতামহপদঞ্চ পার্শ্বগোদ্রেশ্যপিতৃপুত্রপুত্রপদং পিতৃপদং  
অংশিপুত্রপুত্রপদন্যপত্যপরিমিতি বোধ্যং । নস্বৈবং মৃতপিতৃকপ্রপৌত্রস্য প্রপিতামহধনে পিতামহেন  
সহ তুল্যাধিকারঃ স্যাছুপকারাবিশেষাদিতি চেন্ন তস্য প্রপিতামহপার্শ্বগানিয়মাং পিতামহে জীবতি তু  
পিতব্যেব সমাপয়েদিতিভাষ্যাক্তেঃ । অতো নিয়ততৎপার্শ্বগকর্তৃঃ পিতামহস্য তদপেক্ষয়োপকারবিশেষস্য  
স্মৃতিত্বাদিতি । নিরবদ্যবচনস্য সংক্ষেপেন সামান্যতএব পৌত্রাণাং পিত্রা সহ পিতামহধনে তুলা-  
স্বামিত্বে বাধকমাহ জীবতিত্বিত্তি । স্বামিত্বাবিশেষাদিতি তবন্মতইতিশেষঃ তথাচ ব্যবহারবিরোধইতি  
ভাবঃ । ইদমুপলক্ষণং । এবঞ্চ পুত্রৈচ্ছয়াপি বিভাগে প্রাপ্তে মাতুর্নিবৃত্তে রজসি জীবতি চেচ্ছতীতি  
পিতুরিচ্ছাধীনবিভাগপ্রতিপাদকপ্রাপ্তশাস্ত্রবিরোধোদ্রষ্টব্যঃ । অতদর্থং পিতৃব্যে মৃতপিতৃকভ্রাতৃ-  
পুত্রেণ সহ পিতৃব্যস্য তুল্যস্বামিত্ববিষয়কত্বং । প্রকৃষ্টাদিতি । অনেকপিতৃকাণাস্ত পিতৃতোভাগকম্প-  
নেত্যনেন অনেকপিতৃকাণামেব প্রকৃষ্টাদিত্যর্থঃ । অত্রানেকপিতৃকাণাং একপিতৃকভিন্নানাং বিভিন্ন-  
পিতৃকাণামিতিার্থঃ । নিবন্ধঃ প্রতিবর্ষং প্রতিমাসাদি বা দাতব্যত্বেন প্রতিশ্রুতবস্তুরূপইতি ব্যাচক্ষে  
নিবন্ধইতি । সাহচর্যাদিতি । স্থাবরং দ্বিপদঞ্চৈব যদ্যপি স্বয়মজিত মিত্যাदि বক্ষ্যমাণে ভূদ্বিপদয়ো-  
রেকক্রিয়াস্বয়াদিত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

১৫ । অময়া ধারেশ্বরপুরুষতো বচন্যর্থঃ । ইচ্ছয়া বিভাগদানপ্রবৃত্তস্য পিতৃঃ  
পৈতামহধনে সদৃশং স্বাম্যং পুত্রৈঃ সহ ন তত্র স্বোপার্জিতধনইব ন্যূনাধিকবি-  
ভাগমিচ্ছাতঃ কর্তুমর্হতীতি ।

১৬। যথা বিষ্ণুঃ। পিতা চেৎ পুত্রান্ বিভজ্ঞেতস্য স্বৈচ্ছা স্বয়মুপাতেইথে  
পৈতামহে তু পিতাপুত্রয়োস্তুল্যং স্বামিত্বং(১)।

১৭। ইদং সুবাক্তং যদি পিতা পুত্রান্ বিভজতি তদা সোপাতেইথে স্তানা-  
ধিকবিভাগং স্বৈচ্ছয়া পুত্রেভ্যো দদ্যাৎ পৈতামহে তু নৈতৎ যস্মাৎ তত্র তুল্যং  
স্বামিত্বং ন পুনঃ পিতুঃ স্বচ্ছন্দব্রতীতা।

১৮। অতঃ পিতাপুত্রয়োঃ পৈতামহ ধনে সমবিভাগার্থং সদৃশং স্বাম্যমিতি  
বচনং, পুত্রাণাং বা বিভাগস্বাতন্ত্র্যার্থমিতি মতদ্বয়মপি হেয়ং।

১৯। এবমেবাপরমপি বচনং ব্যাখ্যেয়ং।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথ ভূসাহচর্যাৎ দ্বিপদগ্রহণেন নিবন্ধভূমিধিপদানামেব পিতৃযোগে সহ বিভাগ এব স্যাৎ, মণিমুক্তা-  
দৌতু তৎপিতৃব্যাসৈব স্বত্বং স্যাৎ অনাথা ভূরিভাদি বিশেষোপাদানানর্থক্যং স্যাৎ তথাচ পার্শ্বগ-  
পিণ্ডদাতৃত্বাবিশেষণ পৌত্রত্বাচ্চ প্রতিপোত্রং পিতৃতুল্যভাগপ্রসক্ত্য মহাজনাচারবিরোধাক্ত ন তদর্থং  
বচনস্যোক্তত্বাহ অয়ম্বেতি। পুরস্কৃত অতাদৃত ইত্যর্থঃ। এতেন নায়মেব পক্ষে গ্রন্থকৃতএব ধারেখ-  
রেণ স্বস্থিত ইত্যবগম্যতে, অত্র পক্ষে যাজ্ঞবল্কীয়স্বাম্যপদস্যার্থান্তরতাৎপর্যাক্তে মুনীনাং স্বরসমাহ  
বিষ্ণুরিত্যাদি। উক্তস্বরসমেব প্রকাশয়মাহ ইদমিতি, অয়মশয়ঃ যদি বিষ্ণুবচনস্যাস্য স্বৈচ্ছিত্যেনে  
পুত্রেচ্ছয়া বিভাগ ইতি স্বপদব্যাবর্ত্যং, তুল্যং স্বাম্যমিত্যাপি তুল্যস্বামিত্বেন পুত্রেচ্ছয়া বিভাগপ্রাপ্ত্যর্থং  
স্যান্তদাশোপাতে পুত্রাণাং নির্দেশে বিভাগাধিকারিণি পিতরি স্বত্বাত্বাদেব তদ্বিচ্ছয়া বিভাগান্তবে  
তদ্ব্যবর্তনায় বচনারম্ভো বিফলঃ তথা প্রাপ্তজ জীবতি চেষ্টতীত্যাদিপ্রমাণবিরোধশ্চ স্যাদত স্তত্র তাৎ-  
পর্যাতাবে হগত্যা ব্যাখ্যাতার্থপরত্বমেবেতি। সুবাক্তমিতি। ইখমাত্মপক্ষং ব্যবস্থাপ্য মতান্তরমাক্ষি-  
পতি অভিত্যাদি, সমপ্রবিভাগনিরাসে যুক্তিঃ পরস্তাদ্বক্ষ্যতে, পুত্রেচ্ছয়া ভাগনিরাসে যুক্তিস্তূক্তেবেতি  
ভাবঃ। এবমেবেতি স্তানাধিকবিভাগাবপারতয়েত্যর্থঃ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

মণিমুক্তাদাবসম্বন্ধেইন পিতৃব্যাসৈব স্বত্বং স্যাৎ ভূম্যাদিগণনানর্থক্যাপত্তেঃ তথোপকারাবিশেষশ্রুতেঃ  
পৌত্রাণাং পিতৃব্যতুল্যবিভাগে মহাজনাচারবিরোধশ্চেত্যতো হপরিভূষামাহ অয়ম্বেতি। অথৈবং পিতৃব্য  
ভাতৃপুত্রয়ো বিভাগে কীদৃশী ব্যবস্থা, অনেকপিতৃকাণামিত্যস্য ব্যাখ্যাসামান্যাদিত্যে উচ্যতে  
পিতৃনরনাং পিতৃস্বত্বযোগে ধনে স্বত্বমিতি প্রাপ্তজং, তদত্র যাবতি পিতুঃ স্বাম্যং স্বাভাবিকম-  
তবিবাস্তাবন্তেব তেবাং স্বাম্যং। নটৈবং ব্রহ্মপ্রপৌত্রস্যাপি স্বাম্যাপত্তিঃ উপকারকত্বাদেব স্বাম্যোৎ-  
পত্তেরিতিচেম তস্য তথাত্বাভাবাৎ, এবঞ্চ কারণদ্বয়সম্মিলনশো পৌত্রপ্রপৌত্রয়োঃ অপিতৃপ্রাপ্যধনে  
হধিকারঃ। অতএব জ্যেষ্ঠপুত্রসার্ককস্য বা পুত্রা দ্ব্যংশাদিকং গৃহস্থীতাদ্যাচারোইপি সঙ্গজ্ঞতে  
ইতি ধোয়ং। পুরস্কৃতঃ আদৃতঃ, অত্র পক্ষে যাজ্ঞবল্কীয়স্বাম্যপদস্য স্বাতন্ত্র্যপরত্বে মুনীনাং  
স্বরসমাহ যথাই বিষ্ণুরিত্যাদি। উক্তস্বরসমেব প্রকাশয়মাহ ইদমিতি, অয়মশয়ঃ, বিষ্ণুদিবচন-

স্বাস্থ্যেচ্ছ্যেন পুত্রৈচ্ছ্যাচ বিভাগইতি স্বপদ ব্যাবর্ত্যং যদি তুলাং স্বামিত্যস্যাপি তুলাস্বামিত্বেন পুত্রৈচ্ছ্যাপি বিভাগপ্রাপ্ত্যর্থং স্যাত্তদা স্বোপাতে পুত্রাণাং স্বভাবান্তদিচ্ছ্যা বিভাগস্যাভ্যন্তরমন্তবেন বচনারম্ভো নিষ্ফলঃ স্যাৎ, তথা প্রাপ্তক জীবতি চেষ্টতীতাদি প্রমাণবিরোধশ্চ স্যা দিত্যুক্তএবার্থে ইত্যা-  
পি বিস্ময়চনস্য তাৎপর্যমিতি । মতান্তরং দৃষয়িতুমপন্যস্যতি অতইত্যাदि, সমবিভাগনিরাসশ্চ পশ্চা-  
দ্যচাঃ, পুত্রৈচ্ছ্যা বিভাগস্ত নিরন্তরএবেতি ভাবঃ । এবমেবেতি, স্থানাধিকবিভাগভাবপরতয়েত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

নস্বিদ্যুদ্যোভব্যাত্মানমনেকদোষগ্রস্তং তথাহি ভূম্যাদিভব্যবিশেষোপাদানমযুক্তং, ধনিমরণে মণি-  
মুক্তাদাবপি পিতৃব্যমৃতপিতৃকভাতৃপুত্রয়ো বিভাগে মৃতভাতৃভৎপুত্রয়োস্তল্যস্বামিত্বাৎ, মণিমুক্তাদৌতৌ যো  
বিশেষঃ স জীবৎপিতৃকবিভাগএবেত্যে বক্ষ্যতে তথা সপুত্রাপুত্রভাতৃদ্বয়বিভাগে ভাতৃপুত্রাণামপ্যংশঃ  
স্যাতিতি যদুক্তং তদনেকপিতৃকাংশ পিতৃভোগকল্পনেভ্যনেনৈব পরাহতং পিত্রংশএব ভেবাং ভাগ  
ইতি বোধনান্ন সমস্তধনাংশইতি তথা অনেকপিতৃকাংশেব প্রক্রমাদিতি যদুক্তং তস্যাপি ভাতৃপুত্র-  
পিতৃব্যয়োরনেকপিতৃকত্বং নার্থঃ, কিন্তু ভাত্রোঃ পুত্রাণাং মৃতপিতৃকাংশং বিবসসজ্ঞাক্রমেণ অনেক-  
পিতৃকাস্তএব ভদার্থাশ্চ প্রক্রান্তা ইত্যন্তআহ অয়মেতি, ধারেক্ষরে নিবন্ধকর্তৃবিশেষঃ, সদৃশং শাস্ত্র-  
নিয়ন্ত্রিতত্বেন ধর্ম্মেণাংশে স্বাম্যং সদৃশং, নত্বংশিসজ্ঞায়াঃ সদৃশং, পিতৃভাগদ্বয়স্য পুত্রাণাংকৈকভাগস্য  
বক্ষ্যমাণত্বাৎ, নবা এককালীনধনগোচরত্বেন সদৃশং, পুত্রাণামনীশ্ববোধনবিরোধাৎ । শাস্ত্রনিয়ন্ত্রিতত্বং  
ব্যক্তীকরোতি নৈতদিতি বিস্ময়চনাতুলাং স্বামিত্বমিত্যাপি শাস্ত্রনিয়ন্ত্রিতত্বেন ভৌল্যং বোধ্যং । স্বচ্ছন্দ-  
ব্রুতিতা শাস্ত্রলজ্জনেনাংশকল্পনাসামর্থ্যং । অতইতি, যতঃ শাস্ত্রনিয়ন্ত্রিতমেবাংশে স্বাম্যং ন স্বচ্ছন্দ-  
ব্রুতিতা অতঃ পিতাপুত্রয়োরিত্যাদিকং পুত্রাণাং বা ইত্যাদিকমপি হেয়মিত্যর্থঃ । এবমেবাপরমপীতি,  
ত্রয়ো পিতামহোপাতে স্থাবরে জঙ্কমে তথা । সমমংশিদ্ধমাখ্যাতং পিতুঃ পুত্রস্য টেবহি ইতি বক্ষ্য-  
মাণব্রহ্মপতিবচনমিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

তর্হি ভূম্যাদিভিন্নে পিতৃভ্রব্যে ভগ্নাবধিকারঃ স্যাতিত্যন্তআহ অয়মেতি, অয়ং বক্ষ্যমাণঃ, ভনাই ইচ্ছ-  
য়েতি । অত্রার্থে সমাদমাই যথোক্তি, স্বেচ্ছা স্বেচ্ছব বিভাগপ্রযোজিকা । তুলাং স্বামিত্যত্র পুত্র-  
জাপীত্যর্থমাশঙ্ক্যাই ইদমিতি । সদৃশমিত্যত্র মুখ্যার্থত্বে বিরোধশঙ্ক্যামাহ ন পুনরিতি । তেন গোণো-  
হয়ং প্রয়োগইতি ভাবঃ । অতইতি যত উক্তার্থপরতয়েবোপপত্তিরত ইত্যর্থঃ । মন্তদ্বয়মিতি মিতা-  
করাপ্রভৃতীনামেভৎ, এবং স্থানাধিকভাগনিরাসপরতয়েত্যর্থঃ । অপরমিতি, ত্রয়ো পিতামহোপাতে  
স্থাবরে জঙ্কমে তথা । সমমংশিদ্ধমাখ্যাতং পিতুঃ পুত্রস্য টেবহীত্যাदि লিখিব্যমাণমিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

যদি পিতা পুত্রানিতি বিভাগদানপ্রবৃত্তস্য ইচ্ছা স্থানাধিকত্বস্যেব প্রযোজিকা, বিভাগস্য উহত্বেন  
প্রাপ্তত্বাৎ তদাপ্রাপ্তএব পিতামহধনবিভাগে ইচ্ছাৎ নিরাকৃত্য তস্য স্বামিত্বপ্রতিপাদনং নূনাধিকনিরা-  
করণার্থমিতি প্রতীয়তে । স্বয়মর্জিতং নটৌজুতং । অস্বেচ্ছাত ইতি, নূনাধিক ইতি শেষঃ ।



শ্রীহৃৎকৃতটীকা ।

নস্বয়ং দ্রব্যপদস্য দ্বিপদপদে পৈতামহমগ্নিমুক্তাদিভ্যং পিতৃব্যট্যেব স্যাৎ ন তথাবিধপৌত্রাদীনাং দ্রব্যসামান্যপদে চ ভূমাদীনাং পৃথগুপাদানং ব্যর্থং অথ গৌরবন্যায়াং ভূমিনিবন্ধয়োঃ প্রাশস্ত্যর্থমেব পৃথগুপাদানং সাহচর্য্যন্ত ন্যায়পর্য্যবসায়িতয়া শাস্ত্রতোদ্বর্কলদ্বাদকিঞ্চিকরমিতি চেত্তথাপি উপকারিত্বাবিশেষাৎ প্রতিপৌত্রং পিতৃবোণ সহ তুল্যাংশদ্বাপত্তৌ শিষ্টাচারবিরোধইতি বিভাব্যাহ অয়ংবেতি । অয়ং বক্ষ্যমাণঃ । তন্মেবাহ ইচ্ছয়েতি । উক্তার্থে মুনিশ্রবসমাহ যথেন্তি । শ্রবসং প্রকাশয়তি ইদমিতি । অত্রায়ং ভাবঃ যদি বিষুবচনে স্বেচ্ছ্যেব বিভাগপ্রয়োজিকা ইত্যর্থকম্পনয়া স্বার্জিতে পুত্রেষু বাবর্ত্যতে তদা পৈতামহে পুত্রেষুহপি বিভাগঃ প্রসজ্যেত তচ্চ ন সম্ভবতি স্বার্জিতে পুত্রাণাং স্বামিত্বাভাবেন ভেদামিচ্ছয়া বিভাগাপ্রসক্তেঃ বচনৈবকল্যাৎ জীবতি চেচ্ছতীতি প্রাপ্তজেন বিরোধশ্চ স্যাৎ অতঃ স্বোপান্তেহেতুর্থে স্বেচ্ছা ন্যূনাধিকবিভাগপ্রয়োজিকেত্যেবার্থঃ । এবঞ্চ সতি ব্যবচ্ছেদবোধক-তুর্শব্দবলাৎ স্বেচ্ছায়াঃ পৈতামহে ন্যূনাধিকবিভাগপ্রয়োজকব্যবচ্ছেদএব লভ্যতে ইত্যেতদেবাহ যদীতি । নৈতৎ ন স্বেচ্ছয়া ন্যূনাধিকবিভাগদানং । ন পুনরिति । স্বচ্ছন্দরতিত ন্যূনাধিকবিভাগ দানাদিকারিতা । তথা চোক্তার্থে তুল্যাং স্বামিত্বমিতি লক্ষণিকঃ প্রয়োগঃ লক্ষণা চেয়ং উক্তযুক্তিপ্রাপ্তা ন দূষণবাহেতি ভাবঃ । অত ইতি । যত উক্তার্থপরতয়োপপত্তিরতইত্যর্থঃ । মতদ্বয়মিতি । মিতাক্ষরাকৃৎপ্রভৃতীনামিতি শেষঃ । হেয়মিতি সমবিভাগঃ পশ্চাৎমিরসনীয়ঃ পুত্রেষু বিভাগস্ত নিরন্তরবেতি ভাবঃ । এবমেব পিতামহধনে পৌত্রাণাং পিতৃকৃতবিষমবিভাগনিষেধপরতয়ৈব । ভাগদ্বয়মিতি জীব-দ্বিভাগে তু পিতা গৃহীতাংশদ্বয়ং স্বয়মিত্যাদিবচনে ভাগদ্বয়স্য বক্ষ্যমাণত্বাৎ সিদ্ধবসিদ্দেশঃ ॥ ০ ॥

২০ । অতঃ পৈতামহাদিধনে পিতৃভাগদ্বয়ং পিতুরিচ্ছাতএব বিভাগো ন পুত্রেষুহপি সিদ্ধং ।

২১ । যচ্চ মম্ববিষ্ণু । পৈতৃকন্ত পিতা দ্রব্যমনবাণ্ডং যদাপ্নুয়াৎ । ন তৎ পুত্রৈর্ভজ্যেৎ সাক্ষমকামঃ স্বয়মর্জিতং(১) । স্বার্জিতত্বেন হেতুনা নাকামো বিভজ্যেদिति বদন্তৌ স্বয়মর্জিতে পৈতামহধনে পিতুরনিচ্ছয়াপি পুত্রাণাং বিভাগং দর্শয়তস্তত্রাপি বিভাগদানপ্রবৃত্তঃ পিতা পিতামহধনং স্বার্জিতং নাকামো বিভজ্যেৎ অন্যৎ পুনরকামোপি বিভজ্যেদিত্যস্বেচ্ছাতএবেত্যর্থঃ । ন পুনঃ পুত্রেষু বিভাগং জাপয়তঃ ।

২২ । মগ্নিমুক্তাদৌ তু পুনঃ পৈতামহে পিত্রনর্জিতেপি স্বার্জিতইব পিতুরেব স্বাম্যাং ন্যূনাধিকবিভাগদানার্হত্বং । তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । মগ্নিমুক্তাপ্রবালানাং সর্ব্বসৈব পিতা প্রভুঃ । স্বাবরস্য তু সর্ব্বস্য ন পিতা ন পিতামহঃ ।

২৩ । পিতামহশ্রুতেস্তদ্বনবিষয়কং বচনং । মগ্নিমুক্তাদ্বাপাদায় পুনঃ সর্ব্ব-সোভ্যুপাদানাং সর্ব্বেষাং ভূম্যাদিব্যতিরিক্তানাং দানাদিষু পিতৃঃ প্রভুত্বং ন স্বাবর-



নিবন্ধদ্রব্যং । তত্রাপি সৰ্বসোভ্যুপাদানাং সৰ্বস্য কুটুম্ববৰ্তনহেতো দানাদিনিষেধঃ কুটুম্বস্যাৱশ্যং তরণীয়ত্বাৎ । যথামনুঃ । তরণং পোষ্যবৰ্গস্য প্রাশস্তং স্বৰ্গসাধনং । নরকং পীড়নে চাস্য তস্মাদ্বেতেন তং ভব্বেৎ ।

২৪। অঙ্গস্য তু কুটুম্ববৰ্তনাবিরোধিনো ন দানাদিনিষেধঃ সৰ্বসোভ্যুপাদানার্থ-  
ক্যাপত্তেঃ ।

২৫। স্বাবরগ্রহণাৎ নিবন্ধদ্বিপদয়ো দণ্ডাপ্পন্যায়াৎ দানাদিনিষেধসিদ্ধিঃ ।

২৬। যদি পুনঃ সৰ্বস্বাবরাদিবিক্রয়স্বত্বেরেণ কুটুম্ববৰ্তনমেব ন ভবতি তদা  
সৰ্বস্যাপি বিক্রয়ণাদিকমৰ্থাৎ সিদ্ধ্যতি । সৰ্বতএৱাত্মনং গোপায়ীতেতি বচনাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

পিতুর্ভাগদ্বয়মিতি, জীবদ্বিভাগেদ্বিত্যাদি বক্ষ্যমাণপ্রমাণোপক্ৰান্তাদিদং সিদ্ধবদেব নির্দিষ্টমিতি সমা-  
প্তে তত্রাপীতি । বিভাগদানপ্রবৃত্তি ইতি ধারেশ্বরমতমানস্য নাকামইতি ইতরপিভাসহধনে স্বেচ্ছাভাবে-  
হপি পুত্রাণাং বিহিতভাগসাপ্যাবশ্যকতা ন তত্র স্বেচ্ছা প্রযোজিকা ইহতু স্বাক্ষিতইব স্বেচ্ছব দানে  
প্রযোজিকেন্নিচ্ছন বিহিতভাগং দাতুমিচ্ছে কিন্তু ইচ্ছ্যেব বিহিতে ন্যুনে হধিকে বা ভাগেন, প্রভু-  
রিত্যর্থঃ । নপুনরিতি, স্বাক্ষিতবিশেষণাৎ স্বাক্ষিতে ঐপতামহে অকামোহপি স্বেচ্ছয়া বিনা পুত্রৈচ্ছ-  
য়েতি বা তস্যার্থঃ, জীবতি চেষ্টতীত্যাদি পুত্রোক্তযুক্তেরিত্যশয়ঃ ভদেবযুক্তপ্রবন্ধেন ভূমিদ্ধিপদনিবন্ধে  
তুল্যস্বামিদ্ধবচনানাং সঙ্গতিং নির্ণয় তদতিরিক্তঐপতামহে ব্যবস্থানমাহ মণিমুক্তাদাবিতি । পিতু-  
রেব তদন্যত্র পিতৃভাতিরিক্তস্য পুত্রাদেৱপি স্বাম্যপ্রসক্তিনিবারণায় ন্যূনাধিকেতি, অন্যত্রতু ভূম্যাদৌ  
সৰ্বানুমতৈব ন্যূনাধিকবিভাগইতি ভাৎপর্য্যৎ, পিতামহশ্রুতেরিতি, পিতৃস্বাবরাদৌ পিতামহস্য প্রভুত্বস্যা-  
প্রসক্তে ন পিতামহইতি নিবেদানুপপত্তেঃ পিতামহভূম্যাদিবিষয়ত্বমিতি ভাবঃ । যদা উত্তরার্কে পিতুঃ  
পিতামহস্য শ্রুতিরস্তি তত্র পিতুঃ স্বাক্ষিতে মণিমুক্তাদৌ স্বাম্যস্য স্বতঃ সিদ্ধত্বাদ্বিধাতুমযোগ্যত্বাৎ পারি-  
শেষ্যাৎ পিতামহধনবিষয়ত্বং অর্থাত্তদতিরিক্তে স্বাবরাদৌ ন পিতুঃ প্রভুত্বং ন্যূনাধিকদানার্থত্বমিতি  
পুৰ্কার্জাদেব সিদ্ধমিতি ভাবঃ । সৰ্বেষাং ভূম্যাদিভাতিরিক্তানামিতি, ভূম্যাদৌ মণিমুক্তাদিবিশেষণবজা-  
দেৱাপ্রভুত্বম উত্তরার্কে স্বাবরাদেঃ সৰ্বস্য দাননিষেধাদিতিবা মণিমুক্তাদীনাং সৰ্বদানার্থত্বৈব পুৰ্ক্ষস্য  
ব্যাখ্যাতুমুচিতত্বাৎ নতু সৰ্বসোভ্যাস্য মণাদ্যভিরিক্তপরিগ্রহার্থত্বং অন্যথা সৰ্বসোভ্যানেতেনব প্রাপ্তে  
মণিমুক্তাদীভাস্যানর্থক্যাপত্তেঃ টমবৎ এবং তর্হি মণিমুক্তাদীনাং সৰ্বদানাদিকারমধ্যাপতিতানাং গোহির-  
গাদীনামিচ্ছাদানপ্রভুত্বমিত্যগত্যা কল্পনীয়ং ইমমেৱাশয়ং ব্যক্তীকরিষ্যতি অঙ্গস্য তু বৰ্তনাবিরো-  
ধিন ইত্যাদি ইদানীং মণিমুক্তাদিৱশেষোপাদানং ব্যবর্ত্য স্বাবরাদীনাং প্রসঙ্গাদানাদাবপ্যনধিকার-  
বোধনপরত্বমুত্তরার্কেসেৱাতাহ তত্রাপীতি । অত্রৈব হেতুমাহ সৰ্বসোভ্যাদি । প্রাপ্তক্ৰমশেষং ব্যনক্তি  
অঙ্গস্যেত্যাদি, স্বাবরগ্রহণাদিতি, ত্রয়াণাং যুগলবাহিত্বাদিতি ভাবঃ । দণ্ডাপ্পপেতি যথা দণ্ডবিদ্ধস্য-  
পুপস্য দণ্ডানয়নেনানয়নং এবং নিষেধাতিক্রমাদধর্ম্যভাগিভূমিত্যাপাদিতমিতি বিক্রয়াদীত্যাৱপদাদাধি-  
দানাদিপরিগ্রহঃ । প্রভুত্বেনাস্বামিরিক্তত্বাৱাদিত্যিতিপ্রায়ঃ । অতো হনীশইতি নাস্বাম্যভিপ্রায়কং  
কিন্তু যথা প্রভুঃ কৰোতি তথা নকুর্যাদিত্যিতিপ্রায়কমেৱ, স্বামিত্বস্য প্রমাণান্তরসিদ্ধন্যাপহোভুমশ্যক্যত্বা-  
দিতি ভাবঃ ।

রানভঙ্গকৃতটীকা ।

পিতৃভাগদ্বয়মপি বক্ষ্যমাণত্বাৎ গিদ্ধবন্দির্দিষ্টে, ধারেশ্বরমতমাশ্রিত্য সমাধিতে তত্রাপীতি । মণিমুক্তা-  
দাবিতি, নটচবৎ যাজ্ঞবল্ক্যকোঠেনব ভূর্বেত্যাং বচনেনার্থস্য উক্তত্বাদেতদ্বয়র্থ্যং পূর্ববচনস্য শ্বেচ্ছয়া  
বিভাগনিষেধপরত্বাৎ অস্যাচ সতি পুত্রে ভূম্যাদৌ পুত্রেচ্ছাৎ বিনা দানাদিনিষেধার্থত্বাৎ । পিতামহ-  
প্রভেতিতি, পিতৃস্বাবরাদৌ পিতামহপ্রভৃত্যুত্থাৎ প্রসক্তে, সর্কেষামিত্যাং । ননুতরাক্ষে স্বাবরাদেঃ সর্কস্য  
দানং নিষিধ্যতে তদিতরমণিমুক্তাদীনাং সর্কদানার্থতয়েব পূর্বস্য ব্যাখ্যাতুমুচিতত্বাৎ নতু সর্কস্যোতো-  
তস্য মণাদ্যতিরিক্তপরিগ্রহার্থতয়া, অন্যথা সর্কস্যোতানেনৈব প্রাপ্তে মণিমুক্তাদীত্যামানর্থক্যাপত্তেঃ  
তৈবৎ এবৎ তর্হি মধ্যপতিতানাং গোহিরণ্যাদীনাং ব্যবস্থানুপপত্তে মণিমুক্তাদীনাং সর্কস্যোতানস্বয়া-  
পত্তেষ্ট মণিমুক্তাপদং তেবাং প্রচুরদানপ্রভৃত্যর্থমপি স্বাবরপদঞ্চ ভূম্যাদীনাং অপ্পদানার্থং অর্থ্যৎ  
সর্কপদোপাত্তানাং নিঃশেষদানপ্রভৃত্যর্থমিত্যাং । কপ্যতে, ইমমেবামশয়মগ্রে ব্যক্তিকরিষ্যতি অপ্পস্যতু  
বর্ডনাবিরোধিন ইত্যাদিনা, বচনৈবয়র্থ্যং পূর্বোক্তাশয়প্রকাশনেনাপাকরোতি তত্রাপীতি স্বাবরগ্রহণা-  
দিতি, ত্রয়াণং যুগলদ্বাবাহিত্যাদিতি ভাবঃ । দণ্ডাপ্পেতি যথা দণ্ডবিজ্ঞাপ্যপুপস্য দণ্ডানয়নে হবশ্যমানয়নং  
তদ্বাদিত্যর্থঃ । যদ্বা দণ্ডবজ্ঞাপ্যটীতানামেকস্য পাকে নির্ণীতে ইপরস্য পাকে নির্ণীতে তদ্বদেকস্যা-  
প্রভৃত্তে নির্ণীতে তদিতরস্য যুগলদ্বাবাহিনো ইন্যস্যাপ্যপ্রভৃত্তং নির্ণীত ইত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ঐতৎকল্পিতাদিবচনে হনবাণ্ডং পরেণ গৃহীতত্বাৎ তৎপিতা ইনবাণ্ডং আগ্নুয়াদিত্যর্থঃ পুত্রেঃ সহ  
বিভাগপ্রবৃত্তঃ পিতা কুর্যাদন্যং পুনরকামইতি তদেব বিব্রণোতি অশ্বেচ্ছাতইতি ন্যূনাধিকদানেচ্ছা-  
রহিতএবেত্যর্থঃ শাস্ত্রনিষঞ্জিতবিভাগেচ্ছাবানিতি যাবৎ । ন পুত্রেচ্ছয়েতি স্বামিস্বাদহং পিতামহধনং  
পিতুরনিচ্ছয়াপি বিভজ্য নযামীভোবৎ পুত্রেচ্ছয়া ন পুনরিত্যর্থঃ । ভূর্বেতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনে ভূম্যাদি  
ত্রাবিশেষোপাদানং তদীয়ান্যবচনাং সার্থকয়তি মণিমুক্তাদাবিতি । ভূম্যাদিব্যতিরিক্তানামিতি তেন  
ভূম্যাদি পিতামহোপাত্তেভ্যাদি বচনে যদ্বদ্বিপদনিবন্ধত্রয়মুক্তং তদ্ব্যতিরিক্তাঃ সুবর্ণরজতভাস্কাংস্যাথান্যা-  
দয়ে মণিমুক্তাপ্রবালানামিত্যত্র ত্রয়স্য উপলক্ষণতয়া ইথৌ বোধ্যঃ । কুটুম্ববর্ডনহেতোরিত্যত্র স্বাবরাদে-  
রিতিশেষঃ । দণ্ডাপ্পন্যাদিতি চৌরাপহৃত্যো দণ্ডাপ্পয়োরেকপ্রাপ্তৌ যথাপরপ্রাপ্তিস্তন্মায়াদি-  
ত্যর্থঃ । দণ্ডনিবজ্ঞাপুপস্য দণ্ডস্যাকর্ষণে যথা অপ্পস্যাকর্ষণং তন্মায়াদিত্যপি কেচিৎ । তথা ভূম্যাদি  
পিতামহোপাত্তেভ্যাদৌ নিবন্ধদ্বিপদানামপ্যেকযোগনির্দিষ্টত্বাদেকপ্রাপ্ত্যা তত্রিতয়প্রাপ্তিরিত্যর্থঃ অর্থ্যৎ  
সিধ্যতিতি তরৎ পোষ্যবর্গস্য ইত্যাদিবচনাং পোষ্যবর্গস্যাবশ্যভরণীয়দ্রুপাদর্থাদিত্যর্থঃ । সর্কতএবা-  
আনমিতি, তথাচ কুটুম্বভরণাধীননরকাদিত আননোরক্ষণীয়ত্বাৎ সমস্তস্বাবরাদিবিক্রয়েণাপি তে ভরণীয়া  
ইত্যর্থঃ । আগ্নপদমাত্মীয়পরং বা ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বত উক্তবচনানাং যুগপৎস্বামিত্বেন ভাৎপর্যং ততইত্যর্থঃ, তাগদ্বয়ং জীবদ্বিভাগেতু পিতা গৃহীতাংশ-  
দ্বয়ং স্বয়মিত্যাং লিখিষ্যমাণবচনৈঃ, পিতুরিচ্ছয়েতি, জীবতি চেচ্ছতীতি বচনাদিতি ভাব্যং । ন পুত্রে-  
চ্ছয়েভ্যত্র বচনান্তরবিরোধশঙ্কামপনেতুমাহ যচ্চেতি ঐতৎকমন্যৈরপহৃতং অনবাণ্ডং অংশান্তরৈরিতি  
শেষঃ । অশ্বেচ্ছাতইতি প্রত্যবায়ভয়মাত্রজনিতেচ্ছাতইত্যর্থঃ এতেন প্রকারান্তরেণ জীবনকমেব স্বার্জিত

ভূম্যাংশাদানেইপি ন প্রত্যবায়ঃ ক্রমাগতে তু স্ত্যনাধিকদানস্যৈব নিষেধাৎ সূত্রাৎ সৰ্ব্বথা অংশাদানে  
প্রত্যবায় এবতি সুধীতিভীৰ্য্যঃ । ভূম্যেভ্যাদি বিশেষোপাদানে ব্যাভিতিমাহ মণিমুক্তাদাবিতি । পিতামহ-  
শ্রুতেরিতি । অন্যথা প্রসক্ত্যভাবান পিতামহ ইত্যস্যানর্থক্যাপত্তেঃ তেন ক্রমাগতেষু মণাদিনু দানাদৌ  
পিতামহোপাত্তি ইতি ব্যর্থমিতি বাচ্যং তৎকরণং ন্যূনাধিকতাগনিষেধার্থকং ইদঞ্চ দায়াদবর্তনবিরোধে  
দানাদিনিষেধকমিতি বিষয়ভেদাৎ এবঞ্চ যত্র সকলদানাদাবধিকার স্তত্র সূত্রাৎ ন্যূনাধিকবিভাগ  
ইত্যভিপ্রায়েণাবতারিতমিতি ধ্যেয়ং । সৰ্ব্বস্যোতি বচনভেদেনাভেদাবয়বপুপত্তেঃ স্বর্ণাদৌ প্রভুত্বং  
নবেতি জিজ্ঞাসানুরোধাত ন মণ্যাদীনামিদং বিশেষণং কিন্তু তন্ত্ৰিমস্বর্ণাদ্যর্থমিতি কশ্চিদাহ তন্ন  
সৰ্ব্বস্যোত্যনেনৈব সিদ্ধে স্বর্ণাদিগ্রহণানর্থক্যপ্রসঙ্গাৎ নচ মণ্যাদেবৈকস্য স্বর্ণাদি বিশেষস্যচ প্রভুত্বমিতি  
বিশেষার্থঃ ভেদেনোপাদানমিতি কশ্চিদাহেতি বাচ্যং অবিনিগমাৎ তন্মাদাকাঙ্ক্ষানুরোধান্নিমুক্ত্যুপ-  
লক্ষণং সৰ্ব্বস্যোত্যংশস্যোত্যর্থঃ, সৰ্ব্বস্যামিত্যাди পর্য্যবসিতার্থবিবরণমিত্যেব যুক্তমুৎপশ্যামঃ । পোষ্য-  
বর্গস্যোতি, সোইপি তত্রৈবোক্তঃ যথা পিতা মাতা গুরু ভাৰ্য্যা প্রজা দীনাঃ সমাপ্তিতাঃ । অভ্যাগতো  
ইতিথিষ্টেচ পোষ্যবর্গ উদাহৃতঃ । নিবন্ধদ্বিপদইতি যদুক্তং তত্র মানমাহ স্বাবরগ্রহণাদিতি । দণ্ডেতি  
যথা দণ্ডানয়নে তদ্বিদ্ধপূপানয়নং তথা স্বাবরসমিহিতয়োস্তয়োৱপি স্বাবরগ্রহণাদগ্রহণমিত্যর্থঃ । ন্যায়-  
মূলত্বাৎ প্রায়িকমিত্যাহ যদিপুনরिति এবঞ্চ যত্র ন স্বাবরাদি কিন্তু মণ্যাদিরেবাস্তি তদ্ব্যাধেব বর্তন-  
বিরোধঃ কুটুম্বানাং তত্র মণ্যাদাবপি ন প্রভুত্বং বচনসূত্রয়সম্ভাববিষয়মেবেতি ধ্যেয়ং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

একোহি স্বাবরে কুর্যাদানাদধমনবিক্রয়ানু । আপৎকালে কুটুম্বার্থে ধর্ম্মার্থেচ বিশেষতঃ । ইতি  
বিবাদচিন্তামণিলিখিতবাক্যং সৰ্ব্ববিক্রয়ার্থং তেন ন ব্যর্থমিতি ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পিতুরিচ্ছাতইতি । জীবতি চেচ্ছতীতি প্রাপ্তজেরিতি ভাবঃ । নপুংস্রৈচ্ছয়েত্যত্র বচনান্তরবিরোধ-  
মপনেতুমাশঙ্কতে যচ্চেতি । ঐপত্বকং অটন্যরপহতং অনবাগুৎ অংশান্তরৈরনুদৃতং অবাপ্নুয়াৎ স্বয়-  
মেবাহরেদিতি বদন্তৌ মনুবিষ্ণু ইত্যম্বয়ঃ । ননু কামনাং বিনা কথং বিভাগঃ বিভাগকৃতেঃ কামনা-  
সাধ্যত্বাদতআহ অশ্বেচ্ছাতইতি । অস্বারসিকেচ্ছাতঃ প্রত্যবায়ভয়মাত্রজনিতৈচ্ছাতএবেত্যর্থঃ । এবঞ্চ  
প্রকারান্তরেণ জীবনক্ষমেষু স্বোদ্ধৃতভূম্যাদ্যাংশাদানে ন প্রত্যবায়ঃ অনুদৃতে স্ত্যনাধিকদানস্যৈব নিষিদ্ধ-  
ত্বাদিতি বোধ্যং । জাপয়তইতি, জীবতি চেচ্ছতীতি প্রাপ্তজবিরোধাদিতি ভাবঃ । পিত্রনজ্জিতে পিত্র-  
নুদৃতে । স্বাম্যৎ স্বাতন্ত্র্যং । তদেব বিব্রণোতি স্ত্যনাধিকেতি । পিতামহশ্রুতেরিতি । পিতৃস্বাব-  
রাদৌ পিতামহপ্রভুত্বস্যাপ্রসক্তেরিতি ভাবঃ । পুনঃ সৰ্ব্বস্যোতি । বিভক্তিবচনভেদাৎ মণ্যাদীনাং  
বিশেষণত্বাসম্ভবেন পৃথগুপাদানস্য সুবর্ণাদিগ্রব্যাস্তরপ্রাপ্ত্যর্থত্বাদিতি ভাবঃ । নটচবৎ সৰ্ব্বস্যোত্যনেনৈব  
সিদ্ধৌ মণ্যাদীনাং পৃথগুপাদানবৈযর্থ্যং এতস্যোপলক্ষণত্বাৎ সুবর্ণাদিনু কস্য প্রভুত্বমিতি জিজ্ঞাসায়া-  
অপি নিবর্ত্যত্বাৎ গোৱন্যন্যাদা পৃথগুক্তিরিতি । পোষ্যবর্গস্যোতি । সচ পিতা মাতা গুরুভাৰ্য্যা  
প্রজা দীনাঃ সমাপ্তিতাঃ । অভ্যাগতো ইতিথিষ্টেচ পোষ্যবর্গউদাহৃত ইতি মনুনৈবোক্তঃ । আনর্থক্যা-  
পত্তেরিতি । অপ্সস্যাপি দাননিষেধে সৰ্ব্বস্যোত্যস্য বৈষর্থ্যাপত্তেরিত্যর্থঃ । স্বাবরগ্রহণাদিতি । জয়াণাং  
যুগনদ্ধবাহিত্বাদিতি ভাবঃ । ননু নিবন্ধদ্বিপদয়োঃ কথং স্বাবরগ্রহণাৎ সিদ্ধিঃ তয়োঃ স্বাবরপদার্থত্বাভা-



বাৎ অতআহ দণ্ডেতি । তথাচাপদার্থত্বেইপি ন্যায়াদেব তৎসিদ্ধিরিত্যর্থঃ । স চ ন্যায়ে যথা দণ্ড-  
বিদ্ধাপূর্ণানাং দণ্ডানয়নাদবশ্যানয়নং তথা যুগনদ্ধবাহিহ্মাৎ একস্য গ্রহণাদপরয়োঃপি সিদ্ধিরিতি  
কেচিদাহঃ । বস্তুতস্ত একত্র স্থাপিতয়োর্দিগুপুপয়ো যদি পূপো নাস্তি দণ্ডস্ত মূষিকৈর্ভক্ষিতো বর্ততে  
তত্র যথা মূষিকস্য দুষ্করদণ্ডতক্ষণসিদ্ধৌ তৎসহচরিতাপুপতক্ষণমপি সিদ্ধ্যতি তথৈকস্যাগ্রভূত্রে সিদ্ধে  
যুগনদ্ধবাহিহ্মাদপরয়োঃপিগ্রভূত্রে সিদ্ধ্যতীতি সমুদায়ার্থঃ । ন্যায়মূলকত্বাৎ প্রায়িকত্বেনান্যথাপ্যাহ  
যদি পুনরिति । কুটুম্ববর্তনরূপস্য হেতোরবিশেষাদিত্যাশয়ঃ । অর্থাৎ কুটুম্বস্যাবশ্যং তত্তব্যত্বরূপাৎ ।  
এবঞ্চ যত্র ভূম্যাদিকং নাস্তি মণ্যাদিরেবাস্তি তত্র ন সর্বব্যয়ে গ্রভূত্রে হেতোরবিশেষাৎ তৎ গ্রভূত্ব-  
বচনস্থতয়সম্ভাববিষয়মিতি দ্রষ্টব্যং । সর্বতইতি । তথাচ পোষ্যবর্ণস্যেবান্নোইপি রক্ষার্থং কৃতঃ  
সর্ববিক্রয়ঃ কুটুম্ববিরোধেইপি সিদ্ধ্যতীতি দ্রষ্টব্যং ॥ ০ ॥

২৭ । নচ স্বাবরস্য সমস্তস্য গোত্রসাধারণস্য চ । নৈকঃ কুর্যাৎ ক্রয়ং দানং  
পরম্পরমতং বিনা ॥ বিভক্ত্য অবিভক্ত্য বা সপিণ্ডাঃ স্বাবরে সমাঃ । একোকানীশঃ  
সর্বত্র দানাদধমনবিক্রয়ে ॥ এতদ্ব্যাসবচনদ্বয়েন একস্য বিক্রয়াদানধিকারইতিবাচ্যং  
যথেষ্টবিনিয়োগার্হত্বলক্ষণস্য স্বত্বস্য দ্রব্যাস্তব ইবাজাপ্যবিশেষাৎ ।

২৮ । ব্যাসবচনন্তু স্বামিত্বেন ত্বর্কত্বপুরুষগোচরবিক্রয়দানাদিনা কুটুম্ববিরোধাৎ  
অধর্মভাগিতাক্ষাপনার্থং নিষেধরূপং নতু বিক্রয়াদানিষ্পত্ত্যর্থং ।

২৯ । এবঞ্চ স্বাবরং দ্বিপদশ্লেষে যদ্যপি স্বয়মর্জিতং । অসম্ভূত স্তৃতান্ সর্বান্  
ন দানং ন চ বিক্রয় ইত্যেবমাদিকং তদপ্যেবমেব বর্ণনীয়ং । তথাহি কর্তব্যাপদ-  
মবশ্যমগ্রাধ্যাহার্য্যং ।

৩০ । তেন দানবিক্রয়কর্তব্যতানিষেধাৎ তৎকরণাৎ বিধাতিক্রমোত্তবতি নতু  
দানাদানিষ্পত্তিঃ বচনশতেনাপি বস্তুনো ইন্যথাকরণশক্তেঃ ।

৩১ । অতএব নারদঃ । যদ্যেকজাতা বহবঃ পৃথঙ্কর্মাঃ পৃথকক্রিয়াঃ । পৃথ-  
ক্কর্মগুণোপেতা ন চেৎ কার্য্যেষু সম্মতাঃ ॥ স্বভাগান্ যদি দদ্যন্তে বিক্রীণীযুরথাপি  
বা । কুর্য্যর্থেষ্টং তৎসর্বমীশাস্তে স্বধনস্যবৈ(১) ।

ত্রীনাথকৃতটীকা ।

স্বয়মর্জিতমিতি, পৈতামহমন্যোন হতং স্বয়মুজ্জতং স্বয়মর্জিতমিত্যবিশেষাচ্ছতয়মপীত্যর্থঃ উক্ত-  
নিষেধরূপাতিক্রমপাদয়মাহ তথাহীতি । অবশ্যমিতি লিঙ, সমভিবাহারং বিনা ইন্ডয়াননুভাবকত্বা-  
দिति ভাবঃ । নচেদिति, কার্য্যেষু কর্তব্যেষু সম্মতাঃ সম্প্রীত্যা মিলিতা ইত্যর্থঃ । অথ যদি স্বাবর-  
স্যাপি সর্বস্য দানবিক্রয়াদৌ গ্রভূত্রে তদা মণ্যাদিতঃ কো বিশেষঃ, মৈবং মণিমুক্তাদৌ ন্যূনাধিকবিভাগ-  
দানাইহ্মং স্বাবরাদৌ ন্যূনাধিকবিভাগদানাতাবঃ সর্বস্যাপি দানাদিনিষেধে প্রসক্তং ব্যতিরেকমুখেনা-  
সর্বস্য দানাদিবিধানং, নতু ন্যূনাধিকবিভাগনিষেধাদানবিক্রয়াদেইপি নিষেধইতি নির্গলিতার্থঃ ।



রামভট্টকৃতটীকা ।

পরং নতু দানাদানিষ্পত্তিঃ, স্বয়মর্জিতমিতি, উপভোগমহমন্যোন কৃতং পশ্চাদ্ভুক্তং স্বয়মর্জিতমিত্যপ্য-  
বিশেষাদ্ভুক্তমপীত্যর্থঃ, কার্যেযু কর্তব্যেযু সম্যক্তাঃ সম্প্রীত্যা মিলিতাঃ, ননু যদি স্থাবরস্যাপি ন বিক্রয়াদৌ  
প্রভূত্বং তদা মন্যাদেঃ কো বিশেষঃ ইত্যাহঃ বিভাগোন্যান্যাদিকএব বিশেষঃ বস্তুতো ইনাপদি সর্বদানা-  
ধিকারো বিশেষঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

যথেষ্টবিনিয়োগেতি, অত্রাপ্যবিশেষাদিত্যস্যানন্তরমেকস্যাপ্যধিকারাদিতি হেতুর্নচ বাচ্য মিত্যত্র পূর-  
ণীয়ঃ, ব্যাসবচনস্ত নিষেধরূপমিত্যস্বয়ঃ । তস্যাপি নিষেধবাচারূপমিত্যর্থঃ । ননু বিধিবাক্যোল্লঙ্ঘন  
এবাধর্মভাগিতা নদানং নচ বিক্রয় ইত্যত্র ন বিধিরস্তীত্যত্র আহ তথাহীতি । কর্তব্যপদমিতি, ননু  
সিধ্যতীতি পদমেবাধ্যাহার্যং তথাচ দানাদিকং ন সিধ্যতীত্যর্থোইতিত্যত্র আহ বচনশভেনাপীতি যথেষ্ট-  
বিনিয়োগেত্যাদি যুক্ত্যা বস্তুসিদ্ধেঃ, তথাচাস্বয়বাধিতার্থকং সিধ্যতীতি পদং নাধ্যাহার্যমিত্যর্থঃ । ননু  
পতিধনে জ্ঞীণাং স্বত্বসত্ত্বেহপি যথা তৎস্বত্বস্য যথেষ্টদানাদানইত্বং তথা স্থাবরাদৌ স্বত্বমপি পূজাননুমত্যা  
দানাদানইমেবেত্যতঃ সিধ্যতীতি পদমিত্যভিপ্রায়ঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অত্র দায়াদানুমতিং বিনা ন দানাদিসিদ্ধিরিতি কৃতমপি দানাতাসাং পুনর্নিবর্তনীয়মিতি চণ্ডেশ্বরাদ্যা-  
নুমোদিতমপাকর্তুমাহ নচেতি । ক্রয়মিতি ক্রয়ং দ্রব্যান্তরগ্রহণেন সমর্পণং বিক্রয়মিত্যর্থঃ, ননু স্থাবর-  
সোত্যবিত্তস্তাবরবিষয়ং বিভক্তা অবিত্তস্তা বেতাদ্রাপি বিভক্তপদং দ্রব্যান্তরেণ বিভক্তপদং স্থাবরপদ-  
ধাবিত্তস্তাবরপরমিতি সমগ্রে একস্যাস্বাম্যাদনধিকারএব তৎকথমিদমুচ্যতে, সত্যং অস্বাম্যস্য দ্রব্যান্তর-  
সাধারণ্যং স্থাবরসোত্যর্থস্যানর্থক্যাপত্তেঃ, বিভক্তস্থাবরে ইচ্ছার্থএবায়ং নিষেধ ইতি, এবং সমস্তস্য  
বিভক্তস্যাবিত্তস্তস্যচেত্যর্থঃ, অত্রাবিত্তস্তস্য পরত্র বিভক্তা ইত্যাম্যচ দৃষ্টান্তার্থমুপাদানমিতি ধোয়ং, নৈকঃ  
কুর্যাদিত্যেকমূলভানুরোধাবিক্রয় ইতি প্রথমান্তানুরোধাদানমিত্যনেন সমানবিত্তজিক কর্তৃপদাশ্বয়ানু-  
রোধাকাহ কর্তব্যপদমত্রাবশ্যমিতি, কর্তব্যপদস্যাদ্যাহারং বিনা ভবতীত্যাদ্যাহারেণৈবোপপত্তি মাশ-  
ঙ্ক্যাহ নত্বিতি, অথ বিশিষ্য স্থাবরে স্বত্বনাশং প্রতি সহকারিতয়া দায়াদানুযতো ক্রপ্তায়াং তদভাবে  
স্বত্বধ্বংসভাবাৎ স্বত্বধ্বংসফলেচ্ছারূপস্য তাগস্য বস্তুনোইন্যথাকরণং সম্ভবতোব ইতিচেন অন্যত্র ক্রপ্ত-  
কারণাদের্নির্বাহঃ অক্রপ্তহেতুতয়াং গৌরবাৎ । অতএবেতি যতোদানাদানিষ্পত্তি রতইত্যর্থঃ । যদ্যেক-  
জাতা ইতি, ধর্মো ইশৌচং দশ দ্বাদশ রাজাদি, ক্রিয়া বিশ্বেদেবাদি, কর্ম যাজনপালনাদি, গুণা মূহূত্বনৈষ্ঠু-  
র্যাদি, এতেন ভিন্নমাতৃকা ইত্যর্থঃ, সম্ভূতাদিগোচরদানাদিবিষয়ক্ষেদমিতি ন পূর্বেণ বিরোধ ইতি বোধ্যং ।  
এবম্বিধানাং প্রায়েণ ঐবমভ্যমিত্যাহ নচেদতি, কার্যেযু দানাদিবিনিয়োগেযু অত্রাসম্মত্যাপি দানাদি-  
যুক্তযুক্তং, নচেদমস্থাবরমাত্রবিষয়মেবেতি বাচ্যং বচনারম্ভবৈযর্থ্যং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

এবঞ্চ পিতৃকৃতমিব অবিত্তস্তাদ্রাদিকৃতমপি দানাদি সিধ্যতীতি হৃদিস্থে বিরোধমাশঙ্কতে নচেতি ।  
নতু বিক্রয়াদানিষ্পত্ত্যর্থমিত্যত্র হেতুমাহ তথাহীতি । বচনশভেনাপীতি, ব্রাহ্মণং ন হন্যাদিতি বিশেষ-

বচনেন ব্রাহ্মণে হতে হননাত্যবো ধ্রুয়তে নবা তৎ কৰ্ত্ত্বং ন শক্যতে কিস্তির্হি প্রত্যবায়েন জ্ঞাপ্যত ইতি । নম্র বধস্য লৌকিকদ্বাং তদনিষ্পত্তিরশক্যা স্বত্বস্য বেদৈকবেদ্যদ্বাং কথং নিষেধে তৎসিদ্ধিঃ । অতএব ব্রহ্মপতিঃ সামান্যং পুত্রদারাদি সৰ্ব্বস্বন্যাসযাচিতং । প্রতিশ্রুতং তথান্যস্য ভদেবনৃকথা স্মৃতং । অত্র সামান্যং সাধারণং স্বং, নচ সামান্যস্যান্যকৃতদানাদ্যনিষ্পত্তিঃ কিস্তির্হি দুৰ্বৃত্তগোচরতয়া কৃতদানাং প্রত্যবায়মাত্রমিতি ভাবাদানস্যাপি নিবর্তনীয়ত্ববোধনাং, নারদঃ । অস্বতন্ত্রাঃ স্ত্রিয়ঃ সৰ্ব্বাঃ পুত্রদাস-পরিগ্রহাঃ । স্বতন্ত্রস্তত্রতু গৃহী যস্য তৎ স্যাৎ ক্রমাগতং । তথা ষোড়শবর্ষাদিত্যমুত্তরো, পরতো ব্যবহারজঃ স্বতন্ত্রঃ পিতরাত্তে । জীবতো ন স্বতন্ত্রঃ স্যাৎ জরয়পি সমন্বিতঃ । ভয়োরপি পিতা প্রেয়ান্ বীজপ্রাধান্যদর্শনাৎ । অতাবে বীজিনো মাতা তদভাবেতু পূৰ্ব্বজঃ । স্বতন্ত্রাঃ সৰ্ব্বএবতে পরন্তন্ত্বেষু নিত্যশঃ ॥ কাত্যায়নঃ, নক্ষেত্রগৃহদাসানাং দানাদমনবিক্রয়াঃ । অস্বতন্ত্রকৃতশৈব প্রাপ্তু যু নানুবর্ণিতাঃ ॥ নানুবর্ণিতাঃ নানুমোদিতাঃ স্বতন্ত্রৈরিতিশেষঃ । নারদঃ ন স্বতন্ত্রকৃতে স্মৃতিঃ । অস্বতন্ত্রকৃতান্ ব্যবহারান্ নিবর্তয়েৎ অকৃতত্বাতিধানাদসিদ্ধিরিতি । উচ্যতে অস্বতন্ত্রস্য ব্যবহারমাত্রাসিদ্ধৌ স্বত্বস্যাপ্য-সিদ্ধিঃ স্যা দ্বিনিষেগার্হত্যাভাৎ অথাকৃতমস্ত কলোপধানস্ত নিষিদ্ধং বন্ধকবচেৎ অস্ত্বেবং তথাপি স্বত্বং ভাবদেবভেদেদৈব তদাচ যদবচ্ছেদেন স্বত্বাভাবঃ তদবচ্ছেদেদৈব সামান্যং পুত্রাদাবিতি বাক্যেন নিষেধোহস্ত ন সৰ্ব্বাবচ্ছেদেনেতি অদৃষ্টার্থতাপত্তেঃ অস্বতন্ত্র্যমপি তত্রৈব অনোতু বিক্রয়সিদ্ধাবপি নিবর্তনীয়বচনেনাপি পুনর্নিবর্ত্যেহপি ন গ্রহাসঙ্গতিরিত্যাহঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

অত্র দায়াদানুমতিং বিনা ন দানসিদ্ধিঃ কৃতমপি দানং দানাত্মকতয়া নিবর্তনীয়মিতি চণ্ডেশ্বরমন্ত-মশাকৰ্ত্ত্বং শঙ্কতে নচেতি । ক্রয়ং বিক্রয়ং । বিভক্তা অবিকৃতাবেতি । তথাচ স্বাবরস্যোতি বচন-স্যাবিভক্তস্বাবরমাত্রবিষয়কত্বং ন সম্ভবতীতি ভাবঃ । নচ বিভক্তপদং দ্রব্যান্তরবিভক্তপদং স্বাবরপদ-প্ৰাবিকৃতস্বাবরপদং অতো নানুপপত্তিরিতি বাচ্যং । তথাসিতি একস্যাংস্বাম্যাদনধিকারস্য দ্রব্যান্তরে-প্যাবশিষ্টত্বাৎ স্বাবরোপাদানটবযর্থ্যাপত্তেরতো বিভক্তস্বাবরে বাচনিকোহয়ং নিষেধোন যৌক্তিকইতি । অবিকৃতাবেতি বাশক ইবার্থে বাস্যাংকপ্পোপময়ো রেবার্থে চ সমুচ্চয়ে ইতি বিখ্যোক্তেঃ । অত্র স্বাবরে । তথাচ বিভক্তস্বাবরবিভক্তস্বাবরস্যাপি স্বামিকৃতদানাদি সিদ্ধাত্যেব অক্ষপাতাদিনা পশ্চাদংশপরিচয়-সম্ভবাদিতি ভাবঃ । যদ্যপি স্বয়মর্জিতমিতি । স্বয়মর্জিতং দ্বিবিধং পৈতামহমন্যোন হতং পশ্চাত-দ্রুতং স্বয়মর্জিতং অবিশেষাত্তদ্রুতমপীত্যর্থঃ । নিষেধরূপে হেতুমাহ তথাহীতি । অবশ্য-মিতি । নচ সিদ্ধ্যতি সম্ভবতীত্যেবং কুতো নাধ্যাত্ম্যিতে তথাত্তে ক্তাস্তেন সহ সমানকৰ্ত্ত্বকত্বানুপপত্তি-রিতি ভাবঃ । অথাহয়ং দানবিক্রয়নিষেধো নাদৃষ্টার্থকঃ কিন্তু স্বত্বদ্বংসানুপপত্তিরূপদৃষ্টপ্রয়োজনকঃ দৃষ্টার্থত্বসত্তবে হৃদার্থত্বকল্পনায়া অন্যায্যত্বাৎ ইতৎ বিশিষ্য স্বাবরদানাদৌ দায়াদানুমতেরপি সহ-কারিতা কপ্প্যতইতি । টমবৎ কুণ্ডকারণাদেব স্বাম্যাং দানাদিনির্বাছে হতিরিক্তকারণকপ্পনে গৌর-বাৎ অতএবাদৃষ্টকপ্পনাংপি ন দুৰ্ণাবহা প্রামাণিকত্বাদিতি । অতএবেতি । যতো দানাদিনিষ্পত্তি-রতএবেত্যর্থঃ । একজাতাইতি । ধর্মোহশৌচং দশদ্বাদশরাত্রাদি । ক্রিয়া যাজনপালনাদি । কর্ম্য ভপঃশৌর্যাদি । গুণো মূহুত্চণ্ডাদিঃ । তথাচ বিভিন্নজাতীয়মাতৃকাইত্যর্থঃ । কার্যোষু ঐক্যক্রিয়-নাগদানাদিষু ন সন্দ্বভাঃ । যদি দদ্যুরিতি । সম্বৃত্তগোচরদানাদিবিষয়োহয়ং নিষেধস্ত দুৰ্বৃত্তগোচর-

ইতি বিভাব্যং । কুর্যুরিতি । তথাচাসম্মত্যাপি দানাদি সিদ্ধান্তীতি স্কটমুক্তমিতি । ইখঞ্চ স্বাবরা-  
দাবনাপদি সৰ্বদানবিক্রয়নিষেধোহয়ং মণ্যাদ্যপেক্ষয়া বিশেষো বোধ্যঃ । এতস্য স্বাক্ষিতবিষয়ত্বে তু  
বচনবৈযর্থ্যাপাতাদিতি ॥ • ॥

৩২ । প্রকৃতমম্মসরামঃ । তদেবমুক্তপ্রবন্ধেন পিতামহাদিধনে পিতাপুত্রয়োঃ  
সমভাগবিধানানুপপত্তেঃ পুত্রাণাং বিভাগস্বাতন্ত্র্যপ্রতিপত্তিপূরস্বাত্তাবাক জনকে-  
চ্ছাধীনম্যনাধিকবিভাগনিরাকরণার্থং মৃতপিতৃকস্য ভ্রাতৃঃ পুত্রস্য পিতৃব্যোণ সহ  
তুল্যাধিকারার্থং বা বচনং ।

৩৩ । এবঞ্চ পিতামহধনস্যপি পিতুরিচ্ছ্যৈব বিভাগঃ কার্যঃ কিন্তু মাতুর্নি-  
রুত্তে রজসীতি বিশেষঃ, স্যোপাত্তে তু রজোনিরুত্তিমন্তরেণাপি পিতৃকৃত্বমিতি তু  
উভয়ত্রাপ্যবিশিষ্টং ।

৩৪ । তেন পৈতামহধনেপি কালদ্বয়ং ।

৩৫ । তত্র বীদা পিতৈবেচ্ছাতঃ পুত্রান্ বিভজতি তদা পৈতামহধনাং ভাগ-  
দ্বয়ং স্বয়ং গৃহীয়াৎ । জীবদ্দিতাগে তু পিতা গৃহীতাংশদ্বয়ং স্বয়মিতি বৃহস্পতিনা  
দ্বাবংশৌ প্রতিপদ্যেত বিভজন্মান্ননঃ পিতৈতি(১) নারদেন চাবিশেষেণ প্রতি-  
পাদনাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

প্রকৃতমিতি । পূৰ্ব্বং পিতামহধনে পিতা সহ পুত্রস্য ন তুল্যা ভাগঃ নাপি স্বেচ্ছয়া বিভাগ ইত্যেবং  
প্রকৃতং তদেব বিশিষ্টব্যবস্থাপনেনাম্মসরামইত্যর্থঃ, উভয়ত্র বা পিতামহধনে পিতৃধনে বেত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

প্রকৃতমিতি, পিতামহধনেতু সূতস্য ন তুল্যা বিভাগঃ নাপি সূতৈচ্ছয়া বিভাগইতি প্রকৃতং, দেববিশেষ  
ব্যবস্থাপনয়া ঐর্থসমবায়ইত্যর্থঃ । উভয়ত্রোতি, পিতামহধনে পিতৃধনেবেত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

পিতাপুত্রয়োঃ সমভাগবিধানানুপপত্তেরিতি । দ্বাবংশৌ প্রতিপদ্যেত বিভজন্মান্ননঃ পিতৈতি শাক্তেণ  
পিতৃ ভাগদ্বয়নিয়মাদিতিভাবঃ । পুত্রাণাঞ্চোতি, সদ্ধশস্বাম্যকথনাধীনস্বাতন্ত্র্যপূরস্বাত্তাবাদিত্যর্থঃ । অস্বা-  
মিত্ববোধকনানাবচনবাধিত্বাদিতি ভাবঃ । জনকেচ্ছাধীনেতি, ধারেখরব্যাখ্যাতানুসারেণ মৃতপিতৃকস্যো-  
ভ্যদ্যোতকব্যাখ্যাতানুসারেণ চ বোধ্যং । অবিশেষেণেতি, এতদ্বচনদ্বয়েন বৃহস্পতিনারদাত্যামর্জকপিতৃ-  
দ্বাবিশেষেণ প্রতিপাদনাদিত্যর্থঃ । এতচ্চার্জকস্য পিতৃভাগদ্বয়ং নানর্জকস্য পিতুরিতি বক্ষ্যমাণ হোলা-  
কাধিকরণন্যায়েন সাধয়তঃ কস্যচিৎপুত্রনিরাসায়োক্তং তথাচানর্জকোহপি পিতা ভাগদ্বয়ং গৃহীয়াদিত্যর্থঃ ।  
এতদেব মণিমুক্তাদৌ পিতুরেব প্রভুত্ববোধনাৎ ভূনিবন্ধদ্বিপদেষেব বোধ্যং ।

(১) নারদ ১৩।১২।



অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

প্রকৃতমিতি, পিতামহাদিধনবিভাগমিত্যর্থঃ । প্রকরণার্থমুপসংহরতি ভদেবমিতি । মৃতপিতৃকন্যোতি, বাকারোহ্নাস্থায়্য ভূর্যোতি বচনং কেবলপুত্রেভ্যো স্ত্রীনাধিকনিরাকরণমাত্রার্থমিত্যত্র হেতুভাবাতুল্যাংশ-পরং তদমুরোধাৎ স যদ্যেকপুত্র ইত্যভিধাশ্যমানবচনাচ্চাংশদ্বয়ং একপুত্রপিতৃবিষয়মিতি প্রাচীনমতমা-শঙ্ক্যাহ অবিশেষেণেতি, একপুত্র ইতি বিশেষোপাদানাতাবেন সামান্যপিতৃবিষয়ভেদার্থঃ । যদ্বা পিতা-মহাদিশ্চাক্তাবাৎ কথং তদ্বিষয়ভেদততাহ অবিশেষেণেতি, অত্রাপি বিষুবচনবিরোধাৎ পৈতৃকবিষয়ত্ব-বাধে তথাৎ পিতামহবিষয়ভেদাশয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অবিশেষেণেতি, যদ্যপি স্বমতে পিতামহধনপরমের ভাগদ্বয়মিতি বিশেষেণৈব প্রতিপাদনং তথাপি তবমতে পিতৃধনে ভাগদ্বয়াভ্যুপগমেহপি পিতৃধনেতি বিশেষাবাভাবাৎ পিতামহধনেহপি ভাগদ্বয়প্রতি-পাদনমিতি ভাবঃ ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

প্রকৃতমিতি । ন পিতামহধনে পিত্রা সহ তুল্যাংশদ্বয়ং ন বা পৌত্রোচ্ছয়া বিভাগইতি প্রকৃতমিত্যর্থঃ । এতদেব বিশিষ্য ব্যবস্থাপনেনানুসরাম ইত্যর্থঃ । ব্যবস্থাপিতবচনর্থমুপসংহরতি ভদেবমিতি । সমবি-ভাগামুপপত্তের্ক্যমাণহেতোঃ পুত্রাণাঞ্চৈত্যাভ্যুক্তহেতোরুক্তপ্রবন্ধেন জনকেচ্ছাধীনেভ্যাদ্যর্থবচনে-নেত্যর্থঃ । মৃতপিতৃকন্যোতি । বাকারোহ্নাস্থায়্য অন্যথা ভূমিনিবন্ধনাদাবেব পিতৃবোণ সহ তুল্যাংশ-শিতা স্যাৎ মণিমুক্তাদি দ্রব্যান্তরঞ্চ সৰ্ব্বং পিতৃব্যাস্টেব স্যাৎ ইতি, তন্মাম্য নূনাধিকবিভাগনিরাকরণার্থমিতি পূৰ্ব্বকল্পএব সাধীয়ানিতি । এবঞ্চ পুত্রাণাং বিভাগস্বাভাব্যাবাচ্চ । পিতামহধনবিভাগকালমুপসংহরতি ভেনেতি । কালদ্বয়মিতি । মরণাদিনা পিতৃস্বত্বাপগমঃ, নিবৃত্তে মাতৃরজসি পিতুরিচ্ছোতি কালদ্বয়-মিত্যর্থঃ । বস্ত্ততস্ত পৈতামহে স্বাৰ্জিতে বা পিতৃস্বত্বাপগমকাল একএব বিভাগস্য, বিশেষস্ত পিতামহ-ধনবিভাগে মাতৃরজোনিবৃত্তিকালস্য সহকারিত্বমিতি বোধ্যৎ । পিতৃকৃতবিভাগেহপি তস্যোপেক্ষয়া পুত্রাণাং স্বাংশে স্বত্বাবগমাৎ অন্যথা পিতৃস্বত্বে বিদ্যমানেন পুত্রাণাং প্রাপ্তংপন্নস্বত্বাবাৎ তদ্ধনে দায়-ত্বস্য বিভাগস্য চানুপপত্তিরিতি ভাব্যৎ । ননু বচনে পিতামহপদাপ্রবণাৎ কথং তদ্ধনবিষয়ত্বমততাহ অবিশেষেণেতি । স্বাৰ্জিতধনং পিতামহধনং বা বিশেষতঃ হনুপাদায়েত্যর্থঃ তথাচ স্বাৰ্জিতধনবিষ-য়ত্বে বিষুবচনবিরোধাৎ পিতামহধনবিষয়ত্বমেবাস্য বচনস্যেতি ভাবঃ । ননু ভূর্যোভ্যাদিবচনবিরোধাৎ পিতৃধনবিষয়ত্বমেব কুতো ন স্যৎ তথাচ সতি পিতামহধনে পিতাপুত্রয়োস্তুল্যাংশিতৈব যুক্তেতি চেম বিষুবচনবিরোধস্য জাগরুকত্বাৎ ॥ • ॥

৩৬ । কিঞ্চ ইতোপি পিতামহধনাৎ পিতৃভাগদ্বয়ং ।

৩৭ । জ্যেষ্ঠস্য বিংশ উদ্ধারঃ সৰ্ব্বদ্রব্যাক্ষ যদ্বয়ং । ততোইচ্ছং মধ্যমস্য স্যাত্তুরীয়ন্ত যবীয়সঃ(১) । তথা এবং সমুদ্রতোক্কারে সমানংশান প্রকল্পয়েৎ । উদ্ধারেইন্দুকূতে দ্বেষামিৎ স্যাদংশকল্পনা । একাধিকং হরেজ্যেষ্ঠঃ পুত্রোধ্যার্জং



ততোঃশ্রুতঃ । অংশমংশং যবীয়াংস ইতি ধর্মোব্যবস্থিতঃ(১) ॥ এতৈর্মম্বচনৈঃ  
সর্বদ্রব্যবরসহিতবিংশতিদর্জতত্তুরীয়োদ্ধারা দর্শিতাঃ তথা একাংশাধিকার্জাংশা-  
ধিকচতুর্থভাগাধিকভাগাঃ প্রতিপাদিতাঃ । গৌতমেনাপি বিংশতিভাজ্ঞা জ্যেষ্ঠস্য  
মিথুনমুত্তমতৌদক্ষুজ্ঞো রথো গোরুঘঃ(২) । মিথুনমজাদীনাং উত্তমতৌদ-  
অশ্বাদি তক্ষুজ্ঞো রথঃ, গৌয়ুজ্ঞো রুঘঃ, এতৎসর্বং জ্যেষ্ঠস্য । তথা কাণথোরকূট-  
বণ্ডা মধ্যমস্যানেকাশ্চে(৩) । খোরো বুদ্ধঃ, কুটো বামনাকৃতিঃ, বণ্ডো বিরূত-  
লাঙ্গুলঃ, এতে মধ্যমস্য যদি বহুবো ভবন্তি পশবঃ । তথা অবিকান্যায়সী গৃহ-  
মনোযুক্তং চতুষ্পদাধৈকৈকং যবীয়াসঃ সম্মিতরং সর্বং(৪) । অবিশ্রুতযঃ  
কনীয়াসঃ অবশিষ্টং সর্বং সমং বিভজেরম্মিতি প্রতিপাদ্য, দ্বাংশীবা পূর্বজঃ  
স্যাদৈকৈকমিতরেযামিতি(৫) সূত্রেণাংশদ্বয়ং জ্যেষ্ঠস্যোক্তং ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ॥

অথ যদিপি বিশেষ্যভাবস্তথাপি ঐপতামহে তুল্যার্থস্যো ন্যূনাধিকবিভাগনিষেধাদর্শ্যং স্বধনবিষয়মেব  
ভাগদ্বয়বিধানং ভবিষ্যতীত্যাহ কিঞ্চিৎ । ইতিহি, বক্ষ্যমাণাদিত্যর্থঃ । উচ্ছ্রিয়তে সাধারণধনাদিত্য-  
জ্ঞারঃ, বরমিতি সাধারণসকলদ্রব্যং যদগরিষ্ঠং তদুচ্ছ্রারহিতি বার্থঃ । অত্র মধ্যমপদং জ্যেষ্ঠাবরজপরং,  
তদনুজাঃ সর্কে যবীয়াংসপদার্থা ইত্যুক্তরচনে অংশমংশং যবীয়াংসইতি বীজাবলাদ্বোধ্যং, উদ্ধারেঃশ্রুত-  
ইতি কেবলসৌদরক্রিয়মাণবিভাগইত্যর্থঃ, তচ্ছ্রুতমপি বিদ্যাগিগুণবতাং জ্যেষ্ঠাদীনামিতি বক্ষ্যতে,  
অংশমংশমিত্যত্রাংশপদং চতুর্থভাগপরং তদেবাহ চতুর্থভাগাধিকৈতি পূর্ববচনে তুরীয়স্ত যবীয়াসইতা-  
নেন তুল্যার্থদ্ব্যুক্তমিতি ধ্যেয়ং, অজাদীনামিত্যাদি, গোরুঘইত্যনেন গোমিথুনস্য স্বপদেটনবোদিক্টদ্বা-  
দিত্তি ভাবঃ । সমাসে দ্বন্দ্বো গোরুঘমিত্যেব স্যাদিত্যাহ গৌয়ুক্তইতি, বহবশ্চেদিত্তি বহবশ্চেদিত্ত্যনেন  
ভেযামপ্পদে জ্যেষ্ঠপ্রাপ্যোদ্ধারাদিরূপমেব কপ্যং অত্রাপি মম্বচনৈকবাক্যভয়া বিংশভাগার্জমপি  
বোধ্যং, গৌতমবচনেন জ্যেষ্ঠাদীনামুৎকর্ষাদিত্তি ভাবঃ । উদ্ধারস্যাসম্ভবাদিত্তি, মম্বচনোক্তাদধিকাভি-  
গানং তদভ্যন্তগুণবদ্ধে বোদ্ধব্যং, একৈকমিতরেযামিত্যপি মম্ববিরুদ্ধং ভেযাং নিগুণদ্ব্যেব, উদ্ধারেঃশ্রুত-  
ইতি, এযামিত্যনেন জ্যেষ্ঠাদীনামম্বজাদিত্তি ভাবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ॥

যুক্তান্তরমাহ কিঞ্চিৎ, ইতো বক্ষ্যমাণং, উচ্ছ্রিয়তে সাধারণধনাদিত্যজ্ঞারঃ, বরং শ্রেষ্ঠং চ সমুচ্ছ্রায়কং অত্র  
মধ্যমপদং জ্যেষ্ঠাবরজপরং তদনুজাঃ সর্কে যবীয়াংসপদার্থা ইত্যুক্তরচনে অংশমংশং যবীয়াংসইতি বীজা-  
বলাদ্বোধ্যং, উদ্ধারেঃশ্রুতইতি কেবলসৌদরক্রিয়মাণবিভাগইত্যর্থঃ । এতচ্ছ্রুতমপি বিদ্যাগিগুণবতাং  
জ্যেষ্ঠাদীনামিতি বক্ষ্যতে, অংশমংশমিত্যত্রাংশপদং চতুর্থভাগপরং ইত্যাহ চতুর্থভাগাধিকৈতি, পূর্ববচনে  
তুরীয়স্ত যবীয়াস ইত্যনেন তুল্যার্থদ্ব্যাদিত্তি ভাবঃ । অজাদীনামিতি, গোমিথুনস্য গোরুঘইত্যনেনোপা-

(১) মম্ব ২। ১১৩—১১৭ । (২) গৌতম ২৮। ৫ । (৩) গৌতম ২৮। ৩ ।  
(৪) গৌতম ২৮। ৭—৮ । (৫) গৌতম ২৮। ১—১০ ।

তদ্বাদিত্যি ভাবঃ । দ্বিবিধস্য একবচনপুংলিঙ্গত্বাভ্যাং অনুপপত্তেৰ্ম্মধ্যপদনোপিসমাসেন পদসাপ্তত্বং সমাধিৎসুরাহ গোযুক্তইতি, বহবশ্চেত্যেনেন ভেষামপ্পদে জ্যেষ্ঠাপ্রাপ্যোদ্ধারস্বরূপমেব কপ্পাৎ, অত্রাপি মনুবচনৈকবাক্যভাৱা বিংশতাগার্জমপি বোধ্যৎ, গোভমবচনে মনুবচনাদধিকান্তিধানং তদন্তান্তগবত্বে বোধ্যৎ, একৈকমিতরেষামিত্যপি ভেষাৎ নিগুণত্বে, উদ্ধারেঃনুজ্ঞতইত্যেনেন জ্যেষ্ঠাদীনামুৎকর্ষাদিত্যি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ইথমজ্ঞেভাদি প্রতিপাদনাদিত্যন্তেন পিতুর্ভাগদ্বয়ং বাচনিকযুক্তা জ্যেষ্ঠস্য ভ্রাতৃভাগদ্বয়বিধানান্তদধিকপূজার্হস্য পিতুঃ সূত্রাৎ ন্যায়তোঃপি ভাগদ্বয়মিতি বক্ষ্যমাণপ্রবন্ধেন প্রতিপাদয়িতুমাহ কিঞ্চেতি । অধ্যাক্ষমর্জ্জং অধিকং, অংশমংশমিতি অংশঃ স্বভাগচতুর্থাংশস্তং স্বাংশঞ্চ, যবীয়াংসোমধ্যমস্য কনিষ্ঠাঃ সর্ককনিষ্ঠস্য জ্যেষ্ঠা হরেনুরিতার্থঃ । একাধিকমিত্যাদেবর্থান দর্শয়তি, তথা একাংশেতি, উভয়তো দত্তঃ পুত্রভ্রাতৃদ্বয়দন্তাঃ, অশ্বাদয়ঃ, দন্তশব্দস্য তদ্বাভ্যাং, গোযুক্তইতি, ব্রূবেতরগোযুক্ত ইত্যর্থঃ । অনৌযুক্তং শকটযুক্তং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

যদ্যেবং ভূর্ষেভাদি বিরোধাৎ পৈতৃকধনমাত্রবিষয়মন্ত, তস্য স্বচ্ছেতি বচনং পুত্রোভ্যো স্থানাধিকাংশদানপরমিত্যত আহ কিঞ্চেতি । ইতিহি, বক্ষ্যমাণপ্রবন্ধাদিত্যর্থঃ । বিংশঃ বিংশতেঃ পুরণঃ, উদ্ধারঃ উজ্জ্বলিতে সাধারণা স্নিগ্ধা বিশেষনিষ্ঠতয়া এব বোধ্যতে ইত্যর্থঃ । বরং শ্রেষ্ঠং । মধ্যমস্য, দ্বিতীয়স্য, উদ্ধারেঃনুজ্ঞতইত্যত্র বক্ষ্যমাণৈতৎপদস্য তথৈবার্থাৎ, একাধিকং একং ভাগমধিকং অধ্যাক্ষং ভাগাধিকমধিকং, অংশমংশমিত্যত্রাপি অধীতিসম্বন্ধাৎ একৈকাংশস্য ভাগচতুর্থাংশমধিকমিত্যর্থঃ, বীপ্সা যবীয়াংসইতি বহুবচনানুরোধাৎ পূর্কজ যবীয়াংসইত্যেকবচনং পক্ষপ্রাপ্তানুবাদকং । যতু অংশমংশমিত্যংশাধিকমংশং অংশপদং সর্ককনিষ্ঠব বিশেষ্যমিতি কস্যচিছ্যাখ্যানং তদশোভনং অংশপদস্যংশাধিকপরত্বে লক্ষণাপত্তেঃ । একাদি পদস্যেকাংশাদিপরাভ্য উভয়সিদ্ধত্বাৎ, অংশং যবীয়াংসইত্যেকবচনান্তবহুবচনান্তয়োঃরহয়ে বাধাচ্চ । মিথুনং ত্রীপুংসো ভ্রাতৃ পশুপ্রস্তাবাৎ গোঃ পৃথগ্ভির্দেশাক্ষাজাদীনামিতি, হৃন্দে পুংলিঙ্গকবচনং নসাপ্তিত্যত আহ গোযুক্তইতি । গৃহমিতি গৃহপদং, পিত্রবস্থানান্যগৃহপরং, গৃহং যবীয়াংসোঃন্যত্র পিতুরবস্থানাদিত্যি শঙ্কবচনাৎ । একৈকমিতরেষামিতি, এতচ্চ কনিষ্ঠানাং নিগুণত্বেন জ্ঞেয়ং । উদ্ধারেঃনুজ্ঞতে ভেষামিত্যনেনৈকবিষয়দ্বাবগমাৎ, অন্যত্রার্জকস্য উদ্ধারান্তরেদ্ধারস্য জ্যেষ্ঠদ্বনিবন্ধনত্বেংশদ্বয়স্যাপি তথাত্মাদিত্যি ভাবঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নমু তথাপি পৈতামহস্থানাধিকনিষেধাৎ স্বধনপরমেব ভাগদ্বয়মিত্যাহ কিঞ্চেতি । উদ্ধার ইতি, সাধারণধনত্বেন, উজ্জ্বলিতেইতি উদ্ধারঃ । বরমিতি, তদপি যদিভাজ্যং বক্ষ্যমাণযাজ্যক্ষেত্রাদি তৎপ্রতিপত্তে-রাক্ষয়োদ্বৃত্তাদিত্যি ধ্যেয়ং । তুরীয়মিতি অংশাভিরিক্তভয়েতুক্তিঃ সর্ককনিষ্ঠব বিশেষ্যং নতু মনুনোক্তা বীপ্সা, এবঞ্চ গ্রাহোদ্ধারাৎ তদমুজস্যার্জমিত্যাধিক্রমেণ পুত্রভ্রাতৃধিক্যে ব্যবস্থেতি কেচিৎ তন্ম জ্যেষ্ঠশ্চ কনিষ্ঠশ্চ সংহরেভাৎ যথোদিতমিত্যনেন বিরোধাৎ । জ্যেষ্ঠব্যতিরিক্তা যে মধ্যমাস্তেবামবাস্তরং জ্যেষ্ঠকনিষ্ঠভামনপেক্ষা মধ্যমোক্তভাগঃ প্রত্যেকং দাতব্যইতি টীকাব্যাক্ষা । গৃহমিতি গৃহং যবীয়াংসোঃন্যত্র পিতুরবস্থানাদিত্যি শঙ্কলিখিতাংশেষঃ ।

বচনমুক্তা যুক্তিমপ্যাহ ক্রিণেতি । অথবা ননু তস্য স্বেচ্ছা স্বয়মুপাতেত্বার্থে ইতি বিষ্ণুবচনস্য পুত্রভেদো নূনাধিকভাগদানে স্বেচ্ছা ইত্যেবার্থঃ বিভাগে তু তস্য স্বোপাতে তু দ্বাংশিত্বং উক্তবচনাত্যাং পৈতা-  
মহে তু ভূর্বেভ্যাদিবচনস্য যথাক্রমার্থানুরোধাৎ তুল্যাংশিত্বং নূনাধিকবিভাগনিবেধণরত্নে লক্ষণা-  
পতিরতোযুক্তিং প্রমাণয়তি ক্রিণেতি । ইতিহি, বক্ষ্যমাণপ্রবন্ধযুক্তেরিত্যর্থঃ । বিংশঃ বিংশভেদঃ  
পূরণঃ । উদ্ভূততে সাধারণধনাৎ বহির্ভাব্যতে ইত্যুদ্বারঃ । বরং শ্রেষ্ঠং যৎকিঞ্চিৎ ভূরভাদিকং ।  
এবঞ্চ জ্যেষ্ঠস্য দশমং ভাগং ন্যায়ব্রতস্য দাপয়েদিতি দেবলবচনং বিংশোদ্ধারাহীপেক্ষয়া জ্যেষ্ঠস্যাতি-  
শয়গুণবত্ত্ব বোধ্যৎ । মধ্যমশব্দো হত্র জ্যেষ্ঠানন্তরজপারঃ তদনুজাশ্চ সর্বে যবীয়ঃপদার্থাঃ উত্তরবচনে  
হধ্যর্জং ততোহনুজইত্যতিধানাৎ অংশমংশং যবীয়ংসইতি বীজাবলাভেতি বোধ্যৎ । উদ্ধারে হনুজুতে  
ইতি । সোদরমাত্রক্রিয়মানবিভাগইত্যর্থঃ । সোদরাসোদরবিভাগে তু বিংশোদ্ধারাদিকমেব । এতচ্চ  
সোদরাসোদর্যতিপ্রায়কং কল্পদ্বয়ং বিদ্যাভিগুণবতাং জ্যেষ্ঠাদীনামিতি বক্ষ্যতে । একাধিকমিতি । এক-  
মধিকভাগং তেন ভাগদ্বয়মিত্যর্থঃ । অধ্যর্জমিতি । অধিকং অর্জং তেনার্জাধিকমেকভাগং, অংশ-  
মংশমিত্যত্রাপি অধিকপদার্থাবয়ঃ তেন পাদং পাদমধিকং তথাচ সপাটদকভাগমিত্যর্থঃ । মিথুনং  
স্ত্রীপুংসৌ, তৌচ পশুপ্রস্তাবাৎ পশুনামেব তত্র গোঃ পৃথগুপাদানাদাহ অজাদীনামিতি । আদিনা  
মেবাদিসংগ্রহঃ । ননু গোরয়ইত্যত্র ন হনুসম্ভবঃ সমাহারপক্ষে পুংলিঙ্গানুপপত্তেঃ ইতরেতরপক্ষে এক-  
বচনানুপপত্তেস্চেত্যত্আহ গোযুক্তইতি । তথাচ মধ্যপদলোপিসমাসাশ্রয়ণেন তৎপদং সাধু নাত্র হনু-  
ইতি ভাবঃ । অনেকাংশেদিতিতেনেন তেষামেকস্ত্রে জ্যেষ্ঠপ্রাপ্যোদ্ধারামুরূপমেব কপ্যৎ । অত্র জ্যেষ্ঠ-  
স্যাপি ননুজুবিংশোদ্ধারতৈব গোতমেন ননুবচনাদধিকমুক্তং তদন্ত্যস্তগুণবত্ত্ব বোধ্যৎ । একৈকমিত-  
রেবামিত্যপি তেষাং নির্গুণত্ব বোধ্যৎ । গৃহমিতি । পিত্রবস্থানাতিরিক্তগৃহমিত্যর্থঃ গৃহং যবীয়সৌ  
ইত্যত্র পিত্রবস্থানাদিতি শঙ্ক্যবচনাৎ ॥ ০ ॥

৩৮ । নচোপার্জকত্বেন জ্যেষ্ঠস্যাংশদ্বয়মিতি বাচ্যং উদ্ধারেইনুজুতে ভাগ-  
দ্বয়স্য বিধানাৎ অর্জকত্রে চোদ্ধারস্যাসম্ভবাৎ মধ্যমকনীয়সৌশ্চোপার্জকতয়া জ্যে-  
ষ্ঠেনাপ্যবিশেষাৎ তয়োপধ্যর্জাদিবিধানানুপপত্তেঃ জ্যেষ্ঠাদিপদানর্থক্যাত্ ।

৩৯ । অতএব পুত্রিকৌরসয়োঃ পিতৃধনবিভাগে মনুরপি । পুত্রিকায়ং কুতা-  
রাস্তু যদি পুত্রোন্মু জায়তে । সমস্তত্র বিভাগঃ স্যাজ্জ্যেষ্ঠতা নাস্তি হি স্ত্রিয়াইতি(১)  
স্ত্রীত্বেন জ্যেষ্ঠত্বাতাবাৎ সমভাগতাং প্রতিপাদয়ন্ পুরুষস্য ভাগদ্বয়ং প্রতিপাদয়তি ।

উদ্ধারস্যাসম্ভবাদিতি, অয়মাশয়ঃ, উদ্ধারেইনুজুতে ইতি বচনেন যত্র বিষয়ে উদ্ধারোবিহিতঃ তত্রৈব  
ভাগদ্বয়ং বিহিতমিতি প্রতীয়তে অর্জকত্রেচ বিংশোদ্ধারাদিরপি ন শ্রুতঃ, কিন্তু জ্যেষ্ঠত্বেনৈবেত্যতো



ভাগদ্বয়মপি জ্যেষ্ঠদ্বেনবেতি । অথৈবমপি কথমেকবিষয়তা উদ্ধারস্য সোদরাসোদরবিষয়ত্বং স্যাৎ  
 দ্ব্যাংশাদেঃ সোদরমাত্রবিষয়ত্বস্য বক্ষ্যমাণত্বাদিতি ঠৈমবৎ তথাপি জ্যেষ্ঠদ্বাবচ্ছেদেনৈবোত্তর্যং বিহিতং  
 পশ্চাদেব যোগ্যতয়া ব্যবস্থাপনমিতি যুক্তং অতএবেকবিষয়তা অর্জকদ্বাবচ্ছেদেনতু ন তথেষ্যশয়ঃ । অথ  
 তথাপি উদ্ধারেহুজুতইত্যস্য ভক্ত্যভিশয়াভাবাৎ জ্যেষ্ঠদ্বেনোদ্ধারাতাবে অর্জকদ্বৈ দ্ব্যাংশকম্পনাবিধান-  
 মস্তিত্যতআহ, মধ্যমকনীয়সোরিত্যাদি, অর্জকদ্বমেব যদি ভাগাধিক্যপ্রয়োজকং তদা অর্জকদ্বাবিশেষাৎ  
 ত্যোরপি দ্বাবংশৌ নত্বধ্যর্জাদি এবঞ্চ তেষাং বাচনিকদ্বৈ বচনস্যাচ্ছূর্ত্যর্থকম্পনাগোরবমিত্যাশয়ঃ ।  
 এবঞ্চাধ্যর্জাদিভাগাতাবে নর্জকত্রৈব দ্ব্যাংশমভবিষ্যৎ তথাচ জ্যেষ্ঠদ্বাদিপদবৈয়র্থ্যৎ অর্জকদ্বেনৈব বিধৌ  
 বাধকাতাবাদিত্যাহ জ্যেষ্ঠাদিপদানর্থক্যাক্তেতি । সাধকাস্তরমাহ অতএবেতি । যদ্বা জ্যেষ্ঠাদীনাং জ্যেষ্ঠদ্ব-  
 নিবন্ধনদ্ব্যাংশাদিকম্পনাপেক্ষয়া হুজুত্বার্থকম্পনা এবান্ত লাঘবাদিতি জ্যেষ্ঠদ্ব্যধিকভাগপ্রয়োজকস্য  
 ক্রুপ্তদ্বেন প্রমাণবত্বং গৌরবং স্যাদতএবেতি । ভাগদ্বয়ং জ্ঞাপয়তীতি, অয়মাশয়ঃ জ্যেষ্ঠদ্বাভাবস্য  
 সমাংশদ্বপ্রয়োজকদ্বৈ জ্যেষ্ঠদ্বস্য বিষমাংশপ্রয়োজকত্বমর্থৎ । সোদ্ধারস্য চ ভাগস্য ন বিষমত্বং এবং  
 সমুজুভোদ্ধারে সমানংশাংস্ত কম্পয়েদিতি বচনাৎ অতঃ পারিশেষ্যাস্তাগদ্বয়মেবেতি । নচ তথাপি  
 পুত্রিকায় বিংশোদ্ধারঃ কথং ন স্যাৎ এতাবতা সমস্তত্র বিভাগঃ স্যাদিত্যস্যাবিরোধাদিতি বাচ্যং বিংশো-  
 দ্ধারস্যপি জ্যেষ্ঠস্য বিংশ উদ্ধার ইত্যাদিবচনে জ্যেষ্ঠদ্বসৈব প্রয়োজকত্বাৎ জ্যেষ্ঠতা নাস্তিহিঞ্জিয়া ইতি  
 হেতুমগিগদেন তন্নিবেধাচ্ছিশোদ্ধারস্যপি নিষিদ্ধত্বাদিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

উদ্ধারস্যাসমুদ্বাদিতি, অয়মাশয়ঃ, উদ্ধারে হুজুতইতি বচনেন যত্র বিষয়ে উদ্ধারোবিহিতস্তত্রৈব ভাগ-  
 দ্বয়ং বিধীয়তে অর্জকদ্বৈচোদ্ধারত্বাদি ন ঞ্জতং কিন্তু জ্যেষ্ঠদ্বেনবেতি ভাগদ্বয়মপি জ্যেষ্ঠদ্বেনবেতি,  
 যদ্যপ্যুদ্ধারঃ সোদরাসোদরবিষয়ো দ্ব্যাংশাদিঃ সোদরমাত্রবিষয়ইতি নৈকবিষয়তা তথাপি জ্যেষ্ঠদ্বেনৈক-  
 বিষয়মেব যোগ্যতয়াহি পশ্চাৎ জ্যেষ্ঠএব বিষয়বিভাগঃ, অর্জকদ্বাবচ্ছেদকদ্বৈ ন তথেষ্যশয়ঃ । নহু  
 ভক্ত্যভিশয়াভাবাৎ জ্যেষ্ঠদ্বেনোদ্ধারাতাবে হুজুত্বেন দ্ব্যাংশবিধানমস্তিত্যতআহ মধ্যমকনীয়সোরিতি অর্জ-  
 কত্বস্য ভাগাধিক্যপ্রয়োজকদ্বৈ ত্যোরপ্যর্জকদ্বাবিশেষাৎ দ্বাবংশৌ নত্বধ্যর্জাদি বচনবলাৎ তথাৎহুজুত্ব-  
 ংর্থকম্পনাগোরবমিতি ভাবঃ । ভাগদ্বয়ং জ্ঞাপয়তীতি, অয়মাশয়ঃ জ্যেষ্ঠদ্বাভাবস্য সমাংশদ্বপ্রয়োজকদ্বৈ  
 বিষমাংশপ্রয়োজকত্বমর্থৎ সোদ্ধারস্যচ ভাগস্য ন বিষমত্বং এবং সমুজুভোদ্ধারে সমানংশান্ প্রকম্প-  
 য়েদিতি বচনাৎ, অতঃ পারিশেষ্যাৎ ভাগদ্বয়মেবেতি, নটচবৎ পুত্রিকায় বিংশোদ্ধারঃ এতাবতাপি সমা-  
 শদ্বমিতি বাচ্যং বিংশোদ্ধারেহপি জ্যেষ্ঠদ্বসৈব প্রয়োজকত্বং তথাচ হেতুমগিগদাক জ্যেষ্ঠদ্বাভাবপ্রতীতো  
 উদ্ধারাতাবস্যাপ্যর্থসিদ্ধত্বাদিতি । অতএবেতি একমুনিবচনদ্বয়সৈকবাক্যদ্বৈ একবচনবৈয়র্থ্যাপত্তিরিতি  
 ভাবঃ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অতএবেতি জ্যেষ্ঠদ্বেনৈব ভাগদ্বয়ং নার্জকদ্বেনাতঃ, স্ত্রীদ্বেন জ্যেষ্ঠদ্বাভাবাৎ সমএবভাগদ্বয়ং জ্ঞাপয়-  
 তীত্যর্থঃ, অর্জকদ্বেনৈব জ্যেষ্ঠস্য পিতৃশ্চ ভাগদ্বয়ং নানর্জকয়োস্ত্যোরিতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অতএব নিগূণাপেক্ষয়া অর্জকে চাংশদ্ব্যাধিকমস্তিত্যশঙ্ক্যাহ মধ্যমেতি । অথ তেষাম্পাধনব্যাপার-



পক্ষএবোপগদ্যতে ইত্যাদিহ জ্যেষ্ঠাদিপদেতি, অন্যোহামপার্জকদ্বৈতশাভিরেকস্য সৰ্বসম্মতত্বাদিতি  
ভাবঃ । অভ্যুতীতি, যতো জ্যেষ্ঠত্বমেবাধিকাংশনিয়ামকমিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পুরুষস্য ভাগদ্বয়মিতি জ্যেষ্ঠত্বেনেতি শেষঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পূৰ্ব্বজস্য দ্ব্যংশিত্বাভিধানং ন জ্যেষ্ঠত্বপ্রযুক্তং কিন্তুজ্ঞকত্বপ্রযুক্তমেবেত্যশঙ্কতে নচেতি । উদ্ধার-  
স্যাসম্ভবাদিতি । অত্রায়ং ভাবঃ উদ্ধারেইনুদৃত ইত্যনেন যত্র বিষয়ে উদ্ধারপ্রসক্তিস্তত্রৈব বিষয়ে ভাগ-  
দ্বয়বিধানং উদ্ধারশ্চ জ্যেষ্ঠত্বপূরস্কারেণৈব প্রভেদে নত্বজ্ঞকত্বেনেতি । যদ্যপি উদ্ধারঃ সোদরাসোদর-  
বিষয়ঃ দ্ব্যংশাদিকন্ত সোদরমাত্রবিষয়মিত্যন্তি বিষয়ভেদঃ তথাপি জ্যেষ্ঠত্বপূরস্কারেণৈব উদ্ধারবিধানাৎ  
সোদরমাত্রবিভাগেহপি জ্যেষ্ঠস্য তৎপ্রসক্তিরন্তীত্যশয়ঃ । নহুজ্ঞারেইনুদৃত ইত্যনেন উদ্ধারাইবিষয়ে  
দ্ব্যংশিত্বং ন বিধীয়তে উদ্ধারদ্ব্যংশিত্বয়োঃসোদরসোদরবিষয়ত্বেন ভিন্নবিষয়ত্বাৎ কিন্তু ভক্ত্যভিশয়া-  
তাবেনোদ্ধারাতাবেন সমভাগবোধকশাস্ত্রাস্তরসম্বাদিতয়া সমভাগমর্থতঃ সূচয়িত্বজ্ঞকত্বেনৈব দ্ব্যংশিত্ব-  
মতিধীয়তে তথাবিধবিষয়ত্বে দ্ব্যংশিত্বসাত্ম্যাসম্ভবযুক্তিকত্বাদতআহ মধ্যমকনীয়সোরিতি । অধ্যক্ষা-  
দীতি । অধিকাধিকপাদবিধানেন্যর্থঃ । ভয়োঃপার্জকাদিভাগস্য বাচনিকত্বে তদ্ব্যকল্পনাগৌরবমিতি  
ভাবঃ । নহু সৰ্বজ্ঞকত্বেনৈব দ্ব্যংশিত্বং মধ্যমকনীয়সোরধ্যক্ষাদিবিধানন্ত অৰ্জকসাপ্পাত্তরত্বাদিনা-  
ইপ্যুপগমং ন বাপকমতআহ জ্যেষ্ঠাদিপদেতি । অৰ্জকত্বেনৈব দ্ব্যংশিত্বে মধ্যমাদীনামপি ভদবিধিক্ত-  
তয়াঃ সৰ্বসিদ্ধত্বাৎ জ্যেষ্ঠপদস্যানর্থক্যাদিতি ভাবঃ । অভ্যুতীতি । যতএব জ্যেষ্ঠত্বেনৈব দ্ব্যংশিত্ব-  
মতএবেত্যর্থঃ । ভাগদ্বয়মিতি । নহু জ্যেষ্ঠস্য বিষমভাগমেব জ্ঞাপয়তি মনুঃ বৈষম্যস্য চ সোদ্ধারভাগে-  
ইপি সম্ভবাৎ কথম্ভাগদ্বয়জ্ঞাপনমিতি চেৎ উদ্ধারস্য ভাগবৈষম্যপ্রয়োজকত্বাৎ এবং সমুদ্রতোদ্ধারে  
সমানংশান্ প্রকল্পয়েদিতি বচনাৎ । নটচবৎ জিয়া অপি বিংশ উদ্ধারঃ স্যাৎ তাবতাপি সমভাগসম্ভ-  
বাদিতি বাচ্যং উদ্ধারস্য জ্যেষ্ঠত্বপূরস্কারেণৈব প্রভেদে জিয়াশ্চ ভদতাবাৎ ভদ্রদমুক্তং জ্যেষ্ঠত্বা নাস্তীতি ॥

৪০ । যদুক্তং হোলাকাধিকরণে প্রাচ্যকর্তৃকহোলাকানুষ্ঠানোপপত্তয়ে হোলা-  
কা কর্তব্যোতি শ্রুতিঃ কল্পিতা তাবতৈব তদুপপত্তেঃ নতু প্রাচ্যাঙ্গিপদবতী কল্পনা  
গৌরবাৎ তদ্বদ্রাপ্যার্জকোইংশদ্বয়ং গৃহীয়াদিতিশ্রুতিঃ কল্পনীয়ান পুনঃ পিতৃদি-  
পদবতীতি তদযুক্তং তত্র প্রাচ্যকর্তৃকহোলাকানুষ্ঠানস্যাবশ্যকল্পনীয়সামান্যশ্রুতৌ-  
বোপপত্তেঃ নচাপ্রাচ্যানামনুষ্ঠানার্থং প্রাচ্যপদবতী কল্প্যতামিতি বাচ্যং তেষা-  
মনুষ্ঠানস্যানাচাররূপস্য শ্রুতিকল্পনানিমিত্তত্বানুপপত্তেঃ ইহ তু মধ্যমাদীনাম জ্যেষ্ঠ-  
পদপ্রযোগাৎ তদুপপত্তয়ে জ্যেষ্ঠপদবত্যাএব শ্রুতেঃ কল্পনাইহাৎ অৰ্জকপদবত্যা-  
এব অবশ্যকল্পনীয়ত্বাভাবাৎ জ্যেষ্ঠপদবত্যা অৰ্জকপদবত্যাশ্চ কল্পনাত্মাৎ বিশেষ-  
প্রমাণাভাবাৎ, নচান্যত্রার্জকস্য ভাগদ্বয়ার্থং শ্রুতেরবশ্যাৎ কল্পনীয়ত্বাদত্রাপি সৈব  
মূলমন্ত লাম্ববাৎ জ্যেষ্ঠপদধার্ককপরমস্তিতি বাচ্যং বৈপরীত্যস্যাপিসম্ভবাৎ অত্রৈব

ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପଦଯୁକ୍ତଶ୍ରୁତିକମ୍ପନାୟାମର୍ଜକପଦମ୍ୟାପି ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପରଦ୍ୱକମ୍ପନାମନ୍ତବାଂ ବିନିଗମନା-  
 ଶ୍ରମାଣାତାବାଂ । କିଠୈବଂ ଲାଘବାଦିନା ଧୃତିଃକ୍ଷିଂ ତ୍ରିଚତୁରାଦିପଦବତୀମେକାଂ ଶ୍ରୁତି-  
 ମନ୍ତୁମାୟ ସକଳସ୍ମୃତିପଦାନାଂ ଗୌଣ୍ୟା ଲକ୍ଷଣ୍ୟା ବା ବ୍ରତ୍ୟା ତତ୍ପରଦ୍ୱମପି ବାଚ୍ୟମିତ୍ୟତୀବା-  
 ଗ୍ନନଃ ସ୍ମୃତିନିପୁଣତା ନିକ୍ଷିପିତା । ତସ୍ମାନ୍ନସ୍ମାଦେବାଚାରାଂ ସ୍ମୃତିବାକ୍ୟାଦ୍ୱା ଯା ଶ୍ରୁତି-  
 ରବଶ୍ୟଂ କମ୍ପନୀୟା ତଥୈବ ତତ୍ତତ୍ତତ୍ୟାଚାରାଂଶସ୍ୟ ସ୍ମୃତିପଦମ୍ୟ ଚ ଉପପତ୍ତେର୍ନ ତଦ୍ୱାଧିକ-  
 କମ୍ପନେତି ହୋଳାକାଧିକରଣସ୍ୟାର୍ଥଃ ।

ଶ୍ରୀନାଥକୃତଟିକା ।

ହୋଳାକାଧିକରଣିତି, ହୋଳାକା ବସନ୍ତୋଽବଶିଷ୍ଟେଃ ଶ୍ରୀଠ୍ୟାଃ କ୍ରିୟତେ ସଚ ବେଦବିରୁଦ୍ଧାଚାରତ୍ତ୍ୱେନ ନ ଶ୍ରୁତି-  
 ମୂଳଃ ଅତସ୍ତତ୍ର କମ୍ପ୍ୟା ଶ୍ରୁତି ଯଥା ନ ବିଶେଷିକା ତଥାଽପି ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠାଦିପଦବିଶେଷକଂ ଯଦାଦିସ୍ମୃତୋ, କିନ୍ତୁ  
 ଅର୍ଜକୋ ହ୍ୟଂଶଂ ଗ୍ରହଣୀୟାଦିତି ସାମାନ୍ୟଶ୍ରୁତେଷୁଲକ୍ଷଣମପୀତି ତାବଃ । ଅବଶ୍ୟକମ୍ପନୀୟେତି, ଶ୍ରୀଠ୍ୟାହୋଳାକା  
 କର୍ତ୍ତବ୍ୟୋତି ବିଶେଷଶ୍ରୁତିକମ୍ପନାୟାମପି ହୋଳାକା କର୍ତ୍ତବ୍ୟୋତି ସାମାନ୍ୟଂଶସ୍ୟାବଶ୍ୟଂ ଶ୍ରାବେଶାଦିତ୍ୟାର୍ଥଃ । ଏବ-  
 ଙ୍ଵାଚାରକମ୍ପନାଂସମ୍ପ୍ରଦାନାଚାରମ୍ୟ ଶ୍ରୁତିକମ୍ପକତ୍ୱାତାବଦ୍ୱ୍ୟାବସ୍ଥାପୟମାହ ନଚେତି । ଶ୍ରୁତେଽସ୍ୟ ଲକ୍ଷଣମାହ  
 ଇହିତ୍ୱିତ୍ୟାଦି । ନଚ ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପଦବିଶେଷକମିତି ବାଚ୍ୟଂ ତଥାଽପି ମାନାତାବାଂ ଅଥାସ୍ତ ଲାଘବମେବମାନମିତ୍ୟତ  
 ଆହ ଅର୍ଜକପଦବତୋତ୍ୟାଦି ସ୍ମୃତିବଚନାଦେବ ତ୍ୱମୁଲଭୂତା ଶ୍ରୁତିଃ କମ୍ପ୍ୟା ତତ୍ରଚ ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପଦମେବାସ୍ତି ନାର୍ଜକପଦଂ  
 ଅତୋ ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠାଂଶଂ ଗ୍ରହଣୀୟାଦିତି ସାମାନ୍ୟଶ୍ରୁତିକମ୍ପନୟୋପପତ୍ତୋ ନିଷ୍ପାଦିବଚନମୂଳତ୍ୱେନାର୍ଜକବତ୍ୟାଃ ଶ୍ରୁତେଃ  
 କମ୍ପନମିତି ତାବଃ । ଅଥାର୍ଜକପଦବତୀ ଶ୍ରୀତ୍ୟକ୍ଷଶ୍ରୁତିରସ୍ତି ତଥୈବୋପପତ୍ତୋ ନ ଶ୍ରୁତ୍ୟନ୍ତରଂ ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପଦବଂ  
 କମ୍ପାନିତ୍ୟତଆହ ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପଦବତ୍ୟା ଇତ୍ୟାଦି, ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପଦବତ୍ୟାଃ ସ୍ମୃତେର୍ମୂଳତ୍ୱେନେତି ଶେଷଃ । ବିଶେଷାତ୍ତାବାଦିତି  
 ଅର୍ଜକପଦବତ୍ୟାଃ ଶ୍ରୀତ୍ୟକ୍ଷଶ୍ରୁତେରତାବାଂ ହ୍ୟମପି କମ୍ପ୍ୟାମେବ ଅତଃ ସ୍ମୃତିହ୍ୟାନ୍ତରୋଧାତ୍ତତ୍ତ୍ୱୋରପି ମୂଳଭୂତଂ  
 ଶ୍ରୁତିହ୍ୟଂ କମ୍ପ୍ୟାତାନିତ୍ୟାଂଶଃ । ଅଥ ମାସ୍ତ ମନ୍ତ୍ରବଚନାନ୍ତରୋଧାର୍ଜକପଦବତ୍ୟାଃ ଶ୍ରୁତେଃ କମ୍ପନଂ, ଦ୍ୱିବର୍ଜୟିତୁ  
 ରିତ୍ୟାଦିମୂଳତ୍ୟା ଆବଶ୍ୟକତ୍ୱମସ୍ତିତ୍ୟାହ ନଚେତ୍ୟାଦି । ଅଥାର୍ଜକପଦମ୍ୟ ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପରଦ୍ୱେ ପିତୃତ୍ୱାଗହ୍ୟାର୍ଥଂ ପିତୃ-  
 ପଦବତ୍ୟା ଅପି କମ୍ପନଂ ଶ୍ରୀତ୍ୟକ୍ଷତ ତଥା ଜ୍ୟୋତ୍ଷ୍ଠପଦବତ୍ୟା ଅପ୍ୟବଶ୍ୟକମ୍ପନା କନୀୟସାମପ୍ୟାର୍ଜକାନାଂ ହ୍ୟଂଶସ୍ୟୋ-  
 ଧୟାଦିମିକ୍ତଦ୍ୱାଦିତ୍ୟତଆହ କିଠୈବମିତ୍ୟାଦି । ତସ୍ମାଂ ଶ୍ରୀତୀତିମୁଖ୍ୟାନ୍ୟଥାନୁପପତ୍ତ୍ୟା କମ୍ପନେବ ଶ୍ରୀୟମୀ  
 କଲମୁଖଗୌରବସ୍ୟାତତ୍ରତ୍ୱାଂ । ଅତଏବ ବର୍ଯ୍ୟାନ୍ତ ରଥକାରଆଦଧୀତେତ୍ୟାନ୍ତ ରଥକାରଜାତିବିଶେଷସ୍ୟୋପସ୍ଥିତମ୍ୟା ଶକ୍ତାଦ-  
 ବଗତୋ କର୍ତ୍ତୃତ୍ୱାନ୍ୟଥାନୁପପତ୍ତ୍ୟା ତାହୁଂଶସ୍ୟା ବିଦ୍ୟାଂସୁକ୍ତିକମ୍ପନେତି ସିଦ୍ଧାସ୍ତିତଂ, ଅଥାହ୍ୟବୋଧଦଶାୟାଂ ଗୌର-  
 ବାହୁପସ୍ଥିତମପି ମୁଖ୍ୟାର୍ଥଂ ପରିତ୍ୟଜ୍ୟ ଲାଘବାଦେକଶ୍ରୁତିମୂଳତାରକାର୍ଥଂ ଲକ୍ଷଣେବାସ୍ତ କଲମୁଖଗୌରବସ୍ୟାତତ୍ରମପି  
 ଗଢ୍ଵରିକାଂସ୍ରବାହୈବେତି ମୈବଂ ଲାଘବାହୁପସ୍ଥିତମପି ତତ୍ତ୍ୱଂ ଶ୍ରୀମାଣସହକାରୀ ତସ୍ୟ ପରିତ୍ୟାଗେ ମାନାତାବାଂ  
 ଗୌରୋପାଦାବହ୍ୟବୋଧକତ୍ୱାଂ । ନଚୋପସ୍ଥିତପରିତ୍ୟାଗେ କୁଣ୍ଡମୂଳତ୍ୱେନଚ ଲାଘବମେବ ମାନମିତି ବାଚ୍ୟଂ ଏବମପି  
 ସ୍ୱାର୍ଥାନ୍ତରସ୍ୟୋପସ୍ଥିତିକମ୍ପନା ନୋପେତି ତତ୍ରତ୍ୱରମୁପସ୍ଥିତାନାଂ ବୋଧାନ୍ତରଭୂତଶ୍ରୁତ୍ୟନ୍ତରକମ୍ପନେବେତି ସର୍ବତ୍ର  
 କଲମୁଖଗୌରବସ୍ୟାତତ୍ରତ୍ୱେ ଯୁକ୍ତିଃ, ଅତଏବ ଶ୍ରୀକାଧିକରଣେ ଶକ୍ତୁନ୍ ଶ୍ରୀକାଧୀତ୍ୟାନ୍ତ ଦ୍ୱିତୀୟାବଗତେଽପି ତତ୍ତ୍ୱକମ୍ପ-  
 ନାନୁପପତ୍ତ୍ୟା ତ୍ରୀହିନ୍ ଶ୍ରୀକାଧୀତ୍ୟାନ୍ତ ସଂସ୍କାରକମ୍ପନେ ତ୍ରୀହିପଦେ ବିନିଷୋଗଲକ୍ଷଣାଚ ସ୍ୱୀକୃତେତି ଲାଘବସ୍ୟା ତତ୍ରୈବ  
 ଶ୍ରୀୟୋଜକତ୍ୱଂ ଉଦ୍ରେଦମେବୋପସ୍ଥିତଂ ତତ୍ର ଗୌରବମପହାୟ ଲାଘବହ୍ୟଂ ଶ୍ରୀମାଣାଦ୍ୱିଗମ୍ୟାତେ ଯଥା ପୁଞ୍ଜରେକ୍ଷୟଂ ଶ୍ରୀକ୍ଷ-  
 ମିତ୍ୟାନ୍ତ ପୁଞ୍ଜରାଧିକରଣେ ଶ୍ରୀକ୍ଷାନ୍ତରମେବାବିଧିକୃତଶ୍ରୀକ୍ଷମନ୍ତ୍ରାଦ୍ୟ ପୁଞ୍ଜରାଦିଦେଶାଧ୍ୟାତ୍ମ୍ୟଶ୍ଚକ୍ଷେତ୍ର ବା ତତ୍ତ୍ୱକର୍ମାନ୍ତରକମ୍ପନେ  
 ଗୌରବାଂ ଲବ୍ଧୁନଏବ ଶ୍ଚକ୍ଷେତ୍ରବିଧାନସ୍ୟାଦରହିତି । କିଞ୍ଚ ଉପସ୍ଥିତପଦାର୍ଥାହ୍ୟବୋଧେ ଲାଘବଂ ସହକାର୍ୟା ପଞ୍ଜୀବ୍ୟାଦ୍ୱାଦେ

লাঘবস্যাসামর্থ্যমেবেতি, গুরুলঘুপস্থিতৌ নিয়ামকত্বেন লঘবস্যৈব সহকারিত্বাদিতি দিক্ । এবং নির্ণীতে শিষ্যপ্রতিপত্তয়ে হোলাকাধিকরণন্যায়বিষয়ং ব্যবস্থাপয়মাং তন্মাদিতি, আচারস্যেত্যর্থঃ । আচারান্শ-  
সোতি, আচারবিশেষস্য প্রাচ্যকৰ্ত্তৃকত্বমাদায় চ বিশেষত্বং লক্ষ্যং, এবং সামান্যশ্রুত্যা আচারশ্রুতিপদয়ো-  
রুপপত্তেরিতি নির্গলিতার্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

হোলাকাধিকরণন্যায়েন সাধয়তঃ কস্যাচিয়তং দৃষ্যিতু মুখাপয়তি যদ্ব্যক্তং হোলেতি, হোলাকা ফলগুণ-  
সবঃ । প্রাচ্যকৰ্ত্তৃকেতি, অতিপশ্চিমাপেক্ষয়া প্রাচ্যকৰ্ত্তৃকইত্যর্থঃ । তাবতৈবেতি, সামান্যশ্রুতিকম্পনেনৈ-  
বেত্যর্থঃ । তদুপপত্তেরিতি, প্রাচ্যকৰ্ত্তৃক হোলাকানুষ্ঠানোপপত্তেঃ । ন পুনঃ পিত্রাদিপদবতীতি, পিতা  
দ্ব্যংশমাহরেৎ জ্যেষ্ঠা দ্ব্যংশমাহরেৎ ইত্যেবং পিত্রাদিপদবতী স্বতন্ত্রশ্রুতি ন কম্পনীয়েত্যর্থঃ । অৰ্জক-  
দ্ব্যংশবোধকসামান্যশ্রুতৌব তদুপপত্তেঃ অৰ্জকে দ্ব্যংশমাহরেদিতি শ্রুতিঃ, পিত্রাদিপদবতী কম্পনীয়েতি  
তস্যার্থঃ, অৰ্জকপিত্রাদিদ্ব্যংশবাদিনা অৰ্জকশ্রুতেঃ পিত্রাদিপদবৎ কম্পনায় অযুক্তত্বাৎ তন্নিবেধানুপ-  
পত্তেঃ, সামান্যশ্রুতাবোদেশ্যসিদ্ধে নানোপপদ্যতাং সামান্যশ্রুতিঃ । অপ্রাচ্যানামাচারব্যবর্তনায় তত্র  
প্রাচ্যপদং দাতব্যমিতি নচাপ্রাচ্যোতি । অননুষ্ঠানস্যেতি, নচ সামান্যশ্রুত্যা পিত্রাদ্যানামপি বিষয়ী-  
করণং তদ্ব্যবর্তনং যুক্ত্যেবেতি বাচ্যং, আচারকুণ্ডায়াঃ শ্রুতেরাচারোদেশস্যৈব বিষয়ীকরণমিতি  
প্রায়াং শ্রুতিকম্পন। শ্রুতিবিশেষকম্পনা, জ্যেষ্ঠপদপ্রয়োগাদিতি পিতৃপদপ্রয়োগাচ্চেতাপি বোধ্যং এবং  
জ্যেষ্ঠপদবত্যা ইত্যত্র পিতৃপদবত্যা ইত্যপি বোধ্যং । অৰ্জকপদবত্যা ইতি, জ্যেষ্ঠপদবত্যাঃ শ্রুতেরৰ্জক-  
পদবত্যাএব কম্পনীয়ত্বাবাদিত্যর্থঃ । অৰ্জকপদবত্যাশ্চ স্বতন্ত্রশ্রুতেরবশ্যকম্পনীয়ত্বমেবেতি বোধ্যং,  
তন্মাত্রবাদিবাক্যাৎ প্রত্যেকং তদুপপদবতৌ স্বতন্ত্রশ্রুতী কম্পনীয়ে এব একস্যা অকম্পনে বিশেষকা-  
ত্বাবাদিত্যাহ জ্যেষ্ঠপদেতি, বিশেষ্যাত্বাৎ বিশেষকাত্বাৎ । নচান্যত্রোক্ত কনিষ্ঠার্জিতধনে ইত্যর্থঃ ।  
অত্রাপীতি, জ্যেষ্ঠেন সহ পিত্রা সহচ পৈতামহধনেহপীত্যর্থঃ, জ্যেষ্ঠপদধারকরূপমস্তিতি, নৈচবমৰ্জকপদ-  
বদ্বচনেন সহ পৌনরুক্ত্যমিতি বাচ্যং অৰ্জকপদবদ্বচনং বশিষ্ঠস্য জ্যেষ্ঠপদবদ্বচনং গোতমস্যেতি মুনি-  
ভেদেনাপৌনরুক্ত্যাৎ । টেবপরীত্যং দর্শয়তি অত্রৈবেতি নম্বৰ্জকস্য শ্রমাধিক্যাৎ ন্যায়সিদ্ধমেব তস্যাত্ম-  
দ্বয়ং অতো অৰ্জকপদং জ্যেষ্ঠপদং ইত্যন্তি বিনিগমনমিতিত আহ কিঞ্চিতি, সাদৃশ্যসম্বন্ধেনৈব লক্ষণা  
গৌণী সাদৃশ্যঞ্চ ন সৰ্বত্র সম্ভবতীত্যাহ লক্ষণয়েতি, সাদৃশ্যাভিরিক্তসম্বন্ধেন লক্ষণয়া বেত্যর্থঃ ।  
নাধিককম্পনেতীতি, তথাচ জ্যেষ্ঠপদবত্যাং শ্রুতৌ নার্ককপদং অৰ্জকপদবত্যাং শ্রুতোচ ন জ্যেষ্ঠাদিপদং  
দেয়মিতিত্বার্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

যদ্ব্যক্তমিতি, হোলাকা বসন্তোৎসববিশেষঃ । প্রাচ্যাদীত্যাতিপদাদাক্ষিণাত্যাদীনাং করঞ্জাকপূজাদ্যা-  
চারেহপি দাক্ষিণাত্যাদিপদবতী কম্পনেত্যর্থঃ । ন পিত্রাদীতি, তেন পিতৃরপি স্বার্জিতধনএবাংশদ্বয়ং  
ন পিতামহধনে ইতি মতং তস্য, তেষামিতি, আচারস্যৈব সাধুনামিত্যাচারস্যৈব বেদমূলত্বাতিধানাৎ ।  
নচান্যেযামননুষ্ঠানাৎ প্রত্যাবায়ঃ, আচারস্য নিত্যত্বে শ্রমাধিক্যত্বাৎ, তদুপপত্তয়ে প্রথমোপস্থিতার্থায়



জ্যেষ্ঠপদবত্যাঃ স্মৃতেঃ প্রামাণ্যোপপত্তয়ে, অবশ্যোতি, যথা প্রাচ্যপদবত্যাঃ কল্পনেইপি হোলাকা কর্ত-  
ব্যোভাস্যাবশ্যকোইনুপ্রবেশঃ তথা ন জ্যেষ্ঠপদবত্যাঃ কল্পনে ইজ্জকপদস্যোভ্যর্থঃ, অথাজ্জকপদবতী ঞ্জতি  
রেবান্তি, তন্মূলবেয়মপি স্মৃতির্জাযবাৎ জ্যেষ্ঠপদমজ্জকপরিমিত্যতআহ জ্যেষ্ঠপদবত্যা ইতি, দ্বয়োরপি  
প্রত্যক্ষপ্রতিবিরহাদিতি ভাবঃ । অন্যত্র জ্যেষ্ঠাতিরিক্তে, বৈপরীত্যৎ বিরূপোতি অত্রৈবেতি । বিনি-  
গমনেনি, অস্যা অবশ্যকল্পনত্বমস্যা নেতাত্র নিয়ামকাতাবাদিতি ভাবঃ । অথোদাসীনস্যাপি সাধারণ-  
ধনেনোপার্জকত্বে ভাগদ্বয়মুক্তয়বাদিসিদ্ধমিত্যেব বিনিগমকমিত্যাহ কিঞ্চিতি, লাঘবাদিনেতাদিনা একত্র  
বিপ্রতিপত্তিরন্যত্র উভয়বাদিসিদ্ধত্বমিতি বিনিগমনাদিনেত্যার্থঃ, স্মৃতিপদানুখ্যার্থোপস্থিতিসময়ে লাক্ষণি-  
কার্থোপস্থিত্যভাবাৎ ন তদানীং মুখ্যপদত্বে ঞ্জন্তান্তরকল্পনে গৌরবং অন্যথা বরমিতি তর্কসোপস্থিতি-  
রिति ভাবঃ, তর্হি কাশ্য ন্যায়স্য বিষয় ইত্যাহ তন্মাদিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

প্রাচ্যোতি, প্রাচ্যপদেন যোগতঃ প্রাচ্য উচ্যতে । অননুষ্ঠানস্যোতি, ঞ্জতিঃ স্মৃতিঃ সদাচার ইত্যাদি-  
বচনৈঃ সদাচারস্যেব ধর্ম্যহেতুত্বেন ঞ্জতিকল্পনসত্ত্বাৎ, তর্হি অপ্রাচ্যঃ প্রত্যবায়ীতি চেৎ, নিত্যাকরণেহি  
প্রত্যবায়ঃ, অয়ন্ত ন নিত্যঃ, প্রত্যবায়প্রবণাৎ, তর্হি ক্রাপ্যচারায় নিত্যানুমানং স্যাৎ, চেৎ স্যাৎ  
যত্রানুকল্পাচরণং যত্রবাকরণে প্রায়শ্চিত্তাকরণমিতি, প্রাত্যকরাস্ত্র দিগ্গাচকপদসমভিহারে বৈপর্য্য্যৎ ঞ্জতি-  
রপ্রমাণমেবস্যাৎ, অপেক্ষয়া সর্বত্রব্যবহারে প্রাচ্যাদিতি ন প্রাচ্যবতী ঞ্জতিঃ কল্পোভ্যাহঃ । বিশেষা-  
ভাবাদিতি বর্ণতোইর্থভেদেতি ।

শ্রীক্ষকৃতটীকা ।

যজ্ঞকমিতি । হোলাকা বসন্তোৎসববিশেষঃ প্রাচ্যঃ ক্রিয়তে, প্রাচ্যাদীত্যাদিপদাৎ দাক্ষিণাত্যক্রিয়-  
মাণকরঞ্জাকপূজাক্রপোৎসবচারণোপপত্তয়ে কল্পনীয়ঞতো দাক্ষিণাত্যপদপরিগ্রহঃ । ন পিত্রাদীতি ।  
তথাচ পিতুরপি অজ্জকত্বেনৈব ভাগদ্বয়ং নান্যথা তেন তস্যাপি স্বার্জিতধনএব দ্ব্যাংশিত্বং নান্যত্রৈতি-  
মতং তস্য । সামান্যঞতাবেতি । প্রাচ্যাদিপদাট্যিতিঞতাবেত্যর্থঃ । ঞ্জতিকল্পনা নিমিত্তত্বেনি ।  
আচারেষ্টেব সাধুনামিত্যেনোচারস্যেব বেদমূলকত্বাভিধানাৎ নত্বনাচারস্যেতি ভাবঃ । নচ ঞ্জতো প্রাচ্য-  
পদাপ্রবেশে ইপ্রাচ্যানামপি ভৎপ্রাপ্তে স্তেযাৎ তদকরণাৎপ্রত্যবায়পত্তিরিতি বাচ্যং আচারস্য নিত্যত্বে  
প্রমাণাভাবাৎ । তদুপপত্তয়ে জ্যেষ্ঠপদসার্থক্যায় । জ্যেষ্ঠপদবত্যা ইতি স্মৃতেঃ স্বসমানার্থকঞতিমূলত্বা-  
দিতি ভাবঃ । তথাচাচারে পদবিরহাৎ পদবৈপর্য্য্যাপত্তিরূপ-বাধকবিরহেণ সামান্যঞতিরেব তত্র কপ্পাতে  
স্মৃতো তু জ্যেষ্ঠপদবৈপর্য্য্যাপত্তিরূপবাধকসত্ত্বাৎ ন সামান্যঞতেঃ কল্পনং অপি তু জ্যেষ্ঠপদবত্যাএবেতি  
ভাবঃ । অবশ্যোতি । যথা জ্যেষ্ঠপদবত্যা অবশ্যকল্পনা ন তথা অজ্জকপদবত্যা অবশ্যকল্পনা, দ্ব্যাংশী  
বা পূর্জঃ সাদিত্যাদাবজ্জকপদাপ্রবণাৎ অজ্জকো দ্ব্যাংশমর্হীতীত্যস্যা তু নিরপেক্ষাজ্জকত্বপূরস্কারেণৈব  
ঞতিকল্পকত্বং তত্র জ্যেষ্ঠপদাপ্রবণাদিতি ভাবঃ । নতু জ্যেষ্ঠাজ্জকপদবতীত্যাৎ স্মৃতিভ্যামেকমূলত্ব-  
কল্পনাল্যবেন জ্যেষ্ঠাজ্জকো দ্ব্যাংশঃ গৃহীয়াৎ ইত্যেকৈব ঞ্জতিঃ কপ্পাতে তাবতাপি জ্যেষ্ঠস্যাজ্জকত্বপূর-  
স্কারেণৈব দ্ব্যাংশিত্বমিতি সিদ্ধমেবেত্যতআহ জ্যেষ্ঠপদবত্যা ইতি । প্রমাণাভাবাদিতি । নিরপেক্ষপ্র-  
ত্যয়ামেকৈকস্মৃতো পদদ্বয়প্রবণাদিতি ভাবঃ । তথাহি কনিষ্ঠাজ্জকানামদ্ব্যাংশিত্বে সর্বত্রবিরোধোইপি  
দ্রষ্টব্যঃ । অন্যত্র কনিষ্ঠাজ্জিতধনে । ঞ্জতেঃ অজ্জকোদ্ব্যাংশঃ গৃহীয়াদিতি ঞ্জতেঃ । বৈপরীত্যৎ বিরূ-  
পোতি অত্রৈবেতি । বিনিগমনেনি । লক্ষণায় উভয়ত্রাপ্যবশিষ্টতয়া তস্যাবশ্যকল্পনং অস্যা বেত্যেক-



ভরগ্রাহকপ্রমাণভাবাদিত্যর্থঃ । অথ পিতৃব্যাদীনামপি সাধারণধনেনার্জকত্বে দ্ব্যংশিত্বং উভয়বাদি-  
সিদ্ধমিত্যেতদেব বিনিগমকমন্তীভ্যতআহ কিঞ্চৈতি । লাঘবাদিত্যাদিনা একত্র বিপ্রতিপত্তিঃ অন্যত্র  
উভয়বাদিসিদ্ধদ্বরূপবিনিগমনাসংগ্রহঃ । স্মৃতিনিপুণভেতি । তন্মানুখার্থস্য প্রথমোপস্থিতত্বাৎ লক্ষ-  
ণায়াং গৌরবাৎ তৎকম্পনাতাবচ্চ শব্দানাং মুখ্যার্থবোধকত্বস্থিতৌ কথং জ্যেষ্ঠাদিপদানামর্জকে লাক্ষ-  
ণিকত্বসম্ভবইতি ভাবঃ । তর্হি কাস্য ন্যায়স্য বিষয়ইত্যাহ তন্মাদিত্তি । অবশ্যং কম্পনীয়েতি ।  
প্রাচ্যাদিপদবতীকম্পনেহপি হোলাকা কর্তব্যোতিভাগস্যাবশ্যকত্বাদিত্তি ভাবঃ । আচারাংশস্য আচার-  
বিষয়স্য স্মৃতিপদস্য স্মৃতিবিষয়স্য ॥ ০ ॥

৪১ । অতএব বশিষ্ঠেন জ্যেষ্ঠস্যংশদ্বয়মভিধায় উপার্জকস্যাপ্যংশদ্বয়ং পৃথ-  
গভিহিতং । যথা । অথ ভ্রাতৃণাং দায়বিভাগো(১) দ্ব্যংশং জ্যেষ্ঠোহরেৎ(২) ।  
ততোহনতিদূরে পুনরাহ । যেন টেচাং সমুৎপাদিতং স্যাৎ সৌহপি দ্ব্যংশমেব  
হরেৎ(৩) । অনেনার্জকতয়া ভাগদ্বয়ে দর্শিতে জ্যেষ্ঠস্যংশদ্বয়াভিধানমনর্থকং  
স্যাৎ ।

৪২ । দ্ব্যংশহরত্বমপি ন জ্যেষ্ঠতামাত্রেন । যদাহ বৃহস্পতিঃ । জন্মবিদ্যা-  
গুণজ্যেষ্ঠো দ্ব্যংশং দায়াদবাপ্নুয়াৎ । সমাংশভাগিনস্তুন্যে তেষাং পিতৃসমস্ত  
সঃ । উপার্জকত্বেন ভাগদ্বয়ে জন্মবিদ্যাদিকীর্তনমনুপযোগি ।

৪৩ । এতচ্চ ভাগদ্বয়ং সৌদরমাত্রভ্রাতৃবিভাগবিষয়ং । সৌদরাসৌদরবিভাগ-  
গোচরশ্চ জ্যেষ্ঠস্য বিংশ উদ্ধারঃ । যদাহ বৃহস্পতিঃ । সমবর্ণাসু যে জাতাঃ সর্কে  
পুত্রা দ্বিজন্মানাং । উদ্ধারং জ্যায়সে দত্ত্বা ভজেরম্নিতরে সমং ।

৪৪ । সবর্ণাসু বহ্নীষু স্ত্রীষু জাতানাং উদ্ধারপূর্বকবিভাগশ্রুতে ভাগদ্বয়ং  
সৌদরমাত্রগোচরমেব সিদ্ধ্যতি । যুক্তশ্চেতৎ সৌদরতয়াধিকগৌরবাৎ ।

৪৫ । উদ্ধারোহপি দশসু গবাদিষু ন কার্যঃ । তথামনুঃ । উদ্ধারো ন দশ-  
স্বস্তি সম্পন্নানাং স্বকর্মসু । যৎকিঞ্চিদেব দেয়ং স্যাজ্জ্যায়সে মানবর্জনং(৪) ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অতএবেতি জ্যেষ্ঠত্বমাত্রেন অর্জকস্যাপ্যর্জকত্বমাত্রেনাজ্যেষ্ঠত্বেহপি, যতো ভাগদ্বয়ং অতএবেত্যর্থঃ এক-  
মুনিপক্ষে বিশেষোপসংহারে একস্য টেবস্বার্থাদিত্তি ভাবঃ । পিতৃসমস্তেন দ্ব্যংশমিতি ব্যবস্থাপয়িতুং প্রস-  
জাদ্যবস্থামাহ দ্ব্যংশহরত্বমপীতি সমাংশহারিণ ইত্যনেন জ্যেষ্ঠস্য বিদ্যাদিনা সর্কোৎকর্ষে ইতরে নির্ভণা  
ইতি, সুগমমিতি ধ্যেয়ং । সমবর্ণাস্বিত্যাদি বিষমবর্ণাজাতানাং চতুর্ভির্দ্ব্যেকভাগবিশেষবিধানান্তথাভিধানং

দ্বিজন্মনামিত্যনেন শূদ্রস্য বিংশোদ্ধারাতাব ইত্যুক্তং দণ্ডাপূর্ণন্যায়াক্ষ দ্বাংশ্যাতাবোহপি শূদ্রপুত্রস্য তথা-  
বিধপুত্রোপকারকত্বাভাবাৎ অতএব দেবশ্চ পিতরশ্চৈব পুত্রে জাতে দ্বিজন্মনাং । আযান্তি তন্মাত্ত-  
দহঃ পুণ্যং বঠঞ্চ সৰ্বদা ইত্যাদিপুৰাণবচনেনহপি দ্বিজন্মনামিতি ঞ্জতিরিত্তি বহবঃ । বস্তুতস্ত শূদ্রস্য  
বিষমবর্ণাপুত্রাসম্ভবাৎ দ্বিজন্মনামিত্যুক্তং অতএব মনুনা জ্যেষ্ঠস্যাধিকপ্রাপ্তৌ পিতুঃ পুত্রিত্তে মানবপদমেব  
প্রযুক্তং, যথা জ্যেষ্ঠেন জাতমাজেণ পুত্রী ভবতি মানবঃ । পিতৃণামনুগতশ্চ স তন্মাত্তকু মইতীতি, দেবশ্চ  
পিতরশ্চৈবভ্যত্রাপি জায়মানোহি পুরুষত্রিতি ঋগৈ ঋগবান্ ভবতীতি পুরুষমাত্রপরাবর্ণভেঃ, যথৈহি  
শূদ্রপুত্রস্যাপি রক্ষণীয়ত্বেনাকাজ্ঞিতত্বাচ্চ । দ্বিজন্মনামিত্যবিবক্ষিতমেবেতি শূদ্রাণামপ্যচ্ছিন্ননাড্যাং শ্রাদ্ধ-  
জাতকৰ্ম্মাদ্যাচারঃ, যথৈহি জন্মাদিবাগাচারোহপি প্রামাণিকঃ । যতু; শূদ্রস্যতু সৰ্বৈব নানা ভাৰ্য্যো-  
পদিশ্যতে । তস্যাং জাতাঃ সমাংশাঃ স্যু যদি পুত্রশতং ভবেদিত্তি মনুবচনং, তন্ন বিংশোদ্ধারাদিনিষে-  
ধকং কিন্তু বহীষু চৈব জাতানাং নানাত্রীষু জাতানাং ভাগমুপক্রম্য সাক্ষসপুত্রা বা বিভজ্য পুত্রাদিবিষম-  
বিভাগবিষয়ং সৰ্বগ্নানেকজ্ঞীজাতেতু নৈবং কিন্তু সমএব বিভাগইতি সমবর্ণাসু যে জাতাঃ সৰ্বৈ পুত্রা  
দ্বিজন্মনাং । উদ্ধারং জায়সে দত্তা ভজেরনিত্তরে সমমিতি দ্বিজন্মনস্তাদৃশপুত্রভাগমভিধায় শূদ্রাণামপি  
সমভাগস্যার্থতঃ প্রাপ্তস্যাভিধায়কং, অতএব নানা ভাৰ্য্যোপদিশ্যত্বইতি হেতুমগ্নিগদোহপি সঙ্গচ্ছতে,  
বিষমভাগপ্রাপকো হি বিজাতীয়ভাৰ্য্যোপদেশঃ তদভাবাৎ সমএব ভাগইতি অন্যথা বিংশোদ্ধারাতাবে  
তস্য হেতুত্বাভাবাৎ ঐবর্থ্যাপত্তেঃ ইথং সমএব ভাগো ন বিংশোদ্ধারাদিরিত্তি কুল্লুকমতমপাস্তং উদ্ধা-  
রস্য বিষমভাগত্বাভাবাচ্চ । ইতরে সমমিতি যবীয়মাং নির্গুণত্বৈ বোধ্যং নচ বাচ্যং গুণবৎসোদরমাত্র-  
বিষয়ানি দ্বাংশবচনানি উদ্ধারবচনানিতু ভদিত্তরবিষয়ানীভ্যতো নির্গুণসোদরস্যৈবোদ্ধারইতি বাচ্যং সৰ্বগ্না-  
ন্বিত্তি বিশেষণানর্থক্যাপত্তেরিত্তি । দশম্বিত্তি তৎপর্য্যন্তেষ্মিত্তার্থঃ স্বকৰ্ম্মসু সম্পন্নানামিত্ত্যনেন সৰ্বেষাং  
তুলাগুণত্বত্বৈবতৎ অধিকগুণত্বত্বৈব জ্যেষ্ঠস্য তত্রাপ্যুদ্ধারইত্যুক্তং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সমবর্ণান্বিত্যাদি বিষমবর্ণজাতানাং চতুস্ত্রিছ্যকভাগবিধানাত্তথাভিধানং দ্বিজন্মনামিত্ত্যনেন শূদ্রস্য  
বিংশোদ্ধারস্য, দণ্ডাপূর্ণন্যায়ং দ্বাংশ্য চ নিষেধঃ, শূদ্রপুত্রস্য তথাবিধপিত্ত্রোপকারকত্বাভাবাৎ, অতএব  
দেবশ্চ পিতরশ্চৈব পুত্রে জাতে দ্বিজন্মনামিত্ত্যাদিত্ত্রকপুত্রাণেহপি দ্বিজন্মনামিতি ঞ্জতিরিত্তি প্রাপ্তঃ,  
গুরবস্ত শূদ্রস্য বিষমবর্ণাপুত্রাসম্ভবাৎ দ্বিজন্মনামিত্ত্যুক্তং অতএব মনুনা জ্যেষ্ঠস্যাধিকপ্রাপ্তৌ পিতুঃ  
পুত্রিত্তে, পুত্রী ভবতি মানবইতি মানবপদমেব প্রযুক্তং, দেবশ্চ পিতরশ্চৈবভ্যত্রাপি জায়মানোহি পুরুষ-  
ত্রিতিঋগৈঋগবান্ ভবতি ইতি ঞ্জন্তৌ পুরুষমাত্রস্য ঋগবতাবর্ণভেঃ, যথৈহি শূদ্রপুত্রস্যাপি রক্ষণীয়ত্বাকাজ্ঞা-  
বত্বাৎ দ্বিজন্মনামিত্যবিবক্ষিতমেবেতি শূদ্রাণামপ্যচ্ছিন্ননাড্যাং শ্রাদ্ধজাতকৰ্ম্মাদ্যাচারঃ যথৈহি জন্মবাগা-  
চারোহপি প্রামাণিকঃ । যতু শূদ্রস্যতু সৰ্বৈব নানা ভাৰ্য্যোপদিশ্যতে । তস্যাং জাতাঃ সমাংশাঃ স্যু  
যদি পুত্রশতং ভবেদিত্তি মনুবচনং তন্ন বিংশোদ্ধারনিষেধকং, কিন্তু বহীষু চৈব জাতানাং নানাত্রীষু  
নিবোধভেতি অসবর্ণজ্ঞীজাতানাং ভাগমুপক্রম্য বিষমভাগমভিধায় সৰ্বগ্নানেকজ্ঞীজাতেতু নৈবং কিন্তু সমএব  
ভাগইতি সমবর্ণাসু যে জাতাঃ সৰ্বৈ পুত্রা দ্বিজন্মনাং । উদ্ধারং হবিরে দত্তা ভজেরনিত্তরে সমমিতি  
দ্বিজন্মনস্তাদৃশভাগমভিধায় শূদ্রাণামপি সমভাগস্যার্থতঃ প্রাপ্তস্য বিধায়কং, অতএব নানা ভাৰ্য্যোপদি-  
শ্যত্বইতি হেতুমগ্নিগদ্যং সঙ্গচ্ছতে । বিষমভাগপ্রাপকোহি বিজাতীয়ভাৰ্য্যোপদেশঃ তদভাবাৎ তস্য  
সম ভাগইতি, অন্যথা বিংশোদ্ধারাতাবে তস্যাহেতুত্বাঐবর্থ্যাপত্তেঃ । এবঞ্চ শূদ্রস্য বিংশোদ্ধারাতাব-  
ইতি কুল্লুকমতমপাস্তং উদ্ধারস্য বিষমভাগত্বাভাবাচ্চৈত্বাচ্চ । ইতরে সমমিতি, যবীয়মাং নির্গুণত্বইতি

প্রাগেবোক্তং নচ গুণবৎসোদরবিষয়াণি দ্ব্যংশবচনানি, বিংশোদ্ধারবচনানি তু ভদিত্তরবিষয়াণীভ্যতো নিগুণসোদরশূদ্রসাপ্যুদ্ধারইতি বাচ্যং, সমবর্ণাস্থিতি বিশেষণানর্থক্যাপত্তেরিতি । দশস্থিতি, তৎপর্যন্তে-  
স্থিত্যর্থঃ, স্বকর্মসু সম্পন্নানামিভ্যনেন সর্কেষাং তুল্যগুণত্বএবতৎ, অধিকগুণত্বতু জ্যেষ্ঠস্য ভ্রাতৃদ্ধার-  
ইত্যুক্তং ।

নবোদরকৃতটীকা ।

জন্মবিদ্যোভ্যত্র গুণো ধর্ম্মশীলত্বাদিঃ । বহুস্থিতি, অনেকাস্থিত্যর্থঃ, তেন মাতৃদ্বয়পরিগ্রহঃ, বচনেইপি  
বহুদ্রমবিবক্ষিতং বোধ্যং । সম্পন্নানামিতি, সম্পন্নানামিপিভ্যর্থঃ, অসামর্থ্যে সূতরাং নোদ্ধারইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অতইতি, যতো জ্যেষ্ঠদ্রুমজ্ঞকত্বঞ্চ প্রত্যেকমধিকাংশপ্রয়োজকমভ্যর্থঃ । অনর্থকং স্যাদিতি, এক-  
কর্তৃকয়োরেকার্থপরত্বে একস্য পৌনরুক্ত্যাপত্তেঃ । উপার্জকত্বেনেতি । তত্র ব্যাপারিত্তিরেকস্যেবোপযো-  
গিত্বাদিত্যাশয়ঃ । সোদরাসোদরেতি । উপলক্ষণমিদং কেবলানোদরগোচরোইপিতি ভাব্যং । উদ্ধার-  
পূর্ব্বকইতি, নচাংশদ্বয়ে ঐধিকাংশস্যপি উদ্ধারত্বমিতি বাচ্যং, দ্ব্যংশং দায়াদবাপ্নুয়াদিত্যাংশদ্বয়স্য যুগ-  
পদ্বিধীয়মানত্বেন ভাগাৎ পূর্ব্বমপৃথক্ক্রিয়মাণতয়া উদ্ধারত্বাভাব্যং । যতু উদ্ধারেইমুক্তইত্যত্র ভেদেনো-  
পাদানাদিতি কশ্চিদাহ ভন্ন ভ্রাতৃদ্ধারপদে সঙ্কোচেনাপ্যপত্তেঃ । যুক্তক্ষেতি, অযুক্তমেতৎ এবং বিংশ-  
ত্বাধিকসোদরমাত্রৈব বিংশোদ্ধারাপত্তিঃ তত্র ভৈষ্যবাধিক্যাং তত্র বৈষম্যত্রয়স্যপি সত্ত্বেইংশদ্বয়াপত্তিঃ  
তথাচ ব্যবস্থাদ্বাবস্থেব । কিঞ্চ দ্বিজন্মানামিতিশ্রুতে রংশদ্বয়স্য শূদ্রমাত্রবিষয়তাপি কিম স্যাৎ, অতএব  
দ্বিজন্মগ্রহণাৎ শূদ্রস্য সর্কথোদ্ধারাতাবে দণ্ডাপূর্ণন্যায়াদধিকাংশাভাবোইপি, তথাচ শূদ্রস্যতু সর্বর্ণের নান্য  
ভার্যোপদিশ্যতে । তস্যাং জাভাঃ সমাংশাঃ স্যু য়দি পুত্রশতং ভবেদিত্তি মনুরপি সমাংশভামেব শূদ্রস্য  
বিদধাতীতি নিরন্তং, দ্বিজন্মানামিত্যন্যাথোপপত্তেঃ উদ্ধারংশদ্বয়ো ভিন্নবিষয়ত্বাৎ দণ্ডাপূর্ণঃ খণ্ডিত-  
দণ্ডএব, মনুবচনেপি নান্য ভার্যোভুক্তির্বিজাতীয়জাতে বিবমভাগব্যবর্ত্যর্থব, সমাংশা ইত্যনুবাদঃ ।  
উদ্ধারস্যাংশবহির্ভাবাচ্চ, নচানুবাদে দোষস্তনয়েইপি, সমবর্ণাস্থিতি বারীম্পত্যতুল্যমনুপূর্ব্ববচনে দ্বিজন্ম-  
গ্রহণাদেব শূদ্রব্যাবৃত্তৌ তস্যাবশ্যকত্বাৎ, তস্মাৎ সমবর্ণাস্থিতি বিজাতীয়জাতানাং বিবমভাগসূচনার্থং  
ব্রহ্মস্পতিবচনে, মনুবচনন্ত বিজাতীয়জাতবিবমভাগস্য প্রাপ্তকৃত্বাৎ সজাতীয়জাতেবু ক্রিমিতি, ন্যায়ান-  
তিজজিজ্ঞাসানিবৃত্তয়েইমুবাদঃ দ্বিজন্মানামিত্যপলক্ষণং শূদ্রপুত্রস্যপি পিতুরুপকর্তৃত্বাবিশেষবাদিতি সাত্তি-  
শয়ধনসম্বন্ধস্য উপকারাতিশয়নিবন্ধনত্বাৎ । উদ্ধারংশদ্বয়পক্ষয়োঃ যো যত্রাধিকঃ সোইত্যন্তগুণবতি,  
অপ্পগুণে চান্য ইত্যেব ব্যবস্থেতি যুক্তমুৎপশ্যামঃ । দশস্থিতি, তৎপর্যন্তেস্থিত্যর্থঃ । উদ্ধারো গুণবভামেব  
ইত্যুক্তং সম্পন্নানামিতি, এবঞ্চ যচ্চ সাত্তিশয়ং কিঞ্চিদশতশ্চাপ্নুয়াদ্রমিতি মনোরব প্রথমবচনে দশসু  
মধ্যে যদ্যৎ সাত্তিশয়ং শ্রেষ্ঠমিত্যর্থঃ । এতচ্চ বিংশোদ্ধারাপেক্ষয়া সাত্তিশয়গুণত্বে, তথাচ জ্যেষ্ঠস্য  
দশমং ভাগং ন্যায়ব্রতস্য দাপয়েদিত্তি দেবলঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অতএবেতি, এককর্তৃকার্থদ্বয়োরেকব্যাক্যাতবৈষয়্যাদিতি ভাবঃ । সোদরাসোদরেতি, নচ সোদরমাত্র-  
বিভাগে বিংশোদ্ধারঃ সোদরানুপ্রবেশেচ ভাগদ্বয়মভিতি বাচ্যং সমবর্ণাস্থিতি সামান্যবচনসঙ্কোচোইপি ।



অত্র কুলুকভট্টাঃ, শূদ্রস্য তু সৰ্বগ্ৰন্য নান্যা ভাৰ্য্যা বিধীয়তে । তস্যাং জাতাঃ সমাংশাঃ স্যু যদি পুত্রশতং তৰেং ইতিবচনাং শূদ্রাণাং নোদ্ধারং বদন্তি । অন্যেতু জ্যেষ্ঠস্য বিংশউদ্ধারইতি মনুবচনেন সামান্যত উদ্ধারবাণ্ডে স্তস্য সঙ্কোচাপত্তেঃ, তর্হি শূদ্রস্য ত্বিতি মনুবচনস্য কো বিষয়ইতি চেৎ বহ্নীষু জ্ঞীষু জাতা- এব, তর্হি কিং শূদ্রাণাং বহ্নীষু জ্ঞীষু জাতানাং নোদ্ধারইতি চেৎ তদ্রাহঃ কিস্তর্হি ভাগমেব সমং ব্রবীমি উদ্ধারস্য বিভাগশক্যনতিথেয়ত্বাৎ, বিধানফলন্ত বহ্নীষু চৈকজাতানাং নানাজ্ঞীষু নিয়োগত ইতি সৰ্বগা- সৰ্বগজ্ঞীষু জাতানাং ভাগমুপক্রম্য তত্র চ ত্রিহোত্রকভাগিন ইতি ভাগব্যবস্থা যুক্তা, সৰ্বগানেকজ্ঞীজাতেষু তু নৈবং কিন্তু সমবিভাগঃ । অত্র সৰ্বগাসূচ যে জাতাঃ সৰ্বে পুত্রা দ্বিজম্ননাং । উদ্ধারং জ্যায়সে দত্তেতি জ্যেষ্ঠস্য বিংশউদ্ধার ইত্যস্যৈবামুবাদোঃ, অনুবাদফলন্ত সমবিধানেন উদ্ধারাতাবপ্রসক্তিভ্রমনিরাসঃ, তবন্যতে জ্যেষ্ঠস্য বিংশউদ্ধার ইতি সামান্যবাক্যে ঐবয়থ্যং শূদ্রপুত্রসোপকারকত্বেপি উদ্ধারাতাবে হৃদ্যার্থাপত্তেরিত্যাহঃ । উদ্ধার ইতি, বিংশভাগ ইত্যর্থঃ । নচ ভাগদ্বয়মপ্যুদ্ধার ইতি বাচ্যং, উদ্ধারে- হনুদ্বতেদেয়ানিতিবচনে দ্ব্যংশসোদ্ধারত্বাভাবাৎ ।

ঐহুফুতটীকা ।

অতএবেতি । যতএব জ্যেষ্ঠদ্বয়জ্ঞকত্বং পরস্পরনৈরপেক্ষ্যং দ্ব্যংশিত্বপ্রয়োজকং অতএবেত্যর্থঃ । পৃথ- গতিহিতমিতি । তথাচৈকমুনিবচনয়োরেকবচনবৈযর্থ্যাপত্ত্য। একবাক্যত্বাসম্ভবাম তথাত্মমিতি ভাবঃ । পৃথগতিপ্রায়কত্বচনমাহ যথেনিতি । এযাং ভাগিনাং মধ্যে যেনাজ্জিতং সোঃজ্জিতধনাং দ্ব্যংশং হরেদিত্যর্থঃ । জ্যেষ্ঠতা, আদিগর্ভপ্রভবতা । জন্মবিদ্যোতি । তথা চৈতদ্বচনামুরোধাজ্যেষ্ঠপদস্য জন্ম- বিদ্যাদিজ্যেষ্ঠপরত্বাবশ্যকত্বে কথমজ্ঞকপরত্বসম্ভবইতি ভাবঃ । অনুপযোগীতি । তদ্রাজ্জনটস্যাবোপযো- গিত্বাদিতি ভাবঃ । সোদরাসোদরেতি । উপলক্ষণমেতৎ । অসোদরমাত্রবিষয়োঃপীতি ভাব্যং । উদ্ধার- ইতি । দ্ব্যংশস্থানে হধিকাংশো নোদ্ধারঃ, অবিতজ্জদ্রব্যং তস্য পৃথগক্রিয়মাণত্বাদিতি ভাবঃ । সমবর্ণা- স্থিতি । বিষমবর্ণাসু জাতানাং ব্রাহ্মণাদিপুত্রাণাং ক্রমেণ চতুস্ত্রিহোত্রকভাগিত্বমিতি বক্ষ্যতে, দ্বিজম্ননামি- ত্যনেন শূদ্রস্য বিংশোদ্ধারনিবৃত্তিঃ তস্মিন্ভূত্যা চ দণ্ডাপূর্ণন্যাং দ্ব্যংশম্যাপি নিবৃত্তিঃ অতএব মনুরপি শূদ্রস্য তু সৰ্বগ্ৰন্য নান্যা ভাৰ্য্যোপদিশ্যতে । তস্যাং জাতাঃ সমাংশাঃ স্যু যদি পুত্রশতং তৰেং ইতা- নেন শূদ্রস্য সমাংশমেব বিদধাতি । নচ দ্বিজম্ননামিত্যুপাদানাং সমবর্ণাস্থিত্যত্র বহুবচনোপাদানাক্ষ- সোদরাসোদরাণাং দ্বিজম্ননামেরোদ্ধারবিধিঃ, দ্ব্যংশবিধিস্ত তদন্যেযাং সোদরমাত্রাণাং দ্বিজম্ননাং সামা- ন্যতঃ শূদ্রজাতানাং তেভ্যেব কিমস্যাং দিতি বাচ্যং পূর্কোক্তমনুবচনরুদ্ধারদ্ব্যংশয়োঃ সমানবিষয়ত্বাবগমাৎ উদ্ধারবিষয়ে শূদ্রে দ্ব্যংশিত্বপ্রসক্তেঃ । বস্তন্ত জ্যেষ্ঠশূদ্রস্যাপ্যুদ্ধারোযুক্তঃ তস্যাপি পুন্মামনরকনিব- র্তকত্বেনাধিকোপকারকত্বাৎ অধিকধনসম্বন্ধস্যাদিকোপকারনিবন্ধনত্বাৎ ব্রহ্মস্পতিবচনে সমবর্ণাস্থিতি বিষমবর্ণজাতানাং বিষমবিভাগসূচনার্থং অতএব শূদ্রস্য বিষমবর্ণজাতাবেন সূচনীয়স্য বিষমভাগস্য তত্রাসম্ভবাত্তদ্ব্যর্থং দ্বিজম্ননামিতি কৃতং নতু শূদ্রসোদ্ধারনিবৃত্ত্যর্থং যুক্তিবিরোধাৎ । নচ মমুনা সমানাংশাতিধানাং তদ্বিরোধঃ উদ্ধারস্য ভাগবৈষম্যপ্রয়োজকত্বাৎ । যথোক্তং উদ্ধারং জ্যায়সে দত্তা ভজেরমিতরে সমমিতি ভাব্যং । ইতরে সমমিতি । জ্যেষ্ঠস্য সগুণত্বে ইতরেযাং নির্গুণত্বে ইদং তেন নাধ্যর্জাদিভাগবিধিবিরোধঃ । নচ দ্ব্যংশবিধি জন্মবিদ্যাদিজ্যেষ্ঠবিষয়োস্ত উদ্ধারবিধিস্ত তদি- তরবিষয়ইতি নির্গুণম্যাপি উদ্ধারইতি তেন সোদরাসোদরসাধারণী ব্যবস্থাস্থিতি বাচ্যং সমবর্ণাস্থিতি- বহুবচনানুপপত্তেঃ তবন্যতে একস্যাং জাতানামপি তথাত্মস্য সিদ্ধেঃ । দশস্থিতি । তৎপর্য্যন্তেতিভ্যর্থঃ ।



অকর্ম্মসু সম্পন্নানামিত্যনেন সর্কেষাং তুল্যগুণবত্ত্ব এব তৎ, অধিকগুণবত্ত্ব তু জ্যেষ্ঠস্য ভ্রাতৃপিতৃ বিংশউদ্ধার-  
ইতি চূড়ামণিঃ ॥ • ॥

৪৬। তদেবমুক্তপ্রবন্ধেন যত্র জ্যেষ্ঠভ্রাতৃয়ের পিতৃধনে ভাগদ্বয়ং কথং তত্র জনকস্য দানবিক্রয়পরিভ্যাগক্ষমস্য পিতামহধনসম্বন্ধমূলস্যাতিগুরোঃ পিতৃয়ের স্বপিতৃধনে ভাগদ্বয়ং ন সম্ভবতি জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠ ইতিবাক্যেন চ পিতৃসমভ্বেন ভাগদ্বয়ং জ্যেষ্ঠস্যাতিদিশন্ পিতৃভাগদ্বয়ং জ্ঞাপয়তি ব্রহ্মপতিঃ। জীবদ্বিভাগে তু পিতা গৃহীতাংশদ্বয়ং স্বয়মিতি সামান্যোনাংশদ্বয়াভিধানোপদেশো ব্রহ্মপতিনা দর্শিতঃ। তথা নারদঃ। দ্বাবংশো প্রতিপদ্যেত বিভজ্ঞান্নানঃ পিতা। সমাংশহারিণী মাতা পুত্রাণাং স্যাম্মতে পতৌ(১)।

৪৭। দ্বব্যং বিভজন্ পিতা দ্বাবংশাবান্নো গৃহীয়াৎ ন পুনরাবান্নো দ্বব্যং বিভজ্ঞতি সম্বন্ধঃ পূর্বোক্তবিরোধাতঃ।

৪৮। কিঞ্চ পৈতামহধনে পিতাপুত্রয়োঃ সমভাগিভে যাবদ্ব্যনং পিতৃস্তাবদেব পুত্রস্যাপীতি বাচ্যং নতু যাবদেব যদেব ধনং, তাবদেব তদেব পুত্রস্যাপীতি, মধ্যগত্বাপত্তেঃ, জ্ঞাপত্যোরিব বিভাগাভাবপ্রসঙ্গাতঃ।

তীনাংকৃতটীকা ॥

উক্তপ্রপঞ্চস্য প্রকৃতে উপযোগমাহ তদেবমিত্যাদি। পিতৃভাগদ্বয়ে হেতুস্বরমাহ জন্মবিদ্যেত্যাদি। পিতৃসমভ্বেনহি তদ্ধনাংশদ্বয়মেবাতিদিকং, অতিদেশঃ প্রমাণান্তরসিদ্ধস্যেব ভবতীতিতিদেশমহিষেব বিজ্ঞাপনং যুক্তং, তদেব কুত ইত্যাহ জীবদ্বিভাগেত্বিত্যাদি জ্যেষ্ঠভ্রাতৃ, স্বর্জিতপিতৃধনেচ ভাগদ্বয়াতিদেশোহুপদেশোহপি স্বধনপিতৃধনবিষয় ইত্যাহ সামান্যোনাভিধানাদিতি, অন্যথা উপদেশাতিদেশয়োর্মিষবিষয়ত্বাপত্তেরিতি ভাবঃ। পূর্বোক্তেতি, পিতামহধনে সমভাগে যত্র জ্যেষ্ঠভ্রাতৃয়ের ভাগদ্বয়ং তত্র সূত্রান্নেব তথাদ্বিমিত্যাদি বিরোধাদিত্যর্থঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

উক্তপ্রপঞ্চস্য প্রকৃতোপযোগমাহ তদেবমিতি। কুত্রেত্যাহ জীবদ্বিভাগেত্বিতি। জ্যেষ্ঠভ্রাতৃ স্বর্জিতে পিতৃধনে ভাগদ্বয়াতিদেশোহুপদেশোহপি স্বধনপিতৃধনবিষয়ইত্যাহ সামান্যেতি, অন্যথাতিদেশোপদেশয়োর্মিষবিষয়ত্বাপত্তেরিতি ভাবঃ। পূর্বোক্তেতি, জ্যেষ্ঠপুত্রস্য ভাগদ্বয়ং সূত্রাতঃ পিতৃভাগদ্বয়মিত্যনেন বিরোধাদিত্যর্থঃ। মধ্যগত্বাপত্তেরিতি, ইদঞ্চোক্তি উভয়নিরূপিতদ্বয়মেকত্রেতি প্রাচীনমতমাশঙ্ক্য বস্ততো দম্পত্যোরেকধনে স্বাম্যে পিতৃমরণান্তরং সত্যং নাভরি সগত্বীনাভরি বা পুত্রাণাং স্বদ্ব্যনুৎপত্তিঃ স্যাৎ প্রতিবন্ধকস্য মাত্রাদিষদ্ব্যনুপগমাৎ, নচ পিতৃমরণমেব তাসাং স্বদ্ব্যনাশকং অন্যমরণস্য অন্যস্বদ্ব্যনাশকত্বেন মানাভাবাৎ, নচ ব্যাঙ্গজবৃত্তিপ্রতিযোগিস্বদ্ব্যমেকং প্রতিযোগিনাশাদেব নশ্যতীতি বাচ্যং, তথা সতি সগত্ব্যাৎ সূত্যাৎ পত্ন্যস্তদ্ধনে স্বাম্যং ন স্যাৎ, স্যাক্ত মাতৃধনান্তরইব তৎপুত্রকন্যাাদীনাং, কিঞ্চ

পরস্বত্বনির্গীতম্য স্বীকারে জীবন্ত্যাং পত্ন্যাং পত্ন্যঃ প্রতিকূলং চৌর্য্যাপত্তিঃ চৌর্য্যলক্ষণে পরমাত্মোক্তো ন প্রমাণং, তন্মাং পত্তিধনে যথেষ্টবিনিয়োগার্থং প্রোষিতপতিকায়। আবসথ্যাগ্নিনিয়তকর্ম্মনির্দ্ধাহকধন-  
বিনিয়োগবিধানার্থং পিতৃমরণে মাতুরনিচ্ছয়া ন বিভাগইতিজ্ঞাপনার্থঞ্চ দম্পত্যোর্ম্মধ্যগং ধনমিতি বচনং,  
নতুভয়স্বত্বজ্ঞাপনায়, যত্রাপি পিত্রাদিনা দম্পত্যোরুদ্ধেদেদে দত্তং তত্রাপি অবিত্তপিতৃধনইবাংশে তত্র  
স্বত্বং যদি, পরিবদি দত্তমদত্তমিত্যস্য ন্যাযস্য ন প্রবৃত্তিরিতি ধ্যেয়ং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

পিতৃভাগদ্বয়ং ন্যায়তঃ সাধয়িতুং যোযঃ প্রবর্ত্ত উক্তস্তেন পিতৃভাগদ্বয়ং ন্যায়তঃ সাধয়িতুং সাধ-  
য়তি ভদেবমিতি । কেন কৃতমুপদেশং বৃহস্পতিজ্ঞাপয়ত্যাহ জীবদ্ভিত্যগেদ্বিতি, তথাচানেন বাক্যেন  
স্বয়মেবোক্ত উপদেশ ইত্যর্থঃ । সামান্যেনাভিধানমেবোপদেশ ইত্যভেদায়ঃ, অর্জকানর্জকপিতৃসাধা-  
রণেনেত্যর্থঃ । সমাংশহারিণী মাতেতি, ইদঞ্চ ন মাতুঃ পত্তিধনে স্বত্বাধীনত্বমুক্তং পুত্রাণামেব তদানীং  
স্বত্বাং কিন্তু মাতরি জীবন্ত্যাং তস্য অমুমতিং বিনা বিভাগস্য ধর্ম্ম্যত্বাভাবস্য বক্ষ্যমাণত্বাং যদি স্বয়মপি  
বিভাগপ্রাপ্ত্যর্থং মাতা পুত্রাণাং বিভাগমমুমন্যতে তত্র মাতা সমাংশহারিণীত্যর্থঃ পিতৃভাগংশহরত্ববোধক-  
সত্ত্ব বচনানাং পিত্রজিতপত্ন্যং সাধয়তঃ কস্যাচি মারদবচনব্যখ্যায়ুথাপয়তি ন পুনরিতি । পূর্ব্বোক্ত-  
বিরোধাদিতি, তস্য স্বেচ্ছা স্বয়মুপাতেহর্থে ইতি পূর্ব্বোক্তং বিস্মবচনং তদ্বিরোধাদিত্যর্থঃ । ননু ভূবা  
পিতামহোপাতেত্যাदि যাজ্ঞবল্ক্যবচনেন পৈতামহভূম্যাদৌ পিতাপুত্রয়োঃ সমস্বাম্যবোধনাং পৈতামহ-  
ভূম্যাদৌ সমাংশিত্বমেবাস্ত দ্ব্যাংশিত্ববচনস্ত পৈতামহভূম্যাদিব্যাতিরিক্তে হস্ত, যতু মণিমুক্তাপ্রবালানাং  
সর্ব্বস্যৈব পিতা প্রভুরিত্যনেন ভূম্যাদিব্যাতিরিক্তসামান্যো পিতুরেব প্রভুত্বমুক্তং ভদনংশদশায়াং সর্ব্ব-  
ধনব্যয়সামর্থ্যাং বোধয়তু অংশকালেতু দ্ব্যাংশিত্বমেব পিতুরস্ত তথাচান্যনো দ্বাবংশৌ ইত্যন্বয়ে হপি ন  
কতিরিত্যতঃ সমাংশিত্বে বাধকমাহ কিঞ্চিতি । সমভাগিত্বইতি, সচ্ছাশ্বাম্যাদিবোধকবচনাদিতি বোধ্যং ।  
যাবদ্ধনমিতি যাবৎসম্ব্যকধনমিত্যর্থঃ, এবং তাবদেবেতাত্রাপি, নতু যদেবেতি, নতু সমস্তধনেএব পিতুঃ  
পুত্রস্যাতু স্বত্বমিত্যর্থঃ । তথাহি বাধকমাহ, মধ্যগত্বৈতি । ননু মধ্যগত্বএব কিমনিষ্ঠমিত্যতআহ জায়া-  
পত্যোরিবেতি ।

অন্যতানন্দকৃতটীকা ।

অভিদিশমিতি, পিতৃসমস্ত স ইত্যভিদেশাদেব সিদ্ধে দ্ব্যাংশং দায়াদিত্যানুবাদো ন বিধিরিত্যাশয়ে-  
নেদমুক্তং ভাগদ্বয়োপদেশঃ স্বপিতৃধনবিষয়ইতি শেষঃ, যতু স্বধনে স্যুনাধিকগুণবোধনবিরোধাদিতি  
কশিচদাহ তন্ন, তস্য প্রাপ্ত পিতাচেদিতিবিদ্যে বিস্মবচনমুক্তমপি স্বীয়াধিকারগ্রহণার্থতয়া নোক্তমিতি ।  
বিভাগাতাবেতি, বৈশেষিকব্যবহারনির্দ্ধস্য তাদবস্থাদিতি ভাবঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অভিদিশমিতি, যদ্যপি দ্ব্যাংশং দায়াদিবাপ্ত্যাদিত্যুপদেশো নাভিদেশস্তথাপি পিতৃসমস্ত স ইত্যভি-  
দেশস্য ফলমাত্রকীর্জনং তৎ নতু সএবোপদেশঃ সাম্যবিধানবৈয়র্থ্যাং । স উপদেশঃ ক ইত্যাহ সাম্য-  
ন্যোনাভিধানমিতি স্বধনে স্যুনাধিকগ্রহণবোধনবিরোধাদিতি ভাবঃ । পিত্রাগতধনে যত্র জ্যেষ্ঠভ্রাতুরেব  
ভাগদ্বয়ং তত্র সূতরাং তথাত্মমিত্যাदि বিরোধাদিত্যন্যে । বিভাগাতাবপ্রসঙ্গাদিতি অবচ্ছেদকভেদোৎ-  
পন্নস্য নির্ণয়ো বিভাগইতি ভল্লক্ষণাদিতি ভাবঃ ।

ব্রহ্মস্পতিবচনমপি পিতৃর্দ্ব্যংশিত্বৈ প্রমাণয়তি জন্মোতি । অতিদিশমিতি । তেষাং পিতৃসমস্ত স ইত্য-  
ভিদেশেন যথা পুত্রাদিভিঃ সহ অপিতৃধনবিভাগে ক্রিয়মাণে পিতৃর্দ্ব্যংশিত্বং, তথা জ্যেষ্ঠস্যাপি ভ্রাতৃ-  
বিভাগে অপিতৃধনদ্ব্যংশিত্বমিত্যবগমাদিতি ভাবঃ । সামান্যেন, স্বর্জিতপিতৃধনাদ্যন্তুল্যেখেনাংশদ্বয়াভি-  
ধানরূপ উপদেশঃ পিতৃধনবিষয়তয়া ব্রহ্মস্পতিনা দর্শিতো ইতিদেশেনেতি শেষঃ । নারদবচনাদাশ্র-  
য়নএব, পিতুরংশদ্বয়মিতি শঙ্কামপনেতুং স্বমতসাধকতয়া ভদবভারয়তি তথেন্তি । পূর্বোক্তেন্তি । তস্য  
স্বচ্ছা স্বয়মুপাত্তার্থে ইতিপূর্বোক্তবিস্তৃবচনস্য স্বপ্পেন বা বিভজ্য ভূয়িষ্ঠমাদায় বসেদিতি হারীতোক্তস্য  
চ বিরোধাদিত্যর্থঃ । কেচিন্তু ইতোপীত্যাদিপিতামহধনগোচরভাগদ্বয়মুক্তিবিরোধাদিত্যাহঃ ভদসং  
পিতামহধনদ্ব্যংশিত্বমুক্তেঃ পিতৃধনদ্ব্যংশিত্ববিরোধাপ্রসক্তেঃ । পিতামহধনে পিতাপুত্রয়োস্তল্যাংশিত্বৈ  
বাধকমপ্যাহ কিঞ্চেতি । মধ্যগত্বপত্তেরিতি । মধ্যগত্বঞ্চ, উভয়নিক্রপিতস্বত্বদ্বয়বদেকত্রব্যং । অথৈবং  
পিতরি মৃত্তে সত্যং মাতরি বিমাতরি বা পুত্রাণাং স্বত্বানুদয়ঃ স্যাৎ মাত্রাদিস্বত্বস্য বিরোধিনঃ সত্ত্বাৎ ।  
নচ পিতৃমরণাদেব তাসাং স্বত্বনাশো হন্যমরণস্যান্যস্বত্বনাশকত্বৈ প্রমাণাত্বাৎ । নচোভয়নিক্রপিতং  
ব্যাসজ্যবৃতি একমেব স্বত্বং প্রতিযোগিনাশাদেব নশ্যতীতি বাচ্যং, তথা সতি পত্ন্যাং মৃত্যুয়াং ভক্তনে  
পত্ন্যঃ স্বত্বনাশপ্রসক্তাৎ মাতৃধনান্তরইব তৎপুত্রকন্যাদীনামধিকারপ্রসক্তাৎ । কিন্তু পত্ন্যাং জীবন্ত্যাং  
স্বধনস্য পরস্বত্বেন নির্ণীতস্য বিনিয়োগে প্রতিক্ষণং পত্ন্যশ্চৌর্য্যং স্যাদিতি চেত্ন্যেবং, পিতৃমরণান্তরং  
পুত্রাধিকারপ্রতিপাদকশাস্ত্রসৈব পতিমরণং পত্নীস্বত্বনাশে প্রমাণত্বাৎ । অতএব পুণ্যাপুণ্যকালে  
সমে ইত্যপি সঙ্গচ্ছতে । অন্যথা পত্ন্যাঃ পতিধনে স্বত্বাভাবে ভদনুপপত্তেরিত্যাদি সুধীতিভীয়াৎ । বি-  
ভাগাতাবেতি । যত্রৈব পিতুঃ স্বত্বং তত্রৈব পুত্রস্যাপিত্যভ্যুপগমে বিভাগানন্তরমপি ভদবধারণাং বৈশে-  
বিকব্যবহারানর্হতায়ান্তাদবস্থাাদিতি ভাবঃ ।

৪৯ । এবঞ্চ সতি ভ্রাতৃণাং বিভাগে যদা জ্যেষ্ঠস্য জ্যেষ্ঠতয়া ভাগদ্বয়কম্পনং  
তদা তৎপুত্রস্যাপি ভাগদ্বয়কম্পনে পুত্রোহ সহ জ্যেষ্ঠস্য চত্বারোংশঃ ভ্রাতৃস্তর-  
সৈকোংশঃ স্যাৎ বহুপুত্রত্বৈ চ জ্যেষ্ঠস্য তৎপুত্রাণাং পিতৃসমভাগকম্পনে কনি-  
ষ্ঠভ্রাতৃ ষৎকিঞ্চিদেব স্যাদিতি মহাজ্ঞনবিরোধঃ ।

৫০ । যচ্চ ব্রহ্মস্পতিবচনং । দ্রব্যে পিতামহোপাত্তে স্বাবরে জজ্ঞমে তথা ।  
সমমংশিত্বমাত্যাতং পিতুঃ পুত্রস্য চৈবহি । অংশিত্বং সমং সমানং নচ স্বচ্ছয়া  
স্বোপাত্তধনবৎ স্ত্রীনাধিকবিভাগং দাতুমর্হতি ন পুনরংশঃ সমইতি তস্যার্থঃ ।

৫১ । দ্বিপিতৃকপিজতিপ্রায়ং বা সমভাগবচনং ।

৫২ । তত্র স্যাৎ সদৃশং স্বাম্যমিতি বচনন্তু প্রাগেব ব্যাখ্যাতং ।

মহাজ্ঞনবিরোধইতি, পূর্ব্বং যাজ্ঞবল্ক্যবচনে পিতাপুত্রয়োস্তল্যাস্বামিত্বাভিধানং মৃতপিতৃকস্য ভ্রাতৃপুত্রস্য  
পিতৃযোগে সহ বিভাগার্থমভিধায় পিতরি জীবতি তৎপুত্রাণামপি স্বাম্যে অপিতৃকস্যাপি পৌত্রস্য বিভাগ-  
রূপমনিষ্ঠমাপাদিত্বং ইহ, পুনঃ পিতাপুত্রয়োঃ সমাংশিত্বৈ কনীয়সামভ্যস্তাপ্প্রাপ্তিরূপমিত্যপুনরুক্তিঃ



প্রকারভেদাদিতি ধ্যেয়ং । অথাংশদ্বয়াংশাভিরিক্তস্য নির্ভমজুশক্যত্বাদংশদ্বয়া সাম্যং কুতোংশস্য  
বৈষম্যমিতি, তথা দ্রব্যো পিতামহোপাভে ইত্যাদি ব্রহ্মস্পতিবচনে স্বাবরে জঙ্গমেচ সমস্তধনে পিতুরস্বা-  
তন্ত্র্যাং পূৰ্ব্বং স্বাবরনিবন্ধদ্বিপদেষেব পিতুরস্বাতন্ত্র্যাং যণিমুক্তাদৌ পিতুরেব স্বাম্যমিতি ব্যবস্থাপিতত্বাৎ  
কুন্তেন সহায়কমূলভেত্যাহ দ্বিপিতৃকেত্যাди । স যদ্যেকপুত্রঃ স্যাৎসিতি বক্ষ্যমাণশঙ্ক্যবচনাদিত্যাশয়ঃ ।  
ব্যাখ্যাতমেবেতি, মৃতপিতৃকপৌত্রস্য পিতৃব্যেণ সহচ বিভাগার্থতয়া বিভাগপ্রবৃত্তস্য পিতুঃ স্বেচ্ছাধীন-  
সম্বন্ধে তুল্যানুনাধিকবিভাগার্থভয়োরিতি শেবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

মহাজনেতি, পূৰ্ব্বমেকৈকভাগমাদায় স্থানভোক্তা সম্প্রতি ভাগদ্বয়মাদায়েতাপোনরুক্ত্যং, অথাংশদ্ব-  
য়াংশাভিরিক্তস্যাতাবাৎ কুতোংশদ্বয়াম্যে হংশবৈষম্যমিত্যতআহ দ্বিপিতৃকেতি, স যদ্যেকপুত্রঃ  
স্যাৎসিতি বক্ষ্যমাণশঙ্ক্যবচনাদিতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

তথাচ পিতাপুত্রয়োঃশস্যাস্তমূলতুল্যকালস্বত্বস্য স্বাম্যমেবেতি সদৃশং স্বাম্যমিতিবচনার্থে তেন  
বাচ্যে হনিষ্টমাহ এবেতি, পিতৃস্বত্বেহপি পুত্রাণাং পিতৃসমসম্ব্যভাগিত্বইত্যর্থ ইতি ভাবঃ । নন্থ সদৃশ-  
স্বাম্যবোধকযাজ্ঞবল্ক্যবচনে তথা ব্যাখ্যা, সমাংশদ্ব্যবোধকব্রহ্মস্পতিবচনে কীদৃশ্যপপত্তিরিত্যতআহ  
যজ্ঞিতি, অংশদ্ব্যং সমানমিতি পিতাপুত্রৌ দ্বাবংশিনাবিত্যর্থঃ । তেন নিরংশতা শাক্তানুজ্ঞাংশিতা চ  
নাস্তীত্যর্থঃ, তদেবাহ ন স্বেচ্ছ্যেতি । অংশসম্ব্যাসাম্যার্থকত্বং নিরস্যাতি ন পুনরिति । নন্থ অংশদ্ব-  
সাম্যকথনে অংশসাম্যমেব প্রতীয়তে এবং সদৃশস্বাম্যমিত্যত্রপি স্বাম্যসাদৃশ্যাধীনমংশসাম্য-  
মেব, যশ্চ সপুত্রকজ্যেষ্ঠস্যপি বিভাগপ্রসঙ্গোবোধক উক্তঃ সোহপি ন তদা পিতাপুত্রয়োঃ স্বাম্যস্য  
বচনার্থত্বাতাবাৎ, কিন্তু মাতৃরজোনিবৃত্তৌ পিত্রিচ্ছয়া পুত্রভো্য বিভাগদানে তদিত্ত্ব্যেব পুত্রস্য স্বাংশে  
পিতৃস্বত্বনাশপুত্রস্বত্বয়োরুৎপত্তৌ পুত্রভ্যঃ পিতামহধনেভ্যোদেয় ইত্যেবার্থ ইত্যতআহ দ্বিপিতৃকেতি,  
দ্বিপিতৃকো যঃ পিতা তস্য পুত্রঃ সহ সমাংশবোধকমিদং বচনমিত্যর্থঃ, নট্টতাদৃশার্থকত্বে কিং মান-  
মিতি বাচ্যং, ন্যায়স্য, বক্ষ্যমাণশঙ্ক্যবচনস্যচ প্রমাণত্বং তথাহি পিতামহস্য ক্ষেত্রজঃ পরক্ষেত্রেণোৎ-  
পাদিতো বা যঃ পুত্রঃ পিতাহি, দ্বিপিতৃকঃ পিতা তস্য চ পিতামহীয়েসপুত্রাপেক্ষয়া স্থানত্বেন স্বপুত্রঃ  
সহ স্বপিতৃধনবিভাগে যুক্তং তস্য সমাংশদ্ব্যং, স্থানাধিক্যানর্হত্বাদিতি ন্যায়ঃ, স যদ্যেকপুত্রঃ স্যাৎ  
দ্বাবংশাবান্ননঃ কুর্যাদিতি শঙ্ক্যলিখিতবচনঞ্চ প্রমাণং, তেনহেচপুত্রস্য পুত্রোয়ঃ পিতা তস্য দ্ব্যংশবোধ-  
নেন দ্বয়োঃ সমাংশিতা জ্ঞাপিতা নন্থেবং সমাংশদ্ব্যবোধকবচনস্য দ্বিপিতৃকপিতৃভিত্তিপ্ৰায়কত্বেহপি  
স্বত্বসমানতাবোধকাৎ সদৃশং স্বাম্যমিতি বচনাৎ পিতাপুত্রয়োরেকদা তুল্যাংশে স্বত্বস্ত তুল্যমস্ত তদা পৌত্র-  
সাপ্যাংশদ্ব্যপত্তিরুক্তাভৎ স্বত্বপ্রযুক্তমেব স্বত্বং আভিদেশিকত্বেন পিতৃংশকদেশএব তদানীং প্রপৌ-  
ত্রস্য স্বত্বাদিত্যতআহ তত্র স্যাৎসিতি, ব্যাখ্যাতং ধারেশ্বরাদিমতেন, যথাপ্রত্যাৰ্থভাগস্ত অস্বাম্যবোধক-  
বচনাদিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পূৰ্ব্বং সপুত্রাপুত্রভাতৃদ্বয়বিভাগেহপি তৎপুত্রস্যপি বিভাগ ইত্যেতাব্যবহৃত্ত্বং ইহতু কনিষ্ঠসাতা-  
স্তাপ্পপ্রাপ্তিবেশ্যাম পুনরুক্তিরিতি মন্তব্যং । যজ্ঞিতি, জঙ্গমো দ্বিপদএব, স্বাবরং দ্বিপদক্ষেত্রেতুল্যত্বাৎ ।



অংশদ্বিমব গোণ্যাঃ ফলমাহ নচেতি । গতান্তরসম্ভবে গোণী বৃত্তিরযুক্তা ইত্যভ্যাহ দ্বিপিতৃকেতি, স যদ্যেকপুত্র ইতি বক্ষ্যমাণানুরোধাদিত্যর্থঃ, এভেনাংশাতিরেকস্যাংশদ্বিত্বস্য নিষ্পত্তুমশক্যত্বাৎ অংশদ্বিসাম্যে কুতো ২ংশবৈষম্যং তথাচ স্বাবরজ্জমপদস্য উপলক্ষণতয়া সমস্তদ্রব্যগ্রহণাচ্ কুতো ভূর্যেভ্যাদিনৈকমূল-  
তেভ্যতআহ দ্বিপিতৃকেত্যাচার্য্যচুড়ামণিমতং উক্তরীত্যাসামঞ্জস্যং সিদ্ধান্তে ভূর্যেভ্যাদিনরন্যত্র বিষয়দ্ব্যস্য বক্ষ্যমাণতয়া অটত্রব সামান্যদ্রব্যপরত্বে চ তদ্বিরোধাপত্তেশ্চায়ুক্তমিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

মহাজনবিরোধ ইতি । পূৰ্ব্বং যাজ্ঞবল্ক্যবচনে যদেতদ্ব্যক্তং তৎ পিতৃব্যেণ সহ তুল্যভাগার্থমিতি প্রকার-  
ভেদাদপুনরুক্তিঃ, দ্বিপিতৃকেতি এতত্ত্ব সযদ্যেকপুত্র ইত্যত্র বক্ষ্যতে ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

বহুপুত্রত্বে চেতি । পূৰ্ব্বং সপুত্রাপুত্রভাতৃদ্বয়বিভাগে তৎপুত্রস্যাপি ভাগ ইত্যেতাবস্মাত্মযুক্তং ইহ তু  
কনিষ্ঠস্যাপ্প্রাপ্তিরিতি বিশেষাৎ ন পুনরুক্তিঃ । যচ্চেতি । জন্মমো দ্বিপদএব স্বাবরসাহচর্যাৎ ।  
সমানমিতি, সমানমেবেত্যর্থঃ । লক্ষণফলমাহ নচেতি । গতান্তরসম্ভবে লক্ষণাশ্রয়ণমন্যায়ামিভ্যতি-  
প্রায়েণাহ দ্বিপিতৃকেতি । স যদ্যেকপুত্রঃ স্যাদিতি বক্ষ্যমাণশব্দবচনানুরোধাদিতি ভাবঃ । চুড়ামণিস্ত  
তস্যার্থইত্যন্তং ভূর্য্য পিতামহোপাত্তা ইত্যনেনৈকবাক্যাদিতি সহৈতুকং ব্যাখ্যায় নমু অংশদ্বিত্বস্য অংশ-  
নতিরিক্ততয়া কথমংশদ্বিসাম্যে ২ংশবৈষম্যং তথাচ স্বাবরজ্জমপদস্যোপলক্ষণতয়া দ্রব্যসামান্যগ্রহণাৎ  
কুতোভূর্যেভ্যাদিনৈকবাক্যদ্বয়সম্ভব ইত্যভ্যাহ দ্বিপিতৃকেতীত্যাহ । তদযুক্তং, বক্ষ্যমাণসিদ্ধান্তে ভূর্যেভ্যা-  
দিনা তস্য বচনস্য তুল্যবিষয়তয়া বক্ষ্যমাণত্বাৎ উক্তব্যার্থাৎসামঞ্জস্যাক ॥ • ॥

৫৩। কিঞ্চ যদ্যসৌ পিতা স্বপিতৃঃ পুন্মামনরকনিবর্তকোজ্যেষ্ঠস্তদা তস্য স্বভ্রা-  
তৃনেবাপেক্ষ্য যত্র পিতৃসমত্বেন ভাগদ্বয়ং সুতরাং তস্য পুত্রাপেক্ষয়া ভাগদ্বয়ং  
যুক্তং পুত্রাণাং ক্রমাগতধনসম্বন্ধস্য পিত্রধীনত্বাৎ, অথ যঃ পিতৃর্ন জ্যেষ্ঠঃ পুত্রস্তস্য  
স্বপুত্রৈঃ সহ সমাংশতোচ্যতে ।

৫৪। তন্ন, মধ্যমাদিপুত্রাণামপ্যধ্যক্ষাদিবিধানাৎ পিতৃতয়া ভাগদ্বয়স্যৈব সুত-  
রাং যুক্তত্বাৎ । সামান্যেন চ পিতাপুত্রয়োঃ সমাংশাতিধানস্য ভবতো মুনীনাং  
চানুচিতত্বাৎ ।

৫৫। কিঞ্চ পিতুরংশদ্বয়াতিধানং স্বেপাত্তদ্রব্যগোচরমিত্যপ্যনুপপন্নং তদি-  
চ্ছানুরোধিত্বাৎ বিভাগস্য, ইচ্ছাতশ্চ ভাগদ্বয়দ্বয়ন্যনাধিকানামপি প্রাপ্তে বিবিধলো  
বিধিঃ, নিয়মার্থদ্বঞ্চ বচনস্য ন বর্ণনীয়ং, বিষ্ণুবিরোধাৎ তদাহ । পিতা চেৎ  
পুত্রান বিভজেৎ তস্য স্বেচ্ছা স্বয়মুপাতে ২র্থো পৈতামহে তু পিতাপুত্রয়োস্তুল্যাৎ  
স্বাম্যৎ(১) ।

৫৬। অস্বার্থঃ। স্বোপাতে যাবদেব গ্রহীতুমিচ্ছতি অর্দ্ধং ভাগদ্বয়ং ত্রয়ং বা তৎ সর্বং তস্য শাস্ত্রানুমতং নতু পৈতামহেপি ।

৫৭। তথাচ হারীতঃ। জীবয়েব বা পুত্রান্ প্রবিভজ্য বনমাশ্রয়েৎ বৃদ্ধা-শ্রমং বা গচ্ছেৎ স্বপ্নেন বা বিভজ্য ভূয়িষ্ঠমাদায় বসেৎ যদ্যুপদশ্যেৎ পুনস্ততো গৃহীয়াৎ ।

৫৮। অনেন স্বপ্নস্য বিভাগো ভূয়িষ্ঠদ্রব্যস্য গ্রহণঞ্চ পিতুরভিহিতং । বৃদ্ধা-শ্রমঃ প্রব্রজ্যা ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথ সযদ্যেকপুত্রঃ স্যাদিত্যাদিনা ঔরসপুত্রস্য জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠস্যৈব পিতৃধনে দ্ব্যংশবিধানং ক্লেত্র-জত্বৈতু তথাবিধস্যাপি জ্যেষ্ঠস্য ন দ্ব্যংশিত্বমিতি, পিতামহধনে উক্তবচনাৎ পিতাপুত্রয়োঃ সমাংশভিত্ত্যাহ ইত্যত্রাহ কিঞ্চৈত্যাদি, সযদ্যেকপুত্রঃ স্যাদিত্যানেন যদি কনিষ্ঠভ্রাতুঃ পিতৃধনদ্ব্যবিশেষেইপি তদপেক্ষয়া সমুদায়পিতৃমূলক-ধনাধিকারিণঃ পুত্রাপেক্ষয়া সুতরাং দ্ব্যংশইতি ভাবঃ । অতস্তদেবযুক্তপ্রবন্ধেনৈত্যাদি প্রাপ্তকোপসংহারেণ ন পুনরুক্তিঃ অস্যান্যার্থত্বেনোপসংহারস্বাভাবাদিতি । অথ জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠইত্যাদি-বচনে সমাংশহারিণস্তন্য ইত্যুক্তরাজ্ঞে নির্গুণত্বং তৎপুত্রাণাং পিত্রা সহ পৈতামহধনবিভাগে স্বাম্যমস্তিত্বাহ সামান্যেনেতি, সমমংশিত্বমিত্যাদাবিশেষেণেত্যর্থঃ । অথ বিশেষাভিধানবলাৎ সর্বত্রৈব পিতামহধনে ঔরসসমানাপি পুত্রের তুল্যাংশভিত্ত্যাহ যুক্তক্লেত্রং কনিষ্ঠাপেক্ষয়া জ্যেষ্ঠস্যাধিকপিত্রপকারকত্বাৎ দ্ব্যংশি-ত্বং ন্যায্যং, পিতাপুত্রয়োস্ত পুত্রের লোকান্ জয়তি পৌত্রেরানন্ত্যমশ্রুতে ইত্যাদিনা তুল্যোপকারকত্বাৎ পৈতামহধনে তুল্যেবাংশঃ । যতু দ্বাবংশৌ পরিত্রীয়াদিত্যাди বচনং তদান্বনো দ্রব্যং বিভজ্যিত্যবয়-বলাৎ, অন্যথা বৈয়র্থ্যাৎ স্বধনবিষয়মেবাস্তিত্বি এতৎপরিহারায় কিঞ্চৈত্যাদি । উপদশ্যেৎ স্বার্থং যদ্যুপ-ভুক্তং তদেত্যর্থঃ ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

অত্র স যদ্যেকপুত্রঃ স্যাদিত্যাদিনা ঔরসপুত্রস্য জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠস্যৈব পিতৃধনে দ্ব্যংশবিধানং, ক্লেত্রজত্বৈতু তথাবিধস্যাপি জ্যেষ্ঠস্য ন দ্ব্যংশিত্বং পিতামহধনেতুক্তবচনাৎ পিতাপুত্রয়োঃ সমাংশভিত্ত-বিত্ত্যাহ কিঞ্চৈতি, অথ জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠ ইত্যাদিবচনে সমাংশহারিণস্তন্য ইত্যুক্তরাজ্ঞে নির্গুণাৎ কনীয়সাং সমভাগত্বং তৎপুত্রাণাং পিত্রা সহ পৈতামহধনবিভাগে সমভাগিত্বমস্তিত্বাহ সামান্যেনেতি, সমমংশিত্বমিত্যাদাবিশেষেণেত্যর্থঃ । অথ বিশেষাভিধানবলাৎ সর্বত্রৈব পিতামহধনে ঔরসানামপি পুত্রের তুল্যাংশভিত্ত্যাহ যুক্তক্লেত্রং কনিষ্ঠাপেক্ষয়া জ্যেষ্ঠস্যাধিকপিত্রপকারকত্বাৎ দ্ব্যংশিত্বং যুক্তং পিতা-পুত্রয়োস্ত পুত্রের লোকান্ জয়তি পৌত্রেরানন্ত্যমশ্রুতে ইত্যাদিনা তুল্যোপকারকত্বাৎ পৈতামহধনে তুল্য-েবাংশঃ । যতু দ্বাবংশাবিত্যাদিবচনং তৎ আন্বনোদ্রব্যং বিভজ্যিত্যবয়বলাৎ স্বধনবিষয়মেবাস্তি অন্যথা বৈয়র্থ্যাদিত্যাহ কিঞ্চৈতি নমু স্বচ্ছয়েত্যস্য তত্ত্বাভিশা্যাদিনা স্থানাধিকতাগো ধর্মো নতু পিতামহধনে ইবাধাতত্ত্বামিত্যর্থঃ । তথাচ দ্বাবংশাবিতি স্বধনবিষয়মন্ত বিভাগেচ্ছয়া স্বস্বদ্বনাশে পুনঃ স্বদ্বস্যাংশদ্বয়মিত্যস্য ভদ্বচনং বিনা সম্ভবাদতআহ তথাচেতি । অত্রৈদং চিন্ত্যং স্বপ্নেনেত্যনেন ভাগদ্বয়াদেব বিধানং দ্বাবংশাবিত্যাদিবচনৈকমূলত্বং লাম্ববাং তথাচ কুতঃ পিতাপুত্রধনবিভাগে পিতু-

রংশদ্বয়ং প্রাপ্তবচনানিচ প্রায়ঃ প্রাগেব সমাহিতীতি । তন্মাদাহ্ময়াজ্ঞভাবং বিবেচিতং নান  
সাম্যেন জীমূতবাহনমতং ন দূষিতং তত্পাদেন । উপদশ্যেৎ ভুক্তসৰ্ব্বধনঃ স্যাৎ ।

নব্বশব্দকৃতটীকা ।

নমু অসাম্যং মণিমুক্তাদাবেবাস্ত স্বার্জিতধনএবচ পিতৃদ্ব্যংশিত্বং স্বাবরাদৌতু পিতাপুত্রয়োঃ সমএবাংশঃ  
স্যা দিত্যন্তঃ পিতামহভূমাদাবপি পিতৃদ্ব্যংশিত্বে পূৰ্ব্বোক্তং ন্যায়ং স্মারয়মাহ কিঞ্চতি । নম্বস্তেবং  
পিতৃজ্যেষ্ঠপুত্রস্য স্বপুত্রঃ সহ বিভাগে ২য়ং ন্যায়ঃ পিতুঃ কনিষ্ঠপুত্রস্য স্বপুত্রঃ সহ বিভাগেতু নাস্ত্যয়ং  
ন্যায় ইত্যন্তঃপরমন্ত সমাংশিতাবচননিত্যাহ অথেনি । ভবতো মুনীনাঞ্চতি । নমু ময়া মুনিভিষ্চ সামা-  
ন্যন্তঃ সমাংশিতা নোচ্যতে, কিন্তু যঃ স্বপিতুঃ কনিষ্ঠপুত্রস্তস্য স্বপুত্রঃ সহ সমাংশিতোচ্যতে স্বপিতৃজ্যেষ্ঠ-  
মধ্যময়োস্ত পুত্রঃ সহ বিভাগে ভ্রাতৃস্তরাপেক্ষয়া যাবদধিকং ভাবদেবাধিকং ন্যায়তোঃস্ত পিতৃদ্ব্যংশিতা-  
বোধকবচনানিতু স্বার্জিতধনপর্যাপ্তেব সন্তিত্যতআহ কিঞ্চতি । তদিস্থানুরোধিদ্ধাদিতি, নমু তদিস্থানু-  
রোধিদ্ধং রুতঃপ্রাপ্তং যদিচ তস্য স্বস্থা স্বয়মুপাত্তেইথে ইতি বিষ্ণুবচনপ্রাপ্ত মিত্যুচ্যতে তদা বক্ষ্যমাণেন  
তেন সহ পৌনরুক্ত্যমিতি চেম স্বার্জিতে তদিস্থাং বিনা পরস্যানংশিত্বা লোকতএব দৃষ্টদ্বাং ভগ্নায়া-  
দেব প্রাপ্তদ্বাং, নম্বেবং ন্যায়তঃ প্রাপ্তেইথে ধৰ্ম্ম্যাংশানধিকগ্রহণানিয়মপরত্বেন সফলদ্বাম বিফলে-  
ত্যতআহ নিয়মার্থত্বঞ্চতি । নচ বিষ্ণুবচনবিরোধিতাপি স্বস্থয়া দ্ব্যংশপরতয়া নিয়মিতাস্ত্বিতি বাচ্যং  
ন্যায়তো রাগতো বা প্রাপ্তএব নিয়মাৎ । শাস্ত্রতঃ প্রাপ্তেইথে নিয়মেতু অনিয়মেন সামান্যতো বোধকসা  
তচ্ছাস্ত্রস্য নিয়মব্যবচ্ছিন্নাংশেইপ্রামাণ্যপত্তেঃ । অতএব ইচ্ছয়া নিয়মস্য অশক্যত্বং সৰ্ব্বজনসিদ্ধং  
নিয়মাদৃষ্টকল্পেন গৌরবাচ্চেত্যভিপ্রায়ঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পক্ষান্তরমাহ কিঞ্চতি । যতু বদ্যেকপুত্রইতি ঔসরজ্যোষ্ঠভ্রাতৃবিষয়ং টেপতামহে ভুক্তবচনাং পিতুঃ  
সমাংশিতাস্ত্বিত্যতআহ কিঞ্চতি চূড়ামণি স্তদসং স ইত্যনেন পূৰ্ব্বোক্তস্য পিতুরেব পরামর্শাং তস্য বৈকা-  
কিনো বিভাগকর্তৃত্বাং অতএব সংগ্রহাস্তরলিখিতস্তত্রপ্রতীকে দ্বিপদচতুষ্পদেষু অধিকং ব্রবতো জ্যেষ্ঠায়  
গৃহং যবীয়সে ইনাত্র পিতুরবস্থানাদিত্যত্র জ্যেষ্ঠায়েতি চতুর্থ্যুপপদ্যতে । উপদশ্যেৎ গৃহীতধনং ব্যয়িতং  
সাদিত্যর্থঃ । ভাগদ্বয়বচনং ভূর্যোভাদ্যনুরোধাৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ষট্ঠ্যপদশ্যেদিতি বিনশ্যেদিত্যর্থঃ ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পিতামহধনে পিতৃদ্ব্যংশিত্বে প্রকৃতে যুক্তান্তরমাহ কিঞ্চতি । নমু উক্তযুক্ত্য নরকনিস্তারকর্তৃজ্যেষ্ঠ-  
পুত্রস্য পিতুঃ টেপতামহধনে দ্ব্যংশিত্বং তদকর্তৃশ্চ কনিষ্ঠপুত্রস্য পিতু স্তদ্ধনে পুত্রঃ সহ সমাংশিতাস্ত  
বচনানাং সামঞ্জস্যাদিত্যাশঙ্কতে অথেনি । মধ্যমেতি । মধ্যমাদিপুত্রাণামেব সার্জিতশাদিহারকত্বং যত্র  
তত্র ভতোনানস্য একাংশমাত্রস্য পিতুঃ পিতৃদ্বেনানোচিত্যাং ভাগদ্বয়মেব যুক্তমিতি ভাবঃ । নমু টেপতা-  
মহে পিতাপুত্রয়োস্তল্যাধিকারিত্বমেবোচ্যতে তথাচ প্রাথম্যাং জ্যেষ্ঠেনেব পিতুঃ সমানাধিকারিতা ভবি-  
য়াতি ন মধ্যমেন কনিষ্ঠৈর্ক। তৎ কথং নানদ্বমতআহ সামান্যেনেতি । সামান্যেন সমমংশিত্বমিত্যাদৌ



অবিশেষেণেত্যর্থঃ। অনুচিত্বাদিতি। তথাটেকপুত্রস্য পিতৃর্দ্ব্যংশিত্বং দ্বিপিতৃকস্য তু ক্ষেত্রজাদেঃ পিতৃশ্চ সমাংশিত্বমিত্যেবোচিতমিতি ভাবঃ। পিতুরংশদ্বয়বিধানস্য স্থোপাত্তবিষয়ত্বাসম্ভবাৎ পিতামহ-  
ধনবিষয়ত্বমেবেত্যাহ কিঞ্চেতি। উপদশ্যেৎ ভুক্তসম্বন্ধনঃ স্যাৎ ॥ ০ ॥

৫৯। যচ্চ শঙ্খলিখিতবচনং। স যদ্যেকপুত্রঃ স্যাৎ দ্বৌ ভাগাবান্ননঃ কুর্যাৎ।

অস্মায়মর্থঃ। একস্য পুত্রঃ একপুত্রঃ ন পুনরেকএব পুত্রো যস্যোতি বহুব্রীহিঃ তস্যা-  
ন্যাপদার্থপ্রধানত্বেন যজ্ঞীতৎপুরুষাদুর্বলত্বাৎ একপুত্রশ্চৌরসঃ তথাবিধস্য পিতৃ-  
ভাগদ্বয়ং নতু ক্ষেত্রজস্য পিতৃশ্চৈপি। তত্র স্যাৎ সদৃশং স্বাম্যমিতি বচনং ক্ষেত্র-  
জপিতৃভিপ্রায়মেব বর্ণনীয়ং।

৬০। ক্ষেত্রজোহি দ্বিপিতৃকঃ। তদাহ বোধায়নঃ। মৃতস্য চ প্রস্মৃতো যঃ  
ক্লীবস্য ব্যাধিতস্য বা। অন্যোনানুমতো বা স্যাৎ স্তে ক্ষেত্রে ক্ষেত্রজঃ স্মৃতঃ স এব  
দ্বিপিতৃকো দ্বিগোত্রশ্চ দ্বয়োৱপি স্বধাকরো রিক্তভাগ্ভবতি।

৬১। অস্মার্থঃ। ক্লীবাদেঃ স্তে ক্ষেত্রে তদনুমতো ইন্যোন প্রস্মৃতঃ ক্ষেত্রজঃ।

৬২। তথা নারদঃ। ক্ষেত্রিকানুমতে ক্ষেত্রে বীজং যস্য প্রকীৰ্য্যতে। তদ-  
পত্যং দ্বয়োৱেব বীজিক্ষেত্রিকয়োর্মতং(১)।

ঐনাথকৃতটীকা।

অথ পুত্রানিতি বহুবচনাদনেকপুত্রবিভাগে পিতুঃ স্বেচ্ছাস্তু শঙ্খলিখিতবচনাত্ত্ব একপুত্রত্বে দ্ব্যংশনিয়ম  
ইত্যভ্যাহ যচ্চেত্যাদি। অথ মৃতপিতৃকস্য পৌত্রস্য পুত্রেষ সহ তুল্যোপকারকত্বাৎ পিতৃমূলকত্বাদেব  
পিতামহধনসম্বন্ধস্য পিতৃযোগ সহ অপিতৃতুল্যাংশহরত্বং ভবিষ্যতি বিভাগদানে প্রবৃত্তস্য স্ত্রীনাধিক-  
বিভাগদানাত্যেবোহপি স্বয়মুপাত্ত ইত্যাদি বিশেষণবলাদেব ভদিতরে স্বেচ্ছাত্যাবাদ্ভবিষ্যতি। অভঃ  
কথং ভক্তস্যাৎ সদৃশং স্বাম্যমিত্যস্য তাৎপর্যাস্তরকম্পন। ইত্যাহ তত্রস্যাতিতি।

রামভট্টকৃতটীকা।

অথ পুত্রানিতি বহুবচনাদনেকপুত্রবিভাগে পিতুঃ স্বেচ্ছাস্তু একপুত্রত্বেতু দ্ব্যংশনিয়ম ইত্যভ্যাহ যচ্চিতি।  
অথ মৃতপিতৃকস্য পিতৃযোগ সহ তুল্যোপকারকত্বাৎ অপিতৃস্বযোগ্যাংশহরত্বং ভবিষ্যতি বিভাগদান-  
প্রবৃত্তস্য পিতৃ স্ত্রীনাধিকদানাত্যেব স্বেচ্ছাস্বয়মুপাত্তইত্যাদি বিশেষণবলাদেব ভবিষ্যত্যভঃ কথং যাজ্ঞ-  
বল্ক্যবচনে সদৃশং স্বাম্যমিত্যস্যার্থাস্তরকম্পনমতআহ তত্রস্যাতিতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

ননু পিতামহধনে পিতৃর্দ্ব্যংশিত্ববচনং যাবদুভয়ং ভদেকপুত্রবৎ পুত্রসাধারণং নচ তৎপুরুষেহপি সম্বন্ধি-  
লক্ষণেবেতি সমানমিতি বাচ্যং উপাত্তপদার্থবিশেষ্যক সম্বন্ধিপ্রকারবোধজনকতৎপুরুষ লক্ষণাপেক্ষ্যা-



তুপাতপদার্থবিশেষাকভাদৃশবোধজনকত্বে বহুত্ৰীহে লক্ষণয়া গৌরবেণ দুৰ্ললত্বাৎ । তৎপুরুষে লুপ্তবিভ-  
ক্ত্যন্তসন্ধানবাদিনতে সমাসে নামার্থয়োরপি ভেদেনারয়বোধবাদিমতে বা লক্ষণয়া এবাভাবাক । একস্য  
পুত্রত্বঞ্চ ঔরসস্যৈব সম্ভবতীত্যর্থঃ প্রাপ্তং বিরূপোত্তি একপুত্রশ্চেতি । ভূমী পিতামহোপাত্তেভ্যাদে-  
রুদ্যোতব্যাত্মানে ভূম্যাদিপদবৈয়র্থাৎ ধারেশ্বরব্যাত্মানে তু স্বাম্যএব সাদৃশ্যপ্রতীতি নতু শাস্ত্রানিষজ্জত্বে  
ইত্যতোহপরিভূম্যাহ তত্রস্যাৎ সদৃশমিতি । মৃতস্য চ প্রসূতইতি । মৃতস্য স্বে ক্ষেত্রে যোহন্যোন প্রসূতো  
জনিতঃ স একবিধঃ ক্ষেত্রজঃ, অন্ততস্য ক্লীবাদেঃ স্বে ক্ষেত্রে যোহনুমতো অর্থাৎ ক্লীবাদিনা অনুজাতো  
হন্যোন প্রসূতজনিতঃ সোহন্যবিধঃ ক্ষেত্রজইত্যর্থঃ । অন্যান্যিন্ পুত্রোৎপাদনামুপভোগানাং পুত্রোহনু-  
মতো বোধ্যঃ । অসমার্থ ইত্যনেন দ্বিতীয়ঃ ক্ষেত্রজএব ব্যাখ্যাতঃ, প্রথমস্ত স্পষ্টত্বাভিধানাম ব্যাখ্যানার্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

স যদ্যেকপুত্রইত্যেকমূলত্বা টেকপুত্রকপিতৃবিষয়মিতি মতমপাকর্তুং তদ্বচনস্যান্যথা ব্যাখ্যানায়াহ  
যচ্চেতি । দুৰ্ললত্বাদিতি । একদেশলক্ষণাতঃ সমুদায়লক্ষণয়া গৌরবগ্রস্তত্বাদিত্যর্থঃ । ক্ষেত্রজপিত্রপ্রায়-  
মেবেতি স্যুনাধিকবিভাগনিরাকরণপরত্বে মুখ্যার্থভ্যাগাপত্তেরিতি ভাবঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

ঐক্যকৃতটীকা ।

ভাগদ্বয়বচনং স যদ্যেকপুত্রঃ স্যাদিত্যনেনৈকমূলত্বয়া একপুত্রকপিতৃবিষয়মিতি মতমপাকর্তুং তদ্ব-  
চনমন্যথা ব্যাখ্যাতুমুখ্যাপয়তি যচ্চেতি । দুৰ্ললত্বাদিতি । একদেশলক্ষণাপেক্ষয়া সমুদায়ে লক্ষণয়া  
গৌরবগ্রস্তত্বাদিতি কেচিৎ । তদসং সমুদায়ে শক্ত্যভাবেন লক্ষণয়া অগ্রসক্তেঃ । বস্তুতস্ত তৎপুরুষে  
উত্তরপদং মুখ্যমেব পূর্বপদস্ত সযদ্ধিনি লাক্ষণিকং বহুত্ৰীহৌ দ্বয়োরেব পদয়ো মুখ্যার্থভ্যাগাৎ তদ-  
পেক্ষয়া দুৰ্ললত্বমিতি । ঔরসস্যাপি পিতৃভাগদ্বয়ে ক্ষেত্রজস্য পুত্রেন সহ তুল্যাংশদ্বিস্থিতৌ তদ্বিষয়তয়া  
সদৃশং স্বাম্যমিতি বচনস্য মুখ্যত্বসম্ভবে স্যুনাধিকবিভাগনিষেধেন লক্ষণা অন্যাত্মোত্তাপ্রেক্ষ্যাহ তত্র-  
স্যাতিতি । দ্বিপিতৃকমাহ, ক্ষেত্রজোহীতি । মৃতস্য চেতি । স্বে ক্ষেত্রে হন্যোন প্রসূত উৎপাদিতঃ  
ক্লীবাদেঃ ক্ষেত্রে বা তদনুমতো হন্যোনোৎপাদিতইত্যর্থঃ ॥০॥

৬৩ । অতশ্চৈকপুত্র আত্মনো ভাগদ্বয়ং কুর্যাদিতি বিধৌ একপুত্রত্বস্য কর্তৃবি-  
শেষণতয়া বিবক্ষাহিত্বাৎ উদ্দেশ্যবিশেষণত্বেনাবিবক্ষিতত্বমিত্যপি পরাস্তং ভবতি ।

৬৪ । কিঞ্চ পরমপ্রেক্ষাবস্তুগৌতমদক্ষাদিপ্রযুক্তপদানাং প্রতিক্ষণমবিবক্ষা-  
মাচক্ষাণঃ স্বস্বৈব সাক্ষাদবিবক্ষিতত্বং খ্যাপয়তি ।

৬৫ । তথা পুত্রার্জিতেইপি ধনে পিতুরংশদ্বয়ং দ্বাবংশাবিতি(১) গৃহীতাংশ-  
দ্বয়মিতি চাবিশেষশ্রুতেঃ । সুবাস্তমাহ কাত্যায়নঃ । দ্বাংশহরো হর্জহরোবা  
পুত্রবিত্তার্জনাং পিতা । মাতাপি পিতরি প্রেতে পুত্রতুল্যাংশভাগিনী ॥

৬৬। পুত্রস্য বিভাজ্জনাৎ পিতৃদ্ব্যাংশহরত্বং অর্জহরত্বং বেত্যস্যার্থঃ ।

৬৭। নচ পুত্রশ্চ বিভাজ্জতি পুত্রবিভে তয়োঃ জ্জনাৎ পিতা দ্ব্যাংশহরঃ পুত্রান-  
জ্জনাৎ সর্কহর ইতিবাচ্যং অনর্জিতপুত্রস্যাপি ভাতৃভির্বিভাগে বিভাজ্জকতয়া  
অংশদ্বয়সৌকত্যাৎ কথং সর্কহরত্বং অতো বিভাগার্হস্যন্ধিনি বিদ্যমানে অর্জ-  
কস্য দ্ব্যাংশিত্বং অসতি তু সর্কহরত্বং বাচ্যং তথাহি পিতাপুত্রয়োঃ প্রমত্তগীততা  
স্যাৎ । কিঞ্চাজ্জনং স্বত্বহেতুভূতব্যাপারঃ অর্জনং স্বত্বং নাপাদয়তীতি বিপ্রতি-  
ষিদ্ধমিত্যভিধানাৎ নচ পুত্রেষু স্বত্বমসীতি সর্কস্বদানে প্রদর্শিতং অতস্তত্র গৌণ-  
মর্জনপদং বিভে চ মুখ্যং নৈচেতৎ সক্রুদ্ধতস্য সম্ভবতি ।

৬৮। নচ পুত্রোণাজ্জিতত্বাৎ পুত্রস্য দ্ব্যাংশপ্রাপ্তেঃ পিতৃশ্চ ভাগদ্বয়স্যাম্মা-  
দ্বচনাদুতেপি প্রাপ্তেঃ সমভাগত্বাপাতাৎ বিধানমনর্থকমিতি বাচ্যং এতদ্বচনম-  
ন্তরেণ পুত্রধনে পিতৃভাগদ্বয়স্যাপ্রাপ্তে বচনস্যার্থবজ্জাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

কর্তৃবিশেষণতয়েতি । আখ্যাতবাচ্যতয়া ভদ্বিশেষণন্যেকপুত্রদ্বয়্য বিবক্ষয়া তদ্ব্যাবর্তনীয়ত্বে দ্বিপিতৃকস্য  
সমাংশভেতি তাৎপর্য্যং অনুপাদেয়বিশেষণস্যেব সর্কজ বিবক্ষয়া প্রমাণকত্বাদিতি তথাহি উদ্দেশ্যস্যা-  
নুপাদেয়স্যেব বিশেষণমবিবক্ষিতং অনুপাদেয়ত্বস্ত শব্দাতিরিক্তরাগাদিপ্রাপ্তত্বং একুতেতু দ্ব্যাংশ-  
গ্রহণকর্তৃত্বস্য শট্টকগম্যত্বমেব অতো যদ্বিশিষ্টস্য প্রাপকঃ শব্দস্তদতিরিক্তস্য প্রাপকপ্রমাণাত্বাৎ  
বিশেষণবিবক্ষা আবশ্যকী, যথা শ্বেতচ্ছাগলমালভেতেত্যাদৌ । বিশেষস্তন্মাকং বিবেকার্থেব ইমুসন্ধেয়-  
ইতি । অথ সর্কজৈব পিতৃদ্ব্যাংশবিধায়কবচনে শ্বেচ্ছামাত্রস্য বিবক্ষিতত্বাৎ পক্ষপ্রাপ্তদ্ব্যাংশাভিধানং নতু  
ভদেব বিবক্ষিতং অতঃ পিতামহধনে পিতাপুত্রয়োঃ স্তন্যামেব স্বাম্যমস্ত কথমধিককম্পনয়েত্যাহ কিঞ্চেতি ।  
স্বধনাতিরিক্তধনান্তরেপি পিতৃভাগদ্বয়যুক্তিদার্য্যার্থমাহ তথা পুত্রাজ্জিতত্বাদি । অথ পুত্রপদং পিতৃপদঞ্চ  
প্রদর্শনার্থমেব উক্তন্যায়মূলত্বে লাঘবাদিত্যাহ কিঞ্চেতি । বিপ্রতিষিদ্ধমিতি বিরুদ্ধমিত্যর্থঃ । সম্ভব-  
তীতি, যুগপদ্বীতিদ্বয়বিরোধাৎ সক্রুদ্ধরিতস্য সক্রুদর্থপরত্বাদিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ॥

কর্তৃবিশেষণতয়েতি । আখ্যাতবাচ্যতয়া কর্তৃবিশেষণতয়া ভদ্বিশেষণন্যেকপুত্রদ্বয়্য বিবক্ষয়া তদ্ব্যাবর্ত-  
নীয় দ্বিপিতৃকস্য সমাংশভেতি তাৎপর্য্যমিতি পরাস্তমিতি উদ্দেশ্যস্যানুপাদেয়স্যেব বিশেষণমবিবক্ষিতং  
অনুপাদেয়ত্বস্ত শব্দাতিরিক্তরাগাদেব প্রাপ্তত্বং যস্যোভয়ং হবিরিত্যাদৌ এবমুপাদেয়ত্বমপি শব্দপ্রমাণ-  
প্রাপ্তত্বং একুতেতু দ্ব্যাংশগ্রহণে কর্তৃত্বস্য শট্টকগম্যত্বমেব অতো যদ্বিশিষ্টস্য প্রাপকঃ শব্দঃ তদতিরিক্তস্য  
প্রাপকপ্রমাণাত্বাৎ বিশেষণবিবক্ষা আবশ্যকী যথা শ্বেতং ছাগলমালভেতেত্যাদৌ স্বধনাতিরিক্তধনা-  
ন্তরেপি পিতৃভাগদ্বয়যুক্তিদার্য্যার্থমাহ তথা পুত্রাজ্জিতত্বইতি । অথ পুত্রপদং পিতৃপদঞ্চ প্রদর্শনার্থমেব  
উক্তন্যায়মূলত্বে লাঘবাদিত্যাহ কিঞ্চেতি । বিপ্রতিষিদ্ধং বিরুদ্ধং । সম্ভবতীতি যুগপদ্বীতিদ্বয়বিরো-  
ধাদিতি শেষঃ । দ্ব্যাংশপ্রাপ্তেঃ পিতৃভাগদ্ব্যাংশমর্হতীতি বচনাৎ । পিতৃভাগে গৃহীতাংশদ্বয়ং স্বয়-  
মিতি সামান্যতোহভিধানাদিতি ভাবঃ । সমভাগত্বইতি দ্ব্যণ্ডপ্তরং চকার, অনর্থকং বিরুদ্ধার্থকং

সমভাগেদেন দ্বাংশহরদ্ব্যভাবাদিতি ভাবঃ । এতদ্বচনেতি অবিরুদ্ধঞ্চ ন দ্বিভিত্তং অর্জনকর্তৃকদ্ব্যপেক্ষয়া দ্বাংশহরদ্ব্যবিরোধঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

একপুত্র ইত্যত্র বহুব্রীহিমেষাদৃতা পুত্রৈকত্বমবিবক্ষিতমিত্যভিপ্রোভা যে বহুপুত্রঃ সহ বিভাগেতু পিতৃদ্ব্যংশিত্বং ব্যাচক্ষতে ভগ্নতং দুষয়তি অতশ্চেত্যাদিনা পরাস্তং ভবতীত্যন্তেন । তত্র একপুত্রত্বমুদ্দেশ্য বিশেষণেদেনাবিবক্ষিতমিত্যর্থঃ পরোক্ত একপুত্রঃ পিতা আয়নো ভাগদ্বয়ং কুর্যাদিতি বিধৌহি ভাগদ্বয়-করণং বিধেয়ং পিতাতু তদুদ্দেশ্যঃ তথাচোদ্দেশ্যবিশেষণমেকপুত্রত্বমবিবক্ষিতং । তেন পুত্রবাহল্যোপি পিতৃভাগদ্বয়ং । যথা মাতুর্ভূত্বং শেযমুগাত্যভ্যন্তেহস্বয়ইত্যত্র বিভাগোদ্দেশ্যে ঋণশেযত্বমবিবক্ষিত-মনুগে মাতৃধনবিভাগানুপপত্তেরিত্যপি পরোক্তং পরাস্তমিত্যন্তঃ । তত্র হেতুমাং ততশ্চেতি, বহুব্রীহে-র্জ্ঞানদ্বাদেবেত্যর্থঃ । হেতুস্তরমাং একপুত্রস্যোত্যাং বিবক্ষাইত্যাং উদ্দেশ্যোহি যদি কর্তা ভবতি তদা স্বর্গকামো যজ্ঞেভেতাদৌ কর্তৃবিশেষণস্য স্বর্গকামনায়াইব একপুত্রস্য কর্তৃবিশেষণেদেন বিব-ক্ষাইত্যাং উদ্দেশ্যঃ । বিবক্ষাইত্যাং চার্হোত্যাং প্রণীয়াং, কচিৎ তত্বেব পাঠঃ । নমু কর্তৃবিশেষণ-সাপ্যবিবক্ষা কচিদৃশ্যতে, যথা উক্তং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চ সমেভ্য ভ্রাতরঃ সমমিত্যত্র বিভাগকর্তৃগোং বিশে-ষণস্য সমবায়স্য বহুত্বস্য ইত্যত্রাহ কিঞ্চিৎ । প্রেক্ষাবান্ পণ্ডিতঃ । মনুগোতমাদীতি, যদ্যপি প্রকৃতে শঙ্কলিখিতপ্রযুক্তপদস্যাবিবক্ষা সাপি নকৃদেবেতি মন্বাদিপ্রযুক্তপদং প্রতি লক্ষণাৎ নাস্তি তথাপি মন্বাদিপ্রযুক্তপিতৃপদজ্যেষ্ঠপদয়ো রজ্জ্বলক্ষণয়োঃ প্রাপ্তকৃত্যং তদেব স্মারয়ন্ ইদমুক্তমিতি মন্তব্যং । অবিশেষেতি, স্বর্জিতধনেতরধনমাত্রএবাবিশেষপ্রণেতৃত্যর্থঃ । নমু প্রমাণলক্ষণত্বস্যাব ধনস্যাংশগ্রহণং সম্ভবতি পুত্রজিতধনেতু পিতুঃ স্বত্বং ন প্রমাণিকং ভাব্যাপুত্রশ্চেত্যাং স্বাতন্ত্র্যাপরত্বৈব বর্ণিতাদিত্যত্র-আহ সূর্যজমিতি, অত্রার্জনাতি কৃদতিহিতভাবেন পুত্রজিতবিভাদিত্যর্থঃ । মাতাপীতি, যত্র ধনে পিতরি প্রেতে পুত্রোংশী তত্রৈব বচনে বোধঃ, তেন পুত্রজিতধনব্যবহারিঃ । অস্যাংশিতা চ ন স্বত্বা-ধীনা কিন্তু অংশজিঘৃক্ষাসত্ত্বে সম্মাননীয়ব । অর্জহরদ্ব্যংশহরদ্বয়ো বিবমবিভাগমগ্রে বক্ষ্যতি । পুত্রার্জ-নাং সর্গহরদ্ব্যভ্যভিচারং দর্শয়তি অনর্জিতেনি, তথাচ গলে পাদিকয়াপি তদভিমত্যাং দর্শয়িত্বা দুষয়তি ভেদোভিভাগেতি । নমু পিতাপুত্রগদে সম্যক্টিমাত্রোপলক্ষকে উপলক্ষণপদানাং প্রমত্তগীত্বে বিভাগোৎসাহস্য পিত্র্যস্যোত্যাং পিতৃপুত্রগদে প্রমত্তগীতে সাতানিত্যত্বেইতি কিঞ্চিৎ । সর্গস্বদানইতি, পুত্রস্যাদেয়ত্বাং । গোণমিতি, ভৎপদং ন লাক্ষণিকমিত্যর্থঃ । এতদ্বচনমন্তরেণেতি, পুত্রজিতধনে পিতুঃ স্বত্বপ্রাপকস্য প্রমাণান্তরস্যাভাবাদিত্যর্থঃ । তথাচ ভাগদ্বয়স্যোত্যাং দ্বয়ত্বমবিবক্ষিতং ভাগস্যোত্যাং প্রাপ্তে-রিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অত্রৈকপুত্রোদ্দেশেন ভাগদ্বয়বিধানাক্রবিকৃতত্বদ্ব্যবহৃত্যবিশেষণতয়া একপুত্রত্বমবিবক্ষিতমিতি পক্ষ-প্রাপ্তানুবাদকং ইতি সর্কেষামেব ভাগদ্বয়ং স্যাদিত্যাশঙ্ক্যাহ অতশ্চেতি, কর্তৃবিশেষণেদেন বিধেয়ক্রিয়া-বিশেষ্যবিশেষণত্বস্যোদ্দেশ্যবিশেষণত্বমিতি ভাবঃ । তথাচ উদ্দেশ্যগতসম্বন্ধায়া অবিবক্ষিতত্বং কর্তৃভি-মোদ্দেশ্যে বোধঃ । অথ যদি কারেণ স্পষ্টোদ্দেশ্যত্বাবগমাং প্রাপ্তবিশেষণত্বপ্রতিপাদনাং বিভাগকরণা-নুবাদ এব স্বত্বপরিচয়ার্থ ইত্যুক্তা কথং বিধেয়ক্রিয়াবিশেষ্যবিশেষণত্বমিত্যত্রাহ কিঞ্চিৎ । অগ্রতো-বিবক্ষিতত্বমিতি প্রবণেনান্যত্র ভৎকৃতমুতিপদাবিবক্ষাপ্রবণাং সর্গত্রাক্ষিপতি পরমপ্রেক্ষাবস্তুনারদেতি । অবিবক্ষিতত্বমপাণ্ডিত্যং বচনার্থসম্পটনমতিরাহিত্যমিতি বাবৎ । অয়ং ভাবঃ উদ্দেশ্যবিশেষণমাত্রা-



বিবক্ষায়াং যেন বিনাপি যৎকিঞ্চিচ্ছদেশ্যমবগময়িতুং শক্যতে তৎপ্রয়োগস্যোন্নতপ্রলপিতত্বাপত্তেঃ যথা  
মানুষ্যজ্যাক্ষ কৃষ্যামিত্যত্র ত্রয়োদশীবিশেষণস্য, তস্মাত্তদন্যত্রাপি, অন্যথা বৈয়র্থ্যাদেকপুত্রাদিবিশিষ্ট-  
সৈবোদ্দেশ্যতা গ্রহং সংমার্জিত্যত্র বচনং প্রতিপাদকং নির্দেয়মশক্যমিতি নৈকবচনস্য বৈয়র্থ্যং বিব-  
ক্ষায়াটমকদ্বয়ং গ্রহং সংমার্জি সচৈকো নানেক ইতি বাক্যভেদঃ একত্ববিশিষ্টস্য সম্মার্জনাস্বয়ে সর্বেষাং  
প্রত্যেকমেকত্বাং সর্বেষাং মার্জনমাপত্তিমিতি যস্যোভয়ং হবিরিত্যত্র একহবির্কাদেহপ্যাকাক্ষাসত্বাং  
তদ্বিনাপ্যাকাক্ষাচ্ছেদাসম্ভবাং ন কেবলং সায়াং জুহোতি নিমিত্তং প্রাতর্জুহোতি নিমিত্তং বা কিন্তু-  
বিশেষাভ্যুতয়মিত্যাবেদনায় সার্থকত্বাচ্চ যুক্তোহনুবাদঃ ইহত্বম্বাদে প্রয়োজনাত্বাৎ স্যাৎকিয়ান্তরেণ  
বাক্যভেদস্যাবশ্যকত্বাচ্চ ন বিবক্ষেতি । অথাবিশেষ্যপ্রতিবাপি গৃহীতাংশদ্বয়মিতি স্বয়ংগ্রহণেন স্বাভ-  
ব্যবগমাৎ পুত্রধনে চ তদসম্ভবাং ন তদ্বিশেষকত্বং তদেকমূলত্বাচ্চনাস্তরেহপি তথেষ্যত্বাহ সুব্যক্ত-  
মিতি । পুত্রবিত্তার্জনাদিতি, দ্ব্যাংশইত্যত্রোখিতাকাক্ষানুরোধাৎ কুদ্বিহিতো ভাবো জব্যবদিতি ব্যুৎপত্তেঃ  
পুত্রার্জিতবিত্তাদিত্যর্থঃ । অথ বিভাগোহর্থস্য পিত্র্যস্যোভ্যেবোপলক্ষণং অত্র কপ্পনালাঘবেন স্যাৎ-  
ত্যাহ কিঞ্চেতি । বিপ্রতিষিদ্ধং বিরুদ্ধং ইত্যভিধানাৎ প্রাচ্যারেবমভিধানাৎ ন দ্বন্দ্বগর্ভতঃ পুরুষ ইত্যর্থঃ ।  
অথ পুত্রে স্বত্বমাপাদয়ত্যেব ইত্যত আহ নচেতি । ভাগদ্বয়স্যাপ্রাপ্তোরিতি, তদর্জিত ইব সর্কটৈব  
সাম্যাং ভূয়িষ্ঠগ্রহণস্যপি প্রাপ্তোরিতি ভাবঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

কর্তৃবিশেষণভয়েতি, অয়ংভাবঃ উদ্দেশ্যবিশেষণং তাবৎ বাক্যভেদভয়াদবিবক্ষিতং, যথা গ্রহংসংমা-  
র্জীতি অত্রৈকত্বং তথাপ্যেকপুত্রত্বমিত্যবিবক্ষিতমুচিতং । একপুত্রমুদ্দেশ্য ভাগদ্বয়ভাগিভাবিধানাৎ তত্রো-  
ক্তং কর্তৃবিশেষণভয়েতি কর্তৃত্বটকভয়েত্যর্থঃ, কর্তৃত্বং হি ত্ত্বকপুত্রেহ্নেতি তদবিবক্ষণে ত্ত্বককর্তৃত্বং  
অপিতু কর্তৃত্বে সম্পন্নে যদ্বিশেষণং তন্ন বিবক্ষিতং সহ ইত্যস্য ভিন্নবাক্যসত্বাৎ গৃহীয়াদিত্যনেনাস্বয়াং  
অতএব ব্রাহ্মণরাজন্যো বৈশ্যশচ ন সুরাং পিবেদিতি কর্তৃবিশেষণং পুংস্ত্বংবিবক্ষাইমিতি পূর্বপক্ষয়িত্বা  
উদ্দেশ্যবিশেষণত্বাসম্পাদকস্য পুংস্ত্বস্যাবিরক্ষেতি সিদ্ধান্তিতং অত্র রাজন্যাদিসিদ্ধকর্তৃত্বাবেষু বিতন্ত্যর্থঃ  
পুংস্ত্বং বিশেষণমিতি তন্ন বিবক্ষিতইতি বিশ্বজিতা সর্কবেদসেন যজ্ঞেতেতি বেদঃ শব্দঃ স্ববাচকঃ সর্কস্বেন  
বিশ্বজিতা যাগেন যজ্ঞেদিত্যর্থঃ । অত্র পুত্রপত্নীপিতৃণাং বহুব্যাপ্যাদীনাঞ্চ দানং নাস্তি স্বত্বাভাবাদিত্যভি-  
হিতং নমু পুত্রোৎপাদনাদেব পুত্রে স্বত্বং অন্যথা হুহিতর্যাপি স্বত্বং নস্যাং নস্যাচ্চ তর্হি দানং স্মর্য্যতে  
চ মাতাপিতৃসম্ভবঃ স্তস্য দানবিক্রয়েষু মাতাপিতরৌ প্রভবতঃ তথা নৈকং পুত্রং দদ্যাদিত্যেকপুত্রদান-  
নিষেধঃ । তথা দত্তকীভৌ চ পুত্রৌ । যদি হুহিতুর্দানং তর্হি পত্ন্যামপি স্বত্বমিতি অত্রোচ্যতে উৎপা-  
দনায়াঃ স্বত্বহেতুত্বেন স্মৃতাবনধিগমাৎ কথং সা স্বত্বজনিকা যথা মনুঃ, সপ্তবিভাগমা ধর্ম্ম্যা দায়োলাভঃ  
ক্রয়ো জয়ঃ । প্রয়োগঃ কর্ম্মযোগশ্চ সংপ্রতিগ্রহ এবচেতি । স্বান্যাচ্চ পিতুরভাবেন কেষাং কন্যা-  
দাতৃত্বা যথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ, পিতা পিতামহো ভ্রাতা সকুলো জননী তথা । কন্যাপ্রদঃ পূর্বনাশে প্রকৃ-  
তিস্থঃ পরঃ পরঃ । তথা স্ত্রিয়ামপি ন স্যাৎ, নচ তর্হি কথং পত্ন্যাঃ স্বত্বাভাবাৎ ন দেয়তেত্বাচ্চ চেৎ  
পত্নীত্বেন দাননিবেধাৎ পত্নীত্বং ত্ত্বকশরীরকত্বং তস্য পরিণয়মাত্রসাধ্যত্বেনান্যস্যাপাদয়িতুমশক্যত্বাৎ,  
যতু মাতাপিতরৌ প্রভবত ইতি স্মরণং তত্র স্বত্বং তৎকর্তৃকপ্রাক্কতোক্তত্বং দানমপি তস্য ভেন রূপেণ,  
দানক্রিয়ালক্ষণস্ত দানাদাবিব তত্র নাস্তি মানাত্বাৎ, এভেন দত্তকো ব্যাখ্যাতঃ নৈকপুত্রং প্রদদ্যা-  
দিতি প্রকর্ষবিশেষণং পুত্রত্বেন দাননিষেধেব পুত্রত্বপাত্র ন জন্যত্বং ভেন রূপেণ পরস্বত্বাপাদনানর্হত্বাৎ



কিস্তিহি শ্রাদ্ধকর্তৃত্বং এতেন পিতা ব্যাখ্যাতঃ তত্র জনকত্বাখ্যাস্থস্য পরস্বত্বাপাদনানর্হত্বাৎ উক্ত লক্ষণেন স্বত্বেন সৰ্বসাধারণ্যামুপাদানং বাপীত্বংসৃষ্টসাধারণী ন দেয়া অনুৎসৃষ্টা চ দেয়ৈবেতি সৰ্বসম্প্রদানামুপ-  
কৃতস্যোতি বৃত্তিহয়বিরোধাদিতি ভাবঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

অথৈকপুত্রোদ্দেশেন ভাগদ্বয়বিধানাৎ হবিরুভয়ত্ববৎ ঐক্যত্ববচ্চ উদ্দেশ্যবিশেষণতয়া একপুত্রত্ব-  
বিশেষণমবিবক্ষিতং কিন্তু পক্ষপ্রাপ্তামুবাদমাত্রং অতঃ সৰ্ব্ববাসেব ভাগদ্বয়মিত্যাশঙ্ক্যাহ অন্তশ্চেতি ।  
কর্তৃবিশেষণতয়েতি । একপুত্রকর্তৃকাস্বক্ষিভাগদ্বয়স্য বিধেয়তয়া একপুত্রত্বং বিধেয়বিশেষণমেব  
নতুদ্দেশ্যবিশেষণং যেনাবিবক্ষিতং স্যাদিতি ভাবঃ । কেচিৎ কর্তৃব্যাখ্যাতবাচ্যত্বেন বিধেয়তয়া  
তদ্বিশেষণস্যৈকপুত্রত্বস্য দ্বিপিভূকব্যাবর্তকত্বেন সপ্রয়োজনকতয়া বিবক্ষিতত্বমিত্যাহঃ । স্বধনাতিরিক্ত-  
ধনে পিতৃভাগদ্বয়যুক্তিদার্ত্যার্থমাহ তথেনিতি । পুত্রবিত্তার্জনাদিতি । দ্ব্যংশহরদ্বাদ্যদ্বয়ামুরোধাৎ কুদ্বি-  
হিতোভাবো জবাবৎ প্রকাশতে ইতি ব্যাপ্তেঃ পুত্রার্জিতবিত্তাদিত্যর্থঃ । নচেতি । তথাচ পুত্রার্জি-  
তবিত্তে ন পিতৃদ্ব্যংশিত্বং যেন দৃষ্টান্তবলাৎ প্রকৃতদার্ত্যং স্যাদিতি ভাবঃ । পিতাপুত্রয়োঃ পিতাপুত্র-  
পদয়োঃ । ননু বিভাগোহর্থস্য পিত্র্যস্য ইতিবৎ পিতাপুত্রপদং সম্বন্ধিমাত্রোপলক্ষণং সামান্যকম্পনায়ং  
লাঘবস্য মূলত্বাদতআহ কিঞ্চেনিতি । বিপ্রতিষিদ্ধং বিরুদ্ধং তথা চার্জনং স্বত্বমাপাদয়তোবেত্যর্থঃ । অভি-  
ধানাৎ প্রাট্জেরিতি শেষঃ । দর্শিতমিতি । তত্র পুত্রদাননিষেধস্য স্বত্বাভাবেন ন্যায়মূলত্বাদিতি ভাবঃ ।  
সম্ভবতীতি । সক্রুদ্ধরিতঃ শব্দঃ সক্রুদেবার্থং গময়তীতি ন্যায়াৎ যুগপদ্বৃত্তিহয়বিরোধোচ্চৈতি শেষঃ । তেন  
ন দ্বন্দ্বগর্ভতঃ পুরুষঃ সম্ভবতীতি ভাবঃ । দ্ব্যংশপ্রাপ্তেরিতি । অর্জকো দ্ব্যংশমাহরেদিতি বচনাৎ পিতৃভাগ-  
দ্বয়ং স্থলীতাংশদ্বয়ং স্বয়মিতি সামান্যাবিধানাদিতি ভাবঃ । অনর্থকমিতি অর্জহরদ্ব্যভিধানমনর্থকমিত্যর্থঃ  
ইদমুপলক্ষণং । প্রাট্জিদ্ভিক্তদ্ব্যংশহরদ্বাদায় বিরুদ্ধার্থকত্বমপি রোধাৎ । ভাগদ্বয়স্যাপ্রাপ্তেরিতি ।  
দ্ব্যংশার্জরূপদ্বিবিধভাগস্যাপ্রাপ্তে নিয়মেনাপ্রাপ্তেরিত্যর্থঃ । তথাচ ভৃত্যার্জিতবৎ সৰ্বত্রৈব স্বাম্যাৎ ভূয়ি-  
ষ্ঠগ্রহণস্যাপি প্রাপ্তে নিয়মার্থং পক্ষদ্বয়যুক্তমিতি ভাবঃ । বিরুদ্ধার্থকত্বত্বৈক্যতয়ো র্বিষয়ভেদস্য বক্ষ্যমাণতয়া  
নিরসনীয়মিতি ॥ • ॥

৬৯ । কিঞ্চ পুত্রবিত্তার্জনাদিত্যস্য পিতৃধনবিষয়ত্বৈ পিতুরিচ্ছাতোদ্ব্যংশহরদ্ব-  
মর্জহরদ্বয়েতানুপপন্নং ইচ্ছানুরোধিত্বাৎ গ্রহণস্য ইচ্ছায়াশ্চানিয়তত্বাৎ সার্জসপাদি-  
পাদোনাংশগ্রহণস্যাপি সম্ভবাৎ কথং পক্ষদ্বয়মাত্রকীর্তনং নিয়মার্থত্বঞ্চ পিতৃধন-  
গোচরং ন সম্ভবতীত্যুক্তং প্রাক্ । অত্র চ পুত্রার্জিতবিত্তস্য যথা দ্ব্যংশহরদ্বয়ং তথা  
তসৈব বিত্তস্যার্জহরদ্বয়মিতি যুক্তং ।

৭০ । ন পুনর্দ্ব্যংশস্যার্জমেকোংশস্তদ্ব্যংশার্থং বচনং অর্জস্য দ্ব্যংশস্য চৈক-  
দেশত্বেন একদেশিন আকার্জিতত্বাৎ পুরুষবিশেষণতয়া হরণকর্মত্বেন চ দ্বয়োঃ  
সমত্বাৎ পরস্পরসম্বন্ধানুপপত্তেঃ । বিভাগাদিতি পঞ্চম্যন্তেন দ্ব্যংশকটৈকদেশা-  
ব্রয়ার্থোপাদানস্যাবিবাদাৎ অর্জপদোনাপি তস্যান্বয়ো যুক্তঃ বিভাগনার্জপদয়ো-

শ্রাব্যবধানাং বিভ্রমৈবাবর্জ্যং প্রতীয়তে ন পুনর্দ্ব্যংশস্যাবর্জ্যমেকোংশঃ প্রতীয়তে  
স্বায়ত্তে চৈকোংশপদে প্রযোক্তব্যে ইবাচকপদপ্রয়োগস্যান্যাত্মাং বিভ্রমৈবাবর্জ্যং  
যুক্তং ।

৭১। তত্র পিতৃদ্রব্যোপঘাতেন পুত্রার্জিতবিভ্রস্যাবর্জ্যং পিতুঃ অর্জকস্য পুত্র-  
স্যাংশদ্বয়ং ইতরেষামেকৈকাংশিতা অনুপঘাতে ভু পিতুরংশদ্বয়ং অর্জকস্যপি  
তাবদেব ইতরেষামনংশিত্বং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

নমু পুত্রস্যপি যথেক্টবিনিয়োগে যোগ্যভায়াঃ বাধকাতাব এব, অভএব মাতাপিতৃভ্যাং যোদভো যোবা  
বিক্রীতপুত্রো মম্বাদিতিকৃতঃ তথা হরিশ্চন্দ্রস্য রাজঃ পুত্রদারবিক্রয়োপি পুরাণে শ্রুয়তে সর্বস্বদানে  
যংপুত্রস্যাদানমুক্তং তন্ন স্বত্বাভাবপরং কিন্তু সত্যপি স্বদে বাচনিকং অভএব স্বং কুটুম্বাবিরোধেন দেয়ং  
দারমুতাদৃতে ইত্যত্র দারমুতাদৃতে ইতুপপদ্যতে, স্বংকুটুম্বার্থাবিরোধেন দেয়মিত্যুক্তে দারমুতানাংদানস্য  
কঃপ্রসঙ্গঃ স্বত্বাভাবাদিত্যতাহ কিঞ্চিৎপ্রাতি । পিতৃধনবিষয়ত্ব ইতি দ্বন্দ্বপক্ষে বিভ্রমৈবাবর্জ্যমিত্যাত্মস্য  
পিতৃধনত্বাদিত্যভিপ্রায়ঃ । পুত্রবিভ্রার্জনপদস্য যথাশ্রুতার্থতাংপর্য্যকত্বে অর্জনস্য ভাগযোগ্যত্বমাশ-  
ঙ্ক্যাহ পুত্রার্জিতস্য বিভ্রম্যেতি ভাগদ্বেন তস্যেবোপস্থিতত্বাদিত্যশ্রয়ঃ । পুরুষবিশেষণতয়েতি, অতো  
দ্বয়োরেব নিরাকাক্ষদ্বেন পরার্থত্বাং পরস্পরমনস্বয়ার্থত্বাং গুণানাক্ষ পরার্থত্বাদসম্বন্ধঃ সমত্বাং সাদৃশ্য-  
ন্যায়াদিত্যি ভাবঃ । অতো দ্ব্যংশার্জ্যোঃ পরস্পরমনস্বক্তিদ্বেনাশ্রয়বোধাং যোগ্যপঞ্চম্যস্তপদার্থেটেনবাস্বয়-  
মুপপাদয়মাহ বিভ্রার্জনাদিত্যি অমুপপত্তিরিত্যনেন সহ হেতুহেতুমতোরেবাস্বয়ঃ । অথ পুত্রবিভ্রার্জনাদিত্যি  
পঞ্চম্যস্তস্য দ্ব্যংশইত্যনেনৈব জনিতাস্বয়বোধতয়া বা নিরাকাক্ষদে ইমুসম্বন্ধকল্পনে চ গৌরবমতোঃক্টিহরত্ব-  
মিতি শঙ্ক্যস্বয়ঃ সামান্যবিষয়ত্বএব পশ্চাৎ কস্যাক্টিহর ইত্যাকাক্ষায়ামুপস্থিতস্য দ্ব্যংশটমাবর্জ্যহরত্বমন্ত  
যদা দ্ব্যংশহরাক্টিহরেত্যত্র প্রথমং দ্ব্যংশং সঙ্কীর্ত্য অর্জহরোবেতি বাক্যরেণ ততোহনবোধনস্বরসাং দ্ব্যংশ-  
শাক্টি ভাৎপর্য্যনির্ণয়াদাকাক্ষায়ুপাধ্যায়ৈ বাধকাতাব ইত্যত্রাহ বিভ্রার্জনাক্টিপদয়োরিত্যাদি বিভ্রমৈবা-  
র্জ্যমিতি, প্রথমমিতি শেষঃ, অয়মাস্বয়ঃ বিভ্রার্জনাদিত্যি পঞ্চম্যস্তপদার্থস্য সন্নিহিতপদার্থেটেনবাস্বয়ো নতু  
ব্যবহিতেন দ্ব্যংশপদেন পশ্চাদেব বাশঙ্ক্যক্টিপদে দ্ব্যংশেন ব্যবহিতেনামুসম্বন্ধইতি কৃতস্তত্তদোবইতি,  
নপুনরিত্যাদি, প্রথমজাতবিভ্রার্জনপদার্থাস্বয়েনৈব নিরাকাক্ষত্বাদিত্যিভাবঃ । অথ তথাপি ক্রমাকাক্ষায়াং  
শাস্তিক্রমানুরোধাদেব পঞ্চম্যস্তপদার্থেন সহ নাস্বয়বোধঃ অভএব ঘটপটং করোতীতি ক্রমেণেবাস্বয়ো  
ইমুভূত ইত্যতাহ স্বায়ত্তইত্যাদি । সম্প্রতি বিকল্পং ব্যবস্থাপয়মাহ অত্রৈত্যাদি ইতরেষামনর্জক-  
ভাতুণাং পিতৃদ্রব্যবিষাভেন যদন্যং স্বয়মর্জিতমিত্যাদি বক্ষ্যমাণবচনাদিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

নমু পুত্রেইপি স্বত্বমন্ত্যেব, অভএব মাতাপিতৃদত্তবিক্রীভো পুত্রো দত্তিমক্রীভো মম্বাদিতিকৃতো, তথা  
হরিশ্চন্দ্রস্য রাজঃ পুত্রদারবিক্রয়ঃ পুরাণে শ্রুয়তে, সর্বস্বদানে যংপুত্রস্যাদানমুক্তং তৎসত্যপি স্বদে বচন-  
বলাৎ, অভএব স্বংকুটুম্বাবিরোধেন দেয়ং দারমুতাদৃতে ইতুপপদ্যতে অন্যথা স্বত্বাভাবাদেবাদানে তদ-  
নর্থকং সাদতাহ কিঞ্চিৎ । পিতৃধনবিষয়ত্বমিতি দ্বন্দ্বপক্ষে বিভ্রমৈবাবর্জ্যমিত্যাত্মস্য অর্জনপদস্য

ক্রিয়াবাচকদ্ব্যন্তস্যশ্চ ভাগযোগ্যত্বমাশঙ্ক্যাহ পুত্রার্জিতস্যেতি, মুখ্যার্থাযোগ্যত্বাৎ কৰ্ম্মণি লক্ষণেতি ভাবঃ ।  
 দ্ব্যংশার্জয়োঃ পরস্পরাবিয়াসত্বাৎ যোগ্যপক্ষমাস্তেনৈবায়মুপপাদয়মাহ বিভার্জনাতিতি । অনুপপত্তে-  
 রিত্যনেন সহ হেতুহেতুমভোরেবায়মঃ । নমু দ্ব্যংশায়নৈন পক্ষমাস্তস্য নিরাকাজ্ঞদ্বাৎ তদনুযুক্তকল্পনে  
 চার্জিহরো বেভ্যত্র বাক্যেণ পূৰ্ব্বন্যনবোধনস্বরসাৎ দ্ব্যংশার্জে তাৎপর্যনির্ণয়াদর্থবশাৎ তত্ত্বৈকির্বিপরিণাম  
 ইতি ন্যায়াৎ দ্ব্যংশার্জানুয়ঃ সাদিত্যত আহ বিভার্জনার্জিপদয়োৰিত্যাতি প্রথমমিতি শেষঃ । অর্জিশকা-  
 পেক্ষয়া দ্ব্যংশপদস্য ব্যবধানাদিতি ভাবঃ । ন পুনরিত্তি, প্রাথমিকবিভার্জনপদার্থে নৈব নিরাকাজ্ঞদ্ব্যাদিতি  
 ভাবঃ । অথ তথাপি ক্রমাকাজ্ঞায়াৎ পাঠক্রমানুরোধাদেব পক্ষমাস্তপদার্থে নৈবানুয়বোধঃ, অতএব  
 ঘটপটং কৰোতীতি ক্রমেণানুয়বোধোহুৎপত্তে ইত্যতআহ স্বায়ত্ত্বইতি । বিকল্পব্যবস্থামাহ অত্রৈত্যাতি ।  
 ইতরেবামনর্জকভ্রাতৃণাৎ এবঞ্চ যদ্যপ্যনুপঘাতার্জিতেহপি পিতৃদ্বার্জকভ্রাত্যাৎ পিতাপুত্রয়োস্তল্যভাগি-  
 ত্বেনার্জিহরত্বং পিতৃস্তথাপি পুত্রস্যাপ্যুপঘাতার্জিতে হুপবিভাগোহনুপঘাতার্জিতে হুধিকবিভাগ ইত্যেব  
 বিশেষ ইতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

নমু পুত্রেহপি স্বত্বমন্ত্যেব কিন্তুাপৎকালং বিনা ন তস্য দানবিক্রয়ো, যথা কাত্যায়নঃ, বিক্রয়ক্ষেপ  
 দানঞ্চ ন নেয়াঃ স্মরনিচ্ছবঃ । দারাঃ পুত্রাশ্চ সৰ্ব্বস্বমান্বন্যেবচ যোজয়েৎ । আপৎকালে প্রকর্তব্যং  
 দানং বিক্রয় এবচ । অন্যথা ন প্রবর্তেত ইতি শাস্ত্রেণ ধারণেতি অতএব দত্তিমক্ৰীতে পুত্রবিধিবি-  
 ত্যতআহ কিক্ষেতি । পিতৃধনবিষয়ত্বমিতি পিতৃর্জিতধনবিষয় ইত্যর্থঃ । পিতৃধনগোচরত্বমিত্যত্রাপ্যেব-  
 মেবার্থঃ । উক্তপ্রাগিতি ভূয়িষ্ঠং বা আদায় বসেদিতি হারীভেন ভূয়িষ্ঠগ্রহণস্যোক্তত্বাৎ দ্ব্যংশনিয়-  
 মার্থত্বং পিতৃর্জিতধনপরত্বঞ্চ দ্ব্যংশবচনস্য ন সম্ভবতীত্যর্থঃ । পরস্পরসম্বন্ধানুপপত্তেরিতি নিরাকাজ্ঞদ্বা-  
 দিতি ভাবঃ । পক্ষমাস্তত্বেনেতি, বিভার্জনাতিত্বাৎ কুদ্বিহিতভাবত্বেন কুচিদ্ধিশেষণস্যাপি পরনিপাতেন  
 চ পুত্রার্জিতবিত্তাদিত্যর্থঃ । তথাচ কুতো বিত্তদ্ব্যংশহর ইত্যাকাজ্ঞায়াৎ বিভার্জনাতিতি পক্ষমাস্তত্বেন  
 দ্ব্যংশরূপৈকদেশানুযায়ীপাদানস্যাবিবাদাদিত্যর্থঃ । দ্ব্যংশহরত্বং হি পুত্রার্জিতবিত্তং বিনা হন্যতো  
 ন প্রভীযতে অনুপস্থিতত্বাৎ তথাচার্জিহরো বেতি বাক্যেণ তত্রৈবার্জিহরত্বং প্রত্যায্যতইত্যর্থঃ । বিভা-  
 র্জনার্জিপদয়োঃ শ্চাব্যবধানাদিতি, নচার্জিবিত্তয়োৰনুয়ে হরপদপুত্রপদদ্বয়ব্যবধানং দ্ব্যংশার্জয়োৰনুয়ে তু  
 হরপদমাত্রব্যবধানমতো বৈপরীত্যমেব বাচ্যং অন্বয়বোধাবিলম্বটস্যবাত্রাব্যবধানপদার্থত্বাৎ, তথাহি অর্জি-  
 হরোবেত্যস্য বিভার্জিহর ইত্যনুয়ে হবিলম্বঃ দ্ব্যংশহর ইত্যত্রানুয়ে তু দ্ব্যংশার্জিহর ইত্যেবংরূপবিত্তপদা-  
 র্থাধিকপ্রবেশাৎ বিলম্বইতি ভাবঃ । এবঞ্চ পদয়োৰিত্যত্র পদার্থয়োৰনুয়বোধে হব্যবধানাদিত্যেবার্থঃ ।  
 ইদানীং দ্ব্যংশহরার্জিহরয়োঃ বিবয়বিভাগমাহ তত্রৈতি । ইতরেবাৎ সমাংশভেতি পুত্রাভাবে তদ্ব্যংশহ-  
 রার্জিহরয়োঃ রবিশেষাভূপঘাতানুপঘাতাভ্যাং পিতাপুত্রয়োঃ সমএবাংশঃ পর্য্যবসায়ীভাবধেয়ং । ইতরে-  
 যামনংশিত্বমিতি, উপঘাতাভাবে ভ্রাতৃস্তরানংশিত্বস্য বক্ষ্যমাণত্বাৎ ইদং বিদ্যানর্জিতধনপরং, বিদ্যার্জিত-  
 ধনে উপঘাতাভাবে সমবিদ্যাগুণশূন্যস্যেতি বচনর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নমু পুত্রে স্বত্বাভাবে বিক্রয়ক্ষেপ দানঞ্চ ন নেয়াঃ স্মরনিচ্ছবঃ । দারাঃ পুত্রাশ্চ সৰ্ব্বস্বমান্বন্যেবতু  
 যোজয়েৎ । আপৎকালে প্রকর্তব্যং দানং বিক্রয় এব বা । অন্যথা ন প্রবর্তেত ইতি শাস্ত্রে বিনির্ণয়ঃ ।  
 ইতি কাত্যায়নবিরোধঃ দত্তিমক্ৰীতপুত্রবিধিবিরোধশ্চ । যন্তু পুত্রদারোপক্রমে আপৎস্বপিহি কটীক



বর্তমানেন দেহিনা । অদেয়ান্যাহার্যাশ্চ যচ্চান্যটম্ম প্রতিশ্রুতিমিতি নারদেনাপ্যনু দানং নিষিদ্ধং  
তৎপুত্রাণামনিচ্ছায়ামিতি ন বিরোধঃ । এবঞ্চ সৰ্ব্বদানেহন্যবচনমস্বাতন্ত্র্যাতিপ্রায়ৈব, নচার্জনমধ্যে  
মনাদিভিরপভ্যোৎপাদনায়। অগণনাদম্যাঃ স্বত্বহেতুত্বেন মানং দানপদঞ্চত্র পরাধীনকরণং গোপ্যং  
নিষেধোহপি দানাদীনামন্যপুত্রাদৌ ন্যায়গত এবতি বাচ্যং অপভ্যোৎপাদনায়ঃ স্বত্বহেতুত্বেন কাভ্যায়-  
নাদিবচনানামেব মানদ্বাং দানাদিপদেষু বহুশু লক্ষণায়াং গৌরবাচ্চ ইত্যতআহ কিঞ্চেন্টি, উক্তং তস্য স্ব-  
ক্ষেতি ভূয়িষ্ঠমাদায় বা বসেদিভ্যাত্ম্যামিতি ভাবঃ । সম্বন্ধানুপপত্তেরিতি, তদুক্তং তজ্জমিনিনা, গুণানাক্ষ  
পরার্থত্বাদসম্বন্ধঃ সমত্বাৎ স্যাদিতি । বিভাজনাদিতি, ইতঃ পূৰ্ব্ববাৎ বোধাসামিধ্যমেব শাক্ষধীনীয়ামকং  
ভক্ত পূৰ্ব্ববাক্যে পঞ্চম্যা। অংশিতয়া বিভাজনস্যেব ন দ্ব্যংশস্যেভ্যুক্তং ভবতু বা শাক্ষসামিধ্যমপি তথা-  
প্যত্র ন ক্ষতিরিত্যাহ বিভাজনাক্ষিপদয়োৱিতি, বিভাজনেতি পুত্রবিভাজনেতি অস্য প্রদর্শনার্থং যদ্যপি  
পুত্রবিভেত্তাত্ম্যং হরইত্যনেন ব্যবধানমর্জেত্যস্য তুল্যাং তথাপি পূৰ্ব্বাপরহরশক্যোৱেতদনু্যবোধানু-  
কূলত্বাবিশেষাৎ অননুয়িপদব্যবধানস্যেব বিরোধিত্বাৎ, যত্ অবাধিত্বাৎ প্রথমমনয়োৱনু্যবোধঃ  
পশ্চাদ্বাশাক্ষক্ষেপণস্য দ্ব্যংশেনানু্যবজ্ঞাদিতি তন্ন চরমানু্যপ্রতিযোগ্যপস্থিতিদশায়াং পূৰ্ব্বোপস্থিতেরতী-  
তত্বাৎ পুনরুপস্থিতিং কল্পয়িত্বানু্যে পূৰ্ব্বকমেণোপস্থিত্য। নানু্যঃ, অন্যথা পঞ্চমাং সপ্তমাদুর্দ্ধং মাতৃতঃ  
পিতৃতঃ ক্রমাদিতাদৌ যথাসম্বাৎ বিপ্লবাপত্তেঃ সামিধ্যাৎ সপ্তমাদুর্দ্ধং মাতৃত ইতি প্রতীতেঃ নচৈতদ-  
স্বরসেনৈব স্যায়ত ইত্যাদি চরমো গ্রন্থঃ ইতি বাচ্যং বিভাজনাক্ষিপদয়োৱিতি গ্রন্থস্য উক্তরীত্যেবোপ-  
পত্তেরপসিদ্ধান্তাভিধানস্যায়ুক্তত্বাৎ । অত্রচ তাৎপর্যাগ্রাহকমন্যদপ্যাহ অবাচকেতি, একাংশদ্বরূপেণ  
বিশিষ্ট্যবোধকত্বাদিতিভাবঃ । পঞ্চদ্বয়ে ব্যবস্থামাহ তজ্জেন্টি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নচাজহৎস্বার্থলক্ষণায় ভবদ্বিতি বাচ্যং গৌরবাৎ অন্যার্থেবোপপত্তেঃ লক্ষ্যতাবচ্ছেদকলাঘবেন তৎপূরু-  
বস্য লঘুত্বাচ্চ মুখ্যার্থদ্বয়বাধাপত্তেশ্চ ননু লক্ষণায়াং স্ববাধো ন মুখ্যার্থবাধাপেক্ষা কিন্তুাবশ্যকত্বাৎ পর্যায়-  
মাত্রসাপেক্ষতা তর্হি বৃত্তিভিন্নমপ্যস্ত চেৎ অস্ত্যেব অতএব গজ্ঞায়াং ঘোষমৎস্যাবিত্যত্র বৃত্তিভিন্নং নচ  
তত্রাধ্যাহারঃ বৃত্তিমতঃ কল্পনাতো বৃত্তিমাত্রকল্পনানৌচিত্যং অথ সম্ভবে মুখ্যার্থেইনবানু্য ইতি চেৎ  
এতাদৃশানুগমস্য নিবীজত্বাৎ । অত্রোচ্যতে বাসাপেক্ষায়াঃ শক্যোহপি লক্ষণাপ্রসঙ্গাৎ পরস্পরিতময়ক্সস্য  
লক্ষণাত্বাৎ অস্যাচ শক্যোহপি সত্ত্বাৎ । অতএব শক্যাদন্যেন রূপে প্রপঞ্চজ্ঞাতে ভবতি লক্ষণেতি প্রাচীন-  
নাংশায়ঃ । তদাচ বৃত্তিভিন্নমপি নিরস্তং অথ ভবতু বাধাপেক্ষং তথাপি ঘোষবাধাদ্ভবতু লক্ষণা মৎস্যানু-  
যেতু বাধাভাবস্তত্রান্তে শক্তিরিতি, তেন উক্তবীজেন সম্ভানে মুখ্যার্থেইনবানু্যইতি নিয়মসিদ্ধেঃ । অথ  
বৎপদার্থবিশেষেইনু্যাসত্ত্বব স্তত্র লক্ষণেতি ক্রমইতিচেৎ পদার্থ ইতি বিশেষণপ্রক্ষেপে গৌরবাৎ, কিঞ্চ  
গজ্ঞাপদেন প্রবাহ স্তীরোপস্থিতৌ সপ্তম্যা যুগপৎ সামীপ্যাধিকরণত্বাভিধানে প্রবাহসমীপে ঘোষইত্যনু্য-  
বোধপ্রসঙ্গঃ, কিঞ্চ পিধেহীত্যত্র দ্বারাধ্যাহারো নস্যাৎ বৃত্তিভিন্নেইনবোপপত্তেঃ, কিঞ্চ বৃত্তিভিন্নোপপত্তা।  
অজহৎস্বার্থলক্ষণাপি নস্যাৎ তদাচ লক্ষ্যতাবচ্ছেদকো যত্র সম্বন্ধত্বেন কীৰ্ত্তিত ইতি বিরোধোভ, কিঞ্চ দধুঃ  
কাকো নিষিধ্যভানিত্যত্রাজহৎস্বার্থলক্ষণায়। দধুপঘাতকত্বেনোপস্থিতৌ দধুপঘাতকঃ কাক ইত্যভেদানু্যয়ঃ  
কিমিতি নস্যাৎ । ননু গজ্ঞায়াং ঘোষমৎস্যাবিত্যত্র সংযোগিত্বেন তাৎপর্যাভাবাৎ অজহৎস্বার্থলক্ষণায়াং  
নিরস্তায়াং বৃত্তিভিন্নং বিন। কথমনু্যবোধ ইতি চেৎ অধ্যাহারেণ যদ্বাধ্যাহারালক্ষণা লঘীয়সীতুক্তং তদুক্তং  
অধ্যাহারে শাক্ষনাত্রকল্পনাং লক্ষণায়াং বাধকল্পনাপত্তেশ্চ । গজ্ঞায়াং ঘোষইত্যত্র তীরমৎসাধ্যাহারস্ত

ন লক্ষণেতি বাচ্যং তত্র সমুয়োচ্চরিতানাং বাক্যাভেদঃ যেন লক্ষণাক্রীকারাৎ । ননু রথো গচ্ছতীত্যত্র  
কথং শক্তিলক্ষণা, চেৎ শক্তেনানাদ্বাৎ বাধিতার্থো জীবনেহি বৃত্তিভয়বিরোধ ইত্যাস্তাৎ বিস্তরঃ । সম-  
দ্বাদিত্তি, সাম্যমিহ পুরুষবিশেষণতয়াহরণকর্ম্মভেদেচতি, উক্তঞ্চ গুণানাঞ্চ পরার্থাদাসম্বন্ধঃ সমদ্বাৎ  
স্যাদিত্তি । বিভাজনাদিত্তি অর্জনপদমর্জিতপরং বিসকিসলয়চ্ছেদপাথেয়বস্ত ইতিবৎ । পঞ্চম্যন্তেনেতি,  
অব্যর্থপঞ্চম্যন্তেনেত্যর্থঃ নতু হেতো পঞ্চমী অকারকবিত্তিক্তেভন তস্য। দুর্জলদ্বাৎ । তস্যোতি উখি-  
তাকাক্ষদ্বাভাগিভেদে প্রকান্তদ্বাদিত্তি ভাবঃ । অব্যবধানাদিত্তি পুত্রপদঞ্চ ন ব্যবধায়কং গুণভূতদ্বাৎ  
দ্বাংশস্যতু হরণপদেনাগুণভূতেনাপি ব্যবধানাদিত্তি ভাবঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

ননু পুত্রে স্বত্বমন্ত্যেব অন্যথা বিক্রয়ট্যেব দানঞ্চ ন নেয়াঃ স্যু রনিচ্ছবঃ । দারান্ পুত্রাংশচ সর্ব্বস্ব  
মাত্মন্যেব নিয়োজয়েৎ । আপৎকালে চ কর্তব্যং দানং বিক্রয়এব চ । অন্যথা ন প্রবর্তেত ইতি  
শাস্ত্রার্থনিশ্চয় ইতি কাভ্যায়নেন বিরোধঃ স্যাৎ অতএব মাতাপিতৃদত্তবিক্রীভৌ পুত্রৌ দত্তিমক্রীভৌ  
মনুরাহস্ম । যত্নু পুত্রদারোপকমে নারদেনোক্তং । আপৎস্বপি চ কষ্টাসু বর্ত্তমানেন দেহিনা ।  
অদেয়ান্যাহরণাচার্যা যচ্চান্যস্মৈ প্রতিশ্রুতমিতি তৎ পুত্রাদীনামনিচ্ছাবিষয়মিতি ন বিরোধঃ । নচ  
মদ্বাদিত্তি রজ্জনগণনমধ্যে অপত্যোৎপাদনস্যাগণনাৎ কুতঃ পুত্রে স্বত্বং কাভ্যায়নাদিবচনটস্যেব তস্য  
স্বত্বহেতুত্বে প্রমাণদ্বাৎ সর্ব্বস্বদানে তু বচনবলাদেব পুত্রসাদানং অতএব স্বৎ কুটুম্বাবিরোধেন দেয়ং  
দারসুতাভূতে ইতুপপদ্যতে অন্যথা স্বত্বাভাবাদেব তদপ্রাপ্তেন্দনর্থকং স্যাৎ অতআহ কিঞ্চেতি । নিয়-  
মার্থত্বং পঞ্চদ্বয়নিয়মার্থত্বং । উক্তং তস্য স্বেচ্ছতি স্বস্পেন বা বিভজ্য ভূয়িষ্ঠমাদায় বসেদিত্যাভ্যামিতি  
শেষঃ । তথা চানায়ত্যা পুত্রার্জিতবিষয়ত্বং বচনস্যোতি ভাবঃ । একদেশেভন স্বস্বক্লিক্তেভন এক-  
দেশিনঃ স্বক্লিক্লক্ষণস্য । ননু তয়োঃ স্বক্লিক্সাকাক্ষত্বেহপি দ্বাংশস্য পুত্রবিভরুপস্বক্লিনা অর্জস্য তু  
দ্বাংশরুপস্বক্লিনা অস্বয়োহস্তিত্যতআহ পুরুষেতি । তথাচ গুণানাঞ্চ পরার্থাদাসম্বন্ধঃ সমদ্বাৎ স্যাদিত্তি  
জৈমিন্যুক্তন্যায়েন দ্বয়োর্কিশেষণয়োঃ পরস্পরং নানুয়সম্ভবইতি ভাবঃ । বিভাজনাদিত্তি পঞ্চম্যন্তেন  
দ্বাংশরুপৈকদেশস্য যোহনুয়ঃ তদর্থোপাদানস্য তদর্থদ্বাংশোপাদানস্য অবিবাদাৎ ভবতোহপি সম্মত-  
দ্বাৎ অর্জপদেনাপি তদনুয়োযুক্তইত্যর্থঃ দ্বাংশস্য তু পঞ্চম্যন্তানুপস্থিত্যা তদনুয়ো ন যুক্ত ইতি শেষঃ ।  
পঞ্চম্যন্তেনেতি পাঠে বিভাজনাদিত্তানন্তরং ইতি যষ্ঠান্তঃ তৎপরামর্ষণীয়স্য উপাদানেনানুয়ঃ । আস-  
ত্তিবলাৎ পঞ্চম্যন্তেন সহ প্রথমং অর্জট্যেবানুয়ো নতু দ্বাংশস্য আসত্তিবিলম্বাদিত্যাহ বিভাজনেতি ।  
অত্র চাননুয়িব্যবধানাভাবটস্যেব আসত্তিঘটকতয়া হরণপুত্রবিভপটদ ব্যবধানেহপি নাসত্যানুপপত্তিরিতি  
ধ্যেয়ং । নপুনরিত্তি । তস্যানুয়য়িনা হরণ ইত্যনেন ব্যবধানাৎ পঞ্চম্যপ্রবণাচেতি ভাবঃ । দ্বাংশে-  
নানুয়ে তাৎপর্যাভাবমাহ স্বায়ত্তইতি । অবাচকপদেতি । একাংশেভনাবাচকর্জপদেত্যর্থঃ । অন্য-  
যাদ্বাদিত্তি । তথাচ ন তদনুয়ে তাৎপর্যমিতি ভাবঃ । দ্বাংশার্জয়ো ক্রিয়মশিষ্টতয়া বিষয়ৈক্যে বিরো-  
ধাৎ ব্যবস্থিতবিকল্পমাহ তত্রোতি ॥ ০ ॥

৭২ । যদ্বা বিদ্যাদিগুণসম্পন্নস্য পিতুরর্জহরণং বিদ্যাদিনাংপি জ্যেষ্ঠস্যেবাধি-  
কাংশদর্শনাৎ বিদ্যাदिशून्याস্য জনকতা মাভ্রোণ দ্বাংশিত্বং ।

৭৩ । তেন ক্রমাগতধনাদ্বা পুত্রার্জিতধনাদ্বা ভাগদ্বয়ং পিতা স্বয়ং গৃহীয়াৎ

অতোঽধিকমিচ্ছন্নপি নাইতীতি বচনর্থঃ । স্বার্জিতধনাত্মু যাবদেব গ্রহীতু-  
মিচ্ছতি তাবদেব গৃহীয়াৎ ।

৭৪। পুত্রাণান্ত পিতামহধনাৎ বিংশোদ্ধারং দত্ত্বাঽদত্ত্বৈব বা বিভজেৎ  
স্বোপার্জিতধনাৎ পুনর্গুণবত্বেন সম্মানার্থং, বহুকুটুম্বত্বেন বা ভরণার্থং, অযোগ্য-  
ত্বেন বা রূপয়া, ভক্তত্বেন বা প্রসন্নতয়া, ঽধিকদানেচ্ছু ন্যূনাধিকবিভাগং কুর্বন্  
ধর্মকারী পিতা ।

৭৫। তদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । ন্যূনাধিকবিভক্তানাং ধর্ম্যঃ পিতৃকৃতঃ স্মৃতঃ(১) ।  
তথা বৃহস্পতিঃ । সমন্যূনাধিকা ভাগাঃ পিত্রা যেষাং প্রকল্পিতাঃ । তথৈব তে  
পালনীয়্য বিনেয়া স্তে স্যুরন্যাথা । নারদশ্চ । পিত্রৈব তু বিভক্তা য়ে সমন্যূনাধিকৈ  
ক্লনৈঃ । তেষাং স এব ধর্ম্যঃ স্যাৎ সর্বস্য হি পিতা প্রভুঃ(২) ।

৭৬। সর্বধনপ্রভুত্বস্য হেতুত্বাৎ পৈতামহে চ তদসম্ববাৎ ন্যূনাধিকবিভাগঃ  
পিতৃকৃতঃ পিতৃধনবিষয় এবাং ধর্ম্যঃ । তথাচ বিষ্ণুঃ । পিতা চেৎ পুত্রান্ বিভ-  
জেৎ তস্য স্বেচ্ছা স্বয়মুপান্তে ঽর্থো পৈতামহে তু পিতাপুত্রয়োস্তুল্যাৎ স্বামিত্বং(৩) ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথৈবমজ্ঞাপর্য্যবসানে দ্বাংশাভিধানং ব্যর্থং অথবা যত্র পৈতামহধনে উপঘাতার্জিতে পিতৃদ্রমাত্রণ  
ভাগদ্বয়ং পুত্রসাপ্যার্জকত্বে ভাগদ্বয়ং, তত্র স্বধনে স্বেচ্ছয়া গ্রহণমেব যুক্তমিত্যন্যাথা ব্যবস্থাপয়মাহ যদে-  
ত্যাদি, এতচ্চ শারীরপ্রমমাত্রণ যত্র বহুভিঃ পুত্রৈরর্জিতং ধনং তত্র পিতৃগুণবত্বে ঽর্জহরত্বমন্যাথা দ্বা-  
ংশিত্বং, একপুত্রত্বে পিতৃনির্গুণত্বে দ্বাংশিত্বং উভয়থাপ্যর্জহরত্বাপত্তেরিতি । এবং পিতুঃ পৈতামহে ধনে  
ঽংশদ্বয়ং ব্যবস্থাপ্য পিতৃক্রিয়মাণে বিভাগে ব্যবস্থামাহ পুত্রাণান্তিতাদি, জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেন সর্কে  
বা সূ্যঃ সমাংশিন ইতি বক্ষ্যমাণমমুচনাদিত্যাশয়ঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ননুেবং দ্বাংশহর ইতি ব্যর্থং সর্কত্রৈবার্জপর্য্যবসানাং পিতুঃ পিতৃধনোপঘাতানুপঘাতকৃতবৈষম্যানুপ-  
পত্তিশ্চেষ্ট্যতআহ যদেতি, এতচ্চ বহুনাং পুত্রাণামুপঘাতেনার্জকত্বে অন্যথৈকপুত্রস্যার্জকত্বে গুণবনির্গুণ-  
য়োস্তুল্যাপত্তেঃ । একস্মিন বিষয়ে চরিতার্থে ইত্যত্র তুল্যত্বেইপি ন বচনবৈষম্যমিত্যাশয়ঃ । অত্রেদং  
চিন্ত্যং এবং সত্যোকপুত্রত্বে উপঘাতানুপঘাতয়ো র্বিশেষো ন স্যাৎ কিঞ্চ বিভাজ্ঞাদিতি । যদ্যপি  
বক্ষীসমাসাপেক্ষয়া পুত্রবিভয়োরর্জনাতি দ্বন্দ্বস্য সর্কপদার্থপ্রধানতয়া অভ্যাহিতত্বং, তথাপ্যত্র দ্বা-  
ংশো প্রতিপদ্যেত বিভজ্ঞান্ননঃ পিতা ইত্যাদি স্বপ্পং বিভজ্য ভূয়িষ্ঠমাদায় বসেদিত্যাদিতিরেকমূলত্বে  
সম্ভবে মূলভূতপ্রত্যস্তরকম্পনাভয়াৎ দ্বন্দ্বএব স্বীকর্তব্যবিষয়বিভাগবিষয়োঃ স্বধনবিভাগবিষয়োঃ  
সগুণনির্গুণত্বাভ্যাং পুত্রান্তরোপত্তিসম্ভাবনাতদ্বিরহাভ্যাং ব্যবস্থিতো বিকম্পঃ কিঞ্চ দ্বন্দ্বএব নাত্র কিন্তু  
পুত্রণ বিভাজ্ঞাদিত্যসমাসঃ অত্র পিতৃদ্রব্যোপঘাতেনেতাদি ইথঞ্চ দ্বাংশহর ইতিতু পুত্রানর্জিতস্বধন-



বিষয়ঃ তৎপুত্রোপাধিপত্যভাজিত্বেন পিতৃভাগঃ, পিতামহাদিধনোপাধিপত্যে পুত্রস্য দ্ব্যাংশভেতি শাস্ত্রার্থঃ । পিতৃপ্রাপ্যং দ্ব্যাংশাদিকং ব্যবস্থাপ্য পুত্রপ্রাপ্যং দ্ব্যাংশাদিকং ব্যবস্থাপয়তি পুত্রাণাঙ্কিত্বিতি । দত্তাদৈত্বববেতি, জ্যেষ্ঠা শ্রেষ্ঠভাগেন সৰ্কে বাসুঃ সমাংশিন ইতি বচনাদিত্যাশয়ঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

তানিচ বচনানি দ্ব্যাংশাবিত্যাদিকং সমমংশিদ্ধমাখ্যাতনিত্যাদিকঞ্চ পিতৃপ্রাপ্যদ্ব্যাংশাদিকং ব্যবস্থাপ্য পুত্রাণামংশং ব্যবস্থাপয়তি পুত্রাণাঙ্কিত্বিতি । দত্তাদৈত্বববেতি, জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেন সৰ্কে বা স্যুঃ সমাংশিন ইতি বচনাদিত্যর্থঃ । পৈতামহে তু তদসম্ভবাদিতি, বিভাগদানার্থং পিতৃসম্ভবাদিত্যর্থঃ, অন্যব্যবহারেতু পিতুঃ সৰ্কধনপ্রভুত্বমন্ত্যেব বিভাগস্যতু শাস্ত্রনিয়মিতত্বাদেব, পিতৃধনবিষয়ঃ পিতৃজিতধনবিষয়ঃ । ননু স্যুনাধিকবিত্তজনাং ধর্ম্যাঃ পিতৃকৃতঃ স্মৃতঃ ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাং পিতুঃ স্বাজিতধনে স্বৈচ্ছাধীনস্যনাধিকবিত্তাগস্য ধর্ম্যত্বং নার্থঃ, কিন্তু বিভাগক্ষেত্যাди ভদীয়াপরবচনাং জ্যেষ্ঠস্যোদ্ধারদানরূপস্যনাধিককরণস্য ধর্ম্যত্বমেবার্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথৈবমত্রার্জপৰ্য্যবসানেনাংশদ্বয়াভিধানমনর্থকমিত্যভ্যাহ যদেতি, ইদমংশিন্যনেকস্মিন পুত্রে সতি বেদিতব্যং, একস্মিন্ পুত্রে গুণবতি পিতরি দ্ব্যাংশে নিগুণে হর্কমিতি বৈপরীত্যমিতি, ন্যায়াদিত্তি ভাব্যং, ভাগদ্বয়মিতি প্রদর্শনার্থমিদং অর্জস্যাপ্যভিহিতত্বাৎ । তদেবং জীবদ্বিভাগে পিতৃভাগব্যবস্থামভিধায় পুত্রাণাং ভাগব্যবস্থামভিধাতি পুত্রাণাঙ্কিত্বিতি । দত্তাদৈত্বববেতি, জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেন সৰ্কে বাসুঃ সমাংশিন ইতি বক্ষ্যমাণবচনাদিত্যাশয়ঃ । বিনেয়া দণ্ডনীয়া ইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

দত্তাদৈত্বববেতি, জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেন সৰ্কে বা স্যুঃ সমাংশিন ইতি বাক্যাদিত্তি ভাবঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নত্বাপ্যার্জপৰ্য্যবসানে দ্ব্যাংশাভিধানমনর্থকমতআহ যদেতি । ইদঞ্চ পিতৃগুণবত্ত্বনিগুণত্বাভ্যাং অর্জ-হরত্বদ্ব্যাংশহরত্বাভিধানং অংশিন্যনেকস্মিন পুত্রে বেদিতব্যং একস্মিন্ পুত্রে অংশিনি গুণবতি পিতরি দ্ব্যাংশিত্বং নিগুণে হর্কমিতি বৈপরীত্যং নৈয়ায়িকং সুধীতিভাব্যং । দত্তাদৈত্বববেতি । জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেন সৰ্কে বা স্যুঃ সমাংশিন ইতিবক্ষ্যমাণবচনাদিত্যাশয়ঃ । পিতামহধনে পিতুরিচ্ছয়া স্যুনাধিকদানে নিরন্তে পিতুঃ স্বাজিতমাত্রপৰ্য্যবসায়িবক্ষ্যমাণস্যনাধিকবিত্তাগকারণমাহ স্বোপাজিতধনাদিত্তি । ধর্ম্যকারীতি । তথাচ উক্তান্যতমকারণং বিনা স্বাজিতধনে পুত্রাণাং বিষমভাগো ন ধর্ম্যইতি ভাবঃ । বিনেয়া দণ্ডাঃ । পিতৃধনবিষয় এবেতি । স্বাজিতধনবিষয় এবেত্যর্থঃ । পৈতামহইতি । যদ্যপি পিতামহসৰ্কধনপ্রভুত্বমপি পিতুরক্ষতমেব তথাপি প্রভুত্বমিহ ন স্বামিত্বং কিন্তু যথেষ্ট-বিনিয়োগযোগ্যত্বং, সৰ্কস্মিন পৈতামহে পিতু ন তথাহ্নিতি ভাবঃ ॥ • ॥

৭৭। ননু বিভাগক্ষেৎ পিতা কুর্যাদিচ্ছয়া বিভজেৎ সূতান্। জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেন সৰ্ব্বং বা স্ত্যঃ সমাংশিনইতি(১) যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ উদ্ধারকপ শ্রেষ্ঠভাগাবগতেঃ কথং ততোন্যূনাধিকত্বমভিধীয়তে। উচ্যতে। উপরতে পিতরি ভ্রাতৃভিরপি বিভাগে ক্রিয়মাণে বিংশোদ্ধারকপশ্রেষ্ঠাংশস্য সিদ্ধত্বাদ্ভবনর্থক্যাৎ ন তদর্থত্বং।

৭৮। অথ বিনাপ্যুদ্ধারং সমাংশতায়াঃ পিতৃকৃত্যায় ধর্ম্যত্বার্থং বচনমুচ্যতে তন্ন ন্যূনত্বমেব তর্হি পিতৃকৃতং ধর্ম্যং স্যাদিত্যধিকপদমনর্থকং স্যাৎ।

৭৯। কিঞ্চ উদ্ধারাভিপ্রায়েণ সমন্যূনাধিকত্ব বর্ণনে ইচ্ছয়া বিভজেদিত্যনর্থকং পদং এতদিতরপদত্রয়েণৈব বক্তব্যম্যতিহিতত্বাৎ অস্ম্যতে তু ইচ্ছয়া বিভজেদিত্যিহোপাত্তধনবিষয়ং শ্রেষ্ঠাংশতাসমানাংশতয়োস্তু পৈতামহধনগোচরত্বমিতি ন কিমপ্যনর্থকং।

ঐনাথকৃতটীকা।

অত্রোপপত্তিঃ বক্ষ্যতি বচনানর্থক্যাদিতি, বিভাগক্ষেত্যাদি যাজ্ঞবল্ক্যবচনোক্তশ্রেষ্ঠভাগস্য ন্যূনাধিকবিভক্তানামিত্যনেন ন্যূনাধিকবিভাগো বাচ্যঃ, সচ পিতৃভোবিভাগেইপি চেত্তদা পিতৃক্রিয়মাণবিভাগে বিশেষাভাবাৎ ন্যূনাধিকবিভক্তানামিতি বচনং ব্যর্থমেবেত্যর্থঃ। নচ পুত্রকৃতে তদ্বিচ্ছয়া পিতৃকৃতে তু তদ্বিচ্ছ্যামস্তরেণাপি শ্রেষ্ঠভাগত্বমিতি বাচ্যং তদা পিত্রিচ্ছায়াঃ প্রয়োজকত্বে তস্য স্বেচ্ছা স্বয়মুপাত্তে ইত্যনেন বিরোধাৎ। ন্যূনত্বমেব তর্হীতি, অধিকস্য সামান্যবচনাদেব জ্যেষ্ঠস্য বিংশউদ্ধার ইত্যাদিতঃ প্রাপ্তে রিত্যাশয়ঃ। অথাধিকাংশবিধানেন পিতৃকৃতত্বেন নিমিত্তেন সমত্ববিধৌ ন্যূনত্ববিধৌচ সামান্যপ্রাপ্তাধিকবাধ আপদ্যেত, অভএব রাজন্যবৈশ্যাধিকারে জ্যোতিষ্ঠোমে ফলচমসবিধৌ সোমবাধ উক্তঃ, যদ্বা জ্যেষ্ঠস্য ন্যূনত্বে কনীয়সামাধিক্যাৎ কথমধিকপদবৈয়র্থ্যমিত্যাশঙ্ক্যাহ কিঞ্চৈত্যাদি। যুক্তক্ষেতং পিতামহধনবিভাগপ্রাপ্তৌ পিতৃহূনাধিকদানে হনধিকারাৎ পুত্রৈচ্ছয়া পরং ন্যূনাধিকদানং তত্র তক্ত্যাতিশয়াভেদামধিকদানেচ্ছা তদা শ্রেষ্ঠভাগেন, যদাতু ন তদা সমাংশিতেতি। নচেচ্ছয়া বিভজেদিত্যাদেঃ সূতেন্ত্যঃ স্বধনং যাবদাতুমিচ্ছতি তারদেব দদ্যাৎ নতু পিতামহধনবন্নিয়তমিত্যেতৎপরতয়া ন বৈয়র্থ্যমিতি বাচ্যং পিতা স্বধনমিচ্ছয়া বিভজেদিত্যনেনৈব সিদ্ধৌ সূতানিত্যস্য বৈয়র্থ্যাৎ, অতঃ পুত্রাণাং বিভাগ ইচ্ছাকার্য ইত্যস্য বিবরণার্থং জ্যেষ্ঠস্যোক্ত্যাদেবতিধানমিতি।

রামভট্টকৃতটীকা।

অত্রোপপত্তিঃ বক্ষ্যতে, বচনানর্থক্যাদিতি, যাজ্ঞবল্ক্যোক্ত শ্রেষ্ঠভাগস্যৈব ন্যূনাধিকবিভক্তানামিত্যনেন বিভাগো বাচ্যঃ, সচ পিতৃকৃতবিভাগেইপি চেত্তদা পিতৃক্রিয়মাণবিভাগে বিশেষাভাবাৎ ন্যূনাধিকবিভাগমিতি ব্যর্থমেবেত্যর্থঃ। নচ পুত্রকৃতে তদ্বিচ্ছয়া পিতৃকৃতে তু তদ্বিচ্ছ্যামস্তরেণাপি শ্রেষ্ঠভাগিত্বমিতি বাচ্যং, তদা পিত্রিচ্ছায়াঃ প্রয়োজকত্বে তস্য স্বেচ্ছা স্বয়মুপাত্তিত্যনেন বিরোধাৎ। ন্যূনত্বমেবেতি অধিকস্য

জ্যেষ্ঠস্য বিংশ উদ্ধার ইত্যাদিনা প্রাপ্তোরিত্যাশয়ঃ । ননু জ্যেষ্ঠস্য ন্যূনাধিকত্বে কনীয়সাম্যাধিক্যং কথমধিকপদবৈয়র্থ্যমিত্যাশঙ্ক্যাহ কিঞ্চৈতি, যুক্তৈকতং পিতামহধনবিভাগপ্রবৃত্তৌ পিতৃন্যূনাধিকদানে ঐনধিকারাং পুত্রৈচ্ছ্যৈব ন্যূনাধিকদানং, তত্র ভক্ত্যতিশয়াং যদি তেবামধিকদানেচ্ছা তদা শ্রেষ্ঠভাগেন, যদাতু ন তদা সমাংশতেতি, নচেচ্ছয়া বিভজেদিত্যাদেঃ স্বধনাং যাবদাতুমিচ্ছতি তারদেব দদ্যাং নতু পিতামহধনবন্নিয়তমিত্যেব ভৎপরতয়া ন বৈয়র্থ্যমিতি বাচ্যং পিতা স্বধনমিচ্ছয়া বিভজেদিত্যনেনৈব সিদ্ধৌ সূতানিত্যস্য বৈয়র্থ্যাং, অতঃ পুত্রাণাং বিভাগ ইচ্ছয়া কার্য ইত্যস্যা চ বিবরণার্থং জ্যেষ্ঠসোভ্যাদে-  
রভিধানমিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

তৎ কথং কুতোঃস্য ন্যূনাধিকত্বং ভ্ৰূচনব্যাপ্য। অত্রাশয়ায়াতিধীয়তে ইত্যশঙ্কতে, ননু বিভাগক্ষেদি-  
ত্যাদিনা, উদ্ধাররূপজ্যেষ্ঠভাগাবগতেরিতি । নচ যথেষ্টভাগাধিকভাগরূপশ্রেষ্ঠভাগস্যেব প্রতীতি স্তস্যো-  
দ্ধাররূপতা কথং প্রতীয়তাইতি বাচ্যং ইচ্ছাধীনন্যূনাধিকভাগপরত্বে কনিষ্ঠস্যাপি তৎসমুদায়ং জ্যেষ্ঠপদা-  
নর্থক্যাপত্তেরত ইচ্ছয়া সূতান্ বিভজেৎ তেনৈব ইচ্ছয়া কং তাদৃশং বিভজেদিত্যাক্ষায়ানুদ্বাররূপশ্রেষ্ঠ-  
ভাগেন জ্যেষ্ঠং বা বিভজেত্তদানেন সৰ্বে বা সমাংশিনঃ স্মারিতার্থঃ । তথাচেতাদৃশন্যূনাধিকবিভাগস্য  
ধর্ম্যত্ববোধকমেব ন্যূনাধিকবিত্ত্তানামিতি বচনং, যাজ্ঞবল্ক্যস্য স্বীয়বচনত্বৈকম্যৈবোচিত্যাশঙ্ক্যার্থঃ ।  
বিধিবল্যাদেব তস্য ধর্ম্যত্বপ্রাপ্তোরিতি ভাবঃ । ননু সৰ্বে বাস্ম্যঃ সমাংশিন ইত্যুক্তানাং উদ্ধারং বিনাপি  
সমাংশিতয়া ধর্ম্যত্ববোধকমেব ন্যূনাধিকইতি বচনমিত্যতো নানর্থকমিত্যাশঙ্কতে অথ বিনাপ্যুদ্ধারমিতি ।  
অন্যথা পিতৃকৃত্যয়াঃ সমাংশিতয়া অধর্ম্যত্বশঙ্কোদয়াদিতি ভাবঃ । বচনমুচ্যতে ইতি, ন্যূনাধিকবিত্ত্তানামি-  
মিতি বচনমুচ্যতে ইত্যর্থঃ । ন্যূনত্বমেবেতি, সমাংশিতয়ামপি জ্যেষ্ঠভাগন্যূনাধিক ইত্যাদি স্ত্রুয়া ব্যাখ্যা-  
তত্বাং জ্যেষ্ঠস্য বিভাগরূপাধিকাংশদানে ঐধর্ম্যত্বশঙ্কাভাবেনাধিকাংশদানে ঐধর্ম্যত্বং কথং ন স্যাৎ  
প্রমাণাতবাদিতি ভাবঃ । ননু জ্যেষ্ঠস্যাদিকাংশদানে যদাধিকং পদার্থস্তদৈবধিকপদার্থানর্থক্যং তদে-  
বতু ন, কিন্তু জ্যেষ্ঠস্য সমাংশত্বরূপং যন্ন্যূনত্বং তদেব সমাংশাযোগ্যস্য কনিষ্ঠস্যাদিকাংশত্বং, তথচ  
তাদৃশাধিকপদন্যূনাধিকপদয়োরেকত্বং বার্থঃ পর্য্যবস্যতীত্যতো নাধিকপদানর্থক্যমিত্যাহ কিঞ্চৈতি ।  
যদ্যুদ্ধারএব জ্যেষ্ঠভাগপদার্থস্তদৈব তদমুরূপন্যূনাধিকবিভাগস্য ধর্ম্যত্ববোধকং ন্যূনাধিকবিত্ত্তানামিতি  
বচনং তদেবতু ন তদা ইচ্ছ্যেত্যস্য যো দ্বিতীয়পাদস্তস্য বৈয়র্থ্যাং বোধ্যং বিভজেদিত্যাংশস্য তু সূতানিত্য-  
ত্রৈবায়ন্যেব বৈয়র্থ্যাং । তদিতরেতি, ইচ্ছয়া বিভজেদিতি দ্বিতীয়পাদং বিনা পাদত্রয়েণ তত্র কিঞ্চি-  
দধিকেন পাদত্রয়েণেত্যর্থঃ । তেন ইচ্ছয়া সূতানিত্যোক্তমাত্রং বিনা বিভজেদিত্যেতৎসহিতেন পাদত্রয়ে-  
ণেত্যর্থঃ । বক্তব্যমোতি, ইচ্ছ্যেত্যস্যানুদ্বারসমভাগাতিরিক্তেচ্ছিকার্থত্বাভাবে উদ্ধারসমভাগরূপস্য বক্ত-  
ব্যমোত্যর্থঃ । ইচ্ছাবিবরণরূপপরত্বে পিতরি শ্রিয়মাণে ইচ্ছাবৈয়র্থ্যাদিতি ভাবঃ । তর্হি ত্রয়া কীদৃশং  
ব্যাখ্যায়তইত্যাহ অস্ম্যভেদ্বিতি, ষোপার্জিতবিষয়মিতি ন্যূনাধিকবিত্ত্তানামিতি বচনস্ত তস্য ধর্ম্যত্বা-  
বোধকমিত্যপি বোধ্যং, তেন ন পুনরুক্তিঃ । এবমিচ্ছয়া বিভজেদিত্যাংশো ন্যূনাধিকবিত্ত্তানামিতি  
বচনঞ্চ ষোপার্জিতধনপরং, ন্যূনাধিকভা চ নোদ্ধারাপেক্ষয়া কিন্তু পিতুরিচ্ছ্যেবেতি সাধিতং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বচনানর্থক্যাদিতি, ভ্রাতৃকৃতবিভাগাপেক্ষয়া পিতৃকৃতে বিশেষ্যভাবেন ন্যূনাধিকবিত্ত্তানামিত্যাди বচ-  
নানর্থক্যাদিতি ভাবঃ । ন্যূনত্বমেবেতি, ভ্রাতৃকৃতোদ্ধারাদিসহিতভাগাপেক্ষয়া পিতৃকৃতসমাংশস্য ন্যূনত্বং



সমত্বঞ্চ উদ্ধারসহিতভাগস্য, উদ্ধারব্যতিরেকেণাভাবাদধিকপদানর্থক্যমিত্যর্থঃ । অথ সমত্ববিধৌ জ্যেষ্ঠস্য ভ্রাতৃকৃতসোদ্ধারভাগাপেক্ষয়া নূনত্বে অর্থাৎ কনিষ্ঠানামাধিক্যমিতি নূনাধিকপদাভ্যামেব সমভাগ উক্তো ন পৃথগিতি নানর্থক্যমিত্যতআহ কিঞ্চৈতি অধিকস্য জ্যেষ্ঠস্য বিংশোদ্ধারইতিসামান্যবচনপ্রাপ্তেরানর্থক্যমিতি । তথা পিতৃকৃতনিমিত্তেন সমত্ববিধৌ সামান্যপ্রাপ্তাধিকবাধ আপদ্যত ইত্যতআহ কিঞ্চৈতি আচার্য্যচূড়ামণিমতঃ তন্ম কনিষ্ঠানামন্যভাগাপেক্ষয়া আধিক্যাসম্ভবেন পিত্র্যভাগেন স্বযোগ্যভাগাপেক্ষয়া এব বর্ণনে কম্পনাজীবেনান্যেকামপি তথাত্মেন উদ্ধারাপেক্ষয়া আধিক্যগ্রহণাৎ, অথ নিগুণমধ্যমাপেক্ষয়া কনিষ্ঠভাগাধিক্যসম্ভব ইতি চেত্তর্হি নূনত্বং সপ্তগুণাপেক্ষমেবেতি প্রতিযোগিত্তেদকম্পনাতদবস্থাৎ, অপিচ জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেনৈব সোদ্ধারসমাংশাৎ বিহিতনূনাধিকবিভক্তানামিত্যেতৎ সমভাগমনূদ্য পুত্রপৌত্রাঙ্কুশত্বাভাব এব বিধীয়তে ইতি কথং সামান্যপ্রাপ্তবাধ আপাদনীয় ইতি । পদং বচনচতুর্থাংশইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নূনাধিকবিভাগমিত্যুদ্ধারতিরিক্তপরং ইদং কথং ততইতি উদ্ধারানুদ্ধারভাগতঃ পৃথক্ কথং নূনত্বমধিকত্বং বেত্যর্থঃ । বচনানর্থক্যাদিতি জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেনেতি বচনানর্থক্যাদিত্যর্থঃ । সমাংশতয়া ইতি, তর্হি তদেবাস্ত কিমধিকপদেনেতি ইত্যেতদেবাহ অধিকপদমনর্থকং স্যাদিতি । নমু তথাপি নানর্থকমর্থতঃ সমাংশতাপ্রাপ্তৌ শ্রেষ্ঠভাগবিধানস্য সার্থকত্বাদিত্যাহ কিঞ্চৈতি । ইচ্ছয়া বিভজেদिति, স্বোপান্তবিভাগবিধায়কং নূনাধিকবিভক্তানামিত্যেনেত তস্য ধর্ম্মাত্মানিবর্তনীয়ত্বমাত্রমিতি ন বৈয়র্থ্যং ।

শ্রীক্ষকৃতটীকা ।

যাজ্ঞবল্কীয়ং সূন্যনাধিকবিভাগবচনং বিভাগক্ষেপে পিতা কুর্যাদিতি বচনঞ্চ স্বাক্ষিতে পিতামহধনে বা সামান্যতএব সোদ্ধাররূপশ্রেষ্ঠসমভাগবিষয়মিত্যভিপ্রায়েণ শঙ্কতে নস্থিতি । শ্রেষ্ঠভাগাবগতেঃ সমভাগাবগতেষ্চ । কথমিতি । তদীয়তদ্বচনেনৈব তস্য প্রাপ্তত্বাৎ বিধানানুপপত্তিরিতি ভাবঃ । যতএব বৈয়র্থ্যং স্যাদতএব ন তদর্থত্বমিত্যাহ উচ্যতইতি । বচনানর্থক্যাদিতি । ভ্রাতৃকৃতবিভাগাপেক্ষয়া পিতৃকৃতবিশেষাভাবেন সূন্যনাধিকবিভক্তানামিতি বচনানর্থক্যাদিতি । তথাচ তদ্বচনং ন সোদ্ধারানুদ্ধাররূপনূনাধিকভাগবোধকং কিন্তু পিতুরিচ্ছাকৃতসৈবান্যস্য নূনাধিকবিভাগস্যৈব বোধকমিতি ভাবঃ । প্রয়োজনান্তরপ্রদর্শনে বচনস্যার্থবজ্ঞমাশঙ্কতে অথেনি । ধর্ম্মাত্মমিতি । তদ্বচনে ধর্ম্মা ইত্যেনে ধর্ম্মাত্মপ্রতিপাদনাদিতি ভাবঃ । নূনত্বমেবেতি । ভ্রাতৃকৃতসোদ্ধারাপেক্ষয়া পিতৃকৃতসমভাগস্যৈব নূনত্বাদিতি ভাবঃ । অধিকপদমিতি । সোদ্ধাররূপাধিকভাগস্য ভ্রাতৃকৃতস্যাপি ধর্ম্মাত্মেন পিতৃকৃতবিষয়ে হধিকপদোপাদানবৈয়র্থ্যাদিতি ভাবঃ । চূড়ামণিস্ত অধিকপদমিতি জ্যেষ্ঠস্য বিংশ উদ্ধার ইত্যেনে সামান্যতএব প্রাপ্তেরনর্থকমিত্যর্থ ইত্যাহ । অথ পিতৃকৃতসমভাগএব সোদ্ধারভাগাপেক্ষয়া নূনঃ কনিষ্ঠানামর্থাদধিকো ভবতীতি সএটেকো ভাগো নূনাধিকপদাভ্যামুচ্যতে ন পৃথগিতি নাধিকপদবৈয়র্থ্যমিত্যতআহ কিঞ্চৈতি কেচিৎ । বস্তুতো নমু সমভাগমাত্রাভিধানে পিতৃকৃতত্বনিমিত্তবিশেষাভিধানে সামান্যপ্রাপ্তাধিকাংশবাধাপত্তিরতো হধিকপদং সোদ্ধারভাগপ্রাপকতয়া সার্থকং বাচ্যং তথা সতি জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেনেত্যুক্তযাজ্ঞবল্ক্যবচনান্তরং ব্যর্থং নূনাধিকবচনেনৈব তদ্বক্তৃদ্বিবিধভাগাবগতেরতো বচনমেতৎ বিষয়ান্তরাতিপ্রায়কতয়া সার্থকমিতি কিঞ্চৈতি । অনর্থকমিতি । ভাগদ্বৈবিধ্যমাত্রা-

ভিধানেন তজ্জ্যেয়া অপ্রয়োজকত্বাদিতি ভাবঃ । পদং বচনচতুর্থ্যংশঃ । এতদিত্তরপদত্রয়েণৈবৈতি । বিভাগক্ষেপে পিতা কুর্যাদিতি জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেনেত্যাদি পাদত্রয়েণ বক্তব্যস্য ভাগদ্বয়রূপস্য । কথং তর্হি বচনস্যার্থবত্ত্বং অন্তরাহি অস্মদ্বিতি । স্বোপাত্তবিষয়মিতি । পিতামহধনপরত্বে বৈষয়্যাপাত্তাদিতি ভাবঃ । নকিমপীতি । ন্যূনাধিকবচনস্য স্বোপাত্তবিষয়তয়া, বিভাগক্ষেদিভ্যস্য চ পিতামহধনগোচরতয়া বচনয়োর্থবত্ত্বাদিতি ভাবঃ । ইদঞ্চ ন সমীচীনমুক্তং ইচ্ছয়া বিভজেদিভ্যস্য স্বাঙ্জিতবিষয়ে নৈব তত্র ন্যূনাধিকবিভাগে সিদ্ধে ন্যূনাধিকবচনবৈষয়্যাদিবহুত্বাৎ ধর্ম্যদ্বার্থং ভৎসার্থক্যন্ত পিতামহাদি-ধনসামান্যবিষয়ত্বপক্ষেপি সমানমিতি ভাব্যং ॥ ০ ॥

৮০ । কিঞ্চ । পিতর্যুপরতেপি দ্বিপ্রকারো বিভাগো ব্রহ্মস্পতিনোক্তঃ । যথা । দ্বিপ্রকারো বিভাগস্ত দ্বায়াদানাং প্রকীর্তিতঃ । বয়োজ্যেষ্ঠক্রমেণৈকঃ সমাপরাংশকম্পনা ॥ জ্যেষ্ঠক্রমেণেত্যাদ্যাকারং দর্শয়তি তথা সমাংশতা পরেতি জাতুণামপি পরস্পরবিভাগস্য দ্বিপ্রকারত্বাৎ পিতৃকৃতস্য বিশেষো ন স্যাৎ ।

৮১ । তথা নারদঃ । পিতৈব বা স্বয়ং পুত্রান্ বিভজেদ্বয়মি স্থিতঃ । জ্যেষ্ঠং বা শ্রেষ্ঠভাগেন যথা বাস্য মতির্ভবেৎ (১) ।

৮২ । জ্যেষ্ঠস্য শ্রেষ্ঠভাগমভিধায় পুনর্যথা বাস্য মতির্ভবেদিত্যেনেন যাদৃশে ন্যূনাধিকবিভাগে পিতুঃ পূর্বোক্তকারণাৎ কর্তব্যতামতি ভবেদিতি পৃথগভিধানাৎ শ্রেষ্ঠভাগাদন্য এবায়ং ন্যূনাধিকবিভাগঃ প্রতীয়তে ।

#### ত্রীনাথকৃতটীকা ।

অথ ভূর্বা পিতামহোপাত্তেভ্যেনৈন ঠপতামহধনবিভাগস্য যাজ্ঞবল্ক্যেন পৃথগভিধানাদিদমংশটস্যাব বিভাগক্ষেদিভ্যাপি বচনমগত্যা পূর্বাঙ্কোক্তেজ্যেষ্ঠাঃ প্রকারদ্বয়মাত্রবিষয়ত্বমস্তিত্যাহ কিঞ্চৈত্যাদি । পূর্বমু-পরন্তে পিতরীভ্যাদিনা বিংশোদ্ধাররূপশ্রেষ্ঠভাগত্বেন সহাবিশেষ উক্তঃ ইহতু শ্রেষ্ঠাংশতাসমাংশতারূপ-প্রকারদ্বয়মাদয় বিশেষাভাব উচ্যতে ইত্যপুনরুক্তিঃ, যদ্বা সমাংশতাবিধানার্থং যাজ্ঞবল্ক্যাবচনারম্ভঃ সার্থকইতি যদ্বক্তং তস্য দুষণমিদমিত্যপুনরুক্তিরিতি । অথৈবমপি তত্র স্যাৎ সদৃশং স্বাম্যমিত্যেনৈন গত্যর্থত্বং তদবস্থমেব অত একতরাবধারণে বিনিগমনাভাব ইত্যতআহ নারদ ইত্যাদি, অতো নারদবচনে-নৈকবাক্যতয়া যাজ্ঞবল্ক্যাবচনস্য যথোক্তএবার্থঃ ভূর্বা পিতামহোপাত্তেভ্যেনৈন তন্ন্যূনাধিকভাগভায়া বাধনাৎ বিংশোদ্ধারোইপি পিত্রা পিতামহধনান দেয় ইত্যশঙ্কয়াৎ বিভাগক্ষেদিভ্যাদি বচনমিতি নান-র্থকমিতি হৃদয়ং, যাদৃশে ন্যূনাধিক বিভাগ ইতি, নমু তথাপি শ্রেষ্ঠভাগাতিরিক্তে সমভাগেবা কর্তব্য মতির্ভবভীতার্থঃ কুতো ন স্যাৎ তদ্বচনেনাপি শ্রেষ্ঠভাগো বা সমভাগো বেভ্যাবং যুক্তমিতি কুতোন্যূনাধিক-বিভাগ ইত্যস্য প্রাপ্তিরিতি ঠমবং যাজ্ঞবল্ক্যাবচনে ইচ্ছাপদার্থত্বমেব শ্রেষ্ঠভাগসমভাগয়োৱিতি ভবতো ইতিমতং ইহতু শ্রেষ্ঠভাগমভিধায় যথা বেত্যাভিধানাৎ তন্নিমিত্তভাগত্বেন সমভাগস্য ন্যূনাধিকভাগত্বেনা-স্যাপ্যুক্তত্বাৎ তথাভিধানমিতি, যদ্বা পিতৈব বা স্বয়ং পুত্রান্ বিভজেদ্বয়মি স্থিত ইতি পূর্বাঙ্কো সমং

সাদৃশ্যত্বাদ্বিশেষস্যেতি ন্যায়াৎ সমভাগস্যেব প্রাপ্তত্বেন বৈকল্পিকবিষয়ভাগং বিধিৎসুরেব জ্যেষ্ঠা-  
শ্রেষ্ঠভাগেন ইত্যুক্তরাজ্যযুক্তং তথাচ যথাবেতানেন শ্রেষ্ঠভাগাতিরিক্তন্যূনাধিকভাগাভিধানং অভাব-  
জ্যেষ্ঠ্যেবেতি প্রথমবাক্যঃ সমভাগবৈকল্পিকত্ববোধকঃ সঙ্গচ্ছতে ন বিরোধ ইতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ॥

অথ ভূর্য পিতামহোপাত্তেত্যেনে পিতামহধনবিভাগস্য যাজ্ঞবল্ক্যেন পৃথগভিধানাৎ ইদঞ্চৈতাদি-  
বচনমগত্যা পূর্ব্বার্জোক্তেচ্ছায়াঃ প্রকারদ্বয়মাত্রবিষয়ত্বমভিভূতত্বাহ কিঞ্চৈতাদি । পূর্ব্বমুপরেতে পিতরী-  
ভাদি বিংশোদ্ধাররূপশ্রেষ্ঠভাগত্বেন সহাবিশেষত্বযুক্তং ইহতু শ্রেষ্ঠভাগসমাংশভারূপপ্রকারদ্বয়মাদ্যা-  
বিশেষ উচ্যতে । যদ্বা সমাংশভাবিধানার্থং যাজ্ঞবল্ক্যাবচনারম্ভঃ সার্থক ইতি যদ্ব্যক্তং তস্য দৃষণমিদ-  
মিত্যপুনরুক্তিঃ । অথৈবং তত্র স্যাৎ সদৃশং স্বাম্যমিভ্যানেন গভার্থত্বং তদবস্থমেব অত একভরাবধারণে  
বিনিগমনাতাব ইত্যত আহ তথা নারদইতি । অতো নারদবচনেনৈকবাক্যতয়া যাজ্ঞবল্ক্যাবচনস্য যথো-  
ক্তএবার্থঃ, ভূর্য পিতামহোপাত্তেত্যেনে ন্যূনাধিকবিভাগভাববোধনাৎ বিংশোদ্ধারোপিত পিত্রা পিতা-  
মহধনাম দেয় ইত্যাক্ষায়াৎ বিভাগঞ্চৈতাদি বচনমিতি হৃদয়ং । যদ্ব্যশে ন্যূনাধিকবিভাগ ইতি, নহু  
তথাপি শ্রেষ্ঠভাগাতিরিক্ত সমভাগে বা কর্তব্যমিতি মতির্ভবতীত্যর্থঃ কুতো নস্যাৎ তথাচানেনাপি শ্রেষ্ঠ-  
ভাগো বা সমভাগো বেভ্যেবং যুক্তমিতি কুতো ন্যূনাধিকবিভাগ ইত্যস্য প্রাপ্তিরিতি তৈবং যাজ্ঞবল্ক্য-  
বচনে ইচ্ছাপদার্থএব শ্রেষ্ঠভাগসমভাগাবিতি ভবতোহভিমতঃ ইহতু শ্রেষ্ঠভাগমতিধায় যথাবেত্যাভিধানাৎ  
ভক্তিভাগত্বেন সমভাগস্য ন্যূনাধিকভাগস্যাপ্যুক্তত্বাৎ তথাবিধানমিতি । যদ্বা পিতৈব বা স্বয়ং পুত্রান  
বিত্তজেদ্বয়সি স্থিত ইতি পূর্ব্বার্জেন সমং সাদৃশ্যত্বাদ্বিশেষস্যেতি ন্যায়াৎ সমভাগস্যেব প্রাপ্তত্বেন  
বৈকল্পিকং বিষয়ভাগং বিভজেৎ সূত্রেচ সমভাগবৈকল্পিকত্ববোধকঃ সঙ্গচ্ছতে ইত্যবিরোধ ইতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

নব্বিছয়েভ্যস্য নানর্থক্যং উদ্ধারসমভাগয়ো বিনিগমকতয়া তদ্রূপাদানাদিত্যত আহ কিঞ্চৈতি ।  
পিতৃক্রিয়মাণে বিভাগে যা পিত্রিচ্ছাদীনন্যূনাধিকতা সা যদি উদ্ধারামুদ্বাররূপেব তদা মৃতপিতৃকৃতভা-  
ক্রিয়মাণবিভাগেপি সাস্তীতি পিতৃকৃতবিশেষো ন স্যাদিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথেষ্টয়া বিভজেদিতি স্বপ্নেনবা সংবিতজ্য ভূয়িষ্ঠমাদায় বসেদিভ্যোভৎসমানার্থকভয়াপি সার্থক্যমি-  
ত্যত আহ কিঞ্চৈতি । অথ দায়াদানামিতি বষ্টী কর্তৃত্বং বিনা স্বত্বসম্বন্ধেনাপ্যুপপন্নেতি পিতৃকৃতবিভাগ-  
পরমিদমপ্যভিভূতত্বাহ তথৈতি । যদ্ব্যশে ন্যূনাধিকইতি, ন পুনঃ সমাংশবিষয়মেবেদমিতি বাচ্যং  
বিত্তজেদ্বয়সি স্থিত ইত্যনেনৈব সমং সাদৃশ্যত্বাদ্বিশেষস্যেতি ন্যায়াৎ সমভাগপ্রাপ্তেঃ জ্যেষ্ঠ্যে বেতি  
বাক্যাদ্যং পক্ষান্তরাবগতে স্তম্ভবিষয়ত্বাদসেতি । অনেন সমানন্যূনভায়ুরোথাবিচ্ছয়া বিভজেদিভ্যস্য  
এতৎপরত্বমপীতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

দ্বিপ্রকারইতি ক্রমাগতে ইদং, সর্ব্বৈর্ভাতিতিরজিভেষু সমএব বিভাগঃ, যথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ সামান্যার্থসমু-  
থানে বিভাগস্ত সমঃ স্মৃত ইতি, এবং চিন্তামণিরপি । পিতৃকৃতস্য বিশেষো নস্যাতিতি, তথাপি পিতৃ-



বিভাগবোধকবচনটবৈয়র্থাৎ পুত্রকৃতৈপি তথা স্যাৎ । অন্যএবায়ং ন্যূনাধিকবিভাগইতি, পিতৃকৃতবিভাগে সূতপট্টে স্বশুরেণ ভাগে ন দাতব্যঃ, যথা আপস্তম্বঃ একধনেন জ্যেষ্ঠং ভোষয়িত্বা জীবৎপুত্রেভ্যো বিভজেৎ সমমিতি । জীবৎপদাৎ সূতপট্টা ভাগে নাস্তি পুত্রস্যতু সোহস্তি আত্মা টব জায়তে পুত্র ইত্যভিধানাৎ বাক্যান্তরাচ্ছেতি মিথ্যাঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

নব্বিছয়া বিভজেদিতি স্বগ্রাহ্যংশবিষয়কমের বাচ্যং স্বপ্নেন বা বিভজ্য ভূয়িষ্ঠমাদায় বসেদিভ্যেক-মূলকত্বাৎ তৎকথমনর্থকমভআহ কিঞ্চেতি । বিশেষ্যে ন স্যাদিতি । তথাচ বচনটবৈয়র্থাভাদবস্থাৎ ন তথার্থসম্ভবইতি ভাবঃ । যদ্যপ্যয়ং দোষ উচ্যতইত্যাদিনা প্রাগেবোক্তস্তথাপি ভস্য দাঢ্যপ্রতিপাদনার্থং পুনরভিধানমিতি বোধ্যং । নমু ন্যূনাধিকবচনস্য সোদ্ধারানুদ্ধারভাগদ্বয়নিয়ামকত্বে পিত্রা যেযামিতি প্রতীকং ব্যর্থং স্যাৎ ভাতৃবিভাগেইপি টেববিধাসত্বাৎ অতো ন্যূনাধিকবিভাগঃ সোদ্ধারানুদ্ধারাত্মা-মন্যএবেভ্যত্র প্রমাণান্তরমাহ তথেনিতি । যাদৃশইতি । এতস্য সমাংশমাত্রাতিধায়কত্বে বিভজেদ্বয়সিহিত-ইতিপূর্বেপ্রতীকেনৈব সমং স্যান্ভক্তত্বাৎ বিশেষ্যস্যোতি ন্যায়াৎ সমাংশপ্রাপ্ত্যা টবৈয়র্থাৎ স্যাদিতি ভাবঃ ॥১৥

৮৩। যৎপুত্র নারদবচনং । ব্যাধিতঃ কুপিতশ্চৈব বিষয়াসক্তচেতনঃ । অযথা-শাস্ত্রকারীচ ন বিভাগে পিতা প্রভুরিতি(১) তদ্ব্যাধিনা\* আকুলচিত্ততয়া কস্মিংশ্চিৎ পুত্রে ক্রোধাদ্বা সূতগাপুত্রমেহাদ্বা অযথাশাস্ত্রং বিভজতি তদ্বিসয়ং পূর্বোক্ত-কারণাতু শাস্ত্রীয়এব বিষমবিভাগঃ ।

৮৪। যথা কাত্যায়নঃ । জীবদ্বিভাগে তু পিতা নৈকং পুত্রং বিশেষয়েৎ । নির্ভাজয়েন্নচৈবৈকমকস্মাৎ কারণং বিনা ।

৮৫। নৈকমধিকদানেন বিশেষয়েৎ নচ নির্ভাজয়েৎ বিভাগশূন্যং ন কুর্যাৎ কারণং বিনা উদ্ধারাদিবিশেষোহি বহুনামেব নৈকস্য একস্যাপিচ পুত্রস্য কারণং বিনা বিশেষো ন কার্য্যঃ কারণবশাতু† কার্য্যএব একস্যাপীত্যবগতে নোদ্ধারা-পেক্ষো বিশেষঃ কিন্তু পিতুরিচ্ছাকৃতএবেতি যথোক্তএবার্থঃ ।

৮৬। যদি পুত্রঃ পিতরি জীবতি পুত্রাএব বিভাগমর্থয়ন্তে তদা বিষমবিভাগঃ পিত্রা ন দাতব্যঃ । তদাহ মনুঃ । ভাতৃণামবিভক্তানাং যদ্ব্যথানং ভবেৎ সহ । ন তত্র ভাগং বিষমং পিতা দদ্যাৎ কথঞ্চন(২) ।

৮৭। উদ্ধারন্ত তদা পিত্রা দাতব্যএব তস্য বিষমবিভাগরূপত্বাতাবাৎ ন্যূনাধি-কবিভাগম্যেব নিষেধাৎ ।

৮৮। ইতি পিতৃকৃতো বিভাগঃ ॥

(১) নারদ ১৩।১৩। (২) মনু ২।২১৫।

\* তদ্ব্যাধ্যাদিনেতি মহেশ্বরমতেপাঠঃ ।

† কারণবিশেষাঙ্কিতি মহেশ্বরসম্মতঃ পাঠঃ ।

জীনাথকৃতটীকা ।

পূৰ্ণোক্তকারণাদিহিত্তি বহুপাণ্যদ্বাক্ষমত্বাদিরূপাদিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পূৰ্ণোক্তেতি বহুপোষ্যভুক্তাদিরূপাদিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু বক্ষ্যমাণনারদবচনে কারণবিশেষবাসদভাবে পিতুঃ স্বধনেইপি ন্যূনাধিকভাগে ন প্রভূত্বযুক্তং ভৎ-  
কথং পিতুরিচ্ছাধীনন্যূনাধিকত্বমুক্তমিভ্যতআহ যৎপুনরিত্তি । ব্যাধাদিনেত্যাদিপদাং জরাপরিগ্রহঃ,  
ইদং ব্যাধিত ইত্যনেন ব্যাধাতং, কন্মিৎশ্চিদিভ্যাদিকং কুপিত ইত্যনেন লক্ণং ব্যাখ্যাতং, সূতগাপুত্রদ্বৈ-  
নেত্যাদিকং বিষয়াসক্তচেতনইত্যনেন লক্ণং ব্যাখ্যাতং, বিষয়োহি জীবিশেষঃ, পুত্রভক্ত্যধীনস্নেহস্ত  
পূৰ্ণোক্তকারণাঙ্গতএব । পূৰ্ণোক্তকারণাদিহিত্তি, তচ্চ গুণবত্ত্বাদি চতুষ্কং । নমু নারদবচনে ব্যাধাদিনা  
জ্যেষ্ঠস্যোদ্ধারদানরূপমেবাবশ্যশাস্ত্রকারিত্বং সিদ্ধং, কাভ্যায়নবচনেইপি জ্যেষ্ঠত্বরূপং কারণং বিনা  
নৈকং পুত্রসুদ্ধারদানেন বিশেষয়েদিভ্যোবার্থঃ, ইতস্তন্নিষিদ্ধাতে উদ্ধারাদিবিশেষ ইভ্যাদিনা । বহুনা-  
মেবেতি, জ্যেষ্ঠমধ্যমতৎকনীয়সামেবেত্যর্থঃ । এবঞ্চ নির্ভাজয়েমচৈবকমকস্মাদিতি তৃতীয়পাদস্বরসাহ-  
দ্ধারাপ্রদানং নাযথাশাস্ত্রকারিত্বং উদ্ধারাপ্রদানেন নির্ভাজকত্বাপ্রসক্তেঃ, তথাচ বহুস্বেকমপি পুত্রং  
কারণং বিনা ন বিশেষয়েৎ ন যথেক্ষেমধিকাংশভাজং কুর্যাদিত্যনুগত্যাহ একস্যাপিচেতি । কারণং  
বিনেত্যাভো লভ্যমর্থমাহ কারণবিশেষাদিতি, কারণবিশেষাং গুণবত্ত্বাদিচতুষ্করূপাং । যথোক্তএবেতি,  
উক্তকারণচতুষ্কং পিতুরিচ্ছাতএবেত্যর্থঃ, উদ্ধাররূপত্বেতু নৈকং নির্ভাজয়েদিভ্যাপ্যনুপপন্নং স্যাদিভ্যাপি  
বোধ্যং উদ্ধারাপ্রদানেন নির্ভাজকত্বাপ্রসক্তপ্রতিবেধাপত্তেরিতি পিতৃকৃতবিভাগঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পূৰ্ণোক্তকারণাদিতি যদ্ব্যক্তং তত্র মানমাহ যথেন্ধি, কারণং গুণং বিনা ন বিশেষয়েৎ উদ্ধারাদিভাগিনং  
ন কুর্য্যৎ । পাতিভ্যাদিকারণং বিনা ন নির্ভাজয়েদিভ্যর্থমাশঙ্ক্যাহ উদ্ধারাদিবিশেষোহীতি । অত্থে-  
গ্রহণাং কারণং বিনাপি বহুনাং বিশেষঃ স্যাদিভ্যার্থশঙ্ক্যাহ একস্যাপীতি, ন্যায়াদপিকারোহধ্যাহতব্য  
ইত্যর্থঃ । উত্থানমিতি সামান্যেন সর্বেষামর্থবিষয়ে পরস্পরবৈমত্যাং স্বাতন্ত্র্যায় উদ্যম ইত্যর্থঃ । বিষ-  
মং ন কুর্যাদন্যেযামস্বভাবাদিত্যর্থঃ । এভেন উত্থানমুপার্জিতং সহ যুগপৎ সর্বেষামুপার্জনমিতি  
কুল্লকভট্টাদিমতং প্রভূত্বং, ন্যায়াদেব সিদ্ধে বচনানর্থক্যপ্রসঙ্গাৎ অস্বাভাবাদিহিত্ত্যে বিনা পিতৃধনে  
উদ্ধারাদিবাধে হৃদ্যর্থকতাপত্তেরিতি ভাবঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

জীবমিতি তু রত্নাকরে পাঠঃ ।

জীকৃতটীকা ।

আকুলচিত্ততয়া কর্তব্যাকর্তব্যবিবেচনশূন্যতয়া । পূৰ্ণোক্তকারণাং ভক্তত্ববহুপোষ্যত্বাদেঃ । কারণ-  
দিতি যদ্ব্যক্তং তত্র প্রমাণমাহ যথেন্ধি । কারণং বিনা পূৰ্ণোক্তকারণং বিনা অন্যস্যাসম্ভবাং নৈকং  
পুত্রং বিশেষয়েদিভ্যর্থঃ । নির্ভাজয়েদিভ্যাক্ত কারণং বিনা পাতিভ্যাদিকং বিনা ইত্যর্থঃ । নমু কারণং  
বিনা ইত্যস্য গুণং বিনেত্যাভ্যর্থঃ তথাচ কারণং গুণং বিনা ন বিশেষয়েৎ নোদ্ধারাদিনা বিশেষয়েদিতি

বচনর্থঃ তৎকথং পূৰ্ণোক্তকারণাৎ বিশেষঃ ব্রূবে ইত্যত আহ উদ্ধারাদিশেষোহীতি । বহুনামেবেতি ।  
 বিংশ ভদ্রক ভদ্রুরীয়ভাগরূপাণামুদ্ধারণাৎ বহুব্রুব উদ্ভিষ্টাদিত্যেভি ভাবঃ । নৈকস্যাতি । তথাচ একস্য  
 বিশেষো নতু গুণকৃতোদ্ধাররূপঃ উদ্ধারস্য সৰ্ব্বপুত্রসাধারণতয়া একপুত্রস্য বিশেষত্বাসম্ভবাৎ কিন্তু কার-  
 ণান্তরকৃতন্ততোহন্য এবেতি ভাবঃ । যদ্যপি জ্যেষ্ঠস্য সন্তগ্নত্বে ইতরেষাঞ্চ নির্গ্নত্বে একস্যাপ্যুদ্ধারকৃত-  
 বিশেষঃ সম্ভবতোব তথাপি স বিশেষো ন বচনর্থঃ পিতৃপাদানবৈযর্থ্যাৎ ভ্রাতৃবিভাগেপি তথাবিধ-  
 বিশেষসম্ভবাদিত্যে বোধ্যৎ । ননু একগ্রহণাৎ কারণং বিনা বহুনাং বিশেষঃ স্যাদিভ্যাশঙ্ক্যাহ একস্যা-  
 পীতি । ন্যায়াদপি রূপাহত্বা ইতি ভাবঃ । ইচ্ছাকৃতু এবেতি । স্বাক্ষিতমাত্রৈ পূৰ্ণোক্তকারণসহকারেণ  
 ইচ্ছাকৃত এবত্যর্থঃ । উত্থানং বিভাগোদ্যমঃ । উত্থানমজ্জিতং সহ যুগপৎ তথাচ সৰ্ব্বস্বামজ্জিতে ন  
 বিষমবিভাগ ইতি কুল্লকভট্টব্যাখ্যানং তদসৎ । ভত্র বিষমবিভাগাভাবস্য সমবিভাগস্য চ ন্যায়তএব  
 প্রাপ্তেৰ্চচনানর্থক্যাৎ । বিষমবিভাগরূপত্বাভাবাদিত্যে । এবং সমুদ্রতোদ্ধারে সমানংশান্ প্রকম্পয়ে-  
 দিত্যাदिना अवितर्कद्रव्यां पृथक् तस्यैवोद्धारतया तस्य भागानादिति भावः । इति पितृकृत-  
 বিভাগঃ ॥ ০ ॥

## দায়ভাগঃ ।

### তৃতীয়োধ্যায়ঃ ।

#### প্রথম পরিচ্ছেদঃ ।

১। ইদানীমুপরতে পিতরি ভ্রাতৃণাং বিভাগঃ কথ্যতে । সোইপি চ মাতরি  
 জীবন্ত্যাং সত্যপি পিতৃপরমাদ্বনস্বামিত্তে ধর্ম্যো ন বিভাগঃ সোদরাণাং ভবতীতি  
 কথ্যতে উক্তং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈতি (১) উভয়োরূপরমে সোদরাণাং পৈতৃকধন-  
 বিভাগস্য জ্ঞাপনাৎ ।

২। ন পুনর্মাতৃকৃতং মাতৃধনবিভাগার্থং পৈতৃকপদাৎ পিতৃধনমাত্রস্যৈব  
 বিভাগাবগতেঃ পৈতৃকপদস্যেকশেষকম্পনায়াং প্রমাণাভাবাৎ ।

৩। কিঞ্চ জনন্যাং সংস্থিতায়ামিত্যনেনৈব (২) মাতরি মৃত্যয়াং তদীয়ধন-  
 বিভাগস্য মনুনা বক্ষ্যমাণত্বাৎ উক্তং মাতুরিতি পুনরুক্তং স্যাৎ ।



৭। যথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ। বিভজেরন্ সূতাঃ পিত্রোৰ্দ্ধনমুৎকথম্ণং সমং ।  
মাতৃহৃদিতরঃ শেষমৃণাত্যভ্য ঋতেইন্ময়ঃ (১) ।

৫। মাতৃধনবিভাগস্য দুহিতৃণাং সন্তাবে অনধিকারঃ অসন্তাবে চান্নয়পদেন  
পুত্রাণামধিকার ইত্যন্তরার্ধেনৈব প্রতিপাদনাৎ পূৰ্ব্বার্ধে পিত্রোরিতি পিতৃধন-  
বিষয়মেব অন্যথা পুনরুক্তত্বাপত্তেঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমারভমাণঃ প্রতিজানীতে ইদানীমিত্যাदि । উক্তং পিতৃশ্চেত্যাদি মাতৃনিরুত্তে রজসীত্যাदि,  
পূৰ্ব্বোপদর্শিতনারদবচনাৎ উক্তমিতি, পতিতদ্বনিপ্পৃহদ্বোপরমেষু স্বত্বাপগমহেতুস্বিতার্থঃ, স্বত্বাপগম-  
মাত্রার্থে মাতুরুদ্ধমিত্যস্য বৈয়র্থ্যাপত্তেরিতি । অথ যথা পিতৃধনে পিত্রভাবঃ প্রয়োজক স্তথা মাতুর-  
ভাবো মাতৃধনএব যুক্ত্যতে, পিতৃধনগণনস্তরং মধ্যগত্বাভাবেন মাতুরপি স্বাম্যভাবে নিরপবাদপুত্রস্বাম্যস্য  
জাগরুকত্বাৎ কিমিতি পিতৃধনবিভাগে মাতুরুপরমাপেক্ষা, অতো মাতৃধনবিভাগস্যাংপ্যাকাজিক্তত্বাৎ মাত্র-  
ভাবে মাতৃধনগোচরএবাস্তিত্যত আহ কিঞ্চেত্যাদি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

উক্তং পিতৃশ্চেত্যাদি মাতৃ নিরুত্তে রজসীত্যাदि পূৰ্বদর্শিত নারদবচনাৎ উক্তমিতি পতিতদ্বনিপ্পৃহদ্বো-  
পরমেষু স্বত্বাপগমহেতুস্বিতার্থঃ, স্বত্বাপগমমাত্রার্থে মাতুরুদ্ধমিত্যস্য বৈয়র্থ্যাপত্তেঃ । নমু যথা পিতৃধনে  
পিত্রভাবঃ প্রয়োজক স্তথা মাতৃধনে মাতুরভাবো যুক্ত্যতে, পিত্রভাব মাতৃস্বত্বাভাবেন পুত্রস্য স্বাম্যস্য  
জাগরুকত্বাৎ কিমিতি পিতৃধনবিভাগে মাত্রপরমাপেক্ষা, অতো মাতৃধনবিভাগস্যাংপ্যাকাজিক্তত্বাৎ মাত্রভাবে  
মাতৃধনগোচরএবাস্তিত্যত আহ কিঞ্চেত্যাদি । এবঞ্চ মাতৃসন্তাবে বিভাগে বিহিতাভিক্রমাৎ প্রত্যবায্যো  
নতু বিভাগানিষ্পত্তিঃ স্বত্বাশ্রয়ত্বাৎ বিভাগস্যেতি ধোয়ং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

জ্ঞাপনাদিতি পঞ্চম্যন্তস্য কথ্যত ইত্যত্রাশ্রয়ঃ । নমু পিতৃধনবিভাগস্য মাতৃসন্ত্বেৎধর্ম্যাৎ অদৃষ্টার্থতা  
কম্পনাপত্তিরৈবৈকশেষে প্রমাণমিত্যত আহ কিঞ্চেতি । জনন্যামিতি, জনন্যাং সংস্থিতায়ান্ত সমং সর্কে  
সহোদরাঃ । ভজেরন্ মাতৃকং রিকথং ভগিন্যশ্চ সনাতন ইতি মনুবচনং উক্তং পিতৃশ্চেত্যাদিকমপি  
মনুবচনম্ অন্তঃ পুনরুক্তং স্যাদিত্যর্থঃ । পূৰ্ব্বার্ধে পিত্রোরিতি, পরার্ধেনৈব মাতৃধনবিভাগস্যোক্তত্বেন  
পূৰ্ব্বার্ধে পিতৃধনবিষয়মেবেত্যর্থঃ । নমু পূৰ্ব্বার্ধে সূতা ইত্যত্রৈকশেষেণ পুত্র কন্যাঃ পিত্রো রিকথং  
ভজেরমিত্যুক্তৌ পিতৃধনং পুত্রা মাতৃধনং কন্যা ভজেরমিত্যর্থঃ কিং ন স্যাদিত্যত আহ, অন্যথা পুন-  
রুক্তমিতি, তদা পরার্ধে পুনরুক্তং স্যাদিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমারভতে ইদানীমিতি, ইদানীং পিতৃকৃতবিভাগানস্তরমিত্যর্থঃ, অথাদৃষ্টার্থকম্পনাগো-  
রবমেব নানমিত্যত আহ কিঞ্চেতি । জ্ঞাপনাদিত্যত্র তথা বক্ষ্যমাণত্বাদিত্যত্র, মনুবচনেতি শেষঃ ।  
অন্যথেনিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ইদানীমুপরতে পিতরি ভাতৃণাং বিভাগঃ কথ্যতে । একশেষেতি, অজহংস্বার্থলক্ষণায়াং গৌরবাদিতি ভাবঃ । ননু কথমজহংস্বার্থলক্ষণায়া অত্রাশ্বয়ঃ, পিতুরুদ্ধং পিতৃধনং মাতুরুদ্ধং মাতৃধন মিত্যবিরোধে ভেদাৎ তদভেদএবাজহংস্বার্থলক্ষণাক্রীকারাং, নহি ছত্রিণোগচ্ছন্তীত্যত্র ছত্রিষু ন গগনং অচ্ছত্রিষু তথার্থত্বং ইতি অজহংস্বার্থলক্ষণা একধর্মাবচ্ছেদেন পদার্থদ্বয়োপস্থিতেঃ, সচাত্র ধর্মঃ সাহিত্যপুংস্ত্রা-দিব্যুদাসেন জনকত্বম্ অত উচ্যতে নাত্রাজহংস্বার্থলক্ষণা কিন্তু বৃত্তিহ্রয়মেবেতি নয়মাশ্রিত্যেদমুক্ত-মিতি । পুনরুক্তমিতি দ্বয়োরপি মনুবচনদ্বাং উদ্ধৃষ্টং মাতুরিতি ব্যর্থং । জনন্যাং সংস্থিতায়াস্ত সমং সর্কে সহোদরাঃ । ভজেরমাতৃকং রিক্তং তগিন্যশ্চ সনাতন ইতি ভাতৃভগিন্যোস্তন্যাধিকারপ্রতি-পাদকত্বম্ বৈয়র্থ্যং ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পিতৃকৃতবিভাগং নিরূপ্য ভাতৃকৃতবিভাগনিরূপণার্থং সম্বোধ্যাবধানায় প্রতিজ্ঞানীতে ইদানীমিতি । পিতৃকৃতবিভাগনিরূপণানন্তরমিত্যর্থঃ । মোহপি ভাতৃকৃতবিভাগোহপি । ধর্মো নেতি । তথাচ বিভাগঃ সিদ্ধান্তেব কিন্তু স ধর্মো নেতি ভাবঃ । অতএবোক্তং সত্যাপীভ্যাং বিভাগাধিকারজ্ঞাপনার্থং । নম্বেবং পিতৃসত্ত্বে ইব মাতৃসত্ত্বেহপি বিভাগাসিদ্ধেরপি বচনার্থদ্বন্দ্ববে ধর্ম্যত্বেন কিমিত্যদৃষ্টকম্পনাগৌরব-মঙ্গীকরোমি ইতি চেম, তবার্পি তদানীং তেষাং ধনস্বামিত্বাং মাতৃসত্ত্বে বিভাগাভাবস্য বাচনিকত্বেনাদৃষ্ট-কম্পনায়া স্ত্রল্যদ্বাং, বিনিগমনা তু তেষাং পিতৃসত্ত্বে অস্বামিত্বাং যুক্তা বিভাগাসিদ্ধিঃ, মাতৃসত্ত্বে তু তেষাং স্বস্বধনস্বামিত্বাং বিভাগে বাধকাতাব ইতি ন্যায় এবেতি বিভাব্যং । জ্ঞাপনাং মনুনেতি শেষঃ । ননু মাতুরুদ্ধমিত্যস্য পিতৃধনবিষয়ত্বেন্দৃষ্টকম্পনাগৌরবমেব একশেষকম্পনায়াং মানমতআহ কিঞ্চেতি । পুনরুক্তমিতি । দ্বয়োরপি মনুবচনাদিতি ভাবঃ । উক্তার্থে যাজ্ঞবল্ক্যবচনং স্মৃটং প্রমাণয়তি যথেন্তি । অনধিকারইতি । পুত্রাণামিতি শেষঃ । পুনরুক্ত্যেতি । পূর্বাঙ্কে পিত্রোরিত্যত্রৈকশেষকম্পনয়া মাতৃ-ধনবিভাগে মাতুরুদ্ধমিতিপ্রাপ্তেঃ পুনর্মাতৃধনমিত্যস্য পুনরুক্ত্যাপত্তেরিত্যর্থঃ । ইদমুপলক্ষণং উত্তরাঙ্কে দুহিত্রভাবে সূতস্যাধিকারপ্রতিপাদনাং বিরোধোহপি দ্রষ্টব্যঃ । অথ পূর্বাঙ্কে মাতুরযৌতকধনবিষয়ং উত্তরাঙ্কে যৌতকধনবিষয়ং অত্র প্রথমং দুহিত্রাধিকারস্য বক্ষ্যমাণদ্বাং অতো ন পৌনরুক্ত্যং নবা বিরোধ-ইতি চেম, অযৌতকস্ত্রীধনে পুত্রকুমার্যো যুগপদধিকারস্যেব বক্ষ্যমাণত্বেন কেবলপুত্রাধিকারপ্রতি-পাদনে বিরোধ-তাদবস্থাৎ । নচ সূতা ইত্যত্রাপ্যেকশেষকম্পনয়া কন্যাপুত্রয়ো যুগপদধিকার প্রাপ্তি-রिति বাচ্যং, পিতৃধনসমভিষাহারাং কেবলপুত্রাধিকারস্যেবাবগতেঃ, অন্যথা পিতৃধনেনহপি ভয়োযুগ-পদধিকারাপত্তিঃ ॥ • ॥

৬। মাতাপিত্রোরূপরমে ভাতরো বিভজেরমিতি বদতা যাজ্ঞবল্ক্যেন উভয়ো-  
রূপরমানন্তরকালস্য বিভাগার্থতয়া বিধানাং সাহিত্যং বিবক্ষিতং ।

৭। তথাচ শঙ্কলিখিতৌ । রিক্তমূলং হি কুটুমমস্বতন্ত্রাঃ পিতৃমন্তো মাতুর-  
প্যেবমস্থিতায়াঃ । মাতুরপি সকাশাদস্বতন্ত্রা বিভাগানধিকারিণ ইত্যাহতুঃ ।

৮। সুবাস্তমাহ ব্যাসঃ । ভাতৃণাং জীবতোঃ পিত্রোঃ সহবাসো বিধীয়তে ।  
তদভাবে বিভক্তানাং ধর্ম্যস্তেষাং বিবর্ততে ॥

৯। সহবাসবিধানমুখেন পৃথগ্ভাবনিষেধাৎ পিতৃমাতৃজীবনবতশ্চ বিভাগ-  
নিষেধাৎ জীবতোরিতি সাহিত্যমবিবক্ষিতং অত একস্মিন্নপি জীবতি বিভাগে  
ন ধর্ম্যঃ কিন্তু উভয়োরভাবে ।

১০। যথাহ ব্রহ্মস্পতিঃ । পিত্রোরভাবে পুত্রাণাং বিভাগঃ সম্প্রদর্শিতঃ । মাতু-  
নিবৃত্তে রজসি জীবতোরপি শস্যতে ।

১১। নিবৃত্তরজস্কায়াং মাতরি জীবন্ত্যাং বিভাগস্য মাতৃধনগোচরস্থানুপপত্তেঃ  
উভয়াভাবোক্তবিভাগস্যৈব জীবতোরপীত্যপিকারেণ শস্ত্বকৌর্তনাৎ উভয়োরভাবে  
ভ্রাতৃবিভাগঃ পিতৃধনগোচরএবাবধারণ্যতে ।

১২। অতএব জীবন্ত্যাং মাতরি মাতৃপ্রধানকং বিভাগং নির্দিশতি ব্যাসঃ ।  
সমানজাতিসজ্জা যে জাতাস্ত্বেকেন স্তনবঃ । বিভিন্নমাতৃকাস্ত্বেষাং মাতৃভাগঃ প্রাশ-  
স্যতে ॥ তথা ব্রহ্মস্পতিঃ । যদ্যেকজাতা বহবঃ সমান জাতিসজ্জায়া । সাপত্ন্যাস্ত্বে-  
র্বিভক্তব্যং মাতৃভাগেন ধর্ম্যতঃ ।

১৩। পুত্রাণাং জাতিসজ্জাসাম্যেন বিভাগে বিশেষ্যভাবাৎ মাতুরেবাং  
বিভাগে ন পুত্রাণামিত্যাদিশ্য বিভাগঃ কর্তব্যঃ তেনেতরমাতৃধনইবাভাপি পুত্রা-  
ণাং মাতরি জীবন্ত্যাং ন পরস্পরবিভাগে স্বাতন্ত্র্যাৎ কিন্তু মাতুরনুমতৌব পরং  
বিভাগে ধর্ম্যঃ ।

ত্রীনাথকৃতটীকা ।

অথোক্তং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈতদ্র উপরমাপেক্ষায়া ন সাহিত্যং উপরমস্য প্রত্যেকপরিসমাপ্যত্বেন  
সাহিত্যভাবাৎ অতঃ কথং তস্যোপরমে বিভাগসম্ভবে বা উদ্দেশ্যবিশেষণত্বেন হবিরুভয়দ্বন্দ্বস্য  
বিবক্ষাপি ন কথমিত্যতআহ উভয়োরপরমানস্তরকালস্যোভাদি, অযমর্থঃ বিভাগস্য রাগপ্রাপ্তত্বেন অত্র  
বিধাসম্ভবাদ্ভূতাদিশ্য কালবিশেষএব বিধেয়ঃ, তত্র উপরমাপেক্ষয়া উভয়োঃ সাহিত্যাসম্ভবেইপি  
উপরমদ্বয়েন সহানস্তরকালস্য একসাম্যয়াং, তত্র বিভাগক্রিয়ায়ায়ুগপন্নাভাপিত্রোঃ সম্বন্ধাৎ সাহিত্যস্য  
বিবক্ষাপীতি । ঋক্খণ্ডমূলমিতি, কুটুম্বং গাইস্থমিত্যর্থঃ । যদি মাতাপিত্রৌ জীবতোরপি পুত্রাণাং স্বাতন্ত্র্যাৎ  
স্যা ভদ্রা স্বচ্ছন্দং সর্কেঃ স্বধনব্যায়ে কৃতে গৃহরক্ষা ন স্যাদিতি । হিশদেন হেতুত্বমাহ মাতুরপীত্যাদিনা,  
প্রত্যেকসদস্য বিভাগাভাবহেতুত্বং ব্যক্তমেবোক্তমিতি, এতচ্চ মাতরি জীবন্ত্যাং ন স্বাতন্ত্র্য মেবাহ নতু  
মাতৃস্তত্র স্বাম্যং ন পুনঃ পুত্রাণামিতি মাতুরপ্যেবমবস্থিতায়া ইতানেনাস্বাতন্ত্র্যাস্যেবাবগমাৎ, দম্পত্যো  
র্মাধ্যগমিত্যনেন যত্র পত্ন্যঃ স্বাম্যং তত্র পত্ন্যা অপীতু্যক্তে পত্তিমরণে তৎস্বত্বাপগমে পত্ন্যা অপি স্বত্বাভা-  
বাৎ, অতএব পুত্রধনএব পত্ন্যাধিকারো বিষ্ণুপ্রভৃতিভির্জ্ঞাতইতি । অত্রাপি জীবতোঃ পিত্রোঃ সহবাস-  
বিধানাৎ সাহিত্যাবগমাদেকেকজীবনে সহিতাবস্থানাতাভাৎ বিভাগঃ স্যাদিভ্যতআহ সহবাসবিধানমুখ-  
নেতি, সহবাসস্যোভয়জীবনমরণয়ো রাগপ্রাপ্তত্বেন বিধাতুমযোগ্যত্বাৎ পরিসজ্জায়াঃ তদ্ব্যভিরেকস্যেব  
বিধেয়ত্বম্ অতঃ পিত্রৌজীবতোরিত্যাস্যানিবিধ্যমানানুপাদেয়বিভাগরূপোদ্দেশ্যবিশেষণত্বেন তদ্বিশেষণস্য  
বিবক্ষা, অত একজীবনেইপি বিভাগাভাবঃ । কটীকবৎ যথা পিতৃমরণে মাতৃজীবনে বিভাগ স্থথা মাতরি



মৃত্যুয়াৎ পিতরি জীবিত্যপি সহিতাবস্থানাতাবাৎ সহবাসাতাবগ্রসঙ্গ ইত্যপি বোধ্যৎ। জ্ঞাতিসম্মানসামো-  
নেতি, জ্ঞাতে ঈর্ষ্যম্যে চতুস্ত্রিছোকভাগানামিত্যনেন ঈর্ষ্যম্যৎ, সম্মানসাম্যতাবেচ পুত্রত্বেন স্বাম্যে স্ত্রীনা-  
ধিকগ্রসঙ্গাচ্ছেত্যশয়ঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

অথোক্তং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈতর্য উপরমাপেক্ষয়া ন সাহিত্যং গর্গা তৌজ্যস্থামিতিবহুপরিমস্য প্রত্যেক-  
পরিমাপ্তত্বেন সাহিত্যতাবাদতঃ কথমুভয়োপরিমে বিভাগঃ সম্ভবে বা উদ্দেশ্যবিশেষণত্বেন হবিরুভয়দ্ব-  
বত্তস্য বিবক্ষ্যাপি ন কথমিত্যত আহ উভয়োরুপরিমানস্তরকালস্যোতি, অয়মর্থঃ বিভাগস্য রাগপ্রাপ্তত্বেন  
তত্র বিধ্যসম্ভবাৎ তদুদ্দেশ্য কালবিশেষএব বিধেয়ঃ অত্রোপরিমাপেক্ষয়া স্ত্রয়োঃ সাহিত্যসম্ভবেহুপরিম-  
ত্বেন সহানস্তরকালস্যেবাবস্থাৎ তত্র বিভাগক্রিয়ায়া যুগপন্নাতাপিত্রোঃ সম্বন্ধাৎ সাহিত্যস্য নাসম্ভবঃ  
বিধেয়বিশেষণত্বেনচ সাহিত্যস্য বিবক্ষ্যপীতি। ঋক্খমূলমিতি। কুটুম্বং গার্হস্থং। যদি মাতাপিত্রো-  
র্জীবিতোরপি পুত্রাণাৎ স্বাতন্ত্র্যং স্যা তদা স্বচ্ছন্দং সর্টকর্ষনব্যয়ে গ্রহরক্ষণমেব ন স্যাদিতি হিশন্দো  
হেতুর্থে। মাতুরপীত্যাদিনা প্রত্যেকসত্ত্বস্য বিভাগতাবহেতুত্বং ব্যক্তমেবোক্তমিতি। এতচ্চ মাতরি  
জীবিত্যং ন স্বাতন্ত্র্যমেবাহ নতু মাতৃস্তত্র স্বাম্যমিত্যুক্তং প্রাক্। অথাপি জীবিতোঃ পিত্রোঃ সহবাস-  
বিধানাৎ সাহিত্যাবগমাৎ এতেকজীবনে সহিতাবস্থানাতাবাদিভাগঃ স্যাদতআহ সহবাসবিধানমুত্থেনেতি,  
সহবাসস্য উভয়জীবনয়ো রাগপ্রাপ্তত্বেন বিধাতুমযোগ্যত্বাৎ পরিসম্ময়া তদ্ব্যতিরেকট্যেব বিধেয়ত্বমতঃ  
পিত্রোর্জীবিতোরিত্যস্য নিষিধ্যমানানুপাদেয় বিভাগরূপোদ্দেশ্য বিশেষণত্বেন তদ্বিশেষণস্য সাহিত্যসা-  
বিবক্ষা অতএব জীবনেহপি বিভাগতাবএব কষ্টেবৎ পিতরি জীবতি মৃত্যুয়াৎ মাতরি বিভাগগ্রসঙ্গঃ।  
জ্ঞাতিসম্মানসামোনেতি, ঈর্ষ্যম্যে চতুস্ত্রিছোকভাগিন ইত্যনেন ঈর্ষ্যম্যৎ, সম্মানসাম্যতাবেচ পুত্রত্বেন  
ধনসাম্যে স্ত্রীনাধিকগ্রসঙ্গাচ্ছেত্যশয়ঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

ইত্যুদ্দেশ্যোতি, মাতৃসম্মাননম্বেবোপদেশকলমিতি ভাবঃ, তন্মাৎ মাতুরুপরিমে মাতুরনুমতাবপীত্যাপি  
বোধ্যৎ।

জ্যোতানন্দকৃতটীকা।

নমু পূর্বাঙ্গমযৌতকমাতৃধনবিষয়ং উত্তরাঙ্গং যৌতকধনবিষয়ং, অত্রৈব প্রথমং কেবলকন্যামাত্রাণা-  
মধিকারস্য বক্ষ্যমাণত্বাদিতি চেৎ সত্যং অযৌতকস্ত্রীধনেহপি পুত্রকুমার্যোযুগপদধিকারস্য বাচ্যত্বাৎ  
পিতৃধনসমভিব্যাহারেণ কেবলপুত্রাণাৎ প্রথমমুপকারবিধানানুপপত্তেঃ উদ্দেশ্যবিশেষণত্বাৎ সাহিত্যা-  
বিবক্ষয়া একাতাবেহনাতরস্মিন্ সত্যপি বিভাগ ইত্যনিষ্ঠাপত্তিমাশঙ্ক্যাহ মাতাপিত্রোরিতি, বিভাগো  
রাগপ্রাপ্তত্বাৎ বিধেয় ইত্যুক্তমেব। অত্রান্নমনঃসংযোগধ্বংসলক্ষণস্যোপরিমস্য প্রত্যেকপরিমাপ্তত্বেন  
তদপেক্ষয়া তুল্যবদেকক্রিয়া লক্ষণসাহিত্যসম্ভবেহপি একয়া বিভাগক্রিয়ৈব তদধিকরণসময়ানন্তর্যা-  
নিরূপকোপরিমপ্রতিযোগিত্বেন পরস্পরাসম্বন্ধেন তদবসেয়ং। অত্রান্যসংবাদং দর্শয়তি তথাচেতি, হি  
হেতৌ, যন্মাৎ কুটুম্বভরণং ঋক্খমূলং অতঃ পিত্রাদিসত্ত্বৈশ্চতস্ত্রাঃ ব্যয়ানধিকারিণঃ, ইতরথা স্বচ্ছয়া  
সর্জব্যয়ে কৃতে ধনাতাবাৎ কুটুম্বরক্ষা ন স্যাদিতি ভাবঃ। অত্রৈবংশদেন ভেদাবগমাৎ স্ফটমেব এক-  
সত্ত্বৈহপি অনধিকারিতি। অত্র ভার্যাপুত্রশ্চৈতাদ্যেকমূলতান্নরোধাৎ স্বার্জিতধনেহস্বাতন্ত্র্যমিতি বাচ্যং

দায়প্রকরণাৎ এবমস্যাব্যক্তার্থতামাশঙ্ক্যাহ সুব্যক্তমিতি, অত্র দ্বিবিচনেন সাহিত্যাদেটককজীবনে সহবাসাভাবাৎ বিভাগঃ সাদিত্যাশঙ্ক্যাহ সহবাসবিধানমুত্থেনেতি, সহবাসস্য জননপ্রভৃতিপ্রাপ্তদ্বস্ততো ন বিধেয়ত্বং পৃথগ্ভাবনিষেধার্থং তদিত্তি, সহবাসএবেতি নিয়মেন, পরিসংখ্যায়ৈবেতি ভাবঃ । পিতৃমাতৃ-জীবনবত্বেতি, এতেন উদ্দেশ্যগতত্বং দর্শিতং । পিতৃধনগোচরএবেতি, পিতামহাদ্যজিতধনস্যাপি পিতৃ-স্বত্বাস্পদত্বাৎ পিতৃধনত্বং, এবকারেণ কেবলমাতৃধনব্যবহৃত্তিরিতি পূর্বাভিহিতবিরোধঃ । অত্রাপীতি পিতৃ-ধনাদৌ স্বত্বাস্পদীভূতেঃপীত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নতু পিত্রোৰুচ্ছিন্নিত্যুদ্দেশ্য বিশেষণত্বাদিত্তি বচনং বিবক্ষিতমিত্যতাহ উভয়োরুপরমানস্তরকালস্যোতি, তথাচ বিশেষবচনত্বাদিবিক্ষেতি ভাবঃ । যদ্যপি কালবিধানং পূৰ্ব্বং পূরয়িত্বা ইতুবাদউক্তস্তথাপি প্রাপ্তা-নুবাদপক্ষেইপ্যবাস্তরোদ্দেশ্যবিধেয়ভাববিলক্ষণাদিদমুপপন্নং ইতি কেচিৎ । পিত্রোঃ সহবাসইতি তথা-ত্রাপি সাহিত্যং বিবক্ষার্মিত্যতাহ সহবাসবিধানমুত্থেনেতি, উদ্দেশ্যবিশেষণত্বা মিরাকাজ্ঞাদিত্তি ভাবঃ । মাতৃধনগোচরত্বাদিত্তি, মাতুর্নির্ধনত্বাপত্তেরিতি শেষঃ ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

সাহিত্যমিতি । পিতৃমাতৃপরময়োঃ সাহিত্যমিত্যর্থঃ বিবক্ষিতমিতি । তদ্বচনস্য চকারেণ দ্বন্দ্বসমানার্থ-কেন সাহিত্যাবগমাদিত্তি ভাবঃ । অত্র চ সাহিত্যং বিভাগক্রিয়াপেক্ষয়া, সাহিত্যন্ত তুল্যরূপাণাং পরস্পর-সাপেক্ষাণামেকক্রিয়ায়িত্বং তত্র তুল্যরূপাণাং বিশেষণবিশেষ্যভাবানাপমানাং তেন সপত্নীকো ধর্মমা-চরেদিত্যত্র সাহিত্যব্যুৎপাদ্যঃ পত্নীর্কিশেষণত্বেনৈব পত্ন্যা আচারক্রিয়ায়িত্বাং পরস্পরসাপেক্ষাণাং পরস্পর-নৈরপেক্ষেণ তৎক্রিয়ান্বয়িনাং যুগপতৎক্রিয়ায়িনামিতি ফলিতার্থঃ তেন ধবৎখদিরো ছিন্নভীত্যত্র এক-স্যামপি ছিদ্রাক্রিয়াব্যক্তো ক্রমেণাবিত্তয়ো ধবৎখদিরয়োঃ সাহিত্যব্যুৎপাদ্যঃ যুগপদবিত্তয়োরেব সাহিত্যপ্রতী-তেরিতি । অত্র সম্বাদং দর্শয়তি তথাচেতি । ঋক্বেতি । হি হেতো যত ঋক্বেদস্যলং গার্হস্থ্যং অতোইষতব্রাঃ ব্যয়ানধিকারিণঃ ইতরথা সর্গেরেব স্বচ্ছয়া ধনব্যয়ে কৃতে ধনবিলয়াপত্ত্যা কুটুম্বরক্ষা ন স্যাদিত্তি ভাবঃ । অত্রৈবংশকেন মাতুরবস্থানে অস্বাতন্ত্র্যস্য ক্ষুটমেবাভিধানমিতি ভাবঃ । নত্বস্য বচনস্য ভার্য্যাগুজ্ঞশ্চে-ত্যাদিনেকমূলত্বাৎ স্বাভিজ্ঞত্বেনে অস্বাতন্ত্র্যাপরত্বমন্ত দায়ভাগপ্রকরণান্নাং অতএব ইদমস্পষ্টমেব অতঃ স্পষ্টমাহ ব্যাসইতি । বিধানমুত্থেন প্রতিপাদনমুত্থেন । সহবাসস্য জন্মপ্রভৃতিপ্রাপ্তভয়া তদ্বি-ধানাসম্ভবাৎ । পৃথগ্ভাবেতি । পৃথগ্ভাবনিষেধটস্যব সহবাস এবেতি নিয়মেন পরিসংখ্যয়া বা বচনার্থত্বাদিত্তি ভাবঃ । অত্র জীবতোরিতি দ্বিবিচনারগতসাহিত্যস্য বিবক্ষিতত্বে একমাত্রজীবনেন সহবা-সম্যাপ্রাপ্ত্যা মাতরি জীবন্ত্যামপি বিভাগঃ স্যাৎ মাতরি মৃত্যয়াৎ পিতৃসত্ত্বেপি বিভাগ আপদ্যত অতন্ত-দবিবক্ষ্যামাহ পিত্রেত্যাদিনা, জীবনবত্বেতানেনাবিবক্ষিতত্ববীজ্যং উদ্দেশ্যবিশেষণত্বং সাহিত্যস্য প্রতিপা-দিত্বং জীবৎপিতৃমাতৃকমুদিশ্য বিভাগাভাবস্য বিধেয়ত্বাৎ যদ্যপি পিতৃসত্ত্বে ইষামিত্তেনৈব বিভাগা-প্রাপ্তেঃ পিতৃপাদানবৈষম্যং তথাপি দৃষ্টান্তার্থং তদুপাদানমতএব প্রাপ্তস্ত মাতুরপোবমবস্থিতায়া ইত্যত্র এবৎ-শঙ্কঃ যথা পিতরি জীবতি বিভাগাস্বাতন্ত্র্যাং তথা মাতরি জীবন্ত্যামপীতি দৃষ্টান্তার্থকঃ প্রযুক্তইতি । উভয়োরভাবে অন্যতরাত্বাবে । এবৎ জীবতোঃ সাহিত্যবিবক্ষায়ামুপরমসাহিত্যং ক্ষুটমুক্তমিতি ভাবঃ । মাতৃধনগোচরত্বাহুপপত্তেরিত্ত্যস্য মাতুর্নির্ধনত্বাপত্তেরিতি শেষঃ । উভয়তাবোক্তেতি । উপস্থিতবি-ভাগানুসন্ধেণৈব শস্ত্ত্বান্বয়সম্ভবে বিভাগান্তরাধ্যাহারকল্পনাত্বাৎ গৌরবাদিত্তি ভাবঃ । পিতৃধনগোচর-

এবেতি পিতামহদনস্যাপি পিতুঃ স্বত্ববদ্ধাৎ পিতৃধনত্বেন ভগ্ন্যপি সংগ্রহঃ । এবকারেণ মাতৃধনমাত্রব্য-  
বচ্ছেদঃ তেনাস্য বচনস্য ন প্রাপ্তকপিতামহদন গোচরত্ববিরোধঃ । মাতৃপ্রধানকং মাতৃসম্বন্ধিত্বেন  
নির্দেশপূর্ব্বকং অত্রাপি পিতৃধনে স্বত্বত্বান্দীভূতত্বপীত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

১৪। অতো যদৌতমাদিতিকৃতং বিভাগে তু ধর্ম্মবিক্রিতাদি(১) তন্মাতৃ-  
রূপরমে বেদিতব্যং ।

১৫। তত্র যদ্যবিতক্তাএব স্বাত্মমিচ্ছন্তি তদা জ্যেষ্ঠএব যোগক্ষেমশক্তঃ সর্বং  
গৃহীয়াৎ ইতরে পিতরমিব তমুপজীব্যেযুঃ । যথা মনুঃ । জ্যেষ্ঠএব তু গৃহীয়াৎ  
পিত্র্যং ধনমশেষতঃ । শেষাস্তমুপজীব্যেযুর্যথৈব পিতরং তথা(২) । তথা গৌতমঃ ।  
সর্বস্বং বা পূর্ব্বজস্য স ইतरান্ বিভূয়াৎ পিতৃবৎ(৩) । বাশব্দাৎ পৃথগ্ণা তবেযুঃ  
সহবা বসেযুঃ । সহবাসশ্চ সর্বেষামিচ্ছাতএব । যথা নারদঃ । বিভূয়াৎদেচ্ছতঃ  
সর্বান্ জ্যেষ্ঠৌ ভ্রাতা যথা পিতা । ভ্রাতা শক্তঃ কনিষ্ঠৌবা শত্ৰুপেক্ষা কুলে স্থি-  
তিঃ(৪) । শক্তঃ সন্ কনিষ্ঠৌপি সর্বান্ বিভূয়াৎ মধ্যমোঃত্র দণ্ডাপূর্ণন্যায়্যাৎ সিদ্ধঃ ।

১৬। বিভাগস্ত্রেকস্যাপীচ্ছয়া ভবতীভূক্তং প্রাক্ ।

১৭। অতএব বিভাগং প্রক্রম্যাহ কাত্যায়নঃ । অপ্রাপ্তব্যবহারীণাং ধনং  
ব্যয়বিবর্জিতং । ন্যসেযুর্কক্ষ্মিত্রেষুপ্রোষিতানাং তথৈবচ । তথা বক্ষ্যৎ বাল-  
ধনমাব্যবহারপ্রাপ্তোরিতি বচনং ।

১৮। অয়ঞ্চ পুত্রাণাং বিভাগঃ পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাণাং সমানো নাত্রোৎপত্তি-  
ক্রমেণাধিকারক্রমঃ পুত্রাদীনাং ত্রয়াণামেব পার্শ্বণে তৎপিণ্ডতন্ত্রোগ্যপিণ্ডদ্বয়দানা-  
বিশেষাৎ । অতএব দেবলঃ । পিতা পিতামহশ্চৈব তথৈব প্রপিতামহঃ । উপাসতে  
সুতং জাতং শকুন্তাইব পিঙ্গলং । মধুমাংসৈশ্চ শাকৈশ্চ পয়সা পায়সেনচ ।  
এষ নো দাস্যতি শ্রাদ্ধং বর্ষাসু চ মঘাসু চ । তথা শঙ্খালিখিতযমাঃ । পিতা  
পিতামহশ্চৈব তথৈব প্রপিতামহঃ । জাতং পুত্রং প্রশংসন্তি পিঙ্গলং শকুন্তাইব ।  
মধুমাংসেন খঞ্জন পয়সা পায়সেন বা । এষ দাস্যতি নস্তুপ্তিং বর্ষাসু চ মঘাসু চ ।  
প্রপিতামহগ্রহণাৎ পুত্রপদং প্রপৌত্রপর্য্যন্তপরং । তদনেন প্রপৌত্রপর্য্যন্তস্য শ্রাদ্ধ-  
দানেন প্রপিতামহপর্য্যন্তোপকারকত্বাৎ তুল্যো দায়াদিকারঃ ।

১৯। অতএব জীবৎপিতৃকর্যোঃ পৌত্রপ্রপৌত্রয়োরনধিকারঃ পার্শ্বগানধিকারি-  
তয়া পিণ্ডপ্রদাতৃত্বাৎ ।

২০। পিত্রোরূপরমে চ ভ্রাতৃণাং পিতৃকৃতো বিশেষঃ পরং নিবর্ততে অন্যৎ তু  
সর্বমেব প্রত্যেতব্যং ।



ঐনাথকৃতটীকা ।

ব্যবহাস্তরমাহ ভক্তেতি । উক্তং প্রাগিতি, পিতৃধনবিভাগপ্রকরণে একস্যাপি স্বধনে স্বাম্যাদিত্য-  
নেনেতিশেষঃ । অপ্রাপ্তব্যবহারাবালাঃ প্রোষিতাশ্চ এতেন তদনুমতিমন্তরেণাপি বিভাগঃ স্কূট এবোক্ত  
ইতি ভাবঃ । দৌহিত্রস্যাপ্যেবংরূপস্যাসপিগুত্বাদেব ন যুগপদধিকারঃ ইতি বোধয়িতুং প্রমাণাস্তরমপ্যাহ  
অভএব দেবল ইত্যাদি । উক্তাশয়মুদ্ঘাটয়মাহ তদনেতি । পিতৃকৃতো বিশেষইতি, তক্তাদিনা-  
ধিকাদিদানরূপ ইত্যর্থঃ । অন্যদিতি বিংশোক্তারং দত্তাঃদত্তাবেত্যাদিরূপমিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ॥

ব্যবহাস্তরমাহ ভক্তেতি । প্রাগিতি পিতৃধনবিভাগপ্রকরণে । অপ্রাপ্তব্যবহারাবালাঃ প্রোষিতাশ্চ  
এতেন তদনুমতিমন্তরেণাপি বিভাগঃ স্কূট এবোক্ত ইতি ভাবঃ । দৌহিত্রস্যাপ্যেবংরূপস্যাসপিগুত্বাদেব  
ন যুগপদধিকারইতি বোধয়িতুং প্রমাণাস্তরমাহ অভএব দেবল ইত্যাদি । উক্তাশয়মুদ্ঘাটয়মাহ তদনে-  
নেতি । পিতৃকৃতো বিশেষ ইতি তক্তাদিনাধিকাদিদানরূপ ইত্যর্থঃ । অন্যদিতি বিংশোক্তারং দত্তা  
ঃদত্তা বেত্যাদিরূপমিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

উক্তং প্রাগিতি একস্যাপি স্বধনে স্বাম্যাদিত্যাদিনেত্যর্থঃ । তদ্ব্যগ্যপিণ্ডেতি, যয়েঃ সপিণ্ডনে  
পিণ্ডসমবয়স্যস্তয়োরেকস্য শ্রোক্ষেঃপ্যপরস্য ভোক্তৃত্বাৎ । অয়ঞ্চার্থো ঽপুত্রধনে পত্ন্যধিকারবোধনপ্রকরণে  
পিভামহপ্রপিভামহইত্যাদি বোধনবচনব্যাখ্যানে এতানবিতক্তদায়াদীনিত্যস্য সপিণ্ডজনপিণ্ডভোক্তৃত্বং  
ব্যাখ্যায় স্বয়মেব ব্যক্তীকরিত্যতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

উক্তং প্রাগিতি একস্যাপি স্বধনে স্বাম্যাদিত্যাদিনেত্যর্থঃ । অপ্রাপ্তব্যবহারা বালকাঃ অত্র তদনুমতিং  
বিনাপি বিভাগ ইতি ব্যক্তমুক্তমিত্যাশয়ঃ । অভএব যতন্তস্যোপকর্তৃত্ব মতএব পিত্রাদীন্যং ভস্যোপাসনা-  
দিকমপীত্যর্থঃ । তৃপ্তিং দাস্যতি জনয়িত্যতিত্যর্থঃ । অভএবেতি যত উপকারনিবন্ধনএবাধিকারঃ অভ-  
ইত্যর্থঃ । পিতৃবিভাগস্যোত্তরকালং তদংশদ্বয়ম নিরংশভেতি ধ্যেয়ং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

উক্তং প্রাগিতি । পিতৃধনবিভাগপ্রকরণে একস্যাপি স্বধনে স্বাম্যাদিত্যাদিনেত্যর্থঃ । অপ্রাপ্তব্যব-  
হারা বালকাঃ পঞ্চদশবর্ষানধিকবয়স্কাঃ । প্রোষিতানামিতি অত্র তদনুমতিং বিনা বিভাগঃ স্কূট এবোতি  
ভাবঃ । যতএব প্রপৌত্রপর্য্যস্তানাং তুল্যোপকারকতা অভএব প্রপিভামহপর্য্যস্তানাং তুল্যোপাসনেতাহ  
অভএবেতি । তৃপ্তিং দাস্যতি জনয়িত্যতি । প্রপৌত্রপর্য্যস্তপরমিতি । পার্শ্বগকর্তৃসপিণ্ডেদ্বৈন লক্ষণে-  
ত্যর্থঃ । অভএব ধনাধিকারস্যোপকারনিবন্ধনদ্বাদেব পিতৃভাগট্যেবোত্তরকালং তদংশদ্বয়ম ন নিরং-  
শভেতি বোধ্যং । পিত্রাপ্রদাতৃত্বাদিতি । অত্র চ পিণ্ডদানযোগ্যেতব বিবক্ষিতা নতু ভূতপদানং তথাহে

দৈবদত্তপার্ষণস্য পুত্রাদেবনধিকারাপত্তেঃ স্বরূপযোগ্যতা তু পৌত্রাদেমৃতপিতৃকপৌত্রাদিনেব তথৈব  
অবিভক্তে মৃতে পুত্রে তৎস্বতং রিক্তভাগিনিমিত্তাদি শাস্ত্রেণাবগম্যতঃ ভেন জীবৎপিতৃকপৌত্রাদেব  
স্বরূপযোগ্যতেতি বোধ্যং ॥ • ॥

২১। যদাচৈকঃ\* পুত্রোইস্তুি অপরস্য পুত্রস্য পুত্রাঃ সন্তি তদা তস্যৈকো  
ভাগঃ অপরশ্চ বহুনাং নপ্তৃণাং স্বপিতৃধীনজন্মমূলত্বাঙ্কনসম্বন্ধস্য যাবত্বেব ধনে  
তস্য স্বামিত্বার্হত্বং তাবত্বেব তেষামপি। °

২২। যচ্চ অনেকপিতৃকাণাং তু পিতৃত্তোভাগকম্পনেতি(১) বচনং তস্য ন্যায়ং  
বিষয়ঃ পিতৃব্যপিতুরেব তৎ সৰ্ব্বং ধনমিতি পিতৃব্যস্যৈব সৰ্ব্বং স্যাৎ ন তদ্ভ্রাতৃঃ  
পুত্রাণাং। পিতৃত্তো ভাগকম্পনে পিতাপুত্রবিভাগবদ্ভাগকম্পনে পিতৃত্তাগদ্বয়-  
সম্বন্ধাৎ পিতৃব্যস্য ভাগদ্বয়ং ভবেৎ তদ্ভ্রাতৃঃ পুত্রাণাং দ্বৈকৈকোভাগঃ স্যাৎ তদা  
চ শিষ্টাচারবিরোধঃ স্যাৎ।

২৩। অস্য পুনরেষ বিষয়ো যত্রৈকস্য ভ্রাতুরম্পসংখ্যাকাঃ পুত্রাঃ সন্তি অপরস্য  
বহুসংখ্যাকাস্তত্র পিতৃত্তোভাগকম্পনেতি।

ঐনাথকৃতটীকা।

অথ পার্শ্বগপিণ্ডদাতৃত্বাবিশেষেণ পৌত্রত্বাচ্চ যুগপদনেকমৃতপিতৃকপৌত্রৈঃ সহ পুত্রস্য প্রত্যেকতুল্যা-  
ভাগত্বেন মহাজনাচারবিরোধো যুক্তিবিরোধশ্চেতি, যদি ভ্রাতা সহ বিভাগে ইচ্ছাপ্রাপ্তি স্তদা কথং তৎ-  
পুত্রৈঃ সহ বিভাগে ততো স্থানপ্রাপ্তিঃ ভ্রাতোমৃতয়োরেকস্য বহুপুত্রত্বে ইন্যস্য চাম্পপুত্রত্বেইপি যথা  
ভ্রাতৃশপুত্রাণাং ন পরম্পরং তুল্যো ভাগঃ, কিন্তুনেকপিতৃকাণাস্ত পিতৃত্তোভাগকম্পনেতি বচনাদম্পান্য  
পুত্রাণামধিকভাগপ্রাপ্তি স্তদা কথং তৎপিতৃত্ততোহধিকস্য, স্থানপ্রাপ্তিরতঃ পুত্রপৌত্রয়োৰ্ণ তুল্যবদধিকার  
ইতি নিরাকুৰ্ণমাহ যদাচৈকস্যোতি। স্বপিতৃধীনত্বাদি ন কেবলং পিণ্ডদাতৃত্বেন ধনাধিকারঃ কিন্তু পৌত্র-  
ত্বেনাপি, অন্যথা দৌহিত্রস্যাপি তুল্যবদ্ধনাধিকারপ্রসঙ্গঃ স্বপিতৃধীনমেবেতি পূৰ্ব্বোক্তাশয়এব স্মৃতিভঙ্গঃ  
কৃত্বইতি, পিতৃত্তোভাগকম্পনেত্যস্য পিতৃত্তোভাগঃ সএব তস্য ভাগ ইতি কম্পন। তথা পিতাপুত্রবদ্ভাগ-  
কম্পন। ইত্যুভয়মতমেব দৃশ্যতি পিতৃব্যপিতুরেবেত্যাদি। সমতং বচনবিষয়মাহ অস্য পুনরিত্যাদি।  
স্বপিতৃধীনজন্মমূলত্বাঙ্কনসম্বন্ধস্য পিতৃত্তএব ভাগকম্পনায়া ন্যায্যত্বাৎ অতঃ প্রথমপক্ষ এব স্বীকৃত ইতি  
সৰ্ব্বং যুগমিতি পিতৃপরমে পুত্রকৃত্তোভাগঃ ॥

রামভট্টকৃতটীকা।

অথ পার্শ্বগপিণ্ডদাতৃত্বাবিশেষেণ পৌত্রত্বাচ্চ যুগপদনেকমৃতপিতৃকপৌত্রৈঃ সহ পুত্রস্য প্রত্যেকতুল্যা-  
ভাগত্বেন মহাজনাচারবিরোধো যুক্তিবিরোধশ্চ। যদি ভ্রাতা সহ বিভাগে ইচ্ছাপ্রাপ্তিস্তদা কথং তৎপুত্রৈঃ

\* যদা চৈকস্যোতি পাঠোপ্যন্তি।

(১) যাজ্ঞবল্ক্য ২। ১২১।

সহ বিভাগে ভোগ্যমানপ্রাপ্তিঃ, জাত্রে মৃত্যোরেকক্য বহুপুত্রত্বে ইন্যস্যাচাপ্পপুত্রত্বেইপি যথা ন ভাদ্রশ-  
পুত্রাণাং পরম্পরং তুল্যোভাগঃ, কিন্তুনেকপিতৃকাণাস্ত পিতৃভোগকম্পনেতি বচনাদম্পানাং পুত্রাণা  
মধিকভাগপ্রাপ্তি স্তদা কথং তৎপিতৃভোগমধিকম্য, স্থানপ্রাপ্তিরতঃ পুত্রগোত্রয়োৰ্ণ তুল্যবদধিকারইতি  
নিরাকুৰ্ণরহ যদা ঠেকস্যেতি । অপিত্রবীনেতি ন কেবলং পিণ্ডদত্ত্বেন ধনাধিকারঃ কিন্তু পৌত্রদ্বেনাপি  
অন্যথা দৌহিত্রস্যাপি তুল্যবদধনাধিকারগ্রসঙ্গঃ । তচ্চ পিত্রবীনমেরেতি পুৰ্ণোক্তাশয়এব ক্ষুণ্ণভগ্নঃ  
কৃতইতি, পিতৃভোগকম্পনেভ্যস্য পিতৃভোগভাগঃ সএব ভগ্ন ভাগকম্পনা, যদা পিতাপুত্রবদভাগকম্পনেতি,  
উভয়মপি দ্বয়য়তি পিতৃব্যাপিতুরেবেতি । সমতমাহ অস্য পুনরিতি, অপিত্রবীনজন্মমূলত্বাৎ ধনসম্বন্ধস্য  
পিতৃভোগভাগকম্পনায়া ন্যায্যত্বা দত্তঃ প্রথমমক্ষএব স্বীকৃতইতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

মৃতপিতৃকভ্রাতৃপুত্রাণাং পিতৃব্যেণ সহ বিভাগে ব্যবস্থায়ুক্ত। তন্মিমেষ বিষয়ে অনেকপিতৃকাণামিতি  
বচন মগণয়িত্ব। কৈশিৎ যুক্ত্য। যদ্ব্যখ্যাতং তদদ্বয়িতুমাং যচ্চানেকৈতি, বক্ষ্যমাণে দ্বিবিধোঃপায়াং ন  
বিষয় ইত্যর্থঃ, তচ্চ পিতৃব্যেত্যাদি ভ্রাতৃপুত্রাণা মিত্যন্তএক, স্তথা পিতৃভোভাগকম্পনেতি বচনৈকদেশমুৎ-  
কীৰ্ত্ত্য পিতাপুত্রবদিত্যাদি ভাগঃ স্যাদিত্যন্তোঃপরিঃ। পিতৃব্যস্য ভাগদ্বয়মিতি পিতৃস্থানীয়ত্বান্ত্যেতি  
ভাবঃ। বচনস্য দর্শিতমিদং বিষয়দ্বয়ং দ্বয়য়তি তদাচেতি। এতদ্বচনস্য বিষয়ং দর্শয়তি অস্য পুনরिति।

अभ्युत्थानम्भक्तिका ।

এবমেকপিভূণাং বহুনাং পৌত্রাদীনাম্ পুত্রভূলাভাগমাশঙ্ক্যাহ যদেতি, তথাচ রত্নাকরাদৌ কাভ্যায়নঃ, অবিভক্তে মৃতে পুত্রে ভৎসুতং রিক্ষভাগিনং । কুর্কীত জীবনং যেন লব্ধং টনব পিতামহাৎ । লভে-  
তাংশং স্বপিত্র্যন্ত পিতৃব্যাং তস্য বা সূতাং সএবাংশস্ত সর্কেষাং ভ্রাতৃণাং ন্যায়তোভবেৎ । লভেত  
ভৎসুতো বাপি নিব্রতিঃ পরতো ভবেৎ । অত্রাপি ন্যায়ত ইত্যস্য স্বপিত্র্যধীনজন্মহূলদ্বাদিত্যেবার্থঃ ।  
অতএব পার্শ্বগণিগুদাত্ত্বেইপি ন দোহিত্রাধিকারঃ, নাতুলাদিসত্ত্বে তন্মাতুরনধিকারাং, পরতঃ প্রপৌত্রে-  
তরস্য, পার্শ্বগণিগুবহির্ভাবাং, এতস্য বৃদ্ধপ্রপিতামহসত্ত্বএব যস্য প্রপিতামহাদয়ো মৃতা স্তত্জৈব ভাবাং ।  
অত্জৈব যৎ কেনচিদিদং সাধকভয়োদিদ্যাতে তদুযয়িতুমাহ যদেতি, অয়ং বক্ষ্যমাণপিতৃতো ভাগকম্পনে-  
ত্যসার্থঃ । এবমবিশেষাং ভ্রাত্রোঃ পৌত্রাদীনামপি বেদিতব্যং ।

ब्रह्मनन्दनकृतटीका ।

তদা পুত্রস্যৈকোভাগইতি, অত্র বিবাদচিন্তামণৌ কাভ্যায়নঃ, অবিশভক্তে নিজে প্রেতে তৎসুতং রিক্ষ-  
ভাগিনং । কুর্বীত জীবনং যেন লব্ধং নৈব পিতামহাং । লভেতাংশং স্বপিত্রস্ত পিতৃব্যভস্য বা সুতাং ।  
সএবাংশস্ত সর্কেষাং ভ্রাতৃণাং ন্যায়তোভবেৎ । লভেত তৎসুতোবাপি নিবৃত্তিঃ পরতোভবেৎ । নিজে  
ভ্রাতরি, জীবনং বিভাগঃ, পিতামহভাগেৎপ্রাপ্তে ইত্যর্থঃ । কীদৃশং ভ্রাতৃজোনভেত ইত্যপেকায়ামাহ  
পিত্র্যমংশমিতি, নিবৃত্তিরিতি ভেন মৃতভ্রাতুঃ পুত্রপৌত্রাত্যামেব ভাগো গ্রাহঃ ভ্রাতুঃ প্রপৌত্রস্য  
খনিকচতুর্থত্বেন পিণ্ডবহির্ভূতত্বাদিতি, এবং মিশ্রা অপি, এবং পিতৃব্যেণ সহ ভাগে ভূল্যকল্পস্বক্যান্তরে  
সহ ভাগেতু আসহস্রং ধনাদপি ভাগঃ কার্যইতি । কাভ্যায়নঃ । তৃতীয়ঃ পঞ্চমো বাপি সপ্তমো বাপি  
যোভবেৎ । জন্মান্মোরবিজ্ঞানে লভেতাংশং ক্রমাগতং । যত প্রদীতস্য পত্নী ন ভাগহারিণী বিধানা-



তাবাৎ, বশিষ্ঠঃ, অথ ভ্রাতৃগাং দায়ভাগো যাশ্চানপত্যঃ স্ত্রিয়স্তামাধাপুত্রলাভাৎ । স্ত্রিয়োভ্রাতৃগাং । তথাচ বিধবায়াঃ শঙ্কিতপুত্রায়া ভাগঃ কার্যঃ প্রসবে জাতে সভাগস্তৎপুত্রস্য, পুত্রৈবমুৎপন্নে সভাগস্তস্যাদেবরাদিত্যেব গ্রাহ ইত্যর্থঃ ইতি মিশ্রমতং তম, অপুত্রধনাধিকারে পত্ন্যাধিকারস্য বিদ্যমানত্বাৎ, বশিষ্ঠবচনস্ত গৰ্ভবত্যাঃ সোদ্ধারপুত্রভাগার্থং স্ত্রিয়াস্ত সোদ্ধারপ্রাপকাত্বাৎ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

উপকারাবিশেষবাৎ বহুনাং মৃতপিতৃকপৌত্রগাং প্রত্যেকং পিতৃত্বভাগমাশঙ্ক্যাহ যদেতি । তারভ্যো-বেতি । তথাচ রত্নাকরে কাত্যায়নঃ । অবিত্তে মৃতে পুত্রে তৎসুতং রিক্তভাগিনং । কুক্ষীভ জীবনং যেন লব্ধং নৈব পিতামহাৎ । লভেতাংশং স পিত্র্যস্ত পিতৃব্যং তস্য বা সুতাং । স এবাংশস্ত সর্কে-বাং ভ্রাতৃগাং ন্যায়তো ভবেৎ । লভেত তৎসুতো বাপি নিরতিঃ পরতো ভবেদिति । অত্র ন্যায়ত-ইত্যস্য স্বপিত্রধীনজন্মমূলত্বাদিত্যর্থঃ । অতএব পার্শ্বগপিওদাতৃত্বেনপি দৌহিত্রস্য নাধিকারঃ, যাতুলাদি সত্বে ভ্রাতৃত্বেরবানধিকারঃ, প্রপৌত্রপুত্রস্য তু পার্শ্বগপিওদাতৃত্বভাবাৎ নাধিকারঃ । অত্রৈব বিষয়ে যৎ কেনচিৎ বচনাস্তরং সাধকতয়া উপন্যস্তং তদুৎপত্তিমতে বচনমাহ যদেতি । অনেকপিতৃকাগামিতি । অনেকে পিতরো যেষামিতি ব্যাপ্তেরনেকভ্রাতৃগামনেকে পুত্রাঃ সৃচিভাঃ । অয়ং পিতৃব্যভ্রাতৃপুত্র-বিভাগঃ । পিতৃত্বভাগকল্পনেভ্যস্য কিং পিত্রংশএব পুত্রস্য ভাগইত্যর্থঃ, পিতাপুত্রবং ভাগো বার্থঃ । তত্র নাদ্যইত্যাহ পিতৃব্যপিতুরেবেতি । দ্বিতীয়মাশঙ্ক্য নিষেধতি পিতৃত্বইতি । স্বমতমাহ অস্য পুন-রिति । যদেতি । তথাচ বিভিন্নপিতৃকাং পৌত্রগাং পিতামহধনবিভাগে স্বপিত্রমুসারেণ ভাগকল্প-নেতি বচনর্থইতি ভাবঃ । পুত্রাইভ্যুপলক্ষণং পৌত্রা অপি বোধ্যাঃ ॥ ০ ॥

## দায়ভাগঃ ।

### তৃতীয়োঃধ্যায়ঃ ।

দ্বিতীয় পরিচ্ছেদঃ ।

২৭। ইদানীং সর্বভ্রাতৃগাং বিভাগো বিংশোদ্ধারাদিপূর্বকোবা সমএব বেতি বিকল্পঃ ।

২৫। উদ্ধারমন্তরেণাপি সমবিভাগমাহ পিতরীত্যনুর্ত্তৌ হারীতঃ । সমা-নতো মৃতে রিক্তভাগঃ । তথোশনা । বর্ণানামানুলোম্যানাং বিভাগোইয়ং প্রদর্শিতঃ । সমত্বেনৈকজাতানাং বিভাগস্ত বিধীয়তে । তথাচ পৈতৃগনসিঃ । পৈতৃকে বিভজ্যামানে দায়াদ্যে সমো বিভাগঃ । তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । বিভজেরন্ সুতাঃ পিত্রোকর্ক মৃকথমৃগং সমং(১) । অতঃ সোদ্ধারানুদ্ধারভাগয়োর্বিকল্পঃ ।

(১) যাজ্ঞবল্ক্য ২। ১১৮ ।

২৬। নচ কেবলসমবিভাগস্যাপি শাস্ত্রীয়স্থানিত্যবত্তস্যৈবানুষ্ঠানং স্যাদিতি  
বাচ্যং, তজ্যতিশয়েন ভ্রাতৃণামুদ্বারানুমতেষুপি সম্ভবাদ্ভিভাগবিভাগবদিকম্পঃ ।

২৭। অতএবাদ্যতনানাং তজ্যতিশয়াভাবাৎ সমভাগএব লোকে দৃশ্যতে  
উদ্বারাহজ্যেষ্ঠাভাবাচ্চ ।

২৮। যন্তু স্বযোগ্যতামাত্রপরামর্শাৎ পিতৃপিতামহাদিধনবিভাগে নিস্পৃহঃ, স  
কিঞ্চিদেব তপ্তুলগ্রন্থমপি দত্ত্বা তৎপুত্রাদেঃ কালান্তরীয়দুঃস্বপ্নতানিরাসার্থং বিভ-  
জনীয়ঃ । তদাহ মনুঃ । ভ্রাতৃণাং যন্তু-নেহেত ধনং শক্তঃ স্বকর্মণা । স নির্ভা-  
জ্যঃ স্বকাদংশাৎ কিঞ্চিদন্তোপজীবনং (১) । তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । শক্তস্যানীহ-  
মানস্য কিঞ্চিদন্ত্বা পৃথক্ক্রিয়া । (২)

ঐনাথকৃতটীকা ।

সম্প্রতি বিংশোদ্বারাদিবিষয়ং পরীক্ষিষ্যমাণ উপক্রমতে ইদানীমিত্যাदि, বিকম্পইতি ঐচ্ছিকঃ ব্যব-  
স্থাপ্যত ইতি শেষ্ণঃ । তত্র বিভাগঃ পিতামহাদিধনবিভাগপ্রকরণে জ্যেষ্ঠস্য বিংশউদ্বার ইত্যাদি-  
বচনৈরুক্তত্বাৎ প্রসিদ্ধএব, অনুদ্বারভাগে মানমাহ উদ্বারমন্তরেণাপীতি । সমানতইতি প্রথমার্থে  
তসিঃ, সমান ইত্যর্থঃ । একজাতানামিতি, যদ্যপি বিংশোদ্বারসহিতবিভাগে ইপি সমএব বিভাগঃ  
অন্যথা সামাধিক্যানুপপত্তিঃ তথাপি পিত্রোরুজ্জ্বলং ন বিভাগার্থং সাম্যবোধনং পিতৃক্রিয়মাণবিভাগ-  
ইব ভক্তদ্ববহুপোষাদ্বাদ্যধীন বিষমভাগব্যবর্তনর্থং, অন্যথেষু পিত্রোরুপরমানস্তর্যাবিধানমবিশেষঃ  
স্যাৎ জীবদ্বিভাগবিশেষাদিতি, নচ জীবদ্বিভাগে, বিভাগংচ পিতা কুর্যাদিচ্ছয়া বিভজেৎ সূতান্ ।  
জ্যেষ্ঠং বা প্রেষ্ঠভাগেন সর্কে বাস্তুঃ সমাংশিন ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাছুদ্বারানুদ্বারবিভাগমাত্রবিষয়তয়া  
পিত্রোরুজ্জ্বলিত্যাदि সার্থকমিতি বাচ্যং পিতৃজীবন ইব ভ্রমরংইপি জ্যেষ্ঠস্য পুমাননরকত্রায়কত্বাদিনা  
অধিকগ্রহণযোগ্যতয়া অনপায়ত্বেন চ পর্যাগুতিয়া অন্যথোপপত্তে ষষ্ঠতাদৃশকম্পনায়। অন্যথা-  
ত্বাৎ, অতএব জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠো দ্ব্যংশং দায়াদবাপুয়াৎ । সমাংশহারিণস্ত্বন্যে তেষাং পিতৃ-  
সমস্ত স ইতি প্রাপ্তুক্ত ব্রহ্মপতি বচনে পিতৃসমস্যেব হেতুত্বেনোপাদানং তচ্চ পিতৃজীবনমরণয়োবি-  
শিষ্টমেব । কিঞ্চ পিতৃধনবিভাগপ্রকরণে, দ্বিপ্রকারো বিভাগস্ত দায়াদানাং প্রদর্শিতঃ । বয়োজ্যেষ্ঠ-  
ক্রমেণৈকঃ সমাপরাংশকম্পনেতি ব্রহ্মপতিবচনাবগত মৃতপিতৃকবিভাগস্য দ্বিপ্রকারতাবিরোধোহপোষ্য-  
স্যাদিতি ভাবঃ । নচেতি, সম্ভবতি লঘুনি নির্বাহপ্রকারে নিত্যব্যয়সাধ্যো গুরো পুরুষাঃ প্রভৃতিভি-  
উদ্বারাইত্বাদি বিদ্যাগুণাধিক্যাবাদিত্যর্থঃ । অতএব সগুণত্বনির্ণয়ত্বাৎ সোদ্বারানুদ্বারব্যবস্থা সম্ভবতি  
কণ্টমৈচ্ছিকবিভাগাদিকম্পানুপপত্তিঃ, সত্যং জ্যেষ্ঠত্বে সমানতা শ্রুতে ঋক্ধবিভাগ ইত্যাদিনা সমভাগ-  
বিধানাদধিকস্য বিদ্যাগুণটম্যাবধিককরণে প্রয়োজকত্বং তচ্চ পিত্রপকারেণ, কিন্তু কনীয়সাং সম্মান-  
নাবিবরত্ব এব, অতো গুণবজ্জতদিতরোর্ব্যবস্থিতত্বেইপি যদি তজ্যতিশয়াদিচ্ছাদি ভবতি তদেব সোদ্বা-  
রতা তদভাবেত্বনুদ্বারত্ব এব, এতদেবৈচ্ছিকত্বং বিকম্পস্য, অতএব উদ্বারং জ্যায়সে দত্ত্বা তজ্জেরমিতরে  
সমমিত্যাदि দানপ্রতিঃ, অন্যথা জ্যেষ্ঠত্বেন তস্য বিষমভাগস্বাম্যে কথমন্যো দদ্যাদিতি সঙ্গচ্ছতইতি ।

এবং দ্ব্যংশেইপি ব্যবস্থা দ্রষ্টব্য, এবমধিকাংশব্যবস্থায়ুক্তা ন্যূনমপ্যাহ যন্তুতি, কালান্তরে বৈবম্যাৎ কিঞ্চিদগ্রহণে পিতুরুপেক্ষানিষ্ঠয়ঃ স্যাৎ অগ্রহণেতু বিভাগেচ্ছাভাবাদকৃতবিভাগএবাস্তীতি, অপি সম্ভাব্যে চেতি ভাবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সমানতইতি প্রথমার্থে ভসিঃ । সমত্বেনেতি, একজাতানাং একজাতীয়মাতৃজাতানাং, সমত্বেন বিধীয়তে কথ্যতে, সম ইতি ফলিতার্থঃ । দায়াদস্যোদং দায়াদ্যং বিভাগার্থমিত্যর্থঃ । ঋণং সমমিতি, যদ্যপি বিংশোদ্ধারসহিত সমবিভাগেইপি ঋণস্য সমএব বিভাগঃ, অন্যথা জ্যায়সোমানানুপপত্তিঃ তথাপি পিত্রোরুর্দ্ধং ঋণভাগার্থং ঋণমিতি সাম্যবোধনং পিতৃক্রিয়মাণবিভাগইব ভক্তত্ববহুপোষ্যত্বাদাধীন বিষমভাগব্যবর্তনার্থং, অন্যথা এতেষু পিত্রোরানন্তর্য্যাপ্তিধানমবিশেষকং স্যাৎ জীবদ্বিভাগাবিশেষাদিতি । নচ বিভাগক্ষেপে পিতা কুর্যাদিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ সোদ্ধারানুদ্ধারবিভাগপ্রতীতেঃ পিত্রোরুপনামে সমভাগবিধায়কতয়া পিত্রোরুর্দ্ধমিত্যাди সার্থকমন্তুতি বাচ্যং পিতৃজীবনইব তদ্ব্যয়েইপি জ্যেষ্ঠস্য পুমান্নরকত্রায়কত্বাদিনা অধিকগ্রহণযোগ্যতয়া অনপায়াৎ বচনস্যোক্ততাৎপর্য্যকতয়া অন্যথোপপত্তেষ্টিভাদৃশকম্পনায়। অন্যথ্যত্বাৎ অতএব জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠ ইত্যাদিপ্রাপ্তত্ব ব্রহ্মস্পতিবচনে পিতৃসমত্বস্যেব হেতুত্বেনোপাদানং, তচ্চ পিতৃজীবনমরণয়োঃবিশিষ্টমেব । কিঞ্চ দ্বিপ্রকারো বিভাগস্ত দায়াদানাং প্রকীৰ্ত্তিতঃ, বয়োজ্যেষ্ঠক্রমেণৈকঃ সমাপরাংশকম্পনেতি ব্রহ্মস্পতিবচনাবগত মৃতপিতৃকবিভাগস্য দ্বিপ্রকারতাবিরোধোপপোবৎ স্যাদিতি । নচেতি, সম্ভবতি লঘৌ নির্বায়ৈ প্রকারে বিভবায়সাধ্যে গুরৌ পুরুষাপ্রবৃত্তে রিতি ভাবঃ । উদ্ধারেতি, বিদ্যাগুণাদ্যভাবাদিতি ভাবঃ । অথৈবং সগুণনির্ভগত্বাত্ম্যমেব উদ্ধারানুদ্ধারব্যবস্থাসম্ভবাৎ কথমেচ্ছিকবিভাগইত্যাদিনা সমানতো মৃতে ঋণবিভাগইত্যাদিনা সমভাগবিধানাদধিকস্য বিদ্যাগুণসৈবাবধিক্যে প্রযোজকত্বং তচ্চ পিত্রপকারে ন সাধকং কিন্তু কনীয়সাং সম্মানাদিবিষয়ত্বএবাতো গুণবত্ত্বাদিতরয়ো ব্যবস্থিতত্বেইপি যদি ভক্ত্যভিযাতিচ্ছা ভবতি তদৈব সোদ্ধারতা তদভাবেন্নুদ্ধারতৈব, এতদেব ঐচ্ছিকত্বং বিকম্পস্য, অতএব উদ্ধারং জ্যায়সে দত্ত্বা ভজেরনিতরে সমমিত্যত্র দানশ্রুতিঃ কন্যাভ্যশ্চতুর্থভাগদানবদিতি এবং দ্ব্যংশেইপি ব্যবস্থা বোধ্যেতি গুরবঃ । এবমধিকমংশং ব্যবস্থাপ্য ন্যূনমাহ যন্তুতি সৰ্ব্বগ্রহণযোগ্যত্বে কিঞ্চিদগ্রহণে ন পিতুরুপেক্ষানিষ্ঠয়ঃ স্যাৎ অগ্রহণে তু বিভাগেচ্ছাভাবাদকৃতবিভাগএবাস্তীত্যপি সম্ভাব্যত ইতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

দায়াদ্যো ইতি, সম্বন্ধে তজ্জিহৎ, দায়াদসম্বন্ধিনি দায়ে ইত্যর্থঃ । বিভাগবিভাগবদিতি, জ্যেষ্ঠে সমর্প্য পিতৃবত্তমুপজীবন বিভাগঃ, পার্থক্যেচ বিভাগসম্বাদিত্যর্থঃ । উদ্ধারাইজ্যেষ্ঠেতি, উদ্ধারবিকম্পে দ্ব্যংশী বা পূৰ্ব্বজঃ স্যাদিত্যুক্তং, দ্ব্যংশিতাচ জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠস্যোক্ততাদৃশজ্যেষ্ঠস্যাত্বাদিত্যর্থঃ । দুরন্তেতি, মৎপিত্রাংশো নত্যক্ত ইত্যন্যায়করণমেব দুরন্ততা ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বিকম্পইতি, নিরূপ্যত্ব ইতিশেষঃ । অত্রোদ্ধারাদৌ মানমুক্তং ইদানীং সমত্বং দর্শয়িতুমাহ উদ্ধারমন্তরেণেতি, সমানতঃ সমানধনবিষয়ইত্যর্থঃ, দায়াদ্যো দায়াদসম্বন্ধিনি ধনে ইত্যর্থঃ । সমো ভাগইত্যত্র ভাগে বিভজ্যমান ইত্যর্থঃ নিত্যবর্তম্যেবেত্যেকারাদেবানুষ্ঠানং বলবদনিষ্ঠানমুবাঙ্কিত্যাদিতি ভাবঃ,



বস্তুতঃ কস্যাচিৎ বলবদনিষ্ঠানমুবাঙ্কিৎনেন প্রাপ্তৌ কস্যাচিৎদনুবঙ্কিৎনেন নিবৃত্তৌ বিরোধাৎ ভাগাভাব-  
এবোপপাদ্যতে ব্যবস্থায়। অতাবইতি দ্রষ্টব্যং । নমু বিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠৈভ্যনেন গুণসৈবাধিকাংশপ্রয়ো-  
জকত্বমুক্তং ন ভক্ত্যাতিশয়স্য মানাতাবাদিত্যতআহ উদ্ধারাহেতি, বেদবিদ্যা বৈদিকানুষ্ঠান কনিষ্ঠাবধ-  
কত্বাদিগুণবতএব তদর্হতয়া। তাদৃশগুণসম্পন্নস্যান্নিন্ যুগে প্রায়েণাসম্ভাদিত্যর্থঃ । তেন বিকপ্পোহপি  
বিদ্যাগুণ তদভাবনিবন্ধনএবেতি মন্তব্যং । কিঞ্চিদতি কিঞ্চিদুহীত্বা নিবৃত্তিস্তস্যান্যত্র উপেক্ষাব্যঞ্জিকেন  
তদুপাদানং, এবমেব মিতাক্ষরাহলাযুধশূলপাণিপ্রভৃতয়ঃ । প্রকাশকারাদয়স্ত উভয়ভাগিযু ব্যাপ্রিয়মা-  
ণেষু আলস্যাদিনা যোন ব্যাপ্রিয়তে স ব্যাপারজনিতাঙ্কনাদ্বিহকার্যো মূলধনভাগী কর্তব্য ইত্যাহঃ ।  
তদসৎ, সাধারণব্যয়েনার্জিতধনভাগাভাবে সাধারণং সমাপ্রিত্য ইত্যাদি বক্ষ্যমাণবচনবিরোধাৎ, তদ্ব্যয়ে-  
নানর্জিতেতু অনুপন্ন পিতৃদ্রব্যমিতি পরবচনানর্থক্যপ্রসঙ্গাচ্চ । স নির্ভাজাইত্যস্য ব্যাপারজনিতমাত্র-  
বিষয়ত্বে সঙ্কোচাপত্তেঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ইদানীং সর্বভ্রাতৃণামুদ্ধারামুদ্ধারবিকপ্পঃ, পিতরীতামুত্তরাবিতি, নমু পিতরি মূতে সমএব বিভাগ ইতি-  
চেৎ ন, উদ্ধারপ্রয়োজকস্য পুমাননরকত্রায়কত্বস্য পিতৃমরণজীবনয়োরবিশেষাৎ, প্রনীতপিতৃকে বিভাগ-  
মুপক্রম্যেব মমুনা বিংশোদ্ধারাদিবিধানাদিতি মিশ্রাঃ, ব্রহ্মপতিনা পিতৃপরমে উদ্ধারস্যোক্তত্বাৎ, অতএব  
ইহ প্রকরণে উদ্ধারসাধকং নোক্তাবিতং, যথা ব্রহ্মপতিঃ, জন্মবিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠৌ দ্ব্যংশং দায়াদবাপ্নুয়াৎ ।  
সমাংশহারিণস্ত্বন্যে তেবাং পিতৃসমশ্চ সঃ ইত্যভিধায় পিতরি মূতে, দ্বিপ্রকারে বিভাগস্ত দায়াদানাং  
প্রকীর্তিতঃ । বয়োজ্যেষ্ঠক্রমেণৈকঃ সমাপরাংশকপ্পনেতি । নিত্যবদিতি, সম্ভবভ্যাপ্পদানে বহুযু পুরুষা-  
প্রবৃত্তিরিতি কেচিৎ, তস্ম, জ্যেষ্ঠস্যাধিকগ্রহণে প্রবৃত্তেঃ সিদ্ধত্বাৎ, তর্হি কথং নিত্যবদিতিচেৎ কর্তৃ-  
কনিষ্ঠদে দ্বয়োবিরোধে স্বপ্নমন্যায়ামিতি ন্যায়েন সমত্বস্য নিত্যবৎসিদ্ধিরিতি ধ্যেয়ং । উদ্ধারামুত্ত-  
রিতি, তর্হি কনিষ্ঠানাং দাতৃত্বমেব স্যাৎ সতিচ তন্নিম্নু দ্বারাধিকন্যূনত্বমপি স্যাদিত্যাহ উদ্ধারাহেতি ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

ইদানীং কালবিশেষবিশেষবিভ্রাতৃবিভাগনিরূপণানন্তরং । বিকপ্পো দ্বিপ্রকারে নিরূপ্যতইতি শেষঃ।  
তত্র সোদ্ধারঃ জ্যেষ্ঠস্য বিংশউদ্ধারইত্যাদিনা প্রাগেবোক্তঃ সম্প্রতি সমং সাধয়তি উদ্ধারমন্তরেণাপীতি ।  
সমানতঃ সমত্বেন তৃতীয়া বিশেষণে । আমুলোম্যানাং অনুলোমজাতানাং ব্রাহ্মণাদেঃ ক্ষত্রিয়াদিপু-  
জ্ঞাণানিত্যর্থঃ । একজাতানামেকজাতীয়মাতৃজাতানামিত্যর্থঃ । দায়াদস্যোদং দায়াদাং তন্মিন্ দায়াদ্যে  
বিভাগোহংশঃ সম ইত্যর্থঃ, বিভাগে বিভজ্যমানদায়ঃ সমান ইতি বার্থঃ । অতো বিভাগদ্বৈবিধ্যতঃ ।  
বিকপ্পো ব্যবস্থিতঃ নৈত্বচ্ছিকঃ বিষমশিষ্টত্বাৎ । ব্যবস্থিতত্বং ব্যবস্থাপয়িতুমাশঙ্কতে নচেতি । নিত্য-  
বদিতি । নিয়তনিত্যার্থঃ সমভাগস্যাপি শাস্ত্রীয়ত্বে সোদ্ধারে বলবদ্ভেদাদিতি ভাবঃ । অদ্যতনানামিতি  
কনিষ্ঠানামিতি শেষঃ । যত্র চাদ্যগর্ভ সম্ভবরূপজ্যেষ্ঠাভাবস্তত্রাপি সমো বিভাগইত্যবধেয়ং । নমু জন্ম-  
বিদ্যাগুণজ্যেষ্ঠৈভ্যনেন গুণসৈবাধিকাংশপ্রয়োজকত্বমুক্তং নতু ভক্ত্যাতিশয়স্যাপি প্রমাণাতাবাদতআহ  
উদ্ধারাহেতি । বেদবিদ্যা বৈদিককর্ম্মানুষ্ঠানকনিষ্ঠাবধনাদিগুণবতএব উদ্ধারাহেতয়া কলৌ তাদৃশজ্যে-  
ষ্ঠস্য প্রায়েণাসম্ভাদিতি ভাবঃ, তেন বিকপ্পোহপি গুণতদভাবাত্যাং ব্যবস্থিতএবেতি দ্রষ্টব্যং । স্বযোগ্য-  
তামাত্রপরামর্শাৎ স্বযোগ্যতাবলাৎ । কিঞ্চিদতি । কিঞ্চিদুহীত্বা নিবৃত্তিস্তস্যান্যত্রোপেক্ষাব্যঞ্জিকা  
ইত্যভিস্তদুপাদানং । ভ্রাতৃণামিতি । ভ্রাতৃণাং বিভাগে ক্রিয়মাণে যন্ত জনঃ স্বকর্ম্মণা শক্তশ্চেৎ পিতৃ-

ধনং নেহেত ন চেত্বত ইত্যর্থঃ । এবমেব মিভাক্ষরাক্ষলপাণিহলাযুধপ্রভৃতয়ঃ । প্রকাশকারাদয়স্ত-  
ভাগিষু ব্যাপ্রিয়মাণেষু আলস্যাদিনা যো ন ব্যাপ্রিয়তে সনির্ভাজাঃ মূলধনাদংশমাত্রং দত্ত্বা অর্জিতধন-  
ভাগশূন্যঃ কার্যাইতিবচনং ব্যাচক্লুঃ তদসং এতস্যোপঘাতার্জিতবিষয়ত্বে সাধারণধনোপঘাতেনার্জিতে  
নির্ক্যাপারস্যপি সাধারণং সমাপ্ততোত্যাদিনা ভাগাবগতের্কিরোধাৎ অমুপঘাতার্জিতবিষয়ত্বে তু অনু-  
পঘ্নন্ পিতৃদ্রব্যমিতি তদীয়পরচনবৈষয়্যাপাতাদিতি ॥ ০ ॥

২৯। পিতরি চোপরতে সৌদরভাতৃভির্বিভাগে ক্রিয়মাণে মাত্রেইপি পুত্র-  
সমাংশো দাতব্যঃ । সমাংশহারিণী মাতেতি বচনাৎ ।

৩০। মাতৃপদস্য জননীপরত্বাৎ ন সপত্নীমাতৃপরত্বমপি সঙ্কল্পতস্য মুখ্যগৌণ-  
ত্বানুপপত্তেঃ ।

৩১। সমাংশতা চ মাতৃভর্তাদিতিঃ স্ত্রীধনাদানে দত্তে পুনরর্হৎ । পিত্রা চ  
পুত্রেভ্যঃ সমবিভাগদানে সর্বপত্নীনামেব পুত্রসমাংশতা কর্তব্য। তদাহ যাজ্ঞ-  
বল্ক্যঃ । যদি কুর্যাৎ সমানাংশান্ পত্ন্যঃ কার্য্যঃ সমাংশিকাঃ । ন দত্তং স্ত্রী-  
ধনং যাসাং তত্রী বা শ্বশুরেণ বা(১) ॥ অধিবিয়স্ত্রিমে দেয়মাধিবেদনিকং সমং ।  
ন দত্তং স্ত্রীধনং যাসাং দত্তে স্বর্হৎ প্রকম্পয়েৎ(২) ॥

৩২। পুত্রহীনাশ্চ পিতৃঃ পত্ন্যঃ সমানাংশা ন পুত্রবত্যাঃ । তথা ব্যাসঃ । অমু-  
তাস্ত পিতৃঃ পত্ন্যঃ সমানাংশাঃ প্রকীর্তিতাঃ । পিতামহ্যশ্চ সর্বাস্তা মাতৃভুল্যাঃ  
প্রকীর্তিতাঃ ॥ তথা বিষ্ণুঃ । মাতরঃ পুত্রভাগানুসারেণ ভাগহারিণ্যঃ, অনূঢ়া  
হুহিতরশ্চ(৩) ।

৩৩। পুত্রভাগানুসারেণ যথা বর্ণক্রমেণ পুত্রাণাং চতুস্ত্রিছোকভাগিতা তথা  
পত্নীনামপীতি ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

দত্তেত্বক্ৰমিতি, যদ্যপি তদা স্বস্ত্রীবিষয়ং তথাপি একত্র নির্ণীতঃ শাস্ত্রার্থে বাধকমন্তরেণান্যত্রাপি প্রব-  
র্ত্তইতি ন্যায়াদত্রাপি তথা কম্পনমিতি ভাবঃ । পিতামহ্য ইতি অত্রাপি যদা পিতা স্বপিতৃধনং পুত্রেণ  
সহ বিভজতে তদা স্বমাত্রেইপ্যদত্তস্ত্রীধনায়ৈ স্বভুল্যাংশক্ষেত্যাদিযুক্তমিতি, যদিঅপুত্রা বিমাতরঃ সন্তি তদা  
পিতামহধনাৎ স্বাংশং ন দত্ত্বা গ্রাসাচ্ছাদনমাত্রং দেয়ং তাসাং পিতামহীপদাবাচ্যত্বাৎ স্ববিমাতৃন্যায়াদিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ॥

দত্তেত্বক্ৰমিতি, যদ্যপি তদধিবিয়স্ত্রীবিষয়ং তত্রাপি একত্র নির্ণীতইতি ন্যায়াৎ অত্রাপি তথা কম্পনমিতি  
ভাবঃ । পিতামহ্য ইতি অত্রাপি যদা পিতা স্বপিতৃধনং পুত্রেণ সহ বিভজতে তদা স্বমাত্রেইদত্তধনায়ৈ  
দদ্যাদিত্যুক্তমিতি । যদি অপুত্রা বিমাতরঃ সন্তি তদা পিতামহধনাতেতোঃশং ন দত্ত্বা গ্রাসাচ্ছাদন-  
মাত্রং দেয়ং তাসাং পিতামহীপদাবাচ্যত্বাৎ স্ববিমাতৃন্যায়াদিতি ।

(১) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১১৩ ।

(২) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১৪২ ।

(৩) বিষ্ণু ১৮।৩৪—৩৫ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ন সপত্নীমাতৃপরত্নমপীতি, তস্যাঃ পুত্রবজ্জে স্বপুত্রৈর্গৈব স্বাংশাদম্পাংশো দেয়ঃ, অপুত্রস্তেতু বক্ষ্যমাণ-  
ব্যাসবচনাৎ স্বতুল্যাংশো দেয়এব । মাত্রে ভত্রাদিভিঃ শ্রীধনে অদন্তে সতি পুত্রৈঃ স্বতুল্যাংশদানস্য  
শ্রীধনদানে সতিতু স্বাংশাংশদানস্য পিতৃক্রিয়মাণবিভাগেতু ভত্রী সৰ্ব্বপত্নীভ্যঃ পুত্রসমাংশদানস্য চ  
বোধকং যাজ্ঞবল্ক্যবচনমাহ যদি কুর্যাদিতি । নহু পত্ন্যাঃ কার্য্যঃ সমাংশিকা ইত্যেনে পতিকর্তৃক  
বিভাগএব লভ্যতে, তথাচ পুত্রকর্তৃকবিভাগে নদন্তং শ্রীধনমিত্যস্য বিষয়তৈব নাস্তি কথং ভত্রাদিভিঃ  
শ্রীধনাদানইত্যুক্তং । নচ পুত্রো যদি সমাংশান্ কুর্যাতদা পিতুঃ পত্ন্যাশ্চ স্বমাতৃবিমাতরঃ সপত্ন্যাঃ  
সাপট্ভুঃ পুত্রৈশ্চ সমাংশিকাঃ কার্য্য ইত্যর্থঃ করণীয় ইতি বাচ্যং, পুত্রকর্তৃকে বিভাগে ঐচ্ছিকপ্রকারা-  
ভাবেন যদি কুর্য্যাৎ সমানংশানিত্যুক্তানুপপত্তেঃ, বচনস্য পিতৃকর্তৃকবিভাগপ্রাকরণিকত্বাচ্চ । সত্যং  
ন্যায়সাম্যে একত্রনির্গতঃ শাস্ত্রার্থো ইত্যত্রাপি কণ্ঠ্যতে ইত্যত্র শ্রীধনদানে সতি পিতৃকর্তৃকবিভাগে তদর্থ-  
দর্শনাৎ, পুত্রোপাধি মাতৃবিমাতৃভ্যঃ স্বাংশাদর্জং দেয়মিত্যুক্তমিতি সম্প্রদায়ঃ । ভবতি হি সমাংশহারিণী  
মাত্রেতি বচনাৎ অসুতাস্ত পিতুঃ পত্ন্যাঃ সমানংশাঃ প্রকীৰ্ত্তিতা ইতি ব্যাসবচনাচ্চ পুত্রোপাধি মাতৃবিমাতৃভ্যঃ  
সমাংশদানং প্রাপ্তং, এবং পত্ন্যাঃ কার্য্যঃ সমাংশিকা ইত্যেনে ভত্রাপি সমাংশদানং প্রাপ্তং, অতঃ  
পতিকর্তৃকপুত্রকর্তৃকবিভাগয়োঃ সাম্যে প্রাপ্তে শ্রীধনদানে সত্যধনানমপি পত্নোপাধি পুত্রোপাধি সাম্যং কর-  
ণীয়মিতি শ্রীধনদানেঃ পুত্রাংশদানং যুক্তং তত্র তাসাং ধনপ্রাপ্তিরেব বীজং তৎপতিকর্তৃকে বিভাগইব  
পুত্রকর্তৃকবিভাগেইপি তুল্যমেবেতি ন্যায়সাম্যং, এবং যদি পিতা পুত্রান্ সমানংশান্ কুর্য্যাৎ তদা  
স্বপত্ন্যোইপি সমাংশিকাঃ কার্য্যঃ, তচ্চ ভত্রী স্বেনৈব পিত্রা বা যদি শ্রীধনং ন দন্তং তদৈব, তন্নিহ্ন  
দন্তে স্বপুত্রাংশার্কে প্রকল্পয়েদিতি পরবচনস্তোঃস্বয়াদর্থো বোধ্যঃ । অর্জপ্রকল্পনঞ্চ যদি শ্রীধনেনাপি-  
বার্জপূরণং ভবতি তদৈব, অন্যথা তু যাবদ্ধনে পুত্রাংশসমানতা স্যাৎ তাবদেব দেয়ং অন্যথা বচনস্যাচ্ছা-  
র্থতাপত্তেরিতি ন্যায়তো বোধ্যং । এবং পুত্রকর্তৃকবিভাগে পিতৃমাতৃবিমাতৃভ্যো দেয়মিতি প্রথমবচ-  
নার্থঃ । দ্বিতীয়বচনেতু শ্রীধনং যটন্তু ইত্যেবপাঠঃ তত্ত্বকৃতাপি ধৃতঃ । যাসামিতি বহুব পুস্তকেষু পাঠস্ত  
লেখকপ্রমাদ এব ত্রিযৈ ইত্যেকবচনান্তেঃস্বয়সম্ভবাৎ অধিবিশ্রীদ্বিপত্নীকস্য পূৰ্ব্বপরিণীতা শ্রী তস্য আধি-  
বেদনিকং দ্বিতীয়বিবাহকালে অস্যা অশ্রীতিবারণাদন্তং প্রতিজ্ঞাতং বা ধনং তচ্চ কুতোপি কারণং যদি  
শ্রীধনং ন দন্তং তদা পুত্রাংশদানসময়ে তৎপ্রতিজ্ঞাতং সমং দেয়ং, তথাচ তস্য শ্রীধনদানে সতি  
পুত্রাংশসমানংশ আধিবেদনিকঞ্চ দ্বয়ং দেয়মিত্যর্থঃ । পুত্রোপাধি বিভাগে ক্রিয়মাণে সমাংশহারিণী মাতা  
ইত্যত্র মাতৃপদস্য জননীমাত্রপরত্নাৎ বিমাত্রেঃশদানং যুক্তং তৎপুত্রবতৌ বিমাত্রেএব, অপুত্রবিমাত্রেতু  
সমাংশো ব্যাসবচনাদেয়এবেত্যাহ অসুতাস্তিতি । ন পুত্রবতাইতি তাভ্যস্ত তৎপুত্রৈঃ স্বাংশাৎ স্বতুল্যাং-  
শো দেয়ঃ সমাংশহারিণী মাত্রেতি বচনাৎ পরন্তু সপত্নীপুত্রৈর্গৈব ন দেয় ইত্যর্থঃ । পিতামহ্য ইতি  
অত্র বহুবচনাৎ পিতুঃ সপত্নীমাতরোইপি বোধ্যঃ । পিতামহপত্নীত্বেনৈবাত্র পিতামহীপদপ্রসংগেঃ ।  
কেচিত্তু পিতামহীপদস্যাপি পিতৃজনন্যামেব শক্তেন্তজননী ভদ্বিমাফ্রতয়পরত্নে যুগপদ্বিত্ত্বয়বিরোধাপত্তা  
পিতৃজনন্যএব সমাংশঃ পিতৃবিমাত্রেতু বর্তনোপায়এব দেয়ইত্যাহঃ । তন্ম, বহুবচনবলাৎ পিতামহ-  
পত্নীনামজহৎসার্থলক্ষণায়াং যুগপদ্বিত্ত্বয়বিরোধাতাবাৎ । সমাংশহারিণীমাত্রেত্যত্র বহুবচনাতাবালক্ষণা,  
বিস্মবচনে ছুহিতর ইতি নির্দেশাৎ পিতৃক্রিয়মাণবিভাগপরত্নং তদ্বচনস্যোভাস্তীতি তদ্ব্যচক্ষে তথা পত্নী-  
নামপীতি অন্যথা মাতৃগামিত্যেব ব্যাখ্যেত, এবং মাতর ইত্যত্র বিভাগগ্রহণার্থোপস্থাপিতমিতি পুত্রাণাং  
মাতর ইত্যর্থঃ ।



অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

সকৃৎশ্রুতস্য কেবলমুখ্যার্থে বাধকাভাবেন তত্র তাৎপর্যাগ্রাহকাভাবাৎ ইতিভাবঃ, এবঞ্চ তাৎপর্যাসত্ত্বে গজ্জায়াং ঘোষমৎসৌস্ত ইত্যস্যেব ব্রতীদ্বয়ং স্যাৎ, পিতৃপত্নীদ্বেনাজহৎস্বার্থলক্ষণয়া বাসাদিতি দেশান-  
পাস্তুৎ। পিতাচ পুত্রোভ্য ইত্যত্র দত্তে পুনরর্ক্মিত্যত্রচ বচনদ্বয়ং সাধকমাহ তদাহেতি। অধিবিম্বা যাম-  
দিকাং পূর্বাং কৃত্বা ত্রাস্তরং লভাতে সা পূর্ষপত্নীত্যাং। আধিবেদনিকং অধিবেদনোপযুক্তং সমং  
দ্বিতীয়ত্নীতুল্যমিত্যাং। যদ্যপীতি ভিন্নবিষয়ং, তথা ন দত্তং স্ত্রীধনং যাসাং তত্রাবেতিচ পিতৃকৃত-  
ভাগবিষয়ং তথাপ্যেকত্র দৃষ্টঃ শাস্ত্রার্থো বাধকং বিনা অন্যত্রাপি তথেনি ন্যায়াং কপ্প্যভিত্যাশয়াদ-  
ভিহিতমিতি বাচ্যং। পুত্রহীনাশ্চেতি ইদং পিতুঃ পত্ন্যা ইতি স্বরসাৎ পুত্রকৃতভাগবিষয়ং পিতৃকৃতভাগেহু  
সপুত্রাপুত্রসর্ষপত্নীনামেবাংশদ্বিমিত্তি কশ্চিৎ ভদগৎ এবং মাতৃপদস্য ন সপত্নীমাতৃপরত্বমপীতিভিধান-  
বৈকল্যাগ্রসম্ভাং পত্ন্যাঃ কার্য্যাঃ সমাংশিকা ইত্যুপক্রমেণাভিধানানোচিত্যাং, ভর্তৃকৃতে ভাগেইপি পুত্রবতী-  
নামংশিত্বে সমাংশহারিণী মাতা পুত্রাণাং স্যাম্মতে পতৌ ইত্যত্র মাতাপি পিতরি শ্রেতে পুত্রতুলাংশভাগি-  
নীত্যত্র মৃতে পতৌ পিতরি শ্রেতে ইতিবিশেষণবৈকল্যাগ্রসম্ভাচ্চ। নচ পত্যাভাবে পুত্রসমাংশিনীত্যাং।  
বাচ্যঃ যদি কুর্যাৎ সমানাংশানিভূতপক্রমবিরোধাৎ, অসুতাস্ত পিতুঃ পত্ন্যা ইত্যত্র পিতৃকৃতভাগইতিশেষঃ,  
তুঃ পুরণে পুনরর্থবা, অপার্থইতি রত্নাকরলিখনং অসুতাস্ত্রিত্যস্য বৈয়র্থ্যাদুপেক্ষিতং পিতৃগ্রহণং পুত্র-  
সমাংশলাভঃ বাচনিকযুক্তার্থং নতু পুত্রসত্ত্বে তাসাং স্বত্বমিত্যাগ্রে ব্যক্তং, সমাংশা মাতরস্তেষা মিত্যস্যেব  
পূর্ষার্কে ভদভাবেতু জননী তনয়াংশসমাংশিনীতি সংগ্রহাস্তরলিখিতং তত্র পূর্ষার্কে জনন্যাঃ পৃথগুপা-  
দানাং, অত্র মাতর ইতি বিমাতৃষু গৌণং, অসুতানাং তাসাং পতিকৃতবিভাগে সপত্নীপুত্রসমাংশত্যাং,  
নচ তত্র ভাবপরস্য তত্র ভাবে ইত্যস্যামুভয়ঃ, তথা সতি পিতৃপত্নীদ্বেনাজহৎস্বার্থলক্ষণয়া অনেনৈব সিদ্ধেঃ  
জননীত্যাদেবৈকল্যাপত্তেঃ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

সমাংশহারিণীতি, দ্বাবংশৌ প্রতিপদ্যেত বিভজ্জমাগ্ননঃ পিতা। সমাংশহারিণী মাতা পুত্রাণাং  
স্যাম্মতে পতৌ ইত্যুক্তব্রহ্মস্পতিবচনাদিত্যাং। এবঞ্চ পিতামহধনেইপি মাতুঃ সমভাগঃ, দ্বাবংশাবিতি  
প্রকৃতত্বাৎ। পৈতামহস্যেতি বক্ষ্যমাণ সমাংশামাতর ইতি ব্রহ্মস্পতিবাক্যস্ত পিতৃধনপরমিতি ন বৈয়র্থ্যং,  
এতেন পিতর্জিত এব সমাংশতেতি মিশ্রমতমসঙ্গতং। সর্ষপত্নীনামিতি সর্ষপদার্থঃ যদি কুর্যাাদিতি ইদংহি  
বচনদ্বয়ং ন সংক্রামকং যদ্যপ্যধিবিম্বিত্রিয়াএব স্ত্রীধনাদানে হৃদ্বুক্তং তথাপীহাপ্যেকত্র দৃষ্ট ইতি ন্যায়াৎ  
তথা কপ্পাতে ইত্যধিবিম্বেনিতি পূর্ষপত্নীদ্বহেতুব্যাপারোইধিবেদনং অতএব পূর্ষোচ। যা সাধিবিম্বেনিতি  
কর্ষণি প্রয়োগঃ অবধৌ বক্তেতি, পুত্রহীনাঃ পিতুঃ পত্ন্যাঃ সমাংশা ইতি পুত্রের কার্য্যা ইতিশেষঃ, ন পুত্র-  
বত্যা ইতি, সপত্নীমাতর ইত্যর্থঃ। অসুতাস্ত পিতুঃ পত্ন্যা ইতি সপত্নীপ্রভৃতিরিতিশেষঃ, নতু তত্রী, পিতুঃ  
পত্ন্যা ইতি স্বরসাৎ, অতএব ভদভাবেতু জননী তনয়াংশসমাংশিনী, সমাংশা মাতর স্তেবাং তুরীয়াংশাশচ  
কন্যকা ইতি ব্রহ্মস্পতিবাক্যং মিশ্রলিখিতং। ভদভাবে পিতুরভাবে, জননী পুত্রজননী, মাতরো হপুত্রা  
ইতি ভজৈব ব্যাখ্যানং, পাম্যাপাধ্যায়া সপুত্রাঃ পুত্রহীনাঃ সমাংশাঃ কার্য্যা ইতি ব্যাখ্যাতবন্তঃ।

শ্রীহৃৎকৃতটীকা।

সোদরজাত্তিরিতি। সোদরাসোদরবিভাগে তু নৈবং তট্টকস্যাঃ সর্ষপুত্রমাতৃদ্বাভাবাৎ মাতুরে-  
বাংশিত্যায়া বচনেন বোধিতত্বাৎ। ন সপত্নীমাতুরিতি। সকৃৎশ্রুতস্যোতি। যুগপদ্বিত্তদ্বয়বিরোধাদিতি

ভাবঃ । ইদঞ্চ প্রাচীননয়মাশ্রিত্যতিহিতং নতু নব্যানাং কিন্তু নব্যরপি 'ভাৎপর্য্যান্যথান্নপপত্তৌব  
গজ্জায়াং যোষমৎসৌ স্তইত্যাদৌ বৃত্তিহয়াকীকারাৎ প্রকৃতে তথাবিধোভয়তাংপর্য্যগ্রাহকপ্রমাণাভাবেন  
মুখ্যাপরভেতি ভগ্নভাগ্রয়ণেপি ন বৃত্তিহয়সম্ভবইতি ভাবঃ । অতএব পিতৃপত্নীভ্যোনোভয়সাধারণরূপেণ  
লক্ষণ্যৈবোভয়বোধসম্ভবইত্যপি পরাস্তং লক্ষণাহেতুত্বাৎ । সৰ্বপত্নীনামিতি । পুত্রহীনানামিতি  
বক্ষ্যতি । পুত্রেভ্যইত্যত্র দত্তে পুনরুজ্জমিত্যত্র চ প্রমাণং ক্রমেণ বচনদ্বয়মাহ তদাহেতি । সমানাংশান  
পুত্রানিতি শেষঃ । অধিবিমেতি । উদাহমানস্ত্রিয়মপেক্ষাধিকা বিনা পুৰ্ব্বোদাহিতা যা তস্যা স্ত্রিয়ে  
ইত্যর্থঃ । আধিবেদনিকং অধিবেদননিমিত্তং সমং উদাহমানস্ত্রিয়ে দেয়সমমিত্যর্থঃ । যদ্যপীদমধি-  
বিমস্ত্রীসম্প্রদানকদানবিষয়ং ন দত্তং স্ত্রীধনং যাম্যমিতি তু পিতৃকৃতবিভাগবিষয়ং তথাপ্যেকত্র নির্ণীতঃ  
শাস্ত্রার্থো বাধকং বিনা অন্যত্রাপি তথেষি ন্যায়াৎ অত্রাপি তথা কপ্প্যতইতি তথোক্তং । পুত্রহীনা-  
শ্চেতি । অত্র কশ্চিদদং পিতুঃ পত্ন্যইতি স্বরসাৎ পুত্রকৃতবিভাগবিষয়ং পিতৃকৃতবিভাগে তু সপুত্র-  
পুত্রপত্নীনামেবাংশিভূমিত্যাহ তদসং মাতৃপদস্য ন সপত্নীমাতৃপরদ্বমিতিবাখ্যানবিরোধাৎ ভৰ্তৃকৃত-  
বিভাগে পুত্রবতীনামপ্যাংশিভূমে সমাংশহারিণী মাতা পুত্রাণাং স্যাম্মতে পতাবিত্যত্র মাতা তু পিতরি  
প্রোতে পুত্রতুল্যাংশহারিণীত্যত্র চ মূতে পতাবিতি পিতরি প্রোতে ইতিবিশেষণবৈধৰ্ম্ম্যাক্ত । নচ পতি-  
সত্ত্বে তৎসমাংশহারিণী তদভাবে পুত্রসমাংশিনীত্যর্থোবাচ্যইতি বাচ্যং যদি কুর্যাৎ সমানাংশানিত্যত্র  
উপস্থিতপুত্রসমাংশতায়াএব পত্নীনং প্রাপ্তেঃ নহ্ননুপস্থিতপতিসমাংশতায়াইতি । তন্মাৎ পতিকৃত-  
বিভাগে পুত্রহীনপত্নীনামেবাংশিভূমং ন পুত্রবতীনং পুত্রকৃতবিভাগে তু মাতৃণামেবাংশিভূমং ন বিমাতৃ-  
ণামিতি ব্যবস্থেতি পিতুরিতি কর্তরি যজ্ঞী । পিতামহইতি পিতামহধনবিষয়ং । অত্র পিতামহীপদং  
পিতৃজননীমাত্রপরং প্রাপ্তকৃত্যুক্তেরিতি কেচিৎ, অপরেতু বহুবচনাৎ সৰ্ব্বাইতু্যাপাদানাক্ষ সৰ্ব্বাসামেব পিতা-  
মহপত্নীনামংশিভূমিতি গ্রাহঃ ॥ ০ ॥

৩৪ । অনুচানং ছুহিতুণাং পুত্রভাগমন্মৃত্য তচ্চতুর্থাংশঃ । তদাহ বৃহস্পতিঃ ।  
সমাংশা মাতরস্তেবাং তুরীয়াংশাশ্চ কন্যকাঃ ।

৩৫ । পুত্রস্য ভাগত্রয়ং কন্যকায় একোভাগঃ । যদাহ কাত্যায়নঃ । কন্যকানাং  
ত্বদন্তানাং চতুর্থো ভাগইষ্যতে । পুত্রাণাঞ্চ ত্রয়োভাগাঃ স্বামাং স্বম্পদনে স্মৃতং ॥

৩৬ । অম্পদনে পুত্রৈঃ স্বাৎ স্বাদংশাদাকুযা কন্যাভ্যশ্চতুর্থোংশো দাতব্যঃ ।  
যথা মনুঃ । স্বেভ্যোংশেভ্যাস্তু কন্যাভ্যঃ প্রদছ্যভ্রাতরঃ পৃথক্ । স্বাৎ স্বাদংশা-  
চ্চতুর্ভাগং পতিভাঃ স্যুরদিমবঃ(১) ।

৩৭ । প্রদছ্যরিতি প্রদানশ্রুতেরদানে চ পতিতত্ত্বশ্রুতে ন কন্যাভিরধিকারি-  
বুদ্ধ্যা গ্রহীতব্যং নহ্যধিকারিণে ভ্রাত্রেইপরো ভ্রাতা স্বাদংশাদদাতি ।

৩৮ । যথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । অসংস্কৃতাস্তু সংস্কার্যা ভ্রাতৃভিঃ পূৰ্ব্বসংস্কৃতেঃ ।  
ভগিন্যশ্চ নিজাদংশাদভ্রাতৃশ্চ তুরীয়কং(২) । ভগিনীনাং সংস্কার্যাতামাহ নাধি-  
কারিতাং ।

৩৯। এবঞ্চ বহুতরধনে বিবাহোচিত ধনং দাতব্যং ন চতুর্থাংশনিয়মইতি সিদ্ধ্যতি ।

৪০। এতচ্চ কন্যাপুত্রয়োঃ সমসঙ্ঘ্যে জ্ঞাতব্যং বিষমসঙ্ঘ্যে চ কন্যায় এব বহুতরধনং বা স্যাৎ পুত্রস্য বা নির্ধনতা স্যাৎ নৈচৈতচ্চিতং পুত্রস্য প্রাধান্যং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

বিষমসঙ্ঘ্যায়ানিত্যাদি, যত্র কন্যায় একে পুত্রাণাঞ্চ বহুত্রে প্রত্যেকং চতুর্থাংশপ্রাপ্ত্যা কন্যায় বহুতর-  
ধনং একপুত্রে চ কন্যায় বাহুল্যে পুত্রস্য কন্যাত্য শ্চতুর্থাংশদানে পুত্রস্য নির্ধনত্বমিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সমসঙ্ঘ্যত্বইতি একৈকপুত্রেণ একৈককন্যায়ৈ চতুর্থাংশো দেয় ইত্যর্থঃ । বিধমতি কন্যায় একে  
কন্যায় বহুতরধনং একপুত্রে চ কন্যায় বাহুল্যে পুত্রস্য নির্ধনত্বমিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ইদঞ্চ পিত্রা কন্যাত্যশ্চতুর্থাংশদানং জীবন্মের বা প্রবিভজ্য বনমাশ্রয়েদিতি হারীতোক্তপিতৃবনগমন  
পক্ষে, অন্যথা স্বৈচ্ছয়া কন্যাবিবাহোচিতধনমপি স্বাংশমধ্যে প্রবেশ্য রক্ষিতব্যমিতি বোধ্যং, অয়ঞ্চ  
সর্বধনাচ্চতুর্থাংশঃ, কন্যাপুত্রয়োস্ত্বলাসঙ্ঘ্যে, এককন্যাত্রে পুত্রবাহুল্যেতু পুত্রাণাং কন্যাতো মূন্যাংশ-  
এব স্যাৎ, ইদঞ্চ কন্যায় অপ্রদত্তায় রজোদর্শনে পিতু মরকশ্রুতেস্তস্যাবশ্যদাতব্যত্বেন চতুর্থাংশদানেন  
তদ্বিবাহানিষ্পত্ত্যর্থমুক্তং । যদিহু ধনাপ্পদ্যচ্চতুর্থাংশপ্রদানেন তদ্বিবাহানিষ্পত্তিঃ তদা পিত্রা কিং  
কর্তব্যমিত্যত আহ স্বাম্যং স্বপ্পধনইতি, স্বাম্যং স্বামিত্বনির্ধাহকং কর্ম, বিবাহস্ত তদ্বিতাপ্রত্যয়েন  
বিবাহোচিতমিত্যর্থঃ । অনুচানাস্ত কন্যানাং বিভানুরূপেণ সংস্কারং কুর্য্যৎ ইতি রত্নাকরলিখিত বিষ্ণু-  
বচনেকবাক্যত্বাৎ । তথাচাপ্পধনে কন্যাবিবাহোচিতমপ্পং পৃথক্ কৃত্বা পুত্রভো ২ংশো দেয়ইত্যর্থঃ ।  
যদিহু মৃতপিতৃকভ্রাতরএব বিভজ্যস্তে তদা ন বাহুল্যে কন্যাবিবাহোচিতমেব দাতব্যং ঋণী ন স্যাৎযথা  
পিতা ইত্যুক্তত্বাৎ, ধনাপ্পদ্যে তৈঃ কিং কর্তব্যমিত্যাকাজ্ঞায়াং মনুযাজ্ঞবল্ক্যাত্মাৎ যদ্বক্তং তদনুসারেণাহ  
অপ্পধনে পুত্রৈরিতি নতু স্বাম্যং স্বপ্পধনে স্মৃতমিত্যত্র স্বপ্পধন ইতি শ্রুতত্বাৎ তদর্থো ২য়ং খ্যাতইতি ভ্রমঃ  
কার্যঃ, তদ্বচনস্য পিতৃক্রিয়মাণবিভাগপরত্বেন তত্র পুত্রকর্তৃকদানাপ্রসক্তেঃ স্বাংশচতুর্থভাগশ্রুতেঃ স্বাম্যং  
স্বপ্পধনে ইত্যস্যার্থেন বাধাচ্চ । অসংস্কৃত্য ইতি ভ্রাতরইতি শেষঃ । অত্র ভগিনীসংস্কারো ২পি পূর্ব-  
সংস্কৃতভ্রাতৃত্বের কার্যো নাসংস্কৃতভ্রাতৃত্বিরিতি তত্ত্বকৃতা ব্যাখ্যাতমনাদেয়ং তত্র পূর্বসংস্কৃতত্বা নাত্র  
প্রমাণাভাবাৎ, ভ্রাতৃসংস্কারেতু তৎসংস্কারস্য ক্রমিকত্বাৎ যুক্ত্যেব তদধ্বয়ঃ, অন্যথা অসংস্কৃতভ্রাতা  
ভগিনীসংস্কারার্থং চতুর্থাংশদানমপি নস্যাৎ স্যাচ্চ ভ্রাতৃসংস্কারে ২পি সংস্কৃতভ্রাতা চতুর্থাংশদানং,  
তন্মাৎ পূর্বসংস্কৃতে ভ্রাতৃত্বি ভ্রাতৃসংস্কারএব কার্যো ন চতুর্থাংশদানং, ভগিনীসংস্কারস্ত চতুর্থাংশ-  
দানেন ভ্রাতৃত্বের কার্যো ন তত্র পূর্বসংস্কৃতত্বনিয়মইতি । এবঞ্চৈতি দানপ্রবেশনাধিকারিত্বাবশিষ্টয়ে  
সত্যীত্যর্থঃ ।



অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ন চতুর্থাংশনিয়মইতি, তথাচ অনূঢ়ানাস্ত কন্যানাং বিভানুসারেণ সংস্কারং কুর্যাদিতি রত্নাকরাদৌ বিষয়ঃ । বিষমেন্তি কন্যায়া একত্রে ভাতৃগাং ভ্রূয়ন্তে কন্যায়া বহুতরধনং, কন্যানাং চতসৃগাং সত্তে পুত্রস্য নির্জনতেত্যর্থঃ ।

ব্রহ্মসন্দনকৃতটীকা ।

মমুরিতি স্বেভ্যো ২ংশেভ্যঃ ইত্যুক্তত্বাৎ স্বাদংশাদিতি বৈয়র্থ্যমাশঙ্ক্য স্বেভ্যঃ স্বকন্যাভ্যাইতি পঠিত্বা স্বেভ্যঃ সহোদরভাতৃভ্যঃ স্বাদংশাৎ চতুর্থং ভাগং গ্রহীত্বা ভগিনীভ্যো ২মুঢ়াত্তাঃ পৃথক্ পৃথক্ ভাতরৌ দহ্মারিতি মিশ্রা ব্যাখ্যাতবন্তঃ তন্ম স্বেভ্য ইতি বীপ্সাবৈয়র্থ্যতাদবস্থাৎ, কুলুকতউক্ত ব্রাহ্মণকৃত্রিয়বৈশ্যশূদ্রা শচদ্বারো ভাতরঃ স্বজাতাপেক্ষয়া স্বেভ্য শচুরোঃ ২ংশান্ হরেদ্বিগ্র ইত্যাদিনা বক্ষ্যমাণেভ্যো ভাগেভ্যঃ আত্মীয়াং আত্মীয়াং ভাগাচ্চতুর্থভাগং পৃথক্ পৃথক্ কন্যাভ্যো ২নূঢ়াত্তো ভগিনীভ্যো বা যস্য সহোদরা ভগিনী সা তস্যাঃ সংস্কারার্থমিত্যেবং দহ্মা রিতি ব্যাখ্যাতবন্তঃ । নাধিকারবুদ্ধোক্তি এতেন ভাতৃবৎ কন্যাপি ধনাধিকারিণীতি মিভাক্ষরামতমপান্তং । ন চতুর্থাংশনিয়মইতি, অনূঢ়ানাস্ত কন্যায়াং বিভা-  
নুরূপেণ সংস্কারং কুর্যাদিতি মিশ্রাদিলিখিতবিস্কৃষ্টত্বাৎ । রত্নাকরাদয়ো ২পোষং ।

ঐক্ষকৃতটীকা ।

স্বপ্পদনইতি । যদ্বনস্য একপুত্রভাতুরীয়াংশেন কন্যাসংস্কারো ন সম্ভবতি তদেব স্বপ্পদনং তদ্রূপ-  
তির্যেব বিভজ্ঞনীয়ং পশ্চাৎ তেরেব স্বস্বদ্রব্যাদাকুষ্য ভগিনীসংস্কারঃ কার্য্যইতি ভাবঃ । ন চতুর্থাংশনিয়ম-  
ইতি । অতএব রত্নাকরে বিষয়ঃ । অনূঢ়ানাং কন্যানাং বিভানুসারেণ সংস্কারং কুর্যাদিতি । বিষমেন্তি ।  
পুত্রগাং চতুরাদিসংখ্যাত্রে কন্যায়াশ্চক্রে কন্যায়াবহুতরধনং চতসৃষু কন্যানু সতীষু পুত্রস্যৈকস্য নির্জ-  
নতেত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

৪১ । যচ্চৈদমত্র বাধকমুক্তং । অবিদ্যামানে পিত্রার্থে স্বাংশাচ্ছৃজ্য বা পুনঃ ।  
অবশ্যকার্য্যাঃ সংস্কারা ভাতৃভিঃ পূর্বসংস্কৃতৈঃ (১) । অস্মান্নারদবচনাদবশ্যকর্ত-  
ব্যাত্মাভগিনীনাং সংস্কারস্য নিরংশতাপি ন দোষায়ৈতি ।

৪২ । তদযুক্তং ভাতৃসংস্কারার্থস্বাদস্য বচনস্য ভাতৃগাং পূর্বসংস্কৃতৈরিতি পাঠ-  
স্যানাকরত্বাৎ ভাতৃসংস্কারস্য চ প্রকৃতত্বাৎ । ইদং হি পূর্বমুক্তং যেযান্ত ন কৃতঃ  
পিত্রা সংস্কারবিধয়ঃ ক্রমাৎ । কর্তব্য ভাতৃভিস্তেষাং পৈতৃকাদেব তদ্বনাৎ (২) ।  
যেযাং তেষামিতি পুংলিঙ্গনির্দেশাৎ এতদনন্তরমেবাবিদ্যমানইতি বচনারম্ভাৎ  
ভাতৃসংস্কারার্থমেবেদং বচনং ।

৪৩ । ইতি পিতৃপিতামহাদিধনবিভাগঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

ভাতৃণামিত্যাদি পঠিত্বা ভাতাচ ভগিনীচ ভাতর ইত্যেকশেষাং ভ্রাতৃসংস্কারার্থত্বং বচনস্যেতি কেবাঞ্চি-  
ন্যতমুত্তোলা দৃষয়তি ভাতৃণামিত্যাদি, তর্হি ভাতৃসংস্কারার্থত্বস্য কুতো লভ ইত্যতআহ ভাতৃসংস্কারস্য-  
চেত্যাди ইথং ভাতৃসংস্কারার্থং নির্জনতাপি ন দোষায় দ্বয়োরপি প্রধানত্বাদিত্যুক্তং কন্যাকাভ্যঃ পুত্র-  
বাহুল্যে স্বপ্পং অংশাদংশমুদ্ভূত্যা বিবাহোচিতং দেয়ং ন চতুর্থোভাগঃ, পুত্রস্যাপ্পত্বে কন্যাকাভ্যল্যে  
চতুর্থোংশমাত্রং স্বধনাদাকৃত্য যথাকথঞ্চিৎ কন্যাকানাং সংস্কারঃ কার্য্যইতি ব্যবস্থা । যেবাং তেষামিতি,  
অথ নপুংসকলিঙ্গত্বেন সামান্যাভিধানাং ত্রীপুংবিষয়ত্বে কুতঃ পুংসামেব প্রকৃতত্বমিতি ভাবঃ । অত্র  
ক্রমঃ, নপুংসকত্বকল্পনে অপ্রধানত্বং প্রধানস্য পুত্রস্য নির্জনত্বাপত্তিবিকল্পনায়া অন্যায়ত্বাৎ ন  
তাদৃক্ কল্পনং, বদ্বা নপুংসকস্যাবশ্যাসংস্কার্য্যত্বাভাবস্য উভয়বাদিসিদ্ধত্বাম সামান্যত্বমিতি নপুংসক-  
লিঙ্গত্বে প্রমাণাতাবশ্যকত্বাৎ ভাতৃণাং প্রকৃতত্বমিতি ন কাপ্যনুপপত্তিরিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ভাতৃণামিত্যাদীতি, তথাসতি চৈকশেষাং ভগিনীসংস্কারার্থত্বমপি বচনস্য স্যাদিভার্থইতি গুরবঃ । বস্ততো  
নমু ভাতৃণামিতি পাঠাৎ একশেষকল্পনায়াঞ্চ প্রমাণাতাবাং ভগিনীসংস্কারবিষয়ত্বং সম্ভবত্বাত্তিকমেব  
নৈতন্মতমিত্যতআহ ভাতৃণামিতি ধ্যেয়ং । ভাতৃসংস্কারবিষয়ত্বমেব কুত ইত্যতআহ ভাতৃসংস্কারস্যচেতি,  
ইথঞ্চ ভাতৃসংস্কারার্থং নির্জনতাপি ন দোষায় দ্বয়োরপি প্রধানত্বাদিতি ভাবঃ । কন্যাকাভ্যঃ পুত্রবাহুল্যে  
স্বপ্পং স্বপ্পং ভাগমাকৃত্য বিবাহোচিতং ধনং দেয়ং ন চতুর্থোংশঃ, পুত্রস্যাপ্পত্বে কন্যাকাভ্যল্যে চতুর্থোংশ-  
মাত্রং স্বধনাদাকৃত্য যথাকথঞ্চিৎ কন্যাসংস্কারঃ কার্য্যইতি ব্যবস্থা । যেবাং তেষামিতি, অথ নপুংসক-  
লিঙ্গত্বেন সামান্যাভিধানাং ত্রীপুংবিষয়ত্বে কুতঃ পুংসামেব প্রকৃতত্বমিতি অত্র গুরবঃ চেৎ নপুংসক-  
লিঙ্গত্বে অপ্রধানভগিন্যর্থং প্রধানস্য পুত্রস্য নির্জনকল্পনায়া অন্যায়ত্বাদৌৎসর্গিকত্বাচ্চ পুংলিঙ্গত্বৈব  
যুক্তা, নপুংসকস্যচ ন সংস্কার্য্যত্বং অতো ন তদর্থবোধাদপি সামান্যমপি নপুংসকলিঙ্গত্বমিত্যাঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

যচেতি, স্বপ্পধনে চতুর্থোংশদানমিত্যর্থঃ, পুত্রবাহুল্যে কন্যায়্যএব বহুতরধনং কন্যাকাভ্যল্যে পুত্রস্য  
নিরংশতাধিকযুক্তমিতি নিরংশতাপত্তিরদোষত্বেনোক্তা, অত্রৈদং বক্ষ্যমাণং যদুক্তমিত্যর্থঃ । বাধকত্বং  
নিরস্যতি তদযুক্তমিতি, নমু সংস্কারার্থতাপ্রসক্তিरेव নাস্তি ভাতৃকর্ম্মসংস্কারস্য ভাতৃণাং সংস্কারার্থতা  
ইতি শব্দএব লভ্যতে, তথাচ ভগিনীসংস্কারার্থতা কথং তেন ব্যাখ্যায়ত ইত্যত স্তথা পাঠস্যাপ্রামাণি-  
কত্বমাহ ভাতৃণামিতি । নমু তথা পাঠাভাবে ভাতৃকর্ম্মসংস্কারার্থতা কথং ত্বয়া ব্যাখ্যায়ত ইত্যতআহ ভাতৃ-  
সংস্কারস্যচেতি । প্রকৃতং সাধয়তি ইদংহীতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ভাতৃণামিত্যত্রৈকশেষাং ভগিনীসংস্কারলাভ ইতি প্রত্যাশাং নিরসিতুমাহ ভাতৃণামিতি । তথৈবমপি  
ভাতৃসংস্কারবিষয়তা ইত্যতআহ ভাতৃসংস্কারস্যেতি, নচ যেবামপত্যানামিত্যপত্যমাত্রপরত্বাৎ নপুংসকেন  
নির্দেশো ইয়মিতি বাচ্যং লিঙ্গার্থসাধুত্বে নষ্টবতি কেবলপদসাধুত্বসামান্যত্বাৎ অত্র যদিপি ঋতুমতীং দাতা  
প্রতিগ্রহীতাচ নরকনাপৌত্রীতি ক্ষেত্রে পিতৃপিতামহাভাবে ভগিনীসংস্কারোহপি নিত্যঃ তথাপি ধনে

২নেকসংস্কারে ২পি নির্জনতাস্যাত্থাপি প্রত্যেকচতুর্থংশদানাম নির্জনতা এতদ্বচনং ভগিনীসংস্কারে  
মানমিত্যেব স্বরসো নান্যত্রোক্ত্যশয়ঃ ।

ব্রহ্মনন্দনকৃতটীকা ।

ভাতৃসংস্কারার্থবাদস্যোতি নচ ভাতৃসংস্কারার্থত্বমপি নিরংশতাদোষঃ ভাতুঃ প্রাধান্যেন তদৌচিত্ত্যা-  
দিত্তি কেচিৎ, ভাতৃগাং সংস্কারমাত্রবিধানং ন চতুর্থংশনিরংশতাদোষ ইতি তত্ত্বং । ভাতৃসংস্কারস্য  
চেতি তর্হি কিং ভগিনীসংস্কারস্য নিত্যত্বং নাস্তি চেৎ ভ্রাতৃসংস্কারোহপি ভবানিত্যএব  
কিস্তর্হি ভাতৃসংস্কারে পিতুরভাবে ভাতৃগামেবাধিকারঃ ভগিনীসংস্কারেতু পিত্রভাবে পিতামহাধিকারঃ  
তদভাবে ভাতৃগাং তথাচ যত্র পিতামহাধিকারঃ তত্র ভাতৃগাং সংস্কারানধিকারিণামপি নিরংশতা স্যাদিত্তি  
ভাবঃ । যাজ্ঞবল্ক্যঃ—পিতা পিতামহো ভ্রাতা সকলো জননী তথা । কন্যাশ্রমঃ পূর্বনাশে প্রকৃতিস্থঃ  
পরঃ পর ইতি । ভাতৃসংস্কারান্ত বিবাহান্ত ইতি কেচিৎ, উপনয়নান্ত ইতি মিশ্রান্তমিষ্টুকং ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

ভাতৃগামিত্তি পাঠে একশেষাভগিনীসংস্কারস্যাপ্যাবশ্যকতা স্যাৎ অন্তস্তন্নিরস্যাতি ভাতৃগামিত্তি । ননু  
ভাতৃসংস্কারার্থত্বং ভগিনীসংস্কারার্থত্বমপি বচনস্য কুতোন স্যাৎশেষাশ্রবণাৎ অতআহ ভাতৃসংস্কার-  
স্যোতি । পুংলিঙ্গনির্দেশাদিত্তি । নচ যেসামপত্যানামিত্তি নপুংসকনির্দেশএব কুতোন স্যাদিত্তি বাচ্যং  
অর্থসাধুত্বে সম্ভবতি শব্দসাধুত্বমাত্রস্যান্যাত্বাদিত্যতিপ্রায়াদিত্তি । বস্ত্তস্ত পিতৃপিতামহভাবে ভগিনী-  
দানাধিকারিত্তয়া ভাতৃপ্যাবশ্যকএব ভগিনীসংস্কারঃ অথ ঋতুমতী ভবতি দাতা প্রতিগ্রহীতা চ নরকমা-  
গ্নৌভীতিশ্রুতেঃ অতএব যাজ্ঞবল্ক্যেনাপি ভগিন্যশ্চ নিজাদংশাদিত্ত্যানেন ভগিনীনামপি ভাতৃবৎসং-  
স্কার্যত্বমুক্তং ইত্যতো বহুতরভাতৃসংস্কারাং ভাতৃনির্জনতাবৎ ভগিনীসংস্কারাদপি নির্জনতা ন দোষা-  
য়েতি সুধীভির্ভাব্যং ॥ ০ ॥



## দায়ভাগঃ ।

### চতুর্থঃ অধ্যায়ঃ ।

#### প্রথম পরিচ্ছেদঃ ।

১। অথ স্ত্রীধনবিভাগার্থং প্রথমং স্ত্রীধনং নিরূপ্যতে । তত্র বিষ্ণুঃ । পিতৃ-  
মাতৃস্বত্বভাতৃদত্তমধ্যস্থ্যপাগতং । আধিবেদনিকং বন্ধুদত্তং শুল্কাশ্রাধেয়কমিতি  
স্ত্রীধনং (১) ।

২। অশ্রাধেয়মাহ কাত্যায়নঃ । বিবাহাৎ পরতো যত্ন লব্ধং তত্বকুলাৎ  
স্ত্রিয়া । অশ্রাধেয়ং তদুত্তম লব্ধং বন্ধুকুলাত্তথা । উদ্ধৃতং লব্ধং যৎকিঞ্চিৎ সং-  
স্কারাৎ প্রীতিতঃ স্ত্রিয়া । তত্বকুঃ পিত্রোঃ সকাশাচ্চ অশ্রাধেয়ন্ত তদুত্তমঃ ॥

৩। বন্ধুপদেন মাতাপিত্রোরূপাদানং, তেনায়মর্থঃ মাতাপিতৃদ্বারেন সহক্ৰিনাং  
পিত্রোচ্চ সকাশাৎ যত্ন বিবাহাৎ পরতো লব্ধং তথা তত্বকুঃ সকাশাৎ তত্বকুলাচ্চ  
শ্বশুরাদিতো যল্লব্ধং ধনং তদশ্রাধেয়ং । বিষ্ণুবচনে চ বন্ধুপদং মাতুলাদ্যতিপ্রায়ং  
পিত্রাদীনাং স্বপদেনৈব নির্দিষ্টত্বাৎ পরিণয়নসময়লব্ধস্য ব্রাহ্মাদ্যাস্থরাদিবিশে-  
ষণে তত্বকুঃ পিত্রোর্বাধিকারাৎ ।

৪। স্ত্রীধনমাহতু শ্রীমুকাতায়নৌ । অধ্যাধ্যাবাহনিকং দত্তঞ্চ প্রীতিতঃ  
স্ত্রিয়ে । ভাতৃমাতৃপিতৃপ্রাপ্তং যদ্বিধং স্ত্রীধনং স্মৃতং (২) । তথা নারদঃ । অধ্য-  
ধ্যাবাহনিকং তত্বদায়স্তুত্বৈব চ । ভাতৃদত্তং পিতৃভ্যাঞ্চ যদ্বিধং স্ত্রীধনং  
স্মৃতং । (৩)

#### ঐনাথকৃতটীকা ।

ভদেবমুক্তপ্রবন্ধেনাশেষতঃ পিতৃপিতামহাদিধনবিভাগং নিরূপ্য সম্প্রতি স্ত্রীধনমভিবিষমং নিরূপয়িষ্যাম  
প্রতিজানীতে অথেন্তি । পিতৃমাতৃবন্ধুভাতৃভির্দত্তং বিবাহাৎ পূৰ্ব্বং, বিবাহতৎপরকালদত্তয়োঃ পিতৃমাতৃ-  
ধেয়পদাভ্যামেবোক্তত্বাৎ, সূতদত্তস্যাপ্যশ্রাধেয়পদেনৈব গভার্থত্বং যদ্যপি তথাপি বন্ধুমাণোর্কং লব্ধ-  
যৎকিঞ্চিদিত্যশ্রাধেয়বিবরণপরকাতায়নবচনে তত্বকুঃ পিত্রোঃ সকাশাচ্ছতি পিতৃমাতৃসহক্ৰিন্যাবিশেষে-  
যৎ মাতুলভিধানং তেন পিতৃকুলপদস্য পিতৃব্যমাতুলশ্বশুরদেবরাদিপরত্বং বোধ্যতে তেষামেব ভত্রাদি-  
দ্বারা সহক্ৰিন্যাব্ধিভ্রাদিসুভাস্তানাং সূতএব সহক্ৰিন্যাব্ধি, অতঃ সূতদত্তস্য নাশ্রাধেয়পদবাচ্যভেদ্যবগম্যতে

(১) বিষ্ণু ১৭।১৮।

(২) মনু ২।১২৪।

(৩) নারদ ১৩।৮।

সুতস্য মাতুরিব ভর্তৃদ্বারা সম্বন্ধিত্বাভাবং পরবচনে সুতস্যাসুপাদানাদ্ভেতি । বন্ধুপদেনেতি লক্কং বন্ধু-  
কুলান্তেভেতানন্তরোক্ত কাত্যায়নবচনইতি শেষঃ । প্রাপ্তকৃত্যশয়মুদ্বাটয়তি ভর্তৃকুলাৎ স্বশুরাদেবিত্যাদি  
পুত্রভিমানিত্যর্থঃ । স্বপদেনেতি পিতৃমাতৃসুতভ্রাতৃদত্তমিত্যত্র পিত্রাদিপদেনেত্যর্থঃ । অথ বিবাহাৎ-  
পরতইত্যবিশেষকং কন্যাধনস্যাধ্যাপদোপাত্তপরিণয়কালীনযৌতকাদিধনস্যচ জীধনত্বাৎ । এবমুক্তং  
লক্কন্ত যৎকিঞ্চিদিত্যস্যা বিবরণপরকাত্যায়নবচনে ভর্তৃঃ পিত্রোঃ সকাশাদ্ভেতাপি তথা ইত্যতআহ পরি-  
ণয়নসময়লক্ষ্যস্যেত্যাদি, অতোহধিকারিত্তেদার্থং তস্যাধাধেয়পদবাচ্যতেতি জীবৎসম্প্রদায়িকঃ, তত্ত্বুৎ  
এবমধিকারিত্তেদেহপি অধাধেয়কত্বে বাধকাভাবাৎ, বস্ত্তত্ত্ব বক্ষ্যমাণাপ্রজজীধনাধিকারিত্রকরণে বন্ধুদত্তং  
তথা শুল্কমদ্বাধেয়কমেবচ । অপ্রজায়ামতীত্যাৎ বান্ধবাস্তদবাগ্নিযুরিতিবচনে অধাধেয়কস্যাপ্রজজীধনস্যা  
বান্ধবপদোপাত্তানাৎ ভ্রাতৃণামধিকারং বক্ষ্যতি তদভাবএব মাতাপিত্রো স্তদত্র পরিণয়নসময়লক্ষ্যস্যাধা-  
ধেয়কত্বে অপ্রজজীধনং ভর্তৃরিত্যাদি মনুবচনাবগতে যৌতকধনে ভ্রাতৃদ্যধিকারেণ বিরোধঃ স্যাদিত্যে-  
বার্থঃ । নচাধাধেয়কসামান্যে বন্ধুধিকারেহপি তদ্বিশেষে ভ্রাতৃদীনামধিকারাম বিরোধইতি বাচ্যং এবং  
যৌতকধনস্যাধাধেয়কত্ববিধিবিষয়ত্যাৎ তস্য সতি ভ্রাতৃদৌ বন্ধুধিকারমাত্রফলকত্বাদিতি ।

রানভক্তকৃতটীকা ।

অথ জীধনং । পিতৃমাতৃপ্রভৃতিভির্দত্তং বিবাহাৎ পূর্ব্বং বিবাহতৎপরকালদত্তয়োরধ্যগ্নাধেয়পদা-  
ভ্যামেবোক্তত্বাৎ সুতদত্তেহ্যধাধেয়পদবৈষয়্যমপি যদ্যপি গতার্থত্বং তথাপি বক্ষ্যমাণোক্তং লক্কন্ত  
যৎকিঞ্চিদিত্যস্যাধেয়বিবরণপর কাত্যায়নবচনে ভর্তৃঃ পিত্রোঃ সকাশাদ্ভেতি পিতৃসম্বন্ধিত্ববিশেষেহপি  
বন্ধাতুরভিধানং তেন পিতৃকুলভর্তৃকুলপদস্য পিতৃব্যমাতুলস্বশুরদেবরাদিপারত্বং বোধ্যতে তেনামেব  
ভ্রাতৃদিদ্বারা সম্বন্ধিত্বাৎ ভ্রাতৃদিসুভ্রাতৃানাং সুতএব সম্বন্ধিত্বাৎ, অতঃ সুতদত্তস্য নাধাধেয়পদবাচ্যতেত্যা-  
বগম্যতে সুতস্য মাতুরিব ভর্তৃদ্বারা সম্বন্ধিত্বাভাবাৎ পরবচনে সুতস্যাসুপাদানাদ্ভেতি । বন্ধুপদেনেতি,  
লক্কং বন্ধুকুলান্তেভেতানন্তরোক্ত কাত্যায়নবচন ইতি শেষঃ । প্রাপ্তকৃত্যশয়মুদ্বাটয়তি ভর্তৃকুলাৎ স্বশুরা-  
দেবিত্যাদি পুত্রভিমানিত্যর্থঃ । স্বপদেনেতি পিতৃমাতৃসুতভ্রাতৃদত্তমিত্যত্র পিত্রাদিপদেনেত্যর্থঃ । অথ  
বিবাহাৎপরতইতি অবিশেষকং কন্যাধনস্যাধ্যাপদোপাত্তপরিণয়নকালীনধনস্যচ জীধনত্বাদেবং উক্তং  
লক্কন্ত যৎকিঞ্চিদিত্যত্রাপি সংস্কারাদুদ্বীকৃত্যপি তথেষ্টাত্তআহ পরিণয়নসময়লক্ষ্যস্যেত্যাদি, অয়মশয়ঃ  
অধাধেয়স্য বক্ষ্যমাণ বন্ধুদত্তং তথাশুল্কমদ্বাধেয়কমেবচেত্যানেনাপ্রজায়ান্ত্রাতৃগামিত্ববোধনাৎ বিবাহ-  
কাললক্ষ্যস্যাপ্যধাধেয়কত্বে ভর্তৃগামিত্ববোধকমনুবচনবিরোধঃ, নচ বিশেষবচনাৎ বিবাহলক্ষ্যতিরিক্তাধা-  
ধেয়স্যেব ভ্রাতৃগামিত্তেত্যাভিরোধঃ তথা সতি বিবাহলক্ষ্যস্যাদ্ভাধেয়কত্ববিধানানর্থক্যাৎ তদ্বিধানস্য ভ্রাতৃ-  
দ্যধিকারবোধনট্যেব কৃতত্বাদিতি ।

নহেখরকৃতটীকা ।

কাত্যায়নবচনানামপৌনরুক্ত্যেন ব্যাখ্যাতুমাহ তেনায়মর্থ ইতি । প্রথমবচনে বন্ধুকুলাৎ তথেষ্টাত্র  
বন্ধুপদস্য ভর্তৃকুলস্য পৃথগুপাদানাদিতোহপি পরতো দ্বিতীয়বচনে পিত্রোঃ সকাশাদিতি পুনরুক্তং  
স্যাদিত্যতো বন্ধুকুলাদিত্যত্র মাতাপিতৃদ্বারেণেতি ব্যাখ্যাতং পিত্রোঃ সকাশাদিত্যস্যার্থমাহ পিত্রোশ্চ  
সকাশাদিতি । পূর্ব্ববচনে ভর্তৃকুলাদিত্যস্য পরবচনে ভর্তৃরিত্যস্যার্থমাহ ভর্তৃঃ সকাশাৎ ভর্তৃকুলাদেতি ।  
নহু বিবাহাৎ পরত ইত্যত্র বিবাহকালীনধনং নাধাধেয়কমিত্যভিপ্রায়ঃ তস্যানাধেয় বহির্ভাবেন কিং

ফলমিত্যাহ পরিণয়সময়েতি। বন্ধুদত্তং তথা শুল্কমনাধেয়কমেব চ। অপ্রজায়ামতীত্যাং বান্ধবাস্তদ-  
বাগ্নুয়ুরিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনে ভ্রাতৃরূপ বান্ধবগামিতা বধ্যতে। অতঃ পরিণয়সময়লক্ষ্যভ্রাতৃগামিতয়া  
ভ্রাতোবহির্ভূতমিত্যর্থঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অথ জীধননিরূপণং। বিবাহাৎ পরতইতি, এতেন পিতৃমাতৃবন্ধুদত্তমিতিতু কালান্তরদত্তপরিগ্রহার্থ-  
মিতি ধ্যেয়ং। বন্ধুপদেনেতি বন্ধুকুলাদিত্যেতৎস্থলইতি ভাবঃ। মাতাপিতৃদ্বারেণেতি, মাতুঃ পিতুর্জা-  
যং সম্বন্ধস্য ঘটকত্বং তন্মাতুলপিতৃব্যাদেৱিত্যর্থঃ। এবঞ্চ মাতৃপিতৃদত্তস্য সংজ্ঞা ন স্যাৎ দত্তউর্দ্ধং লক্ষ-  
ন্বিত্যাদ্যভিহিতং, পিত্রোঃ সকাশাদিতি তথা ভর্তুঃ সকাশাদিতি চ। উর্দ্ধং লক্ষন্বিত্যস্য বিবরণং, ভ্রাতৃভিঃ  
পুত্রৈরপি সাক্ষাদেব সম্বন্ধান্ন তেষাং বন্ধুভর্তৃকুলভেতি সূতভ্রাতৃদত্তমিতি পৃথগভিহিতং, বিষ্ণুবচনে বন্ধুদত্ত-  
মিত্যত্র বন্ধুপদং ন পিত্রাদিপরিমিত্যাহ পিত্রাদীনামিতি। স্বপদেন পিতৃমাতৃসুতভ্রাতৃদত্তমিতি পিত্রাদি-  
পদেনেত্যর্থঃ। নমু বিবাহাৎ পরতইতি উর্দ্ধং সংস্কারাদিতি চাপহায় সামান্যোনাধেয়সংজ্ঞা কিমিতি  
ন কৃতা, এবং পিতৃমাতৃবন্ধুদত্তমিতি পৃথক্ নোক্তরেদিত্যাশঙ্ক্যাহ পরিণয়নলক্ষ্যেতি, অয়ং ভাবঃ অস্বা-  
ধেয়সংজ্ঞায়া স্তাক্রপ্যে ঐপ্রজঃজীধনে ভ্রাতৃধিকারবিধিরেব কলং পরিণয়নকাললক্ষ্যস্য সংজ্ঞায়ামপি  
বিশেষাপবাদবচনাৎ ব্রাহ্মাদিষু পঞ্চসু ভর্তৃরাসুরাদিভিষুচ পিত্রোরেব তেষামভাবে সোদরাদেৱধিকারা-  
দস্বাধেয়সংজ্ঞায়া বিফলত্বা দিতি, তথা বিবাহাৎ পূর্বে বাগ্দানাৎ পরং পতিদত্তে ভ্রাতৃধিকারাপত্তি-  
রিত্যপি বোধ্যং।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

অথ জীধনং। অস্বাধেয়মাহ পিতৃমাতৃদীতি, নমু অনাধেয়পদেন সর্কোপসংগ্রহাৎ পিতৃমাতৃসুত-  
ভ্রাতৃদত্তমিতি ব্যর্থমিতি চেৎ বিবাহাৎ পরস্বাধেয়কত্বাৎ ইহ প্রাক্কালীনপরত্বাৎ, সূতপদন্ত তদানন্তরাৎ  
বিবাহকালপরং, অস্বাধেয়কে তু ভর্তৃকুলাদিত্যত্র সূতাতিরিক্তং বোদ্ধব্যং। বন্ধুপদেনেতি, বন্ধুকুলাদিতি  
কাত্যায়নস্ববন্ধুপদেনেত্যর্থঃ। স্বপদেতি, পিতৃমাতৃসুতভ্রাতৃদত্তমিত্যত্র পিত্রাদিপদেনেত্যর্থঃ। নমু কাত্যা-  
য়নবচনে বিবাহাৎ পরতইতি তথা সংস্কারাদুর্দ্ধং দ্বয়মপি ব্যর্থং কন্যাধনস্য তথা পরিণয়কালীনস্যাপি  
জীধনত্বাদিত্যাহ পরিণয়সময়লক্ষ্যোত্যাতি। তস্যাপি জীধনত্বমন্ত্যেব, অস্বাধেয়কত্বে তু ভ্রাতৃধিকার-  
প্রসক্তিঃ। যথা, বন্ধুদত্তং তথা শুল্কমস্বাধেয়কমেব চ। অপ্রজায়ামতীত্যাং বান্ধবাস্তদবাগ্নুয়ুঃ, পিত্রো  
ভর্তৃশ্চ বক্ষ্যমাণাধিকারবিরোধইতি মন্যাদিতি ভর্তৃদত্তস্যেতি মনুকাত্যায়নাদিতিদত্তঞ্চ প্রীতিতঃ ত্রিযা  
ইত্যেনেনাভিধানাদিত্যর্থঃ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

প্রকরণান্তরমাহ অথেতি। অধ্যায়াদিকমগ্রে বধ্যতে। বিবাহাৎ পরতইতি। এতেন পিতৃমাতৃ-  
ভ্রাতৃবন্ধুদত্তমিতি কালান্তরদত্তমাত্রপরিগ্রহার্থমিতি সুব্যক্তং। বন্ধুপদেনেতি। লক্ষ্যং বন্ধুকুলাভ্যেতৎপ্রতি  
শেষঃ। মাতাপিতৃদ্বারেণেতি। মাতুঃ পিতুর্জা যস্য সম্বন্ধস্য ঘটকত্বং তৎসম্বন্ধবতাং মাতুলপিতৃব্য-  
দীনামিত্যর্থঃ। এবঞ্চ সতি মাতৃপিতৃভৃত্তস্য অস্বাধেয়ক সংজ্ঞা ন স্যাৎ, অত উর্দ্ধং লক্ষমিত্যভিহিতং।  
তল্লক্ষ্যার্থমাহ পিত্রোশ্চ সকাশাদিতি, তথা ভর্তুঃ সকাশাদিতি চ। লক্ষ্যং ভর্তৃকুলাদিত্যুক্তস্যার্থমাহ  
ভর্তৃকুলাদেতি। ইথং চ বিষ্ণুবচনোপাতস্য সূতদত্তস্য নাধেয়ত্বং সূতস্য সাক্ষাদেব সম্বন্ধবদ্বেন  
নিরুক্তবন্ধুভর্তৃকুলভ্রাতৃদত্তমিতি সুধীতিভাৱ্যং। স্বপদেনেতি। পিতৃমাতৃসুতভ্রাতৃদত্তমিত্যত্র পিত্রাদি-



পদেনেত্যর্থঃ । নহু বিবাহাৎ পরতইতি, উৰ্দ্ধং সংস্কারাদিতি চ বিহায়, সামান্যেনৈব ভৰ্তৃ ভৎকুলাৎ পিতৃমাতৃভৎকুলাচ্চ লক্ষ্যমানাং দেয়সংজ্ঞা কিমিতি ন কৃতেত্যশঙ্কায়ামাহ পরিণয়নসময়লক্ষ্যসৌতি । অয়ন্তাবঃ অম্বাং দেয়সংজ্ঞায়াস্তাবভাজ্ঞপোহপ্রজঃ স্ত্রীধনে বক্ষ্যমাণো ভ্রাতৃধিকার এব ফলং পরিণয়নসময়লক্ষ্যে চ ন ভ্রাতৃধিকারঃ ভ্রাতৃাদিপক্ষস্থ ভৰ্তৃঃ আনুসারাদিত্রিষু চ পিত্রোরৈব তেষামভাবে সৌদরাদেবৈব ভ্রাতৃধিকারঃ । অতঃ সংজ্ঞায়া স্তব্ধসাধারণ্যে প্রয়োজনভাবঃ প্রত্যুত তৎসাধারণ্যে তত্র ভ্রাতৃধিকারবোধকবিশেষবচনেন ভ্রাতৃধিকার বচনস্য বিরোধপ্রসক্ত্য তস্য সঙ্কোচোবাচ্যঃ তথাচ প্রক্ষালনাদি পক্ষস্য দূরাদম্পর্শনং বর-  
মিতি ন্যায়েন তদ্ব্যবর্তনমেব সংজ্ঞায়াঃ সমুচিতমিতি । নচ তথাপি বিবাহসময়াদন্যত্রৈত্যোবাচ্যতাৎ  
কিং পরতইত্যাদিপৰ্য্যন্তেনেতি বাচ্যং তথা সতি বিবাহাৎ পূৰ্ব্বং বাঙ্গানোত্তরংচ পতিদত্তে ভ্রাতৃধি-  
কারাপত্তেরিতি ॥ ০ ॥

৫ । এতদ্ব্যাকুরূতে কাত্যায়নঃ । বিবাহকালে যৎ স্ত্রীভ্যো দীয়তে হ্যাগ্নি-  
সম্মিধৌ । তদধ্যাগ্নিকৃতং সন্তিঃ স্ত্রীধনং পরিকীর্তিতং । যৎপুনর্নভতে নারী  
নীয়মানা হি পৈতৃকাৎ । অধ্যাবাহনিকং নাম তৎ স্ত্রীধনমুদারুতং ।

৬ । পৈতৃকাদিত্যেকশেষেণ পিতৃমাতৃকুলাৎ যল্লভতে ধনং ভৰ্তৃগৃহং নীয়মানা  
তদধ্যাবাহনিকং ।

৭ । ভৰ্তৃদায়ো ভৰ্তৃদত্তং ধনং ভৰ্তৃদায়মনতিধায় মন্বাদিতি ভৰ্তৃদত্তস্যাত্তিধানাৎ  
নারদেনাপি ভৰ্তৃদত্তমনতিধায় ভৰ্তৃদায়স্যাত্তিধানাৎ ।

৮ । তথা অন্যত্রাপি ভৰ্তৃদত্তে ভৰ্তৃদায়প্রয়োগোদৃষ্টঃ । যথা কাত্যায়নঃ ।  
ভৰ্তৃদায়ং মৃতে পতৌ বিন্যসেৎ স্ত্রী যথেষ্টতঃ । বিদ্যমানে তু সংরক্ষেৎ  
ক্ষপয়েত্তৎকুলেইন্যথা ।

৯ । অসম্যর্থঃ, ভৰ্তৃদত্তং ধনং ভৰ্ত্তরি মৃতে যথেষ্টং বিনিযুক্তীত জীবতি তু  
তদ্রক্ষেৎ ইদমমুক্তহস্ততাজ্ঞাপন্যর্থং ।

১০ । তথা ব্যাসবচনমপি ভৰ্তৃদেয়পর্য্যন্ততাজ্ঞাপন্যর্থং । যথা দ্বিসহস্রপরো  
দায়ঃ স্ত্রিণ্যে দেয়ো ধনস্য তু । যচ্চ ভর্তা ধনং দত্তং সা যথা কামমশ্নুয়াৎ ।  
দ্বিসহস্রপর্য্যন্তঃ স্ত্রিণ্যে দেয়ো নাধিকঃ কেনেত্যাকাজ্ঞায়াং ভত্রে তিশ্রুতমশ্নেতি  
ন পুনরশ্রুতকম্পনা তথাচ দেয়ইতি দদাতি মুখ্যঃ স্যাৎ মৃতপতিধনে তু তাবতি  
পত্ন্যা এব স্বামিত্বাৎ গোণঃ স চান্যায়াঃ ।

১১ । যচ্চ ভৰ্তৃদত্তং ধনং তদ্ব্যথাকামমশ্নুয়াৎ । অতোইপুত্রস্য মৃতস্য পত্ন্যর্জনে  
দ্বিসহস্রপর্য্যন্ত এব পত্ন্যা অধিকারো ন সর্বত্রৈতি যদুক্তং তদ্বিদ্ধস্তিরনাদেয়ং ।

১২ । এতচ্চ বিস্তুরেণ বক্ষ্যতে ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অনুবদতি ভৰ্তৃদত্তসৌতি, মনুকাত্যায়নবচনভ্যাং দত্তঞ্চ স্ত্রীতিতঃ স্ত্রিয়া ইত্যনেনাভিধানাদিত্যর্থঃ ।  
বিন্যসেদিতি বিনিযুক্তীতেত্যর্থঃ, নতু স্থানান্তরে স্থাপয়েৎ; স্ত্রুতাপত্যশূন্যপতিধনস্য স্ত্রিয়া ভুক্তীতামরণাৎ-

ক্ষান্তেতি ভোগস্যাভিধান্যমানত্বাৎ ভর্তৃদত্তসাপানস্তরস্ত মন্যাদিবচনেন জীধনত্বাভিধানস্য যথেক্টবিনি-  
য়োগপ্রয়োজনত্বাচ্ছেতি । তৎকুলেইন্যথেন্, ভর্তৃরি মৃত্যে যথেক্টভোগে যদি বিরোধঃ সম্ভাব্যতে তদা  
তৎকুলে স্থাপয়েদিত্যর্থঃ । ভর্তৃদেয়পর্যাস্ততাজ্ঞাপনার্থমিতি, ভর্তৃদেয়াবধিবোধকমিত্যর্থঃ যচ্চ ভর্তৃধনং  
দত্তমিত্যভিধানাৎ প্রচীনার্চীনভর্তৃদায়পদং ভর্তৃদত্তপরমিতি ভাবঃ । একশেষেণেতি, লব্ধং বন্ধুকুলা-  
ভথেত্যনেন মাতাপিতৃকুলবান্ধবদত্তস্য জীধনত্বস্য প্রাপ্তকৃত্ত্বাদধ্যাবাহনিকপদেন তস্যাপ্যপাদানসৌ-  
চিত্যাদিতি ভাবঃ । অশ্রুতকম্পনেতি, এতদ্ব্যাসবচনানুপাতানস্তরাধিকারিপুত্রাদীনাং কর্তৃত্বকম্পনে-  
নেত্যর্থঃ । তথেন্ ভর্তৃদেয়পরত্বইত্যর্থঃ, তদানীং ভর্তৃঃ স্বামিভূতেন ভাগ্যসম্ভবাদিতি মুখ্যো ভবতি ।  
বিস্তরেণ বক্ষ্যতাইতি অপুত্রধনাধিকারিপ্রকরণে ইতিশেষঃ ।

রামভক্তকৃতটীকা ।

একশেষেণেতি, লব্ধং বন্ধুকুলাভথেত্যনেন মাতাপিতৃকুলান্নকস্য জীধনত্যাঃ প্রাপ্তকৃত্ত্বাদধ্যাবাহনিক-  
পদেন তস্যাবোপাদানসৌচিত্যাদিতি ভাবঃ । মন্যাদিভিরিতি, মনুকাতায়নাত্যাং দত্তঞ্চ প্রীতিতঃ ক্রিষ্টয়  
ইত্যনেনাভিধানাদিত্যর্থঃ । বিন্যাসেদিতি, বিনিযুক্তীভেত্যর্থঃ, ভুক্তীতামরণাৎ ক্ষান্তেতি বক্ষ্যমাণরচনৈক-  
মূলত্বাৎ মন্যাদিভিঃ জীধনত্বাভিধানস্য যথেক্টবিনিয়োগৈকপ্রয়োজনত্বাচ্ছেতি । তৎকুলেইন্যথেন্, ভর্তৃরি  
মৃত্যে যথেক্টভোগে যদি বিরোধঃ সম্ভাব্যতে তদা তৎকুলে স্থাপয়েদিত্যর্থঃ । অশ্রুতকম্পনেতি এতদ্ব্যাস-  
বচনানুপাতানস্তরাধিকারি ভ্রাতাদীনাং কর্তৃত্বকম্পনেত্যর্থঃ । বিস্তরেণেতি, অপুত্রধনাধিকারিনিরূপণে  
ইতি শেষঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

একশেষেণেতি । ননু পৈতৃকপদেন পিতৃহুমুক্তং তথাচ যদেব পিতৃহং তদেব মাতৃহং ইত্যর্থতঃ  
কিমেকশেষফলমিত্যতঃ পৈতৃকপদস্য পিতৃমাতৃকুলপরত্যা একশেষফলং দর্শয়তি পিতৃমাতৃকুলাদিতি ।  
ভেন পিতামহাদিগৃহাং মাতামহাদিগৃহাচ্ছেতাপি লব্ধং । দায়দত্তপদয়োরেকার্থতাং সাধয়িতুমাহ ভর্তৃ-  
দায়মনভিধায়েতি । জীবিত্তু সংরক্ষেদিতি । ননু যদি ভর্তৃ দত্তং ভৎ কথং তদ্রক্ষ্যৎ ইত্যুক্তং যথেক্টং  
ব্যবহরেদিত্যেব বক্তৃমৌচিত্যাদিত্যতাহ অমুক্তহস্তেতি, অশূন্যহস্তেত্যর্থঃ । ক্ষপয়েতৎকুলেইন্যথেন্,  
অন্যাথা রক্ষণাসামর্থ্যে তৎকুলে ভর্তৃকুলে স্বশ্রীন্ননাদ্রাদৌ ক্ষপয়েৎ স্থাপয়েদিত্যর্থঃ । ব্যাসবচনমপীতি,  
ব্যাসোক্তং দায়পদমপীত্যর্থঃ, কৃদভিহিতভাবত্বেন বচনপদস্য উক্তপরত্বাৎ । দ্বিহস্তেতি, নন্বত্র কথং দায়-  
পদং দেয়পর্যাস্তার্থং, দায়ো ধনং সচ দ্বিসহস্রপরাব দেয় ইত্যর্থো ভদভাবাদিতি চেন্ন দায়পদস্যংশি-  
গ্রাহ্যধনএব শব্দেঃ নতু ধনমাত্রে, স্ত্রিয়া অংশানংশিত্বাৎ তৎপরত্বচাত্র লক্ষণাপত্তেঃ অতো দাধাতুশ্চেৎ  
প্রত্যয়বোধার্থবশাৎ দায়ো দাতুং যোগ্যোইর্থো দ্বিসহস্রপরাব ভর্তৃ দেয়ো নাধিক ইত্যর্থঃ দাতু-  
মযোগ্যো হস্ত্যশ্বজ্ঞাদিস্ত ন দেয় এব ইতি দায়পদাভিপ্রায়ঃ এবমেব ব্যাচক্ষে দ্বিসহস্রপর্যাস্ত ইতি দায়ো  
দাতব্যঃ । নপুনরশ্রুতেতি, অশ্রুতো মধ্যস্থো রাজা বা । ভর্তৃকর্তৃকত্ব সাধকান্তরমাহ তথাচেতি । ভাগ-  
স্যেব দদাতিশাক্যত্বাৎ মধ্যস্থাদীনাস্ত ভাগ্যসম্ভবাদিতি ভাবঃ । ননু পণপরত্বাৎ দেয়পদেনেব দদাতে  
মুখ্যার্থোবাচ্য ইত্যত স্তদপি পত্নীগামি মৃতপিতৃধনে নাস্তীত্যাহ মৃতপ্রজ্ঞিতেতি, দদাতে স্তথার্থকত্ব-  
ইপি মধ্যস্থাদীনং তত্র কর্তৃত্বাভাবাৎ গোণএবমাদিত্যর্থঃ । তাবতীতি, অপুত্রস্য মুতাদেঃ সমস্তএব ধনে  
ইত্যর্থঃ । ব্যাসবচনস্য পরার্জং ব্যাচক্ষে যচ্ছেতি । অতাইতি যতো ভর্তৃকর্তৃকদানমেব বচনার্থো ন  
মধ্যস্থকর্তৃকঃ অতএবেত্যর্থঃ । বক্ষ্যতে অপুত্রধনাধিকারে ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

দায়পদস্য সংক্রান্তসম্বন্ধিধনপরত্বশাস্ক্যাহ তর্ভূদায় ইতি । সম্বাদিভিরিতি, আদিনা কাভ্যায়ন বিষ্ণু-  
গ্রহণং । তত্র মনুকাভ্যায়নাভ্যাং দত্তঞ্চ শ্রীতিতঃ ত্রিষ্টে ইত্যনেন বিষ্ণুনা চ অস্বাধেয়মিত্যনেনেতি ভাবঃ ।  
ভেদৈকশ্রুতিমূলতানুরোধাদায়পদং দত্তপরমেব ন চ বৈপরীত্যং বহু লক্ষণাপ্রসঙ্গাৎ মনুস্মৃতের্লবদ্ধাচ্চ ।  
তর্ভূদায়স্যভিধানাদিতি, দায়পদং দত্তার্থকমিতি প্রত্যাযাত্তইতি শেষঃ । তর্ভূদায়ং মৃতে ইতি, বিদ্যা-  
মানে ইতুপাদানাং ন সংক্রান্তসম্বন্ধিধনপরতা, বিন্যাসেৎ বিনিযুক্তীত, ক্ষপয়েৎ স্থাপয়েৎ অন্যথা স্বয়ং  
রক্ষণাসামর্থ্যে, যত্নু অন্যথা বন্ধুব্যয়ে বর্তনাসামর্থ্যে ইতি তৎকালে ক্ষপয়েৎ কালং গময়েদিতি তন্ন প্রক্ৰম-  
বিরোধাদিতি । নপুনরিতি, ছহিত্রাদিনা পণসহস্রদ্বয়ং তৎত্রিষ্টে দত্তা স্বয়ং সর্কং গ্রাহ্যমিতি অশ্রুভস্য  
ছহিত্রাদিনেভ্যস্য শ্রুতস্যোপস্থিতস্য ভত্রেভ্যম্বয়মাত্রস্য কপ্পনাপেক্ষয়া ছহিত্রাদেবনুপস্থিতাম্বয়য়ো রুত-  
য়োঃ কপ্পনে গৌরবমিত্যাশয়ঃ । বক্ষ্যতে অপুত্রধনাধিকারপ্রকরণে ইতি শেষঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

তৎকালেহন্যথেনিতি, ভর্তরি মৃতে যথেষ্টবিনিয়োগে যদি বিরোধঃ সম্ভাব্যতে তদা তৎকালে স্থাপয়েদি-  
ত্যর্থঃ ইতি কেচিৎ, বস্ত্তস্ত অন্যথা ভাতৃধনাভাবে ভর্তৃকালে কালং গময়েৎ । নপুনরশ্রুতকপ্পনেতি  
অধ্যাহারতো ইচ্ছাশস্য লঘুত্বাদিতি ভাবঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

এতদধ্যায়াদিকং । দায়পদস্য সংক্রান্তসম্বন্ধিধনপরত্বশাস্ক্যামপনয়তি তর্ভূদায়ইতি । সম্বাদিভিরিতি ।  
আদিনা কাভ্যায়নবিষ্ণুপরিগ্রহঃ । তত্র মনুকাভ্যায়নাভ্যাং দত্তঞ্চ শ্রীতিতঃ ত্রিষ্টে ইত্যনেন বিষ্ণুনা চ  
অস্বাধেয়মিত্যনেনেতি ভাবঃ । তথাচ তৈঃ সঠৈক শ্রুতিমূলতানুরোধাৎ দায়পদং দত্তপরমিতি ভাবঃ ।  
ন চ বৈপরীত্যং বহু লক্ষণাপ্রসঙ্গাৎ মনুস্মৃতের্লবদ্ধাচ্চ । তর্ভূদায়ং মৃত ইতি । অত্র মৃতে ইবিদ্যামানে  
ইত্যভিধানাং ন সংক্রান্তসম্বন্ধিধনপরতা । বিন্যাসেৎ বিনিযুক্তীত । ক্ষপয়েৎ স্থাপয়েৎ । অন্যথা স্বয়ং  
রক্ষণাসামর্থ্যে । অন্যথা তদ্ধনেন বর্তনাসম্ভবে তৎকালে ক্ষপয়েৎ তৎকালমাত্রিত্য কালং গময়েদিত্যর্থইতি  
কেচিৎ । কেনেত্যাকাজ্জায়াৎ কেন দেয়ইত্যাকাজ্জায়াৎ । অশ্রুতকপ্পনেতি । অনন্তরাধিকারিণা ভ্রাত্ৰা-  
দিনা স্বয়ং সর্কং গ্রহীত্বা দ্বিসহস্রপণপর্যন্তং ত্রিষ্টে দায়ো দেয় ইত্যশ্রুতভ্রাতাদীনাং কর্তৃত্বকপ্পনেত্যর্থঃ ।  
এতচ্চেতি মৃতস্যাপুত্রস্য পত্ন্যাঃ সর্কধনাধিকারিত্বক্ষেত্যর্থঃ । বক্ষ্যতইতি । অপুত্রধনাধিকারনিরূপণইতি  
শেষঃ ॥ • ॥

১৩। আহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । পিতৃমাতৃপতিভ্রাতৃদত্তমধ্যায়ু পাগতং । আধিবেদনিক-  
শৈব স্ত্রীধনং পরিকীর্তিতং । (১)

১৪। যচ্চ দ্বিতীয়স্ত্রীবিবাহার্থিনা পূর্বস্মিত্রৈ পারিতোষিকং ধনং দত্তং তদাধি-  
বেদনিকং অধিকস্ত্রীলাভার্থত্বান্তস্য ।



১৫। তথা দেবলঃ। বৃত্তিরাতরুণং শুল্কং লাভশ্চ স্ত্রীধনং তবেৎ। ভোক্ত্রী  
তৎ স্বয়মেবেদং পতিনা হৃতানাং পদি।

১৬। তথা ব্যাসঃ। বিবাহকালে যৎকিঞ্চিৎ বরায়োদ্दिश्य दीयते। कन्याया-  
स्तुक्कनं सर्वमविভাজ्यं वस्तुतिः।

১৭। উদ্दिশ্যোতি কন্যায়া ইদং ভবত্বিত্ত্বাদিষ্য বরায় যদানং ন পুনরেতদতি-  
সন্ধিং বিনাপীতার্থঃ অতএব বিবাহকাল ইতি প্রদর্শনার্থং ন পুনরেতদেব প্রয়োজকং  
দাত্তিসন্ধিনিমিত্ত্বাৎ স্বত্বস্য। তথা চ প্রামাণিকং বচনং। যদত্তং হুহিতুঃ পতো  
স্ত্রিয়মেব তদন্বিয়াৎ। মৃতে জীবতি বা পতৌ তদপত্যমৃতে স্ত্রিয়াঃ। বিবাহকাল-  
ইতি ন বিশিনষ্টি। অতিসন্ধিস্তু হুহিত্বন্বয়াতিধানাদেব লব্ধ্বান্নোক্তঃ।

ঐনাথকৃতটীকা।

বৃত্তিঃ গ্রাসাচ্ছাদনাবশিষ্টং, শুল্কং স্ত্রীধনাধিকারিপ্রসঙ্গে বক্ষ্যমাণং, লাভঃ ঋণাদিবৃত্তিঃ।

রামভদ্রকৃতটীকা।

বৃত্তিঃ, গ্রাসাচ্ছাদনাতিরিক্তং, শুল্কং বক্ষ্যমাণং, লাভঃ ঋণাদিবৃত্তিঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

বরায় দত্তস্য স্ত্রীধনত্বাভাবাহুদেদ্যোত্যানেন স্ত্রীধনত্বং ঘটয়তি উদ্দেশ্যোতীতি। যদত্তমিত্যাদি, স্ত্রিয়া  
ঋণে, মরণে, তদ্ধনং কর্তৃ তদপত্যম্, অন্নিয়াৎ প্রাপ্নুয়াদিভ্যর্থঃ। নঘত্র বচনে হুহিতুপতিসম্প্রদানকথন-  
স্যেব হুহিত্বন্বয়োঃ বগম্যতে নপুনহুহিতুরিদং ভবত্বিত্ত্বাতিসন্ধিরিত্যতআহ অতিসন্ধিস্তুতি, অকথিতো-  
হপি ন্যায়াহুত্বব্যাসবচনাচ্চ লভ্যতাইত্যর্থঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

আহেতি, স্ত্রীধনমিতি শেষঃ। পিত্রাদিদত্তং বিবাহাৎ পূর্বং পরতো বা, বিবাহকাললব্ধস্যাদ্যাগ্নি-পদে-  
নৈব লব্ধ্বাৎ। আধিবেদনিকঞ্চ পদং স্বশুরাদিদত্ত পরিগ্রহার্থং। আধিবেদনয়োপযুক্তং আধিবেদনিক-  
মিত্যর্থং দর্শয়িতুমাহ, অধিকেতি। বৃত্তিঃ ভক্ষণার্থং দত্তাবশিষ্টং, লাভঃ কুশীদলভ্যং। কন্যায়া ইতি,  
বরস্যেদমিত্যতিসন্ধানস্যাত্তু বরায়োতি চতুর্থ্যেব লব্ধুং শক্যাদিতি ভাবঃ। এবঞ্চ বরায় দানং সমর্পণ-  
মিত্যর্থঃ। প্রদর্শনার্থে হেতুমাহ দাত্তিতি, অস্য সার্বকালিকত্বেহপি বিবাহকালমাত্রে ইতি বিবক্ষ্যাৎ  
অদৃষ্টার্থকত্ব কল্পনাপত্তেরিতি ভাবঃ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

দদাতিরিতি, দায়পক্ষে লক্ষণা স্যাৎ মৃতসম্বন্ধিধনে দায়পদস্য নিরুক্তসোক্তাদিতি বাচ্যং, বরায়  
দীয়তে ইত্যানেনৈব উদ্দেশ্যোতি বৈয়র্থ্যাপত্তেঃ উদ্দেশ্যত্বাধ্যমুকস্যেদং ভবত্বিত্ত্বি জ্ঞানবিষয়ত্বং তদাচ  
দীয়তে প্রতিপদ্যতে ইত্যর্থো ধ্যেয়ঃ।

ঐহুককৃতটীকা।

আহেতি। স্ত্রীধনমিতি প্রাপ্তভেনারম্ভঃ। পিত্রাদিদত্তং বিবাহাৎ পূর্বং পরতোবা, বিবাহকালে  
দত্তস্য অধ্যগ্নিপদেনৈব প্রাপ্তেঃ। বৃত্তিঃ গ্রাসাচ্ছাদনাবশিষ্টং। শুল্কং বক্ষ্যমাণং। লাভ ঋণাদি-  
বৃত্তিঃ। বরায়দানং বরহস্তে সমর্পণং। প্রদর্শনার্থং উপলক্ষণমিত্যর্থঃ। উপলক্ষণত্বে হেতুমাহ দাত্তি-

ভীতি । তথাচাতিসঙ্কেঃ স্বত্বজনকদ্বয়ান্যত্র কুপ্ততয়ৌক্তবিষয়ে বিবাহকালস্য সহকারিত্বকল্পনে প্রমাণা-  
ভাবো হৃদয়কল্পনাগোরবঞ্চ স্যাৎসিদ্ধি ভাবঃ । তদ্ব্যপলক্ষণেন্দ্বে বচনমপি প্রমাণয়তি তথাচেতি । ন বিশি-  
নক্ষি ন বিশেষণং দত্তবান্ ॥ ০ ॥

১৮ । তদেবমব্যবস্থিতসম্প্রদায়ধনকীর্তনাৎ ন ঘটসম্প্রদায় বিবক্ষিতা কিন্তু স্ত্রীধন-  
কীর্তনমাত্রপরাণি বচনানি । তদেবচ স্ত্রীধনং যত্র ভর্তৃভঃ স্বাতন্ত্র্যেণ দানবিক্রয়-  
ভোগান্ কর্তুমধিকরোতি ।

১৯ । তদ্ব্যপলক্ষণেন সজ্জিগৃহ্যাহ কাত্যায়নঃ । প্রাপ্তং শিশৈশ্চ যদ্বিত্তং  
প্রীত্যা চৈব যদন্যতঃ । ভর্তৃঃ স্বাম্যং ভবেৎ তত্র শেষন্তু স্ত্রীধনং স্মৃতং ।

২০ । অন্যতাইতি পিতৃমাতৃভর্তৃকুলব্যতিরিক্তাৎ যল্লক্ষ্যং শিশৈশ্চ বা যদজ্জিতং  
তত্র ভর্তৃঃ স্বাম্যং স্বাতন্ত্র্যং অনাপদ্যপি ভর্তা গ্রহীতুমর্হতি, তেন স্ত্রিয়াপি ধনং  
ন স্ত্রীধনমস্বাতন্ত্র্যং ।

২১ । এতদ্ব্যতিরিক্তধনন্তু স্ত্রিয়াএব দানবিক্রয়াদ্যধিকারঃ । তদাহ কাত্য-  
য়নঃ । উভয়া কন্যয়া বাপি পত্ন্যঃ পিতৃগৃহেঽথবা । ভর্তৃঃ সকাশাৎ পিত্রোর্ব্বা  
লক্ষ্যং সৌদায়িকং স্মৃতং । সৌদায়িকং ধনং প্রাপ্য স্ত্রীণাং স্বাতন্ত্র্যমিষ্যতে ।  
যস্মাত্তদানুশংসার্থং তৈর্দত্তং তৎপ্রজীবনং । সৌদায়িকে সদা স্ত্রীণাং স্বাতন্ত্র্যং  
পরিকীর্তিতং । বিক্রয়ে চৈব দানে চ যথেষ্টং স্বাবরেঽপি ।

২২ । সূদায়সম্বন্ধিত্যো লক্ষ্যং সৌদায়িকং ।

২৩ । স্বাবরেঽপি ভর্তৃদত্তমাত্রৈ স্ত্রিয়া দানাদানধিকারঃ । তদাহ নারদঃ ।  
ভর্তা প্রীতেন যদত্তং স্ত্রিয়ে তস্মিন্মতেঽপি তৎ । সা যথাকামমঙ্গীয়াৎ দদ্যাৎ  
স্বাবরাদৃতে । ভর্তৃদত্তবিশেষণাৎ ভর্তৃদত্তস্বাবরাদৃতে অন্যৎ স্বাবরং দেয়মেব  
ভবতি অন্যথা যথেষ্টং স্বাবরেঽপীতি বিরুদ্ধোক্ত ।

ত্রিাথকৃতটীকা ।

যথেষ্টং স্বাবরেঽপীত্যাপবাদমাহ স্বাবরেঽপীতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

যথেষ্টং স্বাবরেঽপীত্যাপবাদমাহ স্বাবরেঽপীতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

শিশৈশ্চরিত তন্তুবায়াদিজীতি ঋত্ননির্মাণাদিনা । প্রীত্যোতি তৎস্বামী প্রীত্যা তস্যএব কদাচিৎ সহ  
সখীভাবেন্নেত্যার্থঃ । আনুশংস্যাৎ প্রীণনং, প্রজীবনং স্বচ্ছন্দব্যয়মুখেন জীবনোপায়ঃ । সূদায়সম্বন্ধিতা-  
ইতি পঞ্চমস্বরবিশিষ্টোঃসংসকারঃ নতু বকারবিশিষ্টঃ তদা সৌদায়িকপদাসিদ্ধেঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অব্যবস্থিতেতি শুল্কলাভপ্রভৃতিত্যার্থঃ । কিন্তুত্বিত নতু তদ্ব্যবস্থাপরাণ্যপি ষড়্গ্রহণস্য স্থান-  
সম্বন্ধমাত্রব্যবচ্ছেদকাদিত্যাশয়ঃ । পিতৃমাতৃভর্তৃকুলেতি, অত্র পিতৃমাতৃভর্তারঃ সম্বন্ধিনো যস্মিন্ কুলে

ইত্যন্বয়ইতি তদগুণসম্বন্ধানবহুত্বীহিঃ অন্যথা লক্ষ্যং ভর্তৃকুলাভ্যুত্থানং ভর্তৃকুলাদিশব্দাৎ ভর্তৃদিপরিগ্রাহো ন স্যাदिति । স্ত্রিয়াপি, স্ত্রীস্বত্বাস্পদীভূতং ধনমিত্যর্থঃ । স্বাতন্ত্র্যাদিতি এতচ্চ ভাৰ্য্যা পুত্র-শ্চেত্যনেন প্রতিপাদিতং, কিন্তু স্ত্রীণাং স্বাতন্ত্র্যোণৈব বিনিযোজ্যং যদ্বদং তৎ স্ত্রীধনমিত্যর্থঃ । তদর্থমেব স্ত্রীধনমিতি পরিভাষাপি, তত্র মুন্যন্তরসংবাদমাহ তদাহেতি, নটচবৎ শুল্কলাভয়োরসৌদায়িকত্বাৎ স্বাতন্ত্র্যং ন স্যাदितिবাচ্যং ভয়োরপি স্ত্রীধনমধ্যে গণনাৎ এতস্যান্যাব্যবৃতিপরিহাভাবাৎ । অন্যথা ইতি, ভর্তৃদত্তসোপলক্ষণত্বে ইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

যট্ সঙ্খ্যা ন বিবক্ষিতেতি, অয়ং ভাবঃ, অথ্যোহি দ্বিবিধঃ একোঃবচ্ছেদকত্বেন অপূৰ্ণশ্চ একস্য দ্বয়-মিতি ন্যায়েন, সঙ্খ্যাপরিমাণাদীনাংমেবাবচ্ছেদকত্বেনাথ্যোঃপি দ্বিবিধঃ একো বিশ্রামাখ্যসম্বন্ধেন অপূৰ্ণশ্চ সমবায়সম্বন্ধেন, তত্র বিশ্রামাখ্য-সম্বন্ধেন যদ্যবচ্ছেদকত্বেনাথ্যোঃ তদা স্থানাদিকব্যবচ্ছেদঃ, যদি সমবায়সম্বন্ধেন স্যাতদা অধিকস্য ব্যবচ্ছেদঃ নতু স্থানস্যপি সমবায়স্য প্রত্যেকবৃত্তিত্বাৎ, অতএব একস্য দ্বয়মিত্যন্বয়বোধঃ তদা স্ত্রীধনযট্-দ্বয়োঃ সামানাদিকরণমাত্রপ্রতীতো স্থানসঙ্খ্যায়্যাবচ্ছেদকত্বনিরাসঃ অতিরিক্তবৃত্তিত্বস্যব্যবচ্ছেদকত্বাৎ, ইথঞ্চ কচিমূন্যাদিকব্যবচ্ছেদঃ কচিমূন্যব্যবচ্ছেদ ইত্যুপপন্নমিতি তত্র অবিবক্ষিতাবচ্ছেদকত্বেন শেষো বোদ্ধব্যঃ, নচ যট্-কল্পোপন্যাসো বিকলইতি বাচ্যং ভ্রাতৃপ্রাপ্তাদীনা-মধ্যগ্নিবেশেষত্বনিরাসকত্বেন সাধকত্বাৎ । ভর্তৃভঃ স্বাতন্ত্র্যোণেতি, যদ্যপি অস্বতন্ত্রাঃ স্ত্রিয়ঃ সৰ্ব্বাঃ পুত্র-দারপরিগ্রহাঃ । তথা, পানার্থে বা ধনার্থেবা ধর্মার্থে বা বিশেষতঃ । আদানে বা বিসর্গে বা নস্ত্রী স্বাতন্ত্র্য-মর্হীতি নারদহারীতাত্মমস্বাতন্ত্র্যমুক্তং । তথা ভাৰ্য্যা পুত্রশ্চ দাসশ্চ ত্রয় এবাধনাঃ স্মৃতাঃ । যন্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্য তে তস্য তদ্বনমিতি মনুনাপ্যুক্তং, তথাপি এতানি বচনানি প্রাপ্তং শিষ্টৈশ্চ যদ্বিত্তং প্রীত্যাচৈব যদন্যতঃ । ভর্তৃঃ স্বাম্যং তবৈবজ্ঞ শেযন্ত স্ত্রীধনং স্মৃতমিতি কাভ্যায়নৈকবাক্যভয়া স্ত্রীধন-ভিন্নস্বার্জিতপরাণি । ভর্তৃদত্তবিশেষণাদিতি, ততশ্চ ভর্তৃমরণাৎ প্রাপ্তস্বাবরমপি দাতুমর্হীতি সিদ্ধং । অন্য-থেতি ততশ্চ ভর্তৃমরণোপজাতস্বত্বত্বেনপি স্বাতন্ত্র্যং ন চেদং সৌদায়িকে সদা স্ত্রীণামিতিবচনাৎ সৌদা-য়িকমাত্রবিষয়ং স্বাতন্ত্র্যমন্ত ইতি বাচ্যং তর্হি স্বাতন্ত্র্যমপি ভর্তৃদত্তমাত্রবিষয়ন্ত স্ত্রীধনে ভর্তৃদত্তাদত্তয়োঃ স্বাতন্ত্র্যমিতি মরণোপাত্তমাত্রৈ স্বাবরতু স্বাতন্ত্র্যমেবান্যধনবৎ । শিশ্রোস্ত ভর্তৃদায় মূতে পতৌ বিন্যাসেৎ স্ত্রী যথেষ্টতঃ । বিদ্যামানেতু সংরক্ষেৎ কপয়েত্তৎকুলেইন্যথা । অপুত্রা শয়নং ভর্তৃঃ পালয়ন্তী ব্রতে-স্থিতা । ভুঞ্জীতামরণাৎ কাস্তা দায়াদাত্তৃক্ষমাণুযুঃ রিতি কাভ্যায়নীয়েকবাক্যস্য ভর্তৃদায়ো ভর্তৃধনং তচ্চ তস্মিন্ মূতে গ্রাহকাত্বাৎ স্ত্রীস্বত্বাস্পদীভূতং অন্যচ্চ তস্মিন্ জীবতি তদনুজ্ঞয়া স্ত্রীস্বত্বাস্পদীভূতং তত্রাদ্যে আহ মূতে পতৌ, বিন্যাসেৎ স্ত্রী যথেষ্টতঃ ইদম্ স্বাবরতরবিষয়ং । স্বাবরে ত্বাহ ভুঞ্জীতামরণাৎ কাস্তা দায়াদা ত্তৃক্ষমাণুযুঃ । কাস্তা অনতিব্যয়িনী, অপুত্রোতি তদধিকারপ্রয়োজকং বিশেষণং, দ্বিতীয়েত্বাহ বিদ্যামানে তু সংরক্ষেদिति, বিদ্যামানে পতৌ এবঞ্চ যথা পতিদত্তে স্বাবরে স্ত্রীণামনধিকার-স্তথা পতিমরণোপজাতস্বত্বৈ স্বাবরেইপীতি ব্যাখ্যাৎ কৃতবন্ত স্ততু সমানে বিকল্পিতমাত্রমিত্যপেক্ষতে অত্র পতৌ জীবতি যঃ কশ্চিদলক্ষ্যো ধৃতো তবৎ ন তৎ ভজেরন দায়াদা ভজমানাঃ পতন্তিতে ইতি তদনুজ্ঞয়া পরিহিতএব স্বীকৃতীতি নেপাতিথো বিশেষঃ ।

ত্রিকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অব্যবস্থিতসঙ্খ্যোতি । অনিয়ন্তসঙ্খ্যোত্যর্থঃ । মধ্যস্থ্যন্তবৃদ্ধিপাদধিকস্যাপি শুল্কলাভাদে দ্বেবলাদিত-রভিহিতাদিতি ভাবঃ । পিতৃমাতৃভর্তৃকুলেতি । পিতৃমাতৃভর্তৃভারঃ সম্বন্ধিনো যস্মিন্ কুলে ইতি বহুত্বীহিঃ



অন্যথা লক্ষ্যং ভর্তৃকুলান্তধেভ্যঃ ভর্তৃকুলাদিপদাং তত্রাদিপরিগ্রহো ন স্যাৎ । অন্যাপদ্যপীতি । তথা-  
চৌক্তদ্বিবিধস্ত্রীধনে ভর্তৃরিচ্ছব স্বত্বজনিকা পত্নীস্বত্বনাশিকা চ, তদন্যস্ত্রীধনে তু ভর্তা আপৎকালোহ-  
পেক্ষ্যতইতি ভাবঃ । স্ত্রিয়া অপি ধনং স্ত্রীস্বত্বান্বেদীভূতমপি ধনং ন স্ত্রীধনং নেতরনৈরপেক্ষ্যেণ স্ত্রিয়া  
যথেষ্টবিনিযোজ্যং । স্বাতন্ত্র্যাদিতি । এতচ্চ ভার্ঘ্যাপুত্রশ্চেত্যাদিনা প্রতিপাদিতমেব প্রাক্ । স্ত্রিয়া-  
এবেতি । স্ত্রীণাং স্বাতন্ত্র্যেণ বিনিযোজ্যং স্ত্রীধনমিত্যর্থঃ । তথা চ কাভ্যায়নে নৈকবাক্যতয়া ভার্ঘ্য  
পুত্রশ্চেত্যাদিবচনমপ্যুক্তশিষ্পলক্লাদিদ্বিবিধস্ত্রীধনবিষয়মেব স্ত্রীধনান্তরে তু স্ত্রীণাং স্বাতন্ত্র্যেণ যথেষ্টবিনি-  
যোগো নিষ্পত্ত্বাহএবেতি ভাবঃ । অত্র সম্বাদমাহ তদাহেতি । আনুশংসার্থং অনুকম্পার্থং । নটবৎ  
শূলকলাভয়োরসৌদায়িকত্বাং তত্রাস্বাতন্ত্র্যং স্যাদিতি বাচ্যং পূৰ্ব্বোক্তকাভ্যায়নবচনেন অন্যতো লক্ষ্য  
শিষ্পলক্লস্য চ ছয়োরেবাস্বাতন্ত্র্যপ্রতিপাদনেন এতয়োরপি স্ত্রীধনমধ্যপঠিতয়োঃ স্বাতন্ত্র্যাবগমাৎ ।  
স্বাবরেণ্যপীতি যদুক্তং তস্যাপবাদমাহ স্বাবরেণ্যপীতি । অন্যথেনিতি । স্বাবরমাত্রে দাননিষেধ ইত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

২৪। ভর্তা তু যদা হুৰ্ত্তিকাদৌ স্ত্রীধনং বিনা বৰ্ত্তনাক্ষমস্তদা গ্রহীতু মৰ্হতি  
নান্যদা । যদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । হুৰ্ত্তিক্ষে ধৰ্ম্মকার্যে চ ব্যাধৌ সম্প্রতিরোধকে ।  
গৃহীতং স্ত্রীধনং ভর্তা ন স্ত্রীয়ে দাতুমৰ্হতি(১) ॥ অন্যত্র পুনরনধিকারমাহ কাভ্যা-  
য়নঃ । ন ভর্তা নৈব চ স্ত্রুতো ন পিতা ভাতরো নচ । আদানে বা বিসর্গে বা  
স্ত্রীধনে প্রভবিষ্ণবঃ ॥ যদি হ্যেকতরস্তেষাং স্ত্রীধনং তক্ষয়েদ্বলাৎ । স বুদ্ধিং  
প্রতিদাপ্যঃ স্যাদগুপ্তৈব সমাপ্নুয়াৎ ॥ তদেব যদানুজ্ঞাপ্য তক্ষয়েৎ প্রীতিপূৰ্ব্বকং ।  
মূলমেব তদা দাপ্যো যদা স ধনবান্ তবেৎ ॥ অথ চেৎ সদ্ধিতার্য্যঃ স্যাৎ নচ তাং  
ভজতে পুনঃ । প্রীত্যা বিনৃষ্টমপি চেৎ প্রতিদাপ্যঃ স তদ্বলাৎ ॥ গ্রাসাচ্ছাদন-  
বাসানামুচ্ছেদো যত্র যোষিতঃ । তত্র স্বমাদদীত স্ত্রী বিভাগং রিক্খিনাং তথা ॥

২৫। স্ত্রিয়া ধনং গৃহীত্বা যদ্যপরভার্যয়া সহ বসতি তাঞ্চাবজানীতে তদা  
গৃহীতধনং রাজ্ঞা বলাদাপ্যঃ তক্তাচ্ছাদনাদিকং যদি ভর্তা ন দদাতি তদা তদপি  
স্ত্রিয়া আকুৰ্য্য গ্রাহ্যং ।

২৬। ইতি স্ত্রীধনলক্ষণং ।

ত্ৰিনাথকৃতটীকা ।

সম্প্রতিরোধকে উত্তমৰ্গেন ঋণাদ্যর্থং কৃতে স্নানভোজনাদিরোধইত্যর্থঃ । বিসর্গে দানইত্যর্থঃ ।  
ঋক্খিনাং সপিণ্ডাদীনাং, সম্বন্ধিনাং, বিভাগং স্বীয়ং গ্রাসাচ্ছাদনাদিরূপমিত্যর্থঃ ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

সম্প্রতিরোধকে উত্তমৰ্গেন ঋণাদ্যর্থং কৃতে স্নানভোজনাদিরোধে ইত্যর্থঃ । বিসর্গে দানইত্যর্থঃ ।  
ঋক্খিনাং সপিণ্ডাদীনাং বিভাগং স্বীয়ং গ্রাসাচ্ছাদনাদিরূপমিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

সম্প্রতিরোধকে দেবসেবনধনার্জনপ্রতিরোধে, আদানে স্বভোগার্থং গ্রহণে, বিসর্গে, দানে । তত্র  
স্বমাদদীতেতি, গ্রাসাচ্ছাদনোপযুক্তং স্বংধনমিত্যর্থঃ, স্বমাস্বীয়জাতিবিত্তধনানিচেতি কোবাৎ । রাজ-

শংসিতমপি পত্ন্যঃ সকাশাচ্চদাদদীতেত্যর্থঃ । পত্ন্যৌ মৃতেন্তু ঋণিণামংশিনাং সকাশাৎ বিভাগমাদ-  
দীতেত্যর্থঃ । তত্রচ গ্রাসাচ্ছাদনেত্যাদি পূর্বার্জস্য নান্বয়ঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

সম্প্রতিরোধকে, উত্তমর্ণাদিতিরবরুদ্ধে ইত্যর্থঃ । বাসেতি, বাসোগৃহং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

দুর্ভিক্ষইতি, ব্রথাদানেচ ভোগেচ স্ত্রিয়ে দদ্যাৎ সত্বদ্বিকং । পুত্রার্থিহরণেবাপি স্ত্রীধনং ভোক্তমইতীতি  
দেবললিখিতং ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

তদেতি । তদৈবেত্যর্থঃ । সম্প্রতিরোধকে ঋণার্থমুত্তমর্ণেন কৃতে স্নানভোজনাদ্যবরোধে । বিসর্গে  
দানে । গ্রাসেতি । বাসো গৃহং । তত্র স্বমিতি । স্বকীয়ং গ্রাসাচ্ছাদনাদীত্যর্থঃ । ঋণিণাং স্বভর্তৃ-  
সাধারণধনাধিকারিণাং দেবরাদীনাং সকাশাৎ বিভাগং স্বভর্তৃযোগ্যাংশমাদদীতেত্যর্থঃ । কেচিত্ত ঋ-  
ণিণাং ভর্তৃদিসম্বন্ধিণাং সকাশাৎ স্বং বিভাগং গ্রাসাচ্ছাদনাদিরূপং আদদীতেত্যর্থইতি ব্যাচক্ষঃ তদসং  
তত্র স্বমিত্যনেনৈব গত্যর্থাদিতি ।

## দায়ভাগঃ ।

চতুর্থঃ অধ্যায়ঃ ।

দ্বিতীয় পরিচ্ছেদঃ ।

১। ইদানীং স্ত্রীধনবিভাগো ইতিধীয়তে । তত্র মনুঃ । জননাং সংস্থিতা-  
য়ান্তু সমং সর্বৈ সোহদরাঃ । ভজেরন্ মাভূকং রিক্থং ভগিন্যাশ্চ সনাভয়ঃ (১) ।

২। দ্বন্দ্বাশ্রবণেইপি তত্তুল্যার্থক চকারেণ ভাতৃভগিন্যোরিতরেতরযুক্তয়ো  
ক্ৰিভাগপ্রতিপাদনাং ভগিন্যাঃ সোহদরাশ্চ বিভজেরন্নিত্যমেবাস্য বচনস্যার্থঃ ।

৩। ব্রহ্মস্পতিরপি চকারাৎ সমুচ্চয়মাহ । স্ত্রীধনং তদপত্যানাং দুহিতা চ  
তদংশিনী । অপ্রভা চেৎ, সমুতা তু ন লভেন্মাভূকং ধনং ।

৪। অপত্যপদং পুত্রপরং । তেষামপ্রভাভি দুহিতৃভিঃ সহ মাতৃধনবিভাগঃ ।  
তথাচ শঙ্কলিখিতৌ । সমং সর্বৈ সৌদর্যা দ্রব্যমহন্তি কুমার্যাশ্চ ।

৫। সৰ্ব্বত্রৈব প্রথমং পুত্রোপাদানং সৰ্ব্বাবস্থায় পুত্রস্য মাতৃধনেধিকারঃ চকারশ্চতিষ্ঠ সৰ্ব্বত্রানুগতা সমুচ্চয়বাচিকা।

৬। এতাবতাপ্যদগ্ৰাহমল্লস্য দেবলবচনং গলহস্তঃ। যথা, সামান্যং পুত্রকন্যা-নাং মৃত্যুনাং স্ত্রীধনং স্ত্রীয়াং। অপ্ৰজায়াং হরেদন্তী মাতা ভ্রাতা পিতাপি বা।

৭। ইহ পুত্র কন্যায়োঃ সাধারণং মাতৃধনমিতি সুব্যক্তং, কেবলকুমার্যাঃ সকল-মাতৃধনাধিকারিত্বে যৌতকধনে বিশেষবচনং মন্বাদীনামনর্থকং স্যাৎ সৰ্ব্বত্রাধি-কারাবিশেষাৎ।

ঐনাথকৃতটীকা।

তদেবং স্ত্রীধনলক্ষণং নির্ণয় তদধিকারিণো বক্তৃমুপক্রমতে ইদানীমিত্যাदि। অপ্ৰজা কন্যা, সমুচ্চা দত্তা। ন লভেদতি, পুত্রসত্ত্বে ইতি শেষঃ। সমং বিংশোদ্ধারাদিনিষেধায়, কুমার্যোঃ ২দত্তা ছহিতরঃ। সৰ্ব্বাবস্থ্যোতি, সংস্কৃতস্যাসংস্কৃতস্যচেত্যর্থঃ, নতত্র ছহিত্বদত্তাদত্তাদিনা কশ্চিদ্বিশেষ ইতি যাবৎ। উদগ্ৰাহো বাদঃ সএব মল্লঃ, যে মল্লাস্তে হি গলহস্তানিবর্তন্তে ইতি তথ্যে ন নিরূপণমিতি। অপ্ৰ-জায়ামিতি, প্রজা সমুচ্চাঃ, পুত্রছহিত্বসপত্নীপুত্রদৌহিত্রপৌত্রপৌত্রসপত্নীপৌত্রপৌত্রান্তরহিতায়াং ভ্রাতৃদয়ঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

অপ্ৰজা অমৃত্য। ন লভেদতি পুত্রসত্ত্বে ইতি শেষঃ। সমমিতি, বিংশোদ্ধারাদিনিষেধায়। কুমার্যোঃ ২দত্তা ছহিতরঃ। সৰ্ব্বাবস্থ্যোতি, সংস্কৃতস্যাসংস্কৃতস্যচেত্যর্থঃ নতু ছহিত্বদত্তাদত্তাদিনা বিশেষ ইতি যাবৎ। উদগ্ৰাহো বাদঃ, সএব মল্লঃ, সহি গলহস্তাদেব নিবর্তন্তে ইতি তথ্যে ন নিরূপণং, যদা উদগ্ৰাহে মল্লইব ক্ষিপ্তোঃপি পুনরায়াতি গলহস্তে স্বাগমনশব্দেব নাস্তীতি ভাবঃ। অপ্ৰজায়ামিতি, প্রজা সমুচ্চাঃ, পুত্রছহিত্বসপত্নীপুত্রদৌহিত্রপৌত্রসপত্নীপৌত্রপৌত্রান্তরহিতায়া ভ্রাতৃদয়ঃ, এত-দপি বক্ষ্যমাণক্রমেণ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

এতাবতাপ্যদগ্ৰাহমল্লস্যোতি, স্ত্রীধনং ছহিত্বগামপ্রতানামপ্রতিষ্ঠিতানাঞ্চৈত্যাदि গোত্মবচনানি যৌ-তকধনপরাণি প্রস্তুতা ব্যাখ্যাস্যন্তে, উদগ্ৰাহমল্লেন এতানি বচনানি সামান্যে মাতৃধনে পুত্রাং পূৰ্ব্বং ছহিত্রধিকারপরাণি ব্যাখ্যায় তদেকবাক্যতয়েবোক্তমম্বাদিবচনান্যপি ব্যাখ্যাস্যন্তে, নটচবৎ তন্মতে সহো-দরা ভগিন্যশ্চ ভজেরমিতি সমুচ্চয়বোধনং কথমুপপাদ্যত্বইতি বাচ্যং, স্ত্রীধনং ছহিত্বগামপ্রতানামপ্রতি-ষ্ঠিতানাঞ্চৈতত্র যথা বাগদত্তাবাগদত্তয়োঃ ক্রমশ্চএবাধিকারঃ সমুচ্চয়স্ত্রধিকারিতাংশমাজ্ঞেতু যুগপত্তারুপঃ সমুচ্চয় স্তথাত্রাপি অধিকারসমুচ্চয়স্যেব চকারেণ বোধিতত্বাৎ, বিভাগস্ত ছহিত্রভাবে পুত্রাণামিত্যেবমুদ-গ্ৰাহমল্লস্যোক্তিরিত্যর্থঃ। গলহস্তঃ পরাজিতস্য গলে হস্তপ্রহারঃ। কেবলং কুমার্যাইতি, উক্তবৃহস্পতি-বচনে অপ্ৰজায়াঃ শব্দলিখিতবচনে চ কুমার্যা অধিকারবোধনাং মন্ববচনে ভগিনীপদস্য দেবলবচনেতু কন্যাপদস্য চ কুমারীপদত্বাৎ।



অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ স্ত্রীধনবিভাগঃ । হুন্দে সতি যুগপদ্ব্যপস্থিতয়ো রেকদৈব বিভাগায়ৈ বোধিতে যুগপদধিকারো যুক্তঃ, তদভাবাৎ ক্রমেণায়ৈ বোধিতে অধিকারোঽপি ক্রমেণৈব, সচ ন পাঠক্রমেণ কিন্তু মাতুর্হিতরঃ শেষমিত্যাदि বক্ষ্যমাণেষু বহুষু হুহিতুরেব প্রথমমভিধানাৎ ভগিনীভাতৃক্রমেণৈবেতি মতমপাকর্ষ্যমাহ হুন্দাশ্রবণেঽপীতি । পুত্রপরিমিতি, হুহিতুঃ পৃথগভিধানাৎ, নপুংসকস্য চ ধনাধিকারনিষেধেন পারি-  
শেষাদিত্যর্থঃ । ন লভেয়াতৃকংধনমিত্যত্র লভতে মানমাত্রকমিতি রত্নাকরাদৌ পাঠো যুক্তঃ, সোঽপি, যাস্তাসাংসুহিতরঃ ভাসামপি যথাংশতঃ । যাতামহা ধনাৎ কিঞ্চিৎ প্রদেয়ং ত্রীতিপূর্বকনিভ্যনেন মনুনা দৌহিত্রীণামেব কিঞ্চিদানবোধনাৎ সূতরাৎ তদানামুষ্ঠানমিতি, নটচরং যাস্তাসামিতি তচ্ছকেন জননাৎ সংস্থিতায়ানিত্যত্র উক্তবিভাগপ্রতিযোগিভগিনীপরামর্শাৎ বিদ্যমানহুহিতুকাণামুচ্যুতানামপ্যাধি-  
কারবোধনাৎ ব্রহ্মস্পতিবচনবিরোধ ইতি বাচ্যং অন্যথানুপপন্নেন বার্ষ্পত্যেন বিরোধায়নুবচনে তচ্ছ-  
কেন ভগিনীভুক্তপেণৈব ইতরাসাং পরামর্শাৎ, এবঞ্চ ভাসামপীত্যাদিনা ভগিনীনাং কিঞ্চিদেয়ং এবং তদুহিতুগামপীত্যাশয়ঃ । সর্গবাস্তস্যোতি, সংস্কৃতস্যাসংস্কৃতস্যচেত্যর্থঃ । অত্র সহোদরপদাভ্যুপাদা-  
নাৎ ক্ষেত্রজাদীনাং ন হুহিতুসমাংশিতা কিন্তু হুহিত্রপেক্ষয়া পঞ্চমাদ্যাংশভাগিভেব পুংধনবদেবেতি ভাব্যং । অথ কালভেদেঽপি সজাতীয়ক্রিয়াসম্বন্ধেন ত্রীহিবপাকৌ চেতিবৎ চকারপ্রতিরূপপমেত্যা-  
শঙ্ক্যাহ এতাবেতি, উদগ্রাহে সমর্থস্য, গলহস্তো গলহস্তবসিবারক ইত্যর্থঃ । তদেবলবচনমাহ যথেনি । সুবাস্তমিতি, সানান্যশব্দাদিভি ভাবঃ । কেবলমিতি, ভাতৃসত্ত্বে ঽপীতি ভাবঃ । বচনং বক্ষ্য-  
মাণং, এবঞ্চ মাতুর্হিতরঃ শেষমিত্যাদেৱপি যৌক্তকপৱত্তয়া ন তেনাস্যৈকমূলভাতুৱোধেঽপীতি স্থচিভৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ স্ত্রীধনবিভাগঃ । তুল্যার্থক চকারেণেতি, সচ সমপদেনৈব ভাতৃভগিন্যোস্তল্যাংশিতেতি বাচ্যং সমপদস্যোদ্ধারনিবর্তকতয়া বিবৃতত্বাৎ । পুত্রপরিমিতি, হুহিতুঃ স্বপদোপাত্তত্বাৎ । সমং সৌদর্যা ইতি, সর্গত্র প্রথমং সৌদরপদোপাদানস্বরসাৎ সৌদরাণাৎ প্রথমমধিকারপ্রসক্তৌ স্বরসমন্যথয়তি সর্গত্রৈবেতি ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

ইদানীং স্ত্রীধননিরূপণানন্তরমিত্যর্থঃ । সমমিতি । বিংশোদ্ধারনিষেধায় । ভগিন্যোঽদভাঃ, সনা-  
তয়ঃ, সহোদরাঃ । অত্র বচনে হুন্দপ্রতিবাস্তি যেনাবগতসাহিত্যবলেন ভগিনীভাত্রো যুগপদধিকারঃ  
স্যাৎ, কিন্তু ক্রমেণৈব ভয়োরধিকারঃ, ক্রমশ্চ ন পাঠিকঃ কিন্তু প্রথমং ভগিন্যাঃ ততো ভাতুরিত্যেবংরূপঃ  
মাতুর্হিতরোঽভাবে হুহিতুঃ তদবয় ইত্যাদি নারদাদিবচনেষু বলবতঃ, শাক্কক্রমস্য প্রাপ্তোরিতি কেবা-  
ক্ষিত্যতঃ তদপাকর্ষ্যমাহ হুন্দাশ্রবণেঽপীতি । তত্ফলার্থেতি । চার্থে হুন্দইত্যুক্তে হুন্দসমানার্থতা চকারস্য ।  
পুত্রপরিমিতি । হুহিতুঃ পৃথগুপাদানাৎ, নপুংসকস্য চাধিকারাবাদিভি ভাবঃ । সর্গবাস্তস্যোতি । সং-  
স্কৃতস্যাসংস্কৃতস্য চেত্যর্থঃ । অত্র সহোদরপদাভ্যুপাদানাৎ কন্যাসত্ত্বে দত্তকাদীনাং নাধিকারঃ । হুহিত্র-  
পেক্ষয়া পঞ্চমাদ্যাংশভাগিতা পুংধনবদিতি কেচিৎ । এতাবতাপি উক্তক্রমেণ যোগপদ্যাবগমেনাপি,  
উদগ্রাহমল্লস্য উদগ্রাহো বাদঃ সচ চকারপ্রতিবল্যং ন ভয়োরিতিভাগে সাহিত্যাবগমঃ ত্রীহিবপাকৌ  
চেতাদাবিব ভিন্নকালীনয়োরপ্যেকজাতীয়ক্রিয়াসম্বন্ধমাত্রেন তস্যাস্তরিত্যর্থত্বাৎ । অন্যথা পত্নীহুহিতর-  
শ্চেত্যাদৌ চকারপ্রতিবলেন পত্নীহুহিত্রোরপি যুগপদধিকারাপত্তিরিত্যেবংরূপঃ, তত্র মল্লস্য সমর্থস্য,

গনহস্তস্তদ্বিবারকইত্যর্থঃ । তদ্বচনমাহ যথেন্তি । অপ্রজ্ঞায়ামিতি । প্রজ্ঞা সন্ততিঃ । পুত্রহৃহিতৃ সপত্নী-  
পুত্রপৌত্রদৌহিত্রপ্রপৌত্রসপত্নীপৌত্রপ্রপৌত্রহিতায়ামিত্যর্থঃ । সুব্যক্তমিতি, সামান্যপদাদিতি শেষঃ ।  
কেবলকুমার্যা ইতি, ভাতৃসত্ত্বেইপীত্যাди । বিশেষবচনং বক্ষ্যমাণং ॥ ০ ॥

৮। যঃ পুনরেবং সমাধানং ক্রতে ভাতৃভগিন্যোস্তল্যবজ্ঞননীধনাদিকারিহে  
সমভাগবিধানং যুক্তং, কেবলভগিনীনাং তদভাবে চ কেবলভাতৃণাং ধনসম্বন্ধে  
সমং স্যাদশ্রুতত্বাচ্চিশেষস্যোতি ন্যায়তএব সমত্বপ্রাপ্তোরনর্থকং সমমিতি । সএবং  
বাচ্যঃ ভাতৃভগিন্যোরপ্যধিকারে সমং স্যাদিতি ন্যায়াৎ সমত্বপ্রাপ্তোরবিশেষাদা-  
নর্থক্যস্য তদবস্থত্বাৎ । কিঞ্চ কেবলভাতৃধিকারপক্ষেইপি পিতৃধনইব, মাতৃধনেইপি  
বিংশোদ্ধারাদিপ্রসক্তিनिवर्तकतया সমপদস্য সার্থকত্বাৎ কথমনর্থকতা । অতো-  
বচনন্যায়ানতিজ্ঞঃ সৰ্বৈঃ প্রাট্টৈরবজ্ঞেয়এব কিঞ্চিজ্ঞ ইতি ।

ত্রিনাথকৃতটীকা ।

এতদপি অপ্রজ্ঞাঅনিবন্ধনং সামান্যং, যৌতকবজ্ঞদত্তাদৌতু পিত্রাদীনামপবাদতা, তত্র বিষয়ে পুত্র-  
দত্তাদৌ সামান্যবিষয়েতি বক্ষ্যমাণক্রমেণ, অথ ভাতৃভগিন্যধিকারে ভগিন্যপেক্ষয়া ভাতুরভারিত্বেন  
বিংশোদ্ধারাদিপ্রসক্ত্যা সমত্ববিধানস্য সার্থকত্বমিত্যতআহ কিঞ্চেত্যাদি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথ ভাতৃভগিন্যোরপ্যধিকারে ভগিন্যপেক্ষয়া ভাতুরভারিত্বেন বিংশোদ্ধারাদিপ্রসক্ত্যা সমত্ববিধা-  
নস্য সার্থকত্বমিত্যত আহ কিঞ্চেতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ইথং দেবলবচনা ছদ্গ্রাহমল্লেন নির্জিতে মনুবচনে সমং সৰ্ব্বে ইত্যত্র সমনিত্যস্যানর্থক্যাপত্তিরূপ বাধেন  
উদ্গ্রাহমল্লং নির্জিতুমাহূতে যন্তং প্রত্যাগ্রাহমল্লস্য প্রতিবাধকোক্তিসম্ভবাৎ স নির্জিতুমশক্য ইত্যাহ  
যঃ পুনরिति । সএবং বাচ্য ইতি, উদ্গ্রাহমল্লং জেতুমুদাত উদ্গ্রাহমল্লেনৈবং বাচ্য ইত্যর্থঃ । নচ ভাতৃ-  
ভগিন্যোরূপকারভারতম্যাং সমত্বং তত্র ন্যায়াভুগতমিতি তেনোদ্গ্রাহমল্লং প্রতি বক্তব্যমিতি বাচ্যং,  
তবস্মতে ভগিন্যশ্চেতি চকারেণাধিকারযুগপত্তাবোধনাদেবোপকারভারতম্যাপ্রবৃত্তৌ সমং স্যাদিতি ন্যায়-  
বৃত্তেরনর্থকং সমমিত্যুদ্গ্রাহমল্লস্যোক্তিসম্ভবাদিত্যতিপ্রায়ঃ । তন্মাছাদীহ্যাকাঙ্ক্ষতি ন্যায়াদেব সম-  
মিতিপদং বাচ্যং তজ্ঞানয়োরেব সমানমিতি ভাবঃ । উদ্গ্রাহমল্লং প্রত্যুত্তরাস্তরমপ্যাহ কিঞ্চেতি ।  
কেবলভাতৃধিকারপক্ষে ইতি, ভগিন্যসত্ত্বে কেবলভাতৃধিকারস্যোদ্গ্রাহমল্লেনোক্তত্বাৎ তৎপক্ষইত্যর্থঃ,  
কিঞ্চিজ্ঞঃ সমনিত্যস্যানর্থক্যবাদী ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অত্র পুত্রস্য বিংশোদ্ধারাদিনিবর্তকতয়া সার্থকত্বমিত্যত আহ কিঞ্চেতি । বচনন্যামেতি, বচনং সামা-  
ন্যং পুত্রকন্যানানিত্যাदि, ন্যায়াং, কিঞ্চেতি সমপদোপাদানেন বিহিতা যুক্তিরিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নায়াদেব সমত্বপ্রাপ্তোরিতি, যথা ভাতা ধনং গ্রহীয়াৎ তদভাবে তৎপুত্রো ধনং গ্রহীয়াৎ ইত্যত্র বিশেষাশ্রিতে ভাতৃসমএব তৎপুত্রস্যাধিকারঃ, তথাত্রাপি হুহিতরো মাতৃধনং গ্রহীষু স্তদভাবে পুত্রা ধনং গ্রহীযুরিতি বিধৌ হুহিতৃতুল্যভাগস্য ভাতৃণাং বিশেষাশ্রবণাদেব প্রাপ্তেঃ সমমিতি ব্যর্থং, তথাচ কেবল-ভগিনীনাং তদভাবে চ কেবলভাতৃণাং, ইত্যত্র ভাতৃপুৰুষং হুহিতুরধিকারো বোদ্ধব্য ইতি । ভাতৃভগিন্যো-রপ্যাধিকারইতি, অধিকারোহত্র সমুচ্চিতয়োঃ । সনং স্যাদিতি, দ্বয়োঃ পরস্পরবিভাগে বিশেষাশ্রিতেঃ সমএব ভাগঃ, পুত্রস্যার্জং হুহিতুস্তস্যার্জমিত্যেবংরূপইত্যর্থঃ ।

ঐহিককৃতটীকা ।

নতু ভাতৃভগিন্যোরধিকারে ভগিন্যপেক্ষয়া ভাতুরভ্যাহিতত্বেন বিংশোদ্ধারপ্রসক্তৌ তন্নিবর্তকতয়ৈব সমত্ববিধানং সার্থকমিতি যদি তদা কেবলভাতৃধিকারপক্ষেইপি তথৈব সার্থকমিতি কথমনর্থকভেদ্যাহ-কিঞ্চতি । বচনন্যাসেতি । বচনং সামান্যং পুত্রকন্যানামিতি, ন্যায়ঃ কিঞ্চত্যাদিনোক্তযুক্তিঃ ॥ ০ ॥

৯। কিন্তুস্তাদেব হেতোঃ পুত্রকুমারীহুহিত্রোস্তুল্যবদধিকারঃ । এতয়োশ্চান্য-তরাভাবে ইত্যত্রস্য তদনং দ্বয়োরপ্যোতয়োরভাবে তু উচ্যয়া হুহিতুঃ পুত্রবত্যাঃ সম্ভাবিতপুত্রায়াশ্চ তুল্যোইধিকারঃ, স্বপুত্রদ্বারেন পার্শ্বগপিগুদানসম্ভবাৎ ।

১০। অতএব পূর্বোক্তহুহিত্রভাবে দৌহিত্রস্যৈব ধনাধিকারঃ । দৌহিত্রোইপি স্বমুত্রেণ সন্তারয়তি পৌত্রবৎ(১) ইতিম্ভবচনাৎ নতু বক্ষ্যাবিধবাহুহিত্রোঃ, স্ব-সন্তয়া স্বজন্যসন্তয়া চ পার্শ্বগপিগুদানাতাবাৎ । অতএব নারদঃ । পুত্রাভাবে চ হুহিতা তুল্যসন্তানদর্শনাৎ(২) ।

১১। পৌত্রদৌহিত্রয়োস্ত সন্তাবে পৌত্রস্যৈবধিকারঃ, পুত্রেণ পরিণীতাহুহিতু-র্কাধাৎ বাধকপুত্রেণ বাধ্যহুহিতুপুত্রবাধস্য ন্যায্যত্বাৎ ।

১২। উক্তানান্ত সর্কেষাং দৌহিত্রপর্যস্তানামভাবে বক্ষ্যাবিধবয়োরপি মাতৃ-ধনাধিকারিতা, তয়োরপি তৎপ্রজাত্বাৎ প্রজাতাবে চান্যেষামধিকারাৎ ।

ঐনান্দকৃতটীকা ।

অন্যত্ররেতি, ভাত্রোরিব তুল্যাধিকারাদিতি ভাবঃ । উচ্যয়া ইতি । ন পুন বক্ষ্যমাণযৌতকধনবৎকন্যয়া অভাবে বাগ্দতয়া স্তদভাবে উচ্যয়া ইতি ক্রমঃ প্রমাণতাবাদিতি ভাবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অন্যত্রস্যেতি, ভাত্রোরিব তুল্যাধিকারাদিতি ভাবঃ । উচ্যয়া ইতি, ন পুন বক্ষ্যমাণযৌতকধনবৎ কন্যয়া অভাবে বাগ্দতয়া স্তদভাবে উচ্যয়া ইতি ক্রমঃ, প্রমাণতাবাদিতি ভাবঃ । দৌহিত্রপর্যস্তানা-



মিতুপলক্ষণং প্রপৌত্রাস্তানামিত্যপি বোধ্যং, ছহিত্রা পুত্রস্য বাধাৎ বাধকপুত্রের বাধাপুত্রস্য পৌত্রস্য বাধা যুক্তঃ । তয়োরপীতি, এতেন যৎ পূৰ্ব্বং তয়ো রনধিকারবোধনং তৎ পুত্রবত্যা দিসক্তে জ্ঞেয়ং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

দ্বয়োরপ্যেতয়োরিতি, কুমারীপুত্রয়োরিত্যর্থঃ । পূৰ্ব্বোক্তেতি, পুত্রবতীসম্ভাবিতপুত্রয়োরধিকার ইত্যর্থঃ । অমুত্রৈনমিত্যত্র ন্যায়সাম্যাৎ, পুংস্ত্বমবিবক্ষিতং । বাধকপুত্রেণেতি, পরিণীতছহিত্রবাধকস্য পুত্রস্য পুত্রেণ ধনিন্যাঃ পৌত্রেণেত্যর্থঃ । ন্যায়াত্মাদিতি । সমাধিকারঘটয়োঃ স্বপিতৃমাত্রেী ক্সাধ্যবাধকভাবো ন্যায়াঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অন্যত্রস্যেতি ভ্রাতোরিব তুল্যাধিকারাদিতি ভাবঃ । উচ্যায় ইতি ন পুনৰ্দ্ধক্ষ্যমাণযৌতকধনবৎ কন্যায়্য অভাবে বাগ্দভায়া স্তদভাবে উচ্যায় ইতি ক্রমঃ প্রমাণাভাবাদিতি কেচিৎ তন্ন স্ত্রীধনং ছহিত্রুণামপ্রস্তানামপ্রতিষ্ঠিতানামিতি হেতুতয়া নির্দিষ্টগোতমবচনস্যাপুত্রস্ত্রীধনবিষয়স্য যৌতকধনবিষয়-স্যচ সত্ত্বাৎ । অতএবেতি । যতো বক্ষ্যাবিধবয়ো ন সমোহধিকারঃ সম্মতঃ অতো ধনাধিকারে সন্তান-দর্শনং হেতুতয়া নির্দিষ্টমিত্যর্থঃ । পুত্রেণেতি । এবং যৌতকে দৌহিত্রসৈবাদাবধিকারো জ্ঞেয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

উক্তাদেব হেতোরিতি, নতু সমপদবৈয়র্থ্যাদিতি ভাবঃ । অন্যত্রাভাবে অন্যত্রস্যেতি, যদ্যপ্যান্য-ত্রাধিকারে বচনান্তরং নাস্তি তথাপি সামান্যতঃ পুত্রস্য ছহিত্রুশ্চাধিকারবোধকবচনাদেব তৎসিদ্ধিঃ । যদ্যপি তৎসমুচ্চয়েনৈবাধিকারবোধনং তথাপি সংস্কৃজেষু তদগামীহার্থে ভবতীতি বচনাদেব সিদ্ধিঃ । উভয়োরপ্যভাব ইতি, উভয়োঃ পুত্রাপরিণীতছহিত্রোরিত্যর্থঃ । উচ্যায় ইতি, নচ কন্যায়াঃ অভাবে বাগ্দভায়াঃ তদভাবে এবোচ্যায়ঃ পিতৃধনবদস্ত্বিতি বাচ্যং তন্মধ্যে বাগ্দভাধিকারবোধকবচনাভাবাৎ, নতু বক্ষ্যাবিধবয়োরিতি, নচ সংস্কৃজেষু বাক্যেন দৌহিত্রাৎ প্রাগেব তয়োরধিকারঃ সিধ্যতি অঙ্গ-জাধিকারেইপ্যুপকারস্য হেতুত্বাৎ তয়ো স্তূপকারকত্বাভাবাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অন্যত্রেতি । ভ্রাতোরিব তুল্যাধিকারাদিতি ভাবঃ । উচ্যায় ইতি । ন পুনৰ্দ্ধক্ষ্যমাণযৌতকধনবৎ কন্যায়্য অভাবে বাগ্দভায়া স্তদভাবে উচ্যায় ইতি ক্রমঃ প্রমাণাভাবাদিতি ভাবঃ । অতএব পার্ধগপিণ্ড-দানাদেব । উপকারান্তরমপি হেতুমাহ দৌহিত্রোইপীতি । স্বসন্তয়া সাক্ষাৎ, স্বজন্যসন্তয়া স্বপুত্র-দ্বারেণ, চোহেতো । যদ্যপি পুত্রবতীনামপি স্বসন্তয়া পিণ্ডদানাভাবঃ তথাপি দৃষ্টান্তার্থং তদুক্তিঃ । যতঃ স্বপুত্রদ্বারেণ তদুপকারকতয়া ছহিত্রুণাং ধনাধিকারঃ অতএব নারদেন সন্তানদর্শনং ছহিত্রাধিকারে হেতুতয়া নির্দিষ্টমিত্যাহ অতএবেতি । পুত্রেণেতি । এতেন যৌতকধনে দৌহিত্রসাদাবধিকারঃ স্থচিতঃ তত্র পুত্রসৈবোচ্যাবাধ্যাদিতি বোধ্যং । দৌহিত্রপর্য্যস্তানামিতি প্রপৌত্রপর্য্যস্তোপলক্ষণং দৌহিত্রানন্তরং মহোপকারকত্বেন ভসৈবাধিকারঃ । তয়োরপীতি এতেন পূৰ্ব্বং যন্তয়োরনধিকার-কথনং তদুপপার্য্যস্তসম্ভাবে জ্ঞেয়ং ।

১৩। যত্তু ত্বহিতৃমাত্রাধিকারার্থং গোতমবচনং স্ত্রীধনং ত্বহিতৃণামপ্রতানাম-  
প্রতিষ্ঠিতানাঞ্চ (১)। যচ্চ নারদস্য মাতৃত্বহিতরো ইত্যবে ত্বহিতৃণাং তদ-  
ন্থঃ (২)। যচ্চ কাত্যায়নস্য ত্বহিতৃণামভাবে তু রিক্তং পুঞ্জেষু তদ্ববেৎ। যচ্চ  
যাজ্ঞবল্ক্যস্য মাতৃত্বহিতরঃ শেষমৃণাতাত্য ঋতে ইন্দ্রঃ (৩)। তানি পূর্বোক্ত-  
দেবলাদিবচনবিরোধেন যৌতকদ্রব্যবিষয়ানি। অতএব মনুঃ। মাতৃশ্চ যৌতকং  
যৎ স্যাৎ কুমারীভাগএব সঃ (৪)।

১৪। যৌতকং পরিগমনলক্ষং যুমিশ্রণইতিধাতো যুত ইতিপদং মিশ্রতাবচনং  
মিশ্রতা চ স্ত্রীপুরুষয়োরেকশরীরতা বিবাহাচ্চ তদ্ববতি অস্থিতিরহীনি মাংসৈর্মাং-  
সানি ত্বচা ত্বচমিতি শ্রুতেঃ, অতো বিবাহকালে লক্ষং যৌতকং।

১৫। অতএব বশিষ্ঠঃ। মাতুঃ পারিণায়্যং স্ত্রিয়ো বিভজেরন্। (৫) পারি-  
ণায়্যং পরিগমনলক্ষং ধনং।

ঐনাথকৃতটীকা।

অপ্রতানামিত্যাদি, প্রত্যা কৃতবাগ্ধানা, প্রতিষ্ঠিতা ভূতপাণিগ্রহণা, এতৎ ক্রমার্থমিতি বক্ষ্যতি। বিবাহ-  
সময়াদন্যদেতি তৎকালযৌতকধনস্য, মাতৃশ্চ যৌতকং যৎস্যাদিতি বচনেটনবোক্তাদিতি ভাবঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

অপ্রতানামিতি, প্রত্যা কৃতবাগ্ধানা, প্রতিষ্ঠিতা উচ্যে, এতৎ ক্রমার্থমিতি বক্ষ্যতি। বিবাহসময়া-  
দন্যদেতি তৎকালধনস্য মাতৃশ্চ যৌতকং যৎস্যাদিত্যনেটনবোক্তাদিতি ভাবঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

অপ্রতানামবাগ্ধানানাং অপ্রতিষ্ঠিতানাং বাজ্ঞাদদত্তানাং চকারাৎ বিবাহরূপপ্রতিষ্ঠিতানাং। তদন্থয়ো  
মাতুরন্থঃ পুত্রঃ, মাতৃত্বহিতর ইত্যত্র মাতৃধনমৃণাচ্ছেষমবশিষ্টং ত্বহিতরো গৃহীযুঃ তাভ্যং তে ভাসামভাবে  
মাতুরন্থঃ পুত্রো গৃহীয়াদিত্যর্থঃ। যুতপদমিতি, ভাবে জ্ঞাতমিত্যর্থঃ তদ্বিতাৎপ্রত্যয়েন চ মিশ্রণ-  
কালীনত্বভাবঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

কেবলং কন্যাধিকারবচনবিরোধং পরিহর্তুমাং যত্নমিতি। এতান্যযৌতকবিষয়ানি, পূর্বোক্তান্যেব  
যৌতকবিষয়ানি স্যুরবিগমাদিত্যাশঙ্ক্য মনুচটনকমূলত্বং বিনিগমকং দর্শয়িতুমাং অতএবেতি, যতঃ  
কেবলং কন্যানামধিকারো যৌতকএব অতোহত্র মনুনা যৌতকগ্রহণমতিহিতমিত্যর্থঃ। অস্থিতিরিতি

(১) গোতম ২৮। ২২।  
(২) যাজ্ঞবল্ক্য ২। ১১৮।  
(৩) বশিষ্ঠ ১৭। ৪০।

(২) নারদ ১৩। ২।  
(৪) মনু ২। ১৩১।

কন্যাস্থিতিঃ সহ বরাধীনি একতানাপ্পুবস্তীত্যর্থঃ, এবমন্যত্র । এতেন শাকপূপাদ্যর্থঃ তয়া কোশল-  
তয়া যদবশোধিতং তৎ যৌতকমিতি কপ্পতরুত্বং প্রভুক্তং, যোগাসম্ভবাৎ রুচৌ মানাতাচ্চ । অত-  
ইতি, যতো বিবাহসময়লক্ষণমেব যৌতকং অতোহত্র পারিণায়াপদমুক্তং অন্যথা মূলান্তরকম্পনপ্রসঙ্গ-  
ইত্যর্থঃ । অতএব মূলান্তরকম্পনাদোষাৎ পরিণয়পদস্য বিবাহে রুচুত্বাচ্চ পারিণায়াৎ পরিচ্ছদাদর্শ-  
কল্পতিকাাদীতি তৈরুক্তব্যাখ্যানমুপেক্ষিতং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অপ্রতানামিতি, অপ্রত্না অকৃতবাগ্নানা, অপ্রতিষ্ঠিতা, বাগ্নভা, চকারাৎ বিবাহিতা, এতচ্চ ক্রমার্থমিতি  
বক্ষ্যতি ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

যোগপদ্যাধিকারে কেবলকন্যাধিকারবোধকবচনবিরোধঃ পরিহৃতুং ভদ্রচনান্যাহ যদ্বিতি । নন্বত্র  
বিনিগমকাত্যবঃ দেবলাদিবচনানাং যৌতকবিষয়ত্বং অনন্তরোক্তগৌতমাদিবচনানাং অযৌতকবিষয়ত্ব-  
মিত্যস্যাপি সম্ভবাৎ অতো মনুবচনৈকমূলকত্বং বিনিগমকমাহ অতএবেতি । যতএব কেবলযৌতকএব  
প্রথমং কুমার্যাধিকারঃ অতএব মনুনা কুমার্যাধিকারে যৌতকপদমভিহিতং ইতি ভাবঃ । অস্থিতি-  
রिति । কন্যাস্থিতিঃ স্ত্রীস্বীকৃতানাং বস্তীত্যর্থঃ এবমন্যত্রাপি । যতো বিবাহসময়লক্ষণমেব যৌত-  
কং অতোহত্র বশিষ্ঠেনাপি পারিণায়াপদমুক্তং অন্যথা মূলান্তরকম্পনাপত্তেরিত্যাহ অতএবেতি । অত-  
এব পারিণায়াপদমপি বিবাহসময়লক্ষণমের নতু কপ্পতরুপ্রভৃতিভিরুক্তং যৎ পরিচ্ছদাদর্শকল্প-  
কাদিরূপং পারিণায়াৎ তৎপরং । তথাত্তে প্রতিভেদকম্পনাপাতাৎ পরিণয়শব্দস্য বিবাহে রুচুত্বাচ্চ ।

১৬। যন্তু মনুবচনং । স্ত্রীয়াস্ত যদ্ববেদিতং পিত্রা দত্তং কথঞ্চন । ব্রাহ্মণী  
তদ্বরেৎ কন্যা তদপত্যস্য বা ভবেৎ (১) । অত্র পিত্রা দত্তমিতি বিশেষণাৎ  
বিবাহসময়াদন্যত্রাপি যৎ পিতৃদত্তং তৎ কন্যয়া এবৈত্যেতদর্থং ব্রাহ্মণীপদ-  
ধগ্ননুবাদঃ । যদ্বা ব্রাহ্মণীপদস্য চানর্থক্যভয়াৎ ক্ষত্রিয়াদিস্ত্রীণামনপত্যানাং  
পিতৃদত্তং ধনং সপত্নীত্বহিতা ব্রাহ্মণী কন্যা হরেৎ ন পুনরপ্রজাস্ত্রীধনং ভর্তৃ-  
রিত্যিবাচনাবকাশ ইতি বচনার্থঃ । অন্যথা সকলবচনানামসামঞ্জস্যং স্যাৎ ।

১৭। নচ বাচ্যং নারদাদিভির্দুহিতুরভাবে ত্বহিতুঃ পুত্রাণামেব ধনাধি-  
কারোদর্শিতঃ প্রত্যাসন্নত্বহিতৃপদেনৈবান্বয়পদস্যান্বয়াদিতি যতো ত্বহিতৃপদস্য  
জন্যবিশেষপরত্নেন জনকাকাজ্জিকৃতত্বাৎ ।

১৮। ন জন্যান্তরেণান্বয়পদোপাত্তেন পুত্রাণান্বয়ঃ সম্ভবতি সমত্বাৎ । নচা-  
ধিষ্ঠানলক্ষণান্বয়ো বাচ্যঃ মাত্রন্বয়েনৈব সর্বেষাং মুখ্যত্বসম্ভবাৎ মাতৃপদান্বয়ে চ  
ত্বহিতৃপদস্য মুখ্যত্বস্বীকারাৎ ।



১৯। নচ তদন্বয়ইতি তচ্ছব্দোপাতায়া হুহিতুরন্বয়যোগ্যতা বাচ্যা তচ্ছব্দ-  
স্যাপি প্রকৃতবাচিতয়া হুহিতৃকপেঠৈবোপপাদকত্বাৎ ।

২০। কিঞ্চ যাজ্ঞবল্যকবচনে হুহিতর ইতি পদং প্রথমান্তং তাভ্য ইতি পদঞ্চ  
পঞ্চম্যন্তং অন্বয়পদেন বর্ষান্তান্বয়যোগ্যেন নান্বীয়তে কিন্তু ব্যবহিতমপি মাতুরি-  
ত্যেবপদমন্বয়ি তদত্র মাতুরন্বয়ে নিশ্চিতং নারদকাত্যায়নবাক্যেইপি মাতুরেবান্বয়ো  
ন্যায্যঃ অবিরোধাৎ ।

ত্রিনাধকৃতীক।

কন্যায়া এবতি, নেতরত্ৰীধনবৎ যুগপৎ পুত্রকন্যায়োরিত্যেবকারেণ দ্যোভ্যত ইত্যর্থঃ । এতেন ইদমপি  
যৌতকতুল্যমিত্যুক্তমিতি, ব্রাহ্মণীপদস্যানুবাদত্বেন বৈবৰ্থ্যমাশঙ্ক্যাহ যদেতাদি। নচ তথাপি ব্রাহ্মণী-  
কন্যায়া অধিকারাবগমাৎ স্ত্রিয়াইতি ত্ৰীপদেন ব্রাহ্মণীমাত্রমভিধীয়তে, ন ক্ষত্রিয়াদিত্ৰীণামপি, পিতৃদত্তধনং  
ব্রাহ্মণীকন্যা হরেদিত্যর্থঃ কন্যাপদস্য মুখ্যার্থত্বাদিতি বাচ্যং কন্যাপদস্যাদত্তত্ৰীমাত্রবচনত্বেন মুখ্যার্থ-  
ত্বাভাবাৎ, স্ত্রিয়া ইত্যস্য সঙ্ক্ষেপে হেতুভাবাৎ ব্রাহ্মণ্যাঃ কন্যায়া অপি ক্ষত্রিয়াদিত্ৰীসম্বন্ধিত্বাৎ ব্রাহ্মণী-  
কন্যায়া এব স্বপুত্রদ্বারা ভক্তত্বপিও-ভক্তোপ্যপিওদ্বয়দাতৃত্বাদিতি, তদভাবে তদপত্যস্য ব্রাহ্মণীকন্যা-  
পত্যস্যেত্যর্থঃ । ইদানীং গোতমাদিবচনাবগত্যৌতকধনমাত্রং হুহিতৃমাত্রাধিকারবিরুদ্ধং যৌতকাদন্য-  
ধনেইপি হুহিতৃমাত্রাধিকারবোধকমনুবচনং অসম্ভাবিত্বয়ভেদেন ব্যাখ্যায় অকৃতমেব হুহিতৃধিকারবোধক-  
নারদবচনে হুহিত্রভাবে পুত্রাধিকারপ্রতিপাদকপ্রমাণবিরোধমাশঙ্ক্য পরিহরতি নচ বাচ্যমিত্যাदि। জন্ম-  
কাকাজ্ঞিকত্বাদিতি, সাচ্যাকাজ্ঞা মাত্রস্বয়ংনৈব নিরুক্তা জন্যান্তরং প্রতি নাকাজ্ঞেতি বিনিযুক্তবিনিয়োগ-  
বিরোধায় তাৎপৰ্য্যঃ সমত্বাদিতি জন্যত্বেন জনকাস্বার্থঃ । অধিষ্ঠানলক্ষণ্যেতি, হুহিতৃপদস্য হুহিতৃ-  
ত্বেনোপস্থিতৌ বিনিযুক্তবিনিয়োগবিরোধঃ স্যাৎ অত্র বস্তুতো হুহিতৃত্বমস্তি তন্মায়ঃ, স্বাগ্রয়ান্যত্ৰীত্বাদিনা  
হুহিতৃপদালক্ষণ্যোপস্থিতিরস্তি, পুরোডাশকপালেন তুষানাবপত্তীতি ভাবঃ । অত্রই পুরোডাশাগ্রয়-  
প্রয়োজকত্বস্য স্বরূপত্বেনোপস্থিতস্য কপালস্য প্রয়োজনান্তরে আকাজ্ঞাবিরহেণ তুষাপবাপপ্রয়ো-  
জনকতয়া তৃতীয়ার্থাঘয়াভাবঃ । নহামুকপ্রয়োজনার্থমাগতস্যান্যং কিং প্রয়োজনমিত্যাকাজ্ঞা ভব-  
ত্যতঃ পুরোডাশায় কপালং পুরোডাশপ্রয়োজনকত্বস্য স্বরূপসদাগ্রয়ং কপালমাত্রমেকদেশং লক্ষ-  
ণয়া প্রত্যায়য়তীতি । ননু পুরোডাশায় কপালমিত্যন্বয়েন নিরাকাজ্ঞস্যাপি তৃতীয়য়া সাধনত্বোপ-  
স্থিতেঃ সাধ্যাকাজ্ঞায়াং তুষাপবাপায়ঃ কথং ন ভবেৎ নহি ঘটার্থেন দণ্ডেন গামভ্যাজেত্যত্রা-  
ন্বয়বোধে কিঞ্চিদ্বাদকমস্তি, অতঃ কুতোহধিষ্ঠানলক্ষণা, এবং হুহিতরো মাতুর্ধনং হুহীযুরিত্যন্বয়ে নিরা-  
কাজ্ঞস্যাপি ভস্যান্বয় ইতি বাক্যান্তরে ভস্যা ইত্যস্য সম্বন্ধান্তরং প্রত্যাকাজ্ঞায়াঃ সত্ত্বাদন্বয়াভাব ইতি,  
মৈবং যৎপ্রয়োজনকত্বেনোপস্থিতো য স্তস্য যাবত্তৎপ্রয়োজননিষ্পত্তি স্তাবতেনৈব সাকাজ্ঞকতয়া-  
প্রয়োজনান্তরংপ্রতি নিরাকাজ্ঞত্বেনৈব অতন্তত্রীত্যংপ্রয়োজনংপ্রতি প্রয়োজনত্ববোধকপদার্থাঘয় ইতি ।  
স্বতন্ত্রোপস্থিত্যে অধিষ্ঠানলক্ষণৈব, যত্রতু প্রয়োজনান্তরার্থমাগতা কুতঃ প্রয়োজননিষ্পত্তি স্তাবৎপ্রয়ো-  
জনত্বেনোপস্থিতৌ বাধকভাব স্তত্র প্রয়োজনান্তরং প্রতি নাকাজ্ঞকতয়া ইদং ভাবমাধিষ্ঠানলক্ষণা যথা  
প্রথমে অর্থপাত্রসংগ্রহণে সমবনীয় ইত্যাদৌ অর্থার্থমাগতস্য নিষ্পাদিতকৃত্যতয়া স্বতন্ত্রোপস্থিতস্য  
প্রয়োজনান্তরসাকাজ্ঞকতয়া সংগ্রহসমবনেনান্বয় ইতি নাত্রাধিষ্ঠানলক্ষণা, পুরোডাশকপালবাক্যেতু তুষাপ-  
বাপাৎ প্রাক্ পুরোডাশ আবাপস্ত বাদকৃতপ্রয়োজনত্বেন ভেনৈব প্রয়োজনেন ভাদির্ধ্যাসমাগুণে প্রয়ো-

জনান্তরং ভূষাপবাপরূপং প্রত্যাক্ষজ্ঞেতি ন তৃতীয়ার্থস্য তৎপ্রয়োজনত্বসাময়ঃ সম্ভবতীতি বিনি-  
যুক্তবিনিয়োগবিরোধঃ ভবতু লক্ষণস্বচাৰ্থদণ্ডেন গামত্যাজেতি, যদি কেনাপি প্রকরণাদিনা কৃতপ্রয়ো-  
জনতয়া স্বতন্ত্রেণোপস্থিতি স্তদা সাক্ষ্যজ্ঞতয়া গবাত্যাজনেনাযয়ে বাধকাতাবাসাধিষ্ঠানলক্ষণা যদিহ  
ন তথা তদা তত্রাপি পুরোডাশকপালবদধিষ্ঠানলক্ষণেবেতি, অত্রাপি তাসামিতি ছহিতুগাং তুল্যত্বে-  
নোপস্থিতৌ কো নম জনক ইত্যাক্ষজ্ঞেব তবতি নতু জনান্তরে ইতি ন ঋষার্থেনাযয়রূপজন্যসম্বন্ধিত্বে-  
নাযয়ো নিরাক্ষজ্ঞাদিতি দিক্ । মাত্রয়য়েনৈবেতি অযয়পদার্থস্য মাত্রা সহায়য়েনৈবেত্যর্থঃ । সর্কে-  
ষামিতি তদযয় ইত্যেতত্তাৎপর্যকপদস্যাপীত্যর্থঃ । সাহচর্যাদপি নাধিষ্ঠানলক্ষণেতাহ মাতৃপদাযয়ে  
চেতি, মাতৃপদং ছহিতরো গৃহীযু স্তদভাবে ইযয়ো গৃহীয়াদিত্যুক্তে ইয়ায়াতুরেবাযয়স্য প্রতীতেঃ  
তন্মাদর্থতঃ স্বরূপসদেব ছহিতৃত্বং তদেব জীয়াদিক্রপেণ বুদ্ধিস্বীকৃত্য তৎপদেনাভিধানমন্ত এবঞ্চ লক্ষ-  
ণাপীত্যত আহ কিঞ্চেতি । যাঙ্কবল্কাবচনইতি মাতৃছহিতরঃ শেষমৃগাত্যাত্য ঋতেহযয় ইত্যযয়পদং  
ইতি পঞ্চম্যন্ততৎপদে মাতৃছহিতৃপদার্থেনাযয়ে সম্বন্ধাযোগ্যমিত্যত্রতু যোগ্যপদার্থেন মাতুরিতানে-  
নৈবাযয় ইত্যর্থঃ । অত্রোতি মাতৃছহিতরঃ শেষমিত্যত্র । অবিরোধাদিতি, একশ্রুতিমূলত্বে অবিরো-  
ধাদিত্যর্থঃ ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

কন্যায়া এবোতি, পুত্রনিরাসার্থমেবকারঃ ব্রাহ্মণীপদস্যানুবাদত্বে বৈয়র্থ্যমাশঙ্ক্যাহ যদেত্যাদিনা ব্রাহ্ম-  
ণীকন্যায়া অধিকারাবগনাং জীপদং ব্রাহ্মণীপদমন্ত কত্রিয়াদিপদত্বে কন্যাপদস্যামুখ্যতাপত্তেঃ ইতি-  
বাচ্যং ব্রাহ্মণীপদবৈয়র্থ্যাপেক্ষয়া কন্যাপদে লক্ষণায়া এব ন্যায্যত্বাং, অমুচ্চাত্ত্বেনৈব কন্যাপদেন সপত্নী-  
কন্যোপস্থিতৌ লক্ষণায়া অভাবাচ্চ । কিঞ্চ ব্রাহ্মণীকন্যায়াঃ পুত্রদ্বারেণ তদুৎপত্তিগুণতন্মোগ্যপিগুণদ্বয়াদু-  
ত্বেন সপত্নীমাতৃধনেধিকারস্য যুক্তত্বাং তদভাবে ব্রাহ্মণীকন্যাপত্যস্যাধিকারঃ । ছহিত্রভাবে যৌতক-  
ধনে পুত্রাধিকারং বোধয়িতুং পূৰ্ব্বপক্ষয়তি নচ বাচ্যমিতি । সমত্বাদিতি জন্যত্বেন জনকাক্ষজ্ঞত-  
তয়া তুল্যত্বাদিত্যর্থঃ । মাত্রয়য়েনৈবেতি অযয়পদার্থস্য মাত্রয়য়েনৈবেত্যর্থঃ । সর্কেষামিতি তদযয়-  
ইত্যেতত্তৎপদস্যাপীত্যর্থঃ । মাতৃপদাযয়ে চেতি তথাচাযয়পদাযয়ে লক্ষণায়াং যুগপদ্বিত্ত্বয়বিরোধ-  
ইতি ভাবঃ । ছহিতৃপদার্থেণেতি তথাচ নিরাক্ষজ্ঞত্বং তদবস্থমিতি ভাবঃ । নতু তৎপদেন মাতৃপ-  
পরামর্শো বিশেষণতয়া গোণত্বাং কিন্তু ছহিতৃগামেব বিশিষ্যত্বেন প্রাধান্যাং সময়োরনয়নইত্যস্য বিশে-  
ষণদ্বয়স্য নায়য় ইত্যেবার্থো যথা দণ্ডকুণ্ডলবানিত্যত্র দণ্ডকুণ্ডলয়ো ন পরস্পরাযয়ঃ, প্রকৃতেচ তথা, অন্যথা  
ছহিতুঃ পুত্রইত্যস্যাপ্যন্যাক্ষজ্ঞত্বং স্যাদিত্যত আহ কিঞ্চেতি । অবিরোধাদিতি একশ্রুতিমূলত্বে  
ইবিরোধাদিত্যাহঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

যৌতকেতরধনেপি ছহিতৃমাত্রাধিকারবোধকং মনুবচনং ব্যাখ্যাতু মুৎকীৰ্ত্তয়তি বদ্বিতি । কন্যায়া  
এবেতি, হরেৎ কন্যোত্যত্র কন্যাপদস্য পুত্রব্যাবর্তকত্বলভাৎ যুগপদধিকারব্যবর্ত্তেরিতি ভাবঃ । ব্রাহ্মণী-  
পদঞ্চানুবাদইতি, পিত্রাদত্তমিতি সামান্যানির্দেশাৎ ব্রাহ্মণকত্রিয়াদিসমস্তবর্ণপিতৃদত্তধনস্য ব্রাহ্মণ্যাди  
তত্তজাতীয়কন্যাভিহরণলাভে ব্রাহ্মণীপদং পক্ষপ্রাপ্তানুবাদইত্যর্থঃ । নতু সর্কজাতীয়কন্যানামেব হরণ-  
বিধৌ ব্রাহ্মণীকন্যানুবাদো নিষ্ফল ইত্যত আহ যদেতি । কত্রিয়াদিজীণামিতি, কত্রিয়াদ্যাত্মকজীণামি-  
ত্যর্থঃ । নচ বাচ্যমিতি, নতু যৎপদস্যায়াদিত্যন্তং নচ বাচ্যমিত্যর্থঃ । প্রত্যাসন্নোতি ইদঞ্চাযয়পদস্য

দুহিতৃপদপ্রত্যাসন্নপ্রদর্শনং ন নারদবচনে তত্র তৎপদস্যেব দুহিতৃপদপ্রত্যাসন্নদ্বাং কিন্তু যাজ্ঞবল্ক্য-  
বচনএবায়পদস্য দুহিতৃপদপ্রত্যাসন্নতা দর্শিতা বোধ্যা । অনুয়পদার্থস্য দুহিতৃপদার্থানুয়াভাবে হেতু  
মাহ যত ইতি । অন্যবিশেষো অন্যত্ৰী অন্যান্তরেণ অন্যপুংসা । সমত্বাদিতি, দ্বয়োৰপি জনকায়সাকা-  
ঙ্কত্বেন সমত্বাদিত্যর্থঃ । অয়মর্থঃ, পরস্পরসাকঙ্কয়োৰেব পদয়োঃ প্রত্যাসত্তিরনুয়বোধিকা নতু নিরা-  
কঙ্কয়োঃ, অন্যথা চৈত্রস্য পুত্রো দুহিতেত্যত্রাসত্তিবশাৎ পুত্রস্য দুহিতা প্রতীয়তে ; অতো যথা তত্র  
জন্যয়োঃ পরস্পরনিরাকঙ্কত্বাৎ চৈত্রস্যেব পুত্রো দুহিতেতি প্রতীয়তে, তথা যাজ্ঞবল্ক্যবচনে দুহি-  
তরো ঽয় ইত্যত্র দ্বয়োৰেব জন্যয়োঃ পরস্পরনিরাকঙ্কত্বাৎ মাতুরেব দুহিতরোঃনুয়শ্চ প্রতীয়তে ইতি,  
নটচবৎ চৈত্রস্য দুহিতুঃ পুত্র ইত্যত্র কথং জন্যয়োদুহিতৃপুত্রয়োৰনুয় ইতি বাচ্যং তত্র যষ্ঠেব জনকত্বেন  
দুহিতুরুপস্থানাং দুহিতৃপুত্রইত্যত্রাপি সমাসে সম্বন্ধিলক্ষণায়। অনুসন্ধীয়মানলুপ্তবষ্ঠা বা জনকত্বেন  
দুহিতুরুপস্থাপনাং, প্রকৃততু দুহিতর ইত্যত্র যষ্ঠাভাবাদেব নিরাকঙ্কত্বং বক্তৃমুচিতং তৎকথং অন্যদ্বয়স্য  
নিরাকঙ্কত্বমুক্তিমিতি বাচ্যং যষ্ঠাভাবাজনকত্বেন দুহিতুরনুপস্থিতৌ অন্যদ্বয়নিরাকঙ্কত্বকথনেন তত্র  
তস্যেবোক্তদ্বাং । নমু মাতুরনুয়পদোপাতস্য পুত্রস্য দুহিতর ইত্যত্র নানুয়ঃ কিন্তু অনুয়পদমেব দুহিতৃপুত্র-  
পরমন্তিত্যাশঙ্ক্যতে নচাধিষ্ঠানেতি, অধিষ্ঠানমত্র দুহিত্রনুয়সাধিষ্ঠানং দুহিতুঃ পুত্রতয়া চানুয়ৈঃনুয়পদার্থঃ,  
পুত্রোদুহিতৃপুত্রত্বেন লক্ষণয়া বাচ্যো ব্যাখ্যায় ইত্যর্থঃ । যদ্বা দুহিত্রনুয়সাধিষ্ঠানে দুহিতৃপুত্রে দুহিত্রনুয়-  
ত্বেন লক্ষণয়া মাতুর্ধনং লভেদিত্যত্রানুয়যোজনা বাচ্যা ইত্যর্থঃ । চূড়ামণ্যচ্যুতচক্রবর্তিনৌতু দুহিতৃদ্বা-  
ধিষ্ঠানে দুহিতরি স্ত্রীত্বেন এবং পুত্রদ্বাধিষ্ঠানে ঽনুয়ে পুংস্ত্বেন লক্ষণা, তথাচ উভয়ত্রেব অন্যজনকদ্বানুপ-  
স্থিতৌ ন নিরাকঙ্কত্বমিতি বাচ্যক্লেতে, নমু তদা মাতুঃ স্ত্রিয় ইত্যানুয়ে মাতৃসংখ্যাধীনামপাধিকারাপত্তেঃ,  
এবং তাভ্যক্লেতে পুমানিত্যানুয়ে তাসাং পত্ন্যরধিকারাপত্তেঃ, যষ্ঠাভাবে প্রথমাস্তদ্বয়স্য নিরাকঙ্কতাপত্তে  
রনুকৃতত্বেন দুহিতুঃ পুত্রালাভাক চূড়ামণিপুত্রেণ অধিষ্ঠানলক্ষণা ব্যাখ্যাটত্বং বিমানাগ্রয়মুচিতমিতিভাষ্য-  
য়াৎ । অত্রচ পুরোডাশকপালেন তুষানাবপভীত্যত্র যথা পুরোডাশপদে পুরোডাশাধিষ্ঠানলক্ষণা তথাত্রাপি  
দুহিতৃপদে দুহিত্রদ্বয়সাধিষ্ঠানলক্ষণেতি ভ্রান্তানাং ব্যাখ্যানং ন সঙ্গচ্ছতে দুহিতৃপদে তথালক্ষণেইব দুহিত্র-  
দ্বয়োপস্থিতৌ অয়পদে তদদ্বয়ানুপপত্তেঃ, দুহিতৃ দুহিত্রদ্বয়লক্ষণাং দুহিতৃণাং মাতৃযৌতকধনাধিকার-  
প্রাপ্ত্যপত্তেঃ । ততোঽয়পদএব দুহিত্রদ্বয়লক্ষণা শঙ্কিতেধ্যবধেয়ং । সমাধতে মাত্রদ্বয়েনৈবেতি,  
সর্কেষাৎ দুহিতৃপদার্থায়পদার্থানাং মাতৃব্যয়য়েনৈব মুখ্যত্বসম্ভবাদিত্যর্থঃ । সম্ভবৎ দর্শয়তি মাতৃ-  
পদার্থায়য়েতি তথাচ ভগ্নাখ্যটস্যাবয়পদস্যাপি মুখ্যত্বস্বীকারইত্যর্থঃ । নমু তাৎপর্যাগ্রাহকসম্বন্ধাভ্যক্লেতে  
ইত্যস্যানস্তরং দুহিতৃণামিতি ব্যাহৃত্য তত্রায়পদার্থস্য পুত্রস্যায়য়োবাচ্যঃ, তাৎপর্যাগ্রাহকঃ নারদবচনে  
তৎপদমেব, তত্র তৎপদোপস্থাপিতয়া দুহিতুলুপ্তবষ্ঠা দুহিতৃসম্বন্ধিলক্ষণয়া বা জনকত্বেনোপস্থিতৌ  
তত্রায়পদার্থায়াদিত্যাহ নচ তদদ্বয়ইতীতি, অয়যোগাতা লুপ্তবষ্ঠা দুহিতৃসম্বন্ধিলক্ষণয়া বা তথা  
তয়া আকঙ্ক্যপি তত্র বাচ্যা, তথাচৈতদেদেকবাক্যতয়া যাজ্ঞবল্ক্যবচনেইপি দুহিতৃণামিত্যাদ্যাহারেণায়-  
যোগ্যতা ইত্যর্থঃ । সমাধতে তচ্ছন্দম্যাপীতি । প্রকৃতবাচিতয়েতি, প্রকৃতং প্রকাস্তং তথাত্মক দুহি-  
তৃণামিব মাতুরপি তথাচ বস্তুতো যৎপ্রকাস্তং দুহিতৃদ্বয়পেণ মাতৃদ্বয়পেণ বা তদ্বাচিতয়া দুহিতর ইত্য-  
ত্রাপি মাতৃত্বেনৈব দুহিতৃদ্বয়পেণৈবোপাদায়কত্বাদিত্যর্থঃ । প্রাচীনমতেতু প্রকাস্তরূপেণৈবোপাদায়-  
কত্বং তন্মতেতু প্রকমবশাদেব দুহিতৃদ্বয়পেণোপাদায়কত্বং নতু তৎপদশক্তোতি বোধ্যং । তথ্যচালুপ্ত-  
বষ্ঠার্থসন্ধানেন সম্বন্ধিলক্ষণয়া বা আবশ্যকত্বেনইপি তৎপদেন কিং প্রকাস্তা দুহিতরঃ কিং বাপ্রকাস্তা  
স। উপস্থিতা মাতেতি সন্দেহাৎ কথং তদেকবাক্যতয়া যাজ্ঞবল্ক্যবচনে তাভ্যক্লেতে ইত্যনস্তরং দুহি-



ভূগামিত্যাদ্যাহার ইতি ভাবঃ । নন্থেবং যদি নারদবচনমপি সন্ধিক্ষানেকার্থত্বাৎ তাৎপর্যানির্ণায়কং তৎ-  
কথং শাস্ত্রার্থনির্ণয় ইত্যভো মাত্রন্থয়েনৈব সর্কেবাৎ মুখ্যত্বসম্ভবাদিতি যৎ প্রাপ্তকৃতং তদেবান্যথানুপপত্ত্যা  
শাস্ত্রার্থনির্ণায়কং দ্রষ্টয়িতুমাহ কিঞ্চেতি । যষ্ঠাস্ত্যর্থযোগ্যানুয়পদেন প্রথমাস্তং ছহিতর ইতি পদং  
ভাভাইতি পঞ্চমাস্তপদঞ্চ নানীয়ত ইত্যনেনান্যথানুপপত্তি দর্শিতা, তথাচৈতয়ান্যথানুপপত্ত্যাএব ব্যব-  
হিতানুয়োহপি স্বীকৃত্য ইত্যাহ কিম্বিতি ব্যবহিতমপীতাপলক্ষণং, ছহিতৃষু জনিতানুয়বোধকমপীতাপি  
বোধ্যৎ । এবলেকবাক্যতৈব নারদকাত্যায়নবচনয়োরপি মাত্রনুয়পরত্বস্য নিয়ানিকেভ্যাহ অতএব মাতৃ-  
রনুয়ে ইতি, মাতুরেবানুয়ে ইতি, মাতুরেবানুয়ঃ পুত্রো ন্যায্যো বক্তুমিতি শেষঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বিবাহসময়াদনাত্রাপীতি, বিবাহসময়দত্তেভু কন্যাস্য অধিকারস্য মাতৃস্ত যৌতকমিতানেনৈবোক্তত্বাৎ  
পৌনরুক্ত্যাপত্তেরিতি ভাবঃ । অনুবাদ একদেশস্যেতি ভাবঃ । আনর্থক্যভয়াদিতি ননানর্থক্যভয়াদ-  
ব্রাহ্মণীপদমেব বিবক্ষিতার্থমস্ত তদনুসারাৎ শ্রীপদমপি ব্রাহ্মণীপরং, তথা ব্রাহ্মণ্যাঃ পিতৃধনে কেবল-  
কন্যাধিকারো হন্যাসাৎ কন্যা পুত্রয়োরিতি স্যাৎ, সত্যং ব্রাহ্মদৈবাব্যগাক্ষেত, দি বচনান্তরস্যাবতারাৎ  
যৌতকবিষয়ত্বমেব তত্রচ কেবলছহিত্রধিকারস্য প্রাপ্তত্বাৎদ্বয়র্থ্যাৎ, নচ ব্রাহ্মণোব হরেন্ন্যেতি পরিসংখ্যা  
ক্ষত্রিয়াদেঃ পিতৃদত্তযৌতকে সত্যামপি কন্যাসাৎ পুত্রাণামেবাধিকারঃ স্যা দিতি বাচ্যং, স্বার্থহান্যস্বার্থ-  
কম্পনাদোবাৎ, নচ কন্যাপদস্য সপত্নীপরত্বেরপি স্বার্থপরিত্যাগো ছল্পরিহারঃ, সত্যং, একদেশপদার্থ-  
ভ্যাগাপেক্ষয়া সমুদায়বাক্যার্থভাগসাম্যযুক্ততয়া বিশেষাৎ যতো হস্য পারিণায়মাত্রবিষয়ত্বমিতি জ্ঞদয়ং  
অতএব ন পুনরপ্রজ্ঞাশ্রীধনং ভর্তুরিতি বচনাবকাশইত্যুক্তং অন্যথা পিতৃদত্তাবাধেয়ে ভ্রাতৃধিকার-  
বারণায় অপ্রজ্ঞা শ্রীধনং ভর্তুরিত্যাদি পদমভিধায়াৎ, যতু কন্যাপদমহুতাপরমেব ন ছহিতৃমাত্র-  
পরমিতি লক্ষণাইতি কশিচদাহ তদসৎ এবং সপত্নীকন্যাব্যতিরিক্ততয়া মপ্যহুতায় ব্রাহ্মণ্যা অধিকারি-  
তাবচ্ছেদকপ্রকারেণাভিধানায় লক্ষণায় আবশ্যকত্বাৎ, তর্হি সপত্নীকন্যামাত্রলক্ষণায়াং কিং মানমিতি  
চেৎ স্বকন্যাবৎ তস্যাঃ পুত্রদ্বারেণ তদ্ব্রাদিত্রয়পিওদাতৃতয়া ইতরাপেক্ষয়া উৎকর্ষাদিতি রত্নাকরাদীনা-  
মপ্যেবৈব ব্যবস্থা, ব্রাহ্মণীপদমুত্তমজাতিপরং, তেন বৈশ্যাসাঃ পিতৃদত্তং ধনং ক্ষত্রিয়া প্রতিলীয়াদিতি  
মিতাক্ষরা তছুপলক্ষণত্বে মানাভাবাভুপেক্ষিতমনেন সকলবচনেতি কেনাপি বিরোধাভাবাদেবং বচনার্থ  
ইত্যর্থঃ । নারদাদিবাক্যেহনুয়পদং সন্নিহিতত্বাৎ ছহিত্রনুয়-দৌহিত্রপরং তেন সত্যপি পুত্রে দৌহিত্র-  
স্যেব ছহিত্রভাবে যৌতকধনাধিকার ইতি সাম্প্রদায়িকমতমপাকর্তুমাহ নচেতি । জন্যবিশেষেতি,  
বিশেষঃ শ্রীত্বমিতি স্বয়োরপি জনকাকাজ্ঞাভেদনচ জন্যানিরাকাজ্ঞাভেদনচ উপস্থিতেনৈকেনৈব জনকে-  
নাময়লাঘবাৎ, নতু জন্যস্য জন্যাস্তরেণাকাজ্ঞামুখ্যাপ্য জনকত্বেনাঘয়ে গৌরবাদিতি ভাবঃ । অধি-  
ষ্ঠানেতি, বস্ততো জন্যশ্রীত্বস্য জন্যপুংস্ত্বস্য বা যদধিষ্ঠানং যদধিকরণং তত্র শ্রীত্বেন ছহিতৃপদস্য,  
পুংস্ত্বেনাময়পদস্য বা লক্ষণয়া সমত্বাভাবাদয়য়ো বক্তব্য ইত্যর্থঃ । সর্কেবাৎ ছহিতৃপদাময়পদপুত্র-  
পদানামিত্যর্থঃ । ছহিতৃপদস্য মুখ্যত্বত্বাৎ ছহিতৃপদমুপলক্ষণং, যদ্বা সর্কেবাৎ মুখ্যত্বসম্ভবাৎ কসাপ্য-  
মুখ্যত্বাভাবাদিত্যর্থঃ । অথৈবং তচ্ছদস্য মাতৃপরত্ব উক্তযুক্তৈর্কৈযর্থ্যাৎ ছহিতৃপরত্বমেব, তথাচা-  
ন্যথানুপপত্ত্যা ছহিতৃশ্চৈব যে পুত্রা দৌহিত্রান্তে প্রকীর্তিতাঃ । ইত্যাদাবিবাকাজ্ঞামুখ্যাপ্যাময়ঃ কর্তব্য  
ইতি । তদেকমূলতয়া অন্যত্রাপি তথেষ্যত আহ কিঞ্চেতি, কুণ্ডযষ্ঠাস্তপরিণামেনাঘয়ে গৌরবাদিত্যা-  
শয়ঃ । তৎপদঞ্চ অনুবক্তপ্রয়াসনিরাসায়ানুবাদঃ ।

রঘুনন্দনভূতটীকা ।

ব্রাহ্মণী পদমিতি, কন্যায়া এবোতি, এবপদাৎ ভাতৃব্যবচ্ছেদঃ । তর্হি ব্রাহ্মণীপদেন কিমিতি নমু তথাপি বৈষয়্যমিত্যাহ যদেতি । নচ সপত্নীহুহিতরি কন্যাপদং লক্ষণিকমিতি বাচ্যং কন্যাপদস্যাপ্যপরিণীতামাত্রবচনাৎ । নমু কিং ব্রাহ্মণী সপত্নীহুহিতৃপদে ন ব্রাহ্মণ্যা এবৌরসী ব্রাহ্মণীকন্যা অধিকারিণী ভবতু ক্ষত্রিয়াঔরসী তু নাধিকারিণী, নাপি ব্রাহ্মণীসপত্নীহুহিতেতি নচ পরিসংখ্যা, ভাতৃপ্রাপ্তভাগএব ব্রাহ্মণ-কন্যাধিকারবিধিহেতুনোপপত্তিঃ নচাপরাধেনাধিকারাপত্তেঃ, নচ ভগিন্যাশ্চ সনাতন ইতি সামান্যবাক্যো-নাধিকারঃ । তস্য দ্বয়োঃ সমুচ্চয়েনাধিবচ্ছেদেনাধিকারবোধনাৎ । অত্রচ ভাতৃধিকারবোধেন সমুচ্চয়স্য বাধাৎ, নচার্কে বিধিঃ বিধায়ুবাদবৈষম্যাৎ, হুহিতৃপদস্যোতি, হুহিতৃপদং জন্যক্রীবাচকং, অথ্যপদস্ত জন্যপুরুষবাচকং, তথা জন্যঃ কসোতি জনকমাকঙ্কতি, সাচাকঙ্ক ন জন্যস্তুরেণ প্রপূর্য্যতে জন্যস্তুর-স্যপি জনকমাকঙ্কত্বাৎ, নচ জনকমাকঙ্কস্য জন্যস্তুরাকঙ্ক্যাপ্যন্তু যথা মৈত্রস্য পৌত্রঃ অত্র জন্যবচ-নস্য পুত্রপদস্য জন্যস্তুরাভিধায়িনী তদ্বিতেনাকঙ্কতি বাচ্যং অতো নাকঙ্কাতাব উচ্যতে কিন্তুি উথিতাকঙ্ক ভবতি, উথিতাকঙ্কচ জন্যজনকয়োরেব নতু জন্যয়োঃ । সমত্বাদিতি দ্বয়োঃপি জন্যবচনত্বাৎ, নচাধিষ্ঠানেনৈব স্ত্রীত্বপেণ বস্তুগত্যা জন্যায়াং হুহিতৃপদস্য লক্ষণান্ত, তদাচ জন্যভাক-ক্কাভাবাৎ মাতৃপদাঘয়পদোপনীতয়ো জনকজন্যয়ো হুহিতৃপদাধিষ্ঠানায়সম্ভবাৎ । সর্কেষামিতি নানা-বচনস্তুহুহিতৃপদানামিত্যর্থঃ । যদ্বা সর্কেষাৎ মাতৃহুহিতৃপদানাং মুখ্যত্বং ভবন্মতেতু ন সর্কেষাৎ মুখ্যত্বং কিন্তু দ্বয়োরেবেতি । মাতৃপদাঘয়েচেতি, তত্র লক্ষণাবীজাভাবাৎ প্রকৃতবাচিত্যেত্যর্থঃ । নানীযতইতি, বিপরিণামতোহনুষঙ্গস্য লঘুত্বাৎ, বিপরিণামোহি বিভক্তে রথ্যাহারঃ, সচাশ্রয়মাগয়োঃ, শ্রয়মাগত্বাৎ বৃদ্ধ-সংস্কারবিষয়ত্বানুষঙ্গো লঘীয়ানিতি রত্নাকরে বিবেচিতমস্মাভিরিতি । নারদাদিবাক্যে হুহিতৃপদমপি যষ্ঠাস্তমস্তীতোতৎ সমাদধতি নারদকাত্যায়নেত্যাদি ।

শ্রীকৃষ্ণভূতটীকা ।

বিবাহসময়াদন্যাজাপীতি । তথাচ পিত্রা দত্তং যৌতকমযৌতকং বা তৎ সর্কং কন্যায়া এবোতিতোদ্বোধ-নার্থমেতদ্বচনং মাতৃশ্চ যৌতকং যৎ স্যাদিতি পূর্ববচনস্ত যৌতকসামান্যে কন্যান্যাজাদিকারার্থমিতি নান্যন্তরবৈষয়্যমিতি বোধ্যৎ । কন্যায়া এবোতি । এবকারেণ পুত্রনিরাসঃ । ব্রাহ্মণীপদস্যাপ্যনুবাদে বৈষয়্যমাশঙ্ক্যাহ যদেতি । নচ ব্রাহ্মণীকন্যায়া অধিকারাবগমাৎ স্ত্রীপদং ব্রাহ্মণীপদমন্তু ক্ষত্রিয়াদি-পরন্তে কন্যাপদস্যামুখ্যতাপত্তেরিতি বাচ্যং অতুত্বেনৈব কন্যাপদস্য সপত্নীকন্যাবোধকতয়া অমুখ্যত্বা-প্রসক্তেঃ তদ্রূপেণৈব কন্যাপদস্য শক্তেঃ । আনর্থক্যভয়াদিতি । নচ আনর্থক্যভয়াৎ পরিসংখ্যাবাস্ত তথাচ ব্রাহ্মণী এব হরেৎ নান্যোতিপরিসংখ্যা ক্ষত্রিয়াদেঃ পিতৃদত্তযৌতকে সত্যামপি কন্যায়াং পুত্রাণা-মেবাধিকারইতি বাচ্যং স্বার্থহান্যাাদিবজ্রাপত্তেঃ এতদপেক্ষয়া কন্যাপদস্য জহৎস্বার্থলক্ষণয়া সপত্নী-কন্যাপরত্বমৈব ন্যায্যত্বাদিতি । ব্রাহ্মণীপদমুত্তমজাতিমাত্রপরং তেন বৈশ্যায়া অপি তথাবিধায়াঃ পিতৃ-দত্তং ধনং ক্ষত্রিয়া গৃহীয়াদিতি মিতাকরাব্যাত্থানং, তৎ প্রমাণাভাবাহুপেক্ষণীয়মিতি । অন্যথেনি । পূর্বাভ্যাখ্যানে ইত্যর্থঃ । সকলবচনানামিতি । পিতৃদত্তসাধারণ্যৌতকধনসামান্যে কন্যাপুত্রয়োস্তল্য-বদধিকারবোধকবচনানামিত্যর্থঃ । নারদাদিবাক্যে অথ্যপদং সন্নিহিতত্বাৎ হুহিতৃপদ্য দৌহিত্রপরং, তথাচ সত্যপি পুত্রে হুহিতৃপদ্যে দৌহিত্রমৈব যৌতকধনাধিকারইতি কেবাঞ্চিগ্নতমপাকর্ষুমাহ নচ বাচ্যমিতি । জন্যবিশেষেতি । বিশেষঃ স্ত্রীরূপঃ, জনকাকঙ্কিতত্বাৎ জনকমাকঙ্কিতত্বাৎ জন্যভয়োপস্থিতনিরা-

কাজ্জিতত্বাদিতি যাবৎ । অন্যান্তরেন অন্যতয়োপস্থিতেন । তথোপস্থিতিং সমর্থয়তি অস্বয়পদো-  
পান্তেনেতি । পূর্বাসত্ত্বপূর্বসত্ত্বরিশিষ্টসত্ত্বরূপয়োঃ সাধ্যত্বসাধনদ্বয়োঃ বিরোধেন একস্মিন ধর্ম্মিণ্যেকদা  
তদ্ব্যবধানবোধাসম্ভবাদিতি ভাবঃ । অস্বয়পদস্যাপি দুহিত্রদ্বয়ে নিরাকাজ্জত্বমাহ সমভাদিতি । দ্বয়োরেব  
জনকমাত্র সাবাকাজ্জত্বা তুল্যাদিত্যর্থঃ । অধিষ্ঠানেতি । অন্যদ্বাংশমপহায় দুহিতৃপদস্য স্ত্রীত্বেন,  
অস্বয়পদস্য চ পুংস্ত্বেন রূপেণ লক্ষণ্যেত্যর্থঃ । অস্বয়োবাচ্যইতি । অন্যত্বেনানুপস্থিত্যা পরস্পর-  
নিরাকাজ্জত্বরিরহাদিতি ভাবঃ । সর্বেষামিতি । দুহিতৃপদস্য অস্বয়পদকাত্যায়নোক্তপুত্রপদানামিত্যর্থঃ ।  
মুখ্যত্বস্বীকারাদিতি । তথাচ মাতুরস্বয়ার্থং মুখ্যস্য দুহিতৃপদস্য অস্বয়পদার্থস্যার্থং ন পুন লক্ষণা, যুগপ-  
দ্ব্যভিধ্বয়বিরোধাদিতি ভাবঃ । তচ্ছকোপাত্তয়া ইতি । তদা বুদ্ধিহৃত্বেনৈবোপস্থিত্য ইত্যর্থঃ । দুহি-  
তৃত্বরূপেণেতি । তথাচ তদাদের্কিশেষরূপেণৈব বোধকত্বং ন বুদ্ধিহৃত্বসামান্যেনেতি নিরাকাজ্জত্বং তদ-  
বহুমিতি ভাবঃ । নস্বয়পদার্থস্য মাতুরিত্যনেনাশয়ে তৎপদবৈষয়্যং নচ তৎপদোপস্থিত্যয়াএব মাতু-  
রস্বয়ে বাচ্যঃ মাতুর্কিশেষণত্বেনাপ্রধানতয়া তদা, পরামর্ষাভাবাৎ তদাদীন্যং বিশেষ্যপরামর্ষস্যোৎসর্গি-  
কত্বাৎ, তথাচ প্রাধানীভূতদুহিতুরেব পরামৃষ্ঠ্যয়া অস্বয়েনাশয়ো বাচ্যঃ, নচ অন্যত্বেনোপস্থিত্যয়া দুহিতু-  
জ্ঞনকত্বাশয়ে বিরোধঃ, একনিরূপিতজন্যজনকত্বয়োরেবকস্মিন ধর্ম্মিণি বিরোধেন ভানানভ্যুপগমাৎ ইহ  
তু মাত্রপেক্ষয়া অন্যত্বং, অস্বয়পদার্থাপেক্ষয়া জনকত্বং দুহিতুরিতি নিরূপকভেদাৎ, অতএব দুহিতুশ্চৈব  
যে পুত্রা দৌহিত্রাস্তে একীভূততা ইত্যাদিবচনেষু দুহিতুঃ পুত্রা ইতি সঙ্গচ্ছতে, ইথঞ্চাত্র দুহিত্রদ্বয়ে  
নির্গীতে ভদেকশ্রুতিমূলতয়া যত্র তৎপদং নাস্তি তত্রাপি বচনে দুহিত্রদ্বয়এব বাচ্য ইত্যতআহ কিঞ্চেতি ।  
কিস্ত্বিতি । যষ্ঠাস্তমুপেক্ষা যষ্ঠাস্তবিপরিশ্রামেন নাস্বয়োগোরবাদিতি ভাবঃ । অবিরোধাদিতি । এক-  
শ্রুতিমূলত্বেনৈব বিরোধাদিত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

২১। কিঞ্চ সৎস্বজ্জেষু তদামী হর্থো ভবতীতি বোধায়নবচনানুসারেণানন্ত-  
র্যাক্ষ অঙ্গস্য পুত্রস্যাদিকারো ন্যায্যো নানঙ্গস্য ব্যবহিতদৌহিত্রস্যাদিকারঃ ।

২২। ততশ্চ পরিণয়নলক্ষ্যস্বীধনং দুহিতুরেব ন পুত্রাণাং তত্রৈব চ ক্রমার্থং  
গৌতমবচনং স্ত্রীধনং দুহিতৃগামপ্রতানামপ্রতিষ্ঠিতানাঞ্চ ।

২৩। প্রথমমপ্রতানাং, তদভাবেপ্রতানাং, তদভাবে চ সমুতানাং, স্ত্রীধনং দুহি-  
তৃগামিতি সামান্যতঃ প্রাপ্তত্বাৎ অপ্রতানামিত্যাদেস্তু ক্রমার্থত্বেনোপসংহারার্থত্বাৎ ।

২৪। তথা চ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । অপ্রজাস্ত্রীধনং ভর্তৃব্রাহ্মাদিষু চতুষ্পি ।  
দুহিতৃগাম প্রসূতা চেচ্ছেষু পিতৃগামি তৎ(১) ।

২৫। ব্রাহ্মাদিষু বিবাহেষু যজ্ঞকং অধ্যগ্নিধনং স্ত্রিয়াঃ তত্তস্যাত্ মৃত্যাত্  
প্রথমং দুহিতৃগামেব তত্রাপি প্রথমং কন্যায়াস্তদভাবে প্রত্যায়াস্তদভাবে পরিণী-  
তাত্মাঃ, সর্বদুহিত্রভাবে চ পুত্রস্যাদিকারঃ, অপ্রজঃস্ত্রীধনে ভর্তৃরধিকারঃ ।

২৬। ব্রহ্মপতিনা তু অপ্রতাপদেন অপ্রতাত্তভাবে সমুত্যা অপ্যধিকারঃ  
সূচিতঃ ।



তীনাধকৃতটীকা ।

অথ মাতৃহৃতর ইত্যত্রাপি ভাভ্য ইত্যাदिश्या तत्पदेन ह्रितुः अकृतत्वां अथवा गृहीयादित्यये अकृतत्वां ह्रितुरेवायम् सधक्त्वेन क्प्याते, शब्दायैहि साकाङ्कत्वा अयोजकताकम्पनायस्तु अकृतत्वाय तद्वत्त्वमित्यत आह किंयेत्यादि । तदेवमुक्तप्रबन्धेन योतकधनं सर्वावश्यकनानामेव तदभावे पुत्रस्योत्पत्त्यसंभारः । परिणयनलक्ष्मितादि । अथ परिणयनलक्ष्म सामान्यातो यद्यपि ह्रितुगमित्युक्तं तथापि अप्रतानामप्रतिष्ठितानांति विशेषदर्शनां तद्वत्पसंज्ञतमस्तु, तदाच विधवावक्कादीनां सत्वे पुत्रस्यैवानुत्तरमधिकार इति निरस्यते तत्रैवेति । उपसंहारार्थत्वादिति, उपसंहारार्थत्वे सामान्यायैवमर्थमिति भावः । ह्रितुगामेवेति, न योतकश्रीधनं ह्रितुपुत्रयोरेवेत्यर्थः । प्रत्या इति, दत्ताया इत्यर्थः । परिणीताया इति, वक्काविधवापर्यास्ताया इत्यर्थः । प्रत्या अभावे परिणीताया इत्याद्योतकधने ब्रह्मपतिवचनमपि अमांयमाह ब्रह्मपतिनेति, श्रीधनं तदपतानां ह्रिताच तदंशिनी । अप्रत्या चेत् समुदात्तं न लभेत्मातृकं धनमिति ब्रह्मपतिवचने अप्रत्यासत्वे समुदात्ता धनाधिकाराभावं वदता तस्या अभावे समुदात्ता अपाधिकारः सूचितः । नच अनङ्गत्वा विशेषां योतकधनेऽपीति परम्परया उक्तइत्यर्थः ।

रामचन्द्रकृतटीका ।

अथ मাতृहृतर इत्यात्रापि भाभ्यक्ते इत्यादिश्या तत्पदेन ह्रितुः अकृतत्वां अथवा गृहीयादित्यादि ह्रितुरेवायम् सधक्त्वेन क्प्याते शब्दायैहि साकाङ्कत्वा अयोजकताकम्पनायस्तु अकृतत्वाय तद्वत्त्वमित्यत आह किंयेति । योतकधनं सर्वावश्यकनानामेव तदभावे पुत्रस्योत्पत्त्यसंभारमिति तत्तत्तत्त्यादि । अथ परिणयनलक्ष्म ह्रितुगामिति सामान्यां यद्यप्युक्तं तथाप्यप्रतानामप्रतिष्ठितानांति विशेषदर्शनां तद्वत्पसंज्ञतमस्तु, तथा विधवावक्कादीनां सत्वेऽपि पुत्रस्यैवानुत्तरमधिकार इति निरस्यमाह तत्रैवेति । उपसंहारार्थत्वादिति उपसंहारार्थत्वे षष्ठ्या इति भावः । उपसंहारसंज्ञादिति पाठे क्रमार्थत्वेनोपसंज्ञतत्वादित्यर्थः । ह्रितुगामेवेति, नतु योतकश्रीधनं ह्रितुपुत्रयोरेत्यर्थः । प्रत्या वागदत्तायाः । पुत्राधिकारे हेतुमाह अपुत्रेति । अप्रत्या अभावे परिणीताया इत्याद्योतकधने ब्रह्मपतिवचनं अमांयमाह ब्रह्मपतिनेति । श्रीधनं तदपतानां ह्रिताच तदंशिनी । अप्रत्या चेत् समुदात्तं न लभेत्मातृकं धनमिति ब्रह्मपतिवचने अप्रत्यासत्वे समुदात्ता धनाधिकाराभावं वदता तस्या अभावे समुदात्ता अपाधिकारः परम्परया उक्तइत्यर्थः ।

महेश्वरकृतटीका ।

ननु ह्रितुगामभावेतु शक्यं पुत्रेण तत् भवेत् इति कात्यायनवचने पुत्रैः षष्ठांशह्रितुपदाययो योगाएवेत्यातस्तदेकवाक्यतया नारदयाज्ञवल्क्यवचनमपि तथार्थकमेवास्तु, यदिच ह्रितुगामभाव इत्यतः ह्रितुपदेनाभावो जनिताययवोधः पुत्रायै निराकाङ्क इति तदा मাতृहृतर इत्यात्रापि मातृपदं ह्रितुषु जनिताययवोधमिति तुल्यं तथाच सन्देशस्तुत्रेवेत्यात आह किंयेति । आनस्तुर्याच्चेति, व्यवहितानङ्गदोहित्रापेक्षया पुत्रस्याङ्गत्वे आनस्तुर्यादित्यर्थः । अनङ्गव्यवहितेति पाठे अनङ्गज्जासौ व्यवहितदोहित्रश्चेति कर्मधारयः । नाङ्ग इति पाठेऽङ्गजया ह्रिताव्यवहितस्य दोहित्रस्येत्यर्थः । पुत्रागामिति, ह्रितुसत्वे इति शेषः । अप्रतानामवागदत्तानां । ननु नात्र गौतम-

বচনে ছহিতুণামিতি সামান্যনির্দেশঃ কিন্তুপ্রত্যানাং প্রত্যানামিতি বিশেষকথনাং তদুভয়বিশেষ্য-  
পূর্বমেব ছহিতুপদং, তথাচ কথং সমুচ্যায়। ইত্যতো হপ্রতাপদার্থকীৰ্ত্তনেন যাজ্ঞবল্ক্যবচনে সামান্যতো  
ছহিতুণামিতি নির্দেশং প্রমাণয়তি তথা যাজ্ঞবল্ক্য ইতি, প্রসূতাচেৎ ছহিতুপ্রসবভীচেৎ তদা ছহিতুণাং  
ক্রমশোঃপ্রত্যা সমুচ্যামিত্যর্থঃ, ক্রমস্য গৌতমবচনলব্ধাদিত্যর্থঃ, সংস্কৃজ্ঞেয়ভূক্তবচনাচ্চ, ছহিত-  
তাবে পুত্রতৈস্য ন দৌহিত্যসোভ্যক্তমেব। নমু জ্ঞীধনং তদপত্যানাং ছহিতাচ তদংশিনী। অপ্রত্যা  
চেৎ সমুচ্যাতু ন লভেন্নাতৃকং ধনমিতি ব্রহ্মস্পতিবচনাং সামান্যতএব মাতৃধনে সমুচ্যায়। অনধিকারঃ  
সিদ্ধ স্তবকথং সমুচ্যায়। অধিকার উচ্যতে, ছহিত্যাবে পুত্রতৈস্বেতি, নচ যৌতকেতরধনপরমেতদिति  
বাচ্যং যৌতকে বিশেষদর্শনাং অপ্রত্যা চেদিতোতৎপর্যাস্ততৈস্য তৎপরত্বাৎ। সমুচ্যতি নিষেধস্য  
মাতৃধনসামান্যপরত্বাদিত্যত আহ ব্রহ্মস্পতিনেতি, চেদন্তি নিষেধোঃপ্রত্যা পুত্রাসত্ত্বএব, অপ্রত্যা অতাবেতু  
সমুচ্যায়। অপ্যধিকারঃ সূচিত ইত্যর্থঃ। তথাহি সমুচ্যাতু ন লভেন্নাতৃকং ধনমিতি নিষেধেনৈব ছহি-  
তাচ তদংশিনীতি ছহিতুপদস্যাপ্রতাপরত্বলাভে প্রত্যাচেতি যদুক্তং তেনাপ্রত্যা চেদন্তি তদৈব সমুচ্য-  
ন লভেৎ তদসত্ত্বতু লভেতেতি বচনং সমুচ্যায়। এবৈতোরকারাং তৎসত্ত্বে পুত্রাধিকারব্যাহতিঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অথ তৎপদানুবাদকত্বং বিপরিণামোবেত্যত্র কা বিনিগমনা ইত্যত্রাহ কিঞ্চিতি। উপসংহরতি তত-  
শ্চেতি। তত্রৈবেতি, ছহিতুরধিকারে ক্রমার্থমেব ন প্রত্যাপ্রতিষ্ঠিতাব্যাহতি ইত্যর্থঃ। প্রথমমিতি,  
অপ্রত্যা অবাদিত্য। অত্র সূত্রে প্রত্যা অনুপাদানাং কথং তস্য অধিকারইত্যাহ, ছহিতুণামিতি।  
অথ সামান্যশব্দস্য অপ্রত্যাধিশেষোপসংহারেণ সঙ্কোচবৃত্তিভ্রমাস্তামিত্যত আহ অপ্রত্যাণামিত্যাদে-  
রिति, ক্রমার্থভ্রেনোপসংহারাসামর্থ্যাদিতি, ক্রমার্থভ্রেনোপপত্তেঃ প্রথনোপস্থিতসামান্যবিশেষবৃত্ত্যু-  
পসংহাররূপসঙ্কোচাক্রমাদিত্যর্থঃ। ক্রমার্থভ্রেনোপসংহারার্থাদিতি পাঠে, প্রত্যা স্তদভাবে পাঠ-  
ক্রমরূপ এবোপসংহারস্তদর্থাদিত্যর্থঃ। অত্রাপ্রত্যাঃ সগোত্রভ্রেনোৎকর্ষাৎ প্রথমং অপ্রত্যা স্তদ-  
ভাবে বিবাহিতায়াঃ তত্রাপি পুত্রবতীসম্ভাবিতপুত্রয়োঃ প্রতিষ্ঠিতায়া স্তদভাবে ইন্যস্যাইতি ভাবঃ।  
নমু চকারাং সমুচ্যাবগতে রপ্রত্যাপ্রতিষ্ঠিতয়োঃ গণপদধিকারো রত্বাকরানুমোদিতঃ স্যাদিতি চেম কুমা-  
রীভাগএব স ইতি মনুবচনে নিরপেক্ষকুনার্যধিকারশ্রুতেরেবকারাচ্চ প্রথমং কুমারীমাত্রাবগতে স্তদ্বি-  
রোধাতুল্যোপকারাভাবেন ন্যায়বিরোধোচ্চ, নচ মনুবচনং যৌতকধনবিষয়মিতি তেন ন কিঞ্চিদ্বিরোধ  
ইতি বাচ্যং ছহিতুণামিতি ভ্রাতৃনিরপেক্ষশ্রুতেরস্যাপি যৌতকবিষয়ত্বস্যৈব যুক্তত্বাৎ অযৌতকে যুগপদ-  
ধিকারে সমুচ্যাতু ন লভেন্নাতৃকমিত্যস্যাপ্রতিষ্ঠিতামাত্রপরত্বে সঙ্কোচাপত্তেঃ। নচৈতদযুক্তং অন্য-  
থোপপত্তৌ সত্যামিতি সামান্যেন প্রাপ্তি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাদপীত্যাহ তথেনি ব্রাহ্মাদিষু ভর্তৃঃ শেষেষু  
আমুরাদিষু পিতৃণামিত্যানুরোধাৎ ছহিতুণাং সৰ্ব্বত্রেত্যর্থঃ, তত্রাপি প্রথমং কন্যায়া ইতি, পুৰ্ব্বোক্ত-  
বচনাদিতি শেষঃ। এতেনাত্র ছহিতুপদং দৌহিত্যপরং অন্যথা মাতৃহিতরঃ শেষমিত্যনেন পৌন-  
রুক্ত্যাপত্তেরिति মিতাক্রমালিখিতং প্রত্যুক্তং মাতৃহিতরঃ শেষমিত্যস্য অধ্যায়বিষয়দ্বোপসংহার-  
য়ার্থবত্ত্বাৎ তস্য ঋণাবশিষ্টরূপবিশেষায়ানন্তরমম্বয়াধিকারবিধানায়চ সার্থকতয়া পৌনরুক্ত্যাবাৎ,  
তৎ কন্যাধিকারবোধকমিদমমুচ্যাদিকারবোধকমিত্যপৌনরুক্ত্যমিতি কশ্চিদাহ তদসং অবশিষ্টছহিতু-  
পদস্য উভয়ত্রাপি শ্রুতেরেকেনৈব ছহিতুপদপেণ উভয়াধিকারমিচ্ছেঃ পৌনরুক্ত্যস্য দ্বুপরিহরত্বাচ্চ।  
অথ ছহিতুণাং প্রসূতাচেদিতিভ্যানেন ছহিত্যধিকারস্য বাধকত্বাৎ তদভাবে তত্রাধিকারএব যুক্তো ন পুত্র-

সোভাত আহ অপ্রজঃস্বীধনইতি। অথ যৌতকধনে গোতমবচনাৎ যত্রাপ্রতিষ্ঠিতায়। অধিকারস্তত্র স্ত্রীরামন্যাসামিতি ন্যায়াদস্ত বিবাহিতদুহিত্রধিকারো হ্যেযৌতকেতু সমুচ্চাতি বচনাৎ তত্রাদিসত্ত্বৈ বিবাহিতায়। অধিকারো ন স্যাদেবেত্যাহ ব্রহ্মপতিনেতি, সমুচ্চা ন লভেদিতি নিষেধাদেব দুহিতা চ তদংশিনীতি দুহিতৃপদমপ্রভাপরমিতায়াতি অপ্রভাপদং ন তদ্বিশেষণং কিন্তু অপ্রভা যদি তিষ্ঠতি তদা সমুচ্চা ন লভেদিত্যর্থঃ। তথাচাপ্রভাভাবে অন্যস্যা অধিকারো হর্থ্যং প্রতিপাদিত ইত্যর্থঃ। অপ্রভায়া দুহিতুঃ পুত্রেন সমদ্বাদপ্রভাভাবে প্রতিপাদিতে হর্থ্যং পুত্রাতাবোহপি প্রতিপাদিত ইত্যুক্তং অপ্রভাদ্যতাব ইতি।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

দুহিতৃগামিতি, সা যদি অসুতা ভবতি তদা দুহিতৃগামেবেত্যর্থঃ। মিতাক্ষরা তু দুহিতরঃ শেষমিত্যনেন বৈযর্থ্যমসোদ্ভাব্য দুহিতৃগামিত্যস্য দুহিতৃশব্দেন দুহিতৃদুহিতর উচ্যন্তে ইতি ব্যাখ্যাতবতী তন্ন মাতৃদুহিতরইতি ভ্রাতুঃ পূর্ব্বং কন্যামাত্রাধিকারবোধকং, দুহিতৃগাং অসুতাচেৎ ইতি সমুচ্চায়া অধিকারবোধকমিতি ন তদ্বৈযর্থ্যং।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা।

নমু তথাপি নারদবচনে মাতুরন্থয়ে তৎপদবৈযর্থ্যাপাতাৎ বরং যাজ্ঞবল্ক্যবচনে ষষ্ঠ্যন্তবিপরিশ্রুতমেন দুহিতুরেবান্যোন্যায় ইত্যতআহ কিঞ্চিতি। তথাচ বোধায়নস্য সঙ্কোচকল্পনং যাজ্ঞবল্ক্যোক্তষষ্ঠ্যন্তবিপরিশ্রুতমেনান্বয়কল্পনং চাপেক্ষ্য তৎপদস্যামুযজ্ঞপ্রায়সনিরাসার্থং অনুবাদএব ন্যায্যইতি ভাবঃ। যৌতকধনং সর্ক্সবদুহিতৃগামেব তদভাবে পুত্রস্য ইতুপসংহরতি ততশ্চেতি। ন পুত্রগামিতি, দুহিতরি সত্যামিতি শেষঃ। তত্রৈব দুহিত্রধিকারবিষয়এব। ক্রমার্থং কুমারীণাং বাগদতানামুচ্চানাঞ্চ ক্রমেণাধিকারার্থং। প্রথমমিতি। অপ্রভা অবগদতা, প্রভা বাগদতা। চকারলভ্যার্থমাহ সমুচ্চানামিতি। নমু যুগপদেবাপ্রভাদীনামধিকারস্য বচনার্থদ্বসম্ভবাৎ কথং ক্রমকল্পনেত্যতআহ দুহিতৃগামিতি। ক্রমার্থেদ্বেন ক্রমিকাধিকারিত্বেন যঃ সামান্যাপ্রাপ্তাধিকারস্য উপসংহারোবোধস্তদুপার্থবজ্ঞাৎ তৎপ্রয়োজনবজ্ঞাদিত্যর্থঃ উপসংহারো হর্থ্যে। যস্যোতি বহুত্ৰীহিণা উক্তার্থলভাৎ। উপসংহারসমর্থত্বাদিতি পাঠে সমাগর্থঃ প্রয়োজনং যস্যোতি পূর্ব্বোক্ত এবার্থঃ। তথাচ প্রথমং কুমার্যাস্তদভাবে বাগদতায়ঃ সগোত্রদ্বেন তস্য উচাপেক্ষয়া বজবজ্ঞাৎ তদভাবে সমুচ্চায়াঃ তত্রাপি পুত্রবতীসম্ভাবিতপুত্রয়োঃ তদভাবে হন্যস্যা ইতিক্রমঃ। নচ চকারলভ্যেতরপ্রভাদীনাং যুগপদধিকারোরত্রাকরসম্মতোযুক্তইতি বাচ্যং, মাতৃশ্চ যৌতকং যৎ স্যাৎ কুমারীভাগ এব স ইতিমমুচনে নিরপেক্ষকুমারীভাগপ্রবণাৎ এবকারপ্রবণাচ্চ কুমারীমাত্রাধিকারাবগমাৎ ভতুলোপকারাভাবে ন্যায়বিরোধাক। সামান্যেন প্রাপ্তিযাজ্ঞবল্ক্যবচনাদপীতাহ তথ্যেতি। ব্রাহ্মাদিষু চতুষু ব্রাহ্মেণ সহ পঞ্চসু বিবাহেযু ভর্তৃঃ, শেষেষু আশুরাদিষু পিতৃগামি অসুতা চেৎ তদা দুহিতৃগামার্থাৎ সর্ক্সত্বার্থঃ। প্রথমং কন্যায়াইতি। পূর্ব্বোক্তবচনৈকমূলত্বাদিতি ভাবঃ। নচাত্র দুহিতৃপদং দৌহিত্রী পরং অন্যথা মাতৃদুহিতরঃ শেষমিত্যনেন পৌনরুক্ত্যাপত্তেরিতি মিতাক্ষরোক্তং যুক্তমিতি বাচ্যং মাতৃদুহিতরইত্যাস্যাধ্যায়বিষয়ত্বেনোপসংহারকতয়া তদতিরিক্তপরিণয়নলব্ধবিষয়তয়া চ তস্যাপুনরুক্তত্বাৎ। তস্য চ ঋণাবশিষ্টরূপবিশেষায়ানন্তরমন্বয়াধিকারায় চ সার্থকত্বাৎ, তদ্বচনং কন্যাধিকারার্থং ইদম্ সমুচ্চাধিকারার্থমিত্যপুনরুক্তিরিতি কেচিৎ তদসং উভয়ত্রৈব দুহিতৃপদমাত্রাশ্চৈতরবিশেষাদুভয়ধিকারস্যে-



কেনৈব সিদ্ধেরপবচনবৈবৰ্থস্য হুস্পরিহারহাৎ । হুহিতুণামেবেতি । নহ্নযৌতকধনবৎ পুত্রহুহিজো-  
 রিত্যর্থঃ । নহ্ন বচনবলাৎ হুহিতবাবএব ভৰ্ত্তুরধিকারপ্রাপ্তেঃ কথমন্তরাপুত্রস্যধিকারইত্যতআহ অপ্রজা-  
 জ্ঞীধনইতি । নহ্ন গৌতমবচনাৎ যৌতকধনে সমূঢ়াপর্য্যস্তানাং হুহিতুণামধিকারোহস্ত অযৌতকে তু জ্ঞীধনং  
 তদপত্যানাং হুহিতা চ তদংশিনী । অপ্রজাচেৎ সমূঢ়া তু ন লভেদ্যাতৃকং ধনমিতি ব্রহ্মস্পত্যাক্তেৰ্ণ সমূ-  
 চানাং ভৰ্ত্তাদিসত্ত্বেহধিকারঃ স্যাদিতিশঙ্কয়াৎ তদ্বচনস্যৈবাবৰ্থবিবেচনেন তত্র সমূঢ়াধিকারে প্রমাণ-  
 মাহ ব্রহ্মস্পতিনেতি । অপ্রজাপদেনেতি । অজায়ৎ ভাবঃ । অপ্রজাপদং ন হুহিতুৰিশেষণপৰং সমূঢ়া-  
 নিষেধেনৈব হুহিতুরপ্রতত্ত্বলাভাৎ কিন্তু অপ্রজা চেদর্থাদিস্তি তদা সমূঢ়া ন লভেদিত্যেবাবৰ্থঃ তথাচাপ্রজা-  
 ভাবে সমূঢ়াধিকারোব্রহ্মস্পতিনা প্রতিপাদিতইতি । অপ্রজায়া হুহিতুরধিকারিতায়াং পুত্রসমভ্যাং অপ্রজা-  
 ভাবে প্রতিপাদিতে অৰ্থাৎ পুত্রাভাবোহপি প্রতিপাদিত ইত্যেতদ্বাক্তং অপ্রজাদ্যভাবইতি ॥ ০ ॥

২৭ । নচ যৌতকমাত্রধনাতিপ্রায়েণ নেদং বচনং কিন্তু ব্রাহ্মাদিবিবাহেন  
 বিবাহিতায়া যদ্যাবদ্ধনং যৌতকমযৌতকং বা তদতিপ্রায়েণেতি বাচ্যং বন্ধুদত্ত-  
 মিতিবচনস্য(১) নির্বিষয়তাপত্তেঃ মনুবিরোধাচ্চ । যদাহ ব্রাহ্মদৈবাবৰ্গাঙ্কৰ্ব  
 প্রাজাপত্যেযু যদ্ধনং । অপ্রজায়ামতীতায়ং ভৰ্ত্তুরেব তদিত্যে । যত্বস্যঃ  
 স্যাদ্ধনং দত্তং বিবাহেষ্টানুরাদিযু । অতীতায়ামপ্রজায়ং মাতাপিত্রোস্ত-  
 দিত্যে(২) । অস্যাঃ স্যাদত্তমিতি পরাচীনং পূৰ্ব্বত্রানুষজ্যতে তেন বিবাহেষ্ট  
 যদ্ধনং দত্তমিতি সম্বন্ধাৎ বৈবাহিকধনমাত্রপ্রতীতে ন যাবদ্ধনবিষয়ং ।

২৮ । তথা যমঃ । আনুরাদিযু যদ্রব্যং বিবাহেষ্ট প্রদীয়তে । বিবাহ-  
 ক্রিয়ায়াং পূৰ্ব্বাপরীভূতায়ং যদ্রব্যং প্রদীয়তইতি যৌতকধনমাত্রগোচরত্বমেব  
 প্রতীয়তে ।

২৯ । নচ বিবাহাৎ পূৰ্ব্বং পরতো বা স্থিয়া লক্ষ্যাপ্রজঃস্বীধনস্য গতে-  
 শ্রয়মাণত্বাৎ ব্রাহ্মাদিপদং স্বীপরমিতি বাচ্যং পূৰ্ব্বাপরলক্ষ্য বিস্তরেণ গতে-  
 র্বক্ষ্যমাণত্বাৎ ।

জীনাথকৃতটীকা ।

নেদং বচনমিতি, অপ্রজাজ্ঞীধনমিত্যাди যাজ্ঞবল্ক্যবচনমিত্যর্থঃ । ন যাবদ্ধনবিষয়ত্বমিতি, যৌতকে-  
 তরধনেতু ভৰ্ত্তৃসত্ত্বেহপি ভ্রাতাদীনামেবাধিকারো বন্ধুদত্তং তথাশুল্কমদ্বাধেয়কমেবচেত্যাदि। বক্ষ্যত-  
 ইতি ভাবঃ ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

নেদং বচনমিতি, অপ্রজাজ্ঞীধনমিত্যাди যাজ্ঞবল্ক্যবচনমিত্যর্থঃ । ন যাবদ্ধনবিষয়ত্বমিতি, যৌতকে-  
 তরধনে ভৰ্ত্তৃসত্ত্বে ভ্রাতাদীনামধিকারো বক্ষ্যতইতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নেদং বচনমিতি, অপ্রজ্ঞানমভীতং তর্জুরিতি বচনমিত্যর্থঃ । বন্ধুদত্তমিতি বচনম্যেতি, বন্ধুদত্তং তথা শুল্কমম্বাধেয়কমেব চ । অপ্রজ্ঞানমভীতং বান্ধবা স্তদবাপ্পুয়ুরিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনম্যেত্যর্থঃ । তত্র বান্ধবপদস্য বচনান্তরেকবাক্যতয়া ভ্রাতৃপদস্থং তস্য নির্বিষয়তয়া চ বিবাহাষ্টকবিবাহিতানামেবাশ্রজানাং জ্ঞীণাং ধনে ভর্তৃঃ পিত্রোশ্চান্যত্রাবশ্যাধিকার উক্তযাজ্ঞবল্ক্যবচনান্নকঃ তদতিরিক্তবিবাহে বিবাহিত-  
ত্ৰাশ্রসিদ্ধেঃ । ননু পুত্রাধিকারো বন্ধুদত্তাদিনাং শুল্কাদিতশ্চ ভিন্নে ধনে স্যাদিত্যতআহ মনুবিরো-  
ধাচ্ছেতি । মনুবচনং প্রাজাপত্যোযু যজ্ঞনমিত্যত্র ধনস্য প্রাজাপত্যান্তবিবাহরুতিভ্রাতৃবাদবশ্যং দত্ত-  
মিতি বর্ণনীয়মিত্যাহ, দত্তমিতি । পরাচীনমিতি, তথাচ বিবাহকালীনস্থতাব স্তদ্বিশেষণাচ্চ তদকালীনস্থ  
ব্যবৃত্ত্যা তদ্বিরোধইত্যর্থঃ । যমবচনেহপি বিবাহকালীনস্থং বিবাহেযু প্রদীয়তাইতি শ্রবণাদস্তীত্যাহ  
তথায়ম ইতি । অপ্রজ্ঞানমভীতং পিত্রোস্তজ্ঞনমিষ্যত ইতি পরাজ্ঞস্য বচনস্য । জ্ঞীপরিমিতি, তাদৃশ-  
বিবাহেন বিবাহিতজ্ঞীপরিমিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অত্র ব্রাহ্মাদিবিবাহেযু ভাৰ্য্যাং প্রাপ্ত্যাং পূৰ্ণোক্তবচনমিতি মিতাক্ষরামতমপাকরোতি নচেতি ।  
বন্ধুদত্তমিতিবচনম্যেতি, বন্ধুদত্তং তথা শুল্কমম্বাধেয়কমেব চ । অপ্রজ্ঞানমভীতং বান্ধবাস্তদবাপ্পু-  
য়ুরিতি বক্ষ্যমাণ বান্ধবপদোপাত্ত ভ্রাতৃধিকারবোধকম্যেত্যর্থঃ । নির্বিষয়ত্বং, তত্রাপি অনেন পিত্রাদ্যাধি-  
কারবোধনাদিতি ভাবঃ । এবঞ্চ তৎসমূলতানুরোধাং যাজ্ঞবল্ক্যাদিবচনেপি দত্তমিত্যৈস্যাধ্যাহারো  
যুক্তইত্যশংসঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০. ॥

জীহ্মকৃতটীকা ।

ব্রাহ্মাদিবিবাহেন ভাৰ্য্যাং প্রাপ্ত্যা যাবজ্জনগোচরমেব বচনমিতি মিতাক্ষরোক্তমপাকর্জমাশঙ্কতে  
নচেতি । নেদং বচনমিতি । অপ্রজ্ঞানমভীতং তর্জুরিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনমিত্যর্থঃ । বন্ধুদত্তমিতিবচন-  
ম্যেতি । বন্ধুদত্তং তথা শুল্কমম্বাধেয়কমেব চ । অপ্রজ্ঞানমভীতং বান্ধবাস্তদবাপ্পুয়ুরিতি বক্ষ্য-  
মাণবান্ধবপদোপাত্তভ্রাতৃধিকারবোধকবচনম্যেত্যর্থঃ । নির্বিষয়েতি । তত্রাপ্যনেন বচনেন তবগ্নতে  
তত্রধিকারসিদ্ধিরিত্যাশংসঃ । অথ তদ্বিরোধাদস্যোৎসর্গবচনস্য বন্ধুদত্তশুল্কেতরবিবাহপূৰ্ণসময়লব্ধবিবা-  
হোত্তরপুত্রাদিদত্তবিষয়ত্বমস্তিত্যতআহ মনুবিরোধাচ্ছেতি । অনুব্রজ্যতাইতি । নতু প্রাজাপত্যোযু ইত্য-  
নন্তরং ভাৰ্য্যাং প্রাপ্ত্যা ইত্যধ্যাহারোহনুব্রজ্যপেক্ষয়া তস্য গুরুত্বাদিতি ভাবঃ । এবঞ্চতদেকবাক্য-  
তয়া যাজ্ঞবল্ক্যবচনেহপি দত্তমিত্যৈস্যাধ্যাহারোযুক্তো নতু ভাৰ্য্যাং প্রাপ্ত্যা ইত্যম্যেতি ভাবঃ ।  
ন যাবজ্জনবিষয়ত্বমিতি । যৌতকেতরধনে ভর্তৃসত্ত্বেহপি ভ্রাতৃদ্যাধিকারস্য বক্ষ্যমাণত্বাদিতি ভাবঃ ।  
বিবাহক্রিয়ামিতি । পূৰ্ব্বাপরীভূত্যাং ব্রহ্মপ্রাজ্ঞাবধিসপ্তপদীগমনপর্যন্তায়ামিত্যর্থঃ ।

## দায়ভাগঃ।

### চতুর্থঃ অধ্যায়ঃ।

#### তৃতীয় পরিচ্ছেদঃ।

১। সম্প্রতি অপ্রজঃস্রীধনাধিকারিণঃ কথ্যস্তে।

২। তত্র যাজ্ঞবল্ক্যঃ। অপ্রজাস্রীধনং ভর্তৃব্রাহ্মাদিষু চতুষ্পি (১)।

৩। ব্রাহ্মাদির্ঘেযাং চতুর্গাং তে দৈবার্যপ্রাজাপত্যগাক্ষরীশ্চত্বারো ব্রাহ্মেণ সহ পঞ্চ ভবন্তি। ব্রাহ্মদৈবার্যগাক্ষরীপ্রাজাপত্যেদ্বিতি (২) মনুনা পঞ্চানা-  
মুক্তত্বাৎ তেষু বিবাহেষু বর্তমানেষু যদ্বনং স্ত্রিয়া লব্ধং তদপ্রজায়ামতীতারাং  
ভর্তুরেব ভবতীতি। প্রজা সন্ততিঃ।

৪। ন পুনর্ব্রাহ্মাদিনা পরিণীতারা যৎ যাবদ্বনং বিবাহাৎ পূর্বং পরতো  
বা তয়ালব্ধং তৎ সর্বং ভর্তুরিতি ব্যাখ্যানং যুক্তং ব্রাহ্মাদিষু কালার্থত্বাৎ  
নির্দেশস্য ব্রাহ্মাদিপদানাং স্ত্রীপরত্বে একত্বেন ঘর্ত্যা চ নির্দেশঃ স্যাৎ যত্বস্যঃ  
স্যাদिति স্ত্রিয়া একত্বেন ঘর্ত্যা চ নির্দিষ্টত্বাৎ। বিবাহকালে লক্ষণায়াঞ্চ বর্ত-  
মানসম্বন্ধেন লক্ষণা স্যাৎ স্ত্রীপরত্বে চাতিক্রান্তবিবাহক্রিয়াসম্বন্ধেন লক্ষণা জঘন্যা  
সা চাযুক্তা, নচ বিবাহিতস্ত্রীবাচকত্বং ব্রাহ্মাদিপদানাং তত্তলক্ষণবিবাহপরত্বেন  
মন্বাদিভিনির্দিষ্টত্বাৎ। তদাহ মনুঃ। অষ্টাবিমান্ সমাসেন স্ত্রীবিবাহান্নিবোধ-  
তেতু্যপক্রম্য ব্রাহ্মোদৈবস্তথৈবার্যঃ প্রাজাপত্যস্তথাসুরইত্যাদি (৩)। তথা নারদঃ।  
অষ্টৌ বিবাহা বর্ণানাং সংস্কারার্থং প্রকীৰ্ত্তিতাঃ। ব্রাহ্মস্ত প্রথমস্তেযা-  
মিত্যাদি (৪)। তথা বিষ্ণুঃ। অষ্টৌ বিবাহা ভবন্তি ব্রাহ্মোদৈবইত্যাদি (৫)।

৫। অতো বিবাহকাললব্ধস্রীধনবিষয়ং ব্রাহ্মাদিবচনমিতি বিশ্বকপোক্ত-  
মাদরণীয়ং।

#### ঐনাধৃতটীকা।

ভদেবং যৌতকায়ৌতকসপ্রজাস্রীধনাধিকারিণো নিরূপ্য অপ্রজঃস্রীধনাধিকারিণো বিবন্ধুঃ প্রতিজা-  
নীতে সম্প্রতীত্যাди। ব্রাহ্মেণ সচেতি, ভদগুণসম্বন্ধানবহত্ৰীহিবলাদিতার্থঃ। অত্র হেতুনাহ ব্রাহ্ম-  
দৈবার্যেত্যাদি। প্রজা সন্ততিরिति, সাচ পিণ্ডদাভিমতা। ন পুনরিত্যাди, উক্তস্যাপি যুক্তান্তরাভি-

(১) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১৪৩।

(৩) মনু ২।২১।

(২) মনু ২।১৩।

(৪) নারদ ১২।৩২।

(৫) বিষ্ণু ২৪।১৮।



ধানায় পুনঃ কীর্তনমিতি। কালার্থাদ্বাদিতি। কদা প্রাপ্তধনমিত্যাকাজ্জয়াৎ। নির্দেশঃ কালার্থএবেতি, বিবাহকালেন ধনংসম্যব প্রতীতিরिति ভাবঃ। কালভাবয়োঃ সপ্তমীভ্যানুশাসনবাদিনাং সাক্ষাদেব কালার্থত্বং, যস্য চ ভাবেন ভাবলক্ষণমিতি বাদিমতেইপি বিবাহক্রিয়াবিহিতত্বেন দানক্রিয়ায়া আর্থ্যং সমান-  
কালীনত্বমিতি কালার্থত্বং নির্দেশস্যেতি ভাব ইতি কশ্চিৎ তন্ন এবং বিবাহকাললক্ষণায়াঃ বর্তমানসম্বন্ধেন লক্ষণা সাদিত্যাগামিগ্রহবিরোধঃ স্যাৎ, বস্তুতস্ত যস্য চ ভাবেনভাস্য যস্য ক্রিয়া ক্রিয়াস্তরকালেনেক্যভে-  
পরিচর্য্যতে তন্মাৎ সপ্তমী ভবতীত্যোবার্থঃ, অতস্তস্যাসম্বন্ধিত্বেন যদীপ্রাপ্তৌ বিশেষণত্বেন তৃতীয়াপ্রাপ্তৌ তদ্বাদিকা সপ্তমী বিধীয়তে তচ্চ গোষু দ্রুহ্যমানাস্বিত্যত্র গোদোহনবৎ কাললক্ষণা, এবং সর্বত্র সতি সপ্তমীদর্শনে সতীত্যাদৌ তত্তৎসম্ভাকালে ইত্যোবার্থঃ। কালভাবয়ো রিত্যস্যাপি ভাবঃ কালস্যেত্যোবার্থঃ, তস্যৈব বিশেষণত্বাদিতি ধ্যেয়মিতি। একত্বেনেতি, ব্রাহ্মাদিপদং যদি জ্ঞীপয়ং তদা মনুবচনে অস্যা ইত্যুক্তরবচনাৎ সামান্যাদিকরণাদেকত্বেন যষ্ঠাচ নির্দেশএব সাদিতি ভাবঃ। অতিক্রান্তবিবাহেতি, যদ্যপি জ্রিয়ামপি বর্তমানবিবাহসম্বন্ধোইন্ত্যেব তথাপি জাতপরিণীত্যাঃ পরতোদত্তধনে ব্রাহ্মদত্তধন-  
প্রবৃত্ত্যভিক্রান্তবিবাহসম্বন্ধা লক্ষণেতি হৃদয়মিতি।

রামভট্টকৃতটীকা।

ব্রাহ্মেণ সহেতি, অপিকারেণ সমুচ্চিতেনেতি শেবঃ। তৎ সমুচ্চয়ে হেতুমাং ব্রাহ্মেত্যাদি, এক-  
মূলত্বাদিতি ভাবঃ, নতু তদন্তঃসম্বন্ধজ্ঞানবহত্রীহাশ্রয়ণাদিত্যর্থঃ। তথাত্বে প্রাজ্ঞাপত্যসংগ্রহপত্তেঃ  
নপুনরিত্যাহ্বাস্যপি যুক্তান্তরাতিধানায় পুনঃ কীর্তনং। কালার্থাদ্বাদিতি, গোষু দ্রুহ্যমানাস্বাগতইতা-  
ত্রৈব যস্য ক্রিয়া ক্রিয়াচিহ্নমিত্যেনে ন সপ্তমীবিধানস্থলে প্রকৃতৌ ক্রিয়াকাললক্ষণায়া নিরূঢ়ত্বাদিতি  
ভাবঃ। একত্বেনেতি, ব্রাহ্মাদিপদং জ্ঞীপয়ং যদি তদা অস্যা ইত্যুক্তরবচনস্বসামান্যাদিকরণাদেকত্বেন  
যষ্ঠাচ নির্দেশঃ সাদিতি ভাবঃ। নম্বত্র যস্য ক্রিয়েত্যাদি সূত্রাৎ ন সপ্তমী চিহ্নক্রিয়াকর্মপদোত্তরমেব  
তেন দ্রুহ্যমানাস্ব দ্রুহ্যাস্বিত্যত্র সপ্তমীবিধানাৎ অত্রচ ক্রিয়ায়াৎ ক্রিয়াস্তরাধিকরণবাধাৎ বিবাহপদে  
কাললক্ষণা সাচ দ্রুহ্যমানাস্বিত্যবিস্মৃতা, তথা ব্রাহ্মপদং ব্রাহ্মবৎপরমেবাস্ত লক্ষণায়া অবিশেষাদত  
আহ বিবাহকালে লক্ষণায়াঃ। অতিক্রান্তবিবাহেতি, যদ্যপি জ্রিয়ামপি বর্তমানবিবাহসম্বন্ধো  
ইন্ত্যেব তথাপি ব্রাহ্মাদিপরিণীত্যাঃ পরতোদত্তধনে ব্রাহ্মদত্তধনশব্দপ্রবৃত্তৌ অতিক্রান্তবিবাহসম্বন্ধা-  
লক্ষণেতি হৃদয়ং, বস্তুতঃ পরিণীতলক্ষণায়ামপি জ্রিয়াৎ ধনাদিকরণদ্ব্যমুপপত্ত্যা সপ্তম্যাঃ সাম্যে লক্ষ-  
ণায়াং লক্ষণদ্বয়ং সুবিভক্ত্যা বিভক্ত্যন্তরার্থে লক্ষণায়া অব্যুৎপন্নত্বেন কাললক্ষণায়া এব যুক্তত্বাদিতি  
ধ্যেয়ং। ব্রাহ্মাদিপদস্য জ্রিয়াৎ লক্ষণামসংমানআহ নচেতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

কালার্থাদ্বাদিতি, বিবাহানাং ধনদানাদিকরণত্ববাধাৎ বিবাহকাললক্ষণায়া আবশ্যকত্বাদিতি ভাবঃ।  
বিবাহেষু সংস্থিতি, সতিসপ্তমীপক্ষেইপি তত্তৎকালীনত্বলাভ ইত্যশয়ঃ। একত্বেনেতি। নম্বস্তেকত্বং  
বিবাহবাহুল্যাদেব ন সম্ভবতীত্যতআহ যষ্ঠাচেনি বিবাহিতানামিত্যোবমিত্যর্থঃ। নম্ব বিবাহেষু সম্ব-  
ন্ধানাং জ্ঞীণামিত্যাংহারাংদেব যষ্ঠার্থলাভইত্যতআহ যত্বস্যাইতি। পরাক্ষৌক্যবিবাহত্রয়বিবাহিতজ্ঞীভ্যাঃ  
পূর্ষাক্ষৌক্যবিবাহপঞ্চকবিবাহিতজ্ঞীণাং ভিন্নত্বেন পরাক্ষৌক্যপি পূর্ষাক্ষৌক্যং একত্বমীভ্যাং নির্দেশঃ স্যা-  
দিত্যর্থঃ। ততো হর্জএব ন বিবাহিতজ্ঞীপয়ং কিন্তু কালপরত্বমেবেত্যর্থঃ। [নচ বন্ধুদত্তমিত্যস্য

নির্বিব্রাণপত্তেঃ মনুবচনবিরোধাপত্তেষ্টেতি সতর্কসিদ্ধেঃ পুনরেকত্বকীর্তনমযুক্তমিতি বাচ্যং, বন্ধুদত্ত  
 শুদ্ধকদত্তভিন্নপরত্বেন বন্ধুদত্তমিত্যস্য বিষয়সম্ভবাৎ । মনুবচনে বিবাহেষু সম্বন্ধায়া ইত্যাদ্যাহারে তদ-  
 বিরোধাৎ । নচ তদাধ্যাহারে প্রমাণাভাব ইতি বাচ্যং তদপি দত্তমিতি পরাচীনস্য পূর্বজ্ঞাবয়ে প্রমাণা-  
 ভাবাৎ । অতঃ সন্দেহাৎ পূর্বোক্ত সমাধানে উপরিতোষাৎ পুনরিদমুক্তং ননু বিবাহকালপরত্বে-  
 ইপি পরাক্রি়বৎ পূর্বাক্রোইপি একত্বেন বচ্যচ নির্দেশাপত্তিরিতি তুলাৎ, অতো মুনীচ্ছয়া পূর্বাক্রো তথা  
 নির্দেশঃ শ্রীপরত্বেইপি সম্ভবভীত্যতআহ বিবাহকালেতি । অতিক্রান্তেতি, তথাত্তে বিবাহধ্বংসপ্রবেশে  
 গোরবাৎ জঘন্যতা বোধ্যা ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথাপ্রজঃশ্রীধনাধিকারিণঃ । সম্প্রতীতি কাসৌ সঙ্গতিরিত্যুৎকটজিজ্ঞাসামুরোধাৎ তদাহ স্বয়মেবে-  
 তার্থঃ । ব্রাহ্মণ সছেতি, অতদগুণসম্বন্ধানবহত্রীহিণ চতুর্গাৎ, অপিশক্যাং ব্রাহ্মস্যা, পরিগ্রহাদিতি ভাবঃ ।  
 এবমর্থো মানমাহ ব্রাহ্মেতি । কালার্থাদিতি বিবাহস্য দানাধিকরণত্ববাধাৎ ব্রাহ্মাদিপদানাং তৎকালে  
 লক্ষণা, সতি সপ্তম্যা যদ্যপ্যভিধেয়স্য ক্রিয়ায়লক্ষণসম্বন্ধস্য নির্বাহকতয়াস্তভাবাৎ কালাবগম স্তথাপি  
 কারকবিধের্কলীয়স্তাৎ সপ্তম্যাধ্যাহারে গোরবাচ্চ নায়ং সমীচীনঃ পস্থা ইত্যশয়ঃ অতএব বিবাহকাল-  
 লক্ষণায়াং বর্তমানসম্বন্ধেন লক্ষণেত্যন্তরগ্রহঃ সঙ্গচ্ছতে, ভাবসপ্তম্যাহি ক্রিয়ায়লক্ষণসম্বন্ধএব প্রতি-  
 পাদ্যো নতু কালোইপি, কালস্ত নির্বাহকতয়া আক্ষেপলভ্যএব, যতু যস্য ভাবেন ভাবলক্ষণমিত্যত্র যস্য  
 ভাবেন ক্রিয়াকালেন ক্রিয়াস্তরং লক্ষ্যতইত্যর্থঃ । কালভাবয়োঃ সপ্তমীতি সার্ববর্ণিকসূত্রে ভাবশব্দেন  
 ভাবকালে উচ্যেতে তেন তস্মাৎ সপ্তমীভ্যত্রার্থাৎ দুহ্যমানাদি পদে তৎকাললক্ষণেতি হৃদি কৃদ্ভা উক্তং  
 কালার্থাদিত্যাচার্য্যচূড়ামণিমতং তন্ন উক্তদিশেবোপপত্তৌ সূত্রে ভাবশব্দপ্রয়োগে দুহ্যমানাদি পদেচ  
 লক্ষণায়া অযুক্তত্বাৎ, কালপদাদেব নির্বাহে কালভাবয়ো রিত্যত্র ভাবগ্রহণানর্থক্যপ্রসঙ্গাচ্চ । অথ  
 ব্রাহ্মাদিপদানাং শ্রীশ্বেব লক্ষণা কিং ন স্যাদিত্যতআহ ব্রাহ্মাদিপদানামিতি । অথ বচীঃ প্রবেশয়ে-  
 ত্যাদিরূপচরিতবল্লভাবস্থানদর্শনাৎ নির্ধারণসপ্তম্যা ব্রাহ্মাদিবিবাহিতাসু মধ্যে অস্যা যদত্তমিত্যর্থোইপি  
 সম্ভবভীত্যশঙ্ক্যাহ বিবাহকাললক্ষণায়ামিতি । শ্রীপরত্বইতি ব্রাহ্মাদ্যস্তভাবাপ্রয়ত্বস্য লক্ষ্যতাবচ্ছেদক-  
 ত্বস্য গুরুত্বাদিত্যাশয়ঃ । ব্রাহ্মাদিশব্দানাং দাবাদিশব্দবৎ নিত্যনিম্নমুরারীকৃত্যাহ নচেতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথাপ্রজঃশ্রীধনাধিকারিণঃ । দৈবাদিসু ত্রিচতুষু গ্রহণাদেব তদ্বচনে ব্রাহ্মাপরিগ্রহঃ । তর্হি ব্রাহ্ম-  
 বিবাহদত্তস্য কিং পিতৃগামিত্বং অতএব মিতাক্ষরায়াং ব্রাহ্মবিবাহপ্রাপ্তং পিতুরিত্যুক্তং নেতাহ ব্রাহ্মে-  
 তি, তথাচ বচনান্তরেন তৎপরিগ্রহ ইতি ভাবঃ । কালার্থাদিনির্দেশস্যোতি, অয়ং ভাবঃ । ব্রাহ্মাদিমিতি  
 নাধিকরণসপ্তমীবাধঃ, কিন্তু যস্যচ ভাবেন ভাবলক্ষণমিতি সূত্রেণ সপ্তমী ব্রাহ্মাদিসু সংসৃ ধনং লভাত-  
 ইত্যর্থ্যাৎ কালার্থত্বং, যথা গোমু দুহ্যমানাস্বাগতইতি, স্ত্রিয়া ইতি তদ্বিশেষণাদিতি ভাবঃ । ননু সংসৃ  
 অধ্যাহারে গোরবৎ লক্ষণলাঘবাচ্চ অধ্যাহারাল্লক্ষণা লঘীয়সীত্যেকদেশিনয়াৎ তথাচ বিবাহপদেন  
 লক্ষণয়া কাদাচিৎকবিবাহধ্বংসপ্রাপ্তং প্রতিপাদিতং বিবাহপ্রাক্কালেচ যজ্ঞনং লভাতে তৎ সর্বং তদ্বুরেব ।  
 বিবাহকালে লক্ষণায়াক্ষেতি তথাচ কাললক্ষণায়াং বিবাহসম্বন্ধএব লক্ষণা শ্রীলক্ষণায়াং ধ্বংসপ্রাক্-  
 কালেইতাবা ন বিবাহসম্বন্ধে লক্ষণা কিন্তু অনিভ্যাসংসর্গাভাব ইতি গোরবৎ ইদমেবচ কাদাচিৎকদত্ত-

মিতি । অতিক্রান্তেতি, প্রাগভাবসাপ্যপলক্ষণং বিবাহাৎ পূৰ্ণমিত্যুক্তত্বাৎ বিবাহকালস্যাপ্যপলক্ষণত্বে  
বিবাহাত্তান্ত্যভাবসম্বন্ধএব লক্ষণাপি ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

দুৰ্ঘণান্তরমাহ বিবাহকালে লক্ষণায়ামিতি । বর্তমানসম্বন্ধেনেতি । বর্তমানঃ কালস্তত্র বিবাহস্য  
যঃ সম্বন্ধোইধিকরণত্বং তদ্রূপেণ লক্ষণা স্যাদিতিার্থঃ । অতিক্রান্তেতি । অতিক্রান্তা বা বিবাহক্রিয়া  
তৎসম্বন্ধেন তজ্জন্যসংস্কারবজ্জরূপেণ । জঘনোতি । বিবাহাধিকরণকালত্বাপেক্ষয়া তজ্জন্যসংস্কার-  
বজ্জস্য লক্ষ্যতাবচ্ছেদকস্য গুরুত্বাদিতি ভাবঃ । উপলক্ষণং চৈতৎ কালপরেত্বে লক্ষণা নিরুচ্য, ত্রীপরেত্বে  
পুনরাধুনিকী ভানু তজ্জন্যস্য তদানস্য চাধারত্ববোধোপীতি দ্রষ্টব্যং । কেচিত্তু অতিক্রান্তেতি অতীত-  
ইতিার্থঃ অতীতত্বং হি বর্তমানধ্বংসপ্রতিযোগিত্বং তথাচ বর্তমানকাললক্ষণাপেক্ষয়া হতীতবিবাহক্রিয়া-  
সম্বন্ধেন লক্ষণায়াং ধ্বংসপ্রতিযোগিত্বরূপাধিকপদার্থপ্রবেশেন গোরবাদিতি ভাব ইত্যাহঃ । ব্রাহ্মাদি-  
পদানাং ত্রীষু লক্ষণামসহমান ইত্যাহ নচেতি । ত্রীবাচকত্বমিতি । দারাদিপদবৎ নিয়তপুংলিঙ্গত্ব-  
মেবামিত্যাশয়ঃ ॥ • ॥

৬। আত্মুরাদিবিবাহসময়লব্ধস্ত্রীধনং জীবতাপি ভর্তুরি মাতা গৃহীয়াৎ,  
তদভাবে পিতা, মাতাপিত্রৌস্তদিত্যত্র ক্রমাবগতেঃ যুগপদধিকারে পিত্রৌ-  
দ্বিত্যেবাভিধায়া কন্যাধনে চ মাতুরভাবে পিতুরধিকারশ্রবণাৎ অত্রাপি তথাত্ত-  
সৈবোচিত্ত্বাৎ ।

৭। তথা বৌধায়নঃ । রিকৃৎ মৃতয়াঃ কন্যায়া গৃহীযুঃ দোদরাঃ স্বয়ং ।  
তদভাবে ভবেন্নাতুস্তদভাবে ভবেৎ পিতুঃ ।

৮। তদনেন কন্যাধনং ব্যাখ্যাতং ।

৯। নচ কন্যাধন ইবাত্রাপি প্রথমং ভ্রাতৃধিকারঃ স্যাদিতি বাচ্যং বচনাত্বাৎ  
মাতাপিত্রৌরৈবাধিকারশ্রবণে ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

মাতাপিত্রৌরিত্যি, যদ্যপি মাতাপিত্রৌরিত্যি ক্রমাভিধানে দ্বন্দ্বসমাসমহিমা সহিতাবস্থায়োরধিকারো  
ইবগম্যতে ধনসম্বন্ধস্য বা প্রত্যেকপরিসমাপ্ত্যা অস্যা অপত্ত্যভাবে মাতাপিতৃপ্রভীতৌ যুগপদধিকার-  
কারএব প্রতীয়তে তথাপি পিত্রৌরিত্যনেনাপি তদনুসন্ধিসিদ্ধে যম্মাতাপিত্রৌ রিত্যনেনাপি ক্রমাভি-  
ধানং তৎস্বরস্যাৎ মাতুরভাবে পিতুরিত্যেব কপ্প্যত ইত্যাহ যুগপদধিকারইতি, পিত্রৌরিত্যি সত্বেচ্ছ-  
রিত্যাৎ পিতৃপদাৎ যুগপদুভয়োপস্থিতেরিতি ভাবঃ । নন্যত্রাপি প্রাতিপদিকপিতৃপদাৎ প্রথমে জন-  
কত্বমাত্রোপস্থিতৌ পশ্চাৎ বিত্তভূপনীভিত্ত্বোপপত্ত্যাব একশেষকপ্পনয়া মাতুরূপস্থিতিরিতি ক্রমা-  
ভিধানমন্ত্যেবেতি অতএব পিতরৌ ভ্রাতরন্তুথেনি যাজ্ঞবল্ক্যবচনে অনয়েব রীত্যা পিতৃক্রমাব-  
গমঃ স্বয়ং বক্ষ্যতাইতি, ঠমবৎ, পিতরৌ ভ্রাতরন্তুথেনাত্ত্র বাক্যার্থাৎ যুগপদধিকারএবাবগম্যতে অতঃ  
ক্রমিকগ্রহণং ন শাক্যং কিন্তু ক্রমাভিধানস্বরসমাজসিদ্ধং, তত্রতু পিত্রাধিকারানন্তরং তদভাবে মাতু-



রিত্যাদিবিষুবচনাদিদর্শনাৎ বাক্যার্থোপস্থিতসহিতাধিকারমপহায় স্বারসিকএব ভাৎপর্য্যং গৃহ্যতে, প্রকৃ-  
তেতু তথাবিধপ্রমাণাভাবাৎ স্বারসিকার্থমপহায় বাক্যার্থাবগতযুগপদধিকারসৈবাবাদরাৎ হৈন্তবৎ মাতা-  
পিত্রোরিত্যত্রাপি তথাবিধপ্রমাণাভাবাবাক্যার্থাবগতযুগপদধিকারএব ন কৃত ইত্যশঙ্ক্যত্রাপি ক্রমাধিকারে  
প্রমাণমাহ কন্যাধনেত্যাদি । বচনাত্বাদিতি অয়মশয়ঃ মাতুর্ধনং পরিণয়নলক্লং পুত্রাদিষু সংস্রপি  
কন্যায়াঃ এবং মৃত্যয়াঃ কন্যায়া অপি ধনং সংস্রপি ভ্রাতাদিষু মাতৈব গৃহীয়াদিতি, এবং স্ত্রীপরি-  
ণয়নলক্লস্ত্রীধনে অপ্রজায়াং মৃত্যয়াং মাতৈবদো গৃহীয়াৎ এবং তুল্যান্যায়তয়া কন্যাধনবৎ উচ্যয়া  
অপ্রজায়া ধনেঃপি যদি মাতুরধিকার স্তদা ভ্রাতুঃ কন্যাধনে মাতৃবাহ্যত্বমায়াতি, তচ্চ বাচনিকং  
অতো যাবদ্বচনং হি বাচনিকমিতি ন্যায়াৎ কন্যাধনএব মাতুর্ভ্রাতৃবাহ্যত্বং, অপ্রজঃস্ত্রীধনে তথাবিধ-  
বচনাত্বাৎ প্রথমং মাতুরেবেতি ভাবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

মাতাপিত্রোরিতি । ক্রমাবগতেরিতি । যদ্যপি ধনসম্বন্ধস্য প্রত্যেকপরিসমাগুত্বেন সাহিত্যাসম্ভবেপি  
একশেষাৎ সহত্বপ্রতীভৌ যুগপদধিকারএব প্রতীয়তে তথাপি পিত্রোরিত্যনেনাপি তদর্থসিদ্ধে  
মাতাপিত্রোরিতি ক্রমাভিধানং তৎস্বরসাম্যাতুরভাবে পিতুরেব কপ্প্যত্বইত্যাহ যুগপদধিকারইত্যাদি ।  
পিত্রোরিতি, সকৃচ্ছরিতপিতৃপদাৎ যুগপদুভয়ো জ্ঞনকত্বেন লক্ষণযোগোপস্থিতেরিতি ভাবঃ । নম্ব-  
ত্রাপি প্রাপ্তিপদিকপিতৃপদাৎ প্রথমং জ্ঞনকপুংস্তেনোপস্থিতৌ পশ্চাদ্ভিত্ত্যুপনীতদ্বিধায়ানুপপত্তেঃ  
একশেষকপ্পনয়া মাতৃপুংস্থিতিরিতি ক্রমাভিধানমন্ত্যেবেতি অতএব পিতরৌ ভ্রাতরস্তথেষি যাজ্ঞবল্ক্য-  
বচনে ঐনয়ৈব রীত্যা পিতৃক্রমাবগমং স্বয়মেব বক্ষ্যতীতি মৈবং পিতরৌ ভ্রাতর ইত্যত্র বাক্যে যুগপদধি-  
কার এবাবগম্যতে অতঃ ক্রমিকগ্রহণং ন শাস্তং কিন্তু ক্রমাভিধানস্বরসমাজসিদ্ধং । তত্র পিত্রধিকারান-  
ন্তরং তদভাবে মাতুরিতি বিষুবচনদর্শনাৎ বাক্যোপস্থিতসহিতাধিকারমপহায় স্বারসিকার্থএব ভাৎপর্য্যং  
গৃহ্যতে, প্রকৃতেতু তথাবিধপ্রমাণাভাবাৎ স্বারসিকার্থমপহায় বাক্যাবগতযুগপদধিকারসৈবাবগমাৎ,  
হৈন্তবৎ মাতাপিত্রৌ রিত্যত্রাপি তথাবিধপ্রমাণাভাবাবাক্যাবগতযুগপদধিকারএব ন কৃত ইত্যশঙ্কতে  
অত্রাপি ক্রমাধিকারে প্রমাণমাহ কন্যাধনেত্যাদি, বচনাত্বাদিতি অয়ং ভাবঃ—মাতুর্ধনং পরিণয়-  
নলক্লং সংস্রপি পুত্রাদিষু কন্যানামেব অতঃ কন্যায়া অপি ধনং সংস্রু পিত্রাদিষু মাতৈব গৃহীয়াৎ  
এবং পরিণয়নলক্লং স্ত্রীধনং অপ্রজায়াং মৃত্যয়াং মাতৈবদো গৃহীয়াৎ এবং তুল্যান্যায়তয়া কন্যাধন-  
বৎ উচ্যয়া অপ্রজায়া ধনেঃপি যদি মাতুরধিকার স্তদা ভ্রাতুঃ কন্যাধনে মাতৃবাহ্যত্বমায়াতি তত্র  
বচনাৎ কন্যাধনেতু মাতুর্ভ্রাতৃবাহ্যত্বং অপ্রজঃস্ত্রীধনেতু বচনাত্বাৎ প্রথমং মাতুরেবেতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ক্রমাবগতেরিতি, পদদ্বয়স্য ক্রমশোবোধাদধিকারিবোধস্যপি ক্রমিকত্বেনাধিকারস্যপি ক্রমিকত্বমিতি  
ভাবঃ । পিত্রোরিত্যেবাভিধাদিতি পিতৃপদস্যেব স্বজনকত্বেন লক্ষণয়া যুগপদধিকারঃ স্যাদিতি ভাবঃ ।  
একশেষানুসন্ধানেতু তৎসম্ভবদ্বিত্বকমিতি বোধ্যং । ননু পদার্থজ্ঞানে ক্রমাৎ কথমাধিকারক্রমসিদ্ধিঃ, নহি  
যাবত্তু কন্যামৃতবঃ স্পৃশস্তি তুল্যেঃ সকাম্যপি যাচ্যমানাঃ । তাবস্তি ভূতানি হতানি তাত্মাৎ মাতা  
পিতৃভ্যানিতি ধর্ম্মবাদ ইত্যত্র হননক্রমো নাবগম্যতে প্রত্যুত সাহিত্যে দ্বিবচনবহুবচনে ইত্যমুশাসনাৎ  
সাহিত্যেবাবগন্তুচিত মিত্যতআহ কন্যাধনে চেতি, একত্র নির্ণীতঃ শাস্ত্রার্থোঃন্যত্রাপি তথেষি ন্যায়া-

দিত্তি ভাবঃ । বচনাত্বাদিত্তি নহুস্তন্যায়াদেব ভ্রাতৃধিকারঃ স্যাদিত্যত আহ মাভাপিত্তোরবেতি, তথাচ বচনাৎ ন্যায়স্যাহুর্লভ্যমিত্তি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

মাতা গৃহীয়াদিত্তি, এবঞ্চ যাজ্ঞবল্ক্যবচনে পিতৃগামীত্বাৎ পিতৃপদে একশেষো দ্রষ্টব্যঃ । নহু মাভাপিত্তো রিত্যত্র প্রথমং ক্রমেণোপস্থিতত্বেনপি পশ্চাৎ দ্বিবচনানুপপত্ত্যা সাহিত্যলক্ষণায়াং যুগপদুপস্থিতৌ যুগপদেবাবয়ববোধে যুগপদেবাধিকারো যুক্তঃ প্রাক্তনক্রমিকোপস্থিতিস্বরসমাজমক্ষিণং করমেব অন্যথা পিত্তোরিত্তি কৃত্তেহপি শক্ত্যা প্রথমং জনকোপস্থিতৌ দ্বিবচনানুপপত্ত্যা একশেষলক্ষণায়া পশ্চাৎ মাতুরুপস্থিতিরিত্তি পিত্তাদিক্রমএবম্যা মতু যুগপদধিকার ইতি অতএবাপুত্রধনাধিকারপ্রকরণে পিত্তরৌ ভ্রাতরন্তথা ইত্যত্র স্বয়মেব বক্ষ্যতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনে পিতৃগামীত্বকশেষাৎ যুগপদধিকারাপত্তেষ্চ ইত্যাহ কন্যাধনে চেতি । অত্রাপীতি, দ্বন্দ্বাদেকশেষবাদ্ সাহিত্যাবগমেহপি নতু স্বামিহাপেক্ষয়া তচ্ছনস্বামিহস্য প্রত্যেকপরিসমাপ্তত্বাৎ কিন্তুভিধানাপেক্ষয়া যুগপচ্ছ জ্ঞানং, প্রাক্তানি হোড়শেতিবৎ ক্রমিকয়োরপি সম্ভবতীতি কিমধিকারক্রমেণ যুগপদ্বা ইত্যাকাজ্ঞাদয়াদিত্তি ভাবঃ । তদনেনেতি, নপুনরন্তরত্বং প্রকরণান্তরমাত্রমিত্তি ভাবঃ । বাগ্গতাকন্যাধনে বাগ্গদানকালে যদ্বকুতিঃ পিতৃভ্যাং বা দত্তং তৎ ত্তেভ্যাদত্তাবশিষ্টং বরৌ গৃহীয়াদিত্তি শেষঃ । দত্তাং কন্যাং হরন্ দণ্ডো ব্যয়ং দদ্যাচ্চ সোদয়ং । সূত্যাং সৰ্ব্বমাদদ্যাং পরিশোধোভয়ব্যয়ং ইতি রত্নাকর-ধৃত বচনাৎ, অর্হতীতানুসৃতৌ শঙ্খঃ স্বধঃ শুল্কং বোচতি অত্রাপীতি যৌতকধনে হপীত্যাঃ । অথ বচনাত্বেহপি একত্র দুক্টে ইতি ন্যায়ো স্যাদিত্যত আহ মাভাপিত্তোরিত্তি এবকারাম ভ্রাতুরিত্তি ক্রমাকাজ্ঞাবিরহাৎ তৎকম্পনমিত্যাশয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পিত্তোরিত্তি । নহু তথাপি পিতৃঃ প্রকৃতিপ্রতিপাদ্যত্বাৎ প্রথমমবগতেঃ মাতৃশ্চ দ্বিবচনানুপপত্তিতঃ কম্পনাদবিলম্বিতপ্রতীতিকত্বাৎ ক্রমো ন স্যাদিত্যাহ কন্যাধন ইতি । তদভাবে তবেৎ পিত্তুরিত্তি পিত্তুরভাবে চ অনন্তরাধিকারিণো গৃহীযুরিত্তি ।

ঐচ্ছিককৃতটীকা ।

মাতা গৃহীয়াদিত্তি । এবঞ্চ শেষেষু পিতৃগামি তদিত্তি যাজ্ঞবল্ক্যবচনে পিতৃপদে একশেষো দ্রষ্টব্যঃ যদ্যপি ধনসম্বন্ধস্য প্রত্যেকপরিসমাপ্তত্বেন সাহিত্যাসম্ভবেহপি পাণ্ডিত্যাসুপসংগৃহেত্বাদাবির দ্বন্দ্ববলাৎ সহদ্বপ্রতীতৌ যুগপদধিকারএব প্রতীয়তে তথাপি পিত্তোরিত্ত্যানেনাপি তথার্থসিদ্ধেয়মাতাপিত্তোরিত্তি যৎ ক্রমাভিধানং তন্মাতুরভাবে পিত্তুরিত্তি ক্রমিকার্থমেবেত্যাহ যুগপদিত্তি । পিত্তোরিত্তি । সক্রুচ্ছরিত্তিপিতৃপদস্য জনকত্বেন লক্ষণায়া যুগপদুপস্থিতিসম্ভবাদিত্তি ভাবঃ । নহু লক্ষণায়াং প্রমাণাত্বাৎ অত্রাপি প্রাপ্তিপদিকপিতৃপদাৎ প্রথমং জনকত্বস্য পুংস্ত্বেনোপস্থিতৌ পশ্চাৎ দ্বিবচনোপনীত-দ্বিবচনানুপপত্ত্যৈবকশেষকম্পনয়া মাতুরুপস্থিতিরিত্তি ক্রমাভিধানমন্ত্যেব অতএব পিত্তরৌ ভ্রাতরন্ত-থেতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনে অন্ত্যেব রীত্যা পিতৃক্রমাবগমং বক্ষ্যতীতি চেত্ন্যবৎ পিত্তরৌ ভ্রাতরন্তথেত্যত্র তদভাবে মাতুরিত্তি স্কুটিক্রমিকাদিকারবোধকবিষয়বচনদর্শনাৎ জনকপুংস্যেব পিতৃপদস্য ভাৎপর্য্যমব-ধার্যাতে অনন্তরঞ্চ দ্বিবচনবলে নৈকশেষকম্পনয়া মাতুরুপস্থিতৌ যুক্তঃ ক্রমাধিকারঃ ইহতু তথাবিধ-

বিশেষবচনান্নাং দ্বন্দ্ববলভার্থবিশেষপরিভাগে হেতুভাৱং হৈতুত্বং মাতাপিত্রোরিত্যুক্তাবপি ক্রমিক-  
কাধিকারবোধকতথাবিধবচনান্তরাভাৱং বাক্যাবগতযুগপদধিকারএব কৃতো ন স্যাৎ অতএব শেষেহু-  
পিতৃগামি তদিত্যেকশেষেণ যুগপদধিকারএব যাজ্ঞবল্ক্যবচনেনোক্ত ইত্যতআহ কন্যাধনইতি । অত্রা-  
পীতি । তথাচ দ্বন্দ্বাদেকশেষাচ্ছা সাহিত্যাবগমো ন ধনসম্বন্ধাপেক্ষয়া তস্য প্রত্যেকপারিসমাপ্তত্বাৎ  
কিন্তুভিধানাপেক্ষয়া যুগপজ্ঞানং শ্রীক্ষানি বোদ্ধশইতিবৎ ক্রমিকয়োরাপি সম্ভবতীতি কিমধিকারঃ ক্রমেণ  
যুগপদেত্যাকাজ্ঞায়ামেকত্রদৃষ্টন্যায়াৎ কন্যাধনবৎ তথাবিধোঢ়াধনেহপি ক্রমেণৈবাবধিকারঃ কণ্ঠ্যভ-  
ইতিভাৱঃ । তদনেনেতি । নত্বেতন্নিরূপণং প্রকরণান্তরে পুনঃ করণীয়মিতি ভাৱঃ । বাগদত্তামরণে  
তু বরদত্তাবশিষ্টং বরো গ্রহীয়াৎ । তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । দত্তা কন্যাং হরন্ দণ্ডো বায়ং দদ্যাচ্চ  
সোদয়ং । মৃত্যয়াৎ সৰ্ব্বমাদদ্যাৎ পরিশোধোভয়বায়মিতি । তথা চার্বীতীতামুত্তরো শঙ্কঃ । স্বপ-  
শূলকং বোঢ়েতি । বাগদানকালে যদেযন দত্তং তৎ তেনৈব গ্রাহমিতি সম্প্রদায়ঃ । অত্রাপি যৌতক-  
ধনেহপি । নহু বচনান্নাবেহপি একত্রদৃষ্টন্যায়াদেব তথা স্যাৎ অতআহ মাতাপিত্রোরেবেতি । এব  
কাৰেণ ভ্রাতৃত্বাবচ্ছেদঃ তথাচানেনৈব তদধিকারাকাজ্ঞানিবৃত্তেৰ্ণ ন্যায়াবসর ইতি ভাৱঃ ॥ ১০ ॥

১০। যৎ পুনঃ পরিণয়ানন্তরং পিতৃমাতৃত্বকুলাৎ স্ত্রিয়া লব্ধং ধনং তদ্ভা-  
তৃণামেব । তদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । বন্ধুদত্তং তথা শূল্কমম্বাধেয়কমেব চ ।  
অগ্রজায়ামতীতয়াৎ বান্ধবাস্তদবাপ্নুযুঃ (১) ।

১১। বন্ধুদত্তমিতি মাতাপিতৃভ্যাং যদত্তং অতএব তৎপুত্রাশ্চ ভ্রাতরো বান্ধবাঃ ।

১২। তদাহ ব্রহ্মকাত্যায়নঃ । পিতৃভ্যাশ্চৈব যদত্তং ছহিতুঃ স্বাবরং ধনং ।  
অগ্রজায়ামতীতয়াৎ ভ্রাতৃগামিতু সৰ্ব্বদা । অগ্রজস্তুমানিমিত্তেহৈব ভ্রাতুরধি-  
কারাবগতেঃ ।

১৩। সৰ্ব্বদাপদেন ব্রাহ্মাদিপৈশাচান্তবিবাহিতয়া অগ্রজসো ধনং ভ্রাতৃগা-  
ম্যেব ভবতীতি বিশ্বকপোক্তমাদরণীয়ং ।

১৪। স্বাবরপদাদদগুপ্তন্যায়াদেবাপরস্য ধনস্য সিদ্ধিঃ ।

১৫। বন্ধুদত্তপদেন কন্যাদশায়াৎ যৎ পিতৃভ্যাং দত্তং তদুচ্যতে বিবাহাৎ  
পরতোলব্ধধনস্যম্বাধেয়পদেনোপাত্তত্বাৎ বিবাহকালীনে চ ভর্তুঃ পিত্রোর্কাধি-  
কারাৎ ।

অন্যথকৃতটীকা ।

পিতৃমাতৃত্বকুলাদিত্যি । অম্বাধেয়পদার্থ উক্তঃ এবঞ্চাম্বাধেয়ব্যতিরিক্তধনে পুত্রধনাদৌ মাতৃঃ প্রথম-  
সধিকারঃ ক্ষুদ্রীকৃতঃ, বচনক্রমানুরোধাৎ প্রথমং বন্ধুদত্তপ্রতীকং ব্যাচষ্টে বন্ধুদত্তমিত্যাদি কন্যা-  
দশায়া মিতানুপদমেব বক্ষ্যতি । অতএবেত্যাদি যতো বন্ধুদত্তপদং পিতৃমাতৃদত্তপদং বন্ধুপদঞ্চ ভ্রাতৃ-  
পরমতইত্যর্থঃ । অগ্রজস্তুমানিত্তেনেতি অতঃ কন্যায়া অপ্যগ্রজাত্বাবিশেষাৎ তদ্বিসয়ত্বমক্ষতমিতি



ন বন্ধুদত্তপদেনেত্যাদি বক্ষ্যমাণগ্রন্থবিরোধ ইতি ভাবঃ । দণ্ডাপুপেত্যাদি, অপরাধনম্যেত্যাদি, যাজ্ঞ-  
বল্যাবচনোক্তবন্ধুদত্তাদেবিতার্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পিতৃমাতৃভর্তৃকুলাদিতি, অস্বাধেয়পদার্থ উক্তঃ বচনক্রমানুরোধাৎ প্রথমবন্ধুদত্তমিতি প্রতীকং ব্যাচষ্টে  
বন্ধুদত্তমিতিত্যাদি, কন্যাদশায়ামিত্যনুপদমেব বক্ষ্যতি অপ্রজ্ঞানিমিত্তেনেতি অতঃ কন্যায়্য অপ্য-  
প্রজ্ঞাবিশেষাভাবদ্বিষয়ত্বমক্ষতমিতি ন বন্ধুদত্তপদেনেত্যাদি বক্ষ্যমাণগ্রন্থবিরোধ ইতি ভাবঃ । অপরা-  
দম্যেতি যাজ্ঞবল্যাবচনোক্ত বন্ধুদত্তাদেবিতার্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ইখং যৌতকধনে ঐধিকারিণমুক্তা অযৌতকধনে ঐধিকারিণমাহ যৎপুনরিত্তি, পরিণয়াৎ পূৰ্ব্বলব্ধ  
কন্যাধনমেব তত্র ব্যবহোষ্টেভেভ্যতআহ পরিণয়ানন্তরমিতি । বন্ধুদত্তমিত্যত্র পরিণয়ানন্তর্যাবলাভঃ পারি-  
শেষাদিত্যাগ্রে ব্যক্তীতবিধ্যাতি । বান্ধবাস্তদবাগ্নুরিত্যত্র বান্ধবপদং ভাতৃরূপবান্ধবপরিণিত্যাহ তৎপুত্রা-  
শ্চেতি, তত্র ভাতরএব বান্ধবা ইত্যেতন্মাত্রং প্রকৃতোপযোগি তৎপুত্রইতি তু স্বরূপকথনমাত্রপরং । বান্ধব-  
পদস্যাত্র ভাতৃপরত্বে প্রমাণমাহ যদাহেতি, তথাচৈতদেবকবাক্যতৈব প্রমাণমিতি ভাবঃ । নচেদং বচনং  
বিবাহোত্তরলব্ধধনপরতয়া স্বয়মেব ব্যাখ্যাস্যতে, বন্ধুদত্তপদঞ্চ কন্যাদশালব্ধধনপরতয়া স্বয়মেব ব্যাখ্যা-  
স্যতে, তৎকথমেত্তয়োরেকবাক্যতেনি বাচ্যং শুল্কাবাস্থয়কাংশএব তদেকবাক্যত। বন্ধুদত্তস্য ভাতৃ-  
গামিত্তেতু ঋক্ণং মৃত্যামিত্যুক্ত বোধায়নবচনৈকবাক্যতয়াএব প্রমাণত্বাৎ । দণ্ডাপুপেতি স্বাবরাতি-  
রিক্তব্যবস্থাবিশেষাভাবাদেকতাৎপর্যকত্বমেব দণ্ডাপুপন্যায়স্য । বন্ধুদত্তপদস্য কন্যাদশালব্ধধনপরত্বং  
পরিশেষেণ সাধয়তি বন্ধুদত্তপদেনেতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ভাতৃগামেবেতি ন পুনর্ভর্তৃরিত্যর্থঃ । অতএব ভাতরএবেতি বন্ধোরপত্যানীতি যোগাদিতি ভাবঃ ।  
বন্ধুশব্দ বান্ধবশব্দয়ো রুক্তার্থপরত্বে মানমাহ তদাহেতি তদেকশ্রুতিমূলতানুরোধাদিত্যাশয়ঃ । ভর্তৃ-  
পেক্ষয়া প্রাগধিকারে মানমাহ নেতি । অতো বান্ধবসাদৌ শুল্কাভাবাদিত্যাди বক্ষ্যমাণপক্ষনিরাসায়  
কষ্টত্বেনাহ সৰ্ব্বদেতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পিতৃমাতৃভর্তৃকুলাদিতি । অস্বাধেয়পদার্থউক্তঃ । ভাতৃগামেবেতি । ন পুনর্ভর্তৃঃ পিত্রোৰ্শেষত্যার্থঃ ।  
বচনক্রমানুরোধাৎ প্রথমং বন্ধুদত্তমিতি ব্যাচষ্টে বন্ধুদত্তমিতি । কন্যাদশায়ামিত্যনুপদমেব বক্ষ্যতি অত-  
এব বক্ষ্যমাণবচনৈকবাক্যতয়া পিত্রোৰ্কল্পপদার্থত্বাদেব ভাতরো বান্ধবা ইতি বন্ধোরপত্যানীতি যোগাদিতি  
ভাবঃ । বন্ধুপদবান্ধবপদয়োৰুক্তার্থত্বে প্রমাণমাহ তদাহেতি । অপ্রজ্ঞস্ত্বানিমিত্তত্বেনেতি । অতঃ  
কন্যায়্য অপি অপ্রজ্ঞাবিশেষাৎ তদ্বিষয়ত্বমক্ষতমিতি বন্ধুদত্তপদেনেত্যাদিবক্ষ্যমাণগ্রন্থসঙ্গতিরिति ।  
অতো বান্ধবসাদৌ শুল্কাভাবাদিত্যাদিবক্ষ্যমাণপক্ষনিরাসোপকৃতকমাহ সৰ্ব্বদেতি ॥ ০ ॥

১৬। অস্বাধেয়মাহ কাত্যায়নঃ। বিবাহাৎ পরতো যত্নু লব্ধং তত্বকুলাৎ  
স্ত্রিয়া। অস্বাধেয়ং তত্বকুলাৎ লব্ধং বন্ধুকুলাতথা।

১৭। তত্বকুলাৎ শ্বশুরাদেঃ, বন্ধুকুলাৎ পিতৃমাতৃকুলাৎ।

১৮। তথাপরমাহ উদ্ধঃ লব্ধং যৎ কিঞ্চিৎ সংস্কারাৎ প্রীতিতঃ স্ত্রিয়া।  
তত্বুঃ সকাশাৎ পিত্রোর্কা অস্বাধেয়ন্ত তত্বুঃ।

১৯। শুল্কমাহ। গৃহোপস্করবাহানাং দোহাতরগকর্মিণাং। মূল্যং লব্ধং  
যৎ কিঞ্চিৎ শুল্কং তৎ পরিকীর্তিতং।

২০। গৃহাদিকর্মিণিঃ শিল্পিভিঃ স্ত্রুৎকর্মকরণায় তজাদিপ্রেরণার্থং স্ত্রিয়ে  
যত্বকোচদানং তৎ শুল্কং তদেব মূল্যং প্রেরত্যর্থত্বাৎ।

২১। ব্যাসোক্তম্। যথা। যদানেত্বং তত্বুগৃহে শুল্কং তৎ পরিকীর্তিতং।

২২। তত্বুগৃহগমনার্থম্বুকোচাদি যদন্তং তচ্চ ব্রাহ্মাদিষু বিশিষ্টং তদেবমাদি-  
কমপ্রজঃস্রীধনং ভাতরো গৃহীযুঃ।

২৩। ন পুনরাসুরাদিষু বিবাহেষু যৎ কন্যাভ্যঃ শুল্কদানং তদতিপ্রায়ং  
আসুরমাত্রগোচরত্বাৎ তচ্ছুল্কম্। যথোক্তং যাজ্ঞবল্ক্যেন আসুরোদ্রবিণা-  
দানাদ্রাহ্মকর্মঃ সময়ান্বিতঃ। ব্রাহ্মসো যুদ্ধহরণাৎ পৈশাচঃ কন্যাকাঙ্ক্ষলাৎ (১)।

ঐনাথবৃত্তটীকা।

প্রাপ্তকর্মপাষাধেয়কং দূরান্তরিতত্বাৎ স্মারয়তি অস্বাধেয়কমিত্যাদি। গৃহোপস্করেত্যাদি, উপস্করঃ  
কুণ্ডকটাহাদিঃ, বাহো বলীবর্দাদিঃ। গৃহাদিকর্মিণিরিতি যদ্যপি পিতৃগৃহলব্ধগৃহাদিমূল্যানামেব  
শুল্কত্বং প্রীতিয়তে তথাপি ভস্য বিবাহকালীনত্বে মাতাপিতৃতত্বুগৃহাৎ যথাযোগ্যাদিকারপ্রমাণবাধাৎ  
তৎপরকালীনত্বে চাষাধেয়কপদেনৈব গত্যর্থত্বাৎ তদপহায় অন্যথা ব্যাখ্যাতমিতি নচ স্বয়মেব স্ত্রিয়া  
গৃহাদিশিল্পার্থং যমূল্যং প্রাপ্তং তদেব ন কথমুক্তমিতি বাচ্যং ভস্য প্রাপ্তং শিল্পস্ত যদুবাৎ প্রীতি  
চৈব যদন্যতঃ। তত্বুঃ স্বাম্যং তদা ভস্য শেষন্ত স্রীধনং স্মৃতমিত্যনেন ভস্য পয়ুর্দন্তত্বাদিতি। তত্বু-  
গৃহ ইতি, আনীয়মানামিত্যাধাহারঃ। নিবৃত্তমাহ তত্বুগৃহগমনার্থমিত্যাদি, আনীতং প্রাপ্তমিত্যর্থঃ।  
যদা যদানেতুমিতি পাঠ স্তদা ব্যক্ত্যর্থঃ। এবঞ্চ বচনদ্বয়োপাতং স্বয়মেব শুল্কপদার্থইত্যুক্ত-  
মিতি, বক্ষ্যমাণাসুরাদিবিবাহপ্রাপ্তশুল্কপত্রভাবং সূচয়মাহ তচ্চেতি, এতেন সামান্যবিষয়ত্বে সম্ভবতি  
ন বিশেষণরং ভেবাৎ সঙ্কোচো ন্যায্যইতি ধ্বনিতং। আসুরাদীত্যাदिपदं ब्रह्मसपैशाचपरिग्रहाय।  
तद्व्याप्यमितीह आसुरमात्रेत्यादि। छलां वा कन्यका क्रियते स पৈशाचविवाह इत्यर्थः।

রামভট্টবৃত্তটীকা।

প্রাপ্তকর্মপাষাধেয়কং দূরান্তরিতত্বাৎ স্মারয়মাহ অস্বাধেয়কমিত্যাদি। গৃহোপস্করেত্যাদি ;—উপ-  
স্করঃ কুণ্ডলকটাহাদিঃ, বাহো বলীবর্দাদিঃ। গৃহকর্মিণিরিতি, যদ্যপি পিতৃগৃহলব্ধগৃহমূল্যাদীনামেব

শুল্কভূৎ প্রভীয়েতে তথাপি তস্য বিবাহকালীনত্বে মাতাপিতৃভৃত্ত্বাৎ যথায়োগ্যমধিকারে অমাণবাধাৎ তৎপরকালীনত্বে চাষাধেয়পদেনৈব গভার্থাদন্যাথা ব্যাখ্যাতমিতি, নচ স্বয়মেব ত্রিয্যা গৃহাদিশিষ্পার্থং যমূল্যং প্রাপ্তং ভদেব ন কথমুক্তমিতি বাচ্যং তস্য প্রাপ্তং শিষ্টেপ্তস্ত যদ্রব্যং প্রীত্যাটচব যদান্যতঃ। ভৃত্ত্বঃ স্বাম্যং তদা তস্য শেষস্ত্রীধনং স্মৃতমিতানেন পর্য্যদস্তদ্বাদিতি। ভৃত্ত্বহ ইত্যানীয়মানায়া-  
মিত্যাদ্যাহারঃ নিবৃত্তমর্থমাহ ভৃত্ত্বহগমনার্থমিতি, আনীতং প্রাপ্তং, যদানেতুমিতি পাঠে ব্যক্ত-  
এবার্থঃ। এবঞ্চ বচনদ্বয়োপাতং দ্বয়মেব শুল্কপদার্থইতি, বক্ষ্যমাণাসুরাদিবিবাহপ্রাপ্তশুল্কপত্রভাবং  
সূচয়মাহ ভদেতি। এতেন সামান্যবিষয়ত্বে সম্ভবতি বিশেষপরতয়া সন্ধোচো হন্যায়া ইতি ধনিতং।  
আসুরাদীত্যাদিপদং রাক্ষসপৈশাচয়োরাপি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

গৃহোপস্করেতি, গৃহস্য ভূপস্করস্য শূৰ্পোদুখলাদেঃ, বাহ্যস্য শকটাদেঃ, দোহস্য দোহনপাদ্রস্যচ,  
যে কর্ম্মিণ স্তৎপ্রেরণার্থং তৎপটুয়া যমূল্যমুকোচরূপং দত্তমিত্যর্থঃ, তথৈব তৎকরণায় যদ্বতনরূপং  
মূল্যং লব্ধং তদেব যতেন ব্যাখ্যাতং তেন প্রাপ্তং শিষ্টেপ্তিত্যাদিনা ভদ্রেন ভৃত্ত্বরধিকারস্য বোধিতত্বাৎ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

স্বয়মুক্তমপাষাধেয়মুপস্থিতিসৌকর্য্যায় পুনরাহ অষাধেয়মাহেতি। উপস্করঃ শূৰ্পোদুখলাদিঃ।  
গৃহাদিকর্ম্মিণিরিতি, গৃহাদিকর্ম্মিণি শিষ্টপকর্ত্ত্বকরণায় শিষ্টিরূপভত্রাদিপ্রেরণার্থমিত্যর্থঃ। বন্ধু-  
দত্তমিতিবাক্যং প্রকরণং ত্রীধনং শুল্কসংজ্ঞাপি তদর্থত্বাৎ ত্রীধনবিষয়ৈব, স্বয়ং শিষ্টপাক্তিস্যচ  
শিষ্টেপ্তলব্ধ যদ্বিতং প্রীত্যা টচব যদন্যতঃ। ভৃত্ত্বঃ স্বাম্যং ভবেত্তত্র শেষস্ত্রীধনং স্মৃতমিতানেন  
ত্রীধনত্বং পর্য্যদস্তমিত্যুক্তং ভত্রাদিপ্রেরণার্থমিতি। উৎকোচঃ কথং শুল্কং মূল্যমৈব শুল্কত্বা-  
দিভ্যতআহ ভদেবেতি। ব্যাসোক্তমিতি, বা সমুচ্চয়ে। ভদেতি ইদমপি বক্ষ্যমাণোপক্ৰিয়। অত্রচ  
চণ্ডেশ্বরাদি স্বহস্তিতং প্রাচীনমভমধিক্ষেপ্তমাহ ন পুনরিতি। আসুরমাত্রেতি, তথাচাসুরাদিশিষ্পিত্যাদিনা  
রাক্ষসপৈশাচগ্রহণমুক্তমিত্যর্থঃ। আসুরএব শুল্কসম্ভবো নান্যেয়োরিতি দর্শয়তি যথোক্তমিতি।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

যদানেতুমিতি, এবঞ্চ বচনদ্বয়োপাতদ্বয়মেব শুল্কপদার্থঃ। বক্ষ্যমাণাসুরাদিবিবাহপ্রাপ্তশুল্কপত্রভা-  
ভাবং সূচয়মাহ ভদেতি। আসুরাদিশিষ্পি, আদিপদেন রাক্ষসপৈশাচয়ো গ্রহণং নতু গান্ধর্ব্বস্যেতি  
ব্রাহ্মাদিপঞ্চকপদেনৈতৎপরিগ্রহাৎ। অথ ভৃত্ত্বরধিকার্য্যং আসুরাদিষু ত্রিষেব পিত্রোরধিকারস্যোক্ত-  
ত্বেন তেষেব ত্রিষু পিতৃকুলস্য ভৃত্ত্বরধিকারোচিতাৎ, অতএব বক্ষ্যতি রাক্ষসাদাবিতি। তদতিপ্রায়-  
মিতি, তদ্বয়য়তি আসুরমাত্রেতি।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা।

প্রাপ্তমপাষাধেয়ম্যতিব্যবহিতত্বাৎ উপস্থিতিসৌকর্য্যার্থং পুনরাহ অষাধেয়মাহেতি। ভূগুরাহেতি  
শেষঃ। গৃহোপস্করেতি। উপস্করঃ কটককুণ্ডলহারাদিঃ। শূৰ্পাদীতি কেচিৎ। বাহ্যং বলীবদ্দাদি।  
গৃহাদিকর্ম্মিণিরিতি। গৃহাদিকর্ম্মিণিঃ শিষ্টপিত্তি বদগৃহাদিশিষ্টপকরণং তন্নিমিত্তশিষ্টিরূপভত্রাদি-



প্রেরণার্থমিত্যর্থঃ। নচ স্বয়মের ত্রিযা গৃহাদিশিষ্পেন যন্মলাং লক্ণং তৎ কথং ন ব্যাখ্যাতমিতি বাচ্যং তস্য প্রাপ্তং শিষ্টপেস্ত যদ্বিতং প্রীত্য। টেব যদন্যভঃ। তর্জুঃ স্বাম্যং ভবেত্তত্র শেষন্তু স্ত্রীধনং স্মৃতমিত্যনেন স্ত্রীধনত্বনিরাসাং তত্র তর্জুরেবাধিকার্যং বন্ধুদত্তমিতি বচনস্য চ প্রকরণ্যং স্ত্রীধনবিষয়-  
ত্বাদিত্যন্যাথা ব্যাখ্যাতং ভ্রাতৃদিপ্রেরণার্থমিতি। উৎকোচঃ কথং শুল্কং মূল্যটম্যব শুল্কত্বাদিত্যাহ ভদেবেতি। ব্যাসোক্তং বেতি। বা সমুচ্চয়ে। ভদেতি। এতেন বক্ষ্যমাণাসুরাদিবিবাহপ্রাপ্তশুল্ক-  
পরত্বাভাবোইস্য সূচিতঃ। চণ্ডেশ্বরাদিপূরস্বতং প্রাচীনমতং দৃষয়তি ন পুনরিতি। আসুরমাজেতি। তথ্যাসুরাদীভ্যাদিনা রাক্ষসপৈশাচগ্রহণমঙ্গতমিতি ভাবঃ। আসুরমাজে শুল্কং নেতরয়োরিত্যুক্তার্থে প্রমাণমাহ যথোক্তমিতি ॥ • ॥

২৪। অতো রাক্ষসাদৌ শুল্কাভাবাৎ শুল্কসাহচর্যোণাসুরাদিস্থেব যদ্বনং তন্মাত্রস্য ভাতৃগামিত্বাভিধানং হেয়ং। তথা তস্য স্ত্রীধনত্বাভাবাচ্চ পিত্রাদিগৃহীত-  
ধনস্য চ শুল্কত্বেন কীর্তন্যং। তথা মনুঃ। ন কন্যায়াঃ পিতা বিদ্বান্ গৃহীয়াচ্চ শুল্ক-  
মণুপি। গৃহ্নন্ হি শুল্কং লোভেন স্যামরোইপত্যবিক্রয়ী(১)। পিতৃত্যুপলক্ষণং  
তেন ভ্রাতৃদিরপি ধনং গৃহ্নন্ শুল্কগ্রাহী তেন পিত্রাদিগৃহীতমেব পরং শুল্কং  
ভবতীত্যুক্তং।

২৫। অতো যত্নত্বং আসুরএব শুল্করূপস্ত্রীধনসম্ভবাৎ তদেকবাক্যোপাত্তয়ো-  
র্বন্ধুদত্তাধাধেয়োরপ্যাসুরবিবাহগোচরয়োরেব ভাতুরধিকার ইতি নিরস্তুং।

২৬। কিন্তু শুল্করূপস্ত্রীধনস্য সর্ববিবাহেষেব সম্ভবাৎ সর্বত্রৈব ভ্রাতৃধি-  
কারো বাক্য্যৎ বিশেষানবগমাৎ।

২৭। তথা গোতমবচনমপি কাত্যায়নবচনসমানার্থং। যথা ভগিনীশুল্কং  
সোদর্যাণাং মূর্দ্ধং মাতুঃ পিতৃশ্চ পূর্বং চৈকে(২)।

২৮। অস্যার্থঃ প্রথমং সোদর্যাণাং তেষাং পুনরভাবে মাতুঃ তদভাবে পিতুঃ  
পূর্বৈধিক ইতি পরমতং।

তীনাথকৃতটীকা।

অভিহতি, রাক্ষসাদাবিতি রাক্ষসপৈশাচয়ো রিত্যর্থঃ। অথ যদিপি শুল্কমাসুরএব তথাপি পৈশাচো  
রাক্ষসশ্চাসুরশ্চেত্যাদৌ তথা যন্তস্যাঃ স্যাচ্ছনং দত্তং বিবাহেষাসুরাদিস্থিত্যাদৌচ ত্রয়াণাং সমানধর্ম-  
ত্বেন রাক্ষসপৈশাচয়োরপি পরিগ্রহঃ। যদ্বা রাক্ষসপৈশাচয়োঃ শুল্কাভাবেইপি আসুরমাজএব শুল্ক-  
সাহচর্যাদধাধেয়াদৌ ভ্রাতৃধিকারো ইন্ত নতু বিবাহাষ্টকোঢ়ায়া ইত্যত্রাহ তথা ভসোভাদি। উক্ত-  
মাশয়ং ব্যঞ্জয়মাহ অতো যত্নত্বমিত্যাদি। বাক্য্যৎ বিশেষানবগমাদিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাদিত্যর্থঃ।  
কাত্যায়নেতি, পিতৃভাতৃধিকার যদত্তং ত্রিহিতুঃ স্বাবরণ ধনমিত্যাদিনা তুল্যার্থমিত্যর্থঃ। অতস্তত্র স্বাবর-  
পদাৎ দণ্ডাপূর্ণন্যায়েন শুল্কাদীনাং গ্রহণমিতি ব্যাখ্যাতমিতি।

(১) মনু ৩।৫১।

(২) গোতম ২৮।২৩—

রামভট্টকৃতটীকা ।

অত্র যদিপি শুদ্ধকমানুসরএর ঠেপশাচরাকসানুসরশেচভাদৌ তথা যজ্ঞস্যাঃ স্যাঙ্কনং কিঞ্চিদ্বিবাহেয়া-  
নুরাদিভিত্যাদৌ ত্রয়াণাং সমানধর্ম্যদ্বেন রাকসটপশাচয়োরপি গ্রহণং রাকসটপশাচয়োঃ শুল্কাভাবে-  
ইপি আনুরমাত্রএব শুদ্ধকসাহচর্যাদঘাধেয়াদৌ ভাদ্রধিকারো হস্তিত্যতআহ তথা তস্যোভাদি । ইদন্ত  
ন তথা পতিতং বস্ততঃ কপ্পনং ব্যর্থং তস্যা অপি শুদ্ধকস্য নমুক্তত্বাৎ, কিন্তু পূর্বোক্তসামান্যমন্তবে  
বিশেষণরত্নযোগযুক্তিরেব সমীচীনেতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাদিত্যর্থঃ । কাভ্যায়নেতি পিতৃভ্যাঐধেব যদত্তং  
হুহিতুঃ স্বাবরং ধনমিত্যপীত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অতো রাকসাদাবিতি, হেয়মিত্যত্রাশয়ঃ । ননু শুল্কস্যানুসরমাত্রগোচরত্বে কোদোষ ইত্যতআহ তথা-  
তস্যোতি । তস্য শুল্কত্বাভাবে হেতুনাহ পিত্রাদিগ্রহীতধনস্যচেতি, চকারোহিহৈবকারার্থে, অণুপি অস্প-  
শপি । বাক্যাদ্বিশেষানবগমাদিতি, বন্ধুদত্তং তথা শুদ্ধকমিতি বাক্যাৎ বিবাহবিশেষানবগমাদিত্যর্থঃ ।  
কাভ্যায়নবচনসমানার্থমিতি পিতৃভ্যাঐধেব যদত্তমিতি কাভ্যায়নবচনসমানার্থং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অতো রাকসাদাবিতি, আদিনা ঠেপশাচপরিগ্রহঃ । অথাদিগ্রহণমপহায় আনুরএবেতি বক্তব্যমিতি  
ভট্টশঙ্কামপনেতু মাহ তথাভস্যোতি । উপলক্ষণং দাতৃমাত্রস্যোত্যর্থঃ । শুল্কসাহচর্যাদিতি যজ্ঞত্বং  
ভদ্রবরণায় তথা নিরস্তং সর্বাংশএব ন পুনরাদিগ্রহণমেবেত্যেতদর্থঞ্চ পুনরাহ অতো যজ্ঞমিতি ।  
কিস্তুতি অন্যথা আনুরে শুল্কপরিভাষায়া নিরর্থকত্বাপত্তেরিতি বাক্যাৎ বন্ধুদত্তমিত্যতো বিশেষঃ  
আনুরাদিরূপইত্যর্থঃ । তথোতি, ইহ পরিভাষাকরণাৎ পরিভাষিতস্যেব প্রথমোপস্থিতেঃ মূল্যবিষ-  
য়ত্বমিতি ভাবঃ । কাভ্যায়নবচনং পিতৃভ্যাঐধেব যদত্তমিত্যাহ্যুক্তং তস্য সামান্যবিষয়ত্বেন ভর্তৃগ্রহ-  
ণমনায় পিতৃমাত্রদত্তশুল্করূপস্যাপি বিষয়ত্বাৎ, গ্রহোপকরেতাদিপরিভাষিতত্বিহ ন গ্রহাতে, অনন্তরং  
মাতুরধিকারবিধানাৎ অত্র সত্যামপি মাতরি ভর্তৃরধিকারাৎ । তেষাং পুনরिति তেনোক্তিং মাতৃ-  
রিত্যস্য উক্তিং মাতুরনন্তরমিত্যর্থঃ নতু মাতুরুক্তিং ভাতৃণাং পূর্বধিকারইতি মাতৃসত্ত্বে ভাতৃণামিত্যেকইতি  
পরমতং ইতি হলায়ুধাদিসতনপাস্তং পিতৃভ্যাঐধেবত্বাত্রাজ্ঞাত্বমাত্রৈণেব মাতৃসত্ত্বেইপি ভাদ্রধিকারা-  
বগমাত্তেন বিরোধাপত্তেরিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অতো রাকসাদাবিতি, শুল্কসাহচর্যোণানুরাকসটপশাচধনমেব ভাতৃগামীতি সস্বক্কঃ । রাকসটপশা-  
চয়োঃ শুল্কাভাবেন সাহচর্য্যাবাদিত্যর্থঃ । তস্য জ্ঞীধনত্বাভাবাচ্চেতি, যদিপি জ্ঞাতিভো ভ্রবিণং  
দত্ত্বা কন্যাট্যেবচ শস্তিতঃ । কন্যাগ্রদানং স্বাক্ষন্দাদানুরো ধর্ম্য উচ্যতে ইতি মনুবচনাৎ কন্যায়ৈ  
ধনদানযুক্তং তথাপি তন্ন শুল্কং তদ্ধি যুলাৎ তচ্চ স্বামিনএব, স্বাম্যঞ্চ পিতৃদানাদিকারাৎ কন্যাট্যে-  
চাইণমাত্রং সংসু পুত্রাদিবু স্বয়ম্বরানধিকারাৎ, অভএব মনুঃ, যাশাং নাদদতে শুল্কং জ্ঞাতয়ো  
ন স বিক্রয়ঃ । অইণং তৎ কুমারীণামানুশংস্যঞ্চ কেবলমিতি বিক্রয়াভাব উক্তঃ, বিক্রয়াভাবাচ্চ ন  
শুদ্ধকতেতি ধোয়ং । কাভ্যায়নবচনেতি, তচ্চ পিতৃভ্যাঐধেব যদত্তং হুহিতুঃ স্বাবরং ধনমিত্যুক্তং ।

তদভাবে পিতুরিতি পিত্রধিকারে যদ্যপি বাকাং নাস্তি তথাপি বন্ধুনাংভাবে তত্ৰুগামিত্বাভিধায়িনঃ  
কাত্যায়নবচনাদেব তৎ সিদ্ধমিতি, তত্র মাতুরভাবে পিতুঃ, উক্তং মাতুরিতি, গোতমবাক্যাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

শুল্কসাহচর্যাদাসুরাদিত্রিষু যদ্বন্ধুদত্তাদিধনং তদেব ভাতৃগামীতি যৎ কৈশ্চিদ্রক্তং তদপি দৃশ্যমিতি  
অভিহতি । রাক্ষসাদাবিত্যাদিনা পৈশাচপরিগ্রহঃ তথাচ ভয়োঃ শুল্কাভাবাৎ তৎসাহচর্যেণ তদ্রতয়-  
সম্বন্ধিধনস্য ভাতৃগামিত্বাভিধানমসঙ্গত্যা হেয়মিত্যর্থঃ । অথাপি পদমপহায় আসুরএবেতি বক্তব্যমিত্যভি-  
হতি তথেষ্টি । উপলক্ষণমিতি । কন্যাদাতৃত্বমাত্রোপলক্ষণমিত্যর্থঃ । শুল্কসাহচর্যাদিতি যদ্রক্তং তস্য  
রাক্ষসাদাবিত্যাদিপদগ্রাহে শুল্কাভাব দোষেণ হেয়তোক্তা অধুনা পুনরাশ্রয়মাত্রীয়ং বন্ধুদত্তাদিধনং শুল্ক  
সাহচর্য্যাৎ ভাতৃগামীতি মতং নিরসয়তি অভিহতি । যতঃ শুল্কং কন্যাদাতুরেব ন কন্যায়া অভ্য ইত্যর্থঃ ।  
কিস্তুজ্ঞেতি । গ্রহোপস্করইত্যাদিনা যদানেতুমিত্যাদিনা চোক্তেত্যর্থঃ এষু শুল্কপরিভাষায়া অপ্যেতদেব  
প্রয়োজনং প্রয়োজনান্তরস্যাৎকৃত্বাৎ ইত্যপি বোধ্যৎ । বাক্যাদিতি । সানান্যতএব বন্ধুদত্তমিত্যাदि-  
বাক্যাদিত্যর্থঃ । বিশেষাংশবণাৎ আসুরাদি বিশেষাংশবণাৎ । কাত্যায়নসমনার্থমিতি । পিতৃভ্যাকৈব  
যদত্তমিত্যাदि কাত্যায়নসমনার্থমিত্যর্থঃ । গোতমবচনমাহ ভগিনীশুল্কমিতি । অত্র শুল্কপদেন  
পারিতোষিকশুল্কসৈব গ্রহণং শাস্ত্রীয়পরিভাষায়া অন্তরঙ্গত্বেন শীত্রোপস্থিতিকৃত্বাৎ নতু মূল্যরূপস্যেতি  
ভাবঃ । পরমতমিতি । সোদরানন্তরং পিতুঃ, তদনন্তরং মাতুরিতি, পরমতমিত্যর্থঃ ॥ • ॥

২৯ । অতঃ প্রথমং সোদরাণাং তদভাবে মাতুঃ মাতুরভাবে পিতুঃ এষাং পুন-  
রভাবে তদ্বনং তত্ৰুঃ । যথা কাত্যায়নঃ । বন্ধুদত্তন্ত বন্ধুনাংভাবে তত্ৰুগামি তৎ ।

৩০ । বন্ধুনাংভাবেইত্যনেন ভাতুরভাব ইত্যপি স্মৃতিতং ভাতুরভাবে পিত্রো-  
রধিকারাৎ দণ্ডাপূর্ণন্যায়াৎ তৎসিদ্ধেঃ ।

৩১ । তত্ৰুপূর্ণ্যন্তাবে পুনরিদমুচ্যতে । যদাহ ব্রহ্মপতিঃ । মাতুঃস্বস্যা মাতু-  
লানী পিতৃব্যস্ত্রী পিতৃস্বস্যা । স্বশ্রঃ পূর্বজপত্নী চ মাতৃতুল্যাঃ প্রকীর্তিতাঃ ।  
যদাসামৌরসো ন স্যাৎ সূতো দৌহিত্রএব বা । তৎসূতোবা ধনং তাসাং স্বস্ত্রী-  
সাদ্যাঃ সমাপ্নুযুঃ ।

৩২ । ঔরসপদেন পুত্রকন্যায়োরূপাদানং তয়োঃ সৰ্ব্বাপবাদকৃত্বাৎ সূতপদেন  
চ সপত্নীপুত্রস্য সৰ্ব্বাসামেকপত্নীনামেকা চেৎ পুত্রিণী ভবেৎ । সৰ্ব্বাস্তা স্তেন পুত্রেণ  
গ্রাহ পুত্রবতীর্ননুরিতিস্মৃতেঃ (১) নতু সূতপদমৌরসবিশেষণং বৈযর্থ্যাৎ, সপত্নী-  
পুত্রসম্বাবেইপি স্বস্ত্রীসাদ্যাধিকারাপত্তেষ্চ ।

৩৩ । ঔরসপুত্রকন্যায়োঃ সপত্নীপুত্রস্য চাভাবে দৌহিত্রস্যাধিকারিতা ।

৩৪ । তৎসূতইতি তচ্ছব্দেন স্বপুত্রসপত্নীপুত্রয়ো রূপাদানং তেন তৎপুত্রয়ো-  
রধিকারো নতু দৌহিত্রপুত্রস্যাপি তস্য পিণ্ডদানে বহির্ভাবাৎ ।



ঐনাথকৃতটীকা।

ব্যবস্থাৎ নির্ণয়োপসংহরতি অতঃ প্রথমমিত্যাदि। সূতপদেনেতি, এবং তদুগিন্যা অপি ধনাধিকারঃ ঔরসতুল্যান্যায়াৎ স্বপুত্রদ্বারা তদুত্রাদিপুরুষপিণ্ডদ্বাচ্চ, বচনে তৎসুতইতি সূতপদং, পৌত্রমপি লক্ষয়তি, সূততুল্যান্যায়াদিতি।

রামভট্টকৃতটীকা।

ব্যবস্থাৎ নির্ণয়োপসংহরতি অতঃ প্রথমমিত্যাদি। সূতপদেনেতি, এবং তদুগিন্যা অপি ধনাধিকারঃ ঔরসতুল্যান্যায়াৎ স্বপুত্রদ্বারা তদুত্রাদিপুরুষপিণ্ডদ্বাচ্চ, বচনে তৎসুতইতি সূতপদং, পৌত্রমপি লক্ষয়তি, সূততুল্যান্যায়াদিতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

বন্ধুনামভাবে ইত্যানেতি। বন্ধুদত্তং তথা শুভকমিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনে বন্ধুপদস্য মাতাপিতৃপদেণ ব্যাখ্যাতত্বাৎ ভ্রাতৃত্বস্য সূচনম্বেব শাক্ষমিত্যর্থঃ। সূচনমুপপাদয়তি, ভ্রাতুরভাবইতি ভ্রাতৃপরাধিকারিণোঃ পিত্রে রভাবোক্ত্যেব তৎপূর্বাধিকারিণো ভ্রাতৃ দণ্ডাপূর্ণন্যায়াদধিকারসিদ্ধিরিত্যর্থঃ। পুত্রকন্যায়োরুপাদানমিতি, তয়োঃ সর্কপবাদকত্বস্য, সামান্যং পুত্রকন্যানামিত্যাदि পূর্বোক্তবচনৈঃ প্রাপ্তং ত্বেন ঔরস ইত্যত্র লিঙ্গসম্ব্যয়োরবিবক্ষা ন্যায্যেতি ভাবঃ। নচ তদ্বচনমযৌতকপদং অতন্তস্য নায়ং বিষয়ইতি বাচ্যং, ধনং তাসামিতি সামান্যনির্দেশস্য সর্কধনপদে ২যৌতকে সূতকন্যায়ো যুগপৎ সর্কবাধকত্বং যৌতকেতু ক্রমেণ কন্যাপুত্রয়োঃ সর্কবাধকত্বমিত্যাশয়াৎ। সপত্নীপুত্রসম্ভাবইতি, সপত্নীপৌত্রস্যাপি সম্ভাবে ইত্যপি বোধ্যং তৎসুতো বেত্যনেন তস্যাপ্যধিকারবোধনাৎ। পৌত্রস্যেতি কচিৎ পাঠো ২প্রামাণিকঃ তৎসুতো বেত্যনেন ঔরসপুত্রস্যেবোপাদানাৎ বাচনিকেহর্থে পিণ্ডদাতৃত্বেন তদুপলক্ষ্যতাব্যাত্মনস্যানবসরত্বাৎ। অচ্যুতচক্রবর্তীঅপ্যেবং, এতদনন্তরং তস্যাতাব ইত্যেব পাঠঃ। কচিৎ সপত্নীপুত্রস্য দৌহিত্রস্যাচাবে ইতি পাঠঃ প্রামাণিকএব ন, দৌহিত্রানন্তরমেব সপত্নীপুত্রপৌত্রয়ো-রধিকারাৎ অতএব পূর্বোক্তদৌহিত্রভাবে দৌহিত্রস্যাধিকার ইতি প্রাক্ লিখিতং। সপত্নীপুত্রস্য তৎপূর্বমধিকারতল্লিখনানুপপত্তেঃ। সুতো দৌহিত্রএব বেতি পাঠে ক্রমস্যানাদরাৎ, এতদ্বচনে তদনাদরস্যাগ্রে বক্ষ্যমাণত্বাদিত্যচ্যুতচক্রবর্তীপ্রভৃতয়ঃ। তদ্বন্ধেন স্বপুত্রসপত্নীপুত্রয়ো-রিতি, তথাচ তয়োঃ পুত্রয়ো-রধিকারএব নতুক্রমঃ। কিন্তু স্বপুত্রস্য স্বজন্যস্বগোত্রত্বাৎ দৌহিত্রস্য তদভাবে দৌহিত্রাৎ পূর্বমধিকারঃ। সপত্নীপুত্রপৌত্রয়ো-স্ত দৌহিত্রাৎ পরমিতি বিশেষঃ। নচ তয়ো-রপি সপিণ্ডত্বেন দৌহিত্রাৎ পূর্বমেবাধিকারো যুক্ত ইতি বাচ্যং, সপিণ্ডত্বংপি তয়োঃ পার্শ্বগে তৎপিণ্ডদাতৃত্বাত্তাবাৎ। নচ ভর্তৃপিণ্ডভোজিত্বেন তস্যাপি তদেয়পিণ্ডভোক্তৃত্বমন্ত্যেবেতি বাচ্যং, ত্বেন ভর্তা সহ প্রাক্তং মাতা ভুঙক্তে স্বধাময়মিত্যত্র জননীপিতামহাদিপরত্বা-মাতামহাদিপরত্বাত্তাবাৎ মাতাদি পদানামগ্রে বক্ষ্যমাণত্বেন সপত্নীপুত্রদৌহিত্রদেয়পিণ্ডভোক্তৃত্বাত্তাবাৎ দৌহিত্রস্য স্বাক্ষরত্বাত্তাবাচ্চ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

এবং ক্রমে মানমাহ যথেষতি। বন্ধুদত্তং মাতাপিতৃদত্তং। ঔরসপদেনেতি, লিঙ্গস্য উদ্দেশ্যবিশেষ-বন্ধুনা-বিবক্ষিতত্বাদিত্যর্থঃ। সপত্নীপুত্রস্যেতি, দৌহিত্রাদীনামপীতি জ্ঞেয়ং সপত্নীপুত্রসম্ভাব ইত্য-ত্রাপি সপত্নীপুত্রইত্যুপলক্ষণং সপত্নীপুত্রস্যাচাবে ইতিপাঠেন তুল্যঃ, দৌহিত্রস্যোপি দিষ্টপ্রজাত্বেন প্রাপ্ত-

ধিকারসৌচিত্যাৎ, বন্ধাবিধবাহুহিত্বসত্ত্বে প্রাক্ দৌহিত্রাদ্যধিকারস্যোক্তত্বাৎ অত্রৈবোরসপুত্রকন্যায়ো-  
রিত্যবিশেষিতকন্যাপদাৎ ভদভাবে দৌহিত্রাধিকারস্যোক্তিরোধাত্ত অতএব তৎসুত ইত্যত্রাপি পাঠ-  
ক্রমো ন বিবক্ষিতঃ । পৌত্রস্য বন্ধ্যাহুহিত্ব সপত্নীপুত্র দৌহিত্রেভ্যো হযৌতকধনে প্রাগধিকারস্যো-  
ক্তত্বাৎ । নচ দৌহিত্রএববেত্তি এববাশকাত্যাৎ জঘন্যত্বাৎ বাচনিকএব সপত্নীপুত্রাৎ পরাধিকারইতি  
বাচ্যং সূতপদাৎ সপত্নীপুত্রং মাপরিগ্রাহীঃ । নচৈবং তৎসত্ত্বেইপি তগিনীপুত্রাদ্যধিকারাপত্তিরিতি  
বাচ্যং ভ্রমধ্যে পিত্রাদানুপাদানাত্বাৎ তৎসত্ত্বেইপি তর্হি কিং নস্যাৎ । অথ তর্হুপিভূমাত্রধিকার-  
নস্তরং সংহিত্যাৎ লিখনাত্তেযামভাবে এব এতেষামধিকারইতি চেত্তর্হি পুত্রাদ্যধিকারস্যপি প্রাপ্তে-  
রোরসাছাপাদানমনর্থকং অনুবাদত্বে পিত্রাদানুবাদস্যপি কর্তৃমুচিতত্বাৎ ঔরসাধিপদানামেকদেশানুবাদ-  
কত্বেইপি, স্বতএব পিত্রাদেব সপত্নীপুত্রাদেবপরিগ্রহো ভবিষ্যতি, এবঞ্চ স্বশুরাদেবপরিগ্রহাৎ  
স্বশ্রীাদেবতাবে স্বশুরাদীনামধিকার ইত্যপি চিত্ত্যৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

বন্ধুনামভাবইতি, বন্ধু স্মাতা পিতা চেতি । বৈয়র্থ্যাদিতি, নচ কন্যাব্যাবর্তকত্বমসৌতি বাচ্যং  
পূর্নলিখিত নানাবচনবিরোধাৎ, যদ্বা সূতপদসত্ত্বেইপি পুংলিঙ্গেনৈব কন্যয়া ব্যারত্তিঃ ঔরসপদেনাপি  
তৎসত্ত্বাৎ, যদি তত্র বিবক্ষা তদা সূতপদেইপি তুল্যং । সপত্নীপুত্রসম্বাবেইপীতি, সপত্নীপুত্রপদ-  
নাত্তিদেশিকপুত্রোপলক্ষণং তুল্যান্যায়াক্ত অন্যথা দত্তিমাধিসত্ত্বেইপি স্বশ্রীাদ্যধিকারাপাত্যাৎ, পৌত্র-  
স্যাভাবইতি, যদ্যপি পাঠিকক্রমাৎ দৌহিত্রাভাবএব পৌত্রাধিকারো ভবিতুমর্হিতি তথাপি অগ্নিহোত্রং  
জুহুয়াৎ যবাগুং পচতি ইতিবদার্থক্রমস্য বলবত্ত্বেন দৌহিত্রাৎ প্রাক্ পৌত্রাধিকারস্য যুক্তত্বাৎ পৌত্র-  
স্যাচ বাধকপুত্রত্বেন দৌহিত্রতো বলবত্ত্বাৎ আর্থক্রমস্য চ বলবত্ত্বেন তৎসুত ইত্যনেন ঔরসপুত্রাপত্যবৎ  
সপত্নীপুত্রাপত্যস্যাপ্যধিকারোচিত্যাৎ তৎসুতপদেন দ্বয়োরপ্যাপনয়াৎ ।

ঐচ্ছকৃতটীকা ।

স্বমতমুপসংহরতি অতঃপ্রথমমিতি । তেষাং জাতৃনাতৃপিতৃণাং । বন্ধুদত্তং মাতাপিতৃদত্তং । জাতুর-  
ভাবইতি । জাতুরভাবএব পিত্রোরধিকার্যাং তয়োরভাবে তত্রধিকারে প্রতিপাদিতে জাতৃভাবে তদধি-  
কারস্য দণ্ডাপূর্ণনায়সিদ্ধাদিতি ভাবঃ । ঔরসপদেনেতি । বিশেষণীভূতলিঙ্গপরিভ্যাগেন কন্যাপুত্রয়ো-  
র্ভয়োরেব প্রকৃতার্থাদিতি ভাবঃ । বিশেষণীভূতলিঙ্গপরিভ্যাগে হেতুমাং তয়োরিতি । তথাচ লিঙ্গস্য  
বিবক্ষণে পুত্রানন্তরকন্যাধিকারবিধিবিরোধঃ স্যাদিতি ভাবঃ । এতচ্চ দত্তিমাদেবপুংলক্ষণং । সপত্নী  
পুত্রসৌতি । তন্তুগিন্যা অপীতি বোধ্যং পুংস্তস্যাবিবক্ষিতত্বাৎ তস্য অপি স্বপুত্রদ্বারেণ তন্তুত্রাদিপুরুষ-  
ত্রয়পিগুদাত্বাদিতি । সপত্নীপুত্রস্যাতাবে দৌহিত্রস্যধিকারিতেত্যুক্তমেতৎ, দৌহিত্রস্যোপদিষ্টপ্রজা-  
ত্বেন স্বভোগ্যতর্হুপিগুদাত্বত্বেন চ প্রাগধিকারস্যেবোচিতত্বাৎ বন্ধাবিধবাহুহিত্বসত্ত্বেইপি প্রাদৌহিত্রা-  
ধিকারস্যোক্তত্বাৎ অত্রৈবোরসপুত্রকন্যায়োরিত্যবিশেষিতকন্যাপদাত্তদভাবে দৌহিত্রস্যধিকারইতি স্বোক্ত-  
বিরোধাত্ত । তন্মাৎ সপত্নীপুত্রবন্ধাবিধবাহুহিত্বাৎ প্রাগেব যুক্তো দৌহিত্রাধিকার ইতি বোধ্যং অতএব  
তৎসুতইত্যত্রাপি পাঠক্রমো ন গ্রাহ্যঃ পৌত্রস্য বন্ধ্যাহুহিত্বসপত্নীপুত্রদৌহিত্রেভ্যো হযৌতকধনে প্রাগ-  
ধিকারস্যোক্তত্বাৎ । নচ দৌহিত্রএববেত্তি এববাশকাত্যাৎ জঘন্যত্বাবগমাৎ বাচনিকএব সপত্নীপুত্রা-  
নস্তরং দৌহিত্রাধিকার ইতি বাচ্যং সূতপদস্য সপত্নীপুত্রপরতায়ামেবং স্যাৎ সৈব ত্বমিচ্ছা প্রমাণা-

ভাবাৎ । নস্বয়ং সপত্নীপুত্রসত্ত্বেপি ভগিনীপুত্রস্যাধিকারঃ স্যাদিতি চেৎ এতন্মধ্যে পিত্রাদ্ব্যাপাদানা-  
ভাবাৎ তৎসত্ত্বেপি তর্হি কিম স্যাৎ, অথ তত্ত্বপিতৃভ্রাতৃধিকারানন্তরং সংহিতায়াং লিখনাৎ ভেষামভাব-  
এবৈষামধিকার ইতি চেৎ তর্হি পুত্রাদানন্তরস্যাপি সূতরাৎ প্রাপ্তেরনর্থকমেবোরসাদ্ব্যাপাদানং তন্মা-  
দোরসাদিপদং পূর্বপূর্বাধিকারিমাত্রোপলক্ষণং ভেষামধিকারক্রমস্য বচনান্তরেনৈব প্রাপ্তে স্তাৎশ্চাসুদ্য  
ভেষামনন্তরং ভগিনীপুত্রাদীনামধিকারমাত্রবোধকং বৃহস্পতিবচনমিতি রহস্যং ॥ • ॥

৩৫। তদেবাং পুত্রাদীনং ভ্রাতৃভ্রাতৃপুত্র্যন্তানাপ্রাভাবে সৎস্বপি স্বশুর-  
ভ্রাতৃস্বশুরাদিষু সপিণ্ডেষু, ভগিনীপুত্রাদীনামধিকারিতা, অনন্যাগতে বচনাৎ,  
স্ত্রীণাং মাতৃভুল্যত্বপ্রতিপাদনেনামীষাং পুত্রভুল্যত্বজ্ঞাপনেন পিণ্ডদাতৃস্বসূচনস্য  
দায়ভাগপ্রকরণে ধনাধিকারজ্ঞাপনৈকপ্রয়োজনকত্বাৎ ।

৩৬। তত্র স্বস্রীমাদ্যা ইতিবচনাৎ ভগিনীসুতস্বতত্ত্বভাগিনেয়দেবরপুত্রভ্রাতৃ-  
স্বশুরপুত্রভ্রাতৃসুতজামাতৃদেবরাণাং পূর্বপূর্বস্যাভাবে পরপরস্যাধিকারে দেবর-  
সৈব সর্বশেষেধিকারাপত্তে স্মাহাজনবিরোধইতি বস্তুবলমালম্ব্য বচনং বর্ণ্যতে ।  
তত্র মনুনা ত্রয়াণামুদকং কার্যং ত্রিষু পিণ্ডঃ প্রবর্ততইতি (১) দায়ভাগপ্রকরণে  
কীর্তনাৎ যাজ্ঞবল্ক্যোনাপি পিণ্ডদোহং শহরশ্চযামিতি (২) পিণ্ডদানেনাধিকার-  
দর্শনাৎ পুত্রস্যাপি সাত্তিশয়পিণ্ডদানেন নরকত্রাণকারণতয়া মুখ্যতাবেনাধিকা-  
রাবগতে: মাতুলোভাগিনেয়স্য স্বস্রীয়োমাতুলস্য চ । স্বশুরস্য গুরোশ্চৈব সখ্য-  
স্মাতামহস্য চ । এতেষাং চৈব ভাৰ্য্যাভ্যঃ স্বসুস্মাতুঃ পিতৃস্তথা । শ্রাদ্ধদানন্ত  
কর্তব্যমিতি বেদবিদাং স্থিতিরिति বুদ্ধশাংতাপবচনাৎ ।

৩৭। অমীষাং পিণ্ডদত্বপ্রতিপাদনাৎ, অয়ং পিণ্ডদানবিশেষাদধিকারক্রমঃ ।  
তত্র প্রথমং দেবরঃ তৎপিণ্ডতত্ত্বতত্ত্বপিণ্ডতত্ত্বতত্ত্বদেয়পূর্বপুরুষত্রয়পিণ্ডদাতৃত্বাৎ সপিণ্ড-  
ত্বাচ্চ তদ্ধনেধিক্রিয়তে । তদভাবে ভ্রাতৃস্বশুরদেবরয়োঃ সূতঃ, তৎপিণ্ডতত্ত্বতত্ত্ব-  
পিণ্ডতত্ত্বতত্ত্বদেয়পূর্বপুরুষত্রয়পিণ্ডদাতৃত্বাৎ সপিণ্ডত্বাচ্চ পিতৃব্যস্ত্রীধনেধিকারী ।  
তদভাবে ত্রয়সপিণ্ডোপি ভগিনীপুত্রঃ, তৎপিণ্ডতৎপুত্রদেয়তৎপিত্রাদিপিণ্ডত্রয়-  
দানাৎ মাতৃস্বসূধনেধিকারী । তদভাবে স্বতত্ত্বভাগিনেয়ঃ, পুত্রাৎ তত্ত্বতত্ত্বতত্ত্ব-  
তৎস্থানপাতিনোরপি তথৈব বলাবলস্য ন্যায্যত্বাৎ তত্ত্বতত্ত্বদেয়পূর্বপুরুষত্রয়-  
পিণ্ডদানাৎ তৎপিণ্ডদানাৎ তত্ত্বতত্ত্বপিণ্ডদানাচ্চ মাতুলানীধনেধিকারী । তদ-  
ভাবে ভ্রাতৃসূতঃ তৎপিণ্ডপিণ্ডিতামহয়োস্তস্যাস্চ পিণ্ডদানাৎ পিতৃস্বসূধনেধিকারী ।  
তস্যাপ্যভাবে স্বশুরয়োঃ পিণ্ডদানাৎ জামাতা স্বশ্রুধনেধিকারীতি ।

৩৮। অয়ং ক্রমো গ্রাহঃ স্বস্রীমাদ্যা ইতি ভূ ন ক্রমার্থং কিন্তুধিকারিমাত্র-  
জ্ঞাপনার্থপরং ।



৩৯। যথাং পুনরেতেষামভাবে স্বশুরভাতৃশ্বশুরাদেঃ সপিগুনস্বর্যাকৃতো  
ধনাধিকারো বোদ্ধব্যঃ।

ত্রীনাথকৃতটীকা।

ত্রীনাথিকারমুপসংহরমাহ ভদেতেষামিত্যাদি, দৌহিত্রাশ্বশ্বালায়াং স্বশুরভাতৃশ্বশুরাদেঃগণনাং তেষু  
সংস্থিত্যুক্তং, নচ ভ্রাতাদিভর্তৃপর্যস্তানামপ্যগণনাং তেষুপি সংস্থিতি কথং নোক্তমিতি বাচ্যং পূর্বোক্ত-  
বচনেন অপ্রজাত্বমাত্রৈণৈব ভ্রাতাদিভর্তৃপর্যস্তানামধিকারবোধনাদিতি। অনন্যগতেরিত্যাদি, স্বস্ত্রীয়াদ্যা  
ইত্যাদিপদেন স্বশুরভাতৃশ্বশুরাদিপরিগ্রহাত্মিকং গতিমাশঙ্ক্য নিরাকরোতি ত্রীণামিত্যাদি। অমীষাং  
যদ্যপলক্ষকত্বং তদা পিণ্ডদত্তস্থচনমদৃঢ়ার্থং স্যাৎ তন্মায়ুক্তমিতি ভাবঃ। বস্তবলমিতি, উপকাররূপ-  
বস্তনঃ পদার্থস্য যদ্বলং তদভিপ্রোক্তোক্তার্থঃ। উক্তবস্তবলস্য ধনহরণপ্রয়োজকত্বে মানমাহ ত্রয়াণা-  
নিত্যাদি। অধিক্রিয়তে অধিকারী ক্রিয়তে ইত্যর্থঃ। অথ স্বস্ত্রীয়াস্য সূতদেয় পিত্রাদিপুরুষত্রয়পিণ্ড-  
দাতৃত্বাভর্তৃভাগিনেয়স্য, ভর্তৃদেয়শ্বশুরাদিপিণ্ডদাতৃত্বা তুল্যাত্যামপি কথং বাধ্যবাধকতাব ইত্যাহ  
পুত্রাদিত্যাদি, পুত্রদেয়পিণ্ডদাতৃত্বেন স্বস্ত্রীয়াস্য পুত্রস্থানপাতিত্বাং, তন্মভর্তৃভাগিনেয়স্যতু ভর্তৃদেয়পিণ্ড-  
দত্তেন ভর্তৃস্থানপাতইত্যর্থঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

ভর্তৃপর্যস্তাভাবে ইত্যাদিনোক্তমুপসংহরতি ভদেতেষামিতি, দৌহিত্রাশ্বশ্বালায়াং স্বশুরভাতৃশ্বশু-  
রাদেঃগণনাং তেষু সংস্থিত্যুক্তং। নচ ভ্রাতাদিভর্তৃপর্যস্তানামপ্যগণনাং তেষুপি সংস্থিতি কথং  
নোক্তমিতি বাচ্যং, পূর্বোক্তবচনেনচ অপ্রজাত্বমাত্রৈণৈব ভ্রাতাদিভর্তৃপর্যস্তানামধিকারাবগমাং। অনন্য-  
গতেরিত্যাহ স্বস্ত্রীয়াদ্যা ইত্যাদিপদেন স্বশুরভাতৃশ্বশুরাদিপরিগ্রহাত্মিকং গতিমাশঙ্ক্য নিরাকরোতি  
ত্রীণামিত্যাদি। বস্তবলমিতি, উপকাররূপবস্তনো যদ্বলং তদাভিপ্রোক্তোক্তার্থঃ। উক্তবস্তবলস্য ধন-  
হরণপ্রয়োজকত্বে মানমাহ ত্রয়াণামিতি। অধিক্রিয়তে অধিকারী ভবতি। অথ স্বস্ত্রীয়াস্য সূতদেয়  
পিত্রাদিপুরুষত্রয়পিণ্ডদাতৃত্বা, ভর্তৃভাগিনেয়স্য ভর্তৃদেয়শ্বশুরাদিপিণ্ডদাতৃত্বা তুল্যাত্যামপি কথং  
বাধ্যবাধকতাব ইত্যাহ পুত্রাদিত্যাদি, পুত্রদেয়পিণ্ডদাতৃত্বেন স্বস্ত্রীয়াস্য পুত্রস্থানপাতিত্বাং, তন্মভর্তৃ-  
ভাগিনেয়স্যতু ভর্তৃপিণ্ডদত্তেন ভর্তৃস্থানপাত ইত্যর্থঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

পিণ্ডদাতৃস্থচনস্যোতি, পিণ্ডোইজ প্রোতৈকোদ্ধিটাদিপিণ্ডঃ, দায়ভাগপ্রকরণে পিণ্ডদাতৃস্থচনস্য  
ধনাধিকারজ্ঞাপনকপ্রয়োজনকত্বাদিত্যর্থঃ। একপ্রয়োজনং মুখ্যপ্রয়োজনং। ভগিনীসুভেতাদি,  
মাতৃশ্বশুরধনে ভগিনীসুভস্য, মাতুলান্য ধনে ভর্তৃভাগিনেয়স্য, পিতৃব্যপত্নীধনে দেবরভাতৃশ্বশুরপুত্রয়োঃ,  
স্বস্ত্রীধনে জামাতুঃ, পূর্বজপত্ন্যা ধনে দেবরস্যোক্তার্থঃ। বস্তবলং ন্যায়রূপং, আলম্ব্য অধিকৃতোক্তার্থঃ।  
পিণ্ডদানেনাধিকারদর্শনাদিতি, অধিকারো ধনাধিকারঃ। ননু সপিগুনামপি পিণ্ডদানক্রমে কথং  
স্বস্ত্রীয়াদীনাং সপিগুণবাধকত্বমিত্যতাহ পুত্রসাপীতি, পুত্রসৌবেত্যর্থঃ। তথাচ ভগিনীপুত্রাদেঃ পুত্র-  
দ্বাভিদেশাভ্য সপিগুণপেক্ষয়া সাতিশয়পিণ্ডদাতৃত্বং, মুখ্যভাবেনাধিকারাবগতেরিত্যাহিকারঃ পিণ্ড-  
দানস্য, নস্বাং সপিগুনামধিকারবোধকসত্ত্বে তৎপিণ্ডদানস্য মুখ্যতাবঃ স্যাত্তদেব কিমিত্যত স্তেষাং  
পিণ্ডদাতৃত্ববোধকমাহ মাতুলো ভাগিনেয়স্যোতি, অতএব এতেষাংকৈব ভাৰ্য্যভ্য ইত্যনেন মাতুলভাৰ্য্যায়া

মাতুলান্যাঃ, স্বশুরভাৰ্য্যায়াঃ স্বশ্রুঃ, স্বশ্রুমাভুঃ পিতৃস্তথা ইত্যেনে মাতৃস্বপিতৃস্বশ্রুঃ, পিণ্ডদাতৃ-  
লাভঃ। নচাত্র পিতৃব্যপত্নীপুৰুষজপদ্ব্যোঃ পিণ্ডদানান্নাভ্যেতি বাচ্যং এতস্য বচনস্যোপলক্ষণপৰেত্বেন  
পুত্রভাতিদেশধনাধিকারাত্ম্যমেব ভস্যালাভাৎ। পিণ্ডদানবিশেষাদিতি। পিণ্ডদানে ধন্যুপকারাধিক্যা-  
দিভ্যর্থঃ। তত্রোপকারাধিক্যং দেবরস্য দৰ্শয়তি তত্র প্রথমমিতি। তৰ্ভুদেয়েতি, তত্র দেয়ং যটম্ম  
তাহুপুরুষজয়েত্যর্থঃ। তথাচ পিণ্ডদানে স্বতৰ্ভুপকারকত্বাহুপকারাধিক্যং, এবমুত্তরজাপি বোধ্যং  
তথা পিত্রাদিত্রয়েতি, তত্রয়স্য ভৎপুত্রমাতামহাদিত্রয়ত্বাৎ। নমু স্বভগিনীপুত্রানন্তরমেব তৰ্ভুভাগি-  
নেয়ম্যাধিকারে কিং নিয়ামকমিত্যাহ পুত্রাৎ তৰ্ভুরিতি, ধনাধিকারেহি পুত্রবাধ্যো তৰ্ভা হুৰ্ললঃ,  
তথা বলবৎপুত্রদেয়পিণ্ডদাতৃত্বা তৎস্থানীয়ান্তগিনীপুত্রাৎ হুৰ্ললতৰ্ভুদেয়পিণ্ডদাতৃত্বা তৎস্থানীয়স্য  
তৰ্ভুভাগিনেয়স্য হুৰ্ললত্বা ন্যায্যত্বাদিত্যর্থঃ। তৰ্ভুদেয়েতি, তৰ্ভুপিত্রাদিত্রয়স্য তদীয়মাতামহাদি-  
ত্রয়ত্বাৎ তন্তৰ্ভুপিণ্ডদানান্তেতি, স্বশ্রীয়ো মাতুলস্যাচেত্বাক্তত্বাৎ। সপিণ্ডানন্তৰ্য্যাক্তইতি, অনন্তরঃ  
সপিণ্ডাদ্যন্তস্য ভস্য ধনং ভবেদিতি ভাবঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা।

তৰ্ভুপৰ্য্যাবধাভাবে ইত্যাদিনোক্তমুপসংহরতি ভদেবামিতি। দৌহিত্রান্তশৃঙ্খলায়াং স্বশুরভাতৃস্বশুরা-  
দেবগণনাং তেষু সংস্রু ইত্যুক্তং। বস্তবলমিতি। উপকারকত্বরূপং বস্তবলমিত্যর্থঃ। উক্তবস্তবলস্য  
ধনহরণপ্রয়োজকত্বে মানমাহ ত্রয়ামিতি। অধিক্রিয়তে অধিকারী ভবতি। নমু স্বশ্রীয়ঃ পিত্রা-  
দিত্রয়পিণ্ডদাতা তৰ্ভুভাগিনেয়শ্চ স্বশুরাদিত্রয়পিণ্ডদাতা তথাচ তুল্যপিণ্ডদাতৃত্বে কথং তৰ্ভুভাগিনে-  
য়স্য স্বশ্রীয়বাধ্যতা ইত্যভ্যাহ, পুত্রাদিতি। পুত্রভাতিদেশেন পুত্রদেয়পিণ্ডত্বদাতৃত্বেন চ স্বশ্রীয়স্য  
পুত্রস্থানপাতিতা, তৰ্ভুদেয়পিণ্ডত্বদাতৃত্বেন তৰ্ভুভাগিনেয়স্য তৰ্ভুস্থানপাতিতেত্যর্থঃ। তথাচ ন্যায-  
বলেনৈব তৰ্ভুভাগিনেয়স্য স্বশ্রীয়বাধ্যতেতি ভাবঃ ॥ ০ ॥

৪০। নচ সপিণ্ডাভাবে সতীদং বচনমিতি বাচ্যং অস্যামধিকারিশৃঙ্খলায়াং  
দেবরদেবরস্তুতয়োঃ ভাতৃস্বশুরস্তুতস্য চাধিকারজ্ঞাপনাং আসন্নতরশ্বশুরাদেঃ  
পরিত্যাগাৎ।

৪১। অতোবচনার্থাপরিজ্ঞানকৃতো ব্যবহারঃ প্রমাণপরতন্ত্রৈরতন্ত্রীকৰ্তব্যঃ।

৪২। ইত্যতিগহননুত্তমপ্রজঃস্বীধনং।

ঐনাথকৃতটীকা।

প্রমাণপরতন্ত্রৈরিতি, প্রমাণাধীনঃ পণ্ডিতৈরিতি। তন্ত্রং প্রয়োজকং প্রমাণমিতি যাবৎ।  
অপ্রমাণীকৰ্তব্যইতি।

রামভট্টকৃতটীকা ।

প্রমাণপরতন্ত্রঃ প্রমাণাধীনঃ । অন্তত্বমপ্রয়োজকং অপ্রমাণমিতি যাবৎ । অত্রৈদং চিন্ত্যং, যদ্ব্যপকারাতিশয়াদাদৌ দেবরস্যাধিকারঃ স্তদা তদনন্তরং ভ্রাতৃশ্বশুরৈস্যেবাধিকারঃ স্যাৎ, বচনবলক্ষেত্রে-  
দধিকারনিরূপিতঃ স্তদা বাচনিকক্রমামুরোধক্ষেপে দেবরাধিকারঃ স্যাৎ, নচোক্তবচনোপাত্তানামধিকারো  
বাচনিক স্তেযামুপাদানেনানুজ্ঞাতৃশ্বশুরাদীনামধিকারবাধাৎ ক্রমস্তূপকারভারতম্যাদিতি বাচ্যং, এভে-  
যামুপাদানস্যান্যনিষেকস্তে, সপত্নীকন্যাভ্যামুপাদানমপ্যনধিকারে মহাজনাচারবিরোধাৎ । তন্মাদ-  
যোগব্যবচ্ছেদকমেবেদং বচনং নান্যযোগব্যবচ্ছেদকং, এতেন পুত্রাদিভ্যাতিদেশোহপি প্রত্যুক্তঃ,  
ভস্যাপ্যন্যযোগব্যবচ্ছেদকত্বাভাবাৎ, অন্যথা সপত্নীদৌহিত্রপৌত্রাদীনামপ্যধিকারাপত্তেঃ কিঞ্চ পূর্বজ-  
পত্নীচেতি চকারঃ কথমুপকারাতিশয়াযোগাৎ ভ্রাতৃবন্ধাদিকং সমুচ্চিনুয়াদিতি, তন্মাদেবরানন্তরং ভ্রাতৃ-  
শ্বশুরাদেবরধিকারইতি যুক্তমুৎপশ্যামহিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ॥

নচ সপিণ্ডাভাবইতি, ইদং স্বজীয়াদ্যাধিকারবোধকং বচনমিত্যর্থঃ । অতো বচনার্থেতি, স্বশুরাদ্যা-  
ভাবএব দেবরাদীনামধিকারং যে ব্যবহরন্তি তৈ স্মাতৃশ্বসেভ্যাদিবচনং ন জাতং তথাপি তদর্থো  
ন জাতইত্যন্তঃ প্রমাণপরতন্ত্ররস্মাভিরসমুপদিষ্টত্বং তদীয়ো ব্যবহারো ইত্বীকরণীয়ো ইপ্রমাণীকর-  
ণীয়ইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

॥ • ॥

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ • ॥

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

বচনার্থাপরিজ্ঞানেতি । উক্তমমুখ্যজ্ঞবল্যবচনয়ো স্তাৎপর্য্যার্থাপরিজ্ঞানকৃত ইত্যর্থঃ । ব্যবহারঃ  
স্বজীয়াদ্যইতি পাঠক্রমেণাধিকারব্যবহারঃ । প্রমাণপরতন্ত্রঃ প্রমাণৈকসাপেক্ষঃ । অন্তত্বং অপ্র-  
য়োজকং অপ্রমাণমিতি যাবৎ । অত্রায়ং জ্ঞীধনাধিকারক্রমনির্ণয়ঃ । তত্র কন্যাধনে প্রথমং সোদর-  
ভ্রাতৃস্তদভাবে মাতৃ স্তদভাবে পিতৃরধিকারঃ বরদভাতিরিক্তবান্দতাদধনেষেবং, বরদত্বধনে তু বরস্যাধি-  
কারইতি । উচ্যয়া যৌতকধনে প্রথমং কুমারী, তদভাবে বাগদতাইধিকারিণী, এতয়োরভাবে উচ্যয়োঃ  
পুত্রবতীসম্ভাবিতপুত্রয়োঃপদধিকারঃ । একস্যা অভাবেইপরায়াঃ, এতয়োরভাবে বন্ধ্যাবিধবয়োস্ত্রী-  
ধিকারঃ, একাভাবে চাপরায়াঃ, ততঃ পুত্রদৌহিত্রপৌত্রপ্রপৌত্রসপত্নীপুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাণাং ক্রমেণা-  
ধিকারঃ গ্রন্থকৃত্যে তু সপত্নীপুত্রানন্তরং দৌহিত্রস্যাধিকারইতি বিশেষঃ । ততো ব্রাহ্মাদিবিবাহ-  
পঞ্চকসময়লক্ষ্যৌতকধনে ভর্তা, ভ্রাতা মাতা পিতা চেতি ক্রমঃ, আশ্বরাতিবিবাহত্রয়সময়লক্ষ্যৌতক-  
ধনে মাতা পিতা ভ্রাতা ভর্তা চেতি ক্রমঃ, ততো দেবরঃ, ততোদেবরপুত্রভ্রাতৃশ্বশুরপুত্রৌ, ততো-  
ভগিনীপুত্রঃ, ততোভর্তৃভাগিনেয়ঃ, ততোভ্রাতৃপুত্রঃ, ততোজামাতা, ততঃ শ্বশুরঃ, ততোভ্রাতৃশ্বশুরঃ,  
ততঃঅনন্তর্য্যক্রমেণ সপিণ্ডাঃ, ততঃ সকুল্যাঃ, ততঃ সমানোদকা ইতি । যৌতকাতিরিক্তেহপি পিতৃ-  
দত্তে প্রথমং কুমারী, ততঃ পুত্রঃ, ততঃ পুত্রবতীসম্ভাবিতপুত্রে, ততঃ পৌত্রদৌহিত্রপ্রপৌত্রসপত্নীপুত্র-



পৌত্রপৌত্রাঃ, ততো বক্ষা বিধবা চ যুগপদধিকারিণৌ, ততোত্রাকাদিক্রমেণৈব পূৰ্ববৎ ক্রমঃ । পিতৃদত্তভিত্তিরিক্তে অযোভকধনে তু পুত্রকুমার্যো যুগপদধিকারঃ, তয়োৱভাবে পুত্রবতীসম্ভাবিতপুত্র-  
য়োঃ, ততঃ পৌত্রদৌহিত্রপ্রপৌত্রসপত্নীপুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাঃ ক্রমেণাধিকারিণঃ, ততো বক্ষা বিধবা চ  
যুগপদধিকারিণৌ ততঃ পূৰ্ববৎ ত্রাকাদিক্রম ইতি ॥ ০ ॥

পঞ্চমঃ অধ্যায়ঃ ।

১। সম্প্রতি বিভাগানধিকারিণঃ কথ্যন্তে তৎপর্য্যদাসেনাধিকারিজ্ঞাপনার্থং ।  
তত্রাপস্তুমঃ । সৰ্ব্বৈ হি ধৰ্ম্মযুক্তা ভাগিনো দ্রব্যমহন্তি যন্তুধৰ্ম্মেণ দ্রব্যানি প্রতি-  
পাদয়তি জ্যেষ্ঠোইপি তমভাগং কুৰ্বীতেতি ।

২। ইদং বালেনাকুলীকৃত্য পঠিতং যন্তু ধৰ্ম্মেণ দ্রব্যানি প্রতিপাদয়তি জ্যেষ্ঠ-  
স্তং পিতৃসমভাগং কুৰ্বীতেতি তদনাকরং ।

৩। তথা অপপাত্ৰিতস্য রিক্তপিণ্ডোদকানি নিবর্তন্তে । অপপাত্ৰিতো ভিন্নো-  
দকীকৃতঃ ।

৪। তথা ব্রহ্মপতিঃ । সৰ্বণাজোপ্যগুণবান্নাইঃ স্যাৎ পৈতৃকে ধনে । তৎ-  
পিণ্ডদাঃ শ্রোত্রিয়া যে তেষাং তদভিধীয়তে । উত্তমর্ণাধমর্ণেভ্যঃ পিতরং ত্রায়তে  
সুতঃ । অতস্তদ্বিপরীতেন নাস্তি তেন প্রয়োজনং । তয়া গবা কিং ক্রিয়তে যান  
ধেনুর্ন গতিণী । কোইর্থঃ পুত্রের জাতেন যো ন বিদ্বান্ ন ধার্ম্মিকঃ । শাস্ত্রশৌ-  
র্যার্থরহিতস্তপোবিজ্ঞানবজ্জিতঃ । আচারহীনঃ পুত্রস্ত মূত্রোচ্চারসমস্ত সঃ ।

৫। আপস্তুম্যায়মর্থঃ পিত্রাদেৱৌর্দ্ধদেহিকস্য কৰ্ম্মণোইসংস্কৃতঃ সুতঃ শ্রেষ্ঠো  
নাপরো বেদপারগইতি ।

৬। পুন্নামোনরকাৎ যস্মাৎ ত্রায়তে পিতরং সুতঃ(১) । ইত্যাদিবচনেন  
পুত্রকর্তৃকতয়া মহাফলশ্রুতে স্তুতকৰ্ম্মবেতনং ধনসমৃদ্ধিত্বং অতস্তদকুৰ্ব্বতঃ কুতো  
বেতনং । অতএবাহ মনুঃ । সৰ্ব্বএব বিকৰ্ম্মস্থা নাইস্তি ভাতরো ধনং(২) ।

৭। তথা অনংশৌ ক্লীবপতিতো জাত্যন্ধবধিরো তথা । উন্নতজড়মূকাশ্চ  
যে চ কেচিন্নিরিন্দ্রিয়াঃ(৩) ।

ত্ৰিনাথকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমারভমান্নাহ সম্প্রতিভ্যাং । অথ দায়ভাগো নিরূপণীয়ইতি প্রতিজ্ঞায়াং ভাগানধি-  
কারিনিরূপণমপ্রস্তুতমিত্যত্রাহ তৎপর্য্যদাসেনেভ্যাং । অভএব পর্য্যদস্তেতরপ্রতিপাদকং মানমাহ

(১) মনু ২।১৩৮ । বিষ্ণু ১৫।৪৩ ।

(২) মনু ২।২১৪ ।

(৩) মনু ২।১৩১ ।

সর্কেহীত্যাदि। বালেনেতি, বালকেন নিবন্ধবিশেষণ, আকুলীকৃত্যপঠিত্বাচ্ছালত্বং যুক্তমেবেতি  
 জ্ঞলং। তিমোদকীকৃতইতি, যেন সহ পাতিভ্যাদিনা একমুদকং ন পীয়তে ব্যবহারানর্হইতি যাবৎ।  
 উত্তমর্গাধমর্গেভ্যইতি, পিতৃদেবর্ষিঋণদ্বাং তে উত্তমর্গাঃ, পুরুষোঃ ধমর্গঃ, উত্তমর্গাধমর্গভেভ্যঃ পিতরং  
 যজ্ঞায়তে ইতি বাক্যার্থঃ। বহুবচনস্ত দেবপিতৃঋষিভেদাৎ তথাচ তদ্বৎত্বাৎ ভাবস্যাপি বহুত্বাদিতি  
 ধ্যেয়ং।

রামভট্টকৃতটীকা।

অথ দায়ভাগো নিরূপণীয়ইতি প্রতিজ্ঞায়ামনধিকারিনিরূপণমপ্রস্তুতমভ্যাহ তৎপর্য্যুদাসেনেতি।  
 বালেন বালকনাম। নিবন্ধবিশেষণ, আকুলীকৃত্যপঠিত্বাৎ বালত্বং যুক্তমেবেতি জ্ঞলং। তিমোদকী-  
 কৃতইতি, যেন সহ পাতিভ্যাদিনা একমুদকং ন পীয়তে ব্যবহারানর্হইতি যাবৎ, উত্তমর্গাধমর্গেভ্যইতি  
 ধর্ম্মপরো নির্দেশঃ, উত্তমর্গাধমর্গভাবোহি ঋণশোধনানিবর্ত্ততে। বহুবচনস্ত প্রজয়া পিতৃভ্যইতি ঋণভৌ  
 বহুবচনাৎ, পিতৃপদং প্রাপ্তপিতৃলোকপরং তথাচ তদ্বৎত্বাৎ তদ্রূপস্যাপি বহুত্বাদিতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

প্রতিপাদয়তি, বৈশ্যাদিত্যো দদাতি। তিমোদকীকৃতইতি, সর্কে জীতিভি দৌর্জন্যাৎ পিণ্ডো-  
 দকবহির্ভূতীকৃতইত্যর্থঃ। অশুণবান্ শুণবিরোধিধর্ম্মবান্ শ্রাদ্ধকরণবৈমুখ্যাদিদোষবানিত্যর্থঃ। তৎ-  
 পিণ্ডদাঃ ধনিপিণ্ডদাঃ। শ্রোত্রিয়াঃ সদ্ধৃতাঃ। জন্মনা ব্রাহ্মণো জ্ঞেয়ঃ সংস্কারাৎ দ্বিজ উচ্যতে।  
 বিদ্যয়া যাতি বিপ্রত্বং ত্রিভিঃ শ্রোত্রিয়উচ্যতে ইতিতু ন সর্ব্ববর্ণসাধারণং। উত্তমর্গাধমর্গেভ্যইতি,  
 তারপ্রধাননির্দেশাৎ উত্তমর্গাধমর্গভেভ্যইত্যর্থঃ, তথাচোত্তমর্গাঃ দেবপিতৃমনুষ্যাঃ, অধমর্গাঃ পিতা,  
 তথা ভেভ্যইত্যর্থঃ। ঋণবাহুলাদ্বহুবচনং। অসংস্কৃতোঃ হনুপনীতঃ, বেদপারগোঃ পীত্যাঃ। ক্লীব-  
 পতিভাবিত্যাদীনামপি ধনমহঁস্তীত্বাদ্রাশ্বয়ঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অর্থান্তরত্বশ্চামপনয়তি, তৎপর্য্যুদাসেনেতি। তিমোদকীকৃতঃ, পাতিভ্যাদি দোষেণ কৃতদাসীঘট-  
 মপাৎপূর্ণং নিনয়েযুঃ সবাঙ্কবা ইতি রাজবলেক্যাক্তঘটাবর্জনইত্যর্থঃ। উত্তমর্গাধমর্গেভ্যইতি, উত্তমা-  
 ধমে ঋণে যেযাৎ দেবাদিমনুষ্যাণাং ভেভ্যইত্যর্থঃ। পিত্রাদেৱিতি, কর্ম্মণঃ পারগোঃ হসংস্কৃতো  
 হনুপনীতোহপি শ্রেষ্ঠো ন তদপারগোহপি পরঃ শ্রেষ্ঠইত্যর্থঃ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

অথ বিভাগানধিকারিণঃ। ননু দায়ভাগনিরূপণস্য প্রতিজ্ঞাতত্বাৎ কিমিতি দায়ানধিকারিণঃ কথ্যন্তে  
 ইত্যভ্যাহ তৎপর্য্যুদাসেনেতি, তথাচ প্রতিযোগিজ্ঞানায় তৎকথনমিতি ভাবঃ। উত্তমর্গাধমর্গেভ্য-  
 ইতি, উত্তমা দেবাদয়ঃ অধমা নরাঃ তয়ো ঋণেভ্যইত্যর্থঃ। অনংশাবিতি, এতানি বিভাগাৎ প্রাক্  
 প্রতিবন্ধকানি, বিভাগোত্তরক্লীবদাদৌ নক্ষতিঃ, পাতিভ্যেতু বিভাগাৎ পরমপি প্রাচীনং স্বত্বং নশ্যতি,  
 পতিভে পিতরি বিভাগস্যোক্তত্বাৎ পাতিভ্যস্য স্বত্বনাশকত্বাৎ। পতিভে ক্রীতেতু স্বত্বং ভগ্য ভবত্যেব  
 অপতিভেত্বংপন্নস্বত্বম্যেব তেন নাশাৎ অতএব পতিভপ্রতিগ্রহনিষেধউচ্যতে।

অথ দায়ভাগোনিরূপণীয়ইতি প্রতিজ্ঞায়াং অনধিকারিনিরূপণং অপ্রস্তুতমত আহ তৎপর্যাদাসেনেতি । তথাচ তদ্বিমাধিকারিকতয়া দায়ভাগনিরূপণে তদপি প্রকৃতমেবেতি ভাবঃ । জ্যেষ্ঠোঃপীতি । প্রতি-  
পাদয়তীত্যনেনাশ্রয়ঃ । বালেন ভগ্নান্না নিবন্ধকারেণেত্যর্থঃ । ভিন্নোদকীকৃতইতি । পাতিভ্যাতিদোষেণ  
যেন সইহকমুদকং ন পীয়তে ব্যবহারানহ ইতি বাবৎ । উত্তমর্ণাধমর্ণেভ্যইতি । ধর্মপরোঃয়ং নির্দেশঃ ।  
উত্তমানাং দেবর্ষিপিভূতাং অধমানাং কীটাদীনাং ঋণং অবশ্যাপাকরণীয়ত্বেন ঋণভূত্যাং তেভ্যইত্যর্থঃ ।  
বহু বচনস্ত ব্যক্তিভেদাৎ । অসংস্কৃতোঃমুপনীতঃ । মুহাফলশ্রুতেরিতানন্তরং মহানিষ্ঠনিবারণশ্রুতে-  
শ্চেভ্যপি বোধ্যং তেনোক্তপুমাননরকভাগস্য সর্বপুত্রকর্তৃকত্বাভাবেপি ন ক্ষতিঃ । বিকর্মাহাঃ তুষ্ক-  
দেহিকস্য কর্মণোবিরোধীনি যানি কর্ম্মাণি অগম্যাগমনাদীনি তৎকারিণ ইত্যর্থঃ । জাতিপদমিতি ।  
জন্মার্থকং জাতিপদং, তেন জন্মান্তরজন্মবধিরাবিত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

৮। ক্লীবশ্চ কাত্যায়নেন দর্শিতঃ । ন মুত্রং ফেনিলং যস্য বিষ্ঠা চাপ্সু নিম-  
জ্জতি । মেট্রশোন্মাদশুক্ৰাত্যাং হীনঃ ক্লীবঃ স উচ্যতে ।

৯। জাতিপদমন্ধবধিরাভ্যাং সম্বধ্যতে । বর্ণানুষ্ঠারকো মুকঃ । বেদগ্রহণা-  
সমর্থো জড়ঃ ।

১০। তদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । পতিতস্তৎসুতঃ ক্লীবঃ পঙ্গুরুশ্মত্তকো জড়ঃ । অন্ধো  
ইচিকিৎসারোগার্থে ভর্তব্যাস্তে নিরংশকাঃ (১) । পত্যাং ন গচ্ছতীতি পঙ্গুঃ ।

১১। নিরংশকস্তেপি পতিততৎসুতব্যতিরিক্তা ভর্তব্যঃ । তদাহ দেবলঃ ।  
যুতে পিতরি ন ক্লীবকুষ্ঠ্যুশ্মত্তজড়াস্বকাঃ । পতিতঃ পতিতাপত্যং লিঙ্গী দায়াং-  
শভাগিনঃ । তেষাং পতিতবর্জ্জ্যেভ্যো ভক্তবস্ত্রং প্রদীয়তে । তৎসুতাঃ পিতৃদা-  
য়াংশং লভেবন্ দোষবর্জ্জিতাঃ । লিঙ্গী প্রব্রজিতাদিঃ ।

১২। পতিতপদেন তৎসুতস্যাপ্যপাদানং পতিতোৎপন্নত্বেন পতিতত্বাৎ ।  
তদাহ বৌধায়নঃ । অতীতব্যবহারান্ গ্রাসাচ্ছাদনৈর্বিভূয়ঃ, অন্ধজড়ক্লীববাসনি-  
ব্যাধিতাদীংশ্চাকর্ষণঃ পতিততজ্জাতবর্জ্জং ।

১৩। তত্র নারদঃ । পিতৃষিট্ পতিতঃ পশ্ণো যশ্চ স্যাদৌপপাতিকঃ । ঔরসা  
অপি নৈতেহংশং লভেবন্ ক্ষেত্রজাঃ কুতঃ (২) ।

১৪। আহ কাত্যায়নঃ । অক্রমোঢ়ানুতশ্চৈব সগোত্রাদ্যন্ত জায়তে । প্রত্ন-  
জ্যাবসিতশ্চৈব ন রিক্থং তেষু চাহতি ।

জাতিপদং জন্মপরং । পতিত ইত্যাদি, যদ্যপি পতিতপুত্রস্যপি পতিতত্বং, তথাপি তস্য পুত্ৰ-  
গতিধানং ভদিতরেষাং পঙ্গুপুত্রাদীনামংশিভূজাপনার্থমিতি ধ্যেয়ং ।



রামভট্টকৃতটীকা ।

জাতিপদং জন্মপদং । পতিভাইভাদি, যদ্যপি পতিতপুত্রস্যপি পতিতত্বং, তথাপি তস্য পৃথ-  
গতিধানং তদিতরেষাং পক্ষপুত্রাদীনামংশিভুক্তাপনার্থমিতি ধ্যেয়ং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

উপপাতিকইতি, উপপাতকং বেশ্যাগমনাদি গর্হিতং কৰ্ম তচ্ছীল ইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

জাতিপদমিতি, তচ্চ জন্মার্থং তেন জন্মাক্রবধিরাবিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

জাতিপদমিতি, জাতিজন্ময়োঃপীতি ক্রমস্য দৃষ্টত্বাৎ । যথাসম্ভবমৌরসক্ষেত্রজাবিতি, এতেন ক্লীবস্য  
দারসম্বন্ধে হেতুঃ স্মৃতিঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

তৎস্মৃত ইতি । পাতিত্যানন্তরমুৎপাদিতস্মৃত ইত্যর্থঃ । যদ্যপি পতিতপুত্রস্যপি পতিতত্বমেব তথাপি  
তস্য পৃথগুপাদানং তদিতরেষাং ক্লীবাদিপুত্রাণামংশিভুক্তাপনার্থমিতি । নচ পাতিত্যানন্তরোৎপন্নস্য  
পতিতত্বেনৈব প্রাপ্তেঃ তৎস্মৃতইতি প্রাপ্তোৎপন্নপতিতপুত্রসংগ্রহার্থমিত্যেব কিম স্যাদিতি বাচ্যং ক্লীবা-  
দিপুত্রাণামিব তস্যপি নির্দোষত্বাৎ বিভাগার্থতয়া । ন্যায়াত্মাৎ তন্নিষেধস্য বাচনিকত্বে চাচ্ছট্যর্থকম্প-  
নাগোরবাপত্তেঃ । অচিকিৎস্যরোগার্ভইতিশ্রুতেনৈব বিভাগানন্তরং ঔষধাদিনা রোগনিবৃত্তি স্তদা  
তস্যাপ্যংশিভূমেবেতি প্রতিপত্তব্যং ॥ ০ ॥

১৫ । হীনবর্ণস্ত্রীপরিণয়নানন্তরং উত্তমবর্ণস্ত্রীপরিণয়নে দ্বয়োৰপ্যক্রমোঢ়াস্বং  
তয়োঃ সগোত্রাৎ নিযুক্তাত্মপন্নঃ ক্ষেত্রজঃ পুত্রো নাইতি ধনং অক্রমোঢ়ায়ামপি  
সবর্ণেন পরিণেত্রা উৎপাদিতঃ পুত্রো ধনাধিকারী ক্রমোঢ়ায়ামসবর্ণজাতোহপি ।

১৬ । তদাহ কাত্যায়নঃ । অক্রমোঢ়াস্মৃতস্তস্মৈ সর্বগচ্চ যদা পিতৃঃ । অস-  
বর্ণপ্রস্মৃতস্তচ্চ ক্রমোঢ়ায়াঞ্চ যো ভবেৎ । প্রতিলোমপ্রস্মৃতোযস্তস্যোঃ পুত্রো ন রিক্খ-  
তাক্ । গ্রামাচ্ছাদনমাত্রং তু দেয়ং যদ্বন্ধুভিস্মিতং । বন্ধুনাংপ্যভাবে তু পিত্র্যং  
দ্রব্যং তদাপ্যুয়াৎ । স্বপিত্র্যং তদনং প্রাপ্তং দাপনীয়া ন বাক্ষবাঃ ।

১৭ । অস্তি চ ক্লীবাদীনাং দারপরিগ্রহঃ । যদ্যর্থিতা তু দারৈঃ স্যাৎ ক্লীবা-  
দীনাং কথঞ্চন । তেষামুৎপন্নতন্তুনাংপত্যং দায়মহতি (১) । তন্তুরপত্যং ।

১৮ । ন চাপুংস্ত্র্যং ক্লীবস্য জননাসামর্থ্যাৎ অধ্যয়নাতাবাৎ মুকাদেৰুপনয়না-  
ভাবেন পতিতত্বাৎ কথং দারসম্বন্ধইতি বাচ্যং, ক্লীবস্য পত্ন্যামন্যোন পুত্রোৎপাদ-  
সম্ভবাৎ উপনয়নানর্হস্যানুপনীতত্বে শূদ্রবদপতিতত্বাৎ ।

১৯। তেনৈতেষাং যথাসম্ভবমৌরসক্ষেত্রজাঃ ক্লীবদ্বাদিশূন্যাঃ স্বপিতৃনুসারেণ  
ভাগহারিণঃ। হুহিতরশ্চ পরিগয়নং যাবদ্বর্ভব্যঃ অপুত্রাশ্চ স্ত্রিয়ৌ যাবজ্জীবং।  
যদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ। ঔরসক্ষেত্রজাস্থেবাং নির্দোষা ভাগহারিণঃ। সূতাক্ষৈচবাং  
প্রভর্ভব্য। যাবন্ন ভর্ভৃদাংকৃতঃ। অপুত্রা যোষিতক্ষৈচবাং ভর্ভব্যঃ সাধুরন্তয়ঃ।  
নির্বাস্য। ব্যাতিচারিণ্যঃ প্রতিকূলান্তথৈব চ(১)।

ঐনাথকৃতটীকা।

সগোত্রান্নিযুক্তাছুৎপন্নইতি অত্রাপ্যর্থো বোধ্যঃ এতদ্বিপরীতজাতস্য দণ্ডাপুণ্যাদেবানধিকার-  
সিদ্ধেঃ। অসবর্ণপ্রসূতইতি, উত্তমেন হীনবর্ণায়াং জাতইতি শেষঃ। অন্যথাস্থে হাহ প্রতিলোমে-  
তাদি, অধমেনোৎকৃষ্টবর্ণত্রিয়ায়ুৎপন্নইত্যর্থঃ। যদি প্রতিলোমজাতানাং পিতৃধনং বন্ধুনামপিত্রা-  
মপি বন্ধুভিঃ প্রাপ্তং ন দাপনীয়া ত্তেভা আকৃষ্য অন্যস্মৈ তদ্ধনং ন দেয়মিতি তাৎপর্যং। তদেবং  
ক্ষেত্রজস্যাপি ধনাধিকারে ক্লীবাদীনামপি ক্ষেত্রজঃ প্রাপ্তুধনাধিকারীত্যাশয়েনাহ অস্তিচেত্যাদি।  
শেষং সুগমং।

রামভদ্রকৃতটীকা।

সগোত্রান্নিযোগোৎপন্নইতি, অত্রাপির্কোধ্যঃ এতদ্বিপরীতজাতস্য দণ্ডাপুণ্যাদেবানধিকারসিদ্ধেঃ।  
অসবর্ণপ্রসূতইতি উত্তমেন হীনবর্ণায়ামিতি শেষঃ। অন্যথাস্থে হাহ প্রতিলোমেতাদি, যদি প্রতি-  
লোমজাতানাং পিতৃধনং বন্ধুনামপিত্র্যমপি বন্ধুভিঃ প্রাপ্তং তে ন দাপনীয়াঃ তেভা আকৃষ্য প্রতি-  
লোমজাতায় ন দেয়মিতি যাবৎ। তদেবং ক্ষেত্রজস্যাপি ধনাধিকারে ক্লীবাদীনাং ক্ষেত্রজঃ প্রাপ্তু-  
গণবানধিকারীত্যাশয়েনাহ অস্তিচেতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

স্বপিত্র্যং তদ্ধনমিতি, বন্ধু-প্রাপ্তং তদ্ধনং প্রতিলোমপ্রসূতায় পুত্রায় তে বান্ধবা ন দাপনীয়া  
বিভাজনীয়া ইত্যর্থঃ কিন্তু বান্ধবানামেতদ্ধনং, প্রতিলোমপ্রসূতপুত্রস্ত তদগ্রাসাচ্ছাদনাদিতি ভর্ভব্য-  
ইত্যর্থঃ, বন্ধুনামপ্যভাবে তু পিত্র্যং দ্রব্যং তদাপুয়াদিভূক্তত্বাৎ। নমু ক্লীবাদীনাং দারপরিগ্রহএব  
নাস্তি অন্তঃ ক্ষেত্রজপুত্রোহপি নাস্তি তৎসূতাঃ পিতৃদায়াংশমিত্যভাহ অস্তিচেতি। উৎপন্নভূ-  
নামিত্যত্র বহুব্রীহিঃ। প্রতিকূলাঃ স্বপতিকুলনিব্দনশীলাঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

আপুয়াং প্রতিলোমপ্রসূতপুত্রইত্যর্থঃ। স্বপিত্র্যমিতি যদা বন্ধুভিঃ স্বপিত্র্যমেব ধনং প্রাপ্তং ন  
তৎপিতৃধনং তদা তদগ্রাসাচ্ছাদনং রাজা বান্ধবা ন দাপনীয়া অনুশাসনীয়বন্ধুভ্য আকৃষ্য ন দেয়-  
মিত্যর্থঃ। অপিত্র্যমিতি পাঠে প্রতিলোমজস্য ন পিতৃস্বস্বত্বীতি স এবার্থঃ। স্বপিত্রনুসারেণেতি।  
পিতৃধনাধিকারিত্তে সতি যাদৃশভাগ আপদ্যেত তদনুসারেণেত্যর্থঃ। অত্রাচিকিৎসারোগেতু্যপাদানা-  
দৌষধাদিনা বিভাগোত্তরং রোগে নিবৃত্তে অংশং লভতএব পিতৃভাগোত্তরজাতবদिति বোধ্যং।

রত্ননন্দনকৃতটীকা ।

কচিং পুস্তকেতু বাচ্যমিত্যনন্তরং ক্লীবস্য পত্ন্যা অনোন পুত্রোৎপাদনসম্ভবাদিত্যপি পাঠঃ, অত্র বিভাগেত্তরকালং ঔষধাদিনা দোষনির্হরণে বিভাগপ্রাপ্তিরন্ত্যেব বিভক্তেষু সূতো জাতঃ সর্বাণ্যং বিভাগভাগিভি বাজ্জবল্ক্যাদিভি বিভাক্তরা । অতএব যদ্যর্থিতাতু দাটরঃ স্যাদিতি বাক্যেন কৃতাকৃত-বিভাগস্য পুত্রো বিভাগো গ্রাহ্যঃ ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অসবর্ণজাতোপাতি । উত্তমবর্ণেনাধমবর্ণায়ামুৎপাদিতোপীভ্যর্থঃ । প্রতিলোমেতি । হীনবর্ণেনো-  
ত্তমবর্ণায়ামুৎপাদিতো ন স্বকৃষ্ণভাগিভ্যর্থঃ । বন্ধুভিঃ তস্য পিতৃস্বকৃষ্ণগ্রাহিভিঃ তৎপিতৃভ্রাতৃভিঃ ।  
অপিভ্রাতৃভিঃ । যদা বন্ধুভিঃ অপিভ্রাতৃভিঃ তৎপিতৃভ্রাতৃভিঃ তৎপিতৃভ্রাতৃভিঃ তদা তদগ্রাসাচ্ছাদনং  
রাজা বান্ধবা ন দাপনীয়ঃ । অপিতৃভ্রাতৃভিঃ পাঠে প্রতিলোমজস্য ন পিতৃস্বকৃষ্ণ ইতি স এবার্থঃ তথাচ  
প্রতিলোমজস্য গ্রাসাচ্ছাদনং বন্ধুভিঃ তৎপিতৃভ্রাতৃভিঃ তৎপিতৃভ্রাতৃভিঃ তৎপিতৃভ্রাতৃভিঃ  
হাসম্ভবাৎ কথং পুত্রসম্ভব ইত্যশঙ্কামপনেতুমাহ অস্তি চেতি । যথাসম্ভবমিতি মুকাদেবোরসস্য ক্ষেত্র-  
জস্য চ সম্ভবঃ ক্লীবস্য তু ক্ষেত্রজমাত্রস্য সম্ভব ইতি । অপিভ্রাতৃভিঃ পুত্রস্বকৃষ্ণগ্রাহিভিঃ  
পুত্রভ্রাতৃভিঃ । যদৃশো ভাগস্তাদৃশভাগহারিণ ইত্যর্থঃ । যাবজ্জীবমিতি । তত্ৰব্য ইতি পূর্বেণাশ্রয়ঃ ।  
তত্ৰসাকৃত ইতি । তেন তাসাং বিবাহোপব্যসাং কারয়িতব্য ইতি প্রতিপন্নং ॥ ০ ॥

যতঃ অধ্যায়ঃ ।

প্রথম পরিচ্ছেদঃ ।

১ । সম্প্রতি বিভাজ্যমবিভাজ্যঞ্চোচ্যতে । তত্র কাত্যায়নঃ । পৈতামহঃ  
পিতৃভ্যঞ্চ যচ্চান্যং স্বয়মর্জিতং । দায়াদানাং বিভাগে তু সর্বমেতদ্বিতজ্যতে ।

২ । যচ্চান্যাদিতি চকারঃ স্বয়মিত্যনেন সম্বধ্যতে স্বয়মর্জিতমিতি চকারাদন্য-  
স্যাপি তদর্জনং সাধারণধনদ্বারেণেত্যর্থঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমাহ সম্প্রতি । সাধারণদ্বারেণ সাধারণমিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সাধারণধনদ্বারেণেতি, শরীরশ্রমসাধারণেনোপীতি চ বোধ্যং বক্ষ্যমাণযুক্তেঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

স্বয়মর্জিতস্য ধনস্যাবিভাজ্যত্বেন বক্ষ্যমাণদ্বাং স্বয়মর্জিত্যেব চকারাশ্রয়ো লভ্যমর্জিতত্বং বাচ্যে  
যচ্চান্যাদিভিঃ ।



অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অথ বিভাজ্যবিভাজ্যে। ঐপতামহধেতি, আদিসহক্ৰিধনোপলক্ষণং।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

অথ বিভাজ্যবিভাজ্যে।

ত্রীকৃৎকৃতটীকা।

সম্প্রতি ক্রীবাতিভিন্নদ্বৈনাধিকারিনিরূপণানন্তরমিতার্থঃ। ঐপতামহধেতি, সহক্ৰিধনমাত্রোপলক্ষণং। সাধারণধনদ্বারেণেতি। শরীরশ্রমসাধারণোনাপি বোধ্যং, তথৈব বক্ষ্যমাণদ্বাং ॥ • ॥

৩। অনুপঘাতোপাত্তমবিভাজ্যমাহতুর্লক্ষণবিধুঃ। অনুপঘন্ পিতৃদ্রব্যং শ্রমেণ যতুপার্জয়েৎ। স্বয়মীহিতলকং তন্মাকামো দাতুমহতি(১)।

৪। পিতৃদ্রব্যোপঘাতাভাবেন দ্রব্যদ্বারেণ নেতরেষাং ব্যাপারঃ, স্বচেষ্টালক-  
ত্বেন শারীরোপি ব্যাপারো নেতরেষামিতি অর্জকসৈব তদসাধারণং স্বয়মীহিত-  
লকং তদ্বিতি হেতুত্বেনোপন্যাসাৎ।

৫। তথাচ ব্যাসঃ। অনাগ্রিত্য পিতৃদ্রব্যং স্বশক্ত্যাগ্নোতি, যচ্চনং। দায়া-  
দেভ্যো ন তদদ্যাধিদ্যালকন্তু যদ্ববেৎ।

৬। স্বশক্তিমাভ্রেণ যৎ প্রাপ্তমিতি সামান্যোনাতিধানাৎ সর্বমেবংবিধং স্বয়-  
মসাধারণং দ্রব্যং।—

স্বয়ং স্বধনশ্রমমাত্রাজিহতং অসাধারণং ভ্রাতৃত্বেরবিভাজ্যং। ৬।

স্বশক্তিপ্রাপ্তস্যপি বিদ্যাধনস্য সমাধিকবিদ্যোঃ সাধারণদ্বাং ন্যূনবিদ্যাবিদ্যানিরা-  
করণার্থং বিদ্যালকপদং।

৭। তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ। পিতৃদ্রব্যাবিরোধেন যদন্যৎ স্বয়মর্জিতং। মৈত্র-  
মৌদ্ধাহিকৈধেব দায়াদানাং ন তদ্ববেৎ(২) ॥

৮। মৈত্রাদিগ্রহণং প্রদর্শনার্থং, এবমাদিষু প্রায়োণানুপঘাতসম্ভবাৎ।

৯। তথা মনুঃ। বিদ্যাধনন্তু যস্যস্য তত্তসৌব ধনং ভবেৎ। মৈত্রমৌদ্ধা-  
হিকৈধেব মাধুপর্কিকমেব চ(৩) ॥

১০। তথা ব্যাসঃ। বিদ্যাপ্রাপ্তং শৌর্যধনং যচ্চ সৌদায়িকং ভবেৎ।  
বিভাগকালে তত্তস্য নাস্তৈক্যং স্বরিক্তিভিঃ ॥

১১। পিতৃপিতৃব্যাদিত্যঃ স্তুদায়সম্বন্ধিত্যঃ প্রসাদাদিনা লকং সৌদায়িকং।

১২। তথা নারদঃ। শৌর্যভার্য্যাধনে, হিদ্ভা, যচ্চ বিদ্যাধনং ভবেৎ। ত্রীণ্যে-  
তান্যবিভাজ্যানি প্রসাদোযচ্চ পৈতৃকঃ(৪) ॥

(১) মনু ২।২০৮। বিষ্ণু ১৮।৪২।

(২) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১১৯।

(৩) মনু ২।২০৩।

(৪) নারদ ১৩।৩।

১৩। ভাৰ্যাপ্ৰাপ্তিকালে লব্ধং ভাৰ্য্যাধনং ঔদাহিকমিত্যর্থঃ, এতানি বজ্জ-  
য়িত্বা অন্যত্রিভজেদিত্যনুবর্ততে বাক্যান্তরীয়ং(৫)।

শ্রীনাথকৃতটীকা।

অথ বিদ্যাধনস্যপি স্বশক্তিমান্বাজিত্বাৎ কুতঃ পৃথগুপাদাননিত্যাহ তথেন্তি।

রামভট্টকৃতটীকা।

স্বীয়সাম্পাদনমিতি, স্বীয় স্বশক্তিমান্বাজিত্বং অসাধারণং ন ভ্রাতৃস্বরসাম্পাদনং। মাধুপকিকং আৰ্ভি-  
জালকং। ভাৰ্য্যাধনস্য শ্রীধনত্বশ্চান্নানিরায়াহ ভাৰ্যাপ্ৰাপ্তীতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

সৰ্বসম্বন্ধে স্বীয়মিতি, স্বমান্বাজিত্বং সৰ্বসম্বন্ধেভ্যর্থঃ। মৈত্রং মিত্রতাকরণলব্ধং। ঔদাহিকং  
বিবাহসম্বন্ধেন স্বশুরাদিতো লব্ধং। প্রদর্শনার্থমুপলক্ষণার্থং। মাধুপকিকং মধুপকপ্রাপ্তং। সৌদা-  
য়িকস্য শ্রীধনত্বেনাবিজ্যাত্বাৎ সৌদায়িকং পদমন্যথা ব্যাচক্ষে পিতৃপিতৃব্যোতি। শৌর্যভাৰ্য্যাধনে  
ইতি, এতে ন বিভাজ্যে ইতি শেষঃ। যচ্চ বিদ্যাধনং তদপি হিত্তেভ্যঃ। এতদ্রস্যা বিভাজ্যে  
কথং তচ্ছিত্তা বিভাগ ইত্যাহ শ্রীণ্যোতানীতি। প্রসাদঃ প্রসন্নত্বেন পিত্রা দত্তঃ। পৈতৃকইতুপ-  
লক্ষণং অন্যপ্রসাদদত্তো হপি বোধ্যঃ, সাধারণদ্রব্যানুপঘাতজিতস্যৈব বিভাজ্যত্বাৎ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

স্বশক্ত্যা প্রাপ্তেইপি বিদ্যালব্ধস্য পৃথগুপন্যাসফলমাহ স্বশক্তিপ্রাপ্তস্যাপীতি, নচ সাধারণধনসম্বন্ধেন  
বিদ্যাজিতনিষেধার্থমেব কিম স্যাদিতি বাচ্যং বৈদ্যোইবিদ্যায়েতি লিখিমাণবিরোধাৎ। ন্যূনবিদ্যোতি,  
অত্রানুপদং মানমভিধেয়ং শৌর্যভাৰ্য্যাধনে যদপি বিদ্যাধনং তবদেভান্যবিভাজ্যানি জীণি হিত্তা  
পৈতৃকপ্রসাদঞ্চ হিত্তেভ্যানুপদং দর্শয়তি এতানীতি। বিভজেদিতি রচনে নাস্তি কথং বিরুদ্ধমিত্যত  
আহ অনুবর্ততে ইতি।

ব্রহ্মনন্দকৃতটীকা।

বিদ্যালব্ধঞ্চ বস্তুবেদিতি। বিদ্যালব্ধপদস্য বৈয়র্থ্যং পরিহরতি স্বশক্তিপ্রাপ্তস্যেতি। ভাৰ্যাপ্ৰাপ্তি-  
কালইতি, বরমুদিশ্য যদভিমিতি শেষঃ। কন্যোদ্যেশেনতু শ্রীধনমেবেত্যুক্তং প্রাক্।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

নমু বিদ্যালব্ধস্য পৃথগুপাদানং ব্যর্থং অনাপ্রিভ্যোতি মানান্যভিধানেন তস্যাপি প্রাপ্তেঃ অনন্ত-  
প্রয়োজনমাহ স্বশক্তিপ্রাপ্তস্যাপীতি। নিরাকরণার্থমিতি। তথাচ বিদ্যালব্ধস্য ন্যূনবিদ্যাবিদ্যে ন  
বিভাগঃ তদন্যোবাস্ত তথাবিধানাৎ কেনাপি সহ ন বিভাগ ইতি ভাগস্য দ্বৈবিধোইনকবিধ্যভাবাৎ তস্য  
পৃথগুপন্যাসইতি ভাবঃ। নচ সাধারণধনসম্বন্ধেনাপি বিদ্যাজিতে বিভাগনিষেধার্থেব কিম স্যাদিতি  
বাচ্যং বৈদ্যোইবিদ্যায়েতি বক্ষ্যমাণরচনবিরোধাৎ। ঔদাহিকং জামাতৃতয়া স্বশুরাদিতো লব্ধং।

তত্তস্যেবেতোরকারাং ন্যূনবিদ্যাবিদ্যাব্যবচ্ছেদঃ । মাধুপকিকং আত্মিজ্যলকং । ভাৰ্য্যাধনস্য স্ত্রীধনস্বাং বিভাগাপ্রসক্তেরন্যথা ব্যাচষ্টে । ভাৰ্য্যাপ্রাপ্তিকাল ইতি । যতঃ শৌৰ্য্যভাৰ্য্যাধনে বিদ্যাধনং প্রসাদ-লব্ধধনঞ্চ এতান্যবিভাজ্যানি অতঃ সানি হিহ্ম অন্যদ্বিজ্ঞেদিত্বচনার্থং দৰ্শয়তি এতানীতি । অন্য-দ্বিজ্ঞেদিত্বিতি বচনে নাস্তি কৃতোবিরতং অতঃ উক্তং অনুবর্ত্তত ইতি ॥ ০ ॥

১৪। তদেবমাদিত্তিঃ শৌৰ্য্যাদিধনভ্রমবিভাজ্যে কারণং নোচ্যতে শৌৰ্য্য-দ্যজ্জিতস্যাপি বিভাগশ্রুতেঃ । তথা ব্যাসঃ । সাধারণং সমাপ্রিত্য যৎ কিঞ্চি-দ্বাহনায়ুধং । শৌৰ্য্যাদিনাপ্রোতি ধনং জাতরস্তুত্ৰ ভাগিনঃ । তস্য ভাগদ্বয়ং দেয়ং শেষাস্তু সমভাগিনঃ । সাধারণদ্রব্যোণাজ্জিতস্য ধনস্য বিভাগং বদতি । তথা নারদঃ । কুটুম্বং বিভূষাদ্ভূতুৰ্যোবিদ্যামধিগচ্ছতঃ । ভাগং বিদ্যাধনান্তস্মাৎ স লভেতাশ্রুতোইপি সন (১) ।

১৫। বিভূষাদিত্যেকবচননির্দেশাৎ যদি বিদ্যামভ্যস্যতোজাতুঃ কুটুম্বমপরো ভ্রাতা স্বধনব্যয়শরীরায়ামাত্যাং সম্বর্ধয়তি তদা তদ্বিদ্যোপাজ্জিতধনে তস্যাপ্য-ধিকারঃ ।

যৎপদোপান্তস্য কুটুম্বভৰ্ত্ত্বঃ কর্তৃত্বাৎ তদ্বিশেষণস্য একত্বস্য বিবাক্তত্বেন বিভাজ্জকধনব্যবস্থিতা স্বীয়সাধারণধনলাভঃ সাধারণধনে ন লাভঃ সাধারণধনে ন ভবেনতু বিভাজ্জকধনস্যেব তদ্ব্যপযোগে স্বধনস্যেব বিভাজ্জনোপযোগইতি ভাবঃ । ১৫ ।

১৬। তথা বৈদ্যো হবিদ্যায় নাকামো দদ্যাদংশং স্বতো ধনাৎ । পিত্র্যং দ্রব্যং সমাপ্রিত্য ন চেতেন তদজ্জিতং (২) ।

১৭। পিত্র্যপদং সাধারণধনপরং তদনাশ্রিত্যাজ্জিতং বৈদ্যো হবিদ্যায় অনি-চ্ছন্ন দদ্যাৎ বৈদ্যায় বিদুষে পুনঃ সাধারণমন্তরেণাপ্যাজ্জিতং দদ্যাদেব ।

১৮। তথা গৌতমঃ । স্বয়মজ্জিতমবৈদ্যোভ্যো বৈদ্যঃ কামং ন দদ্যাৎ (৩) ।

১৯। অসাধারণধনশরীরব্যাপারাজ্জিতং স্বয়মজ্জিতং অবিদ্যো দাতুমনিচ্ছন্ ন দদ্যাৎ বিদুষ্যঃ পুনর্দদ্যাদেব ।

২০। এতচ্চ বিদ্যাধনমাত্রবিষয়ং । তদাহ কাত্যায়নঃ । নাবিদ্যানাস্তু বৈদ্যেন দেয়ং বিদ্যাধনং ক্ৰটিৎ । সমবিদ্যাধিকানাস্তু দেয়ং বৈদ্যেন তদ্বনং ।

২১। তন্ত্রোচ্ছরিতবিদ্যাপদং উভাত্যাং সমাধিকপদাত্যাং সম্বধ্যতে তেন সমবিদ্যাধিকবিদ্যানাং দাতব্যং ন্যূনবিদ্যাবিদ্যাযোঃ পুনরনধিকারঃ ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

বৈদ্যো হবিদ্যায়েতি, অবিদ্যেত্বে বিভাজ্জনাসম্ভবাদিত্তি ভাবঃ এবঞ্চ বৈদ্যায়াদ্যাপক্যেতি বোধ্যং । অতএব পূরভক্তোপভোগেন বিদ্যা প্রাপ্তান্যতস্তু যা । তয়া লব্ধং ধনং যত্নে বিদ্যাপ্রাপ্তং তদুচ্যতে

(১) নারদ ১৩।১০ ।

(২) নারদ ১৩।১১ ।

(৩) গৌতম ২৮।২৮ ।



ইতি মিতাক্ষরাধুক্তকাত্যায়নবচনমিতি । পিত্র্যং দ্রব্যং সমাশ্রিত্যেতি, এতচ্চ ভোজনাতিরিক্তধনাশ্রয়-  
ধনপরং ভোজনার্থধনোপি যাতস্য গৃহস্থিতেনাবশ্যকর্তব্যত্বাৎ । তন্ত্রোচ্চরিতমিতি, যদিপি সমবিদ্যা-  
ইত্যত্র অদন্তঃ বিদ্যাধিকানামিত্যত্র আদন্তঃ ইতি কুত্র তন্ত্রতা ততঃ কথং সমবিদ্যাবিদ্যাধিকয়োঃ  
প্রভীতিঃ, তথাপি সমবিদ্যাধিকানামহুচ্চারণেনাদন্তাদপি বিদ্যাপদাৎ সমবিদ্যাপ্রভীতিঃ তদাচাধিকপদাৎ  
কেবলাধিকপ্রভীতাব্যাত্যায়ামপি প্রথমোচ্চরিতবিদ্যাপদাৎ বিদ্যাধিকত্বেনৈব প্রভীতি রুদ্দেশেন সঙ্ক-  
দমুষ্ঠানবৈব তন্ত্রং, ইহাপি বিদ্যাপদসমুদায়েন বিদ্যাধিকং, একদেশেন সমবিদ্যায়ামপি বোধ্যং, যদ্ব-  
দিশ্য সঙ্কদেবোচ্চরিতমিতি তন্ত্রতৈব, অতঃ পর্যবসিতার্থমাহ সমবিদ্যাধিকবিদ্যানামিত্যাदि ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পিত্র্যং দ্রব্যং সমাশ্রিত্যেতি, এতচ্চ ভোজনাতিরিক্তধনাশ্রয়পরং ভোজনার্থধনোপযাতস্য গৃহ-  
স্থিতেনাবশ্যকর্তব্যত্বাৎ । তন্ত্রোচ্চরিতমিতি সমাশ্রিত বিদ্যাধিকাশ্চেতি সমাসে সাম্যস্য সাকাজ্জক্বেন  
বিদ্যায়ৈব সাম্যবগম্যতে ব্যবহারদ্বায়স্যৈব যুক্তত্বমিতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

কারণং নোচ্যতে ইতি, কিন্তু সাধারণদ্রব্যমুপখ্যাতজিত্বমেব কারণমুচ্যতেইতি শেষঃ । হেতুমাহ  
শৌর্যাদিজিতস্যাপীতি ধনস্য বিভাগং বদন্তীত্যত্র ধনপদং শৌর্যাদিলব্ধধনপরং বোধ্যং । একবচন-  
নির্দেশাদিত্যেনৈব সাধারণদ্রব্যব্যবচ্ছেদোদর্শিতঃ, নস্তু স্বধনব্যয়ান্নাসেন কুটুম্বভৃত্ত্বজ্ঞপ্তরব্যবচ্ছেদঃ, তেন  
ভাদৃশভৃত্ত্বয়েনাবিদ্যাধনাং ভাগো লভ্যএব । বৈদ্যাটবদ্যাপদে বিদ্যাবিদ্যাপরে । ন দদ্যাদিত্যন্তং  
গৌতমবচনং, অসাধারণেত্যাদিকতদ্ব্যখ্যাস্বরসলক্ং ব্যাচক্ষে বিদ্বদ্ভ্যাঃ পুনরিতি । বিদ্বদ্ভ্যো দানং  
বাচনিকমপীত্যাহ তদাহ কাত্যায়নইতি । সমবিদ্যাধিকানামিত্যত্র অধিকবিদ্যানামিত্যর্থং ঘটয়তি  
তন্ত্রোণেতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

তদেবমাদিত্যিরিতি, শৌর্যাদিলব্ধধনত্বং ন কারণভাবচ্ছেদকমিত্যর্থঃ । অশ্রুতো ২বিদ্যাঃ । বিভূয়াদি-  
ভোক ইতি, অন্যটনরপেক্ষেণ কর্তৃত্বমেকবচনস্য ভাৎপর্য্যং । তথাচ যদিওতরনরপেক্ষেণ একএব বিভূয়াৎ  
তদা সএব ভাগী নানাঃ, এবঞ্চ দ্বাভ্যাং ত্রিভির্বা তরণে তেষামপ্যাংশিতেতি বোধ্যং । অটবদ্যায়েতি,  
বিশেষণস্বরসলক্ংমাহ বৈদ্যায়েতি অটস্যৈব বিবরণং বিদ্বদ্ব ইতি । তন্ত্রোচ্চরিতেতি, নচ সমশন্ধা-  
য়য়ে ২দন্ত্বাদধিকপদান্নদ্বাদন্ত্বাচ্ছব্দভেদা ন তন্ত্রোচ্চরিতমিতি বাচ্যং সমাধিকে বিদ্যে যেমামিতি  
সমাসে আর্যদ্ব্যর্থানিপাতে ভেদাভাবাৎ, যদ্বা সমশন্ধেনাভেদায়য়ে পঞ্চাদধিকায় দেয়মিত্যনুভবে  
কেনাধিকইত্যাকাজ্জায়াৎ সন্নিহিতবিদ্যারূপার্থেনেতি কল্পনীয় একত্রসাকাদন্যত্র পরস্পরয়া অব্যয়ার্থং  
তন্ত্রোচ্চরিতমিত্যর্থঃ, অথবা মধ্যে পাঠাদিনিগমাৎ সমা বিদ্যা যেমামিতি বিদ্যায়াধিক ইত্যুক্তয়ো-  
রৈব গ্রহণং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

একবচননির্দেশাদিতি, ভেনাসাধারণশরীরব্যাপারং দর্শয়তি অতএব বিভূয়াদিভোকবচননির্দেশাদি-  
তুক্তং নচ সলভেভেভোকবচননির্দেশাদিতি । তন্ত্রোচ্চরিতমিতি, সমপদেন বহুব্রীহাবপি ন তন্ত্রতা-  
ভঙ্গশঙ্কা বৈরূপ্যভাবাৎ । তেন সমবিদ্যাধিকবিদ্যোতি, অত্র মিত্রাঃ স্বসমবিদ্যত্বং স্বাতন্ত্র্যং অধিক-

বিদ্যাত্মক স্বাতন্ত্র্যপ্রয়োজকং বাক্যসাদৃশ্যতাপত্তেঃ কিস্তর্হি অভিতমিশ্রণমিত্যাহঃ, তন্ন সমাধিকপদ-  
টবয়র্থ্যাপত্তেঃ, সূত্রানাধিকবিদ্যোপার্জিতমিশ্রণেইপি ভাগসিদ্ধেঃ।

শ্রীকৃতটীকা।

অশ্রুতো মূর্থঃ। বিভূষাদিত্যেতি। ইতরনৈরপেক্ষ্যে ভরণকর্তৃত্বস্য একবচনবললভ্যাদিত্যে  
ভাবঃ। ইতরনৈরপেক্ষ্য সাধারণধননৈরপেক্ষ্য তদুত্তরসাধারণধননৈরপেক্ষ্য, ভেনাশ্রুতাত্ম্য  
দ্বাত্ম্য ত্রিভির্ভা ভরণে সর্বেষামেব তেষামংশিত্বৈতি। সমাশ্রিত্যেতি। এতচ্ ভোজনাদিনাতি-  
রিক্তধনাশ্রয়ণপরং, তদর্থং ধনোপঘাতস্য গৃহস্থিতেনাপ্যবশ্যং কর্তব্যত্বাৎ। সাধারণধনপরিমিতি।  
অন্যথা পিতামহাদিধনোপঘাতে বিভাগানুপপত্তেরিতি ভাবঃ। অবৈদ্যায়েতি বিশেষণস্বরসলভ্যার্থমাহ  
বৈদ্যায়েতি। এতস্যৈব বিবরণং বিদুষে ইতি। এতচ্ স্বয়মর্জিতঞ্চ। বিদ্যাধনমাত্রেতি, তদতি-  
রিক্তস্য স্বয়মর্জিতস্য তু বিদুষ্টোইবিদুষ্টোবা অদেয়ত্বাদিত্যে ভাবঃ। তত্রোক্তরিতি। সক্রুদ্ধরি-  
তিমিত্যর্থঃ। উভাত্ম্যমিতি। সমবিদ্যোত্যত্র বিদ্যটয়ৈব সাম্যাবগতেরধিকেত্যত্রাপি বিদ্যাটয়বাধিক্য-  
মবশীয়তে নতু ধর্মাস্তরেণ অনুবন্ধাপেক্ষয়া অধ্যাহারস্য কপ্পনে গৌরবাদিত্যে ভাবঃ ॥ ০ ॥

২২। তদেবমাদিবচনৈর্বিদ্যাশৌর্যাদিধনেষপি সাধারণধনোপঘাতানুপঘা-  
তাত্ম্য বিভাগবিভাগয়োবগমাৎ তস্যৈব প্রয়োজকত্বাৎ তৎপদবত্যেব শ্রুতিঃ  
কপ্পনীয়্য, উপঘাতার্জিতং বিভজেদিত্যে, ন পুনঃ শৌর্যাদিপদবত্যপি, অবশ্যকপ্প-  
নীয়্যসামান্যশ্রুতিকপ্পনয়ৈবোপপত্তেঃ।

২৩। হোলাকাধিকরণন্যায়স্যায়মেব বিষয়ঃ।

২৪। যদ্বা ন্যায়প্রাপ্ত্যেবায়মর্থঃ, যদ্যেনার্জিতং তত্তন্মিন্ জীবতি তস্যৈব,  
অসতি বিশেষবচনে, যত্র পুনঃ সাধারণধনমাত্রেণৈকস্য ব্যাপারো ইপরস্য ধন-  
শরীরাত্ম্য তত্রৈকসৈক্যো ভাগো ইপরস্য ভাগদ্বয়ং ন্যায়াবগতমেব নিবন্ধং।  
এতেন চৈতদপি সিধ্যতি, যৎ সাধারণধনোপঘাতে সতি যস্য যাবতোইংশস্য  
স্বপ্পস্য মহতোবোপঘাতঃ, তস্য তদনুসারেণ ভাগকপ্পনা কার্য্যা।

শ্রীনাথকৃতটীকা।

শ্রুতিকপ্পনায়াং গৌরবমাশঙ্ক্যাহ যদেত্যাদি।

রামভট্টকৃতটীকা।

শ্রুতিকপ্পনামাশঙ্ক্যাহ যদেতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

অয়মেব বিষয় ইত্যনেন, পরোক্তপূর্বেদর্শিতবিষয়ো ব্যবহৃতঃ। ইথমেষাং বচনানাং কপ্পনীয়্যশ্রুতি-  
মূলকত্বমুক্ত্য শ্রুতিকপ্পনে গৌরবং পরিহরমাহ যদেতি, তথাচ ন্যায়লব্ধে হর্থে শ্রুতি ন কপ্পনীয়্যেতি  
ভাবঃ। ন্যায়ং দর্শয়তি যদ্যেনেতি। অসতি বিশেষবচনইতি, স্বমাত্রার্জিতবিদ্যাধনং সমবিদ্যাধিক-  
বিদ্যানামপি বচনাৎ ভবতীত্যতঃ তত্র ব্যতিচারবারণার্থমুক্তমসীতি, নিবন্ধং তস্য ভাগদ্বয়মিত্যনেন।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

উপসংহরতি ভদেবমিতি । সাধারণধনোপঘাতেতি, উপঘাতো যথাক্ষণে বিদ্যাসহকারিতয়া তথা বিদ্যোপাদানেপি, বিদ্যাপদমিহোপলক্ষণং, তথাচ শিশ্রুদিধৃতকাত্যায়নবচনং, পরতন্ত্রপ্রদানেন প্রাপ্তা বিদ্যা বদনাতঃ । তয়া প্রাপ্তস্ত ভদিত্তং বিদ্যাপ্রাপ্তং ভদ্রচ্যতে ॥ কুলে বিনীতবিদ্যানাং ভ্রাতৃত্বঃ পিতৃত্বস্তথা । শৌর্য্যপ্রাপ্তঞ্চ যদ্বিত্তং ন বিভাজ্যং ব্রহ্মপতিঃ ॥ ন্যায়মূলত্বে সম্ভবতি ন ঞ্জতিমূলত্বং গৌরবাদিত্যাহ যদেতি । অসতি বিশেষেতি, বিশেষবচনং সমবিদ্যাধিকেত্যাди, নিবন্ধং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

এতেনৈতদপীতি, অত্র শূলপাণিপাদাঃ, যাজ্ঞবল্ক্যঃ সামান্যার্থসমুথানে বিভাগস্ত সমঃ স্মৃত ইতি, বদা সামান্যার্থস্য কৃষ্যাদিনা বর্জনং তবতি তদা সমো বিভাগঃ, অতএব বহুতরমনেনোপাত্ত মিভ্যাপেক্ষয়া নাধিকদানং কর্তব্যং, এতদবিদ্যানামিভ্যাহ মনুঃ, অবিদ্যানাস্ত সর্বেষামীহাতশ্চ ধনং তবেৎ । সমস্তত্র বিভাগঃ স্যাদপিত্র্য ইতি ধারণা ইতি স্থানাধিকং নিরস্যেত ইতি, তন্ন যাজ্ঞবল্ক্যবচনস্য সংসৃষ্টিপরত্বেনৈবোপপত্তেঃ মনুবচনেনতু অপিত্র্যে অসাধারণেবৈবৈদ্যরজিতে তুল্যো বিভাগঃ ন জ্যেষ্ঠং, সবিদ্যানাস্ত জ্যেষ্ঠমপীতি ।

ঐহ্মকৃতটীকা ।

তস্যৈব, উপঘাতানুপঘাতার্জিতদ্ব্যৈব, প্রয়োজকত্বাং বিভাগে উপঘাতার্জিতদ্ব্য, অবিভাগে চানুপঘাতার্জিতদ্ব্য, প্রয়োজকত্বাং । কপ্পনীয়াং ঞ্জতিমাহ উপঘাতার্জিতমিতি । অনুপঘাতার্জিতং ন বিভজেদিতি তু ঞ্জতির্ন কপ্পাতে, তত্রান্যোষাং স্বামিভ্যাবেন বিভাগাপ্রসক্তেঃ তদভাবস্য সিদ্ধত্বাৎ । সামান্যঞতীতি । শৌর্য্যাদিপদশূন্যোক্তঞতিকপ্পনয়েত্যর্থঃ । শৌর্য্যাদিপদবতী উপঘাতেন শৌর্য্যদ্যজিতং বিভজেদিত্যেবংরূপঞতিকপ্পনে গৌরবাৎ । ন্যায়মূলত্বমাহ যদেতি । ধনসাধারণ্যে ব্যাপারসাধারণ্যে বা ভাগান্তরস্য বিভাগোক্তেরুক্তনিয়মে ব্যভিচারমাশঙ্ক্যাহ অসতীতি । তথাচায়মুৎসর্গইতি ভাবঃ । বিশেষবচনঞ্চ সমবিদ্যাধিকেত্যাভ্যুক্তমেব, ন্যায়শ্চাত্র উপঘাতার্জিতে অর্জকস্য দ্ব্যংশিদ্ধাভিধানাং অনুপঘাতে ভদধিকস্য সর্গস্যেব গ্রহণং যুক্তমিত্যেবংরূপঃ । যস্য যাবত ইতি । বিভিন্নজাতীয়-ভ্রাতৃসাধারণধনোপঘাতার্জিতে, ব্রাহ্মণীপুত্রস্য চতুর্গামংশানাং ক্ষত্রিয়াপুত্রাদীনাঞ্চ ত্রিঘোকাংশানানুপঘাতঃ, তত্র স্বশ্বাংশসমসঙ্খ্যামেব তেষামংশকপ্পনমিত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

২৫ । কিঞ্চ কাত্যায়নবচনং । বিভক্তাঃ পিতৃবিভ্রাচ্ছেদেকত্র প্রতিবাসিনঃ ।

বিভজ্যেযুঃ পুনর্দ্ব্যংশং স লভেতৌদয়ো যতঃ ।

২৬ । ইদং সংসৃষ্টস্য সাধারণধনোপঘাতেনার্জকস্য ভাগদ্বয়ং ইতরেষামে-  
কৈকো ভাগ ইতি শ্রীকরণে ব্যাখ্যাতং ।

২৭ । তেনানুপঘাতার্জিতমর্জকস্যৈব ধনং সংসৃষ্টত্বৈপি ন পুনস্তদ্বনং সাধা-  
রণমিত্যভিপ্রায়ো মুনৈর্ব্যাখ্যাতৃশ্চ লক্ষ্যতে, অনুপঘাতার্জিতে ভাগবিশেষানভি-  
ধানাৎ ।

২৮ । এবঞ্চৎ সংসৃষ্টবদবিভক্তস্যপি তথাত্মমেব যুক্তং, বিভাগপ্রাগভাবে



তৎপ্রাধ্বংসেইপি, একত্র প্রতিবাসস্য হেতোরবিশেষাৎ সাধারণধনোপঘাতার্জিতে  
ইজ্জকস্য ভাগদ্বয়মিতি জ্ঞাপনার্থেইন বচনস্যাপ্যপপত্তেঃ, ন কেবলং সংসৃষ্টবিষয়ত্বং  
যুক্তং, হোলাকাধিকরণস্যাত্ৰৈব জাগরকত্বাৎ ।

ত্রিনাথকৃতটীকা ।

পক্ষান্তরমাহ ক্ধেত্যাदि । যুনেরতিপ্রায়ে হেতুমাহ অনুপঘাতার্জিত ইত্যাদি, অয়মাশয়ঃ, একত্র  
বাসিনো যন্মাদ্বয়ঃ সদ্ব্যংশং লভেভেত্যত্র একত্র বাসনাদায় সাধারণধনোপঘাতসম্ভবঃ প্রাণ্ডক্ত-  
ন্যায়েনোক্তেঃ, অর্থোপঘাতার্জিতে দ্ব্যংশবিপরীত একাংশোবা অংশাভাবোবা আয়াতি, তত্রৈকাংশত  
উপপত্তির্জিহুত্বা অতঃ সৰ্বগ্রহণমেবোক্তং যুনিনা ব্যাখ্যাত্রাপি ত্রীকরেণোপঘাতার্জিতে বিশেষণপ্রযুক্ত-  
তয়া তথৈবাতিশ্রেণত মিতি, অবিভক্তে বিভাগপ্রাগভাবঃ, সংসৃষ্টে তদ্ধ্বংস ইতি যথাসম্ব্যং সম্বন্ধো  
হয়ৎ । অথ বচনাৎ সংসৃষ্টত্বপ্রভীতে স্তদ্বিরোধেন কুতো ইবিভক্তবিষয়ত্বস্যাপি কল্পনেত্যশঙ্ক্য  
বচনস্যান্যথোপপত্তিমাহ সাধারণেত্যাदि । হোলাকাধিকরণস্যোতি, তত্র যথা সামান্যশ্রুতিকল্পনায়ৈব  
বিশেষস্য প্রাচ্যকর্তৃক হোলাকাচারস্যোৎপত্তিঃ তথাত্রাপি সামান্যশ্রুতিভাব সংসৃষ্টবিভক্তয়োরুপসংহার-  
সিদ্ধৌ ন সংসৃষ্টপদবত্যাঃ শ্রুত্যাঃ কল্পনেতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ভেনেত্যাदि, অয়মাশয়ঃ, একত্র বাসনাদায় সাধারণধনোপঘাতসম্ভবাৎ প্রাণ্ডক্তন্যায়েনাংশানুপ-  
ঘাতার্জিতে দ্ব্যংশবিপরীত মেকাংশোবাংশাভাবো বা আয়াতি তত্রৈকাংশোপপত্তির্জিহুত্বাঃ সৰ্ব-  
গ্রহণমেবোক্তং, যুনিনা ব্যাখ্যাত্রাপি ত্রীকরেণোপঘাতার্জিত বিশেষণং প্রযুক্তীত তথৈবাতিশ্রেণতমিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু সাধারণধনোপঘাতার্জিতে অজ্জকস্যাংশদ্বয়ং ন্যায়াবগতং । অনুপঘাতার্জিতত্ববিভক্তার্জিতত্ব-  
দ্বয়োঃ সাধারণং স্যাৎসাধারণমিত্যভো হমুপঘাতার্জিতং সংসৃষ্টার্জকস্যোতিপ্রায়ো ব্যাখ্যাভূঃ ত্রী-  
করস্যোত্যর্থঃ । নমু অনুপঘাতাস্যোপঘাতার্জিতত্বস্য প্রবেশেন ব্যাখ্যানাদানুপঘাতার্জিতং সংসৃষ্ট-  
র্জকমিবেত্যেব মতিপ্রায়ো ন স্যাৎ তদানুপঘাতার্জিতে ভাগবিশেষো যুনিনা নাভিধীয়েত তদনভিধানাতু  
যুনেরপি তথাতিপ্রায় ইত্যর্থঃ । নম্বেবং সংসৃষ্টার্জিতধনে ইত্ত তয়োস্তথাতিপ্রায়ঃ, অনুপঘাতেনা-  
বিভক্তার্জিতে ধনেত্ত্ব সৰ্ব্বেষাং সাধারণ্যমিত্যাহ এবঞ্চেদিতি, অবিভাগে বিভাগপ্রাগভাবঃ বিভক্ত-  
সংসৃষ্টে বিভাগধ্বংসসংসৃষ্টত্বসহিত স্তদৈবৈকত্র বাসসম্ভবাৎ বিভাগধ্বংসনায়ে একত্র বাসাতাবঃ ।  
বিভক্তমাত্রাগমপি তৎক্রিয়াধ্বংসসত্ত্বাৎ । নম্বেবং অবিভক্তোপার্জিতে ন্যায়ভো ইজ্জকস্যাংশদ্বয়ং তদা  
ভম্মায়াৎ সংসৃষ্টোপঘাতার্জিতেপি স্যাৎ তথাচ সংসৃষ্টমাত্রবিষয়তয়া কাত্যায়নবচন মব্যাবর্তকত্বাদনুপ-  
পন্নমিত্যভম্মাহ সাধারণধনেতি, কাত্যায়নবচনে বিভক্তা ইত্যাদিকং প্রদর্শনমাত্রপরং সাধারণোপ-  
ঘাতার্জিতত্বং সংসৃষ্টস্যবিভক্তস্য বা ভাগদ্বয়জ্ঞাপনার্থেইন ভম্মানুপপন্নমিত্যর্থঃ । তথাচ সামান্যার্থ-  
কত্বমেব ভদ্রচনস্যোত্থাহ ন কেবলমিতি । নমু বিভক্তা ইতি বিশেষশব্দসত্ত্বে ভম্মা প্রদর্শনপরতয়া  
সামান্যার্থকত্বে কিংপ্রমাণমিত্যাহ, হোলাকেতি, সামান্যশ্রুতিমূলকত্বে ততএব বিশেষসিদ্ধি স্তম্মা-  
য়ার্থঃ তত্রচ লাঘবমিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

তস্য ভাগদ্বয়মিত্যাди कात्यायनवचने एकत्र प्रतिवासिन इति श्रुतेरेकत्र वास एव नियामको न साधारणार्जितत्वं तथाच कथं न्यायानुगतत्वं इत्याशङ्क्य अस्यापि न्यायश्रुतिविषयत्वं व्यवस्थापयितुमाह किंमेति, एकत्र प्रतिवासिनो यदा विभजेयुः तदा यतो यन्माज्जनाद्वयो र्थाङ्कनस्य स पुनर्द्वांशं लभेतेत्याश्रयः पुनरवधारणे स एव न पुनर्ज्योत्थोऽपीत्यर्थः । संसृष्टेऽप्येव धनस्य साधारण-मिवाह, इदं संसृष्टस्य साधारणेति । मुनेः कात्यायनस्य, साधारणं समाश्रित्येत्येकविषयत्वे लाघवात्, अतएव साधारणधनोपघातेनेति विवरणं व्याख्यातः श्रीकृष्णार्थाश्रया हनुमीयते इति अविभक्त्या इत्यादि बहुतराङ्क्येण श्रयोर्गोपघातानुपघातसाधारणधनोपघातेनेति विवरणं संसृष्ट-जित्तत्वेन नियामकमस्तु इत्याह अनुपघाते इति, विशेषानतिधानां द्वांशान्नांशग्रहणे वक्ष्य-माणविरोधादन्यथां भागावभावाश्रया लभ्यत इत्यर्थः । वस्तुश्रयोऽप्येव संसृष्टिगतकथना-यैव, एवमेव गोपघातप्रत्ययिकेतिद्वयार्थः, तथाच द्वांशित्तमित्यर्थः, एकत्र प्रतिवासस्यतिजनसङ्ख्या । अथैवं संसृष्टिसमन्विताहारे द्वांशं स लभेतेति वचनं अनुपपन्नमितीत्याशङ्क्याह साधारणेति, न केवलमिवाह हेतुमाह, होलाकेति, तथाच संसर्गे साधारणोपघातार्जिते अर्जको द्वांशं लभत-इति श्रुतिकल्पने आवश्यकत्वात् साधारणेत्यादिकमेव कल्प्यते नतु संसर्ग इत्यापि, यथाचारान्नाद्या-पदं गौरवात् इत्यर्थः, अधिकरणमिदं प्रागेव व्याख्यातं, अथानुपघातार्जितभागविशेषातिधाना-दुपघातार्जितभागविषयत्वं तत्र होलाकान्याया न संसर्गे नियामक इतिवित्तविषयत्वमपीत्युक्तं ।

रघुनन्दनकृतटीका ।

॥ ० ॥

श्रीकृष्णकृतटीका ।

वक्ष्यमाणकात्यायनवचने, एकत्र प्रतिवासिन इति श्रुतेरेकत्र वास एव नियामको, न साधारणधनार्जितत्वं, तथाच कथं न्यायमूलकमितीत्याशङ्क्य अस्यापि न्यायमूलकत्वं व्यवस्थापयति किंमेति । विभक्त्या इति । एकत्र प्रतिवासिनो यदा विभजेयुः तदा यतो यन्माज्जनाद्वयो र्थाङ्कनस्य, स पुनर्द्वा-भागे द्वांशं लभेते इत्यर्थः । द्वांशार्जित एव, अर्जको द्वांशमर्हतीत्येकमूलकत्वात् । इतरथादे-कैको भागः, एकैकस्योति शेषः । मुनेः कात्यायनस्य, तेन एकत्र प्रतिवासिद्वौक्या, साधारणधनोप-घातेन द्वांशित्तस्य श्रुतिपादितत्वात्, अनुपघातार्जिते भागानतिधानात् । व्याख्यातुः श्रीकृष्ण, तेन तथैव स्फुटं व्याख्यातत्वात् । अतिश्रयः प्रकाशयति । अनुपघात इति । एवमेव उपघातार्जिताति-श्रयश्चेत् । तथाच द्वांशित्तं । अविभक्त्ये विभागप्रागभावः, संसृष्टे विभागप्रागभावः । एकत्र-प्रतिवासस्य, अतिमधनसङ्ख्या । ननु वचनबलात् संसृष्टधनविषयश्रुतीते स्तद्विरोधात् कुतो वि-भक्तविषयकल्पनं, अतो वचनमन्यथोपपादयति साधारणेत्यादिना । न केवलमिवाह हेतुमाह होलाकेति । तथाच यथा होलाकानुष्ठानार्थं होलाका कर्तव्येति श्रुतिः कल्प्यते, न कर्तृबोधक-प्राद्यादिपदवती, तथा साधारणधनोपघातेनार्जिते अर्जको द्वांशं ग्रहीयादित्येव श्रुतिः कल्प्यते न अर्जकविशेषणतया संसृष्टपदवतीति भावः ॥ ० ॥

২৯। কিঞ্চিপঘাতার্জিতে অর্জকস্য ভাগদ্বয়মিতি তাবন্নির্ব্বাদঃ, সাধারণং সমাপ্রিত্য যৎ কিঞ্চিদ্বাহনায়ুধং । শৌর্যাদিনাপ্রোতি ধনং ভ্রাতরস্তত্র ভাগিনঃ । তস্য ভাগদ্বয়ং দেয়ং শেষান্তে সমভাগিন ইত্যেনোপঘাতএব ভাগদ্বয়স্য বিধানাৎ, অসাধারণধনশরীরব্যাপারার্জিতে তু ন ভাগদ্বয়ং ন্যায্যং, কিন্তুধিকং, সর্ব্বমেব বা কিঞ্চিদূনং বা, তত্র কিঞ্চিদূনস্য মুনিভিনির্ব্বন্ধুভিচ্চানুক্তত্বাৎ । সাধারণধনব্যাপারেণ ভ্রাতরস্য ভাগদর্শনাৎ তদভাবে ভাগাভাবএব যুক্তঃ ।

৩০। দ্বিরর্জয়িতুরিতোতস্য চ ন্যায়মূলত্বমেব যুক্তং, অন্যথা ঋতিকল্পনে অর্জকদ্বানুপ্রবেশো বা পৃথগধিকারী কল্পনীয়ঃ স্যাৎ ।

৩১। তন্মাদনুপঘাতার্জিতমর্জকমৈব নেতরেণামিতি সিদ্ধং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

তথাচাচারবাধকাত্বাৎ সামান্যঋতিকল্পনাস্তু স্মৃতৌ তথ্যে বিশেষণবৈষম্যমেব, কর্ত্ত্ববোধকেন্দি, বিশেষাকারৈব ঋতিঃ কল্পোতেত্যতআহ কিঞ্চেত্যাদি । কিন্তুধিকমিতি, ভাগদ্বয়াদধিকমিত্যর্থঃ । অসৌব প্রকারদ্বয়মাশঙ্কতে সর্ব্বমেব বা কিঞ্চিদূনংবেতি, কিঞ্চিদূনং সর্ব্বমিত্যর্থঃ । হেতুস্তরমাহ, সাধারণ-ধনব্যাপার ইত্যাদি । অথ দ্বিরর্জয়িতুরিতি সামান্যতো নির্দেশাদনুপঘাতার্জিতে ২পাংশদ্বয়মেব ন্যায্য-মিত্যত্রাহ দ্বিরর্জয়িতুরিত্যাদি । একস্য, ধনমাত্রদ্বারা অন্যস্য ধনশরীরাত্যামিত্যাদি প্রাপ্তকন্যায়-মূলত্বমিত্যর্থঃ । অর্জকদ্বানুপ্রবেশোবেতি, পিতা দ্ব্যংশং গৃহীয়াদিত্যাদাবর্জকদ্বানুপ্রবেশো বা ভগ্নিরপেক্ষঃ পৃথগর্জকএবাধিকারী কল্প্যঃ স্যাৎ সচ গৌরবপ্রাপ্তবাদন্যায়া ইতি ভাবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

কিঞ্চেত্যাদি । কিন্তুধিকমিতি, ভাগদ্বয়াদধিকমিত্যর্থঃ । অসৌব প্রকারভেদমাশঙ্কতে, সর্ব্বমেববে-  
ত্যাতি । কিঞ্চিদূনং সর্ব্বমিত্যর্থঃ । হেতুস্তরমাহ সাধারণধনব্যাপারেত্যাদি, অথ দ্বিরর্জয়িতুরিতি সামা-  
ন্যতো নির্দেশাদনুপঘাতার্জিতে ২পাংশদ্বয়মেব ন্যায্যমতআহ দ্বিরর্জয়িতু রিত্যাদি । অর্জকদ্বানু-  
প্রবেশোবেতি পিতা দ্ব্যংশং গৃহীয়াদিত্যাদাবর্জকদ্বানুপ্রবেশো বা ভগ্নিরপেক্ষঃ পৃথগর্জকএবাধিকারী  
কল্পনীয়ঃ গৌরবাদস্যাস্কুটত্বমিতি ভাবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ইখমুপঘাতার্জকে ভাগদ্বয়ে সিদ্ধে অনুপঘাতার্জকস্য সর্ব্বমেবেতি যুক্তান্তরাদপি সিধ্যতীতি বক্তুমাহ  
কিঞ্চেতি । ন ন্যায্যমিতি, সাধারণং সমাপ্রিত্যতো ২নুপঘাতার্জিতব্যবর্ত্তকত্বাদিতি ভাবঃ । কিন্তুভি,  
অধিকত্বমূনত্বে ভাগদ্বয়পেক্ষয়া বোধ্যে, ভ্রাতরভাগাপেক্ষয়া স্থানত্বস্য ঋণজ্ঞাতাবাৎ, অনুজ্ঞা-  
দিত্যত্র ন কিঞ্চিদূনমিতি সাধ্যং পূরণীয়ং, অনুজ্ঞেচ ঋণে ন্যায়স্য বা অভাবএব হেতুঃ । অধিকত্বং  
নিরস্য সর্বাধিকারিত্বমেব যুক্ত্য সাধয়তি ব্যাপারেণেতি, তথাচ সাধারণেন ধনেনৈব বা ভ্রাতরস্য  
ভাগনির্গমে ভাগপ্রাপ্তত্বাবে ইত্যর্থঃ । এববাতাবেনানুপঘাতার্জিতেপি ভাগনির্গমস্য ব্যাবর্ত্তনাতাৎ  
ভাগাভাবো যুক্ত ইতি ভাগপ্রাপ্তে হেতুত্বত্বাদিতি ভাবঃ । ন চাবিত্তজার্জিতত্বমেব হেতু রিতি  
বাচ্যং, ভাগবিশেষনিয়ামকাত্বাৎ । নচ সমং স্যাদঋণত্বাদিতি ন্যায় এব নিয়ামক ইতি বাচ্যং,



অৰ্জকস্য ব্যাপারাদিকোন সমস্তস্যান্যাত্বাৎ । নচ ভাগদ্বয়মিতি বাচ্যং উপঘাতার্জিতাবিশেষাপত্তেঃ । নচ কিঞ্চিদধিকমিতি বাচ্যং, কতিপয়পর্যন্তমাধিক্যমিতি নিয়ামকাত্বাৎ । ননু দ্বিরৰ্জয়িতুরিতি বচনে উপঘাতাশ্রবণং উপঘাতার্জকস্যেব অনুপঘাতার্জকস্যাপি অংশদ্বয়ং বাচনিকেত্বার্থেচ উপকৃতবিশেষ-  
মস্যানাদর ইত্যন্ত আহ দ্বিরৰ্জয়িতুরিতি । অন্যথেনি, ন্যায়মনাদৃত্য ঞ্জতিকম্পনে ইত্যর্থঃ । অৰ্জ-  
কদ্বানুপ্রবেশোবেতি, পিতা গৃহীতাংশদ্বয়ং স্বয়মিত্যেতন্মূলভূতঞতাবৰ্জকদ্ব্যক্ষেপেণ বেত্যর্থঃ, অত্র  
ভগ্নত ইতিশেষঃ । স্বয়ম্বস্য দূষিতদ্বাদেব পৃথগ্বেতি অৰ্জকো দ্ব্যাংশমাহরেদিতি ঞ্জতিং কম্পয়িত্বা  
পিতৃভঃ পৃথগ্ভিন্নো হধিকারী দ্ব্যাংশস্যাধিকারী কম্পনীয়ঃ স্যাৎ স সম্ভবভীত্যর্থঃ, তথাচ তাদৃশ ঞ্জতি-  
কম্পনাপেক্ষয়া ন্যায়মূলকমেকমেব সাধীয় ইতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বিশেষানতিধানে হপ্যাকাঙ্ক্ষয়া কম্পাত ইতি চেৎ কম্পনায়ামপি অন্যেবামস্তাবএব পরিমেষা-  
দিত্যাহ কিঞ্চেনি । উপঘাতএবেতি, নপুনরনুপঘাতসাধারণমিতি, বিশেষাতিধানাদিত্যর্থঃ । নভাগ-  
দ্বয়মিতি, তদ্ব্যবহৃত্যেতিভাবঃ । অনুজ্ঞাদিতি, ন্যায়বিরোধেনেতি শেষঃ । ভাগাতাবএবেতি নচো-  
পঘাতে ভাগদ্বয়বিধানাদনুপঘাতে হধিকমিত্যেবস্যাৎ নান্যেবাংভাগাতাবএবেতি বাচ্যং, ভাগাধিক্যে  
বিনিগমনাত্বাৎ সৰ্বগ্রহণস্যোচিতত্বাৎ । অথ যত্র সাধারণং সমাপ্রিত্য ইত্যাদি বিশেষো নাস্তি  
তস্যাসাধারণধনব্যাপারার্জিতগোচরত্বাৎ তদেব ন্যায়মূলমিত্যাশঙ্ক্যাহ দ্বিরৰ্জয়িতুরিতি । এতস্য এতদর্থস্য  
অনুদ্বিষ্টসাধারণধনোপঘাতস্য, যেন চৈবামুপার্জিতং স্যাৎ স দ্ব্যাংশমেব হরেদিত্যাদৌ ন্যায়মূলত্বং,  
যত্রৈকস্য ধনদ্বারেনেত্যুক্তযুক্তিমূলত্বমিত্যর্থঃ । তত্র হেতুমাৎ অন্যথেনি, অন্যথা ন্যায়মূলত্বে হৰ্জকত্বে  
পিতা গৃহীতাংশদ্বয়ং স্বয়মিত্যাদিমূলঞতের্জকবিশেষণপ্রক্ষেপঃ, পৃথগ্বেববাধিকারী কেবলএবার্জকো  
হধিকারী কম্পনীয় স্তদ্বোধকঞতিকম্পনায়েত্যর্থঃ, উভয়থাপি গোরবামায়ং সমীচীনঃ পন্থা ইতি ভাবঃ ।  
অৰ্জকদ্ব্যপ্রবেশপক্ষস্য দূষিতত্বেইপ্যভ্যুপগমাহুতমুপসংহরতি তন্মাদিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অন্যথা অৰ্জকদ্বানুপ্রবেশোবেতি, দ্বিরৰ্জয়িতুরিতি স্বতন্ত্রবিধিকম্পনে গোরবভীত্যা পিতুরংশদ্বয়ং  
ইত্যত্র পিতুর্বিশেষণত্বে অৰ্জকদ্বানুপ্রবেশঃ, পৃথগ্ধিকম্পনেচাধিকার্যন্তরকম্পনমিত্যুভয়েরপি গোরব-  
মিত্যর্থঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নম্বাচারে পদবৈষয়্যরূপবাধকাত্বাৎ সামান্যঞতিকম্পনমন্ত, স্মৃতৌ তু তথাহি বিশেষণবৈষয়্যমিতি  
বিশেষাকারৈব ঞ্জতিঃ কম্পাত ইত্যন্তআহ । কিঞ্চেনি । কিম্বধিকমিতি । ভাগদ্বয়াদিকমিত্যর্থঃ । অধিক-  
টস্যব চৈববিধ্যমাৎ সৰ্বমেববা কিঞ্চিদুনমিতি চ । সৰ্বমিতিশেষঃ । ভাগনির্গমাদিতি । ভাগপ্রবণা-  
দিত্যর্থঃ । তদভাবে ভ্রাতৃস্তরভাগনির্গমহেত্বোঃ সাধারণধনোপঘাতভ্রাতৃস্তরব্যাপারয়েরভাবে । ননু  
অৰ্জকোদ্ব্যাংশমহতি যেন চৈবামুৎপাদিতং স্যাৎ সোইপি দ্ব্যাংশমেব হরেদিত্যাদৌ সামান্যতএবার্জকতয়া  
দ্ব্যাংশঞতেরমুপঘাতেইপি, দ্ব্যাংশএবার্জকস্যাস্তামতআহ দ্বিরৰ্জয়িতুরিতি । এতস্য এতদর্থস্য অৰ্জকো-  
দ্ব্যাংশমহতিভ্যাংদেঃ । ন্যায়মূলত্বং যত্রৈকস্য ধনদ্বারেন অপরস্য ধনশরীরায়ামিত্যুক্তযুক্তিমূলত্বং ।  
অন্যথা ন্যায়মূলত্বে । অৰ্জকদ্বানুপ্রবেশোবেতি । পিতা গৃহীতাংশদ্বয়ং স্বয়মিতি মূলঞতৌ অৰ্জকদ্ব-  
বিশেষণপ্রবেশ ইত্যর্থঃ । নম্বেবং অৰ্জকঃ পিতা দ্ব্যাংশং গৃহীয়াদিতিঞতিকম্পনে পিতুরনৰ্জকস্য দ্ব্যাংশা-

মুপপত্তিঃ অর্জকস্য জ্ঞানাদেহ্যাংশানুপপত্তিশ্চেত্যত আহ পৃথগুতি । পিতৃদ্বাদিনিরপেক্ষঃ পৃথগর্জক-  
এবাধিকারী কপ্পাঃ স্যাৎ । তথা চোতয়ধৈব ঐতিহ্যকপ্পনে গৌরবাৎ ন্যায়মূলত্বমেব যুক্তমিতি ভাবঃ  
উপসংহরতি তস্মাদিতি ॥ ৩০ ॥

৩২ । কিঞ্চাবিত্ত্যর্জিতং সর্বৈ বিত্তজ্যেয়ুরিতি ন ভাবৎ সামান্যেন বচনং  
কপ্পনীয়ং শৌর্যাদিধনে পয়ুর্দাসদর্শনাৎ । তথা মনুঃ । বিদ্যাধনন্তু যদ্বস্য  
তত্তস্যৈব ধনং ভবেৎ । মৈত্রমৌদ্ধাহিকধৈব মাধুপর্কিকমেব চ (১) । তথা মনু বিষ্ণু,  
অনুপপন্ন পিতৃদ্রব্যং শ্রমেণ যদ্বপার্জয়েৎ । স্বয়মীহিতলক্লান্তমাকামো দাতুমহতি (২) ।

৩৩ । অনুপপন্নমিতি বিদ্যাধিধনেইপি সম্বধ্যতে, \* সত্ব্যপঘাতে বিভাগবচনদর্শনাৎ ।

৩৪ । তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । পিতৃদ্রব্যাবিরোধেন যদন্যৎ স্বয়মর্জিতং । মৈত্রমৌ-  
দ্ধাহিকধৈব দানাদানং ন তদ্ববেৎ । ক্রমাদভ্যাগতং দ্রব্যং কৃতমভ্যাজরেতু যঃ ।  
দানাদেভ্যো ন তদদ্যাধিধ্যা লক্কেমেব চ (৩) । তথা নারদঃ । শৌর্যভার্যাদধনে  
হিহ্না যচ্চ বিদ্যাধনং ভবেৎ । ত্রীণ্যেতান্যবিভাজ্যানি শ্রাদদো যচ্চ পৈতৃকঃ (৪) ।  
তথা ব্যাসঃ । বিদ্যাশ্রাণ্ডং শৌর্যধনং যচ্চ সৌদামিকং ভবেৎ । বিভাগকালে  
তত্তস্য নান্বেষ্টব্যং স্বরিকৃতিঃ ।

৩৫ । সৌদামিকং সূদায়সম্বন্ধিত্যো যল্লকং ।

৩৬ । পিতামহেন যদত্তং পিত্রা বা প্রীতিপূর্বকং । তস্য তন্নাগর্হত্ব্যং মাত্রা  
দত্তঞ্চ যদ্ববেৎ । অনাপ্রিত্য পিতৃদ্রব্যং স্বশত্যাশ্রোতি যদ্বনং । দানাদেভ্যো ন  
তদদ্যাৎ বিদ্যালক্কঞ্চ যদ্ববেৎ ।

ত্রীনাধকৃতটীকা ।

ইদানীং প্রতিগ্রহণে অনুপপত্ত্যর্জিতেনপি অবিত্ত্যর্জিতেন ভাগদর্শনাদনুপপত্তেনাপি অবিত্ত্যর্জিতং  
বিত্তজ্যেদিভ্যগত্যা বিধিঃ কপ্পাইতি মতমুভোলা নিরাকরোতি কিঞ্চাবিত্ত্যেভ্যাদি,  
শৌর্যাদিধনইতি, অনুপপত্তাদ্যর্থশ্চ অনুবর্ত্তইতি বৈদ্যোবৈদ্যায়েভ্যাদি শ্রাণ্ডকুরচনে পিত্র্যং দ্রব্যং  
সমাপ্রিত্য নচেতেন তদর্জিতমিতি ঐতিহ্যরিতি ভাবঃ । পিতৃদ্রব্যাবিরোধেনেতি, শ্রমেণেতি বোধ্যং  
বক্ষ্যমাণবাক্যকমূলত্বাৎ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ননুপপত্ত্যর্জিতেনপি অবিত্ত্যর্জিতেন ভাগদর্শনাদনুপপত্তেনাপি অবিত্ত্যর্জিতং বিত্তজ্যেদিভ্য-  
গত্যা বিধিঃ কপ্পাইতি ত্রীকিরমতমুভোলা দৃষয়তি কিঞ্চাবিত্ত্যেভ্যাদি । শৌর্যাদিধনইতি, অনুপ-  
পত্ত্যর্জিতইত্যর্থঃ । অনুবর্ত্তইতি, বৈদ্যোবৈদ্যায়েভ্যাদি শ্রাণ্ডকুরচনে পিত্র্যং দ্রব্যং সমাপ্রিত্য নচে-  
তেন তদর্জিতমিতি ঐতিহ্যরিতি ভাবঃ । পিতৃদ্রব্যাবিরোধেনেতি শ্রমেণেতি বোধ্যং, বক্ষ্যমাণকমূলত্বাৎ ।

\* অনুবর্ত্ত্যে ইতি কচিং পাঠঃ ।

(১) মনু ২।২০৬ ।

(২) মনু ২।২০৮ । বিষ্ণু ১৮।৩২

(৩) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১১২—১২০ ।

(৪) নারদ ১৩।৩৮ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু ন্যায়মূলকত্বে উপঘাতন্যনাধিক্যাত্ম্যমপি বিশেষঃ স্যাৎকিঞ্চিৎ । বচনং কল্প-  
নীয়মিত্যত্র বচনং প্রতিবাচ্যং । পর্য্যদাসদর্শনাদিতি, তথাচ পর্য্যদস্তদ্বাদেবাবিতক্তানুপঘাতজিহ্ব-  
বিত্তজৈদ্বিতি প্রতিকল্পনে পর্য্যদস্তত্তরধনট্যবাসস্তবঃ । কথঞ্চিৎ যৎকিঞ্চিৎ সম্ভবে বা তদেব বিত্তজৈ-  
দ্বিতি বক্তুং যোগ্যং, নতু ভুক্তদ্বনাধনাভিন্নত্বেনত্যতো ২বিত্তক্তানুপঘাতজিহ্বমবিত্তজ্যমেবেতি প্রযুক্ত-  
কার্থঃ । উপঘাতস্য সূ্যনাধিক্যেতু বাচনিকো দ্ব্যংশইতি ভাবঃ । অনুঘাতইতি, বিদ্যাধনমিত্যাদে-  
রপি মনুবচনত্বেন তৎপূর্ব্ববচনস্থস্যামুঘাতঃ । সমুদায়সম্বন্ধিত্য ইত্যস্য পূর্ব্বোক্তস্মারকদ্ব্যম পোনরুক্ত্যং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নমু ন্যায়মূলকত্বে অর্জকস্য ব্যাপারভারতম্যাং ন্যূনাধিকত্বে সর্বত্র ভাগদ্বয়াভিধানমযুক্তমিত্যবিত্তজ-  
জিহ্বা অর্জকস্য ভাগদ্বয়ং ইতরেবামেকৈকাংশইতি সামান্যপ্রতিমূলত্বমেব উচিতমিত্যত্আহ কিঞ্চিৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

তেষাপি বিভাগবচনদর্শনাদিতি, যথা নারদঃ বৈদ্যো বিদ্যার্জনাং কামো দদ্যাদংশং স্বভো ধনাং ।  
পিত্র্যং দ্রব্যং সমাশ্রিত্য নচেৎ যেন ভদ্রাহুতমিতি । অত্র মিশ্রাঃ বিদ্যার্জিতে উপল্লব্যানুপল্লবাব-  
পুরুত্বা বা বিভাজ্যত্বমাহঃ, ননুক্তনারদবচনেন পিত্র্যাদ্রব্যোপল্লবেষণ বিদ্যাপ্যার্জিতং বিভাজ্যমেবে-  
ত্যবসীয়েতি ইতি চেৎ সত্যং, কিন্তু যত্র বিদ্যার্জনেপি ধনার্জনবৎ সাধারণধনোপঘাত স্তদ্বিষয়ং হি  
তং, তথা, কাত্যায়নঃ পরভক্তপ্রদানেন প্রাপ্তবৈদ্যোবদন্যতঃ । তন্না প্রাপ্তস্ত যদ্বিত্তং বিদ্যাপ্রাপ্তং  
ভুক্ত্যত ইতি, অন্যতঃ স্বদায়াদভিন্নাং, তথা কুলে বিনীতবিদ্যানাং জাতুতঃ পিতৃতোহপি বা, শৌর্য্য-  
প্রাপ্তস্ত যদ্বিত্তং ভদ্রভাজ্যং ব্রহ্মপতি রিত্যপি সমাদধুঃ তন্ন পিতৃদ্রব্যং সমাশ্রিত্য নচেতেন ভদ্রজিতং  
ইত্যনেন বিদ্যায়া ধনার্জনেপুপাদানদর্শনাং বিদ্যার্জনেপি কাত্যায়নেনোপঘাতো দর্শিতঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নমু ন্যায়মূলকত্বে অর্জকস্য ব্যাপারভারতম্যেন বিভাগভারতম্যাং স্যাৎ, তথাচ সামান্যত্বেব তস্য ভাগ-  
দ্বয়াভিধানমযুক্তমতো ২বিত্তক্তজিহ্বা অর্জকস্য ভাগদ্বয়ং, ইতরেবামেকৈকো ভাগইতি সামান্যপ্রতি-  
মূলত্বমেবোচিতমর্জকদ্ব্যংশিত্বস্য, অতএবানুপঘাতজিহ্বাভিহিত্যপি প্রতিগ্রহধনে অবিত্তক্তজিহ্বাত্বমাত্রোপ-  
ঘাতং বিভাগো লোকে দৃশ্যতে ইতিত্রীকরমতমুত্তোলা দ্বয়তি কিঞ্চাবিত্তক্তেত্যাদি । শৌর্য্যাদিধন-  
ইতি । অনুপঘাতজিহ্বাশৌর্য্যাদিধনইত্যর্থঃ । সম্বধ্যতইতি । বিদ্যাধনস্ত যদ্ব্যসোতি প্রাপ্তচনোক্ত-  
বিদ্যাধনেপি সম্বধ্যতইত্যর্থঃ, বৈদ্যোবিদ্যায়েতিপ্রাপ্তকুবচনে পিত্র্যং দ্রব্যং সমাশ্রিত্য ন চেতেন  
ভদ্রজিতমিতিপ্রভেতরূপা তদেকবাক্যতয়া বিদ্যাধনে ২প্যনুপঘাতায় ইতি ভাবঃ । ক্রমাদভাগত-  
মিতি । ক্রমাদাগভমিত্যর্থঃ । এতচ্চসাধারণধনমাত্রোপলক্ষণং, তেন জাতুনাং স্বার্জিতধনে ২পীয়ং  
ব্যবস্থা । উদ্বরেদিত্যেকবচনেন অন্যোবাং কায়িকব্যাপারস্যাতাব উক্তঃ ।

৩৭। তদেবমাদিবচনৈর্ঘাবদ্বর্ণবর্ণান্তরালানাং, সঙ্কীর্ণজাতানাং, সকলবিদ্যা-  
নিমিত্তস্য, সৌদায়িকস্য চ স্বজনদত্তস্য চ, তথা মিত্রবিবাহমধুপর্কপ্রাপ্তস্য, শৌর্য্যেণ  
চ যুদ্ধাদিনা, প্রাপ্তস্য, কৃষিসেবাবাণিজ্যাদিনা চ শ্রমেণোপার্জিতস্য, অনুপঘাতেন



চ স্বশক্তিমাভাজিতস্য, পয়ূর্দাসাৎ, সর্বমেব পয়ূর্দস্তমিতি তদিতরাভাবাৎ  
নির্বিষয়ো বিধিঃ।

৩৮। অথ যথাকথঞ্চিদেকো, দ্বিকো বা, বিষয়ো লভ্যতে, তদা তদেব স্বপদেন,  
নির্দেয়মুচিতং মুনীনাং, অবিতক্তাজ্জিতমমুকধনং বিভজেদिति, লাঘবাৎ স্বপদাৎ  
শীঘ্রপ্রতীতেচ্চ, নতু শৌর্যাদিধনেতরতয়া, বহুতরপদপ্রয়োগাপত্ত্যা গৌরবাৎ,  
পয়ূর্দাসত্বে চ, সর্বমুনিতির্যেব, সকলপয়ূর্দসনীয়পদামুকীর্জনং কর্তব্যং, তদ্বিনা  
তদিতরজ্ঞানানুপপত্তেঃ, মুনীনাং পয়ূর্দাসবচনং বালপ্রলপিতমিব স্যাৎ, প্রদর্শ-  
নার্থত্বে\* তু অনাস্থয়া কেনচিৎ কিঞ্চিৎ কীর্তিতং, কেনচিচ্চ কিঞ্চিদिति, যুক্তং  
সর্বস্যাকীর্জনং।

৩৯। তস্মাৎ সাধারণধনোপঘাতাজ্জিতং, ধনং বিভজেদिति বিধিঃ, শৌর্যা-  
দিপদঞ্চ বাক্যে প্রদর্শনার্থং।

৪০। অতোবিভক্তাজ্জিতত্বমাজ্জ্ঞেয়ং, ধনস্য সাধারণত্বাভিধানমপ্রামাণিকং।

ঐনাথকৃতটীকা।

সর্বমেবেতি, অনুপঘাতাজ্জিতমিত্যর্থঃ। ততঃ উপঘাতাজ্জিতবিভাগপরতয়া বিধিকল্পনে ন্যায়মূল-  
ভট্টেব উপপত্তৌ অবিতক্তাজ্জিতস্যাদিকস্য বিধেঃ কল্পনাগৌরবাদিত্যাশয়ঃ। অথ সাধারণং সমা-  
শ্রিত্যেত্যাদিবিশেষাভিধানাত্ত্রয়োমপবাদোহস্ত তদিতরত্বতু অবিতক্তাজ্জিতং বিভজেদिति সামান্য-  
বিধিবলাদেবানুপঘাতোহপ্যস্ত ভ্রাজস্তরস্য ভাগ ইত্যাহ অথেষাং। একঃ দ্বিকো বেতি, নিধিরূপঃ  
স্বয়মুপাগতো, সুদায়পিতৃকাদ্যন্যোনাদাসীনেন কৃপয়া দত্তো বা দ্বিকঃ সম্ভবতীত্যর্থঃ। বালপ্রলপিত-  
মিতি, বিদ্যাধনেতরদ্বিত্তজৈদিত্যাদিপ্রত্যেকাভিধানেহপি যাবৎ সকলপয়ূর্দসনীয়জ্ঞানং ন ভবতি  
তাবদ্বিত্তজ্যামুজ্ঞাসম্ভবদনর্থকত্বেন বালপ্রলাপতুল্যতেত্যর্থঃ। স্বমতেতু অনুপঘাতাজ্জনং যত্র যত্র সম্ভবতি  
তৎপ্রদর্শনার্থত্বেতি।

রামভট্টকৃতটীকা।

সর্বমেবেতি, অনুপঘাতাজ্জিতমিত্যর্থঃ। ততশ্চোপঘাতাজ্জিতবিভাগপরতয়া বিধিকল্পনে ন্যায়-  
মূলভট্টেবোপপত্তৌ অবিতক্তাজ্জিতস্যাদিকস্য বিধেঃ কল্পনাগৌরবাদিত্যাশয়ঃ। অথ সাধারণং  
সমাশ্রিত্যেত্যাদিবিশেষাভিধানাত্ত্রয়োমপবাদোহস্ত তদিতরত্বতু অবিতক্তাজ্জিতং বিভজেদिति  
সামান্যবিধিবলাদেবানুপঘাতাজ্জিতেহপ্যস্ত ভ্রাজস্তরস্য ভাগ ইত্যাহ অথেষাং। একো দ্বিকো-  
বেতি, নিধিরূপঃ স্বয়মুপাগতো বা, উদাসীনেন কৃপয়া দত্তো বেত্যর্থঃ। বালপ্রলপিতমিতি, বিদ্যা-  
ধনেতরদ্বিত্তজৈদিত্যাদি প্রত্যেকাভিধানে হপি যাবৎ সকলপয়ূর্দসনীয়জ্ঞানং ন ভবতি তাবৎ বিভা-  
জ্যামুজ্ঞাসম্ভবদনর্থকত্বেন বালপ্রলাপতুল্যতেত্যর্থঃ। স্বমতেতু অনুপঘাতাজ্জনং যত্র যত্র সম্ভবতি, তৎপ্র-  
দর্শনত্বেন নানর্থক্যমিত্যাহ প্রদর্শনার্থত্বেতি।

\* প্রদর্শনপরত্বেতিপি পাঠঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অথ কথঞ্চিদিত্তি, শ্রমস্বশক্তিবিদ্যাতি ম' দ্যাতকৌতুকাহ্মপার্জিতং ভদ্রোধ্যৎ । স্বপদেনেতি, ভক্ত-  
দ্বাচকপদেনেত্যর্থঃ । তদেবাহ অবিভক্তেতি, দ্ব্যভাজিতং বিভক্তেদিত্যেবমিত্যর্থঃ । পশুদাসত্বে  
দোষান্তরমপ্যাহ পশুদাসত্বেচেতি । কর্তব্যমিতি কর্তৃমুচিতমিত্যর্থঃ । উচিতো হেতুমাহ ভদ্বি-  
নেতি । মুনীনামিতি, সকলপশুদসনীয়াকীৰ্তনা দ্বালপ্রলপিতমিত্যর্থঃ । প্রদর্শনপরত্বেতি, ময়া  
পর্যাদাসোহপি ন ব্যাখ্যায়তে কিন্তু অনুপষাতার্জিতপ্রপঞ্চপরত্বমের ব্যাখ্যায়তে তথাচেত্যর্থঃ, সাধা-  
রণধনোপষাতার্জিতমিত্যত্র ভাদৃশার্জিতমেবেত্যর্থঃ । তথাচানুপষাতার্জিতং বিভক্তেদিত্যেব বিধি  
পর্যাপ্তিরিত্যর্থঃ । তদেব বিবাদাধ্যায়িতং সিদ্ধান্তসিদ্ধং, সাধারণধনোপষাতার্জিতাবিভাগে বিবাদা-  
ভাবাৎ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বাবজ্ঞেতি, বর্ণাঃ ব্রাহ্মণাদয়শ্চত্বারঃ, বর্ণান্তরানাঃ সঙ্কীর্ণাঃ অষ্টকরগাদয়ঃ, সঙ্কীর্ণজাতয়ো রথকারা-  
দয়ঃ । স্বশক্তিমাশ্বেতি, আনুকূল্যাচরণশক্তিযুগলভ্য কেনচিদবাচিতসমস্যাশ্রমলক্ষ্যোত্যর্থঃ অতো ন  
শ্রমেণেভ্যেনে ন গভার্বতা । একোদ্বিক ইতি, সাধারণানুপষাতার্জিত ইতি শেষঃ । সচ অনার্থঃ ধন-  
নোপস্থিতো নিধিঃ, কৃপয়া উদাসীনবাচিতদত্তশ্চেতি, প্রদর্শনার্থত্বেনেতি । সাধারণানুপষাতা-  
র্জিতোদাহরণার্থত্বেনেত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

কিঞ্চ ধনোপষাতস্য প্রয়োজকতামাত্রং বিবক্ষিতং তদবিদ্যায়া ধনার্জনে ধনার্জিকায়্যাং বিদ্যায়াং  
ধনোপষাতে তুল্যাবোপষাতঃ । এবং অজ্ঞাদাবপি, বাধকান্তরমাহ পশুদাসত্বে চেতি । স্বমভেতু  
সৰ্গপশুদাসত্বকীৰ্তনং সমাদধতি প্রদর্শনার্থত্বেনেতি ।

ঈশ্বরকৃতটীকা ।

বাবজ্ঞেতি । বর্ণাঃ, ব্রাহ্মণাদয়শ্চত্বারঃ । বর্ণান্তরানাঃ অষ্টকরগাদয়ঃ । সঙ্কীর্ণজাতা, রথকারা-  
দয়ঃ । সৰ্গমেবেতি । অনুপষাতার্জিতং সৰ্গমেবেত্যর্থঃ । নির্বিষয়োবিধিরিতি । অনুপষাতেন  
শৌর্য্যাদ্যর্জিততত্ত্বজ্ঞেনেতরদবিভক্তার্জিতং বিভক্তেদিত্তি বিধিভবদতিমতঃ স চ নির্বিষয়ঃ যাদৃশমপ্রা-  
প্তবিষয়ং প্রাপ্য বিধিত্বং তাদৃশবিষয়শূন্যঃ অত্র হেতুঃ তদিত্তরাভাবাদিত্তি । ন্যায়প্রাপ্তেভরস্য  
বিষয়স্যাভাবাদিত্ত্যর্থঃ উপষাতার্জিতবিভাগস্য তু ন্যায়তএব প্রাপ্ততয়া নাপ্রাপ্তত্বমিতি ভাবঃ । ন-  
বিভক্তলক্ষনিধিরেকোহস্তি বিষয়ঃ, কৃপয়োদাসীনদত্তমাদায় দ্বিকোবা বর্ততে, এতয়োশ্চাসাধারণব্যা-  
পারার্জিতত্বেন তদ্বিভাগস্য ন্যায়াদপ্রাপ্তোরিতি তৎ কথং নির্বিষয়ত্বমিত্যাশঙ্কতে অথেনিতি । স্বপদাৎ  
বিশেষরূপেণ স্ববোধকপদাৎ । নতু শৌর্যাদীতি । নত্বনুপষাতেন শৌর্য্যাদ্যর্জিতেতরাবিভক্তার্জি-  
তধনভয়েত্যর্থঃ । বহুতরপদেতি । পদার্থানাং বাক্যার্থটকতয়া বাক্যটকপদার্থানামুপস্থিতৌ তদ-  
যিতাস্বয়ক্রমেণ প্রকৃতে প্রকৃতোপস্থিতিরিতি বিলম্বোপস্থিতিকত্বাদিত্যর্থঃ, ইদমুপলক্ষণং পদার্থোপস্থি-  
তাদিকম্পনাগোরবমপি দ্রষ্টব্যং । বালপ্রলপিতমিতি । বিদ্যাধনেতরদ্বিজ্ঞেং শৌর্য্যাদিধনেতরং  
বিভক্তেদিত্তাদিপ্রত্যেকানতিথানে কস্মাদপ্যতিথানাং ন বিভাজ্যতাবচ্ছেদকস্য উক্ততাবচ্ছেদনেতরাবি-

ভক্ত্যর্জিতধনস্য পরিচয়ঃ, তথাচ ভাদৃশধনবিভাগস্য প্রকৃত্যাপ্রতিপাদকতয়া, নিরর্থকত্বেন, বালপ্রলাপ-  
তুল্যত্বাৎ বালপ্রলপিতমিত্যর্থঃ । নন্যতে অনুপঘাতার্জনং যত্র যত্র ধনে সম্ভবতি, তত্তদ্ব্যাহরণার্থত্বেন  
নানর্থক্যমিত্যাহ প্রদর্শনার্থত্বইতি ।

৪১। কিঞ্চ । ক্রমাদভ্যাগতং দ্রব্যং কৃতমভ্যাজরেতু যঃ । দ্বায়াদেভ্যো ন  
তদদ্যাৎ বিদ্যায়ালঙ্ঘ্যমেব চ । অত্র যাজ্ঞবল্ক্যবচনেইপি, পিতৃপিতামহাদিধন-  
মপি কেনচিদপকৃতং যোইভ্যাজরেৎ তস্যৈব ভ্রাতৃন্যোষামিতি ভবতোইপি সম্মতং,  
তেন পূর্বসম্বন্ধলেশে সত্যপি, অবিতক্তানামপ্যভ্যাজারকত্বেন, তত্র সম্বন্ধং নিরা-  
কুর্বন্ অপর্যবেন স্বাজ্জিত্তে সুদূরমেবান্যোষাৎ সম্বন্ধং নিরসয়তি ।

৪২। যচ্ছোক্তং শ্রীকরেণ, যদি পিতৃদ্রব্যানুপঘাতাজ্জিতমজ্জকস্যৈব তদা প্রতি-  
গ্রহোপাত্তং ধনং ন কদাচিৎ ভ্রাতৃস্তরস্য ভবেৎ নহি প্রতিগ্রহঃ পিতৃদ্রব্যাবিনাশেন  
সম্ভবতি, দ্রব্যং হি দাতুরানমনমুখেন প্রতিগ্রহে উপযুক্ত্যতে একহায়নাদিকমিব  
সোমক্রয়ে, কর্তৃশরীরধারণেন বা পয়োত্রতাদিকমিব জ্যোতিষ্ঠোমে, তত্র তাবদৃ-  
কার্থে দানে দ্রব্যান্তরগ্রহণেন ন দাতুরানতিরপেক্ষিতেতি ন দাত্তানত্যা দ্রব্যানুপ-  
যুক্ত্যতে প্রতিগ্রহস্য চাম্পকালীনত্বাৎ ন তৎকর্তৃত্বোজনমপেক্ষিতং দীর্ঘকালীন-  
জ্যোতিষ্ঠোমেণেব স্বর্গকর্ত্তুরিতি ।

৪৩। তন্মন্দং দাপকানত্যর্থমুপহারপ্রদানাদিনা\* ধনোপঘাতস্য লোকে বহুল-  
মুপলভ্যত্বাৎ, কলৌ চ প্রতিগ্রহধনস্য সেবাধনসমানত্বাৎ, অতএব কলৌ ত্বনুগম্যন্বিত  
ইতি স্মরন্তি ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

‘অথ মুনির্নান্যং বচনানাং নিরর্থকত্বাপত্ত্যা ন পশু্যদাসত্বং কিন্তু সামান্যবিধিপ্রাপ্তসাবিত্ত্যর্জিতধনস্য  
কেনাপি বিদ্যাধনত্বেন নিষেধঃ কেনাপি শৌর্যধনত্বেন নিষেধ ইতি নানর্থক্যমিত্যাহ কিঞ্চিৎপ্রতিপাদিতং ।  
পূর্বসম্বন্ধলেশে সত্যপীতি, ক্রমাগতত্বাদপকৃতত্বাচ্চ সম্বন্ধদর্শিত্বমিতি । অবিতক্তানামপীতি, যদ্ব্যাজরেত-  
ভাগকালে ন দদ্যাদিত্যবযোহি ভাগাৎ প্রাপ্তজ্ঞদ্বারাবগমাৎ অবিতক্তানামিত্যর্থালভ্যমিতি ভাবঃ ।  
আনমনং, বশীকারঃ । একহায়নাদিকমিতি, অরুণয়া একহায়ন্য সোমং বিক্রীণাতি ইত্যত্র যথা এক-  
হায়নী বিক্রোতুর্ভ্রশীকারদ্বারা ক্রয়োপযোগিনী তদ্বৎ, পয়োত্রতমিতি, চিরকালীনজ্যোতিষ্ঠোমে যথা  
শরীরধারণং বিনা নোপপদ্যত ইতি । পয়োত্রতং ক্ষীরপানং । শরীরধারণদ্বারা জ্যোতিষ্ঠোমোপযোগি  
উভয়মপি দৃষ্যতি তদ্রূপার্থ ইত্যাদি, প্রদানাদিনেতি উপহারপ্রদানং আদিনা অনুগমউপসর্গণং  
তদর্থং তদানমিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

‘অথ মুনিবচনানাং নিরর্থকত্বাপত্ত্যা ন পশু্যদাসত্বং কিন্তু সামান্যবিধিপ্রাপ্তসাবিত্ত্যর্জিতধনবিভা-  
গস্য কেনাপি বিদ্যাধনত্বেন নিষেধঃ কেনাপি শৌর্যধনত্বেন নিষেধ ইতি নানর্থক্যমত্ব আহ কিঞ্চিৎ ।

\* উপদাদানাদিনেতি পাঠোহপি ।



অবিভক্তানামপীতি, যদ্বন্ধরে ভূভিভাগকালে ন দদ্যাদিভাষয়াং বিভাগাংপ্রাপ্তদ্বারাংবগমাং অবিভক্তানামিভার্থাভ্যন্ততে ইতিভাষঃ । আনমনং বশীকারঃ । একহায়ন্যাদিকমিতি, অরুণ্যৈকহায়ন্য সোমং ক্রীণাভীত্যত্র বিক্রেতুর্বশীকরণদ্বারা, যথৈকহায়নী ক্রয়োপযোগিনী তদ্বিভিত্যর্থঃ । পয়োত্রতেতি উক্ত জ্যোতিষ্টোমাদৌ ক্ষীরভোজনাদিকং যথা শরীরধারণদ্বারোপযুক্ত্যতে তথেষ্যর্থঃ । দ্বয়ং ক্রমেণ দ্বয়মিতি তত্রৈত্যাদি, প্রতিগ্রহস্যোভ্যাদিভাষা উপদা উপঢোকনং । অনুগমউপসর্পণং, তদ্বিধিতে দানমিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু স্বতন্ত্রেচ্ছানাং যুনীনাংমতানি বাক্যানি শৌর্যাদিধনপশুদাসপরাণ্যেব, সমস্তাকীর্তনঞ্চ, শৌর্যাদি পদস্য পশুদাসনীয়প্রদর্শনপরত্বেনাপ্যুপপত্তেঃ তথাচাপ্যবিভাজ্যপ্রদর্শনপরত্বস্য তুল্যত্বাদিত্যত্আহ, কিঞ্চেতি । নিরাকুর্দিতি পাঠে, ইদং যাজ্ঞবল্ক্যবচনমেব কর্তৃ, নিরাকুর্দমিতি পাঠে তু, যাজ্ঞবল্ক্যএব কর্তা । অপূর্ণত্বে পূর্ণসম্বন্ধাভাবে । অনুপঘাতস্যাপি বিভাজ্যত্বং প্রতিবন্ধিনা সাধয়িতুঃ শ্রীকরস্য মতং দ্বয়মিতিমাহ যচ্ছোক্তমিতি । দাতুরানমনম্বথেন, দাতুঃ প্রীতিজননেন । একহায়ন্যাদিকমিবেতি অরুণয়া, একহায়ন্য, গবা, সোমং ক্রীণাভীতি প্রত্য, সোমবাগীয়সোমলতাক্রয়ণে তদ্বিক্রেতুরপি আন-ভার্থমেকহায়নীদানমুক্তং অতস্তৎক্রয়ে যথা সা উপযুক্ত্য ইত্যর্থঃ । পয়োত্রতেতি, পয়োত্রতং পয়ঃপানং ইত্যর্থঃ । অনেকদিনসাধ্যো জ্যোতিষ্টোমে পয়োভক্ষণং বিনা শরীরধারণাতাবাদিত্যর্থঃ । অদৃষ্টার্থ ইতি, দাত্তানতিকরদ্রব্যগ্রহণদানতোহুত্বতয়া দানাদৃষ্টোপপত্তেরিতি ভাবঃ । কর্তৃশরীরধারণে বা দ্রব্য-স্যানুপযোগং দর্শয়তি প্রতিগ্রহস্যচেতি ন ভোজনমপেক্ষিতমিভ্যত্র প্রতিগ্রহেণেতি শেবঃ । দীর্ঘ-কালীনে স্বর্গকর্তৃত্বভোজনং যথা দীর্ঘকালীনজ্যোতিষ্টোমে নাপেক্ষ্যতে তথেষ্যর্থঃ । দাপকেতি, দানে দাতুঃ প্রবর্তকো দাপকঃ, আনতিঃ প্রীতি স্তদর্থং যদ্বপদায়া উপায়নস্য দানং, তদাদিনেত্যর্থঃ । আদিনা দাতুরুপায়নস্য অনুগমস্যাচ পরিগ্রহঃ । কলাবিত্তি, সত্যে তু দীযতে গদ্বা, জ্ঞেতাবানীয় দীযতে । দ্বাপরে যাচমানায়, কলৌ অনুগমাস্বিতে ইতি বচনং । অনুগমঃ সেবা, তস্যচোপদাপ্রদা-নাহুপলক্ষণত্বং বোধ্যং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ নায়ং পর্য্যদাসঃ পরন্তু নিবেদ ইত্যেকেন সর্বাাকীর্তনেনাপি ন ক্ষতিরিভ্যত আহ কিঞ্চেতি আচার্য্যঃ, তন্ন গোরবদোবাতিধানেনাস্যাপি নিরন্তর্য্যং, কিন্তুত্রৈবোপোদ্বলকমাহ কিঞ্চেতি । অবি-ভক্তানামিতি, অবিশেষেণ বিভক্তাবিত্তবিষয়ত্বাদিত্যাশয়ঃ । আনতিঃ পরিতোষঃ, শরীরধারণমন্তরা প্রকৃতকর্মণ ইতি শেবঃ, অতএব দ্বয়মিতি প্রতিগ্রহস্যচেতি । একহায়ন্যাদিকমিতি যথা অরুণয়া একহায়ন্য পিত্রাক্ষা সোমং ক্রীণাভীত্যনেন মূল্যভয়া বিক্রেত্বানতিদ্বারেণ সোমক্রয়োপযুক্তা গোরেক-বর্মীয়া পিত্রাক্ষী, তথা দ্রব্যমপি দাত্তানতিদ্বারা প্রতিগ্রহোপযুক্তমিত্যর্থঃ, আদিনা বাসসা ক্রীণাভী-ত্ব্যক্তবস্ত্রাদিগ্রহণং এভেনেকহায়ন্যাদিপদং ধর্ম্মপরং অন্যথা বিশেষণত্রয়বিশিষ্টায়া গো রেকস্যএব ক্রয়সাধনত্বাদাদিপদাসঙ্গতিরিতি প্রলাপো নিরন্তঃ । পিত্রাক্ষ্যেকহায়নীশকৌ যৌগিকৌ সামান্যধি-করণাদেকদ্রব্যবাচিনাবিতি পার্থসারথিবদিতি মিত্রাদিলিখনানুপপত্তেঃ লক্ষণায়াং মানাভাবাচ্চ, নচ প্রত্যেকং গোরম্বয়ে গবা ক্রীণাভীত্যনেন দ্রব্যবিধৌ পিত্রাক্ষ্যেকহায়ন্য ইভ্যত্র দ্রব্যার্থে ২ম্ববাদৌ ধর্ম্মার্থে বিধিরিতি বিধ্যানুবাদটবম্যাপত্তিরেব দানমিতি বাচ্যং গোবিধায়করাক্যস্যাভাবাৎ একহায়ন্য

গবেতি পাঠস্যানাকরত্বাৎ, পিতৃক্ষা কয়া ইতি জিজ্ঞাসোত্তরকালমেব প্রকরণাদিনা তল্লাভাৎ। পয়ো-  
ত্রতমিতি পয়ঃ পানং ব্রাহ্মণস্যোভ্যানেন বিহিতদ্রব্ধভোজনান্নকনিয়মইত্যর্থঃ। দীর্ঘকালীনেতি পঞ্চা-  
শাধ্যত্বাৎ স্বর্গকর্তৃভোজনমপেক্ষিতমিত্যমুশ্বকঃ। উপদা উপায়নং। কলৌচেতি এতেন দাতৃশ্রমতা-  
পেক্ষয়াপি কচিদিদৃষ্টত্বাৎ। অতএবেতি কৃত্তেতু দীযতে গদ্বা ত্রেতায়ামাহতায় টেব। দ্বাপরে যাচমা-  
নায় কলৌ ত্রয়ুগমাঘিত ইতি।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

ভ্রাতৃস্তরস্য ন ভবেদिति, তদাচ ব্যবহারবিরোধ ইতি ভাবঃ। আনয়নং প্রীতিঃ। একহায়ন্যা-  
দিকমিতি, যথা অরুণ্যৈকহায়ন্যা পিতৃক্ষা সোমং ক্রীণাতিত্যত্র একহায়নী বিক্রেতুঃ প্রীতিজননেন  
সোমক্রয়ে উপযুক্ত্যতে তথা অত্রাপি দাতুঃ প্রীতুপপাদনেত্যর্থঃ। অত্র একহায়ন্যাদিকমিতি ভাব-  
পরো বোধঃ অতএবাদিপদমপি সঙ্গচ্ছতে অন্যথা বিশেষণত্রয়বিশিষ্টায়া গোৱেক্স্যা এব ক্রয়সাধন-  
ত্বাৎ আদিপদাসঙ্গতিঃ। ননু অরুণাবাক্যে ধর্মপরলক্ষণা স্যাৎ স্যাদেব কিংপ্রমাণং বিভক্তিবৈষয়্য-  
মেব, অথ ভট্টদ্বয়র্থভয়েন প্রাগ্নয়বোধঃ, অথাস্ত সমাজো মানসইতি কিংলক্ষণয়েতি চেৎ বিধ্যমুবাদ-  
পরিহারএব, অন্যথা গবা সোমং ক্রীণাতিতি বাক্যেন গোঃ ক্রয়সাধনত্বে প্রাপ্তে ধর্ম্যাংশে অনুবাদতা  
স্যাৎ স্যাচ্চ ক্রয়সাধনত্বে অরুণাদীনামপ্রাপ্তদ্বিধিরিতি, অতএবোক্তং বিশেষণবিশেষণ বিভক্তীনীং  
ত্রয়ী গতিঃ, কচিৎবাক্যতেদকত্বং যথা নীলপটং বয়েতি, কচিল্লক্ষণকত্বং যথা প্রকৃতে, কচিচ্চ ভেদকত্বং  
যথা নীলাং গাং দদ্যাৎ স্বর্গকাম ইতি, অত্র প্রত্যেকাবয়ে স্বর্গদ্বয়পত্তিরিতি। অথ সম্প্রদানজীবনং  
বিনা প্রতিগ্রহণমসিদ্ধং জীবনঞ্চ ভোজনং বিনা ভোজনলক্ষণপঘাতং বিনেতি প্রণাল্যা প্রতিগ্রহে ধনোপ-  
ঘাত ইত্যত্র দৃষ্টান্তমাহ কর্তৃশরীরধারণেনেবেতি। এতদুভয়মপি নেত্যাহ তত্রৈতি। আনতিং নিরস্য  
ভেদেন দ্বারোপঘাতং নিরস্যতি প্রতিগ্রহস্যচেত্যাদিনা। অত্রানয়নং ঘটিয়তি তন্মন্দমিতি।

ঐক্যকৃতটীকা।

অথাত্র নিষেধএব ন পয়ূদাস ইত্যেকেন সর্বাধিকার্ত্তনেইপি ন ক্ষতিরিভ্যাত আহ কিঞ্চেতীতি চূড়া-  
মণিঃ তন্ন বাক্যভেদকম্পনাগৌরবাপত্তেঃ পয়ূদাসস্যেব ন্যায্যত্বাৎ কিন্তুপঘাতাভাবে বিভাগাতাব ইতি  
প্রাপ্তকৃত্যুস্তরমাহ কিঞ্চেতি। অবিতক্তানামপীতি। অবিশেষণ বচনস্য বিভক্তাবিত্তকবিষয়ত্বাদি-  
ত্যাশয়ঃ। অপূর্ক্সত্বেন পূর্ক্সসম্বন্ধলেশশূন্যত্বেন। নহীতি। জ্যোতিষ্টোমইতি বাক্যেনাশয়ঃ। পিতৃ-  
দ্রব্যবিনাশাসম্ভবং দর্শয়তি দ্রব্যং হীতি। আনয়নং সংস্থাপনং, মুখেন দ্বারেন। একহায়ন্যাদিকমিতি।  
অরুণয়া একহায়ন্যা পিতৃক্ষা গবা সোমং ক্রীণাতিত্যত্র বিক্রেতুর্কক্ষীকরণদ্বারা যথৈকহায়নী মূল্যতয়া  
উক্তক্রয়োপযোগিনী তদ্বদিত্যর্থঃ। আদিনা বাসসা ক্রীণাতিত্যাত্রবাসসঃ পরিগ্রহঃ। নচ বাসসো-  
গোৱৈককম্পিকত্বং বিষয়শিষ্টত্বাৎ তথাচ বাসসাবিশিষ্টায়া এক্স্যা এব গোঃ ক্রয়সাধনত্বাৎ পৃথক্ক্রয়-  
সাধনস্য বাসসঃ কথমাদিপদগ্রাহত্বং বাসসা সোমং ক্রীণাতিতি পৃথক্বাক্যবলেন বাসোহবিশিষ্টগবা  
ক্রয়ে হপ্রাশস্ত্যাবগম্যং প্রাশস্ত্রক্রে বাসোবিশিষ্টায়া গোৱাদিপদগ্রাহ্যত্বসম্ভবাৎ পণ্যাস্তরক্রে মূল্য-  
তয়োক্তসুবর্ণাদেৱাদিপদগ্রাহ্যত্বসৌলভ্যাক। কর্তৃশরীরধারণেনেতি। অন্তরা প্রকৃতকর্মণ ইতি শেষঃ।  
অতএব দৃশয়িষ্যতি প্রতিগ্রহস্য চেতি। পয়োত্রতাদিকমিবেতি। দীর্ঘকালীন জ্যোতিষ্টোমাদৌ  
পয়ঃপানং ব্রাহ্মণস্যোভ্যানেনাবিহিতং ক্ষীরভোজনাদিকং যথা শরীরধারণদ্বারা উপযুক্ত্যতে তদ্বদি-

ভ্যর্থঃ। দ্বয়ং ক্রমেণ দ্বয়য়তি ভদ্রেত্যাদি প্রতিগ্রহস্যেত্যাদি চ। দীর্ঘকালীনজ্যোতিষোন্মাদস্যানে-  
কাহসাধ্যাৎ শরীরধারণার্থং যাগকর্তৃর্থং ভোজনমপেক্ষিতং তথা প্রকৃতে নেতি<sup>১</sup> ব্যতিরেকেণ  
দৃষ্টান্তঃ। উপহারাদানাদিনা পারিতোষিকদ্রব্যাদানাদিনা। উপদাদানাদিনেতি পাঠে উৎকোচ-  
দানাদিনেত্যর্থঃ। কলৌচেতি। তেন সেবায় বহুভরকালসাধ্যাৎ শরীরধারণার্থমপি ধনোপঘাতঃ  
কিচিংক ইত্যুক্তং। অমুগমেতি। অনুগম উপসর্গং তেনাঘিতে দীয়তে ইত্যর্থঃ। তথাচোক্তং।  
কৃতে তু দীয়তে গদ্বা ত্রেভ্যামাহত্যৈব। দ্বাপরে যাচমানায় কলৌ অনুগমাঘিতে ইতি ॥ ০ ॥

৪৪। যচ্চ চিরাবস্থিতে ব্যতিচার্য্যং ন প্রতিগ্রহকারণত্বমানতেরত আনতি-  
দ্বারা ন প্রতিগ্রহার্থত্বং দ্রব্যস্যেত্যুক্তং তন্মন্দতরং আনতিদ্বারেণ চিরাশ্রয়ণা-  
দীনাং প্রতিগ্রহকারণত্বাৎ পুরুষশাশ্বতবৈচিত্র্যেণ কস্যচিদ্ধনদানেন কস্যচিচ্চিরা-  
শ্রয়ণাদিনা কস্যচিত্তত্তদুপাধুসন্ধানমাত্রাণ দর্শনাৎ সহকার্য্যভাবেন কার্য্যানু-  
পত্তেনাকারণতা অতএবোক্তং আনতেরনিয়েতোপায়পরিণামত্বাদিতি।

ঐনাথকৃতটীকা।

চিরাবস্থিতেরিতি, চিরাবস্থানাদপি প্রতিগ্রহসম্ভবাদানে ভে ব্যতিচার্য্যং কারণভেদার্থঃ। আনতি-  
দ্বারেণেতি অতশ্চিরাশ্রয়স্থানস্যানভেদেব দ্বারদ্বেনাবশ্যকত্বাৎ ব্যতিচার্য্যার্থঃ, অথ তথাপি সত্য-  
মানভৌ কিচিং প্রতিগ্রহাপ্রাপ্ত্য কৃতঃ কারণত্বমানতেরিত্যাহ সহকারীত্যাতি। নহি দণ্ডাভাবাৎ ঘট-  
নুৎপত্ত্যা চক্ষুস্য কারণত্বমপৈতীতি ভাবঃ। অনিয়েতোপায়েত্যাদি বহুপ্রকারোপায়জন্যত্বাদিত্যর্থঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

চিরাবস্থিতেরিতি চিরাবস্থানাদপি প্রতিগ্রহসম্ভবাদানে ভে ব্যতিচার্য্যং কারণভেদার্থঃ। আনতি-  
দ্বারেণেতি চিরাশ্রয়স্থানস্যানভেদেব দ্বারদ্বেনাবশ্যকত্বাদিতি ভাবঃ। অথ সত্যপি চিরাশ্রয়েণ কদা-  
চিং গুণত্বাদিনা কস্যচিমানতিরিতি চিরাশ্রয়স্য ব্যতিচার্য্যং কথং কারণত্বমত আহ সহকারীত্যাতি,  
পুরুষশাশ্বতবিশেষঃ সহকারীতি তদভাবে ন তদানতিরিতি ভাবঃ। গুরুবস্ত, নমু-সত্যমানভৌ কিচিং  
প্রতিগ্রহাপ্রাপ্ত্য কৃতআনভেঃ কারণত্বমতআহ সহকারীত্যাদীত্যাঃ। আনতেরিতি, অনিয়েতোপা-  
য়েতি, তথাটেককশক্তিভাবাৎ টেকাত্যাছা কারণত্বমিতি ভাবঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

নমু প্রতিগ্রহকারণত্বং ভাবং দ্রব্যস্যোপদানাদানাদিনা আনতিদ্বারা বা বাচ্যং আনতিরবতু ন  
প্রতিগ্রহকারণং যেন শুদ্ধারা দ্রব্যমিতি কারণং স্যাৎ প্রতিগ্রহীতুর্দাতৃদ্বারেণ চিরাবস্থিত্যপি প্রতিগ্রহ-  
দর্শনেন প্রতিগ্রহস্যানতিব্যতিচার্য্য দিভ্যেতদাহ যচ্চেত্যাদিনা। চিরাবস্থিতে ব্যতিচার্য্যাদিতি চিরাব-  
স্থিতিজন্যস্য প্রতিগ্রহস্যানভে ব্যতিচার্য্যাদিত্যর্থঃ। সমাধস্তে তন্মন্দেতি আনতিদ্বারেণেত্যস্যানতি-  
দ্বারেণেভেদার্থঃ। তথ্যচানতিব্যতিচার্য্যং ন প্রতিগ্রহস্যেতি ভাবঃ। নত্বানতিরেকস্য চিরাবস্থানাৎ  
কস্যচিছুপায়নদানাদিনা আজায়মানা চিরাবস্থিত্যাদিব্যতিচার্য্যগীত্যা উপায়নাদিভব্যাজন্য আনতিঃ  
কথং প্রতিগ্রহে ভেবাৎ দ্বারমিত্যাহ ন পুরুষশাশ্বত আশয়িত্বং ভয়া ভাবঃ। স্বভাবদর্শনা-



দিতি আনতে দর্শনাদিত্যর্থঃ । তথাচ তত্ত্বপুরুষানতিদ্বৈতেনৈব কার্যতা তত্ত্বচিত্তস্বভাবঃ সহকৃতা চিরাবস্থিত্যাদয়ঃ । কারণানি তেষাঞ্চ তত্ত্বপুরুষানতীনাং প্রত্যেকশক্তেঃ সত্ত্বেন কারণতা, আনতিহু বা বৈজ্ঞান্যমিতি ভাবঃ । আনতিদ্বৈনাতিগ্রহকারণভেতি তবতোব চিরাবস্থিত্যাদীনা মানতিদ্বারক- ভেতি ভাবঃ । ননু কথং সত্যপি চিরাবস্থিত্যাদৌ নানতি রিত্যত আহ সহকারীতি, পুরুষতত্ত্ব- চিত্তস্বভাবঃ সহকারী ভদভাবাদেব নানতিরিত্যর্থঃ, নাকারণতা চিরাবস্থিত্যাদীনামানতিংপ্রতি । অত- এবতি অনিয়তেভ্য উপায়েভ্যঃ পরিণাম উৎপত্তি র্যস্যা স্থখাদ্বাদিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

চিরাশ্রয়ণাদিনেতি, আদিনা উপাদানগুণাভিসম্বন্ধানয়ো গ্রহণং তদুপগমসম্বন্ধানত্যাং বহুব্রীহে ন বচনং আনতো পরস্পরব্যতিচারাত্তেষামেব কথং কারণস্বমিত্যত আহ পুরুষাশয়নামিতি, কার্যবৈজ্ঞান্য- দেকশক্তিমত্ত্বেন কারণত্বা ম ব্যতিচার ইত্যর্থঃ । অথ সত্যপি চিরাশ্রয়ণাদৌ কচিন্ন প্রতিগ্রহ ইতি ব্যতিচারাত্ত কথং প্রতিগ্রহকারণত্বং তেষামিত্যাহ সহকার্যোতি । অনিয়তেতি, নানোপায়সাধ্যাদ্বা- দিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

চিরাবস্থিত্তেরিতি, চিরাবস্থানাদপি প্রতিগ্রহসম্ভবাৎ আনতে ব্যতিচারাম করণেত্যর্থঃ । অত্র চিরা- শ্রয়ণস্থলেঃপানভেত্রেব দ্বারদ্বেনাবশ্যকত্বা ম ব্যতিচার ইত্যর্থঃ । অথ তথাপি সত্যং মেনে কচিৎ প্রতিগ্রহাপ্রাপ্তৌ ক কারণত্বমানতেরিত্যাহ সহকার্যভাবেনেতি ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

চিরাবস্থিত্তেরিতি । চিরাবস্থিত্তেরপি প্রতিগ্রহদর্শনাৎ আনতেব্যতিচারাত্ত ন কারণতা ইত্যর্থঃ । আনতিদ্বারেণ আনতিদ্বারেণৈব নতু স্বাতন্ত্র্যেণ তেন নানতেব্যতিচার ইতি ভাবঃ । চিরাশ্রয়ণাদীনা- মিত্যাদিনা ধনদানগুণানুসন্ধানয়োঃ পরিগ্রহঃ । ননু চিরাশ্রয়ণাদীনাং পরস্পরব্যতিচারেণ কথ- মানতিং প্রতি কারণতেভ্যত আহ পুরুষাশয়েতি । পুরুষাশয়স্য আনতিরূপস্য বৈচিত্র্যোনেত্যর্থঃ । তথাচানতিগতবৈজ্ঞান্যব্যক্তীনাং প্রত্যেকস্য চিরাশ্রয়ণাদীনাং কার্যতাবচ্ছেদকত্বাৎ ন ব্যতিচার ইতি- ভাবঃ । বস্তুতস্ত এষামেকশক্তিমত্ত্বেনৈব কারণত্বং তেনানতিগতনানাবৈজ্ঞান্যকম্পনে ন ক্ষতিরিতি বোধ্যৎ । দর্শনাদিতি । আনতেরিতি শেষঃ । ননু তথাপ্যশয়ব্যতিচারঃ সত্যপি চিরাশ্রয়ণাদৌ কস্যচিৎ আনত্যানুপাদাদভ্যাহ সহকার্যোতি । পুরুষাশয়বিশেষঃ সহকারী ভদভাবাৎ তত্র নানতি- রিতি ন ব্যতিচারইতি ভাবঃ । কেচিত্তু ননু সত্যামপ্যানতো কচিৎ প্রতিগ্রহাপ্রাপ্ত্যা কথমানতঃ প্রতিগ্রহকারণত্বমত আহ সহকার্যোভীভ্যাহঃ । অনিয়তোপায়েতি । পরস্পরনিরপেক্ষ নানোপায়- সাধ্যাদ্বাদিত্যর্থঃ । তেনেকশক্তিমত্ত্বাৎ বৈজ্ঞান্যত্বা কার্যকারণভাব ইতি ভাবঃ ॥ ০ ॥

৪৫। যদপ্যুক্তং অথ তৎসম্মিধিমন্তুরেণ প্রতিগ্রহস্যাসম্ভবাৎ ভোজনমন্তুরেণ চ তদযোগাৎ তস্যাং স্থিতৌ ব্যাপ্রিয়মাণং ধনং প্রণাল্যা প্রতিগ্রহং নিষ্পাদয়- তীতি তদা জ্যোতিষ্কৌমাদিকর্ষণঃ প্রাচীনমপি ভোজনং শরীরস্থিতৌ ব্যাপ্রিয়- মাণং প্রাচীনশরীরস্থিতিমন্তুরেণ জ্যোতিষ্কৌমাদ্যানিষ্পাদন্তেঃ প্রণাল্যা জ্যোতিষ্কৌ-

মার্থমিতি সর্বমেব ভোজনং ক্রত্বর্থং স্যাৎ ন পুরুষার্থং তথাচ তৎসাধনমপি দ্রব্যং ক্রত্বর্থং স্যাৎ তদর্জনোপায়োইপি ক্রত্বর্থঃ স্যাদিতি পুরুষার্থত্বং দ্রব্যার্জনস্য দ্রব্যস্য ভোজনস্য চ হীয়েতেতি।

৪৬। তন্মন্দতমং প্রণাল্যা জ্যোতিষ্ঠৌমোপকারকত্বেইপি ভোজনস্য সাক্ষাৎ তৃণ্যর্থত্বাৎ পুরুষার্থস্যৈব সতঃ ক্রতুপকারকত্বাৎ তত্রৈদমর্থে প্রমাণাতাবাৎ উপকারকত্বস্য তাদর্থ্যব্যভিচারাত্। অতঃ কথং দ্রব্যার্জনস্য দ্রব্যস্য ভোজনস্য চ ক্রত্বর্থত্বমাপদ্যতইতি।

৪৭। অতএবাস্যাপি পর্য্যনুযোগস্যানবকাশঃ যদি দ্রব্যস্য প্রাচীনভোজনদ্বারা প্রতিগ্রহোপকারকত্বমিষ্যতে তদা জন্মত আরভ্য ভোজনং বিনা শরীরাবস্থিতের-  
তাবাৎ নার্জনং সম্ভবতীতি সর্বএব ধনোপায়ঃ পিতৃদ্রব্যবিনাশেন স্যাৎ অতো-  
ইনুপপন্ পিতৃদ্রব্যমিতি বিশেষণং ন স্যাদিতি। যতোবিশেষণানর্থক্যাদেব তক্ষ-  
ণাছুপভোগোপযুক্তধনোপঘাতাদন্যস্যেবোপঘাতাদিকপস্য বচনার্থত্বাৎ।

শ্রীনাথকৃতটীকা।

মিশ্রেণৈব প্রতিগ্রহে কারণান্তরেণ পিতৃদ্রব্যোপঘাতাদি মতং যৎ প্রতিবন্ধিনমুপন্যস্য নিরন্তরং তদ-  
পি দুষয়তি যদপ্যুক্তমিত্যাदि। তস্যাত্ স্থিতাবিতি প্রতিগ্রহকালীনদাতৃসমুপস্থিতাবিত্যর্থঃ। অতঃ  
প্রতিগ্রহেইপি দ্রব্যোপঘাতসম্ভবাৎ তত্র ভ্রাতৃত্বস্য বিভাগো নানুপপন্ন ইতি ভাবঃ। দুষয়তি ভদে-  
ত্যাদি। প্রণাল্যা পরম্পরয়া। সাক্ষাদিতি সাক্ষাৎ প্রয়োজকস্যৈব। তাদর্থ্যমিতি প্রণাল্যা প্রয়োজ-  
কসোপকারকত্বেইপি ন তাদর্থ্যং ইত্যুক্তং তদেতি জ্যোতিষ্ঠৌমপূর্কভোজনকালে এবমর্থত্বে জ্যোতি-  
ষ্ঠৌমার্থত্বে ইত্যর্থঃ, নহি তত্তন্তোজনং পয়োত্রতাদিবং জ্যোতিষ্ঠৌমাদিকমুদ্दिश्या क्रियतइति ভাবঃ।  
অথ তদর্থস্যাপি শতশস্ত্রমোপকারকত্বস্য দৃষ্টত্বাৎ ব্যভিচার ইত্যর্থঃ। যথা অনার্থানীতদীপাদিত  
অন্যালোকাদিরূপোপকারকরূপমিতি। অতএবেতি বস্মাছুপকারকত্বেইপি ন তাদর্থ্যমত ইত্যর্থঃ। প্রাচী-  
নেতি প্রতিগ্রহার্থং সান্নিধ্যোপযোগে ভোজনদ্বারেভ্যর্থঃ। জন্মত আরভ্যেতি অতঃ প্রাচীনভোজ-  
নস্য ধনার্জনকারণত্বং নাস্ত্যেবেত্যশয়ঃ। হেতুস্তরমাহ যত ইত্যাদি।

রামভদ্রকৃতটীকা।

শ্রীকরেণৈব প্রতিগ্রহে প্রকারান্তরেণ পিতৃদ্রব্যোপঘাতবাদিমতং যৎ প্রতিবন্ধি মুপন্যস্য নিরন্তরং  
তদপি দুষয়তি যদপ্যুক্তমিত্যাदि। তস্যাত্ স্থিতৌ প্রতিগ্রহকালীনদাতৃসমীপস্থিতৌ। শ্রীকরৌ দুষ-  
য়তি ভদেত্যাদি। প্রণালী পরম্পরা। সাক্ষাদিতি প্রত্যক্ষেণেত্যর্থঃ তথাচ পুরুষার্থত্বং পুরুষোদ্দেশ্য  
প্রত্যক্ষফলসাধকত্বং এবঞ্চ ক্রতুদ্দেশ্যকত্বমিতি ন পূর্কভোজনস্য ক্রত্বর্থত্বমিতি ভাবঃ। তাদর্থ্যং তদু-  
দ্দেশ্যকত্বং। ব্যভিচারাদিতি অন্যালোকনার্থানীতদীপাদেবন্যালোকনাদিতি শেষঃ। অতএবেতি যত  
উপকারকত্বেইপি ন তাদর্থ্যমিতি শেষঃ। হেতুস্তরমাহ যত ইত্যাদীতি গুরবঃ, বস্তুতস্ত অতএব বক্ষ্যমাণা-  
দেবেত্যর্থঃ ইতি ধ্যেয়ং।

নহেখরকৃতটীকা ।

অত্রচ ন ভদ্রাতিচারার্থং প্রতিগ্রহস্যোতি সাধ্যং বাক্যাস্তরস্বং, ইথং প্রতিগ্রহেহপি পিতৃদ্রব্যোপক্ৰমঃ সম্ভবত্যেব সাধিতং তত্রৈব প্রতিগ্রহেহুভূতশরীরধারকভোজনস্য উপদানামর্থাদীনাং পিতৃদ্রব্যগাং উপক্ৰমোহপি সংগৃহীত ইতি গ্রন্থকৃতঃ পক্ষপাতিনমতিপ্রায়ং সম্ভাব্য ত্রীকরেণোক্তং প্রতিবন্ধিমুদ্রাবয়তি যদপ্যুক্তমিতি । অণাল্যা পরম্পরয়া নিষ্পাদয়তীতি, অন্তরয়তীতি কচিং পুস্তকে পাঠঃ সমাগেব, কচিং পুস্তকে তদসত্ত্বেহপি তৎপূরণীয়ং, তথাচার্থেত্যাди নিষ্পাদয়তীত্যানন্তরং যদীত্যর্থঃ । ইথং গ্রন্থকুৎপক্ষপাতিনমতিপ্রায়ং বর্ণয়িত্বা তত্র ত্রীকরঃ প্রতিবন্ধিগ্রাহ তদেতি ইমং প্রতিবন্ধিং গ্রন্থকুৎ-  
 ক্ষরতি ভগ্নদেতি । ভোজনস্যোতি জ্যোতিষ্যোমাদি কর্ম্ম প্রাচীনভোজনস্যোত্যর্থঃ । পুরুষার্থস্য সত ইত্যনেন ভোজনস্য ক্রতুং প্রতি অন্যথাগিদ্ধি দর্শিতা, নহি শরীরধারণার্থমুপাদীয়মানং কুন্তকারস্য ভোজনং স্বর্গং প্রত্যন্যথাগিদ্ধং নিয়তপূর্ব্ববর্তিমানস্যাতথ্যাত্বাং, কিন্তু তদর্থমুপাদীয়মানস্যেব ভগ্নাত্বাং । ননু শরীরধারণদ্বারা ক্রতুপকারকং ভোজনং ক্রত্বর্থমেব ভবতীত্যাতঃ কথমন্যথাগিদ্ধিমিত্যাহ তত্রৈদমর্থো ইতি, তস্য ভোজনস্যৈদমর্থো ক্রত্বর্থদে প্রমাণাভাবাদিত্যর্থঃ । তদ্বদেদশেনোপাদীয়মানস্যাবয়বান্তি-  
 রেকস্যেব তাদর্থ্যে এব ময়া নোচ্যতে কথং পরিপ্রতিবন্ধিত্বং সাধীয়ঃ কথং ভোজনস্য দ্রব্যার্জনস্যচ ক্রত্বর্থত্বমাপদ্যোত ইত্যাহ অতঃ কথমিতি, ন ময়া ভোজনোপযুক্তদ্রব্যোপক্ৰমস্য উপক্ৰম উচ্যতে ইতি, ভ্রমাদন্যোন কৃতস্য ময়ি পর্য্যায়যোগস্যাত্র নাবসর ইত্যাহ অতএবেতি, যতো ময়া ভোজনোপযুক্ত-  
 দ্রব্যোপক্ৰমো নোচ্যতে অতএবেত্যর্থঃ । যদীত্যাদিকং নস্যাদিত্যন্তং পর্য্যায়যোগশরীরং, যত ইত্য-  
 দিকং পূর্ব্বদর্শিত ভাবার্থ প্রকাশনরূপং সমাধানং, বচনার্থত্বমিত্যেব সম্যক্ পাঠঃ, বচনার্থত্বাদিতি  
 প্রামাদিক পাঠেতু ময়া পর্য্যায়যোগ্যং নোচ্যতে ইতি সাধ্যং পূরণীয়ং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ত্রীকরেণ পূর্ব্বপক্ষমাশঙ্ক্য যৎ স্বয়মেব সিদ্ধান্তিতং তদ্বয়িতুমাং যদপ্যুক্তমিতি । তদযোগাং দান-  
 কালে দাতৃসান্নিধ্যযোগাদিত্যর্থঃ । তস্যাত্ স্থিতৌ দানসময়ে দাতৃসান্নিধিস্থিতৌ । অণাল্যা পরম্প-  
 রয়া । পুরুষার্থত্বং হীয়েত ইত্যেতদ্বয়িত্বা ক্রত্বর্থত্বমিতি দ্বয়তি তত্রৈদমর্থো ইতি, অয়মর্থঃ প্রয়ো-  
 জনমস্যোভীদমর্থঃ তস্য ভাবঃ ঐদমর্থ্যং তস্য ধনার্জনস্য ঐদমর্থ্যং ক্রত্বর্থত্বং ভিন্নমিত্যর্থঃ । তদেদমর্থ  
 ইতি পাঠে তস্য ধনার্জনস্য এবমর্থো ক্রত্বর্থত্বরূপে বস্তুনীত্যর্থঃ । তদেদমর্থ্য ইতি তদা ক্রত্বতিপ্রাক্তন  
 কাল ইত্যর্থঃ ইতরং সমানং । অথ উপকারকত্বমুরীকৃত্য কথমেবং ক্রবে ইত্যাহ উপকারকত্বস্যোতি,  
 প্রধানস্য সত্যপি উদীচ্যক্কে দক্ষিণাঙ্গ্যপকারকত্বে তদর্থ্যাত্বাৎ তদ্বদেদশেনানুষ্ঠিতস্যেব তদর্থত্বাদিতি  
 ভাবঃ । অতএতি বক্ষ্যমাণাদিত্যর্থঃ । পর্য্যায়যোগস্য দোষোদ্ভাবনস্য যত ইত্যস্য বচনার্থত্বাৎ ইত্যন্তেন  
 সামান্যাদিকরণ্যং ইতরথা বচনার্থত্বাদিতি পক্ষম্যনুপপত্তেঃ । যুক্তকৈতৎ প্রত্যক্ষসিদ্ধসোপকারকত্বস্য  
 বচনেন বাধিতুমশক্যত্বাৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

মিশ্রএব প্রকারান্তরে পিতৃদ্রব্যোপঘাতবাহ্যাক্রতিবন্ধিনমুবদতি অথেষ্যাদিনা নিষ্পাদয়তীতা-  
 স্তেন, তদযোগাং সান্নিধেরযোগাং তস্যাত্ স্থিতৌ দাতৃসান্নিধিস্থিতৌ ইত্যর্থঃ । অনূদ্য মিশ্রএব দ্ব-  
 যতি ভগ্নদমতিমিতি । অণাল্যা পরম্পরয়া, সাক্ষাদদৃষ্টার্থত্বাদিতি । তদেদমর্থো ইতি, তদর্থত্যাং



জ্যোতিষোমার্থতায়ামিতার্থঃ। অথ উপকারকস্বের তাদর্থ্যপ্রয়োজকমিতিচেম ইত্যাহ উপকারক-  
স্বোতি, উপকারকত্বং প্রয়োজকাদি সাধারণং তাদর্থ্যন্ত সাধনমিতি।

ত্রীকৃৎকৃতীকা।

ত্রীকরেণৈব প্রিগ্রহে প্রকারান্তরেণ পিতৃদ্রব্যোপঘাতবাদিমতং যৎপ্রতিবন্ধিমুপন্যস্য নিরসিতং  
তমপি দুষয়িতুমাহ যদপ্যুক্তমিতি হীয়েভেত্যন্তং যদপ্যুক্তমিতার্থঃ। তস্যাং স্থিতৌ প্রতিগ্রহাবধি  
দাতৃসমিধিস্থিতৌ প্রণালা পরম্পরয়া। উক্তমর্থং প্রতিবন্ধিমুখেন ত্রীকরো দুষয়তি তদেভ্যাদি-  
হীয়েভেত্যন্তেন। উপকারকত্বেইপি নাস্তরীয়কবিধয়া উপকারকত্বেইপি। তৃত্বার্থাদিতি। তথাচ  
পুরুষার্থত্বং পুরুষোদ্দেশ্যপ্রত্যক্ষকলসাধকত্বং, কৃত্বার্থত্বং কৃত্বদ্দেশ্যকত্বং ইতি ন পুনর্ভৌজনস্য কৃত্ব-  
ত্বং কৃত্বদ্দেশ্যকত্বাভাবাদিতি ভাবঃ। ঐদমর্থং ঐদমর্থকত্বে কৃত্বদ্দেশ্যকত্ব ইতি যাবৎ। নমু তদুপ-  
কারকত্বস্যেব তদুদ্দেশ্যকত্বে প্রমাণমতআহ উপকারকত্বস্যেতি। ব্যতিচারাদিতি অনাবলোকনার্থা-  
নীভদীপাদিতো ইন্যাবলোকনাদৌ ব্যতিচারাদিত্যর্থঃ। অভএবেতি। যতএব উপকারকত্বেইপি ন  
তদর্থত্বং অভএবেত্যর্থঃ। পর্য্যায়যোগস্য দোষোদ্ভাবনস্য। হেতুস্তরমাহ যতইতি। কেচিন্তু অভ-  
এব বক্ষ্যমাণহেতোরৈব তমাহ যতইতীত্যাহঃ। বিশেষণানর্থক্যাদ্যতোহেতোরিত্যর্থঃ ॥ • ॥

৪৮। কিঞ্চ ভক্ষণাভ্যুপভোগার্থধনোপঘাতস্য গৃহগতেনাপ্যবশ্যং কর্তব্যত্বাৎ  
ন ধনার্জন্যর্থত্বুপঘাতস্য তাদর্থ্যমেব চ তৎপ্রয়োজকমিতি নাতিপ্রসক্তিঃ।

৪৯। অতএবোক্তং বিশ্বকপেণ, পিতৃদ্রব্যং দত্ত্বা যদি নোপার্জিতং ধনং তদা  
তস্মৈবাসাধারণং বৈবাহিকবদেবোক্তং নতু ভক্ষণাভ্যুপভোগমাত্রাণে তস্য স্তন্য-  
পানাদিতুল্যত্বাদিত্যন্তেন।

৫০। অতএব পুত্রোপনয়নবিবাহয়োঃ সোমস্বকসব্যম্পিতৃকৃতবহুতরধনব্যায়ে-  
ইপি ন ব্রতভিক্ষাদিলক্স্য বৈবাহিকস্য বা সাধারণ্যং ধনপ্রোজয়া ধনব্যয়সা-  
কৃতত্বাৎ।

৫১। তস্মাচ্ছিনোদ্দেশেনৈব সাধারণধনোপঘাতেনার্জিতং সাধারণং নান্য-  
দিতি সিদ্ধং।

ত্রীনাথকৃতীকা।

অথ তথাপ্যনুপকারকত্ব তদভিরিক্তোপঘাতবিষয়ত্বয়োঃ কল্পনায়াং কা বিনিগমনা, যদ্বা ভক্ষণাদীভ্যা-  
দিগ্রাহ্যমানবগমাদনুপকারকত্বমেব ন বা লভ্যভানিত্যাহ কিঞ্চেভ্যাদি, উপকারকত্বস্য প্রমাণসিদ্ধস্যাপ-  
হাপয়িতুমশক্যত্বানুপকারকত্বেইপি যত্র ধনোপঘাতে ধনার্জন্যর্থত্বং তদেব বিবক্ষিতমিতি ভাবঃ। তত্রৈব  
প্রামাণিকমতমাহ অভএবেতি দত্তেভ্যানেন ব্যক্তমেব তাদর্থ্যং যুক্তমিত্যাশয়ঃ। উপসংহরতি তস্মাদিতি।

চামতকৃতীকা।

নমু ভক্ষণাদীভ্যাদিগ্রাহ্যমাননুগমাদনুপকারকত্বমেব কল্প্যতা মতআহ কিঞ্চেতি। উপকারকত্বস্য  
প্রামাণিকত্বেনাপহাপয়িতুমশক্যত্বাদিত্যর্থমেবোপঘাতস্য বিশেষণমিতি ভাবঃ। অত্র বুদ্ধসম্মতিমাহ  
অভএবেতি; দত্তেভ্যানেন ব্যক্তমেব তাদর্থ্যমতিহিতমিতি ভাবঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু যো জাতমাত্রএব পরেণ পুৰ্ত্ত স্তদীয়প্রতিগ্রহাদ্যজিতধনে ভোজনান্ন্যাপযুক্তপিতৃভ্রব্যোপকৃত্তো  
নাস্তি তদ্ধনস্য তদসাধারণার্থমনুপন্নমিতি বিশেষণং, তথাচ কথং বিশেষণানর্থক্যং যেন ভোজনোপ-  
যুক্তভ্রব্যোপকৃত্তপৰ্য্যুদাস ইত্যভো যুক্তান্তরেণ ভৎপর্য্যুদগিতুমাহ কিঞ্চিতি ধনার্জনার্থভ্রমুপঘাতস্যোভ্যজ  
উপঘাতো ভোজনোপযুক্তভ্রব্যোপঘাতঃ তস্য পরদ্বাদ্যয়ঃ তথাচ তস্য ভাদর্থ্যমেব প্রয়োজকমর্থ-  
দর্জনকারণতয়া নাতিপ্রসক্তিঃ ন ভোজনোপযুক্তভ্রব্যো ইর্জনকারণতয়ামতিপ্রসক্তিঃ । অভএবেতি যতো  
ভোজনোপযুক্তভ্রব্যোপকৃত্ত উপকৃত্তপ্রমাণাদিত্যর্থঃ । তদমুদেদেশেনোপাদীয়মানানুপকারকত্বমাত্রস্ত  
সপ্রমাণং কৃত্তকভ্রব্যপিতৃভোজনাদৌ ব্যতিচারাদিত্যভ্যাহ উপকারকত্বস্যেতি, এবঞ্চ প্রতিগ্রহানুদে-  
শেনোপাদীয়মানস্য ভোজনোপযুক্তপিতৃভ্রব্যস্য উপকৃত্তএব ন অভএব বিশ্বরূপেণাপীদমেবোক্তং তুল্য-  
ত্বাদিত্যন্তেনেত্যর্থঃ । বৈবাহিকমেবোক্তমিত্যত্র মুনিভিরিতি শেষঃ । নতু ভক্ষণান্ন্যাপভোগমাত্রেনে-  
ত্যত্র তৎসাধারণমিতি শেষঃ । অভএবেতি অভস্তাদর্থ্যমেব কারণতাপ্রয়োজকমতএবেত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অন্নভক্ষণাদিত্যাদিনা ঔষধাদিপরিগ্রহাদনুগমঃ, তথা যত্র বিষং ভুক্তা জীর্ণমিতি কৃত্তা কেনচিচ্চনং  
দত্তং তদ্বিধার্থোপযুক্তভ্রব্যোপঘাতস্য পরিগ্রহো ন স্যাৎ ভক্ষণেতি বিশেষণাদিত্যভ্যাহ কিঞ্চিতি  
এতেনানুপন্ন পিতৃভ্রব্যমিভ্যাদেবজ্ঞানোদেদেশেন উপঘাতং বিনা যদর্জিতং ইত্যোবার্থো বিবক্ষিত ইতি  
ধ্যোয়ং । অত্র প্রামাণিকসংবাদং দর্শয়তি অভএবেতি যত স্তাদর্থ্যং বিবক্ষিতং নোপকারকত্বং অভ  
ইত্যর্থঃ । স্বয়মপি লোকাচারসংবাদং দর্শয়তি অভএব পুত্রোপনয়নেতি, ব্রতভিক্ষা ব্রহ্মচর্য্যভিক্ষা,  
আদিনা সমাবর্তনোত্তররাজপ্রসাদলক্ষ্যভিক্ষায়া গ্রহণং । বৈবাহিকস্য বিবাহে শ্বশুরাদিলক্ষ্যস্যোভ্যাহঃ ।  
তত্রাপি ধনব্যয়স্য কথং নার্জনার্থভ্রমিত্যভ্যাহ ধনপ্রাপ্তয়েতি । উপসংহরতি তন্মাদিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ভক্ষণান্ন্যাপভোগেতি । নমু তর্হি পরতত্ত্বপ্রদানেন প্রাপ্তবিদ্যো যদান্যত ইতি কাত্যায়নবিরোধ  
ইত্যাহ কিঞ্চিতি, ততশ্চ পরতত্ত্বপ্রদানেত্যপি ভাদর্থ্যপরিমিতি ধ্যোয়ং ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নমু ভক্ষণাদিত্যাদিপদগ্রাহ্যোহননুগম আচ্ছাদনমাত্রস্যাদিপদগ্রাহ্যত্বংপি যত্র বহুতরবায়েন ঔষধ-  
মুৎপাদ্য ভক্ষণেন নদীপর্কতলজ্ঞানমহিমা বহুতরধনমর্জিতং তস্যাবিতাজ্যতা স্যাদতআহ কিঞ্চিতি ।  
ভাদর্থ্যমেবেতি । তথাচোপকারকত্বস্য প্রামাণিকত্বেনাপহাপয়িতুমশক্যত্বাৎ ভাদর্থ্যমেবোপঘাতস্য  
বিশেষণমিতি ভাবঃ । এতেনানুপন্ন পিতৃভ্রব্যমিভ্যাদেবজ্ঞানোদেদেশেন ধনোপঘাতং বিনা যদর্জি-  
তমিত্যোবার্থ ইতি বোধ্যং । অত্র বৃদ্ধসম্মতিমাহ অভএবেতি । যতস্তাদর্থ্যং বিবক্ষিতং নোপকার-  
কত্বমত এবোভ্যাহঃ । দত্ত্বতানেন ভাদর্থ্যং ব্যক্তমেব ভেনাতিহিতমিতি ভাবঃ । স্বয়মপি লোকা-  
চাররূপসম্বাদং দর্শয়তি অভএবেতি । পুত্রোপনয়নেতি । ব্রতভিক্ষা ব্রহ্মচর্য্যভিক্ষা । আদিনা সমা-  
বর্তনোত্তররাজপ্রসাদলক্ষ্যভিক্ষাপরিগ্রহঃ ॥ তথাচোক্তং । আত্মতানাং গুরুকুলাং বিপ্রাণাং পূজকৌ  
ভবেৎ । নৃপাণামকয়োহেব বিধিত্রাকৌহিত্যীয়তইতি বৈবাহিকস্য বিবাহে শ্বশুরাদিতো লক্ষ্য্য ।  
তত্রাপি ধনব্যয়স্য কথং ন ধনার্জনার্থভ্রমতআহ ধনপ্রাপ্তয়েতি । উপসংহরতি তন্মাদিতি ॥ ০ ॥

৫২। জিতেদ্রিয়েণাপি বহুপ্রকারং বিমৃষ্যোক্তং তদস্য যাবদুত্তপ্রাপ্তস্য সংক্ষেপেণায়মর্থঃ প্রত্যেতব্যঃ যৎকিঞ্চিদ্ধনমসাধারণোপায়াজ্জিতং তদসাধারণং বিস্পর্কার্থন্তু বিদ্যাধনন্তু যদ্যস্যোত্যাদিনা (১)। উদাহরণপ্রপঞ্চেনোপন্যস্তং অসাধারণত্বাদেবাবিজ্যামেবংবিধমেব ধনং সাধারণমপি সাধারণহেতুসমুখ-মেবংবিধমেব তদপি স্থাববোধার্থং কুচিদর্থসাধারণেন কুচিচ্চ ব্যাপারতথ্যাত্মেন সম্বন্ধসাধারণেন চ প্রদর্শিতমিত্যন্তেন।

৫৩। বালকেনাপ্যুক্তং নহে কেন। ভ্রাতা বিদ্যাদিনা লব্ধে উপরেষামধিকার-সম্ভবঃ প্রমাণাভাবাদিত্যন্তেন।

তীনাথকৃতটীকা।

অসাধারণত্বাদিতি অসাধারণহেতুসমুখত্বাদিত্যর্থঃ। এবকারেণ টেবাহিকত্বাদেবোপার্জিতঃ অত স্তং-সৰ্বং প্রদর্শনার্থমেবেতি ভাবঃ। কুচিদর্থসাধারণেনেতি, যথা অনাপ্রিত্য পিতৃদ্রব্যং প্রমেণ যছ-পার্জিতং। তথা, বিভক্তাঃ পিতৃবিভাগেদেকত্র প্রতিবাসিনঃ। বিভজেরন্ পুনর্দ্ব্যংশং স লভেভো-দয়ো যত ইত্যাদৌ পূর্ববচনে প্রমেণেভ্যেনে স্বপ্রমমাত্রাজ্জিতস্যসাধারণ্যং অন্যপ্রমসহকারে বিভা-জ্যত্বং স্পষ্টমেবোক্তমিতি।

রামভট্টকৃতটীকা।

কুচিদর্থসাধারণেনেতি, অনাপ্রিত্যপিতৃদ্রব্যং প্রমেণ যছপার্জিতমিত্যত্রাপি বচনে পিতৃদ্রব্যানুপঘাত-স্বত্বমাত্রাজ্জিতে চাসাধারণ্যং পিতৃধনোপঘাতান্যপ্রমসহকারাত্মমজ্জিতয়োৰ্দ্ধিভাজ্যত্বং স্পষ্টমেবোক্তং।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

জিতেদ্রিয়েণাপি বহুপ্রকারং বিমৃষ্য প্রদর্শিতমিত্যন্তেনোক্তমিত্যর্থঃ। ননু যদ্যস্যোতি সামান্য-ব্যাটপ্ত্যব বিদ্যাধনমপ্যাক্রান্তং তৎকথং তস্য প্রাপ্তপন্যাস ইত্যভ্যাহ বিদ্যাধনম্ভুতি। যদ্যস্যোত্যা-দিনা যছদাহরণং তস্য প্রপঞ্চেনেত্যর্থঃ। সাধারণমপীতি সাধারণহেতুসমুখমেববিধং বিদ্যাছাপার্জিত-ধনমেব সাধারণং বিধেয়ং বোধ্যং। তদপীতি বিদ্যাধনমপীত্যর্থঃ। কুচিদর্থসাধারণেন সম্বন্ধ-সাধারণেনচ স্থাববোধনার্থং প্রদর্শিতমিত্যর্থঃ। অর্থসাধারণ্যমুভয়োপার্জিতার্থসাধারণ্যং সম্বন্ধসাধা-রণ্যং ধনে পৈতৃকত্বাদিরূপসম্বন্ধসাধারণ্যং স্পষ্টার্থকমিতঃ পরং।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

এববিধমেব শৌর্যবিদ্যাভিলক্সমেবেত্যর্থঃ। অর্থসাধারণেনেতি, তদ্যথা, সাধারণং সমাপ্রিত্যেতি। ব্যাপারসাধারণেনেতি তদ্যথা, অবিদ্যানাঞ্চ সৰ্ব্বেষামীহাতশ্চেন্নতং ভবেৎ। সমস্তত্র বিভাগঃ স্যাদ-পিত্রা ইতি ধারণা। সম্বন্ধসাধারণেন যথা উক্তং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চৈত্যাদয়ঃ। প্রদর্শিতং মুনিভিরিতি শেষঃ। ইত্যন্তেন তস্য উক্তমিতি পূৰ্বেণ সম্বন্ধঃ।



রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

কচিদর্থসাধারণেনেত্যাদি অনুশ্রিত্য পিতৃব্যামিত্যর্থস্য শ্রমেণ বহুপার্জিতমিতি ব্যাপারস্য, বিতক্তাঃ সহ জীবন্তো বিতজেরন পুনর্বদি । সমস্তত্র বিভাগঃ স্যাৎ ত্রৈষ্ঠ্যং তত্র ন বিদ্যাতে ইতি সম্বন্ধস্য সাধারণ্যমুক্তং ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

অসাধারণধনশরীরায়াসাত্ম্যং যদর্জিতং তদবিভাজ্যত্বে প্রাক্ স্বয়মভিহিতে জিতেজিয়সম্বাদমপ্যাহ জিতেজিয়েণাপীতি । তদ্বক্তৃমাহ তদস্যোতি । অসাধারণোপার্জিতং সাধারণধনানুপঘাতেন স্বয়মেবার্জিতং । উপন্যস্তং বিদ্যাধনাদিকমিতি শেবঃ এতেষু প্রায়োপসাধারণ্যসম্ভবাদিতি ভাবঃ । এবংবিধমেব বিদ্যাশৌর্যাদিলক্ষ্যমেব । সাধারণমপীতি । সাধারণহেতুসমুখং এবংবিধমপি সাধারণমেবেতি অপ্যেবশঙ্কয়োটর্কপরীতোন যোজনা কার্য্য অন্যথা ক্রমাগতস্যপি সাধারণত্বেন এবংবিধমেব সাধারণমিতি যথাক্রান্তাসক্তভেঃ । সুখাববোধার্থং বিশেষরূপেণ জীববোধার্থং । অর্থসাধারণেনেতি । যথা সাধারণং সমাপ্রীত্যোত্যাদি । ব্যাপারসাধারণ্যং যথা অবিদ্যানাস্ত সর্কেষামীহাতশ্চেদনং তবেৎ । সমস্তত্র বিভাগঃ স্যাদপিভ্রাহিতি ধারণা ইত্যাদি । সম্বন্ধসাধারণ্যং যথা উক্তং পিতৃশ্চ মাতৃশ্চেত্যাদি । ইৎক্ষ যত্রামুকপুত্রত্বপুরুষকরেণৈকত্বেন দত্তং তত্র সর্কেষামেব তৎপুত্রাণামধিকারইতি প্রতিপন্নং । প্রদর্শিতং মুনিভিরিতিশেবঃ । ইত্যন্তেনেতি । বিমূষোক্তমিতি পূর্বেণাশ্রয়ঃ । উক্তার্থে সম্বাদান্তরমাহ বালকেনাপীতি । বিদ্যাধিনা লক্কে সাধারণানুপঘাতেন ইতরব্যাপারটনরপেক্ষেণ চার্জিতে ॥

৫৪। যচ্চানুপঘাতপ্রতিগ্রহার্জিতধনস্য বিভাগঃ শিক্তানাং দৃশ্যতে স ভ্রাতৃ-  
স্নেহেন পৌরুষবুদ্ধ্যা বা নানুপপন্নঃ । যদ্বা প্রতিগ্রহধনস্য বিদ্যাধনত্বাৎ বিদ্যা-  
ধনে চ সাধারণধনানুপঘাতার্জিতেইপি সমবিদ্যাধিকবিদ্যানাং বিভাগস্য বাচ-  
নিকত্বাৎ তদ্বিভাগং পশ্যন্তো বিদ্যাধনস্য বিদ্যাবিশেষব্রুতোইয়ং বিভাগ ইত্য-  
জ্ঞানন্তো ইবিতক্তার্জিতত্বেনায়ং বিভাগইতি ভ্রান্তাঃ স্বয়মপি তথৈব ব্যবহৃতবন্তঃ  
তন্মূলশাপরাপব্যবহারইতি ন কিঞ্চিদমুচিতং ।

জীনাথকৃতটীকা ।

অথ ভ্রাতৃস্নেহাৎ পৌরুষবুদ্ধ্যা দানে স্থানাধিকস্যপি সম্ভবাৎ কথমুপজাতস্বামিত্ববিস্ময়তোভাগ ইত্য-  
ত্রাহ যদেত্যাদি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথ ভ্রাতৃস্নেহাৎ পৌরুষবুদ্ধ্যাচ দানে স্থানাধিকস্যপি সম্ভবাৎ কথমুপজাতস্বত্ববৎ নিয়তো বিভাগ-  
ইত্যভ্রাতৃহ যদেতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ পৌরুষবুদ্ধ্যাধিনা কদাচিন্নানাধিকোপি স্যাৎ ন প্রতিনিয়তঃ তথা কুত্রচিদেব স্যাম প্রবেশ ইত্যভ-  
ত্রাহ যদেতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পৌরুষবুদ্ধোতি, তর্হি আধিক্যোনাপি ছুতং স্যাদিত্যাহ যদেতি ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

ননু ভ্রাতৃস্নেহেন পৌরুষবুদ্ধা বা দানে স্ত্রীনাধিক্য সত্ত্ববাৎ কথং সমতয়া প্রতিনিয়তো বিভাগ-  
ইত্যভ্যাহ যদেতি । বিদ্যাবিশেষেতি । বিদ্যার্জিতধনস্য যোবিশেষঃ সমাধিকবিদ্যাভ্যাং বিভাজ্য-  
স্বরূপঃ তৎকৃতোহয়ং বিভাগ ইত্যজানন্ত ইত্যর্থঃ ।

৫৫। যৎ পুনর্মম্বচনং । যৎ কিঞ্চিৎ পিতরি প্রেতে ধনং জ্যেষ্ঠো হি-  
গচ্ছতি । ভাগো যবীয়সাং তত্র যদি বিদ্যানুপালিনঃ(১) । তস্যায়মর্থঃ । পিতের  
পালয়েৎ পুত্রান্ জ্যেষ্ঠো ভ্রাতৃন্ যবীয়সঃ । পুত্রবচ্চানুবর্তেরন্ জ্যেষ্ঠে ভ্রাতরি  
ধর্মতঃ(২) এতস্মাদ্ভচনাং পিতাপুত্রবদবস্থানাং পিত্রজ্জিতইবানুপঘাতার্জিতেহপি  
জ্যেষ্ঠধনে কনিষ্ঠানামধিকারঃ এতাবান্ পরং বিশেষঃ পিত্রজ্জিতে হিবিহ্বামপ্যা-  
ধিকারো জ্যেষ্ঠার্জিতে পুনর্বিহ্বামেব ।

৫৬। এতচ্চ পিতরি প্রেতইতি জ্যেষ্ঠইতি যবীয়সামিতি বিদ্যানুপালিনইতি-  
পদপ্রয়োগস্যানর্থক্যাং সিধ্যতি ।

৫৭। তস্মাদবিতজ্জার্জিতস্বমাজ্জৈণাবিতজ্জভ্রাতৃস্বরস্য ভবতীত্যসঙ্গতং বচনং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

যৎ কিঞ্চিৎ জ্যেষ্ঠোহিগচ্ছতীতি, জ্যেষ্ঠএবাসাধারণধন প্রমাত্যামর্জয়তীত্যর্থঃ । এতচ্চেতি পিতরি  
প্রেত ইতি বিশেষণাৎ তস্মিন্ জীবতি নৈবৎ, তথা উত্তরবচনে জ্যেষ্ঠো ভ্রাতৃন্ যবীয়স ইত্যনেন  
জ্যেষ্ঠযবীয়সোরৈব পিতাপুত্রতুল্যত্বাভিধানাং পূর্ববচনেহপি জ্যেষ্ঠস্বযবীয়স্বয়োরৈব বিশেষতো হিভি-  
ধানাং জ্যেষ্ঠার্জিতএব যবীয়সাং ভাগঃ, মধ্যমাদিভি রসাধারণার্জিতে, নান্যাধিকারাহুতস্যৈব বিষয়স্য  
লাভইতি ভাবঃ । বিহ্বামেব ভজ্জনমিতি যদি বিদ্যানুপালিন ইতি সম্বচনপ্রতীকাদিত্যর্থঃ ।

হামভক্কৃতটীকা ।

যৎ কিঞ্চিৎ জ্যেষ্ঠোহিগচ্ছতীতি জ্যেষ্ঠএবাসাধারণধনপ্রমাত্যামর্জয়তীত্যর্থঃ । এতচ্চেতি পিতরি  
প্রেতইতি বিশেষণাৎ তস্মিন্ জীবতি নৈবৎ ; তথোত্তরবচনে জ্যেষ্ঠো ভ্রাতৃন্ যবীয়স ইত্যনেন জ্যেষ্ঠ-  
যবীয়সোরৈব পিতাপুত্রতুল্যত্বাভিধানাং পূর্ববচনেহপি জ্যেষ্ঠস্বযবীয়স্বয়োরৈব বিশেষতো হিভিধানাং  
জ্যেষ্ঠার্জিতএব যবীয়সো ভাগঃ, মধ্যমাদিভি রসাধারণার্জিতে, নান্যাধিকারবচনাহুতস্যৈব বিষয়স্য  
লাভাৎ । বিহ্বামেব ভজ্জনমিতি, যদি বিদ্যানুপালিন ইতি সম্বচনাদিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

জ্যেষ্ঠোঃ ধিগচ্ছতীতি নিরপেক্ষশ্রুত্যা কেবলম্বধনশ্রমভ্যামৰ্জয়তীত্যর্থঃ । পূৰ্ব্ববচনোক্তপিতাপুত্র-  
বভাবস্যা করণাৎ পিত্রভাববিষয়ত্বাদত এতচ্ পিতরিপ্রেতইত্যুক্তং তেন পিতৃজীবনে সতাপি কনিষ্ঠানাং  
জ্যেষ্ঠভক্ত্যাদৌ ন ভদসাধারণেনার্জিতে ভাগইতি ভাব্যং । বিদ্বামেবেত্যভ্যাহ বিদ্যানুপালিনইতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পিতরি প্ৰেত ইতীতি, পিতরি প্ৰেত ইতি বিশেষণাৎ জ্যেষ্ঠার্জিতএব যবীয়সাং ভাগঃ, তস্মিন্ জীব-  
তিতু পিতাপুত্রবদবস্থানাং অথাপরবচনে জ্যেষ্ঠো ভাতৃন্ যবীয়স ইত্যনেন জ্যেষ্ঠযবীয়সোরের পিতা-  
পুত্রভূত্যাভিধানাং পূৰ্ব্ববচনেইপি তয়োরেব বিশেষতো ইতিধানাং জ্যেষ্ঠার্জিতএব যবীয়সাং ভাগ  
ইতি বিদ্বামেব ভক্তনং বিদ্যানুপালিন ইতিভিধানাদিতি ধ্যেয়ং ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

জ্যেষ্ঠোঃ ধিগচ্ছতীতি, নিরপেক্ষশ্রুতিবলাৎ জ্যেষ্ঠএবাসাধারণধনশ্রমভ্যাং অৰ্জয়তীত্যর্থঃ । পিতা-  
পুত্রবদবস্থানাদিতি । পিত্রপূৰ্ণমানস্তরমিতি শেষঃ বচনস্য পিত্রপূৰ্ণমগ্রকরণীয়ত্বাৎ । জ্যেষ্ঠধনে  
নতু মধ্যমার্জিতধনে । নতু সামান্যবচনস্য পিত্রপূৰ্ণমানস্তরং পিতাপুত্রবদবস্থানবিষয়ত্বে কিংপ্রমাণ-  
মভ্যাহ এতচ্চেতি । পিতরি প্ৰেতইতি । অনেন জীবতি পিতরি জ্যেষ্ঠস্যাসাধারণার্জিতে ন কনি-  
ষ্ঠানাং ভাগইতিপ্রতিপাদনাং পিত্রপূৰ্ণমানস্তর্য্যভাভঃ । জ্যেষ্ঠইতি যবীয়সামিতি আভ্যাং উক্তর-  
বচনে পিতাপুত্রবদবস্থিতৌ জ্যেষ্ঠযবীয়ঃপদপ্রয়োগাৎ অত্রাপি জ্যেষ্ঠযবীয়ঃপদপ্রয়োগবলাচ্চ পিতা-  
পুত্রবদবস্থানভাভঃ । বিদ্যানুপালিনইতি । তেন বিদ্বামেবেতি সিদ্ধং, আনর্থক্যাৎ সামান্যতএব  
জ্যেষ্ঠার্জিতে কনিষ্ঠমাত্রাধিকারে আনর্থক্যাৎ ।

যষ্ঠঃ অধ্যায়ঃ ।

দ্বিতীয় পরিচ্ছেদঃ ।

১। তত্র বিদ্যাধনং তাবদভিধীয়তে । তত্র কাত্যায়নঃ । উপন্যস্তে তু  
যল্লকং বিদ্যায়া পণপূৰ্ব্বকং । বিদ্যাধনন্তু তদ্বিদ্যাং বিভাগে ন নিয়োজয়েৎ ।  
শিষ্যাদাবিজ্যতঃ প্রমাৎ গন্ধিষ্কপ্রশ্ননির্ণয়াৎ । স্বজ্ঞানশংসনাং বাদাৎ লক্কং  
প্রাধ্যয়নাচ্চ যৎ । বিদ্যাধনন্তু তৎ প্রাছবিভাগে ন নিযুক্ত্যতে । শিষ্যোঽপি হি  
ধর্ম্মোহয়ং মূল্যাঙ্কচাধিকং তবেৎ । পরং নিরসা যল্লকং বিদ্যায়া দ্যুতপূৰ্ব্বকং ।  
বিদ্যাধনন্তু তদ্বিদ্যায় বিভাজ্যং ব্রহ্মস্পতিঃ ।

২। যদি ভবান্ তদ্রকমুপন্যস্যতি তদা ভবতে ময়া এতাবদেয়মিতি পণিতং  
তত্রোপন্যাসং নিস্তীৰ্য্য লভতে তন্ন বিভাজ্যং ।



- ৩। শিষ্যাদধ্যাপিতাৎ ।
- ৪। আৰ্ত্তিজ্যতঃ যজ্ঞমানাৎ দক্ষিণাদিনা লব্ধং ।
- ৫। দক্ষিণা চ ন প্রতিগ্রহো বেতনরূপত্বাৎ তস্যাঃ ।
- ৬। তথা যৎকিঞ্চিৎবিদ্যায়াং প্রাপ্তে নিস্তীর্ণে অপণিতমপি যদি কচ্চিৎ পরি-  
তোষাৎ দদাতি ।
- ৭। তথা বোহুস্মিন্ শাস্ত্রার্থে মম সংশয়মপনয়তি তস্মৈ সুবর্ণমিদং দদানী-  
ত্ব্যপস্থিতস্য সংশয়মপনীয় যল্লব্ধং, বাদিনোর্বা সন্দেহে ন্যায়করণার্থমাগত্যোঃ  
সম্যক্তনিকপণেন যল্লব্ধং যষ্ঠাংশাদিকং ।
- ৮। তথা শাস্ত্রাদিষু স্বপ্রকৃষ্টজ্ঞানং বিভাব্য যৎ প্রতিগ্রহাদিনা লব্ধং ।
- ৯। তথা দ্বয়োঃ শাস্ত্রবিজ্ঞানবিবাদে ইন্যত্রাপি যত্র কুত্রচিদন্যোন্য়জ্ঞান-  
বিবাদে নির্জিত্য যল্লব্ধং ।
- ১০। তথৈকস্মিন্ দেয়ে বহুনামুপপন্নে যেন প্রকৃষ্টমধীত্য যল্লব্ধং ।
- ১১। তথা শিল্পাদিবিদ্যায়া চিত্রকরসুবর্ণকারাদিভিন্নলব্ধং ।
- ১২। দ্যুতেনাপি পরং নির্জিত্য যল্লব্ধং তৎ সর্বমবিভাজ্যমিতরৈঃ ।

জ্ঞানাত্মকতীকা ।

তদেবমুক্তপ্রবন্ধেন উপঘাতানুপঘাতয়োরেব অবিভাজ্যবিভাজ্যভ্রয়োঃ প্রয়োজকত্বং ব্যবস্থাপ্য উদা-  
হরণানাং স্বরূপং বুঝাখ্যায়ুরাহ তত্র বিদ্যাধনমিত্যাদি, সাধারণসুবর্ণাদিভ্রব্যমাদায় কুণ্ডলাদিনির্ম্মাণং  
বিধায় সুবর্ণাদিভ্রব্যমূল্যাৎ শিল্পগুণেন যদধিকং স্যাৎ তদ্বিদ্যাধনমিত্যর্থঃ । ব্রহ্মস্পতিগ্রহণং পূজার্থং ।  
যষ্ঠাংশাদিকমিতি সন্ধিক্ষপ্রশ্ননির্ণয়াদিত্যস্য ব্যাখ্যানং । স্বজ্ঞানশংসনাদিতি ব্যাচক্ষে তথা শাস্ত্রাদি-  
স্বিত্যাদি । বাদাদিতি ব্যাচক্ষে অন্যত্রাপীতি । প্রাধ্যয়নাদিতি ব্যাচক্ষে তথৈকস্মিন্মিতি ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

অসাধারণজ্ঞিতস্যাপি সমবিদ্যাধিকবিদ্যয়ো বিভাজ্যভ্রমুক্তমিতি বিদ্যাধনস্বরূপমাহ ভদ্রেতি । মূল্যা-  
দিতি সাধারণসুবর্ণাদিকমাদায় কুণ্ডলাদিকং নির্ম্মায় সুবর্ণাদিমূল্যাৎ শিল্পগুণাৎ যদধিকং স্যাৎ তদ্বিদ্যাধন-  
মিত্যর্থঃ । যষ্ঠাংশাদিকমিতি সন্ধিক্ষপ্রশ্ননির্ণয়াদিত্যস্য ব্যাখ্যানং । স্বজ্ঞানশংসনাদিতি ব্যাচক্ষে তথা  
শাস্ত্রাদিস্বিত্যাদি । বাদাদিতি ব্যাচক্ষে অন্যত্রাপীতি । প্রাধ্যয়নাদিতি ব্যাচক্ষে তথৈকস্মিন্মিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

উপন্যস্তে বিদ্যাবিদ্যাধনাত্তং ব্যাচক্ষে যদি ভবানিতি, ইদং প্রাহেলিকাতজ্ঞনাদিসাধারণং বোধ্যং  
ইতি ব্যাচক্ষে যাজ্ঞিভাষ্যেতি যাজ্ঞিভাষ্যভিঃ আৰ্ত্তিজ্যকৰ্ম্মণেবেত্যভো যজ্ঞমানাদিতি ব্যাখ্যানতঃ । প্রশ্না-  
দিতি ব্যাচক্ষে তথা যৎকিঞ্চিদিতি অমুকলক্ষণস্য অমুকপ্তোকস্য বা কীদৃশোহর্থ ইতি প্রশ্নে এতদর্থকথনে  
ইদং দাস্যামীতি ভগিতং সন্ধিক্ষপ্রশ্নেতি ব্যাচক্ষে তথা যোহীতি, পূৰ্ব্বজতু স্বয়ং নিশ্চিতার্থকথনে প্রশ্নে  
ইতি ভেদঃ । সন্ধিক্ষেতি অন্যত্রাপি ব্যাচক্ষে বাদিনোরিতি লব্ধং বিবাদভজ্ঞনেন মধ্যস্থেন যদ্বচঃ,

স্বজ্ঞানশংসনাদিতি ব্যাচক্ষে তথা শাস্ত্রেতি, বাদাদিতি ব্যাচক্ষে তথা দ্বয়োরিতি, অন্যত্রাপীতি শাস্ত্রাভি-  
রিক্তবিশেষ্যিত্যর্থঃ। প্রাধ্যয়নাদিতি ব্যাচক্ষে তথৈকগ্নিমিত্যর্থঃ, বহুনাশুপপ্নবে উপস্থিতৌ শিপ্পেদ্ব-  
পীতি ব্যাচক্ষে তথা শিপ্পাদীতি। পরং নিরস্যেতি ব্যাচক্ষে তথা দ্ব্যভেনাপীতি।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

প্রসঙ্গাদ্বিদ্যাধনমাহ অত্রৈতি, অত্র অগ্নিমবসরে ইত্যর্থঃ, স্বজ্ঞানশংসনাদিত্যনেনাতিথেয়প্রতি-  
গ্রহীতেন পৌনরুক্ত্যশঙ্কামপনয়তি দক্ষিণেতি দক্ষিণাধনং ন প্রতিগ্রহলক্ষ্যমিত্যর্থঃ। বিদ্যায়া পণ-  
পূৰ্ব্বকমিত্যনেন পৌনরুক্ত্যমাশঙ্ক্যাহ পণিতমেবেতি। সন্ধিক্ষেত্যাৎদেহদাহরণান্তরমাহ বাদিনোর্বৈতি,  
নির্জিত্য যল্লক্ষ্যমিতি বাদিপণিত মীশ্বরপ্রসাদদত্তং বেত্যর্থঃ। মূল্যাৎযচ্চ ইত্যস্য সর্কেবাৎ দ্রব্যক্রিয়া-  
মুমতৌ ভদানীস্থনোচিত মূল্যাৎ স্বযোগাতয়া হারাদিনির্ম্মাণেন লব্ধং তদপরবিদ্যাধনমিত্যুদাহরণ  
মূহনীয়ং সুব্যক্তদ্ব্যমোক্তং।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা।

অসাধারণার্জিতস্যাপি বিদ্যাধনস্য সমবিদ্যাধিকবিদ্যায়োর্বিভাজ্যমুক্তং তচ্চ বিদ্যাধনং কিমিত্যা-  
কাজ্জায়াং তন্নিরূপণার্থমাহ তত্রৈতি। তত্র তেষ্ববিভাজ্যমানেষু মধ্যে। অত্রৈতি পাঠে অগ্নিমব-  
সরে ইত্যর্থঃ। উপন্যস্তে ত্বিতি। এতৎ সর্কং স্বয়মেব ব্যাখ্যাস্যতি। মূল্যাদীতি। সাধারণস্বর্ণা-  
দিকমাদায় কুণ্ডলাদিকং নির্ম্মায় স্বর্ণাদিমূল্যাৎ শিপ্পপুণেন যদধিকমূল্যাৎ স্যাৎ তদ্বিদ্যাধনমিত্যর্থঃ।  
বিদ্যেতি। দ্ব্যভাতিশয়নৈপুণ্যেন দ্ব্যতপূৰ্ব্বকং যল্লক্ষ্যমিত্যর্থঃ। বচনার্থানু ক্রমেণাহ যদীত্যাদি।  
উপন্যাসং নিস্তীৰ্য্য ভদ্রকমুপন্যাস্য। স্বজ্ঞানশংসনাদিত্যনেনাতিধাস্যমানপ্রতিগ্রহধনেন পৌনর-  
ক্ত্যমপাকর্তুমশঙ্ক্যাহ দক্ষিণা চেতি। ন প্রতিগ্রহঃ ন প্রতিগ্রহেণ লব্ধং ধনং। প্রসঙ্গে নিস্তীর্ণে  
প্রশ্নস্য সমাপ্তত্বের দত্তে এষা প্রশ্নাদিত্যস্য ব্যাখ্যা। সন্ধিক্ষেত্রেতি ব্যাচক্ষে তথা যোহগ্নিমিতি  
অত্রৈব বিকল্পেন ব্যাখ্যান্তরমাহ বাদিনোর্বৈতি। স্বজ্ঞানশংসনাদিতি ব্যাচক্ষে তথা শাস্ত্রাদিষিতি।  
বাদাদিত্যস্যার্থমাহ তথা দ্বয়োরিতি। নির্জিত্য এককোটিব্যবস্থাপনেন বিবাদমপনীয় লব্ধং বাদি-  
পণিতং রাজ্ঞা বা প্রসাদদত্তমিত্যর্থঃ। প্রাধ্যয়নাদিতি ব্যাচক্ষে তথৈকগ্নিমিতি। শিপ্পেদ্বপীতি-  
স্যার্থমাহ তথাশিপ্পাদীতি। লব্ধং শিপ্পিপুণেন যদধিকং লব্ধং ॥ ০ ॥

১৩। তদয়মর্থো যয়া কয়াচিদ্বিদ্যায়া যল্লক্ষ্যমজ্জকসৈব তৎ নেতরেবাৎ প্রদ-  
শনার্থং তু কাত্যায়নেন বিস্তরেণোক্তং ঐকরাতিভ্রমনিরাসার্থং।

১৪। অতঃ স্বজ্ঞানখ্যাপনাদিনা যৎ প্রতিগ্রহলব্ধং তদপি বিদ্যাধনমেব বিদ্যা-  
য়েব বিহুযে প্রতিগ্রহদানাৎ।

১৫। তথা যমঃ। বিদ্যাশীলোধর্ম্মযুক্তঃ প্রশান্তঃ ক্ষান্তোদান্তঃ সত্যবাদী  
কৃতজ্ঞঃ। হুত্তিগ্লানো গোহিতো গোশরণ্যো দাতা যজ্ঞা ব্রাহ্মণঃ পাত্রমাজ্ঞঃ।

অত্রতানামমস্ত্রাণাং জাতিমাত্রোপজীবিনাং । নৈবাং প্রতিগ্রহো দেযো ন শিল্য  
ভারয়েচ্ছিলাং ।

১৬। বিদ্বত্তথৈব পাত্রত্বাৎ অবিদ্বৎপাত্রপাত্রত্বাৎ ।

১৭। অতো যৎ কেনচিদ্ধুক্তং বিদ্যাধনস্ত বিদ্যাধাপননিমিত্তং যৎ তদুচ্যতে  
ইতি তদুক্তবচনাদর্শনেতি হেয়মেব, বিদ্যাশব্দস্য বিদজ্ঞানইত্যস্মাদ্ভাতোনি-  
প্পত্তেজ্ঞানবচনাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

সৰ্বসাধারণানুগতমাহ তদয়মিত্যাदि । ঐকরাদিন্তনিসার্থমিতি অবিভক্তার্জিতং বিভজেদिति  
ভেবাং ভ্রমঃ সচোক্তকাতায়নবচনাদনাদেয় ইত্যর্থঃ । বৃত্তিগ্ৰাহনইতি শিলোঞ্জাদিবৃত্তিরিত্যর্থঃ । বিদ্যা-  
ধাপননিমিত্তমিতি অতোহধ্যাপনলক্ষণমের বিদ্যাধনমিতি ভেবাং মতং । বিদজ্ঞানইতি ভেন শিল্প-  
দ্ব্যভাদিলক্ষণ্যাপি গ্রহণমিত্যুক্তং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সৰ্বানুগতমাহ তদয়মিত্যাदि । ঐকরাদীতি অবিভক্তার্জিতং বিভজেদिति ভেবাং ভ্রমঃ, সচোক্ত  
কাতায়নবচনান্নিরস্তঃ । বৃত্তিগ্ৰাহনইতি শিলোঞ্জাদি বৃত্তিঃ । বিদজ্ঞানইতি ভেন দ্ব্যভাদিলক্ষণ্যাপি  
গ্রহণমিত্যুক্তং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ঐকরেতি, অবিভক্তার্জিতমাত্রং বিভাজ্যমিতি ঐকরাদীনাং ভ্রমঃ সচ মুনিনা নিরস্তইত্যর্থঃ । তদুক্ত-  
বচনার্থেতি, বিদ্যাভ্যাস্তমবচনার্থেত্যর্থঃ ইত্যন্তস্তদ্বয়মিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অনুগমকমাহ তদয়মিতি ভর্গোভদেব মুনিরভিধায়াং কিমন্যেন বহুনা ইত্যাহ প্রদর্শনার্থমিতি, অনু-  
পষাত্তার্জিত বিদ্যাধনোদাহরণার্থমিত্যর্থঃ । ঐকরেতি অবিভক্তার্জিতমাত্রং বিভজেদिति ঐকরাদে  
বো ভ্রমঃ উদাত্তক এতদুগ্রহাভিযুক্তানাং স্নাত্ত্বদিত্যর্থঃ তদপীতি ভেন তত্রাপি সমবিদ্যাধিকবিদ্যায়ো ভাগ  
ইত্যশয়ঃ । প্রশান্তঃ স্বপ্নাভেহপি তুচ্ছঃ, ক্ষান্তঃ পীড়িতোহপি তৎপীড়ারহিতঃ, হিতোহমূল-  
চিন্তকঃ, শরণ্যো জুৰ্য্যং পরিত্রায়কঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ • ॥

ঐহৃষকৃতটীকা ।

সৰ্বানুগমকমাহ তদয়মিতি । তর্হি এতদেব মুনেরভিধানমুচিতং কিংবিস্তরেণেত্যতআহপ্রদর্শনার্থ-  
মিতি । অনুপষাত্তার্জিতবিদ্যাধনোদাহরণার্থমিত্যর্থঃ । ঐকরাদীতি । অবিভক্তার্জিতত্বমাত্রেনৈব বি-  
ভাজ্যমিতি ভেবাং ভ্রমঃ তন্মূলকস্য পরেবাং তথাবিধভ্রমস্য নিরাসার্থমিত্যর্থঃ । অতইতি । কাতা-  
য়নেন বিদ্যাধনমধ্যপতিত্বাদিত্যর্থঃ । বিদ্যাধনমেবেতি । ভেনাত্র সমাধিকবিদ্যায়োরব ভাগো  
নেতরেমামিতি ভাবঃ । প্রতিগ্রহধনে বিদ্যাধনপদস্য যোগিকত্বমাহ বিদ্যায়ৈবেতি । প্রমাণমাহ তথা



যমইতি । ধর্মযুক্তঃ নিত্যনিমিত্তিকস্বধর্মাত্মাণী । প্রশান্তঃ স্বপ্লাভেনাপি সন্তুষ্টঃ । কান্তঃ কে-  
নাপি পীড়িতোইপি সমর্থঃ সম্ভতং পীড়াপরাজুখঃ । দান্তঃ ইন্দ্রিয়াদিদমনশীলঃ । কৃতজ্ঞঃ প্রতাপ-  
কারে সযত্নঃ । ব্রহ্মজ্ঞানঃ শিলোদ্ধাদিরুতিঃ ব্রহ্মহীনোবা । গোহিতো গোগ্রাসাহর্ভ । গোশর-  
ণো ব্যাভ্রাদিতো দুর্গাচ্চ পরিভ্রায়কঃ । আহরিতাহঃ । ভদ্রচ্যভে ভয়ানকমুচ্যভে উক্তবচনাদর্শনেন  
কাভ্যায়নবচনাদর্শনেন । বিদ জ্ঞানইতি । তেন শিপ্পদ্যুতাদিলক্স্যাপি গ্রহণমুদ্যুক্তং ॥ ০ ॥

১৮। যচ্চ প্রতিগ্রহধনস্যাপি বিদ্যাধনত্বেন যাজ্ঞনাধ্যাপনপ্রতিগ্রহাণং সক্ষী-  
র্গত্বমাপাদিতং ত্রীকরেণ তদতিমন্দং বিদ্যাধনত্বসামান্যস্য যাজ্ঞনাধ্যাপনপ্রতি-  
গ্রহাদিনানাব্যক্তি সম্বন্ধেইপি ব্যক্তীনাং সক্ষীর্গত্বাৎ তদাপি যাজ্ঞনাধ্যাপনস্যাপ্রতি-  
গ্রহত্বাৎ গোত্বসমবায়োইপি নীলকপিলকাপোতিকাদিব্যক্তীনাং সক্ষীর্গত্বস্যাবিবাদাৎ ।

১৯। অতএব শিষ্যাদিত্বিজ্যাতঃ প্রাপ্তয়োর্বিদ্যাধনত্বং স্মরন্ মুনির্যাজ্ঞনাধ্য-  
পনয়োঃ সঙ্করাৎ কথং ন বিভেতি । অতঃ পক্ষগ্রহণমাত্রাণ তদভিধানমিতি হেয়ং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

সক্ষীর্গত্বমিতি, যাজ্ঞনস্য বিদ্যাধনত্বং বিদ্যৈযবাত্ত্বিজ্যাসম্বন্ধাৎ এবমধ্যাপনপ্রতিগ্রহধনং, যাজ্ঞনাধ্য-  
পনধনমিতি পরস্পরং ভেদাতাবাৎ সক্ষীর্গত্বমিতি ভাবঃ । নানাব্যক্তিসম্বন্ধইতি, এতেন বিদ্যাধনত্ব-  
মুপাধিরিত্যুক্তমিতি । যদিচৈব সক্ষীর্গত্বং তদা বিদ্যাধনস্বরূপাভিধানে শিষ্যাদিত্যনেনাধ্যাপনস্য  
আত্মিজ্যাত ইত্যনেন যাজ্ঞনস্যাসক্ষীর্গতায়াঃ প্রকাশাৎ কথং ন বিভেতীত্যর্থঃ । পক্ষগ্রহণমাত্রাণ গ্রহণ-  
মাত্রাৎ নতু বস্ততোইয়ং দোষইতি ভাবঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সক্ষীর্গত্বমিতি, যাজ্ঞনস্য বিদ্যাধনত্বং বিদ্যৈযবাত্ত্বিজ্যাকরণাৎ এবমধ্যাপনপ্রতিগ্রহয়োঃ পীতি পরস্পরং  
ভেদাতাবাৎ সক্ষীর্গত্বমিতি । অতএবেতি উভয়োর্বিদ্যাধনত্ববোধেনেত্যর্থঃ । পক্ষগ্রহণেতি, পূর্বপক্ষ-  
গ্রহণমাত্রাৎ নতু বস্ততোইয়ং দোষঃ, যচ্চ বিদ্যাধনত্বাভাবে সমবিদ্যাধিকবিদ্যায়োরদানমিত্যর্জকপক্ষ-  
গ্রহণে পাক্ষিকত্বমুক্তং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

প্রতিগ্রহধনস্য বিদ্যাধনত্বং মন্যমানস্য ত্রীকরস্যোক্তমাহ যচ্চ প্রতিগ্রহেতি । নানাব্যক্তিসম্বন্ধে-  
ইপীতি, তথা বিদ্যাধনত্বং ব্যাপকত্বং প্রতিগ্রহধনত্বাদি ব্যক্তয়ঃ পরস্পরমসক্ষীর্গা ব্যাপ্যা ইত্যর্থঃ ।  
তদসক্ষীর্গত্বং দর্শয়তি তদাপীতি বিদ্যাধনত্বস্য প্রতিগ্রহাদি নানাব্যক্তিসম্বন্ধেইপীত্যর্থঃ । দৃষ্টান্তমাহ  
গোত্বসমবায়োইপীতি, নীলকপিলকাপোতিকাদীতি ভাবপ্রধাননির্দেশাৎ তত্তদ্যক্তিত্বানাং সঙ্করস্যোত্যর্থঃ ।  
অতএবেতি যতএব প্রতিগ্রহত্বাধ্যাপনত্বাদীনামসঙ্করো ময়া দর্শিতঃ অতএব শিষ্যাদিত্যাদিকং কস্য-  
চিদিত্যভিধানং হেয়মিত্যর্থঃ সম্ভবতীত্যাপত্তেরাকারঃ । তথাচ যদি তয়োঃপি বিদ্যাধনত্বং সম্ভবতি  
তদা যাজ্ঞনাধ্যাপনধনয়োঃপি বিদ্যাধনত্বপত্তেঃ কথং ন বিভেতীত্যর্থঃ । অতন্তয়ো ন বিদ্যাধনত্বং  
কিন্তু পক্ষপ্রাপ্তমেব মুনিবোক্তমিত্যাহ অতঃ পক্ষগ্রহণমাত্রাণেতি, কদাচিৎ শিষ্যাদিত্বিজ্যাদনয়ো বিদ্যা-  
ধনত্বমপি সম্ভবতীতি পাক্ষিকং বিদ্যাধনত্বং তয়ো গৃহীত্বা মুনীনাং তয়ো বিদ্যাধনত্বাভিধানমিত্যে-

ভদ্রেয়মিত্যর্থঃ ভদ্রেয়ত্বে অসঙ্করস্যৈব হেতুত্বাদিত্যর্থঃ । পরন্তু বিদ্যাধনত্বং ব্যাপকত্বং তদ্ব্যক্তাসঙ্কী-  
ৰ্ণত্বং নাস্তীত্যতো বিদ্যাধনপ্রপঞ্চপরং প্রতিগ্রহধনাদি ইতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

সঙ্কীর্ণত্বভেদঃ বিদ্যাধনত্বেন সাক্ষর্যং ন দোষাবহং ব্যক্তীনাং সাক্ষর্যে ভেদেন উপাদানানুপপত্তি-  
দোষঃ তচ্চ নাস্তীতি নিরাকরোতি তদভীতি । অভইতি যতো বিদ্যাধনত্বেন সাক্ষর্যে ন দোষঃ অনয়োঃ  
সাক্ষর্যং নাস্ত্যেব তন্মাদিত্যর্থঃ । কথং নেতি কেনাপি প্রকারেণ বিভেতীত্যর্থঃ । পক্ষেতি বাদিপক্ষে  
দুষণায়তে নাতিহিতমিদং অনেন তৎপক্ষগ্রহণং জ্ঞানমেব ক্রিয়তে নতু দুষণমিত্যুপেক্ষণীয়মিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ • ॥

ঐক্যকৃতটীকা ।

সঙ্কীর্ণত্বমিতি । সঙ্কীর্ণত্বভেদঃ । তথাহি যাজনস্য বিদ্যাধনত্বং বিদ্যায়ৈবাব্ধি জ্যাকরণং এবমধ্য-  
পনপ্রতিগ্রহয়োঃরপীতি ত্রয়াণামেব বিদ্যাধনত্বেন পরস্পরং ভেদাভাবইতি ত্রীকরাশয়ঃ । ব্যক্তীনা-  
মিতি । তথাচ যাজনাদীনাং বিদ্যাধনত্বাবিশেষেইপি যাজনত্বাদিনা পরস্পরং ভেদসত্ত্বাৎ ন সঙ্কীর্ণ-  
মিতি ভাবঃ । গোত্বেতি । যথা নীলকপিলাদিগোব্যক্তীনাং গোত্বাবিশেষেইপি পরস্পরমসঙ্কীর্ণত্বং  
বিশেষরূপেণ ভেদসত্ত্বাৎ ভদ্রদিত্যর্থঃ । অভএব সামান্যরূপাবচ্ছিন্নানামপি বিশেষরূপেণ ভেদসত্ত্বা-  
দেব । কথমিতি । কেনাপি প্রকারেণ ন বিভেতীত্যর্থঃ । পক্ষগ্রহণেতি । পূৰ্ব্বপক্ষগ্রহণমাত্রেণে-  
ত্যর্থঃ । তদভিধানং সঙ্কীর্ণত্বাভিধানং । হেয়মিতি । যতঃ পূৰ্ব্বপক্ষবচনং নতু সিদ্ধান্তবচনং তৎ  
অতো হেয়মিত্যর্থঃ । যদ্বা পক্ষগ্রহণমাত্রেণ যাজনাদিনা অজ্ঞকস্য পক্ষগ্রহণমাত্রেণ আপত্তিমুখেন  
যাজনাদিধনে বিদ্যাধনত্বনিরাসেন তত্র সমাধিকবিদ্যায়োৰ্ভাগনিরাসাৎ তৎপক্ষগ্রহণস্য স্কুটত্বাৎ তদভি-  
ধানং পক্ষাশ্রিতং তদভিধানং অতোহেয়মিত্যর্থঃ ॥ • ॥

২০ । শৌর্যাদিধনমাহ কাত্যায়নঃ । আরুহ সংশয়ং যত্র প্রসভং কৰ্ম  
কুৰ্বতে । তস্মিন্ কৰ্ম্মণি ভুক্তেন প্রসাদঃ স্বামিনা কৃতঃ । তত্র লব্ধন্ত যৎ কিঞ্চি-  
দ্ধনং শৌর্যেণ তদ্ববেৎ । ধনজাতং তবেদন্তু বিভাজ্যং নৈব তৎ স্মৃতং ।  
সংগ্রামাদাকৃতং যত্নু বিজিত্য দ্বিষতাং বলং । স্বাম্যর্থং জীবিতং তাত্ত্বা তদ্ধ-  
জাকৃতমুচ্যতে ।

২১ । বৈবাহিকন্তু তদ্বিদ্যাভ্যাসায়া যৎ সহাগতং ।

২২ । ভার্যাপ্রাপ্তিকালে লব্ধমিত্যর্থঃ ।

২৩ । তথা অপরমপ্যবিভাজ্যমাহতু স্মনুবিষ্ণু । বস্ত্রং পত্রমলঙ্কারং কৃতান্ন-  
মুদকং স্রিয়ঃ । যোগক্ষেমপ্রচারঞ্চ ন বিভাজ্যং প্রচক্ষতে(১) ।

২৪ । বস্ত্রমঙ্গয়োজিতং পংক্তিপরিচ্ছদার্থঞ্চ । পত্রং বাহনং অশ্বাদি । অল-

স্কারং অঙ্গুলীয়কাদিং । কৃতান্নং লড্ডুকাদি । উদকং কূপবাপীগতং প্রচারো-  
পযুক্তং । স্ত্রিয়ো দাসীব্যতিরিক্তাঃ । যোগক্ষেমপ্রচারং শয্যাসনভোজনাচমনা-  
দ্যুপযুক্তভাজনাদীনি ।

২৫ । তথা ব্যাসঃ । অবিভাজ্যং সগোত্রাণা মাসহস্রকুলাদপি । যাজ্ঞ্যং ক্ষেত্রঞ্চ  
পত্রঞ্চ কৃতান্নমুদকং স্ত্রিয়ঃ ।

২৬ । যাজ্ঞ্যং যাগস্থানং দেবতা বা নতু যাজ্ঞনলকং ধনং, তস্য বিদ্যাধনদ্বৈ-  
নৈব গত্যর্থত্বাৎ ।

২৭ । তথা কাত্যায়নঃ । গোপ্রচারশ্চ রথ্যা চ বস্ত্রং যজ্ঞাঙ্গযোজিতং ।  
প্রাযোজ্যং ন বিভাজ্যন্তু শিষ্পার্থং তু ব্রহ্মপতিঃ ।

২৮ । প্রাযোজ্যং যজ্ঞস্য প্রয়োজনাহং যথা স্রষ্টাদৌ পুস্তকাদি তৎ মূর্থে ন  
বিতজ্জনীয়ং, শিষ্পোপযুক্তঞ্চ শিষ্পিনামেব নাতদ্বিদাৎ ।

২৯ । তথা শঙ্খলিখিতৌ । ন বাস্তবিতাগো নোদকপাত্রালঙ্কারানুপযুক্ত-  
স্রীবাসসামপাংপ্রচাররথ্যানাং বিভাগশ্চেতি প্রজ্ঞাপতিঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

বিজ্ঞাব্যেতি দূরীকৃত্যেত্যর্থঃ । পণ্ডিতপরিচ্ছদাদ্যর্থমিতি উষ্ণীষপ্রচ্ছদপটাক্ষাদনাদ্যর্থমিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পণ্ডিতপরিচ্ছদার্থমিতি উষ্ণীষপ্রচ্ছদপটাক্ষসংছাদনার্থমিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

প্রসাদঃ স্বামিনেত্যত্র প্রসাদঃ প্রসন্নতা, নতু প্রসম্মেদ দীয়মানং বস্ত্র, তত্র লব্ধিত্বাস্বামিনস্বয়ংপাতেঃ ।  
জীবিতং জীবিতবাসনাং । পণ্ডিতপরিচ্ছৎ সজ্জনপণ্ডিতগমনার্থমুজ্জ্বলবস্ত্রং, ব্যবহারোপযুক্তং । দাসী-  
ব্যতিরিক্তা উপভোগার্থং রক্ষিতাঃ । শঙ্খলিখিতবচনেন পাত্রালঙ্কারানুপযুক্ত ইত্যেবপাঠঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ শৌর্য্যধনং । বস্ত্রমঙ্গযোজিতমিতি এবমুদকং বিহায় ইতরাণ্যপি প্রাগুনিষোজ্যভয়া তদেকৈকস্যা  
প্রতিনিয়তানীতি জ্ঞেয়ং, বিক্রীয় বস্ত্রাতরুণমৃগমুদ্রাণ্যং মণুপীতি বিভাজ্যেদেন ব্রহ্মপত্যুক্তং ইতরাং-  
শিবিসমসজ্জাবিমভ্যাপীতি বস্ত্রাদিপরং বহুমূল্যপরিমিত্যন্যে । প্রচারোপযুক্তং ব্যবহারযোগ্যং তেন  
যাবন্তি রস্য নির্জাহ স্তেন তাবন্ত্যেব গ্রাহ্যাণি নতু সমভাগ ইত্যর্থঃ । দাসীব্যতিরিক্তা ইতি তথা  
বিভাগ ইত্যধিকারে স্রীষু সংযুক্তাশ্চিতি গোতমঃ । শয্যাসনেতি যোগক্ষেমং মস্ত্রিপুৰোহিতাদি প্রচারো  
পরমাং প্রচারমার্গ ইতি রত্নাকরঃ । অনুপযুক্ত স্রীবাসসী ইতি অনুপযুক্তং পুস্তকাদি মূর্খাদীনা মিভ্যুক্তং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ শৌর্য্যাদিধনং, বস্ত্রমঙ্গযোজিতমিতি পাত্রালঙ্কারয়োর্ব্যাপ্যাদিশেষণমিতি মিতাকরা । অভএব  
পত্যৌ জীবতি যঃ স্রীভিরলঙ্কারো ধৃতো ভবেৎ । ন তৎ ভজেরন্ দায়াদা ভজমানাঃ পতন্তি তে



ইত্যুক্তং। অত্রাপি বহুমূল্যে বিভাজ্যমিতি কুল্লুকঃ। অতএব বিক্রীয় বস্ত্রভরণমিতি বৃহস্পতিনা ভাগ উক্তঃ। ত্রয়ো দাসীব্যতিরিক্তা ইতি অতএব ত্রীষু সংযুক্তানু অবিভাগ ইতি গোতমসূত্রং সংযুক্তানু অবরুদ্ধানু ক্রীতকাদয়স্তু ত্রিযোদাসাদয় স্ত্রল্যভাগা ন ভবন্তি তা অবিভাজ্যাঃ কিন্তু তুল্যং কর্ম কারয়িতব্য ইত্যাহ তন্ন তস্যাপি কালিকভাগত্বাৎ। যাজ্ঞ্যং ক্ষেত্রমিতি পরস্পরৈর্ন বিভাজ্য ইতি ভাবঃ। দেবতা বেতি, তেন খালগ্রামস্যাপি ন বিভাগঃ তর্হি কস্য সঃ, নচ মাসক্রমেণ সর্বেষা-  
মিতি বাচ্যং বিভাজ্যত্বাপাতাৎ ইতি চেৎ, জ্যেষ্ঠস্য সঃ, সর্ষদ্রব্যাক্ত যদ্বরমিতি বচনাৎ, তদ্বিক্রয়োপ-  
জীবিনাঞ্চ ভবিষ্যজ্যমেবেতি মিতাকরাস্বরসঃ।

ঐক্ষকৃৎটীকা।

সংশয়মাকুত উৎকটসম্ভাবনাবিসয়মরণমপ্যঙ্গীকৃত্য ভদ্র লক্ণং তস্মিন্ প্রমাদে সতি লক্ণং। তৎ  
ক্ষজাজ্জমিতি। যদ্যপোভস্যপি শৌর্য্যধনত্বেনৈব অবিভাজ্যত্বস্য সিদ্ধেঃ পৃথগভিধানং ব্যর্থং তথাপি  
ক্ষজাজ্জতপরিভাবাব্যাপাদনার্থমেব ভদ্রচনারম্ভইতি বোধ্যৎ। ভাৰ্য্যাশ্রাণ্ডিকালইতি। উপলক্ষণ-  
মেতৎ জামাতৃত্বপূরস্কারেণ ত্বন্যদাপি লক্ণং বোধ্যৎ। অঙ্গযোজিতমিতি। তেন বিক্রীয়বস্ত্রভরণং  
ঋণমুদগ্রাহ্যমণুপীতি বৃহস্পতিবচনমেতদ্ব্যতিরিক্তবস্ত্রপরং বহুমূল্যবস্ত্রপরিমিতান্যে। প্রচারোপযুক্তং  
ব্যবহারোপযুক্তং তেন ব্যবহৃত্যস্য নির্বাহঃ তেন ভাবন্ত্যেব গ্রাহ্যাণি শতু ভদ্র সমাংশনিয়ম ইতি  
ভাবঃ। একাং ত্রীং কারয়েৎ কর্ম যথাংশেন গৃহে গৃহে ইতি বৃহস্পতিনা দাসীবিভাগোক্তেরাহ দাসী-  
ব্যতিরিক্তাইতি। শযোতি। তথাচ সর্বেষামেব ব্যবহারিকবস্ত্রষু প্রত্যেকনিয়ততুল্যমূল্যেব বস্ত্রা-  
লঙ্কারাদিশূচ সংস্কৃত্য যদ্বস্যা ভদ্রস্যেব ন তেষাং বিভাগ ইতি ভাৎপর্য্যার্থঃ। ন তন্মুখৈরিতি। এতচ্চ  
পুস্তকতুল্যমূল্যভ্রব্যান্তরসত্ত্বে পুস্তকং পণ্ডিতৈরেব মূৰ্খৈস্তু ভ্রব্যান্তরমেব গ্রাহ্যমিত্যোক্তং পরং অন্যথা ক্রমা-  
গতস্য পুস্তকমাত্রধনস্য সত্ত্বে ভদ্র মূৰ্খাণামনধিকারে ভেষাৎ ব্রতিলোপাপত্তেরিতি বোধ্যৎ। অনুপযুক্ত-  
জীবাসমামিতি। অনুপযুক্তং মূৰ্খাণাং পুস্তকাদি। জীবাসনী প্রাপ্তভে ॥ ০ ॥

৩০। পিতরি জীবতি যস্মিন্ বাস্তৌ যেন গৃহোদ্যানাদিকং কৃতং তত্তস্য-  
বিভাজ্যং পিতুরপ্রতিষেধেনানুমতত্বাৎ।

৩১। তথা পৈতামহমপি দ্রব্যং যচ্চিরং নক্টং অক্ষমত্বাৎ অথবা প্রতীকার-  
পরাজুখতয়া ইতরৈরপ্রতিকৃতং পিত্রা স্বধনব্যয়শরীরায়ামাত্যাং প্রতিকৃতং তৎ  
পিতুরেব ন সাধারণং।

৩২। যথা মনুঃ। পৈতৃকং তু পিতা দ্রব্যমনবাণ্ডং যদাপ্নুয়াৎ। ন তৎ  
পুত্রৈর্ভজ্যেৎ সার্ব্বমকামঃ স্বয়মর্জ্জিতং (১)।

৩৩। পৈতৃকং দ্রব্যং পুত্রৈরনবাণ্ডমপ্রতিকৃতং। অনবাপ্যমিতি অনবাপ্যোতি  
পাঠাবনাকরৌ।

৩৪। আহ বৃহস্পতিঃ। পৈতামহং কৃতং পিত্রা স্বশক্ত্যা যত্পার্জ্জিতং।

বিদ্যাশৌর্যাদিনা প্রাপ্তং তত্র স্বাম্যং পিতুঃ স্মৃতং । প্রদানং স্বেচ্ছয়া কুর্যাদ্ভোগ-  
ক্ষেপ ততোধনাৎ । তদভাবে তু তনয়াঃ সমাংশাঃ পরিকীর্তিতাঃ ।

৩৫ । স্বশক্ত্যভ্যাসাধারণধনশরীরব্যাপারং দর্শয়তি ।

৩৬ । বচনদ্বয়েপি পিতৃপদমূলক্ষণং স্বয়মজ্জিতমিতি হেতোরভিধানাৎ ।

৩৭ । এবঞ্চ স্বাজ্জিতক্রমাগতদ্রব্যবদেব ক্রমাগতেঃপোবংকপে ভূমিব্যাতি-  
রিস্তে ব্যবস্থা বোদ্ধব্য ।

৩৮ । ভূমৌ তু বিশেষমাহ শঙ্খঃ । পূর্বনক্টান্ত যোভূমি মেক এবোদ্ধরে-  
চ্ছমাৎ । যথাভাগং ভজন্ত্যন্যে দত্তা ভাগং তুরীয়কং ।

৩৯ । যদ্যপি অসাধারণধনশরীরব্যাপারমেবকারেণ দর্শয়তি তথাপি উক্ততু-  
র্নাসাধারণ্যং কিন্তু প্রতিকৃতভূমেশ্চতুর্থাংশোঃধিকস্তন্মৈ দাতব্যঃ ভূমিপদসাম-  
র্থ্যাৎ তদবিবক্ষাকারণাভাবাৎ ।

৪০ । ইতি বিভাজ্যবিভাজ্যনিকপণং ।

ঈনাথকৃতটীকা ।

তদভাবে তু তনয়া ইত্যাদি, তত্র সমাংশভিধানং বিংশোদ্ধারং নিরস্যাতি অন্যথাপিদ্ধবচনাদিতি  
ভাবঃ । যথাভাগমিত্যনেন উক্ততুর্শ্চতুর্থভাগমুদ্ধারং দত্তা তেন সহ সমং বিভজেরমিত্যুক্তং । কৈশ্চিত্তু  
অন্য ইত্যভিধানাৎ তন্মৈ তুরীয়মাত্রং দত্তা অন্যে বিভজেরমিত্যুক্তং ভগ্নদং, ভাতৃণাং দ্বিধে তন্মৈ-  
দগানুদত্তু রধিকভাগপত্তেঃ তস্য চোপপত্তিব্যবহারবিরুদ্ধাদিতি বিরতমবিভাজ্যগ্রকরণে

রামভট্টকৃতটীকা ।

তদভাবেতু তনয়া ইতি, অত্র সমাংশভিধানং বিংশোদ্ধারং নিরস্যাতি অন্যথাপিদ্ধবচনাদিতি  
ভাবঃ । যথাভাগমিত্যনেনোক্ততুর্শ্চতুর্থভাগমুদ্ধারং দত্তা তেন সহ সমং বিভজেদিত্যুক্তং, নত্বন্য  
ইত্যভিধানাৎ তস্য তুরীয়মাত্র মন্যে বিভজেয়ু রিত্যর্থঃ । ভাতৃণাং দ্বিধে উক্ততুর্প্পভাগপত্তেঃ সচ  
যুক্ত্যাচারবিরুদ্ধইতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

তেন ভাত্ৰা স্বশক্ত্যাজ্জিতং নান্যভাতুরিত্যর্থঃ, তদবিবক্ষা কারণাভাবাদিতি কেচিৎ । পূর্বপুরুষসম্বন্ধি-  
দ্বান্তরেপি উক্ততুর্শ্চতুর্থভাগোঃধিক ইহ ভূমিপদন্ত সমস্তধনোপলক্ষণমিত্যাহ ভগ্নিরাগোহনেন কৃতঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অনবাপ্যোভাসিন্ পাঠে অনোযু নিরস্তেয়িতি শেষঃ । অধিকইতি চতুর্থাংশমাত্রদ্বৈ ভাগিনাং চতু-  
রূপত্বেন স্বপ্পপ্রাপ্ত্যা বিষমশিক্ত্বাপত্তেরিত্যাশয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ • ॥

ঐক্যকৃতটীকা ।

ন বাস্তবভাগইতি ব্যাচক্ষে পিতরি জীবতীতি । পুত্রেরনবাণ্ণমিতি । পাঠাবনাঙ্করাবিতি । অন-  
বাণ্যোতি পাঠে অন্যে নিরন্তেষু ইত্যাদ্যাহারস্য অনবাণ্যমিতি পাঠে তু অন্যরশকোদ্ধারমিত্যর্থ  
লক্ষণায়াঃ প্রসঙ্গাদিতি ভাবঃ । তদভাবে তু ভনয়াইতি । অত্র সমানাংশাভিধানং বিংশোদ্ধারং  
নিরস্যতি অনন্যাংশাদির্লক্ষণাদিতি ভাবঃ । অধিকইতি । তথাচ উদ্ধৃত্তে উদ্ধৃত্তমেষ্টতুর্থাংশ-  
মধিকং দত্ত্বা তেন সহ সর্কে সমং বিভজেরমিতি বচনার্থঃ । নতু অন্য ইতি প্রবণাং তট্ম তুরী-  
য়াংশমাত্রদানং তথাহে অনুদ্ধৃত্তুরেকত্বে দ্বিত্বে বা উদ্ধৃত্তুরেব স্বপ্প্রাপ্ত্যা বিষমশিষ্টদ্বাপত্তেরিতি  
ভাবঃ । ভূমিপদেতি । ভূমেষ্টতুর্থাংশনিভূতাকার্থে প্রমাণমেতৎ ॥ ১০ ॥

সপ্তমঃ অধ্যায়ঃ ।

১ । সংপ্রতি বিভাগানন্তরজাতস্য বিভাগঃ কথ্যতে, তত্র মনুনারদৌ । উদ্ধৃত্তং  
বিভাগাজ্জাতস্তু পিত্র্যমেব হরেদ্ধনং । সংসৃষ্টোস্তেন বা যে স্যুর্বিভজ্যেত স তৈঃ  
সহ(১) ।

২ । যদি পিতা পুত্রান্ বিভজ্য স্বয়ং যথাশাস্ত্রং ভাগং গৃহীত্বা পুত্রৈরসংসৃষ্ট-  
এব মৃতঃ তদা বিভাগানন্তরং জাতঃ পিতৃধনমেব গৃহীয়াৎ স এব তস্য ভাগঃ,  
অথ কৈশিচ পুত্রৈঃ সহ সংসৃষ্টঃ পিতা মৃতঃ তদা সংসৃষ্টেভ্যোভাগং গৃহীয়াৎ ।

৩ । তথাচ গৌতমঃ । বিভক্তজঃ পিত্র্যমেব (২) ।

৪ । বিভাগানন্তরং যস্য গর্তাধানং স বিভক্তজঃ বিভক্তেন জনিতঃ গর্তাধানা-  
দৃতে জনকস্য জননব্যাপারাতাবাৎ অতোযদ্যজ্ঞাতগর্তায়ামেব স্ত্রিয়াং বিভক্তাঃ  
পুত্রাঃ তদনন্তরং জাতো ভাতৃত্যেব ভাগং গৃহীয়াৎ ।

৫ । ন কেবলমেকএব কিন্তু বহুবোইপি বিভক্তজাতাঃ পিত্র্যমেব ধনং গৃহীযুঃ ।  
যদাহ বৃহস্পতিঃ । পিত্রা সহ বিভক্তা যে সাপত্না বা সহোদরাঃ । জঘন্যজাশ্চ যে  
তেষাং পিতৃভাগহরাস্তু তে । অনীশঃ পূর্বজঃ পিত্রে ভাতৃভাগে বিভক্তজঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমাহ সম্প্রতীতি, যথাশাস্ত্রমিত্যনেন অধ্যক্ষ্যবিভাগে পুনর্বিভাগ ইতি ধনিতং পূর্ববিভা-  
গস্যায়থাকৃতদ্বেনাকৃতদ্বাদিতি ভাবঃ । ভাতৃত্যেবেতি এতচ্চ পিতরি জীবতি পিত্রা স্বগ্রাহ্যং গৃহীত্বা  
সর্বপুত্রোভ্যোহবশিষ্টং দত্তং গর্তস্থস্যপি পুত্রদ্বাবিশেষাং ভাগপ্রাপ্তৌ ভাবমাত্রং ন দত্তমিদানীং বিশেষ-  
দর্শনে ব্রুতে ভেতাস্তদাগস্য যুক্তত্বাৎ, মরণেতু পিতৃদ্রব্যং ভাতৃগাঞ্চ যৎ দ্রব্যং ভগ্নিপ্রায়িত্বা সর্কে  
যথাশাস্ত্রং বিভাজ্যমিতি । পিত্রা সহেতি যে পিত্রা সহ বিভক্তাঃ তেষাং যে জঘন্যজাস্তেভ্যঃ পশ্যাৎ যে



পিত্রোৎপাদিতা স্তে পিতৃভাগহরা ইত্যয়ঃ । পূৰ্ণজইতি বিভাগাৎ পূৰ্ণজইত্যর্থঃ । এতচ্চ স্পষ্টার্থং পূৰ্ণোক্তস্য বিবরণমিতি ধ্যেয়ং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

যথাশাস্ত্রমিত্যানেন অধর্ম্যভাগে পুনর্বিভাগইতি ধ্রুতং । ভাতৃত্বাবেতি এতচ্চ পিতরি জীবতি পিত্রা স্বগ্রাহ্যং গ্রহীত্বা সর্বপুত্রোভ্যো এবশিষ্টং দত্তং, গর্ভস্থস্যপি পুত্রত্বাবিশেষাৎ ভাগপ্রাপ্তৌ ভাস্ত্যা ন দত্তং, বিশেষদর্শনেতু তেভ্যস্তদ্বাগস্য যুক্তত্বাৎ পিতৃমরণেতু পিতৃভাতৃত্ববামেকীকৃত্য সর্বৈর্ যথা-শাস্ত্রং বিভাজ্যমিতি গুরবঃ । বস্তৃতঃ পিতরি জীবতাপি তদগ্রহীত্বাংশাঙ্গাদেব যথাভূতত্বাৎ পিতৃ-ধনমিশ্রণানন্তরমেব বিভাগ ইতি ধ্যেয়ং । পিত্রা স্নেহেতি, যে পিত্রা সহ বিভক্তা স্তেবাং যে জঘ-ন্যজ্ঞা স্তেভ্যাং পশ্চাৎ যে পিত্রোৎপাদিতা স্তে পিতৃভাগহরা ইত্যর্থঃ । অত্র হেতুমাৎ অনীশইতি, অস্বামীত্যর্থঃ স্বত্বাস্পদস্যেব বিভাগার্থাদিতি ভাবঃ । পূৰ্ণোক্তবিবরণং তদিতিতু গুরবঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

জঘন্যজ্ঞাঃ পশ্চাজ্ঞাতাঃ । দানাদধনেনভ্যত্র দানং পিত্রাদাতুং প্রতিজ্ঞাতং, যত্নু যতপিতৃকেণ বিভক্ত-জেন দেয়ং । পিতৃদত্ত আধিষ্ট তেন গ্রহীতব্যঃ । পিতৃতঃ কেনাপি ক্রীতং বস্ত্র ক্রেত্রা অনবাপ্তং বিভক্তজেন তদেয়মিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ বিভাগানন্তরজাতবিভাগঃ । যথাশাস্ত্রমিতি, শাস্ত্রানভিজ্ঞতয়া ভাস্ত্যা পিত্রা যত্রাপ্যমেব গ্রহীত-মানীং ভত্রাপি ভাতৃত্বো ভাগে গ্রাহ্য ইতি সূচিতং । অতইতি, যতোহস্য বিভাগানন্তরাহিতগর্ভ-মাত্রবিষয়ত্বং অত ইত্যর্থঃ । অজ্ঞাতগর্ভায়ামিতি, ভ্রান্তিমূলতয়া হসম্যক্বেন তস্য নিবর্তনীয়ত্বাৎ, জাত-গর্ভয়াস্ত্ব যদি গর্ভস্থস্য ভাগো রক্ষিতঃ স্যাৎ তদা পিত্রাৎ ধনং সর্বেষামেব, নোচেৎ গর্ভস্থং নিশ্চি-ত্ব্যপি তদুপেক্ষা স্বধনপ্রভুতয়া অন্যেভ্যো দত্তে তেষামেব স্বাম্যাৎ ন পুত্রান্তরধনে বিভাগানন্তর-জাতাধিকারো হপি তু পিত্রাএবেতি ভাবঃ । ভাতৃত্ব ইতি, পিত্রাৎ ধনং তদ্ধনে মিশ্রয়িত্বৈতি ভাব্যং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ বিভাগানন্তরজাতস্য বিভাগঃ । ভাতৃত্বাবেতি, বিভক্তেষু সূতো জাতঃ সর্বায়াং বিভাগভাক্ ইতি যাক্সবল্ক্যাদিতি শূন্যপাণ্ডুপাধ্যায়াঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

সংপ্রতীতি । পূৰ্ণজাতবিভাগানন্তরমিত্যর্থঃ । যথাশাস্ত্রমিত্যানেন শাস্ত্রানভিজ্ঞতয়া যদি পিতা স্বয়ং স্বপ্নং গ্রহীত্বা বিভক্তঃ তদা বিভক্তজস্য ভাতৃত্বো ভাগগ্রহণং ধ্রুতং । অতইতি । যতোবি-ভাগানন্তরাহিতগর্ভজাতস্যেব বিভক্তজত্বং অতইত্যর্থঃ । ভাতৃত্ব ইতি । এতচ্চ যদা পিতা স্বগ্রাহ্যং গ্রহীত্বা অবশিষ্টং পুত্রোভ্যো দত্ত্বা বিভক্তএব ভিষ্ঠতি তদা বোধ্যং, পিতৃমরণে তু পিতৃভাতৃত্বাণানেকক্ৰী-কৃত্য যথাশাস্ত্রং সর্বৈর্বিভাজ্যমিতি । চূড়ামণ্ডিত পিতরি জীবতাপি পিতামহধনে তদগ্রহীত্বাংশাদেব-শাস্ত্রীয়তয়া সর্বমিশ্রণেন পুনর্বিভাগইত্যাহ । অত্র জ্ঞাতগর্ভয়াস্ত্ব যদি গর্ভস্থস্য ভাগঃ প্রাগেব রক্ষিতঃ তদা পিত্রাৎ ভাগং বিভক্তজাতাবে সর্বএব বিভক্তেষু অথ পিত্রেব চেদগর্ভস্থং নিশ্চিত্যাপি প্রভুতয়া পুত্রোভ্যোভাগোদত্তঃ তদা তেষামেব তত্র স্বাম্যাৎ ন তত্র গর্ভস্থস্যধিকারঃ কিন্তু পিত্রাএবেতি, বিভক্ত-

জসত্ত্ব তু তেন সহ ত্যাংশিত্তি বোধ্যৎ । পিত্রা সহৈতি । জঘন্যজা বিভাগানন্তরং পিত্রোৎপাদিতাঃ  
তে পিতৃভাগহরা নতু বিভাগাৎ পূর্বং জাতাঃ । তত্র হেতুমাং অনীশইতি । স্বামিনামেব বিভাগাই-  
দ্বাদিতি ভাবঃ । পূর্বোক্তবিবরণমেতদিত্তি কেচিৎ ॥ ১০ ॥

৬। বিভাগাৎ পূর্বং জাতঃ পিত্রো ধনে ঈনধিকারী বিভক্তজস্ ভাতৃধনে ।  
তথা পুত্রৈঃ সহ বিভক্তেন পিত্রা যৎ স্বয়মর্জিতং । বিভক্তজস্য তৎ সর্বমনীশাঃ  
পূর্বজাঃ স্মৃতাঃ । যথা ধনে তথার্থেপি দানাদানক্রয়েষু চ ।

৭। সর্বশাক্ষাৎ বহুতরমপি ধনং পিত্রা জর্জিতং বিভক্তজস্যৈব ।

৮। পরস্পরমনীশাস্তে মুক্তাশৌচোদকক্রিয়াঃ ।

৯। অশৌচোদকক্রিয়ামাত্রপ্রদর্শনেন সূদূরমেব ধনাধিকারং নিবস্যাতি ।

১০। ইদঞ্চ পিতৃপাত্তধনমাত্রবিষয়ং । যদি তু পৈতামহধনমপি ভূম্যাদিকং  
বিভক্তং তদা তদ্বনবিভাগং ভাতৃত্যেব গৃহীয়াৎ মাতুর্নিবৃত্তে রজসি তদ্বিভা-  
গবিধানাৎ ।

১১। তদাহ বিষ্ণুঃ । পিতৃবিভক্তা বিভক্তানন্তরোৎপন্নস্য বিভাগং দহ্যরিতি (১) ।

১২। তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । বিভক্তেষু স্মৃতোজাতঃ সর্বাণাং বিভাগতাক্ ।  
দৃশ্যাদ্বা তদ্বিভাগঃ সাদায়ব্যয়বিশোধিতাৎ (২) ।

১৩। পিত্র্যমেব হরেদ্ধনমিতি বিরোধাৎ উক্তযুক্তেষু ক্রমাগতধনবিষয়মিদং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

তথেষি ব্রহ্মপতিরেবাহেত্যর্থঃ । স্বয়মর্জিতমিত্যেনে যদি পুত্রান্তরেণ বিভক্তসংসৃষ্টিনাপি অসা-  
ধারণশরীরব্যাপারাত্যমর্জিতং তদপি বিভাগানন্তরজাতস্যৈব নতু সংসৃষ্টানামপীতুক্তমিতি । যথা ধন  
ইত্যাদি, যথা বিভাগানন্তরজঃ, পিত্রা বিভাগানন্তরমপ্যর্জিতং তথা তদনন্তরকৃতং ঋণং পরিশোধয়েৎ,  
তথা যৈশ্চ কিঞ্চিৎ দাতুং প্রতিক্ষিতং তদপি সএব দদ্যাৎ, যদ্বা বন্ধকং দত্ত্বা ধনং গৃহীতং যদ্বা ক্রীত্বা  
ভগ্নমূল্যং ন দত্তং তত্র স্ববিভক্তজস্যৈব দানাদ্যধিকার ইত্যর্থঃ । ভাতৃত্য ইত্যাদি, যদ্যপি পিত্রা সহ  
পিতামহাদেধনবিভাগে তদ্বনাবশিষ্টধনে পিত্রা সহ সমভাগিভ্যাং পিতৃধনাদপি স্বভাগপ্রাপ্তিরায়াতি,  
তথাপি বচনাৎ ন তদ্বনে ঈধিকারঃ কিন্তু ভাতৃত্যেব গৃহীয়াদিভ্যাশয়ঃ । এবমেব স্পষ্টয়মাং তদাহ  
বিষ্ণুরিত্যাদি, অনন্তরোক্তমিত্যর্থঃ । বিভাগভাগিভি সন্নিহিতং বিভক্তেষুভিত্তিমুখ্য সঙ্কল্পনীয়ং বিষ্ণু-  
বচনৈকবাক্যাদ্যং, দৃশ্যাৎ ইতি বাশব্দো ব্যবহারার্থঃ । উক্তযুক্তেরিতি, মাতুর্নিবৃত্তে রজসি তদ্বিভাগ-  
বিধানাদিত্যস্যার্থঃ । ইতি বিভক্তজবিভাগপ্রকরণং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

তথা ব্রহ্মপতিরেবাহেত্যর্থঃ । স্বয়মর্জিতমিত্যেনে যদি পুত্রান্তরেণ বিভক্তসংসৃষ্টিনাপি অসাধারণ-  
শরীরব্যাপারাত্যমর্জিতং তদপি বিভাগানন্তরজাতস্যৈব নতু সংসৃষ্টানামপীতুক্তমিতি । যথা ধন

ইতি, বিভাগানন্তরং ধনগ্রহণবৎ বিভাগানন্তরং ঋণশোধনমপি বিভক্তজেনৈব কার্যং । দানং পিত্রা-  
প্রতিশ্রুতং পিতৃকৃতজবামূল্যস্য বা আধানং বন্ধকং । ভাতৃভা ইত্যাদি, যদ্যপি পিত্রা সহ পিতা-  
মহাদিধনবিভাগে তদ্ধনাবশিষ্টধনে চ পিত্রা সহ সমভাগদ্বাং পিতৃধনাদাবপি স্বভাগপ্রাপ্তিরায়াতি  
তথাপি বচনাৎ ন তদ্ধনে হধিকারঃ কিন্তু ভাতৃধন এবেতি গুরবঃ । বস্ততো ভাতৃধনবিভাগপ্রাপ্ত-  
প্রাপকমিদং নতু পিতৃধনবিভাগনিরাসকং অদৃষ্টার্থকত্বাপাতাৎ এবং ভাতৃবিভাগে বিভক্তজইত্যপি  
ন্যায়মূলং পিত্রা পুত্রান্তরোৎপত্তিসম্ভাবনয়া দ্বাংশস্যার্কস্য চ গৃহীতাদিতি প্রাপ্তজপ্রায়মিতি ধোয়ং ।  
বিভাগভাগিতি, সন্নিহিতং বিভক্তজেনৈব নুযজ্যতে । দৃশ্যাদেতি বাশব্দোঃবধারণার্থঃ । উক্তযুক্তেরিতি,  
মাতুর্নিরুক্তে রজসি ভবিভাগবিধানাদিত্যস্যার্থ ইত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

দৃশ্যাদেতি, আয়ব্যয়বিশোধিতাবশিষ্টাৎ বিদ্যমানাদেত্যর্থঃ । বাক্যরশচ ব্যবহৃতবিকল্পে, আয়ব্যয়  
প্রমাণসত্ত্বে দৃশ্যাদেব, তদসত্ত্বেহবিভক্তধনমনুসৃত্য বিভাগ ইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

তথর্গ ইতি, পিত্রা বিভক্তেন বহুগং কৃতং, দানায় প্রতিশ্রুতং পরকীয়ান্তিকে বন্ধকং দত্তং ক্রীড়া  
মূল্যং ন দত্তং, তৎসর্গং বিভক্তজস্য প্রতীকার্য মিত্যর্থঃ । নিরস্যাতি ব্রহ্মপতিরৈব এতদনন্তরমভিহিত-  
বচনেনেত্যর্থঃ । মাতুর্নিরুক্ত ইতি তেন, তদনিরুক্তো কৃতস্যশাস্ত্রীয়ত্বেন নিবর্তনীয়ত্বাদিত্যর্থঃ । অথ  
জ্ঞাতগর্ভাণাং বিভক্তপিতৃপিতামহাদি সাধারণধনবিষয়ত্বমনয়োঃ পূর্বেষামজ্ঞাতগর্ভানুৎপন্নগর্ভয়োঃ বিভক্ত-  
সামান্যধনবিষয়ত্বং স্যাৎ বিষয়ভেদকল্পনে মান্যতাভাং ইত্যতআহ উক্তযুক্তেশ্চেতি, উক্তযুক্তঃ মাতু-  
র্নিরুক্তে ইতি তেন তদনিরুক্তো কৃতস্যাসিদ্ধিরিত্যর্থঃ । এতেনোৎপন্নজ্ঞাতে-অজ্ঞাতেচ গর্ভে সর্গথেব  
ভবিভাগস্যশাস্ত্রীয়ত্বেন নিবর্তনীয়ত্বাৎ ন ভবিষয়ত্বং পূর্বেষাং, কিন্তুনয়োরবেতি স্থিতং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ • ॥

শ্রীহৃৎকৃতটীকা ।

তথেষ্টি । ব্রহ্মপতিরৈবেত্যর্থঃ । স্বয়মর্জিতমিত্যনেন পুত্রান্তরেণ বিভক্তসংসৃষ্টিনাপি পিত্রা অসা-  
ধারণধনব্যয়শরীরায়াসাত্যাৎ যদুপার্জিতং তদপি বিভক্তজস্যৈব ন সংসৃষ্টিনামিত্যুক্তং । যথাদনইতি ।  
বিভাগানন্তরলক্ষণগ্রহণবৎ বিভক্তপিতৃপিতামহাদি সাধারণধনবিষয়ত্বমনয়োঃ পূর্বেষামজ্ঞাতগর্ভানুৎপন্নগর্ভয়োঃ বিভক্ত-  
সামান্যধনবিষয়ত্বং স্যাৎ বিষয়ভেদকল্পনে মান্যতাভাং ইত্যতআহ উক্তযুক্তেশ্চেতি, উক্তযুক্তঃ মাতু-  
র্নিরুক্তে ইতি তেন তদনিরুক্তো কৃতস্যাসিদ্ধিরিত্যর্থঃ । এতেনোৎপন্নজ্ঞাতে-অজ্ঞাতেচ গর্ভে সর্গথেব  
ভবিভাগস্যশাস্ত্রীয়ত্বেন নিবর্তনীয়ত্বাৎ ন ভবিষয়ত্বং পূর্বেষাং, কিন্তুনয়োরবেতি স্থিতং ।

—



Abstract

**ACKNOWLEDGMENTS**

১। অথ বিভাগানন্তরাগতবিভাগঃ। তত্র ব্রহ্মস্পতিঃ। ক্রতেইক্রে বিভাগে  
বা রিক্ত্যী যত্র প্রদৃশ্যতে। সামান্যক্ষেত্রেবেদ্যতু তত্র ভাগহরস্তু সঃ। ৯৭২ ক্ষেত্রং  
গৃহং লেখ্যং যস্য পৈতা মহং ভবেৎ। চিরকালপ্রৌষিতোইপি ভাগভাগাগতস্তু সঃ।

২। গোত্রসাধারণং ত্যক্ত্বা যোঃন্যদেশং সমাপ্রিতঃ। তদ্বংশস্যাংগতস্যাংশঃ  
প্রদাতব্যো ন সংশয়ঃ। তৃতীয়ঃ পঞ্চমশ্চৈব সপ্তমোবাপি যোভবেৎ। জন্মানাম-  
পরিজ্ঞানে নভেতাংশং ক্রমাগতং।

৩। যং পরম্পরয়া মৌলাঃ সামন্তাঃ স্বামিনং বিভুঃ। তদন্বয়স্যাগতস্য দাতব্য  
গোত্রজৈর্নহী।

৪। তদনেন চিরপ্রোষিতবংশোন্ সমস্তাঙ্গাসিতি শৌলৈরাঅজ্ঞাপনপূর্বকং  
ভাগগ্রহণং কার্যং ।

৫। ইতি বিভাগানন্তরাগতবিভাগঃ।

ଶ୍ରୀନାଥକୃତଜିକା ।

ইদানীং বিভাগানুসঙ্গাগততদধিকারিবিভাগং বিবক্ষুঃ প্রতিজানীতে অথেষ্যাদি। সামান্যমিতি, বিভাগার্থং সাধারণমিত্যর্থঃ। সপ্তমোবেতাপি ন নিয়মার্থমিত্যাহ যং পরম্পরয়েতি। মোলাঃ মূল্যতঃ শুদ্ধা আপ্তা ইত্যর্থঃ। যত্নু আসপ্তমাদৃক্খবিক্ষিত্তিৰ্ভবতীতি তস্যায়ং বিষয়ঃ যথা সকল্যাতয়া ধনগ্রহণং বস্তুস্য সপ্তমঃ পুরুষোঃধিকারীতি, শেষং সুগমং।

রামভদ্রকৃতটীকা।

সামান্য সাধারণ বিভাগার্থমিত্যর্থঃ । সপ্তমোবেতাপি ন নিয়মার্থমিত্যাহ যৎ পরম্পরয়েতি ।  
মোলাঃ মূলতঃ শুদ্ধা আপ্তা ইত্যর্থঃ । যত্নু আসপ্তমাদৃক্খবিস্তিভিত্তিবর্তীতি তস্যায়ং বিষয়ে। যথা  
সকল্যতয়া ধনগ্রহণং ভক্তস্য সপ্তমঃ পুরুষোইধিকারীতি ।

মহেশ্বরকৃতীক।।

|| • ||

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অথ বিভাগোত্তরবিভাগঃ । কৃতে স্বদেশাবস্থিতে রিতরৈরিত্তি শেষঃ । সামান্যং তৎপুরুষপূৰ্ণপুরুষ-  
সম্বন্ধি, লেখ্যং শাসনাকটং নিবন্ধং বস্তৃ পুস্তকং বা, তৃতীয়ঃ পঞ্চমশ্চৈব সপ্তমোবেত্যনাস্থ্যেত্যান্তং তেন  
বীজিস্বামিন্নগাদিদশায়াং যদি তৎপ্রপৌত্রপর্য্যন্তোঃস্য পূৰ্ণজন্তিতেৎ তদা তস্য স্বামিত্বে পরম্পরয়া  
তৎসম্বন্ধিনাক্রে সঞ্চারাং সপ্তমাদ্বন্ধীয়াপি অধিকারঃ, যদি বীজপ্রপৌত্রপুরুষাবাস্য পূৰ্ণজঃ স্যাৎ তদা

পিণ্ডবহির্ভাবেগানধিকারাৎ তৎপুত্রস্যাপি নাধিকার ইতি ভাব্যং, যত্ন তৃতীয়াদীনাং দেশদূরত্বভা-  
ভ্যেন ব্যবস্থা, সপ্তমপর্যন্তাতিথানাং তদুৎকৃষ্টমধিকারঃ । অতএব পঞ্চমস্তে কথং আসপ্তমাদুৎকৃষ্টবিচ্ছি-  
ত্তিভবতীতি স্মৃত্যন্তরমপি ভিন্ন, এবং মূলান্তরকল্পনাপত্তেঃ, দেশদূরত্বাদিবিশেষস্য বিনিগমনাভাবেন  
নির্ণেতুমশক্যত্বাৎ ব্যবস্থানুপপত্তেঃ, আসপ্তমাদিত্যস্য যত্র প্রপৌত্রান্নিত্যপ্রভৃত্যধিকারিণস্তত্র সপ্তম-  
স্যাপি পিণ্ডদাতৃত্বা ইধিকারঃ তৎপরানধিকারার্থত্বাৎ । মৌলাঃ, পুরুষপরম্পরয়া তদেদেবস্থায়িনঃ,  
সামস্তাঃ প্রতিবেশিন ইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ বিভক্তানন্তরাগত বিভাগঃ । মহীতি, ধনমাত্রোপলক্ষণং, সামান্যোপক্রমাৎ, তুল্যান্যায়াক্ষ ।

ঐক্যকৃতটীকা

অথেন্তি । যদ্যপি বিভাগানন্তরাগতস্যাধিকারিতয়া বিভাগঃ সিদ্ধএব তথাপি তদ্বৎশপরম্পরাজাতস্য  
সপ্তমপুরুষপর্যন্তস্যৈব বিভাগজ্ঞাপনার্থং পৃথগুচনারম্ভঃ, স্বদেশাবস্থানে চতুর্থপুরুষপর্যন্তস্যৈব বিভাগার্হ-  
ত্বাদিতি বোধ্যং । কৃতে দেশান্তরস্থিতং বিহায় বিভাগে কৃতে । সামান্যং সাধারণং বিভাগার্থমিতি  
বাবৎ । লেখ্যং শাসনারূঢ়ং যদ্বৎ, উপভোগ্যং পূৰ্ব্বপুরুষসম্বন্ধি । তেন পূৰ্ব্বপুরুষবিত্তস্যেব তৎ-  
কৃতস্যপি ঋণস্যাংশিতা । গৃহাদিকং সাধারণজব্যমাত্রোপলক্ষণং । সপ্তমোবেতি । বা শব্দঃ সপ্ত-  
মাস্তর্গতানুক্ৰমমুচ্যকঃ, তেন সপ্তমপর্যন্তানামেব দেশান্তরাদাগতানাং ভাগিতা, নতুইমাদেদ্রিতি । অত-  
এবাসপ্তমাদুৎকৃষ্টবিচ্ছিত্তিভবতীতি বচনমপোতদ্বিষয়মিতি । কেচিত্তু বাক্যরোহনাস্থায়াং, তেন বীজি-  
স্বামিরগাদিদশায়াং যদি তৎপ্রপৌত্রপর্যন্তোহস্য পূৰ্ব্বজস্তিষ্ঠেৎ তদা তস্য স্বামিত্বেন তৎপর-  
ম্পরাজাতস্য সপ্তমাদুৎকৃষ্টম্যাপ্যধিকারঃ যথোক্তরং ধনস্য সংক্রান্তত্বাৎ, যদি তু বীজিস্বামিরগাদিভঃ  
প্রাগেব তৎপ্রপৌত্রপর্যন্তোহস্য পূৰ্ব্বজোক্ষস্তঃ তদা পঞ্চমস্য পিণ্ডবহির্ভাবেগানধিকারাৎ তৎপুত্রাদে-  
রপি নাধিকার ইত্যাহঃ, তদসৎ, তথাসতি দেশস্থবিদেশস্থয়োর্ব্যবস্থায়াং বিশেষাভাবেন রচনবৈযর্থ্যা-  
পাতাৎ অতত্র মূলীভূতজ্ঞাতান্তরকল্পনাপি প্রামাণিকীতি সূধীতিভাব্যং । মৌলাঃ বংশপরম্পরাক্রমেণ  
তদেদেবস্থায়িনঃ । সামস্তাঃ প্রতিবেশিন ইত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

নবমঃ অধ্যায়ঃ ।

১। সম্প্রত্যেকপিতৃকাণাং সর্বগানুলোমপরিণীতস্ত্রীজাতানাং পুত্রানাং বিভাগঃ  
কথ্যতে ।

২। অস্তি চ সর্বগানুলোমস্ত্রীপরিণয়নং । তথাচ মনুঃ । সর্বগাণ্যে দ্বিজা-  
তীনাং প্রপুত্রা দাবকর্মণি । কামতন্তু প্রবর্তনামিমাঃ স্যুঃ ক্রমশোইবরাঃ ॥ শূদ্রৈব  
ভার্যা শূদ্রস্য স্য চ স্য চ বিশঃ স্মৃতে । তে চ স্য চৈব রাজ্ঞঃ স্যাস্তাশ্চ স্য  
চাপ্রজন্মনঃ । (১)

৩। শূদ্রবেতোবকারঃ সৰ্বত্র সম্যধ্যতে, সা তে তা ইত্যনন্তরপূৰ্বোক্তপরাম-  
ধাৎ, প্রতিলোমপরিণয়নং সৰ্বথৈব ন কার্য্যমিত্যর্থঃ ।

৪। কামতন্তু প্রবৃত্তানামিতি, দোষান্ধত্বাপন্যর্থং নতু দোষাতাবএব ।

৫। তদাহতুঃ শঙ্কলিখিতৌ । ভাৰ্য্যাঃ কার্য্যাঃ সজ্জাতীয়াঃ শ্রেয়স্যাঃ সৰ্ব্বেষাং  
স্মারিতি পূৰ্ব্বঃ কল্পঃ, ততোহনুকল্পঃ, চতস্রো ব্রাহ্মণস্যানুকল্পেণ, তিস্রো রাজন্য-  
স্য, দ্বৈ বৈশ্যস্য, একা শূদ্রস্য ।

৬। জাতাবচ্ছেদেন চতুরাদিসংখ্যা সম্যধ্যতে ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমাহ সম্প্রভীত্যাди । সৈব তে তা ইতি, সৈব তেএব ভাএব, অতঃ প্রকরণান্তরস্য প্রাতি-  
লোমস্য ব্যাভিতিরিত্যর্থঃ । কামতন্তু প্রবৃত্তানামিত্যাди, এতেন সোপি বিবাহো ভবতি কিন্তু তত্র  
গাঈন্যধর্মো ন প্রবর্তকঃ কিন্তু কামএব অতএব, শঙ্কলিখিতাভ্যাং ভদ্রিবাহানামনুকল্পত্বং বক্ষ্যতে  
অনুকল্পেচ মুখ্যকল্পধর্মপ্রাপ্তৌ বাধকাতাবাৎ ইপঞ্চ কামতো হিবিবেদনাদিনিমিত্তমন্তরেণ, সর্গবিবা-  
হেহপি বোধ্যৎ । বিবাহে সিদ্ধএব কামস্য হেতুতা কথ্যতে তথাহি পুংসঃ কামোহস্তি সচ বিবাহ-  
মন্তরেণ কন্যায়াং পরজিয়াং বা উপজায়মানঃ প্রত্যবায়জনক ইতি তদভাবে বিবাহো ভবতীতি  
কামস্য বিবাহেহেতুত্বাং ভদ্রিবাহস্য ন ধর্মত্বং নতু বিবাহত্বাবঃ, অন্যথা তদ্বৎপন্নপুত্রাণামপরিণীতা-  
পুত্রত্বেনাবিভাগার্থত্বাপত্তেঃ, বিবাহত্বেন বৈদিকত্বেনচ তাক্রপোণ বেদোক্তত্বাং প্রবৃত্তিঃ পরন্তু ন  
বৈধী অতন্তত্র কর্তব্যতাবোধকবিধ্যাতাবা ন বৈদিকত্বং হোমাদিকং ন তত্রাক্রমিতি মতমপাস্তৎ । কিঞ্চ  
শঙ্কলিখিতবচনে চতস্রো ব্রাহ্মণস্যোত্যাদ্যনুকল্পেহপি ক্রিয়াকাক্ষায়ামনুষজ্ঞন্যায়স্য বলবত্ত্বাৎ ভাৰ্য্যাঃ  
কার্য্যা ইত্যাসাধ্যয়াৎ বৈধত্বমপীতি অনুকল্পত্বাদেব পরং তত্র ধর্ম্যা ন প্রবৃত্তিঃ কিন্তু কামতঃ অতএব  
সজ্জাতীয়াঃ সৰ্ব্বেষাং শ্রেয়স্যাঃ স্মারিতি অসর্গানামপ্রাশস্ত্যমেবোক্তং । নতু বিবাহে ব্রহ্মপ্রাক্রমপি  
বৈদিকতয়া তৎপূৰ্ব্বং কর্তব্যং নতু উপকারকত্বাবাদনত্বেন সর্গাণ্যেবাহার্য্যবস্তিত্যাди সামান্য-  
বিধিবোধিতত্বাদনারশ্যকং, অতএব জন্মকর্মভূদয়ঞ্চ এতাং স্ত্রী প্রাক্রকালান্ বৈ নিতানাহ প্রজাপতিঃ ।  
প্রাক্রমেতেষু যদন্তং তদানং ন্যায়কল্পিতমিতি বিষ্ণুনা ফলযুক্তমিতি বিবাহঃ সজ্জাতঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

কামতন্তু প্রবৃত্তানামিতি, এতেন সোপি ভবতীতি কিন্তু তস্য ধর্মো ন প্রবর্তকঃ কিন্তু কামএব, শঙ্ক-  
লিখিতাভ্যাং ভদ্রিবাহানামসমর্থকল্পত্বং বক্ষ্যতে অনুকল্পেচ মুখ্যধর্মপ্রাপ্তৌ বাধকাতাবাৎ ইথঞ্চাবিবেদন  
নিমিত্তমন্তরেণ সর্গবিবাহেহপি বোধ্যৎ, নচ কামস্য হেতুত্বাৎ কথ্যতে তথাহি পুংসঃ কামোহস্তি সচ  
বিবাহমন্তরেণানুচায়াং পরজিয়াং বা উপভোগং প্রবর্তয়ন্ প্রত্যবায়জনকইতি তদভাবে বিবাহাৎ-  
ভবতীতি কামস্য বিবাহেহেতুত্বাৎ বিবাহস্য ন ধর্মত্বং নতু বিবাহত্বাবঃ, অন্যথা তদ্বৎপন্নপুত্রাণামপরি-  
ণীতপুত্রত্বেন বিভাগানর্থত্বাপত্তেঃ । বিবাহত্বেনচ বৈদিকত্বমপি তাক্রপোণ বেদোক্তত্বাং প্রবৃত্তিঃ পরং  
ন তত্র বৈধী অতন্তত্র কর্তব্যতাবোধকবিধ্যাতাবাৎ ন বৈদিকত্বং অতো ন হোমাদিকং তত্রাক্রমিতি  
নিরস্তং, কিঞ্চ শঙ্কলিখিতবচনে চতস্রো ব্রাহ্মণস্যোত্যনুকল্পেনেহপি ক্রিয়াকাক্ষায়ামনুষজ্ঞন্যায়স্য বল-



বভ্রাৎ কার্য্য। ইত্যবয়্যাদৈধমপীতি, অমুকপ্পাদেব ন ভত্র ধর্ম্মা। প্রব্রুতিঃ, কিন্তু কামচারতো বিরো-  
ধিত্বাদনাবশ্যকং অভএব জন্মকর্ম্মভূদয়ঞ্চ এভাংস্ত্র আচ্ছকালান্ বৈ নিত্যানাহ প্রজাপতিরিত্যাদিনা।  
বিষ্ণুনা ফলমুক্তমিতি, বিবাহিতা ইতি বিবাহঃ তুল্যরূপত্বং বিবাহস্য প্রতীয়তে ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

সবর্ণামুলোমপরিণীতত্বং সবর্ণাপরিণয়নানন্তরং তন্মূনবর্ণস্ত্রীপরিণয়ঃ । যাচ সবর্ণাচ এবকারঃ সর্ব-  
ত্রেতি, তথাচ সৈব ভেএব তাএবেত্যাদিরম্বয়ঃ । জাত্যবচ্ছেদেনেতি, তেন যা তজ্জাতীয়া ইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অথ নানাজাতি স্ত্রীজাতানাং বিভাগঃ । অথবা এতৈরৈব গুণৈর্গুহ্যৈঃ সবর্ণঃ শ্রোত্রিয়ো বরইতি যাজ্ঞ-  
বল্ক্যবচনাদসবর্ণবিবাহাতাবেন প্রভিজ্ঞেয়মুন্নতপ্রাণাপরুপেবেত্যতআহ অস্তিচেতি । কামভইতি, নতু  
গার্হস্থ্যধর্ম্মার্থং কিন্তু কামোপশমনায়ৈবেত্যর্থঃ, যাজ্ঞবল্ক্যবচনং গার্হস্থ্যকৃত্যোপযুক্তবিবাহপরিমিতি ন  
বিরোধঃ । ইমা বক্ষ্যমাণাঃ, বৈশ্যক্কজিয়বিপ্রাণাং শূদ্রাবৈশ্যাক্কজিয়াঃ, দোষে মানমাহ তদাহতুরিতি,  
অত্রানুকম্পগ্রহণেন মুখ্যকম্পসজ্জাতীয়পরিগ্রহসামর্থ্যে তদাচরণে ফলাভাবেনাপত্নীত্বাৎ গমনে প্রত্যাবায়-  
সার্থভঃ প্রত্যায়নাতাবঃ । জাত্যবচ্ছেদেনেতি, তেন ব্রাহ্মণাদেঃ পঞ্চ যজ্ঞ বা সজ্জাতীয়া ন বিরুদ্ধা  
ইত্যশয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

সবর্ণামুলোমস্ত্রীজাতানাং, একপিতৃকাণাং বিভাগঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

একপিতৃকাণামিতি । একপিতৃকাণাং বিভিন্নজাতিমাতৃকাণাং পুত্রাণামিত্যর্থঃ । অনুলোমেতি ।  
ভেন প্রতিভোমপরিণয়নং সর্বথৈব নেতি সূচিতং । নতু প্রতিজ্ঞেয়ং বালপ্রাণাপএব, এতৈরৈব গুণৈর্গুহ্যৈঃ  
সবর্ণঃ শ্রোত্রিয়োবরইতি যাজ্ঞবল্ক্যেন সবর্ণবিবাহমাত্রস্য প্রতিপাদনাং অসবর্ণবিবাহস্যাপ্রসক্তেরত-  
আহ অস্তিচেতি । প্রশস্তা গার্হস্থ্যোচিতযজ্ঞাদিধর্ম্মোপযোগিনী, সর্বর্ণায়াএব সহত্বেন ধর্ম্মকর্ম্মাধিকারস্য,  
তত্ত্বঃ শরীরগুণেষ্ট্রাং ধর্ম্মকার্য্যঞ্চ নৈত্যাকং । স্বা স্বৈব কুর্যাৎ সর্ব্বেষাং নানাজাতিঃ কথঞ্চনেতি মমুনা  
প্রতিপাদনাং । কামভঃ বিষয়গোচরাতিরাগভঃ, নতু গ্রহিধর্ম্মলিপ্সয়া, তেনৈতাসাং বিবাহোভবতোব  
কিন্তু কেবলং রাগাধীনএব স ইতি প্রতিপন্নং । অভএব চতস্রোব্রাহ্মণস্য পরিণীতাঃ তিস্রো দে টচকা  
চেতরেষামিতি সঙ্খ্যয়াংপ্যাহম্ম । অভএবাত্ৰাপি টবদিককর্ম্মভয়া পূর্ব্বং বুদ্ধিশ্রাদ্ধাদি কর্তব্যম্বেব,  
গোতিলেন সংস্কারপ্রচয়মভিধায় সর্ব্বাণ্যেবাহার্য্যাবস্তীতুক্তেঃ । দোষসত্ত্বে হেতুমাহ তদাহতুরিতি ।  
অত্রানুকম্পত্বকথনেন সবর্ণাপরিণয়নসম্বন্ধে তথাচরণস্যাবৈধত্বেন তদভিগমে প্রত্যাবায়ঃ প্রতিপাদিতইতি,  
বোধ্যং । জাত্যবচ্ছেদেনেতি । জাত্যা ইত্যর্থঃ । তেন ব্রাহ্মণস্য পঞ্চযজ্ঞব্রাহ্মণীবিবাহো ন বিরু-  
দ্ধইতি ভাবঃ । ॥ ০ ॥

৭। এতাঃ পরিণীতাএব ভার্য্যা ভবন্তি । তথাহ পৈতৃনসিঃ । চতস্রো ব্রাহ্মণস্য  
পরিণীতাস্তিস্রো দে টচকা চেতরেষাং ।

৮। ইতরেযাং রাজন্যাদীনাং যথাক্রমং তিস্রো হে টচকা চেতি ।

৯। আনুলোম্যেহপি দ্বিজাত্যেঃ শূদ্রায়াং বহুদোষমাহতুর্মানুবিষ্ণু । হীনজা-  
তিদ্রিয়ং মোহাদ্ভুদ্বহন্তো দ্বিজাতয়ঃ । কুলান্যেব নয়ন্ত্যাশু সমন্তানানি শূদ্রতাং ॥  
শূদ্রাবেদী পতত্যত্রৈরুতথ্যতনয়স্য চ । শৌনকস্য সূতোৎপত্ত্যা তদপত্যতয়া  
ভূগোঃ ॥ শূদ্রাং শয়নমারোপ্য ব্রাহ্মণে যাত্যধোগতিং । জনয়িত্বা সূতং  
তস্যাং ব্রাহ্মণ্যাদেব হীয়তে ॥ (১)

১০। তদনেন ক্রমোঢাবিষয়ত্বং বচনানাং, হারীতবচনমপি মন্বাদ্যেকবাক্য-  
তয়া পরিণীতাবিষয়ং । যথা ব্রাহ্মহা ন তবত্যন্যো ব্রাহ্মহা বৃষলীপতিঃ । যস্তু-  
স্যাংমাহিতো গভঃ স তেন ব্রাহ্মণে হতঃ । অতএব শূদ্রাবজ্ঞং দ্বিজাতিভার্য্য-  
মাহ শঙ্খঃ । ব্রাহ্মণী ক্ষত্রিয়া বৈশ্যা ব্রাহ্মণস্য প্রকীর্তিতা । ক্ষত্রিয়া চৈব বৈশ্যা  
চ ক্ষত্রিয়স্য প্রকীর্তিতা । বৈশ্যেব ভার্য্যা বৈশ্যস্য শূদ্রা শূদ্রস্য কীর্তিতা ।

১১। অতঃ স্বয়মনুচায়াং শূদ্রায়ামপত্যজননে নৈতে দোষাঃ কিন্তু স্বপ্ন-  
দোষাঃ প্রায়শ্চিত্তপ্ৰাপ্তিমিতি বক্ষ্যতি ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অত্রাপি সক্রুদ্ধরিতবিবাহপদাং চতসৃষপি ভূলারূপত্বং বিবাহস্য প্রতীয়তে । তদপত্যভয়েতি,  
শূদ্রাপভ্যমাত্রতয়েত্যর্থঃ । তদনেনেতি, শূদ্রাবেদনমাত্রস্য ন পাতিভাজনকত্বং কিন্তু পুত্রোৎপত্ত্যাবেতি  
শৌনকমুনিবিশেষাভিধানেন প্রতিলোমপরত্বং শূদ্রাপদস্য নির্বিশেষিতত্বাং ক্ষত্রিয়াদীনামপি দোষ-  
প্রবণেনচেত্যর্থঃ, যদ্বা তত্তন্মাদনেনানুলোম্যেন অয়মর্থঃ, শূদ্রেব ভার্য্যা শূদ্রস্যোত্যাदि উচ্যং শূদ্রাং  
প্রকৃত্য শূদ্রাবেদীভ্যাদ্যভিধানাং উচ্যশূদ্রাবিষয়ত্বং বচনানাং শূদ্রাবেদীভ্যাদি ব্রাহ্মণ্যাদেব হীয়তে  
ইত্যন্তানামিতি । অতএবেতি, যতঃ উচ্যায়ামপত্যোৎপত্তৌ দোষাঃ অত ইত্যর্থঃ । প্রকীর্তিতা ইতি  
বিহিতা ইত্যর্থঃ । অতো হপ্যানুকম্পবিবাহানাং বৈধত্বমক্ষতমেবেতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

তদপত্যভয়েতি, শূদ্রাপভ্যমাত্রাপত্যভয়েত্যর্থঃ । তদনেনেতি, শূদ্রাবেদনমাত্রস্যভিধানেন, প্রতিলোমপরত্বেনচ শূদ্রাপভ্যস্য নির্বিশেষিতত্বাং ক্ষত্রিয়াদীনামপি তথাহে দোষপ্রবণেনচেত্যর্থঃ । যদ্বা  
তন্মাদনেন ক্রমেণানুলোম্যেনেতি, অয়মর্থঃ, শূদ্রেব ভার্য্যা শূদ্রস্যোত্যাदि উচ্যং শূদ্রাং প্রকৃত্য শূদ্রা-  
বেদীভ্যভিধানাদুচ্যশূদ্রাবিষয়ত্বং বচনানাং, অতএব যতএব উচ্যায়ামপত্যোৎপত্তৌ দোষাঃ ইত ইত্যর্থঃ ।  
অত্রোদং চিন্ত্যং শূদ্রাবেদনস্য স্ততো সক্রুদ্ধমনস্যার্থতো বৈধত্বেন নির্বিকল্পমনুপপন্নমিতি প্রতিলোমোচা-  
বিষয়ত্বং বচনানাং নচ শূদ্রাপদবৈষয়ত্বং ক্ষত্রিয়াবৈশ্যাপরিণয়াদধিকদোষখাপনার্থে নোপপত্তেঃ ।  
নচ শৌনকবদ্যবিষয়ভীতি বাচ্যং তত্র বিষয়ান্তস্তাবাং অত্রতু তৎসম্বাদিতি । প্রকীর্তিতা ইতি, বিহিতা  
ইত্যর্থঃ । ইতো হপ্যানুকম্পিকবিবাহানাং বৈধত্বং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

হীনজাতিকুলস্য শূদ্রতানয়নকথনা হীনজাতিরজ শূদ্রেব ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

উভথ্যতনয়স্য গোতমস্য, পক্ষত্রয়ং ব্রাহ্মণাদিত্রয়াণাং ব্যবস্থিতং বিজ্ঞেয়ং । ব্যাংক্রমবিষয়েতি, সম্প্র-  
দায়মতমাশঙ্ক্যাহ তদনেতি, ইমাঃ সূয়াঃ ক্রমশো বরা ইতুপক্রম্য লিখনেনেত্যর্থঃ । নটচবৎ বিধি-  
বিরোধেন বিবাহৈব বরং শূদ্রাং গচ্ছেন্ন কদাচিদনুচ্যামিতি অভিচারবিধিরিবাভাস্তাপদ্বিষয়তয়ৈবোপ-  
পত্তেঃ । স্বয়মনুচ্যামিতি, কিন্তুন্যোনোচ্যামিত্যর্থঃ অতো ন তদপরিণীতশূদ্রাসুভাতিপ্রায়মিতি বক্ষ্য-  
মাণেনচ বিরোধঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

উভথ্যতনয়স্য গোতমস্য । পক্ষত্রয়মিদং ব্রাহ্মণাদিত্রয়াণাং ব্যবস্থিতং বোধ্যং । নিন্দেয়ং ব্যাং-  
ক্রমোচ্যবিষয়গীতি প্রাচীনমতনিরাকরণায়াহ তদনেতি । কান্ডস্তত্র প্রবৃত্তানামিমাঃ সূয়াঃ ক্রমশোহ-  
বরাঃ । শূদ্রেব ভাৰ্য্যা শূদ্রস্য সা চ স্বা চ বিশঃ স্মৃতে ইতিকমিকোচাং শূদ্রায়ুপক্রম্য নিন্দাবচনে-  
নেত্যর্থঃ । ব্যাংক্রমোচ্যবিষয়ত্বে চ ক্ষত্রিয়াদীনামপি ব্যাংক্রমোচ্যত্বে দোষপ্রবণাং হীনজাতিপদবৈষয়্যা-  
পত্তেরিতি ভাবঃ । ননুচ্যামিতি ঋতুভিগমস্য শাস্ত্রীয়তয়া নিন্দায়াঃ স্বয়মনুচ্যবিষয়ত্বম্বেব যুক্তমিত্যত আহ  
হারীভেতি । ভাৰ্য্যাস্য বচনস্য পতিশব্দবলাদুচ্যবিষয়ত্বেন তদেকবাক্যতয়া সম্বাদিবচনমপ্যুচ্যবিষয়কং,  
বিধিনিষেধৌ তু শোণবহুপপন্নাবিতি ভাবঃ । অতএবেতি । যতএব শূদ্রাপরিণয়নে ভস্যামপতো-  
পাদনাদৌ চ দোষঃ অতএবেত্যর্থঃ । স্বয়মনুচ্যামিতি । অন্যোনোচ্যামিত্যর্থঃ, তেন তদপরিণীত-  
শূদ্রাসুভাতিপ্রায়মিতি বক্ষ্যমাণেন ন বিরোধঃ ॥ ০ ॥

১২ । অত্র চাতুৰ্বর্ণ্যপুজাণাং বিভাগমাহ মনুঃ । ত্র্যংশং দায়াক্ষরেদ্বিপ্রো  
দ্বাবংশো ক্ষত্রিয়াসুতঃ । বৈশ্যাজোঽধ্যাক্ষমেকাংশমংশং শূদ্রাসুতো হরেৎ ॥  
সৰ্বং বারিকৃথজাতন্ত দশধা পরিকম্প্য তৎ । ধর্ম্যং বিভাগং কুর্কীত বিধিনানেন  
ধর্ম্যবিৎ ॥ চতুরোঃশান্ হরেদ্বিপ্র স্ত্রীনংশান্ ক্ষত্রিয়াসুতঃ । বৈশ্যাপুত্রো  
হরেদ্যংশমংশং শূদ্রাসুতোহরেৎ ॥ (১)

১৩ । কিঞ্চিদগুণবত্বেন বিভাগপ্রকারদ্বয়ং ।

১৪ । তত্র বিষ্ণুঃ । ব্রাহ্মণস্য চতসৃষু চেৎ পুত্রা ভবেয়ুরিত্যাदि(২) অনেন  
ক্রমেণাংশকম্পনা অন্যত্রাপি ভবতীত্যন্তং । (৩)

শ্রীনারায়ণকৃতটীকা ।

কিঞ্চিদগুণবত্বেনেতি প্রকারদ্বয়ে যত্রাধিকং ইতরপ্রকারাতদগুণবত্বেন কম্পনীয়মিত্যর্থঃ । অনেন

(১) মনু ২।১৫১, ১৫২, ১৫৩ ।

(২) বিষ্ণু ১৮।১ ।

(৩) বিষ্ণু ১৮।৪০ ।



ক্রমেণেতি, ক্ষত্রিয়স্য সজাভীয়াপুত্রস্য ভাগত্রয়ং চত্বারো বা বৈশ্যাপুত্রস্য ভাগদ্বয়ং ত্রয়ং বা। বৈশ্যস্য সজাভীয়াপুত্রস্য ভাগত্রয়ং চত্বারো বা, শূদ্রাপুত্রস্য ভাগদ্বয়ং ত্রয়ং বেত্যর্থঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা।

ত্র্যংশং দায়াদিতি। যদি চতুর্মাভূকশ্চত্বার এব পুত্রা স্তদা পৈতৃকধনং সার্দ্ধং সপ্তধা কৃত্বা ত্র্যংশ-  
মিত্যাদিক্রমেণ গ্রাহ্যং, অত্রৈচকস্য দ্বয়ো জ্রয়াণং চতুর্গামেব বা সোদরসত্ত্বে সার্দ্ধসপ্তভোঃধিকতজ্জা-  
তুক্তোঃ ২ংশো বর্জনীয়ঃ, এবং যজ্ঞাভীয়াপুত্রো নাস্তি সার্দ্ধসপ্তধা তজ্জাতুক্তোঃ ২ংশো ভ্রাসনীয় ইত্যাদি  
স্বয়মুহ্যং। চত্বারো ২ংশানিতি, অংশং শূদ্রাস্তু ইত্যত্র্যংশমেকাংশং, তত্রাপি পুত্রাণং স্ত্রীনা-  
ধিকত্বে পূর্বোক্তরীতিঃ। কিঞ্চিদগুণবত্ত্বেনেতি, পূর্বপূর্বস্য কিঞ্চিদগুণাধিক্যে দশধা ভাগ ইত্যর্থঃ।  
ইদম্ভূতাবধেয়ং যো গুণাধিকঃ সএব সর্বধনাদদশধা ভাগরীত্য। স্বজাতুক্তোঃ ২ংশং গৃহীয়াৎ অনৈস্তু  
তদবশিষ্টধনং সার্দ্ধসপ্তভাগরীত্য। বিতজ্য গ্রাহ্যং কিন্তু গুণাধিক্যাত্মশো ভ্রাসনীয়ঃ, শূদ্রপুত্রস্য তু  
গুণাধিক্যে সার্দ্ধসপ্তভাগরীতিরেব, দশমভাগরীত্য। তস্যাপ্প্রসক্তেঃ। অন্যত্রাপীতি, ক্ষত্রিয়াদাবপী-  
ত্যর্থঃ। তথাচ ক্ষত্রিয়স্য তিসৃষু চেতাপি বোধ্যং।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

কিঞ্চিদগুণবত্ত্বেনেতি, দ্বিজাভীনাংমিতি শেষঃ। কীনাশো গোব্রহ্মো যানমলঙ্কারশ্চ বৈশ্য চ। বিপ্র-  
সোদ্ধারকং দেয়মেকাংশঞ্চ প্রধানতইত্যুদ্বারস্য প্রাগভিধানাৎ সোদ্ধারবিষয়ং পূর্ববচনং ইদমলঙ্কার  
বিষয় ইতি রত্নাকরঃ, তন্ম, ক্ষত্রিয়বৈশ্যয়োৰুদ্ধারামুক্তত্বাৎ ভয়োৰুদ্ধারাভাবেনাধিক্যবিধানামুপপত্তেঃ।  
কীনাশো হলবাহকঃ। ব্রাহ্মণস্যোতি, আদিনা, তে পিত্র্যমৃক্খং দশধা বিভজেয়ুঃ, তত্র ব্রাহ্মণীপুত্র-  
শ্চতুরোঃ ২ংশানাদদ্যাৎ, ক্ষত্রিয়পুত্রত্ৰীন্, দ্বাবংশো বৈশ্যাপুত্রঃ, শূদ্রাপুত্রস্ত্বেকং, অথ চেৎ শূদ্রাপুত্র-  
বর্জং ব্রাহ্মণস্য পুত্রত্রয়ং তবেৎ, তদা নবধা বিভজেয়ুঃ ক্রমেণ চতুর্বিধিভাগীকৃতানংশানাদদ্যাৎ,  
বৈশ্যবর্জমষ্টধা কৃত্বা চতুর্ত্ৰীনেকঞ্চ সমাদদ্যাৎ, ক্ষত্রিয়বর্জং সপ্তধা কৃত্বা চতুরো দ্বাবেকঞ্চ, ব্রাহ্মণ-  
বর্জং ষড়্ধা কৃত্বা ত্ৰীন্ দ্বাবেকঞ্চ, ক্ষত্রিয়স্য ক্ষত্রিয়বৈশ্যশূদ্রেহপেব্যং বিভাগঃ, অথ ব্রাহ্মণস্য ব্রাহ্মণ-  
ক্ষত্রিয়ো পুত্রো স্যাভাৎ তদা সপ্তধা কৃত্বা ব্রাহ্মণশ্চতুরোঃ ২ংশানাদদ্যাৎ ত্ৰীন্ রাজন্যঃ, ব্রাহ্মণবৈশ্যো  
চেভদা ষোঢ়া বিভক্তীকৃত্য তচ্চতুরোঃ ২ংশান্ ব্রাহ্মণ আদদ্যাৎ দ্বৌ বৈশ্যাস্তুভঃ, অথ ব্রাহ্মণস্য ব্রাহ্মণ-  
শূদ্রো পুত্রো স্যাভাৎ তদ্বনং পঞ্চধা বিভজ্য চতুরোঃ ২ংশান্ ব্রাহ্মণ আদদ্যাৎ দেকং শূদ্রঃ, অথ ব্রাহ্মণ-  
স্য ক্ষত্রিয়বৈশ্যো পুত্রো স্যাভাৎ তদা তদ্বনং পঞ্চধা বিভজেয়াভাৎ, ত্ৰীনংশান্ ক্ষত্রিয় আদদ্যাৎ,  
দ্বাবংশো বৈশ্যঃ, অথ ব্রাহ্মণস্য ক্ষত্রিয়স্য বা ক্ষত্রিয়শূদ্রো পুত্রো স্যাভাৎ তদা তদ্বনং চতুর্ভা  
বিভজেয়াভাৎ ত্ৰীনংশান্ ক্ষত্রিয় আদদ্যাদেকং শূদ্রঃ। অথ ব্রাহ্মণস্য ক্ষত্রিয়বৈশ্যয়ো র্কা বৈশ্য-  
শূদ্রো স্তুভো স্যাভাৎ তদা তদ্বনং ত্রিধা বিভজেয়াভাৎ দ্বাবংশো বৈশ্য আদদ্যাৎ দেকং শূদ্রঃ,  
যদি ব্রাহ্মণীপুত্রো দ্বৌ স্যাভাৎ শূদ্রাজ এক স্তদা ব্রাহ্মণীপুত্রো অষ্টৌ ভাগানাদদ্যাভাৎ একং  
শূদ্রাস্তুভঃ। অথ শূদ্রাপুত্রাবুভৌ স্যাভাৎ একো ব্রাহ্মণীপুত্রঃ তদা ষড়্ধা বিভজ্য চতুরোঃ ২ংশান্

ব্রাহ্মণাদদ্যাং দ্বাবংশৌ শূদ্রাবিভি, বচনজাতানাং গ্রহণ মনেন বিস্তরভয়া ন লিখিতমিতি । অন্য-  
ত্রৈতি, ব্রাহ্মণীপুত্র একঃ কলিয়াপুত্রো দ্বৌ, কলিয়পুত্র একঃ ব্রাহ্মণীপুত্রো দ্বৌ ইত্যাদিষ্যিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

। • ॥

ঐক্যকৃতটীকা ।

কিঞ্চিদগুণবভ্বেনেতি । শূদ্রাপুত্রস্যাপি কিঞ্চিদগুণবভ্বেনগুণদ্ব্যভ্যামিত্যর্থঃ । দ্বিজাতিপুত্রাণামপি, কিঞ্চি-  
দগুণবভ্বেনেতি কেচিৎ । কীনাশো গৌরবোযানমলঙ্কারশ্চ বেষ্ম চ । বিপ্রস্যোদ্ধারকং দেয়মেকাংশশ্চ  
প্রধানতইত্যাঙ্কারস্য আগতিহিতত্বাৎ পূর্ববচনৎ স্বোদ্ধারবিষয়ং উত্তরবচনঞ্চানুদ্ধারবিষয়মিতি রত্নাকরঃ  
তদসৎ, কলিয়বিশোরুদ্ধারমুক্তেঃ তয়োস্তদভাবাদাধিকাবিধানামুপপত্তেঃ । কীনাশো হলবাহকঃ ।  
ব্রাহ্মণস্যেত্যাদি । আদিনা পিত্র্যমুক্ণৎ দশধা বিভজেয়ুঃ ব্রাহ্মণীপুত্রশ্চতুরোংশানাদদ্যাং কলিয়াপুত্র-  
জীন, দ্বাবংশৌ বৈশ্যাপুত্রঃ, শূদ্রাপুত্রস্তেকং, অথ চেৎ শূদ্রাপুত্রবর্জৎ ব্রাহ্মণস্য পুত্রভবেয়ুঃ তদা নবধা  
বিভজেয়ুঃ চতুর্বিধিভাগীকৃতানংশানাদদ্যাং, বৈশ্যবর্জৎ অষ্টধা বিভজ্য চতুরজীনেকঞ্চ সমাদদ্যাং, কলিয়-  
বর্জৎ সপ্তধা কৃত্বা চতুরোদ্বাবেকঞ্চ, ব্রাহ্মণবর্জৎ ষড়্ধা কৃত্বা ত্রীন দ্বাবেকঞ্চ, কলিয়স্য কলিয়বৈশ্যশূদ্রেদে-  
বংবিভাগঃ অথ ব্রাহ্মণস্য ব্রাহ্মণকলিয়ৌ পুত্রৌ স্যাভাৎ তদা সপ্তধা কৃত্বা ব্রাহ্মণশ্চতুরোংশান্ গ্রহীয়াৎ  
জীন রাজন্যঃ, ব্রাহ্মণস্য ব্রাহ্মণ বৈশ্যো চেতদা ষড়্ধা বিভজ্য চতুরোংশান্ ব্রাহ্মণ আদদ্যাং দ্বৌ বৈশ্য-  
শূত্রঃ, অথ ব্রাহ্মণস্য ব্রাহ্মণশূত্রৌ পুত্রৌ স্যাভাৎ তদা পঞ্চধা বিভজেয়াভাৎ চতুরোংশান্ ব্রাহ্মণ আদদ্যাং  
একং শূত্রঃ, অথ ব্রাহ্মণস্য কলিয়বৈশ্যৌ শূত্রৌ স্যাভাৎ তদা তদ্বনং পঞ্চধা বিভজেয়াভাৎ ত্রীনংশান্  
কলিয়স্তাদদ্যাং দ্বাবংশৌ বৈশ্যঃ, অথ ব্রাহ্মণস্য কলিয়স্য বা কলিয়শূত্রশূত্রৌ স্যাভাৎ তদা তদ্বনং  
চতুর্ধা বিভজেয়াভাৎ ত্রীনংশান্ কলিয় আদদ্যাং একং শূত্রঃ, অথ ব্রাহ্মণস্য কলিয়বৈশ্যয়োর্বা বৈশ্য-  
শূত্রৌ শূত্রৌ স্যাভাৎ তদা তদ্বনং ত্রিধা বিভজেয়াভাৎ দ্বাবংশৌ বৈশ্য আদদ্যাং একং শূত্রঃ, যদি ব্রাহ্মণী  
পুত্রো দ্বৌ স্যাভাৎ শূদ্রাপুত্র একঃ তদা ব্রাহ্মণীপুত্রো অষ্টভাগানাদদ্যাভাৎ একং শূদ্রাশূত্রঃ, অথ শূদ্রাশূত্রৌ  
দ্বৌ স্যাভাৎ একো ব্রাহ্মণীপুত্রঃ তদা ষড়্ধা বিভজ্য চতুরোংশান্ ব্রাহ্মণস্তাদদ্যাং দ্বাবংশৌ শূদ্রাশূত্র-  
বিভি, অনেন ক্রমেণাংশকম্পনান্যত্রাপি ভবতীতি বিমুসৃতং, বিস্তরভয়াদনেন ন লিখিতং । অন্যত্রৈতি ।  
ব্রাহ্মণীপুত্র, একঃ কলিয়াপুত্রো দ্বৌ কলিয়াপুত্র একঃ ব্রাহ্মণী পুত্রো দ্বাবিত্যাদিষ্যিত্যর্থঃ । জন্মানা  
জ্যেষ্ঠো ব্রাহ্মণীপুত্রাপেক্ষয়া । ভবেদিতি । ব্রাহ্মণপুত্রেন সহ সমাংশোভবেদিত্যর্থঃ ॥ • ॥

১৫। ব্রাহ্মণজাতো রাজন্যাপুত্রএব যদি জন্মানা সর্বজ্যেষ্ঠো গুণবাংশঃ, তদা  
ব্রাহ্মণেন সহ ভূল্যভাগঃ কার্যঃ, ব্রাহ্মণেন কলিয়েণ বা জাতো বৈশ্যশ্চেত্তদ্রূপঃ,  
তদা কলিয়েণ সহ ভূল্যাংশী । যথাহ ব্রহ্মস্পতিঃ । বিপ্রেন কলিয়াজাতো  
জন্মজ্যেষ্ঠো গুণাব্বিতঃ । ভবেৎ সমাংশঃ ক্ষত্রেণ বৈশ্যাজাতস্তথৈব চ । তথা  
বৌধ্যয়নঃ । সর্বগাপুত্রানন্তরাপুত্রয়োঃনন্তরাপুত্রশ্চেদগুণবান্ জ্যেষ্ঠভাগং গ্রহীয়াৎ  
গুণবান্ হি শেবাণাং ভর্তা ভবতীতি ।

১৬। অনেনৈব শূদ্রস্যাপ্যেবংবিধস্য বৈশ্যেন সহ সমাংশিতা দর্শিতা ।

১৭। যা তু প্রতিগ্রহেণ পিত্রাজ্জিতা ভূমিঃ, সা ব্রাহ্মণীপুত্রসৈব, ন ক্ষত্রিয়াদেঃ গৃহং ক্রমাগতং ক্ষেত্রঞ্চ দ্বিজাতিপুত্রাণামেব, ন শূদ্রস্য । তদাহ ব্রহ্মস্মৃৎ । ব্রহ্মদায়াগতাং ভূমিং হরেয়ুব্রাহ্মণীমুতাঃ । গৃহং দ্বিজাতয়ঃ সর্বৈ তথা ক্ষেত্রং ক্রমাগতং ।

১৮। ক্রমাদাগত্যোঃ পিতামহপ্রপিতামহাদিগৃহীতয়োঃ সকলদ্বিজাতিসম্বন্ধঃ, ক্রমাগতমিত্যবিশেষণোক্তিধানাৎ । প্রতিগ্রহভূমৌ চ ক্ষত্রিয়াদিমুতানামেবাধিকারনিষেধেন তন্ত্রপুত্রাদীনামপ্যনুজ্ঞানং ।

১৯। তদাহ ব্রহ্মস্পতিঃ । ন প্রতিগ্রহভূর্দেয়া ক্ষত্রিয়াদিমুতায় বৈ । যদ্যপ্যস্য পিতা দদ্যামুতে বিপ্রামুতো হরেৎ । এবং প্রতিগ্রহভূমিরেব ব্রহ্মদায়াগতেভ্যুক্তং । ব্রহ্ম বেদঃ তদধ্যয়নতদর্থজ্ঞানবন্তয়া প্রতিগ্রহবিধানাৎ ।

২০। ন পুনর্মন্বজ্ঞানলক্ষ্য । যথা আরুতানাং গুরুকুলাদিপ্রাণাং পূজকো ভবেৎ । নৃপাণামক্ষয়ো হ্যেব বিধিব্রাহ্মোত্তিধীয়তে(১) । অর্চনরূপত্বাদস্য ।

২১। অথবা ইম্মেকেন নিষিদ্ধা অন্য, পরেণ ।

ত্রিনাথকৃতটীকা ।

ব্রাহ্মণেনেতি, ব্রাহ্মণীপুত্রেণেতিার্থঃ । ভবেৎ সমাংশইতি, ব্রাহ্মণীপুত্রেণেতি শেষঃ । তথৈব চেতি, ক্ষত্রিয়পুত্রেণ সমাংশইতিার্থঃ । এবং ব্রাহ্মণজাতবৈশ্যাপুত্রোহপি তথাবিধৌ ২নস্তরজাতক্ষত্রিয়পুত্র-তুল্যাংশোহবিশেষাৎ কপ্যতিইতি । নপুত্রাদীনামিতি ক্ষত্রিয়াদিজাতপৌত্রপ্রপৌত্রাণামিত্যর্থঃ । ব্রাহ্মণানন্ত ভূর্য পিতামহোপান্তেত্যাদি পিতামহাদিধনাধিকারস্য পূর্বোক্তত্বাদিতি কশিৎ । বস্ত্তস্ত ক্ষত্রিয়পুত্রস্য ব্রাহ্মণীপৌত্রাহংকর্যো ব্রাহ্মণীপুত্রেণ ভৎপুত্রবাধকেন সহ বিভাগবিধানাৎ তদাচ ক্ষত্রিয়পুত্রসৈবানধিকারে সূতরাং ব্রাহ্মণীপৌত্রস্যানধিকার ইতিার্থঃ । ভূর্য পিতামহোপান্তেত্যাদিকন্ত প্রতিগ্রহীতভূমিতরভূমিবিষয়মিতি তত্ত্বং । এবংচেতি, ব্রহ্মস্পতিবচনৈকমূলত্বাদিত্যর্থঃ । ইয়মিতি, অর্চনরূপা, একেন ব্রহ্মস্পতিনা, প্রতিগ্রহভূর্যক্ষমনুনা । অতএকরূপা, পিতৃতঃ ব্রাহ্মণীপুত্রসৈবেত্যর্থঃ । মাতুরিত্যাদি শূদ্রাং শূদ্রজাত্যামিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

নপুত্রাদীনামিতি, ক্ষত্রিয়জাতপুত্রপুত্রাদীনামিত্যর্থঃ । পুত্রস্যানধিকারে পৌত্রানধিকারসাবশ্যকত্বাৎ । গুরুবস্ত্ত ক্ষত্রিয়পুত্রস্য ব্রাহ্মণীপৌত্রাহংকর্যো ব্রাহ্মণীপুত্রেণ ভৎপুত্রবাধকেন সহ বিভাগবিধানাৎ, তদাচ ক্ষত্রিয়পুত্রসৈবানধিকারে সূতরাং ব্রাহ্মণীপৌত্রস্যানধিকার ইতি, ভূর্য পিতামহোপান্তেত্যাদিকন্ত প্রতিগ্রহীতেতরভূমিবিষয়মিত্যর্থঃ । এবংচেতি, ব্রহ্মস্পতিবচনৈকমূলত্বাদিত্যর্থতো হ্যেয়মিতি, অর্চনরূপা, একেন ব্রহ্মস্পতিনা, প্রতিগ্রহভূর্যক্ষমণে মনুনা, অত উভয়রূপা ভূ ব্রাহ্মণীপুত্রসৈবেত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অর্চনরূপত্বাদস্যেতি । নমু বিধি ব্রাহ্মো বিধীয়তে ইত্যনেন অর্চনলক্ষ্যস্যপি ব্রাহ্মত্বযুক্তং, ব্রাহ্মত্বং



ব্রহ্মদায়াগতস্যো ভেদোহপি ন শ্রীতে প্রত্যুত দ্বয়োরপি প্রতিগ্রহলক্ষণমেবান্তি অর্চনলক্ষ্যেপি স্বীকার-  
সত্ত্বাদিত্যতাহ অভাবেতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অবিশেষেণেতি, ক্রমাগতমিতি সমান্যভিধানাৎ প্রপিতামহাদিগ্রহীত্যা অপি গ্রহণমিত্যর্থঃ । নপু-  
দীনাৎ ক্রিয়াদিপৌত্রাদীনাৎ অননুজাতং, তন্মুখা অধিকারে হুমত্যাভাবো যুনে রিত্যর্থঃ পিত্র-  
ধীনজন্মমূলত্যাৎ পিতামহধনসম্বন্ধস্যেতি পিতুরেবানধিকারে স্ততরাৎ ভৎপুত্রাদীনামনধিকার ইত্যশয়ঃ ।  
ধনাধিকারে স্ববাধকস্বপিত্রা সহ ক্রিয়াদিপিতৃব্যস্যান্যত্রাধিকারদর্শনাৎ অত্র ক্রিয়াদেবনধিকারে  
স্ততরাৎ ব্রাহ্মণনপুত্রাদীনামনধিকারঃ ভূত্ব্যাদি বচনং প্রতিগ্রহীতিরুক্তপরিমিত্যচাৰ্য্যচূড়ামণিঃ, তন্ন  
মৃতপিতৃকব্রাহ্মণপৌত্রস্যান্যত্র ক্রিয়াদিপুত্রে যুগপদধিকারে ভ্রাতৃশূন্যত্বে তদপেক্ষয়া অধিকাংশিত্বে-  
নচ জঘন্যত্যাভাবাৎ । ব্রহ্মদায়াগতশস্য প্রতিগ্রহপ্রাপ্তমাত্রার্থত্বে বচনস্য পরিসম্পাদার্থত্বেন নিবেদ্যার্থত্বে  
সংবাদং দর্শয়তি তদাহেতি । অত্র বিবক্ষিতকৃত্যপত্ত্যা স্ততপদং ন পৌত্রাদিব্যবর্তকমিতি ধ্যেয়ং ।  
অথাস্য দানদ্বাদেতৎপ্রাকৃতমিতি প্রতিগ্রহীতমেবেত্যতাহ অর্চনরূপত্বাদিতি, অর্চনং গৌরবিত-  
প্রীতিহেতুকর্মেতি তৎপরিভোষার্থং দ্রব্যসমর্পণমাত্রবিষয়মিদং নতু জলদানপূর্ষকপূজাদ্যক্রান্ত্যাগইতি  
ন ভৎস্বীকারঃ প্রতিগ্রহঃ, যথাবিধিততঃসাব প্রতিগ্রহদ্বাদিত্যাশয়ঃ । প্রতিগ্রহীতমাত্রপরত্বে ব্রহ্মপদা-  
নর্থক্যমাশঙ্ক্যাহ অথবেতি, এবঞ্চ গ্রহমিত্যাди বচনং প্রতিগ্রহীতগ্রহক্রমাগতক্ষেত্রয়োঃ ক্ষত্রবৈশ্যয়োঃ  
প্রতিপ্রসবার্থং, সর্বশকো ব্রাহ্মণপরিগ্রহগ্রহাদৌ ব্রাহ্মণানধিকারশঙ্ক্যাবাদাসার্থো জ্ঞেয়ঃ । ইয়মর্চন-  
লক্ষা, একেন মনুনা, অন্য প্রতিগ্রহলক্ষা অনেন ব্রহ্মপতিনা, ভেন দ্বয়োরেব নিবেদ ইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ব্রাহ্মণীসুতাইতি, ব্রাহ্মণীপদাৎ ক্রিয়সুতানামনধিকারঃ । দ্বিজাতয়ইতি, ন শূদ্রাণামধিকারইত্যর্থঃ ।  
ক্রমাগতয়োঃ পিতৃপিতামহপ্রপিতামহগ্রহীতয়ো রিত্যাহ ক্রমাগতমিত্যবিশেষেণেতি । স্ততইতি ক্রি-  
য়াদিস্ততইতি শেষঃ, ততশ্চ ক্রিয়াদিস্ততে স্ততে বিপ্রাসুতাদিকারাৎ নপুত্রানামনধিকারঃ । ইয়মেক-  
নেতি, ইয়ং প্রতিগ্রহভূঃ একেন ব্রহ্মপতিনা । অন্য অর্চনরূপা অপরেণ ব্রহ্মনুনা, অন্যোরেকব্যাক-  
তয়া অর্চনমাত্রপরত্বমিতি বাচ্যং প্রতিগ্রহীতমাত্রপরত্বস্যাপি স্তবচনত্বসম্বাদ বিনিগমনাবিরহাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

বিশ্রেণ বৈশ্যাজাতঃ তথাবিধঃ ক্রিয়ৈণ জাতঃ তথাবিধঃ ক্রিয়ৈণ সমাংশইত্যর্থঃ । দশিতাইতি ।  
সবর্ণাপুত্রানস্তরাপুত্রয়োরিতি সামান্যভিধানাদিতি ভাবঃ । অবিশেষেণেতি । পৈতামহমিতি বিশেষ-  
মনতিধায় ক্রমাগতমিতি প্রপিতামহাদিসম্বন্ধসাধারণসামান্যভিধানাদিতি ভাবঃ । নপুত্রাদীনামিতি ।  
ক্রিয়াদিপৌত্রাণামিত্যর্থঃ । অননুজাতং অধিকারেহুমত্যাভাবঃ সিদ্ধমিতি শেষঃ সম্বন্ধিনোহনধি-  
কারে স্বসম্বন্ধিসম্বন্ধিনোহনধিকারস্য দণ্ডাপূর্ণন্যাসিদ্ধত্বাদিতি ভাবঃ । এবঞ্চেতি । ব্রহ্মপতিবচনৈক-  
মূলকত্বাদিতি ভাবঃ । উক্তং ব্রহ্মনুনা । বিধানাৎ, বিদ্যাশীলোধ্যয়ুজঃ প্রশান্তইত্যাদিনা দানপাত্র-  
কথনাদিতি ভাবঃ । অর্চনলক্ষ্যমাহ আরতানামিতি । গুরুকুলাৎ বিদ্যামধীভ্য স্বগ্রহাগতানামিত্যর্থঃ ।  
এষ বিধিঃ অর্চনবিধিঃ অক্ষয়োহভিধীয়তে ইত্যশয়ঃ । অর্চনরূপত্বাদস্যেতি । অর্চনং পূজা, সা চ

গৌরবিত্তপ্রীতিহেতুক্রিয়া তথাচ ভদানক্রিয়া পরিতোষার্থেব নাটুত্যাগ। অভিস্তংস্বীকারোহ প্রতিগ্রহঃ  
অদৃষ্টার্থভাজদ্রব্যস্বীকারস্যেব প্রতিগ্রহত্বাদিত্যি ভাবঃ । প্রতিগ্রহভূম্যাপরত্বে ব্রহ্মপদানর্থক্যমাশঙ্ক্যাহ  
অথবেতি । ইয়ং অর্চনরূপা একেন মনুনা । অন্য্য প্রতিগ্রহভূঃ পরেণ ব্রহ্মপতিনা, তথাচ উভয়রূপা  
ভূত্বাক্ষণীপুত্রস্যেবেত্যর্থঃ ।

২২ । নতু ব্রাহ্মণস্য ভূমিত্র্যক্ষদায়ঃ দ্বিজাতীনাং ক্রমাগতক্ষেত্রসম্বন্ধস্য বাচ-  
নিকত্বাৎ কেবলশূদ্রস্যেব নিষেধাচ্চ । যথা ব্রহ্মপতিঃ । শূদ্র্যাং দ্বিজাতিভি-  
জাতোন ভূমেভাগমহতি । সজাতাবাপুয়াৎ সর্কমিতি ধর্মো ব্যবস্থিতঃ ।

২৩ । ভূমিমাজোপাদানাং ক্রয়প্রসাদাদিনাপি দ্বিজাতিলব্ধভূমৌ শূদ্রস্যানধি-  
কারঃ সিদ্ধ্যতি ।

২৪ । যন্ত শূদ্রএবৈকঃ পুত্রো ব্রাহ্মণস্য স তৃতীয়ভাগাধিকারী, ভাগদ্বয়ং সপি-  
ণ্ডানাং, তদভাবে সকুল্যানাং, তদভাবে শ্রাদ্ধকর্তৃঃ । যথা দেবলঃ । নিষাদএকঃ  
পুত্রস্ত বিপ্রস্য স তৃতীয়ভাগ । ধৌ সপিণ্ডঃ, সকুল্যোবা, স্বধাদাতাথবা, হরেৎ ।

২৫ । ব্রাহ্মণেন শূদ্রায়াং জাতোনিষাদ উচ্যতে । সপিণ্ডসকুল্যয়োস্ত ভেদং  
বক্ষ্যতি ।

ত্রীনাথকৃতটীকা ।

সর্কমিতি ধনভূম্যাদিকং সর্কং, ন তত্র ভূমিকৃতো বিশেষ ইত্যর্থঃ । শূদ্রএবৈকঃ পুত্রইতি ব্রাহ্ম-  
ণ্যাদিষু পুত্রান্তরং নাস্তীত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ব্রাহ্মণস্য দায়ো ধনমস্যেতি যোগাৎ ব্রাহ্মদায়াগতশব্দস্য ব্রাহ্মণার্থত্বমাশঙ্ক্যাহ নত্বিতি । অত্র ক্রমা-  
গতয়োঃ প্রতিগ্রহসবাং গ্রহক্রমাগতেতি ব্রাহ্মণভূম্যাক্রে ক্রিয়াদেবনধিকারঃ স্যাদিত্যতআহ কেবলেতি ।  
ভদ্রশ্রয়তি যথেনিতি । তেদ একস্মিন পিণ্ডদাতৃত্বেন ভোক্তৃত্বেন চ সম্বন্ধিত্ব মেকস্মিন পিণ্ডস্য লেপ-  
দাতৃত্বেন সম্বন্ধিত্বঞ্চ, বক্ষ্যতি অপুত্রধনাধিকারপ্রকরণে ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

বাচনিকত্বাদিত্যি, দ্বিজাতয়ঃ সর্কে ইতি বচনেনেতি শেষঃ । শূদ্রস্যাপি নিষেধাচ্ছেতি, নিষেধমাহ  
শূদ্র্যামিতি । ভূমিমাজোপাদানাদিত্যি, নতু দ্বিজাতয়ঃ সর্কে তথা ক্ষেত্রং ক্রমাগতমিতি যমবাক্যে  
ভাবং পুত্রত্বেন বিভাগঃ শ্রাদ্ধঃ, পরিসম্ব্যাবিধেয়া দ্বিজাতিভিন্নাঃ ক্রমাগতং বিভজেয়ুরিতি লক্ষণা,  
তথাচ তদেকবাক্যভয়া ভূমেরিত্যপি ক্রমাগতপরমন্ত ইতি চেৎ ন, দ্বিজাতয়ইতি ক্রমাগতভিন্নিক্র-  
ন বিভজেয়ুরিতি পরিসম্ব্যানেহপ্যুপপত্তেঃ ।

ঐহিকতটীকা ।

ব্রহ্মদেব দায়োপধনমসোতি যোগাৎ ব্রাহ্মণসম্বন্ধিভূম্যর্থদ্ব্যমশঙ্ক্যাহ নদ্বিতি । নমু তথাপি গ্রহকমা-  
গভক্ষেত্রান্তিরিক্তভূমাজে ক্ষত্রাদেবনধিকারঃ স্যানভবাহ কেবলেনতি । তদর্শয়তি যথেনতি । সজ্ঞাতা-  
বিত্তি । শূদ্রাৎ শূদ্রাজ্ঞাতইত্যর্থঃ । সৰ্ব্বমিতি । নতু তত্র ভূমিকৃতোবিশেষইতি ভাবঃ । তথাচ-  
তদ্বচনে শূদ্রাপুত্রমাত্রস্য নিবেদনেন প্রতিগ্রহীতাতিরিক্তভূমৌ ক্ষত্রিয়াদেবধিকারসিদ্ধেন যোগবলেন ব্রহ্ম-  
দায়গতপদস্য ব্রাহ্মণসম্বন্ধিভূম্যর্থদ্ব্যমিতি ভাবঃ । ইথৈকতদ্বচনকবাক্যভয়া মনুবচনমপি শূদ্রাধিকার-  
নিবেদ্যর্থঃ পরিসংখ্যাবিধিরেব নতু দ্বিজাতীনামধিকারবিধিঃ ভস্য বিধাস্তরপ্রাপ্ততয়া বিধানাসম্ভবাদিতি  
বোধ্যৎ । বক্ষ্যতি, অপুত্রধনাধিকারপ্রকরণে ইতিশেষঃ ।

২৬ । ক্ষত্রিয়বৈশ্যয়োস্তু যদি শূদ্রএবৈকঃ পুত্রঃ তদা তদনস্যার্হহরঃ, অপ-  
মর্হৎ বক্ষ্যমাণাপুত্রধনাধিকারক্রমেণ গৃহীযুঃ । তথা বিষ্ণুঃ । দ্বিজাতীনাং শূদ্র-  
স্তুকপুত্রোইর্হহরঃ অপুত্রকর্থস্য যা গতিঃ সা অর্হস্য দ্বিতীয়স্য (১) ।

২৭ । ইদঞ্চ তৃতীয়ভাগাধিকারিত্বমর্হহরত্বঞ্চ বিদ্যাবিনয়সম্পন্নসোতি বেদিতব্যং ।  
যদাহ মনুঃ । যদপি স্যাত্তু সপুত্রোযদপুত্রোইপিবা তবেৎ । নাধিকং দর্শ-  
মাদ্ভ্যাত্ম শূদ্রাপুত্রায় ধর্মতঃ (২) ॥ অনেন দ্বিজাতিপুত্রাতাবেইপি দশমাংশা-  
ধিকদাননিষেধাৎ পূর্বস্য, উত্তমৈকশূদ্রাপুত্রগোচরত্বমেব জায়তে । যচ্চ মনুনা ।  
ব্রাহ্মণক্ষত্রিয়বিশাং শূদ্রাপুত্রো ন রিক্ততাক্ । যদেবাস্য পিতা দদ্যাত্তদেবাস্য  
ধনং তবেদিতি (৩) ॥ অনেন রিক্তভাগিত্বমেব নিষিদ্ধং তৎ পিতৃপ্রসাদলক্ষণ-  
দশমাংশত্বে সতীতি বিজ্ঞেয়ং ।

২৮ । যচ্চাহ ব্রহ্মস্পতিঃ । অনপত্যস্য শুশ্রুযুর্গবান্ শূদ্রযোনিজঃ । লভে-  
তাজীবনং শেষং সপিণ্ডাঃ সমবাপ্যুযুঃ । বর্তনোচিতকৃষ্যাদ্যর্থং কিঞ্চিদাতব্য-  
মিত্যর্থঃ নিগুণস্য অস্ত্রোবাসিবিধিনা বৃত্তিমূলং ভক্তাদিকং পাদশুশ্রুযয়া দেয়ং ।  
যচ্চাহ মনুঃ । যৎ ব্রাহ্মণস্তু শূদ্রায়াং কামাভুৎপাদয়েৎ সূতং । স পারশ্রম্যেব  
শবস্ত্রম্যাং পারশবঃ স্মৃতঃ (৪) ॥ তদপরিণীতশূদ্রাসুতাতিপ্রায়ং, পরিণীতায়াঃ  
সকৃদুতাবুগগমনস্য বৈধত্বাৎ, তত্রৈব চ গর্ভস্থিতেঃ নচ দ্বিতীয়াদিসম্পর্কেইপি । যথা  
যাজ্ঞবল্ক্যঃ । অপুত্রে ভাতরি মৃতে তাস্ত গচ্ছেদুতৌ সকৃৎ । তথা মনুঃ । যথা  
বিধ্যুপগম্যোনাং শুক্লবস্ত্রাং শুচিব্রতাং । মিথোভজ্ঞেদাপ্রসবাং সকৃৎ সকৃদুতা-  
বুতৌ (৫) ॥ প্রথমোপগমনমাত্রস্য গর্ভহেতুত্বেন্ন সকৃদ্বচনং দৃষ্টার্থং স্যাৎ, অন্যথা-  
ইদৃষ্টার্থত্বমস্য কল্পনীয়ং, অতএব লোকেইপি প্রথমসম্পর্কদিবসমাদায় মঞ্জলাচারার্থং  
নিয়তমাসবিহিতপুংসবনসীমন্তোন্নয়নাদ্যর্থং মাসগণনা দৃশ্যতে । অতঃ কামাভুৎ-  
পাদয়েৎ সূতমিত্যানুঢ়াশূদ্রাতিপ্রায়মেব ।

(১) বিষ্ণু ১৮।৩২—৩৩ । (২) মনু ২।১৫৪ । (৩) মনু ২।১৫৫ । (৪) মনু ২।১৭৮ । (৫) মনু ২।১৭০ ।



ঐনাথকৃতটীকা ।

সৎপুত্রইতি পক্ষান্তরীণপুত্রঃ, অপুত্রইতি শূদ্রাপুত্রাতিরিক্ত পুত্রাতাববানিত্যর্থঃ । যদেবেতি পদেন দশ-  
নাংশউচ্যতে তদাজ্ঞেয়মিত্যর্থঃ । উক্তার্থমুপসংহরমাহ অভইত্যাदि ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অত্র সৎপুত্রঃ পক্ষান্তরীণ পুত্রঃ । অপুত্রঃ শূদ্রাজাতাতিরিক্তপুত্রশূন্যঃ ।

নহেথকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

তথেষ্ঠি, তত্র দ্বিজাভীনাং দিবলবিরোধাৎ ক্ষত্রিয়বৈশ্যমাত্রপরং, ব্যক্তিভেদাৎ বহুবচনং । সৎ-  
পুত্রো বর্তমানদ্বিজাতিপুত্রঃ, অপুত্রঃ পুত্ররহিত ইত্যর্থঃ । তদপরিণীতেতি অপরিণীতত্বেনাপীভ্যর্থঃ ।  
অপরিণীতাবিষয়ত্বে হেতুমাহ পরিণীতায়্য ইতি । বৈধব্যাদিতি তথাচ বিধিবিরোধেন নিন্দায়া স্তদি-  
তরবিষয়ত্বস্যৈব যুক্তত্বাদিত্যাশয়ঃ । অথোপগমনে বিধি নাপিত্যজননে ইত্যত আহ তত্রৈবেতি, অত্র  
সকৃৎকৃতইতি ন্যায়াৎ প্রথমগমনএব বিধিষ্টিত্বার্থঃ, গর্ভশ্চাত্মাসগমনাদেব তথাচ গমনবিধিরূপপ্ৰতি-  
বিষয় ইত্যত আহ নহিতি । দৃষ্টার্থমিতি পুত্রার্থত্বেনেতি শেষঃ । অদৃষ্টার্থত্বমসৌতি অসৈত্যত্বচনসৌ-  
ত্যর্থঃ । উপসংহরতি অভইতি, অত্রোচ্যতে স পারস্মৈব শব্দস্তস্মাৎ পারশবইতি অন্যায় সমাখ্যায়  
শূদ্রাপুত্রস্যৈব নিন্দা প্রতিভাতি ন তদুৎপাদকসৌতি কথং বিরোধঃ যেনাপরিণীতাবিষয়ত্বং, কিঞ্চ  
নিষাদঃ পারশবোহপিবেতি পর্য্যায় উক্তঃ বিদ্ভাৎ বিধিঃ স্মৃত ইতি যাজ্ঞবল্ক্যোক্তত্বাৎ বিবাহিতাপুত্র-  
স্যৈব পারশবত্বপ্রতিভেঃ কিঞ্চ পরিণীতায়্য ইতি গমনবিধিবিরোধাৎ কথং স্বয়মেব শৌনকস্য সূতো-  
পত্তা ইদানীং ক্রমোচ্যবিষয়ত্বমুক্তং তস্মাৎ শূদ্রাবেদীত্যাदीনাং রাগপ্রাপ্তব্যাক্রমোচ্যবিষয়ত্বং শূদ্রা-  
শয়নমারোপ্যেত্যাদেঃ স্বয়মসূচ্যবিষয়ত্বং ক্রমোচ্যামপত্যোৎপত্তৌ ন তথা দোষঃ কিন্তু স্বপ্পএব, যদু-  
চ্যতে দ্বিজাভীনাং শূদ্রাদারপরিগ্রহঃ । নৈতন্মম মতং বস্মাৎ তত্রাত্মা জায়তে স্বয়মিতি যাজ্ঞবল্ক্যবচ-  
নাৎ, নটচতদপি ব্যাক্রমোচ্যবিষয়ং ব্যাক্রমবিবাহস্য কেনাপ্যনতিহিতত্বেন যদুচ্যতে ইত্যনস্বয়াৎ ত্রিস্রো  
বর্ণানুপূর্ণ্যেণ ইত্যাদিক্রমবিবাহে শূদ্রায়্য দ্বিজাতেরনতিধানাচ্চ, ক্রমেণাপ্যসবর্ণা বিবাহঃ কলৌ নিষিদ্ধঃ,  
অসবর্ণাসু কন্যাসু বিবাহশ্চ দ্বিজাতিভিঃ । ইতু্যপক্রম্য কলৌ যুগে দ্বিমান্ ধর্ম্মান্ বর্জ্যানাহর্ম্মনীষিণ  
ইতি মদনপারিজাতপ্ৰবচনাৎ ।

রত্ননন্দকৃতটীকা ।

সকৃৎকৃতাবপি নস্বতিগমনং বিহিতং ন পুত্রোৎপাদঃ তদাচ পরিণীতায়্যাপি কানাদেব পুত্রোৎপাদে  
দোষইতিচেয়েত্যাহ অভএবেতি ।

ঐহৃৎকৃতটীকা ।

তথা বিষ্ণুরিতি । অত্র দ্বিজাতিপদং ক্ষত্রিয়বৈশ্যোভয়পরং, নতু ব্রাহ্মণপুত্র্যপি বিপ্রস্য তৃতীয়া-  
শাভিধায়কদেবলবচনবিরোধাৎ বহুবচনস্ত ব্যক্তিভেদাদিতি ভাবঃ । সৎপুত্রঃ বিদ্যমানদ্বিজাতিপুত্রঃ

অপুত্রঃ শূদ্রাতিরিক্তপুত্রশূন্যঃ । পিতৃপ্রসাদেতি । যদি পিতৃপ্রসাদলক্ষ্য দশমাংশতুল্যত্বং তদা শূদ্রা-  
পুত্রায় অন্যৎ ন দেয়মিত্যর্থঃ । বিজ্ঞেয়মিতি । যদেবাস্য পিতা দদাদিত্যুক্তেরিতি ভাবঃ । আজী-  
বনমিতি ব্যাচক্ষে বর্তনোচিতেনিতি । তৎ অনন্তরোক্তবচনদ্বয়ং । অপরিণীতা কেনাপ্যপরিণীতা কিন্তু  
গ্রাম্যধর্ম্মার্থমবরুদ্ধা । অপরিণীতাবিষয়ত্বং হেতুমাং পরিণীতায় ইতি । তথাচ পরিণীতাজাতস্য বিধি-  
বোধিতপুত্রত্বেন প্রশস্ত্যাং ভাগিতা যুক্তা অপরিণীতাজাতস্য তু প্রতিবিদ্ধপুত্রত্বেনাপেক্ষ্যাং ন ভাগিতা  
কিন্তু গ্রাসাচ্ছাদনমাত্রাহিতা ইতি ন বৈপরীত্যাশঙ্কেতি ভাবঃ । কেচিত্তু বৈধত্বাদিতি । তথাচ বিধি-  
বিরোধেন নিন্দায়া স্তদিতরবিষয়ত্বস্যৈব যুক্তত্বাদিত্যাশঙ্ক্য ইত্যাহঃ । তদসৎ স পারয়মেব শব্দইতি নিন্দায়া  
বৈধাবৈধসাধারণত্বেন সঙ্কোচে হেতুত্বাৎ । নমু স্কৃদতিগমস্য বৈধত্বত্বপি ন পুত্রোৎপত্তেইধত্ব-  
মতআহ তত্রৈবেতি । প্রাথমিকাত্তিগমএবেত্যর্থঃ গর্ভস্থিতেঃ গর্ভোৎপত্তেঃ তথাচ নিমিত্তস্য স্কৃদতি-  
গমস্য বৈধত্বেন নৈমিত্তিকস্য পুত্রজননরূপ ফলস্যপি বৈধত্বং ভদর্থমেব তৎপ্রতিপাদনাং যথা ফল-  
চমসমস্মৈ ভক্ষ্যং প্রযচ্ছতীত্যত্র ঋত্বিজ্ঞে ফলচমসদানস্য নিমিত্তস্য বৈধত্বয়া ঋত্বিজ্ঞে ফলচমসভক্ষণ-  
মপি বৈধমিতি ভাবঃ । নমু পর্ষবর্জ্যং ব্রজেদৃতাবিতি বিধৌ ঋত্বিজ্ঞেয়গমনসামান্যস্য বৈধত্বয়া স্কৃদতি  
কথং তত্রাহ নেতি । উক্তার্থে প্রমাণমাহ যথেনিতি । দৃষ্টার্থমিতি । পুত্রজননরূপদৃষ্টপ্রয়োজনার্থমি-  
ত্যর্থঃ । অন্যথা অন্যস্যাভিগমনস্যপি পুত্রোৎপত্তিহেতুত্বং । অস্য স্কৃদতিগমনবিধানস্য । তথাচ  
পুত্রার্থং প্রাথমিকাত্তিগমএব শাস্ত্রার্থঃ দ্বিতীয়াদ্যভিগমনস্ত দৃষ্টপ্রয়োজনমাত্রার্থমিতি সাধুজ্ঞং স্কৃ-  
দতি ভাবঃ । অতএব সটদব বা পর্ষবর্জ্যং ভাসাৎ বরমমুম্মরমিতি সদাভিগমনং বরম্মরণনিমিত্তভয়া  
নির্দিষ্টং অন্যথা পুত্রমিচ্ছন্তিত্যেব নির্দিশ্যেত । প্রধান্যাদিতি । মঞ্জলেনিতি । অভিপ্রোক্তার্থসিদ্ধির্মঞ্জলং  
তদাচারার্থং তৎপ্রাপ্ত্যর্থমিত্যর্থঃ । তদপরিণীতাশূদ্রাপুত্রাভিপ্রায়মিত্যুক্তমুপসংহরতি অতইতি ॥ ০ ॥

২২ । শূদ্রস্য পুনরপরিণীতাদাস্যাশূদ্রাপুত্রঃ পিতৃরনুমত্যা পুত্রাস্তরতুল্যাংশ-  
শহরঃ । তদাহ মনুঃ । দাস্যাস্য দাসদাস্যাং বা যঃ শূদ্রস্য সূতো ভবেৎ ।  
সোইনুজাতো হরেদংশ মিতি ধর্ম্মো ব্যবস্থিতঃ (১) ।

৩০ । অনুমতিমন্তরেণ তুর্দ্ধাংশহরঃ । তদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । জাতোপি দাস্যাং  
শূদ্রেণ কামতোইংশহরোভবেৎ । মৃতে পিতরি কুয়ুস্তং ভাতরস্তুর্দ্ধভাগিনং (২) ।

৩১ । পরিণীতাস্ত্রীজাতভ্রাতৃশূন্যস্ত সর্বমেব ধনং গৃহীয়াৎ যদি দৌহিত্রো  
নাস্তি । তদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । অভ্রাতৃকোহরেৎ সর্বং ছহিতৃণাং সূতাদৃতে (৩) ।  
সতি তু দৌহিত্রে সমং বিভজ্য গৃহীয়াৎ বিশেষাশ্রবণাৎ । তথাহ্যপরিণীতাজা-  
তত্বেইপ্যন্য পুত্রত্বাৎ, অপরস্য তু পরিণীতাসন্তানত্বেইপি দৌহিত্রত্বাৎ তুল্যাংশ-  
স্যৈব যুক্তত্বাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

দাসদাস্যামিতি, দাসস্য ভাৰ্য্যায়াং দাস্যামিত্যর্থঃ । শ্বেষং সূগমং ।

(১) মনু ২।১৭২ ।

(২) যাজ্ঞবল্ক্য ২।৩৪ ।

(৩) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১৩৫ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

দাসদাস্যামিতি, দাসস্যাপরিণীতরক্ষিতায়ামিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ভাতরস্বত্বভাগিনইতি, ভাতরঃ পরিণীতাপুত্রাঃ । অভাতৃকো হরেৎ সৰ্ব্বমিতি, অভাতৃকঃ পরিণীত জন্যভাতৃরহিতঃ অপরিণীতাজন্যইতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ভাতৃশূন্যঃ জনকস্য পত্নীজাতপুত্রশূন্যঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ছহিতৃণাং সূতাদৃতে ইতি, এতচ্ছহিতুরপ্যুপলক্ষণমিতি মিতাক্ষরা, গ্রন্থকৃত্যে উপলক্ষণপ্রমাণা-  
ভাবাৎ দৌহিত্রঃ সত্বেব তু ন বিভাগঃ । ছহিতুঃ সত্ত্বেইপ্যপরিণীতাপুত্রস্য সৰ্ব্বাধিকার ইতি, মিশ্রোই-  
প্যেব ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

দাসদাস্যামিতি । দাসস্যাপরিণীতরক্ষিতায়ামিত্যর্থঃ । সমমিতি । সমং স্যাদশ্রুতদ্বাদ্বিশেষবশ্যেতি  
ন্যায়াদিভিত্ত্যঃ ।

## দায়ভাগঃ ।

### দশমঃ অধ্যায়ঃ ।

১। সম্প্রতি পূজিকাকরণানন্তরমৌরসপূজে জাতে তয়োর্বিভাগঃ প্রতিপা-  
দ্যতে ।

২। তত্র পূজিকৌরসম্বোক্তল্যাংশিত্বং ন পুনঃ পূজিকার্য্য জ্যেষ্ঠত্বেন বিংশো-  
দ্ধারাহতা, তদাহ মনুঃ । পূজিকার্য্যং কৃত্যামান্ত যদি পূজোইনুজায়তে । সমস্তত্র  
বিভাগঃ স্যাৎ জ্যেষ্ঠতা নাস্তি হি স্ত্রিয়াঃ (১) ।

স্বতো জ্যেষ্ঠপুত্রকার্য্যাকরণাৎ স্বপুত্রদ্বারেণ পূজিকার্য্যঃ পিণ্ডদাতৃত্বাৎ । তদাহ  
মনুঃ । অপূজোইনেন বিধিনা সূতাং কুর্বাণীত পূজিকাং । যদপত্যং ভবেদস্যং  
তন্মম স্যাৎ স্বধাকরণং (২) ।

৩। নচ পূজিকার্য্যেব প্রথমং পূজে জাতে তদনন্তরমৌরসপূজোৎপত্তৌ  
পূজিকাপুত্রস্য জ্যেষ্ঠাংশতা ভবেদिति বাচ্যং তস্য পৌত্রত্বাৎ । তদাহ মনুঃ ।



অকৃত্বা বা কৃত্বা বাপি যৎ বিদ্বেৎ সদৃশাৎ সূতং । পৌত্রী মাতামহস্তেন দদ্যাৎ  
পিণ্ডং হরেদ্ধনং(১) । পুত্রিকা হি পুত্রস্তম্যাঃ পুত্রঃ পৌত্র এব ভবতি তদ্বাংশ  
পৌত্রী ভবতি নচ জ্যেষ্ঠত্বেন পৌত্রস্যাংশাতিরেকঃ শ্রুতোস্তু ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমাহ সম্প্রভীতাদি । পৌত্রাদিভি, আভিদেশিকাদিত্যর্থঃ । সদৃশাদিভি, সর্বাণ্যাদিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পৌত্রাদিভি, আভিদেশিকাদিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

॥ • ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ পুত্রিকাপুত্রবিভাগঃ । জ্যেষ্ঠতা শ্রেষ্ঠতা সাচ পুমাননরকব্যাব্তিরূপাভিশ্রয়োপকারনিবন্ধনেতি ।  
জ্যেষ্ঠত্বাভাবে সাক্ষাছুপকারাভাবে হেতুমাহ স্বতোজ্যেষ্ঠেতি । অত্র হেতুমাহ, স্বপুত্রদ্বারেণেতি-  
ভ্রাতৃগ্যপার্কগপিণ্ডদানাদিকারস্য তৎপুমাননরকব্যাবর্তকত্বব্যাপকতয়া এতদভাবাৎ তদভাবোহপ্যর্থ-  
াদিত্যাশয়ঃ । নচ কৃতকপুত্রে নরকব্যাবর্তক পার্কগপিণ্ডদানাত্বাৎ ব্যতিচারইতি বাচ্যং, তস্যাপি  
পার্কগাধিকারে বাধকাত্বাৎ । অথ তৎপুত্রকরণস্য পিত্রাদীনাং তৎপিতামহাদিত্বমেব বাধকমিতি  
চেৎ অন্যেযাস্ত তৎপিত্রাদীনাং পার্কগং ত্রৈপুরুষিকপার্কগে হনুপপত্ত্যভাবাৎ পুত্রদ্বারকোপকারকরত্বেন  
পুত্রিকাকরণমেব মানমিত্যতআহ তদাহেতি, স্বধাপদং বৈধক্রিয়ামাত্রপরং কেবলপার্কগপরত্বে দৌহি-  
ত্রান্তরসাধারণাদানর্থক্যাপত্তেরিতি, পুত্রিকাপুত্রসত্ত্বেহপি প্রেতকৃত্যো পুত্রিকাস্য অধিকার ইতি মতং  
নিরস্তুং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ পুত্রিকোরগাদীনাং বিভাগঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

জ্যেষ্ঠতা শ্রেষ্ঠতা সা চ পুমাননরকত্রাণনিবন্ধনা তদভাবাৎ শ্রেষ্ঠত্বাভাব ইত্যতআহ স্বভেদেতি ।  
সাক্ষাদিত্যর্থঃ । জ্যেষ্ঠেতি । জ্যেষ্ঠপুত্রকার্যং পুমাননরকত্রাণং তদকরণং । তর্হি পুত্রিকাকরণং  
কিমর্থমতআহ স্বপুত্রদ্বারেণেতি । স্বধাকরণং ত্রিবিধক্রিয়াকরণং অন্যথা স্বধাকরণশব্দস্য প্রাক্করণমাত্রা-  
র্থত্বে দৌহিত্রান্তরসাধারণ্যং পুত্রিকাকরণবৈষম্যাপত্তেঃ । এতেন পুত্রিকাপুত্রসত্ত্বেহপি পুত্রিকাস্য এব  
প্রেতকৃত্যধিকারইতি মতমপি নিরস্তুমিতি বেদিভব্যং তথাচ পরম্পরয়োপকারার্থমেব পুত্রিকাপুত্রকরণ-  
মিতি ভাবঃ । জ্যেষ্ঠাংশভেতি । তস্য সাক্ষাদেব জ্যেষ্ঠপুত্রকার্যকরণাদিভি ভাবঃ । পৌত্রাদিভি ।  
আভিদেশিকপৌত্রাদিত্যর্থঃ ॥ • ॥

৪। যত্নু বশিষ্ঠবচনং । অভ্যতৃকাং প্রদাস্যামি ভূতাং কন্যামলকৃত্যং ।  
অস্যাং যোজ্যতে পুত্রঃ স মে পুত্রো ভবেদिति (১) । পুত্রিকাপুত্রস্যৈব পুত্রত্বং  
বদতি তেন পুত্রিকায়াস্তৃপুত্রস্য চ পুত্রত্বং তন্ন মনুবিরোধাৎ পিণ্ডদান মা-  
যোগাৎ পুত্রত্বমস্য গোণং তদ্বারেণৈব পুত্রিকায়ঃ পিণ্ডদাতৃত্বাৎ একস্য স্বতো-  
ন্যস্য তদ্বোগাৎ ।

৫। পুত্রিকোরসয়োস্ত সৰ্বগ্ৰহে সতি পূৰ্ব্বোক্তবিভাগো বোদ্ধব্যঃ অসবর্ণত্বে  
তু তয়োরসবর্ণোরসপুত্রবদেব বিভাগঃ পুত্রিকোরসয়োঃ সমানত্বাৎ ।

৬। যদি চ কুতাপি পুত্রিকা পুত্রমমুৎপাদ্যৈব বিধবা ভূতা বক্ষ্যাত্মেন হি  
বাবধূতা তদা তস্যাঃ পিতৃধনে ইনধিকারঃ, স্বধাকরপুত্রার্থং পুত্রিকায়ঃ কৃতত্বাৎ  
তদভাবে ছহিত্তন্তরতুল্যত্বাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

মনুবিরোধাদিতি । বেদার্থোপনিবন্ধত্বাৎ প্রধান্যং হি মনোঃ স্মৃতং । মনুর্থবিপরীতা বা সা স্মৃতি-  
নপ্রশস্যতে ইতি বচনেন মনো বর্নবত্বেন পুত্রিকাপুত্রস্য পৌত্রত্বস্যাবোচিতত্বাদিতি ভাবঃ । পিণ্ডদান-  
মেবোপপাদয়মাংহ তদ্বারেণৈবতি, অতঃ উভয়োরপি পিণ্ডদাতৃত্বাৎ গোণং পুত্রপদমুভয়ত্রৈতি স্বরূপমাংহ  
একস্যেতি পুত্রিকাপুত্ররূপস্য, স্বতঃ পিণ্ডদাতৃত্বং অপরস্য পুত্রিকাছহিত্তরূপং তস্য তদ্বোগাদিতি  
পৌত্রিকৈক্যযোগাদিত্যর্থঃ । যদ্যপি সৰ্বণাসবর্ণপুত্রাণাং চতুস্ত্রিছ্যেকভাগিন ইত্যাদিনা বিভাগ স্তথা  
পুত্রিকায়্য অপি সৰ্বণায়্য অসবর্ণকত্রিয়াদিপুত্রাদিনা বিভাগ ইত্যর্থঃ । ছহিত্তন্তরতুল্যত্বাদিতি এতাবত্যা  
যথা বক্ষ্যাম্যপুত্রিকায়্য তদনন্তরাধিকারিণো থল্লীযু স্তথা পুত্রিকায়্যামপীতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পিণ্ডদানযোগমেবোপপাদয়মাংহ তদ্বারেণৈবতি অতঃ উভয়োরপি পিণ্ডদাতৃত্বাৎ গোণং পুত্রপদমুভয়ত্র,  
স্বরূপমাংহ একস্য পুত্রিকাপুত্রস্য, অন্যস্য পুত্রিকাস্বরূপস্য তদ্বোগাৎ পুত্রযোগাৎ । যদ্যপি পরম্পরা-  
পিণ্ডদানাপেক্ষয়া সাক্ষাৎপিণ্ডদানস্য বলবত্ত্বং তথাপি পুত্রিকায়্য অজ্ঞত্বেন তদধীনজন্মভয়াচ তৎপুত্রস্য  
নোৎকৰ্যঃ । অতএব পুত্রিকাছহিত্তুরেব দৌহিত্রাৎপূৰ্ণং ধনাধিকারং বক্ষ্যতি । পুত্রিকোরসয়োরিতি,  
অতোঃ সৰ্বণপুত্রিকাপুত্রয়ো বিভাগে পুত্রিকায়ঃ সৰ্বণপুত্রবদ্যবইতি বোধ্যং, পুত্রিকায়্য তদনন্তরাধি-  
কারিণো থল্লীযু স্তথা হপুত্রিকায়্যামপীতি স্থানিতং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

যত্নুতি, যত্নু পুত্রিকায়্য স্তৃপুত্রস্যচ পুত্রবৎ প্রভীতমিতি শ্বেবঃ । তন্নমনুবিরোধাৎ গোণমিত্যশ্বয়ঃ ।  
পৌত্রী মাতামহস্তেনেতি মনুবিরোধোবোধ্যঃ । একস্য স্বত ইতি, ঔরসস্য স্বতঃ সাক্ষাৎকন্যত্বাৎ পুত্রত্বং  
অন্যস্য পুত্রিকাপুত্রস্য তদ্বোগাৎ পুত্রবৎপিণ্ডদানযোগাৎ স্বজন্যজন্যত্বরূপাৎ স্বজন্যযোগাদিতি বা  
তস্যাঃ পিতৃধনে ইধিকার ইতি বক্ষ্যমাণাধিকার্যন্তরসত্ত্বে বোধ্যং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

মহুবিরোধাদিতি, নচ বিনিগমনাবিরহঃ মহুস্মৃতিরিতরস্মৃতে মূৰ্জনাভ্যসৌব বিনিগমকত্বাৎ । পুত্রত্ব-  
স্যোতি, পুত্রত্বং পুত্রব্যাপদেশঃ, গোণং পুত্রত্বেন পরিগণিতান্যজাতধৰ্ম্মনিবন্ধনমিত্যর্থঃ অতো ন পুত্র-  
কাদেববিশেষঃ, বস্তুতস্ত পুত্রকাপুত্রএবচেতাজ পুত্রিকায়্যাঃ পুত্রঃ, পুত্রিকারূপপুত্রেষচতি দ্বয়োরেব গ্রহণং  
অন্যথা পুত্রগ্রহণমনর্থকমিতি, পুত্রিকাপুত্রস্যোতি ন পুত্রত্বং অন্যথা তদ্বারা পুত্রকার্য্যকরণাদন্যায়্যাঃ  
পুত্রত্বং ন ভস্যোতি মহুং বৈষম্যাৎস্যাৎ, নচ মনুবচনবিরোধঃ পুত্রিকারূপপুত্রত্বেন পৌত্রত্বস্যাপার্থসিদ্ধত্বাৎ  
কিন্তু দায়ভাগপ্রকরণে পৌত্রত্বেন ব্যাপদেশঃ পৌত্রত্বপ্রযুক্তভাগটমাবাধিকারার্থ ইতি তত্ত্বং, পিণ্ডদান-  
মাত্রযোগাদিত্যনেন পিণ্ডদানস্য গুণত্বমুক্তং তস্য তদা স্যাৎ যদি তস্য পিণ্ডদানস্য মুখ্যামুখ্যসাধারণ-  
রুতিত্বং স্যাৎদিতি তদুপপাদয়তি তদ্বারেণেতি, একস্য পুত্রিকাপুত্রস্য, অন্যস্য পুত্রিকারূপপুত্রস্য, অন্যস্য-  
স্তদযোগাদিতি পাঠে অন্যায়্যাঃ পুত্রিকায়্যা ইতি ব্যক্তএবার্থঃ, পূৰ্ব্বোক্তবিভাগঃ, সমবিভাগ ইত্যর্থঃ ।  
অসবগৌরসপুত্রবদেব বিভাগঃ সচ চতুস্ত্রাদ্যাংশবিশেষায়্যকঃ, অত্রাসবর্ণে পৌরসবিশেষণাৎ সৰ্বণায়্যং  
সংস্কৃতায়্যং স্বয়মুৎপাদয়েতু যৎ । ভমোরসং বিজানীয়াৎ পুত্রং প্রথমকল্পিতমিতি ঔরসলক্ষণে সৰ-  
ণত্বং দ্বিজত্বেনাপি গ্রাহ্যং, অন্যথা অসবর্ণোঢাক্রিয়াদিজাতপুত্রস্য ক্রমেণাধিকারিতয়া পরিগণিত  
দ্বাদশবিধপুত্রানন্তর্ভাবাৎ ক্ষেত্রজাদিসত্ত্বে তস্যাদিকারো ন স্যাৎদিতি বৈষম্যাপত্তেরিতি দর্শিতং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ পুত্রিকৌরসাদীনাং বিভাগঃ । মহুবিরোধাদিতি, সৰ্বস্মৃতিভ্যো মনোর্লবত্বাৎ । বৃহজ্জা-  
বালিঃ, মহুর্থাননুসারিণী স্মৃতিঃ সা ন, প্রশস্যতে, একস্য দৌহিত্রস্য অন্যস্য জ্ঞাপত্যস্য ভদেয়াগাৎ পুত্রিকা-  
পুত্রোভাদি, অত্র মহাদীনাং ক্রমান্তরেণাভিধানং সগুণনিগুণত্বাদিনা সমাধেয়মিতি মিতাক্ষরা মিশ্রাদয়ঃ ।

ত্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

মহুবিরোধাদিতি । নচ বিনিগমনাবিরহঃ কিং মহুবিরোধাৎ বশিষ্ঠোক্তং পুত্রত্বং গোণং, কিয়া  
বশিষ্ঠবিরোধাৎ মহুত্বং পৌত্রত্বমেব গোণমিতি বাচ্যং মহুস্মৃতেঃ সৰ্বস্মৃতিপ্রবলত্বসৌব বিনিগমক-  
ত্বাৎ । পুত্রত্বং পুত্রব্যাপদেশঃ । গোণমিতি । পিণ্ডদাতৃত্বস্য মুখ্যাপুত্রগুণস্য যোগাৎ গোণতা বোধ্যা ।  
পিণ্ডদানযোগমেবোপপাদয়তি তদ্বারেণেবেতি । একস্য পুত্রিকাপুত্রস্য, অন্যস্য পুত্রিকাস্বরূপস্য  
ভদেয়াগাৎ পুত্রযোগাৎ । নচ পরস্পরয়া পিণ্ডদানাপেক্ষয়া সাক্ষাৎ পিণ্ডদানস্য বলবত্ত্বেন পুত্রিকা-  
পুত্রস্যেব পুত্রত্বং ন্যায়াৎ নতু পুত্রিকায়্যা ইতি বাচ্যং, পুত্রিকায়্যা অঙ্গজত্বাৎ তদধীনজন্মতয়া চ তৎ-  
পুত্রস্য পিণ্ডদানযোগাৎ তস্য এবেৎকর্বেণ পুত্রত্বোচিত্যৎ । এতন্মায়াদেব অপুত্রিকায়্যা অপি ছুহি-  
তুরতাবএব দৌহিত্রাধিকারং বক্ষ্যতি অন্যথা সাক্ষাৎপকারকতয়া দৌহিত্রস্যেব প্রাগধিকারাপত্তেঃ অতএব  
সমস্তত্রেভ্যনেন পুত্রিকৌরসয়োরেব সমভাগিতা মনুজ্ঞা নতু ভস্যঃ পুত্রস্য ঔরসসমভাগিতা কেনা-  
প্যুক্তেতি, ইথঞ্চ পুত্রিকাপুত্রএবচেতি দ্বাদশবিধপুত্রগণনায়্যং কর্ম্মধারয়ো নতু তৎপুত্র ইতি বিভাব-  
নীয়ং । পূৰ্ব্বোক্ত বিভাগইতি । সমভাগইত্যর্থঃ । অসবর্ণত্বে তু ঔরসস্যাসবর্ণত্বে তু ঔরসশব্দোক্ত  
পরিণীভায়্যং স্বয়মুৎপাদিতপরঃ নতু সৰ্বণায়্যং সংস্কৃতায়্যং স্বয়মুৎপাদয়েতু যৎ । ঔরসং তৎ  
বিজানীয়াৎ পুত্রং প্রথমকল্পিতমিত্যুক্তৌরসপরঃ তস্য তু অসবর্ণত্বাসম্ভবাৎ । অসবর্ণৌরসপুত্রবদিতি ।  
সবর্ণৌরসেন সহ অসবর্ণৌরসস্য ক্রিয়াদেবদ্বাদশবিধোঢ্যকাংশরূপোভাগঃ ভাদৃশইত্যর্থঃ । ছুহিত্তুর



তুল্যত্বাদিতি । এতাবত্বে যথা বক্ষ্যাম্যপুত্রিকায়ং তদনন্তরাধিকারিণো গৃহীযুস্তথা পুত্রিকায়ামপীতি  
প্রতিপাদিতং ॥ ০ ॥

৭। ঔরসেন তু ক্ষেত্রজাদীনাং বিভাগে যে পিতৃসবর্ণা ঔরসপুত্রাচ্ছোভম-  
সমবর্ণাঃ পুত্রিকাপুত্র ক্ষেত্রজ কানীনগৃঢ়জাপবিদ্ধ সহোঢ়জ পৌনত্ব দত্তক স্বয়মুপা-  
গত কৃতক ক্রীতাঃ পুত্রাঃ তে ঔরসপুত্রভাগস্য তৃতীয়াংশভাগিনঃ । তদাহ দ্বাদশ-  
পুত্রানভিধায় দেবলঃ । এতে দ্বাদশপুত্রাস্তু সন্ত্যর্থমুদাহৃতাঃ । আত্মজাঃ, পর-  
জাশ্চৈব, লক্কা, যাদৃচ্ছিকাস্থথা । তেষাং ষট্ বন্ধুদায়াদাঃ পূর্বে হন্যে পিতুরেব ষট্ ।  
বিশেষশ্চাপি পুত্রাণামানুপূর্ব্যা বিশিষ্যতে । সর্কে হনৌরসস্যেতে পুত্রা দায়-  
হরাঃ স্মৃতাঃ । ঔরসে পুনরুৎপন্নৈ তেষু জৈষ্ঠ্যং ন বিদ্যতে । তেষাং সবর্ণা যে  
পুত্রাস্তে তৃতীয়াংশভাগিনঃ । হীনাস্তমুপজীবৈযুগ্রীসিচ্ছাদনসম্বৃত্যঃ ॥

৮। ঔরসাদয়ঃ ষট্ ন কেবলং পিতৃদায়হরাঃ কিন্তু বন্ধুনামপি সপিণ্ডাদীনাং  
দায়হরাঃ, অন্যে পরভূতাঃ পিতুরেব পরং দায়হরাঃ ন সপিণ্ডাদীনাং ।

৯। ঔরসপুত্রশূন্যস্য পিতুঃ সর্বহরাঃ ঔরসে সতি যে পিতৃসবর্ণাস্তে তৃতীয়াংশ-  
হরাঃ ।

১০। পুত্রিকায়্যাপি ঔরসতুল্যত্বাদয়মেব ভাগক্রমঃ ।

১১। যেতু পিতৃহীনবর্ণা ঔরসপুত্রাচ্ছোভমবর্ণাস্তে ঔরসস্য পঞ্চমং ষষ্ঠং  
বাংশং গুণবদগুণতয়া গৃহীযুঃ । যথা মনুঃ । ষষ্ঠস্তু ক্ষেত্রজস্যংশং প্রদত্তাং পৈতৃ-  
কাদ্রনাং । ঔরসো বিভজন্ দায়ং পিত্র্যং পঞ্চমমেব বা (১) ।

১২। দেবলবচনেন সর্কেষাং ক্ষেত্রজতুল্যত্বাভিধানাং মনুবচনে ক্ষেত্রজপদ-  
মূললক্ষণং ।

ত্রীনাথকৃতটীকা ।

ঔরসপুত্রাচ্ছোভমবর্ণত্বমিথং, যদি ক্ষত্রিয়পুত্রা ঔরসা বৈশ্যাপুত্রা বা ব্রাহ্মণ্যাং ক্ষেত্রজাদয় উত্তমবর্ণা  
ভবন্তীতি, পুত্রিকাপুত্রভেদাদি পুত্রিকায়াস্ত ঔরসতুল্যত্বেন নৈতৎসংখ্যায়াংগণনমিতি । ক্ষেত্রজঃ প্রসিদ্ধঃ,  
কানীনঃ, কন্যাদম্পায়ামেব সবর্ণদ্বারা জাতঃ, ইহে প্রচ্ছন্নউৎপন্নো গৃঢ়জঃ । মাতাপিতৃভ্যাং পাতিতাদি-  
দোষং বিনোৎসৃষ্টো হ্যমেব পুত্রত্বেন গৃহীতো হপবিদ্ধঃ । যেন গর্ভস্থেনোচ্চা তস্য জাতঃ সহোঢ়জঃ  
তথাপি তস্য তৃতীয়াংশহারিভেতাহ পুত্রিকায়ামপীতি, পুত্রিকায়ামপি সত্যং তে তৃতীয়াংশভাগিন  
এবেত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

দ্বাদশপুত্রানিতি, পুত্রিকয়া সহৈত্যর্থঃ । ঔরসপুত্রাচ্ছোভমবর্ণত্বমিথং যদি ক্ষত্রিয়পুত্র ঔরসবৈশ্যা-

পুত্রো বা তদা ব্রাহ্মণাং ক্ষেত্রজাদয় উত্তমবর্ণা তবন্তীতি, পুত্রিকাপুত্রোভ্যাং পুত্রিকায়ান্তোরসতুল্যত্বে নৈতচ্ছ্রুত্যাং গণনমিতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ঔরসেন ত্বিতি, ক্ষত্রিয়াদিজাতোরসস্যেব স্বাপেক্ষয়া উত্তমবর্ণা জাতরো দত্তকাদয়ো ন ব্রাহ্মণজা-  
তোরসস্য সর্বগ্ৰন্থ সর্কেষামেবাসম্ভবাং তেবাং ষড়্ বন্ধুদায়াদা ইতি পূর্বে ঔরসাদ্যপরিচ্ছাদাঃ ষট্ বন্ধুনাং  
পিতৃবাদীনামপি দায়াদাঃ অন্যেহপি সহোঢাদ্যাঃ ক্রীতাস্তাঃ পিতুরেব দায়াদা ইত্যর্থঃ, তেবাং সর্বগা  
ইত্যত্র পিতৃসবর্ণা বোধ্যাঃ । অয়মেব ভাগক্রম ইতি পুত্রিকাপুত্র স্ত্রীয়াংশহর ইত্যর্থঃ । যেপিতৃ-  
হীনবর্ণা ইতি, ক্ষেত্রজাদয়ইত্যর্থঃ । ঔরসপুত্রোত্তমবর্ণাস্ত ন ব্রাহ্মণোরসাং কিন্তু ক্ষত্রিয়াদিজাতোরসাদেব  
দত্তকানামিতি বোধ্যাং । দেবলবচনেনেতি, এতে দ্বাদশপুত্রাস্ত্রিত্যাং দেবলবচনেনেত্যর্থঃ । যদ্যপি  
তত্রাপুত্র্যা বিশেষ ইত্যুক্তং তথাপি বন্ধুদায়াদেব এব বিশেষঃ পিতৃদায়াদে তুল্যমেবেত্যর্থঃ ।

অমৃতানন্দকৃতটীকা ।

আত্মজাঃ ঔরসপৌনর্ভবপারশবপুত্রিকাঃ, পরজাঃ পরদ্বারেন জনিতাঃ ক্ষেত্রজাঃ, লক্ষাঃ দত্তকীত-  
সহোঢ কানীন কৃত্রিম যাদৃচ্ছিকাঃ, অযত্নোপস্থিতাঃ অপরিচ্ছাদাঃ স্বয়মুপাগতগূঢ়োৎপন্নঃ । অয়মেবেতি,  
এবঞ্চ যৎপুত্রিকাপুত্র ক্ষেত্রজোভ্যাং স্বয়ং পুত্রিকা গণিতা সা বিশেষশ্চাপি পুত্রাগমিত্যেতদর্থমেবেতি  
বোধ্যাং । গুণবদগুণতয়েতি, গুণবদ্বেন নির্গুণত্বেন বেত্যর্থঃ । গুণবদগুণাপেক্ষয়া ইতি পাঠে গুণবদ্বিতি  
নিত্যবদ্বিতি স্বার্থে বতুপঃ অগুণেভ্যাব্যয়ীভাব ইতি গুণতদভাবাপেক্ষয়েত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ক্ষেত্রজোতি, যাজ্ঞবল্ক্যঃ ক্ষেত্রজঃ ক্ষেত্রজাতস্ত সগোত্রোত্তরো বা । কানীনেতি তত্র কানীনঃ কন্যাকা-  
জাতো মাতামহসুতস্তসঃ । যত্নু তৎকানীনং বদেন্নামা বোচুঃ কন্যাসমুদ্ভবমিতি তত্র বোচুঃ পুত্রাস্তরাভাব  
ইতি নির্কর্ষঃ । গূঢ়জোতি গৃহেপ্রচ্ছন্ন উৎপন্নো গূঢ়জস্ত সূতো মত ইতি । অপরিচ্ছাদ ইতি উৎসৃষ্টো গৃহাতে  
যন্ত সোঃপরিচ্ছাদে ভবেৎ সূতঃ । সহোঢজোতি গর্ভবিষঃ সহোঢজোতি । পৌনর্ভবেতি, অক্ষতায়্যং ক্ষতায়্যং  
বা জাতঃ পৌনর্ভবঃ স্মৃতইতি । দত্তকেতি, দদ্যাং মাতা পিতা বা যৎ স পুত্রো দত্তকো ভবেৎ । স্বয়মুপা-  
গত ইতি, উপাগতো দত্ত ইতি । কৃত্রিকেতি, কৃত্রিমঃ স্যাৎ স্বয়ং কৃতঃ । ক্রীত ইতি, ক্রীতস্ত তাত্যাং বি-  
ক্রীতঃ । মনুঃ, তেবাং ষড়্ বন্ধুদায়াদাঃ ষড়্ দায়াদবান্ধবাঃ । অসার্থকীকায়্যং বান্ধবাঃ সগোত্রাঃ দায়াদাঃ  
সপিণ্ডানাং নতু পিতুরেব একাধিকং হরেজ্যেষ্ঠ ইত্যাদিনা পিতৃধনভাগিভ্যস্য সিদ্ধত্বাৎ অন্যে সপিণ্ডাদী-  
নাং ন দায়হরাঃ কিন্তু পিতুরেব । অথ বান্ধবাঃ সগোত্রাদ্যর্থঃ । মেধাতিথিস্ত নঞঃ প্রত্যেকমেব সম্বন্ধমাহ  
তন্ন কানীনশ্চ সহোঢশ্চ ক্রীতঃ পৌনর্ভবস্তথা । স্বয়ংদত্তো নিষাদশ্চ গোত্রভাজঃ প্রচক্ষতে ইতি বোধায়ন  
বিরোধাৎ তর্হি সর্কেষামেব গোত্রভাক্ত্বাৎ গোত্রশ্বক্থে জনয়িতুর্ন হরেৎ দত্তিমঃ সূত ইতি দত্তিমমাত্র  
গোত্রভাক্ত্বমুক্তং চেৎ তদুপলক্ষণং । যত্নু ব্রহ্মপুত্রাণে দত্তকশ্চ স্বয়ং দত্তঃ কৃত্রিমঃ ক্রীতএবচ । অপ-  
রিচ্ছাদে পুত্রাঃ ভরণীয়াঃ সর্দবহি । ভিন্নগোত্রাঃ পৃথকপিণ্ডা ভিন্নাশৌচকরাস্তথা । সূতকে মৃতকে  
চৈব জাহাশৌচস্য ভাগিন ইতি তত্নু ভিন্নগোত্রা জনয়িতু ভিন্নগোত্রা ইত্যর্থঃ । গোত্রশ্বক্থে জনয়িতু-

রিভোকবাক্যদ্বাং । ক্ষেত্রজস্ত্বিগোত্রো বোধায়নবচনাৎ । কলৌ নিবেদ্যমাহ ব্রহ্মপতিঃ অনেকধা, কুভাঃ-  
পুত্রা মুনিভির্যৈঃ পুরাতনৈঃ । ন শক্যন্তেধুনা কর্তুং শক্তিহীনৈরিদন্তনৈঃ । নিন্দিতানাং সএব ক্ষেত্র-  
জগার্হিতঃ সন্তিস্থা পৌনর্ভবঃ সূতঃ । কানীনশ্চ সহোচশ্চ গৃঢ়োৎপন্নস্তথৈবচ । তথাদত্তোহপবিদ্যশ্চ  
ক্রীভঃশৌভস্তথৈবচ । জাতিশুদ্ধাঃ কৰ্ম্মশুদ্ধা মধ্যমাস্তে সূতামতাঃ । দত্তকে স্ত্রীশূদ্রয়োনাধিকারঃ মহা-  
ব্যাহতিহোমাদ্বাং মন্ত্রেচ তয়োৱনধিকারাদিতি মৈথিলাঃ । ভ্রম স্ত্রীপুত্রত্বদদ্যাৎ প্রতিগৃহীয়াদ্বা অন্য-  
ত্রাসক্তানাংভর্তৃৱিতি বশিষ্ঠবাক্যেন স্ত্র্যাধিকারপ্রতিপাদনাৎ অধিকারবন্মাত্রাধিকারকম্পনাৎ, শূদ্রাধিকারস্ত  
চিস্তনীয় ইতি ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

দ্বাদশপুত্রানিতি । পুত্রিকয়া সহৈভার্থঃ । আত্মজাঃ ঔরসপৌনর্ভব পুত্রিকাঃ । পরজাঃ ক্ষেত্রজাঃ ।  
লব্ধাঃ দত্তক্রীতসহোচকানীনকৃত্রিমাঃ । যাদ্বক্ষিকাঃ অযত্নোপস্থিতাঃ অপবিদ্যস্বয়মুপাগতগৃঢ়োৎপন্নাঃ ।  
যে পিতৃসবর্ণা ইতি । ব্রাহ্মণস্য ব্রাহ্মণ্যাং জাতঃ ক্ষেত্রজঃ ঔরসক্ষত্রিয়াবিশ্যাপুত্রাপেক্ষয়া উত্তমবর্ণঃ  
পিতৃঃ সবর্ণঃ পিতৃসবর্ণ ইত্যেবমাদয়ইত্যর্থঃ । অয়মেবেতি । ঔরসেন সহ ভেদাৎ যো বিভাগক্রমঃ তৃতী-  
য়াংশক্রমঃ স এব পুত্রিকয়াপি সহৈভার্থঃ । এতদর্থমেব স্বয়ং কৃতদ্বাদশবিধপুত্রগণনায়াং পুত্রিকয়াঃ  
প্রথমমুদেদশইতি বোধ্যৎ । গুণবদগুণভয়েতি । সগুণত্বনির্গুণত্বাত্ম্যমিত্যর্থইতি সম্প্রদায়ঃ বস্তুতঃ পিতৃ-  
হীনবর্ণস্য ঔরসসবর্ণত্বে ষষ্ঠাংশিতা ভ্রমাত্মমবর্ণত্বে পঞ্চমাংশিতা যুক্তা পিতৃহীনবর্ণস্য ঔরসসবর্ণস্য  
বিভাগানুস্তেরনধ্যবসায়াপত্তেৱিতি বোধ্যৎ । গুণবদগুণাপেক্ষয়েতি পাঠে অগুণোনির্গুণঃ তেন গুণবন্নি-  
র্গুণরূপবিষয়ভেদাদিত্যর্থঃ । তুল্যত্বাদিতি । তুল্যাংশিত্বপ্রতিপাদনাদিত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

১৩ । যেতু পিতুরৌরসাক ভ্রাতৃহীনবর্ণাস্তে ঐসাম্প্রদান মাত্রাধিকারিণঃ ।  
তদাহ মনুঃ । একএবৌরসঃ পুত্রঃ পিত্র্যস্য বসুনঃ প্রভুঃ । শেষাণামানুশংস্যার্থং  
প্রদত্তাতু প্রজীবনং(১) ॥ তথা কাত্যায়নঃ । উৎপন্নে দ্বৌরসে পুত্রে তৃতীয়াংশ-  
হরাঃ সূতাঃ । সবর্ণা অসবর্ণাস্তু ঐসাম্প্রদান ভাগিনঃ ॥

১৪ । মনুবচনে শেষপদং কাত্যায়নবচনে চাসবর্ণপদং হীনবর্ণপরং দেবলে-  
নৈকবাক্যদ্বাং ।

১৫ । অনিযোগোৎপন্ন ক্ষেত্রজস্য ঔরসেন সহ বিভাগমাহ মনুঃ । যন্তোক-  
থকথিনৌ স্যাতামৌরসক্ষেত্রজৌ সূতৌ । যস্যস্য পৈতৃকং থকথং স তদঙ্গীত  
নেতরঃ(২) ॥

১৬ । যস্য বীজাদ্ভোজাতঃ স তস্য ধনং গৃহীয়াৎ ইতরো অন্যবীজজো ন  
গৃহীয়াদিত্যর্থঃ । অতএব নারদঃ । দ্বৌ সূতৌ বিবদেয়াতাং দ্বাভ্যাং জাতৌ  
স্ত্রিয়া ধনে । তয়োৱ্যস্য পিত্র্যং স্যাৎ স তদঙ্গীত নেতরঃ(৩) ।

১৭ । যৎপিতৃদত্তং যদ্বনং স্ত্রিয়াস্তুপুত্রস্তদ্বীজস্তদ্বনং গৃহীয়াৎ নান্যইত্যস্ত  
কিং বিস্তরেণ ।



দায়ভাগঃ ।

২৪৫

ত্ৰিনাংকুতটীকা ।

সৰ্ব্বং সুবোধং ।

ৰামভট্টকৃতটীকা ।

যে ত্ৰিভি, পুত্ৰাশ্চোত্তমবৰ্ণা ইত্যনেন সমানবৰ্ণত্বে তৃতীয়াংশভাগিত্বমেব প্রাপ্তিৰ্ণিবোধ্যং ।

মহেশ্বৰকৃতটীকা ।

দেবলবচনে নৈকবাক্যত্বাদিতি, হীনাস্তমুপজীবেষু প্রাসাচ্ছাদনসম্ভূতাইতি দেবলোক্তত্বাদিত্যর্থঃ । যদ্যেকক্ৰক্খিনো ইতি, একমাতৃহস্তগতপিতৃক্ৰক্খগ্রহণার্থমুপস্থিত্যবিভ্যর্থঃ । যদ্যস্য ঠেপতৃকমিতি, জীবমাতৃপিতৃসম্বন্ধীত্যর্থঃ । নতু ক্ষেত্রিকপিভাপ্যত্র পিতৃপদার্থঃ দ্বয়োরেব তাদৃশপিতৃক্ৰক্খত্বেন যদ-  
যস্যোভ্যসঙ্গতিঃ । নারদবচনে ত্ৰিগ্ৰাধনে ইত্যত্র ত্ৰীহস্তগতধন ইত্যর্থঃ, ত্ৰিগ্ৰাঃ স্বীয়ধনে ভদয়োরেব  
তুল্যাংশভাগিত্বমিতি বোধ্যং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

আনুশংস্যাৰ্থমক্ৰোৰ্ধ্বাৰ্থং কাৰুণ্যানিমিত্তকমিভ্যর্থঃ । প্রজীবনং তরুণং । অনিযোগোৎপন্নঃ শুল্কং  
দত্তা উৎপাদিত ইত্যর্থঃ । ঔরসাদিলক্ষণমিহ পুনৰ্বিস্তরভয়ান্ন লিখিতমিতি ।

ব্রহ্মনন্দকৃতটীকা ।

॥ • ॥

ঐক্ৰক্খকৃতটীকা ।

আনুশংস্যাং অনুকম্পা ভদর্থং ভগ্নিমিত্তকমিভ্যর্থঃ তেন জীবনদানেহপি ইচ্ছামাত্রং প্রয়োজকং নতু  
ভেদ্যমধিকারইতি ভাবঃ । জীবনং তরুণং । হীনবর্ণপরিমিতি । নতুত্তমবর্ণপরিমপি । দেবলেনেতি ।  
তেন উত্তমবর্ণস্য ভাগিতয়া হীনবর্ণস্য প্রাসাচ্ছাদনমাত্রস্য চোক্তত্বাদিতি ভাবঃ । অনিযোগোৎপন্নমিতি ।  
ঔরসমুৎপাদ্য ক্ষেত্রিণি যুতে ভগ্নিম্নমেব ক্ষেত্রেহন্যেয় শুল্কং দত্তা যউৎপাদিতঃ তদৌরসেন সহেত্যর্থঃ ।  
শুল্কাদানে তু স ক্ষেত্রিণএব পুত্রো ন বীজিনঃ তেন তস্য ন বীজধনাধিকারিতা কিন্তু ক্ষেত্রিণ এব ধনে  
ঔরসতৃতীয়াংশহারিতেতি । অশুল্কোপহৃত্যাস্ত পিণ্ডদা বোদুরেব তে ইত্যাভ্যন্তরিত্বমিতি বোধ্যং ॥ • ॥

## দায়ভাগঃ ।

### একাদশঃ অধ্যায়ঃ ।

#### প্রথম পরিচ্ছেদঃ ।

১। অথাপুত্রস্য মৃতস্য ধনে পরস্পরবিরুদ্ধবচনদর্শনেন ব্যাখ্যাতারো বিবদন্তে ।  
২। তথা ব্রহ্মপতিঃ । আম্মায়ে স্মৃতিতন্ত্ৰে চ লোকাচারে চ স্থিতিঃ । শরীরার্হং  
স্মৃতা জায়া পুণ্যাপুণ্যফলে সমা । যস্য নোপরতা ভার্য্যা দেহার্হং তস্য জীবতি ।  
জীবত্যর্হশরীরেহর্থং কথমন্যঃ সমাপ্নুয়াৎ । সকুল্যৈর্বিদ্যমানৈস্ত পিতৃমাতৃসনা-  
তিভিঃ । অমৃতস্য প্রমীতস্য পত্নী তদ্ভাগহারিণী । পূর্বং প্রণীতান্নিহোত্রং মৃতে  
ভর্তৃরি তদ্ধনং । বিদ্বেৎ পতিব্রতা সাক্ষী ধর্ম্মেষ সনাতনঃ । জজ্ঞমৎ স্বাবরং  
হেম কুপ্যং ধান্যং রসাহ্মরং । আদায় দাপয়েচ্ছ্রাদ্ধং মাসবাণ্যামিকাদিকং ।  
পিতৃব্যগুরুদৌহিত্রান্ ভর্তৃঃ স্বস্রীয়মাতুলান্ । পুজয়েৎ কব্যপূর্ত্যাত্ম্যং ব্রদ্ধানা-  
থাতিথীন স্ত্রিয়ঃ । তৎসপিণ্ডা বান্ধবা বা যে তস্যাঃ পরিপন্থিনঃ । হিংস্যা-  
ধনানি তান্নাজা চৌরদণ্ডেন শাসয়েৎ ।

#### জীনাথকৃতটীকা ।

সম্প্রত্যপুত্রধনাধিকারিণো বিবক্ষুঃ প্রতিজ্ঞানীভে অথেষাং । আম্মাযতে অভ্যাস্যতে ইত্যাম্মায়ো  
বেদঃ, ভজার্জিতপুণ্যাপুণ্যফলয়োঃ স্বর্গনরকয়ো ভোগরূপেণ ভোক্তৃভূতেন সমর্থঃ । কুপ্যং স্ববর্ণরজ-  
তাত্মান্যং তাম্মাদিকমিত্যর্থঃ । দাপয়েদিতি স্বার্থে গিচ্চ দদ্যাদিত্যর্থঃ । কব্যং মৃতোদ্দেশেন ভ্যজ্যং,  
পূর্ত্তমঙ্গদানং ।

#### রামভট্টকৃতটীকা ।

আম্মাযতে অভ্যাস্যতে ইত্যাম্মায়ো বেদঃ, অর্জিতপুণ্যাপুণ্যফলয়োঃ স্বর্গনরকয়োরূপভোক্তৃভূতেন সমে-  
ত্যর্থঃ । কুপ্যং স্ববর্ণরূপান্যং । দাপয়েদিতি স্বার্থে গিচ্চ । পূর্ত্তমঙ্গদানং ।

#### মহেশ্বরকৃতটীকা ।

আম্মায়ে বেদে । সকুল্যৈরিত্যাদৌ বিশেষণে তৃতীয়া, সকুল্যাদিভি বিশিষ্টেত্যর্থঃ । পূর্বং প্রমী-  
তেতি, ভর্তৃঃ পূর্বং মৃত্যু তদীয়ান্নিহোত্রং বিদ্বেৎ তদীয়ান্নিহোত্রান্নিহোত্রানা দহ্যত ইত্যর্থঃ ।

#### অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথাপুত্রধনাধিকারিণঃ । বিবদন্তে বিনম্রাবিত্যভ্রনেপদাৎ পরস্পরং বিরুদ্ধং ভাষন্তে ইত্যর্থঃ ।  
বচনানাং বিরোধং দর্শয়িতুমাহ তথেষতি । আম্মায়ে বেদে । সমেতি অন্যান্যার্জিত স্মৃতভূতস্মৃত

দুঃখসমভোক্তব্য তুল্যার্থঃ । সকুল্যেয়িতি বিশেষণে তৃতীয়া । ঐশীতস্য মৃতস্য । পতিব্রতা  
সাক্ষী, নতু আর্জীতে মৃদিতা কৃষ্টে ইতি পরিভাষিতা, মরণেনৈব ভগ্নিপত্নে রত্নাসম্ভবাৎ । সনা-  
তনো হনাদিপরম্পরাগতঃ । কুপ্যাং ভাষাদি, রসো ঘৃতাди, অম্বরং বস্ত্রং । দাপয়েদিতি স্বার্থেণিচ্ ।  
আদায় পত্ন্যুরেব তৎস্থহীদ্বা । বৎসরান্ মাসিকেভ্যাদি কথনং পার্শ্বণ নিষেধার্থং, মাসাদি পদং  
প্রোক্তপ্রোদ্ধোপলক্ষণং । মাসমাণ্যাসিকাদিকমিত্যানত্র, পাঠঃ । কবাং মৃতোদ্দেশেন ভ্যক্তং, পূর্তং অন্ন-  
দানাদি ।

বসুন্দরকৃতটীকা ।

অথাপুত্রধনাদি বিভাগঃ । আন্নায়ে ইতি আন্নায়ে বেদে । সকুল্যেয়িতি বিশেষণে তৃতীয়া, সকুল্য  
বিশিষ্টস্য মৃতস্যোক্তার্থঃ । সকুল্যে বিদ্যमानে ইতি বা পাঠঃ । কব্যপূর্ত্যভ্যামিতি, কবাং প্রোদ্ধং,  
পূর্তং দানং । নারদঃ, গ্রহোপরাগে বদানং সূর্য্যমংক্রমণে তথা । দ্বাদশ্যাংদোচ যদানং তৎপূর্ত  
মিহ চোচ্যতে । নতু বাপীকুপাদি, তেন পিতৃব্যাদিপুত্রাসম্ভবাৎ । ভাগবতে, বাপীকুপতড়াণানি  
দেবতায়তনানিচ । অন্নপ্রদানমারামাঃ পূর্তং মর্ত্যঃ প্রচক্ষতে ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অথেনি । পুত্রাধিকারনিরূপণানন্তরমিত্যর্থঃ । ধনে ধনাধিকারবিষয়ে । বিবদন্তুইতি । পত্ন্যা  
ভ্রাতৃদেঃ পূৰ্ব্বমধিকারঃ ভ্রাতুঃ পত্নীতঃ পূৰ্ব্বমধিকার ইতি বিরুদ্ধং ভাব্যন্তুইত্যর্থঃ । বিরুদ্ধবচনান্যাহ  
ভথেন্যাদি । আন্নায়েত অভাস্যতইত্যান্নোবেদঃ । পুণ্যোতি একৈককৃতে যে পুণ্যাপুণ্যকর্মণী বিহিত-  
নিষিদ্ধকর্মণী তয়োঃ ফলে স্বর্গনরকরূপে ভোক্তৃত্বেন সমেত্যর্থঃ ইদঞ্চ শরীরার্জিমিত্যুক্তান্তেদে হেতুঃ  
স্বকর্মফলভোগস্য স্বানতিরিক্তস্যেবৌৎসর্গিকত্বাৎ । দৈহার্জিমিতি । দৈহার্জেন প্রত্যক্ষতয়া স জীব-  
তীত্যর্থঃ । সকুল্যোঃ সনাতিভিরিতি তৃতীয়াদ্বয়ং সপ্তম্যার্থে তেন সকুল্যাদিষু সংস্থিত্যর্থঃ । সনাভয়ঃ  
সহোদরঃ । ঐশীতস্য মৃতস্য । পতিব্রতা পতিশুশ্রূষাত্রতা, নতু মৃতে নিযেত বা পত্ন্যো সাক্ষী জ্ঞেয়া  
পতিব্রতেতুতপতিব্রতা, মরণেনৈব ভগ্নিপত্নে রত্নাসম্ভবাৎ । সাক্ষী অব্যভিচারিণী তেন তদ্বিপারীতা-  
নামধিকারনিবৃত্তিঃ । সনাতনোহনাদিপরম্পরাগতঃ । কুপ্যাং স্বর্ণরূপাত্যামন্যৈত্তজসং লৌহাদি ।  
অম্বরং বস্ত্রং । আদায় স্বীকৃত্য । দাপয়েদিতি স্বার্থে ণিচ্ । মাসমাণ্যাসিকেভ্যানেন পার্শ্বণনিষেধঃ ।  
আদিনা আদ্যাদিপ্রেতপ্রোদ্ধান্তরপরিগ্রহঃ । পিতৃব্যোতি দ্বিতীয়াস্তদ্বয়ং ভর্তৃরিত্যত্রাযেতি । কবাং  
মৃতোদ্দেশেন ভ্যক্তং । পূর্তং অন্নপানাদি ॥ ০ ॥

৩। তদেতৈঃ সপ্তবচনৈরপুত্রস্য মৃতস্য যদ্বাবন্ধনং স্বাবরজ্জন্মহেমাदিকং  
ভর্তৃস্তুৎসর্কং সোদরভ্রাতৃপিতৃব্যদৌহিত্রাদিষু সৎস্বপি পত্ন্যাএবেতি, যে তু তদ্ধন-  
এহণে প্রতিপক্ষাঃ স্বয়মেব বা গৃহস্থি তে চৌরবদগুণীয়া ইতিক্রবাণো ব্রহ্মপতিঃ  
পত্নীসম্ভাবে পিতৃভ্রাতৃপ্রভৃতীনাং ধনাধিকারং সুদূরং নিরম্যতি ।

৪। তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । পত্নী দুহিতরশ্চৈব পিতরৌ ভ্রাতরস্তথা । তৎসু-  
তোগোত্রজোবন্ধুঃ শিষ্যঃ সত্ৰক্ষচারিণঃ ॥ এষামভাবে পূর্বস্য ধনভাগুত্তরোত্তরঃ ।



স্বয়্যাতস্য অপুত্রস্য সৰ্ব্ববর্ণেষু বিধিঃ (১) ॥ অনেন পূৰ্ব্বপূৰ্বস্যাভাবে পরপর-  
স্যাধিকারং বদন্ সৰ্ব্বৈভাঃ পূৰ্ব্বং পত্ন্যাএব ধনাধিকারমভিধত্তে ।

৫। তথা বিয়ুঃ । অপুত্রস্য ধনং পত্ন্যাভিগামি, তদভাবে ছহিতৃগামি, তদ-  
ভাবে পিতৃগামি, তদভাবে মাতৃগামি, তদভাবে ভ্রাতৃগামি, তদভাবে ভ্রাতৃপুত্র-  
গামি, তদভাবে স্কুল্যগামি, তদভাবে বন্ধুগামি, তদভাবে শিষ্যগামি, তদভাবে  
সহাধ্যায়ীগামি, তদভাবে ব্রাহ্মণধনবজ্জং রাজগামি (২) ।

৬। অনেনাপি ক্রমপরেণ প্রথমং পত্ন্যাএব ধনাধিকারো নিকপিতঃ । নচ  
বর্তনোপযুক্তধনমাত্রাধিকারার্থং পত্নীবচনমিতি বাচ্যং স্কুল্যতস্য ধনপদস্য পত্ন্যপে-  
ক্ষমকৃৎসনপরত্বং কৃৎসনপরত্বঞ্চ ভ্রাতাদ্যপেক্ষমিতি তাৎপর্যভেদস্যান্যাত্বাৎ ।  
অতঃ কৃৎসনধনগোচরএব পত্ন্যা অধিকারো বাচ্যঃ ।

৭। তথা ব্রহ্মনুঃ । অপুত্রা শয়নং ভৰ্ত্তুঃ পালয়ন্তী ব্রতে স্থিতা । পত্ন্যেব  
দদ্যাৎ তৎপিণ্ডং কৃৎসনমংশং লভেত চ ।

৮। তৎপিণ্ডমিত্যতস্তদিত্যনুবৃত্ত্যতে\* তচ্ছব্দেন ভৰ্ত্তুঃ পরামর্ষাৎ ভৰ্ত্তুঃ কৃৎ-  
সনমংশং পত্নী লভেত নতু স্বাংশকৃৎসনমিত্যর্থঃ কৃৎসনস্বাংশোদ্দেশেন লভেতেতি  
বিধানানুপপত্তেঃ স্বামিতাবজ্ঞাপনার্থাদস্য নচ স্বাংশে স্বামিতাবজ্ঞাপনমর্হতি  
স্বাংশ জ্ঞাপনে নৈব জ্ঞাতত্বাৎ ।

৯। নচ গ্রহণবিধানার্থং তদिति বাচ্যং স্বধনগ্রহণস্য রাগাদেব প্রাপ্তত্বাৎ ।

১০। নচ নিয়মার্থং বচনমিতি বাচ্যং অদৃষ্টার্থত্বাপত্তেঃ নিয়মে চ নিয়োজ্যা-  
দিকল্পনমপি স্যাৎ ।

ত্রীনাথকৃতটীকা ।

যাবদিত্যনেন সাকল্যমুক্তং । তদেব স্পষ্টয়তি স্থারয়েতি । দৌহিত্রেভ্যস্তঃ ছহিতৃপি বোধ্য ।  
অন্যাত্বাদিতি, সৰ্ব্বত্রৈব কৃৎসনভাৎপর্যাক্তয়োপপত্তেঃ তাৎপর্যাস্তরকল্পনে গৌরবাদিভিভাবঃ ।  
শয়নং পালয়ন্তীতি তদীয় শয়নে পুরুষান্তরসম্বন্ধং নিরসয়ন্তী, অব্যভিচারিণীতি যাবৎ । তৎপিণ্ডমিতি  
ভৰ্ত্তুপিণ্ডমিত্যর্থঃ । তদিত্যনুবর্ত্তত ইতি, নতু সমাসনিবন্ধস্যানুবৃত্তিঃ কুতঃ, সৰ্ব্বত্র পদসৈবাবৃত্তি  
রিচ্চা, নতু পদার্থকদেদশস্যোতি । মৈবং তৎপদস্য পদৈকদেদশত্বাভাবাৎ, কৃৎসনমংশং লভেতচেত্যা-  
নেন সম্বন্ধিনআকাজ্জিতত্বাৎ তৎপদানুবৃত্তৌ বাধাত্বাৎ, চকারেণানুবৃত্তেঃ সূচনাক্ষ । অতএব কৃষি-  
শক্তানুপস্যাচেতি পরিশিষ্টবচনং নৃপস্যচ শক্তানিতি প্রকাশকৃত্য ব্যাখ্যানং । যৎপুনঃ কুচিং সমস্ত-  
পদস্য নানুবৃত্তির্দৃশ্যতে তস্মিন্নাকাজ্জিতেনৈব, অতস্তৎপদানুবৃত্তৌ তৎকৃৎসনমংশং কুতো ভৰ্ত্তুঃ কৃৎ-  
সনমংশপ্রতীতিঃ অতএবাহ তচ্ছব্দেনেত্যাদি । যদ্যপি ভৰ্ত্তুরিত্যপ্যস্তি তথাপি অনন্তরত্বাদিত্যসৌ-  
বানুবৃত্তিরুক্তেতি । অথস্বাংশজ্ঞাপনে নৈব স্বামিতাবঃ সিদ্ধএব তস্য গ্রহণমনেন বিধীয়তামিত্যত আহ

(১) বাজবল্ক্য ২। ১৩৩—১৩৭ ।

(২) বিয়ুঃ ১৭। ৪—১৩ ।

\* অনুবর্ত্ততে ইত্যপি পাঠঃ ।

ন চেতি। নিযোজ্যকম্পনমধিকারিকম্পনং আদিপদাদকরণে প্রত্যাবায়কম্পনাদেঃ পরিগ্রহঃ। তত্ৰুংশ-  
গ্রহণেতু স্বাম্যম্যাপ্রাপ্তস্য বিধৌ ন গৌরবমিতি ভাবঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

যদ্যপি সকলং তদেব স্পষ্টীয়তি স্থাবরাদীতি। দৌহিত্রেত্যত্র হুহিতাপি বোধ্য। পালয়ন্তী  
ভদীয়শয়নে পুরুষান্তরং নিবারয়ন্তী, অব্যতিচারিণীতি যাবৎ। তৎপিণ্ডং তত্ৰুপিণ্ডং। অনুবর্ত্ত  
ইতি, যদ্যপি সমাসস্থবিশেষণপদস্য নানুভূতিঃ সম্ভবতি তথাপি আকাজ্জাবশাদানুভৌ বাধকাতাবঃ।  
যদ্যপি তত্ৰুতি পূৰ্ণবচনোপাতস্যানুভৌ ন কাপ্যনুপপত্তি স্তথাপি বাবহিতদ্বাত্তমোক্তমিতি।  
অথ স্বাংশমিত্যেনেন স্বাম্যে সিদ্ধেঃপি গ্রহণবিধানমস্ত্রুভাত্ত আহ নচেতি। নিযোজ্যোঃধিকারী, আদি-  
পদাদকরণে প্রত্যাবায়াদেঃ পরিগ্রহঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

ভদিতানুযজ্যত ইতি, নচ সমাসস্থস্য তৎপদস্য কথমনুষজ ইতি বাচ্যং উপস্থিতদ্বাদর্থস্যাবানুষ-  
জ্ঞাং, ন তৎপদস্যোতি ভাবঃ, যষ্ঠাস্তমবায়ং তৎপদমিত্যপি বদন্তি। তত্ৰুঃ ক্রুৎস্মমংশমিতি, ভেনা-  
বিত্তকৃত্যস্য তত্ৰুংশগ্রাহিণী পত্নীত্বাক্তং। অদৃষ্টার্থত্বেন নিয়মতো গ্রহণে শুভাদৃষ্টকম্পনমিত্যর্থঃ।  
নিযোজ্যাদীতি নিযোজ্যতাপীত্যর্থঃ। স্বর্গকামো যজ্ঞেভেত্যাদিবিধিবাক্যোহি এবর্ত্তমানপুরুষম্যাদিকা-  
রিতাজ্ঞানার্থং স্বর্গকামনিযোজ্যো যাগ ইতি নিযোজ্যতা কম্প্যতে ইতি গুরুমতং। তদ্বদ্যপি  
অংশগ্রহণং পত্নীনিযোজ্যমিতি কম্পনং গৌরবমিত্যর্থঃ। আদিনা অংশগ্রহণে প্রত্যাবায়কম্পনমপি  
বোধ্যং। নচৈবমগ্রহণে প্রত্যাবায়ং তৎপরিহারায় গ্রহণমন্ত গ্রহণে শুভাদৃষ্টকম্পনং কথমিতি বাচ্যং  
নিয়মতো গ্রহণবোধকবিধিবাক্যকম্পনেঃপূৰ্ণবাচকত্বাৎ বিধিপ্রত্যয়াং তদ্বোধকস্য পুরাপ্রত্যাহরণীয়দ্বা-  
দিত্যর্থঃ। অপূৰ্ণস্য বিধিপ্রত্যয়বাচকমভেন তদতিধানাৎ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

সত্রক্কাচারিণঃ শাখাবিশেষাধ্যয়নাকতুল্যত্রক্কাচারিণঃ। স্বর্বাভস্যোত্পলক্ষণং পতিভাদেৱপি বোধ্যং।  
শয়নং তত্ৰুঃ পালয়ন্তী তত্ৰুঃ শয্যায়াং পুরুষান্তরমপ্রবেশয়ন্তী অব্যতিচারিণীত্যর্থঃ। ত্রতে একাদশ্য-  
পবাসাদিনিয়মে। তৎপিণ্ডং তত্ৰুপিণ্ডং। ইত্যত ইতি স্বতউপস্থিতং তদিত্তি ভগ্নোভায়মর্থো হনু-  
যজ্ঞাভে, অংশশব্দস্য সম্বন্ধিশব্দে নচ উক্তিভাকাজ্ঞানুরোধাৎ পিত্রে দদাদিত্যাদ্রাস্তদর্থস্যৈব সম্বন্ধিত্বেন  
কম্প্যতয়া সম্বধ্যত্বইত্যর্থঃ। অথ নচেত ইত্যেনেন উপস্থাপিতস্যৈব কর্ত্তুরময়ঃ। একবাক্যোপাত্তেত্ব  
প্রত্যাসভেয়ুজ্ঞ ইত্যতআহ নত্বিতি। অনুপপত্তৌ হেতুমাহ স্বামিতাবেতি, স্বামিতাবঃ স্বামিত্বং প্রযত্বং  
বিনৈব সিদ্ধত্বাদস্য ন বিধেয়ত্বমিতি ন তদর্থং বচনং কিন্তু লাভানুবাদেন পতিদ্বারা তজ্জ্ঞানার্থ-  
মিত্যর্থঃ। অথাস্ত স্বাংশেঃপি তজ্জ্ঞাপকমবিশেষাদিত্যতআহ নচ স্বাংশেইতি। অদৃষ্টেতি পিণ্ড-  
নিয়মাপূৰ্ণদৃষ্টার্থত্বেন সম্ভবতি ন তৎ কম্প্যতে গৌরবাদিত্যাশয়ঃ। নিয়মেচেতি, নিয়মবিধিত্বইত্যর্থঃ।  
নিযোজ্যো মমেদং কার্য্যমিতি বোদ্ধা স্বর্গকামো যজ্ঞেভেত্যাদি স্বর্গকামাদিপটৈ গুরুমতে স্বর্গকামনিযো-  
জ্যকযাগবিষয়কং কার্য্যমিতি স্বর্গকামকর্ত্তব্যত্বেন যাদৃক্ যাগবিষয়কং কার্য্যমিত্যানুভবাদিহাপি তৎকম্পনে  
আদিনা অকরণে প্রত্যাবায়কম্পনেচ গৌরবং ন্যাদিতি ভাবঃ।

রঘুনন্দনহৃদটীকা।

অপুত্রস্যোতি দ্বাদশপুত্রৈঃ রহিতস্য নতু ত্রয়োদশৈঃ, অপুত্রস্য জাতপুত্রস্য পুত্রত্বং নৈচ্ছন্তি মৈথিলাঃ।  
তদুত্তরং সিদ্ধান্তরত্নাকরে। কুৎসমংশমিতি অংশং স্বং, তচ্চোখিতাকাক্ষং, তথাচাকাক্ষাপুরণক্ষমস্য  
তচ্ছদস্যামুশঙ্কঃ। লভেতেতি সংসর্গাদিত্যর্থঃ। কুৎসমর্থমিতি নাত্র পাঠঃ। অদৃষ্টার্থেতি, অন্যথা  
বিধিবৈষম্যপাতেঃ। নিযোজ্যাদীতি কার্য্যভো বাধে নিযোজ্যায়স্য যোগ্যতাবচ্ছেদকত্বাৎ। আদি-  
পদাদকরণে প্রত্যবায়কম্পনমপি।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

সম্ভবচর্চনৈরিতি। সম্ভবানামেব বচনানাং পত্ন্যাধিকারতাৎপর্য্যকত্বাদিতি ভাবঃ। সত্রক্ষাচারিণঃ একৈদক-  
গুরোরধ্যয়নেব বেদান্ত্যাসেন চ সমানত্রতাচারিণঃ। পূর্ব্বস্যোতি বীপ্লিতং। স্বর্ঘ্যতস্য মৃতস্য। উপলক্ষণ-  
মেতৎ পতিভাদেরপি বোধ্যং। সক্রুদ্ধস্যোতি। একস্য ধনপদস্য পত্ন্যস্বয়ে বর্তনোচিতধনবোধকত্বং  
জ্ঞাদ্যস্বয়ে চ কুৎসধনবোধকত্বং ন সম্ভবভীত্যর্থঃ। ভর্তৃঃ শ্বশনং পালয়ন্তী তদীয়শয়নে পুরুষাস্তরং  
বারয়ন্তী অব্যভিচারিণীতি যাবৎ। ত্রতে পারলৌকিকভক্ষপকারে স্থিতা উদযুক্তা। ত্রতে একাদশাদিত্রতে  
স্থিতা ভৎকারিণীত্যর্থ ইতি কেচিৎ, তদসৎ, ভর্তৃমরণক্ষেপে তদসম্ভবাৎ। তৎপিণ্ডং ভর্তৃপিণ্ডং। অনুব্রজ্যত-  
ইতি। যদ্যপি সমাসস্থবিশেষণপদস্য অনুব্রজ্যে ব্যুৎপত্তিবিরুদ্ধঃ অন্যথা টেত্রপটমপনয় ঘটমানয়ে-  
ত্যাদৌ টেত্রস্যামুশঙ্ক্যে ঘটানয়নাপাতেঃ তথাপি তদ্বিতি ষষ্ঠ্যন্তমব্যয়মিত্যভিপ্রায়ঃ। আকাক্ষাস্তে  
সমাসস্থস্যাব্রতো বাধকত্বাবঃ ভর্তৃরিত্যস্যামুশঙ্কস্ত ব্যবহিতত্বাদসম্ভবভীতি চূড়ামণিঃ। বস্তুতঃ ভদিত্য-  
র্থপরে ইত্যন্ত ইত্যন্তরং উপস্থিতমিতি শেবঃ তথাচ ভক্তভূত্বরূপমনুব্রজ্যতে অংশশব্দস্য সসন্ধিকৃতয়া  
ব্যুৎপত্তিবলেনোপস্থিতত্বাৎ সম্বন্ধিতয়া অস্বীয়ত্বইত্যর্থঃ। নমু ভদ্বাক্ষাঘটকপদোপস্থিতত্বাৎ পত্ন্যা এবা-  
স্বয়োগুহ্যং নতু ভিন্নবাক্যোপস্থিতস্য ভর্তৃঃ তথাচ পত্নী স্বাংশং কুৎসং বর্তনোচিতং লভেত ইত্যোবার্থঃ  
কিং ন স্যাদতআহ নদ্বিতি। অনুপপত্তৌ হেতুমাহ স্বামিভাবেতি। স্বভ্রজাপনার্থত্বাদিত্যর্থঃ। অস্য  
বচনস্য। নচ নহি। স্বাংশে স্বত্বেন জ্ঞাতে। জাতত্বাদিতি। তথাচ প্রাপ্তত্বাৎস্থিতিসম্ভবে বৈষম্যং  
নিরাকাক্ষত্বং চেতি ভাবঃ। নচ গ্রহণেতি। তথাচ গ্রহণবিধিরয়ং ন স্বত্ববিধিরিতি ভাবঃ। গ্রহণং  
যথেক্টবিনিয়োগলক্ষণং। রাগাদেবেতি। তথাপি বিধিভ্রাস্তবস্তদবহুএবেতি ভাবঃ। নিয়মার্থমিতি।  
স্বাংশং গৃহীয়াদেবেতি নিয়মার্থমিত্যর্থঃ। অদৃষ্টেতি। বিধিনিয়মিতস্য নিত্যতয়া তন্মাৎ পণ্ডনিভ্যা-  
পূর্ব্বং কল্পনীয়ং তচ্ছ দৃষ্টার্থত্বে সম্ভবতি গৌরবাদন্যায়মিতি ভাবঃ। গৌরবাস্তরমপ্যাহ নিয়মে চেতি।  
নিযোজ্যেতি। মমেদং কার্য্যমিতি বোদ্ধা নিযোজ্যঃ। গুরুমতে স্বর্গকামোষজ্ঞেতেত্যাদৌ স্বর্গকাম-  
নিযোজ্যকথাগবিষয়কং কার্য্যমিতি বোধস্য সিদ্ধত্বেন প্রকৃতেপি নিত্যত্বেন প্রত্যবায়পরীহারফলকাম-  
রূপ নিযোজ্যকম্পনং আদিপদাদকরণে প্রত্যবায়কম্পনমপি স্যাদিত্যর্থঃ। নিযোজ্যকম্পনায় উত্তয়-  
থাপ্যাবশ্যকত্বেপি কামনারূপাধিকারাদিক্যমত্রেতি বোধ্যং ॥ ১ ॥

১১। যচ্চোক্তং নহ্ননকাদিঃ পুত্রোঃ২ংশং কুৎসং লভেতইত্যুক্তোপিত্র্যং কুৎ-  
সমংশমিতি কিং তর্হি কুৎসং স্বাংশমিতি তথাত্রাপি কুৎসং স্বাংশাপেক্ষমিতি তন্ম  
অনকাদিঃ পুত্রোঃ২ংশং কুৎসং লভেতেতি বচনাতাবাৎ দৃষ্টান্তানুপপত্তেঃ তবত্ব বা



তথাপি পূৰ্বোক্তহেতুনা স্বাংশং লভেতেতিবিধানুপপত্তেঃ পিত্রংশাপেক্ষমেব  
বৰ্ণনং যুক্তং ।

১২ । অতএব সৰ্ব্বদান্যধনএব অন্যস্বত্বস্বত্বজ্ঞাপনং যুনয়ঃ কুৰ্বন্তি যথা পিতৃ-  
ধনে পুত্রাণাং অপুত্রধনে পত্ন্যাদীনামিত্যাদি ন পুনঃ স্বাংশগ্রহণে প্রেরয়ন্তি ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

স্বাংশাপেক্ষমিতি বৰ্ণনমিতি শেষঃ । বৰ্ণনং যুক্তমিতি অনঙ্কাদিঃ পুত্র ইত্যসোভার্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

বচনাত্মাদিতি । ননু বচনাত্মাবে তাদৃশলৌকিকবাক্যার্থেএব দৃষ্টান্তঃ স্যাদিত্যত আহ ভবতুবেতি ।  
বাক্যারো ২নাহ্মায়াং এতাদৃশতাংপর্যাকং ন তবত্বেব, ঐদৃশং লৌকিকবাক্যং কদাচিদীদৃশতাং-  
পর্যাকত্বে তবত্ববা দৃষ্টান্তইত্যর্থঃ । পূৰ্বোক্তহেতুনোতি নিয়মাদৃষ্টকল্পেনেত্যর্থঃ । তথাচ দৃষ্টান্তপ্রা-  
য়িকত্বম ততঃ স্বাংশগ্রহণপরদ্বিসিদ্ধিরিতি ভাবঃ । পত্ন্যঃ সাপেক্ষমেবেত্যেব পাঠঃ, পিত্রংশাপেক্ষ-  
মিতি প্রামাদিকপাঠেভু অনঙ্কাদিরিত্যাদি লৌকিকবাক্যং পিত্রংশাপেক্ষমেবং বৰ্ণনীয়মিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

স্বাংশাপেক্ষমিতি বচনর্থবৰ্ণনমিতি শেষঃ । অভ্যুপগমাদাহ ভবতুবেতি । পিত্রংশাপেক্ষমিতি, নচ-  
পুত্রান্তরাগমপ্যাংশাদেকবচনমনুপপন্নমিতি বাচ্যং তসোদ্যেদ্যাবিশেষণতয়া অবিবক্ষিতত্বাৎ একপুত্রস্থল-  
বিষয়ত্বাদ্বা ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

জীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অনঙ্কাদিঃ অনঙ্কাদিভিন্নঃ । কৃৎস্নমংশমিতি । অরগম্যত্বইতি শেষঃ । কৃৎস্নং স্বাংশাপেক্ষমিতি বচ-  
নার্থবৰ্ণনমিতি শেষঃ । ননু অনঙ্কাদিরিতি ময়া বচনমিতি কৃত্বা দৃষ্টান্ততয়া নোক্তং কিন্তু তাদৃশার্থব্যুৎ-  
পত্তিকল্পনাস্থানতয়া শুভ টেদিকসোব লৌকিকস্যপি বাক্যম্যাবিশিষ্টং তথাচ তত্র বচনাত্মাবোক্তিকিঞ্চকর  
ইত্যতআহ ভবতু বেতি । অভ্যুপগমাদাহ ভবতু বেতীতি কেচিৎ । পূৰ্বোক্ত হেতুনা স্বাংশং লভেতে-  
তিবিধানানুপপত্তিরূপেণ । পিত্রংশাপেক্ষমিতি অনঙ্কাদিরিত্যুক্তবাক্যোপীতি শেষঃ । নচ পুত্রান্তর-  
সাপ্যাংশাদেকবচনমনুপপন্নমিতি বাচ্যং তসোদ্যেদ্যাবিশেষণতয়া অবিবক্ষিতত্বাৎ একপুত্রস্থলতিপ্রায়েণ  
বা ভৎ । অতএব স্বধনে স্বত্ববিধানাগত্বাদেব ॥ ০ ॥

১৩। যচ্চ সম্বন্ধিশব্দেহন স্বসম্বন্ধ্যপস্থাপকত্বং যথা মাতেতি ন পরমাতাবগ-  
ম্যাতে ইত্যুক্তং তদপ্যযুক্তং অনুপাতসম্বন্ধিবিষয়ত্বাৎ তস্য, নহি ভিত্তস্য মাতরমান-  
য়েত্যুক্তে প্রয়োজ্যস্য মাতা প্রতীয়তে প্রয়োজকস্য বা, তদ্বদত্রাপি তৎপিণ্ডমিতি  
তৎপদোপাতত্বাৎ সম্বন্ধিনঃ কথং পত্ন্যপেক্ষিতা বিধানানুপপত্তিষ্ঠ পূর্বমুক্তৈব ।

১৪। তস্মাৎ কৃৎস্নতদংশ গ্রহণমেব পত্ন্যা বৃদ্ধমন্তু কোধয়তি ।

১৫। তথা পত্ন্যধিকারবিপরীতবোধকানি বচনানি যথা শঙ্কলিখিতপৈশ্বীনসি-  
যমাঃ । অপুত্রস্য স্বর্ঘ্যতস্য ভ্রাতৃগামি দ্রব্যং তদভাবে পিতরৌ হরেতাং পত্নী বা  
জ্যেষ্ঠা সগোত্রশিষ্যসব্রদ্ধচারিণঃ ।

১৬। অত্র ভ্রাতুরভাবে পিত্রোস্ত্রয়োবাবে পত্ন্যধিকার ইতি বিরোধঃ ।

১৭। তথা দেবলঃ । ততোদায়মপুত্রস্য বিভজেয়ুঃ সহোদরাঃ । তুল্যা ছুহিত-  
রোবাপি প্রিয়মাণঃ পিতাপি বা । সর্বণা ভ্রাতরৌ মাতা ভাৰ্য্যা চেতি যথাক্রমং ।  
এষামভাবে গৃহীযুঃ কুল্যানাং সহবাসিনঃ ।

১৮। অত্র সৰ্ব্বাদৌ ভ্রাতুরধিকারঃ সৰ্ব্বশেষে চ ভাৰ্য্যায় ইতি বিরোধঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

ভদংশগ্রহণমিতি ভদ্রংশগ্রহণমিতিভার্থঃ । সর্বণা ভ্রাতরৌ বৈমাজেয়া ইতিভার্থঃ । কুল্যানাং সহবা-  
সিন ইতি সকল্যা ইতিভার্থঃ ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

॥ • ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

স্বসম্বন্ধ্যপস্থাপকত্বমিতি, স্বাংশসম্বন্ধী স্বাট্মকাংশসম্বন্ধী উপস্থিতমাত্রগ্রহণকর্তী জ্ঞী পত্ন্যাব ভদ্র-  
পস্থাপকত্বমিতিভার্থঃ । প্রয়োজ্যস্য প্রেরণীয়স্য, প্রয়োজকস্য কর্তৃত্বঃ । নমু তৎপিণ্ডমিত্যনেন পিণ্ড-  
সম্বন্ধ্যবোপাতঃ অংশসম্বন্ধীতানুপাত এবত্যত আহ বিধানানুপপত্তিষ্ঠেতি । স্বাংশগ্রহণস্য রাগপ্রা-  
প্তেহন বিধানুপপত্তিঃ পূর্বমুক্তৈবেতিভার্থঃ । কৃৎস্নতদংশগ্রহণমেবেতি কৃৎস্নপত্যাংশগ্রহণমেবেতিভার্থঃ ।  
প্রিয়মাণো জীবন্ ইতি প্রিয়মাণো জীববিশেষণমিদমব্যাবর্তকমুপব্যঞ্জকমেব । কুল্যানামিতি কুল্যানাং  
সপিণ্ডানাং মধ্যে যে সহবাসিনঃ সন্নিহিতা ইতিভার্থঃ । অনন্তরঃ সপিণ্ডাদ্যন্ত্যন্তস্য ধনং তবেদিভ্যেক-  
বাক্যত্বাৎ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বাক্যস্থতট্টস্থকামপনেতুমাহ যচ্চেতি । সম্বন্ধিশব্দেহন সম্বন্ধিবাচকশব্দেহন স্বসম্বন্ধ্যপস্থাপকত্বং  
স্বার্থস্য সম্বন্ধিনঃ প্রতিযোগিরূপসম্বন্ধান্তরাপেক্ষকত্বং ভিন্না তদানানুপপত্তেঃ অদ্যপি বিভক্তদ্রব্য-  
স্থানীয়তা বৈধক্রিয়ামাত্রপরণ কেবলপার্কণপরণে দোহিত্রাস্তরসাধারণ্যাদস্যানর্থক্যাপত্তেরিতি, পুত্রিকা-

পুত্রসত্ত্বেপি প্রেতকৃত্যে পুত্রিকায়্য অধিকার ইতিমত্তং নিরন্তং । মনুবিরোধাদিতি নচ বিনিগমনাবিরহঃ  
মনুস্মৃতিরভিন্নস্মৃতিমুর্ছন্যাত্মস্যাব বিনিগমকৃত্যং । পুত্রত্বমসোতি পুত্রত্বং পুত্রব্যপদেশঃ, গোণং পুত্র-  
ত্বেন পরিগণিতান্যজাতধর্মনিবন্ধনমিত্যর্থঃ । অতো ন পুত্রিকাদেববিশেষঃ, বস্তুভক্ত পুত্রিকাপুত্রেষুচেতি  
পুত্রিকায়্যঃ পুত্রঃ পুত্রিকারূপপুত্রশ্চেতি স্মরণেব গ্রহণং অন্যথা পুত্রগ্রহণমনর্থকমিতি পুত্রিকাপুত্রস্যাপি  
পুত্রত্বং অন্যথা ভদ্বারা পুত্রকার্য্যকরণাদন্যস্যঃ পুত্রত্বং ন ভসোতি মহতৈষম্যাংস্যাং । নচ মনুবচন-  
বিরোধঃ পুত্রিকারূপপুত্রত্বেন পৌত্রত্বস্যাপ্যর্থসিদ্ধত্বাৎ, কিন্তু দায়ভাগপ্রকরণে পৌত্রত্বেন ব্যপদেশঃ  
পৌত্রত্বপ্রযুক্তভাগটমাবধিকারার্থ ইতি তত্বং, পিণ্ডদানমাত্রযোগাদিত্যনেন পিণ্ডদানস্য গুণত্বমুক্তং তচ্চ  
ভদ্বাস্যামুদিতস্য পিণ্ডদানস্য মুখ্যামুখ্যসাধারণবর্তিত্বং স্যাদিতি তদুপপাদয়তি ভদ্বারেণেতি । একস্য পুত্রি-  
কাপুত্রস্য অন্যস্য পুত্রিকারূপপুত্রস্য, অন্যস্যঃ পিণ্ডযোগাদিতি পাঠে অন্যস্যঃ পুত্রিকায়্য ইতি ব্যক্ত-  
এবার্থঃ । পূর্বোক্তবিভাগঃ সমবিভাগ ইত্যর্থঃ অসবণৌরস পুত্রবদেব বিভাগঃ । নচ চতুষ্রাদ্যাংশবিশে-  
ষাত্মকঃ অজ্ঞাসবণৌরস বিশেষণাৎ, সর্বাণ্যাম্ সংস্কৃত্যাম্ স্বয়মুৎপাদয়েতুয়ং । ভমৌরসং বিজানীয়াৎ  
পুত্রং প্রথমকম্পিকমিতি ঔরসলক্ষণে সর্বাণ্যাম্ দ্বিজত্বেনাপি গ্রাহ্যং অন্যথা সর্বাণ্যাম্ ক্রিয়াদিজাত  
পুত্রস্য ক্রমেণাধিকারিতয়া পরিগণিতত্বাদশবিধ-পুত্রাস্তর্ভাবাতাবাৎ ক্ষেত্রজাদিসত্ত্বে ভস্যাধিকারো নস্যাদিতি  
বৈষম্যাপত্তেরিতি দর্শিতং । আশ্রয়ঃ কিন্তু প্রতিযোগী, প্রতিযোগিত্বঞ্চ সন্নিহিতস্যেব, মাতেভ্যত্র যথা  
প্রযোক্তবাক্যমূলজ্ঞানবিষয়ত্বাৎ তথাত্বং তথা পত্ন্যাপি, প্রকৃতে বচনজ্ঞানবিষয়ত্বাদিত্যাশয়ঃ । অথ  
তদ্বাক্যমূলজ্ঞানবিষয়ত্বমেব সন্নিহিতত্বং ভৎপদার্থস্যাতু ন সন্নিহিতত্বং বাক্যাস্তরবিষয়ত্বাৎ, অতএব তদব-  
সারথোইপ্যমুপন্যস্তরূপেণ উপাত্তমস্য নাস্তীতি স্ববাক্যকর্তৃত্বয়া সন্নিহিতপত্ন্যাবাষয়ো ভবিষ্যতীত্যাহ  
বিধিত্বামুপপত্তিঃ । উপসংহরতি ভস্মাদিতি । দ্রিয়মাণো নিদ্রোষতয়াবতিষ্ঠমান ইত্যর্থঃ । সর্বা  
ভাতরো বৈমাজেয়াঃ । কুল্যানাং সহবাসিনঃ নপিণ্ডাঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

সম্বন্ধিশব্দেনেতি অংশঃ স্বত্বান্বেদমিত্যর্থঃ অংশপদস্য সম্বন্ধিশব্দত্বং । অসম্বন্ধীতি, স্বত্বমুকারয়িত্বত্বং,  
কচিচ্চ প্রয়োজ্যাদি, প্রকৃতেচ লভেতেভ্যনেন কর্তৃরূপস্থিতে, তস্যেব স্বত্বান্বেদমবগম্যতে, নচ ভৎপিণ্ড-  
মিতি ভর্তৃরূপস্থিতি স্তস্য বাক্যাস্তরীয়ত্বাৎ, মাতেতি মাতৃশব্দস্য জনকজীবচনত্বেন স্বমাতা অবগম্যতে ।  
ননু মাতৃপদং জনকজীবপং তদাচ মাতেত্যুক্তে কথং স্বমাতৃপ্রতীতিঃ, নচ উকারয়িতুরূপস্থিতে স্তস্য  
জনকজীবচনত্বেন স্বমাতাহবগম্যতে, নচ উকারয়িতুরূপস্থিতে জনিকাপ্রতীতি স্তস্য শব্দানুপস্থিতে,  
নচাখ্যাহারমতে প্রত্যক্ষোপস্থিভেনাবয়বোধঃ অতিপ্রসঙ্গাৎ উকারয়িতুরিবানোবামপি প্রত্যক্ষোপ-  
স্থিতিঃ । অথান্ত তৎপৰ্য্যং নিয়ামকমিতি চেৎ ন, তৎপৰ্য্যগ্রাহকস্যেব বিচার্য্যত্বাৎ, নাপি স্বজনকত্বং  
শক্যতাবচ্ছেদকং স্বত্বস্যাপি নানাত্বাৎ পরমাভেদ্যত্র লক্ষণাপত্তেষ্চ । উচ্যতে ন সম্বন্ধিশব্দানাং তদ্বাক্য-  
স্বাক্ষাৎপূরণক্ষমপদস্যার্থেনৈবানুবোধঃ তাদৃশপদাভাবাদুকারয়িতুরেবেতি ব্যাপত্তেঃ স্বমাতৃসম্বন্ধপ্রয়ো-  
জ্যসোতি মাতৃস্তন্যং পিবেত্যেতি, ভ্রাতৃগামি ইতি ভ্রাতা সোদরাসোদরপরমত্ব অতএব দেবলবচনে  
সহোদরা ইত্যুক্তমিতি বাচ্যং ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

সম্বন্ধিশব্দেনেতি । সম্বন্ধিশব্দস্যোভ্যাতিঃ । অসম্বন্ধ্যাপস্থাপকত্বং স্বার্থস্য যঃ সম্বন্ধী প্রতিযোগী নিরু-



পকরূপস্তুদৃষ্টত্বার্থবোধকত্বং তৎ বিহায় স্বার্থাধিকারবোধকত্বাসম্ভবাৎ তদৃষ্টত্বমূর্তিকত্বাৎ পুত্রাদিরূপ-  
সম্বন্ধিতয়া ঘটকতা পুনরুপস্থিতস্যৈব সম্বন্ধিন ইতি ভাবঃ । উক্তব্যাপ্তিকপ্পনস্থলং দৃষ্টান্তবিধয়া দর্শ-  
য়তি যথেন্তি । যথা মাভেতুক্তে উপস্থিতস্য বক্তুরেব সম্বন্ধিতয়া স্থায়িত্বং তথা প্রকৃতেহপি অংশশব্দস্য  
সম্বন্ধিকতয়া উপস্থিতায়াঃ পত্নীএব তদর্থায়িত্বমিতি তৎ কথং তত্বঃ কৃৎসনমংশমিতি তত্র স্থয়ং ব্যাখ্যা-  
নীতি পূর্বপক্ষঃ । যদ্যপি পত্নীপদস্য সম্বন্ধিকতয়া তদর্থায়িত্বেন তত্বাপ্যুপস্থিতএব তথাপি বিশেষণতয়া  
বিশেষ্যতয়া চ নানাসম্বন্ধ্যুপস্থিতিস্থলে বিশেষ্যভয়োপস্থিতস্যৈবায়িত্বং নতু বিশেষণভয়োপস্থিতস্যোতি  
ব্যাপ্তিঃ কথমন্যথা যজ্ঞদত্তমিহ পিতৃহং এবিশতীভ্যাদৌ ন যজ্ঞদত্তস্য পিতৃস্থয়ঃ অপি তু মিত্রস্যো-  
তি নিয়ম উপপদ্যত ইতি ভাবঃ । দৃশয়তি তদপীতি । অমুপাভেতি । সম্বন্ধিপদার্থায়যোগ্যতয়া সম-  
ন্ধিনঃ শব্দোপাত্তে ভাস্যেব তদস্থায়িত্বং ন সম্বন্ধাস্তরম্যোপস্থিতস্যাপি ভেন পত্ন্যা নাংশায়ঃ ভয়াঃ প্র-  
মাত্তোপস্থিতত্বেন বষ্ঠাস্তসাকাক্ষেপ সম্বন্ধিনা অস্থায়যোগ্যত্বাদিতি ভাবঃ । প্রকৃতে তত্বরূপসম্বন্ধিনঃ  
শব্দোপাত্তত্বং প্রতিপাদয়তি তৎপিণ্ডমিতি । পত্ন্যপেক্ষিতা পত্নীরূপসম্বন্ধিঘটিতত্বার্থবোধকতা অংশশব্দ-  
স্যোতি শেষঃ । পত্ন্যস্বয়ে বাধকমপ্যাহ বিধানানুপপত্তিচ্চেতি । উপসংহরতি ভস্মাদিতি । তদংশগ্রহণং  
ভ্রংশগ্রহণং । তুল্যাঃ সর্বাণাঃ । প্রিয়মাণঃ নির্দোষঃ সন্ জীবদবস্থঃ । সর্বা ভাতরো বৈমাত্রেয়াঃ  
সহোদরাণাং প্রাপ্তজ্ঞাৎ । কুল্যানাং সহবাসিনঃ সকুল্যাঃ স্থলীযুরিত্যর্থঃ ।

১৯। অত্র কেচিদবিভক্তসংসৃষ্টগোচরো ভ্রাতৃধিকারঃ প্রথমং বিভক্ত্যসংসৃষ্ট-  
গোচরশ্চ পত্ন্যধিকার ইতি সমাদদতি ।

২০। তদ্বহুস্পতিবিরুদ্ধং । যদাহ । বিভক্তা ভ্রাতরো যে চ সম্ভ্রাতীতৈকত্র  
সংস্থিতাঃ । পুনর্বিভাগকরণে তেষাং জৈষ্ঠ্যং ন বিদ্যাতে । যদা কশ্চিৎ প্রমীয়েত  
প্রজ্ঞেদ্বা কথঞ্চন । ন লুপ্যতে তস্য ভাগঃ সৌদরস্য বিধীয়তে । যা তস্য ভগিনী  
স তু ততোঃ শং লক্ষ্যমহতি । অনপত্যস্য ধর্মোইয়মভার্যাপিতৃকস্য চ । সংসৃষ্টা-  
নাস্তু যঃ কশ্চিদ্ধিদ্ভ্যাসৌর্যাদিনা ধনং । প্রাপ্নোতি তস্য দাতব্যো দ্ব্যংশঃ শেষাঃ  
সমাংশিনঃ ।

২১। অত্রোপক্রমোপসংহারয়োঃ সংসৃষ্টত্বকীর্তনাৎ তৎসন্দংশপত্নিতং, ন  
লুপ্যতে তস্য ভাগঃ সৌদরস্য বিধীয়তে ইতিবচনং সংসৃষ্টবিষয়ং বাচ্যং, অত্রচ  
অনপত্যস্য ধর্মোইয়মভার্যাপিতৃকস্যচেতি পুত্রহৃতপত্নীপত্ন্যামভাবে সংসৃষ্টস্য  
সৌদরস্য ভ্রাতৃধিকারং বোধয়তীতি কথং তস্য পত্নীবাধকত্বং ।

২২। কিঞ্চ ন লুপ্যত ইতি অবিভক্তত্বং সংসৃষ্টত্বং চ ভ্রাতৃস্তরীয়দ্রব্যমিশ্রিতত্বস্য  
দ্রব্যস্য পৃথগপ্রতীতৌ লোপাশঙ্কয়াৎ ন লুপ্যত ইতি বচনমুপপদ্যতে, বিভক্ত্যসং-  
সৃষ্টস্য তু ধনে বিভক্তত্বপ্রতীতৌ কা লোপাশঙ্কা তস্মাৎ সংসৃষ্টবিষয়ত্বমেবামীবাৎ  
বচনানাং ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

অবিত্তভেদাদি বদ্যবিত্তভেদে ভাতা সংসৃষ্টো বা ভদা পত্ন্যাং সন্ত্যামপি ভট্টোবাধিকারঃ, যদি বিভ-  
ক্তোঃ সংসৃষ্টশ্চ ভাতা ভদা তন্মিন্ সতি পত্নীহিতরশ্চেতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ পত্ন্যাধিকারইত্যর্থঃ । ভস্য  
দাতব্যো দ্বাংশইতি সাধারণোপঘাতজিভবিষয়ঃ । অয়মপি সংসৃষ্টবিষয়ো বিভাগপ্রকারঃ কৃত্তঃ  
স্যাদিভ্যাছ উপক্রমোপসংহারয়োরিত্যাदि । অথ সন্দংশপতিভ্য ন্যায়স্য যাজ্ঞবল্ক্যশ্চ বচনবিরোধ-  
স্যান্যাশংকাপরিহারদ্বাং ন ভদেব ইত্যত্রাহি কণ্ঠেতি । অমীবাং বচনানামিতি বিতক্তা ভাতরো য়েচে-  
ত্যাदीনামিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথায়মপ্যসংসৃষ্টবিষয়ঃ কৃত্তো নস্যাদিত্যত আহ উপক্রমোপসংহারয়োরিতি । অথ সন্দংশপতিভ-  
ন্যায়স্য যাজ্ঞবল্ক্যবচনবিরোধাদিদর ইত্যতআহি কণ্ঠেতি । অমীবাং বিতক্তা ভাতরো য়েচেত্যাदीনাং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অত্র কেচিদিভ্যাদিকং টমখিলমতং । নলুপ্যতইতি সৌদরদ্বয়সৌদরজয়াণাং সংসৃষ্টদ্বেন সৌদর-  
মরণে তদীয়ভাগলোপেন জীবদ্ভাতৃদ্বয়স্য ন ভাগদ্বয়ং কিন্তু ভাগদ্বয়মেব, মৃতভাগঃ সৌদরস্যোত্যর্থঃ ।  
যা তস্যোতি, ভগিনী অনূঢ়া মৃতপিতৃকা ভাতামৃতভাগাদংশংলব্ধমুহীতি, তাবতা বিবাহাসম্ভবেতু জীবৎ-  
সৌদরাদপীতি বোধ্যং, তৎসন্দংশপতিভ্য ভগ্নাধ্যাপতিভ্যং । কথংভস্যোতি সংসৃষ্টভাতুরিত্যর্থঃ । নমু  
বিভিন্নবাক্যরূপমিদং ব্রহ্মপতে বচনচতুষ্টয়ং, তথাচ পূর্বাপরবচনদ্বয়স্য সংসৃষ্টপরদ্বৈপি যদা কশ্চিৎ-  
প্রমীয়েতেত্যাदि বচনদ্বয়ং বিভিন্নবাক্যরূপং বিতক্তাসংসৃষ্টপরমেব, তদৈব দর্শিতঃ বিরুদ্ধবচনসাম-  
ঞ্জস্যাদিত্যতআহি কণ্ঠেতি, অমীবাং বিতক্তাভাতর ইত্যাদি ব্রহ্মপতিবচনানাং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

প্রত্নজ্ঞেদাশ্রমাস্তরমিতি শেষঃ । ভগিনী অনূঢ়া, অংশং বিবাহোচিতং, বিধবা বর্তনোচিতমিত্যর্থঃ ।  
অথোক্তবিরোধপরীহারান্যাথানুপপত্ত্যা প্রকরণমপেক্ষ্য বিতক্তবিষয়ত্বমেব বাচ্যমিত্যতআহি কণ্ঠেতি,  
এভেটেনবমপি ব্রহ্মপতেঃ স্বোক্তবিরোধো হপরিহার্য ইতি দর্শিতং । বিতক্তদ্বপ্রভীতাবিতি, এতেনে-  
বদ্বেন পৃথগপরিচয়এব নোপপদ্যতইতি ধ্যেয়ং । বিরোধপরিহারস্য উভয়সমাধেয়দ্বাং সংসৃষ্টিবিষ-  
য়দ্বৈ প্রকরণমপি কারণমিতি মত্বাহি ভগ্নাদিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

উপক্রমেতি আহিচ উপক্রমোপসংহারাবত্যানো পূর্বতঃ ফলং । অর্থবাদোপপত্তী চ লিঙ্গভাৎপর্যা-  
নির্ণয়ইতি, নমু ভাৎপর্যাগ্রহে পরস্পরং বচনবিরোধাপত্তেস্তাৎপর্যাস্য সত্ত্বমেব যুক্তমিত্যাহি কণ্ঠেতি ।

শ্রীহৃদ্ধকৃতটীকা ।

প্রত্নজ্ঞেং আশ্রমাস্তরং প্রবিশেদিত্যর্থঃ । ভগিনী অনূঢ়া । অংশং বিবাহোচিতং, বিধবাপি বর্তনো-  
চিতমিতি কেচিৎ । ইদমপ্যসংসৃষ্টবিষয়ঃ কৃত্তোন স্যাদভআহি উপক্রমোপসংহারয়োরিতি । ননুভবি-  
রোধপরীহারান্যাথানুপপত্ত্যা সন্দংশপতিভ্যন্যো নাদরগীয়ইতি বিভক্তবিষয়ত্বমেব বাচ্যমিত্যতআহি  
কণ্ঠেতি । লোপাশঙ্ক্যামিতি । লোপোহবিভাজ্যদ্বং । অমীবাং ব্রহ্মপতিবচনানাং ॥ ০ ॥

২৩। কিঞ্চ পত্ন্যাং পূৰ্ব্বং ভাত্ৰাধিকাৰজ্ঞাপকশ্চাদিবচনানাং সংসৃষ্টভাতৃ-  
বিষয়ত্বং বচনাদ্ভা ন্যায়াদ্বা। তত্র ন তাবদ্বচনাং বিশেষবচনাত্বাৎ, সংসৃষ্টিনস্ত  
সংসৃষ্টীতাদিবচনানন্তু ভাত্ৰাধিকাৰাবসরে বিশেষজ্ঞাপনপৰত্বেন ভাত্ৰাধিকাৰমাত্ৰ-  
পৰত্বানুপপত্তেঃ।

২৪। অনন্তরোপন্যাস্তুরহম্পতিবচনানাঞ্চ সংসৃষ্টবিষয়ত্বে পুত্রহুহিতপত্নীপিতৃ-  
পর্যন্তাভাবে সৌদরভাত্ৰাধিকাৰজ্ঞাপকত্বাৎ তদ্বিকল্পত্বাৎ অসংসৃষ্টবিষয়ত্বমেব  
তাবদ্ব্যুক্তং নতু সংসৃষ্টবিষয়ত্বং।

ত্ৰিাধকৃতটীকা।

নহেবমপি অপভ্যাদ্যভাবে অবিত্তভাত্ৰাধিকাৰে ন লুপ্যত্বে ইত্যস্যানুপপত্তিৰেব তত্র লোপস্য জাগ-  
রুত্বাৎ অতো বিতত্তভাতৃধনেহপি লোপোহনপভ্যত্বেন ন ভবতি সৌদরাসৌদরাত্মাৎ ন গ্রাহ্যং বাবৎ  
কিন্তু সৌদরট্যাবেত্যেভাবতাপ্যুপপত্তি র্থধাকথঞ্চিৎ কার্যেভ্যত্বাহ ভাত্ৰাধিকাৰাবসর ইতি, অন্যথা পুত্ৰাদি  
সত্ত্বেহপি সংসৃষ্টভাত্ৰাধিকাৰ প্রসঙ্গাদিতি ভাবঃ। পুত্ৰহুহিতভ্যাদি অনপভ্যস্য ধর্মোহয়মভার্যাপিতৃ-  
কস্যাচেত্যভিধানাদিত্যর্থঃ। যুক্তমিতি সংসৃষ্টত্বে পত্নীসত্ত্বে ভাত্ৰাধিকাৰস্য স্বরসসিদ্ধাদিতি ভাবঃ।

রানভকৃতটীকা।

নহেবমপভ্যাদ্যভাবে অবিত্তভাত্ৰাধিকাৰে ন লুপ্যতে ইত্যস্যানুপপত্তিৰেব তত্র লোপসত্ত্বাদতোবিতত্ত-  
ভাতৃধনেহপি লোপো। ২নপভ্যত্বেন ন ভবতি সৌদরাসৌদরাত্মাৎ ন গ্রাহ্যমিতি বাবৎ কিন্তু সৌদরট্য-  
বেত্যুপপত্তি র্থধাকথঞ্চিৎ কার্যেভ্যত্ব আহ কিঞ্চেতি। ভাত্ৰাধিকাৰাবসর ইতি অন্যথা পুত্ৰসত্ত্বেহপি সং-  
সৃষ্টভাত্ৰাধিকাৰপ্রসঙ্গাদিতি ভাবঃ। পুত্ৰহুহিতভ্যাদি অনপভ্যস্য ধর্মোহয়মভার্যাপিতৃকস্য চেত্যভিধা-  
নাদিত্যর্থঃ। যুক্তমিতি সংসৃষ্টত্বে পত্নীভাবে ভাত্ৰাধিকাৰাদর্শাদসংসৃষ্টত্বে পত্নীসত্ত্বে ভাত্ৰাধিকাৰস্য স্বরস-  
সিদ্ধাদিতি ভাবঃ।

নহেবরকৃতটীকা।

ননু বিতত্তাসংসৃষ্টস্যপি ভাতৃত্বেন ভাতৃমরণাদিকমেব লোপশঙ্কাজনকমতো ন লুপ্যত্বে ইত্যুক্তিঃ সম্ভব-  
ত্যেব, তথাচ প্রথমং ভাত্ৰাধিকাৰবোধকবচনানাং সংসৃষ্টপত্নীমপি ন্যায্যমেবেত্যাহ কিঞ্চেতি সংসৃষ্ট-  
ভাতৃবিষয়ত্বমপি অবিতত্তভাতৃবিষয়ত্বমপি বোধ্যং বিশেষবচনাত্বাদিতি। ননু সংসৃষ্টিনস্তসংসৃষ্টী সৌদর-  
স্যতুসৌদর ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনমেব প্রথমপদেন সংসৃষ্টভাত্ৰাধিকাৰবোধকং দ্বিতীয়পদেনচ বিতত্তসৌদ-  
রাদিবোধকবিশেষবচনমিত্যত্ব আহ সংসৃষ্টিনস্তিতি। ভাত্ৰাধিকাৰাবসর ইতি যদা পত্ন্যাদিমাতৃপর্যন্তা-  
ভাবে ভাত্ৰাধিকাৰ স্তত্র সংসৃষ্টাসংসৃষ্টভাতৃদ্বয়সত্ত্বে তদ্বনং কো গৃহীয়াদিতি সংশয়ে সংসৃষ্টভাতৃরূপ-  
বিশেষজ্ঞাপনপৰত্বেন পত্নীবাধয়া ভাত্ৰাধিকাৰমাত্ৰপৰত্বানুপপত্তেৰিত্যর্থঃ। ননু ভাত্ৰাধিকাৰবোধকশ্চা-  
দিবচনানি সংসৃষ্টভাতৃবিষয়ত্বে বাধকাত্বাদন্যানুপপত্তেষ্চ, অভএব সংসৃষ্টভাতৃবিষয়ানি কা তত্র বচনা-  
স্তরাপেক্ষেভ্যত্ব আহ অনন্তরোপন্যাস্তেতি অনন্তরোপন্যাস্তানাং বিতত্তভাতৃত্বো বে চেত্যাদীনামিত্যর্থঃ।  
সংসৃষ্টবিষয়ত্বে ইতি, তেষাং সংসৃষ্টবিষয়তা উপক্রমোপসংহারয়োঃ সংসৃষ্টত্বকীর্তনাং সাধিতব, মধ্যে



চাসংসৃষ্টভায়াং প্রমাণাত্বাদিত্যে ভাবঃ । পুত্রহিহিত্যিতি অনপভাস্য ধর্মোইয়মভার্যাপিতৃকস্য চেতুক্ত-  
ত্বাৎ অসংসৃষ্টপরত্বমেব যুক্তমিতি, তথাচান্যথোপপত্তিসম্ভবে সংসৃষ্টিবিষয়ত্বে বাধকাসম্বাদ । তেযাং  
বহুবচনানাং সংসৃষ্টপরত্বং নান্যথাগুপপত্তা মিথ্যাতীতি তেযাং বচনানাং সংসৃষ্টভাতৃপরত্বং ন বাচনিক-  
মিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ব্রহ্মস্পত্তেঃ স্বামিকত্বেন পরিচয়্যাতাবপরত্বেনাপ্যুপপত্তেরিত্যত আহ কিঞ্চতি, বিশেষজ্ঞাপকপরত্বেন  
সমানসম্বন্ধাপেক্ষয়া সংসর্গনিবন্ধনাধিকারবোধকত্বেন, ভ্রাতৃধিকারেতি বিজাতীয়সম্বন্ধাপেক্ষয়া সংসৃষ্টভ্রাতৃ-  
ধিকারবোধকত্বানুপপত্তেরিত্যর্থঃ প্রত্যুত বিরুদ্ধমেব বচনমস্মীত্যাহ অনন্তরেতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

বিশেষজ্ঞাপনেনেতি, তুল্যকক্ষসম্বন্ধদ্বয়সত্ত্বে সংসৃষ্টাধিকারজ্ঞাপনপরত্বেনেত্যর্থঃ, তদ্বিরুদ্ধাদিতি  
প্রত্যুত তদ্বিরুদ্ধাদিত্যর্থঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নিরুক্তবিষয়বিত্তাং হেতুমপি বিকল্পা দুযয়তি কিঞ্চতি । বিশেষজ্ঞাপনপরত্বেন সমানসম্বন্ধিনাং  
মধ্যে সংসর্গিণঃ সংসর্গনিবন্ধনাধিকারবোধকত্বেন অন্যথা পুত্রসত্ত্বেইপি সংসৃষ্টভ্রাতৃধিকারপ্রসঙ্গাদিতি  
ভাবঃ । প্রত্যুত বিরুদ্ধমেব বচনমপ্যস্মীত্যাহ অনন্তরেতি । পুত্রহিহিত্যিতি । অনপভাস্য ধর্মোইয়-  
মভার্যাপিতৃকস্য চেতুক্তিধানাদিতি ভাবঃ । অসংসৃষ্টবিষয়ত্বমেবেতি । শঙ্খাদিবচনানামিতি পূর্বোক্ত-  
মনুযজ্যতে । যুক্তমিতি । সংসৃষ্টত্বে পত্ন্যভাবে ভ্রাতৃধিকারাৎ অর্থাৎসংসৃষ্টত্বে পত্নীসত্ত্বে ভ্রাতৃধিকারস্য  
স্বরসিদ্ধাঙ্গাদিতি ভাবঃ ॥ ০ ॥

২৫ । অথ ন্যায়াদিদমভিধীয়তে তথাহি সংসৃষ্টত্বে যদেকস্য ভ্রাতৃধনং তদপর-  
স্যাপি তত্রৈকস্য মরণেন স্বত্বনাশেইপি জীবতন্তত্র স্বামিস্বানপায়াং তস্যৈব তত্ত্ব-  
বতিনতু পত্ন্যাঃ তত্ৰমরণেন পত্নীস্বত্বস্যাপি নাশাৎ যথা সৎসু পুত্রাদিষু ন তদ্বনং  
পত্ন্যাইতি ।

২৬ । তন্মত্বে, নহি সংসৃষ্টত্বেইপি যদেবৈকস্য তদেবাপরস্যাপি, কিন্তু অবিজ্ঞা-  
তৈকদেশং তৎ দ্বয়োঃ নতু সমগ্রমেব সমগ্রস্বত্বকম্পনায়ং প্রমাণাত্বাৎ, ইত্যুক্ত-  
মাদাবেব ।

জীনাথকৃতটীকা ।

ন্যায়মেবাহ তথাহীতি । অথ দম্পত্যোর্মধ্যগং ধনমিতি বচনাৎ পত্নীস্বত্বস্য প্রতিবন্ধকত্বাদেব  
ভ্রাতৃগাং শিষ্যপর্যন্তানাং ন স্বত্বমিত্যাহ তত্ৰমরণেনেতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ন্যায়মেবাহ তথাহীতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ন্যায়ান্ সংস্কৃতভাতৃপরত্বং দৃশ্যিতুমাহ তথেন্টি । সংস্কৃতদ্বৈ ইতি, অবিত্তজদ্বৈ চেভ্যপি বোধ্যৎ । ননু দম্পত্যোর্মধ্যগৎ ধনমিতি অন্তস্তৎস্বামিত্বনাশে পত্ন্যেবাস্তীত্যত আহ ভর্তৃমরণেন্টি । তৎস্বত্বনাশে প্রমাণমাহ যথা সংস্থিতি । সংস্কৃতদ্বৈপীতি অবিত্তজদ্বৈপিবেভ্যপি বোধ্যৎ । ইত্যুক্তমাদাবেবেতি, দায়ভাগপদার্থনিরূপণে ইত্যর্থঃ । তত্র সামান্যস্বত্বস্য দৃষিতত্বাৎ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

দম্পত্যোর্মধ্যগত্বেন পত্নীস্বামিত্বস্যপি সত্ত্বাৎ যুগপদধিকারঃ স্যাদিভ্যাশঙ্ক্যাহ নত্বিতি । তত্র হেতু-  
মাহ ভর্তৃমরণেন্টি । কিন্তুিতি অবিজ্ঞাতং প্রাগৈকৈকমাত্রসম্বন্ধিত্বেন নির্ণীতং একদেশ্যং বিধেয়ং,  
প্রতিযোগিতয়া একদেশ্যএব বিধেয়ো যস্য তথাভূতং তত্র স্বামিত্বং ন সমগ্রং নপুনঃ সমুদিত্তধনং  
দ্বয়োঃ স্বামিত্ববিষয় ইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নাশাদিতি হেতুসম্ভাবকং দৃষ্টান্তমাহ যথেন্টি সংস্কৃতপুত্রেষু ভাতৃঃ স্বত্বাত্বাৎ ভাতৃমরণেন ভাতুরপি  
স্বত্বং নশ্যতীতি বাচ্যং সংপুত্রেষু সংস্কৃতিভক্তস্বত্বানাশাৎ প্রমাণাভাবাদিতি । অত্র চিত্তাৎ, তত্রাদিত্ত-  
বিক্রীতাদিষু পত্নীস্বত্বনাশাৎ ভর্তৃস্বত্বনাশএব পত্নীস্বত্বনাশকোহস্ত লাঘবাৎ নতুপ্রত্যেকদানাদি, তথাচ  
ভর্তৃমরণাৎ স্বত্বনাশে পত্নীস্বত্বস্যপি নাশঃ ভর্তৃস্বত্বনাশকো বা ভগ্নাশক ইতি, পত্নীসম্প্রদানকদানেতু  
পত্ন্যাঃ স্বত্বান্তরোৎপত্তিঃ অন্যথা ভস্য ভাগস্য স্বত্বজনকস্ত্যাগোদানমিতি তল্লক্ষণাৎ অভএব স্বাম্যপরমা-  
ধীনস্বত্বপ্রায়স্য দানস্য দায়ত্বাৎ ভর্তৃধনমপি পত্নীদায়ঃ, অন্যথা পত্ন্যা বিভাগো নস্যাৎ । কিঞ্চ যদি  
ভর্তৃমরণেহপি প্রাচীনস্বত্বং পত্ন্যা স্তাদবস্থং স্যাৎতদা পত্ন্যা বিভাগাভাবঃ ভর্তৃকালীনস্বত্বস্য তদবচ্ছিন্ন-  
ত্বাৎ, তদবচ্ছিন্নস্বত্বনির্ণয়স্য বিভাগত্বাৎ, নচাধিকারান্তরসত্ত্বে পত্নীস্বত্বনাশঃ পুত্রসত্ত্বায়ামিবেতি বাচ্যং  
পত্নীদ্বয়সত্ত্বাৎ সংস্কৃতভাতৃধিকারপ্রসক্তেরিত্যাস্তাৎ বিস্তরঃ ।

ঈক্ষুককৃতটীকা ।

ন্যায়মেবাহ তথাহীতি । তদপরস্যাপীতি । সর্কেষাৎ সংস্কৃতাৎ সর্কধনএব সামান্যস্বত্বং ন প্রাদে-  
শিকমিতি ভাবঃ । ননু দম্পত্যোর্মধ্যগৎ ধনমিভ্যেনেন তত্র পত্ন্যা অপি স্বত্বস্য বিদ্যমানতয়া অনন্তরং  
পত্ন্যা এব যুগপদুভয়োৰ্দ্ধা তদ্ধনং কথং ন স্যাদত আহ নত্বিতি । ভর্তৃমরণেন তৎস্বত্বাপগমেণ । ভর্তৃম-  
রণাৎ তৎপত্নীস্বত্বনাশে প্রমাণমাহ যথেন্টি । ইথঞ্চ পত্ন্যাধিকারস্থলেহপি ভর্তৃমরণাৎ ভস্যাঃ প্রাচীনং  
স্বত্বং নশ্যতোব সামগ্রীসত্ত্বাৎ কিন্তু পুনঃ স্বত্বান্তরমুৎপাদ্যতে অভএব তদ্ধনস্য দায়ত্বমপীতি ভাবঃ ।  
কিন্তুিতি, অবিজ্ঞাতং চৈত্রীয়ত্বাদিনা বিশেষরূপেণ ধর্মিণ্যনিশ্চিতং একদেশমিতি, মধ্যপদলোপিসমা-  
সাশ্রয়ণেন, একদেশো দেশ আশ্রয়োযস্য ভাদৃশঞ্চ তদিত্যর্থঃ । নত্বিতি । নতু সমগ্রমেব দ্বয়োরিত্যন্বয়ঃ  
নতু সমুদিত্তমেবোভয়স্বামিকমিত্যর্থঃ প্রমাণাভাবাদিতি । বৈশেষিকব্যবহারানর্হত্বেন প্রমাণাভাবাদি-  
ত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

২৭ । পরিণয়নোৎপন্নং ভর্তৃধনে পত্ন্যাঃ স্বামিত্বং ভর্তৃমরণাৎ নশ্যতীত্যত্র চ  
প্রমাণাভাবাৎ সতি তু পুত্রে তদধিকারশাস্ত্রাদেব পত্নীস্বত্বনাশো বৈগম্যতে,

অত্রাপি সংসৃষ্টভ্রাতৃধিকারশাস্ত্রাৎ তদ্বিনাশোঃ স্বগম্যতে ইতি চেন্ন, সংসৃষ্টভ্রাতৃ-  
গোচরত্বস্যাদ্যাপ্যসিদ্ধেঃ, সিদ্ধেহি ভ্রাতৃসংসৃষ্টভ্রতৃমরণেন পত্নীস্বামিত্বনাশে ভ্রাতৃ-  
ধিকারশাস্ত্রস্য সংসৃষ্টবিষয়ত্বং সতি তু তদ্বিষয়ে শাস্ত্রস্য পত্নীস্বামিত্বনাশ ইতী-  
তরেতরাশ্রয়ত্বং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

॥ • ॥

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ • ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু অর্থো বিবাদগ্রস্ত এবোভ্যত আহ পরিণয়োৎপন্নমিতি । প্রমাণাভাবাদিতি, নমু পুত্র সত্ত্বে পত্নান-  
নধিকারদৃষ্টান্ত এব মানমিত্যভ্যাহ সতিত্বিতি অবিত্ত্বন্ত্যপি বোধ্যৎ এবমগ্রেঃপি । অন্যান্যাপ্রয়  
দোষাদেবাম্যাপ্যসিদ্ধি রিতাত আহ সিদ্ধেহীতি, পতিস্থানীয়ায়াঃ পত্ন্যাঃ স্বত্বসত্ত্বে তন্মাশীদীনাপরজীব-  
দ্ভূত্বস্বসাধকন্যায়ে নাবতরভীভ্যতো ভ্রাতৃধিকারবচনানাং সংসৃষ্টভ্রাতৃপরত্বসিদ্ধৌ পত্নীস্বত্বনাশসিদ্ধে-  
রুক্তত্বাৎ পত্নীস্বত্বনাশসিদ্ধ্যা ভ্রাতৃধিকারবচনানাং সংসৃষ্টভ্রাতৃপরত্বসিদ্ধিরপেক্ষ্যত ইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পরিণয়েতি, পরিণয়পদং দাম্পত্যসম্বন্ধোপলক্ষণং, অন্যথা পরিণেতুরভাবে পতিধনে স্বামিত্বানুপপত্তেঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ • ॥

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পরিণয়োৎপন্নং তদধীনদাম্পত্যসংস্কারোৎপন্নং অন্যথা পরিণয়নানন্তরতাবিত্ত্বধনে স্বামিত্বানুপ-  
পত্তেঃ পরিণয়নস্য বিনষ্টত্বাদিতি । প্রমাণাভাবাদিতি । তথাচ পত্ন্যাঃ স্বত্বস্য বিরোধিনঃ সত্ত্বাৎ ন ভ্রাতৃ-  
স্বত্বসত্ত্ব ইতি ভাবঃ । তদধিকারশাস্ত্রাদেবেতি । তথাচ ভ্রতৃমরণাৎ স্বত্বনাশে পুত্রসত্তাকালঃ সহকারী  
কম্প্যত্বইতি ভাবঃ । অসিদ্ধেহিতি । তথাচ সংসৃষ্টভ্রাতৃধিকারবোধকশাস্ত্রাৎ এতদ্বচনং ন ভবতীত্যর্থঃ ।  
নমু ভ্রতৃমরণাৎ পত্ন্যাঃ স্বত্বনাশাৎ ভ্রাতৃঃ স্বত্বোৎপত্তৌ বাধকতাবহিত্যতআহ সিদ্ধেহীতি । সংসৃষ্ট বিষ-  
য়ত্বং সংসৃষ্টধনভ্রাতৃবিষয়ত্বং সেৎসাতীতি শেষঃ । সতি তু সিদ্ধে তু । পত্নীস্বত্বনাশইতি । তৎশাস্ত্র-  
বলে নৈব পুত্রসত্তাকালস্যেব সংসৃষ্টভ্রাতৃসত্তাকালস্যপি সহকারিত্বকম্পনাদিতি ভাবঃ ॥০॥

২৮। কিঞ্চ শঙ্কলিখিতাদিবচনানামবিত্ত্বসংসৃষ্টগোচরত্বে অবিত্ত্বস্য সং-  
সৃষ্টস্য চ ধনং তদ্বিধভ্রাতৃগামি তস্য তু তথাবিধস্যাভাবে পিতরৌ হরেতামিত্য-  
ব্রয়োবাচ্যঃ, তদাচ বিকম্পনীয়াং, কিং বিতক্তাসংসৃষ্টৌ পিতরৌ গৃহীয়াতাং উতা-



বিতক্তসংসৃকৌ, তত্র ন প্রথমঃ কস্পঃ পত্নীহিতরশ্চেত্যাदिना विभक्तसंसृक्तयोः  
पित्रोः पत्नीवाध्यायां कथं पत्नीतः पूर्वं तयोरधिकारः नापि, द्वितीयः  
अविभक्तसंसृक्तभ्रातृसङ्घावेपि अविभक्तसंसृक्तपितृप्राह्यादस्य सर्वेषामविवादाः ।

২২। কিঞ্চ যথা পিত্রা ভ্রাত্রা চ বিভক্তসংসৃকধনে শরীরদাতৃত্বা আত্মা বৈ  
জায়তে পুত্র ইত্যেকত্বশ্রুতে ন শরীরয়োঃ প্রভুত্বাং তৎপিতৃদেয়পিতামহ প্রপি-  
তামহপিপুত্রে চ সপিপুত্রেণ মৃতস্য ভোক্তৃত্বাং জীবতি চ পিতরি পুত্রাণাং পার্শ্বণ  
পিপুত্ৰানাভাবাং ভ্রাতৃত্বাঃ পূর্বং পিতুরধিকারঃ তথৈতরত্রাপি যুক্তঃ, অবিভাগসং-  
সর্গয়োঃ অবিশেষাং পিতৃভ্রাতৃসম্বল্যবদধিকারো যুক্তঃ নতু ভ্রাতৃত্বাবে পিতৃ-  
রিতি যুক্তং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথ দম্পত্যো র্মধ্যগং ধনমিত্যনেন যত্র পত্ন্যধিকারস্তত্রৈব পত্ন্যা ইত্যাচ্যতে, অতঃ পত্ন্যাঃ স্ব-  
নাশাদেব পত্ন্যাঃ স্বদ্বনাশাং পুনঃ পুত্রাদ্যভাবে স্বত্বং জায়ত ইতি কুতোহন্যোনাশ্রয়ঃ সমগ্রধনগত-  
মুভয়োঃ স্বত্বং নিরন্তমপি প্রকৃতে বিরোধাদেব কস্প্যত ইত্যাহ কিঞ্চিতি । তদ্বিধেতি, অবিভক্তসংসৃক-  
ভ্রাতৃসম্বল্যবদধিকারঃ । তস্যেতি ভ্রাতৃসম্বল্যবদধিকারঃ অবিভক্তসংসৃকস্যেত্যর্থঃ । পত্নীহিতর ইত্যাদি, নচ  
যাজ্ঞবল্ক্যবচনস্য বিভক্তসংসৃকবিষয়ত্বমেব কুত ইতি বাচ্যং সর্ববাধ্যায়াঃ পত্ন্যাঃ প্রথমভোহধিকার-  
বোধকত্বেন তৎপরত্বস্যেব নিশ্চয়াদিত্যাশয়ঃ । অথ যাজ্ঞবল্ক্যবচনে বিভক্তসংসৃকস্য পিতৃভ্রাতৃবাধ-  
কত্বে প্রমিতে অবিভক্তসংসৃকস্য পিতৃ স্তথাবিধভ্রাতৃবাধ্যত্বেনেবাস্তগতং সর্ববাদিসিদ্ধমিত্যাহ কিঞ্চিতি,  
তথোক্তহেতুসত্ত্বেইপি অবিভক্তসংসৃকভ্রাতৃঃ প্রতিবন্ধকত্বাং বাধ্যত্বমস্তিত্যাহ অবিভাগেত্যাদি, যদ্যপি  
ভাগঃ স্বত্বাবধারণং তদোভয়োরপিত্বাভাবশেষাং যুগপদেবধিকার ইত্যশয়ঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথ দম্পত্যো র্মধ্যগং ধনমিত্যনেন যত্র পত্ন্যধিকারস্তত্রৈব পত্ন্যা ইত্যাচ্যতে অতঃ পত্ন্যাঃ স্বদ্বনাশা-  
দেব পত্ন্যাঃ স্বদ্বনাশাং পুনঃ পুত্রাদ্যভাবে স্বত্বং জায়তে ইতি কুতোহন্যোনাশ্রয়ঃ সমগ্রধনগতমুভয়োঃ  
স্বত্বং নিরন্তমপি প্রকৃতে বিরোধাদেব কস্প্যত ইত্যাহ কিঞ্চিতি । তদ্বিধেইবিভক্তসংসৃকভ্রাতৃসম্বল্যবদধিকারঃ  
ভ্রাতৃসম্বল্যবদধিকারঃ বিভক্তসংসৃকস্য, পত্নীহিতর ইত্যাদিনাচ যাজ্ঞবল্ক্যবচনস্য বিভক্তসংসৃকবিষয়ত্বমেব  
কুত ইতি বাচ্যং সর্ববাধ্যায়াঃ পত্ন্যাঃ প্রথমভোহধিকারবোধকত্বেন তৎপরত্বস্যেব নিশ্চয়াদিত্যাশয়ঃ ।  
অথ যাজ্ঞবল্ক্যবচনে বিভক্তসংসৃকস্য পিতৃ ভ্রাতৃবাধকত্বে অবিভক্তসংসৃকস্য পিতৃস্তথাবিধভ্রাতৃবাধ্য-  
ত্বেনেবাস্ত কুতঃ সর্ববাদিসিদ্ধমিত্যাহ কিঞ্চিতি । অথোক্তহেতুসত্ত্বেইপি অবিভক্তসংসৃকভ্রাতৃঃ প্রতিবন্ধ-  
কত্বাধ্যাত্বমস্তিত্যাহ অবিভাগেত্যাদি, যদ্যপি ভাগঃ স্বত্বাবধারণং তদোভয়োরপি তথাভাবশেষাং  
যুগপদেবধিকার ইত্যশয়ঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ননু বিরুদ্ধবচনদ্বয়ানুপপত্তিরেব ভ্রাতৃধিকারবচনানাং সংসৃকভ্রাতৃপরত্বে পতিমরণাং পত্নীস্বদ্বনাশে  
চ প্রথমভো হন্যোনাশ্রয় ইত্যত্র শঙ্খাদিবচনে তু পাঠকমং ভ্রাতৃজয়িতুমাহ কিঞ্চিতি । শঙ্খ-

লিখিতবচনানামিতি, ভ্রাতৃধিকারবোধকানাং তেভ্যামিত্যর্থঃ। অথ যো বাচোভবন্তিরিতি শেষঃ। তচ্চ ভ্রাতৃগামি তদভাবে পিতরো লভেতামিতি শব্দলিখিতবচনপ্রামাণ্যাদিতি ভাবঃ। পত্নী হুহিতরশ্চে-  
তাদিনেতি পত্ন্যধিকারবোধকস্যাস্য বচনস্য ব্রহ্মপুত্রসম্ভবচনানাঞ্চ বিভক্তাসংস্কৃৎপত্নয়া ভবন্তি-  
রেব ব্যাখ্যাতত্বেন ভাদৃশস্য পত্ন্যর্থনে পত্ন্যাঃ সৰ্ব্ববাধকত্বাদিতি ভাবঃ ভাদৃশসম্ভবেইপিভ্যর্থঃ সৰ্ব্বো-  
পবিবাদাদিতি ভাবঃ। তদেবমবিভক্তাসংস্কৃৎভ্রাতৃসম্ভবাবিভক্তাসংস্কৃৎপিতৃগ্রাহ্যত্বস্য সৰ্ব্বসম্মতত্বাৎ।  
অবিভক্তসংস্কৃৎভ্রাতৃসম্ভেদু বিভক্তস্য সংস্কৃৎস্য বা পিতু গ্রাহ্যত্বং তদভাবে পিতরো লভেতামি-  
মিতি বচনাদিত্যতো হবিভক্তসংস্কৃৎদ্ব্যপি বিভক্তস্যাবিভক্তস্য সংস্কৃৎস্য অসংস্কৃৎস্য বা নস্যাত্ অত-  
এব পিতু গ্রাহ্যত্বং সাধয়িতুমাহ কিঞ্চেতি তদভাবে পিতরো লভেতামিতি বচনস্য ত্বনাথোপপত্তিঃ  
করিতব্য ইতি ভাবঃ। পিত্রা ভ্রাতৃচ বিভক্তাসংস্কৃৎস্য মৃতস্য ধনে পিতৃগ্রাহ্যত্বং পিতরো ভ্রাতৃ-  
স্তথেষিতি বচনান্তব্যাখ্যাতমতং তচ্চ ন্যায়মূলং। সচ ন্যায়ো বিভক্তাসংস্কৃৎভ্রাতৃসম্ভেদু বিভক্তস্যাসংস্কৃৎস্য  
বা পিতু রপ্যস্তীত্যাহ যথা পিত্রা ভ্রাতৃ চেষি, পিত্রা ভ্রাতৃচ সহৈত্বার্থঃ। তৎপিতৃদেয়েতি মৃতস্য  
পিত্রা দেয়ভেত্বার্থঃ। সপিণ্ডেনেতি পিতামহপ্রপিতামহভ্যাং সহ মৃতস্য ধনিঃ সপিণ্ডেনেত্যর্থঃ।  
যেন সহ সপিণ্ডনং তৎপার্ষণে তস্যাপি ভোক্তৃত্বাদিতি ভাবঃ। নচৈবং জীবৎপিতৃকস্য পিতা-  
মহাদিত্রিভিরেব সহ পিণ্ডানাং কথং পিতামহপ্রপিতামহয়ো রিত্যুক্তমিতি বাচ্যং, তৎপিণ্ডভোক্তৃত্ব-  
বোধকবচনেন প্রপৌত্রপর্যন্তস্যেব পূৰ্ব্বপুরুষপিণ্ডভোক্তৃত্ববোধনাং প্রপৌত্রস্যাপি যথা পত্ন্যধিকারপ্রস-  
ঙ্গেন বক্ষ্যমাণং বোধায়নবচনং পুত্রঃ পৌত্রঃ প্রপৌত্রঃ এতান্ বিভক্তদায়াদান্ সপিণ্ডানাচক্ষতে তত্রহি  
অবিভক্তদায়ানিত্যভ্রাতৃবিভক্তপিণ্ডভোক্তৃনিত্যর্থঃ স্বয়মেব ব্যাখ্যাস্যতে। নচ বিভক্তধনভোজিন ইত্যর্থ-  
সম্ভবে তথা ব্যাখ্যানে কিং বীজমিতি বাচ্যং অবিভক্তস্য ধনভোক্তৃত্বস্য সকল্যানানপি সম্ভবেন বিভক্তান-  
সকল্যানাচক্ষতে ইত্যুক্তেঃ সকল্যানান্যবিভক্তপিণ্ডভোক্তৃত্বব্যবর্তকত্বৈবোপপত্তে স্তস্যেব বীজত্বাৎ।  
ননু মাতৃভিঃ সহ ক্রিয়মাণে প্রোক্তেইপি পিতামহপ্রপিতামহপিণ্ডয়ো ভোক্তৃত্বং মৃতস্যান্তি তৎ কথং ভ্রাতৃ-  
বাধয়া পিতুরধিকার ইত্যত আহ জীবন্তীতি, পিতৃসম্ভেদু মৃতস্য ভ্রাতৃগাং পার্শ্বণপিণ্ডদানস্যেবাবা-  
দিত্যর্থঃ। তথাচ পিতৃজীবনকালে পিতৃদেয়পিণ্ডেব মৃতস্য ভোক্তৃত্বং ন ভ্রাতৃদেয়পিণ্ডেইতি বিশেষঃ  
উপকারকত্বাধিক্যং পিতুরেবাধিকারইতি ভাবঃ। ঐদৃশো ন্যায়ো যথা বিভক্তাসংস্কৃৎস্য পিতু স্তথা অবি-  
ভক্তসংস্কৃৎস্য পিতুরপ্যবিশিষ্ট ইত্যাহ তথৈতরত্রাপীতি অবিভক্তসংস্কৃৎপিতরীত্যর্থঃ। ননু অবিভাগ-  
সংস্কৃৎত্বয়ো বিভাগসংসর্গাপেক্ষয়া বিশেষোযুক্ত ইত্যয়াতি সংস্কৃৎস্যেব পিতু ভ্রাতৃত্বঃ পরমেব তদ-  
চনবোধিতং তদভাবে পিতরো লভেতামিতি শব্দবচনেনেত্যতআহ অবিভাগসংসর্গয়ো কেতি কচিৎ  
পাঠেতু সংস্কৃৎয়োকেত্যর্থঃ। বিভাগসংসর্গেণ সহ অবিভাগসংসর্গয়োবিশেষাদপি তাবজ্ঞনসংস্কৃৎস্য  
পিতু স্তল্যবদধিকারো যুক্ত ইত্যেবং বাক্যায়য়ঃ। শব্দবচনস্য পশ্চাৎ ব্যাখ্যাস্যমানার্থং মনসি কৃত্বা  
যথাক্রমার্থং নিরস্যাতি নতু ভ্রাতৃরত্ব ইতি সংস্কৃৎদি ভ্রাতৃরত্বাবে অসংস্কৃৎস্য পিতুরিত্যর্থঃ। শরীর-  
দাতৃত্বাদিহেতোঃ পিতৃভ্রাতৃবাধ্যত্বানোচিত্যাদিতি ভাবঃ। অয়ঞ্চ সংস্কৃৎস্য পিতুঃ সংস্কৃৎভ্রাতৃ সহ তুল্য-  
বদধিকারত্বভির্ভূতেন ইতিন্যায়েনৈবাত্মপেভ্যুক্তঃ বস্তুতস্ত পত্নীহুহিতর ইদ্যাদি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ  
শরীরদাতৃত্বাদিপূৰ্ব্বোক্তহেতুভ্যাঃ পিতুরেবাধিকারবাদিনোইপি সম্মতঃ। শব্দাদিবচনন্তু অন্যথা ব্যাখ্যা-  
স্যতে।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অথ পতিধনগতক্রিয়মাণপত্নীস্বত্বনাশে সামান্যেন পতিস্বত্বনাশহেতোরৈব হেতুত্বং কপ্যতে অন্যথা

পত্ন্যসম্বন্ধপতিকৃতদানাদ্যনিষ্পত্ত্যা ব্যবহারবিরোধাপত্তেঃ নতু প্রাগধিকারভয়াবগতসম্বন্ধিসম্ভাবন্যাপি গৌরবাৎ পুত্রাদ্যভাবে পুনঃ পত্নীস্বত্বোৎপাদকম্পনয়া গৌরবন্ত ন দোষায় ফলমুৎসাদিতি পত্নীস্বত্বং এতেনাশঙ্কনীয়মেব অবিত্তভ্রাতুরংশানির্গয়াদংশ্যস্তরে শঙ্ক্যমানং তদিত্যুপস্থাপিতত্বাত্তদেবান্যত্রাপি কম্পাতে, সংসৃষ্টসাত্ত্ব যন্মম ধনং তত্ত্ব ধনমিত্যভ্যুপগমাদক্ষতং সৰ্ব্বাংশেইপি স্বত্বমিত্যত আহ কিঞ্চেতি । পত্ন্যা ভ্রাতুরধিকারবিরোধো যথা ভ্রাতুঃ পার্থক্যপার্থক্যভ্যাং সমাধেয়ঃ তথা পিতৃভ্যাং বিরোধোইপি পিত্রো স্তথা দ্বাভ্যাং পত্যুরনন্তরং পিত্রোরধিকারবোধকং যাজ্ঞবল্ক্যবচনং পৃথগবহিতঃ পিতৃমাতৃপত্ন-মেবেতি তদাশয়মভিগম্যাহ নাদ্য ইতি । পত্নীভঃ পূৰ্ব্বমিতি পিতরৌ হরেতাং পত্নীবা জ্যেষ্ঠা ইতি শঙ্ক্যালিখিতবচনাং স্যাদিতি শেষঃ । অথান্মদ্বিধানাং বহুনামেব বিবাদ ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনং পৃথ-গবহিতয়োঃ পিত্রো ভ্রাতৃবোধকভাবগমাৎ শঙ্ক্যাদিবচনে ভ্রাতৃবোধকমর্থাদপৃথগভূতয়ো রিতায়মেব জায়ানিত্যত আহ কিঞ্চেতি । ইতরত্র পিতৃভ্রাতৃভ্যামবিত্তে সংসৃষ্টে ২সংসৃষ্টে বেত্বার্থঃ । যদিচৈতান্য-পেক্ষা সংসর্গাবিত্তভূতয়ো রুৎকর্ষ ইত্যুচ্যতে তদা পিত্রো রন্ত ইত্যত আহ অবিভাগসংসর্গয়ো রিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

সর্বেষামবিবাদাদিতি অথবা বিবাদো মাতৃগামীত্যাহ কিঞ্চেতি । তথেষতরত্রাপীতি, অবিত্তভূত্রে সং-সৃষ্টেভেদেত্বার্থঃ । তুল্যবদিত্তি, শঙ্ক্যালিখিতবচনভ্যামিতি ভাবঃ । নতু ভ্রাতুরিতি যাজ্ঞবল্ক্য-বিরোধাৎ পিতুরিতি ।

ঐহমকৃতটীকা ।

ননু দম্পত্যোর্মধ্যগং ধনমিত্যানেন যত্র পত্ন্যঃ স্বত্বং তত্রৈব পত্ন্যাঃ স্বত্বং প্রত্যায্যতে নতু বৈপরীত্যং ক্রীধনে ব্যভিচার্যং তথ্যচ পত্ন্যঃ স্বত্বনাশাৎ পত্ন্যাঃ স্বত্বনাশঃ সিদ্ধএবেতি শাস্ত্রস্যা সংসৃষ্টভ্রাতৃবিষয়ত্বং নিষ্পত্যুহমিতি কান্যোনিয়াশ্রয়ঃ পত্নীস্বত্বনাশস্য প্রমাণান্তরসিদ্ধত্বাদিত্যাহ কিঞ্চেতি । তদ্বিধঃ অবি-ভক্তসংসৃষ্টান্যতরঃ । তস্য ভ্রাতুঃ তথাবিধস্য উক্তান্যতরস্য । পত্নীহিতরশ্চেত্যাদিযাজ্ঞবল্ক্যবচনস্য বিতক্তাসংসৃষ্টবিষয়ত্বমেব কৃত ইতি চেদত্র চূড়ামণিঃ সর্ববাধ্যায়াঃ পত্ন্যাঃ প্রথমমধিকারবোধকতয়া তৎপরত্বমৈব নিশ্চয়াদিত্যাশ্রয়াদিতি ব্যাচক্ষে । বস্ত্তঃ শঙ্ক্যাদিবচনানাং সংসৃষ্টাবিত্তভ্রাতুঃ পত্নীভঃ পূৰ্ব্বমধিকারবোধকত্রে পিত্রোরপি তথাবিধয়োরেব পত্নীভঃ পূৰ্ব্বমধিকারবোধকত্বং তুল্যান্য-য়াং অতঃ পারিশেষ্যাদেব যাজ্ঞবল্ক্যবচনস্য বিতক্তাসংসৃষ্টবিষয়ত্বমিতি ভাব্যং । পত্নীভঃ পূৰ্ব্বমিতি । শঙ্ক্যাদিবচনাদিতি শেষঃ । অথান্মদ্বিধানাং বহুনামত্র বিবাদ এব যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ বিতক্তাসংসৃ-ষ্টস্য পিতৃভ্রাতৃবোধকত্রে সিদ্ধে শঙ্ক্যাহ্যভ্রাতৃবোধাতয়া অবিত্তভূতসংসৃষ্টগোচরত্বমৈব সম্ভবাদত আহ কিঞ্চেতি । ননু ভ্রাতৃদ্বয়পিওত্রে সপিওনেন তস্য ভোক্তৃভ্যাং ভ্রাতুরেব প্রাগধিকারো যুক্ত ইত্যত আহ জীবতি চেতি । ইতরত্রাপি সংসৃষ্টাবিত্তধনেইপি । যদি চোক্তহেতুনপেক্ষাপি সংসর্গাবিত্ত-ভূয়ো রুৎকর্ষ ইত্যুচ্যতে তদা পিতৃভ্রাতৃভ্যোরৈব তদবিশেষাৎ যুগপদধিকারঃ স্যাদিত্যাহ অবিভা-গেত্যাদি ॥ ০ ॥

৩০ । কিস্তাবিত্তভূতসংসৃষ্টৌ পিতরৌ গৃহীয়াতামিতি দ্বিবচনমপ্যনুপপন্নং মাত্রা সহ বিভাগাবিভাগয়োরাভাবাৎ অতএব ধনসংসর্গাতাবোইপি । যদাহ ব্রহ-ম্পতিঃ । বিতক্তোযঃ পুনঃ পিত্রা ভ্রাত্রা চৈকত্র সংস্থিতঃ । পিতৃব্যোণথবা প্রীত্যা



স তু সংসৃক্ত উচ্যতে । অনেনৈতদদর্শয়তি যেষামেবাহি পিতৃভ্রাতৃপিতৃব্যাদীনাং পিতৃপিতামহার্জিতদ্রব্যোণাবিতক্তস্বস্বত্বপত্তিতঃ সন্তবতি তএব বিভক্তাঃ সন্তঃ পর-  
স্পরপ্রীত্যা যদি পূর্বরূতবিভাগধ্বংসেন যত্তব ধনং তন্মম ধনং যন্মম ধনং তত্তবা-  
পীতি একত্র গৃহে একগৃহিকপতয়া সংস্থিতাঃ সংসৃজ্যন্তে ন পুনরনেবংকণ্ঠাণাং  
দ্রব্যসংসর্গমাত্রেন সন্তুষ্টকারিণাং বণিজ্যামপি সংসর্গিত্বং, নাপি বিভক্তানাং দ্রব্য-  
সংসর্গমাত্রেন পূর্বোক্তপ্রীতিপূর্বকামিতসন্ধানং বিনা, অতঃ সংসর্গিত্বাবিতক্তস্বয়ো-  
র্মাত্রা সহাসন্তবাং কথং মাতৃগতো ভ্রাতৃসম্ভাবাধিকারবিরোধঃ সমাধেয়ঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথ শঙ্খবচন যাজ্ঞবল্ক্যবচনয়োর্বিরোধাদগতাবমপি কপ্পাতে ইত্যত আহ কিঞ্চেত্যাদি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথ শঙ্খাদিবচনযাজ্ঞবল্ক্যবচনয়োর্বিরোধাদগত্যা এবমপি কপ্পাতে ইত্যত আহ কিঞ্চেতি ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

নমু ন্যায়াবচনস্য বলীয়ন্তে ন যথাক্রমার্থকশঙ্খাদিবচনস্যান্যথানুপপত্ত্যাএব সংসৃক্তাদিবৎ ভ্রাতৃণাং  
সংসৃক্তাদিপিতৃত্বঃ পত্নীত্বশ্চ পূর্বমধিকারোহস্ত্য কেবলবিভক্তাসংসৃক্তভ্রাতৃসত্ত্বে পিতৃঃ পত্ন্যাশ্চাধিকারস্তত্র  
পিত্রা সহাসংসৃক্ত স্তথা পত্নীবাধ্যঃ, পত্নীহিতরশ্চেতি বচনাং যদিচ সংসৃক্ত স্তদা পত্নীবাধকঃ পিতরো  
লভেতাৎ পত্নী বা জ্যেষ্ঠেতি শঙ্খবচনাদিতাতঃ পিতরাবিত্যেকশেষদ্বিবচনাধিকৃত্যঃ মাতৃঃ সংসৃক্তদ্বা-  
সন্তবাং তস্যাঃ পত্নীত্বঃ পূর্বমধিকারঃ পত্নীহিতরশ্চেত্যত্র বিরুদ্ধো ভ্রাতৃত্বঃ পূর্বমধিকারশ্চ ভ্রাতৃগামি  
তদভাবে পিতরো লভেতামিতি শঙ্খবচনবিরুদ্ধঃ কথং সমাধেয় ইত্যেতদ্বক্তমাহ কিঞ্চেতি । ন পুন-  
রনেবংরূপাণামিতি, তেনৈবংরূপায়া মাতুরপি সংসৃক্তদ্বিমিতি ভাবঃ । মাতৃগতো ভ্রাতৃসম্ভাবেতি, পত্নী-  
সম্ভাবে ইত্যপি বোধ্যঃ । সমাধেয়ঃ পরিহরণীয়ঃ । মাতৃঃ সংসৃক্তভ্রাতৃবাদন্যস্য পরিহরণীয়দ্বাসম্ভবা-  
দিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ সর্গমুনিভিঃ ক্রমেণ বাধকবোধনাং তদ্রোগ্যপিওদাতৃপিত্রপেক্ষয়া তদ্রোগ্যপিআদিপিওত্রয়তদেয়-  
মাতামহাদিপিওত্রয়দাতৃত্বয়া ভ্রাতুরুৎকর্ষাৎ ক্রমেণৈবাধিকারো যুক্তঃ বিভক্তাসংসৃক্তস্য পিতৃঃ প্রাগধি-  
কারস্ত যাজ্ঞবল্ক্যবচনাট্টানিকএব ইত্যতআহ কিঞ্চেতি । অবিতক্তস্ববিশেষণোপবোক্তদ্বিমিত্যর্থঃ ।  
উৎপত্তিত ইত্যভিধানাং মাতৃব্যাবৃতিঃ । যন্মমেতি যাবদেকত্র স্বীকৃত্যত ইতি শেষঃ, অন্যথা বিতক্তদে-  
হপি তথাত্তে বিভাগবৈফল্যে বিভক্তাঃ সহ জীবন্ত ইত্যাদিবচনানর্থক্যাপত্তেঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ন পিতৃভ্রাত্রোরন্যতরেন যেন সংসৃক্তঃ সর্বাধিকারী ভবতু নতু বিভক্তাসংসৃক্ত ইত্যাহ কিঞ্চেতি । বস্তব-  
ধনমিতি যদ্যপীদমনুপপন্নং ভ্রাত্রোরবচ্ছিন্নস্বত্বাৎ অনবচ্ছিন্নস্বত্বে জ্ঞাপ্যতোরিবা বিভাগপ্রসঙ্গাৎ তথা-  
চাবচ্ছিন্নস্বত্বাবচ্ছেদবুদাসমাত্রো ভাৎপর্যমুপপন্নঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

অথ শাখাদিবচনযাজ্ঞবল্ক্যাদিবচনেষু ক্রমোপধিকারাবগমাৎ যোগপদ্যাসম্ভবঃ তথাচ ভ্রমোগ্যপিণ্ড-  
দ্বয়দাতৃপিণ্ডপেক্ষয়া ভ্রমোগ্যপিণ্ডত্রয়দাতৃত্বয়া ভ্রমোগ্যমাতামহাদিপিণ্ডত্রয়দাতৃত্বয়া চ ভ্রাতুরুৎকর্ষাৎ  
ভ্রমোগ্যেধিকারোযুক্তঃ বিভক্তাসংসৃষ্টপিণ্ডঃ প্রাগধিকারস্ত বাচনিকএবেত্যত আহ কিঞ্চিৎ ।  
অবিভাগঃ সাধারণঃ । অতএব বিভাগবিরহাদেব । উৎপত্তিভিত্তি । তেন মাতৃব্যবৃতিঃ ভ্রম্যা  
ধনসম্বন্ধস্য পরিণয়াদীনহাৎ । বিভাগধ্বংসেন বিভাগান্তিব্যবস্থাস্বধ্বংসেন । যন্তবেতি । যাবদেক-  
ত্রাবস্থানমিতি শেষঃ অন্যথা বিভক্তাঃ পিতৃবিভাক্তেৎ সংপ্রীত্যেকত্র সংস্থিতাঃ । পুনর্বিভাগকরণে  
তেষাং ত্র্যষ্ঠাৎ ন বিদ্যত ইত্যাদিবচনোপদেশিতপুনর্বিভাগস্য বৈপর্য্যাপত্তেঃ । এতেন সংসর্গে সতি  
স্বত্বং সর্কেষাৎ সর্কধনেষু সামুদায়িকমেব নতু বিভাগাৎ পূর্কমিব প্রাদেশিকমিতি সিদ্ধং । অত্র  
চৌক্তান্তিসন্ধানবলেন সাধারণধনশরীরায়াসাভাৎ সংসৃষ্টিনৈকেনাজ্জিতধনেহপি সর্কেষামেব সংসৃষ্টিনাৎ  
সামুদায়িকস্বত্বমিতি বোধ্যং । অধিকারবিরোধঃ অধিকারপৌরুষ্যবিরোধঃ ॥ ১ ॥

৩১ । সম্প্রতি ধীমন্দিঃ সমাধীয়তে । তত্র বিষ্ণুাদিবচনেভ্যঃ পুত্রাদ্যভাবমাত্রাণ  
পত্ন্যধিকারঃ স্পষ্টমবগম্যতে, যুক্তকৈতৎ যন্ম তধনং পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাণামেব  
প্রথমং ভবতি, তথাহি মনুবিষ্ণু । পুত্রান্নোন্নরকাদ্যস্মাৎ পিতরং জায়তে স্মৃতঃ ।  
তস্মাৎ পুত্র ইতি প্রোক্তঃ স্বয়মেব স্বয়ম্ভুবা (১) । তথা হারীতঃ । পুত্রামা নিরয়ঃ  
প্রোক্তশ্চিন্নতন্তুশ্চ নৈরয়ঃ । তত্র বৈ জায়তে যস্মাৎ তস্মাৎ পুত্র ইতি স্মৃতঃ ।  
তথা শঙ্কলিখিতো । পিতৃণামনৃণো জীবন্ দৃষ্ট্য পুত্রমুখং পিতা । স্বর্গী স তেন  
জাতেন তস্মিন্ সংন্যস্য তদৃশং । অগ্নিহোত্রং ত্রয়োবেদা যজ্ঞাশ্চ শতদক্ষিণাঃ ।  
জ্যেষ্ঠপুত্রপ্রসূতস্য কলাং নাইস্তি ষোড়শীং ॥ তথা মনুশঙ্কলিখিতবিষ্ণুবশিষ্ঠহা-  
রীতাঃ । পুত্রেণ লোকান্ জয়তি পৌত্রাণামন্ত্যমম্মতে । অথ পুত্রস্য পৌত্রাণ  
ব্রধুস্যাপ্নোতি পিতৃপং (২) । তথা যাজ্ঞবল্ক্যঃ । লোকানন্ত্যং দিবঃ প্রাপ্তিঃ  
পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রকৈঃ (৩) ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

সমাধানান্তরমাহ সম্প্রতি ধীমন্দিরিত্যাদি, ধীমন্তয়া স্বস্যাভিধানং যোগ্যতাখ্যাপনায় । বিষ্ণুদীতি  
অপুত্রধনং পত্ন্যভিগামি তদভাবে হ্রহিত্গামি, তথা পত্নীহ্রহিতরশ্চেত্যাদি যাজ্ঞবল্ক্যবচনৈরিত্যর্থঃ ।  
স্পষ্টমিতি তদভাবে ইত্যসকৃদভিধানাৎ, এবানভাবে পূর্কস্য ধনভাগত্তরোত্তর ইত্যভিধানাচ্চেতি ভাবঃ ।  
প্রসূতস্যোতি ভাবে তঃ, প্রসবস্যোত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

বসিদ্ধান্তমাহ সম্প্রতি । বিষ্ণুদীতি অপুত্রধনং পত্নীগামীতি পত্নীহ্রহিতরশ্চেত্যাদিত্য ইত্যর্থঃ ।

(১) মনু ২।১৩৮, বিষ্ণু ১০।৪০।

(২) মনু ২।১৩৭, বশিষ্ঠ ১৩।৫, বিষ্ণু ১০।৪৫।

(৩) যাজ্ঞবল্ক্য ১।৭৮ ।

স্পষ্টমিতি ভদভাবে ইত্যসকৃদতিথানাং এবামভাবে পূৰ্ণস্য ধনভাগভরোত্তর ইত্যতিথানাদিতি ভাবঃ ।  
প্রসূতসোতি ভাবে ক্রঃ প্রসবসোত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাভাব ইতি যুক্তং তস্য যুক্তত্বমাহ যুক্তক্ষেতদ্বিতি । নিরয়ো নরকং নৈরয়ো  
নিরয়গামী ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

স্বর্জিতধনে ভ্রাতৃরধিকারঃ, পিতৃভো লব্ধে ধনে পিত্রধিকার ইতি রত্নাকরাদিমতমপি নিষ্কামাগমিত্য-  
ন্যাখা সিদ্ধান্তয়তি সম্প্রতীতি, ধীমন্দিঃ স্মৃতিভিরস্মাদৃশে হলাযুধাদিতিরিত্যর্থঃ । বিষ্বাদীত্যাদিনা  
যাজ্ঞবল্ক্যাদিপরিগ্রহঃ । পুত্রপদং বক্ষ্যমাণযুক্তেঃ প্রপৌত্রপর্যন্তপরমিত্যভ্যাহ পুত্রাদ্যভাবইতি । স্পষ্ট-  
মিতি ভদভাবে ইত্যসকৃদতিথানাং পূৰ্ণস্যাভাবে উত্তরোত্তর ইত্যতিথানাচ্চেতি ভাবঃ । নিরয়ো নরকং,  
নৈরয়ো নিরয়গামীত্যর্থঃ । প্রসূতস্য জন্মনইত্যর্থঃ । ব্রধস্য আদিভ্যাস্য, পিষ্টপং লোকং ।

ব্রহ্মনন্দকৃতটীকা ।

পুত্রাদ্যভাবেতি, পুত্রপদং পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রপরমিতি বক্ষ্যতি, অত্র হেতুমাহ বস্তুতধনমিত্যাदि । ব্রধ-  
সোতি, ব্রহ্মণঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

স্বসিদ্ধান্তমাহ সংপ্রতীতি । নচ স্বর্জিতধনে প্রথমং ভ্রাতৃধিকারঃ পিতৃসম্বন্ধধনে পিতৃরধিকারইতি  
রত্নাকরাদ্যতিহিতমেব সমাধানং যুক্তমিতি বাচ্যং প্রমাণাভাবাৎ বিনিগমনাবিরহেণ ঐবপরীভ্যস্যপি  
সম্ভবাচ্চ । ধীমন্দিরস্মদতিমতার্থবাদিতিঃ হলাযুধাদিতিরিত্যর্থঃ । বিষ্বাদীত্যাদিনা যাজ্ঞবল্ক্যপরিগ্রহঃ ।  
বচনেভ্যঃ অপুত্রধনং পত্ন্যভিগামীতি পত্নীহুহিতরশ্চবেভ্যাদিবচনেভ্যঃ । বচনস্থপুত্রপদস্য বক্ষ্যমাণ-  
যুক্ত্য প্রপৌত্রপর্যন্তপরত্বমাহ আদীতি । পৌত্রপ্রপৌত্রপরিগ্রহার্থং । স্পষ্টমিতি । অপুত্রধনং পত্ন্যভি-  
গামীভ্যতিথানাং এবামভাবে পূৰ্ণেভ্যঃ ধনভাগভরোত্তর ইত্যতিথানাচ্চেতি ভাবঃ । অস্য ন্যায়মূলত্ব-  
মাহ যুক্তমিতি । নৈরয়ো নরকং । নৈরয়ইতি নিরয়গামীত্যর্থইতি কেচিৎ, তদসং ভদ্রেভানন্যাপত্তেঃ  
কিন্তু নরকএবার্থঃ তচ্ছিতস্যাবিবক্ষণং । তত্র ভস্মাৎ । প্রসূতসোতি । ভাবে ক্রঃ তেন জন্মনইত্যর্থঃ ।  
ব্রধস্য আদিভ্যাস্য । পিষ্টপং লোকং ॥ • ॥

৩২ । তদেবং পুত্রাদিভির্জন্মতঃ প্রভৃতি পিতৃঃ পরলোকোচিতমহোপকার-  
নিষ্পাদনাং মৃতস্য তস্য চ পার্শ্বগবিধিনা পিণ্ডদানাং পুত্রাদ্যর্থং তদ্ধনং মৃতমে-  
বোপকরোতীতি ন্যায়প্রাপ্তং পুত্রাদীনাং স্বামিত্বং শ্রুতং । তথোপকারকত্বেনৈব  
ধনসম্বন্ধং মনুরপ্যাহ । জ্যেষ্ঠেন জাতমাত্রেণ পুত্রী ভবতি মানবঃ । পিতৃগামনূণ-  
শ্চৈব স তস্মাল্লকুমহতি(১) ।

৩৩ । তস্মাদিতি হেতুপন্যাসাং দায়ভাগপ্রকরণেচ পুত্রাদীনাং নানাবিধ-



পিত্রাদ্যপকারকত্বকীর্তনস্য অনন্যপ্রয়োজনকত্বাৎ উপকারকত্বাদেব ধনসম্বন্ধো  
মনোরমুমত ইতি গম্যতে ।

৩৪ । অতএব পুত্রপদং প্রপৌত্রপৰ্য্যন্তপৰং তৎপৰ্য্যন্তানামেব পার্শ্বগবিধিনা  
পিণ্ডদানোপকারকত্বস্যা বিশেষাৎ ।

৩৫ । অন্যথা পুত্রপদস্য স্বার্থতাগানুপপত্তেঃ পৌত্রাধিকারজ্ঞাপকং বচনং  
কথঞ্চিৎ যদি লভ্যেতাপি, প্রপৌত্রস্য তু ন পৃথক্ বচনমস্তি ।

৩৬ । তস্মাদুপকারকত্বাদেব প্রপৌত্রস্যাপাধিকারইতি পুত্রপদমুপলক্ষণং ।

৩৭ । অতএব বোধায়নঃ । প্রপিতামহঃ পিতামহঃ পিতা স্বয়ং সৌদৰ্য্যা  
ভ্রাতরঃ সৰ্গায়াঃ পুত্রঃ পৌত্রঃ প্রপৌত্রঃ এতান্ অবিতত্তদায়াদান্ সপিণ্ডানাচ-  
ক্ষতে বিতত্তদায়াদান্ সকুল্যানাচক্ষতে সৎস্বজ্জেষু তন্নামীহর্থোভবতি সপিণ্ডা-  
ভাবে সকুল্যঃ তদভাবে চাচার্য্যোইন্তেবাসী ঋত্বিগ্নাহরেৎ তদভাবে রাজা ।

৩৮ । অস্যার্থঃ পিত্রাদিপিণ্ডত্রেয়ং সপিণ্ডেনৈব ভোক্তৃত্বাৎ পুত্রাদিতিশ্চ ত্রিতিঃ  
তৎপিণ্ডসমৈব দানাৎ যশ্চ জীবন্ যৎপিণ্ডদাতা স মৃতঃ সন্ সপিণ্ডনাৎ তৎপিণ্ড-  
ভোক্তা এবঞ্চ সতি মধ্যস্থিতঃ পুরুষঃ পূৰ্বেষাং জীবন্ পিণ্ডদাতা স মৃতঃ  
তৎপিণ্ডভোক্তা চ পরেষাং জীবতাং পিণ্ডসম্প্রদানভূত আসীৎ মৃতৈশ্চ তৈঃ সহ  
দৌহিত্রাদিদেয়পিণ্ডভোক্তা অতোযেষাময়ং পিণ্ডদাতা যে বাস্য পিণ্ডদাতারঃ তে  
অবিতত্তপিণ্ডকপং দায়মদন্তীতাবিতত্তদায়াদাঃ সপিণ্ডাঃ পঞ্চমস্য তু পূৰ্বস্য মধ্যমঃ  
পঞ্চমো ন পিণ্ডদাতা নচ তৎপিণ্ডভোক্তা, এবমধস্তনোপি পঞ্চমো ন মধ্যমস্য পিণ্ড-  
দাতা নাপি তৎপিণ্ডভোক্তা, এতেন বৃদ্ধপ্রপিতামহ প্রভৃতয়স্রয়ঃ পূৰ্বপুরুষাঃ  
প্রতিপ্রণপ্তুশ্চ প্রভৃত্যধস্তনাস্রয়ঃ পুরুষাঃ একপিণ্ডভোক্তৃত্বাভাবাৎ বিতত্তদায়াদাঃ  
সকুল্য ইত্যাচক্ষতে ।

জীনাধকৃতটীকা ।

গম্যতইতি নিশ্চীয়তইত্যর্থঃ । পুত্রপদমিতি পুত্রোণ জ্ঞাতমাত্রোণেতি মমুবচনস্থিতি শেষঃ । বচনস্য  
ন্যায়মূলত্বে লাম্ববাদিত্যাপাদয়তি অন্যথেনি ন্যায়মূলত্বাভাবে ইত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অন্যথা ন্যায়মূলত্বাভাবে ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

শ্রুতমিতি ন্যায়প্রাপ্তমেব শব্দেনাপি শ্রুতমিতিার্থঃ । নমু বচনাৎ জ্যেষ্ঠপুত্রসমৈব ধনাধিকারিত্বমায়তি  
ন পুনঃ পুত্রান্তরস্যেত্যতোইপরিভূষামাহ দায়ভাগপ্রকরণেচেতি, পুত্রোণ লোকান্ জয়তি, অসৎস্বতঃ  
স্বতঃ শ্রেষ্ঠ ইত্যাদিতিরূপকারকত্বকীর্তনং । অতএবেতি উপকারকত্বাবিশেষাদিত্যর্থঃ । পুত্রপদমিতি  
অপুত্রধনং পত্ন্যভিগামীত্যাदिষু পুত্রপদমিত্যর্থঃ । অন্যথেনি উপকারকত্বেনৈব ধনসম্বন্ধে মনোরতি-

প্রায়াভাবে ইত্যর্থঃ। স্বার্থভ্যাগানুপপত্তিরিতি স্বার্থে ভ্যাগো ন স্যাদিত্যর্থঃ। স্বার্থঃ স্বার্থতাবচ্ছেদক-  
পুত্রত্বেনেব নতু পুত্রঃ পুত্রাদ্যান্যতমত্বেনাজহৎস্বার্থলক্ষণয়া পুত্রত্বস্যাত্যাগাৎ পুত্রত্বটম্যব ত্যাগাৎ এবঞ্চ  
মনো। স্তাৎপর্যায়ুপপত্তিরিতি লক্ষণবীজমিত্যুক্তং। নমু পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাধিকারবোধকবচনান্যথানুপ-  
পত্তিরেব লক্ষণবীজমস্তিত্যত আহ পৌত্রাধিকারেতি। কথঞ্চিদिति সাক্ষাদধিকারবোধকবচনং নাস্ত্যেব  
কিন্তু পৌত্রী মাতামহ স্তেনেত্যত্র দৌহিত্রস্য ধনাধিকারিত্বে পৌত্রত্বাভিদেশাৎ, অপুত্রপৌত্রে সংসারে  
দৌহিত্রা ধনমাগ্নুয়ুরিত্যত্র পৌত্রাভাবে দৌহিত্রস্য ধনাধিকারকথনাচ্চ পৌত্রস্য ধনাধিকারকম্পনাৎ  
কথঞ্চিদিত্যুক্তং। উপলক্ষণমিতি পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রান্যতমত্বেনাজহৎস্বার্থলক্ষণেবোপলক্ষণত্বং। তৌ-  
ত্বাদিতি কেন দত্তে পিণ্ডে তৌত্বত্বং ইত্যত্রাহ পুত্রাদিতিরিতি। তৎপিণ্ডটম্যব দানাদিতি ভক্তোপা-  
পিণ্ডস্য ভদীয়পিণ্ডস্য দানাদিত্যর্থঃ, তত্রচ পুত্রেন তৎপিণ্ডভক্তোপাভূতৎপিণ্ডপিণ্ডিতামহপিণ্ডয়োশ্চ পৌত্রে-  
ণতু তৎপিণ্ডটম্যব দানাদিত্যর্থঃ। অন্যোদেশ্যকপিণ্ডেইপি ভোগং বচনাদর্শয়তি যশ্চ জীবমিতি।  
মধ্যস্থিত ইতি সপিণ্ডানাং সপ্তানানাং মধ্যস্থিতঃ অধস্তনসপ্তমস্য প্রপিতামহঃ। দৌহিত্রাদীতি মৃতানাং  
ভেষ্যাং পিণ্ডদাতৃত্বাভাবাৎ দৌহিত্রাদীত্বাৎ, আদিপদন্ত জীবতাৎ পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাস্তরাণাং পরিগ্রহঃ।  
অদন্তীতি তেন দায়ং দীয়মানপিণ্ডপত্রং তদুপপদাদধাতো দায়াদপদং সিদ্ধমিতি ভাবঃ। পঞ্চমস্যদ্বিতি  
মধ্যস্থিতপুরুষবৃত্তপ্রপিতামহস্যেত্যর্থঃ। অধস্তনোইপীতি প্রপৌত্রস্য পুত্র ইত্যর্থঃ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

বাচনিকএবার্থঃ কিমত্র প্রযুক্ত ইত্যশঙ্ক্যাহ তথেনিতি। পুত্রপদং যাজ্ঞবল্ক্যাদিবচনত্বং। অন্যথা  
যুক্তিমূলতাং বিনা। অথেষ্টপত্তিমাশঙ্ক্যাহ পৌত্রাধিকারেতি। কথঞ্চিদिति ঔরসাঃ ক্ষেত্রজাস্তেবামিতি  
পৌত্রী মাতামহস্তেনেতি বচনেত্যর্থঃ। প্রতিপ্রণপুঃ প্রপৌত্রস্য, পুত্রাৎ ইদং পুরুষচতুষ্টয়মাত্রবিশ্রান্তং।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

তৎপর্যায়ানাংমিতি যদাপি দৌহিত্রস্যপি পার্শ্বগোনোপকারকতা তথাপি পুত্রেন লোকানিতি তথা  
পুত্রঃ পৌত্র ইত্যাদিবচনে বিশেষাবগমাৎ অসপিণ্ডত্বাদিত্যানো, অতএব পুত্রঃ পৌত্রঃ প্রপৌত্রো বেতি  
প্রাধিকারবিধানং ধনাধিকারেইপি তথা প্রতিপাদয়তি পুত্রা ঋকৃথহরাঃ পিতুরিত্যাদি বাক্যাৎ।  
পুত্রপদমিতি বিষ্মত্বত্বমিত্যর্থঃ। সপিণ্ডাইতি সপিণ্ডত্বমেকপিণ্ডত্বং তচ্চ পিতামহাদিভিঃ সাক্ষাৎ  
প্রাধিকারিত্ত্ব পরম্পরয়া অতিপ্রসক্তিবারণন্ত বিত্তসোপাধিত্বাৎ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

শ্রুতং ন্যায়মূলশ্রুতিবোধিতং। অতএব উপকারকত্বেন ধনসম্বন্ধস্য মনোরনুমতত্বাদেব। অন্যথা  
ন্যায়মূলকত্বাভাবে। নমু বাচনিক এবায়মধিকারক্রমঃ পৌত্রপ্রপৌত্রয়োঃপি বচনান্তরাদেবধিকারো-  
ভবিষ্যতীত্যত আহ পৌত্রাধিকার ইতি। কথঞ্চিদिति পৌত্রী মাতামহস্তেন দদ্যাৎ পিণ্ডং হরেদ্ধন-  
মিত্যানেন পুত্রিকাপুত্রস্য পৌত্রতয়া ধনাধিকারপ্রতিপাদনাৎ পৌত্রস্যপি ধনাধিকারসার্থভঃ প্রাপ্তে-  
রিত্যর্থঃ। এবং অপুত্রপৌত্রে সংসারে দৌহিত্রা ধনমাগ্নুয়ুরিত্যেনেনাপি তত্বেব পৌত্রাধিকারলাভ-  
ইত্যর্থঃ। যতএব প্রপৌত্রস্য ধনাধিকারঃ অতএবেত্যর্থঃ। দৌহিত্রাদীত্যাদিনা জীবৎপুত্রাস্তরাদি-  
পরিগ্রহঃ। প্রতিপ্রণপুঃ প্রপৌত্রপুত্রাৎ ॥ ০ ॥

৩৯। ইদঞ্চ সপিণ্ডস্থং সকুল্যস্থঞ্চ দায়গ্রহণার্থমুক্তং ।

৪০। অতএব মনুনাপি । ন ভাতরো ন পিতরঃ পুত্রা রিকথহরাঃ পিতৃবিত্য-  
তিধায় কুত ইত্যপেক্ষায়াং ত্রয়াণামুদকং কার্য্যং ত্রিষু পিণ্ডঃ প্রবর্ততে চতুর্থঃ  
সম্প্রদাতৈষাং পঞ্চমোনোপপত্ততে(১)।

৪১। অশৌচাদ্যর্থন্তু পিণ্ডলেপভুক্তামপি তদন্তপিণ্ডলেপতোক্তৃদ্বেন সপিণ্ডস্থং  
মার্কণ্ডেয়পুরাণে নির্দিষ্টং যথা । পিণ্ডলেপভুক্তশ্চান্যো পিতামহপিতামহাৎ । প্রভৃ-  
ত্ব্যক্তাস্ত্রয়স্তেষাং যজমানশ্চ সপ্তমঃ । ইত্যেবং মুনিভিঃ প্রোক্তঃ সম্বন্ধঃ সাপ্তপৌ-  
রুষঃ(২)। অশৌচকর ইত্যর্থঃ ।

৪২। অতএব মনুনাপ্যুক্তমশৌচপ্রকরণে । সপিণ্ডতা তু পুরুষে সপ্তমে বিনি-  
বর্ততে । সমানোদকভাবন্তু জন্মানামোরবেদনে(৩)। অন্যথা ত্রয়াণামিত্যনেন  
বিরোধঃ স্যাৎ ।

৪৩। প্রপৌত্রপর্য্যন্তাভাবে তু বৈধব্যাং প্রভৃতি ব্রতাদিনা ভর্তুঃ পরলোক-  
হিতাচরণেন পুত্রাদিত্যোজ্ঞযন্যেতি তেষামভাবে ধনহারিণী পত্নী । তদাহ ব্যাসঃ ।  
মৃত্যে ভর্তৃরি সাক্ষী স্ত্রী ব্রহ্মচর্য্যব্রতে স্থিতা । স্নাতা প্রতিদিনং দদ্যাৎ স্বভক্তে  
সতিলোজলীন্ । কুর্য্যাক্ষাষুদিনং তন্ত্র্যা দেবতানাঞ্চ পূজনং । বিষ্ণোরারাদন-  
শ্চৈব কুর্য্যান্নিত্যমুপোষিতা । দানানি বিপ্রমুখ্যেভ্যো দদ্যাৎ পুণ্যবিরুদ্ধয়ে ।  
উপবাসাংশ্চ বিবিধান্ কুর্য্যৎ শাস্ত্রোদিতান্ শুভে । লোকান্তরস্থং ভর্তারমা-  
আনঞ্চ বরাননে । তারয়ত্ব্যভয়ংনারী নিত্যং ধর্ম্মপরায়ণা ॥

৪৪। তদেবমাদিভির্কচনৈঃ পত্ন্যা অপি নরকনিস্তারকত্বশ্রুতেঃ ধনহীনতয়া  
বা অকার্য্যং কুর্বতী পুণ্যাপুণ্যফলসমত্বেন ভর্তারমপি পাতয়তীতি তদর্থং তদ্ধনং  
পূর্ব্বস্বাম্যর্থমেব ভবতীতি যুক্তং পত্ন্যাঃ স্বাম্যং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

তদেবমুক্তপ্রবন্ধেনাবিত্তদায়াদভ্যুতিধানেন প্রপৌত্রপর্য্যন্তানাং মহোপকারকত্বমতিধায় তৎসত্ত্বে  
অন্যেবাং ধনাধিকারীতাবৎ হৃদি কৃত্বাহ প্রপৌত্রপর্য্যন্তাভাবেন্নিতি । বৈধব্যাং প্রভৃতিভ্যনেন জন্মতঃ  
পিতৃপকারকেভ্যঃ পুত্রাদিভ্যো জঘন্যভায়াং হেতুত্বেনোপাদানং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

অতএবেতি, যতঃ পিণ্ডদাতৃত্বাদেব ধনাধিকারঃ অতএবেত্যর্থঃ । সপ্তমে বিনির্ভতে ইতি পর্য্যাপ্তিঃ

(১) মনু ২। ১৮৫—১৮৬ ।

(২) মার্কণ্ডেয়পুরাণ ২৮। ৪।

(৩) মনু ৫। ৩০।



প্রাপ্তোত্তীভার্থঃ । পুত্রাদিভ্যো জঘন্যভায়াং হেতুঃ বৈধব্যাং প্রভৃতীতি, পুত্রাণাং পুত্রো লোকান্ জয়-  
তীত্যাত্ম্যং জন্মপ্রভৃত্যুপকারকত্বমিতি চূড়ামনিঃ । অন্যেতু পত্ন্যা অপি বিবাহাবধিধর্ম্মাচরণরূপোপ-  
কারত্বজঘন্যভেদভ্যো ধনাধিকারিণীভ্যত্রৈব হেতুঃ, বিবাহাৎপ্রভৃতি জঘন্যভায়াং পার্শ্বগপিওদাতৃত্বা-  
ভাবএব হেতুঃ, জঘন্যতা চ তেবামভাব ইত্যত্র হেতুঃ যুক্তং পত্ন্যাঃ স্বত্বমিতি ।

অচ্যুতানন্দহৃদটীকা ।

বৈধব্যাং প্রভৃতীতি, ইদং ধনাধিকারিণীভ্যত্র হেতুঃ জঘন্যত্বে পুত্রোত্তপার্শ্বগপিওদানাদ্যভাবো  
বোদ্ধব্যঃ, নপুনর্বৈধব্যাং প্রভৃতীতি জন্মপ্রভৃত্যুপকারকপুত্রাদ্যপেক্ষয়া জঘন্যত্বে হেতুরিতি চূড়ামণিমত-  
নাস্থেয়ং পুত্রাদিভ্যঃ পূর্ষং পরিণয়নাং প্রভৃতি স্বধর্ম্মাচরণেনোপকারকত্বাৎ উৎকর্ষ্যাপি সম্ভবাৎ ।  
স্বত্রে ইতি উপলক্ষণমিদং তর্পণং প্রত্যহং কার্য্যং ভর্তৃঃ কুশতিলোদটেকঃ । ভৎপিভুস্তৎপিভুশ্চর  
নামগোত্রাদিপূর্ষকমিতি কালীখণ্ডবচনাৎ প্রত্যাহমিত্যভিধানাৎ নিত্যং তর্পণমেবাং অন্যেযান্ত কাম্যং ।  
বিষ্ণোরিত্যত্র বিষ্ণোস্ত পূজনং পতিবুদ্ধ্যা কার্য্যং, পতিবুদ্ধ্যা ন চান্যথা ইতি কালীখণ্ডবচনা দ্বিশেষো  
বোদ্ধব্যঃ । উপোষিতেতি উপাস্তস্ত পাপেভ্যো যন্ত বাসো গুণৈঃ সহ । উপবাসঃ স বিজ্ঞেয়ো ন শরীরস্য  
শোষণমিত্যুক্ত পাপচিত্তননিবৃত্তি ধ্যানাদিগুণসহিতার্থঃ । অতো নাশক্যানুষ্ঠানং পৌনরুক্ত্যং বা ।  
পুণ্যবিরুদ্ধয়ে ভর্তৃরুতি শেষঃ । বিবিধানিতি, যথা কালীখণ্ডে, ত্রিরাত্রং পঞ্চরাত্রং বা পক্ষত্রয়মথাপি বা ।  
মাসোপবাসং বা কুর্বাচ্চান্দ্রায়ণমথাপি বা । ত্রিরাত্রাদ্যুপবাসো ন বৈশ্যশূদ্রয়োঃ, বৈশ্যাঃ শূদ্রাশ্চ যে  
মোহা ছপবাসং প্রকুর্ষতে । ত্রিরাত্রং পঞ্চরাত্রং বা তেষাং পুষ্টি ন বিদ্যাভে । চতুর্থভুক্ত্যপণং বৈশ্যো  
শূদ্রে বিধীয়তে । ত্রিরাত্রং নতু ধর্ম্মক্ষে র্হিহিতং ধর্ম্মবেদিতঃ । ইতি মহাত্মরত্নবচনাৎ পুষ্টিধর্ম্মকলং  
লোকান্তরস্থং দ্বংখদাপকৃষ্টস্থানস্থং ভর্তৃরেব বিশেষণমিদং । ভারয়তি উৎকৃষ্টস্থানং প্রাপয়তি সন-  
ত্বেন, শরীরার্জং স্মৃতা জয়া পুণ্যপুণ্যফলে সমা ইতি বচনবোধিতেনাবিরোধাৎ ।

রঘুনন্দনহৃদটীকা ।

বিরোধাদিতি ত্রয়াণাং পিওসম্বন্ধাধিকারেণ সপিওবিরোধাদিত্যর্থঃ । অতএব ত্রয়াণামিতানন্তরং  
অনন্তরঃ সপিওদ্যইত্যুক্তং । সতিলাঞ্জলীনিতি, বহুবচনাদঞ্জলিত্রয়দানং, ভচ্চ নিত্যং প্রতিদিনমিত্যভি-  
ধানাৎ, পুণ্যপুণ্যেতি অথগমেব পাপবাচকং ইতি কেচিৎ, পুণ্যোপ্যপুণ্যমিতি বার্থঃ, পাতয়তি উদ্ধরতি  
বেতাজহংস্বার্থলক্ষণা ইত্যন্যে, যতঃ পুণ্যমপুণ্যঞ্চ ভর্তারমমুভবমিতি অতন্তংপাপেন ভর্তারং পাতয়-  
তীতি নবাঃ ।

ঐকম্বকৃদটীকা ।

সাপ্তপৌরুষসাপিওবিধিবোধিতবিরোধমাশঙ্ক্যাহ ইদমিতি । ইদং পুরুষত্রয়মাত্রবিশ্রান্তং । বৈধ-  
ব্যাং প্রভৃতীতি । অনেন জন্মপ্রভৃত্যুপকারকেভ্যঃ পুত্রাদিভ্যো জঘন্যত্বমুপপাদিতং এবং পার্শ্ব-  
পিওদানাত্বাদপি জঘন্যত্বং বোধ্যং । নচ পুত্রাদিভ্যঃ পূর্ষং পরিণয়নাং প্রভৃত্যপ্রমধর্ম্মাচরণেন  
উপকারকত্বাৎ তস্য অপূর্ষকত্বমস্তবইতি রাচ্যং অলাভে চৈব কন্যায়াঃ স্নাতকত্রতমাচরেদিভ্যাদিনা  
অপ্রমধর্ম্মাচরণে তস্য অনিয়তত্বাৎ জন্মপ্রভৃতি মহোপকারকপুত্রাদিভ্যো জঘন্যতয়া দূর্জলত্বাচ্চ । স্বত-  
ত্রেইতি । উপলক্ষণমেতৎ । স্বশুরার্ব্যস্বশুরাত্ম্যমপি বোধ্যং । তর্পণং প্রত্যহং কার্য্যং ভর্তৃঃ কুশ-  
তিলোদটেকঃ । ভৎপিভুস্তৎপিভুশ্চাপি নামগোত্রাদিপূর্ষকং ইতি কালীখণ্ডবচনাৎ অত্র প্রত্যাহমিতি

বিধানাৎ এষাৎ ভৰ্গণং নিভাৎ অন্যেৰাং কাম্যমিতি বোধ্যৎ। বিষ্ণোরিতি। আরাধনং পতিবুদ্ধ্যা  
বিষ্ণোশ্চ পূজনং কাৰ্য্যং পতিবুদ্ধ্যা ন চান্যথা ইতি ফাশীথবচনাৎ। উপবাসাংশ্চেতি। শাস্ত্রো-  
দিতান্ নিভ্যান্ কাম্যান্ বা অহোরাত্ৰভোজনরূপান্ ভোজনচতুষ্টয়নিবৃত্তিরূপান্ বা উপবাসাংশ্চে-  
ত্যর্থঃ। কাম্যোপবাসাশ্চ মহাভারতোক্তাঃ। যথা ত্রিরাত্ৰং পঞ্চরাত্রং বা পক্ষত্রতমথাপি বা। মা-  
সোপবাসান্ কুৰ্ঘ্যাচ্চা চান্দ্রায়ণমথাপিবা ইতি। ত্রিরাত্ৰোপবাসো ন বৈশ্যশূদ্রয়োঃ, ত্রিরাত্ৰং পঞ্চরাত্রং  
বা ভৈষ্যং পুষ্কিনং বিদ্যাতে। বৈশ্যাঃ শূদ্রাশ্চ যে মোহাত্মপবাসং প্রকুৰ্ষতে ইতি ভারতবচনাৎ।  
পুষ্কি ত্র্যম্বকমিতি। কশ্চিত্তু উপবাসস্য পাৰ্শ্বোপবাসো যন্ত বাসো গুণৈঃ সহ। উপবাসঃ স বিজ্ঞেয়ো  
ন শরীরবিশোধনমিতি পারিভাষিকোপবাসপরম্বেব অত্রোপবাসপদমিত্যাহ ভন্ন, ভস্য সমুদিতসৌক-  
বিধত্বেন বিবিধানিত্যানুপপত্তেঃ। নচ উপবাসসামান্যপরত্বে চাশক্যানুষ্ঠানদোষঃ সৰ্ব্বস্মিন্বেবাহি  
কাম্যোপবাসসম্ভবাদিতি, বাচ্যং এভস্য সম্ভবপরত্বাৎ দানবৎ। লোকান্তরস্থং হৃৎখদাপকৃষ্টস্থানস্থং,  
ভারয়তি সুখদোৎকৃষ্টস্থানং প্রাপয়তি। নরকনিস্তারকত্বশ্চভেরিতি। যুক্তং পত্ন্যাঃ স্বাম্যমিতি বক্ষ্য-  
মাণহেতোঃ। পুণ্যাপুণ্যইতি। শরীরার্জং স্মৃতা জায়া পুণ্যাপুণ্যকলে সমেতি বচনাদিত্যাди।  
পাতয়তীতি ইতি অতোপীত্যর্থঃ ॥ • ॥

৪৫। অতঃ শাস্ত্রাদিবচনেষু ব্যবহৃতযোজনা কার্য্য, অপুজস্য স্বর্গাতস্য ধনং  
জ্যেষ্ঠা পত্নী হরেৎ তদভাবে পিতরৌ হরেতাং তদভাবে ভাতৃগামীতি। তদ-  
ভাবইতি মধ্যপঠিতং পূৰ্বেণ ভাতৃগামীত্যানেন পরেণ চ পিতরৌ হরেতামিত্য-  
নেন সম্বধ্যতে অবিরোধাৎ ন্যায়স্যোক্তত্বাচ্চ নত্বশ্চ তাবিভক্তসংসৃষ্টগোচরত্বকম্পনা।

৪৬। অতোইবিশেষেণৈব বিভক্তত্বাদ্যনপেক্ষ্যৈব অপুজস্য ভর্ত্তুঃ কুৎস-  
ধনে পত্ন্যধিকারো জিতেদ্রিয়োক্ত আদরণীয়ঃ।

ঐনাথকৃতটীকা।

শাস্ত্রাদিবচন ইতি অপুজস্য স্বর্গাতস্য ভাতৃগামি ত্রব্যং তদভাবে পিতরৌ লভেতাং পত্নী বা জ্যেষ্ঠা  
ইত্যাদাবিত্যর্থঃ। অবিরোধাদিতি বিষ্ণুযাজ্ঞবল্ক্যবচনাদাবিতি শেষঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

॥ • ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা।

নমু ভর্ষি ভাতৃস্বত্ববোধকানাং শাস্ত্রাদিবচনানাং কা গতি রিত্যত্রাহ অতঃ শাস্ত্রাদীতি। অবিরোধাদিতি  
পত্নীস্বত্ববোধকবচনাবিরোধাদিত্যর্থঃ। নমু অবিরোধার্থং পত্নীস্বত্ববোধকবচনেষেব ব্যবহৃতযোজনা  
কার্য্যোক্ত্যভো বিনিগমকমাহ ন্যায়স্যচেতি। ভাতৃধিকারবোধনং ভাতৃঃ পরং পিতৃস্বত্বে দর্শিতং বাধকং  
সংক্রান্তপতিধনেন পত্ন্যরূপকারকত্বক ন্যায়ঃ।

অচ্যুতানন্দভট্টটীকা।

এবং সম্বন্ধএব বিষ্ণুযাজ্ঞবল্ক্যবচনাত্মাং বিরোধপরিহারাদিত্যর্থঃ। অবিশেষেণ বিশেষানুপাদানেন বিতক্তদ্বাদানপেক্ষনৈবেদ্যক্রিয়াং হেতুঃ।

রঘুনন্দনভট্টটীকা।

তদভাবে পিতরাবিত্তি তৎপদেন পত্নী বাচ্যা। তদভাবে ভ্রাতৃগামীতি অত্র তৎপদেন পিতা বাচ্যঃ, তদাচ ঐবরূপ্যমিতি একদা দ্বয়োরূপনয়াৎ, অস্বয়স্ত যথাযোগ্যমিতি ধ্যেয়ং।

শ্রীকৃষ্ণভট্টটীকা।

অতইতি। পত্ন্যধিকারস্য ন্যায়সিদ্ধত্বং যতোহতইত্যর্থঃ। শাস্ত্রাদিবচনেন্নিতি। অপুত্রস্য স্বয়ং-ভস্য ভ্রাতৃগামি ধনং তদভাবে পিতরো হরতাৎ পত্নী বা জ্যেষ্ঠা ইত্যাদিপ্রাপ্তজৈমিত্যর্থঃ। ব্যব-হিতযোজনান্নেবাহ অপুত্রস্যেতি। অবিরোধাদিতি। বিষ্ণুযাজ্ঞবল্ক্যশাস্ত্রবচনানাং পরস্পরবিরোধ-পরীহারায়ৈত্যর্থঃ। অয়ঞ্চ ব্যবহিতযোজনায়্যাং মধ্যপাতিভস্য উভয়ক্রিয়ায় বা উভয়ত্রৈব বা হেতুঃ। ননু বিষ্ণুদিবচনেপি ব্যবহিতযোজনয়া বিরোধপরীহারসম্ভবে ব্যবহিতযোজনায়্যাং বিনিগমকভাব ইত্যত আহ ন্যায়স্যেতি। ঐবদ্ব্যংপ্রভৃতীভ্যাছ্যক্তন্যায়স্যেত্যর্থঃ। তথাচ ন্যায়এব বিনিগমকইতি ভাবঃ। নিরাকৃতমপি কেবাধিপত্যং হেতুস্তরেণাপি পুনর্নিরাকরোতি নত্বিতি। তথাচাপ্রাপ্তকম্পনা-গোরবপরাহতমপি ভদিত্তি ভাবঃ। অবিশেষেণৈব বচনে বিতক্তদ্বাদিবিশেষানুপাদানেনৈব। বিতক্ত-দ্বাদানপেক্ষা ইত্যত্রৈয়ং হেতুঃ।

৪৭। পত্নীত্বঞ্চ প্রথমং উক্তমবর্ণায়াঃ। জ্যেষ্ঠা পত্নীত্যাভিধানাৎ বর্ণক্রমেণ জ্যেষ্ঠত্বাৎ; তদাহ মনুঃ। যদি স্বাশ্চ পরাশ্চৈব বিন্দেৱন যোষিতো দ্বিজাঃ। তাসাং বর্ণক্রমেণৈব জ্যেষ্ঠত্বং পূজা চ বৈশ্বচ (১)। অতঃ পরিগমনকনিষ্ঠাপি সর্বণা জ্যেষ্ঠত্বং তস্য। এব যজ্ঞাদিষু ব্যাপারাদিকারাৎ পত্নীত্বং। তথাচ মনুঃ। তত্বুঃ শরীরশুশ্রূষাং ধর্মকার্য্যঞ্চ নৈমিত্তিকং। স্বা ঐশ্বব কুর্যাৎ সর্কেষাং নান্যজাতিঃ কথঞ্চন। যন্ত তৎ কারয়েন্মোহাৎ স্বজাত্যা হিতয়ান্যয়া। যথা ব্রাহ্মণচাণ্ডালঃ পূর্বদৃষ্টস্তথৈব সঃ (২)। সর্বণায়াঃ পুনরভাবে অনন্তরবর্ণা পত্নী। যথা বিষ্ণুঃ। সর্বণায়া অভাবে অনন্তরত্বৈবাপদি নত্বৈব দ্বিজঃ শূদ্রয়া (৩)। ধর্মকার্য্যং কুর্যা-দিত্যনুবর্ততে (৪)। তেন ব্রাহ্মণস্য ব্রাহ্মণী পত্নী তদভাবে ক্ষত্রিয়াপ্যাপদি নতু পরিণীতে অপি বৈশ্যাশূদ্রে, ক্ষত্রিয়স্য ক্ষত্রিয়া পত্নী তদভাবে বৈশ্যাপি অন-ন্তরবর্ণত্বাৎ ন শূদ্রা, বৈশ্যস্য বৈশ্যৈবৈক। নত্বৈব দ্বিজঃ শূদ্রয়েতি দ্বিজমাত্রন্যৈব শূদ্রানিষেধাৎ।

(১) মনু ২। ৮৫।

(২) মনু ২। ৮৬-৮৭।

(৩) বিষ্ণু ২৩। ৩।

(৪) বিষ্ণু ২৩। ১।



৪৮। অনেনৈব(\*) পত্নীভাবক্রমেণ ধনাধিকারিতা বোদ্ধব্যা । অতঃ পরিণীত-  
স্ত্রীণামপ্যপত্নীত্বাৎ তদভিপ্রায়কমেব নারদবচনং । যথা ভাতৃণামপ্রজাঃ প্রেষাৎ  
কশ্চিৎ বৈ প্রব্রজেদ্বাদি । বিভজেরন্ ধনং তস্য শেষাস্তে স্ত্রীধনং বিনা । তরণ-  
ক্ষাস্য কুর্স্বীরন্ স্ত্রীণামাজীবিতক্ষয়াৎ । রক্ষন্তি শয্যাং তৰ্ত্তুশ্চৈদাচ্ছিন্দু-  
রিতরাস্থ চ(১) । তথা তসৈব । অন্যত্র ব্রাহ্মণাৎ কিন্তু রাজা ধর্মপরায়ণঃ । তৎ-  
স্ত্রীণাং জীবনং দত্তাদেব দায়বিধিঃ স্মৃতঃ(২) । তদীয়স্ত্রীণামপত্নীনাং বর্তনধন-  
দানং পত্নীনাং পুনঃ কুৎস্বধনেধিকারিতেত্যবিরোধঃ ।

৪৯। অতএব ব্রহ্মপতিঃ । যেহপুজাঃ ক্ষত্রবিটশূদ্রাঃ পত্নীভাববিবর্জিতাঃ ।  
তেষাং ধনং হরেদ্রাজা সর্বস্বাধিপতির্হি সঃ । পত্ন্যভাবে রাজো ধনসম্বন্ধং দর্শ-  
য়তি । নারদস্ত । তৎস্ত্রীণাং জীবনং দত্তাদিতি বর্তনধনং দত্ত্বা রাজা সর্বধনং  
এহীতব্যমিতি যো বিরোধঃ স পত্নীস্ত্রিয়োভেদেন সমাধেয়ঃ, অতএব পত্ন্যধিকার-  
বচনেষু পত্নীপদানুস্মৃতিঃ বর্তনবচনেষু চ স্ত্রীনার্যাদিশব্দপ্রয়োগঃ ।

ঈনাধকৃতটীকা ।

পত্নীত্বক্ষেতি, যাজ্ঞবল্ক্যবচনৈরপুত্রধনং পত্নীগামীত্বজ্ঞং, শঙ্খবচনে চ তস্যাএব জ্যেষ্ঠত্ববিশেষণমুক্তং  
জ্যেষ্ঠত্বঞ্চ যদি স্বাটশ্চবেতাদিনা উত্তমবর্ণায়াএব তত্র তত্বঃ শরীরশুশ্রূষাদীনামেব প্রয়োজকত্বং  
বিশুবচনেচাপীতানস্তরবর্ণায়া অপ্যুক্তং, অতঃ সকলবচনৈকবাক্যতয়া জ্যেষ্ঠা ধনহারিণীভাবগতা ধনহারি-  
ণ্যাঞ্চ যাজ্ঞবল্ক্যাদিভিঃ পত্নীপদপ্রয়োগাৎ বক্ষ্যমাণবচনে তথাভূতায়ঃ স্ত্রিয়া বর্তনমাত্রং দত্ত্বা ভাতৃ-  
দীনাং ধনাধিকারাবগমাৎ উত্তমবর্ণানুত্তমবর্ণয়োরেব পত্নীত্বমিতি ভাবঃ । ইথঞ্চ জ্যেষ্ঠত্ববিশেষণবলাৎ  
তস্যাঃ প্রথমমধিকারঃ, তদভাবে অনস্তরবর্ণায়া অপি শরীরশুশ্রূষাদ্যধিকারেণ পত্নীত্বে তস্যা অপি  
ধনাধিকার ইত্যুপসংহারেণ স্পষ্টয়মাং তদেবমিত্যাদি । ক্রমইতি ন যুগপদুত্তমবর্ণানুত্তমবর্ণায়া ধনা-  
ধিকার ইতি । অপ্রজা ইতি, পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাদিপরিণাম্যস্তাবাবানিত্যর্থঃ । শেষা ইতি ভাতৃ ইত্যর্থঃ,  
তেষামেব প্রকৃতত্বাৎ । অত্র তৎস্ত্রীণামাজীবিতক্ষয়াৎ তরণদানবিধানাৎ তৎসত্ত্বেহপি ভাতৃণামধিকারঃ  
প্রভীয়তে । অপত্নীনামিতি, একান্তরবর্ণাশূদ্রাদীনামিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পরিণয়কনিষ্ঠাপীতি, ব্রাহ্মণাঃ ক্ষত্রিয়াবিবাহানস্তরং মরণে পুনত্রাহ্মণীবিবাহে ক্ষত্রিয়া পরিণয়জ্যেষ্ঠা,  
অন্যথা ব্যুৎক্রমবিবাহাপত্তেরিতি ধ্যেয়ং । পত্নীত্বক্ষেতি, যাজ্ঞবল্ক্যবচনৈরপুত্রধনং পত্নীগামীত্বজ্ঞং  
শঙ্খবচনে চ তস্যাএব জ্যেষ্ঠত্ববিশেষণমুক্তং, জ্যেষ্ঠত্বঞ্চ যদি স্বা ইত্যাদিনা উত্তমবর্ণায়া এষু চ তত্র তত্বঃ  
শরীরশুশ্রূষামিত্যাদিমন্ত্রবচনাৎ পতিশরীরশুশ্রূষাদীনামেব জ্যেষ্ঠায়া ধনহারিত্বে অমুগতে ধনহারিণ্যাঞ্চ  
যাজ্ঞবল্ক্যাদিভিঃ পত্নীপদপ্রয়োগাৎ বক্ষ্যমাণবচনে চ তথাভূতায় বর্তনমাত্রং দত্ত্বা ভাতৃদীনাং ধনাধিকা-  
রিত্বাবগমাৎ সর্বগানস্তরবর্ণয়োরেব পত্নীত্বমিতি ভাবঃ । জ্যেষ্ঠাবিশেষণবলাৎ প্রথমং তস্যা অধিকার স্তদ-

(\*) তদেবমিত্যপি পাঠঃ ।

(১) নারদ ১৩। ২৫—২৬ ।

(২) নারদ ১৩। ২৫ ।

ভাবে অনন্তরবর্ণায়া অপি শরীরশুশ্রূষাদাধিকারাত্তস্য অপি ধনাধিকার ইত্যুপসংহারেণ স্পষ্টয়মাহ ভদেবমিতি । ক্রমমিতি যুগপৎ সৰ্গানন্তরবর্ণায়া ধনাধিকার ইতি । অপ্রজাইতি পুত্রাদিমাত্রস্তাভাবানিত্যর্থঃ । শেষাইতি, ভাতর ইত্যর্থঃ ভেদামেব প্রকৃতত্বাৎ । অত্র তৎস্বীণাৎ ভরণমাত্রবিধানাৎ তৎসত্ত্বে-  
পি ভাতৃণামধিকারঃ প্রতীয়তে, অপত্নীনামিতি একান্তরবর্ণাশূদ্রাদীনামিত্যর্থঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

জ্যেষ্ঠা পত্নীভ্যতিধানাদিতি শঙ্ক্যবচনে জ্যেষ্ঠা ইত্যতিধানাদিত্যর্থঃ । ব্যবহিতযোজনয়া তস্যাব সৰ্গ-  
দায়াধিকারসিদ্ধেঃ । স্বজাত্য স্থিতয়েত্যত্র বিশেষণে তৃতীয়া তয়া বিশিষ্টাপীত্যর্থঃ । ক্ষত্রিয়াপ্যাপদীতি,  
নহু শূদ্রামাত্রনিষেধাৎ বৈশ্যাপীতি বক্তুং যুক্তমিতি বাচ্যং, অনন্তরায়া এব ব্যবহিতত্বাৎ শূদ্রানিষেধস্য  
বৈশ্যায়া অপূপলক্ষণপরতয়েবোপপত্তেঃ স্বতৃতীয়ায়া অধিকারাত্বাৎ । দ্বিজমাত্রস্যেতি, নত্বেবং  
দ্বিজঃ শূদ্রয়া ধর্ম্মকার্য্যং কুর্যাদিত্যুক্তবিশুবচনাৎ, অত্রানন্তরায়াএব বিহিতত্বাৎ শূদ্রানিষেধস্য বৈশ্যায়া  
অপূপলক্ষণপরতয়েবোপপত্তেঃ বিধানাত্বাৎ, এবং ব্রাহ্মণক্ষত্রিয়য়োঃ বৈশ্যাশূদ্রে নিষিদ্ধে অপি  
অংশে অর্থবাদমাত্রং, দ্বিজত্বেন বৈশ্যায়াঃ শূদ্রামাত্রনিষেধার্থং । ভাতৃণামপ্রজাইত্যত্র ভাতৃণাং মধ্যে  
ইত্যর্থঃ । অপ্রজা ইত্যুপলক্ষণং মাতৃপর্য্যন্তরহিত ইত্যর্থঃ । পত্নীত্বিয়োর্তেদেনেতি যদিহি পত্নী-  
ত্বিয়োর্তেদ স্তদেব তস্যোঃ সৰ্গধনাধিকারিত্ববর্ত্তনদানবোধকবচনয়োর্বিরোধঃ স্যাদিত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বক্ষ্যমাণনারদবচনবিরোধপরিহারায় বিচারয়তি পত্নীত্বক্ষেতি, প্রথমমিত্যানেনাসম্ভবে অসবর্ণাপীতি  
সূচিতং অত্র মানমাহ জ্যেষ্ঠেতি, অতিধানাৎ শঙ্ক্যাদিভিরিতি শেষঃ । জ্ঞাননা বিবাহেন বা জ্যেষ্ঠত্ব-  
মিত্যাশঙ্ক্যাহ বর্ণক্রমেণেতি । পরিণয়নকনিষ্ঠেতি, প্রথমোচ্যাতাঃ সর্বণায়া মরণে অনন্তরমসবর্ণায়াং সত্য-  
মপি পরিণীতা সর্বণেত্যর্থঃ । অতো ন প্রতিক্রম্যপরিণয়নাপত্তিরিতি ভাব্যং । অথ পত্নীত্বং সৰ্গাসাৎ  
তুল্যং কিন্তু জ্যেষ্ঠাগ্রহণাৎ সর্বণায়াঃ প্রাক্ ধনাধিকার ইত্যেব কিং নস্যাদিত্যত আহ তস্য এবেতি,  
সর্বণায়া এবেত্যর্থঃ । স্বজ্ঞাদাবিতি তথাচ পত্ন্যনৌ যজ্ঞসংযোগে ইতি ব্যাকরণস্মৃতিঃ, স্বজ্ঞাদৌ জ্যেষ্ঠা-  
ব্যাপারাত্বোঃসর্বণাং সাধকমাহ তথাচেতি । সর্বণায়া অতাবে ইতরাসাং তুল্যং পত্নীত্বমিত্যাশঙ্ক্যাহ  
সর্বণায়াঃ পুনরিতি । নতু পরিণীতে অপীতি, এতৎ ক্ষত্রিয়াসত্ত্বে, তদভাবে অভ্যস্তাপদি ব্রাহ্মণস্য বৈশ্যাপি  
দ্বিজগ্রহণাৎ অন্যথা ইতরায়াঃ প্রসক্ত্যত্বাবশিষেধানুপপত্তেঃ বৈশ্যায়া এবোচ্যেত অতএবানুপদং  
দ্বিজমাত্রস্যেব শূদ্রানিষেধাদিতি । গেবাঃ ইতরে ভাতরঃ । তস্যেব নারদস্যেব বচনান্তরমিতি শেষঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অত্র জ্যেষ্ঠাৎ কিমুদ্বাহক্রমেণ, তত্রাহ ক্রমেণেতি । তস্য এবেতি জ্যেষ্ঠায়া ইত্যর্থঃ । ব্যাপারাদি-  
কারাদিতি ধর্ম্মাধিকারিত্বেনোপকারাৎ পত্নীত্বমিতি ভাবঃ । শূদ্রানিষেধাদিতি শূদ্রানিষেধোঃপি ধর্ম্মো  
কমপি তথাচ তস্য অমুপকারিত্বাৎ ন পত্নীত্বমিতি ভাবঃ । অতএব ব্রহ্মস্পতিনারদয়োর্বোবিরোধঃ স  
পত্নীত্বিয়োর্তেদেন সমাধেয়ঃ ইতি বাক্যার্থঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা।

অপ্রজাইতি। পুত্রাদিনাতৃপরিণামাতাবানিত্যঃ। শেষা ইতরে ভ্রাতরঃ। ভেষামেব প্রকৃতত্বাৎ  
অত্র তৎস্বীণাৎ ভরণমাত্রবিধানাৎ তৎসত্ত্বেইপি ভ্রাতৃণামধিকারঃ প্রতীয়তে। তস্মৈব নারদস্যৈব  
বচনাস্তুরমিতি শেষঃ। অপত্নীনামিতি। ব্যবহিতবর্ণনাৎ শূদ্রাণামিত্যর্থঃ। অভএব স্বীণাৎ পত্নীস্থাপত্নীত্ব-  
ভ্যাৎ দৈববিধাদেব। পত্নীস্থিয়োর্তেদেন পত্ন্যাপত্যোর্তেদেন। উক্তার্থে স্মৃতিস্বরসমাহ অতএবেতি ॥ ০ ॥

৫০। যদপি দেবলবচনং। ততোদায়মপুত্রস্য বিভজেরন্ সহোদরাঃ।  
তুল্যা দুহিতরো বাপি পুিয়মাণঃ পিতাপি বা। সর্বণা ভ্রাতরো মাতা ভাৰ্যা চেতি  
যথাক্রমং। এষামভাবে গৃহীযুঃ কুল্যানাং সহবাসিনঃ। তুল্যাঃ সর্বণা দুহি-  
তরঃ। সর্বণা ভ্রাতরঃ সাপত্না অভিমতাঃ। সোদরভ্রাতৃণাং স্বপদোপাত্তত্বাৎ  
বিশেষণানুপপত্তেঃ। তত্রাপি সহোদরাদিভাৰ্য্যানুসঙ্গস্য লিখনক্রমো নাধিকারক-  
মার্থঃ বিষ্ণাদিবিরোধাৎ, কিন্তু বিষ্ণুভুক্তক্রমেণ গৃহীযুরিত্যেতদর্থঃ লিখনক্রমে  
ইনাস্থাব্যজ্ঞনর্থমেব দুহিতরোবাপি পিতাপি বেতি অপিবাসকম্মতয়ত্র প্রযুক্ত-  
বান্ তজ্জানাত্রাপ্যনুঘজ্ঞাতে তেন সহোদরা বা দুহিতরোবা পিতা বেতানাস্থা কীৰ্ত্ত-  
নক্রমস্য দেবলবচনেন দর্শিতা।

ঐনাথকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

রামভট্টকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

মহেশ্বরকৃতটীকা।

ননু শঙ্কবচনে ব্যবহিতয়োজনয়া সমাধানং কৃতং, ততো দায়মপুত্রস্যোক্তাদি দেবলবচনস্য কা গতি-  
রিভ্যত আহ যদপি দেবলবচনমিতি, তত্রাপীভ্যাগ্রেঃস্বয়ঃ। বিশেষণানুপপত্তেরিতি সহোদরত্বস্য  
ভ্রাতৃবিশেষণানুপপত্তেরিত্যর্থঃ, অনুপপত্তিচ্চ দুহিতর ইত্যাদিভিব্যবধানাসত্তে কোধ্যা। বিষ্ণাদি-  
বিরোধাদিতি, আদিনা ব্রহ্মস্পতিযাজ্ঞবল্ক্যপরিগ্রহঃ। নচ বৈপরীত্যমেব কিং নস্যাদিতি বাচ্যং বিষ্ণু-  
যাজ্ঞবল্ক্যবচনয়োঃ ক্রমঃ সৰ্বদৈব তৎক্রমস্যৈব গ্রাহ্যত্বং দেবলশঙ্কাদিবচনানাস্ত পরস্পরক্রমসংপ্রদায়-  
দবোধাৎ তৎক্রমস্যাগ্রাহ্যত্বমিভ্যভিপ্রায়াৎ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

যত শঙ্কলিখিতাদিবচনে পত্নীপদং সমাহিতমেবেতি উপাত্তাদিতি ভ্রম ভ্রিশেষণমেব ভবতিত্যাহ



বিশেষণত্বেনৈতি, অনুপপত্তিস্ত সৰ্গা ইত্যস্যা টবয়র্থ্যানেব সোদরাণাং সৰ্গত্বনিয়তত্বাৎ । বিরোধাদিতি  
দুহিত্তবাবএব ভাতুরধিকারবোধনাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

প্ৰিয়মাণো ধনাধিকারযোগ্যঃ তেন পতিতাদিবার্হিঃ । বিশেষণানুপপত্তিরিতি । অব্যবহৃতকত্বেন  
বয়র্থ্যাদিতি ভাবঃ । বিষ্ণুদিবিরোধাদিতি । অত্র বিনিগমনা ন্যায়এবেতি প্রাগেবোক্তমিতি ভাবঃ ॥১৥

৫১। যচ্চ বালকেনোক্তং অসবর্ণবিষয়ং বা যুবত্যাভিপ্ৰায়ং বা অবিত্ত-  
সংসৃষ্টবিষয়ং বা শঙ্খাদিবচনমিতি । তেন অব্যবস্থিতশাস্ত্রার্থকথনেনান্যনো-  
বালরূপত্বমেব প্রকটীকৃতং সন্দেহাদেকতরানুষ্ঠানানুপপত্তেঃ ।

৫২। যদপ্যনুচাবরুদ্ধাভিপ্ৰায়ং বৰ্ত্তনবচনং বর্ণিতং তদপি ধৰ্ম্মপত্নীনামনু-  
গ্রহার্থমিতি হেয়মেব বৰ্ত্তনবিধানবিষয়স্য স্ত্রীণাং পূৰ্ব্বমেব দৰ্শিতত্বাৎ ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

অবরুদ্ধা অন্তঃপুরচারিণী দাসী, ধৰ্ম্মপত্নীনামিতি ভেষামেব বালকাদীনাং দাসী, বস্তৃতস্ত ভাসাং ভাৰ্য্যা-  
ত্বেন ব্যবহারাত্বাৎ কেনাপি বৰ্ত্তনদানার্থানুপাদানাদ্ধ ন ভবিষ্যতয়া বিরোধপরিহার ইতি হৃদয়ং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অবরুদ্ধা অন্তঃপুরচারিণী দাসী, ধৰ্ম্মপত্নীনামিতি সোপহাসং বাক্যং বস্তৃতস্তাসাং ভাৰ্য্যাব্যবহা-  
রাত্বাৎ কেনাপি বৰ্ত্তনদানার্থানুপাদানাদ্ধ ন ভবিষ্যতয়া বিরোধপরিহার ইতি হৃদয়ং ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

যচ্চ বালকেনৈতি, পত্ন্যাএবাধিকারস্তেনাপ্রাচ্যতে, ভাতৃত্বঃ পশ্চাৎ পত্ন্যাধিকারবোধকশঙ্খাদিবচনানাস্ত  
অসবর্ণত্যাগ্যক্ত্যা উপপত্তিং কুৰ্ব্বতা বালকেনৈত্যর্থঃ । যুবত্যাভিপ্ৰায়ং বেতি, বিধবা যৌবনস্বাচ নারী ভবতি  
কৰ্কশা । আয়ুষঃ ক্ষপণার্থঞ্চ দাতব্যং স্ত্রীধনং সদ্ভতি হারীতবচনাৎ বৰ্ত্তনোপযুক্তধনরূপস্য স্ত্রীধনস্যেব  
দাতব্যত্বাৎ । যদপীতি, স্ত্রীণাং বৰ্ত্তনদানবচনমনুচায়া উপভোগার্থং অবরোধে ইন্তঃপুরে রক্ষিতায়া  
বৰ্ত্তনাভিপ্ৰায়ং কেনাচিন্দিবন্ধকৃত্য বর্ণিতং স্বয়ং দুষ্যিতুং তদভিপ্ৰায়ং বর্ণয়তি, তদপীতি । অথোক্তরা-  
ভিধেয়ং তদপি ধৰ্ম্মপত্নীকর্তৃকানুগ্রহার্থমেব ধৰ্ম্মপত্নীকর্তৃকানুগ্রহাত্বাবে ভগ্যা বৰ্ত্তনদানং নাস্তি, কেনা-  
প্যাবোধিতত্বাচ্চেত্যভেদে ধৰ্ম্মপত্নীকর্তৃকানুগ্রহে ভবত্ববৰ্ত্তনদানার্থ ইতি ভবিষ্যদুদভিপ্ৰায় ইত্যর্থঃ । ইথং  
ভবত্ববৰ্ত্তনাভিপ্ৰায়ং প্রাপ্য ভবত্ববৰ্ত্তনস্য হেয়ত্বমাহ হেয়মিতি ইদৃশবৰ্ত্তনং হেয়মিত্যর্থঃ । যদিহি বৰ্ত্তন-  
বিধানস্য বিষয়াস্তরং ন স্যাৎ তদৈব তৎপরতয়া বৰ্ত্তনবিধানে বৰ্ত্তিতে তদপি ধৰ্ম্মপত্নীকর্তৃকানুগ্রহে  
সত্যেবেভ্যভিপ্ৰায়ো বৰ্ত্তসিদ্ধঃ স্যাৎ তদেবতু নেতাহি বৰ্ত্তনবিধানস্যেতি । পরিণীতস্ত্রীণামসবর্ণানাং  
পত্নীভিমানাং বৰ্ত্তনবিধানবিষয়তয়া দৰ্শিতত্বানুষ্ঠানানিমিত্যর্থঃ । অবরুদ্ধানামেব ধৰ্ম্মপত্নীত্বেন সোপহা-

সৌক্তি স্তথাচানুচানং ধর্মপত্নীনাং বর্তনবিধানমেব কৃত ইত্যর্থঃ ইতি চূড়াণিঃ তৎপুত্রস্য তন্মতেন যুক্তোহর্থঃ উপহাসবাধ্যং, তস্মাচ্চ শঙ্খাদিবচনানাং ব্যবহিতযোজনয়া সর্বাদৌ পত্ন্যাধিকারপক্ষএব সম্যক ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অসবর্ণাবিষয়ং বেতি, এতন্মিন্ মতে পত্নী বা জ্যেষ্ঠেতি শঙ্খবচনে অকারপ্রলোবাদজ্যেষ্ঠেত্যর্থোহব-  
সেয়ঃ । সন্দেহাদিতি, তথা বিধবা যৌবনস্থা চ নারী ভবতি কক্শা । আয়ুষঃ ক্ষপণার্থঞ্চ দাতব্যং জ্ঞী-  
সদেতি যুবত্যাঃ প্রাণধারণমাত্রোপযোগিধনদানবিষয়কহারীতবাক্যবিরোধাদেতাপি দ্রষ্টব্যং ।  
কক্শা সাহসিকেতি বিশেষণাৎ প্রচুরধনপ্রাপ্ত্যা ভোগেন সম্ভাব্যমানবিকারায় ইদং, তৎসম্ভাবনা-  
ভাষাস্ত যুবত্যা ভাতুরধিকারানন্তরমধিকার ইতি বাচ্যং, দৌষশঙ্কয়া অভাবেন প্রাগেবাধিকারসৌ-  
ভা্যং । অবরুদ্ধা অন্তঃপুরমাত্রচারিণী গম্যা দাসী । অনুগ্রহার্থমিতি, তদধিকারবোধকত্বাদিত্যতিপ্রায়ঃ  
ননু অমৃতভার্যাদীনাং ধনাধিকারাত্বাৎ বর্তনমবশ্যমিতি ভবতোহপি সম্মতং, তথা হারীতবচনাৎ  
তাদৃশযুবত্যাঃ পত্ন্যা অপি ধনাধিকারবচনে পত্নীগ্রহণাদুচানামপত্নীনামপি তাবন্মাত্রবিষয়ং বর্তনবচনমন্ত  
শঙ্খাদিবচনে ব্যস্তয়োজনায়ামতিগৌরবাদকারপ্রলোবাদজ্যেষ্ঠেত্যর্থোহন্তু তথাচ সর্বণ্যা এব প্রথমং  
সকলধনাধিকারঃ ইত্যুপাং বর্তনমাত্রাধিকারিতা, তস্যা অভাবে ক্ষত্রিয়ায়া স্ত্রীয়া অভাবে বৈশ্যায়া  
শচ্যজ্যেষ্ঠপত্নীত্বাৎ ভ্রাতৃত্বাবে সকলধনাধিকারো যুক্তঃ, নতু সর্বণ্যা অভাবে অনন্তরবর্ণায়া অপি ।

ব্রহ্মনন্দনকৃতটীকা ।

যদপীতি অমৃত্যু অবরুদ্ধা বা নাংশৌ গ্রাহ্য ইতি যদুক্তং তদপি ধর্মপত্নীপ্রাংশুসামাত্রপরং,  
অংশান্ত সর্গাভিরেব গ্রাহ্যঃ যথাহ পশবোহন্যে গোহন্যেভ্যঃ পশবইতি, হেয়ং স্ত্রীতিপরেত্ব লক্ষণা-  
প্রসঙ্গাৎ, অনুগ্রহার্থমিতি অমুগ্রহার্থত্বাচ্ছেয়মিত্যর্থঃ । ইতি হেতুর্থে ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অসবর্ণাবিষয়বেতি । এতন্মতে পত্নী বা জ্যেষ্ঠা ইত্যাদিশঙ্খবচনে অকারপ্রলোবাৎ অজ্যেষ্ঠা ইত্য-  
র্থোহবসেয়ঃ তেন ন বিরোধঃ । যুবত্যাতিপ্রায়বেতি । বিধবা যৌবনস্থা চ নারী ভবতি কক্শা ।  
আয়ুষঃ ক্ষপণার্থায় দাতব্যং জ্ঞীধনং সদেতি যুবত্যাঃ প্রাণধারণমাত্রোপযোগিধনদানমাত্রবিষয়কহারী-  
তবচনৈকমূলত্বাদিত্যি ভাবঃ । অবিকল্পেতি । কেচিদিতিবাধ্যাক্তন্যায়োহত্র হেতুঃ । তেন বাল-  
কেন । অব্যবস্থিতশাস্ত্রার্থকথনেন, নির্ণয়ানর্হশাস্ত্রার্থকথনেন । বালরূপত্বং বালকবৎ প্রকৃত্যযোগ্য-  
বাগুদিত্বং । সন্দেহাদিতি । তিস্মৃক্তকোটির্ বিহিতাবিহিতদ্বন্দ্বসন্দেহাদিত্যর্থঃ । একতরেতি । অনু-  
ষ্ঠানং প্রকৃতিঃ । অত্র পূর্বোক্তরূপক্ষদ্বয়ে হারীতবচনবিরোধোহপি দ্রষ্টব্যঃ । যচ্চ ভেদেনাপরমুক্তং  
জ্ঞীণাৎ কৃৎসনধনাধিকারবচনানাং বর্তনমাত্রবিধায়কবচনানাঞ্চ বিরোধপরীহারায় বর্তনবচনং অমৃত্যু-  
বরুদ্ধাবিষয়ং কৃৎসনধনাধিকারবচনস্ত পরিণীতাবিষয়মিতি ব্যবস্থাপিতং তদপি দৃশ্যতি যদপীতি । অব-  
রুদ্ধা অন্তঃপুরচারিণী ভোগ্যা কর্মকরী । ধর্মপত্নীনামিতি । অবরুদ্ধানামিত্যর্থঃ । অনুগ্রহো বর্তন  
বিধানেন সোপহাসা চেয়ং অবরুদ্ধাস্থ ধর্মপত্নীত্বোক্তিঃ বস্তুতস্তাসামভার্যাত্বাৎ বর্তনমপি কৃত ইতুপ-  
হাসঃ । যদ্বা ধর্মপত্নীনামিতি যথাক্রমার্থকমেব । অনুগ্রহার্থমিতি ভাসামধিকারবোধনাদিত্যতি-  
প্রায়ঃ ॥ ০ ॥

৫৩। কিঞ্চ সৰ্গত্বাসৰ্গত্বাত্যাং পত্নীকৃতবিশেষেইপি পিত্রো ভ্রাতৃণাং চাধিকায়ে কথং বিরোধঃ সমাধেয়ঃ । সংসর্গাসংসর্গাত্যাঞ্চেৎ সএব বিশেষঃ সৰ্বব্যাপী ভবতু কিং পত্নীগোচরসৰ্গাদিবিশেষপরিবক্ষণেনে অয়মপি বিশেষো দুষিতো ইন্মাভিঃ পূৰ্ব্বপ্রাপ্ণেয়ঃ ।

৫৪। সোদরাসোদরকৃত বিশেষো ব্রহ্মপতিনা পরাহতঃ । তদাহ । স্কুলৈর্কিৰ্দিম্যামনৈস্ত পিতৃমাতৃসনাতিভিঃ । অমৃতস্য প্রমীতস্য পত্নী তদ্ভাগহারিণী ॥ সনাভয়ঃ সহোদরাঃ । তেষু সৎসপি পত্ন্যা ধনসম্বন্ধং বোধয়তি তদ্ভাগশঙ্কাং কুৎস্নএব ভর্তৃভাগো ইবগম্যতে ন পুনস্তদেকদেশঃ ।

৫৫। তন্মাদস্মদর্শিতৈব ব্যবস্থা শাস্ত্রার্থঃ ।

ত্রীনাথকৃতটীকা ।

সোদরাসোদরকৃত ইতি, সোদরস্য পত্নীবাধকত্বমেব অসোদরস্য তদ্বাধ্যাত্ম্যবিরোধ ইত্যর্থঃ । ব্রহ্মপতিপরাহত ইতি, কেবাঞ্চেৎ ভ্রমং নিরাস্যাহ তদ্ভাগেতি । ছহিতাদীনামধিকারে হেতুস্তরাশ্রয়-রণানুপসংহরমাহ তন্মাদিত্যাং । অধিকন্তু তদ্বাধ্যাত্ম্যনুপপত্তিরিতি ছহিতাদীনাং, সপিণ্ডাদীনাং ছহিতুবাধকত্বানুপপত্তিরিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সোদরাসোদরকৃত ইতি, সোদরো বাধকোইসোদরো বাধ্য ইত্যেবংরূপঃ ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

পত্নীনা-মসৰ্গত্বাদিনা ভ্রাতুঃ পশ্চাদধিকারে বালকেন বদব্যবহিতশাস্ত্রার্থকথনরূপং দুষণমুক্তং ততো ইপ্যধিকদুষণমাহ কিঞ্চেতি । বিরোধো বিক্ষুযাজ্জবল্ক্যোক্তক্ৰমে বিরোধো ব্যবহিতযোজনয়া বিনা কথং সমাধেয় ইত্যর্থঃ । সংসর্গেতি, সংসৃষ্টস্য ভ্রাতুঃ পিতৃবাধকত্বম্ অসংসৃষ্টস্য পিতৃবাধ্যাত্ম্যমিত্যর্থঃ । সএবেতি সংসৃষ্টভ্রাতা পিতুরিব পত্ন্যাঅপি বাধকোহস্তিত্যর্থঃ । তর্হি অস্ত্যেবং মৈথিলমভমেব সমাগিতাত্ৰাহ অয়মপীতি, পিত্রোঃ সংসৃষ্টত্বাসংসৃষ্টত্ববিকল্পপ্রাপ্ণেয়ং মাতুঃ সংসৃষ্টত্বাসংসৃষ্টত্বানুপপত্ত্যা চায়মপি বিকল্পো দুষিতোইন্মাভিরিত্যর্থঃ । অভএব ভজেরমাতৃকং স্বকথং ভগিন্যশ্চ সনাভয় ইত্যত্র সনাভিপদং অসোদরাণাং ব্যবর্তকং । ন পুনস্তদেকদেশইতি পত্ন্যা বর্তনোচিততদেকদেশইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ভ্রাতুঃ প্রথমমিত্যতাহ কিঞ্চেতি । বিরোধঃ কথয়িত, তথাটচতদ্বিরোধপরিহারার্থং শাস্ত্রাদিবচনে ব্যস্তযোজনয়া আবশ্যকত্বাং পত্ন্যাঅপি তথা নতুপ্রত্যাকারপ্রস্তোষকম্পনা যাজ্জবল্ক্যাদিবচনেনচ পত্নী-মাত্রস্য পিত্রাদ্যপেক্ষয়া প্রাগধিকারাবগমাৎ, শাস্ত্রাদিবচনে জ্যেষ্ঠাগ্রহণং তৎসত্ত্বে অন্যস্য অনধিকারার্থং, নতু ভ্রাতাদিসত্ত্বে ইতি তারঃ । অথ ব্যস্তযোজনাং বিনাপি পিতৃভ্রাতোর্বিরোধো ইন্যটথব পরিহর্তব্য ইত্যতাহ সংসর্গেতি । মাস্ত বিশেষকল্পনেত্যতাহ অয়মপীতি, সোদরস্য পত্নীতঃ পূৰ্ব্বং ইবমাত্রেয়স্য



পশ্চাদধিকার ইতি মতান্তরং নিরস্যতি । রত্নাকরাদয়স্ত ব্রহ্মচর্য্যব্রতে স্থিতেতি বচনাৎ সমাগৃধবাত্রতানুষ্ঠাত্রীণাং অব্যভিচারিণীনাং আদৌ, কিঞ্চিদনুষ্ঠাত্রীণামনন্তরং সকলধনে, ব্রতশূন্যানাং বর্তনোপযোগিন্যাত্রে হধিকারো, ব্যভিচারিণীনাং বর্তনধনস্যাভাব ইতি ব্যবস্থানাহঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নমু সন্দেহাদেকত্তরানুপপত্তিরিতি বালকমতং বাধকং ভক্তানুপপন্নং বিকম্পগতসমুচ্চয়েন যথানুষ্ঠানোপপত্তেরিত্যাহ কিঞ্চতি । সর্বগ্ৰন্থাসর্বগ্রন্থাত্ম্যমিতি অত্রাদিপদং বোধ্যং । দৃষিতোহস্মাভিরিতি, নমু পিতৃভ্রাত্রো বিরোধঃ সংসর্গাসংসর্গাত্ম্যং বিরোধঃ সমাধীয়তাং পত্ন্যধিকারবিরোধস্ত সর্বগ্রন্থাদিনা সমাধীয়তামিতি চেৎ ন, সংসৃষ্টভ্রাতৃসর্বগ্রন্থোঃ সত্ত্বে বিরোধতাদবস্থাৎ । তস্মাদিতি । অত্র চিন্ত্যতে, শঙ্খলিখিতাদিবচনে কুণ্ডলযয়ে প্রমাণাভাবাৎ পত্নীপদস্য পরিণীতমাত্রবচনত্বাচ্চ । যত্নু জ্যেষ্ঠায়াঃ প্রথমতঃ পত্নীত্বং তৎপরিণয়ত্বং, পত্নীবা জ্যেষ্ঠেতি বচনস্ত ন পত্নীত্ববিধায়কং কিন্তুধিকারবোধকং, প্রত্যুত কনিষ্ঠায়া অপি বোধয়তি অধিকারে জ্যেষ্ঠেতি বিশেষণাৎ, বস্তুতস্ত শঙ্খলিখিতয়ো বিরোধে মিশ্রলিখিত-হারীতবচনাৎ ব্যবস্থা, যথা, বিধবা যৌবনস্থাচ নারী ভবতি কর্কশা । আয়ুষঃ ক্ষণার্থস্ত দাতব্যং ত্রীধনং সদা । তথাচাযুবতী সর্ক্সাংশহারিণী যুবতিস্ত বর্তনমাত্রভাগিনীতি শঙ্খলিখিতবচনে যৎ পিতৃতাবে পত্ন্যধিকারকথনং তৎ যুবতিপরং । যদ্বা পত্নী বা জ্যেষ্ঠেভ্যাকারঃ প্রলিফঃ, ততঃ পিত্রোরভাবে কনিষ্ঠা পত্নী, এবং দেবলবচনমপি পিতৃভ্রাত্রো বিরোধেতু মিশ্রলিখিতকাত্যায়নবাক্যদ্বাবস্থা । যথা, বিভক্তে সংস্থিতে দ্রব্যং পুত্রভাবে পিতা হরেৎ । ভ্রাতা বা জননী বাপি মাতা বা তৎপিতুঃ ক্রমাৎ । তৎপিতু-মাতা পিতামহী, বিভক্তসংস্থিতে ভ্রাতা সহ বিভক্তসংস্থিতে সতি পিতা, তদভাবে ভ্রাতা, ভ্রাতা সহ বিভক্তেতু ভ্রাতা, শঙ্খলিখিতসামান্যবচনাৎ, যদা কশিৎ প্রমীয়েত প্রত্নজ্ঞেদ্বাপীতি বচনমপি বিভক্ত-পরং, নচ পূর্ক্সাপরয়োঃ সংসৃষ্টিকীর্তনাৎ সংসৃষ্টিপরমিতি বাচ্যং উপক্রমোপসংহারাত্ম্যসাৎ পূর্ক্সতঃ কলং । অর্থবাদোপপত্তীচ লিঙ্গাৎ তাৎপর্য্যনির্ণয়ঃ ইতুপপত্তেরপি তাৎপর্য্যগ্রাহকত্বাৎ উপক্রমোপ-সংহারস্যতু বিশেষণাৎ, প্রত্যুত উপপত্তেবলীয়স্ত্বমেব, কিন্তু পিতৃভ্রাতৃভয়সংসৃষ্টমাত্রপরং যদা কশিদিতি বচনং, তত্রচ পিতুরভাবএব ভ্রাতৃধিকারঃ । অতএব কাত্যায়নঃ অবিভক্তেহমুজে প্রেভে তৎসুতং রিক্তভাগিনং । কুরীতি জীবনং যেন লব্ধং চৈব পিতামহাদিতি ভ্রাতৃজস্য বিভক্তপিতৃবা-ধনেহধিকারমাহ । তস্মাদিয়মত্র ব্যবস্থা, তুল্যকক্ষপিতৃভ্রাত্রোঃ সত্ত্বে পিতুরধিকারঃ, বিভক্তে পিতরি অবি-ভক্তেচ ভ্রাতরি ভ্রাতুরিতি । যত্নু শূলপাণিরত্নাকরমিঞঃ পূর্ক্সপুরুষার্জিতে ধনে পিতুরধিকারঃ ভ্রাতৃ-জিভেতু ভ্রাতুরধিকার ইত্যুক্তং তৎস্বকপোলকপিভমিতুপেক্ষ্যতে ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

কিং পত্নীগোচরেতি । সংসর্গাসংসর্গয়োঃ প্রয়োজকত্বাবশ্যকত্বে কিমধিকেন সর্বগ্রন্থাসর্বগ্রন্থাদীনাং প্রয়োজকত্বকম্পনেতি তাবঃ । নমু মাস্ত বিশেষকম্পনং কিন্তু সংসর্গাসংসর্গাত্ম্যমেব বিশেষঃ সর্ক্স-ব্যাপী ভবতিভ্রাত্রাহ অয়মপীতি । সংসর্গাসংসর্গকৃতইত্যর্থঃ পূর্ক্সপ্রপঞ্চে ন কেচিদিভ্যাদিবাভিন্নতদ্ব্য-ণাবসরে তদ্ব্যহস্পতিবচনবিরুদ্ধমিত্যাদিপ্রপঞ্চে ন । অত্র পত্নীতঃ পূর্ক্সং সৌদরস্যাধিকারঃ পশ্চাদ-সৌদরস্যেতি কেচিৎ সমাদধিরে তদপি দৃষয়তি সৌদরেতি । অত্র রত্নাকরাদয়ঃ ব্রহ্মচর্য্যব্রতে স্থিতেতি বচনাৎ সমাগৃধবাত্রতানুষ্ঠাত্রীণাং ত্রীণাং প্রথমং সর্ক্সধনাধিকারঃ কিঞ্চিদব্রহ্মচারিণীণামব্যভিচারিণীনাং

তদনন্তরমধিকারঃ, ত্রতশূন্যানাং ভবাধিনানাং বর্তনমাত্রাধিকারঃ, ভাসামেব পূৰ্ব্বং ভাদ্রাধিকারঃ, ব্যক্তি-  
চারিণীনাং বর্তনেহপি নাধিকার ইতি ব্যবস্থাসাহঃ, অত্রাপি কিঞ্চেভ্যাহ্যক্তদ্বয়ং দ্রষ্টব্যং ॥ ০ ॥

৫৬। পত্নী চ তত্বধনং ভুঞ্জীতৈব পরং নতু তস্য দানাদানবিক্রয়ান্ কৰ্ত্তু-  
মৰ্হতি। তদাহ কাত্যায়নঃ। অপুত্রা শয়নং তত্বঃ পালয়ন্তী গুরো স্থিতা।  
ভুঞ্জীতামরণাং ফাস্তা দায়াদা উৰ্দ্ধমাশ্লুযুঃ।

৫৭। গুরো শ্বশুরাদৌ তত্বগৃহে স্থিতা যাবজ্জীবং তত্বধনং ভুঞ্জীত নতু স্ত্রীধ-  
নবৎ স্বচ্ছন্দং দানাদানবিক্রয়ানপি কুৰ্ব্বীত, তস্মাক্ত মৃত্যুনাং পত্ন্যভাবে যে ছহি-  
ত্রাদয়ো দায়াদিকারিণ স্তে গৃহীযুঃ ন পুনৰ্জাতয়ঃ তেষাং ছহিত্রাদিত্যো জঘন্য-  
ত্বাং তদ্বাধকত্বানুপপত্তেঃ পত্নী হি তেষাং বাধিকা তদধিকারস্য প্রাগভাবে প্রধ্বংসে  
চ বাধকাভাবম্যাবিশেষাং বাধানুপপত্তেঃ।

৫৮। নাপি স্ত্রীধনাধিকারিণো গৃহীযুঃ তেষাং স্ত্রীধনবিষয়ত্বাং কাত্যায়-  
নেনৈব চ স্ত্রীধনাধিকারিণাং বচনান্তরৈরুক্তত্বাং পুনরুক্তত্বাপত্তেঃ।

ঐনাথকৃতটীকা।

ছহিত্রাদীনামধিকারে হেত্বন্তরমাহ পত্নীহীত্যাদি। তেষাং ছহিত্রাদীনামিত্যর্থঃ। তদধিকারস্যেতি  
পত্ন্যধিকারস্য ধনস্যেত্যর্থঃ। নচ প্রাগভাবস্য প্রতিযোগজনননিয়মেন বিরোধঃ, কিন্তু ছহিত্রাদীনা-  
মধিকারাং প্রাক্ প্রথমমভাবে ইত্যস্তাভাবঃ, সচ তত্বজীবনদশায়ামেব পত্ন্যা মরণে ভবতি, অতোন  
বিরোধইতি। স্ত্রীধনাধিকারিণ ইতি প্রাপ্তভাভাদয় ইত্যর্থঃ। কাত্যায়নেনৈবেতি অত একসৈব  
অনেকস্ত্রীধনে বিরুদ্ধাধিকারিতয়াভিধানমসঙ্গতমেব স্যাদিতি ভাবঃ। দায়াদপদস্য চ ভ্রাতাদিপরন্তে  
দোষান্তরমাহ পুনরুক্তত্বাপত্তেঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

ছহিত্রাদীনামধিকারে হেত্বন্তরমাহ পত্নীহীতি, তেষাং ছহিত্রাদীনাম্। প্রাগভাবইতি যদ্যপ্যপত্নীক-  
ধনে পত্ন্যধিকারস্থলে ন পত্ন্যধিকারপ্রাগভাবঃ পত্ন্যধিকারস্য তত্রোৎপত্ত্যসম্ভবাং তথাপি প্রাক্কন্যা-  
দ্যধিকারোৎপত্ত্যভাবে ইত্যস্তাভাবএব প্রাগভাবেনোক্তঃ। স্ত্রীধনাধিকারিণইতি, প্রাপ্তভাভাদয়ইত্যর্থঃ।  
কাত্যায়নেনৈবেতি অত একসৈব অনেকস্ত্রীধনে বিরুদ্ধাধিকারিতয়াভিধানমসঙ্গতমেব স্যাদিতি ভাবঃ।  
দায়াদপদস্য ভ্রাতাদিপরন্তে দোষান্তরমাহ পুনরুক্তত্বমিতি।

মহেশ্বরকৃতটীকা।

জাতয়ঃ সর্পিণাঃ। তেষামিতি জাতীনামিত্যর্থঃ। ছহিত্রাদিভ্য ইত্যাদিপদাং পত্নীছহিতর ইত্যত্র  
জাতিক্রপাং গোত্রজাং পূৰ্বে ছহিত্রঃ পশাদধিকারিণো ভাহুপুত্রান্তা বোধ্যঃ। জঘন্যতা চ তদ্রু-  
ক্রমবশাং পূৰ্বেজযুক্ত্যচ তৎক্রমসৈবায়তত্বাং। তদ্বাধকত্বানুপপত্তেঃ ছহিত্রবাধকত্বানুপপত্তেঃ। নতু  
দায়াদাইত্যত্র পত্নীদায়াদা ইতি নার্থঃ তস্য অগ্রে দ্বয়স্বয়মাণত্বাং তথাচ তৎপত্নীদায়াদা এবএবার্থো  
বাচ্যঃ, ততশ্চ দায়াদপদং সমানপিওভোক্তারং বিনা ব্যতিরিক্তং বোধায়নাং ন দৃশ্যতে, দায়াদেভ্যো ন

তদদ্যাং বিদ্যালক্লপ যন্তবেৎ । ইতি প্রয়োগাঙ্কনগ্রহণযোগ্যঞ্চ দৃশ্যতে । তথাহি কিং সপিণ্ডাঃ কিং  
 ধনগ্রহণযোগ্যাঃ ছহিত্রাদয়ঃ আপ্পুয়ুরিতি সন্দেহ ইত্যন্তো ছহিত্রাদিপদে যুক্তিমাং পত্নীহীতি । তেষাং  
 ছহিত্রাদীনাং সপিণ্ডাস্ত ন তেষাং বাধকাঃ তথাচ ছহিত্রমুৎপাদ্য মৃত্যয়াং পত্ন্যামনন্তরং মৃত্যুতে পত্ন্যো  
 পত্নীহিতর, ইত্যাদিক্রমেণ ছহিত্রেরবাধিকারঃ তথা পত্ন্যরধিকারক্ষণংসংপীত্যাভো ২ত্ৰ দায়াদপদং ন  
 নহপিণ্ডভোক্তৃসপিণ্ডপরিমিত্যাহ, তদধিকারস্যোতি, অমুৎপন্নাদিকার্যাঃ পত্ন্যা মরণে তদধিকারস্যাভাবো  
 ২ত্যাভাবোপি অনাদিসংসর্গাভাববোধকেন প্রাগভাবপদেন উক্তো বোধ্যঃ । অবিশেষবাদিতি প্রতি-  
 বন্ধকসংসর্গাভাবত্বেন তুল্যাদিত্যর্থঃ, বাধানুপপত্তেরিত্যর্থঃ । তথাস্ত পত্নীদায়াদ ইত্যর্থঃ ইত্যাহ  
 মনুনাপি । শ্রীধনাধিকারিণ ইতি তেচ শ্রীধনাধিকারে লিখিতবচনে বোধ্যঃ । নচ যেএব ছহিত্রাদয়ঃ  
 শ্রীধনাধিকারিণ স্তেএব পতিধনাধিকারিণেংপীত্যাভিশেষ ইতি বাচ্যং ছহিত্রাদিক্রমেণ শ্রীধনাধিকারিণঃ  
 পুত্রাদিক্রমেণ তৎপতিধনাধিকারিণঃ তথা দৌহিত্রাস্তসন্তত্যাভাবে শ্রীধনস্য ভ্রাতরঃ পতিমাতৃপিতরশ্চাদি-  
 কারিণঃ, তৎপতিধনস্যাতৃ পিতরাবিতি, তথা পতিদায়াদাঃ পত্ন্যাঃ সপত্নীহিতা মৃতমাতৃকাঃ পত্নীদায়াদা  
 ছহিত্রাদয়ঃ ইতি বিশেষবাৎ । তেষামিতি শ্রীধনাধিকারপ্রকরণোক্তাধিকারিণামিত্যর্থঃ । শ্রীধনবিষয়ত্বা-  
 দিতি সংক্রান্তেতরশ্রীধনবিষয়ত্বাদিত্যর্থঃ । ননু তেষাং সংক্রান্তেতরশ্রীধনবিষয়ত্বাৎ কুতোপি নির্ণীতং  
 প্রত্যুত শিষ্টপ্লল্কৃৎ বৎকিঞ্চিৎ প্রীত্যা চৈব বদন্যতঃ । তত্বঃ স্বাম্যং তবেতত্র শেষস্ত শ্রীধনং স্মৃতমিতি  
 কাভ্যায়নবচনেন সংক্রান্তধনস্যপি শ্রীধনত্বমেব প্রতীয়তে ইত্যতঃ সংক্রান্তধনমপি শ্রীধনত্বেন তেষাং  
 বিষয়মেবেত্যাহ কাভ্যায়নবচনেনৈবেতি । বদা শিষ্টপ্লল্কৃমিত্যাদিনা সংক্রান্তধনমপি শ্রীধনত্বেন  
 কাভ্যায়নেন সংগৃহীতং স্যাৎ তদা হেটনব শ্রীধনাধিকারিণামপি বচনান্তরেকুক্তত্বেন তথৈব সংক্রান্তে ধনে  
 ২প্যাধিকারিতাভাৎ । দায়াদা উক্তমিত্যাদিনা তদধিকারিণামপি বচনাৎ কখনস্য পুনরুক্তত্বাপত্তেরিত্যর্থঃ ।  
 ননু ছহিত্রগামতাবেতু স্বকথং পুত্রেষু তদ্ববেদিতি, পিতৃত্যাট্ঠব যদন্তং ছহিত্রঃ স্থাবরং ধনং ।  
 অপ্রজায়ামতীত্যাং ভ্রাতৃগামিতু সর্কদেতি, বন্ধুদত্তঞ্চ বন্ধুনামভাবে ভ্রাতৃগামিত্বাদিতি কাভ্যায়নস্যৈব  
 বচনত্রয়ং । তেন চ সর্কধিকারিণ উক্তাঃ, অতঃ সর্কধিকারিসংগ্রহার্থং দায়াদা ইত্যাহুক্তম্ অতোংপুন-  
 রুক্তমিতি বাচ্যং দায়াদজ্ঞানার্থসাধকাস্তরাণামপি নোক্তত্বাদেব পরন্তু অধিকার্যাস্তরাণামপি নোক্তত্বাদেব  
 মুন্যাস্তরবাক্যাদেব প্রাপ্তত্বাদপরগ্রহে তদ্বচনানি লিখিতাদীনাং বোধ্যানি, পুনরুক্তত্বাপত্তেরিত্যুপলক্ষণং  
 তদ্বচনস্য তদায়াদগ্রাহত্বং ন্যায়সিদ্ধমেব ইত্যতো ঐবয়র্থ্যাপত্তেরিত্যপি বোধ্যং । অতঃ শ্রীদায়াদা  
 ইত্যর্থানুপপত্তেঃ পূর্বস্বামিদায়াদা ইত্যেবার্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃৎটীকা ।

দানাদানেতি আধানং বন্ধকং । কাস্তা অনাহারেণ ক্ষীণা । তেষাং ছহিত্রাদীনাং । প্রাগভাবে  
 পত্নীসত্ত্বএব মরণেন পত্ন্যাঃ প্রাক্কালীনাদিকার্যাস্তাত্যভাব ইত্যর্থঃ । নাপীতি ছহিত্রদৌহিত্রয়োরভাবে  
 পতিদায়াদগত্বে ইত্যর্থঃ । শ্রীধনাধিকারিণো ভ্রাতাদয়ঃ । অথ শিষ্টপ্লল্কৃন্ত বদ্বিত্বং প্রীত্যা চৈব বদ-  
 ন্যতঃ । তত্বঃ স্বাম্যং তদা তত্র শেষস্ত শ্রীধনং স্মৃতমিতি কাভ্যায়নবচনাৎ অস্যাপি শ্রীধনত্বমেবে-  
 ত্যাশঙ্ক্যাহ কাভ্যায়নেনৈবেতি । পুনরুক্তত্বাপত্তেরিতি ন দায়স্য শ্রীধনত্বমিতি শেষঃ ।

রঘুনন্দনকৃৎটীকা ।

দায়াদিকারিণ ইতি ভর্তৃদায়াদিকারিণ ইত্যর্থঃ । ভদ্বাধানুপপত্তেরিত্যর্থঃ । ননু পত্ন্যা তেষাং বাধি-



তদ্ব্যং কথং পুনরবাধনং তদুক্তং যদ্বাধিতং তদ্বাধিতমেবেত্যাহ পত্নীতি তথাচ নিমিত্তাভাবে নৈমিত্তিকসাপ্যতাবঃ। তদধিকারস্য প্রাগভাবইতি প্রাগভাবপদমতাস্তাবাপরমিতি প্রাধঃ, কেচিৎ অধিকারস্য প্রাক্ প্রথমং পত্ন্যা অভাবে, সংজ্ঞাতাধিকারীয়াঃ প্রাধঃসে বেত্যর্থঃ, প্রাক্শব্দস্য যোগেহপি স্বামী, পূৰ্ব্বং বাচ্যং ভবেদ্যস্যোক্তিৰং। বাধাপপত্তেরিতি তেষামিত্যনুষঙ্গঃ। পুনরুক্ত্যাপত্তেরিতি দায়াদা উৰ্দ্ধমাপ্প্যুরিতি শেষঃ।

ঐক্যকৃতটীকা।

দানাদানেতি। আধানং বন্ধকং। কাস্তা পরিমিতাহারেণ কীণা। দায়াদা হুহিতাদয়ঃ। হুহিতাদীনামধিকারে হেতুস্তরমাহ পত্নী হীতি। হি যন্মাং পত্ন্যেব তেষাং বাধিকেষ্যর্থঃ। তেষাং হুহিতাদীনং। প্রাগভাবইতি। ইদন্ত অনুৎপৎস্যমানস্যপি প্রাগভাবোইন্তীতিমতাবলম্বনেনাভিহিতং ভগ্নভেদনুৎপৎস্যমানস্যপি দুঃখস্য প্রাগভাবার্থিনঃ প্রায়শ্চিত্তাদৌ প্রবৃত্তেঃ প্রায়শ্চিত্তপ্রাক্ দুঃখং মে মাতৃদিত্তি কামনায়া আমৃতবিক্রাদিতি। প্রাগভাবস্য প্রতিযোগিব্যাপ্যত্বনয়ে তু প্রাগভাবপদং অত্যন্তাবপরং তেন পতিসত্ত্বএব মরণেন পত্ন্যাঃ প্রাক্তালীনাধিকারাত্যন্তাবে ইত্যর্থঃ। বাধকাত্যবসোতি। স্বত্বপ্রত্যাসত্ত্বাব ভগ্ন্য বাধকত্বমিত্যভিপ্রায়ঃ। বস্ততোলাঘবাং ভগ্ন্যঃ স্বত্বস্যেব প্রতিবন্ধকত্বং নতু ভগ্ন্যইতি বোধ্যং। নাপীতি। হুহিতদৌহিত্যভাবে পতিদায়াদসত্ত্বে ইতি শেষঃ। জ্ঞীধনাধিকারিণৌ ভাদাদয়ঃ। তেষামিতি। তেষাং ধনাধিকার-প্রতিপাদকবচনস্য জ্ঞীধনগোচরত্বাদিত্যর্থঃ। নতু প্রাপ্তং শিষ্টৈস্ত্ব যদ্বিতং প্রীত্যা চৈব যদন্যতঃ। তত্বঃ স্বাম্যং ভবেত্তত্র শেষন্ত জ্ঞীধনং স্মৃতং ইতি কাত্যায়নবচনাং তদপি জ্ঞীধনং ভবতোবেত্যশঙ্ক্যাহ কাত্যায়নেনৈবেতি। পুনরুক্তেতি। তথাচ দায়াদিকারবচনস্য পুনরুক্ত্যাপত্ত্যা দায়ো ন জ্ঞীধন-মিতিভাবঃ তথাহি একস্যেব মূনেঃ জ্ঞীধনে বিরুদ্ধাধিকারিভ্যকথনেন বিরোধোইপি ভ্রষ্টব্যঃ। নচ গোব্রহ্মণ্যয়াং দায়ভদিতরজ্ঞীধনানাং ব্যবস্থাতেদৌ বচনাত্যাং ভবিষ্যতীতি নোক্তদোষ ইতি বাচ্যং। দায়স্য জ্ঞীধনত্বমজীকৃত্য জ্ঞীধনবচনানাং দায়েতরজ্ঞীধনপরত্বেন সঙ্কোচাপেক্ষয়া শেষন্ত জ্ঞীধন-মিত্যত্র বচনে শেষপদস্যেব মুনিপরিগণিতজ্ঞীধনপরত্বয়া সঙ্কোচস্য ন্যায্যত্বাং দায়স্য কেনাপি মুনিনা জ্ঞীধনমধ্যোগগণনাং অতএব বিনিয়োগে স ঈশ্বর ইতি নাপহারং জ্রিয়ঃ কুয়ুরিত্যাদিনা দায়ে ভগ্ন্যঃ স্বাতন্ত্র্যভাব উপপদ্যতইতি। চূড়ামণিস্ত দায়াদপদস্য জ্ঞীধনাধিকারিভাদাদিপরত্বে দোষান্তরমাহ পুন-রুক্ত্যাপত্তেরিতি ব্যাচখ্যে ॥ • ॥

৫৯। অতঃ পত্নীহুহিতরশ্চেত্যাদিনা যে পূৰ্ব্বপূৰ্ব্বস্যাভাবে পরভূতাধিকা-রিণৌ নির্দিষ্টো স্তে যথা পত্ন্যাধিকারপ্রাগভাবে গৃহীযুস্তথা জ্ঞাতাধিকারীয়াঃ পত্ন্যা অধিকারপ্রাধঃসেইপি ভোগাবশিষ্টং ধনং গৃহীযুঃ তদানীং হুহিতাদীনামেবান্যা-পেক্ষয়া মৃতোপকারকত্বাং যুক্তৌ ধনাধিকারঃ।

৬০। তথা দানধর্মো। স্ত্রীণাং স্বপতিদায়স্ত উপভোগফলঃ স্মৃতঃ। নাপ-হারং জ্রিয়ঃ কুয়ুর্যঃ পতিদায়াং কথঞ্চন।

৬১। উপভোগোইপি ন স্ফূটবস্ত্রপরিধানাদিনা কিন্তু স্বশরীরধারণেন পত্ন্য-রূপকারকত্বাং দেহধারণোচিতোপভোগাত্মানুজ্ঞানং এবঞ্চ তত্বুরৌদ্ধেদেহিক-

ক্রিয়াদার্থং দানাদিকমপ্যনুমতং অতএব নাপহারং স্ত্রিয়ঃ কুয্যুরিত্যপহারবচনং  
অপহারশ্চ ধনস্বাম্যনুপযোগে ভবতি।

৬২। অতএব বর্তনশক্তৌ আধানমপ্যনুমতং তত্রাপ্যশক্তৌ বিক্রয়ণমপি  
ন্যায়স্যাবিশেষাৎ।

৬৩। তত্বরৌদ্ধদেহিকক্রিয়ার্থং অর্থানুরূপং তত্বপিতৃব্যাদিত্যো দদ্যাৎ।  
তদাহ ব্রহ্মস্পতিঃ। পিতৃব্যপুত্রদৌহিত্রান্ তত্বঃ স্বস্রীয়মাতুলান্। পুঞ্জয়েৎ কব্য-  
পূর্ত্যভ্যাং ব্রহ্মানাথাতিথীন স্ত্রিয়ঃ ॥ পিতৃব্যপদং তত্বঃ মপিগুপরং। দৌহিত্র-  
পদং তত্বঃ হিতৃসন্তানপরং। স্বস্রীয়পদং তত্বঃ স্বস্রসন্তানপরং। মাতুলপদঞ্চ  
তত্বঃ স্নাতৃকুলপরং। তদেবমাদিত্যো দদ্যাৎ ন পুনরেতেষু সৎস্বেব স্বপিতৃ-  
কুলেভ্যাঃ পিতৃব্যাদিবচনানর্থক্যাৎ।

৬৪। তদনুমত্যা ত্ব স্বপিতৃমাতৃকুলেভ্যোপি দদ্যাৎ। তদাহ নারদঃ। মতে  
তত্বপুজায়াঃ পতিপক্ষঃ প্রভুঃ স্ত্রিয়াঃ। বিনিয়োগেহর্থরক্ষাস্থ ভরণে চ স  
ঈশ্বরঃ। পরিক্ষীণে পতিকুলে নিৰ্ম্মনুষ্যে নিরাশ্রয়ে। তৎসপিপ্তেষু চাসৎস্ব পিতৃ-  
পক্ষঃ প্রভুঃ স্ত্রিয়াঃ(১)। বিনিয়োগে দানাদৌ। পতিপুজাভাবে তত্বকুলপ-  
তন্ত্রতা তস্যাঃ।

৬৫। এবঞ্চ ছহিত্বরপাধিকারে জাতে তস্যাং মৃত্যোং তদভাবোক্তাঃ পিতৃ-  
ধনাধিকারিণো গৃহীযুঃ নতু ছহিতৃধনাধিকারিণঃ।

৬৬। পত্ন্যা চ তত্বধনাং কন্যায়ৈ বিবাহার্থং ভূরীমাংশৌ দেয়ঃ, পুজাণামেব  
তদানপ্রতিপাদনাং দণ্ডাপ্পায়িতং পত্ন্যাঙ্গীনাং দানম্।

৬৭। ইতি পত্ন্যাধিকারঃ।

ঐনাথকৃতটীকা।

উপসংহরতি অত ইত্যাদি। পত্ন্যাধিকারপ্রাগভাবইতি, অত্রাপি পূৰ্ব্ববৎ প্রাগভাবপদমভ্যস্তাভাব-  
পরং। ভদানীমিতি পত্ন্যাধিকারাবে ইত্যর্থঃ। কব্যং পিতৃদেদশেন দত্তং, পূৰ্ত্তমদানং যাগ-  
দানাদিভি। এবং যদি ভজ্ঞনদানে পিতৃপক্ষপরতন্ত্রতা তদা স্পষ্টমেব ভেষামনুমত্যা কদাচিৎ পিতৃ-  
পক্ষেভ্যোহপি দানমিতি। এবঞ্চৈতি ছহিতৃতো হত্বাহিতায়াঃ পত্ন্যা ভোগাবশিষ্টধনে যদ্যনন্তরাধি-  
কারিণামধিকার স্তদা স্মতরাং ছহিত্বধিকারেহপীতি ভাবঃ। শেষং সুগমং। ইতি পত্ন্যাধিকারঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

উপসংহরতি অত ইত্যাদি। প্রাগভাব ইতি পূৰ্ব্ববৎ। বিনিয়োগে দানাদিভি এবং ছহিতৃতো  
হত্বাহিতায়াঃ পত্ন্যা এব ভোগাবশিষ্টধনে যদ্যনন্তরাধিকারিণামধিকার স্তদা স্মতরাং ছহিত্বধিকারে-  
হপীতি ভাবঃ।

মহেশ্বরকৃতটীকা ।

ভস্য চ ভাং দর্শয়তি অতঃ পত্নীহুহিতরহিতি । পত্ন্যাধিকারপ্রাগভাবহিতি অত্রাপি প্রাগভাবো হস্তান্ত-  
ভাবঃ । অন্যাপেক্ষয়েতি অবিত্তদায়মদন্তীতি ব্যাংপত্ত্যা দায়াদপদোপস্থাপিতসপিণ্ডাপেক্ষয়েত্যর্থঃ ।  
মৃতোপকারকত্বঞ্চ মৃতপিণ্ডদ্বয়দাতৃদোহিতজননাং । ভুক্তীভামরণাদিত্যত্র সংবাদমাহ দানধর্মহিতি ।

ইতঃ পরং মহেশ্বরভট্টাচার্য্যপ্রণীতটীকায়াঃ আদর্শমাত্যস্তাববশতো মুদ্রাক্ষনং ন জ্ঞাতম্ ।  
অনুমীয়তে গ্রন্থকারঃ প্রত্যাহবাহোপশমনাসমর্থএবাভিলষিতসন্দর্ভসমাপনাবকাশং ন লেতে ইতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

তথ্যচ বিনিয়োগে স ঈশ্বর ইতি নাপহারং ত্রিয়ঃ কুর্যুরিতি স্বাতন্ত্র্যভাব উপপদ্যতে । ননু দানাদানেতি  
যদুক্তং তত্র প্রমাণমাহ যথেষ্টি, পিতৃব্যাদিপদানাং তৎসমস্তানপরত্বে, তদনুমতোভ্যত্রচ মানমাহ তদাহেতি  
অত্র পক্ষশকাং দানে তৎপারতন্ত্র্যাচ্ছাভিমতয়োস্তয়োল্লাভহিতি ভাবঃ । এবঞ্চৈতি পত্ন্যাধিকারএব তথা  
কম্পনাদিত্যর্থঃ । পিতৃধনাধিকারিণঃ স্বপুত্রপিভামহাদয়ঃ, ছহিতৃধনাধিকারিণঃ দোহিতাদয়ঃ । দণ্ডা-  
পুপায়িতমিতি যথা দণ্ডসাকর্ষে তদ্বিকৃষ্যাকর্ষঃ, এবং পুত্রাদিসম্বন্ধিত্বেন বিহিতস্য ধনস্যৈব পুত্রাদ্যভাবে  
পত্নীসম্বন্ধিত্বাভিধানে তত্রোক্তস্য কন্যাদানাবশিষ্টত্ববিশেষণস্য সম্বন্ধেনাপ্রাপ্যত্যাগঃ । ইতি পত্ন্যাধিকারঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পত্ন্যাধিকারপ্রাগভাবহিতি অত্রাপ্যধিকারাং প্রাক্ পত্ন্যভাব ইত্যর্থঃ ।

ত্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

উপসংহরতি অভহিতি । প্রাগভাবে ইতি । পূর্বোক্তার্থকযুক্তিমাহ তদানীমিতি । পত্নীমরণে ইত্যর্থঃ ।  
ননু দানাদানেতি যদুক্তং তত্র প্রমাণমাহ তথেষ্টি । ক্ষান্তেতি পূর্ববচনস্বরসাং ব্যাচক্ষে উপভোগো-  
পীতি । এবঞ্চ ভর্তরূপকারস্যাপেক্ষণীয়ত্বঞ্চ । ঔজ্জ্বেদেহিকক্রিয়ার্থং পারলৌকিকোপকারার্থং । বিনি-  
য়োগে দানাদাবিতি । এবঞ্চ তদ্বনদানে পতিপক্ষপরতন্ত্রতা যদি ভদা স্পষ্টমেব ভদনুমত্যা কদাচিৎ  
পিতৃপক্ষেভ্যোহপি দানমিতি । এবঞ্চৈতি । ছহিতৃতোহভ্যাহিতায়াঃ পত্ন্যা এব ভোগাবশিষ্টধনে যদা-  
নন্তরাধিকারিণামধিকারঃ তদা সূতরাং ছহিত্রনন্তরং তদভাবোক্তানন্তরাধিকারিণামধিকারহিতি ভাবঃ ।  
পিতৃধনাধিকারিণঃ স্বপুত্রপিভাদয়ঃ । ছহিতৃধনাধিকারিণস্তদুহিতাদয়ঃ । দণ্ডাপুপায়িতমিতি । যথা  
দণ্ডাকর্ষে তৎসম্বন্ধস্যাপুপস্যাপ্যাকর্ষঃ তথা অপুত্রসংক্রান্তধনস্য পত্নীগতত্বা আকর্ষে তৎসম্বন্ধস্য কন্যা-  
ধনাবশিষ্টত্ববিশেষণস্যাপ্যাকর্ষ ইতি ভাবঃ । ইতি পত্ন্যাধিকারঃ ॥ ০ ॥



## দায়ভাগঃ ।

### একাদশঃ অধ্যায়ঃ ।

#### দ্বিতীয় পরিচ্ছেদঃ ।

১। পত্ন্যভাবে ছহিতুরধিকারঃ । তত্র মনুনারদৌ । যথৈবাত্মা তথা পুত্রঃ পুত্রোহপি ছহিতা সমা । তস্যামানি জীবন্ত্যাং কথমন্যো হরেদ্রনং (১) । ছহিতরং বিশিনষ্টি নারদঃ । পুত্র্যভাবে চ ছহিতা ভূতাসন্তানদর্শনাৎ । পুত্রশ্চ ছহিতাচোভে পিতৃঃ সন্তানকারিকে (১) । ছহিতুরধিকারে সন্তানদর্শনং হেতুতয়া নিগদিতং সন্তানশ্চ পিণ্ডদোহতিমতঃ অপিণ্ডদস্য অনুপকারকত্বেন অন্যসন্তানাদসন্তানাজ্জাবিশেষাৎ ।

২। দৌহিত্রশ্চ তৎপিণ্ডদাতা, নচ ভৎপুত্রঃ নাপি দৌহিত্রী তৎপর্ব্যন্তেন পিণ্ডবিচ্ছেদাৎ ।

৩। অতঃ পুত্রবতী সন্তাবিতপুত্রা চাধিকারিণী । বক্ষ্যা বিধবা ছহিতৃপ্রমুখাদিনা বিপর্যাস্তপুত্রা পুনরনধিকারিণ্যেবেতি দীক্ষিতমতমাদরণীয়ং ।

৪। তত্র প্রথমং কন্যৈবৈকা পিতৃধনহারিণী । যথা পরাশরঃ । অপুত্রস্য মৃতস্য কুমারী রিক্খং গৃহীয়াৎ তদভাবে চোঢ়া । উঢ়াপদং পূর্বোক্ত বিশেষপরং ।

৫। তথা দেবলঃ । কন্যাভ্যশ্চ পিতৃর্ভব্যাৎ দেয়ং বৈবাহিকং বস্তু । অপুত্রিকস্য কন্যা স্বা ধর্মজা পুত্রবন্ধরেৎ । পুত্রিকাপদং পুত্রোপলক্ষণং । স্বা সর্বা ধর্মজা ঔরসী ।

#### জিনাথকৃতটীকা ।

তদভাবে ছহিত্রধিকারমাহ পত্ন্যভাব ইতি । অন্যসন্তানাদিতি যথা অন্যসন্তানো ন পিণ্ডদ স্তথা অয়মপি ন পিণ্ডদ ইত্যবিশেষঃ । ন ভৎপুত্রইতি দৌহিত্রপুত্রইত্যর্থঃ । একেতি নতু দত্তয়া সহিত্ত্যর্থঃ । পূর্বোক্তবিশেষণং অবিপর্যাস্তপুত্রমিতি ।

রামভক্তকৃতটীকা ।

অন্যসন্তানাদিতি যথা অন্যস্য সন্তানো ন পিণ্ডঃ স্তথা অয়মপীত্যবিশেষঃ । তৎপুত্রঃ দৌহিত্রপুত্রঃ, একা নতু দত্তয়া সহিতৈত্যর্থঃ । পূৰ্ব্বোক্তবিশেষো হবিপর্যাস্তপুত্রত্বং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অসন্তানাৎ ঘটাদেদিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

হুহিত্রধিকারইতি । পুনরনধিকারিণ্যেবেতি, অধিকার্যস্তরসত্ত্বে ইতি শেষঃ । পূৰ্ব্বোক্তবিশেষেবেতি, সম্ভাবিতপুত্রাদিবিশেষঃ । পুত্রোপলক্ষণমিতি সৰ্ব্বপুত্রাভাবএব হুহিত্রধিকারাৎ বিশেষবচনাৎ, অতএব পুত্রপদমিতি পড়্যা উপলক্ষণমিতি ধ্যেয়ং ।

ঈকম্বকৃতটীকা ।

হুহিত্রধিকারো নিরূপাত ইতি শেষঃ । বিশিনক্তি সন্তানবভ্রয়াধিকারিত্বেন । অন্যসন্তানাদিতি । অন্যস্য সন্তানো যথা ন পিণ্ডঃ স্তথাইয়মপীত্যবিশেষঃ । অসন্তানাৎ ঘটাদেঃ । তৎপুত্রো দৌহিত্র-পুত্রঃ । বিপর্যাস্তপুত্রা পুত্রবিপরীতাপত্য । উন্মাদাদিদোষগ্রস্তপুত্রা ইতি কেচিৎ, তদসৎ, হুহিত্রপ্রসূ-তাদিনেতি হেতুসুপপত্তেঃ । কন্যৈবেতি, নতু দত্তয়া সহিত্যর্থঃ । পূৰ্ব্বোক্তবিশেষোহবিপর্যাস্তপুত্রত্বং ।

৬ । যুক্তৈঃ তৎ ধনমন্তরেণাপরিণীতায়ঃ কন্যয়া ঋতুদর্শনে পিত্রাদীনাং নরকপাতশ্রুতেঃ । তদাহ বিষ্ণুঃ । যাবত্তু কন্যামৃতবঃ স্পৃশন্তি তুল্যৈঃ সকাম্য-মপি যাচ্যমানাঃ । তাবন্তি ভূতানি হতানি তাভ্যাং মাতাপিতৃভ্যামিতি ধর্ম-বাদঃ (১) । তথা পৈগুনসিঃ । যাবন্মোহিত্যেতে স্তনৌ তাবদেব দেয়া অথ ঋতুমতী ভবতি তদা দাতা প্রতিগ্রহীতা চ নরকমাপ্নোতি পিতৃপিতামহপ্রপিতামহাশ্চ বিষ্ঠায়াং জায়ন্তে তস্মান্নগ্নিকা দাতব্য ।

৭ । তস্মাৎ বিবাহোপযুক্তত্বেন পিত্রাদীনাং নরকনিস্তারকত্বাৎ পরিণীতায়াম্শ্চ পুজ্জ্বারোণ্যুপকারকত্বাৎ তদর্থং ধনং স্বাম্যর্থমেব ভবতীতি পত্ন্যভাবে ন্যায্যং কন্যাস্বত্বং ।

৮ । কন্যয়াস্তুভাবে সম্ভাবিতপুত্রায়াঃ পুজ্বব্যত্যাশ্চাধিকারঃ । তদাহ ব্রহ্ম-স্পতিঃ । সদৃশী সদৃশেনোঢ়া তর্ভুশুশ্রূষণে রতা । কৃতাকৃত্য বাইপুজস্য পিতৃ-ধর্নহরী তু সা ।

৯ । সদৃশী পিতৃসবর্ণা । সদৃশেনোঢ়েতি, উত্তমাদমবর্ণপরিণীতানিরাসার্থং উত্ত-মাদমপরিণীতাহুহিতৃজাতস্য অধমোত্তমবর্ণমাতামহাদিশ্রাদ্ধনিষেধাৎ সর্বগেনোঢ়া-য়াস্ত পুজ্জ্বারোণ পিতৃপকারকত্বাৎ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

পুত্রদ্বারেণেতি, এবঞ্চ কন্যায়া অপ্যেতদগুণসত্ত্বা তুল্যত্বেইপি ধনাভাবে ঋতুসম্ভাবনয়া নরকস্য ভবিষ্যতঃ প্রতিকর্তৃত্বং কন্যায়া বোধ্যং । সদৃশীত্যাди असवर्णायाः सदृशेन विवाहेऽपि न धनहारिद्व-  
मित्याहुः, कृतेति पुत्रिका, अकृता अपुत्रिकेत्यर्थः । अपुत्रस्येति अपत्नीकस्येत्यापि बोध्यं याज्ञ-  
वल्क्यादिवचनां पञ्चाभावे एव कन्याया अधिकारावगमादिति । अधमोक्तमवर्णेति उत्तमेन परिणीता-  
जातस्य मातामहोऽधमः अधमेन परिणीतापुत्रस्य मातामह उत्तम इत्यर्थः ।

रामভদ্রকৃতটীকা ।

পুত্রদ্বারেণেতি এবঞ্চ কন্যায়া অপ্যেতদগুণতুল্যত্বেইপি ধনাভাবে ঋতুসম্ভাবনয়া নরকস্য ভবিষ্যতঃ  
ভৎপ্রতিকর্তৃত্বমধিকমিত্যুচ্যাত্য কন্যায়াধ্যাহ্ননিঃ । সদৃশীত্যাदि असवर्णायाः सदृशेन विवाहेऽपि न धन-  
हारिद्वमित्याहुः । अपुत्रस्येति, अपत्नीकस्येत्यापि बोध्यं ।

अच्युतानन्दकृतटीका ।

পরিণীতায়ান অনন্তরং বিবাহিতায়া ইত্যর্থঃ । নিবেদাদিতি নিবেদো হন্মাদেব বিশেষণাং কল্পনীয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

উত্তমাদমেতি উত্তমদৌহিত্রেণ অধমমাহামহস্য অধমদৌহিত্রেণ উত্তমমাতামহস্য প্রোক্তনিবেদা-  
দিত্যর্থঃ ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নগ্নিকাংনাগতর্ভুকা । নগ্নিকাংনাগতর্ভবা ইত্যমরকোষাৎ । পরিণীতায়ান অনন্তরং বিবাহিতায়াঃ ।  
পুত্রদ্বারেণেতি । উচ্যাত্য এতদ্রূপকারাবিশেষেইপি ধনাভাবেনাপরিণীতায়ান ঋতুসম্ভাবনয়া সম্ভাবিতস্য ভবি-  
ষ্যতো নরকস্য প্রতিকর্তৃত্বমেব কুমার্যাঃ প্রথমং ধনগ্রহণে নিমিত্তমিতি বোধ্যং । সদৃশীতি । ভেনা-  
সবর্ণায়াঃ সদৃশেনোচ্যাত্য অপি ন ধনাধিকারিত্বমিত্যুজ্ঞং । কৃতা পুত্রিকা অকৃতা ভদন্যা । অপুত্র-  
স্যেতি । অপত্নীকস্যেত্যপি বোধ্যং পञ्चाभावे एव कन्याधिकारावगमात् । निवेदাদिति । निवेदस्तु-  
म्नाদেव विशेषणं कल्पनीयमिति ॥ ১০ ॥

১০ । পুত্রিকাপুত্রস্য তু পুত্রবদেবোপকারকত্বাতিশয়েন পুত্রিকায়াঃ পুত্র-  
তুল্যত্বাৎ পুত্রিকৌরমযোঃ সমধনাধিকারঃ অপুত্রিকায়াস্তুচায়াঃ পুত্রাদিন্যনোপ-  
কারকস্বপুত্রদ্বারেণোপকারকত্বমিতি কন্যাপর্য্যস্তানামভাবএব ধনাধিকারিতা যুক্তা ।

১১ । নচ বাচ্যং এবস্তর্হি পুত্রবত্যাএব প্রথমাদিকারোইস্তু তদভাবে তু  
সম্ভাবিতপুত্রায়াইতি যতস্তম্যাঃ পশ্চাচ্ছৎপন্নস্য দৌহিত্রস্যানধিকারাপত্তেঃ নচ  
তদযুক্তং দৌহিত্রতয়া দ্বয়োরপ্যুপকারাবিশেষাৎ ।

১২ । তর্ভৃশৃঙ্গাষাপরহেনাবৈধব্যং প্রদর্শয়ন্ সম্ভাবিতপুত্রতাং প্রদর্শয়তি ।

১৩ । সোতি চ পূর্ববচনোপাত্তা ত্বহিতা পরাম্ভ্যাতে তদেবং সদৃশী সদৃশে-



নোঢ়া ইত্যাদি বিশেষণাৎ ন হুহিত্বমাত্রতয়া পিতৃধনাধিকারিতেতি দর্শয়তি ।

অন্যথা,

১৪। অঙ্গাদঙ্গাৎ সম্ভবতি পুত্রবদুহিতা নৃণাং । তস্যাঃ পিতৃধনং ত্বন্যঃ  
কথং গৃহীত মানব ইত্যনেন হুহিত্বধিকারে কথিতে সতৃশী সতৃশেনোঢ়েত্যাদিনা  
তস্যাভাতিধানং পুনরুক্তং স্যাৎ সামান্যপ্রাপ্তেষু বিশেষকথনমপুনরুক্তমেব ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

ইখমেকবচনোপাত্তেন পুত্রিকায়। অপি পত্নীকন্যায়োরভাবএবাধিকারপ্রসক্তাবাহ পুত্রিকাপুত্রস্যো-  
ত্যাতি, অভঃ পুত্রিকায়। দ্বারগত উৎকর্ষ উক্তঃ, পুত্রিকোরসয়োরিত্যাদিনা অর্থতোহপ্যৎকর্ষবিধানং  
কৃতমিতি সাম্যঞ্চ পুত্রিকায়। কৃত্যাস্তিত্যাদি মনুবচনে সমবিভাগাবগমাদিতি ভাবঃ । পুত্রাদিন্যুনেতি  
আদিপদাৎ পৌত্রপ্রপৌত্রপত্নীপরিগ্রহঃ । ভর্তৃশুশ্রূষাপরত্বেনেতি, পূর্ববচনোপাত্তেত্যাদি অস্যাচ পূর্ব-  
বচনমঙ্গাদঙ্গাৎ সম্ভবতি পুত্রবৎ হুহিতানৃণামিত্যাতি, তস্যাঃ হেতুত্বাদিতি ব্রহ্মস্পত্তেরেবেত্যর্থঃ । সামান্য-  
প্রাপ্তোরিতি যদ্যপি বিশেষকত্বেপি পূর্বসামান্যবচনাতাবে কন্যাদীনামধিকারপ্রসক্তো ন বৈয়র্থ্যং  
উভয়োস্ত হুহিত্বমাত্রেনাধিকারবোধকত্বেন পুনরুক্তেরিতি ভাবঃ । এভেনাঙ্গাদঙ্গাদিত্যস্য কন্যাছাপ-  
সংহারে বিপর্যস্তপুত্রায়। নাধিকার ইত্যুক্তমিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ইখমেকবচনোপাত্তেন পুত্রিকায়। অপি পত্নীকন্যায়োরভাবএবাধিকারপ্রসক্তাবাহ পুত্রিকাপুত্রস্যো-  
ত্যাতি অভঃ পুত্রিকাদ্বারগতোৎকর্ষ উক্তঃ পুত্রিকোরসয়োরিত্যাদিনা স্বতোহপ্যৎকর্ষবিধানং কৃতমিতি ।  
সাম্যঞ্চ পুত্রিকায়। কৃত্যাস্তিত্যাদি মনুবচনে সমবিভাগাবগমাদিতি । পুত্রাদিন্যুনেতি আদিপদাৎ  
পৌত্রপ্রপৌত্রপরিগ্রহঃ । ভর্তৃশুশ্রূষায়াঃ পিতৃপকারকত্বাবাৎ ধনহরণে প্রয়োজকত্বমাশঙ্ক্যাহ ভর্তৃ-  
শুশ্রূষাপরত্বেনেতি, পূর্ববচনে অঙ্গাদঙ্গাৎ সম্ভবতি পুত্রবৎ হুহিতেনাদীত্যর্থঃ । তস্যাঃ ব্রহ্মস্পত্তেরেব ।  
সামান্যপ্রাপ্তোরিতি যদ্যপি বিশেষকত্বেপি পূর্বসামান্যবচনবৈয়র্থ্যং তথাপি সামান্যবচনাতাবে  
কন্যাদীনামনুচাত্তেনাধিকারপ্রসক্তা ন বৈয়র্থ্যং উভয়োস্তদুহিত্বমাত্রেনাধিকারবোধকত্বে পুনরুক্তেরিতি  
ভাবঃ । এভেনাঙ্গাদঙ্গাদিত্যস্য কন্যাছাপসংহারে বিপর্যস্তপুত্রায়। নাধিকার ইত্যুক্তমিতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পুত্রিকায়। অপি কন্যাদ্যাধিকার এব ধনাধিকার ইতি ভট্টহাশঙ্ক্যমপনেতু মতিহিতসমাংশিত্বস্য ন্যায়া-  
পনাস্তকত্বঞ্চ দর্শয়িতুমাহ পুত্রিকৈতি । এবং তর্হীতি যদ্যপকারএব প্রয়োজকং তদেত্যর্থঃ । যত ইতি  
অভএব বিধবাসধবয়োঃ পুত্রবত্যা বিধবায়। এব প্রাক্ পুত্রদ্বারেন পিতৃদাতৃত্বাৎ প্রথমধিকার ইতি  
নিরস্তং । সম্ভাবিতপুত্রাধিকারপ্রামাণ্যার্থমুপাত্তং তচ্চ ন লক্ষ্যমিত্যত আহ ভর্তৃশুশ্রূষাপরত্বেনেতি ।  
পূর্ববচনেতি পূর্ববচনং অঙ্গাদঙ্গাৎ সম্ভবতীত্যাদি । সামান্যপ্রাপ্তোরিতি নটবৎ সামান্যস্য বৈয়র্থ্যং তস্যাঃ  
পিতৃধনং ত্বন্যঃ কথমিত্যনেনান্যাবাদার্থত্বেন তস্য সার্থক্যাৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

উপকারাবিশেষাদিতি । নমু বিভক্তজপুত্রইব পশ্চাদ্ভূতপুত্রস্য কৃতোহতঃ প্রথমস্ত পুত্রবত্যা  
এবাধিকারো ২স্ত ইত্যাহ ভর্তৃশুশ্রূষা ইতি অন্যথা তদভিধানং ন স্যাৎ । পূৰ্ব্ববচনোপাত্তেতি, অজ্ঞাদজ্ঞাৎ  
সম্ভবতি পুত্রবৎ ছহিতা নৃণামিতি বচনোপাত্তেভ্যর্থঃ । তস্যােবতি ছহিতুমাত্রতয়া অধিকারবোধকস্যৈব  
ব্রহ্মস্পতেঃ ।

ঐহিককৃতটীকা ।

কৃতাকৃতাবেত্যেকবচনেনোপাত্তত্বাৎ পুত্রিকায়্যাপি পত্নীকুমার্যোরনন্তরাধিকারঃ স্যাদিত্যাশঙ্কান-  
পনেতুমাহ পুত্রিকাপুত্রস্যাত্তি । অনেন দ্বারগত উৎকর্ষ উক্তঃ । স্বতোঃপুংকর্ষমাহ পুত্রিকাবা ইতি ।  
তুলাত্বঞ্চ পুত্রিকায়্যৎ কৃত্যায়ং দ্বিত্যনেন মনুনা সমবিভাগোক্তেরিতি পুত্রাদিত্যাদিনা পৌত্রপ্রপৌত্র-  
পরিগ্রহঃ । এবম্ভবীতি । যদ্যপকারএব যাজ্ঞকঃ তদেভ্যর্থঃ । যত্নইতি । অতএব বিধবাসধবয়োঃ  
পুত্রবত্যোৰ্বিধবায়া এব প্রাক্ পুত্রদ্বারেণ পিণ্ডদাতৃত্বাৎ প্রথমমধিকারইতি নিরস্তং । ভর্তৃশুশ্রূষায়াঃ  
পিতৃপকারদ্বাভাবাৎ ধনগ্রহণাপ্রয়োজকত্বমাশঙ্ক্যাহ ভর্তৃশুশ্রূষাপরত্বেনেতি । পূৰ্ব্ববচনেতি । অজ্ঞা-  
দজ্ঞাৎ সম্ভবীত্যাদিবচনোপাত্তেভ্যর্থঃ তস্যােব ব্রহ্মস্পতেরেব । সামান্যপ্রাপ্তেরিতি । যদ্যপি বিশেষক-  
ত্বেহপি সামান্যবচনবৈষম্যং তথাপি সামান্যবচনাতাবে কুমারীগামনূটাদেনাধিকারপ্রসক্ত্যা ন বৈষম্যং  
উচ্যাস্তু ছহিতৃত্বপূরস্বারেণ সামান্যবচনাদধিকারপ্রাপ্ত্যা বিশেষস্যাপুনরুক্তত্বেতি ভাবঃ । তস্যাঃ  
পিতৃধনং ত্বনাঃ কথমিত্যনেনান্যাবার্থত্বেনাবৈষম্যমিতি কেচিৎ ।

১৫ । যতএব স্বপুত্রদ্বারেণ পিণ্ডদাতৃত্বতয়া ছহিতুঃ পিতৃধনাধিকারঃ অতএব  
পুত্রিকায়্যাপি পিতৃপরমজাতধনসম্বন্ধায়াঃ পশ্চাদ্ভুক্ত্যত্বেন তদ্বর্তুর্বা প্রসবামাম-  
র্থ্যেন বিপর্যাস্তপুত্রায়্য মরণে তদ্ধনং ন ভর্তুঃ । শঙ্কালিখিতৌ । যথা প্রেতায়াঃ পুত্রি-  
কায়্যাস্ত ন ভর্তা দ্রব্যমহঁতপুত্রায়্যঃ । তথা পৈশীননিঃ । প্রেতায়াং পুত্রিকায়্যাস্ত  
ন ভর্তা দ্রব্যমহঁতি । অপুত্রায়্যং কুমার্যা বা স্বস্ত্রা গ্রাহ্যং তদনয়া । ততঃ কুমার্যা  
স্বস্ত্রা অন্যয়া বা পুত্রবত্যা সম্ভাবিতপুত্রয়া স্বস্ত্রা তদ্ধনং গ্রাহ্যং অতঃ স্ত্র্যাধিকারে  
ব্যবহৃত্যন্যাধিকারস্য ।

১৬ । যতু মনুবচনং অপুত্রায়্যং যুতায়্যাস্ত পুত্রিকায়্যং কথঞ্চন । ধনং তৎ  
পুত্রিকাভর্তা হরেতৈবাবিচারয়ন্ । (১) তদবিপর্যাস্তপুত্রায়্য উৎপন্নমৃতপুত্রায়্যঃ  
পুত্রিকায়্য মরণে বেদিতব্যং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

পুত্রদ্বারোপকারকত্বাদেব ধনস্বাম্যো হেতুস্তরমাহ যতএবেত্যাদি । বিপর্যাস্তপুত্রায়্য মরণে ইতি  
এতাদৃশবিশেষণাবেতু ভর্তুরেব ধনস্বাম্যস্য মনুবচনে বক্ষ্যমাণত্বাৎ অত্র তথা বিধানং বক্ষ্যমাণস্ত্রা-

স্বয়মুক্তমপীতি ধ্যেয়ং । অপুত্রায়ামিত্যভ্যন্তরে অপুত্রাপদং বিপর্যস্তপুত্রাভিপ্রায়মিত্যুক্তং ভবতি ।  
 কুমার্যা স্বত্ৰা বেতি বাশ্বকসমুচ্চিতমাহ কুমার্যা অভাব ইত্যাদি অস্যাঃ প্রাধান্যাহেতুরুক্তএব প্রাক্ তদপি  
 পত্ন্যভাবইতি জ্ঞেয়ং, কুমার্যাধীন্যং পত্নীবাধ্যত্বাদিতি । অথৈতাবতাপি ন ভর্তুরিতি কথং প্রাপ্যতে  
 ইত্যত আহ অভ ইত্যাদি । স্বাধিকার ইতি, কুমার্যাধীন্যমধিকারে অন্যধিকারস্য অন্যস্য ভর্তুরিত্যর্থ  
 ইতি কেচিৎ, বস্তুতস্ত যতঃ পুত্রিকায়ামিবাণ্ডিকাদিকারেণপি বিপর্যস্তপুত্রপৌত্রাভাবে অনস্তরাধিকারেণ  
 ভর্তৃধিকারনিবৃত্তিরিতি দর্শিতমিতি । অথৈতন্মম্বচনবিরুদ্ধং, পুত্রিকাদিকারেণপি ভর্তুরেবাধিকারস্য তেন  
 দর্শিতত্বাদিত্যত আহ যত্ত্বিত্যাदि অথাবিপর্যস্তপুত্রায়ামপি সূতায়্যং তদপত্ন্যদ্বারা মাতামহানুপকারা-  
 বিশেষ্যং বৈপরীত্যমেব ন কুতঃ কা বিনিগমনেতি টেমবৎ পুত্রিকায়্যং জীবন্ত্যামেব স্বপুত্রদ্বারা পিণ্ডদত্তস্য  
 ধনস্বাম্যহেতো নির্বৃত্তত্বেন যথেক্টবিনিবোধাত্ত্বেন শাজ্জগম্যস্য স্বাম্যস্যাভাব্যং, তদ্বৈতুমত্যাঃ কন্যায়্য  
 উচ্যাস্ত নিরপবাদো ধনাধিকারঃ সন্তাবিতপুত্রায়্য উৎপন্নসূতপুত্রায়্যাস্তাধিকারনিরাসহেতোরভাবেন  
 নিরপবাদস্বত্বে তদ্বনাধিকারিণএব পত্যাদয়ো গৃহীযুঃ নতু কুমারীস্বত্বাদয়ঃ । নচ তত্রাপি পত্নীবদধিকার-  
 প্রাগভাবে তদ্বৎসে চাবিশেষ্যং কুমারীস্বত্বাদীনামেব পিতৃধননস্তরাধিকারিণ্যং তদ্বনাধিকারো হস্তিতি  
 ততএব স্বয়মেব কন্যায়্য জাতাধিকারায়্যঃ পরিণয়ানন্তরং মরণে দত্তানামধিকারং বক্ষ্যতীতি  
 বাচ্যং কন্যায়্যঃ পত্নীবাধ্যত্বেন বাধকপত্ন্যাধিকারস্য কুণ্ডস্য দণ্ডপূর্ণন্যায়েন ভবতু কল্পনা পত্নীবাধিকায়্যাস্ত  
 পুত্রিকায়্যং কুতস্তৎকালোবসরঃ, কিন্তু অপুত্রিকায়্য ছহিতুঃ পুত্রসত্ত্বেপি তস্য দৌহিত্রত্বেন ছহিতু-  
 রেবাজ্ঞেয়নাধিকারঃ দৌহিত্রস্য বাধ্যত্বাৎ তদ্বাধ্যস্য ছহিতুঃ পত্ন্যঃ সত্যামেবাপরস্যঃ দত্তায়্যং দৌহিত্রে  
 বা কুতো হধিকারঃ বাধ্যবাধ্যস্য সূতর্য্যং বাধ্যত্বাৎ পুত্রিকায়্য পুত্রস্যানুচাছহিত্বাধিকত্বেন বাধ্যবাধ্যস্য  
 পত্যুরনধিকারঃ, কিন্তু পত্নীধনে পত্যধিকারস্য বাধকতৎসম্বন্ধিত্বাভাবে নিরপবাদত্বাৎ যুক্তমেব পত্ন্যঃ  
 স্বাম্যমিতি, অতঃ সিদ্ধং ছহিত্বদ্বমাজ্ঞেয়ং ন পিতৃধনে হধিকারঃ কিন্তু পিণ্ডদসন্তানজননযোগ্যতয়ৈবেতি ।

রানভজকৃতটীকা । ১

পুত্রদ্বারোপকারকত্বাদেব ধনস্বাম্যে হেতুস্তরমাহ অতএবেত্যাদি । বিপর্যস্তপুত্রায়্য ইতি এতাদৃশ-  
 বিশেষণাভাবেতু ভর্তুরেব ধনস্বাম্যস্য মম্ববচনে বক্ষ্যমাণত্বাদেব তথাভিধানং বক্ষ্যমাণস্বত্বদ্বয়ানুগতনপীতি  
 ধ্যেয়ং । অপুত্রায়্য ইত্যভ্যন্তরেণপি অপুত্রাপদং বিপর্যস্তপুত্রাভিপ্রায়মিত্যুক্তং, কুমার্যা স্বত্ৰা বেতি ।  
 বাশ্বকসমুচ্চিতমাহ কুমার্যা অভাবইতি, এতদপি পত্ন্যভাবে, কুমার্যাধীন্যং পত্নীবাধ্যত্বাদিতি । অথৈতাব-  
 তাপি ন ভর্তুরিতি তৎকথং প্রাপ্যতেইত্যত আহ অভইত্যাদি । স্বাধিকার ইতি, কুমার্যাধীন্যমধিকার  
 ইতি, কুমার্যাধীন্যমধিকারে অন্যধিকারস্য ভর্তুরিত্যর্থঃ ইতি কেচিৎ । গুরুবস্ত্র যতঃ পুত্রিকায়্যমেবা  
 পুত্রিকাদিকায়্যং বিপর্যস্তপুত্রত্বে অনস্তরাধিকার্যাধিকারেণ ভর্তৃধিকারনিবৃত্তিরত এতদ্বাধ্যত্বাধিকারমাজ্ঞে  
 ভর্তৃধিকারনিবৃত্তিরিত্যর্থ ইত্যাহঃ । যত্ত্বিত্যাदि অথাবিপর্যস্তপুত্রায়ামপি সূতায়্যং তদপত্ন্যদ্বারা মাতা-  
 মহানুপকারাবিশেষ্যং বৈপরীত্যমেব ন কুত ইতি, টেমবৎ বিপর্যস্তপুত্রায়্যং পুত্রিকায়্যং জীবন্ত্যামেব  
 স্বপুত্রদ্বারা পিণ্ডদত্তস্য ধনস্বাম্যহেতো নির্বৃত্তত্বেন তদ্বৈতুমত্যাঃ কন্যায়্য উচ্যাস্ত নিরপবাদো ধনাধিকারঃ  
 সন্তাবিতপুত্রায়্য উৎপন্নসূতপুত্রায়্যাস্তাধিকারনিরাসকহেতোরভাবেন নিরপবাদস্বত্বে তদ্বনাধিকারিণএব  
 পত্যাদয়ো গৃহীযু নীদন্তকুমারীস্বত্বাদয়ঃ । নচ তত্রাপি ন পত্নীবদধিকারপ্রাগভাবত্বৎসে চাবিশেষ্যং কুমারী-  
 স্বত্বাদীনামেব পিতৃধননস্তরাধিকারিণ্যং তদ্বনাধিকারো হস্ত অতএব কন্যায়্য জাতাধিকারায়্যঃ পরিণয়-  
 নস্তরং মরণে দত্তানামধিকারং স্বয়মেব বক্ষ্যতীতি বাচ্যং কন্যায়্যঃ পত্নীবাধ্যত্বেন বাধকপত্ন্যাধিকারস্য



কুপ্তস্য দণ্ডাপূর্ণন্যায়েন তদভাবে ইতি সামান্যতাবিধানাদনন্তরাধিকার্যধিকার সম্পন্নঃ। পত্নীবাধিকার্যাস্ত  
পুত্রিকার্যঃ বিশেষবচনাত্বাৎ। কুতন্তৎকম্পনাবকাশঃ। কিঞ্চ পুত্রিকার্য্য হুহিতুঃ পুত্রসন্ত্বেইপি হুহি-  
তুরেব সংজ্ঞাতদ্বৈনাধিকারস্য দৌহিত্যস্য বাধ্যত্বা তদ্বাধ্যাস্য হুহিতুঃ পত্ন্যঃ সত্যানপরস্যৎ দত্তার্য্যৎ  
দৌহিত্বে বা কুতো হুহিকারঃ বাধ্যবাধ্যস্য সূতরাৎ বাধ্যত্বাৎ, পুত্রিকার্য্যাস্ত পুত্রস্যাস্ত হুহিতুবাধ্যবাধ্যকস্য  
পত্ন্যুরনধিকারঃ, কিন্তু পত্নীধনে, পত্ন্যুরধিকারস্য বাধকতৎসম্বন্ধিত্বাভাবে নিরপবাদত্বাৎ যুক্তমেব পত্ন্যঃ  
স্বাম্যৎ। অতঃ সিদ্ধো হুহিতুত্বমাত্রেন ন পিতৃধনে হুহিকারঃ কিন্তু পিতৃদসন্ততিজননযোগ্যতয়ৈবেতি।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

বিপর্য্যস্তপুত্রায়াঃ পুত্রাত্তান্তাববতা ইত্যর্থঃ। অতইতি যতঃ পুত্রিকার্য্য এব বিপর্য্যস্তপুত্রদ্বেন তৎ-  
সংক্রান্তপিতৃদায়ে ন তত্বুরধিকারঃ অতঃ ত্র্যাধিকারে ইতরস্যঃ ত্রিগ্না অপি পিতৃদায়াদিকারে অনন্তরস্য  
তত্বুরধিকারস্য ব্যাহ্তিরিত্যর্থঃ। তদবিপর্য্যস্তপুত্রায়া ইতি, অতস্যৈব বিবরণমুৎপন্নমুতপুত্রায়া ইতি।  
পক্ষান্তরাভাবাকারোল্লেখঃ প্রমাদকৃৎ। অয়ং ভাবঃ, উপকারনিবন্ধনে দায়ে সম্বন্ধইতি মৃতপুত্রায়া  
অপি পুত্রোৎপত্ত্যাব পিতৃঃ পুমাননরকনিবর্তকত্ব স্বামিত্বে নিবৃত্তি পত্নীধনে পত্ন্যুরিত্তরাপেক্ষয়া উপ-  
কর্তৃত্বাৎ অধিকারো যুক্তঃ, পুত্রানুৎপত্তৌ তদুপকারাৎ তস্য এব ন স্বত্বং কথং পত্ন্যুরিত্তি তৎপিতৃধনাধি-  
কারিণামেব কন্যাধীনামধিকারইতি। এবঞ্চ বন্ধাত্মেনাবধৃত্যয়াৎ বচনস্ত্যামি পুত্রোৎপত্তিত্বং ভবাপি  
প্রোভায়া অপি প্রোভগ্রহণাৎ জীবন্ত্যং হুহিতাদিত্তির্নগ্রাহ্যমিতি। অন্যেতু নারিাদ্যভাবে পত্ন্যুরধিকার  
ইতি বদন্তি তন্ন উক্তমুট্টোপপত্তৌ মনুস্মরণে অপুত্রায়া ইত্যত্র পুত্রপদে লক্ষণায়া অযুক্তত্বাৎ, অন্যেতু  
নেদং মনুস্মরণং পুত্রিকাপিতৃদায়পরং কিন্তু ধনান্তর এব পুত্রিকার্য্যঃ পুত্রদ্বেন পিত্রধিকারপ্রাপ্তৌ তদপবা-  
দকমিত্যাহঃ, এতদপি ন যুক্তং, পুত্রিকার্য্যং কৃত্যাস্তিত্তি অকৃত্য বা কৃত্য বেতাদ্যায়োঃ পুত্রিকাপিতৃ-  
ধনবিষয়তয়া ভগ্নধাপাঠিত্য এতদ্বিষয়ত্বস্যৈব যুক্তত্বাৎ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

পুত্রিকার্য্যমিতি, অপুত্রায়াং পুত্রিকার্য্যং মৃত্যয়াং কুমারী বা ভাগিনী সাতু থল্লীয়াদিভ্যর্থঃ। স্বত্বা বেত্যা-  
নেন ত্র্যাধিকারঃ। তদবিপর্য্যস্তেতি, কুল্লকভট্টস্ত নেদং পিতৃমরণপ্রাপ্তধনপরং কিন্তু পুত্রিকার্য্যঃ পুত্রদ্বেন  
পিতৃরধিকারপ্রসক্তৌ ভগ্নিরোধার্থমিদমুক্তং।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

বিপর্য্যস্তপুত্রায়াঃ পুত্রাত্তান্তাববতাঃ। তদ্বনং গ্রাহমিতি। তদপি পত্ন্যুভাবে, কুমার্যাধীনাং  
পত্নীবাধ্যত্বাদিতি বোধ্যৎ। অতইতি, উক্তোভয়সুত্রাত্তাৎ বিপর্য্যস্তপুত্রায়াঃ পুত্রিকার্য্য মরণে কুমার্যা-  
ধীনামধিকারে প্রাপ্তে তত্বুরধিকারস্য ব্যাহ্তিরিত্তি সমগ্রোপসংহারঃ। প্রাপ্তস্ত যতঃ পুত্রিকার্য্য এব  
বিপর্য্যস্তপুত্রায়া মরণে ন তৎসংক্রান্তদায়ে তত্বুরধিকারোহতঃ ত্র্যাধিকারে, অন্যাসাৎ হুহিতাদীনামপ্যাধি-  
কারেন্নন্তরং বিপর্য্যস্তপুত্রায়াং তাসাং মরণে তত্বুরধিকারস্য ব্যাহ্তিরিত্তি ব্যাচক্রুঃ তদবিপর্য্যস্তপুত্রায়া-  
ইতি। এতস্যৈব বিবরণং উৎপন্নমুতপুত্রায়াইতি। অত্র পক্ষান্তরাভাবাৎ চকারঃ কাচিৎকঃ পাঠঃ  
প্রামাদিকঃ। অথাত্ব শঙ্খলিখিতাদিবচনমেব উৎপন্নমুতপুত্রাবিষয়ং মনুস্মরণস্ত অমুৎপন্নপুত্রাবিষয়মিতি  
বৈপরীত্যমেব ন কুতঃ অমুৎপন্নপুত্রায়া ইবাবিপর্য্যস্তপুত্রায়াঃ পুত্রোৎপত্ত্যাব পিতৃঃ পুমাননরকনিবর্তক-  
ত্বেন কৃতোপকারকতয়া স্বামিত্বে নিবৃত্তি পিতৃরিত্তরাপেক্ষয়া ভগ্না এবাধিকোপকারকত্বাৎ তদ্বত্বুরধি-

কারোযুক্তঃ অভএব দৌহিত্রস্য মুখং দৃষ্ট্বা কিমর্থমনুশোচসীত্যনেন দৌহিত্রমুখদর্শনস্যাপি নরকনিষ্ঠা-  
রকণ্ডেতি পুত্রানুৎপত্তৌ তু পিতৃপকারাতাবাৎ ভগ্নাএব ন স্বামিত্বং কুতস্তৎপত্ন্যুরিতি তৎপিতৃধনাধি-  
কারিণাৎ কন্যাধীনামেব তদানীং ভ্রাতৃধিকারস্য ন্যায্যত্বাৎ যদ্যপি বন্ধ্যাদ্বেনাবধূত্যাং জীবন্ত্যামপো-  
বমুচিতং তথাপি প্রেতায়াইতি গ্রহণাৎ ন জীবন্ত্যাং ভগ্ন্যাং অন্যহুহিতাদীনামধিকারইতি । পরে তু  
নেদং বচনং পুত্রিকাপিতৃদায়পরং কিন্তু ভদীয়সৌদায়িকাদিধনাস্তরবিষয়ং পুত্রিকায়ঃ পুত্রদ্বেন ভগ্ন্যাঃ  
ভক্তনে পিতৃধিকারপ্রসক্তো ভদপবাদকমিত্যাহঃ ॥০॥

১৭। পিণ্ডদানমেব চ ঘমোরেকং নিমিত্তমম্বুবদতি ব্রহ্মপতিঃ । যথা পিতৃধনে  
স্বাম্যাং ভগ্ন্যাঃ সৎস্বপি বন্ধুযু । তথৈব তৎস্বতোঃপীঠে মাতৃমাতামহে ধনে । যথা  
যেন দৌহিত্রদেয়পিণ্ডেন হুহিতা পিতৃধনাধিকারিণী তথৈব তেনৈব পিণ্ডদানেন  
হুহিতৃস্বতোঃপি মাতামহধনে স্বামী সৎস্বপি পিতৃাদিযু ।

১৮। নচ পুত্রিকাপুত্রাভিপ্রায়েণেদং বচনং কৃত্বা কৃতাবাপুত্রস্য পিতৃর্জনহরী  
তু সা এতদ্বচনোপাত্তকৃত্যইকৃত্বাহি পিতৃধনং তস্যাইতি তৎস্বতইতি তৎপদেন পরা-  
মর্শাৎ প্রত্যাসত্ত্বিরেকাদ্বা অকৃত্য পরামর্শ এব যুক্তো নতু তৎপরিত্যাগঃ ।

১৯। অভএব মনুঃ । দৌহিত্রোহুখিলং রিক্তমপুত্রস্য পিতৃর্হুত্বং । সএব  
দত্তাৎ দৌ পিণ্ডৌ পিত্রে মাতামহায় চ । পৌত্রদৌহিত্রয়োর্লোকে বিশেষো নাস্তি  
ধর্মতঃ । তয়োর্হি মাতাপিতরৌ সম্বৃতৌ তস্য দেহতঃ(১) ।

২০। মাতামহদেহাৎ হুহিতুঃ সম্বৎ দৌহিত্রস্য ধনাধিকারে হেতুত্বেন নির্দি-  
শতি নতু পুত্রিকাকরণং ইতরথা তদেব নির্দিশেৎ । তথা ব্যক্তমাহ সএব । অকৃত্য  
বাকৃত্য বাপি যৎ বিন্দেৎ সদৃশাৎ সূতং । পৌত্রী মাতামহস্তেন দত্তাৎ পিণ্ডং  
হরেৎ ধনং(২) । অকৃত্যজ্ঞাতস্যাপি দৌহিত্রস্যাদিকারমভিদধতি ।

জ্ঞানধকৃতটিকা ।

অত্রৈব হেতুস্তরমপ্যাহ পিণ্ডদানমেবচেতি, চকারো যুক্ত্যস্তরদ্যোক্তনায়, অভঃ পিণ্ডদানযোগ্যায় বিপ-  
র্যাস্তপুত্রায় হুহিতুঃ কুতো ধনাধিকার ইতি ভাবঃ । অথ যথা পিতৃধনে স্বাম্যমিত্যস্য পুত্রিকাপুত্রমাত্র-  
বিষয়ত্বং ভগ্ন্যা স্তথা পিণ্ডদানযোগ্যতয়া ধনাধিকারোঃপি পুত্রিকায়্য অস্ত হুহিতৃদ্বেনৈবানধিকারাৎ  
তাদৃশ্যা হুহিতৃ বিপর্যাস্তপুত্রদ্বৈপ্যাধিকারো হুত্বিত্যত আহনচ পুত্রিকাপুত্রৈত্যাди ভগ্ন্যত্রবিষয়মিত্যর্থঃ ।  
প্রত্যাসত্ত্বিতি কৃত্যকৃত্যইতি পাঠিকসামিধানাশ্রিত্যোক্তমিতি । অপুত্রস্য পিতুরিতি, জননীপিতৃ, মাতা-  
মহস্যোভ্যর্থঃ । অত্র যদ্যপি সঙ্কল্পপদেন দৌহিত্রপিতৃব লভ্যতে তথাপি উক্তবচনে হেতুবলিগদ্যতে  
পুত্রদৌহিত্রয়োরিভ্যাদৌ দৌহিত্রস্য মাতামহধনগ্রহণাগমরূপবাধা দৌঃসর্গিকস্য উপপত্ত্যপেক্ষয়া সঙ্কলি-  
ত্বকামস্য ভ্রাতৃভ্রাতৃত্যাশয়ঃ । অকৃত্য বা কৃত্য বেতি, অপুত্রিকৈত্যর্থঃ । সদৃশাদিতি সর্বাণ্যিতিভ্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অষ্টমঃ হেতুস্তরমাহ পিণ্ডদানমেবেতি, চকারো যুক্ত্যস্তরসূচনায়, অতঃ পিণ্ডদানায়োগ্যায় বিপর্য্য-  
স্তপুত্রায় হুহিতুঃ কুতো ধনাধিকারইতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অনন্তরং দৌহিত্রাধিকারমাহ পিণ্ডদানমেবেতি । প্রত্যাসত্তীতি প্রত্যাসত্তিরকৃতায়াম্ভরমনির্দেশেন  
কৃতাপেক্ষয়া বিলম্বোপস্থিতিবিষয়ভূমিতার্থঃ । নতু পুত্রিকাকরণমিতি অথাপুত্রস্য পিতু ইরেদিতি  
বিধিবাক্যে পিতৃশব্দস্য সহস্কিশব্দেদ্বয় পিত্রে মাতামহায় বেতি স্ববাক্যে জনকপদদর্শনেন চ দৌহিত্রঃ  
পুত্রিকাপুত্রএব অপুত্রস্য পিতৃশব্দস্য ধনং হরেৎ ন সপুত্রস্য উভয়ানুসন্ধানং বিনা ইত্যয়মেবার্থো  
যুক্তঃ, অকৃত্য বেত্যাঙ্গাপি অকৃত্যহসমক্ষকৃত্য কিস্তুতিসন্ধিমাত্রাং পুত্রিকা ইত্যেকেষামিতি গোভম-  
বচনেনাভিসন্ধিকৃত্য পুত্রিকৈবেত্যর্থঃ অতএব পৌত্রী মাতামহ ইতি সঙ্গচ্ছতে ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

দৌহিত্রাধিকারং বক্তুমানভতে পিণ্ডদানমেবেতি দৌহিত্রঃ হিত্বোরিতার্থঃ । অকৃত্যজাতসাপীতি ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

দৌহিত্রাধিকারমাহ পিণ্ডদানমেবে চতি । চকারো যুক্ত্যস্তরসূচনায় । এবকারশ্চোপকারস্য  
প্রাধান্যার্থঃ । এতেন বিপর্য্যস্তপুত্রায়ঃ পিণ্ডদানায়োগ্যায় হুহিতুঃ সূতরাং নাধিকারইতিপি সূচিতং ।  
যথেষ্টস্য বিবরণং যেনেত্যাদি । তথৈবেত্যস্য বিবরণং তেনেবেত্যাদি । নচ পুত্রিকাপুত্রোতি । তথাচ  
দৌহিত্রসামান্যাদিকারে নেদং বচনং কিন্তু পুত্রিকাধিকারএবেতি ভাবঃ । এতেনোক্তবচনস্য পুত্রিকা-  
বিষয়তয়া তস্য এবাধিকারে পিণ্ডদানোপকারস্য হেতুতয়া নির্দেশাৎ অপুত্রিকাণাং হুহিতুঃপুত্রস্বাক্ষরেণে-  
বাধিকার্যাং তাদৃশ্যা বিপর্য্যস্তপুত্রায় অপি ধনাধিকারস্য নিবৃচ্ছ্যাং তদনন্তরং ভক্তত্বরেবাধিকারো-  
ন্যায়াইতি পুঙ্খানুপুঙ্খপক্ষেপি সূচিতং । পরামর্শাদিতি । তদ্বচনানন্তরমেব এতদ্বচনস্য ব্রহ্মস্পতিনা  
অভিহিতত্বাদিতি ভাবঃ । প্রত্যাসত্তীতি । কৃতাপেক্ষয়া অকৃত্যয়াঃ পশ্চাৎ নির্দিষ্টেদ্বয় অগ্রিমেষ  
তস্য ইত্যেনে তস্য এবাব্যবধানাতিরেকাদিত্যর্থঃ । অতএবেতি । নির্দিষ্টতীত্যগ্রেষয়ঃ । নত্বিতি ।  
এতেন এতদ্বচনং ন পুত্রিকাপুত্রবিষয়ং কিন্তু হুহিতুসামান্যবিষয়ং দেহসত্ত্বস্য হেতুদ্বয় নির্দেশা-  
দিতিপি সিদ্ধং ॥১॥

২১ । কিঞ্চ স্মৃতিষু দৌহিত্রপদমপুত্রিকাজাতপরং নিয়তং । যথা বোধায়নঃ ।

অভ্যুপগম্য হুহিতরি জাতং পুত্রিকাপুত্রং অন্যং দৌহিত্রং । বিজ্ঞাদিত্যনুবর্ততে ।

২২ । অতএব ভোজদেবেনাপি কৃতাকৃতহুহিত্রাধিকারে ব্রহ্মস্পতিরিত্যভিধায়  
যথা পিতৃধনে স্বাম্যমিতি বচনং লিখিতং ।

২৩ । তথা গোবিন্দরাজেনাপি মনুটীকায়াম্ । অপুত্রপৌত্র সংসারে দৌহিত্রা  
ধনমাণ্ডুযুঃ । পুর্বেষাস্তু স্বধাকারে পৌত্রদৌহিত্রকাঃ সমাঃ । এতদ্বিবৃচনবলেন  
উক্তাতঃ প্রাগেব দৌহিত্রস্যাধিকারোদর্শিতঃ ।



২৪। সচাস্মভ্যাং ন রোচতে সদৃশী সদৃশেনোচ্চেত্যাদিবিরোধাৎ ।

২৫। কিন্তুুঢ়ায়াঃ প্রাপ্তকৃতপায়া অভাবএব সৎস্বপি পিত্রাদিষু দৌহিত্রস্যাধিকারঃ তথৈবেতি দুহিতৃবদ্ভাববিধানাৎ তৎসুতোপীত্যপার্থতয়া চ নির্দেশাৎ দৌহিত্রস্য জঘন্যতাবগতেঃ । অতো দুহিত্রনস্তরং দৌহিত্রস্যাধিকার ইতি সিদ্ধং ।

১৫

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথ পৌত্রী মাতামহ ইত্যভিধানাৎ অকৃতাপদং অবাকৃতার্থং অভিসন্ধিকৃতেনিতি যাবৎ । অতএব গোতমঃ অভিসন্ধিমাভ্যাং পুত্রিকেষ্টোকেষামিতি কৃত্য বাকৃতভেদার্থঃ । পুত্রিকায়াঃ পুত্রত্বেন হি তৎপুত্রেন মাতামহঃ পৌত্রী ভবতি, অতো নৈতদ্বচনং পুত্রিকাপুত্রবিষয়মিত্যাহ কিঞ্চেত্যাদি । অভ্যুপগম্যোতি পুত্রিকাত্বেন স্বীকৃত্যেত্যর্থঃ । উঢ়ায়াঃ পূর্বোক্তরূপায়া ইতি অবিপর্যাস্তপুত্রায়া ইত্যর্থঃ । সদৃশী সদৃশেনোচ্চাদিবচনাৎপরং যথা পিতৃধনে স্বাম্যমিত্যস্য ব্রহ্মস্পতিবচনস্য গ্রহণং, তত্র সদৃশীভ্যাদিবচনে অপুত্রস্য পিতৃধনহরীভানেন বিরোধঃ যথা পিতৃধনইত্যত্র বিরোধমাহ, তথৈবেত্যাদি অতঃ প্রাধান্যাৎ কথং বিকৃতিবাধ্যত্বমিতি । অপ্যস্বয়েতি দুহিতৃসাম্যবৎ সুতোপীত্যস্বয় ইত্যর্থঃ । উপসংহরতি অত ইত্যাদি, প্রাপ্তকৃতহেতোরিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথ যথা পিতৃধনে স্বাম্যমিত্যস্য পুত্রিকামাত্রবিষয়ত্বং ভস্যাএব পিণ্ডদানযোগ্যতয়া ধনাধিকারো পুত্রিকাস্ত দুহিতৃত্বেনৈবাধিকারাত্ তদৃশ্যা দুহিতৃ বিপর্যাস্তপুত্রত্বৈপ্যাধিকারোহস্তিত্যাহ কিঞ্চেতি । অভ্যুপগম্য পুত্রিকাত্বেন স্বীকৃত্য । পূর্বোক্তরূপায়া অবিপর্যাস্তপুত্রায়াঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পুত্রিকায়াঃ পুত্রত্বেন তৎপুত্রস্য পৌত্রত্বং নানাথেষ্টাতাহ কিঞ্চেতি, এতেনাকৃতেনিতি বচনং পৌত্রীভানবয়াদস্তপুত্রিকাপুত্রপরং, দৌহিত্রোহ্যখিলমিতি তু দৌহিত্রপদাদপুত্রিকাপুত্রপরমেব, পিতৃপদমপি তদমুরোধাৎ, যাতুং পিতৃপরতয়া ন বিরুদ্ধমিতি দর্শিতং, ব্রহ্মস্পতিবাক্যে পৌত্রাদিপদাভাবাদকৃত্য অপুত্রিকা ইত্যেবার্থঃ এবেষ্টাশয়াদাহ সদৃশীসদৃশেনোচ্চাদি । বিরোধাদিতি, পূর্বোক্তরূপায়া অবিপর্যাস্তপুত্রায়া ইত্যর্থঃ । যদিচ সএব দদ্যাৎ দ্বৌ পিণ্ডৌ ইতি পিতৃধনগ্রহণপক্ষএব উভয়পিণ্ডদানং অন্যথা মাতামহপক্ষসৌবেতি পুত্রিকাপুত্রপরত্বএব সঙ্গচ্ছতে, অপুত্রিকাজাতস্য ধনগ্রহণং বিনাপুত্রয়পিণ্ডদানমাবশ্যকমিতি নাপুত্রিকাপুত্রপরত্বমসৌতি মতমাজীযতে ভদা দৌহিত্রএব চ হরেদপুত্রস্যাখিলং ধনমিতি এবমব্যবহিতপূর্ববচনাদপুত্রিকাপুত্রাধিকারো জ্ঞেয়ঃ । নটচৎ পুত্রিকাপুত্রস্য মাতামহধনাধিকারার্থং দৌহিত্রো হ্যখিলমিতি স্বজনকধনগ্রহণার্থমিতি বাচ্যং অকৃত্য বেতি বচনেনৈবাপুত্রিকাপুত্রস্য মাতামহধনাধিকারবিধানাদিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নম্র চ কৃত্য বাকৃত্য অকৃত্য মনঃকৃত্য ইতি গোতমসূত্র্যাৎ অন্যথা পৌত্রী মাতামহস্তেন ইত্যানন্বিতং স্যাতিত্যাহ কিঞ্চেতি । পূর্বোক্তরূপায়া ইতি পুত্রবত্যাঃ সস্তাবিতপুত্রায়াশ্চেত্যর্থঃ, পূর্বং বিরোধাদিতি যো বিরোধ উক্ত স্তমুদ্রাবয়তি তথৈবেতি ।

ত্রিকৃতকৃতীক ।

ননু পৌত্রী মাতামহস্তেনেত্যভিধানাৎ অকৃতাপদং অভিসন্ধিকৃতাপরং অপুত্রিকাপুত্রস্য মতামহপৌত্র-  
হ্মপপত্তেঃ অভিসন্ধিমাত্রাৎ পুত্রিকৈত্যেকেষামিতি গোতমদর্শনাৎ অভিসন্ধিমাত্রাণ্যপি পুত্রিকাসম্ভবাৎ  
তথাচাকৃত্য অবাঙ্কৃত্যেভ্যর্থ্যাৎ নৈনতদ্বচনমপুত্রিকাপুত্রবিষয়মভ্যাহ কিঞ্চিতি । অন্যৎ দৌহিত্রমিতি ।  
এতেনাকৃত্যেতি বচনং পৌত্রীভ্যম্বাদাদস্ত পুত্রিকাপুত্রপরং দৌহিত্রোহ্যখিলং রিক্তমিতি বচনস্ত দৌহিত্র-  
পদশ্রবণাৎ অপুত্রিকাপুত্রপরমেবেত্যকৃত্যপুত্রস্যাপাধিকারঃ সিদ্ধ এবতি দর্শিতং । অভ্যুপগম্য পুত্রিকা-  
ভ্যেন স্বীকৃত্য । অতএবেতি । যথা পিতৃধনে স্বাম্যমিতি বচনস্য কৃত্যকৃতজাতদৌহিত্রবিষয়ত্বাদেবেত্যর্থঃ ।  
ব্রহ্মপতিব্যক্যে পৌত্রাদিপদাভাবাৎ অকৃত্য অপুত্রিকৈত্যেভ্যর্থ ইত্যশয়েনাহ সদৃশী সদৃশেনেতি । বিরো-  
ধাদিতি । তেন পুত্রাভাবএব দুহিতুরধিকারস্য প্রতিপাদনাৎ সূত্ররামেব দৌহিত্রস্য তদনন্তরত্বাদিত্যর্থঃ ।  
প্রাপ্তকল্পপায়া অবিপর্যাস্তপুত্রায়াঃ । দুহিতুরস্তাববিধানাৎ ততুল্যত্বাভিধানাৎ জঘন্যভাবগতেরিত্য-  
গ্রেণাশ্রয়ঃ অত্র হেতুঃ উপমানস্য উপমেয়াপেক্ষয়া উৎকর্ষবোধস্য সাক্ষ্যলৌকিকত্বমিতি । হেতুস্তরমাহ  
তৎসুতোহপীতি । চকারোভিন্নক্রমে অপার্থতয়া অপার্থ্যত্বিতার্থবোধকতৎসুতোহপীতিশব্দার্থতয়া নির্দে-  
শাচ্চেত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

২৬ । সৎস্বপি বন্ধুস্থিত্যনেন পিত্রোরধিকারঃ পত্ন্যভাবে ন্যায্যোইপি দুহিতৃ-  
দৌহিত্রাভ্যাং বাধিত ইতি বাধকাতাবে পিত্রোরধিকারঃ সূচিতঃ । অতএবানন্তরং  
ব্রহ্মপতিঃ । তদভাবে ভাতরস্ত ভাতৃপুত্রাঃ সনাতনঃ । সকুল্য বান্ধবাঃ শিষ্যাঃ  
শ্রোত্রিয়া ধনহারকাঃ ॥ তচ্ছব্দেন দৌহিত্রস্য পিত্রোশ্চ সূচিতয়োঃ পরামর্শঃ ।  
তেনামীষামভাবে ভাতাদীনামধিকারঃ ।

২৭ । যত্নু বালকবচনং পত্নী দুহিতরশ্চৈব পিতরৌ ভাতরস্তথা ইত্যাদিনিয়ত-  
ক্রমাদধস্তনএব দৌহিত্রস্যাধিকারইতি তদ্ব্রহ্মপতিবচনেন বিরোধাৎ বালবচনমেব  
বহুবচনাস্তদুহিতৃপদেনৈব কন্যোঢ়াদৌহিত্রাণাং নির্দিষ্টত্বাৎ ক্রমবিরোধাতাবাৎ  
যথা স্বর্যাস্য হপুত্রস্যেতি পুত্রপদং প্রাপৌত্রপর্যাস্তপরং পিণ্ডদত্তাবিশেষাৎ তথা  
দৌহিত্রস্যাপি পিণ্ডদত্তাৎ তৎপর্যাস্তপরং দুহিতৃপদং যথা বা পুত্রাভাবে তু দুহিতা  
তুল্যসম্ভানদর্শনাৎ ইত্যত্র পুত্রপদং পত্নীপর্যাস্তপরং অন্যথা দুহিতরইতি বহুবচন-  
মনর্থকং স্যাৎ পত্নী তৎসুতইত্যাদিবদেকবচনমেব কুর্য্যাৎ ভাতরইত্যস্যাপি বহু-  
বচনস্যার্থবত্তাৎ বক্ষ্যামঃ ।

২৮ । কিঞ্চ পিত্রাদীনাং রাজপর্যাস্তানাং ক্রমনিয়মাৎ রাজ্ঞোইতাবে দৌহিত্র-  
স্যাধিকারো বাচ্যঃ নচ কদাচিদ্ভাজ্ঞোইতাবোইস্তীত্যনধিকারএবাভিহিতো ভবেৎ ।

২৯ । তস্মাৎ বিশ্বকপজিতেন্দ্রিয়ভোজদেবগোবিন্দরাজৈ দুহিত্রভাবে দৌহি-  
ত্রস্যাধিকারো নিরূপিত আদরণীয়ঃ ।

ঐনাধকৃতটীকা ।

এবং দৌহিত্রাভাবে মাতাপিত্রোরধিকারাতাবম্বে বচনাদ্ব্যবহাপয়ম্ভাহ সংস্পীত্যাতি । তচ্ছব-  
নেতি, তদভাবে ভাতরস্তিত্যত্র, অন্যথা দৌহিত্রাভাবে ভাত্রধিকারে পিতরৌ ভাতরস্তথেতাদি যাজ্ঞ-  
বল্ক্যাদি বচনবিরোধাদিতি ভাবঃ । ব্রহ্মপতিবচনেতি তথৈব তৎসুতোপীকে মাতৃমাতামহে ধনে  
ইত্যনেন বিরোধাদিত্যর্থঃ । বালস্য শিশোঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

তচ্ছবনেতি অন্যথা দৌহিত্রাভাবে ভাত্রধিকারে পিতরৌ ভাতরস্তথেতাদিবচনবিরোধইতি ভাবঃ ।  
ব্রহ্মপতিবচনেতি তথৈব তৎসুতোপীকে মাতৃমাতামহে ধনে ইত্যনেনেত্যর্থঃ । বহুবচনান্তেতি,  
দুহিতুরুচান্ধাতেনৈদেদৈদ্বিধা দ্বিহিতান্বয়ে তথৈব তৎসুতোপীকে ইতি ব্রহ্মপতিবচনাদুহিতুর্ধম্মাতি-  
দেশাচ্চাজহৎস্বার্থলক্ষণয়া দুহিতুপদং দৌহিত্রমপ্যুপস্থাপয়তি । লক্ষ্যতাবচ্ছেদকমাহ সাক্ষাৎ পরস্পর-  
য়েতি শেষঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বালকবচনমপাকর্তুমাহ যজু বালবচনমিতি তিরস্কারায় একদেশেন নির্দেশঃ বালবচনং শিশো-  
রিবানভিসংহিতভাৎপর্যাবিশেষস্য বচনমিত্যর্থঃ । নির্দিষ্টত্বাদিতি অসংগোত্রকর্তৃকপার্কগপিগুদাননিয়ত-  
পূর্ববর্ত্যপত্যাদেনাজহৎস্বার্থলক্ষণয়া ইত্যর্থঃ । লক্ষ্যতাবচ্ছেদকমুপদর্শয়িতুমাহ যথেনি । পুত্রপদমিতি  
সংগোত্রে সতি পার্কগপিগুদাত্বেন লক্ষণয়া ইতি ভাব্যং বক্ষ্যামঃ সংসৃষ্টিপ্রকরণব্যাখ্যানাবসরে ইত্যর্থঃ ।  
উপলক্ষণে মানান্তরমপ্যাহ কিক্ষেতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ন্যায্যোপীতি, পত্নী দুহিতরশ্চৈব পিতরৌ ভাতরস্তথেতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ সূচিতয়োরাপি সংস্পি  
বন্ধুস্তিত্যনেন বিরোধঃ, এতেন দৌহিত্রাভাবএব ভাতরধিকারঃ তদভাবে ভাতর ইতি বচনাদিতি প্রত্যুক্তং  
তচ্ছবনেন বন্ধুনামপি পরামর্শাৎ বহুবচনাদিতি বহুবচনানুরোধেন প্রোদগাতুগাৎ ফলচমৎ তক্ষাৎ দদাতী-  
ত্যত্রৈব লক্ষণাক্ষীকারাৎ । দুহিতুপদস্য লক্ষ্যতাবচ্ছেদকং বক্তৃপক্রমতে যথেনি । পিগুদেতি, তথাচ  
পার্কগপিগুদাত্বেন লক্ষণেনি ভাৎপর্যৎ । দুহিতুপদমিতি, দুহিতুনিরূপিত জন্যজনকতাবাশ্রয়-  
মবচ্ছেদকং অত্র দৌহিত্রীব্যাহৃতয়ে জনোতি পুংস্তুং বিবক্ষিতং । নমু জন্যজনকতাবো জন্যত্বং  
জনকত্বঞ্চ তথাননুগম ইত্যাহ যথাবৈতি তথাচ যথা পুত্রপদং ব্রুতিদ্বয়েন পত্নীপর্যাপ্তপরং তথা দুহিতু-  
পদমপি ব্রুতিদ্বয়েন দুহিতুদৌহিত্রপরং । নমু পুত্রাভাবেতু দুহিতুভেদাত্মক দুহিতুপদম্বেব পৌত্রাদি-  
দুহিতুপর্যাপ্তপরমন্তু বিনিগম্যাতাবাৎ তথাত্রাপি পিতরাবিতি পিতৃপদং দৌহিত্রপরমন্তু তদাচ স্ত্রিয়মাগদ্বাৎ  
প্রথমং পিত্রোরধিকারঃ তদনন্তরং দৌহিত্রস্য, অতএব তদভাবে ভাতর ইত্যাদৌ দৌহিত্রাভাব এব  
ভাত্রধিকারো যুক্তঃ নতু তচ্ছবনেন বন্ধুপদং সূচিতং পিতৃদ্বারাপি পরামর্শ ইত্যাবস্থা বিনিশ্চয়িত্বা অন্যথা  
দুহিতরইতি, অতো বহুবচনাৎ দুহিতুপদেনৈবোক্তত্বাৎ অন্যথা দুহিতর ইতি পুনরুক্তং স্যাৎ । অনধি-  
কার ইতি, দৌহিত্রস্যেতি শেষঃ ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

অভাবানন্তরমিতি । যথা পিতৃধনে স্বাম্যমিত্যনন্তরমিত্যর্থঃ । তচ্ছবনেতি । অন্যথা পিত্রোরসূচনে  
দৌহিত্রাভাবএব ভাত্রধিকারে পিতরৌ ভাতরস্তথেতাদি যাজ্ঞবল্ক্যাদিবিরোধঃ স্যাদিতি ভাবঃ । সএব



দদ্যাদৌ পিণ্ডাবিতি মম্ববচনং পুত্রিকাপুত্রপূরসেব পিতৃধনগ্রহণপক্ষে মাতামহধনগ্রহণপক্ষে চ উভয়-  
পক্ষপিণ্ডদানবিধায়কং পিতৃধনাগ্রহণে তু কেবলমাতামহপক্ষস্যেব পিণ্ডদানমিতি, অপুত্রিকাপুত্ররূপদৌ-  
হিত্রাধিকারস্ত পত্নী হুহিতরশ্চৈতাদিনা নির্দিষ্টাধিকারিণাং অনন্তরমেবেতি বালকমতং তদপাকর্তৃমাহ  
যত্ত্বিতি । ব্রহ্মস্পতিবচনেনেতি । তথৈব তৎসুতোঃপীঠে মাতৃমাতামহে ধনে ইত্যনেনেত্যর্থঃ । বাল  
বচনমিতি । শিশোরিবানভিসংহিতভাৎপর্য্যস্য বচনমিতি । নম্বেবং যাজ্ঞলক্যাদ্ব্যাক্রমবিরোধঃ  
তৈহুহিত্রনস্তরং দৌহিত্রস্যানির্দেশাদতআহ বহুবচনেনিতি । হুহিতুরুচানুভাভেদেন দ্বৈবিধ্যাং বহুত্বায়া-  
মুপপত্ত্যা তথৈব তৎসুতোঃপীঠে ব্রহ্মস্পতিনা দৌহিত্রস্য হুহিতৃধন্যভিদেশেন চ অজহৎস্বার্থলক্ষণয়া  
হুহিতৃপদস্য হুহিতৃদৌহিত্রোভয়পরত্বাদিতি ভাবঃ । লক্ষ্যতাবচ্ছেদকস্ত অমুটোচাদৌহিত্রান্যতমত্বাদিক-  
মিতি বোধ্যং । অসগোত্রস্তে সতি সাক্ষাৎপরস্পরা সাধারণপার্কণকর্তৃত্বমিতি কেচিৎ । প্রপৌত্রপর্য্যন্ত-  
পরমিতি । অত্র লক্ষ্যতাবচ্ছেদকং সগোত্রস্তে সতি পার্কণকর্তৃত্বং । বক্ষ্যামহিতি । সংসৃষ্টবচনব্যাখ্যা-  
বসরে ইত্যর্থঃ । হুহিতৃপদস্য দৌহিত্রপর্য্যন্তপরত্বাভাবে দোষমপ্যাহ কিক্ষেতি ॥ ০ ॥

৩০ । যদা চ কন্যা জাতাধিকারা পশ্চাৎ পরিণীতা সতী ত্রিয়তে তদা তদ্ধনং  
কন্যায়্য অনুৎপন্নাদিকারায়্য অভাবে যেষামুচাদীনাং প্রতিপাদিতং উৎপন্নাদি-  
কারায়্য অপ্যভাবে তেষামেব তদ্ধনং নতু তদুচাদীনাং ভবতি তস্য স্ত্রীধনবিষয়-  
ত্বাৎ ভুক্তীতামরণাৎ ক্ষান্তেতি বচনেন জাতাধিকারায়্য পত্ন্যা অভাবে অনুৎপন্ন-  
াদিকারপত্ন্যভাবোক্তানাং পূর্বধনস্বামিদায়গ্রাহিণাং হুহিত্রাদীনাং ধনাধিকারস্য  
দর্শিতত্বাৎ পত্নীতো জঘন্যহুহিতৃদৌহিত্রমোরধিকারে দণ্ডাপূণ্যায়সিদ্ধৌ ঐয়মর্থঃ ।

৩১ । যদ্বা পত্নীতুপলক্ষণং স্ত্রীমাত্রাধিকারে অয়মর্থোবোদ্ধব্যইতি তাৎপর্য্যং ।

৩২ । ইতি হুহিতৃদৌহিত্রমোরধিকারঃ ।

ক্রীনাধকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

রামভট্টকৃতটীকা ।

দৌহিত্রাধিকারং নির্ণয় কন্যাধিকারে বিশেষমাহ যদা চেতি । অনুৎপন্নাদিকারায়্য ইতি পিতৃজীবন-  
দশায়ামেব মৃত্যয়া ইত্যর্থঃ । অয়মর্থইতি জাতাধিকারায়্য অভাবে প্যাত্যস্তাভাবোক্তাধিকারিণাং  
উচাদীনাধিকার ইত্যেবংরূপ ইত্যর্থঃ । অথ যাবদ্বচনং হি বাচনিকমিতি পত্ন্যাধিকারএব ভবাহ,  
অন্যথা তত্র পত্নীপদমব্যাবর্তকং স্যাদেবেত্যাহ যদেতি । স্ত্রীমাত্রেতি অপুত্রধনাধিকারিমাত্রেত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পুত্রিকায়্য বিপর্য্যাস্তপুত্রায়্য অভাবে তৎপিতৃদায়ো ন ভর্তুঃ কিন্তু পিতৃদায়াদিকারিণ ইত্যুক্তং অপুত্রি-  
কায়্যাস্তথাহ কিং স্যাদিত্যাহ যদেতি । কন্যেতি যুক্তিসাম্যাং পরিণীতায়্য অপ্যপলক্ষণং । তস্যেতি  
তত্র ণিকারবচনস্যেত্যর্থঃ । আদিনা পিতৃমাতৃকর্তৃগাং গ্রহণং । যুক্তিমাহ ভুক্তীতেতি । অতএবং

পত্নীভো হতাহিতায়াঃ পুত্রিকায়্য স্তথা দর্শনাৎ পুত্রিকোরসয়োঃ সাম্যাৎ পুত্রাদেবভাবেহপি তদ্ধনং ন পুত্রপত্নাদেঃ সাদিত্যত আহ যদেতি। স্ত্রীমাত্রাধিকারেতি অস্য স্ত্রীধনত্বাভাবে অধিকারিবেশবানু-  
পাদানাদাকাক্ষায়াঃ কল্পনে সাদৃশ্যাৎ স্ত্রীমাত্র এব কল্পনীয় ইত্যশয়ঃ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

পরিণীতা সতীতি, কন্যাত্বং অধিকারিতাবচ্ছেদকং পরিণয়নেন তস্য ন্যূনশেহপি নান্যেবামধিকারঃ ধন-  
গ্রহণকালে অধিকারিতাবচ্ছেদকস্য সত্ত্বাৎ কিন্তু মরণানন্তরমেবান্যেবামধিকার ইত্যাহ স্ত্রিয় ইতি পত্নীত্ব-  
পলক্ষণমিতি, অগুত্রা শয়নং তর্ভুঃ পালয়ন্তী ত্রিতে হিতা। ভূঞ্জীতামরণং কান্তা দায়াদা উক্তমাপ্র-  
রিত্যাদি কাত্যায়নবচনপরবচনপূর্বার্হে ভর্ভু ধনহরী পত্নী বা স্যাদব্যভিচারিণীতি পত্নীপদমুলক্ষণং,  
পূর্বত্র পক্ষেতু একত্র দৃষ্টঃ শাস্ত্রার্থ ইতি ন্যায়েন পত্ন্যাধিকারঃ ইহতু পত্নীপদেন লক্ষণয়া দৃষ্টপত্নো-  
রপি গ্রহণমিতি ভেদঃ।

ঐক্যকৃতটীকা।

দৌহিত্রাধিকারং নিরূপ্য কন্যাধিকারে বিশেষমাহ যদেতি। কেচিত্তু পুত্রিকায়্য বিপর্যাস্তপুত্রায়্য  
অভাবে তৎপিতৃধনং ন তর্ভুঃ কিন্তু পিতৃধনাধিকারিণামিত্যুক্তং অপুত্রিকায়্যস্তথাহে কিং স্যাদিত্যাহ  
যদেতি ইত্যাহঃ। স্ত্রিয়তে ইতি। পুত্রমমুৎপাদ্যেত্যাদি। তস্যোতি। ভত্রাদাধিকারার্থকবচনসো-  
ভার্থঃ, আদিনা পিতৃমাতৃভাতৃণাং গ্রহণং। উক্তার্থে যুক্তিমাহ ভূঞ্জীতেতি। অধিকারে অধিকার-  
সাধনে। অয়মর্থ ইতি। জাতাধিকারাতবে অনন্তরাধিকারিণামুচ্চাদীনামধিকারইত্যেবংরূপোহর্থ ইত্যর্থঃ।  
নমু যাবদ্বচনং হি বাচনিকমিতি ন্যায়্যৎ পত্ন্যাধিকার এব তথাহুৎ অন্যথা তত্র পত্নীপদোপাদানবৈযর্থ্যা-  
পত্তিঃ অতঃ পত্নীপদস্য স্ত্রীমাত্রপরত্বমাহ যদেতি। পত্নীতি। ভূঞ্জীতামরণং কান্তা ইত্যত্র পত্নীপদং  
স্ত্রীমাত্রোপলক্ষকমিত্যর্থঃ। নমু কিনত্র স্ত্রীমাত্রোপলক্ষকত্বে বীজমিতি চেৎ অত্রায়ং ভাবঃ স্ত্রীসংক্রান্ত-  
ধনস্য স্ত্রীধনত্বাভাবাৎ অধিকারিবেশবস্যাত্র বচনাদপ্রাপ্ত্যা বৈযর্থ্যাপত্তেঃ আকাক্ষয়া কল্পনে সাদৃশ্যাৎ  
স্ত্রীসংক্রান্তধনমাত্রস্য পূর্বস্বামিদায়াদরূপোহধিকারী কল্পনীয় ইত্যেতদর্থং পত্নীপদস্য স্ত্রীলক্ষকত্বমিতি।  
অত্বেবং পত্নীভোহতাহিতায়াঃ পুত্রিকায়্যঃ তথা দর্শনাৎ পুত্রিকোরসয়োঃ সাম্যাৎ পুত্রাদিরহিতস্য ঔরস-  
স্যানন্তরং তদ্ধনং তৎপত্ন্যা ন স্যাৎ স্যাক্স দায়াদানাং দৃষ্টিকাদীনামিতি চেৎসেবং পুত্রস্য জন্মতেনৈব কুতো-  
পকারতয়া তত্র তস্য স্বামিত্বে নিবৃত্তে তদনন্তরং তদন্তরাধিকারিণাং তৎপত্নাদীনাং ভত্রাধিকারস্য ন্যায়-  
ত্বাৎ, বিপর্যাস্তপুত্রায়্যস্ত পুত্রিকায়্য উপকারলেশাভাবাৎ ভদধিকারস্যেবানিবৃত্ততয়া তদনন্তরং দায়াদা-  
ধিকারস্যেব ন্যায়ত্বাদিতি ॥ ৩ ॥

১। একাদশঃ অধ্যায়ঃ ।

তৃতীয় পরিচ্ছেদঃ ।

১। দৌহিত্রস্যাভাবে পিতুরধিকারো ন মাতুঃ নাপি যুগপদ্যাতাপিত্রোঃ তদ-  
ভাবে মাতৃগামীতি বিস্তুবচনবিরোধাৎ ।

২। যত্নু মনুবচনং । অনপত্যস্য পুত্রস্য মাতা দায়মবাপ্নুয়াৎ । মাতর্যাপি  
চ ব্রত্যায়াং পিতৃস্মাতা হরেদ্বনং(১) । যচ্চ ব্রহ্মপতিবচনং । ভার্যাস্মৃতবিহীনস্য  
তনয়স্য মৃতস্য চ । মাতা বিক্খহরী জ্ঞেয়া ভাতা বা তদমুজ্জয়া ॥ তৎপিতৃপর্যাস্তা-  
ভাবে বোদ্ধব্যং ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

॥ • ॥

রামভট্টকৃতটীকা ।

ভদভাবে ইতি সামান্যতো নির্দেশনাতাস্তাবৎসয়োরেব ভাতাদিত্যর্থঃ । দ্বন্দ্বনির্দেশাৎ যুগপদ-  
ধিকারমাশঙ্ক্যাহ নাপিযুগপদিতি । পিতৃ পর্যাস্তাভাবইতি মনুবচনে ভার্যাপিত্রো ব্রহ্মপতিবচনে  
দৌহিত্রদৌহিত্রাদীনাঞ্চানুপাদানাদবশ্যকম্পনা কার্য্য । ততশ্চ যাজ্ঞবল্ক্যবিস্তুবচনক্রমানুরোধেন পিতৃ-  
পর্যাস্তাভাবস্যৈব কম্পনায়্য উচিত্যাদিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ পিত্রধিকারঃ । ন মাতুরিতি পূৰ্ব্বমিতি শেষঃ । ভদভাবে ইতি এতেন ভদভাবে মাতৃগামি ভদ-  
ভাবে পিতৃগামি ইতি রত্নাকরাদিলিখিত-পাঠো বক্ষ্যমাণবিরোধাদিতরৈরলিখনাদমূলএবেতি ধ্যেয়ং ।  
তৎপিতৃপর্যাস্তাভাবইতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পিত্রধিকারং বক্তুমুপক্রমতে দৌহিত্রাভাবইতি ।

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

দৌহিত্রাধিকারং নিরূপ্য তদনন্তরং পিতুরধিকারমাহ দৌহিত্রস্যাভাবইতি । ন মাতুরিতি পিতৃঃ  
পূৰ্ব্বমিতি শেষঃ । যাজ্ঞবল্ক্যবচনে পিতরাবিতি দ্বন্দ্বনির্দেশাৎ যৌগপদ্যাদিকারমাশঙ্ক্যাহ নাপি যুগ-  
পদিতি । ভদভাবেইতি । এতেন ভদভাবে মাতৃগামি ভদভাবে পিতৃগামীতি রত্নাকরাদিতি লিখিতঃ  
পাঠো বক্ষ্যমাণবিরোধাৎ ভ্রমবিজুষ্টিত এবিতি স্মৃতিভেদঃ । তৎপিতৃপর্যাস্তাভাবইতি, বক্ষ্যমাণন্যায়েপলজ-  
বিস্তুবচনেন মনুবচনে অপত্যপদস্য পত্ন্যাদেঃ ব্রহ্মপতিবচনে চ ভার্যাপুত্রপদয়োঃ পৌত্রাদেৰুপলক্ষকত্ব-  
স্যাবশ্যকত্বাৎ পিতুরুপলক্ষকত্বস্যাপি যুক্তত্বাদিতি ভাবঃ ॥ • ॥



৩। ন্যায়াগতঐতৎদৌহিত্রাৎ পরতো মাতৃতশ্চ পূৰ্ব্বং পিতুরধিকার ইতি মৃত-  
পিণ্ডমৃতভোগ্যান্যপিণ্ডদ্বয়দাতৃদৌহিত্রাৎ মৃতভোগ্যান্যপিণ্ডদ্বয়মাতৃদাতৃতয়া পিতু-  
র্জঘন্যত্বাৎ, মাত্ৰাদিত্যস্ত মৃতভোগ্যান্যপিণ্ডদ্বয়দাতৃতয়া বীজস্য চৈবং যোনি্যাশ্চ  
বীজমুৎকৃষ্টমুচ্যতে(১) ইতি মনুবচনাবগতোৎকর্ষণে চ বলবত্ত্বাৎ ।

৪। পিতরাবিত্যত্র চ পিতৃক্রমএবাবগম্যতে । তথাহি পিতৃপদাৎ প্রাতিপদি-  
কাৎ প্রথমং পিতুরবগতেঃ পশ্চাত্তু দ্বিবচনবলেনৈকশেষকম্পনয়া মাতুরবগমাৎ ।

৫। অতঃ ক্রমজ্ঞানং ক্রমাভিধানব্যাপ্তং তৎ নিবর্তমানং ক্রমজ্ঞানং নিবর্তয়তী-  
ত্যনুমানং তদপ্রমাণং ব্যাপকনিবৃত্তেরসিদ্ধত্বাৎ বিষ্ণুবচনবিরোধাত্ ।

৬। ইতি পিতুরধিকারঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

পিতামহপিণ্ডতৎপ্রাপিতামহপিণ্ডদ্বয়মাত্রে দদাতীতি দৌহিত্রাজঘন্যঃ পিতা, মাতুরুৎকৃষ্টে হেতুনাহ  
মাত্ৰাদিত্যস্তিতি । দাতৃত্বয়েতি স্বভব ইতি শেষঃ, ইথং মাতুঃ স্বপুত্রদ্বারৈব দাতৃত্বেন অতো হনধিকারাৎ  
জঘন্যত্বং, ননু তথাপি তুল্যত্বেনেব ন্যায্যমিত্যাহ বীজস্যচৈবমিত্যাদি । অত্র ক্রমাভিধানাত্বাৎ  
তদ্ব্যাপ্য ক্রমজ্ঞানাত্বাৎ যুগপদেবাধিকার ইতি কস্যাপি মতমুত্তোলায় নিরাকরোতি পিতরাবিত্যত্রোতি,  
এতচ্ক্রমাভিধানমাত্রপরং, ক্রমাধিকারপ্রাপকস্ত তদভাবে মাতৃগামীতি যুক্ত্যুপস্থিতং বিষ্ণুবচনমেব,  
যাজ্ঞবল্ক্যবচনে, পিতরাবিত্তি সাহিত্যমভিধানক্রিয়াপেক্ষ্যেব । উক্তমাশয়মুদ্ঘাটয়তি ক্রমজ্ঞানমিত্যাদি,  
উক্তযুক্ত্যা ক্রমাভিধানস্য প্রামাণিকত্বেন তস্মিন্নন্তেরসিদ্ধত্বমিতি ভাবঃ । বিষ্ণুবচনবিরোধাদিতি, এতেনা-  
নুमानে স্বরূপাসিদ্ধিরূপো হেতুভাভাস ইত্যুক্তমিতি ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

মাত্ৰাদিত্যস্তিতি । দাতৃত্বয়েতি, স্বভব ইতি শেষঃ । ননু তথাপি স্বপুত্রদ্বারা পিণ্ডদ্বয়দাতৃত্বাৎ তুল্যত্ব-  
মস্তিত্বাত আহ বীজস্যচৈবমিতি । অত্র ক্রমাভিধানাত্বাৎ তদ্ব্যাপ্যক্রমজ্ঞানাত্বাৎ যুগপদেবাধিকার ইতি  
কস্যাপি মতং দৃশ্যতি পিতরাবিত্যত্রোতি, এতচ্চ পিতৃক্রমাভিধানমাত্রপরং, ক্রমাভিধানপ্রাপকস্ত তদভাবে  
মাতৃগামীতি যুক্ত্যুপস্থিতবিষ্ণুবচনমেব অতো যাজ্ঞবল্ক্যবচনে সাহিত্যমভিধানক্রিয়াপেক্ষ্যেব, উক্তমা-  
শয়মুদ্ঘাটয়তি অন্ত ইত্যাদি তথ্যচানুমানেন স্বরূপাসিদ্ধিবাধাবিতি ভাৎপর্য্যৎ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ন্যায় বিষ্ণুবচনাত্ম্যমপত্যপদস্য পত্ন্যা ভাৰ্য্যাসুতপদয়োঃ পৌত্রাদেবপলক্ষণদ্বয়াবশ্যকত্বেপি পিতৃরূপ-  
লক্ষণস্যপি যুক্তত্বাৎ পিতরাবিত্তি দ্বিবচনোপাত্তসাহিত্যাৎ যুগপদধিকারঃ স্যাদিতি্যাশঙ্ক্যাহ পিতরাবিত্তি ।  
অত্রোতি জ্ঞানশব্দো হনুভবঃ, অভিধানং পদার্থস্মরণং, অনুমানং মাতাপিতরৌ ন পুত্রসম্বন্ধিত্বেন পিতরা-  
বিত্তোত্তজ্ঞানকজননীক্রমিকশব্দজ্ঞানবিষয়ো ক্রমিকতদ্ব্যাক্ষপদজন্যোপস্থিতিবিষয়ত্বাৎ যম ক্রমিকোপ-  
স্থিতিবিষয়ো ন তৎক্রমিকশব্দাসুভবগোচরো যথা হে বেদোক্ত ইত্যাক্ষকং । ব্যাপকনিবৃত্তেরিতি

ব্যাপকস্য ক্রমাভিধানস্য নিবৃত্তেরতাবস্য অসিদ্ধত্বাদসত্বাৎ, এতেন স্বরূপাসিদ্ধিরূপা। অথাভিধান-  
জ্ঞানয়োঃ কার্যাকারণতাবাবানুকূলতর্কঃ, কারণঞ্চ যোগপদিকচরমোপস্থিতিরৈব প্রথমং কেবলং পিতৃপু-  
ত্রিতাবপি ন ক্ষতিরিত্যত আহ বিস্ময়চনেতি, অনেন চ বাধ উদ্ভাবিতঃ, অয়ঞ্চ বাধঃ ক্রমিকজ্ঞানা-  
ভাবাধীনযুগপদধিকারসাধ্যএব, নতু প্রকৃতেইপি পিতরাবিত্যত্র যুগপদস্বয়বোধস্য উভয়সিদ্ধত্বাৎ, এবঞ্চ  
সাহিত্যমভিধানাপেক্ষমিতি ধ্যেয়ং। ইতি পিতুরধিকারঃ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

ক্রমজ্ঞানমিতি ক্রমাভিধানজন্যত্বাৎ ক্রমজ্ঞানমোতি ভাবঃ। তদিত্তি ক্রমাভিধানমিত্যর্থঃ। অত্র  
চিন্তাতে প্রাতিপদিকাৎ পিতৃপদাৎ প্রথমং পিতৃ জ্ঞানেইপি তস্য বাধাৎ শারদবোধাবিষয়ত্বাৎ লাক্ষণি-  
কার্থ্যাতু যুগপদ্রূপস্থিতেঃ ক্রমাতাবাৎ, নচ পিতরাবিত্যত্র ন লক্ষণা যুগাহবনীয় ইতিবৎ লুপ্তস্য স্মরণমিতি  
বাচ্যং, স্মরণং হি অধ্যাহারঃ সচ পিতরাবিত্যক্রাসম্ভবঃ। অধ্যাহৃতপ্রাতিপদিকেন বিতক্তার্থানস্ময়াৎ  
কেবলবিভক্তেরপি অধ্যাহৃতপ্রাতিপদিকেনাস্ময়প্রসঙ্গাৎ, অধিপশ্চেত্যত্র তু ন ব্যাপ্তিভঙ্গঃ রাজপুরুষ-  
ইত্যত্রাপি ন ব্যাপ্তিভঙ্গঃ, বিভক্ত্যধ্যাহারঃ, সমাসেন প্রাতিপদিকক্যতদেকদেশেন বিভক্ত্যর্থানস্ময়ানঙ্গী-  
কারাৎ। অতএব কৃত্তজ্ঞিতসমাসাশ্চেতীতি পৃথক্ পৃথক্ প্রাতিপদিকমংজ্ঞা, অতএব সম্বন্ধিলক্ষণায়াৎ  
ন প্রথমা, অতএব ন তৌ পুরোডাশাবিত্যত্র পাঠিকক্রমাতাবাদক্ষে প্রক্ৰম ইত্যুক্তং, অন্যথা তত্রাপি  
শব্দোপান্তেশ্বরসংজ্ঞ্যৈতদ্বিবচনমনুপপত্ত্যা কল্পিতং সরস্বৎসরস্বতীদৈবতয়োরপি ক্রমঃ স্যাৎ ক্রমজ্ঞানং  
ক্রমাভিধানব্যাপ্তিমিত্যপি ব্যভিচারং প্রত্যক্ষতং তথাধ্যাহৃতে চ ক্রমজ্ঞানাৎ।

ঐচ্ছিককৃতটীকা।

ন্যায়মাহ ন্যায়াগতমিত্যাদি। দৌহিত্রাৎপরতোইধিকারে হেতুমাহ যুতপিণ্ডেতি। মাতৃত্বঃ পূর্ব-  
মধিকারে হেতুমাহ মাত্রাদিত্য ইতি। যুগপদধিকারাতাবে হেতুস্বরমাহ পিতরাবিত্যত্রৈতি। পিতৃ-  
ক্রমএবেতি। পিতৃঃ প্রাক্ প্রাতিপাদিতত্বাদিত্তি ভাবঃ। প্রাক্ প্রাতিপত্তিং দর্শয়তি তথাহীতি। তথ্যচ  
পিতরাবিত্তি পিতৃক্রমাভিধানপরমের তৎপ্রাপকন্ত উক্তন্যায়োপবৃত্তিবিষুবচনমের অতোইত দ্বিবচ-  
নারগতসাহিত্যং অভিধানক্রিয়াপেক্ষ্যৈব গর্ভা ভোজ্যস্তামিতিবদিত্তি ভাবঃ। কেচিত্তু পিতরাবিত্যত্র  
যুগপদেব পিত্রোরস্বয়বোধঃ তথ্যচ ক্রমিকাস্বয়বোধস্য ক্রমিকপদার্থস্মরণব্যাপকতয়া প্রকৃতে ব্যাপকস্য  
ক্রমিকাস্বয়বোধস্যাতাবে ব্যাপ্যস্য ক্রমিকপদার্থস্মরণস্যাপ্যাতাবাৎ যুগপদেব দ্বয়োরুপস্থিত্যা যুগপদে-  
বধিকারঃ পিত্রোরিতি বদন্তি তস্মতঃ দ্বয়য়তি অতইতি। উক্তক্রমেণ ক্রমিকোপস্থিতেরাবিশ্যকত্বাৎ  
ইত্যর্থঃ। ক্রমজ্ঞানং ক্রমিকপদার্থস্মরণং ক্রমাভিধানং ক্রমিকাস্বয়বোধঃ তদ্ব্যাপ্তিমিত্যর্থঃ, তৎ ক্রমাভি-  
ধানং ইত্যনুমানমিতি ইতিবাণ্ডেইতোষদনুমানং ব্যাপ্যাতাবসাধনে ব্যাপকাতাবরূপং যৎ লিঙ্গং উদ-  
প্রমাণং অর্থাসাধকং, অর্থাসাধনে স্বরূপাসিদ্ধিহেতুমাহ ব্যাপকনিবৃত্তেরিত্তি। তথ্যচ তয়োরস্বয়বোধঃ  
ক্রমেণেবেতি ভাবঃ। ননু দ্বন্দ্বস্থলে সাহিত্যেন যুগপদস্বয়বোধো নতু ক্রমিকঃ তথ্যচ কথং ব্যাপক-  
নিবৃত্তেরসিদ্ধিমিত্যত্বে আহ বিস্ময়চনেতি তথ্যচাস্বয়বোধস্য যোগপদিকত্বেইপি নাধিকারো যোগপদিকঃ  
বিস্ময়বোধো কিন্তু ক্রমিকএব যথা পত্নীজ্ঞহিতরট্টেচবেত্যত্র সর্বজ্ঞহিতুণামেকাস্বয়বোধবিষয়ত্বেইপি বচ-  
নান্তরংলাৎ কুমার্যাডিক্রমেণাধিকারইতি ভাবঃ ॥ ০ ॥

## একাদশঃ অধ্যায়ঃ ।

## চতুর্থ পরিচ্ছেদঃ ।

১। পিতুরভাবে মাতুরধিকারঃ পিতুরধিকারানন্তরং তদভাবে মাতৃগামীতি  
বিষ্ণুশ্রুতেঃ ।

২। যুক্তশৈতৎ গর্ভধারণপোষণাৎ কৃতোপকারতয়া তন্নিষ্করস্যাবশ্যকর্তব্য-  
ত্বাৎ পুত্রভোগ্যান্যপিগুদজননেনাপ্যুপকারকত্বাচ্ছ ভ্রাতাদিত্যঃ পূর্বমধিকারস্য  
ন্যায্যত্বাৎ ।

৩। অতঃ পিতৃতো গৌরবাতিরেকশ্রুতেঃ মাতুরধিকারঃ পিতৃতঃ পূর্বমিতি  
হেয়ং গৌরবাতিরেকস্য ধনসম্বন্ধহেতুত্বাৎ উৎপাদকব্রহ্মদাত্তোঃ গরীয়ান্ ব্রহ্মদঃ  
পিতেতি (১) পিতৃতঃ পূর্বমাচার্যাস্যাধিকারাপত্তেঃ, কনিষ্ঠে চ ভ্রাতরি ভ্রাতৃমুতে  
বা সত্যপি পিতৃব্যাদীনামধিকারাপত্তেচ্চ ।

৪। অতঃ পিতৃতঃ পরতএব মাতুরধিকারইতি, এবং মৃতস্য পিতৃসন্তানাৎ  
পূর্বং পিতৃশ্চ পরতো মাতুরধিকার ইতি বদতা পিতামহসন্তানাৎ পূর্বং পিতা-  
মহাচ্ছ পরতঃ পিতামহস্য ধনাধিকারঃ স্মৃতিতঃ । অন্যথা পিতরো ভ্রাতরন্তথৈ-  
তি ক্রমবিরোধঃ স্যাৎ । অতএব মনুঃ । মাতর্যপি চ বৃত্তায়াং পিতৃমাতা হরে-  
জনং । সসন্তানায়াং বৃত্তায়ামিত্যর্থঃ ।

৫। অপিশঙ্কচকারয়োশ্চোভয়ভ্রাতৃন্যয়ঃ কার্য্যঃ, তেন মাতরি চ বৃত্তায়াং পিতা-  
মহ্যপি গৃহীয়াৎ কিং পুনর্ভ্রাতৃদয়ঃ পিতামহপর্য্যন্তা ইতি, অপিশঙ্কস্মৃতিতঃ  
ভ্রাতৃদয়ঃ ।

৬। তদয়ং বচনর্থঃ দোহিত্রাস্তাৎ মৃতসন্তানাৎ পরতঃ স্বসন্তানাচ্ছ পূর্বং  
উক্তক্রমেণ পিত্রোরধিকারঃ, অতঃ স্বসন্তানাৎ পূর্বং পিতামহপিতামহোরধিকা-  
রোইনেনৈব দর্শিতঃ অতএব যাজ্ঞবল্ক্যেন মাতুরধিকারপ্রদর্শনেনৈব পিতৃব্য-  
দিত্যঃ পূর্বং পিতামহপিতামহোরধিকারস্যাপ্যুক্তত্বাৎ ন পৃথগুক্তঃ ।

৭। ইতি মাতুরধিকারঃ ।



ঐনাধকৃতটীকা ।

পিতৃরূপে মাতুরিত্যাদিনা মাতৃধিকারমাহ । অন্যাপিগুদজননেতি এতদ্ব্যক্তং ভবতি যদ্যপি ভ্রাতা-  
পান্যভোগ্যপিগুদঃ তথাপি গর্ভধারণাভ্যাপকারকত্বেনাধিকেন গুণেন তথা ভ্রাতুরপি মাতৃসম্বন্ধাধীন ধন-  
স্বাম্যোন্যপকর্ষেণ প্রথমতঃ মাতুরধিকারঃ, অত্রাপি মাতরি মৃত্যুয়াং তদবশিষ্টং ভ্রাতুরেবানন্তরাধিকারিণো  
নতু ঐধীনবৎ পুত্রকন্যায়ো অধিকারত্বাদিতি ধ্যেয়ং । পিতৃসন্তানাদিতি, ভ্রাতাদেঃ । অন্যথেনিতি যদা-  
নেন ক্রমেণ পিতামহস্যধিকারো ন কপ্যাইত্যর্থঃ । নমু বাচনিক এব পিতরো ভ্রাতরন্তথেনিতি পিতামহ্যং  
তৎকপ্পনা কথমুপপন্ন। বচনস্যানন্যথাপিষ্টদ্বাব ক্রমোপপত্তেরিতি, তৈবং, মাতুঃ পরম্পরয়া পিগুত্রয়স্য  
ধনিভোগ্যস্য দানেইপি সাক্ষাৎ স্বয়ং তাদৃশপিগুত্রয়দাতৃতয়া প্রেষ্ঠাৎ ভ্রাতুঃ পূর্ক্সমধিকারো গর্ভধারণা-  
ভ্যাপকারাদেব মুনিভিরুক্তঃ । পিতামহ্যধিকারেইপি যদি পিতৃব্যভ্রাতৃগোপিতৃদ্বয়দাতু রন্যদ্বারা  
তাদৃশপিগুদায়াঃ পিতামহ্য উৎপাদকজননেন পিতৃব্যধনসম্বন্ধমূলতয়াবধিকোপকারকত্বেন পিতৃব্যং  
বাধিত্বা ধনাধিকারো ন তবেৎ তদোক্তরূপস্যাপ্রয়োজকত্বাৎ পিতরো ভ্রাতরন্তথেনিতি ভ্রাতাদেঃ  
ক্রমাভিধানং মুনীনাং ন স্যাদিত্যর্থঃ । যদ্বা পিতামহীপিতৃব্যয়োঃ পৌর্ক্সাপোধ্যমপি মাতৃভ্রাতৃবৎ কেনাপি  
নোক্তং অতঃ কপ্যৎ তথাচান্যথাকপ্পনে তুল্যাধিকারক্রমেণ সিদ্ধেন সহ বিরোধ আপদ্যেতেতি, স্বরসা-  
হ্মেন্নয়া গতিঃ, অপিশঙ্কহুচিভা ইত্যর্থঃ । এতচ্চ পিতরো ভ্রাতরন্তথা, মাতৃগামীভ্যভিধায় তদভাবে  
ভ্রাতৃগামীভ্যাদোকশ্চতিমূলত্বাহুক্তমিতি । অত্র সমস্তানায়ামিত্যনেন ভ্রাতৃদৌহিত্রস্যপি সম্ভবেন পিতা-  
মহস্য ধনাধিকারিত্যুক্তমিতি । উক্তমর্থমুপসংহরমাহ তদয়মিত্যাদি বচনেনেনিতি পিতরো ভ্রাতর-  
ন্তথেনিতি বচনস্য পর্য্যবসিতার্থ ইত্যর্থঃ । শেষং সুবোধমিতি ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

অন্যাপিগুদজননেতি যদ্যপি ভ্রাতাপান্যভোগ্যপিগুদস্তথাপি গর্ভধারণাভ্যাপকারকত্বেন তথা ভ্রাতুর্মাতৃ-  
সম্বন্ধধনস্বাম্যোন্য প্রথমং মাতুরধিকারঃ । পিতৃসন্তানাদেব্রিতি, ভ্রাতাদেঃ অন্যথা অনেন ক্রমেণ পিতামহ্য  
অধিকারকপ্পনে । অথ বাচনিক এব পিতরো ভ্রাতরন্তথেনিতি ক্রমঃ, সচ পিতামহ্যং তৎকপ্পনা কথ-  
মুপপন্ন। তৈবং, মাতুঃ পরম্পরয়া পিগুত্রয়স্য ধনিভোগ্যস্য দানেইপি সাক্ষাত্তাদৃশপিগুত্রয়দাতৃতয়া প্রেষ্ঠাৎ  
ভ্রাতুঃ পূর্ক্সমধিকারো গর্ভধারণাভ্যাপকারাদেব মুনিভিরুক্তঃ । পিতামহ্যাদ্যধিকারেইপি যদ্যপি পিতৃব্য-  
ভ্রাতৃগোপিতৃদ্বয়দাতুরন্যদ্বারা তাদৃশপিগুদায়াঃ পিতামহ্য উৎপাদকজননেন পিতৃব্যধনসম্বন্ধমূলতয়া-  
বধিকোপকারকত্বেন পিতৃব্যং বাধিত্বা ধনাধিকারো ন তবে তদোক্তরূপস্যাপ্রয়োজকত্বাৎ পিতরো  
ভ্রাতরন্তথেনিতি ভ্রাতাদেঃ ক্রমাভিধানং মুনীনাং ন স্যাদিত্যর্থঃ । যদ্বা পিতামহীপিতৃব্যয়োঃ  
পৌর্ক্সাপোধ্যং ন কুত্রাপ্যুক্তং অতঃ কপ্যৎ তথাচান্যথা কপ্পনে তুল্যাধিকারক্রমেণ প্রমাণসিদ্ধেন সহ  
বিরোধ আপদ্যেতেতি ভাবঃ । অপিশঙ্কহুচিভা ইতি, এতচ্চ পিতরো ভ্রাতরন্তথা মাতৃগামীভ্যভিধায়  
তদভাবে ভ্রাতৃগামীভ্যাদোকশ্চতিমূলত্বাহুক্তমিতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অস্য ন্যায়মূলভামাহ যুক্তধৈতদিত্তি । উপসংহরতি অতইতি । পিতৃসন্তানং ভ্রাতাদেঃ, পিতামহ-  
সন্তানং পিতৃব্যাদেব্রিত্যর্থঃ । অন্যথেনিতি এতৎসূচনং বিনেত্যর্থঃ । অথ ক্রমবিরোধোইত্বধিকারাবে-

ভাত আহ অতএব মমুরিতি । নত্বনেন মাতুরনস্তরমেব ভাতাদিসত্ত্বেহপি পিতামহ্যা অধিকারঃ স্যাতিভ্যা-  
শঙ্ক্যাহ সসন্তান্যামিতি । অত্র হেতুমাহ অপিশদেতি । উতয়ত্রৈতি ইতরথা একত্র দ্বয়োঃ প্রয়োগা-  
নর্থক্যাদিভ্যাশয়ঃ । মাতরি চেতি চকারঃ পিতৃপর্যন্তসমুচ্চয়ে ।

রঘুনন্দনভূতটীকা ।

মাতৃধিকারমাহ পিতুরভাবইতি । মাতৃগামিইতি, মৈথিলাস্ত মাতৃগামি ভদভাবে পিতৃগামি ইতি  
পঠিত্বা মাতুরগ্রতোঃধিকারঃ তদভাবে পিতুরিত্যাহঃ তত্ত্বছনিবন্ধাপাঠাদমুপাদেয়ং । পিতৃবাদীনামিতি ।  
নচোক্তোপকারকত্বাৎ ভাতর্যাপি তুল্যমিতি বাচ্যং গর্ভধারণাদিসহকারেণ তুল্যত্বাবাৎ পিতামহ্যা ধনা-  
ধিকারইতি । নমু মাতর্যপিচ ব্রতায়ান্ পিতৃমাতা হরেদिति বাক্যাৎ মাতৃভাবে এব পিতামহ্যাঃ অধি-  
কারঃ স্যাতিভ্যত আহ অন্যথৈতি । তর্হি মমুবচনস্য কাগতি রিত্যাহ অতএবেতি যতো যাজ্ঞবল্ক্যেনোক্ত-  
প্রকারেণ পিতামহ্যাধিকারঃ সূচিতঃ অতো মাতর্যাপীতি মাতৃপদং পিতামহপর্যন্তমিত্যর্থঃ । তেন  
মাতরি চেতি মাতৃপদেনাপি সযুদ্ধঃ যথাসম্মাংসয়াং ইদং কৈশচন ব্যাখ্যাতমিতি ধ্যেয়ং । অপিশদেতি  
অপিশদঃ সূচকো যস্যোতি বহুব্রীহিঃ । মৃতসন্তানাদিতি সন্তানপদং পত্ন্যা অপুপলক্ষণং । স্বসন্তানা-  
দিতি স্বপদং পিতৃপরং ।

শ্রীকৃষ্ণভূতটীকা ।

পিতুরনস্তরং মাতৃধিকারমাহ পিতুরিতি । অস্য ন্যায়মূলত্বমাহ যুক্তৈধেতি । ভাতাদিতাঃ  
পূর্ব্বমিতি । যদ্যপি ভাতাপি ভক্তোগ্যান্যপিগুণঃ তথাপি গর্ভধারণাদ্যুপকারকত্বেন ভাতুর্ভাতৃসম্বন্ধা-  
ধীনস্বাম্যেন চ প্রথমং মাতুরেবাধিকারইতি । গৌরবাতিরেকেতি । সহস্রস্ত পিতৃনু মাতা গৌর-  
বেণাতিরিচ্যতে ইত্যাদিনেত্যর্থঃ । উপসংহরতি অতইতি । পিতৃতঃ পরতইতি ভাতাদিতাঃ পূর্ব্ব-  
মিত্যপি বোধ্যং । পিতৃসন্তানাৎ ভাতাদেঃ পিতামহসন্তানাৎ পিতৃব্যাদেঃ । অন্যথৈতি । উক্ত-  
ক্রমেণাধিকারাকল্পনে ইত্যর্থঃ । ক্রমবিরোধঃ স্যাতিতি । নমু বাচনিকএব পিতরৌ ভাতরন্তথৈতি  
ক্রমঃ সচ পিতামহ্যাঃ কল্পনাৎ বিনা কথমমুপপন্নঃ টমবৎ মাতুঃ পরম্পরয়া পিগুত্রয়স্য ধনিভোগ্যস্য  
দানেইপি সাক্ষাৎ ভক্তোগ্যপিগুত্রয়দাতৃত্বয়া প্রেষ্ঠাৎ ভাতৃতঃ পূর্ব্বমধিকারোগর্ভধারণাদ্যুপকারকত্বাদেব  
মুনিতিরুক্তঃ এবং পিতামহাদ্যাধিকারেহপি যদি সাক্ষাৎ ভক্তোগ্যপিগুত্রয়দাতুঃ পিতৃব্যৎ অন্যদ্বারা  
ভাতৃশপিগুদায়াঃ পিতামহ্যা ধনিপিতৃজননেন পিতৃব্যধনসম্বন্ধমূলতয়া চাধিকোপকারকত্বেন পিতৃব্যৎ  
বাধিত্বা ধনাধিকারো ন তবেৎ তদোক্তরূপস্যাংপ্রয়োজকত্বাৎ মাতৃভাত্রোঃ ক্রমাতির্ধানং মুনীনাং ন স্যা-  
দिति ভাবঃ । কেচিত্তু পিতামহীপিতৃব্যয়োঃ পৌর্বাপর্য্যৎ কেনাপি নোক্তং অতঃ কপ্পাৎ তথাচ  
অন্যথাকল্পনে মাতৃভাতৃলোভস্য উপকারাধীনাধিকারক্রমস্য বিরোধাদিত্যাহঃ । অপিশদসূচিতা  
ইতি । ব্যাখ্যানবাক্যস্থা, অপিশদসূচিতা ইত্যর্থঃ । এতচ্চ পিতরৌ ভাতরন্তথা ইতি মাতৃগামীতা-  
ভিধায় তদভাবে ভাতৃগামীতাদ্যেকপ্রতিমূলত্বাহুত্বং ॥ ০ ॥

## একাদশঃ অধ্যায়ঃ ।

পঞ্চম পরিচ্ছেদঃ ।

১। মাতুরভাবে ভাতৃধনং মাতৃগামীতাভিধায় তদভাবে ভাতৃগামীতি বিষ্ণু-  
বচনাৎ তদ্বিত্তি মাতুঃ পরামর্শঃ পিতরৌ ভাতরস্তুথেষ্যত্রাপি পিত্রোরভাবে ভাতৃ-  
রধিকারাবগতেঃ ।

২। নচ ভাতরস্তুথা তৎসুতইতি যথা ভাতরোইধিকৃতা স্তুথা ভাতৃপুত্রোইপি  
মাতুরনস্তরমধিকারী স্যাদিত্তি বাচ্যং ভাতৃগামীতাভিধায় তদভাবে ভাতৃপুত্রগামী-  
তি বিষ্ণুবিরোধাৎ তদ্বিত্তি মাতুঃ পরামর্শঃ ।

৩। ন্যায্যং চৈতৎ মৃতধনভোগ্যপিগ্রহাদিগ্রহপিণ্ডদানেন ভাতৃরূপকারকত্বাৎ  
তথা তদ্বৈয়মাতামহাদিপিণ্ডগ্রহদানেন তৎস্থানপাতাচ্চ অনেকংকপাৎ ভাতৃ-  
পুত্রাৎ বলবত্ত্বাৎ মাতৃমূলত্বাচ্চ ভাতুরেবংকপস্য মাতৃতো জঘন্যতেতি মাতৃতঃ পর-  
তএবাধিকারোযুক্তঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

সম্প্রতি ভাতৃধিকারমাহ মাতুরতার ইত্যাদি তৎস্থানপাতাদিত্যর্থঃ । অত্বেবং ভাতৃর্গৃহোপকারকত্বাৎ  
ধনিস্থানপাতাচ্চ মাতৃতোইপি কুতো ন বলিত্বমিত্যত আহ মাতৃমূলত্বাদিতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অত্র সমস্তানায়ামিত্যনেন ভাতৃদৌহিত্রস্যাপি সদ্ভাবে পিতামহস্য ধনাধিকার ইত্যুক্তমিত্তি তৎস্থান-  
পাতাদিত্যর্থঃ । অত্বেবং ভাতৃর্গৃহোপকারকত্বাৎ বলবত্ত্বং স্যাদত আহ মাতৃমূলত্বাদিতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ ভাতৃধিকারঃ । তথা ভাতৃপুত্রোইপীতি, তথাচ যুগপদধিকারঃ স্যাদিত্যশয়ঃ । অনেকংভূতাৎ  
ভোগ্যপিণ্ডগ্রহতদ্বৈয়মাতামহাদিপিণ্ডদাতৃভিত্তিমাদিত্যর্থঃ । মাতুরনস্তরাধিকারে যুক্তিমাহ মাতৃ-  
মূলত্বাদিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ ভাতৃধিকারঃ । ভাতৃপুত্রাছলবত্ত্বাদিতি তর্হি উপকারাভিগ্নাদেবতু মাতৃতঃ পূর্বং ভাতৃধিকার  
ইত্যাহ মাতৃমূলত্বাদিতি ।

ঐহৃৎকৃতটীকা ।

মাতুরনস্তরং ভাতৃধিকারং নিরূপয়তি মাতুরতারইতি । তথা ভাতৃপুত্রোইপীতি । তথা চ ভাতৃ-  
তৎপুত্রয়োয়ুগপদধিকারঃ স্যাদিত্তি ভাবঃ । তৎস্থানপাতাদিতি । ধনিকার্য্যকারিত্বেন ধনিস্থানপাতা-  
দিত্যর্থঃ । অনেকংকপাদিতি । মৃতভোগ্যপিণ্ডগ্রহমৃতদেয়পিণ্ডগ্রহদাতৃভিত্তিমাদিত্যর্থঃ । নস্বৈবং ভাতৃ-  
ক্সলবত্ত্বাৎ, মাতৃতঃ প্রাগধিকারঃ স্যাৎ অভআহ মাতৃমূলত্বাচ্চেতি ॥ ৭ ॥



৪। কিঞ্চ তথা পদং ভাত্ৰৈব কুতো ন সম্বধ্যতে তেন যথা পিতরৌ ভাত-  
রৌপি তথৈতি পিত্রৌর্ভাতৃণাঞ্চ ভূত্যাধিকারঃ স্যাৎ ।

৫। তস্মাৎ বিষ্ণুবচনবিরোধেনৈবায়ং পর্য্যায়যোগঃ পরিহর্ন্তব্যঃ সচান্যত্রাপি  
সমানঃ । তথাচ মনুঃ । পিতা হরেদপুত্রস্য রিক্থং ভাতরএব বা । ভাতরএব  
হরেয়ু নতু ভাতৃপুত্রৌর্ধিকারীত্যাহ (১) ।

৬। কিঞ্চ জীবৎপিতৃকস্যাপি ভাতৃপুত্রস্য কিমধিকারো নেম্যতে নচাত্রান্যো-  
হেতুঃ জীবৎ পিতৃকস্য পিণ্ডদত্তাব্যাবেনানুগকারকত্বাদিত্যতঃ এবঞ্চেৎ পিতৃক-  
স্যাপি ভাতৃভূত্যাধিকারকত্বাবাৎ কথং ভূত্যাধিকারিতা । অতএব দেবলেন  
ততোদায়মপুত্রস্য বিভজেরন্ মহোদরাঃ । ভূত্যা হুহিতরো বাপি প্রিয়মাণঃ  
পিতাপি বা । সবর্ণা ভাতরৌ মাতা ভার্যা চেতি যথাক্রমং ইত্যনেন ভার্যাসবর্ণা-  
হুহিতপিতৃমাতৃসহোদরভাতৃসাপত্নভাতৃপার্ষস্তাধিকারিশৃঙ্খলায়াং ভাতৃপুত্রস্যাকীর্ত-  
নাং সাপত্নভাতৃপার্ষস্তাবএব ভাতৃপুত্রাণামধিকারঃ কথিতঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথোপকারকত্বেইপি ভাতরস্তথা তৎসুতোইপীত্যনন্যাখাসিদ্ধবচনাৎ যুগপদেবাধিকারোইস্ত্বিত্যত আহ  
কিঞ্চেতি । অথ মনুবচনে ভাতরএবেতি বাশব্দসমুচ্চিতে ভাতৃপুত্রৌর্ধিকারী ভবতীত্যত্রাহ কিঞ্চেতি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথোপকারকত্বেইপি ভাতরস্তথা তৎসুতোইপীত্যনন্যাখাসিদ্ধবচনাৎ যুগপদধিকারো ইস্ত্বিত্যত আহ  
কিঞ্চেতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

॥ • ॥

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

কিমধিকারো নেম্যত ইতি, মৃতপিতৃকভাতৃমৃতস্য পিতৃধনে পিতৃব্যাস্তরসত্ত্বে ইধিকারএব পিতামহাদিধনে  
কুর্যা পিতামহোপাত্তেভ্যনেন পিতৃব্যস্য মৃতপিতৃকভাতৃপুত্রস্য ভূত্যাধিকার এব, অতো ইপুত্রে ভাতরি  
স্বর্ঘ্যতে ভাতৃণামবিশেষেণ ধনসম্বন্ধাৎ বিভাগাৎ প্রাগেব যদি কশ্চিৎ ভাতা মৃত স্তদা তৎপুত্রাণামপ্যধিকার  
ইতি বিভাক্তরামভমপাস্তং । যতু অনেকপিতৃকণাস্ত পিতৃতো ভাগকম্পনা ইত্যুক্তং তদপি হেয়ং তস্য  
ভাতৃপুত্রপরদ্বাং প্রকরণাদিত্যুক্তদ্বাং ।

ঐহৃদকৃতটীকা ।

অথোপকারকত্বেইপি ভাতরস্তথা তৎসুত ইত্যনন্যাখাসিদ্ধবচনবলাৎ যুগপদধিকারোইস্ত ইত্যতআহ  
কিঞ্চেতি । অন্যত্রাপি ভাতৃভাতৃপুত্রয়োরাধিকারেইপি । এবঞ্চেদিতি । উপকারকনৈবাধিকারাৎ  
উপকারভারভমেন ক্রমইতিস্থিতঞ্চেদিত্যর্থঃ অতএব ভাতরস্তরং ভাতৃপুত্রস্যাদিকারাদেব ॥ • ॥

৭। যচ্চ সৰ্ব্বৈ তে তেন পুত্ৰেণোতি (১) পুত্ৰস্বস্মরণং তৎপিণ্ডদানার্থং ভ্রাতৃ-  
ভাবে চ ধনাধিকারার্থং পূৰ্ব্বোক্তবচনেন বিরোধাৎ অন্যথা ভ্রাতৃত্বঃ পূৰ্ব্বমেব  
কুতো ন স্যাৎ ।

৮। তস্মাৎ ভ্রাতৃত্বের প্রথমমধিকারঃ ।

৯। তত্রাপি প্রথমং সৌদরস্যৈব তদ্ব্যক্তং সৌদরস্য তু সৌদরঃ, ভ্রাতৃরন্তথে-  
ভ্যক্তভ্রাতৃরধিকারাবসরে প্রথমং সৌদরো গৃহীয়াদিত্যর্থঃ । তস্য দ্ব্যভাবে সাপ-  
ত্তো ভ্রাতা একপ্রভবত্বেন তস্যাপি ভ্রাতৃশব্দার্থত্বাৎ ।

১০। তথাচ সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টি সৌদরস্য তু সৌদরঃ । দদ্যাচ্চাপহরেদংশং  
জাতস্য চ মৃতস্য চ (২) । ইদমপি যাজ্ঞবল্ক্যবচনং সৌদরাসৌদরয়োৰ্ভ্রাতৃশব্দার্থত্বং  
দর্শয়তি অন্যথা সৌদরমাতস্য তদর্থত্বে সৌদরস্য তু সৌদরইতি ন পুনর্বিশেষণীয়-  
মিতি ভ্রাতৃশব্দাদেব সৌদরাবগতেঃ ।

১১। তস্মাৎ পিতরৌ ভ্রাতরইত্যনেন সৌদরাসৌদরয়োরেবাবিকারো দর্শিতঃ  
সৌদরবচনেন তু সৌদরস্য প্রথমমধিকারঃ ।

১২। সাপত্নস্য চ সৌদরাৎ মৃতদেয়ঘাটপৌরুষিকপিণ্ডদাতু মৃতভোগ্যমাত্র-  
পিত্রাদিপিতৃত্ৰয়দাতৃত্বা জঘন্যত্বাৎ ভ্রাতৃপুত্রাচ্চ মৃতভোগ্যপিণ্ডদাতু মৃত-  
ভোগ্যপিণ্ডত্ৰয়দাতৃত্বা উপকারকত্বাতিরেকেণ বলবত্ত্বাৎ মধ্যএবাধিকারঃ শ্রীকর-  
বিশ্বকপোক্তএবাদরণীয়ঃ ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

পূৰ্ব্বোক্তেতি, তদভাবে ভ্রাতৃপুত্রগামীতি বিষ্ণুদিবচনবিরোধাদিত্যর্থঃ । ভ্রাতৃধিকারে সিদ্ধে তত্রৈব  
বিশেষমাহ ভ্রাতৃপীতি । সংসৃষ্টিন ইতি, যত্র সৌদরাবাব সংসৃষ্ট্যসংসৃষ্টিনৌ তত্র সৌদরত্ববিশেষাদপি  
সংসৃষ্টিসৌদরএব গৃহীয়াৎ এবমেতাদৃশাসৌদরৌ যদি সংসৃষ্ট্যবাসৌদরৌ গৃহীয়াদিত্যর্থো যুক্তঃ, তুল্য-  
রূপসৌদরাসৌদরনত্বে সৌদরাসৌদরয়োর্মধ্যে সৌদরএব হরেদিত্যর্থঃ । মধ্যএবাধিকার ইতি, ঐবমা-  
দেয়ভ্রাতৃরিত্যর্থঃ ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

পূৰ্ব্বোক্তেতি, তদভাবে ভ্রাতৃগামীতি বিষ্ণুদিবচনেনেত্যর্থঃ । ভ্রাতৃধিকারে বিশেষমাহ ভ্রাতৃপীতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

তদভাবে ভ্রাতৃপুত্রগামীতি বচনাৎ ভ্রাতৃপুত্রাধিকার এব যুক্ত ইত্যত আহ একপ্রভবত্বেনেতি,  
এতেন পাণ্ডিকোদরোক্তভেদেন উদরস্য নানাদেয়ান্নমুগম্যাবশ্যকত্বাৎ নৈকোদরজাতপুংস্ত্বং প্রবৃতি-  
নিমিত্তং, কিন্তু একশরীরজাতপুংস্ত্বমেব তদ্ব্যমিতি দর্শিতং । অত্র বিনিগমকং মূনেঃ স্বরসমাহ ভধাচেতি,

(১) মনু ৯।১৮২ ।

(২) যাজ্ঞবল্ক্য ২।১৩২ ।

সংসৃষ্টিনো জ্ঞাতস্য সংসৃষ্টিনা পিত্রা জনিতস্য ভাগং দদ্যাৎ, মৃতস্য সংসৃষ্টিনো হংশং হরেদিত্যর্থঃ । ইদমপীতি, অপিনা যদ্যেকজাতা বহবো ভাতরন্তু সহোদরা ইতি সমুচ্যীয়তে, সহোদরমাত্রস্য ভাতৃ-  
শব্দার্থে সহোদরা ইত্যন্যানর্থকাপত্তেঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

একপ্রভবত্বেনেতি, অত একোদরত্বস্যাবচ্ছেদকত্বাৎ সোদরএব শক্তিঃ টেবমাজ্যেয়োদৌতু বীজিনয়পেক্ষ্য  
সমানসম্ভাব্যজ্ঞাতৃত্বস্য লক্ষ্যাবচ্ছেদকত্বাৎ লক্ষণেতাছঃ তন্ন উদরপদানুপ্রবেশে গৌরবাৎ কন্যা-  
ভাবান্তয়ে বিশেষণাক্রীকারাচ্চ, অন্তঃস্নেহে তত্র কর্তৃত্বভাবাদেব নাতিপ্রসঙ্গঃ । অতএব জ্যেষ্ঠভাতৃত্বানি-  
বিক্টে কনীয়ান্ যদি নির্বিশেষে । পরিবিত্তিঃ স্মৃতে জ্যেষ্ঠঃ পরিবেত্তা জঘন্যজ ইতি পরিবেদনেহসো-  
দরস্য অতিপ্রসবাৎ ।

ঐহিককৃতটীকা ।

পূর্কোক্তেতি । তদভাবে ভাতৃপুত্রগামীতি বিধুবচনেনেত্যর্থঃ । অন্যথা পুত্রভ্রাতৃদৈশবলেনৈবা-  
ধিকারে । স্যাদিতি । অধিকারইতি শেষঃ । ভাতৃধিকারে বিশেষমাহ তত্রাপীতি । প্রথমং সোদ-  
রস্যাধিকারে প্রমাণমাহ তদুক্তমিতি । ভাতরন্তুথেতুক্তেতি । তথাচৈতদ্ধাকোটেনব সোদরাসোদর-  
ভাতৃসামান্যসাধিকারসিদ্ধৌ সোদরস্য তু সোদর ইতি যৎ পুনরভিধানং তৎ সোদরক্রমেণাধিকারার্থ-  
মেব অন্যথা টেবর্থ্যং স্যাদিতি ভাবঃ । ননু একমাতাপিতৃজন্যপুংস্ত্বমেব ভাতৃপদশব্দ্যাবচ্ছেদকং  
তথাচ সোদরএব ভাতৃপদবাচ্যঃ টেবমাজ্যেয়োদৌ চ পূর্কপুরুষসমসংখ্যাসম্ভানত্বেন রূপেণ গোণএব ভাতৃ-  
পদপ্রয়োগঃ এবঞ্চ সতি সোদরভাবে ভাতৃপুত্রসৈবাধিকারোযুক্তঃ তদভাবে ভাতৃপুত্রগামীতি বিধু-  
বচনাৎ তৎ কথং সোদরাৎ পরতঃ সাপত্ন্যভাতৃরধিকারং ব্রবে ইত্যত্রাহ একপ্রভবত্বেনেতি । তথাচ  
মাতাপিতৃভ্রাতৃনিবেশেন একশরীরজন্যপুংস্ত্বমেব ভাতৃপদশব্দ্যাবচ্ছেদকং লাঘবাদিতি ভাবঃ । টেবমা-  
জ্যেয়স্য ভাতৃপদবাচ্যত্বেন যুনেঃ স্বরসমাহ তথাচেতি । সংসৃষ্টিনইতি । সংসৃষ্টিনোজ্ঞাতস্য সংসৃষ্টি-  
নোৎপন্নস্য পুত্রস্য অপরঃ সংসৃষ্টি দদ্যাৎ মৃতস্য সংসৃষ্টিনোহংশং হরেদিত্যর্থঃ । ইদমপীতি । অপিনা  
প্রাপ্তকলাঘবতর্কঃ সমুচ্যীয়তে । ক্রমাধিকারে যুক্তিমপ্যাহ সাপত্ন্যস্য চেতি । মধ্যইতি । সোদর-  
ভাতৃভ্রাতৃপুত্রয়োঃ ইত্যর্থঃ ॥ • ॥

১৩। তত্র কিং সংসৃষ্টিনোপ্যসোদরস্য সোদরাজ্জঘন্যত্বং ন বেতাপেক্ষামা-  
মাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । অন্যোদর্যাস্তু সংসৃষ্টি নান্যোদর্যো ধনং হরেৎ । অসং-  
সৃষ্ট্যপি চাদদ্যাৎ সংসৃষ্টৌ নান্যমাতৃজঃ (১) ।

১৪। অসার্থঃ সংসৃষ্টি পুনরন্যোদর্যঃ প্রথমং হরেৎ ন পুনরন্যোদর্যমাত্রঃ  
প্রথমঞ্চ হরন্ সোদরং বাধিত্বৈব বা তেন সহ বেতাপেক্ষামাৎ উত্তরাঙ্কং, অসংসৃ-  
ষ্ট্যপি সোদরোগৃহীয়াৎ সোদরপদমনুবর্ততে নান্যমাতৃজএব সংসৃষ্টি গৃহীয়াৎ



সংসৃষ্টপদমেব বা সৌদরমভিধত্তে অতএব ব্রহ্মস্ববল্কাবচনং সৌদরোনান্য-  
মাতৃজ্জিহিত্তি জ্বিতেন্দ্রিয়েণ লিখিতং তথাচ পূর্ব্বার্জস্য সংসৃষ্টীতানুবর্ততে ।

১৫। তেন ন কেবলমন্যোদর্য্যএব সংসৃষ্টী গৃহীয়াৎ কিন্তুসংসৃষ্ট্যপি সৌদ-  
রো গৃহীয়াদিত্যর্থঃ তেনাসংসৃষ্টিনা সৌদরেণ সংসৃষ্টিনা চাসৌদরেণ বিভজ্য গ্রহী-  
তব্যং অতএবাপিচশব্দং প্রযুক্তবান্ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীতানেনাসৌদরস্যাপি সংসৃষ্টিনো ধনাধিকারইতি সৌদরমভে সৌদরস্যতু সৌদর-  
ইতানেন বাধ্যঃ তেনচেতুস্তবচনভাসম্যর্থঃ । অসৌত্তরমাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ অন্যোদর্য্যস্তিত্যাদি সংসৃষ্টী-  
পুনরন্যোদর্য্যইতি অন্যোদর্য্যস্ত সংসৃষ্টীতাস্য বিবরণং প্রথমমিতি সংসৃষ্টিনঃ প্রথমতঃ বাধিত্বা ইত্যর্থঃ ।  
অন্যোদর্য্যস্ত সংসৃষ্টীতস্ত সংসৃষ্টিবিশেষণব্যবচ্ছেদামাহ নান্যোদর্য্যমাতৃজ্জিহিত্তি । নান্যোদর্য্যো ধনং হরে-  
দিত্যস্য বিবরণং, সৌদরং বাধিত্ববেতি অসংসৃষ্ট্যমিত্যর্থঃ, অয়মায়মঃ যথা হংসংসৃষ্টিনমসৌদরং বাধি-  
ত্বা তথাবিধস্যাসৌদরস্যাদিকারঃ তথা সৌদরমসংসৃষ্টিনং বাধিত্বা গৃহীয়াদিত্তি নেতাশঙ্ক্যাহ অসং-  
সৃষ্ট্যপি, সৌদরো গৃহীয়াদিত্তি পূর্বেণায়মঃ সৌদরপদার্থান্বিত্যভ্যন্তে, অস্যাপি ব্যবচ্ছেদমাহ সংসৃষ্টী  
নান্যমাতৃজ্জিহিত্তি, মাত্রপদার্থাধ্যাহারেণ তন্মাত্রগ্রহণনিষেধাৎ দ্বাভ্যাং বিভজ্য গ্রাহ্যমিত্যর্থঃ ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

সংসৃষ্টিন ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনস্য যত্র সৌদরাবাসংসৃষ্ট্যসংসৃষ্টিনো তত্র সংসৃষ্ট্যেব গৃহীয়াৎ তুল্যরূপ  
সৌদরাসৌদরমভেতু সৌদরএব হরেদিত্যর্থঃ । এবঞ্চ সংসৃষ্টী অসৌদরো হংসংসৃষ্টিসৌদরাৎ জঘন্যো  
নবেত্যাভাস্যর্থঃ । অন্যোদর্য্যস্ত সংসৃষ্টীতাস্য বিবরণং সংসৃষ্টীপুনরিত্যাদি । প্রথমং সংসৃষ্টী টবমাত্রৈয়ঃ  
তং বাধিত্ত্যর্থঃ । নান্যোদর্য্যইত্যাদে বিবরণং নপুনরিত্যাদি । অনুবর্ততে ইতি সংসৃষ্টিন ইত্যাদি পূর্ব্ব-  
শ্লোকাদিত্যর্থঃ । ন কেবলমিত্যাদি এবঞ্চ পূর্ব্বাপরবিরোধভয়াদেবকারো হধ্যাহার্য্য ইতি তাৎপর্য্যং ।  
অত্রৈদং চিন্ত্যং বিভজ্য গ্রহণং ন যুক্তিবচনপ্রাচীনস্বরসিদ্ধং তথাহি সংসৃষ্টিত্বং বিনিগমকাস্তরাভাবএব  
বিনিগমকং অন্যথা পিতৃব্যে সংসৃষ্টিনি অসংসৃষ্টিবৈমাত্রৈয়াদিকারো ন স্যাৎ, নচ ভ্রাতৃধিকারবিষয়ং  
সংসৃষ্টিবচনং সামান্যে বাধকাতাবাৎ স্বয়মেব পিতৃব্যাদিবিষয়স্তস্য বক্ষ্যমাণস্তাৎ, বচনস্য যথোক্তরীত্যা  
ব্যাখ্যানে গৃহীয়াদিতানুবন্ধঃ নান্যোদর্য্য ইত্যাদেবৈয়র্থ্যং মাত্রপদাধ্যাহারশ্চেতি দৃষণানি প্রাচীনাশ্চ  
শ্রীকরাদয়ো বিভাগং নিষিদ্ধবন্তইতি । তন্মাদন্যোদর্য্যাদেবেরং ব্যাখ্যা, অন্যোদর্য্যঃ সংসৃষ্টী চেতদা  
তদ্ধনং নান্যোদর্য্যো গৃহীয়াৎ । তদা কো গৃহীয়াদিত্যত আহ অসংসৃষ্ট্যপীতি । অত্র হেতু নান্যমাতৃজ্জিহিত্তি  
যতো অন্যমাতৃজো হতো ন গৃহীয়াৎ । ষট্পুরুষপিণ্ডদাতুঃ সৌদরাৎ পুরুষত্রয়পিণ্ডদত্বেন জঘন্যাস্তা-  
দিত্যর্থঃ । তথাচ বিনিগমকাস্তরং সৌদরমভেবেতি সংসৃষ্টমপ্রয়োজকমিতি কুতস্তল্যবলতয়া বিভাগো  
বদ্যপি হেতুমিগদেহপি টবয়র্থ্যং তথাপর্য্যৎ কালো বিশিষ্যত ইতি তন্মাৎ সংসৃষ্টিবৈমাত্রৈয়সং-  
সৃষ্টিসৌদরয়োবিভাগো হযুক্তএবেতি ধ্যেয়ং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নান্যোদর্য্য ইত্যস্যার্থমাহ অন্যোদর্য্যমাতৃজ্জিহিত্তি সংসৃষ্ট্যসংসৃষ্টিসাধারণ ইত্যর্থঃ । অনুবর্ততে সৌদরস্যতু  
সৌদরইত্যতইতি শেষঃ । সংসৃষ্টপদমেবতি, একোদরে সংসৃষ্টতে অইতি ব্যুৎপত্তিরিতি ভাবঃ । অথ

সোদরানুভূতো সংসৃষ্টিপদস্য সোদরপদে কিং মানং সংসৃষ্টাং সংসৃষ্টিসাধারণ্যোর্বৈমাত্রেয়য়োরাধিকারার্থ-  
মিদং পরীক্ষিতং স্যাৎ সংসৃষ্টিপদস্য সংসৃষ্টিতি কেবলসোদরমাত্রবিষয়ং, সোদরস্যতু সোদর ইতিতু সমান-  
রূপসোদরাসোদরমাত্রগোচরং, অন্যোদর্যাস্তি পূর্বাঙ্কং সংসৃষ্টসোদরাধিকারবাহকমন্তিত্যাশঙ্ক্যাস্য  
সোদরবিষয়ত্বে মানমাহ অতএবেতি, তদা সংসৃষ্টপদস্য সোদরার্থকত্বাব্যর্থানসময়ে ইত্যর্থঃ । বচনা-  
ন্তরস্থ ব্যবহৃতপদানুবৃত্ত্যাপেক্ষয়া সমিহিতবচনোপাত্তানুবৃত্তেরভারহিতত্বা দিদমেব যুক্তমিতি ভাব্যং ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ সংসৃষ্টিনো ইধিকারবিশেষঃ বক্তুমারম্ভতে তত্র কিমিতি । ন পুনরন্যোদর্যমাত্রইতি সংসৃষ্টি-  
বিশেষণবতো অন্যোদর্যসাধিকারোং সংসৃষ্টিবিশেষণশূন্যস্যান্যোদর্যসাধিকারাপ্রাপ্তে বার্থো মাত্র-  
পদার্থঃ, যদ্বা অসংসৃষ্টাপীতি পরাচীনেন সমন্বয়াৎ অসংসৃষ্টী অন্যোদর্যো ধনং ন হরেদिति । নানা-  
মাতৃজইতি অসংসৃষ্টাপি গৃহীয়াদিতি বাক্যে বিশেষণস্থাপিকারঃ সংসৃষ্টিতি বিশেষণান্তরং সমুচ্চিনোতি,  
তদাচাসংসৃষ্টো বা সোদরো বা গৃহীয়াদিত্যর্থং সিদ্ধে সোদরস্য তু সোদরঃ সংসৃষ্টস্য তু সংসৃষ্টীত্যেতাত্যাং  
প্রাপ্তত্বাৎ ঐবর্থ্যাং স্যাদিত্যপি চ শব্দো বিশেষ্যমস্মেতি তদাচাসংসৃষ্টী সোদরোইপি চ গৃহীয়াদিত্যর্থ্যং,  
সংসৃষ্ট্যসোদর্যেণ সহ সমুচ্চয়ঃ সিদ্ধঃ, নচ সমুচ্চয়ঃ কিং বিকল্পগর্ভঃ তত্র বিকল্পগর্ভত্বে সংসৃষ্টান্যোদর্য  
ভাব এব অসংসৃষ্টসোদরাধিকারঃ স্যাৎ ভদ্রারণ্যোক্তং সংসৃষ্টো নান্যামাতৃজইতি, অয়ন্ত অন্যো-  
দর্যস্ত সংসৃষ্টিতি বাক্যস্বরসপ্রাপ্তেরন্যনিবেধাৎ তাৎপর্যাকো নান্যামাতৃজএবেত্যেবার্থলাভঃ ইতি ন  
চতুর্থপদবৈয়র্থ্যং ইতি দিক্ । সংসৃষ্টপদমেবেতি গর্ভসংসর্গাৎ সংসৃষ্টপদং সোদরপদং । তর্হি কথং সং-  
সৃষ্ট ইতি লভ্যতে ইত্যাহ তদেত্যাদি । বিভজ্যেতি, সমং স্যাদক্ষত্বাদিতি ন্যায়াৎ সমমিতি ভাবঃ ।

ঐহককৃতটীকা ।

সোদরাদিতি । সংসৃষ্টাং সংসৃষ্টিসাধারণোক্তিঃ । অজ্ঞান্যত্বমিতি । সোদরস্য তু সোদর ইত্যনেন  
সোদরসৈবধিকারপ্রতিপাদনাদিতি ভাবঃ । নবেতি । এতদ্বচনস্যাসোদরেণ সংসৃষ্টিনা সোদর-  
তুল্যাধিকারপক্ষে অজ্ঞান্যত্বকোটিঃ । নান্যোদর্য ইত্যস্যার্থমাহ ন পুনরিতি । অন্যোদর্যমাত্রইতি ।  
সংসৃষ্টাং সংসৃষ্টিসাধারণইত্যর্থঃ । প্রথমং অসংসৃষ্টিবৈমাত্রেয়াৎ । সোদরপদমিতি । সোদরস্য তু  
সোদর ইতি পূর্ববচনস্থ সোদরপদমিত্যর্থঃ । নান্যামাতৃজইতি । তথ্যচ পূর্বাণ্যবিরোধভয়াদেবকা-  
রোহণ্যাহার্যইতি ভাবঃ । অশুভকল্পনে গোরবাদাহ সংসৃষ্টপদমেব বেতি । অভিধতেইতি । গর্ভ-  
সংসৃষ্টার্থকত্বাদিতি ভাবঃ । অতএব সংসৃষ্টপদস্য সোদরার্থকত্বাদেব । পূর্বাঙ্কস্যেতি । তথ্যচান্য-  
মাতৃজঃ সংসৃষ্টঃ কেবলো ন গৃহীয়াদিত্যন্তরীক্ষার্থঃ । নির্গলিতার্থমাহ তেনেতি । অপিচশঙ্কামিতি ।  
ভয়োঃ সমুচ্চয়ার্থকত্বাদিতি ভাবঃ । অত্রেদং চিন্ত্যতে সংসৃষ্ট্যসোদরাসংসৃষ্টিসোদরাত্যাং বিভজ্যা গ্রহণং  
ন যুক্তিবচনপ্রাচীনস্বরসিদ্ধং তথাহি সংসৃষ্টিত্বং বিনিগমকান্তরাভাবে এব বিনিগমকং অন্যথা পিতৃব্যে  
সংসৃষ্টিনি অসংসৃষ্টিনোর্বৈমাত্রেয়সাধিকারো ন স্যাৎ ন ঐচতদ্বচনং জ্ঞাত্তিকারমাত্রবিষয়ং সামান্যে  
বাহকাত্বাৎ পিতৃব্যাদিসংসর্গবিষয়কত্বস্য বক্ষ্যমাণত্বাৎ বচনস্য যথোক্তরীত্য। ব্যাখ্যানে চ দদ্যাদিতি  
ক্রিয়ানুবক্ষঃ নান্যোদর্যইত্যস্য ঐবর্থ্যাৎ মাত্রপদাধ্যাহারশ্চেতি দৃষণানি প্রাচীনাশ্চ শ্রীকরাদয়ো যুগপ-  
দ্বিভাগং ভয়োনিবিক্তবস্তইতি, তন্মাত্রবচনস্যায়মর্থঃ অন্যোদর্যঃ সংসৃষ্টী চেৎ তদা ভস্য মৃতস্য ধনং  
অর্থাৎ অপরাঃ সংসৃষ্টী অন্যোদর্যো ন হরেৎ তদা কো গৃহীয়াদিত্যত্রাহ অন্যামাতৃজইতি অসংসৃষ্ট্য-

পৌতি অপিনা সংস্কৃত্যসংস্কৃতি বা সোদরএব গৃহীয়াৎ ইত্যর্থঃ । অন্যোদরব্যাহরণে হেতুমাং নানা মাতৃজইতি অনামাতৃজত্বেন ষটপুরুষপিণ্ডদাতুঃ সহোদরাৎ জঘনাত্মপ্রতিপাদনাৎ যতঃ অনামাতৃজঃ অতো ন গৃহীয়াদিত্যর্থঃ । ইতঞ্চ ব্যাখ্যানে সংস্কৃত্যসোদরাসংস্কৃতিসোদরয়োস্ত্বলাবল্যগোহযুক্তএবেতি সুধীভির্ভাষ্যং ॥ ০ ॥

১৬ । যচ্চ ত্রীকরমিশ্রৈরুক্তং সংস্কৃতিনস্তু সংস্কৃতিতস্য অসোদরসংস্কৃতিমাত্র-  
বিষয়ত্বে অন্যান্যপেক্ষত্বাৎ সোদরস্য তু সোদর ইত্যস্যাপি অসংস্কৃতিসোদরমাত্র-  
বিষয়ত্বে নৈরপেক্ষত্বাৎ অসোদরে সংস্কৃতিং সোদরে চাসংস্কৃতিং উভয়োঃ প্রাপ্তৌ  
যদি দ্বয়মেব প্রবর্ততে তদা অন্যান্যসাপেক্ষমুভয়োर्वিধায়কত্বং ভবেৎ । ন  
চৈকস্য সাপেক্ষং নিরপেক্ষঞ্চ বিধায়কত্বমুচিতং বিধিবৈষম্যপ্রসঙ্গাৎ যথা দর্শিতং  
দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীত্যধিকরণে পৰ্বচতুর্ভুজবিহিতায়া উত্তরবেদেদগ্ন পৰ্বদ্বয়ে প্রতিষেধ  
উপপাদ্যতে তত্র পৰ্বদ্বয়ে বিকল্পসাপেক্ষং বিধানং পৰ্বদ্বয়ে চ নিরপেক্ষমিতি  
উত্তরবেদিবিধিবৈষম্যাপত্তেঃ । তথাচাত্ত্র যত্রৈব নিরপেক্ষবিধায়কত্বং তত্রৈব  
সংস্কৃতিনস্তু সংস্কৃতিতস্য সোদরস্য তু সোদর ইত্যস্য চ প্রবর্তিঃ স্যাৎ তত্রাসোদরে  
সংস্কৃতিং সোদরে চাসংস্কৃতিং সত্ব্যভয়োঃপ্রবর্তেস্তদ্ব্যনং ন কশ্চিদপি গৃহীয়াদি-  
তাপাদ্যতে, তস্মাৎ সংস্কৃতিনস্তু সংস্কৃতিং সংস্কৃতিতস্য সংস্কৃতিঃ সামান্যতো-  
ভাগপ্রাপ্তৌ তদপবাদার্থং সোদরস্য তু সোদর ইতি বচনং এবঞ্চ সংস্কৃতিনোপা-  
সোদরস্য সোদরে সতি ন প্রাপ্তিঃ কিন্তুর্হি বিভাগসংস্কৃতিস্য অসংস্কৃতিস্য চ সোদর-  
সৈবোক্ত্যন্তঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

ত্রীকরমিশ্রমতমুত্তোলা দ্বয়তি যজ্ঞিতাদি । অসোদরসংস্কৃতিমাত্রোক্ত্যাদি, নচ বাচ্যমবিশেষাৎ সোদর-  
সংস্কৃতিবিষয়ত্বেইপি কথংকৃত্যসোদরসংস্কৃতিমাত্রোক্তি পরমসংস্কৃতিসোদরমাত্রবিষয়ত্বং যদানুপপন্নং সংস্কৃ-  
তিসোদরবিষয়ত্বেইপি বাধকাত্বাদিতি যতো নিরপেক্ষপ্রবর্তায়াঃ সাপেক্ষপ্রবর্তৌ বিধিবৈষম্যমভি-  
ধিংসিতুং তত্রাসোদরসংস্কৃতিং যুগপৎপ্রাপ্তিঃ স্ত্বলাবল্যং নতু সোদরসংস্কৃতিং তস্য সৰ্ব্ববাধকত্বাৎ  
এবমসংস্কৃতিসোদরসত্ত্বএব সংস্কৃতিবৈষম্যেণ সহ যুগপৎপ্রাপ্তিস্ত্বলাবল্যং ন তৎসম্ভাবনাতু সংস্কৃতিসোদর-  
সত্ত্বে, ততশ্চাসোদরসংস্কৃতিমাত্রোক্ত্যত্র মাত্রপদেনাসংস্কৃতিসোদরব্যবর্তিঃ এবমসংস্কৃতিসোদরমাত্রবিষয়ত্বে-  
ত্বেইপি মাত্রপদেনাসোদরসংস্কৃতিব্যবর্তিরিতি তথাভিধানট্যাবোচিত্যমিতি । অন্যান্যপেক্ষত্বাদিতি,  
সোদরাসত্ত্বেইত্যর্থঃ । নিরপেক্ষত্বাদিতি, সংস্কৃতিনোঃ সোদরাসোদরয়োঃরিত্যর্থঃ ততোঃসংস্কৃতিদ্বিরূপ-  
সোদরাসোদরয়ো র্ধনাপ্রাপ্তিরিত্যর্থঃ । যদি দ্বয়মিতি, সংস্কৃতিনস্তু সংস্কৃতিং সোদরস্যতুসোদর ইতিচ  
দ্বয়মর্থঃ । সংস্কৃতি কচিদন্যনিরপেক্ষং স্বয়মেব গৃহীয়াৎ, সোদরসংস্কৃতিং সতি তৎসাপেক্ষং, তেন  
সহেত্যর্থং সংস্কৃতিনস্তু সংস্কৃতিতস্য বিধিবৈষম্যং এবং সোদরো হসংস্কৃতি অন্যান্যনিরপেক্ষং স্বয়মেববা  
সোদরসংস্কৃতিসংস্কৃতিসোদরয়োঃসত্ত্বে গৃহীয়াৎ, অসোদরেতু সংস্কৃতিং তেন সহেতি সোদরস্যতু ইত্যত্রাপি  
বিধিবৈষম্যমিত্যর্থঃ । এতাবতা বাক্যভেদঃ স্যাৎ, সচান্যায়া ইতিভাবঃ । তত্রৈব দৃষ্টান্তমাং যথা দর্শিত-



মিত্যাদি, দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি চাতুর্দশায়াগে বৈশ্বদেববরুণপ্রাশাসশাকমেধশুনাসীর্ঘ্যাথ্যাগচতুষ্টয়ং পৰ্ব্বসংজ্ঞং বিহিতমস্তি তত্র উপাত্তবপন্তি ন বৈশ্বদেবে উত্তরবেদিমুপকিরন্তি ন শুনাসীর্ঘ্যে উরুবা এতো যজ্ঞস্য যদ্বরুণপ্রাশাসঃ শাকমেধশ্চেতাভিধায় দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি ঞ্জতিরস্তি, অস্যাঃ, অগ্নি-প্রণয়নার্থা। উত্তরবেদি স্তন্যাঃ সামান্যবিধিদ্ভয়ং উপাত্তবপন্তি, উত্তরবেদিমুপকিরন্তীতি, বিশেষদ্বয়ঞ্চ ন বৈশ্বদেবে ন শুনাসীর্ঘ্যে ইতি, নিবেধরূপত্বং বক্ষ্যমাণরীত্য, অত্রোক্তয়োঃ প্রবৃত্তৌ বিকম্পসাপেক্ষ-বিধায়কত্বং উপাত্তবপন্তীত্যস্য, বৈশ্বদেবপক্ষে তদিত্তরদিতি তত্রতু তন্নিরপেক্ষং এবং ন শুনাসীর্ঘ্যইত্যাদি, তথা উত্তরাং বেদিমুপকিরন্তীত্যস্য শুনাসীর্ঘ্যে বিকম্পসাপেক্ষং অন্যত্র তন্নিরপেক্ষবিধায়কত্বং । উত্তর-বেদিবিধীতি, উপাত্তবপন্তি উত্তরবেদিমুপকিরন্তীত্যাদৌ তয়োৰুত্তরবেদিবিধ্যোঃ সামান্যয়োঃ রিতার্থঃ । অতস্তত্র পর্য্যুদাসলক্ষণ্য। পৰ্ব্বদ্বয়ে শাকমেধবরুণপ্রাশাসাথে উত্তরবেদিবিধানং, ইখঞ্চ নায়প্রাপ্তমেব দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি অগ্নিমিতি শেষঃ অয়ঞ্চোত্তরবেদিবিধানাং প্রাপ্তস্য নৈয়ায়িকস্যাগ্নিপ্রণয়নস্যানু-বাদইতি জ্ঞেয়মিতি । তদেবং সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীতি সোদরস্যতু সোদরইত্যনয়োঃ স্বাতন্ত্র্যেণ বিধায়কত্বে দোষমাহ তথাচাক্রোতি, সাপেক্ষনিরপেক্ষয়োঃ নিরপেক্ষং বলীয় ইতি ন্যায়াদিত্তিভাবঃ । উত্তরোক্তিতি সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীত্যস্য সোদরস্যতু সোদর ইত্যাম্যচেত্যাঃ । দ্বয়োরেবোভয়োঃ নিরপেক্ষবিধায়ক-ত্বাদিত্তি ভাবঃ । ইখঞ্চ স্বতন্ত্রবিধানে দোষমুপন্যস্য বিধিদ্ভয়মুৎসর্গাপবাদবিধয়া ব্যবস্থাপয়মাহ তন্মা-দিত্ত্যাদি । এতাবতা কিং বিশেষঃ প্রতিপাদিত ইত্যত্রাহ এবমিত্যাদি অসংসৃষ্টিনা বেতি তস্যাপি সোদরপদার্থত্বেনাপবাদবিষয়ত্বাদিত্তি ভাবঃ । ইত্যন্তমিতি ।

রানভক্তকৃতটীকা ।

অসোদরসংসৃষ্টিমাক্রোতি । নচাস্যাসোদরসংসৃষ্টিবিষয়তাপ্যস্ত এবং সংসৃষ্টিসোদরবিষয়ত্বংপি বাধা-ভাবঃ অসংসৃষ্টিসোদরমাত্রবিষয়ত্বে ইত্যনুপপন্নমিতি বাচ্যং নিরপেক্ষপ্রবৃত্তয়োহি সাপেক্ষপ্রবৃত্তে বিধিবৈরূপ্যমভিধিংসিতুং তত্রাসোদরসংসৃষ্টিনি যুগপৎপ্রাপ্তি স্ত্যাবলানতু সোদরে সংসৃষ্টিনি, তস্য সৰ্ব্ববাদকত্বাৎ ততশ্চাসোদরসংসৃষ্টিমাক্রোতাত্র মাত্রপদেনাসোদরাসংসৃষ্টব্যবৃতিঃ, অসংসৃষ্টসোদরমাক্রো-তাত্র মাত্রপদেনাসোদরসংসৃষ্টব্যবৃতিরিতি তথাভিধানমোচিতমিতি । অন্যানপেক্ষত্বাদিত্তি, সংসৃ-ষ্টিনোঃ সোদরাসোদরয়োঃ ন প্রাপ্তিরিতার্থঃ তুল্যরূপসোদরাসোদরয়োঃ ন প্রাপ্তিরিতার্থঃ । দ্বয়মিতি সংসৃষ্টিনস্তৃত্যাদি সোদরস্যোত্যাং চ দ্বয়ং । সংসৃষ্টী কচিদন্যানিরপেক্ষঃ স্বয়মেব গৃহীত্যাং সোদরা-সংসৃষ্টিনি সতি তৎসাপেক্ষঃ, তেন সহেত্যর্থং সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীত্যত্র বিধিবৈষম্যাং, এবং সোদরোঃ সং-সৃষ্টীত্যাদৌ বৈষম্যাং বোধ্যং, এবং বাক্যভেদঃ স্যাৎ সচান্যায়া ইতি ভাবঃ । বিধিবৈষম্যে দৃষ্টান্তান্তর-মাহ যথেষ্ট, দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি চাতুর্দশায়াগে বৈশ্বদেববরুণপ্রাশাসশাকমেধশুনাসীর্ঘ্যাথ্যা যাগচতুষ্টয়ং পৰ্ব্বসংজ্ঞং বিহিতমস্তি তত্র উপাত্তবপন্তি ন বৈশ্বদেবে উত্তরবেদিমুপকিরন্তি ন শুনাসীর্ঘ্যে উরু বা এতো যজ্ঞস্য যদ্বরুণপ্রাশাসঃ শাকমেধশ্চেতাভিধায় দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি ঞ্জতিরস্তি, অস্যাঃ অগ্নিপ্রণয়নার্থা। উত্তরবেদি স্তন্যাঃ সামান্যবিধিদ্ভয়ং উপাত্তবপন্তি উত্তরবেদিমুপকিরন্তীতি, বিশেষদ্বয়ে, ন বৈশ্বদেবে, ন শুনাসীর্ঘ্য ইতি, অমীষাধ্যমর্থঃ । অত্রোক্তি পরক্ৰোত্যাঃ । উপাত্তবপন্তি প্রক্ষেপান্তং নির্দোষার্থঃ । উপ-কিরন্তি বপন্তি নির্দোষার্থঃ । ইখঞ্চ বৈশ্বদেবেপি প্রাপ্তৌ, ন বৈশ্বদেব ইতি নিবেধরূপত্বে বক্ষ্য-মাণরীত্যোক্তয়োঃ প্রবৃত্তৌ বিকম্পসাপেক্ষং বিধায়কত্বং বৈশ্বদেবপক্ষে উপাত্তবপন্তীত্যস্য তন্নিরপেক্ষ-মিত্তরদেব সূতরাং বেদিমুপকিরন্তীত্যত্রাপি বোধ্যং । উত্তরবেদিবিধীতি, উত্তরবেদিবিধ্যোঃ সামান্যয়ো-

রিতার্থঃ । অভ্যন্তর পর্য্যাদাসলক্ষণয়া পৰ্ব্বদ্বয়ে শাকমেধবরুণপ্রাশাসাথ্যো উত্তরবেদিবিধানং, ইথঞ্চ ন্যায়প্রাপ্তমেব দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি প্রণয়ন্তি অগ্নিমিতি শেষঃ । তদেবং সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীভ্যনয়োঃ স্বাতন্ত্র্যেণ বিধায়কত্বে দোষমাহ তথাক্রমেতি নিরপেক্ষসাপেক্ষয়ো নির্পেক্ষং বলীয় ইতি ন্যায়াদিত্যর্থঃ । উভয়োঃ সংসৃষ্টিনস্তিতাদি সোদরস্যোত্যাদ্যোৰ্দ্ধয়োৰ্নিরপেক্ষবিধায়কত্বাদিতি ভাবঃ । ইথং স্বতন্ত্রবিধানে দোষমুপন্যস্য বিধিহয়মুৎসৰ্গাপবাদবিধয়া ব্যবস্থাপয়তি তস্মাদিতি । অসংসৃষ্টিনোঃপিতি ভয়াপি সোদরপদার্থভূনাপবাদবিষয়ত্বাদিতি ভাবঃ । ইত্যন্তমিতি শ্রীকরমিষ্টৈরুক্তমিত্যেনেব সম্বন্ধঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অসোদরসংসৃষ্টিনাক্রান্তি যত্র সোদরাসোদরয়োরেকঃ সংসৃষ্টী, তন্ত্ৰিণকেবলসোদরদ্বয়ে, কেবল বৈশা-  
ত্রেয়দ্বয়ে বা, একঃ সংসৃষ্টী তন্মাত্রবিষয় ইত্যর্থঃ । অসংসৃষ্টিসোদরমাত্রবিষয় ইত্যস্যাপি সোদরাসো-  
দরয়ো যত্র এক এবাসংসৃষ্টী তন্ত্ৰিণয়োঃ সংসৃষ্টয়োৰ্দ্ধা সোদরে বিশেষো জ্ঞেয়ঃ নিরপেক্ষত্বাচ্ছা-  
ন্তরবিষয়ত্বস্যোতি শেষঃ । উভয়োঃ সোদরাসোদরয়োঃ । দ্বয়মিতি, সংসৃষ্টিনস্তিতি সোদরসাত্ত্বিতি  
দ্বয়মিত্যর্থঃ । অন্যান্যসাপেক্ষং সংসৃষ্টিনস্তিতি বচনসাপেক্ষং সোদরসাত্ত্বিত্যস্যা, সাপেক্ষঞ্চ সংসৃষ্টিন  
স্তিতিভ্যস্যোত্যর্থঃ । সাপেক্ষং নিরপেক্ষঞ্চ ইত্যস্যা বিষয়ো দর্শিতএব, অত্র নিষ্পত্তাহার দৃষ্টান্ততয়া অধি-  
করণমবতারয়তি যথেন্দি, দর্শিতং তৈজমিনেনেতি শেষঃ । পৰ্ব্বচতুষ্টয়ে বৈশ্বদেববরুণপ্রাশাসশাকমেধ-  
সুনাসীৰ্য্য ইত্যেবং চত্বার শ্চাতুৰ্দ্ধাসায়াগাস্তত্র ঐয়ন্তে দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তি যস্মাদ্ভাভ্যামেতীতি প্রণয়ন্ত্যাগ্নিমিতি  
শেষঃ । ইহ দ্বাভ্যামেতীভ্যর্থবাদেন গতিসাধনত্বাবগমাৎ উক্ত বা এতৌ যজ্ঞস্য যৎ শাকমেধবরুণপ্রাশাস  
ইত্যর্থবাদান্তরেণ শাকমেধবরুণপ্রাশাসয়োরেব গমনসাধ্যায়োরুক্তমত্বাবগমাৎ তয়োৱিদং প্রণয়নং অত্র  
দর্শপৌর্ণমাসপ্রণয়নস্যাতিদেশাদেব প্রাপ্তেচ্চ সৌমিকপ্রণয়নবিশেষপন্থে লক্ষণাপত্তেরপূৰ্ব্বপ্রণয়নবিদং  
বিধতে, তথ্যচ দ্বাবগ্নী প্রণয়ত ইতি, শাখান্তরং দ্বাবতিদেশিকৌ পুনস্তত্ৰৈব উত্তরবেদ্যামগ্নিং বিদধাতী-  
ত্বত্তত্তরবেদিপ্রণয়নাক্রবিধিঃ উপাত্তবপন্তীত্বত্তত্তরবেদিবিধিঃ ইহাত্রপদেন সকলপৰ্ব্বপরামর্শাৎ সৰ্বত্র বেদি-  
প্রসক্তৌ ন বৈশ্বদেবে ন সুনাসীৰ্য্যে ইতি নিষেধবিধিঃ সমাম্নাতোহস্তি, তত্র যদি প্রসজ্যপ্রতিষেধঃ  
স্যাৎ তর্হানয়োৰ্ণিতানিষেধে উপজীব্যবিরোধাদনিত্যানিষেধাৎ বিকল্পে পৰ্ব্বদ্বয়ে বৈশ্বদেবসুনাসীৰ্য্যা-  
য়কে বিকল্পসাপেক্ষং পক্ষে নিষেধসাপেক্ষং, পৰ্ব্বদ্বয়ে শাকমেধবরুণপ্রাশাসাত্মকে তন্নিরপেক্ষমিতি,  
উপাত্তেতি বাক্যং ক্ৰটিমিত্যং ক্ৰটিদনিত্যমিত্যভ্যুপায়ং জ্ঞানং যুগপচ্ছনয়িতুমশক্যমিতি বৈষম্য-  
মিত্যভৌ ন নিষেধঃ কিন্তু পর্য্যাদাস ইত্যুক্তমিতি শেষঃ । দ্বয়োৰ্বিধোৱুক্তয়ক্ৰোভয়োদাহরণে একত্র  
একোদাহরণে ইত্যর্থঃ । তুল্যসম্বন্ধিনাং মধ্যে সংসৃষ্টী গৃহীয়াদিতি, অতুল্যরূপসোদরাসোদরয়োচ্চ সোদর-  
এব গৃহীয়াদিত্যানয়োৱেকরূপেণৈব সাপেক্ষনিরপেক্ষসাধারণেন প্রবৃত্তৌ ন বৈরূপানিত্যশয়ঃ । কেব-  
লোদ্গাজিতি, জ্যোতিষ্টোমে ঐয়তে যথা যদি বহিষ্পবমানং সৰ্পতাং প্রোদ্গাতাপাচ্ছিন্দ্যাং সৰ্বমেব  
স্বং দদ্যাৎ প্রস্তোতাচেদপচ্ছিন্দ্যাং অদক্ষিণমেব তৎ যজ্ঞং ইতৌ পুনর্যজ্ঞেৎ তৎপ্রদদ্যাৎ যৎ পূৰ্ব্বন্মিন্  
ঔদাস্যেন সাদিত্যর্থঃ, হবির্ধানীয়গৃহাহিষ্পবমানং অন্যদুগৃহবিশেষং লঘুবাসো হস্তরুঞ্চ গৃহীত্বা ইতর-  
কৃদ্ধিজে গচ্ছেয়ুঃ তত্র গচ্ছতাং প্রস্তোতুঃ কৃদ্ধিগুণেশবস্যাপচ্ছেদে অলনে, যজ্ঞমানঃ সৰ্বস্বং দক্ষিণাং দদ্যাৎ  
উদ্গাতুরপচ্ছেদে দক্ষিণাং বিনা তৎ যজ্ঞং সমাপ্য পুনঃ প্রথমত ইতৌ সৰ্বস্বং দক্ষিণাং দদ্যাৎ, অত্রৈ-  
ককন্মিন্ প্রয়োগে একৈকস্যাপচ্ছেদে একৈকস্যা বিধে নির্পেক্ষেণ প্রবৃত্তস্য এককন্মিনেব প্রয়োগে  
উভয়াবচ্ছেদে সতি অন্যান্যসাপেক্ষেণ প্রবৃত্তৌ যদি বিধিবৈষম্যং স্যাৎ তদা কস্যাপি প্রবৃত্তির্ন

স্যাৎ । সমুচ্চয়স্যানাশঙ্কামানদ্বাদেব জিজ্ঞাসামুদয়ে বিকম্পসমুচ্চয়সংশয়ে একস্য প্রয়োগস্য সদক্ষিণ  
দ্বাসদক্ষিণদ্ব্যম সমুচ্চয় ইতি কথংবিচারঃ কৃত ইতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অন্যান্যপেক্ষাদিহি অনাবিধ্যসহকরণে প্রবৃত্ত্বাদিত্যর্থঃ । অন্যান্যসাপেক্ষত্বমিতি অন্যান্য-  
সংস্কারভেদয়োঃ প্রবৃত্ত্বাদিত্যর্থঃ । পর্শচতুষ্টয়বিহিতায়া ইতি চাতুর্মাস্যোক্তৌ শাকমেধবরুণপ্রঘাস-  
সুনাসীর্ঘ্যবৈশ্বদেবাখ্যং পর্শচতুষ্টয়ং বর্ততে ততঃ উপাত্রবপন্তীতি সামান্যভৌ বিধিষ্ট নিমিত্তী-  
কৃত্য নতু সুনাসীর্ঘ্যো ন বৈশ্বদেব ইতি নিষেধবিধিঃ প্রবর্ততে অত উপাত্রবপন্তীতি বিধিঃ শাকমেধ-  
বরুণপ্রঘাসয়ো নিরপেক্ষং প্রবর্ততে সুনাসীর্ঘ্য বৈশ্বদেবয়ো নিষেধবিষয়ে ইতি রত্নাকরঃ । বিকম্পোক্তৌ  
বৈরূপ্যমিতি ভাবঃ । যথৈবেতি যত্র সংসৃষ্টাসংসৃষ্টিনোঃ সত্ত্বং সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীত্যনেন নিরপেক্ষ-  
মধিকারঃ এবং সোদরাসোদরয়োঃ সত্ত্বং সোদরস্য তু সোদর ইত্যনেন সোদরস্য নিরপেক্ষমধিকার  
ইত্যর্থঃ । তত্রৈবেতি সংসৃষ্টিজাতৃদ্বয়সম্ভবে সংসৃষ্টিনোহধিকারঃ সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীতি বচনাৎ, সংসৃষ্টি-  
নাসোদরে তথা সোদরে সতি সোদরস্যৈব সোদরস্য তু সোদর ইত্যপবাদবচনাৎ । ইত্যন্তমিতি উক্ত-  
মিত্যানেনাশ্বিতং ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নিরপেক্ষোক্তি অস্য বিষয়ঃ প্রাগেব দর্শিতঃ । বিধিবৈষম্যোতি । সংসৃষ্টী কচিদন্যানিরপেক্ষঃ স্বয়-  
মেব গৃহীয়াৎ সোদরে অসংসৃষ্টিনি সতি তু তৎসাপেক্ষঃ তেন সহৈত্বার্থ ইতি সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীতাস্য  
বিধিতেদরূপং বৈষম্যং এবং সোদরোহসংসৃষ্টী কচিদন্যানিরপেক্ষঃ স্বয়ং গৃহীয়াৎ সতি চ সংসৃষ্টী-  
সোদরে তৎসাপেক্ষঃ তেন সহৈতি সোদরস্য তু সোদর ইত্যস্য চ বিধিতেদরূপং বিধিবৈষম্যং তৎ-  
প্রসঙ্গাদিত্যর্থঃ । বিধিবৈষম্যো দৃষ্টান্তমাহ দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি । পর্শচতুষ্টয়েতি । চাতুর্মাস্যাগ-  
প্রসঙ্গে বৈশ্বদেববরুণপ্রঘাসশাকমেধসুনাসীর্ঘ্যাস্তদ্বারো যাগাঃ চতুর্মাসসাধ্য উক্তাঃ তত্র চ উপাত্র-  
বপন্তি ন বৈশ্বদেবে উত্তরবেদিমুপকিরন্তি ন সুনাসীর্ঘ্যে উরু বা এতৌ যজ্ঞস্য যদ্বরুণপ্রঘাসঃ শাকমেধ-  
শেচি দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতি প্রতিলিখিত্তি । অস্যার্থঃ অত্র পর্শসংজ্ঞকে যাগচতুক্ষে উত্তরবেদিং উপবপন্তি  
নিরূপন্তি সম্পাদয়ন্তীত্যর্থঃ উত্তরবেদিষ্ট অগ্নিপ্রণয়নোপযোগিপাত্রবিশেষঃ অত্র উত্তরবেদেঃ পর্শত্বেন  
যাগচতুক্ষে সামান্যবিধিঃ অত্র প্রকৃতিভূতদর্শপৌর্ণমাসীষস্য অগ্নিপ্রণয়নমাত্তিদেশাদেব প্রাপ্তেস্তদংশে  
ন বিধিঃ কিন্তু তদর্থং উত্তরবেদিমাত্রং বিধীয়তে ইথঞ্চ দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীতাদি ন্যায়াবগতমেবোক্তং  
অগ্নিপ্রণয়নার্থকোত্তরবেদবাগদ্বয়ে বিধানেন অগ্নিপ্রণয়নমাত্তি যাগদ্বয়ীয়দ্ব্য সিদ্ধ্বাদিহি ন বৈশ্ব-  
দেবে ন সুনাসীর্ঘ্যে উত্তরবেদিমুপকিরন্তি অত্র যাগদ্বয়ে বৈশ্বদেবাদিনা বিশেষবিধিঃ যাগদ্বয়-  
এবাগ্নিপ্রণয়নস্য বাস্তবিকত্বাৎ ভদ্রেতুল্লভং যাগদ্বয়প্রাপ্ত্যমাহ উরু বেতি । মহান্তাবিত্যর্থঃ । যজ্ঞস্য  
যজ্ঞানাং যথো অতো দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তি অগ্নিমিতি শেষঃ অত্র বিশেষবিধিঃ যাগদ্বয়স্য নিষেধবিধেঃ সামান্য-  
বিধুপজীবকতয়া উপজীবাবাদ্যোগাৎ সামান্যবিধেরপি নিষিধ্যমানযাগদ্বয়ে প্রবৃত্তৌ সামান্যবিধে-  
নিরপেক্ষবিধায়কত্বং শাকমেধাদিযাগদ্বয়ে বিকম্পসাপেক্ষবিধায়কত্বঞ্চ বৈশ্বদেবাদিযাগদ্বয়ে তথাচ শাক-  
মেধাদিদ্বয়ে সৈদবোত্তরবেদিং বপন্তি বৈশ্বদেবাদিদ্বয়ে দ্বিচ্ছয়া বপন্তীতি বিধিতেদরূপং বৈষম্যং স্যাৎ  
তন্মাদ্র প্যুদাসলক্ষণয়া বৈশ্বদেবসুনাসীর্ঘ্যভিন্নে পর্শাখ্যাযাগে উত্তরবেদিং বপন্তীত্যেকএব বিধিরিতি



দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীত্যধিকরণে যথা বিধিবৈষম্যমুক্তং তথা প্রকৃতেহপি পূর্বেণাশ্রয়ঃ । যত্রৈবেতি ।  
সোদরাসভৃত্বস্বলে অসোদরসংসৃষ্টিসভৃত্বস্বলে চ সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টিভ্যোত্তরো নিরপেক্ষবিধায়কত্বং বোধ্যং ।  
উত্তরোঃ সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টিতি সোদরস্য তু সোদর ইত্যোত্তরোঃ । আপদোত্তেতি । বিশেষবচনা-  
ভাবাদিতি শেষঃ । ইথং নিরপেক্ষসাপেক্ষবিধানেন দোষমুপনাস্য স্বয়ং বিধিভ্যং উৎসর্গাপবাদভেদেন  
ব্যবস্থাপয়তি তন্মাদিতি । অসংসৃষ্টস্য চেতি । তস্যাপি সোদরপদার্থত্বেনাপবাদবিষয়ত্বাদিতি ভাবঃ ।  
ইত্যন্তমিতি শ্রীকরমিষ্টশ্রুতমিতি পূর্বেণাশ্রয়ঃ ॥ • ॥

১৭। তদসঙ্কতং নহি দ্বয়োরুভয়ত্বৈকৈকশঃ প্রবৃত্তয়ো যুগপদেকত্র প্রবৃতি-  
মাত্রেন বিধিবৈকপ্যাৎ ।

১৮। কেবলোক্তাত্মপ্রতিস্তোত্রপক্ষেদেন নিরপেক্ষপ্রবৃত্তয়োঃ সর্বস্বদাক্ষিণ্যা-  
দাক্ষিণ্য-শাস্ত্রয়ো যুগপদুভয়পক্ষেদে সতি নৈকমপি শাস্ত্রং প্রবর্তেত বিধি-  
বৈকপ্যাৎ ।

১৯। তথা চাতুর্হোত্রাং পৌর্ণমাসীমতিমুখে পঞ্চহোত্রামবাস্যামিতি  
শাস্ত্রয়োৰূপাংশুযাগাগ্নীষোমীয়যোবৈব্রহ্মদধৈন্দ্রপয়সোরৈকৈকশঃ প্রবৃত্তয়ো দ্বয়ো-  
রাগ্নেয়ে প্রবৃত্তৌ বিধিবৈষম্যাপত্তে নৈকমপি প্রবর্তেত ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

প্রাপ্তং যতু শ্রীকরমিষ্টশ্রুতমিত্যুক্তং তেন সহান্বিতং ইত্যুক্তং যতুত্বং তদসঙ্কতমিত্যর্থঃ । বিধি-  
বৈকপ্যমিতি সংসৃষ্টিমাত্রাধিকারে সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টি অনেন সোদরস্যাত্মসোদর ইত্যনেনাপি সোদর-  
মাত্রবিধানে কসাপেক্ষা ন বিদ্যাতে যুগপদুপস্থিতৌ এভয়োরেব বিষয়ত্বা দার্থ্যেব সমর্থঃ নতু নিরপেক্ষত্ব-  
সাপেক্ষত্বোদাসীন্যেনৈব দ্বয়োঃ প্রবৃত্তিরিতি, অত্রৈব প্রতিবন্ধিমাহ কেবলেত্যাদি, যত্রোদগাতা ঋত্বিক-  
তত্র সর্বস্বদাক্ষিণ্যবিধিঃ, যত্র প্রতিস্তোত্রা ঋত্বিক, তত্রাসর্বস্বদাক্ষিণ্য বিধিরৈকৈকশঃ প্রবৃত্তঃ, যুগপদুভয়-  
ত্বিঙমেলনে সাপেক্ষনিরপেক্ষতয়া বিধিবৈকপ্যাদেকমপি শাস্ত্রং ন প্রবর্তেত । বস্তুতস্ত তত্র প্রথমতঃ  
সর্বস্বাৎ কিঞ্চিৎ প্রতিস্তোত্রে দক্ষিণাং দত্ত্বা উদগাজেহপি সর্বস্বং দক্ষিণা দীয়তে ইতি সিদ্ধান্ত উভয়-  
বাদিসিদ্ধৌ যুক্ত্যবিরুদ্ধস্ত, তবন্যতে ন স্যাদিতি ভাবঃ । প্রতিবন্ধান্তরমাহ চাতুর্হোত্রাং পৌর্ণমাসী-  
মতিমুখে পঞ্চহোত্রামবাস্যামিতি, অত্র চাতুর্হোত্রপদেন পৃথিবীহোত্রেত্যাদিকো মন্ত্র উচ্যতে,  
তস্য যত্র হবিষি বিনিয়োগ স্তচ্চাতুর্হোত্রং অতঃ পৌর্ণমাসীপদং প্রযুক্তং, তেন চ কর্ম্মাভিধীয়তে,  
অতঃ কর্ম্মণঃ স্পর্শাসম্ভবাৎ তৎকর্ম্মকালীনং মুখ্যং হবিরেব উপাংশুযাগীয়দধিরূপং প্রত্যাহ্যতে,  
তস্য কেবলোপাংশুযাগে চাতুর্হোত্রামিত্যাদিনা সংস্পর্শঃ, এবমগ্নিহোত্রেত্যাদিকো মন্ত্রঃ পঞ্চহোত্রাখ্য  
স্তত্বিনিয়োগবিষয়মনাবস্যাখ্যদর্শনাগকালীন মুখ্যহবিরেবাগ্নীষোমীয়ং ঐন্দ্রপয়োরূপ মনাবস্যাপদোপ-  
স্থিতং পর্যাবসিতং তসৌব কেবলাগ্নীষোমীয়যোগে স্পর্শ উক্তঃ, উভয়ত্র চ সাপেক্ষত্বনিরপেক্ষত্বয়ো-  
রপ্রয়োজকভয়োদাসীন্যেনৈব বিধানং তদাচাগ্নেয়যোগে উপাংশুযাগস্যাগ্নীষোমীয়স্য চ প্রাপ্তত্বেন  
ঐন্দ্রদধৈন্দ্রপয়সোঃ স্পর্শঃ সিদ্ধান্তিতঃ সোহপি তবন্যতে বিধিবৈকপ্যম ভবেদিত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

বিধিবৈষম্যমিতি সংসৃষ্টিনস্ত ইত্যাদিনাহি সংসৃষ্টিমাত্রাধিকারে সৌদরম্যতু সৌদর ইত্যাদিনাপি সৌদরমাত্রবিধানে কস্যাপ্যপেক্ষা ন বিদ্যাৎ যুগপদ্ব্যপত্তৌত্তরোরেব বিষয়ত্বাদার্থ এব সমাজো নতু নিরপেক্ষবিধিবিরোধাৎ নিরপেক্ষসাপেক্ষদ্বৌদাসীন্যেন দ্বয়োঃ প্রবৃত্তিরিতি । অত্রৈব প্রতিবন্ধিমাহ কেবলেত্যাদি যত্রোদগাতা ঋত্বিক্তত্র সৰ্ব্বস্বদক্ষিণাবিধিঃ যত্র প্রতিস্তোতা ঋত্বিক্তত্র সৰ্ব্বস্বদক্ষিণাবিধি-  
রেকৈকশঃ প্রবৃত্তঃ যুগপদ্ব্যপত্তৌত্তরোরেব সাপেক্ষনিরপেক্ষরূপতয়া বিধিবৈরূপাদেকমপি শাস্ত্রং ন প্রবর্ততে, বস্তুতস্ত তত্র প্রথমতঃ অসৰ্ব্বস্বৎ কিঞ্চিদত্বা সৰ্ব্বস্বৎ দক্ষিণা দীয়ত ইতি সিদ্ধান্ত উভয়বাদিসিদ্ধৌ যুক্তাবিরুদ্ধঃ ভবন্মতে ন স্যাদিতি ভাবঃ । প্রতিবন্ধ্যস্তরমাহ তথা চাতুর্হোত্রান্যাদি, অয়মর্থঃ দর্শপৌর্ণ-  
মাসয়োঃ স্তায়তে চাতুর্হোত্রাৎ পৌর্ণমাসীমতিমুখেৎ পঞ্চহোত্রানমাবস্যামিতি, অত্র চাতুর্হোত্রপদেন পৃথিবীহোত্রেত্যাদিকো মন্ত্র উচ্যতে তত্র যস্য হবিষি নিয়োগঃ স্তচ্চাতুর্হোত্রং অত্র পৌর্ণমাসীপদং প্রযুক্তং তেন কর্ম্মাভিধীয়তে কর্ম্মণঃ স্পর্শাসম্ভবাৎ তৎকর্ম্মকালীনং মুখ্যং হবিরেব উপাংশুযাগকালীন মৈন্দ্রদধিরূপং প্রত্যাহ্যতে তস্যৈব কেবলমুপাংশুযাগে চাতুর্হোত্রামিত্যাদিনা স্পর্শঃ প্রত্যাহ্যিতঃ । এব-  
মগ্নীষোমীয়ং ঐন্দ্রপয়োরূপ মমাবস্যাপদোপস্থাপিতং যৎপর্য্যবসিতং তস্যৈব কেবলাগ্নীষোমীয়যাগস্পর্শ উক্তঃ, উভয়ত্রৈব সাপেক্ষদ্বিনিরপেক্ষদ্বয়োরপ্রয়োজকতয়োদাসীন্যোদৈব বিধানং তদাচাগ্নেয়যাগে উপাংশু-  
যাগীয়সাগ্নীষোমীয়স্যৈব প্রাপ্তত্বেন ঐন্দ্রদধৈন্দ্রপয়সোঃ স্পর্শঃ সিদ্ধান্তিতঃ, সোইপি ভবন্মতে বিধি-  
বৈরূপা স্তবেদিতিভার্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

চাতুর্হোত্রেতি চত্বারো হোতারো হোতৃশব্দা যস্যামৃচি পৃথিবীহোত্রেত্যাদৌ তয়া পৌর্ণমাসীং সপ্ত-  
ম্যর্থ দ্বিতীয়া পৌর্ণমাসপ্রযোগে অতিমুখেৎ আসমানি হবীংশি অতিমুখেদিতি বাক্যাস্তরপ্রাপ্তানি  
স্পৃশেদিতিভার্থঃ । এবঞ্চ পঞ্চহোত্রেতি উপাংশুযাজ্ঞেতি উপাংশুযাজ্ঞমন্তরা যজতি অগ্নীষোমীয়মেকা-  
দশকপালং নির্জপতীতি বিহিতয়োঃ পৌর্ণমাসাস্তর্গতয়োঃ ঐন্দ্রং দধ্যমাবস্যায়ং ঐন্দ্রং পয়ো ইমা-  
বস্যায়ামিতি বিহিতয়ো দর্শাস্তর্গতয়ো যথাক্রমেণ প্রবৃত্তয়ো চতুর্হোত্রপঞ্চহোত্রমন্ত্রয়োঃ আগ্নেয়ে  
আগ্নেয়মষ্টকপালং নির্জপতি হিরণ্যং দক্ষিণেতি বৈশ্বদেবাস্তর্গতদর্শপৌর্ণমাসবিকৃতিভূতপৌর্ণমাসাৎ  
কেবলচতুর্হোতুরমাবস্যায়ঞ্চ কেবলপঞ্চহোতুরেব প্রবৃত্তিরিতি যুগপদ্ব্যপত্তৌত্তরো দৃষ্টান্তানুপপত্তেঃ কুতো  
বিধিবৈরূপ্যমিতি প্রবাদবিষয়তা ইত্যাক্ষ্যাহ তন্মাদিতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

কেবলেতি, অয়ং ভাবঃ, যদি প্রতিস্তোতাপচ্ছিদ্যত সৰ্ব্বস্বৎ দক্ষিণা, যদ্যদুদগাতাপচ্ছিদ্যত ন সৰ্ব্বস্বৎ  
দক্ষিণেতি স্তায়তে, বিভাগফলিকা বিক্রিয়া অবচ্ছেদঃ তত্র প্রত্যেকং সৰ্ব্বচ্ছেদে প্রত্যেকমেব দক্ষিণা  
দক্ষিণ্যশাস্ত্রং প্রবর্ততে যুগপদ্ব্যপচ্ছদেহি বিনিগমনাভাবেনোভয়শাস্ত্রমেকদা প্রবর্ততেইতি সিদ্ধান্তঃ,  
স ভবন্মতে বিধিবৈরূপোণানুপপন্নঃ স্যাদিতি । নতু একৈকশঃ প্রবৃত্তয়োঃ সংসৃষ্টসৌদরশাস্ত্রাসংসৃষ্ট-  
সৌদরশাস্ত্রয়ো যুগপৎ প্রবৃত্তৌ বিধিবৈরূপ্যমুদ্ভাবিতং দাক্ষিণ্যাদাক্ষিণ্যশাস্ত্রয়োস্ত বিরোধেন সমুচ্চয়া-  
ভাবাৎ বিকম্পাভাবেন প্রবৃত্তৌ বিধিবৈরূপ্যমিতি, অয়ং ভাবঃ দর্শপৌর্ণমাসয়োঃ ষট্ ষাণাঃ প্রধানত্বাৎ,

তত্র দর্শপৌর্ণমাস্যাং উপাংশুযাজ্ঞানীষোমীয়গ্নেয়াখ্যা জয়ঃ, অমাবস্যায়াং ঐন্দ্রদধি ঐন্দ্রপয়আগ্নে-  
য়াখ্যাজয়ঃ তত্র চতুর্হোত্রবিধিঃ পৌর্ণমাস্যাং উপাংশুযাজ্ঞানীষোমীয়নিরপেক্ষং প্রবর্ততে পঞ্চহোত্র-  
বিধিরূপটবরূপৈন্দ্রদধিপয়োযাগয়ো নিরপেক্ষং প্রবর্ততে, তয়ো স্ত্রাগ্নেয়ে যুগপৎ প্রবৃত্তত্বাৎ বিধিবৈরূপাৎ  
সাদিতাপদ্যতে, যদ্যপি পৌর্ণমাস্যাগ্নেয়ানামবস্যাগ্নেয়য়ো ভেদাৎ নৈকস্যাং ব্যক্তৌ শাস্ত্রদ্বয়প্রবৃতি  
স্তথাপ্যাগ্নেয়েদ্বৈতৈকাদিদমুক্তমিতি ভাবঃ ।

ঐহৃষকুতটীকা ।

নহীতি । ছয়োর্জিধোঃ উভয়ত্র উদাহরণদ্বয়ে একৈকশঃ প্রবৃত্তয়োঃ পরস্পরনৈরপেক্ষণে প্রব-  
ৃত্তয়োঃ । বিধিবৈরূপ্যমিতি । সাপেক্ষনিরপেক্ষোদাসীনোন সংসৃষ্টিনস্ত্রিত্যাদিনা সংসৃষ্টিনাত্রাধি-  
কারবিধানেন সোদরস্য দ্বিত্যাদিনা সোদরমাত্রাধিকারবিধানেন চ পরস্পরাপেক্ষা নাস্তি যুগপদুপস্থিতৌ  
তু উভয়োরেব বিষয়ত্বাৎ উভয়োরেব যুগপৎপ্রবৃত্তিরিতি ন বাক্যযো ভবদ্বুক্তরীত্য। প্রত্যেকং বিধিতেদ-  
রূপং বিধিবৈষম্যমিতি ভাবঃ । অত্র প্রতিবন্ধিমাহ কেবলোদগাত্রিতি । জ্যোতিষ্যেমে হবির্ধানী নাম  
গৃহমেকং অপরঞ্চ হবিষ্পবমানাখ্যং তত্র চ যথোক্তক্রমেণ হবির্ধানীগৃহাৎ ঋত্বিজো হবিষ্পবমানাখ্যং  
গৃহং গচ্ছন্তি গচ্ছতাপঞ্চ মধ্যো উদগাতা ঋত্বিকৃ যদি স্থলতি তদা সর্ষস্বদক্ষিণাবিধিঃ যদি প্রতিস্তোতা  
ঋত্বিকৃ স্থলতি তত্র অসর্ষস্বদক্ষিণাবিধিঃ প্রতি বিধিদ্বয়মস্তু এতয়োঃ ষট্টৈককস্য স্থলনস্থলে একৈকশঃ  
প্রবৃত্তত্বাৎ যুগপৎস্থলনে নৈকস্যাপি প্রবৃত্তিঃ স্যাৎ ভবন্মতে বিধিবৈরূপ্যাৎ, তথাচাত্র প্রথমতঃ প্রতি-  
স্তোত্রে অসর্ষস্বং কিঞ্চিদক্ষিণাৎ দত্ত্বা উদগাত্রে সর্ষস্বং দক্ষিণা দীযতে ইতি যুক্তিসিদ্ধঃ পারস্পরীণঃ  
সিদ্ধান্তৌ ভবন্মতে ব্যাহতঃ সাদিতি ভাবঃ । অপচ্ছেদেনেতি । স্থলনেনেত্যর্থঃ । অত্রৈব প্রতিবন্ধা-  
স্তরমাহ তথেনিতি । অয়মর্থঃ দর্শপৌর্ণমাসে যাগে শ্রয়তে চতুর্হোত্রাৎ পৌর্ণমাসীমতিমূষেৎ পঞ্চহো-  
ত্রানমাবাস্যামিতি । অত্র চতুর্হোত্রপদেন পৃথিবী হোত্রেভ্যাকারকো মন্ত্র উচ্যতে তস্য যত্র বিনিয়োগঃ  
উক্তচতুর্হোত্রাৎ পৌর্ণমাসীমিতি সপ্তমার্থে দ্বিতীয়া তেন পৌর্ণমাস্যানিত্যর্থঃ । চাতুর্হোত্রামিতি পরিভাষা  
প্রাপ্তপৃথিবীহোত্রেভ্যাদিমন্ত্রস্য করণতাপ্রাপ্তয়ে ততশ্চ পৌর্ণমাস্যাং পৃথিবীহোত্রেতি মন্ত্রেণাভিমূষেৎ  
স্পৃশেদিতি বিধিপ্রাপ্তৌ কিমিতি স্পর্শকর্ম্মাকাজ্জায়াং বাক্যাস্তরোপস্থিতানি ঐন্দ্রদধ্যাদীনি হবীংষোব  
কর্ম্মতয়াংশীযন্তে । চূড়ামণিস্ত পৌর্ণমাসীপদেন কর্ম্মাভিধীয়তে কর্ম্মণস্ত স্পর্শাভাবাৎ তৎকালীনং মুখাৎ  
হবিরেবোপাংশুযাগীয়ং ঐন্দ্রদধিরূপং প্রত্যাযাতে, এবমগ্রিমবাকোহপি অমাবস্যাপদেনাপি তদানীং  
কর্তব্যস্যাগ্নীষোমীয়স্য পয়োরূপং মুখাৎ হবিঃ প্রত্যাযাত ইতি ব্যাচক্ষে । এব চ বিধির্দর্শপৌর্ণমাসা-  
স্তর্গতপৌর্ণমাসীকর্তব্যস্যোপাংশুযাগস্য কেবলদধিরূপহবিঃস্পর্শনে বিধাস্তরনিরপেক্ষপ্রবৃত্তিঃ উপাংশু  
যাগস্য কেবলদধিকরণকত্বাৎ তথা পঞ্চহোত্রামনাবাস্যামিত্যত্র পঞ্চহোত্রপদেন অগ্নিহোত্রেভ্যাদিকোমন্ত্র  
উচ্যতে তস্য যত্র বিনিয়োগঃ তৎ পঞ্চহোত্রাৎ অমাবস্যামিত্যত্র সপ্তমার্থে দ্বিতীয়া পঞ্চহোত্রামিতি চ  
ভিন্নমন্ত্রস্য করণত্বাভ্যায় তেনানাবাস্যায়াং অভিযুবেদিতি বিধিঃ অত্রাপি কর্ম্মাকাজ্জায়াৎ পূর্ব্বোক্তানি  
হবীংষোবায়ীযন্তে অয়ঞ্চ বিধিঃ দর্শপৌর্ণমাসাস্তর্গতস্য দর্শকর্তব্যস্য অগ্নীষোমীয়যাগস্য কেবলৈন্দ্রে-  
পয়োরূপদ্রব্যস্পর্শে নিরপেক্ষপ্রবৃত্তিঃ অগ্নীষোমীয়স্য কেবলপয়োদ্রব্যকরণকত্বাৎ আগ্নেয়ে চ দর্শপৌর্ণ-  
মাসাস্তর্গতে দর্শে পৌর্ণমাস্যাঞ্চ কর্তব্যো দধিপয়োরূপোভয়দ্রব্যকে হবির্দ্বয়স্পর্শার্থং বিধেয়যুগপৎ-  
প্রবৃত্তৌ ভবন্মতে বিধিবৈষম্যপাতাৎ ন কোপি প্রবর্ততে তথাচাত্র ছয়োরেব বিষয়সত্ত্বাৎ প্রবৃত্ত্যা মন্ত্র-



দ্বয়েন হবির্দ্বয়স্য দধিপয়োরূপস্য স্পর্শইতি সিদ্ধান্তোপি ভবন্ত্যে বাহত ইতি । ইদঞ্চ ন সম্যক্ যুগ-  
পৎপ্রবৃত্তাবপি সামান্যবিধোক্তাধাতাবাং তদ্রূপবিধিবৈরূপ্যাশ্রয়ন্তেঃ অতঃ প্রাপ্তকৃত্যভিবক্ষিতাঃ  
সাধীয় ইতি ধীমান্তির্জীবনীয়ং ॥ • ॥

২০ । তস্মাৎ বাধনিরপেক্ষং নিত্যবোধিতানং কচিৎ কচিৎ বিধাস্তবোধসাপেক্ষ-  
মিতি বৈরূপ্যালক্ষণং । তথাহি উপাত্ত বপন্তীতি বেদবিধিসাপেক্ষো নিষেধঃ  
তদ্বাধং বিনা বিধিরেব ন স্যাদিতি বেদবিধিবোধসাপেক্ষং বিধানং নচ নিত্যবদেব  
তস্য বাধঃ তথা সতি নিষেধো বিফলঃ নিষেধং বিনাপি বেদ্যকরণস্য প্রাপ্তেঃ  
ততশ্চ বেদবিধিরপি নিষেধবিধিবোধসাপেক্ষবিধিতাবঃ পৰ্বদ্বয়ে পৰ্বদ্বয়ে তু নির-  
পেক্ষইতি ভবতি বিধিবৈষম্যং বিকল্পশ্চ স্যাৎ রাগপ্রাপ্তে তু নিত্যবোধঃ কাদা-  
চিৎকস্য করণস্য নিষেধমন্তরেণাপি প্রাপ্তেঃ ।

২১ । অতএব ষোড়শিগ্রহণাগ্রহণশাস্ত্রয়োর্বিকল্পঃ ।

ঐনাথকৃতটীকা ।

অথৈবং বিধিবৈরূপ্যস্য কিং লক্ষণমিত্যত আহ তস্মাদিত্যাদি । বাধনিরপেক্ষমিতি অত্র যত্র  
স্বভাব বিধেয়সাত্ত্বান্তাপ্রাপ্তি স্তত্র বিধাস্তরূপেক্ষাতাবেন স্বতন্ত্রান্নৈরপেক্ষমিত্যর্থঃ । বাধসাপেক্ষমিতি  
বৈরূপ্যালক্ষণেন বিধাস্তরূপেক্ষমিত্যর্থঃ । উপাত্তেতি উপাত্তবপন্তীতি সামান্যবিধিনা যোবেদবিধিস্ত-  
সাপেক্ষ এব নিষেধঃ । তদেব নিষেধসাত্ত্বান্তাপ্রাপ্তেঃ অন্যথা অবিধানাদেব নিষেধসিদ্ধেঃ তদ্বিধে-  
বৈষম্যাপত্তিরিতি ভাবঃ । তদ্বাধং বিনেতি, উপজীব্যসামান্যবিধে রূপজীব্যবলবত্ত্বাদবধেন প্রবৃত্তি-  
বিশেষেণ নিষেধবিধিনা ন বাধ স্তদা নিষেধস্য বিষয়াং বিধিরেব ন স্যাদিতি, অতো নিষেধস্য মূলো-  
পজীব্যোন্মূলকত্বং ন বা প্রবৃত্তিরিতি উভয়োক্তৌ ন কুর্যাদিতি বিধানং ন সামান্যোপজীব্যপ্রাপক  
বিধিনিরপেক্ষং প্রবর্ততে কিন্তু স স্পর্শনং কুর্য্যাৎ ন কুর্যাদিত্যেবংরূপতম্ভবেত্যর্থঃ । অথ নিষেধবিধে  
বিশেষত্বেন বলবত্ত্বায় কুর্যাদিত্যেবমর্থোহস্ত নতো পশৌ করোতীত্যতিদেশপ্রাপ্তাজ্যভাগভাগপ্রাপ্তবচ্চ  
তদাচ সামান্যবিধিরূপি বরূপপ্রদানশাকদেধবিসয়ে নিত্যতদ্বিধায়ক এবাস্ত নিমিত্তবোধোহপি তদ্বাধো  
বাকীকর্তব্য ইতি কুতোবৈরূপ্য নিত্যাহ নচ নিত্যবদিতি । ভসোতি উপজীব্যস্যেত্যর্থঃ । নিষেধো  
বিফল ইতি, সামান্যবিধে নিষেধবিসয়ে হপ্রবৃত্তৌ অবিধানাদেব নিষেধসিদ্ধে নিষেধো বিফল ইতি ।  
নচ বাচ্যং নিষেধমন্তরেণ সামান্যশাস্ত্রস্য পৰ্বচতুষ্টয়পৰ্যন্তেব স্যাৎ, অতঃ আদ্যন্তয়োঃ পৰ্বণোরতান্তা  
প্রাপ্ত্যর্থভয়া নিষেধো ন বিফল ইতি । এবং সামান্যরূপভয়া বিধানং পুনর্নিষেধশ্চেতি গৌরবগ্রন্থগণহান্স,  
পৰ্বদ্বয়ে উত্তরবেদি যুগপিরন্তীত্যভিধাদিতি ভাবঃ, এতদেবাহ নিষেধমন্তরেণাপীতি, সামান্যশাস্ত্রস্য  
উদিতরূপগত্ব তত্র প্রাপকাতাবাদেব নিষেধলাভাদিত্যর্থঃ । ইথং প্রকৃতবৈরূপ্যং ঘটয়মাহ তত-  
শ্চেতি, পৰ্বদ্বয়াংশে উপাত্তবপন্তীতি উত্তরবেদিবিধিরপি নিষেধবিধিসাপেক্ষবিধিতাবঃ তত্রচ নিষেধ-  
বিধিনা অস্ববিসয়ে প্রবৃত্তিনিষেধে কৃতে সামান্যরূপভয়া বিধি নস্যাদিতি সাপেক্ষবিধানাদপ্যত্র  
নিরপেক্ষবিধানাটরূপ্যমিত্যর্থঃ । যদ্বা নিষেধবিধেঃ কুর্য্যানকুর্যাদিতি সাপেক্ষবোধভাৎপর্যকত্বে

উপজীব্যসামান্যবিধেরপি তদংশে রূপান্তরেণায়মুভাবকত্বে মান্যভাবাৎ সাপেক্ষায়তাপর্য্যাক্ত-  
মেবেতি টৈরূপ্য মেবেত্যর্থঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথৈবং বিধিটৈরূপ্যস্য কিং লক্ষণমিত্যত আহ তস্মাদিতি । বাধনিরপেক্ষমিতি, যত্র স্বতঃপ্রবৃত্তি-  
য়স্যাত্মাত্মপ্রাপ্তি স্তত্র বিধিস্তরাপেক্ষাতাবেন স্বাতন্ত্র্যে মৈরপেক্ষমিত্যর্থঃ । বাধসাপেক্ষমিতি টৈরূপ্য-  
কত্বেন বিধিস্তরাসাপেক্ষমিত্যর্থঃ । তদ্বাধং বিনেতি সামান্যবাধং বিনেত্যর্থঃ । বিধিরেবেত্যাদি বিষয়া-  
ভাবাদিতি ভাবঃ । অথ নিষেধবিধে বিশেষত্বেন বলবত্ত্বাৎ সৰ্ব্বদা প্রবৃত্তৌ সামান্যবিধিবাধএব স্যাৎ  
আহ নচ নিত্যবাদিতি । নিষেধো বিফল ইতি, সামান্যবিধে স্তত্রাপ্রবৃত্তাবপ্রাপ্তপ্রাপকত্বাদিতি  
ভাবঃ । নচ সামান্যবিধে স্তত্র প্রাপ্তিরেব বিনা বিধিং ন স্যাৎ ইতি ন বৈষম্যমিতি ভাব্যং । এবং  
সামান্যরূপতয়া বিধানং পুনর্নিষেধশ্চেতি গৌরবা দ্বাদ্যপেক্ষতয়ে বিধানসৌচিত্যং, কিঞ্চ সামান্যবিধে-  
বিশেষণতয়া তৎপৰ্য্যাপ্রাপ্তকমেব নিষেধবিধানমিতি পর্য্যবসিতং । তথাপ্যপ্রাপ্তপ্রাপকত্বাৎ কথং  
বিধিভূমেবেতি, অত্রৈব চিন্ত্যং সংসৃষ্টিং ইত্যাদিরিতরব্যবচ্ছেদপর্যন্তে বাচ্য, অস্যা যথায়োগ্যপ্রসঙ্গাৎ,  
তথাচাসৌদরে সংসৃষ্টিং সৌদরে চাসংসৃষ্টিং বিধিভূম্যপ্রবৃত্তৌ ধনস্বাম্যনিষেধকয়ো ধনস্বাম্যংশভৌ  
বাধং বিনা প্রবৃত্তি ন স্যাৎ ইতি অতোইত্রাপি ন বাধসাপেক্ষং বিধানমিতি দিক্ । অতএব যতো নিষেধ-  
সৌপস্থিতস্যান্যথাপি বলবত্ত্বাদুপজীব্যস্যপি নিঃশেষায়লকত্বে নিষেধস্যটৈরূপ্যং নিষেধবিধানং  
বিধিসাপেক্ষং বিধিটৈরূপ্যঞ্চ নাস্তি সামান্যবিধিত্বাবাদত ইত্যর্থঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নত্যাগ্রেইহ কপালো ভবত্যামাবস্যায়ং পৌর্ণমাস্যাক্ষাচ্যুতো ভবতীতি বিহিতে প্রকৃতিভূতে, পৌর্ণ-  
মাস্যং কেবলচতুর্হৌতু রমাবস্যায়াক্ষ কেবলপঞ্চহৌতুরেব প্রবৃত্তিরিতি যুগপদ্বয়প্রবৃত্তৌ দৃষ্টান্তানুপ-  
পত্তেঃ কুতো বিধিটৈরূপ্যমিতি প্রবাদবিষয়ভেদ্যাক্ষাহ তস্মাদিতি । বেদবিধিসাপেক্ষমিতি প্রতিযোগি-  
জ্ঞানাদীনস্বানিষেধজ্ঞানসোত্যর্থঃ, নিষেধো নিষেধবিধিঃ, তদ্বাধং বেদবিধিবাধং বিধিরেব অগ্রহীত-  
গ্রাহিষরূপপ্রমাণমেব নস্যং ব্যর্থং স্যাৎ ইত্যর্থঃ, নিষেধোপীতাপি না বেদবিধিরপি বিফলইত্যর্থঃ ।  
বিনেতি অত্রাপ্যপি না বেদবিধিঞ্চ বিনেত্যর্থঃ । ততশ্চেতি ভতো নিষেধবিধিবিয়োদেন নিত্যপ্রবৃত্ত্য-  
সম্ভবাদিত্যর্থঃ । নিষেধেতি বাধসাপেক্ষো বিধিভাবো বিধিত্বং যস্য স তথা, টৈরূপ্যং বিকল্পঃ স্য  
নিষেধে ইত্যর্থঃ । তথাচ টৈরূপ্যতাপর্য্যভেদাৎ বাক্যভেদে বিকল্পেইপি ব্যবস্থিতে ইধিকারি-  
ভেদাৎ পুনর্লক্ষ্যভেদে গৌরবং স্যাৎ ইত্যর্থঃ । অথ কলজ্ঞাতিরিক্তভোজনকলজ্ঞভোজনেতরয়ো রাগ-  
প্রাপ্তত্বেন কলজ্ঞাতিরিক্তং ভুঞ্জীত কলজ্ঞেতরং কুরীতেতি পর্য্যদাসম্ভবানিষেধে বিকল্প এবতি ভম-  
নিরাস্যাহ রাগপ্রাপ্তেতি, রাগো লৌকিকপ্রবর্তকজ্ঞানজনকং প্রমাণং । নিষেধমন্তরেণেতি যুক্তমিদং,  
নহি নিষিধ্যমানমহুতিষ্ঠন অহর্নিশং যাবজ্জীবনমহুতিষ্ঠতীতি সম্ভবতি, অথ যন্ন সম্ভবতি তত্রাগাদিহেতু-  
তাবাদেব ইহতু নিষেধবিধিনা নিষিধ্যমানাকর্তব্যত্বজ্ঞানদ্বারা নিষিধ্যমানানিবৃত্তি বিধেয়া, সাচ  
সত্যপি তৎসাধনবিরুদ্ধানুষ্ঠানাদিনা পরীহারঃ, তদ্ব্যতীতং মনসাতু প্রবৃত্তস্য ভূতচেতাবতো ইপিবা । যদনা-  
গততাবস্য বর্জনং তন্নিবর্তনমিতি রাগাদিহেতুসত্ত্বে নিষেধং বিনা নাকরণপ্রাপ্তিঃ, মৈবং, যুগপদনেক-  
ভক্ষণোপস্থিতৌ ক্রমিকভোজনে একভোজনসময়ে ইত্যস্য ভোজনস্য নিষেধবিধিং বিটেন বনসা প্রবৃত্তস্য

ভূতচেষ্ঠাবতো বা পরিহারসিদ্ধেঃ । নচৈবং নিষেধাপূৰ্ণাসিদ্ধি র্দোষ ইতি বাচ্যং পশুস্য ভস্যানুদ্দেশ্যা-  
দ্বেনাসিদ্ধাবপি ক্ষতেরতাবাং, কিন্তু বাচনিক লিঙ্গসম্ভাবাদেব তদঙ্গীকৃতমিতি । অভাবেতি, বিধিনিষেধো  
বিনাপি নিত্যনিষেধস্য প্রাপ্তেরিত্যর্থঃ, তদাথা অতিরিক্তে ষোড়শিনং গৃহীতীতি, অতিরিক্তঃ সোমসং-  
স্থানবিশেষো যাগঃ, ষোড়শীপাত্রবিশেষঃ, গৃহীতীতি লিঙর্থো লট ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ভর্হি ক বিধিবৈরূপ্যমিত্যাহ ভস্মাশ্রিত্যি, অয়ং ভাবঃ, টৈরূপ্যং হি বাক্যভেদঃ, ঐকৈকশঃ প্রবৃত্তয়ো-  
রেকত্র সমুচ্চয়েন প্রবৃত্তৌ ন বাক্যভেদঃ, কিন্তুর্হি কচিদিত্যেব তৎপ্রবৃত্তিঃ কচিচ্চ সাপেক্ষপ্রবৃত্তিঃ ইতি  
বাক্যভেদঃ, এতদেবাহ নিত্যবদ্ধিধানং কচিদ্ধিধ্যাপদেশাপেক্ষং বিধ্যস্তরস্য চ ন নিত্যবদ্ধাধঃ তদপ্রামাণ্য-  
পত্তেঃ, কিন্তুর্হি পক্ষএব বাধঃ স্যাদিতি নিত্যানিত্যবিধানবাক্যভেদইতি । অন্যেতু বিধ্যস্তরেণ বাধঃ  
বিধ্যস্তরবাধ স্তংসাপেক্ষ ইত্যাহঃ । নমু ভর্হি দাক্ষিণ্যাদাক্ষিণ্য শাস্ত্রয়োঃপি বাক্যভেদঃ স্যাদিতি চেৎ  
স্যাদেব অনন্যগতবাক্যং । অতএবেতি স্বরূপবিরোধাদেব দাক্ষিণ্যাদাক্ষিণ্যোবিকল্পঃ । এতদেবো-  
দাহরণসঙ্কমেন দ্রুতয়তি তথাহীতি, অয়ং ভাবঃ দ্বয়োঃ প্রণয়ন্তীত্যধিকরণে তাৎপর্যবিচারশ্চাতুর্মা-  
সোক্তৌ শাকমেধবরুণপ্রাশসুনাগীর্ঘ্যবৈশ্বদেবাখ্য পর্ষচ্চতুষ্টয়ং বর্ততে তত্র উপাঙ্গবপস্তীতি বেদবিধিঃ  
তস্যাস্চ ন সুনাগীর্ঘ্যো ন টৈবশ্বদেবে ইতি পর্ষদ্বয়ে নিষেধঃ, সচ নিষেধো বেদবিধিং বাধিত্বা প্রবর্ততে ।  
তদ্বাদমিতি বেদবিধিবাধমিত্যর্থঃ । ইতীতি পরেণাশ্রয়ইত্যর্থঃ । নচ প্রক্ষালনাদি পক্ষস্য দূরাদ-  
স্পর্শনং বরমিতি ন্যায়েন বেদবিধিরেব সুনাগীর্ঘ্যবৈশ্বদেবাখ্যপর্ষগোস্ত প্রবর্ত্তামিতি বাচ্যং নিষেধ-  
বাক্যস্য গৃহীতত্বেনাবিধিত্বাপাতাং । এতদেবাহ নচেতি । বেদ্যকরণস্যোতি, বেদবিধে নিষেধপরাতি  
ভাবঃ, এবঞ্চ নিষেধবিধেঃ প্রামাণ্যার্থমেব নিষেধাধিকরণত্বে বিধিঃ প্রবর্ত্ততে, অত্র তদেবাহ ততশ্চেতি,  
নচ নিষেধাধিকরণে সটদেব বেদবিধিঃ প্রবর্ত্ততাং নিষেধবিধেরপ্রামাণ্যং তথাচ পরস্পরয়ো-  
রর্থবাধাং বিকল্পঃ স্যাদিতি, নমু কিং টৈরূপ্যেণ কিংবা টৈরূপ্যং, অথ বাধনিবাপক্ষদ্বমেব টৈরূপ্য-  
মিতি চেৎ কিমত ইত্যাহ বিকল্পঃ স্যাদিতি কেচিৎ তদাচ বিকল্পএব, ইচ্ছাবিকল্পে চাকৌ দোষাঃ,  
যদাহ প্রমাণত্বাপ্রমাণত্বপরিভাগপ্রকল্পনাং । তদ্বজ্জীবনহানাত্যাং প্রত্যেকমুদোষভেতি, তদা বিকল্প-  
ভয়াদেব পশুদাসপ্রায়ণমিতি চিন্ত্যং, বিকল্পপরিহারার্থং লক্ষণায় অনুক্তত্বাং । অথ যজ্ঞতিবু য়ে-  
বজামহং কুর্য্যাং নানুযাজেদিত্যত্র বিকল্পপরিহারার্থং লক্ষণা দৃষ্টা ইতিচেৎ ভর্হি বিকল্পমাত্রে তেদঃ  
সর্বলক্ষণায়াঃ সুবচনত্বাং যজ্ঞতিষ্মিত্যত্র বাক্যভেদত্বাদেব লক্ষণেনচাত্ৰপি বাক্যভেদভয়ং একবাক্যতা-  
গ্রাহকমানাতাবাং যজ্ঞতিষ্মিত্যত্রতু সন্তুয়োচ্চরিতত্বমেকবাক্যতাগ্রাহকং, উক্তঞ্চ সন্তুয়োচ্চরিতানামেক-  
বাক্যত্বমিতি, ইহতু ন সন্তুয়োচ্চারণং । অথ উপজীব্যবাধভয়াদেব পশুদাসলক্ষণা, নচ নিষেধশাস্ত্রস্য  
নিরবকাশত্বেন অবশ্যপশুদাসকল্পনে সাবকাশকত্বসম্ভাবনাদিতি শূলপাণ্যপাধ্যায়নতং সাধীয়ঃ চেৎ  
ন সাধীয়ঃ, অর্থস্য সাবকাশনিরবকাশত্বয়ো বিচার্যত্বাং ন শক্যস্যর্থস্ত নিষেধাত্মকঃ সচ নিরবকাশ  
ইতি যৎকিঞ্চিদেতৎ । অত্র তত্ত্বং বাক্যভেদভয়াদেব পশুদাসকল্পনায়াঃ সাবকাশত্বসম্ভবাং । অথহি  
বেদবিধিস্তাবৎ পর্ষদ্বয়ে সংসর্গাবগমঃ নিষেধাক্রান্তপর্ষদ্বয়েবাসংসর্গগ্রহং জনক্ৰতি ইতি সন্তুয়োচ্চরি-  
ভমেব পদকদমৎ তিসং বাক্যমিতি লক্ষণৈরিতি । নমু রাগপরিপ্রাপ্তৌ কিমিতি পশুদাসো নস্যা-  
দিভ্যাহ রাগত ইতি ।



ঐক্যকৃতটীকা ।

অষ্টমঃ বিধিবৈষম্যলক্ষণং কিমিত্যাকাঙ্ক্ষায়ামাহ ভাস্মাদিতি । উপাত্তেতি । উপাত্ত বপন্তীতি  
 যে। বেদিবিধিঃ তৎসাপেক্ষইত্যর্থঃ । তদ্বাধং বিনেতি । বেদিবিধিবাধং বিনেত্যর্থঃ । বিধিরেব ন  
 স্যাৎ। সামান্যবিধেৰ্দ্ধেবদেবাদিবাগদ্বয়বিষয়কত্বে তত্র বিধ্যভাবাদেব বেদ্যকরণস্য প্রাপ্তত্বাৎ  
 নিষেধবিধেরপ্রাপ্তপ্রাপকত্বাভাবেন বিধিন স্যাৎ। ইতীতি হেতৌ, যতো নিষিধ্যমানবাগয়োরাপি  
 সামান্যবিধিবিষয়ত্বেন তদ্বাধেনৈব ঠেকপ্পিকস্য নিষেধস্য প্রত্ৰুতিঃ অতইত্যর্থঃ । নমু নিষেধবিধে-  
 র্দ্ধিশেষত্বেন বলবত্ত্বাৎ সৰ্ব্বদেব সামান্যবিধিমুন্মূলয়েত তথাচ সামান্যবিধেস্তত্রাপ্রত্ৰুত্যা কথং তদ্বাধেন  
 ঠেকপ্পিকনিষেধবিধানমিত্যাশঙ্ক্যতে নচেতি । তস্য সামান্যবিধেঃ । বিফলইতি । নিত্যবদেব বাধে  
 সামান্যবিধেস্তদিতরবিষয়ত্বমেব বাচ্যং অন্যথা তদংশে তদ্বিধেরনমুষ্ঠানলক্ষণাপ্রামাণ্যপত্তিঃ তথাচ  
 বিধ্যভাবাদেব নিষেধস্য সিদ্ধত্বাৎ নিষেধবিধির্কিফলঃ স্যাৎ। এতদেবোক্তং নিষেধং বিনা-  
 পীতি । বেদ্যকরণস্যোতি । ততশ্চেতি । সামান্যবিধেৰ্দ্ধিষিধ্যমানবাগদ্বয়বিষয়কত্বাচ্চেত্যর্থঃ । নি-  
 ষেধবিধিবাধেতি । বিরোধেন নিষেধবিধিবাধং বিনা সামান্যস্য প্রত্ৰুত্বাসম্ভবাদিতি ভাবঃ । বিধি-  
 ঠেবম্যমিতি । একস্যেব বেদিবিধেঃ পৰ্দ্ধয়ে নিত্যবদ্ধিধায়কত্বং পৰ্দ্ধয়ে চ নিষেধবাধসাপেক্ষবি-  
 ধায়কত্বমিতি বিধিঠেবম্যমিত্যর্থঃ । বিকপ্পশ্চেতি । নিষেধাক্ষীকারে নিষিধ্যমানবাগদ্বয়ে বেদিকর-  
 ণকরণয়োৰ্দ্ধিকপ্পশ্চেত্যর্থঃ । অস্বপ্ন বিকপ্পে। ন ব্যবহৃতঃ তাদৃশবিকপ্পস্থলে করণে ফলাধিক্যাৎ  
 অধিকফলকামরূপস্যাধিকারিণো তেনাৎ কিস্তুদ্ধিকঃ তথাচাউদোষাপাতো বাক্যভেদশ্চেতি গৌরবং  
 অতো লাঘবাৎ পশু্যাদাসলক্ষণ্য বৈধদেবাদিভিন্নে পৰ্দ্ধাখ্যাগে উত্তরবেদিং বপন্তীত্যোক এব বিধিঃ  
 কপ্পতইতি ভাবঃ । নম্বেবং ন কলঞ্জং তক্ষয়েদিত্যাদৌ রাগপ্রাপ্তনিষেধে বিকপ্পঃ স্যাৎ রাগস্যো-  
 পজীব্যত্বেন নিষেধেন নিত্যবদ্ধাখ্যাগাদন্তআহ রাগপ্রাপ্তে ত্বিতি । কেচিত্তু কলঞ্জেরতজেন-  
 কলঞ্জোজনেতরয়োরাগপ্রাপ্তত্বেন কলঞ্জাতিরিক্তং ভুঞ্জীত কলঞ্জোজনেতরং কুরীতেতি পশু্যাদাস-  
 সম্ভবাৎ নিষেধে বিকপ্প এবতি ভ্রমনিরাসার্থমাহ রাগপ্রাপ্তে ত্বিতীত্যাহঃ । কাদাচিৎকস্যাকরণস্যোতি ।  
 নহি নিষিধ্যমানমুত্তিষ্ঠন্ যাবজ্জীবমহর্নিশং তদমুত্তিষ্ঠতি নিষিদ্ধানুষ্ঠানস্য রাগাধীনত্বেন রাগস্যানিয়ত-  
 ত্বাৎ সহকার্যন্তরবিলম্বাচ্চেতি ভাবঃ । তথাত্র নিষেধবিধেৰ্দ্ধেবর্থ্যাপত্ত্যা ন বিকপ্পঃ কিন্তু নিত্যবদ্ধাধ-  
 এবতি ভাবঃ । অতএবেতি । যতএব সামান্যবিশেষয়োরেব বিধিনিষেধয়োঃ কচিদেকত্র প্রত্ৰুতৌ  
 সামান্যবিধেৰ্দ্ধেবরূপাৎ নত্বেকবিশেষনিষ্ঠয়োস্তয়োঃ অতএবেত্যর্থঃ । ষোড়শীতি । তথাচ প্রুতিঃ অতি-  
 রাক্তে ষোড়শিনং গৃহীতি নাতিরাক্তে ষোড়শিনং গৃহীতীতি । অতিরাক্তাখ্যাগবিশেষঃ ষোড়শী-  
 পাত্রবিশেষঃ গৃহীতীতি লিঙথে লট্ অত্র বিধিনিষেধয়োৰ্দ্ধয়োরেবাতিরাক্তাখ্যাগরূপবিশেষনিষ্ঠত্বেন  
 বিধেঃ কচিমিত্যবদ্ধিধায়কত্বাভাবেন বিধিঠেবরূপ্যত্বাৎ নিষেধবিষয়কত্বাভাবেন পূৰ্দ্ধোক্তন্যায়েন  
 পশু্যাদাসসম্ভবাক্ত বিকপ্পইত্যর্থঃ অতএবোক্তং এবমেবাক্টদোষোহপি যদ্বীহিববাক্যয়োঃ । বিকপ্পঃ  
 সংশ্রিতস্তত্ত্ব গতিরন্যা ন বিদ্যাতে ইতি, অন্য গতিঃ পশু্যাদাসরূপা গতিঃ ॥ ০ ॥

২২। যে ভু ক্রবতে প্রাপ্তিপূৰ্দ্ধকত্বাৎ নিষেধস্য ন নিমিত্তং বিধিরপবাধত  
 ইতিন্যায়েন বিকপ্পইতি তেষাং মতে ন তৌ পশৌ করোতীত্যাদৌ রাগপ্রাপ্ত-  
 নিষেধে চ বিকপ্পঃ স্যাৎ ।

২৩। কিঞ্চ এবং নিমিত্তিনঃ স্বনিমিত্তবান্ধবমত্ৰাৎ কথং পক্ষৈপি বাধঃ  
অতুল্যবলত্ৰাৎ অথ নিষেধস্যেবায়ং স্বভাবঃ যৎ স্বনিমিত্তমুন্মূলয়তীতি তদা  
সর্বদৈবোন্মূলয়েৎ প্রাপ্তোরৈব দুৰ্বলত্ৰাৎ ।

শ্রীনাথকৃতটীকা ।

বিকল্পস্যাদিত্তি একরূপতয়ৈব পৰ্য্যদাসে নানুপপত্তৌ প্রাপ্ত্যপ্রাপ্তিরূপবিকল্পনায়া গৌরবমিতি  
ভাবঃ । অত্র কেচিদাহঃ, বিধিবৈরূপাৎ ন সম্ভবতি নিষেধবিধেঃ পৰ্য্যদাসেনান্যথানুপপত্ত্যা দুৰ্বলত্বেন,  
যত উপজীব্যস্য পক্ষতোহপি বাধাক্ষমত্ৰাৎ অতো নিমিত্তবিরোধাদেব নৈমিত্তিকনিষেধবান্ধবানুপপত্তেঃ  
পৰ্য্যদাসলক্ষণা, নতু বিধিবৈরূপাদিত্তি অগত্যাহি রাগাতিদেশয়োঃ স্বাধিপৰ্য্যদাসমন্ত্ৰবাৎ পৰ্য্যদাসা-  
স্তরপ্রতিপাদকবচনান্তরাভাবাদিত্তি, ভক্তিত্ৰাৎ, উপজীব্যবাধোহি ন বহুনা সিদ্ধতীত্যাদিবৎ স্বরূপত-  
এবাযোগ্যত। রাগাতিদেশয়োরতিরাজে ষোড়শিনং গৃহ্যতীত্যাতি বিশেষপ্রাপ্তিনিষেধস্য উপজীব্যবাধে-  
নাপ্যন্যানুভাবকত্বস্যোভয়বাদিসিদ্ধত্ৰাৎ, কিন্তুন্যাথাসিদ্ধ্যা বলবত্ত্বাদেব, বলবত উপজীব্যস্য বাধাক্ষমত্ব-  
নিবান্ধবানুভাবকত্বে সাপেক্ষান্ধবতাৎপর্য্যকত্বমেবেতি নিদানং তচ্চ প্রকৃতে সম্ভবতি মুখ্যার্থসোপস্থিতৌ  
বাধাভাবাৎ তদন্বয়মান্যাথাসিদ্ধতয়া বলবত্ত্বাহুপজীবকস্যাপি প্রাপ্তকৃত্যুত্যা—

বহুসমান্দরসমাজতাদর্শেহপি শ্রীনাথকৃতটীকায়। এতদবধিকায়। এব লিপিসমাপ্তিমাণিতয়া দর্শনাৎ,  
সুতরানাদর্শান্তরসম্ভাবাতাবশ্যত এবাতঃ পরং মুদ্রাক্ষনং ন জাতং, শিরোলিপিরপীতঃ প্রভৃতি পরি-  
বর্জিত্তি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

বিকল্পঃ স্যাৎ দিত্তি নিমিত্তত্ববিশেষেণ তুল্যত্বাদিত্তি ভাবঃ । অথ রাগাতিদেশয়োঃ দুৰ্বলত্বেন ন বিকল্পঃ  
তুল্যবলবিরোধাতাবাদত আহ কিঞ্চেতি । কৃত্বসমেবোন্মূলয়েদিত্তি অতো বিকল্পাতাবান বিধিবৈরূপা-  
মিতি কৃতঃ পৰ্য্যদাস লক্ষণা অসম্মতেতু বিকল্পেন নিমিত্ত ন হেতুঃ, নিষেধবিধেরূত যথৈবানুপ-  
পত্তে রন্যাথাসিদ্ধাব বিকল্পবিধিবৈরূপাপত্ত্যা লক্ষণায়া ন্যায্যত্বাদিত্তি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

মতান্তরং দুযয়িতুমাহ যেন্তিত্তি । বিকল্পস্যাদিত্তি প্রতিযোগিজ্ঞানস্য হেতুত্বেন, নিমিত্তং হেতুঃ  
বিধিনিষেধস্যেতি শেষঃ । অথ প্রম, ত্বেন বিনিগমনাতাবাদন্যোন্যেন পক্ষতো বাধাবিকল্পঃ,  
অতএব তুল্যবলবিরোধে বিকল্প ইতি গৌতমেহপি । ইহতু রাগকল্পনাতিদেশয়োঃ লৌকিকতয়া তজ্জনা-  
জ্ঞানস্য ভবত্বেনান্যাথাসিদ্ধে দুৰ্বলত্বানিষেধবিধেবৈদিকত্বেনাপৌরুষতয়া বক্তৃদোষাসম্ভবেন তজ্জনা-  
জ্ঞানস্য প্রমাদাসম্ভবাৎ, অন্যথাসিদ্ধ্যভাবেন নিরবকাশত্বেন বলবত্ত্বাৎ ন তয়ো নীতাবদ্বাধ ইত্যত আহ কিঞ্চৈব-  
মিতি । পক্ষতোপি বাধো গ্রহণগ্রহণয়োরিতি শেষঃ । অত্রাতুল্যবলত্বাদিত্তি দ্বয়োরন্যাথাসিদ্ধত্বেহপি  
প্রতিযোগিবিধেরূপজীব্যত্বাধিকরণত্বাদিত্যর্থঃ প্রতিযোগিপ্রাপকবিধেরিত্যর্থঃ ।

ব্রহ্মনন্দকৃতটীকা ।

প্রাপ্তিপূর্বকত্বাদিত্তি, নহু প্রত্যক্ষতো নিষেধাবগমে ভাবং প্রতিযোগিজ্ঞানস্য হেতুত্বাৎ প্রাপ্তিপূর্বকত্ব-  
মাস্তাৎ শব্দতো নিষেধাবগমে কিমিতি প্রাপ্তিপূর্বকত্বং, নহ্যতাবো হস্তীতাদ্রাপি প্রাপ্তিপূর্বকমিতি চেৎ

ন, নিষেধমাত্রং তাবৎ প্রাপ্তিং নাপেক্ষতে ইতি সত্যং বিধীয়মানো নিষেধঃ প্রাপ্তিমুপজীবতি অপ্রাপ্তস্য বিধীয়মানত্বাৎ নিষেধস্য প্রাপ্তেঃ অভিযোগিপ্রাপ্তাবিতি প্রাপ্তিপূৰ্ব্বকমিতি । নভাবিতি আযারাজ্য-ভাগো রাগপ্রাপ্তে নিষেধে ন কলঙ্গং ভক্ষয়েদিত্যাদৌ, কলঙ্গং লগুনমিতি কম্পভরুঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

বিকম্পঃ স্যাদিতি । রাগাভিদেশ্যোরপি নিমিত্তত্বাবিশেষাদিতি ভাবঃ । নহু প্রমাণয়োস্তল্য-বলদ্বৈ হি বিকম্পঃ অভাবগৌতমোপি তুল্যবলবিরোধে বিকম্প ইত্যাহ স্ম, তথাচ ষোড়শিগ্রহণাগ্রহণ-শাক্তয়োর্দ্বয়োরেব টৈবদিকপ্রমাণত্বাবিশেষাৎ তুল্যবলতয়া বিনিগমনাবিরহেগৈকেনাপ্যপরস্য নিত্যব-দ্বাধাযোগাৎ পক্ষতোবাধেন বিকম্পোযুক্তঃ ইহ তু রাগস্য শাস্ত্রাৎ দুৰ্বলতয়া বিকম্পাসম্ভবাৎ নিষেধেন নিত্যবদ্বাধঃ । এবমভিদেশস্যপি সামান্যবিধিতয়া বিষয়াস্তরে চরিতার্থত্বেন পৰ্য্যাদাসম্ভবাৎ তুল্য-বলত্বাভাবেন নিত্যবদ্বাধএবেতি কথং বিকম্পাপত্তিরতআহ কিঞ্চিতি । প্রাপ্তেরিতি । প্রাপকবি-ধেরিতার্থঃ ॥ ৩ ॥

২৪। যেতু ক্রবতে যাদৃচ্ছিকগ্রহণপ্রাপ্তিনিষেধোইয়ং নতু বিধিতঃ প্রাপ্তস্যোতি তদতীবাজবচনং বৈধগ্রহণস্য অবৈধগ্রহণনিষেধস্য চ যুগপদ্বপসংহারাসম্ভবাৎ বিকম্পাভাবপ্রসক্তেঃ ক্রত্বর্থতয়া চ যাদৃচ্ছিকগ্রহণপ্রসক্ত্যভাবাৎ নিষেধোন ক্রত্বর্থঃ স্যাৎ ।

২৫। তস্মাদস্মদুক্তন্যায়াদেব বিকম্পঃ, তদন্তু কিং বিস্তরেণ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

যেহিতি, যাদৃচ্ছিকং টৈবধেতরং রাগতঃ প্রাপ্তং । অথ বিকম্পাভাবে কা ক্ষতিঃ নহি বিকম্পদ্বৈ প্রমা-ণাস্তরমন্তীত্যত আহ ক্রত্বর্থভয়েতি, অয়মাশয়ঃ, অতিরাজবাগাক্রবিধিপ্রকরণান্নাত্মা দ্বভয়োরাপি গ্রহণা-গ্রহণযোগে ক্রত্বর্থত্বমেব ন পুরুষার্থত্বমকৃতত্বাৎ, তথাচ ন থল্লীয়াদিত্যত্র পুরুষার্থগ্রহণস্যৈব প্রকৃতত্বানিষেধো নত্বপ্রকৃতযাদৃচ্ছিকস্য, যত্রতু প্রতিযোগিনঃ ক্রত্বর্থ-ধকৃতত্বং যথা ন স্নেহিতত্বৈ ইত্যাদৌ, তত্রাগত্যা অপ্রকৃতস্যপি নিষেধঃ, ক্রত্বর্থইতি । অন্যোতু নিষেধ-যদযত্রপেণ প্রসক্তি স্তত্রপতয়ৈবাত্ম-লাভং করোতি, যথা অত্র ন ঘট ইত্যাদৌ সংসর্গিতয়া-গর্তয়া অয়ং ন ঘট ইত্যত্র তাদাত্ম্য-প্রসক্তত্বস্য তাদাত্ম্যটেনব নিষেধঃ, অতএব ধনাজ্ঞাননিয়মস্য পুরুষার্থতয়া প্রসক্ত্যভাবোইপি পুরুষার্থ ইতি সিদ্ধান্তিতং । এবঞ্চ যাদৃচ্ছিকস্য প্রসক্তৌ পুরুষার্থতয়া তন্নিষেধস্যপি পুরুষার্থত্বমেব স্যাৎ ন ক্রত্ব-র্থত্বমিতি নিষেধাতিক্রমে প্রত্যবায়এব ন কর্মটৈবগুণাৎ, ইথঞ্চ সর্বত্রৈব ক্রত্বপ্রকরণপঠিতানাং ন স্নেহিতত্বৈ ইত্যাদীনাং পুরুষার্থত্বৈব অতো ন তদতিক্রমে ক্রতো টৈবগুণাৎ তৎপ্রকরণপাঠস্ত তত্রৈব তদতিক্রমে দোষো নান্যত্রৈতি বোধনায়, অতএবাপ্রশ্নমৈথুনানি তদহ ন কুর্যাদিত্যত্র নিষেধাতিক্রমে অধ্বনীনো ভবেদধঃ পুনর্ভোজীচ বায়সঃ, ব্যাবায়ী রেভসো গর্ভে মজ্জয়ত্যাননঃ পিতৃনিভ্যাং পুরুষস্যৈব দোষ উক্তঃ, যত্রতু তথাবিধ এব দোষোহস্তি তত্রানন্যগত্যা পুরুষার্থস্যৈব ক্রত্বপকারকত্বং কম্প্যভে, যথা পয়োত্রভাদে জ্যোতিষো নোপকারকত্বমিতি, নটচবৎ নিরামিষং স্কৃতং ভুজুইত্যত্র আমিষং ন ভুজীত বিন্ভুজীতেত্যত্র



ব্যবস্থাপিতত্বাৎ ভোজনস্য পুরুষার্থতয়া। প্রসক্তস্য নিষেধোহপি পুরুষার্থঃ স্যাদিতি তত্রাপি আমিশ-  
ভক্ষণাদিনা নিষেধাতিক্রমেহপি শ্রাদ্ধস্যাতৈবগুণ্যপত্তেরিতি বাচ্যং তত্রাপি পুরুষশক্তিদ্বারা পয়োত্রতত্বৎ  
শ্রাদ্ধোপকারকত্বেনামিষাদিতক্ষণস্যাপি শ্রাদ্ধার্থতয়া। প্রসক্তস্য নিষেধোহপি শ্রাদ্ধার্থ এবতি তদতিক্রমে  
কন্দুৈবগুণ্যমেবেতি। গুরবস্ত বাদৃচ্ছিক ষোড়শিগ্রহণস্য নিষ্ফলত্বেন প্রমাণগৌরবেণচ রাগতঃ প্রাপ্তত্বাৎ  
কদ্বর্থতয়া। ষোড়শিনং গৃহীত্বীত্যনেন নিয়মটস্যেব বিধিঃ অভঃ কথং নিষেধোহপি ন কদ্বর্থস্য রাগস্থান  
ত্বনৈরর্থকোত্নৈব প্রাপ্তে বিধায়কবিধ্যভাবাতটস্যেব নিষেধঃ কদ্বর্থ ইত্যাহঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অপরমতনিরাকরণায়াহ যেদ্বিতি। বাদৃচ্ছিকেতি বাদৃচ্ছিকী যদৃচ্ছাকৃত্য রাগতঃ কৃত্য, ষোড়শিগ্রহণ  
প্রাপ্তিস্তস্যঃ তদবিষয়ো হ্যং নিষেধ ইত্যর্থঃ। নত্বিতি তেন কর্ম্মাঙ্গগ্রহণং নিত্যমেব কর্তব্যমিত্যাশয়ঃ।  
যুগপদিতি এতেন সমানবিষয়কভাবাবয়োর্যেব বিকল্পকত্বমিতি দর্শিতং। নমু মাতৃদ্বিকল্পঃ কা নো হানি  
স্তদ্বোধকাতাবাদিত্যপরাপস্থাপিতদেশ্যাৎ প্রতিবন্ধ্যায়াহ কদ্বর্থতয়েতি নমুজতয়া প্রাপ্তপ্রতিযোগিনো  
নিষেধটস্যেব সিদ্ধমিতি ন নিয়মো মানাতাবাৎ ন হস্টনৈব সংজ্ঞাপ্রতিভাদো ব্যতিচারাত সত্যং ইয়মত্রা-  
তিসন্ধিঃ নাতিরাজ ইত্যনেন গ্রহণাঙ্গত্বাতাবো গ্রহণীতাবস্যাঙ্গত্বং পুরুষার্থত্বং বা বাচ্যং, অত্রাদ্যে  
কদ্বর্থতয়েতি নিষেধো নিষেধবিধিঃ কদ্বর্থঃ কদ্বিষয় ইত্যর্থঃ, দ্বিতীয়ে সন্নিহিতবৈধগ্রহণমপহায়  
অসন্নিহিতবিষয়ত্বকল্পনে গৌরবং, তৃতীয়ে প্রকরণবিরোধ ইতি ধোয়ং, তন্মাদিতি, অন্মগ্নতে তু তন্মত-  
মুক্তদোষযুক্তং তত ইত্যর্থঃ। অন্মদুস্তন্যায়ান্নিতানিষেধে বিধিনিষেধোভয়বৈপর্য্যায়ং নিত্যবিধোচ  
নিষেধটবৈপর্য্যাদিত্যর্থঃ। তদন্ত মতান্তরদুষণমনিবন্ধমেব তিষ্ঠতু, কিং বিস্তরেণ গ্রহণাঙ্কলোচন কিং  
প্রয়োজনং, গ্রহণাঙ্কলোচনাদিসিদ্ধমতং ন নিবন্ধনীয়মিতি ভাবঃ, যদ্বা কিং বিস্তরেণ উক্তস্য  
বিবরণস্য প্রাপ্তেন এবাবতৈব বিজ্ঞাপনসম্ভবাদিত্যর্থঃ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

বাদৃচ্ছিকগ্রহণাপত্তীতি নাতিরাজে ষোড়শিনং গৃহীত্বীদিতি নিষেধে ইত্যর্থঃ। বিধিত ইতি অতিরাজে  
ষোড়শিনং গৃহীত্বীদিতি বিধিত ইত্যর্থঃ। বিকল্পাতাবপ্রসক্তেরিতি অতিরাজে ইতি বাক্যস্য বিকল্প-  
পরত্বে সিদ্ধান্তব্যাখ্যাতাপত্তেরিত্যর্থঃ। নমু সিদ্ধান্তেব তথামত ইত্যাহ কদ্বর্থতয়াচেতি তদা প্রকরণ-  
বাধঃ স্যাদিতি ভাবঃ। নমু বাদৃচ্ছিকগ্রহণাতাবএব কদ্বর্থো ভবতু ন প্রাপ্তাতাবাদতাবস্য বিধেয়ত্ব-  
মমুপপন্নং যত্র কুত্রচিৎ বাদৃচ্ছিকপ্রসক্ত্য অভাবস্য ক্রতো বিধানসম্ভবাৎ, অভাবস্যাক্রান্তপ্রাপ্তৌ তদ্বি-  
ধানেনাপ্রাপ্তপ্রাপকত্বসম্ভবাদিতি, নমু অধিকরণে প্রতিযোগ্যপ্রাপ্তেরতাববিধানসম্ভবাৎ অধিকরণধাতি-  
রাজং, তত্র প্রাপ্তির্জাধিতাব নতু লৌকিকপ্রমাণেন লৌকিকপ্রমাণস্যাক্রান্তবিরোধত্বাৎ অতএব প্রাপ্তান্তা ইত্য-  
ধিকরণে নিষেধবিধিনাতিদেশউক্তঃ নিষেধস্যধিকরণে প্রাপ্তিপূর্নকত্বাৎ, কিঞ্চ বৈধস্থলেহধিকরণে প্রতি-  
যোগ্যপ্রাপ্তিরাবশ্যকী, তথাহি অতিরাজে গ্রহণাতাবো বিধীয়তে গ্রহণাতাবশ্চ তদতিরাজে বিধেয়ঃ স্যাৎ  
অতিরাজগ্রহণপ্রাপ্তির্ভবেৎ বিধে স্ত্রিধেয়াধিকরণে অপ্রাপ্তপ্রাপকত্বাৎ অন্যথা গৃহীতগ্রাহকত্বেনানুবাদি-  
কত্বাপত্তেঃ অথাতাবস্তাবৎ প্রাপ্তেব ইতি সত্যং কিন্তু তস্যাক্রান্তমপ্রাপ্তং তৎবিধীয়তামিতি চেৎ ভ্রান্তো-  
হসি নহি অঙ্গং ন বিধীয়তে কিন্তুর্হি কটম্বের বিধীয়তে অত্রচ লাঘবাদিনা অঙ্গত্বং পশ্চাৎ পরিচ্ছদ্যতে

কথং ভাবাকাক্ষায়ামঙ্গবিধেঃ প্রবৃত্তেঃ অক্লান্ত বচনে কথং ভাবাকাক্ষা স্যাচে তর্হি অঙ্গত্বমেবাক্ষং স্যাৎ  
কথং ভাবাকাক্ষয়া প্রবৃত্তস্যাক্ষদ্বাৎ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

পরমভনিরাকরণায়াহ যেত্বিতি । যাদৃচ্ছিকেনি । স্বারসিকীচ্ছা বা সা যদৃচ্ছা রাগইতি যাবৎ  
ভয়া প্রাপ্তং যদগ্রহণং ভবিষ্যোহয়ং নিষেধইত্যর্থঃ । প্রাপ্তীভ্যাস কৃদ্ধিহিতভাবত্বেন প্রাপ্তার্থমাহ  
নত্বিতি । তথাচ বৈধগ্রহণং নিত্যনেবেত্যাশয়ঃ । যুগপদিতি । যোগপদ্যে উপসংহারস্য বিরোধ-  
স্যাসম্ভবাদিত্যর্থঃ । উপসংহারসম্ভবাদিতি পাঠে যুগপদেকদা উপসংহারস্য একত্রাবস্থানস্য সম্ভবা-  
দিত্যর্থঃ । বিকম্পাভাবেতি । তথাচ বিরুদ্ধয়োরেব ভাবাভাবয়োর্বিবিকম্পত্বং ইহতু বৈধগ্রহণাবৈধগ্রহণ-  
নিষেধয়োর্বিরোধাত্ বিকম্পাভাবপ্রসক্তেরিত্যর্থঃ । ননু বিকম্পো ন প্রৌভঃ কিন্তু কম্পাঃ অস্য  
চাক্ষেদোবগ্রস্ততয়া গতাস্তরাভাবএব কম্পনা প্রকৃতে তু বৈধেভরগ্রহণনিষেধরূপগতাস্তরসদ্বাৎ কথং  
তৎকম্পনং অতোবিকম্পাভাবে ইচ্ছাপত্তিরেবেত্যতআহ কত্বর্থতয়া চেতি । কত্বর্থতয়া চেত্যর্থঃ ।  
নকত্বর্থঃ স্যাদিতি । ননু কত্বর্থতয়া প্রাপ্তস্য প্রতিযোগিনো নিষেধসৈব কত্বর্থত্বমিতি নিয়মে প্রমা-  
ণাভাবঃ যোগানঙ্গস্যামিষতোজনস্য নিষেধে যোগাঙ্গব্যভিচারশ্চেতি কথং যাদৃচ্ছিকগ্রহণনিষেধস্যা-  
কত্বর্থত্বাপত্তিরিতি চেৎ ব্যাপ্তিবলেন নাকত্বর্থত্বাপাদনং কিঙ্কেবং বাক্যার্থঃ কত্বর্থতয়া যাদৃচ্ছিকগ্রহণস্য  
প্রসক্তাভাবাৎ উপস্থিত্যভাবাৎ, তথাচ নিষেধবিধিনা প্রকরণোপস্থিত বৈধগ্রহণস্য নিষেধএব প্রত্যাহাতে  
নত্বনুপস্থিত্যবৈধগ্রহণস্য এবঞ্চ সতি বৈধগ্রহণনিষেধোন কত্বর্থঃ স্যাদিতি নচ বোডিশিগ্রহণত্বেন বৈধা-  
বৈধগ্রহণসাধারণেন রূপেণৈব প্রকরণাৎ উপস্থিতিঃ নতু বৈধগ্রহণত্বেন তথাচ যাদৃচ্ছিকগ্রহণমপূপ-  
স্থিতমেবেতি বাচ্যং তথাপি ভবদ্বক্তাবৈধগ্রহণনিষেধস্য কত্বর্থত্বানুপপত্তেঃ গ্রহণসামান্যভাবস্যাবাক্ততয়া  
বিধিপ্রতিপাদ্যত্বাৎ এবঞ্চ সতি বিরোধাত্ বিকম্পএবেতি হৃদয়ং । কেচিত্তু কত্বর্থতয়েত্যাদিগ্রহণং অন্যথা  
যোজয়ন্তি তথাহি নাতিব্রাহ ইতি বাক্যেন গ্রহণস্যাঙ্গদ্বাভাবোগ্রহণাভাবস্যাঙ্গত্বং পুরুষার্থত্বং বা প্রত্যা-  
হাতে আদ্যে কত্বর্থতয়েতি নিষেধোনিষেধবিধিন্ কত্বর্থঃ ন কত্ববিষয়ঃ, দ্বিতীয়ে সন্নিহিতবৈধগ্রহণ-  
মপহায়াসন্নিহিতাবৈধগ্রহণবিষয়ত্বকম্পনে গোরুরং স্যাৎ, তৃতীয়ে প্রকরণবিরোধইতি তদসৎ অস্মদ্বক্ত-  
কমেণৈব যথাপ্রতিপাদ্যনির্ব্বাহে আশয়কম্পনানোচিত্যাৎ । তন্মাদিতি । যন্মান্তবদ্বক্তং ন যুক্তং তন্মা-  
দিত্যর্থঃ । অস্মদ্বক্তন্যায়াং নিত্যনিষেধে বিধিনিষেধোভয়বৈষম্যং নিত্যবিধৌ চ নিষেধবৈষম্যং  
স্যাদিত্যেবংরূপাৎ । এবকারস্য ভিন্নযোজনয়া বিকম্প এবত্যর্থঃ নতু ভবদ্বক্তসমুচ্চয়ইত্যর্থঃ । তদস্তু  
উক্তনতে দুষণাস্তরং মতাস্তরস্য দুষণমন্যদনিবন্ধমেব তিষ্ঠতু কিং বিস্তরেণ গ্রহবাহুল্যেন তথাচ গ্রহগো-  
রবতয়া উক্তার্থে দুষণাস্তরং ভদ্রদুষণ নোপনিবন্ধমিতি ভাবঃ ॥ • ॥

২৬। যচ্চ স্বয়মেব বর্ণিতং অসৌদরে সংসৃষ্টিনি সৌদরে চাসংসৃষ্টিনি সংসৃ-  
ষ্টিনস্তু সংসৃষ্টীত্যনেন অসৌদরস্য ধনসম্বন্ধপ্রাপ্তৌ তদপবাদার্থং সৌদরস্য তু  
সৌদরইতি বচনং তদপ্যুক্তং অস্মিন্বেব বিষয়ে সৌদরস্য তু সৌদরইতি সৌদরস্য  
ধনসম্বন্ধপ্রসক্তৌ তদপবাদার্থং সংসৃষ্টিবচনস্যাপি সম্ভবাৎ বিনিগমনাকারণা-  
ভাবাৎ ।

২৭। যচ্চ সংসৃষ্টিনস্তু সংসৃষ্টীভ্যোতদ্বিবরণার্থত্বেন অন্যোদর্য্যইতি বচনং ব্যাখ্যাতং তদপ্যতীবাযুক্তং অন্যোদর্য্যবচনাদেব বিবক্ষিতার্থলাভাৎ সংসৃষ্টি-  
স্ত্রিত্যন্যনর্থক্যাপত্তেঃ।

২৮। কিঞ্চ অন্যোদর্য্যস্তু সংসৃষ্টীভ্যামায়মর্থঃ অন্যোদর্য্যস্তু সংসৃষ্টী যঃ স  
নান্যোদর্য্যধনং হরেৎ কিন্তুসংসৃষ্টাপি সোদরপদানুযজ্ঞাৎ সোদরএব গৃহীয়াৎ  
সংসৃষ্টোইপি নান্যামাতৃজোগৃহীয়াদিত্যি ব্যাখ্যাতং তদপি ন পূর্ব্বার্কে একস্য  
অন্যোদর্য্যপদস্য পুনরুক্তত্বাৎ তথোক্তরাঙ্কেইপি নান্যামাতৃজইত্যন্যনর্থক্যাপত্তেঃ  
অপি শব্দস্য চৈবকারার্থেইবর্ণনাৎ।

\* রামভট্টকৃতটীকা।

বিনিগমনেনি অত্র বাট্পুরুষিকমৃতভোগ্যপিগুদত্বং সোদরে বিনিগমকমিতীতি চিন্ত্যৎ। বিবরণার্থ-  
ত্বেনিতি অন্যোদর্য্যো যঃ সংসৃষ্টী সোইন্যোদর্য্যধনং ন হরেৎ সোদরে সতীভ্যুত্তরাঙ্কস্বরসাল্লভ্যতে ততঃ  
কো গৃহীয়াদিত্যত্রাহ অসংসৃষ্টাপীতি অপিনা উক্তসোদরানুযজ্ঞাৎ অসংসৃষ্টী সোদরএব গৃহীয়াৎ কিং  
পুনঃ সংসৃষ্টী সোদরইতি পূর্ব্ববচনে সোদরস্য যৎসংসৃষ্টাসোদরাপবাদকত্বমুক্তং তদেবানেন বিবৃতমিতি।  
অথ ব্যাখ্যানস্য সোদরাপবাদকত্ববোধনপর্য্যবসান্নাৎ বিনিগমকত্বং বৈয়র্থ্যমত আহ কিঞ্চেনি।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

সংসৃষ্টিনস্তু সংসৃষ্টীভ্যোতদ্বিবরণার্থত্বেনিতি এতদ্বচনব্যাখ্যাতস্য সংসৃষ্টিবৈমাজেয়াসংসৃষ্টিসোদরয়োর্ম্মধো  
সোদরসৈবভ্যস্য বিবরণার্থত্বেনিতিার্থঃ। অসংসৃষ্টিং ইত্যনর্থক্যাপত্তেরিত্যত্রাপি এতদ্বচনব্যাখ্যাত-  
স্যনর্থক্যাপত্তেরিত্যর্থঃ। অয়মর্থইতি শ্রীকরসম্মত ইত্যর্থঃ। অথাপবাদকত্বং সোদরস্য দ্বিত্যসৈব  
সোদরসাধিকোপকারকত্বেন ন্যায়মূলত্বাৎ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

শ্রীকরসিদ্ধান্তং দৃশয়তি যচ্চ স্বয়মিতি। বিবরণার্থত্বেনিতি ইত্যাহ সংসৃষ্টিং ইত্যাদি। যস্য মতে অন্যো-  
দর্য্যধনমিতি স্বীয়সমাস ইতি ধোয়ং। অপি শব্দস্যোতি, সিদ্ধার্থপরিভাষাপত্তেরিতি ভাবঃ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

শ্রীকরমতদৃশয়স্যৈব প্রকৃতত্বাৎ সংসৃষ্টিনস্ত্রুতি সোদরস্য দ্বিতি বচনয়োস্তদ্ব্যখ্যানমমূদ্য দৃশয়তি  
যচ্চেনিতি। বর্ণনমেবাহ অসোদর ইতি। ইত্যনেন বচনেন অসোদরস্য সংসৃষ্টিনোইসোদরস্য ধন-  
সম্বন্ধপ্রাপ্তৌ ধনাধিকারপ্রাপ্তৌ। তদপবাদার্থং তদ্বাদার্থং। বিনিগমনেনিতি। একতরপক্ষপাতিনী  
যুক্তির্জিনিগমনা তরুপকারগতাবাদিত্যর্থঃ। অন্যোদর্য্যঃ সংসৃষ্টী যঃ সঃ অন্যোদর্য্যধনং ন হরেৎ  
সোদরে সতীভ্যুত্তরাঙ্কস্বরসাল্লভ্যতে তর্হি কোগৃহীয়াদিত্যত্রাহ অসংসৃষ্টাপীতি অপিরেবার্থে। ভিন্ন-  
ক্রমেণ যোজনীয়ঃ তেনাসংসৃষ্টী সোদরএব গৃহীয়াদিত্যর্থঃ কিং পুনঃ সংসৃষ্টী সোদরইতি কৈমুতি-  
কন্যায়সিদ্ধাধিকারোইপি সংসৃষ্টী সোদরঃ চকারেণ সমুচীয়তে ইতি। পূর্ব্ববচনে যৎ সোদরস্য  
সংসৃষ্টাসোদরাপবাদকত্বমুক্তং তদেব দ্বিতীয়বচনেন বিবৃতমিতি যচ্চত্বং তদপি দৃশয়িতুমপন্যাস্যতি



যচ্চেতি । আনর্থক্যাপত্তিরিতি । বিষয়বচনাদেব উক্তার্থলাভে বিব্রিয়মাণবচনবৈষয়্যাদিতি ভাবঃ । বক্ষ্যমাণদৃবণান্তরং স্পষ্টয়িতুং তত্বজ্ঞবিবরণং দর্শয়তি কিলেতি । তথাচ বচনয়োরেকার্থপর্য্যবসানে বিনিগমনাবিরহাৎ নৈকতরবৈষয়্যং অস্ত্যবোক্তং সন্ত্বেদেনান্যতরবৈষয়্যং । ইতি হেতোঃ । অয়ং বক্ষ্যমাণোহর্থঃ শ্রীকরোক্ত ইতি শেষঃ । পুনরুক্ত্যাদিতি । অন্যোদর্য্যঃ সংসৃষ্টী ন থলীয়াদিত্য-  
নেটনব প্রকৃতার্থসিদ্ধৌ অন্যোদর্য্যপদান্তরস্য ব্যর্থত্বাদিত্যর্থঃ ।

২৯ । কিঞ্চ সোদরে চাসংসৃষ্টিনি অসোদরস্য সংসৃষ্টিনোইপবাদার্থং সোদর-  
বচনস্য বর্ণিতত্বাৎ সোদরাসোদরয়োঃ সংসৃষ্টিনোরপ্রবৃত্তত্বাৎ তুল্যবদেবাধিকারঃ  
স্যাৎ ন বা কস্যাচিদপি স্যাৎ ।

৩০ । অথাত্রাপি সোদরবচনমেব প্রবর্ততে তদৈকত্ব সংসৃষ্টিবচনবোধসাপেক্ষং  
অন্যত্র তু বাধানপেক্ষমিতি ভবতামেব বিধিবৈকল্যাৎ যথা সোমে বিধীয়মানা  
বেদিঃ দীক্ষণীয়াদিত্যতিদেশপ্রাপ্তবেদিবিধিবাধেন অন্যত্র বাধং বিনৈবেতি বৈক-  
ল্যাৎ অবৈদিমতাং তদ্রূপ্যমিত্যুক্তং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

অথাব্যয়ানামনৈকার্থত্বাদেবার্থোহপ্যপিরন্ত অভএব সবিবাদা সদা ভূমিঃ পৌরুষেণাপি ভূজ্যতে ইত্যত্রা-  
প্যপিরেবার্থো দৃষ্ট ইত্যত্রাহ কিলেতি । অসংসৃষ্টিনোরপ্রবৃত্তত্বাদিতি অপবাদস্যোৎসর্গবিষয়েইপ্রবৃত্তে-  
রিত্তি ভাবঃ । তুল্যবদিত্তি বিশেষকাত্বাৎ ভ্রাতৃত্ববিশেষেণ দ্বয়োরেবাধিকার ইত্যর্থঃ । নবা কস্যা-  
পীতি ভ্রাতৃধিকারবচনস্য সংসৃষ্ট্যাদিবিশেষোপসংহৃতত্বাদিত্যর্থঃ । অথেতি সোদরবচনস্য সংসৃষ্ট্যসংসৃষ্টি-  
পরত্বস্য বাচ্যত্বাদিতি ভাবঃ । যথেতি অয়মাশয়ঃ, দর্শপৌর্ণমাসে প্রকৃতৌ বেদিবিহিতা, সাচাতি-  
দেশাদীক্ষণীয়েষ্ঠাবপি প্রাপ্তা, অতো বিধান্তরেণ সামান্যতঃ সোমযাগো বিধীয়মানো যদি সোমজ্বরাক-  
দীক্ষণীয়ায়ং প্রবর্ততে তদাতিদেশপ্রাপ্তবেদিবাধএব সম্ভবতি, অন্যথা বিধিত্বানুপপত্তেঃ । অন্যত্রতু  
ভদবাধেনেতি, অবৈদিমতামেব যাগানাং তদ্বৈদিত্বমিত্যুক্তং, বাধসাপেক্ষত্বমত্র দৃষ্টান্তঃ যদ্যপি সোদর-  
বচনে অসোদরবাধসাপেক্ষং সংসৃষ্টবচনে অসংসৃষ্টিবাধসাপেক্ষং বিধানমিতি তথাপি বিশেষণস্যা-  
বশ্যং ব্যাবর্তকতয়া বাধস্যাসম্ভবাদদাবধি সাপেক্ষতয়া আবশ্যকত্বাৎ সৰ্ব্বতো বলবতীত্যন্যানুপ-  
পত্তিরিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নান্যোদর্য্য ইতি নান্যমাতৃজ ইত্যনয়োরনুবাদত্বনয়েইপ্যবিশেষাৎ অপিশব্দস্যাব্যয়ত্বেনানৈকার্থ-  
তয়া এবার্থে প্রয়োগেইপি বাধকাত্বাদিত্যত আহ কিলেতি । তুল্যবদিত্তি ভ্রাতর ইতি সামান্যবাঁক্যা-  
দিত্যর্থঃ । তস্য সামান্যবচনস্য এতদ্বিশেষোপসংহারমাশঙ্ক্যাহ নবেতি । যথেতি সোমে বেদিঃ কার্যো-  
তানেন সাক্ষপ্রধানসোমপ্রয়োগাঙ্গতয়া বেদিবিধানে ইঙ্গেষু দীক্ষণীয়নিরূঢ়পন্থাদিহু দর্শপৌর্ণমাসবিকৃতী-  
ভূতেষু অতিদেশপ্রাপ্তবেদিবিধিষু উপদেশস্য শীঘ্রপ্রবর্তকত্বেনাতিদেশবাধেন প্রধানসোমতদ্বিকৃতীভূতে  
বিধান্তরবাধং বিনা প্রবৃত্তৌ বৈরূপ্যাপত্তেঃ কেবলপ্রধানসোমএবাস্য বিষয়ঃ ইত্যুক্তমিত্যর্থঃ । যদ্যপি  
সোদরো থলীয়াৎ নান্যমাতৃজ ইত্যেকবিধিরূপেটনব বিধিরূপত্বত্র প্রবর্ততে তথাপীতরাংশে নিবৃত্তি মূলং

বিধিবাদং বিনা ইতি তদ্বাদএব তাৎপর্যাৎ, তথাচৈকত্র সংসৃষ্টিবচনে ভাতরন্তথেনি বচনদ্বয়বাধে অন্যত্র ভাতরঃ স্তথেন্তোতাবমাত্রবাধে তাৎপর্যমিতি স্কৃতংপ্রতস্য ন সম্ভবতীতি পর্যায়সিতবাক্যার্থভেদাদৈকরূপো দুষকদ্ববীজমুন্নেয়ং, এবং বেদবিধেরপি কচিৎ বেদিবিধিবাদপূৰ্ব্বকবেদে কচিচ্চ বেদিমাত্রে তাৎপর্য-  
মিত্যেকস্যাসম্ভবো দুষকতাহেতুরুন্নেয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

ইত্যুক্তমিতি অত্র চিত্তাৎ, এতাদৃশবৈরূপো দুষকত্ববীজাত্বাৎ, কিঞ্চ বেদিবিধিস্তাবৎ অবৈদিনতাৎ প্রবর্ততে ইতি বেদিবিধৌ সঙ্কোচঃ, প্রকৃতিবদ্ধকৃতিরিতি ন্যায়েন বা সঙ্কোচঃ ইতি বিনিগমনাবিরহো-  
হপীতি । অথ সিদ্ধবাক্যাদ্বা বিভেষীতি কেচিৎ, মাইভঃ বেদিগমনবেদিনতাৎ বেদিবিধৌ বিধানুবাদ-  
বৈষম্যসিদ্ধান্তোপজীবনাদিতি জ্ঞাপকার্থত্বাদিতি, তথাচ বাক্যমেব বিধে যটস্যৈব প্রয়োগত্বাৎ ক বাক্য-  
ভেদাখ্যং বৈরূপাৎ, নমু মা ভবতু বাক্যভেদাখ্যং বৈরূপাৎ বিধানুবাদবৈষম্যাত্মক ভবতু সৌদরস্যা-  
সংসৃষ্টিনঃ সৌদরত্বাৎ সংসৃষ্টিনশ্চাসৌদরস্য সংসৃষ্টিত্বাদধিকারঃ নপ্রাপ্তঃ সচ সৌদরত্বসংসৃষ্টিত্বাত্মাৎ  
সৰ্ব্বাধিকারটস্যৈব প্রাপ্তঃ, ইহতু অর্জুনাত্ত্রবিধিরিতি ন বিধানুবাদঃ ইতি বাচ্যং অত্কা স এবানুবাদোপ-  
পত্তেঃ, নচ তেন রূপেণ প্রাপ্তিরিতি বৈষম্যং তর্হি তাদ্রূপ্যমেব বিধেয়ং স্যাৎ অপ্রাপ্তটস্যৈব বিধীয়ত্বাৎ  
ন ধর্মিণ ইতি উচ্যতে সৌদরস্যতু সৌদরইতি সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টিতি বাক্যয়ো স্ত্রল্যকক্ষসম্বন্ধদ্বয়সত্তে  
ক স্যাধিকার ইত্যাকাক্ষায়াৎ অসংসৃষ্টিসৌদরসংসৃষ্টিসৌদরপরয়ো স্ত্রল্যকক্ষত্বাত্বাৎ সৌদরবচনসংসৃষ্টি-  
বচনয়োঃ প্রবৃত্তে স্ত্রল্যকক্ষতাচ সৌদরাসৌদরয়োজাত্বেন অসংসৃষ্টিসৌদরসংসৃষ্টিসৌদরয়োস্ত অধি-  
কারপ্রয়োজকধর্মভেদাৎ ।

শ্রীকৃতটীকা ।

নমু সৰ্ব্বমিদং ভবতুত্বদ্বয়মকিঞ্চৎকরং তথাহি সৌদরবচনটস্যাবাপবাদকত্বং সৌদরস্যাদিকোপ-  
কারকত্বেন ন্যায়সিদ্ধং নতু সংসৃষ্টিবচনস্য ন্যায়াভাবাৎ অন্যোদর্ঘ্যইতি নান্যামাত্ত্বজইত্যনয়োভব-  
ত্বক্কাখ্যানেহপারিশেষাৎ অপিশাক্ষস্য অব্যয়ানামনেকার্থত্বেন এবকারার্থেইপি বর্তন্যং অতএব  
সাবিবাদা সদা ভূমিঃ পৌরুষেণাপি ভূজাতে ইত্যত্র অপিরেবার্থোদৃকইত্যতআহ কিঞ্চিতি । অপ্রবৃত্ত-  
ত্বাদিতি । অপবাদস্য উৎসর্গবিষয়েইপ্রবৃত্তত্বাদিতি ভাবঃ । তুল্যবদিতি । বিশেষকাত্বাৎ ভাতর-  
ইতিসামান্যবাক্যেন ভাতৃত্বাবিশেষাৎ দ্বয়োরেব যুগপদধিকারঃ স্যাদিত্যর্থঃ । নবা কস্যচিদিতি ।  
ভাত্রাধিকারবোধকসামান্যবচনস্য সংসৃষ্টিদিশেষবিষয়কতয়া উপসংহৃত্ত্বাদিতি ভাবঃ । অথেনি ।  
সৌদরবচনে সৌদরপদস্য সংসৃষ্টিসংসৃষ্টিসাধারণসৌদরপরত্বেনাত্রাপি সৌদরবচনং প্রবর্ততইত্যর্থঃ ।  
একত্র সংসৃষ্টিসৌদরসংসৃষ্টিসৌদরস্থলে অন্যত্র সৌদরাসৌদরয়োরসংসৃষ্টিনোরিত্যুক্তস্থলে সৌদর-  
বচনস্য সৌদরত্বপুরুষারোণাসৌদরমাত্রবোধসাপেক্ষত্বেন সংসৃষ্টিনোইপ্যসৌদরস্য বোধসাপেক্ষত্বাবশ্যক-  
ত্বাদিতি ভাবঃ । যথেনি অত্রায়মর্থঃ পৌর্ণমাসযোগে প্রকৃতৌ বেদিক্ষিহিতা সাচাতিদেশাৎ তদ্বিকৃতি-  
ভূতদীক্ষণীয়েচৌ প্রাপ্তা বাক্যাস্তরে চ সামান্যতঃ সোমজব্রাকযাগে বেদিক্ষিহিতা তত্র দীক্ষণীয়েচেরপি  
সোমজব্রাকতয়া যদি সামান্যবচনং তত্র প্রবর্ততে তদা অতিদেশবিধিবাদেইনৈব প্রবর্ততে অন্যথা প্রাপ্ত-  
ত্বাৎ বিধিঅনুপপত্তেঃ পৌর্ণমাসবিকৃতিভিন্নে সোমজব্রাকযাগাস্তরে অতিদেশাভাবাৎ তদবাপেনোতি  
বিধিবৈষম্যাৎ অবৈদিনতাৎ বাক্যাস্তরপ্রাপ্তবেদিকভিন্নানাং যাগানাং ভৎসামান্যবেদিবিধানং দ্রষ্টব্যমিতি  
ভক্তোক্তং বিধিবৈষম্যং যথা তথা প্রকৃত্তেইপীতি ।

৩১। অস্ম্যস্মতে ভু ত্রীকরসম্বতমপি বিধিবৈকপ্যং নাস্তি সংসৃষ্টিসোদরবচন-  
য়োরেকৈকবিষয়ত্বাৎ অন্যোদর্যাবচনস্য চ সোদরস্যাসংসৃষ্টিনঃ সংসৃষ্টিনশ্চা-  
সোদরস্য তুল্যবদধিকারজ্ঞাপনার্থত্বাৎ তথাহি অন্যোদর্যাস্তু সংসৃষ্টী সন সত্যপি  
সোদরেঃসংসৃষ্টিনি ধনং হরেৎ নান্যোদর্যোঃ সংসৃষ্ট্যপি গৃহীয়াদিতি পূর্ব্বার্জ-  
স্যার্থঃ তত্র কিং সোদরস্তদানীং ন গৃহীয়াদিত্যপেক্ষায়াং উত্তরাচ্ছেনোত্তরং ।  
অসংসৃষ্ট্যপি চাদদ্যাৎ সোদর ইত্যনুষঙ্গ্যাতে সংসৃষ্টোইন্যমাতৃজএব ন কেবলঃ  
কিন্তুভাত্যাং বিভজ্য গ্রহীতব্যমিত্যর্থঃ অতো বিধিবৈষম্যমপি পরিকৃতং ।

৩২। তথা মনুরপ্যোতদেব দর্শয়তি । সোদর্যা বিভজ্যেযুস্তং সমেত্য সহিতাঃ  
সমং । ভাতরো যে চ সংসৃষ্টা ভগিন্যাশ্চ সনাভয়ঃ ।

৩৩। সোদর্যমাত্রাণাং সোদর্যাইতি অসোদরাণাঞ্চ সংসৃষ্টানাং সংসৃষ্টা-  
ইতি বহুবচনান্ত্বস্বপদাদেবেতরেতরযোগাবগতেঃ সমেত্য সহিতা ইতিপদং উভয়-  
সাহিত্যার্থমেব যুক্তং অন্যথানর্থক্যাৎ । অত উভয়োরিতরেতরযোগস্যাপ্রবণা-  
দিতি অরুদয়ব্যাকৃতং । কিঞ্চ যে চেতি চকারশ্চতেঃ চার্থে দ্বন্দ্বসমাসস্যাপি  
প্রবণাৎ ইতরেতরযোগস্যাপ্রবণাভিধানং দ্বন্দ্বন্যাপ্যতদর্থতামাপাদয়তি ।

৩৪। তস্মাৎ সোদরাসোদরমাত্রসম্বন্ধাবে সোদরাণামেব । অতএব বৃহস্পতিঃ ।  
একোদরে জীবতি তু সাপত্নো ন লভেদ্বনং । স্বাবরেইপ্যেবমেব স্যাৎ তদভাবে  
লভেত বৈ ।

৩৫। স্বাবরেইপ্যেবমেবেতি বিভক্তস্বাবরাতিপ্রায়েণ যস্মাদনন্তরমেবাহ যমঃ ।  
অবিভক্তং স্বাবরং যৎ সর্ব্বেষামেব তদ্ববেৎ । বিভক্তং স্বাবরং গ্রাহ্যং নান্যো-  
দর্যোঃ কথঞ্চন ।

৩৬। সর্ব্বেষাং সোদরাসোদরাণামিত্যর্থঃ । সোদরাণামেব মধ্যে একস্য  
সংসৃষ্টত্বে তসৈব, অসংসৃষ্টি সোদরাসোদরসংসৃষ্টিসম্বন্ধাবে চ দ্বয়োরেব সাপত্ন-  
মাত্রসম্বন্ধাবেইপি প্রথমং সংসৃষ্টিনঃ তদভাবে চাসংসৃষ্টিনোইসোদরস্য মৃতধনং  
প্রত্যোতব্যং ।

৩৭। অতএব উক্তক্রমেণ বহুনামধিকারপ্রতিপত্ত্যর্থং ভাতরইতি বহুবচনমুক্তং  
অন্যথানর্থকং ভবেৎ ।

রামভট্টহৃদটিকা ।

অস্ম্যস্মতেভিতি শ্রীকরেণৈবোক্তং বস্তুভো নৈবেতি ধ্বনিঃ । উভয়সাহিত্যার্থমিতি এতচ্চান্যোদর্যা-  
ইত্যাদি যাজ্ঞবল্ক্যবচনৈকমূলত্বাচ্ছক্তিমিতি ধ্যেয়ং । সোদর এব গৃহীয়াদিতি উৎসর্গ ইতি শেষঃ ।  
জীবতিভাধিকারিণি মতীত্যর্থঃ । এবমেবেতি সোদরো গৃহীয়াদিত্যর্থঃ । লভেত বৈমায়েয় ইতি শেষঃ ।  
সোদরো গৃহীয়াদিত্যুৎসর্গে অপবাদনাহ সংসৃষ্টিসোদরে ইত্যাদি । অসংসৃষ্টিনোইপীতি তস্যাপোকোর-  
সদ্বেন ভাতৃভাদিতি ॥ • ॥



অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

শ্রীকরসম্মতমিতি বিধিবিবরণ্যাত্ময়া শ্রীকরসোবাত্ম্যপগতং ন বস্তুতঃ তত্র তদৈক্যপ্যমিতি ভাবঃ । স্বোক্ত-  
ব্যাখ্যানে মনুসংবাদমাহ তথেন্তি, তুল্যরূপসোদরাসোদরাণাং মধ্যে সোদরাঃ সমেতা সহিতা বিভজেরন্,  
সংসৃষ্টতুল্যরূপাণাং সংসৃষ্টাঃ সমেতা সহিতা বিভজেরমিত্যর্থমাশঙ্ক্যাহ সোদর্যমাত্রাণামিতি, অত-  
ইত্যাভ্যেয়ারসংসৃষ্টিসোদরসংসৃষ্ট্যসোদরয়োশ্চ যুগপদধিকারইতি শেষঃ । অহুদয়ব্যাখ্যাতমিতি অগ্রহীত-  
তাৎপর্যাভিলষিতমিত্যর্থঃ । অথ বহুবচনমস্যা ন বিবক্ষ্য উদ্দেশ্যবিশেষণত্বাৎ, অন্যথা একস্য দ্বয়ো-  
র্ধা স্বস্বধনাধিকারো ন স্যাदिति চেৎ সাহিত্যমপ্যাবিক্ষিতং স্যাदিত্যেতদর্থং সমেত্যোতাদদীতেত্য-  
আহ কিঞ্চেন্তি চার্থে দ্বন্দ্ব ইতি সূত্রেণেন্তি শেষঃ । অতদর্থতামিতরেতরযোগার্থত্বাভাবঃ । উপসং-  
হরতি তন্মাদिति । মাত্রাপদং সংসৃষ্টদ্বাসংসৃষ্টদ্বিবেশোভাবপরং । অতএবেতি উক্তমনুবচনানুরো-  
ধাদেব ব্রহ্মন স্তল্যসোদরাসোদরয়োঃ সোদরস্যাংশং নিষেধতি নতু সংসৃষ্টিনি সোদরে অসং-  
সৃষ্ট্যসোদরস্যাপীত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

সঙ্গময়তি তথাহীতি । অসংসৃষ্ট্যপীতি প্রাপ্তমিদং যোগ্যত্বাৎ, বিশেষণদ্বয়োপরাগেণ বিধিসিদ্ধৌ  
একগুণোপরাগেণ নিষেধস্য অপরাগতাবাপ্রয়োজ্যত্বাৎ ইত্যাদি পূর্বে ব্যাখ্যাতং । কেবল ইতি বিকম্প-  
গর্ভসমুচ্চয়নিষেধার্থ ইতি ভাবঃ । বিকম্পগর্ভসমুচ্চয়স্ত যশ্চ প্রাপ্ত্যুখ উদজ্জুখোবেতি বাশঙ্কেনেব বিকম্পি-  
তস্যাপিবাশঙ্কেন সমুচ্চয়বোধনাৎ, অতো ন টবয়র্থ্যমিত্যুক্তং প্রাক, তথাচ ভাতৃপদমেকজদ্বানুরোধেনা-  
সোদরসোদরয়োরেব শক্তমিতি ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

প্রোঢ়্যাহ অস্মন্নতে দ্বিতি । শ্রীকরেতি । বস্তুতস্ত বিধিবিবরণ্যমেব ন তবতীতি ভাবঃ । অন্যো-  
দর্যবচনস্য তুল্যবদধিকারজ্ঞাপকত্বং যথা তথা ব্যাকরোতি তথাহীতি । নান্যোদর্যইতি । এতে-  
নৈকতরস্যান্যোদর্যবচনস্য টবয়র্থ্যমপি পরিজ্ঞতং । অসংসৃষ্ট্যপীতি । তথা টচকট্যেবাসংসৃষ্টি-  
পদস্য কাকাক্ষিন্যাচ্ছভয়ত্রায়ইতি ভাবঃ । কেবলইতি । তথাচ সংসৃষ্ট্যান্যোদর্যসোদরয়ো-  
বহিতবিকম্পেনাধিকারজ্ঞানিরাসায় তুল্যবদধিকারপ্রাপকং নান্যামাতৃজবচনমপি সার্থকমিতি ভাবঃ ।  
স্বোক্তব্যাখ্যানে মনুসংবাদমাহ তথেন্তি । তুল্যরূপাণাং সোদরাসোদরাণাং মধ্যে সোদরাএব সহিতা  
বিভজেরন্ সংসৃষ্টাসংসৃষ্টতুল্যরূপাণাং মধ্যে সংসৃষ্টাঃ সহিতা বিভজেরন্ ইতি বচনার্থমাশঙ্ক্যাহ  
সোদর্যমাত্রাণামিতি । ইতরেতরযোগাবগতেঃ সোদরমাত্রাণাং সংসৃষ্টমাত্রাণাঞ্চ পরস্পরসাহিত্যার্থ-  
মিতি । সোদরসংসৃষ্ট্যসোদরসাহিত্যার্থমিত্যর্থঃ । এতচ্চ অন্যোদর্যাস্ত্রিত্যাদিষাজ্জবল্যৈক্যমূলকত্বা-  
দুক্তং । অতইতি । সহিতপদাদুভয়সাহিত্যশ্রবণং যতোইতইত্যর্থঃ । অহুদয়ব্যাখ্যাতমিতি । হুদয়ং জ্ঞানং  
ভেন বচনার্থানভিজ্ঞব্যাখ্যাতমিত্যর্থঃ । নতু একস্য দ্বয়ো-  
র্ধা তদ্ধনাধিকারানুপপত্তা উদ্দেশ্যবিশেষণত্বেন  
বহুত্বং যথা ন বিবক্ষিতং তথা সাহিত্যমপীত্যেতদর্থং সমেতা সহিতাইত্যুক্তং নতু তেবামিতরেতরসাহি-  
ত্যর্থং তৎকথমিতরেতরসাহিত্যশ্রবণং অতআহ কিঞ্চেন্তি । চার্থে ইতি । চার্থে দ্বন্দ্বইতি সূত্রেণেন্তি  
শেষঃ । অতদর্থত্বং ইতরেতরযোগানভিধায়কত্বং । আপাদয়তীতি । তথাচ অনন্যথাসিদ্ধচকারবলে-  
নৈবেতরেতরসাহিত্যাবগমইতি ভাবঃ । নট্চবং সাহিত্যস্য বিবক্ষিতত্বে একস্য সোদরমাত্রস্য বা তদ্ধনা-

ধিকারানুপপত্তিরিতি বাচ্যং বহুভাতৃকনিরুক্তপক্ষে এবৈবতদভিধানাদিতি । উপসংহরতি ভগ্নাদিতি । সৌদরশাসৌদরমাত্রশেতি দ্বন্দ্বঃ মাত্রপদেন সংসৃষ্টত্বাবচ্ছেদঃ । কেচিত্তু সৌদরাসৌদরয়োৰ্ধ্বয়োরেব মাত্রপদার্থাভয়মভ্যুপেতা মাত্রপদং সংসৃষ্টত্বাবপরিমিতি বাচকঃ । অতএবেতি । উক্ত মনুবচনানু-  
রোধাদেব । ব্রহ্মনুঃ তুল্যরূপসৌদরাসৌদরয়োরেব মধ্যে সৌদরস্যাধিকারং বোধয়তি নত্বসংসৃষ্টা-  
সৌদরসংসৃষ্টাসৌদরয়োঃ সত্ত্বে সংসৃষ্টাসৌদরস্য অংশং নিরাকরোভীত্যর্থঃ । জীবভীতি । অধিকারিণি  
সভীত্যর্থঃ । এবমেবেতি । স্থাবরমপি সৌদর এব গৃহীয়াদিত্যর্থঃ । লভেতেতি । সাপত্ন্যইত্যনু-  
শ্লেষণায়ঃ । সৰ্কেষামিতি । তুল্যরূপাণাং সৌদরাসৌদরাণামিত্যর্থঃ পূৰ্ব্ববচনে তুল্যরূপাণামেব প্রক্কা-  
ন্বত্বাৎ । সৌদরাণামেবেতি যদুক্তং তত্র বিশেষমাহ সৌদরাণামেব মধ্যে ইতি । সাপত্ন্যমাত্রেতি । তস্য-  
প্যেকোৎপন্নত্বেন ভাতৃত্বাদিতি ভাবঃ । ভাতর ইতি বহুবচনসার্থবত্ত্বাৎ বক্ষ্যামিতি যদুক্তং তত্রাহ  
অতএবেতি ।

৩৮। সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টীত্যেতচ্চ তুল্যরূপসম্বন্ধিসমবায়ৈ সংসর্গকৃতবিশেষ-  
প্রতিপত্ত্যর্থঃ ।

৩৯। তেন সৌদরাণাং সাপত্ন্যানাং বা তথা ভাতৃপুত্রাণাং পিতৃব্যাদীনাং বা  
তুল্যানাং সদ্ভাবে সংসর্গী গৃহীয়াৎ বাক্যাদবিশেষশ্রুতেঃ পূৰ্ব্ববচনেন সৰ্কেষামেব  
প্রকৃতত্বাৎ সৰ্কেষেব চাপেক্ষা সদ্ভাবাৎ অতোভাতৃমাত্রবিষয়ং বচনমিত্যনাদবরণীয়ং ।

৪০। ইতি ভাতৃধিকারঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

। ০ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পূৰ্ব্ববচনে তুল্যরূপাণামেব প্রকৃতত্বাদিতি বিব্রণোতি সৰ্কেষামিত্যাди, ভাতরইতি বহুবচনসার্থবত্ত্বাৎ  
বক্ষ্যাম ইতি যদুক্তং তত্রাহ অতএবেতি । বাক্যাদিতি সংসৃষ্টিনস্তিতি, বাক্যাৎ ভাতর ইতি বিশেষণস্যা-  
শ্রবণাৎ, পূৰ্ব্ববচনেন পত্নীহিতর ইতি বচনেন, অপেক্ষা অনয়োরিব সংসৃষ্টাসংসৃষ্টিনোৰ্ম্মধ্যে কস্য  
ইত্যাকাঙ্ক্ষা, সৰ্কেষেব ভাতৃত্বপুত্রগোত্রতৎপদোপাত্তিপিতৃব্যোষেব, অত উক্তযুক্তিরিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

এতচ্চেতি, এতেন সৌদরস্যাতু সৌদর ইত্যপি সাধারণং, তেন পিতৃসৌদরটবমাত্রয়োঃ সত্ত্বেইপি  
সৌদরভাতৃরেবাধিকারঃ ন পিতৃটবমাত্রয়োঃ কেচিদ্বদন্তি । তুল্যরূপসম্বন্ধিসমবায়ইতি এতেন পুট্রঃ  
সমং বিভজ্য ভাতৃ সমং সংসৃজ্য ততঃ পুত্রমুৎপাদ্য প্রমীতস্যাংশঃ সংসৃষ্টস্য ভাতৃ ভবতি নত্বসংসৃষ্টস্য  
পূৰ্ব্ববিভক্তপুত্রসোতি মিশ্রমতং নিরস্তং পুত্রভাত্রেতুল্যরূপত্বাবাৎ । নত্ব নারদবচনং সংসৃষ্টিনাস্ত  
যোভাগ স্তেষামেব সহযাতে । অতোহন্যাংশভাজস্ত নিবীজেষিতরানিয়াৎ তেষামেব অতোহন্যাংশা সংসৃ-  
ষ্টিনামভাবে হংশভাজস্তদংশভাজ স্তৎপুত্রান্ সভাগইয়াৎ, নিবীজেষু নিরপত্যেব সংসৃষ্টিবু প্রমীতেষু স  
ভাগ ইতরান্ অসংসৃষ্টিন ইয়াৎ গচ্ছেদিত্যর্থঃ ইতি ব্যাখ্যাতি তদব্যাখ্যা, কিন্তুর্হি নিবীজেষু সংসৃষ্টিবু

ভক্তনং অপরেবাং সংসৃষ্টিভাতৃগাম্যতাবে ইতরান্ অংশান্ ভাগ ইয়াং ইত্যেব তদুক্তং, যদ্বা ঠেক্ষিৎ  
সুত্রৈঃ সহ সংসৃষ্টানামংশঃ সংসৃষ্টিপুত্রভাতৃণেভু বিভক্তভাতৃগাং বাক্যান্তরাং নিকীর্জেষুচ ইতরানংশভাজে  
ভাগ ইয়াদিতি । কেচিৎ সংসর্গকালে যো যস্য ভাগ আসীৎ ভাগকালে প্রভাভিজ্জায়মান স্তম্ভেব বিবক-  
ণীয়ইতি পূর্বাঙ্গার্থমাহ, যদিপি মিষ্ট্রে রসোদর্যাবচনং ব্যাখ্যাতং অন্যোদর্যঃ অসংসৃষ্টী নান্যোদর্যস্য  
ধনং হরেৎ নতু অসংসৃষ্টী ইব ন সোদরস্ত অসংসৃষ্ট্যপি আদর্যাং নান্যমাতৃজ ইত্যনুবাদঃ আদর্যাদিতি  
ভক্তুচ্ছং উক্তদোষাৎ, ব্যবস্থা তু গ্রহকৃত্ত্বৈব মিষ্ট্ররপোক্তা ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

সংসৃষ্টিনস্তিতি বচনং ন ভাতৃমাত্রবিষয়ং কিন্তু তুল্যরূপসম্বন্ধিমাত্রবিষয়ং সামান্যে বাধকভাবে সঙ্ঘোচ-  
সান্যায়াদিতি ব্যবস্থাপয়তি সংসৃষ্টিনস্তিতি । বিশেষাধিকারিত্বং তুল্যরূপসম্বন্ধিনোবিরোধোতি ভে-  
নেতি । সোদরাগামিত্যাদিষষ্ঠ্যন্তেষু সর্বত্র সোদরমাত্রাগামিত্যাদিমাত্রার্থান্তর্ভাবঃ তথা ভাতৃপুত্রাণাং  
সোদরভাতৃপুত্রাণাং সাপ্তভ্রাতৃপুত্রাণাঞ্চ পিতৃব্যাদীনামিত্যত্রাপি । বাক্যাদিতি । সংসৃষ্টিনস্তিতিবচন-  
ভোভাতরইত্যপ্রবণাদিত্যর্থঃ । নম্বেবং বচনস্য তুল্যরূপসম্বন্ধিসম্ভাবমাত্রবিষয়ত্বে সোদরাসোদরয়োঃ সং-  
সৃষ্টিসংসৃষ্টিনোঃ সম্ভাবে কথমেতদ্বচনপ্রবৃত্তিঃ স্বয়মুক্তনসঙ্গত্বমিতি চেম তুল্যরূপাগামিতি ন বচনপ্রাপ্তং  
কিন্তু ন্যায়প্রাপ্তমেব তথা চ ন্যায়াবিশেষণেনাত্রাপি প্রবৃত্তৌ বাধকভাবঃ তুল্যরূপাগামিতি নিয়মপরত্বা-  
ভাবাদিতি সংসৃষ্টিসোদরবচনয়োঃ এককবিষয়ত্বাদিত্যুক্তব্যর্থানপক্ষে অন্যোদর্যাবচনস্যেবাত্র প্রবৃত্তা  
সংসৃষ্টিবচনস্যাপ্রবৃত্তিরিচ্ছ্যদেতি । পূর্ববচনেন পত্নী হুহিতরইতি বচনেন সর্কেষেব ভাতৃভাতৃপুত্রগোত্র-  
জপদোপান্তপিতৃব্যেষেব অপেক্ষা ভাতৃপুত্রয়োঃ পিতৃব্যয়োর্বা সংসৃষ্ট্যসংসৃষ্টিনোর্মধ্যে কোণ্ঠহীয়াদিত্যা-  
কাজ্জা । অত উক্তযুক্ত্যেঃ ॥ • ॥

একাদশঃ অধ্যায়ঃ ।

ষষ্ঠঃ পরিচ্ছেদঃ ।

১। তদভাবে ভাতৃপুত্রস্য, ভাতৃগামীত্যভিধায় তদভাবে ভাতৃপুত্রগামীতি  
বিষুবচনাৎ ।

২। তত্রাপি প্রথমং সোদরভাতৃপুত্রস্য তস্য চাতাবে ঐসোদরভাতৃপুত্রস্য-  
ধিকারঃ সোদরস্য তু সোদর ইতিবচনাৎ, অসোদরভাতৃপুত্রোহি ধনিনোমৃতস্য  
মাতরং বিহায় স্বপিতামহীবিশিষ্টস্য ধনিপিতৃঃ পিণ্ডদাতেতি সোদরভাতৃপুত্রাজ্জ-  
ঘন্যস্তদনন্তরং ধনমধিকরোতি ।



রামভট্টকৃতটীকা ।

সোদরস্যাতু সোদর ইতি, যদ্যপি সোদরপদেন তৎপুত্রো নাতিধীয়তে তথাপি তৎপিত্রো রীধ্যবাধ-  
কাম্বুসারেণ ভয়োরপি বাধ্যবাধকতাবঃ কণ্য ইতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ভাতৃপুত্রাধিকারমাহ তদভাব ইতি তদভাবে ভ্রাতৃত্বাবে । অত্র মানমাহ ভ্রাতৃগামীতাভিধায়েতি সোদর-  
স্যাতু সোদর ইতি বচনাৎ সোদরস্য বৈমাত্রেয়বাধকত্বাবগমাৎ বাধকপুত্রেণ বাধ্যপুত্রবাধসাপ্যর্থতোঃ-  
গতত্বাদিত্যভিপ্রায়ঃ । অত্র শ্রাদ্ধে সপত্নীকস্য দেবতাস্থনয়মাশ্রিত্য যুক্তিস্থলত্বং দর্শয়তি অসোদর-  
ভ্রাতৃপুত্রোহীতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ ভ্রাতৃপুত্রাধিকারঃ ।

ঐহৃক্ষকৃতটীকা ।

ভ্রাতৃত্বাবে ভ্রাতৃপুত্রস্যাধিকারমাহ তদভাবইতি । প্রমাণমাহ ভ্রাতৃগামীতাভিধায়েতি । তত্র ভ্রাতৃ-  
পুত্রাণাং মধ্যে । প্রথমমিতি । সোদরভ্রাতৃপুত্রস্য অসোদরভ্রাতৃপুত্রাৎ শ্রাগধিকারবোধকবচনাতাবে-  
ইপি সোদরস্য তু সোদরইতি বচনেন সোদরস্যাসোদরবাধকত্বাবগমাৎ বাধকপুত্রেণ বাধ্যপুত্রস্য বাধো-  
ন্যাশ্বইত্যভিপ্রায়ঃ । অত্র হেতুস্তরমণ্যাহ অসোদরভ্রাতৃপুত্রোহীতি । সোদরভ্রাতৃপুত্রাদিতি । মৃতস্য  
মাতরমাদায় পিতামহপিণ্ডদাতৃত্বাদিঃ ॥ • ॥

৩। নচ সপত্নীকত্বেন সপত্নীমাতৃঃ সপত্নীপিতামহ্যাঃ সপত্নীপ্রপিতামহ্যাশ্চ  
শ্রাদ্ধেইনুপ্রবেশঃ মাত্রাদিশকানাং স্বজননীপিতৃজননীপিতামহজননীস্বৈব মুখ্য-  
ত্বাৎ তৈরেব চ পঠৈঃ শ্রাদ্ধে অনুপ্রবেশাৎ । যথা স্বেন তত্রাহ সহ শ্রাদ্ধং মাতা  
ভুঙক্তে স্বধাময়ং । পিতামহী চ স্বেনৈব স্বেনৈব প্রপিতামহী ॥ সপত্নীমাত্রা-  
দীনাঞ্চ পার্শ্বশ্রাদ্ধানুপ্রবেশোনিষিদ্ধ এব যথা পঠন্তি । অপুত্রা যে মৃত্যঃ কেচিৎ  
স্ত্রিয়ো বা পুরুষাশ্চ যে । তেষামপি চ দেয়ং স্যাদেকোদ্ভিক্টং ন পার্শ্বণং ।

৪। কিঞ্চ সপত্নীকস্য শ্রাদ্ধবিধানস্য নিত্যত্বং সর্বজনসিদ্ধত্বাৎ সপত্নীমাত্রা-  
দীনাঞ্চনিত্যত্বাৎ নিত্যানিত্যসংযোগবিরোধেন মাত্রাদ্যপেক্ষমেব সপত্নীকশ্রাদ্ধ-  
বিধানং যুক্তং ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সপত্নীকত্বেনেতি পিতামহীচ স্বেনৈবেত্যাদি বচনাৎ পিতামহীসপত্নী সহ ন পিণ্ডদানমিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

মাত্রাদিশকানামিত্যাदिना पितामहीप्रपितामहीशकयोग्रहणं ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

মাত্রাদীতি আদিপদেন পিতামহীপরিগ্রহঃ ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

সপত্নীকত্বেনেতি । এতচ্চ সপত্নীকত্বেনৈব পিত্রাদীনাং দেবতাত্বমিতি মন্তমাশ্রিত্যতিহিতং । বস্তুতঃ অসাবেত্তে যজ্ঞমানস্য পিত্রে অসাবেত্তে যজ্ঞমানস্য পিতামহায়েত্যাদি নিরপেক্ষশ্রুতিপ্রবণাং পত্নীনিরপেক্ষাণামেব পিত্রাদীনাং দেবতাত্বং কিন্তু তৎপিণ্ডভোগমাত্রে পত্ন্যাঃ সহত্বমেবেতি শূলপাণিপ্রভৃতয়ো-  
হপোবমিতি বোধাত্ । মাত্ৰাদিশঙ্কানামিতি । যেন তত্রী সহ শ্রাদ্ধমিত্যাদিবচনস্থানামিত্যর্থঃ । আদিনা পিতামহীপ্রপিতামহীশব্দযোগ্রহণং । তৈতরেবেতি । মাত্ৰাদিবোধকৈঃ সপত্নীকগটদরেবেত্যর্থঃ সপত্নী-  
কত্বেনৈব দেবতাত্বোক্তেৰ্যথাশ্রুতাসঙ্গতেঃ । ননু পুত্রহীনানাং সপত্নীমাত্ৰাদীনাং পার্শ্বগনিবেদেহপি সপুত্রাণাং তাসাং পার্শ্বগানুপ্রবেশে বাধকাতাবহিত্যত আহ কিঞ্চিতি । নিত্যানিতোক্তি । একসৈব সপত্নীকান্তিলাপবিধেয়মাত্ৰাদ্যাংশে নিত্যবদ্ধিধায়কত্বং সপত্নীমাত্ৰাদ্যাংশে কাদাচিত্ত্বকবিধায়কত্বমিত্যেতয়ো-  
র্বিরোধেনেত্যর্থঃ । নচ মাত্ৰাদ্যাংশেহপি কাদাচিত্ত্বকবিধায়কত্বমেব জীবন্মাত্ৰাদিস্থলে তদসম্ভবাদিতি বাচ্যং এতস্য শ্রাদ্ধাইমাত্ৰাদিবিষয়এব বিধায়কত্বাৎ অন্যথা সপত্নীকান্তিলাপস্য প্রসক্তাতাবাদিতি ॥ ০ ॥

৫ । ননু সোদরভ্রাতৃপুত্রবৎ সোদরপিতৃব্যস্যাপি ধনিদেয়-সপত্নীকপূৰ্ব্বপু-  
রুষদ্বয়স্য পিণ্ডদাতৃত্বাৎ ধনিপিতৃব্য-ভ্রাতৃপুত্রয়োঃ সমানো হধিকারঃ স্যাৎ ।  
উচ্যতে, পিতৃব্যোহি ধনিনঃ পিতামহপ্রপিতামহয়োঃ পিণ্ডদঃ, ভ্রাতৃঃ পুত্রস্ত ধনিনঃ  
প্রধানং পিতরমেবাদায় পুরুষদ্বয়স্য পিণ্ডদাতৃত্বেনৈব সএব বলবানিতি পিতৃব্যং  
পূৰ্ব্বমধিক্রিয়তে ।

৬ । অতএব ভ্রাতৃনপুত্রপি পিতৃব্যস্য বাধকঃ মৃতধনিকস্য পিতৃঃ প্রধানসৈব  
পিণ্ডদাতৃত্বাৎ ।

৭ । ভ্রাতৃঃ প্রতিপত্তা তু ধনিনঃ পিতৃসম্ভতিরপি পিতৃব্যোণ বাধ্যতে পঞ্চমত্বেন  
পিণ্ডদাতৃত্বাতাবাৎ । তথা চ মনুঃ । ত্রয়াণামুদকং কার্য্যং ত্রিষু পিণ্ডঃ প্রবর্ততে ।  
চতুর্থঃ সম্প্রদাতৈষাং পঞ্চমো নোপপদ্যতে(১) ইত্যনেন পঞ্চমোনিষিদ্ধঃ ।

৮ । কিন্তু পিতুরপি প্রপৌত্রপর্য্যন্তভাবে পিতৃদৌহিত্রস্যাধিকারো বোদ্ধব্যঃ  
ধনিদৌহিত্রস্যেব ।

৯ । এবং পিতামহপ্রপিতামহসম্ভতেরপি দৌহিত্রান্তায়াঃ পিণ্ডপ্রত্যাসত্তিক্রমে-  
ণাধিকারো বোদ্ধব্যঃ দৌহিত্রোহপি হ্যমুজৈনং সম্ভারয়তি পৌত্রবদিতি(২) হেতো-  
রবিশেষাৎ স্বদৌহিত্রবৎ পিত্রাদিদৌহিত্রস্যপি তন্তোগ্যপিণ্ডদানেন সম্ভার-  
কত্বাৎ ।

১০ । অতএব মনুনা পৃথগমীষামধিকারো ন দর্শিতঃ ত্রয়াণামিতি, অনন্তর-  
ইতি(৩) বচনদ্বয়নৈব সংগৃহীতত্বাৎ । যাজ্ঞবল্ক্যেন চ পিত্রাদিদৌহিত্রস্যপি

(১) মনু ২। ১৮৩ ।

(২) মনু ২। ১৩২ ।

(৩) মনু ২। ১৮৩—১৮৭ ।

তদোক্তজ্ঞাতস্য পিণ্ডদানানন্তর্যাক্রমেণাধিকারপ্রতিপত্তার্থং গোত্রজপদং কৃতং  
সপিণ্ডস্ত্রীণাঞ্চ ব্যাদাসার্থং তাসামতদোক্তজ্ঞাতত্বাৎ ।

১১। অতএব অহঁতি স্ত্রীতানুর্ত্তৌ বোধায়নঃ । ন দায়ং নিরিন্দ্রিয়া অদা-  
য়াশ্চ স্ত্রিয়োমতাইতি শ্রুতেঃ । ন দায়মহঁতি স্ত্রীতানুর্ত্তঃ, পত্নাদীনাং ত্বধিকারো  
বিশেষবচনাদবিরুদ্ধঃ ।

১২। প্রপিতামহসন্তানস্য দৌহিত্রাস্তস্য মৃতভোগ্যপিণ্ডদাতুরভাবে মৃতদেয়-  
মাতামহাদিপিণ্ডদানেন পিণ্ডানন্তর্য্যৎ মাতুলাদিগ্রহণার্থং বন্ধুপদং প্রযুক্তবান্  
যাজ্ঞবল্ক্যঃ, মনুনা তু পিণ্ডদানানন্তর্য্যবচনেনৈব দর্শিতং ।

১৩। মৃতদেয়মাতামহাদিপিণ্ডত্ৰয়স্য মাতুলাদিভির্দীয়মানত্বাৎ মাতুলাদ্যর্থত্বং  
ধনস্য ধনদ্বারেণ তস্যাপি তৎপিণ্ডদাতৃত্বাৎ ধনার্জনস্য হি প্রয়োজনদ্বয়ং ভোগা-  
র্থত্বং দানাদ্যদৃষ্টার্থত্বঞ্চ, তত্রার্জকস্য তু মৃতত্বাৎ ধনে ভোগ্যত্বাবেনাদৃষ্টার্থত্বমেব  
শিফৎ । অতএব ব্রহ্মস্পতিঃ । সমুৎপন্নাদিনাদর্জং তদর্থং স্থাপয়েৎ পৃথক্ । মাস-  
যাগ্যাসিকে শ্রাদ্ধে বার্ষিকে চ প্রযত্নতঃ ॥ তথা আপস্তম্বঃ । অশ্বেবাসী বার্থান্  
তদর্থেষু ধর্ম্মকৃত্যে প্রয়োজয়েৎ ছহিতা বা । মাসিকাদিনা তদ্বোগার্থং ধর্ম্মকৃত্যে-  
ষ্মিতি অদৃষ্টার্থত্বে হেতুঃ । অতএব দত্তভুক্তফলং ধনমিতি স্মরন্তি । তস্মাৎ  
তদ্বোগ্যপিণ্ডদাতুরভাবে তদেয়পিণ্ডদাতুর্মাতুলাদেবধিকারো ন্যায্যএব ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

পিতৃদৌহিত্রস্যোতি সৌদর্যৈবমাত্রেয়ভগিনীপুত্রস্যোত্যর্থঃ । যদ্যপি ছহিত্রভাবে দৌহিত্রস্যাধিকার-  
বৎ ভগিন্যাএব প্রথমং ধনাধিকারঃ স্যাৎ তথাপি তস্যাঃ স্ত্রীভূত পাক্ষণপিণ্ডদাতৃত্বাৎ আধিকারঃ, কন্যা-  
য়াশ্চ অজ্ঞানজ্ঞাদিত্যাদিবচনাৎ দৌহিত্রাৎ প্রাগধিকারঃ । মৃতত্বাদিতি তদ্বোগ্যপিণ্ডদাতুরভাবেন পর-  
স্পরয়াপি তদ্বোগ্যত্বাবাদিত্যপি বোধ্যৎ । অশ্বেবাসীতাপস্তম্ববচনেন ক্রমো বোধ্যঃ ছহিতুঃ প্রথম-  
ধিকারাত্ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

সৌদর্যপিতৃব্যস্য পিতুঃ সৌদর্যভাতুরিত্যর্থঃ । ভ্রাতৃনপ্তা ভ্রাতৃপৌত্রঃ । পিতৃবহির্ভাবে মানমাহ তথা-  
চেতি । পিতৃদৌহিত্রস্যোতি পিতৃব্যাদিসত্ত্বৈপীত্যর্থঃ । ত্রয়াণামিতি অনন্তর ইতীতি তথাচ ত্রয়াণা-  
মুদকং কার্যমিভ্যানেন পিণ্ডমতিধায় অনন্তরঃ সপিণ্ডাণ্য ইত্যনেনানুপদং লিখিযামাণপিণ্ডদানাধিকার-  
প্রত্যাসক্তিক্রমেণ ধনাধিকারবোধকেনেত্যর্থঃ । তদ্বদাসে বচনান্তরসম্বাদং দর্শয়তি অতএবেতি, অতএব  
পিণ্ডদানবহির্ভাবাদেবহি যস্মামিরিন্দ্রিয়জাত্যজ্ঞাদয়ঃ স্ত্রিয়শ্চ অদায়া দায়গ্রহণাযোগ্যাঃ অতো নিরিন্দ্রিয়ঃ  
স্ত্রী চ ন দায়মহঁতীত্যর্থঃ । পত্নাদীনামিতি আদিনা ছহিতুমাতৃপিতামহীনাং গ্রহণং বিশেষবচনাৎ  
পত্নীছহিতর ইতি মাতা স্বকৃৎহরী জেয়েতি পিতৃমাতা হরেজনমিতি বচনাদিত্যর্থঃ । সমুৎপন্নং সম্বন্ধি-  
তয়া জাতাৎ । তদর্থং মাসিকাদিশ্রাদ্ধাদৌ মৃতস্বাম্যর্থমিত্যর্থঃ ।



রঘুনন্দনভট্টাচার্য্য ।

উচ্যতে ইতি মাতৃসপিণ্ডাচ্ছেভ্যাপি বোধঃ । অনন্তরঃ সপিণ্ডাৎ ইত্যনেন বচনেন । ত্রিযো মতা ইতি গোত্রজপদমিতি গোত্রজস্বীণামেব নাধিকারঃ এতেন পৌত্র্যা অপ্যানধিকার ইত্যুক্তং ভবতি ।

ঐহিকভট্টাচার্য্য ।

সৌদর্যপিতৃব্যস্য পিতুঃ সৌদর্য্য । অতএব উপকারাধিক্যাদেব । ভাতৃনপুত্রা ভাতৃপৌত্রঃ । উপকারাধিক্যমাহ মৃতধনিকস্যেতি । পিতৃদাতৃত্বাভাবে মানমাহ তথাচেতি । পিতৃদৌহিত্রস্যেতি । সৌদর্যৈবমাত্রৈয়ভগিনীপুত্রস্যাপি পিতৃব্যাদিসত্ত্বৈপীত্যর্থঃ । যদ্যপি দুহিত্রভাবে দৌহিত্রস্যেব ভগিন্যা এব প্রাগধিকারোযুক্তঃ তথাপি তস্যাঃ স্ত্রীত্বেন পার্শ্বগণিগুদত্বাভাবাৎ নাধিকারঃ, দুহিতুস্ত দৌহিত্রাৎ পুংস্বৎ অজ্ঞাদজ্ঞাৎ সম্ভবতীত্যাদিবিশেষবচনাদেবাধিকার ইতি ভাবঃ । ধনিদৌহিত্রস্যেবেতি । যথা ধনিপ্রপৌত্রাদানন্তরং তদৌহিত্রাধিকারঃ তথা ইত্যর্থঃ । ত্রয়াণামিতি অনন্তর ইতি । ত্রয়াণামুদকং কার্য্যমিত্যনেন পিতৃদাননভিধায় অনন্তরঃ সপিণ্ডাৎ ইত্যনেনানুপদং লিখিষ্যমাণেন পিতৃদানাধিকারবোধকেনেত্যর্থঃ । গোত্রজপদস্য প্রয়োজনান্তরমপ্যাহ সপিণ্ডস্ত্রীণাঞ্চৈতি । তাসাং বুদাসে বচনান্তরসম্বাদং দর্শয়তি অতএবেতি । নিরিন্দ্রিয়া জাত্যাকাদয়ঃ স্ত্রিয়শ্চ অদায়া দায়ানর্হী মতা ইতি ইত্যন্তং সূত্রং । অমুবর্তমানার্হতীতীতক্রিয়ায়েন নিষিদ্ধং স্পষ্টয়তি ঞ্জতেতি । ঞ্জতেক্লবচনস্য । স্ত্রীতি নিরিন্দ্রিয়স্যাপ্যপলক্ষণং তথাচ পিতৃবহির্ভাবেন যন্মাৎ নিরিন্দ্রিয়াঃ স্ত্রিয়শ্চ ন দায়ার্হী অতঃ স্ত্রী নিরিন্দ্রিয়শ্চ ন দায়মর্হতীত্যর্থঃ । নস্বৈবং পত্ন্যা দীনামপি অনধিকারাপত্তিঃ তাসামপি পিতৃবহির্ভাবাবিশেষাৎ অতঃ আহ পত্ন্যা দীনাস্ত্বিতি । আদিনা দুহিতৃমাতৃপিতামহীগ্রহণং । বিশেষবচনাৎ পত্নী দুহিতর ইতি মতা ঋকথহরী জ্ঞেয়েতি পিতৃমাতা হরেদ্ধনমিত্যাди বিশেষবচনাদেবেত্যর্থঃ । ভোগ্যত্বাভাবেন সাক্ষা-ভোগ্যত্বাভাবেন ভোগ্যপিগুদাতুরভাবেন পরস্পরয়া ভোগ্যত্বাভাবেন চ । সমুৎপন্নং সম্বন্ধিতয়া জাতাৎ । তদর্থং মৃতস্বার্থে । মাসযাগাসিকপ্রাদ্যাদৌ তন্নিমিত্তমিত্যর্থঃ । অস্ত্রবাসীতাপস্তম্ববচনে ভিন্নক্রমোবোধঃ দুহিতুঃ প্রাগধিকারঃ । দত্তভুক্তফলমিতি । দানভোগফলমিত্যর্থঃ ।

১৪। অতএব ত্রয়াণামিতি অনন্তর ইতি বচনদ্বয়েনৈবায়মর্থো দর্শিত ইতি মত্বা তদনন্তরং মন্বনোক্তং । অতউক্তং সকুল্যঃ স্যাদাচার্য্যঃ শিষ্যএব বা ।(১)

১৫। সকুল্যোবুদ্ধপ্রপিতামহাদিসন্ততিঃ সমানোদকশ্চ ভগ্ন্যস্তে তেষামুপ-ন্যাসক্রমেণাধিকারক্রমঃ । তদভাবে আচার্য্য শিষ্যাদীনাং ।

১৬। অন্যথা কথং মাতৃলাদীনাং মন্ববিরুদ্ধোইন্তর্ভাবঃ শক্যতে । তন্মাৎ মন্বনা পূর্ববচনদ্বয়প্রতিপাদিতো ঐয়মর্থ ইত্যবিরোধঃ ।

১৭। অতএব দায়ভাগপ্রকরণে ত্রয়াণামুদকং কার্য্যং ত্রিষু পিণ্ডে প্রবর্ততে । চতুর্থঃ সম্প্রদাতৈষাং পঞ্চমোনোপপদ্যতে(২) ইত্যুক্তা অনন্তরঃ সপিণ্ডাৎ সন্তস্য তস্য ধনং ভবেদिति(৩) লিখিতং পঞ্চমমৈকপিণ্ডসম্বন্ধহীনস্য পিতৃমাতৃকুলজাতৈ-

কপিগুসম্বন্ধিসম্বন্ধে অনধিকারার্থং অন্যথা সপিগুতাত্ত্ব পুরুষে সপ্তমে বিনিবর্ততে(১)  
ইতি সপিগুসম্বন্ধিত্বাৎ অনন্তরঃ সপিগুদ্বয়িত্যেনে চানন্তর্য্যস্য ধনগ্রহণকা-  
রণত্বেনাতিহিতত্বাৎ ত্রয়াণামিতি অনর্থকং স্যাৎ । নচ ত্রৈপুরুষিকশ্রাদ্ধবিধা-  
নার্থমিদমিতি বাচ্যং দায়ভাগসম্বন্ধঃ শমধ্যপাঠাৎ শ্রাদ্ধস্য চ বচনান্তরবিহিতত্বাৎ ।  
তথাচ মনুঃ । স্বাধ্যায়েনার্জয়েদৃষীন্ হোমৈর্দেবান্ যথা বিধি । পিতৃন্ শ্রাদ্ধেন  
নুনমৈ ভূতানি বলিকর্মাণা ।(২)

রামভট্টকৃতটীকা ।

বুদ্ধপ্রাপ্ত্যমহেত্যাদি ভানু প্রস্তুত্যা বিভক্তদায়াদান্ সকুল্যানাচক্ষতে ইতি বোধায়নে তেষাং সকুল্যত্বস্য  
দর্শিত্বাদিতি ভাৎপর্য্যৎ । উপন্যাসক্রমেণেতি আদৌ সকুল্যানাং ততঃ সমানোদকানামিত্যর্থঃ । নচ  
জননক্রমেণেতি ভদ্রাচ পিত্রাদিহুহিতৃসম্বন্ধে ভদ্রোহিত্রাণাং নাধিকারঃ স্যাদিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অন্যথেনেতি এতেন সপিগুসংজ্ঞাপরমিতি দর্শিত্বং । সম্বন্ধঃ ইতি সম্বন্ধশব্দাকর্ষকতয়া প্রকরণমিত্যর্থঃ ।  
যুক্তান্তরমাহ শ্রাদ্ধস্যেতি তথাচ শ্রাদ্ধকর্মপরত্বে পুনরুক্ত্যাপত্তেঃ, তত্র দেবতাসম্বন্ধাশ্রয়বিধায়কত্বে তদ-  
নস্তরমের নির্দেশাপত্তেরিতি ভাবঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

শ্রীহৃষিকৃতটীকা ।

অতএবেতি । ভোগ্যদেয়পিগুনন্তর্য্যক্রমেণ মাতুলাদিপরিবার্যস্তানামপ্যধিকারো যত অতএবেত্যর্থঃ । বুদ্ধ-  
প্রাপ্ত্যমহেতি । তথাচ ভানু প্রস্তুত্যা বিভক্তদায়াদান্ সকুল্যানাচক্ষতে ইতি বোধায়ন বচনে তেষাং  
সকুল্যত্বস্য দর্শিত্বাদিতি ভাবঃ । উপন্যাসক্রমেণেতি । আদৌ সকুল্যানাং ততঃ সমানোদকানামিতি  
ক্রমেণেত্যর্থঃ । তদভাবে সমানোদকপর্য্যস্তাবে । অন্যথা মনুবচনস্য মাতুলাদ্যভিপ্রায়কত্বাবে ।  
পূর্ববচনেতি । পূর্বলিখিতবচন ইত্যর্থঃ । সম্বন্ধঃ ইতি । দায়ভাগপ্রকরণপাঠাদিত্যর্থঃ । যুক্তান্তরমাহ  
শ্রাদ্ধস্যেতি । পিতৃন্ পিত্রাদিভিকান্ অসাবেভতে যজমানস্য পিত্রে ইত্যাদিঋতোকবাক্যত্বাৎ তথাচ  
ত্রয়াণামিত্যস্য পুনরুক্ত্যাপত্ত্যা ন শ্রাদ্ধপরত্বমিতি ভাবঃ । নচ পিতৃণাং সংখ্যাগুণবিধায়কত্বমেবা-  
সেতি ন পুনরুক্তিরিতি বাচ্যং তথাহি ভদ্রচনানস্তরমেবৈতন্নির্দেশাপত্তেরিতি ভাবঃ ॥ ০ ॥

১৮ । নচ জননক্রমেণানন্তর্য্যগ্রহণার্থং বচনং নতু প্রদাতৃত্বেনানন্তর্য্যার্থমিতি  
বাচ্যং জননক্রমস্য বচনাদনবগতেঃ কিন্তু উদকবৎ ত্রিভ্যঃ পিগুদানং চতুর্থোঽধ-  
স্তনঃ পিগুদাতা পঞ্চমস্ত পূর্বতনো ন সম্প্রদানং নাপ্যধস্তনঃ পঞ্চমঃ পিগুদাতে-  
ত্যভিধায় আনন্তর্য্যমভিদধানো মনুঃ প্রদাতৃত্বাতিশয়েনৈবানন্তর্য্যং জ্ঞাপয়তি ।

১৯। তস্মাৎ যোয়ন্তুকুলোৎপন্নো ইত্যত্রোপি স্বদৌহিত্রপিতৃদৌহিত্রা-  
দ্বিরতুকুলোৎপন্নো বা মাতুলাদি ধনিনো মৃতস্য পিতৃমাতৃকুলগতত্রৈপুরুষিকপিণ্ড-  
দাতৃত্বা একপিণ্ডসম্বন্ধেন সপিণ্ডঃ তস্য তস্যাপ্যধিকারার্থং ত্রয়াণামিতি বচনং  
আনন্তর্য্যেণ চ বিশেষার্থং অনন্তর ইতি বচনং বর্ণনীয়ং ।

২০। তেন মৃতভোগ্যমৃতদেয়পিত্রাদিত্রয়পিণ্ডদাতুঃ পিতৃদৌহিত্রাদেবভাবে  
মৃতদেয়মাতামহাদিপিণ্ডদাতৃণাং মাতুলাদীনাংমানন্তর্য্যক্রমেণাধিকারো বোদ্ধব্যঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

আনন্তর্য্যেতি মাতুলভাবে তৎপুত্রসেভ্যাদি বোধ্যং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

নচেতি বচনম্ অনন্তরঃ সপিণ্ডেয়ইতি বচনমিতিার্থঃ । পিণ্ডদাতৃত্বাভিশয়েনৈবেতি, অভিশয়োপকারে,  
পিণ্ডদাতৃত্বেনৈব আনন্তর্য্যমন্তরঙ্গমিতিার্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

ঈশ্বরকৃতটীকা ।

জননক্রমেণেতি । অনেকজননাব্যবহিতাপত্যত্বেনেতিার্থঃ । তথাচ পৌত্রাদেঃ পূৰ্ব্বং কন্যায়াঃ পিতৃ-  
দৌহিত্রাৎ পূৰ্ব্বঞ্চ ভগিন্যা ইত্যাদিক্রমেণাধিকারঃ স্যাদিতি ভাবঃ । পিণ্ডদানানন্তর্য্যস্যাপি বচনাদনব-  
গতেন্তত্র যুক্তিমাহ কিস্তুতি । স্বমতমুপসংহরতি তস্মাদিতি । সপিণ্ডইতি অধিকারীতি শেষঃ । তেন  
পিণ্ডদানানন্তর্য্যক্রমস্য বিবক্ষিতত্বেন । মাতুলাদীভ্যাঃ মাতুলপুত্রপৌত্রয়োঃ পরিগ্রহঃ ॥ ০ ॥

২১। এতৎপর্য্যন্তাভাবে তু সকুল্যঃ । তদাহ মনুঃ । তদভাবে সকুল্যঃ স্যাদা-  
চার্য্যঃ শিষ্য এব বা (১) । সকুল্যো বিভক্তপিণ্ডঃ প্রাতিপ্রণপ্তঃ প্রভৃতি পুরুষত্রয়-  
মধস্তনং ব্রহ্মপ্রপিতামহাদিসন্ততিশ্চ ।

২২। তত্রাপি প্রাতিপ্রণপ্তাদেবানন্তর্য্যং পিণ্ডলেপদ্বারেণ তেষামুপকারকত্বাৎ  
তদভাবে চ ব্রহ্মপ্রপিতামহাদিসন্ততিঃ মৃতদেয়পিণ্ডলেপভোগিত্যো ব্রহ্মপ্রপিতা-  
মহাদিত্যঃ পিণ্ডদাতৃত্বাৎ ।

২৩। এবংবিধসকুল্যভাবে চ সমানোদকঃ সকুল্যপদেনৈবোপাত্তা মন্তব্যঃ ।

২৪। তেষামভাবে আচার্য্যঃ, তস্যাপ্যভাবে শিষ্যঃ, আচার্য্যঃ শিষ্যেববোত  
মনুবচনাৎ । তদভাবে সত্রক্ষচারী, শিষ্যঃ সত্রক্ষচারিণ ইতি নির্দেশাৎ ।

২৫। তদভাবে চৈকগোত্রাঃ, তদভাবে চৈকপ্রবরাঃ, পিণ্ডগৌত্রবিসম্বন্ধা ঋক্খং  
তজ্জেরম্মিতি (২) গোতমবচনাৎ ।



রামভট্টকৃতটীকা ।

সত্রক্ষচারীতি মনুনাচার্য্য্যভাবে শিষ্যস্যোক্তদ্বাং যাজ্ঞবল্ক্যেন চ শিষ্য্যভাবে সত্রক্ষচারিণৌ বিধানাং  
আচার্য্য্যবাধ্যত্বং তস্য দণ্ডপূণ্যায়িতমিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

সকল্য ইতি বিভক্তদায়াদান সকল্যানিতি সামান্যতো বোধায়নেনাভিধানাদিতি ভাবঃ । পিণ্ড-  
গোত্রৈতি সম্বন্ধপদস্য প্রত্যেকং সম্বন্ধাৎ, পিণ্ডসম্বন্ধাৎ সপিণ্ডাঃ, গোত্রসম্বন্ধাৎ সগোত্রাঃ, ঋষিসম্বন্ধাৎ  
সমানঔবর্য্য ইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ • ॥

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

এতৎপর্য্যন্ত্যভাবে মাতুলাদিপার্য্যন্ত্যভাবে । তত্রাপি উক্ততন্যন্তনসকল্যায়োর্মধ্যেহপি । উপকার-  
কত্বাদিতি প্রথমং প্রতিপ্রণপ্তাদয়োঃ ইধিকারিণ্যিতি শেষঃ । সকল্যপদেনৈবেতি । সমানকুলোৎপন্নত্ব-  
রূপযোগার্থস্য তত্রাপি সত্বাদিতি ভাবঃ । একপদোপাত্তেহপি উপকারভারতম্যাদধিকারক্রমইতি তাত্-  
পর্য্যং । আচার্য্যঃ বেদাধ্যাপয়িতা । শিষ্যঃ বেদাধ্যোতা । সত্রক্ষচারীতি । মনুনা আচার্য্য্যভাবে শিষ্য-  
স্যোক্তদ্বাং যাজ্ঞবল্ক্যেন চ শিষ্য্যভাবে সত্রক্ষচারিণৌ বিধানাং আচার্য্য্যবাধ্যত্বং সত্রক্ষচারিণৌদণ্ড-  
পূণ্যায়িতমিতি । নির্দেশাদিতি । শিষ্যঃ সত্রক্ষচারিণ্যিতি যাজ্ঞবল্ক্যেন নির্দেশাদিত্যর্থঃ । পিণ্ডগো-  
ত্রৈতি । সপিণ্ডত্বসগোত্রত্বসমানঔবর্য্যত্বসম্বন্ধবস্তুঃ পাঠিক্রমেণ রিক্তং হরৈর্যুরিত্যর্থঃ ॥ • ॥

২৬ । উক্তপর্য্যন্ত্যনান্ত সর্বেষামভাবে ব্রাহ্মণাঃ তদ্ধনং গৃহীযুঃ । যদাহ মনুঃ ।  
সর্বেষামপ্যভাবেতু ব্রাহ্মণা রিক্তহারিণঃ । ত্রৈবিদ্যাঃ শুচয়ো দান্তা এবং ধর্ম্মো-  
ন হীয়তে ॥ (১) ভোগেন ক্ষীয়মাণোহপি ধর্ম্মস্তুদীয়ধনস্য ব্রাহ্মণগামিত্বেনাপরধর্ম্ম-  
প্রাপ্ত্যা আপূর্য্যমাণোন হীয়ত ইতি অত্রাপি ধনস্য তাদর্থ্য্যমেব পুরস্করোতি ।

২৭ । তদভাবে ব্রাহ্মণধনবর্জ্জং রাজা গৃহীয়াৎ । গোত্রর্ষিসম্বন্ধানাং ব্রাহ্মণা-  
নাং চাভাবঃ তদ্ভূমে বোধব্যঃ অন্যথা রাজাধিকারস্য নির্বিষয়ত্বাপত্তেঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ • ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অন্যথেনি সগোত্রাদীনামভাবে রাজ্ঞো ঐধিকারো বাচ্যঃ, নচ পৃথিব্যাং সগোত্রাদ্যভাবো নির্ণেতুং  
শক্য ইত্যশ্নয়ঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

ঐক্যকৃতটীকা।

অন্যেতি। সগোত্রাদীনামভাবে রাজ্ঞোহধিকারোবাচ্যঃ নচ পৃথিব্যাং তৎসগোত্রাদ্যভাবোনির্ণেতুং  
শক্য ইত্যশয়ঃ উপকারো ধনাধিকারপ্রয়োজকইতি ভাবঃ ॥ ০ ॥

২৮। তত্র যদি ত্রয়াণামিত্যাदिना पितृदौहित्रमातुलादीनामधिकारो नोक्तः  
स्यात् तदा सकुल्यादीनां नियतक्रमाणां मध्येऽन्युपवेशाभावादधिकार एव न स्यात्  
नच मातृदिति वाच्यं याज्जबलकেন तेषां गोत्रजबलपदाभ्यां दर्शितत्वात् तस्मात्  
मनुनापि त्रयाणामित्यादिनैव दर्शितमिति वाच्यं। तस्मात् यथा यथा मृतधनस्य  
तदुपयुक्तत्वं भवति तथा तथा अधिकारक्रमोऽन्युसরণीयः।

২৯। অতএব পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রাণাং তুল্যবদেবাধিকারঃ সিধ্যতি পুত্রেণ লো-  
কান্ জয়তীত্যাদিবাচ্যকোভ্যস্তুল্যোপকারশ্রুতেঃ তৎপিণ্ডদানাবিশেষাৎ অতএব  
জীবৎপিতৃকর্যোঃ পৌত্রপ্রপৌত্রয়োরনধিকারঃ সিধ্যতি। ন জীবন্তমতিদছাদিতি  
শ্রুত্যা জীবন্তং পিতরমতিক্রম্য তয়োঃ পার্শ্বগনিষেধাদনুপকারকত্বাৎ অন্যথা মৃত-  
পিতৃকর্যোরিব তয়োরপি স্যাৎ জননক্রমেণ চ সপিণ্ডানন্তর্যাৎ পুত্রসৈব স্যাৎ ন  
পৌত্রপ্রপৌত্রয়োঃ। নচ পুত্রাদীনাং ত্রয়াণাং যুগপদধিকারপ্রতিপাদকং বচন-  
মস্তি তস্মাৎ উপকারকত্বাবিশেষাদেব তুল্যবদনসম্বন্ধোভিধেয়ঃ।

৩০। এবঞ্চ সর্বত্রোক্তরীত্যা মৃতধনস্য মৃতার্থস্থমনুসন্ধেয়ং উক্তক্রমেণ।

৩১। সচায়মর্থঃ দায়ভাগপ্রকরণে পুত্রাদীনানুপকারকত্বাতিশয়াভিধানস্য  
অনন্যপ্রয়োজনকত্বাৎ পিতৃণামনুগতৈব স তস্মাল্লক্ষ্যমর্হতীত্যানুগ্যকরণস্য ধনলাভ-  
হেতুত্বেন কীর্তনাৎ দৌহিত্রোপি সমুত্থৈনং সম্ভারয়তি পৌত্রব—(১) দিত্যেনেনাপি  
সম্ভারণস্য ধনসম্বন্ধহেতুত্বেন নির্দেশাৎ পুত্রাদীনাঞ্চ ত্রয়াণাং সম্ভারণাদন্যস্য তুল্য-  
বদনসম্বন্ধধারণস্যাভাবাৎ ত্রয়াণামুদকমিত্যাদেশানর্থক্যাপত্তেঃ ক্লীবপতিতজা-  
ত্যক্ষাদীনানুপকারকত্বাদেবানংশিত্বাভিধানস্যোপপত্তেঃ প্রতিসম্বন্ধিনাঞ্চাধি-  
কারার্থং বচনকল্পনা গৌরবাৎ তদজিহ্বতধনস্য চ তদুপকারতারতম্যেন তাদর্থা-  
সম্পাদনস্য ন্যায্যত্বাৎ উপকারকত্বেনৈব ধনসম্বন্ধো ন্যায্যপ্রাপ্তো মন্বাদীনামভিমত-  
ইতি মন্যতে।

৩২। ইতি নিরবচ্ছবিছাছোতেন ছোতিতোয়মর্থো বিদ্বদ্বিরাদরণীয়ঃ।

৩৩। অথাত্রাপরিতোষো বিহুবাং বাচনিক এবায়মর্থঃ তথাপি যথোক্তএব  
বচনয়োরর্থো গ্রাহ ইত্যস্ত কিং বিস্তরেণ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

উপকারো ধনাধিকারপ্রয়োজক ইত্যর্থস্য দার্ট্যায় পুনরাহ ভবতি । নিয়তক্রমাণামিতি অভউর্দ্ধং সকুলাঃ স্যাৎসি সর্বেষামপ্যভাব ইতি অগ্রাহ্যং ব্রাহ্মণদ্রব্যমিতি বচনানাং মনুনা ক্রমেণ লিখনাং ক্রমটেনয়তামিতিশয়ঃ । জননক্রমেণেতি জননক্রমেণানন্তর্যাং অনেকজননাব্যবহিতোৎপন্নত্বমিত্যর্থঃ । অথৈতৎ-স্মৃতীনাং ন্যায়মূলত্বে ভ্রমোগ্যপার্কণপিণ্ডদাতরি সত্যপি গজ্জায়াং তদস্থিপ্রক্ষেপ্তুঃ সূর্যদো-  
হপাধিকারাপত্তিরিত্যত আহ অথাজেতি, অত্র ন্যায়মূলত্বে । যথোক্তো যো যন্তোগ্যপার্কণপিণ্ডদাতা স তদ্বনং পূর্ব্বমধিকরোভীত্যয়ং বচনার্থঃ । বচনয়োঃ ত্রয়াণামিতি অনন্তর ইত্যনয়োরর্থইত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

ঐকৃষ্ণকৃতটীকা ।

দার্ট্যায় পুনরাহ ভবতি । নিয়তক্রমাণামিতি । তদভাবে সকুলাঃ স্যাৎসি সর্বেষামপ্যভাবইতি অগ্রাহ্যং ব্রাহ্মণদ্রব্যমিতি বচনানাং মনুনা ক্রমেণেবাভিধানাং সকুলাদীনাং ক্রমটেনয়তামিতি ভাবঃ । অভএবেতি । যতএব উপকারেণৈব ধনাধিকারিতা উপকারভারতম্যাদ ধনাধিকারক্রমে ইত্যেবেত্যর্থঃ । তুল্যবদিতি । তথাচ উপকারভারতম্যাত্বাং ন ক্রমেণাধিকারঃ কিন্তু যুগপদেবেতি ভাবঃ । তয়ো-  
রপি স্যাৎসি । জীবৎপিতৃকয়োরাপি পৌত্রপ্রপৌত্রয়োঃ সম্বন্ধাবিশেষাদধিকারঃ স্যাৎসি । জননক্রমেণ চেতি । যজ্ঞনব্যবহিতং যজ্ঞননং তদন্তরং তদধিকারইতি ক্রমস্য প্রয়োজকত্বে চেত্যর্থঃ । পৌত্রপ্রপৌত্রয়োর্মৃতপিতৃকপৌত্রপ্রপৌত্রয়োঃ । অয়মর্থইতি । উপকারকত্বেনৈব ধনসম্বন্ধো-  
ন্যায়প্রাপ্ত ইত্যেবংরূপোঃমর্থো মন্বাদীনামভিমতইতি মন্যতে ইতি দুরেণাগ্রিমেণায়মঃ । অত্র হেতু-  
নাহ দায়ভাগপ্রকরণ ইত্যাদি । উপকারকত্বাভিশয়াভিধানস্যোক্তি ত্রয়াণামুদকং কার্যামিতি পুত্রেন লোকান জয়তীত্যাদিনেতি শেষঃ । ধনসম্বন্ধহেতুত্বেনেতি । সস্তারকত্বস্যোত্যাди । আনর্থক্যাপত্তে-  
রিতি । উপকারস্যাপ্রয়োজকত্বে ভৎপ্রতিপাদকবাক্যস্যানাবশ্যকত্বাদিতি ভাবঃ । ক্লীবতি । ক্লীবা-  
দীনামনধিকারস্য বাচনিকত্বে গৌরবাং উপকারস্য প্রয়োজকত্বে চ উপকারাত্বেন ন্যায়মূলকত্বে  
লাঘবাদিতি ভাবঃ । প্রতিসম্বন্ধিনামিতি । জীবৎপিতৃকপৌত্রপ্রপৌত্রাদীনাং সম্বন্ধিনামিত্যর্থঃ ।  
বচনকম্পনেতি । মৃতপিতৃকাদীনামিব তেষামপি পৌত্রত্বাদ্যবিশেষাদধিকারপ্রসক্তো ভিন্নিবেদার্থং ভব-  
ন্যতে বচনকম্পনা নন্যতে তু উপকারাত্বেন তদনধিকারস্য ন্যায়প্রাপ্ততয়া ন বচনকম্পনেতি ভাবঃ ।  
অথৈতাসাং স্মৃতীনাং ন্যায়মূলত্বে সত্যপি ভ্রমোগ্যপার্কণপিণ্ডদাতরি তস্য গজ্জায়ামস্থিপ্রক্ষেপ্তুর্গুণয়াং পিণ্ড-  
দাতুর্বা উদাসীনস্যাধিকারাপত্তিরিত্যত আহ অথাজেতি । যতো ন্যায়মূলত্বে বিদ্বানমসন্তোষোহন্তো-  
বাচনিক এবার্থ ইতি যদি তথাপীত্যর্থঃ । যথোক্তএব ভ্রমোগ্যতদেয়পিণ্ডলেপদাতাদীন্যাং আনন্তর্যা-  
ক্রমেণাধিকারক্রম ইত্যেবংরূপএব । বচনয়োঃ ত্রয়াণামুদকং কার্যামিতি অনন্তরঃ সপিণ্ডাদয়ইতি বচনয়ো-  
রর্থইত্যর্থঃ, এবং সতি চ তদস্থিপ্রক্ষেপ্তাদেবদাসীনস্য নাধিকারইতি ভাবঃ ॥ ০ ॥



৩৪। ব্রাহ্মণধনবর্জঃ রাজা গৃহীয়াৎ । তদাহ মনুঃ । অহাৰ্য্যং ব্রাহ্মণদ্রব্যং রাজা নিতামিতি স্থিতিঃ । ইতরেষাস্তু বর্ণানাং সৰ্ব্বাভাবে হরেম্পূঃ (১) । সৰ্ব্ব-  
শকেন ব্রাহ্মণপর্যন্তস্যোপাদানং ।

৩৫। বানপ্রস্থ্যতিব্রহ্মচারিণাং ধনং ধৰ্ম্মভাতৃসচ্ছিয়াচার্য্যাঃ গৃহীযুঃ, তদভাবে  
একতীর্থী একাশ্রমী গৃহীয়াৎ, তদাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ । বানপ্রস্থ্যতিব্রহ্মচারিণামৃক্খ-  
ভাগিনঃ । ক্রমেণাচার্য্যসচ্ছিয়াধৰ্ম্মভাত্রেকতীর্থিনঃ । (২)

৩৬। প্রতিলোমক্রমেণ যথাসম্ভবং ধনং জ্ঞেয়ং । ব্রহ্মচারী চ নৈষ্ঠিকোইতি-  
মতঃ পিতৃাদিপরিভ্যাগেন যাবজ্জীবমাচার্য্যকুলনিবাসপরিচর্যানিষ্ঠায়াঃ তেন কৃত-  
ত্বাৎ, উপকুৰ্ব্বাণস্য ভু ধনং পিতৃাদিভিরেব গ্রাহ্যং ।

৩৭। ইতি অপুত্রধনবিভাগঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

॥ ০ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

ধৰ্ম্মভাতা ভাতৃদ্বেনানুমতো হপরে বানপ্রস্থ ইত্যর্থঃ । গৃহীযুঃ যথাসম্ভাবিত্যর্থঃ । তদভাবে  
ইতি অন্যেভু ধৰ্ম্মভাতেত্যেকতীর্থিবিশেষণমাহঃ যুক্তৈশ্চৈতদেব অন্যৈথকসমাসান্তর্গতত্বাৎ ভেদেনাস্বয়-  
বোধানুপপত্তেঃ, যুগপদস্বয়বোধে যথাসম্ভাব্যসম্ভবাৎ । প্রতিলোমেতি ধৰ্ম্মভাতাদি ব্যাৎক্রেমেণেত্যর্থঃ ।  
যথাসম্ভবমিতি তত্র বানপ্রস্থধনং সঞ্চিন্তনীবারাদি, যতিধনং কৌপীনপাত্রাদি, ব্রহ্মচারিণো ধনং  
বস্ত্রপুস্তকাদি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

॥ ০ ॥

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

ব্রাহ্মণধনবর্জঃ রাজাধিকারীতি প্রাপ্তস্তার্থে প্রমাণমাহ ব্রাহ্মণেতি । ধৰ্ম্মভাতা ভাতৃদ্বেনাতু্যপে-  
তোইপরোবানপ্রস্থোগৃহীয়াৎ যথাসংখ্যক্রমেণেত্যর্থঃ । অত্র প্রমাণমাহ তদাহেতি । অনুলোমক্রমস্য  
বিবক্ষিতত্বে বানপ্রস্থস্য আচার্য্যাসম্ভবাদাহ প্রতিলোমেতি । ধৰ্ম্মভাতাদিব্যাৎক্রেমেণেত্যর্থঃ । তথা  
চাচার্য্যভাবে একতীর্থিনইতি গ্রহকৃত্যসম্মতোবচন্যর্থঃ । বস্ত্রতো ধৰ্ম্মভাতৃপদং একতীর্থিবিশেষণমেব  
অন্যৈথতয়োঃ গৃহকৃত্যে যথাসংখ্যক্রমানুপপত্তেরিতি ধ্যেয়ং । যথাসম্ভবঞ্চতি । তেন বানপ্রস্থধনং  
সঞ্চিন্তনীবারাদি । যতিধনং কমণ্ডলুকৌপীনাদি । ব্রহ্মচারিধনং পুস্তকবস্ত্রাদি । ব্রহ্মচারী দ্বিবিধঃ  
নৈষ্ঠিকঃ উপকুৰ্ব্বাণশ্চ । তত্র নৈষ্ঠিকস্যেব ধনে আচার্য্যস্যাধিকারোইপরস্য ভু ধনে ভোগিতাদীন্যং

(১) মনু. ২। ১৮২।

(২) যাজ্ঞবল্ক্য. ২। ১৩৮।

ক্রমেণাধিকারইতাহ ব্রহ্মচারীচেতি । কৃতদ্বাং সঙ্কপ্তিত্বাং । উপকূর্ষণস্য অকৃততথাসঙ্কপস্য অধ্যায়-  
নসমাপ্তানন্তরং পিতৃগেহনিবাসাভিমুখস্য ।

অত্রায়ং মৃতপুত্রনাধিকারিক্রমঃ । তত্র প্রথমং পুত্রঃ তদভাবে পৌত্রঃ তদভাবে প্রপৌত্রঃ, মৃতপিতৃক-  
পৌত্র-মৃতপিতৃপিতামহকপ্রপৌত্রয়োস্তু পুত্রোহনং সহ যুগপদধিকারঃ । প্রপৌত্রপর্যন্তভাবে পত্নী সা চ  
প্রাপ্তভর্তৃদায়া ভর্তৃকুলং তদভাবে পিতৃকুলং বা সমাপ্তিতা সতী শরীররক্ষার্থং ভর্তৃদায়ং ভূঞ্জীত তথা  
ভর্তৃরূপকারার্থং স্বথাকথঞ্চিদানাদিকমপি কুর্ন্বীত নতু স্ত্রীধনবৎ স্বচ্ছন্দং বিনিযুক্তীত । তদভাবে দ্রুহিতা  
তত্র প্রথমং কুমারী তদভাবে বাগদত্তা, তদভাবে উতা সা চ পুত্রবতী সম্ভাবিতপুত্রা চ হে যুগপদেবাধিকা-  
রিণো, বক্ষ্যা পুত্রহীনা বিধবা চ নাধিকারিণী । উতায়্য অভাবে দৌহিত্রঃ তদভাবে পিতা তদভাবে মাতা  
তদভাবে ভ্রাতা, তত্রাপি প্রথমং সৌদরঃ তদভাবে বৈমাত্রেয়ঃ, মৃতস্য ভ্রাতৃসংসৃক্তত্বে তু সৌদরমাত্রবিষয়ে  
প্রথমং সংসৃক্তসৌদর এবাধিকারী তদভাবে চাসংসৃক্তসৌদরঃ, এবং বৈমাত্রেয়মাত্রবিষয়ে প্রথমং সংসৃক্ত-  
বৈমাত্রেয়ঃ তদভাবে চাসংসৃক্তবৈমাত্রেয়ঃ, যদা তু সংসৃক্তোবৈমাত্রেয়ঃ সৌদরশ্চাসংসৃক্তঃ তদা ভাবুতো  
তুল্যবদধিকারিণী । ভ্রাতৃগামভাবে ভ্রাতৃপুত্রঃ, তত্রাপি প্রথমং সৌদরভ্রাতৃপুত্রঃ তদভাবে বৈমাত্রেয়ভ্রাতৃ-  
পুত্রঃ, সংসর্গে তু সৌদরভ্রাতৃপুত্রমাত্রবিষয়ে প্রথমং সংসৃক্তসৌদরভ্রাতৃপুত্রঃ তদভাবে চাসংসৃক্তসৌদরভ্রাতৃ-  
পুত্রঃ, বৈমাত্রেয়ভ্রাতৃপুত্রমাত্রবিষয়ে প্রথমং সংসৃক্তবৈমাত্রেয়ভ্রাতৃপুত্রঃ তদভাবে চাসংসৃক্তবৈমাত্রেয়ভ্রাতৃ-  
পুত্রঃ, যদা তু সৌদরভ্রাতৃপুত্রোহসংসৃক্তো বৈমাত্রেয়ভ্রাতৃপুত্রশ্চ সংসৃক্তঃ তদা হৌ ভ্রাতৃবতুল্যাধিকারিণৌ ।  
ভ্রাতৃপুত্রভাবে ভ্রাতৃপৌত্রঃ তত্রাপি ভ্রাতৃঃ সৌদরাসৌদরক্রমঃ সংসর্গাসংসর্গক্রমশ্চ বোধ্যঃ । তদভাবে  
পিতৃদৌহিত্রঃ সচ সৌদরভগিনীপুত্রঃ বৈবাত্রেয়ভগিনীপুত্রঃ, তদভাবে পিতামহঃ তদভাবে পিতামহী  
তদভাবে পিতৃঃ সৌদরঃ তদভাবে পিতৃর্কৈমাত্রেয়ঃ তদভাবে পিতৃসৌদরপুত্রপিতৃবৈমাত্রেয়পুত্রপিতৃ-  
সৌদরপৌত্রপিতৃবৈমাত্রেয়পৌত্রাণাং ক্রমেণাধিকারঃ । তদভাবে পিতামহদৌহিত্রঃ তত্রাপি পিতৃসৌদর-  
ভগিনীপুত্রঃ তদভাবে পিতৃবৈমাত্রেয়ভগিনীপুত্রশ্চ, বক্ষ্যমাণপ্রপিতামহদৌহিত্রাধিকারেহপ্যেবং, তদভাবে  
প্রপিতামহঃ তদভাবে প্রপিতামহী তদভাবে পিতামহসৌদরভ্রাতৃবৈমাত্রেয়ভ্রাতৃপুত্রপৌত্রপ্রপৌত্র-  
প্রপিতামহদৌহিত্রাঃ ক্রমেণাধিকারিণঃ । এতাবৎপর্যন্তানাং ধনিভোগ্যপিণ্ডদাতৃগামভাবে ধনিদেয়পিণ্ড-  
দাতৃণাং মাতামহনাতুল্যদীনামধিকারঃ তত্রাপি প্রথমং মাতামহস্তদভাবে মাতুলতৎপুত্রপৌত্রাণাং ক্রমে-  
ণাধিকারঃ । তদভাবে চাধস্তনসকুলানাং ধনিভোগ্যলেপদাতৃণাং প্রতিপ্রণপ্তপ্রভৃতিপুরুষজয়াণাং ক্রমে-  
ণাধিকারঃ, তদভাবে পুনরুজ্জ্বলনসকুলানাং ধনিদেয়লেপভুক্তরূপপ্রপিতামহাদিতৎসন্ততীনামাসক্তিক্রমেণা-  
ধিকারঃ, তদভাবে সমানোদকানামধিকারঃ । তেষামভাবে চাচার্য্যস্য তদভাবে শিষ্যস্য তদভাবে সত্রক্ষ-  
চারিণৌ হধিকারঃ, তদভাবে চৈকগ্রামস্থসগোত্রসমানপ্রবরয়োঃ ক্রমেণাধিকারঃ । উক্তপর্যন্তানাং সর্কেষাং  
সম্বন্ধিনামভাবে ব্রাহ্মণধনবর্জ্যং রাজা গৃহীয়াৎ, ব্রাহ্মণধনন্ত বৈবিদ্যাশিঙগযুক্তা ব্রাহ্মণা গৃহীয়াৎ । এবং  
বানপ্রস্থধনং ভ্রাতৃভ্রাতৃনামতোহপরবানপ্রস্থ একতীর্থসেবী গৃহীয়াৎ । তথা যতিধনং সচ্ছিয়াৎ ।  
নৈতিকব্রহ্মচারিণোধনমাচার্য্যঃ উপকূর্ষণস্য তু ব্রহ্মচারিণোধনং পিতৃভ্রাতৃগৃহীয়াদিতি সঙ্কেপঃ ॥১॥

## দায়ভাগঃ ।

দ্বাদশঃ অধ্যায়ঃ ।

১। অথ সংসৃষ্টধনবিভাগঃ । তত্র মনুবিষ্ণু । বিভক্তাঃ সহ জীবন্তৌ বিভজে-  
রন্ পুনর্যদি । সমস্তত্র বিভাগঃ স্যাৎ জৈষ্ঠ্যং তত্র ন বিভাজে । (১)

২। সমস্তত্রেতি সর্বগ্ৰাহ্যসংসর্গাতিপ্রায়েণ, ব্রাহ্মণক্ষত্রিয়শূদ্রসংসর্গে পূর্ব-  
কৃণ্ডভাগানুসারেণেব ভাগব্যবস্থা বোদ্ধব্য, পূর্বকৃণ্ডজ্যেষ্ঠ্যংশনিষেধমাত্রপরং হি  
সমবচনং অতএব ব্রহ্মস্পতিঃ । বিভক্তা ভাতরোয়ে তু সস্ত্রীতৈকত্র সংস্থিতাঃ ।  
পুনর্বিভাগকরণে তেষাং জৈষ্ঠ্যং ন বিভাজে ইতি জ্যেষ্ঠ্যংশমাত্রং নিষেধতি নতু  
ভাগসাম্যমেব বোধয়তি ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

সংসৃষ্টধনবিভাগপ্রকরণং সুবোধং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ সংসৃষ্টধনবিভাগঃ । অথ জ্যেষ্ঠ্যংশমাত্রনিষেধপরন্তে জ্যেষ্ঠ্যং তত্রৈত্যামানুবাদকত্বং তত  
বিধিত্তে সম্ভবতি নযুক্তং ইতি সমেতানেন বর্ণকৃতবিষয়নিষেধো জ্যেষ্ঠ্যং তত্রৈত্যানেনচ বিংশোদ্ধার-  
নিষেধঃ স্যাট্মেব, বাক্যভেদাপত্তেঃ । সমইত্যানেন বর্ণকৃতবিষয়বিভাগনিরাসশঙ্কাবারণায় হেতুত্বানু-  
বাদোহয়ং । সূত্যন্তরসমাদমাহ অতএবেতি, যতো ন বর্ণনিবন্ধনবিষয়ভাগনিষেধো ২তো জ্যেষ্ঠ্যংশ-  
মাত্রং নিষেধতি ব্রহ্মস্পতিঃ, অন্যথা অয়ংসম ইতি সামান্যোনাভিদধ্যাদিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ সংসৃষ্টিবিভাগঃ । জ্যেষ্ঠ্যানিষেধমাত্রার্থ ইতি নচ সম ইতি ব্যর্থমিতি বাচ্যং তচ্চ বৈয়র্থ্যতা-  
দবস্থ্যং । নচ বিনিগমনাবিরহো বিনিগমনেনতাহ অতএবেতি তথাচ ব্রহ্মস্পতিবচনেন বৈয়র্থ্যমাশঙ্ক্যাব  
সমপদং দত্তমিতি ভাবঃ ।

শ্রীহৃষ্যকৃতটীকা ।

অপূত্রধনবিভাগং নিরূপ্য সংসৃষ্টধনবিভাগং নিরূপয়তি অথেতি । সংসৃষ্টধনেতি । সংসৃষ্টধনঞ্চ  
সামুদায়িকস্বত্বনয়ে পিতৃাদিভিঃ সহ বিভাগানন্তরং তেষাং পুনরেকমত্যা যত্তব ধনং তন্মম ধনং যন্মম  
ধনং তত্তবেতি ব্যবস্থ্যা প্রোক্তাতবৈশেষিকস্বত্ববিনাশেনোৎপন্নসামুদায়িকস্বত্ববন্ধনং, গ্রন্থকৃত্যে তু উক্ত-  
ব্যবস্থ্যা প্রোক্তাতবৈশেষিকস্বত্ববিনাশেনোৎপন্নপরিচিতবৈশেষিকস্বত্ববন্ধনমিতি বোধ্যং । বিভা-



গোনিকরূপ্যত্ব ইতিশেষঃ। সহ জীবন্তঃ সংসৃষ্টিনঃ সন্তঃ। সমস্তত্রৈতি সামান্যতোহুতিধানাং সংস-  
র্গানন্তরবিষমবর্ণবিভাগেহপি সমত্বং স্যাদিভ্যাশঙ্ক্যাহ সমস্তত্রৈতীতি। উক্তার্থে প্রমাণমাহ পূর্ব-  
কুণ্ঠেতি। হি যন্মাং। ননু সমবিভাগবচনস্য জ্যেষ্ঠাংশনিষেধকত্বে জ্যেষ্ঠান্ত্রৈতিপূর্ববচনবৈষয়্যা-  
পত্তিরতোবিষমবর্ণানামপি সমবিভাগবিধায়কং সমস্তত্রৈতি, জ্যেষ্ঠান্ত্রৈতি তু জ্যেষ্ঠাংশনিষেধকমিত্যেব  
যুক্তমিতি চেন তথা সতি বিষমবর্ণসাধারণেন সংসর্গিণাং সমবিভাগঃ তথা বিংশোদ্ধারশ্চ তত্র নাস্তীতি  
বাক্যভেদাপত্তেঃ অতঃ সমস্তত্রৈতি জ্যেষ্ঠাংশনিষেধকমেব "এভস্য বর্ণকৃতবিষমবিভাগনিরাসাভিপ্রায়-  
কদ্বশঙ্কানিরাসায় পরং জ্যেষ্ঠান্ত্রৈতি হেতুবাদইত্যেব যুক্তমিতি, বস্ত্তস্ত সমস্তত্রৈতি জ্যেষ্ঠস্য দ্বাংশ-  
রূপবিষমবিভাগনিবৃত্ত্যর্থং, জ্যেষ্ঠং তত্রৈতি তু বিংশোদ্ধারনিবৃত্ত্যর্থং অন্যথা বিংশোদ্ধারস্য ভাগবৈষ-  
ম্যাসম্পাদকতয়াঃ প্রাগভিহিতদ্বাং সমবিভাগাতিধানেনপি তদাপত্তেরশকাবারণত্বাদিতি, নামুসম্পাদকভেতি  
সুধীতির্ষোধ্যং। অত্র স্মৃত্যন্তরসম্বাদং দর্শয়তি অতএবেতি। যত এব ন বর্ণনিবন্ধনবিষমবিভাগ-  
নিষেধোহুতএব। জ্যেষ্ঠাংশমাত্রং নিষেধতি বৃহস্পতিরিত্যম্বয়ঃ জ্যেষ্ঠাংশশ্চাত্র জ্যেষ্ঠেদ্যেনাংশদ্বয়ং  
ষোদ্ধারাংশশ্চেতি দ্বয়ং বোধ্যং ॥ ০ ॥

৩। সংসর্গিণশ্চ বৃহস্পত্যুক্তাঃ। বিভক্তোয়ঃ পুনঃ পিত্রা ভ্রাত্রা চৈকত্র সং-  
স্থিতঃ। পিতৃব্যোণাথ বা প্রীত্যা সতু সংসৃষ্ট উচ্যতে ইতি।

৪। পরিগণিতব্যতিরিক্তেষু সংসর্গকৃতো বিশেষো নাদরণীয়ঃ পরিগণনা-  
নর্থক্যাৎ।

৫। অপরে চ বিশেষা ভ্রাতৃধিকারনিকপণপ্রকরণোক্তা অনুসন্ধেয়াঃ।

৬। ইতি সংসৃষ্টবিভাগঃ।

রামভট্টকৃতটীকা।

॥ ০ ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

অপরে ইতি যত্রানুপঘাতার্জিতভাগাতাব স্তত্রাপি বিদ্যার্জিতে অম্বানবিদ্যে ভাগঃ, উপঘাতার্জিতে  
সর্বেষাং ভাগে, ভ্রাতৃপুত্রাণাং পিত্রনুসারেণ ভাগ ইতি।

রঘুনন্দনকৃতটীকা।

পরিগণনেতি আবৃত্তিবাচকপুনঃশব্দেন সমুদয়বগিজাং নিরাকরণাং যেন কেনাপি বিভাগধ্বংসএব সংস-  
র্গইতি রত্নাকরমিশ্রাদিমতং প্রত্নত্বং, উপলক্ষণত্বে প্রমাণাভাবাৎ বৈষয়্যাৎ একপদেন উপলক্ষণাসম্ভবাৎ।

ঐক্যকৃতটীকা।

পরিগণনানর্থক্যাদিতি। তথাচ পরিগণিতেভবেরাং সংসর্গ এব নেতি ভাবঃ। অপরিগণিতা  
অনুপঘাতার্জিতমজ্জকসৈব নেতরেষাং অনুপঘাতার্জিতবিদ্যাধনে তু সমাধিকবিদ্যানামংশিত্বং উপ-  
ঘাতার্জিতে তু সর্বেষামংশিত্বমিত্যাদয়ো যে বিশেষা ভ্রাতৃধিকারপ্রকরণোক্তাঃ তেহত্রাপি সংসর্গবি-  
ভাগেহপ্যমুসরণীয়া ইত্যর্থঃ।

## দায়ভাগঃ ।

ত্রয়োদশঃ অধ্যায়ঃ ।

১। অথ বিভাগকালে নিহুতস্য পশ্চাদবগতস্য বিভাগঃ, তত্র মনুঃ। স্বাণে ধনে চ সৰ্বস্মিন্ প্রবিত্তে যথাবিধি। পশ্চাদ্দৃশ্যেত যৎ কিঞ্চিৎ তৎ সৰ্বং সম-  
তাং নয়েৎ(১)।

২। পূৰ্বং যথা যস্য বিভাগকল্পনা কৃত্য তৎসমানেব কাৰ্য্য ন পুনরপহৰ্তু-  
রপহৰ্তৃতয়া অপ্পাতাগো দাতব্যো ন দাতব্যেব বেতি সমতাং নয়েদিত্যস্যার্থঃ  
ন পুনস্তত্র দ্রব্যে সৰ্বেষাং সমভাগার্থং বচনমিদং বিংশোদ্ধারাদিবাধে হেতুভাবাৎ  
ব্রাহ্মণক্ষত্রিয়াদীনাঞ্চ সমভাগাপত্তেঃ।

৩। তথাহ যাজ্ঞবল্ক্যঃ। অন্যান্যাপকৃতং দ্রব্যং বিভক্তৈর্যত্র দৃশ্যতে।  
তৎ পুনস্তে সন্মৈরুৎশৈৰ্বিভজেরন্থিতি স্থিতিঃ ॥

৪। তথা কতায়নঃ। প্রচ্ছাদিতন্ত যদ্বেন পুনরাগত্য তৎ সমং। ভজেরন  
ভ্রাতৃভিঃ সার্বমভাবেপি হি তৎসুতাঃ। অন্যান্যাপকৃতং দ্রব্যং দুৰ্ব্বিত্তজ্ঞে  
যদ্ববেৎ। পশ্চাৎ প্রাপ্তং বিভজ্যেত সমভাগেন তদ্বৃণ্ডঃ ॥

৫। অসম্যগ্ভিত্তস্যপি পুনৰ্বিভাগং দৰ্শয়তি। সৰুদংশোনিপততীতি-(২)  
তু সম্যগ্ভিত্তাগবিষয়ং।

৬। পশ্চাৎ প্রাপ্তমিতি ন পুনঃ পূৰ্ববিভক্ত্যপি বিভজনীয়মিত্যর্থঃ।

৭। তথা কাতায়নঃ। বন্ধুনাপকৃতং দ্রব্যং বলান্নৈব প্রদাপয়েৎ। বন্ধুনা-  
মবিভক্তানাং ভোগং নৈব প্রদাপয়েৎ। সামাদিনা দাপ্যো ন বলাৎ অবিভক্তেন  
তু যদধিকং ভুক্তং তদসৌ ন দাপ্যঃ।

রানভজকৃতীকা।

সন্মৈরুৎশৈরিতি পূৰ্বকৃত্যংশসন্মৈরিত্যর্থঃ। অসম্যগ্ভিত্তাগমোতি হারীভোক্তৃদ্বাং যদ্ববেদিভ্যনেনেতি  
শেষঃ। পুনৰ্বিভজনীয় মিত্যুক্তেঃ বিভক্তস্যপি বিভাগপ্রসক্তাবাহ পশ্চাৎপ্রাপ্তমিতি। ভোগং নৈব  
প্রদাপয়েদিত্যস্যার্থমাহ অবিভক্তেনেত্যাদি।

(১) মনু ২। ২১৮।

(২) যাজ্ঞবল্ক্য ২। ১২৭।

(৩) মনু ২। ৪৭।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথ নিহুতবিভাগঃ । হেতুভাবাদিতি সমভাং নয়ৈদিভ্যটস্যব উক্তন্যায়মূলত্বেনোপপত্তেৰ্চনা-  
স্তরসঙ্কোচাদিতি ভাবঃ । প্রত্যেকং সমভাগাপত্তেরিতি, সাচ ন যুক্তা উপকারভারতমেন তস্যা ন্যায়-  
বিরোধাৎ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ নিহুতবিভাগঃ । হেতুভাবাদিতি, কনিষ্ঠস্যাপহারকত্বে জ্যেষ্ঠস্য নির্দোষকত্বে স্যানাংশভায়াঃ  
কনিষ্ঠস্যাধিকাংশভায়াশ্চ পাতাচ্ছেতাপি বোধ্যৎ । মিতাক্ষরা শূলপাণি কুল্লুকভট্টাদয়স্তু তৈজ্যমপি  
ন বর্ততে ইত্যাহঃ । ছহিতুঃসুতাইতি দৌহিত্রাএববা বহব, ইদমধিকারিত্বোপলক্ষণং ।

ঐক্যকৃতটীকা ।

নিহুতবিভাগং নিরূপয়তি অথেনি । নিহুতস্যাপি সাধারণতয়া সমান্যতএব সমভাগস্য প্রাপ্ত-  
ত্বেন সমভাং নয়ৈদিতি পুনস্তদভিধানস্য প্রয়োজনং দর্শয়তি পূৰ্ব্বমিত্যাदि । যথা যস্যোতি । যস্য-  
পহৰ্ত্তুরনপহৰ্ত্তুরা যথা ভাগকল্পনা দ্ব্যাংশসমাংশরূপভাগকল্পনা দ্রব্যান্তরে কৃত্য তথা অপহুত-  
দ্রবোহপি কার্য্য ইত্যর্থঃ । হেতুভাবাদিতি । অপহৰ্ত্তুরনংশিত্বাপাংশিত্বনিরাসকত্বেনৈব বচনস্যা-  
র্থবত্তে বিংশোদ্ধারাদিবিধিসঙ্কোচস্যান্যাত্মান্নিতি ভাবঃ । নমু বিংশোদ্ধারাদেৰ্ভাগবৈষম্যপ্রয়ো-  
জকত্বমিতি প্রাগেবাভিহিতং তথাচ তদ্বাদো নাস্ত্যেব কিন্তু দ্ব্যাংশাদিরূপবিষয়বিভাগনিবৃত্ত্যর্থমেব সম-  
বিধানং স্যাতিত্যাহ ত্রাক্ষণেতি । সমভাগাপত্তেরিতি । সামান্যতএব বিষয়বিভাগনিষেধস্য ভব-  
ন্যন্তে বচনার্থত্বাদিতি ভাবঃ । ন চেকাপত্তিঃ । উপকারভারতমোহপি ভাগসাম্যভূতাপগমে ন্যায়  
বিরোধাপত্তেঃ । ইদমুপলক্ষণং অত্রাপ্যুক্তকমেণৈব বচনস্যার্থবত্তে ক্ষত্রিয়াদৌ বিষয়বিভাগবিধীনাং  
বাধস্যান্যাত্মান্নিতিপি দ্রষ্টব্যং । স্টেমরংশৈরিতি । পূৰ্ব্বকৃতভাংশস্টেমরিত্যর্থঃ । অতাবেপি হীতি ।  
বিভাগিনোহিতাবে তৎসূতাঃ তৎপ্রপৌত্রপর্য্যন্তাঃ তৎপ্রচ্ছাদিতং ধনং ভাতৃভির্ভাগ্যন্তরৈঃ সহ সমং  
ভজেরমিত্যর্থঃ । অত্র সংসৃষ্টিনা পিত্রা সাধারণধনানুপঘাতেন যৎ স্বয়মর্জিতং তৎ বিভক্তজপুত্রসত্তে  
তস্যৈব নেতরেবাং অনীশঃ পূৰ্ব্বজঃ পিত্রো ভাতৃভাগে বিভক্তজ ইতি পুত্রৈঃ সহ বিভক্তেন পিত্রা যৎ-  
স্বয়মর্জিতং । বিভক্তজস্য তৎ সৰ্ব্বমনীশাঃ পূৰ্ব্বজাঃ স্মৃতা ইত্যাদেঃ সঙ্কোচকাভাবাদিতি বোধ্যৎ ।  
দর্শয়তীতি । তুর্কিতত্ত্বঞ্চ যদ্ববেদিত্যেনেনেতি শেষঃ । সমাগুভাগেতি । সামান্যবিশেষণন্যায়া-  
দিত্যর্থঃ । ন পূৰ্ব্ববিভক্তমপীতি । ধনসামান্যস্য পুনর্বিভাজ্যত্বে পশ্চাৎ প্রাপ্তমিতি বিশেষো-  
পাদানবৈযর্থ্যোপপত্তেরিতি ভাবঃ । ভোগং নৈব প্রদাপয়েদিভ্যাস্যার্থমাহ অবিত্তেনেতি ॥০॥

৮। অত্র চ সাধারণধনে পরধনমপ্যস্তীতি তন্নিহবে স্তেন এব ভবতি কিলিঘী  
চেতি যে মন্যন্তে তান্ প্রত্যাচ্যতে, য এব হি পরসোদমিতি বিশেষং জ্ঞানানঃ পরসে  
স্বত্বহেতুমন্তরেণৈব স্বত্বমারোপয়তি স স্তেন ইতি লোকপ্রসিদ্ধোর্থঃ, নচাত্রেদং  
পরকীয়ং ইদং বা মমেতি বিবেক্তুং শক্নোতি দ্রব্যস্যাবিতত্ত্বাৎ । যথা যদেব হি  
মমেদমিতি বিশেষং জ্ঞানানঃ পরস্বত্বাপত্তয়ে স্বামী ত্যজতি, পরশ্চ বিশেষেণেদং



মমেতি স্বত্বং প্রত্যোতি তত্রৈব দাননিষ্পত্তিঃ, নচ সাধারণধনে তথা সম্ভবতীতি সাধারণধনমদেয়মুক্তং তথা স্ত্রেয়মপি নৈতন্মম ধনং পরস্যোদমিতি জ্ঞানতএব ভব-  
তীতি ন সাধারণধনাপহারে স্ত্রেয়নিষ্পত্তিঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

বিশেষতো জ্ঞাত এবোক্তা মানমাহ লোকপ্রসিদ্ধইতি, অতএব পার্শ্বিক দ্ব্যন্তচৌর্য্যার্জি প্রতিক্রপক-  
সাহসৈঃ । ব্যাজেনোপার্জিতং যৎ যত্নংকৃৎ সমুদাহৃতমিতি বিষুধর্ম্মোত্তরবচনং । পার্শ্বিকঃ পার্শ্ব-  
স্থিত্বা যোহর্জয়তি প্রতিক্রপকং স্বত্ববাতুল্যমেব স্বকীয়জমাং গ্রহাতে । যদাপ্যন্যায়তঃ পরস্বগ্রহণমাত্রং  
স্ত্রেয়ং স্যাৎ তদা কথমেবং স্বত্বং মুনির্কোথয়েদিতি ভাবঃ । দৃষ্টান্তমাহ যথেন্তি । নচাজপি মানাভাবঃ,  
অবিত্তধনে স্বত্বং হি গুটিকাপাতাদিনা ব্যাজতে তদভাবে যদি কদাচি-দয়ং ভাগো-ন মম স্যা তদা কথং  
মম দাননিষ্পত্তিরিতি শঙ্কয়া তত্রাপ্রবৃত্তেরদেয়স্য যুক্তিসিদ্ধত্বাৎ এবং পরং যয়া গ্রাহ্যমিতি জ্ঞানবতএব  
স্ত্রেয়বৃত্তিঃ পরস্বত্বেন জ্ঞানঞ্চ স্বীয়ত্বজ্ঞানাতাবএব সম্ভবতি অত উভয়ত্রাপি বিশেষতো জ্ঞানমপেক্ষীয়ং  
ভক্ত জ্ঞানং প্রমাণরূপমেব সাধারণেচ ধনে পরস্যোদমিতি জ্ঞানং ন প্রমা ইদন্তয়া হনিশ্চিত্তে সাধারণে  
ধনে স্বত্বত্বপরস্বত্বয়োরাভাবাদিতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

বিশেষেণ ইতরব্যাবর্তকত্বেন ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

পরশ্চ বিশেষেণেদং মমেতি অতএব পরিষদং দত্তমদত্তং ভবতীতি পরিষদধিকরণসিদ্ধান্তঃ ব্যাপ্যাদৌ  
নতু দানভা, অতত্রব নিধৌ ন স্ত্রেয়ভেতি । ইদং পরকীয়মিতি বিশেষতো জ্ঞানাতাবাৎ প্রনয় স্বামিক-  
স্যাপি সম্ভবাৎ ।

শ্রীহৃৎকৃতটীকা ।

সাধারণধনাপহরঃ চৌর্য্যমেবেতি কেবাধিগম্যন্তং প্রসঙ্গাৎ তদভিধানপূর্ব্বকং দ্বয়য়তি অত্র চেতি ।  
বিশেষমিতি । ইতরব্যাবর্তপরকীয়স্বত্বন্তয়া জ্ঞানমিত্যর্থঃ । যএব হীতি । হি যন্মাৎ পরস্যোদমিদ-  
মিত্যাদি লোকপ্রসিদ্ধোইর্থো যতএবাতএব ন সাধারণধনাপহারে স্ত্রেয়নিষ্পত্তিরিতি দূরেণাবয়ঃ ।  
স্বত্বহেতুমন্তরেণ স্বামিকৃত-দানবিক্রয়াদিকং বিনা স্বত্বমারোপয়তি স্বত্বদ্বৈচ্ছয়োপাদানং করোতি ভেন  
বাচিত্ত্যাপাদানে ন তন্তন্যং তদুপাদানস্য স্বত্বস্থানধীনত্বাৎ । স স্তেনইতি । তথাচেদন্তয়া পর-  
কীয়ত্বেন নিশ্চিত্তদ্রব্যস্যাংগহারঃ তন্তন্যমিত্যর্থঃ । বিশেষং জ্ঞানান ইত্যত্র প্রমাণমাহ লোকেতি ।  
অতএব স্বকীয়ত্বভ্রমেণ পরস্বং গ্রহণ্যপি পুরুষে ন লোকানাং স্ত্রেয়ব্যবহার ইতি । প্রকৃতে চ সাধারণে  
ইদন্তেন পরকীয়ত্বজ্ঞানাসম্ভবং দর্শয়তি নচাজেন্তি । ননু স্বকীয়ত্বভ্রমেণোপাদানে স্ত্রেয়ব্যবহারাতাবাৎ  
পরকীয়ত্বেন জ্ঞানমপেক্ষিতমস্ত নন্তিদন্তেন পরকীয়ত্বজ্ঞানং প্রমাণাতাবাৎ, তথাচ সাধারণধনেইপি পর-  
কীয়ত্বজ্ঞানমন্তোবেতি তদপহারঃ স্ত্রেয়ং কথং ন স্যাদেব ইত্যত ইদন্তয়া পরকীয়ত্বজ্ঞানসাপেক্ষিতত্বং  
দৃষ্টান্তেন সাধয়তি যথেন্তি । ইদং মমেত্যনেন স্বীকারেণ দাতুন্ত্যাগাছুৎপন্নস্বত্বং প্রত্যোতীত্যর্থঃ ।

তথা সম্ভবতীতি । ইতি হেতোঃ সাধারণদেয়মুক্তিমিত্যর্থঃ । নচাত্মাপি প্রমাণাতাবঃ অবিতক্ৰথনে  
হি স্বত্বং গুটিকাপাত্যভিযুক্ত্যমেব তথ্যচান্মিন্ ভাগে যদি মম গুটিকাপাতো ন স্যাৎ তদা নৈতন্মম  
ধনং তৎ কথং দাননিষ্পত্তিরিতি শঙ্কয়া তত্রাপ্রবৃত্তেরদেয়ত্বস্য যুক্তিসিদ্ধত্বাৎ তথা স্তেয়মপীতি যথা  
ইদন্তেন জ্ঞানতএব দাননিষ্পত্তিঃ তথা পরমোদমিতি জ্ঞানতএব স্তেয়ং ভবতীত্যর্থঃ ॥৭॥

৯। অপহারপদন্তু সঙ্কোপনাতিপ্রায়ং নহি সঙ্কোপনং স্তেয়মুক্তং অসঙ্কুপ্ত-  
গ্রহণেপি স্তেয়পদপ্রয়োগপ্রদর্শনাৎ । তথা চ কাত্যায়নঃ । প্রচ্ছন্নং বা প্রকাশং  
বা নিশায়ামথবা দিবা । যৎ পরদ্রব্যাহরণং স্তেয়ং তৎ পরিকীর্তিতং । অতএব  
রাজ্ঞা বলাৎ ন দাপ্যইতি পূর্বমুক্তং চৌরত্বে তু চৌরং প্রদাপ্যাপকৃতং যাতযেদ্বিবি-  
ধৈর্কৈধৈরিতি (১) বচনাদাস্ত্যং সামাদিনা দাপনং যাতনমপি কার্যং ।

১০। এতচ্চ মুনিভিরপহর্তু রূপি বিভাগদানপ্রতিপাদনাত্মীয়তে ।

রামভদ্রকৃতটীকা ।

॥ • ॥

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

এতচ্চেতি এতাদৃশং পুনস্তেয়লক্ষণমিত্যর্থঃ ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

নমু অত্র নির্ণয়ো বর্ত্ততএব নিখৌ প্রনষ্টস্বামিকস্যাপি সম্ভবাৎ ন তাদৃশ নির্ণয় ইতি বৈলক্ষণ্যং যদি  
সাধারণে নির্ণয়ো ন স্যাৎ তদা সংযোগে হনুমিতিত্বাপত্তিসম্ভাবনয়া পরকীয়ত্বস্য নির্ণয়াৎ সত্যং গোপ-  
নঞ্চ সম্ভাবনয়াপীতি, তর্হি কথং অগম্যাহতমিতি প্রয়োগ ইত্যাহ অপহারপদমিতি ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নমু তর্হি কথং সাধারণপত্নবে স্তেয়শব্দস্যাপহারপদস্য প্রয়োগোমুণীনামতআহ অপহারপদমিতি ।  
সঙ্কোপনেতি । বস্ত্রনো জ্ঞানসামগ্রীবিঘটনব্যাপাররূপে সঙ্কোপনে লাক্ষণিকমিত্যর্থঃ । নমু সঙ্কো-  
পনং স্তেয়মেব তৎ কথং লক্ষণেত্যাশঙ্ক্য নিবেদ্যতি নহীতি । প্রচ্ছন্নং আচ্ছাদিতং । প্রকাশমনা-  
চ্ছাদিতং । তেন সঙ্কোপনাতাবঃ । পরদ্রব্যাহরণং স্বদেহিয়া পরদ্রব্যোপাদানং । অতএবেতি ।  
যতএব সাধারণপত্নবো ন স্তেয়মতএবেত্যর্থঃ । চৌরত্বে দ্বিতি সাধারণপত্নবকর্ত্তুরিত্যাদি । এত-  
চ্চেতি । উক্তরূপস্তেয়লক্ষণার্থঃ । বিভাগপ্রতিপাদনাদিতি । সাধারণধনাপহারস্য স্তেয়ত্বে  
হনীতিরতিকাহন্যনসাধারণসুবর্ণাপহর্ত্তুর্ন্যূহাপাতকিত্বেন পতিতত্বাৎ তদ্ভাগাপ্রসক্তেঃ তৎসাধারণেন  
বিভাগপ্রতিপাদনামুপপত্তিরিতি ভাবঃ ॥১০॥

১১। তদ্ব্যক্তং বিশ্বকপেণাপি অতঃ তস্করদোষোনাস্তীতি বচনারম্ভসামর্থ্যাৎ স্তেনধাদ্বর্থানিষ্পত্তেরিত্যভিপ্রায়ঃ ।

১২। অতএব প্রায়শ্চিত্তকাণ্ডে জিতেদ্রিয়েণ ভণিতং যদি স্বর্ণমেব পরকীয়ং লৌহাদিবুদ্ধ্যা গৃহ্ণাতি, অম্মবর্ণং স্তবর্ণবুদ্ধ্যা, আত্মীয়সদৃশং পরকীয়মেব আত্মীয়বুদ্ধ্যা, গৃহ্ণাতি সর্বত্র নাপহারনিষ্পত্তিঃ সর্বত্র যথাবস্ত পরকীয়বুদ্ধেরভাবাৎ, তদ্বদত্রাপি সমানং, বিভাগাৎ পূর্ব্বং তদ্ব্যক্ত্যকদেশবিশেষগতস্বত্বসাপরিজ্ঞানাৎ অতোনাত্র স্তেননিষ্পত্তিঃ ।

১৩। সত্যপি বা স্তেন্যেইপহত্বরূপি বিভাগবচনদর্শনাৎ ন স্তেন্যদোষঃ অন্যথা স্তবর্ণাদিনিহ্নবে পতিতস্য ভাগো ন স্যাৎ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

বচনস্য বেদমূলকত্বশ্চাৎ নিরসামাহ স্তেনধাদ্বর্থোতি । নাপহারেতি, ন কামভঃ স্বর্ণাপহারনিষ্পত্তি-  
রিত্যর্থঃ । যথাবস্তিতি, অত্র লৌহবুদ্ধ্যা গ্রহীতু যথাবস্তরূপবিশেষণাভাবাৎ অম্মবর্ণমেবেত্যত্র বিশেষ্যা-  
ভাবাৎ পরকীয়বুদ্ধ্যেত্যত্র পরকীয়তয়া বিশেষতো জ্ঞানাভাবাৎ স্থানত্রয়েইপি স্বর্ণাপহারনিষ্পত্তিঃ  
তথাদ্যে কামভঃ স্বর্ণাপহারো, অধোত্বপহারো ন স্তবর্ণস্য, শেষেতু নাপহার এব । তদ্বদত্রাপীতি, তৎসমা-  
ধানে অথাত্রাবশ্যং পরধনজ্ঞানমাবশ্যকং অন্যধনসাবিত্তত্বেন বিশিষ্টস্য সর্ব্বাংশে একস্য  
স্বাম্যভাবাদিত আহ সত্যপীতি ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

স্তেন্যেইপি বিভাগে বচনাম দোষ ইতি কল্লিকার্থশঙ্কামপনয়তি স্তেন্যধাদ্বর্থগোতি, অন্যথা ব্যবহার-  
বিরোধো বেদমূলকত্বকল্পনা চ স্যাদিতি ভাষ্যঃ । নাপহারনিষ্পত্তিঃ ন জ্ঞানকৃতস্তবর্ণাপহারনিষ্পত্তিরিত্যর্থঃ ।  
যথাবস্তিতি যাদৃশং বস্ত তদ্বেন পরকীয়ত্বজ্ঞানাভাবাৎ ইত্যর্থঃ । তত্রাদ্যে স্তবর্ণবস্তুসত্ত্বে তদ্বেন জ্ঞানাভাবা ন  
জ্ঞানকৃতস্তবর্ণাপহারঃ কিন্তু অজ্ঞানকৃতঃ, দ্বিতীয়ে স্তবর্ণবস্তুসত্ত্বাম তদপহারঃ কিন্তু জ্ঞানকৃতো হন্যাপহার-  
এব, তৃতীয়ে পরকীয়ত্বজ্ঞানাবাদপহারাতাব এবেতি ভাবাৎ, দ্বয়িতু মন্তুপগমবাদেন মতান্তরমুখা-  
পয়তি সত্যপীতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

সর্ব্বত্র নাপহারসিদ্ধিরিতি ন বুদ্ধিপূর্ব্বকস্তবর্ণাপহারসিদ্ধিরিত্যর্থঃ, আদ্যে নিবিজ্ঞতাবজ্জৈদককর্ম্মণি  
জ্ঞানাভাবাৎ, মধ্যমে স্তবর্ণবিষয়কাপহারেণ জ্ঞানযোগাভাবাৎ, অন্ত্যে পরকীয়ত্বজ্ঞানাদিতি । তদ্ব্যক্ত্যক  
দেশেতি, তৎসমানদ্রব্যান্তরে ভ্রাত্তরস্য স্বত্বোৎপত্তিসম্ভবাদিতি ভাবঃ । নমু যত্রৈকমেব স্তবর্ণং পিতু  
স্তজ্ঞানাত্র স্বত্বাপকল্পনাৎ স্তেন্যং স্যাৎ স্বস্য বা ভাদৃশী সম্ভাবনা ন জ্ঞাতা স্বত্বমপি ভ্রাত্তরস্য তত্রৈব  
জাতং তত্র স্তেন্যতা স্যাদিতি আহ সত্যপীতি ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

উক্তার্থে সংবাদং দর্শয়তি তদ্ব্যক্ত্যমিতি । তস্করদোষোনাস্তীতি । তস্করস্য দোষঃ তস্করত্বং তৎ  
নাস্তীত্যর্থঃ । নমু তদপহারস্য স্তেন্যেইপি বিভাগোবচনবলাদেব ভবিষ্যতীত্যশঙ্কামপনেতুং বিশ্ব-



রূপস্যাশয়মাহ স্তেয়ধাত্বর্থোতি । ইদন্তয়া পরকীয়ত্বেন নিশ্চিতপরজব্যাপহারএব স্তেয়ধাত্বর্থঃ অন্যথা সাধারণাপহরস্য স্তেয়ত্বে লোকব্যবহারবিরোধো বিভাগবচনস্য বেদমূলকত্বকল্পনা চ সাদিতি ভদতি-  
 প্রায়ঃ । অত্রৈবোপকৃত্তকাস্তরমাহ অতএবেতি । নাপহারনিষ্পত্তিরিতি । ন কামকৃতসুবর্ণাপহার-  
 নিষ্পত্তিরিত্যর্থঃ । যথাবস্তুতি । যজ্ঞপাবচ্ছিন্নং বস্ত্র গ্রাহ্যং তজ্রপেণ পরকীয়ত্ববুদ্ধ্যভাবাদিত্যর্থঃ ।  
 তথাচ গ্রাহ্যত্বেনেচ্ছাবিষয়তাবচ্ছেদকো যো ধর্ম্যঃ তজ্রপেণ পরকীয়ত্বনিশ্চয়াধীনতজ্রপাবচ্ছিন্নপরজব্যা-  
 পহারএব কামকৃততদপহারঃ প্রকৃতে চ প্রথমে লৌহবুদ্ধ্যা সুবর্ণং গ্রাহীতু ন কামকৃতসুবর্ণাপহারঃ  
 সুবর্ণত্বস্য গ্রাহ্যত্বেনেচ্ছাবিষয়তাবচ্ছেদকত্বাভাবাৎ তজ্রপেণ পরকীয়ত্বজ্ঞানাতাবাচ্চ নাপি কামকৃত-  
 লৌহাপহারঃ লৌহত্বস্য ভাদৃশেচ্ছাবিষয়তাবচ্ছেদকত্বেহপি বস্তুতঃ তজ্রপাবচ্ছিন্নাপহারাতাবাৎ কিন্তু-  
 কামকৃতসুবর্ণাপহারএব, দ্বিতীয়ে চাসুবর্ণং সুবর্ণবুদ্ধ্যাপহর্তু ন সুবর্ণাপহারঃ বস্তুতঃ তজ্রপাবচ্ছিন্নাপহার-  
 আবাৎ কিন্তুজ্ঞানকৃতাসুবর্ণাপহারএব তদগতস্য পিত্তলত্বাদে স্তাদৃশেচ্ছাবিষয়তাবচ্ছেদকত্বাভাবাৎ, তৃতী-  
 য়েহপি স্বকীয়ত্বভ্রমেণৈব পরকীয়ং গৃহ্যতোহপি ন কামকৃততদপহারঃ পরকীয়ত্বেন জ্ঞানাতাবাদিতি  
 পর্যাবসিতোহর্থঃ । ভদ্বদিতি । তদ্বস্তবদিত্যর্থঃ । অত্রাপি সাধারণধনেহপি । সমানমিতি । ভদ্র যথা  
 লৌহবুদ্ধ্যা গৃহ্যতোগ্রাহ্যত্বেনেচ্ছাবিষয়তাবচ্ছেদকলৌহত্বেন জ্ঞানেহপি সুবর্ণত্বেন জ্ঞানাতাবাৎ অসুবর্ণাপ-  
 হারে চ বিশেষাস্য সুবর্ণাপহারস্যেবাতাবাৎ স্বকীয়ত্ববুদ্ধ্যা পরকীয়ং গৃহ্যতশ্চ পরকীয়ত্বেন জ্ঞানাতাবাৎ  
 ন কামকৃততদপহারনিষ্পত্তিঃ গ্রাহ্যত্বেনেচ্ছাবিষয়তাবচ্ছেদকসুবর্ণত্বাদিনা পরকীয়ত্বজ্ঞানাতাবাৎ তথৈ-  
 হাপি গ্রাহ্যতয়া ইচ্ছাবিষয়তাবচ্ছেদকেনৈতৎসুবর্ণত্বাদিনা পরকীয়ত্বজ্ঞানাতাবাৎ নাপহারনিষ্পত্তি-  
 রিত্যর্থঃ । নমু পরকীয়জব্যাপহারএব স্তেয়ং লাঘবাৎ পরকীয়জব্যাপহর্তর্যেব স্তেনত্বেন লোকব্যবহার-  
 প্রবৃত্তেষ্চ অতএব স্তেয়ধাত্বর্থোহপি সএব তদেব চ স্তেয়ং অপহর্তব্যতাবচ্ছেদকপ্রকারেণ পরকীয়ত্ব-  
 জ্ঞানপূর্বকঞ্চতদা কামকৃতং এবঞ্চ সতি বিশ্বরূপেণ তস্করদোষোনাস্তীত্যনেন তস্করত্বনিবন্ধনো যো  
 দোষঃ পাতিত্যাদিরূপঃ তদ্রাহিত্যমেবোক্তং নতু স্তেয়ত্বানিষ্পত্তিরিত্যুক্তং অতএব স্তেয়ধাত্বর্থানিষ্পত্তি-  
 রিতি ভদতিপ্রায়বর্ণনমযুক্তমেব পাতিত্যাদিদোষরাহিত্যস্যৈব তদভিপ্রোক্তত্বাৎ তথা জিতেন্দ্রিয়েণাপি  
 যথাবস্ত্র পরকীয়বুদ্ধ্যভাবাদিত্যনেনাপহর্তব্যতাবচ্ছেদকপ্রকারেণ পরকীয়ত্বজ্ঞানপূর্বকতজ্রপাবচ্ছিন্নপরজব্যা-  
 পহারঃ কামকৃতস্তেয়মিতিভিত্তং নহ্নিদন্তাদিনা পরকীয়ত্বজ্ঞানপূর্বকত্বং তেনোক্তং, ইথঞ্চ সতি  
 সাধারণেহপি সুবর্ণাদাপহর্তব্যে এতৎ সুবর্ণসমুদায়मध्ये সুবর্ণং পরকীয়মপ্যস্তীতি অপহর্তব্যতাবচ্ছেদক-  
 সুবর্ণত্বাদিনা পরকীয়ত্বজ্ঞানমাবশ্যকং সমুদায়ে স্বস্বাম্যভিরেকনিশ্চয়াৎ অন্যথা অপহৃত্বএব কৃত্ত ইতি  
 সাধারণমাপহৃত্তবে স্তেয়ত্বমেবেতি তৎকথং সাধারণধনাপহারে ন স্তেয়নিষ্পত্তিরিত্যভিত্তিমিত্যাহ  
 সতাপি বেতি । স্তেয়ত্বাভ্যুপগমোয়ং উক্তসাম্প্রদায়িকমতাবক্টেন । বস্তুতস্ত অত্র ন স্তেয়নিষ্পত্তি-  
 রত্যগ্রে স্বয়ং বক্ষ্যতে । ন স্তেয়দোষো ন স্তেয়নিবন্ধনপাতিত্যাদিদোষঃ ॥ ০ ॥

১৪। অথ পাতকহেতুসুবর্ণাপহারেহপি স্তেনস্য ভাগইতি বিশেষবচনাতাবাৎ  
 দ্রব্যাস্তরস্তেয়বিষয়ো ভাগবিধির্বিধ্যাতে এবস্তর্হি সুবর্ণাদিস্তেয়নিষেধ এব কিমিতি  
 অসাধারণপরকীয়মাত্রদ্রব্যগোচরো ন ব্যবস্থাপ্যতে তথাপি কিং বিনিগমনা প্রমাণ-  
 মিতি চেৎ উচ্যতে পরজব্যাহরণং স্তেয়মিতি পরশব্দাৎ আত্মীয়ত্বব্যবচ্ছেদেনৈব  
 পরকীয়ত্বস্যাংগমাৎ সাধারণসাধারণয়োচ্চাসাধারণস্যৈব শীঘ্রপ্রতীতেঃ । যথেক্তি-

পূর্বকমেবাদঃ পৌর্ণমাসং হবিরিত্তি অগ্নীষোমীয়পুরোডাশট্যৈবোৎকর্ষঃ নোপাংশু-  
রাজীযাজ্যস্য অগ্নীষোমীয়ানগ্নীষোমীয়স্য সাধারণদ্বাং ।

১৫ । অতএব লোকেইপি নৈবংবিধবিষয়ে কুচিদ্ধিনিগমনাদিকং দৃশ্যতে ।

রানভদ্রকৃতটীকা ।

যথেকীতি, পৌর্ণমাসং হবি দ্বিবিধং অগ্নীষোমীয়পুরোডাশরূপং উপাংশুযাজীযাজ্যরূপঞ্চ পূর্বমসাধা-  
রণমুত্তরমগ্নীষোমীয়ানগ্নীষোমীয়ং তত্রৈকিবিশেষেহদঃ দর্শপৌর্ণমাসং হবিরিদং পৌর্ণমাসযাগবিহিতং  
হবিরিত্তিপূর্বকং ইত্যেঃ পরন্তঃ, ইত্যুৎকর্ষবিধানং পুরোডাশট্যৈব নিরপেক্ষদ্বাহুৎকর্ষো নত্পাংশু-  
যাজীযাজ্যস্য তস্য ভূ যথাকালমেবাহুষ্ঠানমিতি তদ্বদ্রাপীতি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

অথাগ্নীয়দ্ব্যসোবানাগ্নীয়দ্ব্যাপি ন কথমবগমঃ আগ্নীয়দ্ব্যবচ্ছেদেনেভ্যত্র কিং মানমিত্যাহ সাধা-  
রণসাধারণয়োৱিতি । অত্র দৃষ্টান্তাধিকরণমবতারয়তি যথেনি, ইতিপূর্বকমিতি দর্শপৌর্ণমাসাত্যামিৎ ।  
সোমেন যজ্ঞেভিতি স্ত্যয়তে, তথা সোমেন যক্ষ্যমাণোহগ্নীনাদধীতেতি যক্ষ্যমাণ আধারোত্তরম্নিন্নব্যবহিত্তি  
ইতি, অন্যথা অগ্নেঃ সোমস্য স্ত্যাস্তুরেণ নিত্যদ্বাপগমাদ্ব্যর্থদ্ব্যপদ্যোত তেন বিকম্পঃ পৌর্কপার্যায়ো  
স্তত্রাপি ব্রাহ্মণবিশেষো যথা আগ্নেয়ো বৈ ব্রাহ্মণো দেবভয়া সমো যেনেৎ । অগ্নীষোমীয়ো ভবতি যদে-  
বাদঃ পৌর্ণমাসং হবি স্তদ্বহ্নানুনির্কপেভর্হি স উভয়তো ভবতি । অত্র পৌর্ণমাসং কেবলং অগ্নীষো-  
মীয়পুরোডাশো অগ্নীষোমীয়মেকাদশকপালং নির্কপেদিত্যেনেন বিহিতমস্তি, তথা দেবতাস্তরসম্বন্ধ-  
সাধারণোপাংশুযাজ্ঞমগ্নীষোমীযাজ্যং বিষ্ণুরূপাংশুযক্তব্যো যমিত্রায় প্রজাপতিরূপাংশুযক্তব্যো যমিত্রা-  
য়গ্নীষোমাবুপাংশুযক্তব্যাবয়মিত্রায়েতি বিহিতমস্তি অয়মিত্রায় অবশ্যং অগ্নীষোমীয়পুরোডাশয়োৱেক-  
রূপয়ো দ্বয়োঃ ক্রমেণাহুষ্ঠানে যদালস্যং তদ্যাবর্তনায়ৈত্যর্থঃ, অগ্নীষোমীয়ো ভবতীতি প্রবণাং পৌর্ণমাসং  
হবিৱিত্ত্যাজ্ঞগ্নীষোমীয় হবিষএব গ্রহণং তত্রাগ্নীষোমীয়স্য কিং পুরোডাশস্য আজ্যস্য বা গ্রহণমিতি  
বিপ্রতিপত্তৌ যথাগ্নীষোমীয়স্যসাধারণস্যাবগমাং তস্যৈব গ্রহণমিতি পুরোডাশট্যৈবোৎকর্ষো নিয়ত-  
সোমপরদ্বাহুষ্ঠানং ব্রাহ্মণস্য ইতরেষান্ত দর্শপৌর্ণমাসান্তর্গতানাং কল্লিয়বৈশ্যয়োৱিব ব্রাহ্মণস্যাপি  
বিকম্প এবোভ্যুক্তং তদ্বদ্রাপি পরদ্রব্যমিতি পরশকাদসাধারণকেবলপরকীয়স্যৈবাবগমাং তস্যৈব গ্রহণং  
স্ত্যয়ং নান্যস্যেতি প্রতীয়জ ইত্যর্থঃ । হরণং যথেকিৱিনিয়োগেচ্ছা যথেকিব্যবহারো বা এবয়িধবিষয়ে  
অসাধারণদ্রব্যহরণে যথেনি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অন্তেষ্যাদিনা ৱিৱিগমনা বজ্রুমারভাতে উচ্যত ইতি । সাধারণদ্বাদিতি অমাবস্যায়ামপি সত্ত্বা-  
দিতি ভাবঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নস্বৈবং পাতিভ্যং প্রতি পরিমিতমুৱর্ণাপহারস্য হেতুভাৱাং সাধারণমুৱর্ণাপহারভেদনিবেশে গোৱবং  
ভদ্রং ভদপহর্তুঃ পাতিভ্যমেবেকং বিভাগবিধিস্ত ভদতিরিক্তসাধারণদ্রব্যাপহারবিষয় ইত্যশঙ্কতে

অপেতি । বিশেষবচনেতি । তৎসম্ভবে তু তদ্বচনেনৈব পাতিতাকারণতয়া সাধারণতদপহারভে-  
দনিবেশঃ স্যাदिति ভাবঃ । প্রতিবন্ধিনা সমাপ্তে এবং তর্হীতি । কিমিতীতি । ন ব্যবস্থাপাত  
ইত্যন্বয়ঃ তথাচ বিভাগবিধেঃ ব্যাস্তরস্তেয়বিষয়তয়া সঙ্কোচঃ কিম্বা সূবর্ণস্তেয়নিষেধবিধেঃ পরমাত্মীয়-  
সূবর্ণস্তেয়বিষয়তয়া সঙ্কোচইত্যত্র বিনিগমনাবিরহইতিভাবঃ । কিং বিনিগমনেতি বিনিগমনাপ্র-  
মাণাতাবে দ্বয়োরেব সঙ্কোচে সাধারণসূবর্ণাপহর্তৃপতিতদেহপি বিভাগাপ্রাপ্তিঃ বিভাগবিধেঃ ব্যাস্তর-  
স্তেয়বিষয়ত্বেন সঙ্কোচৌচিত্যং অসঙ্কোচে তু তাদৃশপতিতস্য বিভাগপ্রাপ্ত্যা পতিতস্য বিভাগনিষে-  
ধবিধিবিরোধঃ স্যাদिति ভাবঃ । সাধারণাপহরণে স্তেয়ত্বসত্ত্বএব দ্বয়োঃ সঙ্কোচে বিনিগমনাবিরহঃ  
অসাস্তেয়ত্বে তু ক বিনিগমনাবিরহঃ দ্বয়োরেবাসঙ্কোচাদিত্যত্রিয়েণ স্তেয়নিষ্পত্তিরেবাত্র ন ভবতীতি  
সমাপ্তে উচ্যতইতি । স্তেয়মিত্যনন্তরং শাস্ত্রমিতি তদন্তর্গতাদিতি চ পদদ্বয়ং পূরণীয়ং তথা চ যৎ  
পরদ্রব্যহরণং তৎ স্তেয়মিতি শাস্ত্রং তদন্তর্গতং পরশক্যং পরশকমভিব্যাহৃতদ্রব্যশক্যাদিত্যর্থঃ ।  
আত্মীয়ত্বেন । আত্মীয়ত্বার্থঃ । ব্যবচ্ছেদেনেতি তৃতীয়া বিশেষণে । তথাচাত্মীয়ত্বাবচ্ছিন্নস্য  
পরকীয়ত্বস্য পরস্বত্ববিশিষ্টস্যাবগমাদিত্যর্থঃ । এতন্মাবগমে হেতুমাং সাধারণেতি । সাধারণং তদি-  
ত্তরসম্বন্ধি । অসাধারণং তন্মাত্রসম্বন্ধি, তয়োর্মধ্যে তৎসম্বন্ধিবোধকশক্যং তন্মাত্রসম্বন্ধিনএব  
প্রথমোপস্থিতির্ব্যতীতইত্যর্থঃ । অত্র দৃষ্টান্তমাং যথেকীতি পৌর্ণমাসী কর্তব্য। অগ্নীষোমীয়-  
যাগসম্বন্ধি হবিঃ দ্বিবিধং পুরোডাশরূপং আজ্যরূপঞ্চ পূর্বমসাধারণং অগ্নীষোমীয়মাত্রত্বাৎ  
উত্তরঞ্চ সাধারণং অগ্নীষোমীয়তদন্যোপাৎশুযাগসম্বন্ধিত্বাৎ তত্রৈক্যবিশেষে ইচ্ছিপূর্বকমেবাদঃ পৌর্ণ-  
মাসং হবিরিত্যনেন পৌর্ণমাসহবিষইচ্ছুত্তরকালকর্তব্যাক্রমমুৎকর্ষবিধানং সচায়মুৎকর্ষঃ পুরোডাশস্যৈব  
অসাধারণত্বেন পৌর্ণমাসপদাৎ শীঘ্রোপস্থিতেঃ নন্মাত্রস্য সাধারণত্বাৎ তদ্বিহাপীত্যর্থঃ তথাচ পরমাত্র-  
স্বত্বাশ্রয়দ্রব্যাপহারস্যৈব স্তেয়ত্বেন শাস্ত্রবোধিতত্বাৎ নাসাধারণাপহারে স্তেয়নিষ্পত্তিরিতি ভাবঃ ।  
অতএব স্তেয়নিষ্পত্তেরেব । এবংবিধবিষয়ে সাধারণপহরণে । ইদঞ্চ সামুদায়িকস্বত্ববাদিমতমাস্ত্রিতা  
সমাহিতং স্বমতে তু স্বত্বস্য প্রদেশিকত্বাৎ এবাবতা এয়াসেনাপ্যত্র স্তেয়নিষ্পত্তিচ্ছিন্নত্বৈব পরমাত্রস্বত্ব-  
বদ্ধব্যাপ্যপহৃতসমুদায়মধ্যে সত্ত্বাদিতি বোধ্যং । অত্র বালমতং দৃষ্যিতুমুপন্যাস্যতি অতইতি । বক্ষা-  
মাণহেতোরিত্যর্থঃ । যথেনি । মুদগাপচারে মুদগাভাবে মাষপ্রতিনিধৌ সাদৃশ্যবচনেন মাষপ্রতি-  
নিধৌ প্রাপ্তে মুদগানাং মাষাণঞ্চ যজ্ঞসম্বন্ধে মুখ্যকম্পানুকম্পভাবেন যজ্ঞসম্বন্ধপ্রসক্তৌ অযজ্ঞিয়া  
বৈ মাষা ইত্যনেন যথা মাষা নিষিদ্ধাঃ তথা আত্মীয়ানাং আত্মীয়াপহারেহপি আত্মীয়ঞ্চ তদনাং আত্মীয়ং অন্য-  
দীয়ক্ষেতি সাধারণমিত্যর্থঃ তদপহারেহপি অনাত্মীয়াপহারনিষেধবোধকোবিধিঃ পরস্বং নাদদীতে-  
তোবংরূপঃ নিষিদ্ধো নিষেধক ইত্যর্থঃ । তথাচায়ং পর্য্যবসিতোহর্থঃ । মোদগশ্চরুভবতীতিশ্রুতিঃ  
তস্যাস্চাবস্থাাদিবিধিপৰ্য্যালোচনেন অবয়বপর্য্যাপ্তপৰ্য্যবসানে মুদগাবয়বৈশ্চরুভবতীত্যর্থঃ, মুদগা-  
বয়বশ্চ দ্বিবিধা মুদগমাত্রারম্ভকাঃ মুদগমাত্তয়োরম্ভকাশ্চ দ্বিবিধানাং যজ্ঞসম্বন্ধোহবগতঃ তত্র চ  
মুদগাভাবে মাষস্য প্রতিনিধিত্বেন যজ্ঞসম্বন্ধপ্রসক্তৌ অযজ্ঞিয়াবৈ মাষা ইত্যনেন মাষাবয়বা মাষমাত্রা-  
রম্ভকাঃ অসাধারণা অবয়বাঃ, মাষমুদগোভয়ারম্ভকাশ্চ সাধারণা অবয়বা অপি যথা নিষিদ্ধাঃ মাষাবয়বত্ব-  
পূরস্কারেণৈব সামান্যতো নিষেধাৎ তথা পরস্বং নাদদীতেতি পরস্বত্বপূরস্কারেণৈব নিষেধাৎ পরমাত্মীয়স্য  
স্বপরসাধারণস্য চাপহারোনিষিদ্ধইতি অস্যা চ সামুদায়িকস্বত্ববাদিতয়া ন দ্রব্যস্য স্বপরসাধারণানুপ-  
পত্তিরিতি বোধ্যং । দৃষ্যতি তদ্বালেতি । পূর্বব্যাহৃতস্য পূর্বোক্তপ্রবন্ধেন প্রতিপাদিতস্য স্তেয়-  
পদার্থস্য স্তেয়লক্ষণস্য পরমাত্মীয়দ্রব্যাপহারদ্রুপস্যাত্বাৎ সাধারণপহরণেহত্বাৎ তথাচ স্তেয়স্যৈব



নিষেধবিষয়ভয়া সাধারণাপক্ৰবো ন নিষিদ্ধ ইতি ভাবঃ । দৃষ্টান্তাগিদ্ধিমাং মাষগতেতি মাষাণাং মাষ-  
মাত্রারম্ভকাবয়বানাং বক্তুং ন শক্যতে । কুতস্তজাহ, মাষামিশ্রিতানামেবেতি মাষমাত্রারম্ভকাবয়বামিশ্রি-  
তানামেবেত্যর্থঃ । যজ্ঞসম্বন্ধপ্রতীতেঃ যজ্ঞসম্বন্ধপ্রসক্তেঃ তথাচ অযজ্ঞিয়া বৈ মাষা ইতি বাক্যেন মাষ-  
মাত্রারম্ভকাবয়বাব নিষিদ্ধাঃ নতু মাষমুদগোক্তয়ারম্ভকাবয়বাইতি তথাত্তে মুদগোপাদনেইপি তেষাম-  
পরিহার্যত্বাৎ বিধিবিপ্লবাপত্তেঃ, পরন্তু মাষগতমুদগাবয়বোপাদানে মাষমাত্রারম্ভকাবয়বানামপ্যপরিহৃত-  
বাত্তেন উপাদানসাবশ্যকত্বাৎ তেষামপি যজ্ঞসম্বন্ধঃ স্যাদিত্যতো মাষগতমুদগাবয়বানাং নোপাদান-  
মিত্যেবেতি ক দৃষ্টান্তাবকাশঃ ॥ • ॥

১৬। অতো যদ্বালকবচনং, যথা মুদগোপচারে মাষপ্রতিনিধৌ মুদগানাং মাষাণাঞ্চ  
যজ্ঞসম্বন্ধে অযজ্ঞিয়া বৈ মাষা ইতি মাষা নিষিদ্ধাঃ, তথা আত্মীয়ানাং অীয়হরণেইপি  
অনাত্মীয়াপহারো নিষিদ্ধঃ । তদ্বালকবচনমেব পূর্বব্যাহৃতস্য স্তেয়পদার্থসৈব্যা-  
তাবাং মাষগতমুদগাবয়বোপাদানেইপি মাষাণাং যজ্ঞসম্বন্ধো নাস্তীতি ন শক্যতে  
বক্তুং মাষামিশ্রিতানামেব যজ্ঞসম্বন্ধপ্রতীতেঃ ।

১৭। ইত্যন্যোন্য়াপকৃতবিভাগঃ ।

রামভক্তকৃতটীকা ।

মুদগোপচারে ইতি মুদগাভাবে ইত্যর্থঃ । অয়মর্থঃ, মুদগে যজ্ঞেতেতি শাস্ত্রস্যাবযাতাদিবিধিপরিচালো-  
চনয়া অবয়বপর্যন্তপর্যাবসানে, মুদগাবয়বানামেব কর্মসাধনত্বমবগতং, ততশ্চ তদবাত্তেষামভাবে কাম্যস্য  
লোপএব, নিত্যতু কিঞ্চিদঙ্গহান্যপি কর্তব্যতয়া বোধনা-মাষাবয়বে মুদগাবয়বপ্রত্যভিজ্ঞান ম বিশেষ্য-  
বাধঃ, কিন্তু বিশেষণস্য মুদগজনকত্বমাত্রস্য ভস্য চাক্ষুঃ মুদগপদপ্রয়োগাদবগম্যতে । অন্যথা মুদগাব-  
য়ব বিশেষ্যেবিরক্তোব জয়াদিত্তি নতু মুদগৈরিত্তি ; তথাচ মুদগোপচারে প্রতিনিধেয়্যাবস্য প্রাপ্তিরিত্তি ।  
মুদগানামিত্তি প্রতিনিধীভূতমাষগতানাং মুদগারম্ভকাণামপি গবয়গতাবয়বানাং চরণাদীনাং গবামারম্ভ-  
কাণামিবেত্যর্থঃ, এবং মাষাণামপি মাষাবয়বানামিত্তি জ্ঞেয়ং । মাষচূর্ণঃ ক্রিয়মাণ্যাগে উভয়েষামেব  
মাগসম্বন্ধে আপাদো মুদগাতিরিক্তমাষাবয়বস্য মুদগমিশ্রিতস্যাপি অযজ্ঞিয়া মাষা ইত্যনেন যথা নিষেধ-  
স্তথেষাপীত্যর্থঃ । পূর্বব্যাহৃতেন, পরকীয়তয়া বিশেষতো জায়মানত্বাভাবাদিত্যর্থঃ । মাষামিশ্রিতানাং  
মাষারম্ভকাবয়বামিশ্রিতানাং অযজ্ঞিয়া ইত্যনেন মাষস্য নিষেধেন তদবয়বানামপি নিষিদ্ধত্বাদিত্তি ভাবঃ ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

যথেন্তি মোদগময়শ্চরুভবতীতি বিহিতানাং মুদগানামপচারে অভাবে মাষে প্রতিনিধৌ কর্তব্যে মুদ-  
গাবয়বানামপি মাষারম্ভকত্বাৎ অযজ্ঞিয়া বৈ মাষা ইত্যনেনাসাধারণমাষারম্ভকাণামিব মুদগমাষসাধা-  
রণাবয়বানামপি যথা নিষেধ স্তথেষাপীত্যর্থঃ । পূর্বব্যাহৃতস্য যুক্ত্যা নির্ণয় পূর্বযুক্তস্য স্তেয়পদার্থস্য  
স্তেয়লক্ষণস্যাভাবা ম সাধারণাপহারো নিষিদ্ধঃ স্তেয়সৈব নিষেধবিষয়ত্বাদিত্যর্থঃ । মাষাণাং যজ্ঞবিহিত  
মাষাগমসাধারণমাষারম্ভকাবয়বানাং মাষামিশ্রিতানামিত্যত্রাপি অসাধারণমাষাবয়বামিশ্রিতানামিত্যর্থঃ ।

সারাদনিশ্চিতঃ পৃথগ্ভূতৈঃ গ্রহক্ষেত্রৈরিত্যর্থঃ । ইতি বা পূৰ্ব্বব্যাখ্যানে পৃথগ্ভূতৈরিতি গ্রহাদিবিশেষণ-  
মপি কার্যং গোত্রভাগবিভাগার্থে গোত্রাণাং ভূজ্যমানদ্রব্যবিভাগরূপপ্রয়োজনে, লিখিতস্তিতি । যথোক্তং  
অনুমানাদ্গুরুঃ সাক্ষী সাক্ষিত্যো লিখিতং গুরু । অবিরুদ্ধা ত্রিপুরসী ভুক্তি স্তেভ্যো গরীয়সীতি ।

রঘুনন্দনকৃতটীকা ।

অথ বিভাগনির্ণয়ঃ । পৃথক্ কার্যপ্রবর্তনাদিতি ঋগাদি পৃথক্প্রবর্তনাং । যদ্যপীদং ব্যভিচারিতং  
তথাপি ন ব্যভিচারদর্শনমাত্রেন জয়ঃ কিন্তুস্বং ।

ইতি শ্রীবন্দ্যচর্য্য হরিহরভট্টাচার্য্যায়াজ রঘুনন্দনভট্টাচার্য্যকৃত দায়ভাগটীকা সমাপ্তা ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

প্রকরণান্তরমাহ অথেতি । ব্রহ্মঃ প্রাগ্জাতোবিভাগঃ তস্য সন্দেহে বয়ং বিভক্তা নবেতি ভাগিনাং  
সন্দেহে বক্ষ্যমাণপ্রকারেণ নির্ণয় উচ্যত ইত্যর্থঃ । বিভাগধর্ম্মেতি বিভাগরূপো যো ধর্ম্মঃ তৎসন্দেহে  
দায়াদানাং জ্ঞাতিভিত্তিতাদিহেতুভিনির্গয় ইত্যর্থঃ । ভাগলেখ্যেন বিভাগপত্রেনেত্যর্থঃ । ভোগলেখ্যে-  
নেতি পাঠে সমাহারদ্বন্দ্বঃ তেন প্রত্যেকবস্তু প্রত্যেকমসাধারণভোগেন লেখ্যেন বা ইত্যর্থঃ । পৃথক্  
স্বভিত্তোণ পরস্পরানুমতির্নৈরপেক্ষ্যেণ যাগাদিকার্য্যপ্রবর্তনাদিত্যর্থঃ । অতএব জ্ঞাতিসত্ত্বেন্যসাক্ষিগ্রহণস্য  
নিষিদ্ধত্বাদেব । বিভাগভাবনা বিভাগনিষ্পত্তিঃ । যৌতকৈঃ পৃথগ্ভূতৈঃ যুগ্মিগ্রহেইমিগ্রহে ইতি ধাতুমু-  
সারাং । নহু জ্ঞাতিবান্ধবাদীনাং দ্বন্দ্বনির্দেশাং তুল্যবদেব সাক্ষিত্বং স্যাৎ তৎ কথং প্রথমং জ্ঞাতয়-  
ইত্যাদি ব্যাখ্যানমন্তাহ তুল্যবদ্যবহিতি । অনর্থকতাপত্তেরিতি । সাক্ষাভিলেখিতেরিতি । সামান্যা-  
ভিধানেনৈবোক্তার্থসিদ্ধেরিতিক্রমেণৈব তেষাং সাক্ষিত্বার্থং জ্ঞাত্যাদীনাং পৃথগ্ভূতাদানমিতি ভাবঃ ।  
গোত্রৈতি । গোত্রস্য ভাগেধনং ভস্য বিভাগরূপেহর্থং সন্দেহে ইত্যর্থঃ । ন পুনরসম্বন্ধী কুলে সাক্ষিণি  
সতীত্যাदिঃ । নারদেনেতি । জ্ঞাতিভির্ভাগলেখ্যেনেত্যাদিনা নারদেন নির্দিষ্টাইত্যর্থঃ । জ্ঞাতি-  
রিত্তিশব্দবচনে গোত্রজৈরিভ্যাক্তেভ্যাदिঃ ॥ • ॥

৬। তথা লিখিতেন বা নির্ণয়ঃ লিখিতস্ত সাক্ষিত্যো বলবদেবেত্যুক্তং ।

৭। তথা পৃথক্কার্য্যপ্রবর্তনাদপি নির্ণয়ঃ । যথোক্তং নারদেন । দানগ্রহণপশ্চ-  
গ্রহক্ষেত্রপরিগ্রহাঃ । বিভক্তানাং পৃথক্ জ্ঞেয়াঃ পাকধর্ম্মাগমব্যয়াঃ । সাক্ষিত্বং  
প্রাতিভাব্যঞ্চ দানং গ্রহণমেব চ । বিভক্তা ভাতরঃ কুর্য্যু নাবিভক্তাঃ পরস্পরং ॥  
যেষামেতাঃ ক্রিয়া লোকে প্রবর্তন্তে স্বরিক্ততঃ । বিভক্তানবগচ্ছেয়ু লেখ্যমপ্যাস্তুরেণ  
তান্(১) ।

৮। তথা ব্রহ্মস্পতিঃ । সাহসং স্বাবরং ন্যাসঃ প্রাগ্ভিভাগশ্চ রিক্তিানাং ।  
অনুমানেন বিজ্ঞেয়ং ন স্যাতাং পত্রসাক্ষিণৌ । বলানুবন্ধব্যঘাতহোতং সাহস-  
ভাবকং । স্বস্য ভোগঃ স্বাবরস্য বিভাগস্য পৃথক্কনং । পৃথগায়ব্যয়ধনাঃ কুসীদঞ্চ  
পরস্পরং । বগিক্পথঞ্চ যে কুর্য্যু বিভক্তাস্তে ন সংশয়ঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

ভাগলেখ্যেনেত্যর্থমাহ তথা লিখিতেনেত্যাদি । পরিগ্রহাঃ পরিবারাঃ সেবকদাসাদয়ঃ । ধর্মো  
দৈবপিত্রাদিকর্ম । আগমঃ ক্রয়প্রতিগ্রহৌ সাত্তামিত্যস্য ভাৎপর্যমাহ নস্যাত্মমিতি প্রাতিভাব্যং  
লগ্নকত্বং ইতরেতরস্য, তান্ পূর্বোক্তান্ অন্তরেণ বিনা লেখ্যমপি বিভাগবোধকমিত্যর্থঃ । ব্যাঘাতস্তাডনং  
হোচো লোপ্তং, তৎ সাহসমাপকৃতস্য ভাবকং জ্ঞাপকং ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা ।

পাকধর্মো ঠেবন্ধদেবধর্মাদয়ঃ । আগমো ধনাগমোপায়ঃ ক্রয়াদিঃ, ব্যয়ো জব্যবিনিয়োগঃ, প্রাতিভাব্যং  
লগ্নকত্বং । লেখ্যমন্তরেণেতি লেখ্যপদমিতরমানমাজ্ঞোপলক্ষণং । সাহসং বলাৎ সযস্ক্যং ক্রিয়মাণং  
পারুযাদি । তথাচ নারদঃ, সহসা ক্রিয়তে কর্ম যৎকিঞ্চিৎ বলদর্পিতৈঃ । তৎ সাহসমিতি প্রোক্তং  
সহো বলমিহোচ্যতে । মনুষ্যমারণং স্তেয়ং পরদারভিমর্ষণং । পারুযা মুভয়ক্ষেতি সাহসং পঞ্চধা স্মৃত-  
মিতি । বলানুবন্ধব্যাঘাতে দণ্ডপারুযো ত্রয়ঃ স্তেয়লিঙ্গং অশ্বয়বৎ প্রত্যক্ষং, বলানুবন্ধো বলসম্বন্ধঃ, ব্যা-  
ঘাতং তাডনচিহ্নং, তোগো বিংশতিবার্ষিকাদি যৎ যত্র নিরূপিতঃ । পৃথগিতি পৃথগেব বাচ্যমাধনানি  
যেষাং তে যেচ পরস্পরং ঋণদানাদি বা কুর্ত্তি তে অবিতক্তা ইত্যত্র ন সন্দেহ ইত্যর্থঃ ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা ।

নারদবচনে ভাগলেখ্যেনেত্যস্যার্থমাহ তথা লিখিতেনেবেতি । বলবদিতি । সাক্ষিভ্যোলিখিতং গুর্জিতি  
বচনাদিতি শেষঃ । পৃথক্কার্যোতি । পৃথগুপাদানাদিকার্যপ্রবর্তনাদিত্যর্থঃ । পরিগ্রহাঃ পরিবারা দাসা-  
দয়ঃ, প্রতিগ্রহার্থে গ্রহণেত্যেনে পৌনরুক্ত্যাপত্তেঃ । পৃথক্ জ্ঞেয়াঃ প্রত্যেকং স্বাতন্ত্র্যবিষয়াঃ জ্ঞেয়াঃ ।  
পাকধর্মো ঠেবন্ধদেবাদি কর্ম । আগমো ধনাগমোপায়ঃ ক্রয়াদিঃ । ব্যয়ো ধনবিয়োগঃ । প্রাতিভাব্যং  
লগ্নকত্বং । স্বরিক্তভঃ স্বস্বরিক্তভঃ । লেখ্যেতি ইতরপ্রমাণসামান্যোপলক্ষণং । সাহসং বলাৎ সমক-  
ক্রিয়মাণং পারুযাদি । তথাচ নারদঃ । সহসা ক্রিয়তে কর্ম যৎকিঞ্চিদ্বলদর্পিতৈঃ । তৎ সাহসমিতি  
প্রোক্তং সহোবলমিহোচ্যতে । মনুষ্যমারণং স্তেয়ং পরদারভিমর্ষণং । পারুযামুভয়ক্ষেহ সাহসং পঞ্চধা  
স্মৃতমিতি । স্বাবরং স্বাবরগততদীয়ত্বং । ন সাত্তামিতি । পত্রসাক্ষিণোরভাবে সাহসাদয়োঃ স্মৃৎমানাদিনা  
নিশ্চেয়া ইত্যর্থঃ । সাহসাদীনামনুমাণে ক্রমেণ লিঙ্গানাহ বলানুবন্ধোক্তাদি । বলানুবন্ধোবলবত্ত্বপ্রযুক্ত  
চেষ্টাবিশেষঃ । ব্যাঘাতঃ তাডনচিহ্নং । হোচোলোপ্তং, তৎ সর্গং সাহসস্য ভাবকং জ্ঞাপকমিত্যর্থঃ ।  
স্বাবরে তদীয়ত্বলিঙ্গানাহ স্বসোতি । স্বস্য স্বস্বামিকস্বাবরস্য পৃথগভোগইত্যর্থঃ । বিভাগলিঙ্গানাহ  
পৃথগ্জনমিতি । পৃথগায়ব্যয়ধনাঃ পৃথগ্জনায়ব্যয়াঃ । কুসীদং ঋণদানং পরস্পরমিত্যর্থঃ ॥ ০ ॥

৯। একোক্তাতা দদাতি অপরশ্চ গৃহ্ণাতি গৃহাদিকং আয়ব্যয়স্থিতিশ্চ পৃথক্  
পৃথক্ একেন ঋণাদিষু ক্রিয়মাণেষু অপরশ্চ সাক্ষী প্রতিভূর্বা ক্রিয়তে পরস্পরস্বা  
ঋণাদিকব্যবহারঃ একোযৎকিঞ্চিদ্ব্যং অন্যতঃ ক্রীত্বা বাণিজ্যার্থং ভ্রাতরি বিক্রী-  
নীতে এবমাদিকা একেকাপি ক্রিয়া পরস্পরং বিভক্তানামেব সম্ভবতি তয়া বিভা-  
গানুমানং ধীমন্তিরনুসন্ধেয়মিতি ।



১০। নচ যেষামেতাঃ ক্রিয়া ইত্যেতচ্ছব্দেন বহ্বীনাশুপাদানাং মিলিতানাংমৈব  
গমকত্বং বাচ্যং ন্যায়মূলত্বাৎ বচনানাং একৈকত্রাপি চ তারতম্যাবিশেষাবিশেষাৎ।

১১। ন স্যাতাং পত্রসাক্ষিণাবিত্যনেন পত্রসাক্ষিণোরভাবে অনুমানমনুসর-  
ণীয়মিত্যুক্তং।

রানন্তজ্জুতটীকা।

ব্রহ্মস্পতিবচনে নস্যাতামিত্যস্য তাৎপর্যমাহ নস্যাতামিতি, এতেন, অনুমানাদবরঃ সাক্ষী সাক্ষিত্যো  
লিখিতং গুরু ইত্যাদিনা সামান্য মত্রাপি বিশেষাশ্চিত্তমিত্যুক্তমিতি।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

দানগ্রহণেভ্যাং বিবরণোতি একো ভ্রাত্তেতি। কুসীদধেতি বিবরণোতি পরস্পরং বেতি। ন্যায়ো  
ন্যায়ো ব্যাপকজ্ঞানব্যাপ্যজ্ঞানয়োঃ কার্যাকারণভাবঃ।

ঐক্যকৃতটীকা।

দানগ্রহণেভ্যাংকৃতবচনানি ব্যাকরোতি একো ভ্রাত্তেভ্যাং। ইদং দানগ্রহণেভ্যস্য বিবরণং। গ্রহ-  
ক্ষেত্রেভ্যস্য বিবরণং গ্রহাদিকমিতি, আয়েতি ধনসেতি শেষঃ। একেনেতি। ইদং সাক্ষিত্বং প্রাতি-  
ভাব্যমিত্যস্য বিবরণং। কুসীদমিতি বিবরণোতি পরস্পরং বেতি। বণিকপথক্ষেত্ৰাস্যার্থমাহ একইতি।  
বিত্তজ্ঞানামেবেতি। এতেনোক্তক্রিয়ানু বিভাগস্য ব্যাপ্তির্দর্শিতা। ন্যায়মূলত্বাদিতি। ন্যায়োব্যাপ্তি-  
স্তমূলত্বাৎ বচনানাং বিভাগলিঙ্গবচনানাং। একৈকত্রাপীতি। তারতম্যাবিশেষোব্যাপ্তিঃ ভস্যাঃ প্রত্যেক-  
ক্রিয়াস্বৈবাবিশেষাৎ সত্ত্বাদিত্যর্থঃ। তথাচ প্রত্যেকস্যৈব ব্যাপ্যত্বাৎ প্রত্যেকস্যৈব গমকত্বং নতু মিলি-  
তানাং। বচনানামপি তথৈবাতিপ্রায়ঃ অন্যথা ধুমালোকাদীনামপি মিলিতানাং কিমিতি বহ্বাদি-  
গমকতাং নাকীকুরুষে ইতি ভাবঃ। ব্রহ্মস্পতিবচনে ন স্যাাতামিত্যাদেদর্থমাহ ন স্যাাতামিতি ॥ ০ ॥

## দায়ভাগঃ ।

পঞ্চদশঃ অধ্যায়ঃ ।

- ১। নাচার্য্যগৌরবপরাহতদায়ভাগ-তত্ত্বপ্রবোধজনরঞ্জনমত্ৰ শকাৎ ।  
কিন্তু প্রমাণপরতন্ত্রধিয়াং মুনীনাং সম্বাদমাত্রকৃতয়ে কতিনঃ প্রযত্নঃ ॥
- ২। বহুবিধপূর্বনিবন্ধ-ব্যাখ্যাসঙ্গতসংশয়সৈতৎ ।  
জীমূতবাহনকৃতং প্রকরণমপনুত্তয়ে ধ্যেয়ং ॥
- ৩। পারিতদ্রকুনৌদ্ভূতঃ শ্রীমান্ জীমূতবাহনঃ ।  
দায়ভাগং চক্রেমং বিহুয়াং সংশয়চ্ছিদে ॥

ইতি পারিতদ্রীয় মহামহোপাধ্যায় শ্রী জীমূতবাহনকৃতৌ ধর্ম্মরত্নে দায়ভাগঃ সমাপ্তঃ ।

রামভট্টকৃতটীকা ।

নাচার্য্যোতি শ্রীকরমিপ্রাদীনাং গৌরবেণ পরাহতো দূরীভূতো দায়ভাগস্য তত্ত্বপ্রবোধো যথার্থজ্ঞানং  
যেষাং তাদৃশজনানাং রঞ্জনমসুরাগঃ । কথং যত্ন ইত্যত আহ কিম্বুতি, প্রমাণং বেদাদি তৎপর-  
তন্ত্রা তদধীর্নব ধীর্বেষাং মুনীনাং । সম্বাদঃ পরস্পরবচনাবিরোধস্তম্যত্রএব মুনয়ঃ প্রমিতমাত্রবাদিন  
স্তেষাং বিরুদ্ধার্থাভিধানং পরমার্থতো ন সম্ভবতি অতস্তস্য তাৎপর্য্যং বর্ণয়িত্ব বিরোধঞ্চ পরিহরতস্তদ-  
প্রয়োজকীভূতস্য জড়ানুরাগস্যাভাবেহপি ন বৈয়র্থ্যমিতি ভাবঃ । বহুতরেতি, সুবোধমিতি ।

শ্রীরামভট্টরচিতাং পানৌ সংস্থাপ্য দীপিকামেতাং । জীমূতবাহনকৃতে গভীরার্থং বিদন্তু বিদ্বাংসঃ ॥

ইতি শ্রীমহামহোপাধ্যায় শ্রীনাথচার্য্যচূড়ামণিতনুজ শ্রীরামভট্ট ন্যায়ালঙ্কার ভট্টাচার্য্য  
বিরচিতা দায়ভাগটীকা সমাপ্তা ।

অচ্যুতানন্দকৃতটীকা।

নাচার্যোতি প্রীকরাচার্য্যে যদুক্তং তদেব শাস্ত্রার্থে নান্যোক্তমিতি মত্বা যে দায়ভাগপ্রকরণে প্রকৃত-  
জ্ঞানবিমুখা স্তেষামনুরঞ্জনমমুরাগো হ্রদ্র গ্রন্থে নাম্মাভিঃ কর্তুং শক্যমিত্যর্থঃ । তর্হি কিমর্থং প্রয়াস  
ইত্যত আহ কিম্বুতি প্রমাণাধীনজ্ঞানানাং প্রমাণদর্শিনাং মুনীনাং সম্বাদমাত্রকৃত্যে বাক্যবিরোধপরি-  
হারায় কৃতিনঃ পণ্ডিতস্য মম যত্ন ইত্যর্থঃ । মনীষাসম্বাদেতি পাঠে প্রমাণদর্শিনাং বুদ্ধিসম্বাদকরণায়  
স্বয়ং পর্য্যালোচনৈর্মিগ্নীতং অম্মাভিরপি তদেব নিবন্ধমিতি ভেষামেতদর্শনাত্মনামো যথা স্যাদি-  
ত্যেতদর্থমিত্যর্থইতি । বহুবিধেতি সুগমং ।

ইতি শ্রীমদচ্যুতানন্দচক্রবর্তিবিরচিতা দায়ভাগসিদ্ধান্তকুমুদচন্দ্রিকা সমাপ্তা ।

শ্রীকৃষ্ণকৃতটীকা।

নাচার্যোতি । আচার্য্যাণাং শ্রীকরমিশ্রাদীনাং গৌরবেণ আদরেণ পরাহতো দূরীভূতো দায়ভাগতত্ত্বস্য  
প্রবোধো যথার্থজ্ঞানং যেষাং তাদৃশজ্ঞানানাং রঞ্জনমমুরঞ্জনং অত্রানেন গ্রন্থেন ন শক্যং । তর্হি প্রায়-  
শৌকিকলো হ্রদ্র প্রযত্নইত্যত আহ কিম্বুতি । প্রমাণং বেদাদি তৎপরতত্ত্বা তদধীনা ধীর্ঘেষাং তেষাং  
মুনীনাং সম্বাদীনাং সংবাদঃ পরস্পরবচনাবিরোধঃ তস্মাত্রকৃত্যে তস্মাত্রার্থং কৃতিনোমম প্রযত্নইত্যর্থঃ  
সর্বেষামেনব মুনীনাং বেদার্থনিবন্ধত্বেন বেদানাং পরস্পরবিরোধাতাবাং তত্ত্বদ্বচনেপি বিরোধো  
নাস্ত্যেব আপাততঃ প্রতীয়মানতদ্বিরোধো ন্যায়সচিবানুমানেন তেষাং ভাৎপর্য্যার্থবিশেষমবধার্য্য  
পরিহৃতো যদি তদা অনেনৈবাস্মাকং প্রযত্নসার্থক্যে অবিরেচকানুরঞ্জনস্য অকিঞ্চিংকরত্বমিতি ভাবঃ ।  
মনীষা সম্বাদেতি পাঠে প্রমাণদর্শিনাং বুদ্ধিসম্বাদকরণায় তৈঃ স্বয়ং পর্য্যালোচনয়া যমিগ্নীতং অম্মা-  
ভিরপি তদেবোপনিবন্ধমিত্যেতৎপ্রদর্শনার্থমেব প্রযত্নইত্যর্থঃ ।

সেতু তবাকৌর্জগদেকহেতু কৃত্বা হৃদব্জে পরদেবতাজ্জী ।

ধীমদুদ্রুহে খলু দায়ভাগে শ্রীকৃষ্ণবিশ্রো বিবুভিৎ বিত্তেনে ॥

টিপ্পনী বিশদার্থেয়ং নিগৃঢ়ার্থপ্রকাশিনী ।

ধীরামোদকরী নাম্না দায়ভাগপ্রবোধনী ॥

ইতি শ্রীকৃষ্ণতর্কালঙ্কারভট্টাচার্য্যকৃতা দায়ভাগপ্রবোধনী সমাপ্তা ॥





যৌতকাযৌতকসংক্রান্তীধনাধিকারিণো নিকৃপ্যাঃ প্রজ্ঞীধনাধিকারিণো বিবক্ষুঃ প্রতিজ্ঞানীতে সম্প্রতীতি ।  
ব্রাহ্মণে সহেতি । অভঙ্গুগসম্বন্ধানবহুত্রীহিণা দৈবীদয়শ্চত্রোঃ পিকারসমুচ্চিতেন ব্রাহ্মণে সহ পঞ্চোত্তর্যঃ ।  
উক্তার্থকম্পনে হেতুমাং ব্রাহ্মণেতি । তথাচ মন্বেকমূলদ্বায়রোধাৎ অভঙ্গুগসম্বন্ধান বহুত্রীহাঃ প্রয়গমিতি  
ভাবঃ । ন পুনরিত্যাদি । উক্তস্যাপি যুক্তান্তরাতিধানায় পুনঃ কীর্তনং তদেবাহ কালার্থত্বাদিতি । নির্দে-  
শস্য ব্রাহ্মাদিপদস্য কালার্থত্বাৎ বিবাহস্য দানাদিকরণত্ববোধেন ব্রাহ্মাদিকালবোধকত্বাৎ গোমু হুহমানা-  
স্বাগত ইত্যাদৌ সতিসম্প্রদীহানে হুহমানাদীনাং মাগমনক্রিয়াস্বয়বোধেন দোহনাদিক্রিয়াকাললক্ষণায়  
নিকৃষ্টত্বাদিত্যিতি ভাবঃ । নহু ব্রাহ্মাদিপদানাং স্ত্রীশ্বেষ কুতো ন লক্ষণা সাদব্রাহ্ম ব্রাহ্মাদিপদানামিতি ।  
স্ত্রীপরত্বে ব্রাহ্মাদিবিবাহে ন বিবাহিতস্ত্রীপরত্বে । একত্বেনেতি । ব্রাহ্মাদিপদং যদি স্ত্রীপরং তদা অস্যা  
ইতি উত্তরবচনেন সামানাদিকরণানুরোধাৎ একত্বেন বচ্যা চ নির্দেশঃ স্যাদিতি ভাবঃ ।

বক্ষ্যমাণান্নবচনবিরোধপরীহারায় সর্বগায়া স্তদভাবে চানন্তরবর্ণায়াশ্চ পত্নীত্বং নত্বন্যাসাং ভার্যা-  
ণামিতি ব্যবস্থাপয়তি পত্নীত্বক্ষেতি । প্রথমমিত্যেনে ন তদন্তরবেদনন্তরবর্ণায়া অপি তথা ত্বং সূচিতং ।  
তত্র প্রমাণমাহ জ্যেষ্ঠেতি । অতিধানাৎ । জ্যেষ্ঠা বা পত্নীত্বাদিনা শঙ্খাদিভিরিতিশেষঃ । নহু  
শঙ্খাদিবচনে জ্যেষ্ঠায়াঃ পত্নীত্বমবগম্যতে নতু সর্বগায়াইত্যত্রাহ বর্ণক্রমেণেতি । স্বাঃ সজাতীয়াঃ, পরাঃ  
ভিন্নজাতীয়াঃ । এতাস্থানুলোমজাতীয়াঃ প্রভিলোমপরিণয়ননিষেধাৎ তথাচৈতদ্বচনপ্রাপ্তবর্ণজ্যেষ্ঠত্বস্য  
সর্বগায়ামেব পর্য্যবসানে সর্বগায়াঃ পত্নীত্বং সিদ্ধমিতি ভাবঃ । যতো বর্ণক্রমেণ জ্যেষ্ঠত্বং অত ইত্যর্থঃ । পরি-  
ণয়নকনিষ্ঠাপীতি । ক্ষত্রিয়ায়াং সত্যাং প্রথমপরিণীতাব্রাহ্মণীয়মরণে পশ্চাৎ পরিণীতাব্রাহ্মণী পরিণয়ন-  
কনিষ্ঠা বোধ্যা অন্যথা ব্যাৎক্রমবিবাহাপত্তেরিতি বোধ্যং । নহু জ্যেষ্ঠায়া পত্নীত্বেনপি অন্যাসাং পত্নীত্ব-  
বাধকতাবঃ তথাচ পত্নীত্বং সর্বাসামেব জ্যেষ্ঠপত্ন্যাঃ পুনর্ধনাধিকারইত্যেব কিং ন সাদব্রাহ্ম তস্যা-  
এবেতি । যজ্ঞাদীতি । তথাচ পত্ন্যর্থো যজ্ঞসংযোগইতি ব্যাকরণশ্রুত্যা যজ্ঞসম্বন্ধেব পত্নীপদস্য সাধিতত্বাৎ  
সর্বগায়াএব যজ্ঞাধিকার্যং পত্নীত্বং নান্যাসামিতি ভাবঃ । সর্বগায়াএব যজ্ঞাধিকারইত্যত্র প্রমাণমাহ  
তথাচেতি । স্বজাত্যা স্থিতয়েতি । এতেন স্বজাত্যা অভাবেইন্যাসামপি পত্নীত্বং প্রতিপাদিতং । নহু  
সর্বগায়াঅভাবে ইতরাসাং সর্বাসামেব পত্নীত্বং স্যাৎ তৎকথং সর্বগানন্তরবর্ণয়োরেব পত্নীত্বমভিহিতং  
তত্রাহ সর্বগায়াঃ পুনরিত্যি । প্রমাণমাহ যথেনি । অনন্তরয়েবেত্যেবকারেণ । ব্যবহিতবর্ণাব্যবচ্ছেদঃ ।  
বৈশ্যস্য অনন্তরবর্ণত্বেন শূদ্রস্য ধর্ম্মকার্যপ্রসক্তৌ নিষেধতি নত্বেবেতি । এতেনেদমপি সিদ্ধং যদ্বাক্ষণী-  
ক্ষত্রিয়য়োর্দ্বয়োঃ প্যতাবে অভ্যন্তাপি বৈশ্যাপি ব্রাহ্মণস্য ধর্ম্মচারিণী দ্বিজত্বপূরস্বারেণৈব শূদ্রমাত্র-  
নিষেধাৎ । অন্যথা ব্রাহ্মণক্ষত্রিয়য়োঃ শূদ্রাপ্রসক্ত্যতাবেন দ্বিজইতি বিহায় বৈশ্যইত্যেব ত্রয়াৎ অভ-  
এবামুপদং বক্ষ্যতি দ্বিজমাত্রস্যেব শূদ্রানিষেধাদিত্যি । চূড়ামণিস্ত পত্নীত্বক্ষেত্যাদিগ্রহমন্যাথা ব্যাচক্ষে  
যথা পত্নীত্বক্ষেতি । যাজ্ঞবল্ক্যবিষ্ণুদিবচনৈরপুত্রধনং পত্নীতিগামীত্যুক্তং শঙ্কেন তস্যাএব জ্যেষ্ঠত্ব-  
যুক্তং জ্যেষ্ঠত্বঞ্চ যদি স্বাশ্চেতি বক্ষ্যমাণত্বমবগায়া এব তত্র চ ভর্তৃশরীরশুশ্রূষামিত্যাদিমুখবচনাৎ পতি-  
শুশ্রূষাদীনামেব প্রয়োজকত্বং বিষ্ণুনা চানন্তরবর্ণায়া অপুত্রত্বং অতঃ সকলবচনৈকবাক্যতয়া জ্যেষ্ঠায়া  
ধনহারিত্বাবগতেঃ ধনহারিণ্যাপ্য যাজ্ঞবল্ক্যাদিভিঃ পত্নীপদপ্রয়োগাৎ বক্ষ্যমাণবচনে চ অতথাভূতয়া  
বর্ত্তনমাত্রং দত্ত্বা ভ্রাতৃদীনাং ধনাধিকারিত্বাবগমাৎ সর্বগানন্তরবর্ণয়োরেব পত্নীতিমিতি ।

অত্র শ্রীকরমন্তঃ দুবয়িতুমুখ্যপয়তি যক্ষেতি । অসৌদরসংসৃষ্টিমাত্রেনি । অসৌদরঃ সংসৃষ্টি কেব-  
লোযত্র তদ্বিষয়ে তন্মিন্ বিধয়ে তস্যাধিকারবোধকত্ব ইত্যর্থঃ । অত্র কেবলেত্যেনে সৌদরস-  
ব্যবচ্ছেদঃ । অন্যানপেক্ষত্বাৎ বিধাস্তরানপেক্ষপ্ররুত্বাৎ বিধাস্তরাবিষয়ত্বাদিত্যি যাবৎ । সৌদরমা-  
ত্রেনি । সৌদরঃ কেবলোযত্র তদ্বিষয়ে তন্মিন্ বিধয়ে তস্যাধিকারবোধকত্ব ইত্যর্থঃ অত্র কেবলে-  
ত্যেনে অসৌদরসংসৃষ্টিব্যবচ্ছেদঃ । নিরপেক্ষত্বাদিত্যি । পূর্বোক্তার্থকং । উত্তরোঃ তথাবিধসৌদ-  
রয়োঃ । প্রাপ্তৌ প্রাপ্তিনিমিত্তং । দ্বয়মেবেতি । সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টিতি সৌদরস্য তু সৌদরইতি চ  
বিধিহ্রয়মিত্যর্থঃ । অন্যোন্যেতি । সংসৃষ্টিনস্ত সংসৃষ্টিভ্যেতৎসাপেক্ষং সৌদরস্য তু সৌদরইত্যস্য  
বিধায়কত্বং সৌদরস্য তু সৌদরইত্যেতৎসাপেক্ষং সংসৃষ্টিনস্ত তস্য বিধায়কত্বমিত্যর্থঃ ।